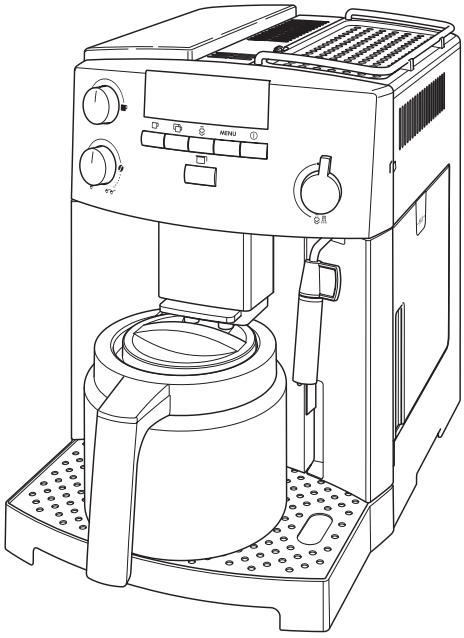
www.markabolt.hu

822_949_353 ECG6400_Elux.book Seite 1 Montag, 28. Januar 2008 11:57 23

Thinking of you

Electrolux

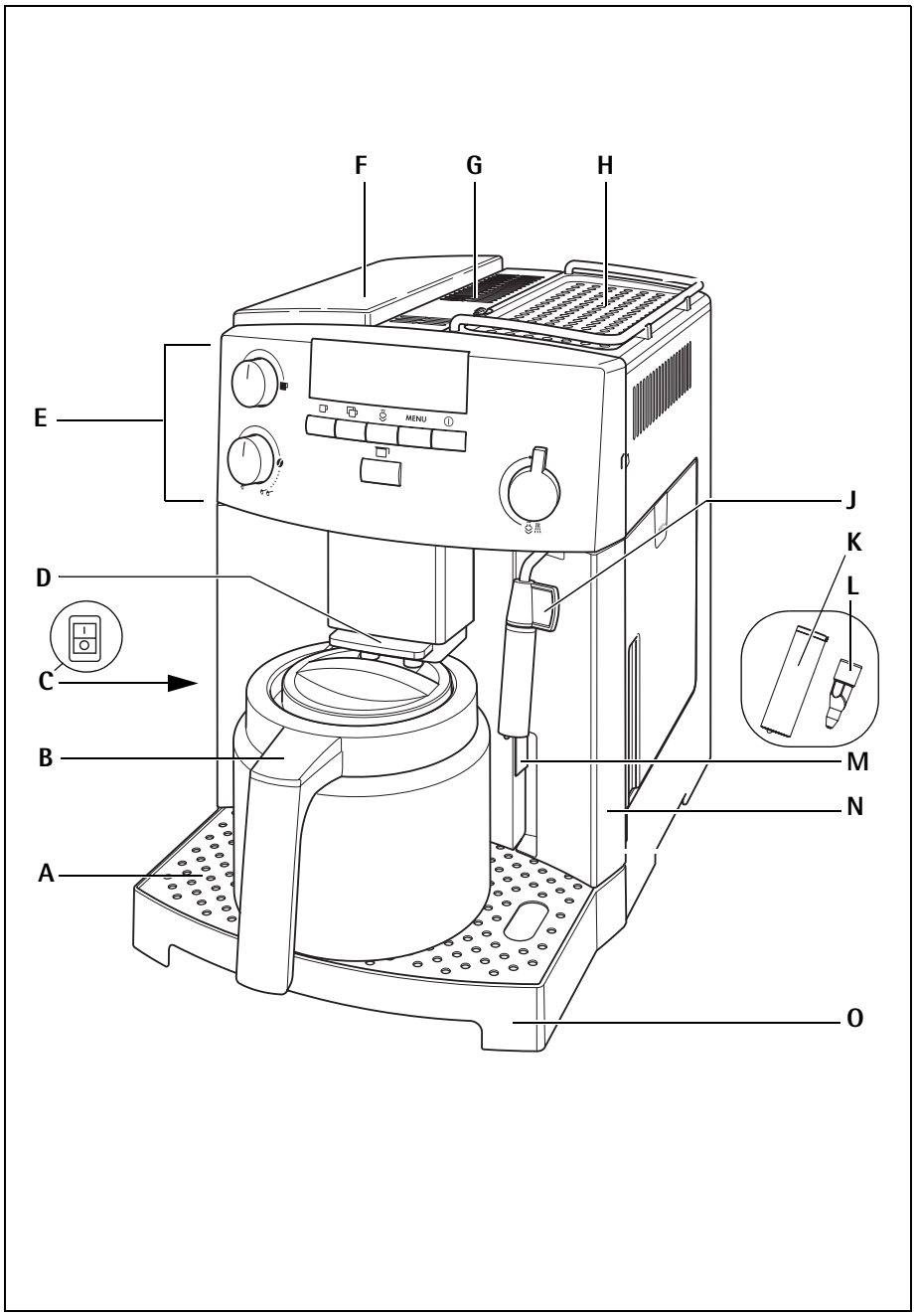
Fully Automatic Espresso-Maker ECG6400



PAGE

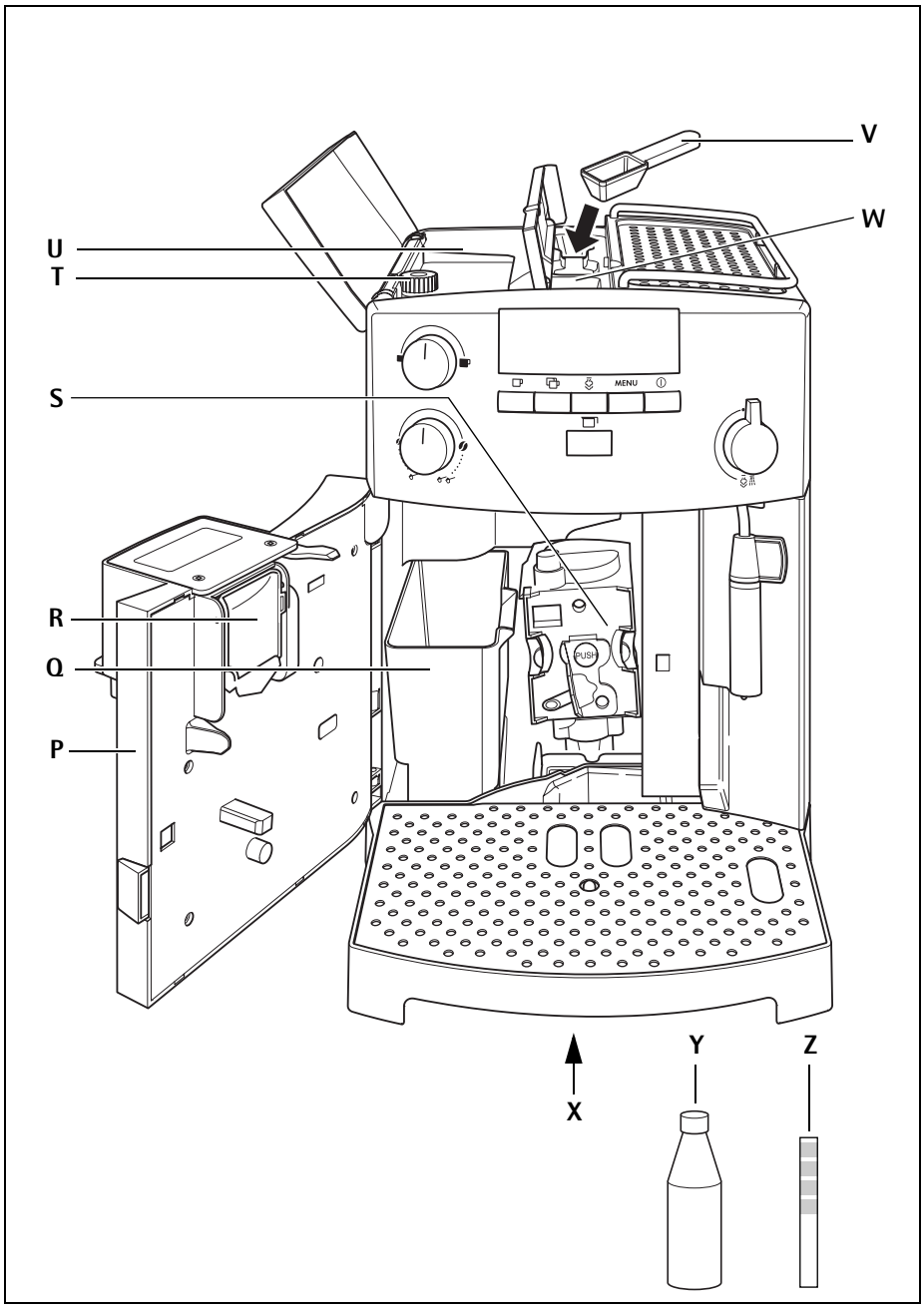
(S) Bruksanvisning 7
(DK) Brugsanvisning 31
(N) Bruksanvisning 57
(FIN) Käyttöohje. 81
(GB) Instruction book 105
(D) Gebrauchsanweisung 129
(CZ) Návod k použití 155
(PL) Instrukcja obsługi 181
(H) Használati útmutató 209
(SK) Návod na obsluhu 235
(SLO) Navodilo za uporabo 263
(HR) Priručnik 291
(SRB) Priročnik za navodila 319
(RO) Instrucțiuni de utilizare 347
(LV) Rokasgrāmata 373
(LT) Instrukcija. 401
(EST) Kasutusjuhend 429
(TR) Kullanma kılavuzu 459
(BG) Упътване за работа. 487
(RUS) Инструкция по эксплуатации .519
(UA) Інструкція з експлуатації . . .547

www.markabolt.hu



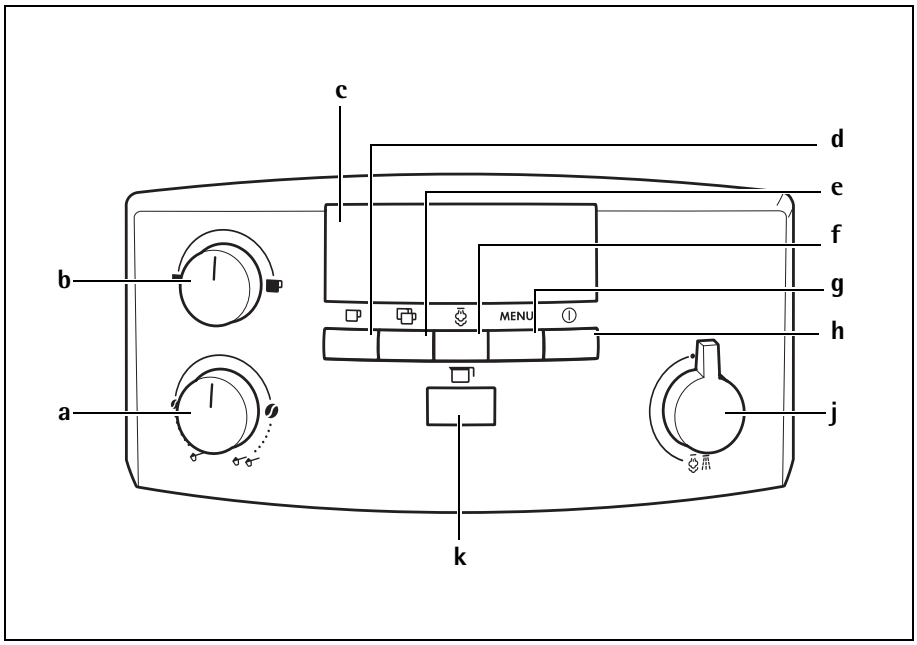
1

www.markabolt.hu

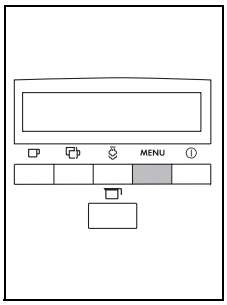


2

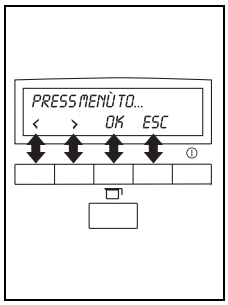
www.markabolt.hu



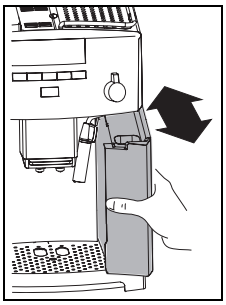
3



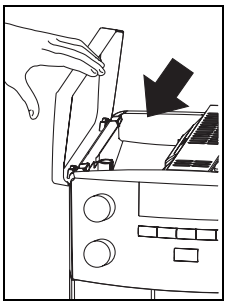
4



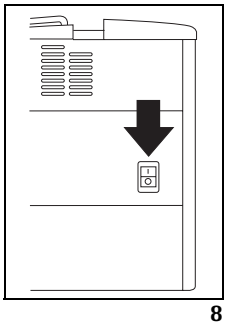
5



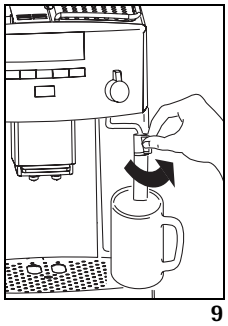
6



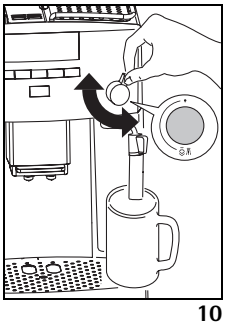
7



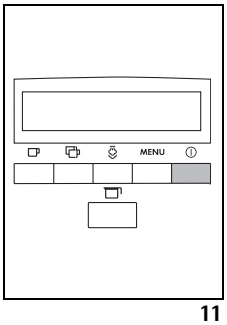
8



9

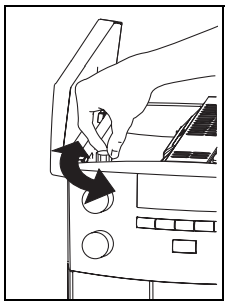


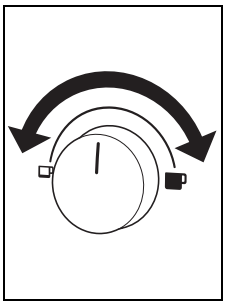
10

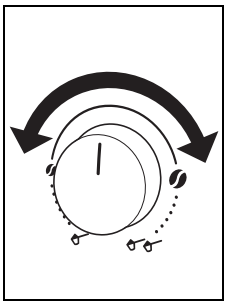


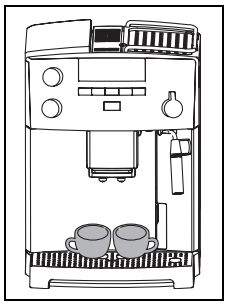
11

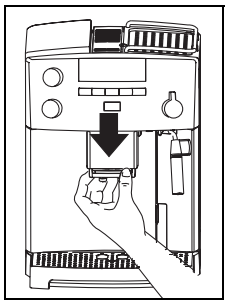
www.markabolt.hu

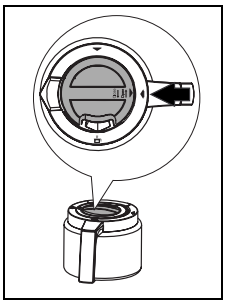

12

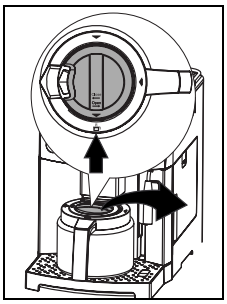

13

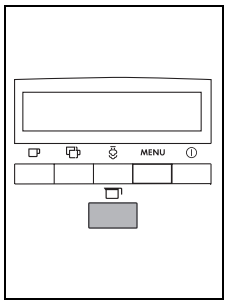

14


15

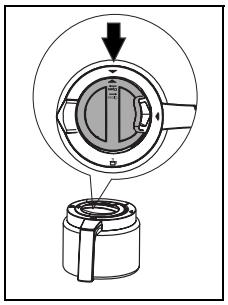

16

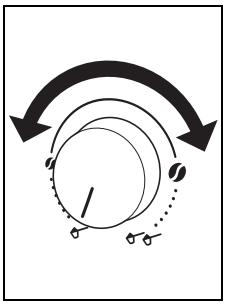

17

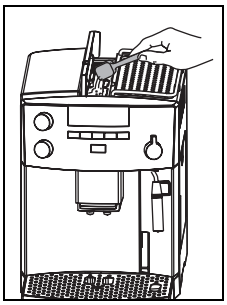

18

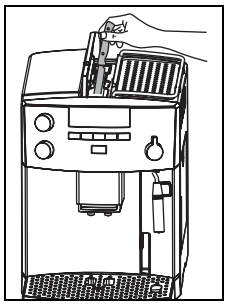


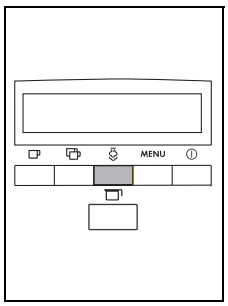
19


20

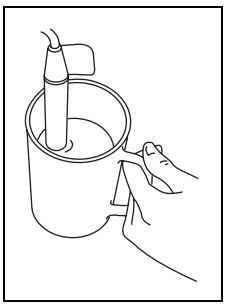

21

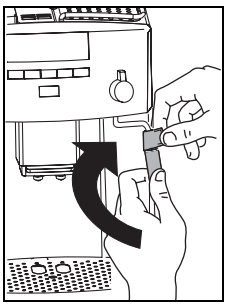

22

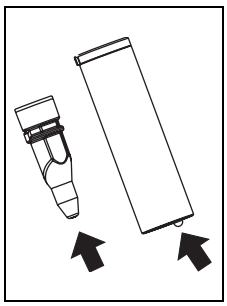

23



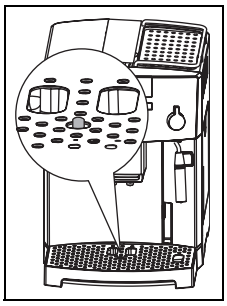
24

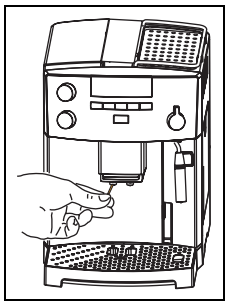

25

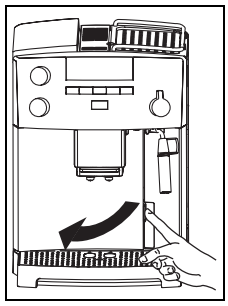

26

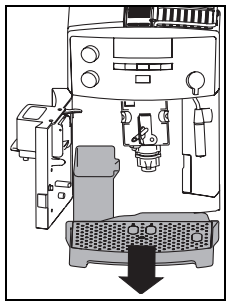

27

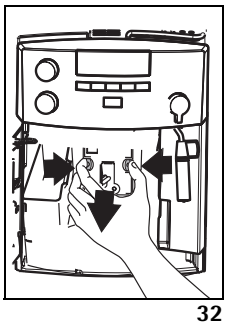
www.markabolt.hu

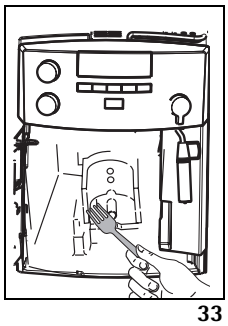

28

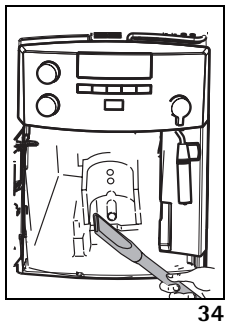

29

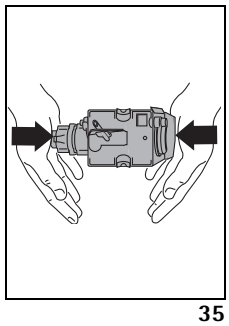

30

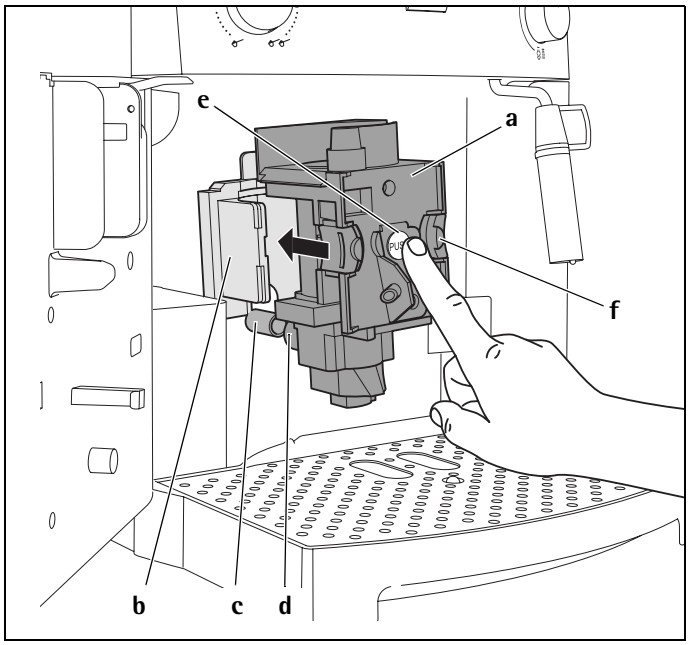

31


32

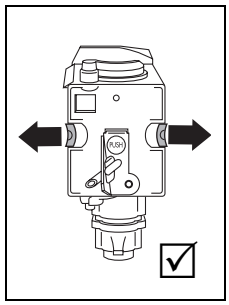

33

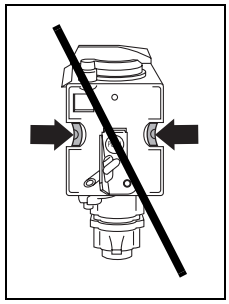

34


35



36


37


38

www.markabolt.hu

S

Bästa kund,

läs noga igenom denna bruksanvisning. Beakta särskilt säkerhetsanvisningarna! Ta väl vara på bruksanvisningen för senare uppslagning och lämna ut den om en annan person övertar kaffebryggaren.

Innehållsförteckning

1 Bildförklaring 8
1.1 Framvy (bild 1) 8
1.2 Framvy med öppen servicelucka (bild 2) 8
1.3 Reglagepanel (bild 3) 8

2 Kaffe och espresso 9

3 Säkerhetsanvisningar 9

4 Översikt över menypunkterna 11

5 Menyfunktion 11

6 Första start av bryggaren 11
6.1 Uppställning och anslutning av bryggaren 11
6.2 Påfyllning av vatten 12
6.3 Påfyllning av kaffebönsbehållaren 12
6.4 Första inkoppling 12
6.5 Påkoppling av bryggaren 13
6.6 Frånkoppling av bryggaren 13
6.7 Inställning av vattnets hårdhet 13

7 Kaffebryggning med bönor 14
7.1 Tips för tappning av hetare kaffe: 15
7.2 Sköljning 16

8 Bryggning av flera koppar kaffe med kannfunktionen 16

9 Kaffebryggning med pulver 17

10 Uppskumning av mjölk 18
10.1 Renföring av ångmunstycket 19

11 Hetvattenberedning 19

12 Inställning av malningsgrad 19

13 Menyinställningar 20
13.1 Inställning av språk 20
13.2 Inställning av kaffetemperaturen 20
13.3 Inställning av avstängningstid 20
13.4 Inställning av programmet för kanna (Kaffestyrka och fyllnadsmängd för kannan) 21
13.5 Inställning av kaffeprogram (programmera påfyllningsmängd) 22
13.6 Avfråga antalet kaffetappningar, antalet kanntappningar och antalet avkalkningar (statistik) 22
13.7 Återställning av bryggaren till fabriksinställning (reset) 23

14 Rengöring och skötsel 23
14.1 Regelbunden rengöring 23
14.2 Tömning av sumpbehållaren 24
14.3 Rengöring av kvarn 24
14.4 Rengöring av bryggningsenhet 24
14.5 Avkalkning 25

15 Vad göra om på displayen följande meddelande visas... 26

16 Problem som kan lösas innan kundtjänsten rings upp 27

17 Tekniska data 29

18 Avfallshantering 29

19 Om service behövs 29

www.markabolt.hu

S

1 Bildförklaring

1.1 Framvy (bild 1)

A Droppgaller
B Varmhållningskanna
C Huvudströmställare (på bryggarens baksida)
D I höjd inställbart kaffeutlopp
E Reglagepanel (se bild 3)
F Lock för kaffebönbehållare
G Lock för kaffepulverkanal
H Uppvärmd ställplats för koppar
J Svängrör för ånga och hett vatten
K Ångmunstycke (avtagbart)
K Ångmunstycke (avtagbart)
M Öppningsknapp för servicelucka
N Vattentank med max-märke (avtagbar)
O Droppskål med flottör ((avtagbar)

1.2 Framvy med öppen servicelucka (bild 2)

P Servicelucka (öppen)
Q Kaffesumpbehållare (uttagbar)
R Utsvängningsfack
S Bryggningsenhet
T Knapp für inställning av malningsgrad
U Kaffebönsbehållare
V Mätsked
W Påfyllningskanal för förmalet kaffepulver
X Typskylt (apparatens undersida)
Y Flytande avkalkningsmedel
Z Testremsa

1.3 Reglagepanel (bild 3)

a Ratt "Kaffestyrka / förmalet kaffe"
b Ratt "Koppstorlek"
c Display
d Knapp "1 kopp kaffe"
I menyfunktionen används denna knapp för „Bläddring" ("<")
e Knapp "2 koppar kaffe"
I menyfunktionen används denna knapp för „Bläddring" (">")
f Knapp "Ånga"
I menyfunktionen bekräftar denna knapp menypunkten ("OK")
g Knapp „MENU" MENU
I menyfunktion går man med denna knapp tillbaka till senaste nivå utan ändringar ("ESC")
h Knapp "Till/Från"
j Ratt för ånga och hett vatten
k Knapp "Kannfunktion"

www.markabolt.hu

2 Kaffe och espresso

Den helautomatiska bryggarens funktion garanterar mycket lätt **hantering**, vid kaffebryggning och lika enkel att sköta och vårda.

En utsökt, individuell **smak** uppnås genom

- förbryggningssystemet: före den egentliga bryggningen fuktas kaffepulvret för att utvinna hela aromen,
- den individuellt inställbara vattenmängden per kopp för kort espresso och „långt" kaffe Crema,
- den individuellt inställbara kaffetemperaturen för bryggning av kaffet,
- du kan välja mellan normalt och starkt kaffe,
- malningsgraden kan ställas in i relation till kaffets rostning,
- och inte minst genom garanterad Crema, den speciella skumkronan som gör espresson så enastående för finsmakaren.

För övrigt: Vid bryggning av espresso står kaffepulvret under en betydligt kortare tid i kontakt med vattnet än vid bryggning av vanligt filterkaffe. Detta resulterar i att mindre mängder bittra ämnen löses ur kaffepulvret vilket gör espresson mycket hälsosammare!

3 Säkerhetsanvisningar

⚠ Bryggarens säkerhet uppfyller godkända regler för teknik och apparatsäkerhetslagens föreskrifter. Det oaktat ber vi er att göra er förtrogen med säkerhetsanvisningarna nedan.

Allmän säkerhet

- Bryggaren får endast anslutas till elnät vars spänning, strömtyp och frekvens överensstämmer med uppgifterna på typskylten (se bryggarens undre sida)!
- Låt aldrig nätsladden beröra heta delar på bryggaren.
- Dra aldrig med nätsladden ut stickproppen ur vägguttaget!
- Bryggaren får inte tas i bruk om:
  - nätsladden är skadad eller
  - bryggarens hus har synliga skador.
- Anslut nätsladden till vägguttaget endast vid frånkopplad bryggare.
- Bryggaren får inte hanteras av personer (inklusive barn) som saknar nödvändig erfarenhet och kunskap för säker hantering eller av personer (inklusive barn) som är fysiskt, eller psykiskt handikappade om de inte blivit undervisade eller instruerade av en person som ansvarar för deras säkerhet.

Skydda barn

- **Lämna inte påkopplad bryggare utan uppsikt och var speciellt försiktig om barn finns i närheten!**
- Barn måste passas så att de inte leker med enheten.
- Förpackningsmaterial som t.ex. plastpåsar får inte hamna i barnens händer.

Säkerhet under bryggning

- **Obs! Kaffeutloppet, ångmunstycket och ställplatsen för koppar blir under bryggning heta. Håll barn på betryggande avstånd!**
- **Obs! Skållningsrisk vid påkopplat ångmunstycke! Risk finns för att hett vatten eller het ånga leder till skållning. Koppla endast på ångmunstycket när ett kärl hålls under munstycket.**

www.markabolt.hu

- Värm inte upp flambara vätskor med ånga!
- Använd bryggaren endast om vatten fyllts på! Häll endast kallt vatten i vattentanken, **men inte hett vatten, mjölk eller andra vätskor.** Beakta max. volym på ca 1,8 liter.
- **Fyll inte på djupfrysta eller karamelliserade kaffebönor i bönbehållaren, utan endast rostade kaffebönor! Rensa kaffebönorna från främmande partiklar som t.ex. små stenar. För skada och blockering som främmande partiklar förorsakar kan vi frita oss från allt ansvar.**
- Kaffepulvret skall fyllas på i pulverkanalen.
- Håll inte bryggaren påkopplad längre än nödvändigt.
- Utsätt inte bryggaren för väder och vind.
- Som förlängningssladd får endast en i handeln förekommande sladd med en ledningsarea på minst 1,5 mm^2 användas.
- För att undvika faror bör personer med motoriska störningar inte använda bryggaren utan assistans av en annan person.
- **Bryggaren får endast användas med insatt droppskål, sumpbehållare och droppgaller!**

Säkerhet vid rengöring och skötsel

- Beakta rengörings- och avkalkningsanvisningarna.
- Före underhåll och rengöring skall bryggaren kopplas från och stickproppen dras ur!
- Doppa inte bryggaren i vatten.
- Ångmunstycket får rengöras endast när bryggaren är frånkopplad, kall och utan tryck!
- Bryggarens delar får inte rengöras i diskmaskin.
- **Häll aldrig vatten i kvarnen**, risk för att kvarnen skadas.

Bryggaren får varken öppnas eller repareras. Osakkunnig reparation kan leda till stora risker för användaren.

Elapparater får endast repareras av elfackman.

För eventuell reparation samt byte av nätsladden bör du kontakta

- återförsäljaren där du köpte bryggaren eller
- Electrolux serviceline.

Om kaffebryggaren används för ändamål den inte är avsedd för eller om den används på fel sätt fritar vi oss från allt ansvar för skador och garanti – detta gäller även om avkalkningprogrammet inte utförts omedelbart efter det displayen visat «AVKALKA!» enligt beskrivning i denna bruksanvisning. För skada och blockering som främmande partiklar förorsakar kan vi frita oss från allt ansvar.

www.markabolt.hu

4 Översikt över menypunkterna

Nedan lämnas en översikt över de menypunkter med vilka vid fabriken inställda parametrar kan ändras och lagras samt program startas och informationer hämtas. Detaljerad information lämnas i de kapitel som följer i bruksanvisningen.

- Meny **«VÄLJ SPRÅK»**
  Displayspråk, flera språk finns att välja på.
- Meny **«VATTENHÅRDHET»**
  Programmerbart hårdhetssteg mellan 1 (mjukt) och 4 (mycket hårt).
  Fabriksinställning: 4 (mycket hårt).
- Meny **«TEMPERATUR»**
  Programmerbar kaffetemperatur mellan LÅG, MEDEL och HÖG.
  Fabriksinställning: HÖG
- Meny **«AVSTÄNGNINGSTID»**
  Programmerbar frånslagstid mellan 1 timme och 3 timmar.
  Fabriksinställning: 1h (1 timme).
- Meny **«PROGRAM FÖR KANNA»**
  – Programmerbar påfyllningsmängd (koppstorlek) och kaffemalningsmängd (kaffestyrka) för de koppar som bryggs i kannan.
- Meny **«KAFFEFPROGRAM»**
  Anpassa påfyllningsmängden för varje koppstorlek (espressokopp, liten kopp, medelstor kopp, stor kopp, mugg).
- Meny **«AVKALKNING»**
  Så här startas avkalkningsprogrammet.
- Meny **«STATISTIK»**
  Avfråga antalet bryggda koppar kaffe, antalet kannor med 4, 6, 8 eller 10 koppar och antalet utförda avkalkningar.
- Meny **«RESET»**
  Återställning av ändrade parametrar till fabriksinställning.

5 Menyfunktion

Med knappen „Menu“ kan menyfunktionen kopplas in. I menyfunktionen används knapparna "1 kopp kaffe", "2 koppar kaffe", "ånga" och „MENU“ för navigering. Aktuell funktion visas på displayen ovanför knappen (bild 5):

- «<» ("1 kopp kaffe") och «>» ("2 koppar kaffe") medger „bläddring“ i menyn
- «OK» ("Steam") bekräftar en menypunkt
- «ESC» („MENU“) återgår till senaste menynivån utan ändring

6 Första start av bryggaren

6.1 Uppställning och anslutning av bryggaren

Välj ett lämpligt, vågrätt, stabilt, ouppvärmt, torrt och vattentåligt underlag.

⚠ Kontrollera att ordentlig luftcirkulation finns. På bryggarens sidor och baksida måste ett fritt utrymme på minst 5 cm och ovanför bryggaren på minst 20 cm finnas.

Bryggaren får inte ställas upp i rum där en temperatur på 0°C eller lägre kan förekomma (bryggaren skadas när vattnet fryser).

⚠ Obs! Om bryggaren tas in kall för uppställning i ett varmt rum, koppla på den först efter ca 2 timmar!

Vi rekommenderar att lägga ett lämpligt underlag in under bryggaren för att skydda omgivande parti mot skador till följd av stänk.

☞ Kaffebryggaren skall anslutas till ett nätuttag med jorddon. Använd aldrig ett nätuttag utan jorddon.

www.markabolt.hu

6.2 Påfyllning av vatten

Kontrollera före påkoppling att vatten finns i vattentanken och fyll vid behov på. Bryggaren använder vatten vid varje in- och frånkoppling för automatisk sköljning.

☞ Ta ut vattentanken ur bryggaren (bild 6). Sväng alltid ångmunstycket mitt för bryggaren innan vattentanken tas ut, i annat fall kan tanken inte tas bort.

☞ Fyll vattentanken med rent och kallt vatten. Tanken får inte fyllas på utöver MAX-märket.

ℹ Fyll endast på kallt vatten. Andra vätskor som t.ex. mineralvatten eller mjölk får inte användas.

☞ Sätt åter in vattentanken (bild 6). Tryck kraftigt in vattentanken så att dess ventil öppnar.

ℹ För ett aromatiskt kaffe, gör så här:

- byt dagligen vattnet i vattentanken,
- rengör vattentanken minst en gång i veckan i vanligt diskvatten (inte i diskmaskin). Skölj sedan med rent vatten.

6.3 Påfyllning av kaffebönsbehållaren

☞ Fäll upp kaffebönsbehållarens lock och fyll på färska kaffebönor (bild 7). Sätt åter på locket.

⚠ Obs! Använd endast rena kaffebönor utan tillsats av karamell eller arom. Använd inte djupfrysta bönor. Se till att främmande partiklar som t.ex. små stenar inte hamnar i bönbehållaren. **För skada och blockering som främmande partiklar förorsakar kan vi frita oss från allt ansvar.**

ℹ Kvarnen har vid fabriken ställts in på medelhög malningsgrad. Om så behövs kan denna inställning ändras. Anvisningar för ändring av malningsgraden lämnas under „Inställning av malningsgrad“ Sida 19.

⚠ **Malningsgraden får endast ändras under malning. Vid inställning på frånkopplad kvarn kan kaffebryggaren skadas.**

ℹ Kaffebryggaren har vid fabriken kontrollerats. För testning har kaffe använts – därför är det helt normalt att kafferester sitter kvar i kvarnen. Vi garanterar dock att kaffebryggaren endast använts för testning.

6.4 Första inkoppling

När kaffebryggaren första gången tas i bruk avlöper den automatiska inkopplingsprocessen endast om önskat språk valts.

☞ Koppla på bryggaren med huvudströmställaren på baksidan (bild 8).

Displayen visar i följd texten «TRYCK MENU FÖR ATT VÄLJA SVENSKA» i alla tillgängliga språk.

☞ Vänta tills önskat språk visas. Bekräfta sedan med "Menu"-knappen (bild 4) och håll den nedtryckt tills displayen visar «SVENSKA INSTÄLLT».

ℹ Efter första driftstarten kan när som helst språket ändras, se „Inställning av språk“ Sida 20.

Efter språkvalet visar displayen «FYLL BEHÅLLAREN !».

☞ Påfyllning av vattentank, se „Påfyllning av vatten“ Sida 12.

☞ Sätt åter in vattentanken (bild 6). Tryck kraftigt in vattentanken så att dess ventil öppnar.

Displayen visar nu:
«VRID RATTEN»

☞ Sväng ångmunstycket utåt och ställ en kopp under (bild 9).

☞ Vrid ratten för ånga och hett vatten moturs så långt det går till läget (bild 10).

Efter ett par sekunder rinner vatten ur ångmunstycket och en stapel visar framåtskridandet. När koppen fyllts med ca 30 ml vatten är stapeln full och displayen visar «VRID RATTEN».

☞ Vrid ratten för ånga och hett vatten moturs så långt det går till läget ● (bild 10) för avstängning av vattenflödet.

www.markabolt.hu

Displayen visar nu «STÄNGNING VAR GOD VÄNTA…» och kopplas från.

☞ Fyll på kaffebönor i kaffebönsbehållaren, se „Påfyllning av kaffebönsbehållaren" Sida 12.

⚠ Obs! För att undvika störningar får aldrig malet kaffe, djupfrysta eller karamelliserad kaffebönor eller annat fyllas på som kan skada kaffebryggaren.

☞ Tryck knappen „Till/Från" ⏻ på reglagepanelen (bild 11).

Displayen visar i övre raden «UPPHETTNING» och i undre raden en fortskridande stapel med procentsiffra «■■■■ ■ 40%» som visar hur upphettningen fortskrider.

Efter avslutad upphettning visar displayen:

«SKÖLJNING» i övre raden och en fortskridande stapel med procentsiffra i undre raden «■■■■ ■ 40%» och utför en automatisk sköljning (En mindre mängd hett vatten rinner ur kaffeutloppet och fångas upp i droppskålen).

Displayen visar nu grundinställningarna, dvs i övre raden koppstorleken och i undre raden kaffets styrka t.ex.: «MEDELSTOR KOPP NORMAL AROM»

6.5 Påkoppling av bryggaren

Kontrollera före påkoppling att vatten finns i vattentanken och fyll vid behov på. Bryggaren använder vatten vid varje in- och frånkoppling för automatisk sköljning.

☞ Koppla på bryggaren med knappen „Till/Från" ⏻ (bild 11).

ℹ Genast efter påkoppling ställer kaffebryggaren in sig. Härvid uppstår ljud som inte har någon betydelse.

ℹ Under upphettning (ca 120 sekunder) visar displayen «UPPHETTNING» i övre raden och en fortskridande stapel med procentsiffra i undre raden «■■■■ ■ 40%» som anger hur upphettningen fortskrider.

Efter avslutad upphettning visar displayen:

«SKÖLJNING» i övre raden och en fortskridande stapel med procentsiffra i undre raden «■■■■ ■ 40%» och sköljer automatisk (en mindre mängd hett vatten rinner ur kaffeutloppet och samlas upp i droppskålen).

Kaffebryggaren är nu klar för användning. På displayen visas senast vald bryggningsfunktion.

6.6 Frånkoppling av bryggaren

☞ Koppla från bryggaren med knappen „Till/Från" ⏻ (bild 11).

Bryggaren utför sköljning (displayen visar «SKÖLJNING VAR GOD VÄNTA…») och kopplas från.

ℹ Om bryggaren under en längre tid inte ska användas bör efter frånkoppling med knappen „Till/Från" dessutom huvudströmställaren på bryggarens baksida slås ifrån (fig. 8).

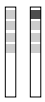
6.7 Inställning av vattnets hårdhet

Innan bryggaren första gången tas i bruk eller om vattenkvaliteten ändrar sig skall bryggaren ställas in att motsvara hårdheten i aktuellt vatten. Använd bifogad testremsa för bestämning av hårdhetsgraden eller fråga lokalt vattenverk.

Bestämning av vattnets hårdhet

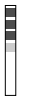
☞ Doppa testremsan för ca 1 sekund i kallt vatten. Skaka av överflödigt vatten och bestäm hårdheten med hjälp av fälten i rosa färg.

www.markabolt.hu



Inget eller **ett** rosa fält:
Hårdhetsgrad 1, mjukt
till 1,24 mmol/l, resp.
till 7° tysk hårdhetsgrad resp.
till 12,6° fransk hårdhetsgrad

Två rosa fält:
Hårdhetsgrad 2, medelhårt
till 2,5 mmol/l, resp.
till 14° tysk hårdhetsgrad resp.
till 25,2° fransk hårdhetsgrad



Tre rosa fält:
Hårdhetsgrad 3, hårt
till 3,7 mmol/l, resp.
till 21° tysk hårdhetsgrad resp.
till 37,8° fransk hårdhetsgrad

Fyra rosa fält:
Hårdhetsgrad 4, mycket hårt
över 3,7 mmol/l, resp.
över 21° tysk hårdhetsgrad, resp.
över 37,8° fransk hårdhetsgrad

Inställning och lagring av vattnets beräknade hårdhetsgrad

4 hårdhetsgrader kan ställas in. Bryggaren har vid fabriken ställts in på hårdhetsgrad 4.

☞ Tryck vid påkopplad bryggare på knappen „Menu“ (bild 4).
Menypunkten «VÄLJ SPRÅK» visas.

☞ Tryck på knapparna bläddra"<" eller ">" (bild 5) tills menypunkten «VATTENHÅRDHET» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK“ (bild 5).
På displayen visas aktuell inställning t.ex. «HÅRDHETSSTEG 4»

☞ Tryck sedan på knappen bläddra "<" eller ">" (bild 5) tills beräknad hårdhetsgrad visas.

☞ Bekräfta valet med knappen „OK“ (bild 5).

Om „OK“ inte trycks återgår bryggaren efter ca 120 sekunder automatiskt till bryggningsfunktion utan att spara inmatningarna.

ℹ Visningen återgår efter programmering automatiskt till menypunkten «VATTENHÅRDHET».

☞ För att gå tillbaka till bryggningsfunktionen tryck på knappen „Menu“ (bild 4) eller vänta ca 120 sekunder tills bryggaren automatiskt återgår till bryggningsfunktionen.

ℹ För andra menyinställningar se „Menyinställningar“ Sida 20.

7 Kaffebryggning med bönor

Följande process avlöper vid kaffebryggning med bönor **helautomatiskt**: Malning, dosering, pressning, förbryggning, bryggning och utmatning av kaffesumpen.

Genom inställning av malningsgrad och malningsmängd kan kaffebryggningen anpassas individuellt till personlig smak.

⚠ Använd endast rena kaffebönor utan tillsats av karamell eller arom. Använd inte djupfrysta bönor. Se till att främmande partiklar som t.ex. små stenar inte hamnar i bönbehållaren. **För skada och blockering som främmande partiklar förorsakar kan vi frita oss från allt ansvar.**

Kaffebryggaren är förinställd för medelstor kopp och normalt starkt kaffe. Välj alltefter smak en „kort“ espresso eller ett „långt“ kaffe med Crema.

☞ Välj önskad koppstorlek med ratten „Koppstorlek“ (bild 13). Vald koppstorlek visas.

ℹ Kaffebryggaren har vid fabriken ställts in på standardmängder. Dessa kan för varje koppstorlek ändras att motsvara egen smak och sedan sparas, se „Inställning av kaffeprogram (programmera påfyllningsmängd)“ Sida 22.

Kaffet kan väljas med extramild, mild, normalstark, stark eller extrastark smak.

☞ Välj önskad kaffesmak med ratten „Kaffestyrka“ (bild 14). Vald kaffesmak visas.

www.markabolt.hu

☞ Ställ upp en eller två koppar under kaffeutloppet (bild 15). Utloppet kan skjutas uppåt eller nedåt för anpassning till koppens höjd för att reducera värmeförlust och kaffestänk (bild 16).

ⓘ Om under några sekunder efter inställning av koppstorlek eller kaffesmak ingen knapp trycks, föreslås på displayen nästa steg: «TRYCK KNAPP FÖR 1 ELLER 2 KOPPAR».

☞ Tryck knappen "1 kopp kaffe" ☐ för bryggning av en kopp eller knappen „2 koppar" ☐☐ för 2 koppar.

Nu malas bönorna. Vid kaffebryggningen fuktas kaffepulvret för förbrygg-ning med en liten mängd vatten. Efter ett kort avbrott startar själva bryggningen. Kaffet rinner ut i koppen, displayen visar vald koppstorlek i övre raden och en fortskridande stapel med procentsiffra i undre raden «■■■■ ■ 40%».

När stapeln är full har önskad mängd kaffe getts ut. Bryggaren avslutar automatisk bryggningen och matar ut förbrukat kaffepulver till sumpbehållaren.

☞ Kaffebryggningen kan när som helst avbrytas med kort tryckning på knappen "1 kopp" ☐ eller "2 koppar" ☐☐ eller genom att vrida ratten „Koppstorlek" (bild 13) moturs i riktning mot „Espressokopp".

☞ När kaffetappningen är avslutad kan kaffemängden ökas genom att trycka ned knappen „1 kopp" ☐ och hålla den nedtryckt tills önskad kaffemängd uppnåtts (knappen måste tryckas omedelbart efter det den fortskridande stapeln nått 100 %) eller genom att vrida ratten „Koppstorlek" (bild 13) medurs i riktning mot „Mugg".

Efter ett par sekunder är bryggaren åter klar för fortsatt kaffebryggning. På displayen visas senast vald kaffeinställning.

ⓘ Om kaffet rinner ut i droppar, inte fulltständigt eller för snabbt och Creman inte är i din smak skall inställningen av malningsgrad ändras, se „Inställning av malningsgrad" Sida 19

ⓘ När displayen visar «FYLL BEHÅLLAREN !» måste vatten fyllas på för att kaffe skall kunna bryggas. (Det är helt normalt att en mindre mängd vatten finns kvar i tanken när meddelandet visas.).

ⓘ När displayen visar «TÖM KAFFESUMPBEHÅLLAREN» är sumpbehållaren full och måste tömmas och rengöras, se „Tömning av sumpbehållaren" Sida 24. Så länge sumpbehållaren inte rengjorts, kvarstår meddelandet och kaffe kan inte längre bryggas.

ⓘ Under kaffetappning får vattentanken absolut inte tas ut. Har tanken tagits ut kan kaffebryggaren inte längre brygga kaffe. För ventilation av kaffebryggaren vrid ratten för ånga och hett vatten så långt det går moturs till läget ♨ och låt vatten några sekunder rinna ur ångmunstycket.

ⓘ Vid första start av kaffebryggaren bör minst
4-5 koppar bryggas innan bryggaren ger ett bra resultat.

7.1 Tips för tappning av hetare kaffe:

- Om genast efter påkoppling av kaffebryggaren en liten kopp kaffe skall bryggas (under 60 ml), använd det heta sköljningsvattnet för uppvärmning av koppen.
- För inställning av en högre kaffetemperatur, se „Inställning av kaffetemperaturen" Sida 20.
- Om vid påkopplad bryggare kaffe inte tappats under en längre tid bör systemet före nästa tappning spolas för förvärmning av bryggningsenheten. Välj sköljningsfunktionen i respektive meny (se „Sköljning" Sida 16). Låt vattnet rinna ned i droppskålen. Vattnet kan även användas för att förvärma kaffekoppen. Tappa i detta fall det heta vattnet i koppen (och töm sedan).

www.markabolt.hu

- När koppar i tjock kvalitet används bör de helst förvärmas, då materialet absorberar värme.
- Kopparna kan förvärmas med varmt vatten eller om de får stå minst 20 minuter på den uppvärmda ställplatsen (H) när kaffebryggaren är påkopplad.

7.2 Sköljning

Vid sköljning värms bryggningsenheten och kaffeutloppet upp.

Sköljningen dröjer endast några sekunder.

☞ Tryck på knappen „Menu“ (bild 4). Menypunkten «VÄLJ SPRÅK» visas.

☞ Tryck på knapparna bläddra"<" eller ">" (bild 5) tills menypunkten «SKÖLJNING» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK“ (bild 5). På displayen visas «SKÖLJNING» och en fortskridande stapel med procentsiffra «■■■■ ■ 40%».

Efter sköljningen återgår bryggaren automatiskt till bryggningsfunktion.

8 Bryggning av flera koppar kaffe med kannfunktionen

Med denna funktion kan automatiskt **flera koppar kaffe bryggas direkt i medföljande varmhållningskanna i rostfritt stål** : Malning, dosering, pressning, förbryggning, bryggning och utmatning av kaffesumpen enligt beskrivning i föregående avsnitt.

Kaffebryggaren är förinställd för medelstor kopp och normalt starkt kaffe. Din favoriserade koppstorlek och kaffestyrka kan ställas in enligt beskrivning under „Inställning av programmet för kanna (Kaffestyrka och fyllnadsmängd för kannan)“ Sida 21.

☞ Vrid locket på medlevererad varmhållningskanna i rostfritt stål till läget för borttagning (fig 17) och lyft bort locket. Skölj kannan och locket.

☞ Ställ locket på varmhållningskannan i läge för upphällning (bild 18) och ställ kannan under kaffeutloppet (D). Kaffeutloppet måste vara helt uppskjutet för att varmhållningskannan skall kunna sättas in.

På displayen visas ständigt «FYLL BÖNBEHÅLLARE + VATTENTANKEN, TÖM SUMPEN, TRYCK OK» och påminner om de basaktiviteter som krävs för bryggning av kaffe till kannan.

☞ Kontrollera att vattentanken är full, att tillräckligt mycket kaffebönor finns i bönbehållaren och att sumpbehållaren är tom. Tryck sedan knappen "OK" (bild 5).

Displayen visar i övre raden den kaffestyrka som ställts in i menyn „Kanna“, t.ex. «KANNA EXTRAMILD». I den undre raden visas knapparna bläddra "<" eller ">" och antalet koppar som skall bryggas till kannan, t.ex. «< > 4».

ⓘ Om kaffestyrkan och kaffemängden för kannfunktionen skall ändras, förfar enligt beskrivning „Inställning av programmet för kanna (Kaffestyrka och fyllnadsmängd för kannan)“ Sida 21.

☞ Ställ vid behov med knapparna bläddra "<" eller ">" in antalet koppar i steg om 2 koppar som skall bryggas till kannan (4, 6, 8, 10 kannan).

ⓘ Om ingen knapp trycks under några sekunder kommer displayen att föreslå nästa steg: «VÄLJ KAFFEMÄNGD, TRYCK PÅ KANNKNAPPEN».

☞ När önskat antal koppar valts, bekräfta med knappen „Kanna“ ⊓ (bild 19).

På displayen visas en fortskridande stapel och en procentsiffra «■■■■ ■ 40%» som visar hur bryggningen fortskrider.

När den fortskridande stapeln är fylld och 100% uppnåtts, avslutar bryggaren bryggningen och återgår automatiskt till bryggningsfunktionen.

www.markabolt.hu

☞ Ta nu bort varmhållningskannan och stäng locket (fig 20) för att hålla kaffet varmt.

ⓘ Om den påfyllda mängden av kaffebönor inte räcker till för inställd bryggning, kommer kaffebryggaren att avbryta bryggningen tills kaffebönbehållaren fyllts på och knappen „Kanna" (bild 19) tryckts. Skall t.ex. 8 koppar bryggas, men det finns endast kaffebönor för 6 koppar, kommer 6 koppar att tillagas och därefter avbryts bryggningen. Fyll på bönbehållaren och tryck sedan på knappen „Kanna" (bild 19). Nu brygger kaffeautomaten de 2 koppar som saknades för valda 8 koppar.

Om vattnet i vattentanken inte räcker till för önskad bryggning eller om sumpbehållaren är full avbryts bryggningen. För påfyllning av vattentanken eller tömning av sumpbehållaren måste varmhållningskannan tas bort varvid programmet avbryts. Efter det felet avhjälpts måste programmet startas på nytt. Härvid måste den kaffemängd som redan finns i kannan beaktas i annat fall finns risk att kannan rinner över.

9 Kaffebryggning med pulver

Med denna funktion kan malet kaffe, t.ex. **koffeinfritt kaffe,** bryggas.

⚠ Obs! Kontrollera att pulver inte blir hängande i kanalen och att inga främmande partiklar hamnar i kanalen. Påfyllningskanalen är inte en förrådsbehållare, pulvret måste hamna direkt i bryggningsenheten.

☞ Vrid ratten "Kaffesmak / förmalet kaffe" (bild 21) till önskat läge (för 1 kopp) eller (för 2 koppar) för val av funktionen för förmalet kaffepulver. Härvid frånkopplas kaffekvarnen. På displayen visas t.ex. «ESPRESSOKOPP FÖRMALET 1 KOPP».

☞ Öppna locket på kaffepulverkanalen och fyll på färskt kaffepulver (bild 22).

Använd endast medföljande mått. Fyll på högst 2 mått i annat fall brygger automaten inget kaffe, kaffepulvret sprids i bryggaren och förorenar den, eller så ges kaffet ut droppvis och meddelandet «MALNINGEN FÖR FIN JUSTERA KVARNEN OCH VRID RATTEN».

Under bryggning får kaffepulver inte fyllas på. Först när bryggningen är helt avslutad och bryggaren åter står i beredskap får kaffepulver för nästa kopp fyllas på. Kaffepulver får aldrig fyllas på när bryggaren är frånslagen; risk finns att kaffet sprids i bryggaren.

⚠ Använd endast kaffepulver för helautomatisk espressobryggare. Kaffebönor, vattenlösliga och djupfrysta instantprodukter eller andra pulver för drycker får absolut inte fyllas på. Ett för finmalet kaffepulver kan täppa till kanalen.

ⓘ Om påfyllningskanalen är tilltäppt (till följd av fukt i bryggaren eller pga. att mer än 2 mått kaffepulver fyllts på) skjut ned pulvret med en kniv eller skedskaft (bild 23). Ta sedan bort bryggningsenheten och rengör den tillsammans med kaffebryggaren enligt beskrivning under „Rengöring av bryggningsenhet" Sida 24".

☞ Stäng locket.

ⓘ Om under några sekunder efter inställning av "förmalet kaffe" ingen knapp trycks, föreslås på displayen nästa steg: «TRYCK KNAPP FÖR 1 ELLER 2 KOPPAR».

☞ Välj önskad koppstorlek med ratten „Koppstorlek" (bild 13). Vald koppstorlek visas.

☞ Tryck knappen "1 kopp kaffe" för bryggning av en kopp eller knappen „2 koppar" för 2 koppar.

Nu bryggs kaffet.

www.markabolt.hu

För att efter kaffebryggning återgå till funktionen för kaffebönor, vrid ratten "Kaffestyrka / förmalet kaffe" (bild 21) till önskat läge för kaffets styrka (nu kan åter kaffekvarnen användas).

10 Uppskumning av mjölk

Ångan kan användas för uppskumning av mjölk och uppvärmning av vätskor. För alstring av ånga krävs en högre temperatur än för kaffebryggning och kaffebryggaren har därför försetts med en extra ångfunktion.

För en portion cappuccino fylls en kopp till 1/2 - 2/3 med espresso och sedan tillsätts den skummade mjölken.

Obs! Skållningsrisk vid påkopplat ångmunstycke! Risk finns för att hett vatten eller het ånga leder till skållning. Koppla på ångmunstycket först sedan det doppats ned i mjölken.

☞ För förberedelse av ånga tryck på knappen „Ånga“ (bild 24).

Displayen visar i övre raden «UPPHETTNING» och i undre raden en fortskridande stapel med procentsiffra «■■■■ ■ 40%». Efter avslutad upphettning visas på displayen «ÅNGA». Bryggaren är nu förberedd för uppskumning av mjölk.

Om under några sekunder efter indikering av «ÅNGA» ingen annan aktion utförs, föreslås på displayen nästa steg genom att i övre raden visa «ÅNGA» och i undre raden «VRID RATTEN FÖR ÅNGA».

Om ångfunktionen inte används under 2 minuter kopplas bryggaren automatiskt om till kaffebryggning.

För att undvika att restvatten vid uppskumning blandas i mjölken bör vattnet först tappas av. Håll ett kärl under ångmunstycket och vrid ratten för ånga och hett vatten (bild 9) och håll den i detta läge tills ånga avgår. Vrid sedan ratten tillbaka till läget ●.

☞ Häll upp lågt fetthaltig och kall mjölk i en bägare som passar in under bryggarens ångmunstycke.

Mjölken skall vara välkyld. Använt kärl skall också vara kallt, lämpligast är ett kärl i rostfritt stål som inte får sköljas i varmt vatten.

☞ Sväng ångmunstycket utåt och håll muggen under så att ångmunstyckets öppning är nätt och jämnt indoppad i mjölken (bild 25).

Obs! Intorkade mjölkrester i ångmunstycket. Se till att ångmunstycket inte doppas in för djupt i mjölken så att luftinsugningsöppningen upptill på ångmunstycket är täckt av mjölk. Härvid finns risk att mjölk sugs in i munstycket och sedan leder till förorening av ångmunstycket.

☞ Vrid ratten för ånga och hett vatten (bild 9) till läget . Displayen visar ångningsförloppet (visning «ÅNGA»). Mjölken skummas upp.

För att uppnå ett krämigt mjölkskum kan kärlet långsamt föras nedåt och uppåt. Skumma upp mjölken tills minst dubbel mängd erhålls.

Vi rekommenderar att högst 2 minuter kontinuerligt tappa ånga.

☞ Avsluta uppskumningen genom att vrida ratten för ånga och hett vatten (bild 9) till läget ● och ta sedan bort kärlet. På displayen visas när ånga åter kan alstras (indikering «ÅNGA – VRID RATTEN FÖR ÅNGA».

Obs! Risk för skållning finns om het mjölk stänker ut! Stäng av ångan innan du drar ut kärlet med uppskummad mjölk.

☞ Lämna ångfunktionen med knappen "Ånga" (bild 24) eller vänta ca 120 sekunder tills bryggaren automatiskt återgår till bryggningsfunktionen; på displayen visas «VAR GOD VÄNTA...».

www.markabolt.hu

Bryggaren är nu åter klar för kaffebryggning; på displayen visas senast vald kaffeinställning.

☞ Låt efter uppskumning av mjölk helt kort hett vatten rinna ur munstycket genom att vrida ratten för ånga och hett vatten (bild 6) till läget .

Detta är nödvändigt för att inte rester av mjölk skall torka in och eventuellt täppa till munstycket. Använd ett lämpligt kärl för uppsamling. Under denna funktion visar displayen «HETT VATTEN».

☞ Ställ nu åter ratten för ånga och hett vatten till läget ●, på displayen visas senast vald kaffeinställning.

10.1 Renföring av ångmunstycket

Viktigt: Av hygieniska skäl rekommenderar vi att efter varje uppskumning av mjölk rengöra munstycket enligt beskrivning nedan. Härvid undviks att mjölk avlagras i ångmunstycket.

☞ Vrid ratten för ånga och hett vatten medurs mot stopp till läget ●. Vänta ett par minuter tills ångmunstycket svalnat.

☞ Grip tag i svängrörets svarta låsdel och öppna ångmunstyckets bajonettlås genom att vrida röret en aning medurs. Dra bort ångmunstycket nedåt (bild 26).

☞ Dra bort ångmunstyckets inre del nedåt från svängröret.

☞ Rengör ångmunstycket och den inre delen med varmt vatten.

☞ Kontrollera att de båda hålen inte är tilltäppta se fig 27. Om så behövs stöt igenom med en nål och rengör.

☞ Montera åter den inre delen genom att försiktigt skjuta upp den på svängröret.

☞ Återmontera ångmunstycket genom att skjuta upp och vrida det moturs.

11 Hetvattenberedning

Hetvattnet kan användas för förvärmning av koppar och för tillredning av heta drycker som t.ex. te eller färdigsoppor.

⚠ Obs! Skållningsrisk vid påkopplat ångmunstycke! Avgående hett vatten kan leda till skållning. Koppla på hetvattenmunstycket endast när ett kärl står under munstycket.

☞ Ställ ett kärl under hetvattenmunstycket.

☞ Vrid ratten för ånga och hett vatten till läget (bild 10). Hetvatten ges ut, displayen visar «HETT VATTEN».

ℹ Vi rekommenderar att högst 2 minuter kontinuerligt tappa ånga

☞ Efter det hetvatten tappats vrid ratten för ånga och hett vatten tillbaka till läget ● (bild 10) och ta bort kärlet.

12 Inställning av malningsgrad

Kvarnen har vid fabriken ställts in på medelhög malningsgrad. Om kaffetappningen är för snabb eller för långsam (droppvis) kan malningsgraden under malning ändras.

⚠ **Malningsgraden får endast ändras under malning. Vid inställning på frånkopplad kvarn kan kaffebryggaren skadas.**

☞ Ställ in malningsgraden med ratten för inställning av malningsgrad (bild 2, T) (bild 12).

- Om kaffet rinner ut droppvis eller inte fullständigt, måste ratten vridas ett läge medurs.
  Vrid alltid i steg om ett läge tills kaffetappningen är tillfredsställande.
- Om kaffet rinner ut för snabbt och Creman inte är i din smak vrid ratten ett läge moturs.

ℹ Se till att ratten för malningsgradinställning inte vrids för långt, detta kan leda till att vid tappning av 2 koppar kaffet ges ut droppvis.

www.markabolt.hu

Korrigeringarnas effekt märks först efter minst 2 kaffebryggningar i följd.

Avlägsna främmande partiklar ur kvarnen

Främmande partiklar som t.ex. små stenar kan skada kvarnen. En främmande partikel i kaffet förorsakar ett jämnt och högljutt knatter. Om ett sådant ljud uppstår under malning koppla genast från bryggaren och ta kontakt med kundtjänsten. **För skada och blockering som främmande partiklar förorsakar kan vi frita oss från allt ansvar.**

13 Menyinställningar

13.1 Inställning av språk

Du kan välja mellan flera språk. Ett annat språk kan väljas så här:

☞ Tryck på knappen „Menu“ (bild 4). Menypunkten «VÄLJ SPRÅK» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK“ (bild 5). På displayen visas inställt språk.

☞ Tryck på knapparna bläddra "<" eller ">" (bild 5) tills, tills önskat språk visas.

☞ När önskat språk visas, bekräfta med knappen „OK“ (bild 5). Valt språk har nu programmerats.

Om „OK“ inte trycks återgår bryggaren efter ca 120 sekunder automatiskt till bryggningsfunktion utan att spara inmatningarna.

Visningen återgår efter programmering automatiskt till menypunkten «VÄLJ SPRÅK».

☞ För att gå tillbaka till bryggningsfunktionen tryck på knappen „Menu“ (bild 4) eller vänta ca 120 sekunder tills bryggaren automatiskt återgår till bryggningsfunktionen.

13.2 Inställning av kaffetemperaturen

Du kan välja mellan tre temperatursteg. Kaffetemperaturstegen definieras så här:

«LÅG TEMPERATUR»
«MEDELHÖG TEMPERATUR»
«HÖG TEMPERATUR»

Vid fabriken har «HÖG TEMPERATUR» ställts in. Temperaturen kan ändras så här:

☞ Tryck på knappen „Menu“ (bild 4). Menypunkten «VÄLJ SPRÅK» visas.

☞ Tryck på knapparna bläddra"<" eller ">" (bild 5) tills menypunkten «TEMPERATUR» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK“ (bild 5). På displayen visas aktuell inställning t.ex. «HÖG TEMPERATUR».

☞ Välj vid behov med knapparna bläddra "<" eller ">" (bild 5) en annan temperatur.

☞ När önskad temperatur visas, bekräfta med knappen „OK“ (bild 5). Temperaturen är nu programmerad.

Om „OK“ inte trycks återgår bryggaren efter ca 120 sekunder automatiskt till bryggningsfunktion utan att spara inmatningarna.

Visningen återgår efter programmering automatiskt till menypunkten «TEMPERATUR».

☞ För att gå tillbaka till bryggningsfunktionen tryck på knappen „Menu“ (bild 4) eller vänta ca 120 sekunder tills bryggaren automatiskt återgår till bryggningsfunktionen.

13.3 Inställning av avstängningstid

Om bryggaren under en längre tid inte används kopplas den automatiskt från av säkerhetsskäl och för att spara energi.

Du kan välja mellan 3 avstängningstider (automatisk frånkoppling efter 1 till 3 timmar):

«AVSTÄNGNINGSTID 1 H»
«AVSTÄNGNINGSTID 2 H»
«AVSTÄNGNINGSTID 3 H»

Vid fabriken har «AVSTÄNGNINGSTID 1 H» ställts in. Tiden kan ändras så här:

☞ Tryck på knappen „Menu“ (bild 4). Menypunkten «VÄLJ SPRÅK» visas.

www.markabolt.hu

☞ Tryck på knapparna bläddra"<" eller ">" (bild 5) tills menypunkten «AVSTÄNGNINGSTID» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK" (bild 5). På displayen visas aktuell inställning t.ex. «AVSTÄNGNINGSTID 1 H».

☞ Välj vid behov med knapparna bläddra "<" eller ">" (bild 5) en annan avstängningstid.

☞ När önskad avstängningstid visas, bekräfta med knappen „OK" (bild 5). Avstängningstiden är nu programmerad.

Om „OK" inte trycks återgår bryggaren efter ca 120 sekunder automatiskt till bryggningsfunktion utan att spara inmatningarna.

ℹ Visningen återgår efter programmering automatiskt till menypunkten «AVSTÄNGNINGSTID».

☞ För att gå tillbaka till bryggningsfunktionen tryck på knappen „Menu" (bild 4) eller vänta ca 120 sekunder tills bryggaren automatiskt återgår till bryggningsfunktionen.

13.4 Inställning av programmet för kanna (Kaffestyrka och fyllnadsmängd för kannan)

Kannprogrammet har vid fabriken ställts in på standardvärden. Dessa kan anpassas till egen smak och sedan sparas. Kaffestyrkan kan ställas in i 5 steg från extramild till extrastark och fyllnadsmängden med hjälp av en grafisk stapel i 10 steg.

Dessa inställningar kan ändras så här:

☞ Tryck på knappen „Menu" (bild 4). Menypunkten «VÄLJ SPRÅK» visas.

☞ Tryck på knapparna bläddra"<" eller ">" (bild 5) tills menypunkten «KANNPROGRAM» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK" (bild 5). På displayen visas «SMAK FÖR KANNMÄNGD».

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK" (bild 5). På displayen visas aktuell inställning t.ex. «KANNA EXTRA-MILD».

☞ Välj vid behov med knapparna bläddra "<" eller ">" (bild 5) i 5 steg en annan kaffestyrka från extramild till extrastark.

☞ När önskad kaffestyrka visas, bekräfta med knappen „OK" (bild 5). Denna kaffestyrka har nu programmerats.

Om „OK" inte trycks återgår bryggaren efter ca 120 sekunder automatiskt till bryggningsfunktion utan att spara inmatningarna.

ℹ Visningen återgår efter programmering automatiskt till menypunkten «SMAK FÖR KANNMÄNGD».

☞ Om fyllningsmängden för kannan skall ändras och sparas, tryck på knappen bläddra ">" (bild 5) tills menypunkten «KANN- ELLER KOPPNIVÅ» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK" (bild 5).

☞ På displayen visas en stapel som förstoras eller förminskas; den står för påfyllnningsmängden för en kopp. Vid behov kan med knapparna bläddra "<" eller ">" (bild 5) i 10 steg en annan fyllnadsmängd väljas.

ℹ Är stapeln helt full motsvarar detta den högsta påfyllningsmängdn för kannprogrammet på ca 125 ml.

☞ När önskad påfyllningsmängd visas, bekräfta med knappen „OK" (bild 5). Denna påfyllningsmängd är nu programmerad.

Om „OK" inte trycks återgår bryggaren efter ca 120 sekunder automatiskt till bryggningsfunktion utan att spara inmatningarna.

ℹ Visningen återgår efter programmering automatiskt till menypunkten «KANN- ELLER KOPPNIVÅ».

www.markabolt.hu

☞ För att gå tillbaka till bryggningsfunktionen tryck 2 gånger på knappen „Menu“ (bild 4) eller vänta ca 120 sekunder tills bryggaren automatiskt återgår till bryggningsfunktionen.

13.5 Inställning av kaffeprogram (programmera påfyllningsmängd)

Kaffebryggaren har vid fabriken ställts in på standardmängder. Dessa mängder kan anpassas till olika koppstorlekar och individuell smak och sedan sparas.

Påfyllningsmängden kan anpassas till alla fem koppstorlekar «ESPRESSOKOPP», «LITEN KOPP», «MELLANSTOR KOPP», «STOR KOPP», «MUGG»:

☞ Tryck på knappen „Menu“ (bild 4). Menypunkten «VÄLJ SPRÅK» visas.

☞ Tryck på knapparna bläddra"<" eller ">" (bild 5) tills menypunkten «KAFFEPROGRAM» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK“ (bild 5). På displayen visas «ESPRESSOKOPP».

☞ Välj vid behov med knapparna bläddra "<" eller ">" (bild 5) en annan koppstorlek.

☞ När önskad koppstorlek visas, bekräfta med knappen „OK“ (bild 5).

☞ På displayen visas en stapel som förstoras eller förminskas; den står för koppens påfyllningsmängd. Vid behov kan med knapparna Bläddra "<" eller ">" (bild 5) i 10 steg en annan påfyllningsmängd väljas.

ⓘ Är stapeln helt full motsvarar detta koppens högsta påfyllningsmängd på ca 220 ml.

☞ När önskad påfyllningsmängd visas, bekräfta med knappen „OK“ (bild 5). Denna påfyllningsmängd är nu programmerad.

Om „OK“ inte trycks återgår bryggaren efter ca 120 sekunder automatiskt till bryggningsfunktion utan att spara inmatningarna.

ⓘ Visningen hoppar efter programmeringen automatiskt tillbaka till menypunkten för inställning av påfyllningsmängd, t.ex. «ESPRESSOKOPP».

☞ För att gå tillbaka till bryggningsfunktionen tryck 2 gånger på knappen „Menu“ (bild 4) eller vänta ca 120 sekunder tills bryggaren automatiskt återgår till bryggningsfunktionen.

ⓘ Koppåfyllningsmängden kan sparas endast för 1 kopp. För tappning av 2 koppar fördubblas de lagrade värdena.

13.6 Avfråga antalet kaffetappningar, antalet kanntappningar och antalet avkalkningar (statistik)

Följande värden kan avfrågas:

- mängden av kaffe som hittills tillagats med bryggaren,
- antalet bryggda kannor med 4 koppar, 6 koppar, 8 koppar och 10 koppar och dessutom
- antalet utförda avkalkningar.

ⓘ Om samtidigt 2 koppar kaffe tappas, registreras även 2 koppar.

☞ Tryck på knappen „Menu“ (bild 4). Menypunkten «VÄLJ SPRÅK» visas.

☞ Tryck på knapparna bläddra"<" eller ">" (bild 5) tills menypunkten «STATISTIK» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK“ (bild 5). På displayen visas antalet koppar som hittills tappats, t.ex. «TOTAL KAFFEMÄNGD 135» för 135 kaffetappningar.

☞ Tryck upprepade gånger på knapparna bläddra "<" eller ">" (bild 5), för att visa antalet tappade kannor för varje med kannprogrammet möjliga antal koppar (4 koppar, 6 koppar, 8 koppar, 10 koppar). På displayen visas det antal kannor som bryggts med respektive antal koppar t.ex. «KANNA 4 KOPPAR 12» för 12 bryggda kannor med 4 koppar.

www.markabolt.hu

☞ Tryck upprepade gånger på knapparna bläddra ">" (bild 5) för att visa antalet utförda avkalkning, t.ex. «TOTAL AVKALKNING 5» för 5 avkalkningar.

☞ För att gå tillbaka till bryggningsfunktionen tryck 2 gånger på knappen „Menu" (bild 4) eller vänta ca 120 sekunder tills bryggaren automatiskt återgår till bryggningsfunktionen.

13.7 Återställning av bryggaren till fabriksinställning (reset)

Med denna funktion återställs alla ändrade värden till fabriksinställda värden.

Följande inställningar eller sparade värden berörs:

- Vattenhårdhet
- Påfyllningsmängd
- Kaffetemperatur
- Avstängningstid

☞ Tryck på knappen „Menu" (bild 4). Menypunkten «VÄLJ SPRÅK» visas.

☞ Tryck på knapparna bläddra"<" eller ">" (bild 5) tills menypunkten «RESET» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK" (bild 5). På displayen visas «RESET NEJ».

☞ Tryck på knapparna bläddra "<" (bild 5) tills «RESET JA» visas på displayen.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK" (bild 5). Bryggaren har nu återställts till fabriksinställningar.

Om „OK" inte trycks återgår bryggaren efter ca 120 sekunder automatiskt till bryggningsfunktion utan att utan att återställa fabriksinställningarna.

ℹ Visningen hoppar efter programmeringen automatiskt tillbaka till bryggningsfunktionen.

14 Rengöring och skötsel

Håll kaffebryggaren ren för att uppnå konstant kaffekvalitet och störningsfri funktion.

14.1 Regelbunden rengöring

⚠ **Obs!**Slå ifrån bryggaren innan rengöring påbörjas. Låt bryggaren svalna.

⚠ **Obs!**Varken bryggaren eller dess delar får diskas i diskmaskin. Kaffebryggaren får absolut inte doppas i vatten.

⚠ **Obs!**Häll aldrig vatten i bönbehållaren, i annat fall finns risk för att kvarnen skadas.

⚠ Använd inte skrapande, skurande eller frätande medel. Torka av bryggarens hus in- och utvändigt endast med en fuktig trasa.

☞ Ta varje dag bort vattentanken (bild 6) och häll bort restvattnet. Skölj vattentanken med rent vatten. Använd varje dag nytt vatten.

☞ Töm sumpbehållaren dagligen eller senast när texten på displayen kräver tömning, se „Tömning av sumpbehållaren" Sida 24.

☞ Töm droppskålen regelbundet. Dock senast när droppskålens röda flottör (bild 28) dyker upp i droppgallrets öppning.

☞ Rengör regelbundet minst en gång i veckan, vattentanken (N), droppskålen (O), droppgallret (A) och sumpbehållaren(Q) med varmt vatten, milt diskmedel och eventuellt med en pensel.

☞ Ta efter varje uppskumning bort skumningsröret och avlägsna noggrant alla mjölkavlagringar, se „Renföring av ångmunstycket" Sida 19.

☞ Kontrollera att kaffeutloppets öppningar inte är tilltäppta. Med en nål kan utloppet rengöras från intorkat kaffe (bild 29).

www.markabolt.hu

14.2 Tömning av sumpbehållaren

Bryggaren räknar antalet kaffetappningar. Efter 14 enkla (eller 7 parvis) bryggda kaffemängder visas följande meddelande: «TÖM KAFFESUMPBEHÅLLAREN» som hänvisar till att sumpbehållaren är full och måste tömmas och rengöras. Så länge sumpbehållaren inte rengjorts, kvarstår meddelandet och kaffe kan inte längre bryggas.

☞ Lås upp och öppna serviceluckan genom att trycka på öppningsknappen (bild 30) ta sedan bort droppskålen (bild 31) för tömning och rengöring.

☞ Töm och rengör noggrant sumpbehållaren. Se till att alla avlagringar på botten avlägsnas.

Viktigt: Varje gång när droppskålen dras ut **måste** även sumpbehållaren tömmas även om den inte är helt full. Om detta inte gjorts kan det vid nästa kaffebryggning hända att sumpbehållaren blir för full och kaffesumpen täpper då till kaffebryggaren.

ℹ När sumpbehållaren tagits ut visar displayen «SÄTT IN SUMPBEHÅLLAREN».

ℹ Om bryggaren används varje dag, töm även behållaren varje dag.
Töm alltid sumpbehållaren vid påkopplad bryggare. Då registrerar bryggaren att tömning skett.

14.3 Rengöring av kvarn

Kafferester kan ur bönbehållaren avlägsnas med en mjuk pensel eller en dammsugare.

⚠ Obs! Se till att vatten inte tränger in i kvarnen, i annat fall finns risk för att kvarnen skadas.

☞ Koppla från bryggaren med knappen Till/Från (bild 11) och huvudströmställaren (bild 8) aus. Dra ur stickkontakten.

☞ Ta bort resterande kaffebönor (använd eventuellt dammsugare med slang eller fogmunstycke).

ℹ Om en främmande partikel inte kan tas bort, ta kontakt med kundtjänsten. **För skada och blockering som främmande partiklar förorsakar kan vi frita oss från allt ansvar.**

⚠ **Obs!** Risk för kroppsskada vid roterande kvarn. Koppla aldrig på bryggaren om du arbetar med kvarnen. Detta kan leda till allvarliga skador. Dra alltid ut stickproppen.

☞ Kontrollera nu kvarnens funktion genom att med en liten mängd bönor brygga kaffe. Vid första malningen eller efter rengöring matas en mindre mängd kaffepulver till bryggningsenheten eftersom kanalen måste fyllas. Detta kan påverka första kaffets kvalitet.

14.4 Rengöring av bryggningsenhet

Vi rekommenderar regelbunden rengöring av bryggningsenheten (alltefter utnyttjandefrekvens). Om bryggaren inte kommer att användas under en längre (t.ex. semester) skall sumpbehållaren och vattentanken tömmas och bryggaren inklusive bryggningsenheten noggrant rengöras.

Förfar så här:

☞ Koppla från kaffebryggaren med knappen Till/Från (bild 11) (dra inte ut stickkontakten) och vänta tills displayen slocknar!

☞ Lås upp och öppna serviceluckan med öppningsknappen (bild 30).

☞ Ta bort och rengör sumpbehållaren (bild 31).

☞ Tryck in bryggningsenhetens röda upplåsningsknappar (bild 32) och dra ut bryggningsenheten.

ℹ **Obs! Bryggningsenheten kan tas ut endast om bryggaren kopplats från med knappen Till/Från ⏻ på bryggarens framsida. Bryggaren skall inte kopplas bort från strömnätet. Försök inte ta ut bryggningsenheten vid påkopplad kaffebryggare, risk finns för att bryggaren skadas.**

www.markabolt.hu

☞ Rengör bryggningsenheten utan diskmedel under rinnande kranvatten. **Bryggningsenheten får inte rengöras i diskmaskin.**

☞ Rengör bryggaren även invändigt. Skrapa bort kaffeskorporna i bryggaren med en trä- eller plastgaffel eller annat föremål som inte skrapar ytan (bild 33) och sug sedan med en dammsugare bort alla återstoder (bild 34).

☞ För återinsättning av bryggningsenheten (bild 36, a) skjut in den i hållaren (bild 36, b) och mot stiftet (bild 36, c). Stiftet måste gå in i röret (bild 36, d) nedtill på bryggningsenheten.

☞ Tryck kraftigt mot PUSH (bild 36, e) tills bryggningsenheten hörbart snäpper fast.

☞ Kontrollera efter det enheten snäppt fast att de röda knapparna (bild 36, f) hoppat ut, i annat fall kan serviceluckan inte stängas.

Bild 37: De röda knapparna har hoppat ut korrekt.

Bild 38: De röda knapparna har inte hoppat ut.

☞ Sätt åter in droppskålen tillsammans med sumpbehållaren.

☞ Stäng serviceluckan.

ⓘ Om bryggningsenheten inte är korrekt insatt, dvs den har inte snäppt fast hörbart och de röda knapparna har inte hoppat ut, kan serviceluckan inte stängas.

ⓘ Om bryggningsenheten går trögt att skjuta in, måste den (före insättning) ställas in på rätt höjd genom att kraftigt trycka ihop enheten som bilden 35 visar.

ⓘ Går bryggningsenheten fortfarande trögt, stäng serviceluckan, dra ut stickkontakten ur vägguttaget och anslut igen.

Vänta tills displayen slocknar, öppna serviceluckan och skjut in bryggningsenheten.

14.5 Avkalkning

Med avkalkningsprogrammet kan bryggaren lätt och effektivt avkalkas. När displayen visar «VAR GOD AVKALKA !» måste bryggaren genast avkalkas.

⚠ **Obs!** Använd absolut inte avkalkningsmedel som Electrolux inte rekommenderat. Om avkalkningsmedel av främmande fabrik används fritar sig Electrolux från allt ansvar för eventuella skador. Avkalkningsmedel kan köpas i fackhandel eller beställas hos Electrolux serviceline.

ⓘ Avkalkningsprocessen tar ca 45 minuter och får inte avbrytas. Vid strömavbrott måste programmet startas på nytt.

☞ Innan avkalkningsprogrammet startas, rengör bryggningsenheten (se „Rengöring av bryggningsenhet“ Sida 24).

☞ Tryck på knappen „Menu“ (bild 4). Menypunkten «VÄLJ SPRÅK«» visas.

☞ Tryck på knapparna bläddra"<" eller ">" (bild 5) tills menypunkten «AVKALKNING» visas.

☞ Bekräfta menypunkten med knappen „OK“ (bild 5). På displayen visas «AVKALKNING NEJ».

☞ Tryck på knappen bläddra "<" nu visar displayen «AVKALKNING JA».

☞ Bekräfta valet med knappen „OK“ (bild 5). Avkalkningsprogrammet startas.

ⓘ Om „OK“ inte trycks återgår bryggaren efter ca 120 sekunder automatiskt till bryggningsfunktion och avkalkningsprogrammet startas inte.

Displayen visar i övre raden turvis «TILLSÄTT AVKALKMEDEL» och «VRID RATTEN» och i undre raden en fortskridande stapel med procentsiffra, t.ex.

«■ ■ 5%».

☞ Töm vattentanken, fyll på minst 1 liter vatten och tillsätt avkalkningsmedlet.

www.markabolt.hu

Obs! Se till att stänk från avkalkningsmedlet inte hamnar på syrakänsliga ytor som t.ex. marmor, kalksten och keramik.

☞ Ställ upp ett kärl med minst 1,5 liters volym under ångmunstycket (bild 9)

☞ Ställ ratten för ånga och hett vatten i läget .

Avkalkningsprogrammet startar och avkalkningsvätskan rinner ut genom ångmunstycket. Displayen visar «AVKALKNING» och en fortskridande stapel med procentindikering, t.ex.
«■■■■ ■ 25%».

Avkalkningsprogrammet utför automatiskt flera sköljningar och pauser för att avlägsna kalkavlagringar ur kaffebryggaren.

Efter ungefär 45 minuter är vattentanken tom och displayen visas i övre raden turvis «AVKALKNING GENOMFÖRD» och «VRID RATTEN» och i undre raden en fortskridande stapel och en procentsiffra
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Ställ ratten för ånga och hett vatten i läget ●.

Kaffebryggaren är nu klar för sköljning med rent vatten. Displayen visar i övre raden turvis «SKÖLJNING» och «FYLL BEHÅLLAREN !» och i undre raden en fortskridande stapel och en procentsiffra
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Ta bort vattentanken, fyll på färskt vatten och sätt åter in tanken. Displayen visar i övre raden turvis «SKÖLJNING» och «VRID RATTEN» och i undre raden en fortskridande stapel och en procentsiffra
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Töm kärlet som står under ångmunstycket och ställ sedan tillbaka under munstycket.

☞ Ställ ratten för ånga och hett vatten i läget .

Kärlet sköljs med rent vatten och vattnet rinner ut genom ångmunstycket.

Displayen visar «SKÖLJNING» och en fortskridande stapel med procentindikering, t.ex.
«■■■■■ ■ 55%».

Efter några minuter är vattentanken tom och displayen visas i övre raden turvis «SKÖLJNING GENOMFÖRD» och «VRID RATTEN» och i undre raden en fortskridande stapel och en procentsiffra
«■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Ställ ratten för ånga och hett vatten i lägetL

Displayen visar turvis «SKÖLJNING GENOMFÖRD» och «FYLL BEHÅLLAREN !».

☞ Töm sköljvattnet ur kärlet.

☞ Ta bort vattentanken, fyll på färskt vatten och sätt åter in tanken.

Bryggaren är nu åter driftklar och i senast valt tillstånd för bryggningsfunktion.

Vi rekommenderar att efter avkalkningsprogrammet hälla bort den första koppen kaffe.

15 Vad göra om på displayen följande meddelande visas...

«FYLL BEHÅLLAREN»

- Vattentanken är tom eller inte riktigt insatt.

☞ Fyll på tanken och sätt in de på rätt sätt, se „Påfyllning av vatten“ Sida 12.

- Vattentanken är smutsig eller kalkavlagringar har bildats.

☞ Skölj eller avkalka vattentanken.

«MALNINGEN FÖR FIN JUSTERA KVARNEN OCH VRID RATTEN»

- Kaffebryggaren kan inte längre brygga kaffe.

☞ Ställ ett kärl under ångmunstycket och vrid ratten för ånga och hett vatten moturs till läget (bild 9).

www.markabolt.hu

- Kaffet rinner långsamt ut.

☞ Vrid ratten för inställning av malningsgrad (bild 12) ett läge medurs (se „Inställning av malningsgrad“ Sida 19).

«TÖM SUMPBEHÅLLAREN»

- Sumpbehållaren är full.

☞ Töm sumpbehållaren enligt beskrivning i „Tömning av sumpbehållaren“ Sida 24, rengör och sätt åter in den.

«SÄTT IN SUMPBEHÅLLAREN»

- Sumpbehållaren har efter rengöring inte satts in.

☞ Öppna serviceluckan och sätt in sumpbehållaren.

«TILLSÄTT FÖRMALET KAFFE»

- Efter val funktionen för förmalet kaffe har kaffepulver inte blivit tillsatt i påfyllningskanalen.

☞ Tillsätt kaffepulver enligt beskrivning under „Kaffebryggning med pulver“ Sida 17.

«FYLL BÖNBEHÅLLAREN»

- Det finns inte längre kaffebönor i kaffebönbehållaren.

☞ Påfyllning av kaffebönbehållaren, se „Påfyllning av kaffebönsbehållaren“ Sida 12.

- Om kvarnen blir mycket högljudd, kan orsaken vara att en liten sten blockerat kvarnen.

☞ Ta kontakt med kundtjänsten. **För skada och blockering som främmande partiklar förorsakar kan vi frita oss från allt ansvar.**

«VAR GOD AVKALKA !»

- Detta betyder att kalkavlagringar uppstått i kaffebryggaren.

☞ Avkalkningsprogrammet som beskrivs i kapitlet „Avkalkning“ Sida 25 måste köras så fort som möjligt.

«STÄNG LUCKAN»

- Serviceluckan är öppen.

☞ Stäng serviceluckan. Om serviceluckan inte går att stänga, kontrollera att bryggningsenheten är korrekt insatt (se „Rengöring av bryggningsenhet“ Sida 24)

«SÄTT IN BRYGGENHETEN !»

- Troligen har bryggningsenheten efter rengöring inte åter satts in i kaffebryggaren.

☞ Insättning av bryggningsenhet, se „Rengöring av bryggningsenhet“ Sida 24

«LARM»

- Kaffebryggaren är invändigt kraftigt förorenad.

☞ Rengör bryggaren även invändigt„Rengöring av bryggningsenhet“ Sida 24. Om meddelandet kvarstår efter det kaffebryggaren rengjorts, ta kontakt med kundtjänsten.

16 Problem som kan lösas innan kundtjänsten rings upp

Om kaffebryggaren inte fungerar, kan orsaken till störningen lätt lokaliseras och åtgärdas genom att läsa anvisningarna i kapitlet „Vad göra om på displayen följande meddelande visas...“ Sida 26. Om indikering saknas, kontrollera följande punkter innan kundtjänsten rings upp.

Kaffet är inte hett

- Kopparna har inte förvärmts.

☞ Förvärm kopparna genom att skölja dem i varmt vatten eller låta dem stå minst 20 minuter på den uppvärmda ställplatsen för koppar (H) (se „Tips för tappning av hetare kaffe:“ Sida 15).

- Bryggningsenheten är för kall.

☞ Värm före kaffebryggning med sköljprogrammet upp bryggningsenheten (se „Sköljning“ Sida 16).

www.markabolt.hu

Kaffet har lite Crema

- Kaffet är för grovt malet.

☞ Vrid knappen för inställning av malningsgrad ett läge moturs (se „Inställning av malningsgrad“ Sida 19).

- Kaffeblandningen är inte lämplig.

☞ Välj en kaffeblandning som är lämplig för kaffeautomater.

Kaffet rinner för långsamt ut.

- Kaffet är för fint malet.

☞ Vrid knappen för inställning av malningsgrad ett läge medurs (se „Inställning av malningsgrad“ Sida 19).

Kaffet rinner för snabbt ut.

- Kaffet är för grovt malet.

☞ Vrid knappen för inställning av malningsgrad ett läge moturs (se „Inställning av malningsgrad“ Sida 19).

Kaffet rinner ut endast genom kaffeutloppets ena pip

- Pipens hål är tilltäppta.

☞ Avlägsna intorkat kaffe med en nål (bild 29).

Även om ratten för ånga och hett vatten vrids, avges ingen ånga genom ångmunstycket

- Ångmunstyckets små hål och ångmunstyckets inre del är tilltäppta.

☞ Rengör ångmunstyckets små hål och ångmunstyckets inre del (se „Renföring av ångmunstycket“ Sida 19).

När funktionen ☞ eller ☞☞ kommer inget kaffe utan endast vatten ur bryggaren

- Eventuellt har kaffepulvret fastnat i påfyllningskanalen.

☞ Luckra upp kaffepulvret i påfyllningskanalen med en kniv (se „Kaffebryggning med pulver“ Sida 17) (bild 22). Rengör sedan bryggningsenheten och bryggaren invändigt (se „Rengöring av bryggningsenhet“ Sida 24)

Med knappen ⏻ kan bryggaren inte kopplas på

- Huvudströmställaren på bryggarens baksida är inte tillslagen (bild 8) eller stickkontakten är inte kopplad.

☞ Kontrollera att huvudströmställaren står i läget „I“ och att stickkontakten sitter ordentligt i vägguttaget.

Bryggningsenheten går inte att ta ut för rengöring

- Kaffebryggaren är påkopplad. Bryggningsenheten kan endast tas bort när bryggaren är frånslagen.

☞ Koppla från bryggaren och ta ut bryggningsenheten (se „Rengöring av bryggningsenhet“ Sida 24).

Obs! Bryggningsenheten kan tas ut endast om bryggaren kopplats från med knappen Till/Från ⏻ på bryggarens framsida. Bryggaren skall inte kopplas bort från strömnätet. Försök inte ta ut bryggningsenheten vid påkopplad kaffebryggare, risk finns för att bryggaren skadas.

Kaffet rinner inte ut genom kaffeutloppets pipar, utan vid sidan om serviceluckan

- Kaffeutloppets öppningar är tilltäppta med intorkat kaffe.

☞ Avlägsna intorkat kaffe med en nål (bild 29).

- Utsvängfacket (R) på serviceluckans insida är blockerat och kan inte svängas ut.

☞ Rengör utsvängningsfacket noggrant, speciellt kring gångjärnen så att de hålls rörliga.

Kaffepulver har använts (i stället för kaffebönor) och inget kaffe ges ut.

- För mycket förmalet kaffe har fyllts på.

☞ Ta bort bryggningsenheten och rengör noggrant bryggaren invändigt beskrivning under „Rengöring av bryggningsenhet“ Sida 24. Upprepa proceduren och fyll på högst 2 mått kaffepulver.

www.markabolt.hu

- Ratten för "Kaffestyrka / förmalet kaffe" har inte ställts i läget ☞ eller ☞☞ och bryggaren har använt både förmalet kaffe och kaffet som malats i kvarnen.

☞ Rengör noggrant bryggaren invändigt enligt beskrivning under „Rengöring av bryggningsenhet" Sida 24. Upprepa processen och ställ först ratten för "Kaffestyrka / förmalet kaffe" i korrekt läge enligt beskrivning under „Kaffebryggning med pulver" Sida 17.

- Förmalet kaffe har fyllts på vid frånkopplad bryggare.

☞ Ta bort bryggningsenheten och rengör noggrant bryggaren invändigt enligt beskrivning under „Rengöring av bryggningsenhet" Sida 24. Upprepa proceduren med påkopplad bryggare.

Hur skall bryggaren transporteras?

- Spara originalförpackningen för transport. För att skydda bryggaren mot skråmor skall originalplastpåsen användas.
- Skydda bryggaren och varmhållningskannan mot stötar. Vi fritar oss från allt ansvar för skador som uppstått under transport.
- Töm vattentanken och sumpbehållaren.
- Se till att bryggaren under den kalla årstiden står på ett skyddat ställe. Risk finns i annat fall att frostskada uppstår.

17 Tekniska data

Nätspänning:	220-240 V
Effektförbrukning:	1350 W

CE Den här produkten är anpassad enligt följande EG-direktiv:

- Lågspänningsdirektiv 2006/95/EG
- EMC-direktiv 89/336/EEG med ändringarna 92/31/EEG och 93/68/EEG
- De material och föremål som är avsedda att komma i kontakt med livsmedel överensstämmer med föreskrifterna i EG-förordning 1935/2004.

18 Avfallshantering

Förpackningsmaterial

Förpackningsmaterialet är miljövänligt och kan återanvändas. Plastdelarna är märkta, till exempel >PE<, >PS< etc. Lämna förpackningsmaterialet vid de kommunala återvinningsstationerna i därför avsedda behållare.

Kasserad produkt

Symbolen på produkten eller emballaget anger att produkten inte får hanteras som hushållsavfall. Den skall i stället lämnas in på uppsamlingsplats för återvinning av el- och elektronikkomponenter. Om produkten avfallhanteras på rätt sätt skyddar du miljön och dina medmänniskors hälsa. Miljön och hälsan kan skadas vid felaktig avfallshantering. För ytterligare upplysningar om återvinning bör du kontakta lokala myndigheter eller sophämtningstjänst eller affären där du köpte produkten.

19 Om service behövs

Ta vara på originalförpackningen och skumplastdelarna. För att undvika transportskada måste bryggaren förpackas ordentligt.

Om kaffebryggaren skickas in skall varmhållningskannan bifogas. Kannan behövs för testning av bryggaren.

www.markabolt.hu

www.markabolt.hu

DK

Kære kunde.

Læs venligst denne brugsanvisning opmærksomt igennem. Især bedes du være opmærksom på sikkerhedsanvisningerne! Brugsanvisningen bør opbevares på et sikkert sted, så du har mulighed for at slå noget op i den på et senere tidspunkt. Hvis maskinen gives videre til en ny ejer, bør brugsanvisningen følge med.

Indholdsfortegnelse

1 Billedoversigt 32
1.1 Set forfra (fig. 1) 32
1.2 Set forfra med åben servicelåge (fig. 2) 32
1.3 Betjeningspanel (fig. 3) 32

2 Kaffe og espresso 33

3 Sikkerhedsanvisninger 33

4 Oversigt over menupunkterne 35

5 Menu-mode 35

6 Førstegangsbrug 35
6.1 Opstilling og tilslutning af maskinen 35
6.2 Påfyldning af vand 36
6.3 Fyldning af beholderen til kaffebønner 36
6.4 Igangsætning ved førstegangsbrug 36
6.5 Tænd for maskinen 37
6.6 Sluk for maskinen 38
6.7 Programmering af vandets hårdhed 38

7 Tilberedning af kaffe med kaffebønner 39
7.1 Tips for at få kaffen varmere: 40
7.2 Skylning 40

8 Brygning af flere kopper kaffe med kande-funktion 40

9 Tilberedning af kaffe med malet kaffe 42

10 Tilberedning af cappuccino (med damp) 42
10.1 Rengøring af dampdysen 44

11 Varmtvandstapning 44

12 Indstilling af malingsgrad 44

13 Menuindstillinger 45
13.1 Indstilling af sprog 45
13.2 Indstilling af kaffetemperatur 45
13.3 Indstilling af slukketid 46
13.4 Indstilling af kandeprogram (Kaffestyrke og volumen til kanden) 46
13.5 Indstilling af kaffeprogrammet (programmering af kopvolumen) 47
13.6 Oplysning om antal bryggede kopper kaffe, antal bryggede kander og antal afkalkninger (statistik) 48
13.7 Reset til fabriksindstilling (standard) 48

14 Rengøring og pleje 49
14.1 Regelmæssig rengøring 49
14.2 Tømning af affaldsbeholderen 49
14.3 Rengøring af kaffekværnen 49
14.4 Rengøring af infusionsenheden 50
14.5 Gennemkørsel af afkalkningsprogrammet 51

15 Hvad skal jeg gøre, hvis der vises følgende besked i displayet... 52

16 Problemer, der kan løses, inden man kontakter kundeservice 53

17 Tekniske data 55

18 Bortskaffelse 55

19 Hvis du får brug for vores service 55

www.markabolt.hu

1 Billedoversigt

1.1 Set forfra (fig. 1)

A Dryprist
B Varmholdekande
C Hovedafbryder (apparatets bagside)
D Kaffeudløbsrør (regulerbar i højden
E Betjeningspanel (se fig. 3)
F Låg til beholderen til kaffebønner
G Midterlåg til malet kaffe
H Varmholdeplade til kopper
J Drejeligt rør til damp og varmt vand
K Dampdyse (udtagelig)
L Indvendig del, dampdyse (udtagelig)
M Åbneknap til servicelåge
N Vandbeholder med Max-mærke (udtagelig)
O Drypbakke med svømmer (udtagelig)

1.2 Set forfra med åben servicelåge (fig. 2)

P Servicelåge (åben)
Q Affaldsbeholder (udtagelig)
R Svingbar skuffe
S Infusionsenhed
T Knap til regulering af malingsgrad
U Beholder til kaffebønner
V Måleske
W Tragt til malet kaffe
X Typeskilt (apparatets underside)
Y Flydende afkalkningsmiddel
Z Teststrimmel

1.3 Betjeningspanel (fig. 3)

a Knap "Kaffestyrke / formalet kaffe"
b Knap "Kopstørrelse"
c Display
d Tast "1 kop kaffe"
I menu-mode bruges denne tast til at "bladre" med ("<")
e Tast "2 kopper kaffe"
I menu-mode bruges denne tast til at "bladre" med (">")
f Tast "Damp"
I menu-mode bekræfter denne tast menupunktet ("OK")
g Tast „MENU" MENU
I menu-mode returnerer denne tast til forrige niveau, uden at gemme ændringer ("ESC")
h Tast "Tænd/Sluk" ⏻
j Knap til damp og varmt vand
k Tast "Kande"

www.markabolt.hu

2 Kaffe og espresso

Funktionen af denne maskine garanterer dig enkel betjening, både hvad kaffebrygningen og service og plejen angår.

Den fremragende, individuelle smag opnås gennem

- forinfusionssystemet: Før den egentlige brygning bliver kaffepulveret fugtet for at udnytte den fulde aroma,
- den individuelt regulerbare vandmængde pr. kop lige fra en "kort" espresso til en "lang" kop kaffe med crema,
- den individuelt regulerbare kaffetemperatur, som kaffen brygges med,
- valgmuligheden mellem en normal eller en stærk kop kaffe,
- malingsgraden, der kan reguleres efter bønnernes ristningsgrad,
- og ikke mindst gennem den garanterede crema, den skumtop, som gør en espressokaffe absolut uforlignelig for en kender.
  For øvrigt: Vandets kontakttid med kaffepulveret er væsentlig kortere ved espressokaffe end ved almindelig filterkaffe. På den måde udvindes der færre bitterstoffer fra kaffepulveret, og det er faktisk det der får espressokaffe til at smage meget bedre!

3 Sikkerhedsanvisninger

⚠ Sikkerhedsmæssigt overholder dette apparat de anerkendte regler for teknik og lovens krav om apparaters sikkerhed. Alligevel ser vi os som producent foranlediget til at informere dig som bruger om følgende sikkerhedsregler.

Generel sikkerhed

- Maskinen må kun tilsluttes et strømforsyningsnet, hvis spænding, strømtype og frekvens stemmer overens med oplysningerne på typeskiltet (på maskinens underside)!
- Ledningen må aldrig komme i berøring med varme dele på maskinen.
- Træk aldrig stikket ud af stikkontakten ved at trække i ledningen!
- Maskinen må ikke tages i brug, hvis:
  - ledningen er beskadiget eller
  - kabinettet har synlige skader.
- Stikket må kun sættes i stikkontakten, når maskinen er slukket.
- Dette apparat er ikke beregnet til at blive anvendt/brugt af personer (inkl. børn), som på grund af deres uerfarenhed eller uvidenhed ikke er i stand til at betjene det sikkert, eller af personer (inkl. børn) med nedsatte fysiske, sensoriske eller psykiske evner, med mindre ovennævnte personer er instrueret af en ansvarlig person i, hvordan man bruger apparatet sikkert, og i begyndelsen også er under opsyn af dem.

Børns sikkerhed

- **Lad aldrig kaffemaskinen køre uden opsyn. Du har en særlig opsynspligt over for børn!**
- Børn skal holdes under opsyn for at sikre, at de ikke leger med apparatet.
- Børn må ikke have adgang til emballage, som f.eks. plastikposer.

Sikkerhed under brugen

- **OBS! Kaffeudløbsrøret, dampdysen og kopvarmepladen bliver meget varme under brugen. Børn må ikke have adgang til dem!**

www.markabolt.hu

- **OBS! Risiko for skoldning, når dampdysen er aktiveret! Udløbende kogende vand resp. hed vanddamp kan give skoldning. Dampdysen må kun aktiveres, når du holder en beholder ind under den.**
- Det er forbudt at varme antændelige væsker op med damp!
- Maskinen må kun anvendes, når der er vand på systemet! Der må kun hældes koldt vand i vandbeholderen, **aldrig kogende vand, mælk eller andre væsker**. Den maksimale volumen på ca. 1,8 liter skal overholdes.
- **Kom aldrig frysetørret kaffe eller karamelliserede kaffebønner i beholderen til kaffebønner, kun ristede kaffebønner! Fjern fremmedlegemer, som f.eks. småsten fra kaffebønnerne. Blokering eller skader, der er forårsaget af fremmedlegemer i kaffekværnen, falder ikke ind under garantien.**
- Der må kun hældes malet kaffe i tragten til malet kaffe.
- Sluk for maskinen, når den ikke bruges.
- Maskinen må ikke udsættes for vejrliget.
- Hvis der bruges forlængerledning, må der kun anvendes et gængs kabel med et ledertværsnit på mindst 1,5 mm2.
- Personer med motoriske forstyrrelser bør aldrig bruge maskinen, uden at der er en ledsager til stede, for at undgå enhver form for risiko.
- **Maskinen må kun bruges, når drypbakken, affaldsbeholderen og dryprísten er sat på!**

Sikkerhed under rengøring og pleje

- Følg anvisningerne om rengøring og afkalkning.
- Før service eller rengøring påbegyndes, skal maskinen slukkes og stikket tages ud af kontakten!
- Maskinen må ikke dyppes i vand.
- Dampdysen må kun rengøres, når den er slukket, kold og uden tryk!
- Maskinens komponenter må ikke stilles i opvaskemaskinen.
- **Der må aldrig kommes vand i kaffekværnen**, ellers bliver kaffekværnen beskadiget.

Maskinen må hverken åbnes eller repareres. Ved ukyndig reparation kan der opstå betydelige risici for brugeren.

Reparationer på el-apparater må kun udføres af fagfolk.

Skulle der opstå behov for reparationer, inkl. udskiftning af ledningen, skal man henvende sig

- til forhandleren, hvor maskinen er købt, eller
- til Electrolux Serviceline.

Producenten hæfter ikke for de skader, der evt. forårsages af fejlbetjening eller anvendelse til formål, som apparatet ikke er beregnet til - ligeledes hvis afkalkningsprogrammet ikke gennemkøres øjeblikkeligt efter displayet viser «PLEASE DESCALE!» (AFKALKNING !) og i henhold til oplysningerne i nærværende brugsanvisning. Blokering eller skader, der er forårsaget af fremmedlegemer i kaffekværnen, falder ikke ind under garantien.

www.markabolt.hu

4 Oversigt over menu-punkterne

Nedenfor findes en oversigt over menupunkterne, hvor man kan ændre og gemme de fra fabrikken indstillede parametre samt starte programmer og bede om at få vist informationer. Detaljerede oplysninger herom findes i de efterfølgende kapitler i denne brugsanvisning.

- Menu **«CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG)**
  Displaysproget, der kan vælges mellem flere sprog.
- Menu **«WATER HARDNESS» (VANDHÅRDHED)**
  Programmerbar hårdhedsgrad mellem 1 (blødt) og 4 (meget hårdt).
  Fabriksindstilling: 4 (meget hårdt).
- Menu **«TEMPERATURE» (TEMPERATUR)**
  Programmerbar kaffetemperatur mellem LAV, MIDDEL og HØJ.
  Fabriksindstilling: HØJ
- Menu **«AUTO SHUTOFF TIME» (SLUKKETID)**
  Programmerbar automatisk slukketid efter 1 til 3 timer.
  Fabriksindstilling: 1h (1 time).
- Menu **«JUG PROGRAM» (KANDEPROGRAM»)**
  Programmerbar volumen (kopstørrelse) og mængden af kaffe, der skal males (kaffens styrke) til de kopper, der brygges til kanden.
- Menu **«COFFEE PROGRAM» (KAFFEPROGRAM)**
  Volumen skal tilpasses efter hver kopstørrelse (espressokop, lille kop, mellemstor kop, stor kop, krus).
- Menu **«DESCALE» (AFKALKNING)**
  Start på afkalkningsprogrammet.
- Menu **«STATISTICS» (STATISTIK)**
  Oplysning om antallet af bryggede kopper kaffe, antal kander à 4, 6, 8 eller 10 kopper og antal gennemførte afkalkninger.
- Menu **«RESET TO DEFAULT» (RESET)**
  Tilbagestilling af de ændrede parametre for maskinen til fabriksindstilling.

5 Menu-mode

Når der trykkes på tasten "MENU", skiftes der til menu-mode. I menu-mode bruges tasterne "1 kop kaffe", "2 kopper kaffe", "Damp" og „MENU" til at navigere rundt med. Den enkelte funktion kan aflæses på displayet over tasten (fig. 5):

- «<» ("1 kop kaffe") og «>» ("2 kopper kaffe") giver adgang til at bladre i menuen
- «OK» ("Damp") bekræfter et menupunkt
- «ESC» („MENU") fører et trin tilbage i menuen, uden at der foretages ændringer

6 Førstegangsbrug

6.1 Opstilling og tilslutning af maskinen

Vælg et passende vandret, stabilt, uopvarmet, tørt og vandfast underlag.

⚠ Sørg for, at der er god luftcirkulation. Rundt om maskinen skal der være et frit rum på mindst 5 cm og over maskinen på mindst 20 cm.

Maskinen må ikke monteres i rum, hvor der kan forekomme temperaturer på 0 °C eller lavere (maskinen kan tage skade, hvis vandet fryser).

⚠ OBS! Hvis maskinen skal monteres i et varmt rum, men kommer lige ind fra kulden, skal man vente ca. 2 timer, før den må tændes!

Vi anbefaler at lægge et passende underlag under maskinen for at undgå skader på grund at stænk.

☞ Apparatet må kun tilsluttes en stikkontakt med jording. Brug aldrig en stikkontakt uden jord.

www.markabolt.hu

6.2 Påfyldning af vand

Hver gang du vil tænde for maskinen, skal du først kontrollere, om der er vand i vandbeholderen. Hæld vand på ved behov. Hver gang der tændes eller slukkes for maskinen, skal den bruge vand til den automatiske skylning.

☞ Tag vandbeholderen ud af maskinen (fig. 6). Dampdysen skal altid drejes ind mod midten af apparatet, før vandbeholderen tages ud, ellers kan beholderen ikke tages ud.

☞ Fyld vandbeholderen op med rent, koldt vand. Beholderen må altid kun fyldes op til MAX-mærket.

ⓘ Der må kun hældes koldt vand i vandbeholderen. Hæld aldrig andre væsker som f.eks. danskvand eller mælk i.

☞ Sæt vandbeholderen på plads igen (fig. 6). Tryk altid beholderen helt i bund, så ventilen på vandbeholderen åbner sig.

ⓘ For at være sikker på, at kaffen altid er aromatisk, bør du:

- skifte vandet i vandbeholderen hver dag,
- rengøre vandbeholderen mindst én gang om ugen i normalt opvaskevand (ikke i opvaskemaskinen). Skyl efter med rent vand.

6.3 Fyldning af beholderen til kaffebønner

☞ Luk låget til beholderen til kaffebønner op, og fyld beholderen op med friske kaffebønner (fig. 7). Luk derefter låget igen.

⚠ OBS! Bemærk, at der kun må anvendes rene kaffebønner uden tilsætning af karamelliserede eller aromatiserede komponenter, og endvidere aldrig frysetørrede bønner. Kontroller, at der ikke kommer fremmedlegemer som f.eks. småsten ned i bønnebeholderen. **Blokering eller skader, der er forårsaget af fremmedlegemer i kaffekværnen, falder ikke ind under garantien.**

ⓘ Kaffekværnen er fra fabrikken indstillet til middel malingsgrad. Hvis det er nødvendigt, kan denne indstilling ændres. Henvisninger om, hvordan man ændrer malingsgrad, findes under „Indstilling af malingsgrad“ side 44.

⚠ **Malingsgraden må kun reguleres, mens kaffekværnen er i funktion. Hvis der reguleres, mens kaffekværnen står stille, kan kaffemaskinen blive beskadiget.**

ⓘ Kaffemaskinen er prøvekørt på fabrikken. Hertil er der brugt kaffe, derfor er det helt normalt, hvis du finder lidt kaffe i kaffekværnen. Under alle omstændigheder garanterer vi for, at denne kaffemaskine er ny.

6.4 Igangsætning ved førstegangsbrug

Når du tager maskinen i brug første gang, vil den automatiske tænd-proces kun køre videre, når du har valgt det ønskede sprog.

☞ Tænd for maskinen på hovedafbryderen på apparatets bagside (fig. 8).

Nu viser displayet på forskellige sprog efter hinanden en tekst «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (TRYK MENU FOR AT VÆLGE ENGLISH).

☞ Vent nu, indtil det sprog, du ønsker, bliver vist. Så trykker du på "MENU" tasten (fig.4) for at bekræfte og holder den inde, indtil displayet viser «ENGLISH INSTALLED» (ENGLISH INSTALLERET).

ⓘ Efter førstegangs idriftsættelsen kan man til enhver tid ændre sprog, se „Indstilling af sprog“ side 45.

Efter der er valgt sprog, viser displayet «FILL TANK !» (FYLD BEHOLDEREN !).

☞ Påfyldning af vandbeholder, se under „Påfyldning af vand“ side 36.

☞ Sæt vandbeholderen på plads igen (fig. 6). Tryk altid beholderen helt i bund, så ventilen på vandbeholderen åbner sig.

www.markabolt.hu

Nu viser displayet:
«TURN STEAM KNOB»
(DREJ DAMPKNAPPEN).

☞ Drej dampdysen udad og stil en kop under den (fig. 9).

☞ Drej damp- og varmtvandsknappen mod urets retning, så langt den kan komme, til stilling (fig. 10).

Efter et par sekunder begynder der at løbe vand ud af dampdysen, og der vises en forløbsbjælke. Når koppen er fyldt med ca. 30 ml vand, er forløbsbjælken fyldt helt op og displayet viser «TURN STEAM KNOB» (DREJ DAMPKNAPPEN).

☞ Drej damp- og varmtvandsknappen med urets retning, så langt den kan komme, til stilling ● (fig. 10), for at standse vandtapningen.

Nu viser maskinen «TURNING OFF PLEASE WAIT...» (MASKINEN SLUKKER VENT...) og slukkes derefter.

☞ Fyld beholderen til kaffebønner med bønner, se „Fyldning af beholderen til kaffebønner" side 36.

⚠ OBS! Kom aldrig malet, frysetørret kaffe eller karamelliserede kaffebønner eller noget som helst andet i beholderen, det kan give fejlfunktion og maskinen kan tage skade.

☞ Tryk på tasten "Tænd/Sluk" ⏻ på betjeningspanelet (fig. 11).

Maskinen viser «HEATING UP...» (VARMER OP) på den øverste displaylinje og på nederste linje vises en forløbsbjælke med visning i procenter «■■■■ ■ 40%» der indikerer, hvor langt opvarmningen er kommet.

Når opvarmningsprocessen er udført, viser maskinen:

«RINSING...» (SKYLNING) på den øverste displaylinje, og på nederste linje vises en forløbsbjælke med visning i procenter «■■■■ ■ 40%» og udfører en automatisk skylning (der løber lidt varmt vand ud af udløbsrøret, som bliver samlet i drypbakken).

Nu viser maskinen grundindstillingerne, dvs. på øverste displaylinje vises kopstørrelsen og på nederste linje kaffens styrke, f.eks.:

«MEDIUM CUP
NORMAL TASTE»
(MELLEMSTOR KOP
NORMAL AROMA).

6.5 Tænd for maskinen

Hver gang du vil tænde for maskinen, skal du først kontrollere, om der er vand i vandbeholderen. Hæld vand på ved behov. Hver gang der tændes eller slukkes for maskinen, skal den bruge vand til den automatiske skylning.

☞ Tænd for maskinen med tasten "Tænd/Sluk" ⏻ (fig. 11).

ℹ Umiddelbart efter at der tændes for maskinen, installerer den sig selv. Den støj, den udsender, er helt normal.

ℹ Under opvarmningen (ca. 120 sekunder) viser displayet «HEATING UP...» (VARMER OP) på den øverste displaylinje, og på nederste linje vises en forløbsbjælke med visning i procenter «■■■■ ■ 40%» der indikerer, hvor langt opvarmningen er kommet.

Når opvarmningsprocessen er udført, viser maskinen:

«RINSING...» (SKYLNING) på den øverste displaylinje, og på nederste linje vises en forløbsbjælke med visning i procenter «■■■■ ■ 40%» og udfører en automatisk skylning (der løber lidt varmt vand ud af udløbsrøret, som bliver samlet i drypbakken).

Nu er maskinen klar til brug. Der vises en displaytekst med den senest valgte kaffe-mode.

www.markabolt.hu

6.6 Sluk for maskinen

☞ Sluk for maskinen med tasten "Tænd/Sluk" ⏻ (fig. 11).

Maskinen udfører en skylning (displayet viser «RINSING… PLEASE WAIT…» (SKYLNING VENT…)) og slukker.

ℹ Hvis du ikke skal bruge maskinen i længere tid, tilrådes det, når du har slukket på tasten "Tænd/Sluk" også at slukke på hovedafbryderen på apparatets bagside (fig. 8).

6.7 Programmering af vandets hårdhed

Efter førstegangs ibrugtagning eller hvis der skiftes til en anden vandkvalitet, anbefales det at indstille maskinen til den vandhårdhed, der svarer til den lokale hårdhedsgrad. Du kan bruge vedlagte teststrimmel til at bestemme vandets hårdhedsgrad, eller spørg på vandværket.

Bestemmelse af vandets hårdhedsgrad

☞ Hold teststrimmelen ned i koldt vand i ca. 1 sekund. Ryst overskydende vand af og aflæs hårdhedsgraden på de rosa felter.

Intet eller **kun** et felt rosa:
Hårdhedsgrad 1, blødt
op til 1,24 mmol/l, resp.
op til 7° Tysk hårdhedsgrad, resp.
op til 12,6° Fransk hårdhedsgrad

To felter rosa:
Hårdhedsgrad 2, mellemhårdt
op til 2,5 mmol/l, resp.
op til 14° Tysk hårdhedsgrad, resp.
op til 25,2° Fransk hårdhedsgrad

Tre felter rosa:
Hårdhedsgrad 3, hårdt
op til 3,7 mmol/l, resp.
op til 21° Tysk hårdhedsgrad, resp.
op til 37,8° Fransk hårdhedsgrad

Fire felter rosa:
Hårdhedsgrad 4, meget hårdt
op til 3,7 mmol/l, resp.
over 21° Tysk hårdhedsgrad, resp.
over 37,8° Fransk hårdhedsgrad

Indstilling og lagring af den fundne hårdhedsgrad

Der kan indstilles 4 hårdhedstrin. Maskinen er fra fabrikken indstillet på hårdhedstrin 4.

☞ Tryk på tasten "MENU", mens maskinen er tændt (fig. 4).
Nu vises menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «WATER HARDNESS» (VANDHÅRDHED) vises.

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig 5).
Nu viser displayet den aktuelle indstilling, f.eks. «WATER HARDNESS 4» (VANDHÅRDHED 4).

☞ Tryk derefter på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil det målte/oplyste hårdhedstrin vises.

☞ Bekræft valget med "OK" tasten (fig. 5).

Hvis der ikke trykkes på "OK", skifter maskinen efter ca. 120 sekunder tilbage til kaffe-mode, uden at gemme den nye indtastning.

ℹ Displayet springer efter programmeringen automatisk tilbage til menupunktet «WATER HARDNESS» (VANDHÅRDHED).

☞ Hvis du vil vende tilbage til kaffe-mode, trykker du nu på tasten "MENU" (fig. 4) eller venter i ca. 120 sek., indtil maskinen automatisk springer tilbage til kaffe-mode.

ℹ Du kan foretage yderligere menuindstillinger, se „Menuindstillinger" side 45.

www.markabolt.hu

7 Tilberedning af kaffe med kaffebønner

Følgende proces sker **fuldautomatisk** ved brygning af kaffe med kaffebønner: Male, portionere, presse, forinfusion, brygning og udkast af det brugte kaffepulver.

Med muligheden for at regulere malingsgraden og mængden af bønner, der skal males, kan maskinen indstilles til ens personlige smag.

⚠ Bemærk, at der kun må anvendes rene kaffebønner uden tilsætning af karamelliserede eller aromatiserede komponenter, og endvidere aldrig frysetørrede bønner. Kontroller, at der ikke kommer fremmedlegemer som f.eks. småsten ned i bønnebeholderen. **Blokering eller skader, der er forårsaget af fremmedlegemer i kaffekværnen, falder ikke ind under garantien.**

Maskinen er indstillet til middel kopstørrelse og normal kaffestyrke. Efter eget behag vælger du nu en "kort" espresso eller en "lang" kaffe med crema.

☞ Vælg den ønskede kopstørrelse med knappen "Kopstørrelse" (fig. 13). Den valgte kopstørrelse vises i displayet.

ℹ Maskinen er fra fabrikken indstillet på standardmængder. Dem kan du ændre efter behag for hver enkel kopstørrelse og gemme indstillingen, se „Indstilling af kaffeprogrammet (programmering af kopvolumen)“ side 47.

Du kan indstille kaffen til ekstra mild, mild, normal, stærk eller ekstra stærk aroma.

☞ Vælg den ønskede styrke på kaffen med knappen "Kaffestyrke" (fig. 14). Den valgte kaffestyrke vises i displayet.

☞ Stil en eller to kopper under kaffeudløbsrøret (fig. 15). Udløbsrøret kan skydes opad eller nedad, og du kan på den måde tilpasse rørets højde efter koppens højde, så du undgår varmetab og kaffestænk (fig. 16).

ℹ Hvis der efter indstilling af kopstørrelsen eller kaffestyrken ikke trykkes på nogen tast i et par sekunder, kommer maskinen selv op med et forslag til næste skridt: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (TRYK PÅ TASTEN FOR 1 ELLER 2 KOPPER).

☞ Tryk på tasten "1 kop kaffe" for at brygge én kop, eller tasten "2 kopper" for at brygge 2 kopper kaffe.

Nu maler maskinen bønnerne. Under kaffebrygningen bliver kaffepulveret først vædet med en lille smule vand til forinfusionen. Efter en kort afbrydelse sker selve brygningen. Kaffen løber ud i en kop, displayet viser på øverste linje den valgte kopstørrelse, og på nederste linje vises en forløbsbjælke med visning i procenter «■■■■ ■ 40%».

Når forløbsbjælken er fyldt ud, er den ønskede mængde kaffe løbet ud. Maskinen afslutter automatisk aftapningen og smider det brugte kaffepulver i affaldsbeholderen.

☞ Mens maskinen er i gang med at brygge kaffe, er det muligt at stoppe tapningen når som helst ved at trykke kort på den oprindeligt aktiverede tast "1 kop" eller "2 kopper" igen, eller ved at dreje knappen "Kopstørrelse" (fig. 13) mod urets retning over mod "Espressokop".

☞ Så snart kaffeudløbet er afsluttet, kan du øge kaffemængden ved at trykke på tasten "1 kop" og holde den inde, indtil den ønskede mængde kaffe er nået (tasten skal trykkes ind umiddelbart efter at forløbsbjælken har nået 100 %), eller ved at dreje knappen "Kopstørrelse" (fig. 13) i urets retning over mod "Krus".

Efter et par sekunder er maskinen klar til brug igen og du kan brygge næste omgang kaffe. Nu viser displayet den senest valgte kaffeindstilling.

ℹ Hvis kaffen løber ud dråbevis eller der slet ikke kommer kaffe ud, eller hvis kaffen løber for hurtigt ud og cremaen ikke er tilfredsstillende, anbefales det

www.markabolt.hu

at ændre på indstillingen af malingsgraden, se „Indstilling af malingsgrad" side 44.

Når displayet kommer med en besked «FILL TANK !» (FYLD BEHOLDEREN !), skal vandbeholderen fyldes op, ellers kan maskinen ikke længere brygge kaffe. (Normalt er der stadig en smule vand tilbage i vandbeholderen, når beskeden vises.).

Når displayet kommer med en besked «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (TØM AFFALDSBEHOLDER), er affaldsbeholderen fuld og skal tømmes og rengøres, se „Tømning af affaldsbeholderen" side 49. Beskeden bliver stående i displayet, så længe affaldsbeholderen ikke er tømt, og kaffemaskinen kan ikke brygge kaffe.

Træk aldrig vandbeholderen ud, mens maskinen er i funktion og brygger kaffe. Hvis den er trukket ud, kan kaffemaskinen ikke brygge kaffe. Når kaffemaskinen skal udluftes, drejer du damp- og varmtvandsknappen mod urets retning, så langt den kan komme, til stilling , og lader derefter vandet løbe ud af dampdysen i et par sekunder.

Ved første ibrugtagning af maskinen bør man brygge kaffe mindst 4-5 gange, inden resultatet bliver tilfredsstillende.

7.1 Tips for at få kaffen varmere:

- Hvis man, lige efter at have tændt maskinen, ønsker at brygge en kaffemængde til en lille kop (under 60 ml), kan man bruge det varme vand fra skylningen til at forvarme kopperne.
- Indstil en højere kaffetemperatur i den pågældende menu, se „Indstilling af kaffetemperatur" side 45.
- Hvis du i længere tid ikke har bryggget kaffe og maskinen har været tændt, tilrådes det at skylle systemet før næste tapning, for at forvarme infusionsenheden. Vælg skylle-funktionen i den pågældende menu (se „Skylning" side 40). Lad bare vandet løbe ned i drypbakken nedenunder. Man kan også brug vandet til at forvarme koppen med, som skal bruges til kaffen. I det tilfælde lader man blot det varme vand løbe ned i koppen (og hælder det ud bagefter).
- Lad være med at bruge for tykke kopper, undtagen hvis de bliver forvarmet, for de absorberer for meget varme.
- Brug helst forvarmede kopper ved at skylle dem med varmt vand eller stille dem i mindst 20 minutter på varmholdepladen (H) på toppen af maskinen, der skal være tændt.

7.2 Skylning

Ved skylningen bliver infusionsenheden og kaffeudløbsrøret varmet op.

Skylningen varer kun et par sekunder.

☞ Tryk på tasten "MENU" (fig 4). Nu vises menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «RINSING» (SKYLNING) vises.

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Nu viser displayet «RINSING» (SKYLNING) og en forløbsbjælke med visning af procent «■■■■ ■ 40%».

Efter skylningen vender maskinen automatisk tilbage til kaffe-mode.

8 Brygning af flere kopper kaffe med kande-funktion

Med denne funktion kan man **fuldautomatisk brygge flere kopper kaffe direkte ned i den medfølgende varmholdekande af stål**: Male, portionere, presse, forinfusion, brygning og udkast af det brugte kaffepulver foregår, som beskrevet i forrige afsnit.

Maskinen er indstillet til middel kopstørrelse og normal kaffestyrke. Du kan indstille kopstørrelsen og kaffestyrken, som beskrevet under „Indstilling af

www.markabolt.hu

kandeprogram (Kaffestyrke og volumen til kanden)" side 46.

☞ Drej låget på den medfølgende stålkande over på position aftagning (fig. 17) og tag låget af. Skyl kanden og låget.

☞ Sæt låget på kanden i stilling skænk op (fig. 18) og stil kanden under udløbsrøret (D). Kaffeudløbsrøret skal skubbes helt op, for at der er plads til at sætte kanden ind under det.

Displayet viser løbende «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (FYLD BØNNBEHOLDER +VANDBEHOLDER, TØM AFFALDSBEHOLDER, TRYK OK) og minder om de principielle ting, der skal gøres, for at kunne brygge flere omgange kaffe ned i kanden.

☞ Kontroller, at vandbeholderen er fyldt op, at der er kaffebønner nok i bønnebeholderen og at affaldsbeholderen er tom. Tryk nu på tasten "OK" (fig. 5).

Nu viser displayet på øverste linje den kaffestyrke, der er indstillet i menuen "Kande", f.eks. «EXTRA-MILD JUG» (KANDE EKSTRAMILD). På nederste linje vises bladre-tasterne "<" eller ">" og antal kopper, der skal brygges ned i kanden, f.eks. «< > 4».

ℹ Hvis du vil ændre kaffestyrken og volumen for kande-funktionen, så gør som beskrevet under „Indstilling af kandeprogram (Kaffestyrke og volumen til kanden)" side 46.

☞ Indstil i givet fald med bladre-tasterne "<" eller ">" det antal kopper, som skal brygges ned i kanden, i trin à 2 kopper (4, 6, 8, 10 kopper).

ℹ Hvis der i et par sekunder ikke trykkes på nogen tast, kommer maskinen på displayet selv op med et forslag til næste skridt: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (VÆLG ANTAL KOPPER OG TRYK PÅ KANDETASTEN).

☞ Når du har valgt det ønskede antal kopper, bekræfter du det med et tryk på tasten "Kande" (fig. 19).

Nu viser displayet en forløbsbjælke og en visning i procent «■■■■ ■ 40%», der indikerer hvor langt brygningen er.

Når forløbsbjælken er fyldt op og procentvisningen har nået 100%, afslutter maskinen brygningen og vender automatisk tilbage til kaffe-mode.

☞ Tag nu kanden ud og luk låget (fig. 20) for at holde kaffen varm længe.

ℹ Hvis der er hældt for lidt kaffebønner i til at tilendeføre den ønskede funktion, afbryder maskinen processen og venter, indtil beholderen til kaffebønner er fyldt op igen og der trykkes på tasten "Kande" (fig. 19). Skal der f.eks. brygges 8 kopper kaffe, og er der kun bønner til 6 kopper kaffe i beholderen, så brygger maskinen 6 kopper og stopper derefter brygningen. Fyld bønnebeholderen op og tryk derefter på tasten "Kande" (fig. 19). Når dette er gjort, brygger maskinen kun de sidste 2 kopper kaffe, så den i alt når op på de ønskede 8 kopper.

Hvis der er for lidt vand i vandbeholderen til at tilendeføre den ønskede funktion, eller hvis affaldsbeholderen er fuld, afbryder maskinen brygningen. Når der skal vand i vandbeholderen eller hvis affaldsbeholderen skal tømmes, skal kanden tages ud; i samme øjeblik afbrydes det løbende program. Når fejlen er rettet, skal programmet startes på ny. Samtidig skal man tage højde for den mængde kaffe, der allerede er i kanden, så kaffen ikke løber over.

www.markabolt.hu

9 Tilberedning af kaffe med malet kaffe

Med denne funktion kan man brygge med formalet kaffe, f.eks. **koffeinfri kaffe**.

⚠ OBS! Kontroller, at der ikke sidder kaffepulver fast i tragten, ligesom der heller ikke må komme fremmedlegemer i tragten. Tragten er ikke nogen forrådsbeholder, kaffepulveret skal kunne komme direkte ned i infusionsenheden.

☞ Drej knappen "Kaffestyrke / formalet kaffe" (fig. 21) til den ønskede position (til 1 kop) eller (til 2 kopper), for at vælge funktionen for malet kaffe. Nu bliver kaffekværnen ikke brugt. Maskinen viser f.eks. «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP» (ESPRESSOKOP FORMALET 1 KOP).

☞ Løft låget til tragten for malet kaffe og hæld friskmalet kaffe i (fig. 22).

Brug kun den medfølgende måleske. Kom aldrig mere end 2 strøgne måleskefulde på, ellers brygger maskinen ingen kaffe, den malede kaffe løber ud inde i maskinen og snavser den til, eller kaffen løber kun ud dråbevis og der kommer en besked «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (MALET FOR FINT INDSTIL MALINGSGRAD OG DREJ DAMPKNAPPEN).

Der må ikke hældes malet kaffe i under selve brygningen. Der må først hældes malet kaffe i til næste kop, når hele brygningen er afsluttet og maskinen er klar igen. Kom aldrig malet kaffe i, hvis maskinen er slukket, for at undgå, at den malede kaffe løber ud inde i maskinen.

⚠ Kom udelukkende malet kaffe i, der er beregnet til fuldautomatiske espressomaskiner. Kom aldrig kaffebønner, aldrig vandopløselige, frysetørrede instant-produkter eller andre drikkevarepulvere ned i tragten. Kaffe, der er malet for fint, kan bevirke, at maskinen bliver tilstoppet.

ℹ Hvis tragten til påfyldning af malet kaffe tilstoppes (på grund af fugt i maskinen, eller fordi der er hældt mere end 2 måleskefulde malet kaffe i), kan man skubbe kaffen nedad med en kniv eller en skaftet på en grydeske (fig. 23). Derefter tager man infusionsenheden ud og renser både den og kaffemaskinen som beskrevet under „Rengøring af infusionsenheden" side 50".

☞ Luk låget.

ℹ Hvis der efter valg af funktionen "formalet kaffe" ikke trykkes på nogen tast i et par sekunder, kommer maskinen selv op med et forslag til næste skridt: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (TRYK PÅ TASTEN FOR 1 ELLER 2 KOPPER).

☞ Vælg den ønskede kopstørrelse med knappen "Kopstørrelse" (fig. 13). Den valgte kopstørrelse vises i displayet.

☞ Tryk på tasten "1 kop kaffe" for at brygge én kop, eller tasten "2 kopper" for at brygge 2 kopper kaffe.
Nu bliver kaffen brygget.

ℹ Hvis du vil tilbage til mode for kaffebønner, når kaffebrygningen er færdig, drejer du knappen "Kaffestyrke / formalet kaffe" (fig. 21) hen på en tilfældig indstilling af kaffestyrken (så bliver kaffekværnen slået til igen).

10 Tilberedning af cappuccino (med damp)

Dampen kan bruges til at skumme mælk op med og til at varme væsker med. Da dampproduktionen kræver en højere temperatur en brygning af kaffe, har maskinen en ekstra damp-mode.

ℹ Til en portion cappuccino fylder du en stor kop 1/2 til 2/3 op med espresso og tilsætter derefter den opskummede mælk.

www.markabolt.hu

OBS! Risiko for skoldning, når dampdysen er aktiveret! Udløbende kogende vand resp. hed vanddamp kan give skoldning. Derfor må du først aktivere dampdysen, når den holdes ned i mælken.

☞ Til forberedelse af dampen trykker du på tasten "Damp" (fig. 24).

Displayet viser på øverste linje «HEATING UP...» (VARMER OP) og på nederste linje en forløbsbjælke med visning af procent «■■■■ ■ 40%». Nå opvarmningen er afsluttet, viser displayet «DAMP». Nu er maskinen klar til opskumning af mælk.

Hvis der i et par sekunder efter der vises «STEAM» (DAMP) ikke udføres yderligere handling, kommer maskinen selv op med et forslag til næste skridt, og viser på øverste linje «STEAM» (DAMP) og på nederste linje «TURN KNOB FOR STEAM» (DREJ DAMPKNAPPEN).

Hvis dampfunktionen ikke benyttes inden for de næste 2 minutter, skifter maskinen automatisk tilbage til kaffe-mode.

Man bør altid først tømme vandet ud for at undgå, at der kommer en rest vand med ned i mælken, når den skummes op. Det gør man ved at holde en beholder ind under dampdysen og dreje damp- og varmtvandsknappen (fig. 9) over på position ♨, til der kommer damp ud. Drej derefter knappen tilbage til position ●.

☞ Hæld kold, fedtfattig mælk ned i et krus, som skal kunne gå ind under maskinens dampdyse.

Mælken skal helst have køleskabstemperatur. Ligeledes anbefales det at bruge en koldt beholder, det bedste er, hvis den er af rustfrit stål, og den skal ikke først skylles af i varmt vand.

☞ Drej dampdysen udad og hold kruset ind under dampdysen, så dysens åbning lige akkurat dyppes ned i mælken (fig. 25).

OBS! Risiko for forurening på grund af indtørret mælk i dampdysen. Pas på ikke at holde dampdysen så langt ned i mælken, at luftindsugningen øverst på dampdysen er dækket af mælken. Ellers kan der blive suget mælk op i dysen og evt. give forurening i dampdysen.

☞ Drej nu damp- og varmtvandsknappen (fig. 9) til pos. ♨. Displayet viser dampfunktionen (viser «STEAM» (DAMP)). Mælken skummes op.

For at få skummet endnu mere cremet, kan man bevæge beholderen langsomt nedefra og op. Skum mælken op, indtil den har nået mindst den dobbelte volumen.

Det anbefales ikke at tappe damp uafbrudt i mere end 2 minutter.

☞ Når opskumningen skal afsluttes, drejer man damp- og varmtvandsknappen (fig. 9) til pos. ● og fjerner derefter beholderen. Displayet viser, at maskinen er klar til at lave damp igen (visning «STEAM - TURN KNOB FOR STEAM» (DAMP - DREJ DAMPKNAPPEN).

OBS! Risiko for skoldning fra stænk af meget varm mælk! Sluk for dampen, før du tager beholderen med opskummet mælk ud.

☞ Du forlader damp-mode ved at trykke på tasten "Damp" (fig. 24), eller vent ca. 120 sek., indtil maskinen automatisk vender tilbage til kaffe-mode; displayet viser «PLEASE WAIT...» (VENT...).

Nu er maskinen klar til at brygge kaffe igen, displayet viser den senest valgte kaffeindstilling.

☞ Når du er færdig med at skumme mælk op, skal du altid lade varmt vand løbe ud af dysen igen ved at dreje damp- og varmtvandsknappen (fig. 6) til position ♨.

Det er nødvendigt for at undgå, at mælkerester kan tørre ind inde i dysen og derefter tilstoppe den. Brug en passende opsamlingsbeholder til det.

www.markabolt.hu

Under denne operation viser displayet «HOT WATER» (VARMTVAND).

☞ Stil derefter damp- og varmtvandsknappen tilbage til pos. ●, displayet viser den senest valgte kaffeindstilling.

10.1 Rengøring af dampdysen

Vigtigt: Af hygiejniske grunde anbefales det altid at foretage efterfølgende operation, hver gang du har skummet mælk op. Dermed undgår du, at der bliver mælk siddende i dampdysens indvendige dele.

☞ Drej damp- og varmtvandsknappen med uret, så langt den kan komme, over til pos. ●. Vent et par minutter, indtil dampdysen er blevet afkølet.

☞ Tag fat om det sorte håndtag på drejerøret og åbn bajonetlåsen på dampdysen ved at dreje den en smule i urets retning. Træk dampdysen nedad og af (fig. 26).

☞ Træk dampdysens indvendige del ud af røret ved at trække den nedad.

☞ Vask dampdysen og den indvendige del i varmt vand.

☞ Kontroller, at de to huller, der er afmærket på fig. 27, ikke er tilstoppede. Hvis nødvendigt rengøres/skrabes de ud med en nål.

☞ Sæt den indvendige del på igen ved at skubbe den forsigtigt på svingrøret.

☞ Monter dampdysen på plads igen ved at føre den opad og dreje den mod urets retning.

11 Varmtvandstapning

Det varme vand kan bruges til at forvarme kopper med og til tilberedning af varme drikke, som f.eks. te eller bouillon.

⚠ OBS! Risiko for skoldning, når varmtvandsdysen er aktiveret! Udløbende kogende vand kan give skoldning. Varmtvandsdysen må kun aktiveres, når der står en beholder under den.

☞ Stil en beholder ind under varmtvandsdysen.

☞ Drej damp- og varmtvandsknappen til position (fig. 10). Der løbet varmt vand ud, displayet viser «HOT WATER» (VARMTVAND).

ℹ Det anbefales ikke at tappe varmt vand uafbrudt i mere end 2 minutter.

☞ Efter tapning af varmt vand drejer du damp- og varmtvandsknappen tilbage til position ● (fig. 10) og fjerner beholderen.

12 Indstilling af malingsgrad

Kaffekværnen er fra fabrikken indstillet til middel malingsgrad. Hvis kaffeudløbet skulle være for hurtigt eller for langsomt (dråbevis), kan malingsgraden reguleres, mens kværnen er i funktion.

⚠ **Malingsgraden må kun reguleres, mens kaffekværnen er i funktion. Hvis der reguleres, mens kaffekværnen står stille, kan kaffemaskinen blive beskadiget.**

☞ Reguler malingsgraden med knappen til regulering af malingsgraden (fig. 2, T) (fig. 12).

- Hvis kaffen kun løber ud dråbevis eller der slet ikke kommer kaffe ud, skal knappen drejes et trin i urets retning.
  Drej altid kun et trin ad gangen og prøv dig frem, indtil kaffeudløbet er tilfredsstillende.
- Hvis kaffen løber for hurtigt ud og cremaen ikke passer efter din smag, drejer du knappen et trin mod urets retning.

ℹ Pas på ikke at komme til at dreje knappen til regulering af malingsgraden for langt, ellers begynder kaffen eventuelt at løbe langsomt ud dråbevis, når der skal tappes 2 kopper kaffe.

ℹ Virkningen af denne ændring mærkes dog først efter at der er brygget kaffe mindst 2 gange.

www.markabolt.hu

Fjern fremmedlegemer fra kaffekværnen

Fremmedlegemer i kaffekværnen som f.eks. små sten kan beskadige kværnen. Et fremmedlegeme i kaffen vil få maskinen til at larme. Hvis du hører denne lyd, mens der males kaffe, skal du straks slukke for maskinen og kontakte kundeservice. **Blokering eller skader, der er forårsaget af fremmedlegemer i kaffekværnen, falder ikke ind under garantien.**

13 Menuindstillinger

13.1 Indstilling af sprog

Der kan vælges mellem flere sprog. Man vælger et andet sprog som følger:

Tryk på tasten "MENU" (fig. 4).

☞ Nu vises menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Displayet viser det indstillede sprog.

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil det ønskede sprog vises.

☞ Når det ønskede sprog vises, bekræfter du med "OK" tasten (fig. 5). Dermed er sproget programmeret.

Hvis der ikke trykkes på "OK", skifter maskinen efter ca. 120 sekunder tilbage til kaffe-mode, uden at gemme den nye indtastning.

ⓘ Displayet springer efter programmeringen automatisk tilbage til menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Hvis du vil vende tilbage til kaffe-mode, trykker du nu på tasten "MENU" (fig. 4) eller venter i ca. 120 sek., indtil maskinen automatisk springer tilbage til kaffe-mode.

13.2 Indstilling af kaffetemperatur

Der kan vælges mellem tre temperaturtrin. Trinene er defineret som følger:

«TEMPERATURE LOW» (TEMPERATUR LAV)

«TEMPERATURE MEDIUM» (TEMPERATUR MIDDEL)

«TEMPERATURE HIGH» (TEMPERATUR HØJ)

Fabriksindstillingen er «TEMPERATURE HIGH» (TEMPERATUR HØJ). Man kan ændre den som følger:

☞ Tryk på tasten "MENU" (fig. 4). Nu vises menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «TEMPERATURE» (TEMPERATUR) vises.

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Nu viser displayet den aktuelle indstilling, f.eks. «TEMPERATURE HIGH» (TEMPERATUR HØJ).

☞ Vælg i givet fald med bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) en anden temperatur.

☞ Når den ønskede temperatur vises, bekræfter du med "OK" tasten (fig. 5). Dermed er temperaturen programmeret.

ⓘ Hvis der ikke trykkes på "OK", skifter maskinen efter ca. 120 sekunder tilbage til kaffe-mode, uden at gemme den nye indtastning.

Displayet springer efter programmeringen automatisk tilbage til menupunktet «TEMPERATURE» (TEMPERATUR).

☞ Hvis du vil vende tilbage til kaffe-mode, trykker du nu på tasten "MENU" (fig. 4) eller venter i ca. 120 sek., indtil maskinen automatisk springer tilbage til kaffe-mode.

www.markabolt.hu

13.3 Indstilling af slukketid

Hvis man ikke har brugt maskinen i længere tid, så slukker den automatisk af hensyn til sikkerheden og strømforbruget.

Man kan vælge mellem 3 slukketider (automatisk slukning efter 1 til 3 timer):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (AUTO SLUKKETID 1 H)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (AUTO SLUKKETID 2 H)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (AUTO SLUKKETID 3 H)

Fabriksindstillingen er «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (AUTO SLUKKETID 1 H). Man kan ændre dem som følger:

☞ Tryk på tasten "MENU" (fig. 4). Nu vises menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «AUTO SHUTOFF TIME» (SLUKKETID) vises.

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Nu viser displayet den aktuelle indstilling, f.eks. «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (AUTO SLUKKETID 1 H).

☞ Vælg i givet fald med bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) en anden slukketid.

☞ Når den ønskede slukketid vises, bekræfter du med "OK" tasten (fig. 5). Dermed er slukketiden programmeret.

Hvis der ikke trykkes på "OK", skifter maskinen efter ca. 120 sekunder tilbage til kaffe-mode, uden at gemme den nye indtastning.

ⓘ Displayet springer efter programmeringen automatisk tilbage til menupunktet «AUTO SHUTOFF TIME» (SLUKKETID).

☞ Hvis du vil vende tilbage til kaffe-mode, trykker du nu på tasten "MENU" (fig. 4) eller venter i ca. 120 sek., indtil maskinen automatisk springer tilbage til kaffe-mode.

13.4 Indstilling af kandeprogram (Kaffestyrke og volumen til kanden)

Kande-programmet er fra fabrikken indstillet til standardværdier. Man kan ændre dem, så de passer til ens egen smag, og gemme indstillingen. Kaffens styrke kan indstilles i 5 trin fra ekstra mild til ekstra stærk og volumen kan indstilles ved hjælp af en grafisk bjælke i 10 trin.

Man kan ændre indstillingerne som følger:

☞ Tryk på tasten "MENU" (fig. 4). Nu vises menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «JUG PROGRAM» (KANDEPROGRAM) vises.

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Displayet viser «JUG COFFEE TASTE» (KAFFESTYRKE KANDE).

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Nu viser displayet den aktuelle indstilling, f.eks. «KANDE EKSTRA-MILD».

☞ Vælg i givet fald med bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) i 5 trin en anden kaffestyrke fra ekstra mild til ekstra stærk.

☞ Når den ønskede kaffestyrke vises, bekræfter du med "OK" tasten (fig. 5). Dermed er kaffestyrken programmeret.

Hvis der ikke trykkes på "OK", skifter maskinen efter ca. 120 sekunder tilbage til kaffe-mode, uden at gemme den nye indtastning.

ⓘ Displayet springer efter programmeringen automatisk tilbage til menupunktet «JUG COFFEE TASTE» (KAFFESTYRKE KANDE).

☞ Hvis du vil ændre og gemme kandens volumen, trykker du på bladre-tasten ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «JUG OR CUP LEVEL (MÆNGDE KANDE / KOP) vises.

www.markabolt.hu

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5).

☞ I displayet vises en bjælke, der kan gøres større eller mindre, og som repræsenterer volumen i en kop. I givet fald kan man vælge en anden volumen med bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) i 10 trin.

ℹ Når bjælken er helt fyldt op, svarer det til en maks. kopvolumen til kandeprogrammet på ca. 125 ml.

☞ Når den ønskede volumen vises, bekræfter du den med "OK" tasten (fig. 5). Nu er denne volumen programmeret.

Hvis der ikke trykkes på "OK", skifter maskinen efter ca. 120 sekunder tilbage til kaffe-mode, uden at gemme den nye indtastning.

ℹ Displayet springer efter programmeringen automatisk tilbage til menupunktet «JUG OR CUP LEVEL (MÆNGDE KANDE / KOP).

☞ Hvis du vil vende tilbage til kaffe-mode, trykker du nu 2 gange på tasten "MENU" (fig. 4) eller venter i ca. 120 sek., indtil maskinen automatisk springer tilbage til kaffe-mode.

13.5 Indstilling af kaffeprogrammet (programmering af kopvolumen)

Maskinen er fra fabrikken indstillet på standardmængder. Disse mængder kan man indstille individuelt for hver kopstørrelse, så de passer til ens egen smag, og gemme indstillingen.

Man kan tilpasse volumen for hver af de fem kopstørrelser «ESPRESSO CUP» (ESPRESSOKOP), «SMALL CUP» (LILLE KOP), «MEDIUM CUP» (MELLEMSTOR KOP), «LARGE CUP» (STOR KOP), «MUG» (KRUS):

☞ Tryk på tasten "MENU" (fig. 4). Nu vises menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «COFFEE PROGRAM» (KAFFEPROGRAM) vises.

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Nu viser displayet «ESPRESSO CUP» (ESPRESSOKOP).

☞ Vælg i givet fald med bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) en anden kopstørrelse.

☞ Når den ønskede kopstørrelse vises, bekræfter du med "OK" tasten (fig. 5).

☞ I displayet vises en bjælke, der kan gøres større eller mindre, og som repræsenterer volumen i en kop. I givet fald kan man vælge en anden volumen med bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) i 10 trin.

ℹ Når bjælken er helt fyldt op, svarer det til en maks. kopvolumen på ca. 220 ml.

☞ Når den ønskede volumen vises, bekræfter du den med "OK" tasten (fig. 5). Nu er denne volumen programmeret.

Hvis der ikke trykkes på "OK", skifter maskinen efter ca. 120 sekunder tilbage til kaffe-mode, uden at gemme den nye indtastning.

ℹ Efter programmeringen springer displayet automatisk til menupunktet til indstilling af volumen, f.eks. «ESPRESSO CUP» (ESPRESSOKOP).

☞ Hvis du vil vende tilbage til kaffe-mode, trykker du nu 2 gange på tasten "MENU" (fig. 4) eller venter i ca. 120 sek., indtil maskinen automatisk springer tilbage til kaffe-mode.

ℹ Der kan kun gemmes volumen for 1 kop i hukommelsen. Hvis der skal tappes 2 kopper, fordobles de lagrede værdier.

www.markabolt.hu

13.6 Oplysning om antal bryggede kopper kaffe, antal bryggede kander og antal afkalkninger (statistik)

Maskinen kan oplyse følgende tal:

- antal hidtil bryggede kopper kaffe på maskinen, total,
- antal hidtil bryggede kander kaffe à 4 kopper, 6 kopper, 8 kopper og 10 kopper og desuden
- antal foretagne afkalkninger, total.

ℹ Hvis der brygges 2 kopper kaffe samtidig, så bliver de også talt som 2 kopper.

☞ Tryk på tasten "MENU" (fig. 4). Nu vises menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «STATISTICS» (STATISTIK) vises.

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Displayet viser antallet af kopper, som er aftappet til dato, f.eks. «TOT. COFFEES 135» (TOT. KAFFEMÆNGDE 135) for 135 kopper kaffe.

☞ Tryk gentagne gange på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5), for at få vist antallet af tappede kander kaffe for hvert af det antal kopper, der kan forekomme i kandeprogrammet (4 kopper, 6 kopper, 8 kopper, 10 kopper). Displayet viser antallet af kander, som er brygget med det pågældende antal kopper, f.eks. «JUG 4 CUPS 12» (KANDE 4 KOPPER 12) for 12 bryggede kander à 4 kopper.

☞ Tryk flere gange på bladre-tasten ">" (fig. 5), for at få vist antallet af udførte afkalkninger, f.eks. «TOT. DESCALES 5» (ANTAL AFKALKNINGER 5) for 5 afkalkninger.

☞ Hvis du vil vende tilbage til kaffe-mode, trykker du nu 2 gange på tasten "MENU" (fig. 4) eller venter i ca. 120 sek., indtil maskinen automatisk springer tilbage til kaffe-mode.

13.7 Reset til fabriksindstilling (standard)

Med denne funktion bliver de ændrede indstillinger stillet tilbage til fabriksindstillingen:

Det drejer sig om følgende indstillinger resp. programmeringer:

- Vandhårdhed
- Volumen pr. kop
- Kaffetemperatur
- Slukketid

☞ Tryk på tasten "MENU" (fig. 4). Nu vises menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «RESET TO DEFAULT» (RESET) vises.

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Nu viser displayet «RESET TO DEFAULT NO (RESET NEJ).

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «RESET TO DEFAULT YES» (RESET JA) vises.

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Nu er maskinen stillet tilbage til fabriksindstillingerne.

Hvis der ikke trykkes på "OK", skifter maskinen efter ca. 120 sekunder tilbage til kaffe-mode, uden at blive stillet tilbage til fabriksindstillingerne.

ℹ Efter programmeringen vender maskinen automatisk tilbage til kaffe-mode.

www.markabolt.hu

14 Rengøring og pleje

Hold altid maskinen ren, så opnår du en konstant kaffekvalitet og undgår funktionsfejl.

14.1 Regelmæssig rengøring

⚠ **OBS!** Sluk for maskinen, før du begynder at rengøre den. Lad først maskinen køle af.

⚠ **OBS!** Maskinen eller de enkelte komponenter må aldrig komme i opvaskemaskinen. Kaffemaskinen må ikke holdes ned i vand.

⚠ **OBS!** Der må aldrig kommes vand i bønnebeholderen, ellers bliver kaffekværnen beskadiget.

⚠ Brug aldrig rengøringsmidler, der kan ridse, slibe eller ætse. Indvendigt og udvendigt skal kabinettet kun tørres af med en fugtig klud.

☞ Tag vandbeholderen af hver dag (fig. 6) og hæld det resterende vand væk. Skyl vandbeholderen af med rent vand. Brug rent, frisk vand hver dag.

☞ Tøm affaldsbeholderen hver dag eller senest, når du bliver opfordret til det i displayet, se „Tømning af affaldsbeholderen" side 49.

☞ Tøm drypbakken jævnligt. Men senest, når den røde svømmer i drypbakken (fig. 28) bliver synlig gennem åbningen i drypristen.

☞ Rengør jævnligt, og mindst en gang om ugen, vandbeholderen (N), drypbakken (O), drypristen (A) og affaldsbeholderen (Q) med varmt vand, et mildt opvaskemiddel og evt. en pensel.

☞ Tag dampdysen af efter hver opskumning og rens den grundigt for mælkerester, se „Rengøring af dampdysen" side 44.

☞ Kontroller, at hullerne i kaffeudløbsrøret ikke er tilstoppede. De kan renses ved at skrabe de tørre kaffeaflejringer af med en nål (fig. 29).

14.2 Tømning af affaldsbeholderen

Maskinen tæller, hvor mange kopper kaffe der er brygget. Efter hver 14. enkelt kop kaffe (eller efter hver 7. par) vises følgende besked: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (TØM AFFALDSBEHOLDER) som en henvisning til, at affaldsbeholderen er fyldt og skal tømmes og rengøres. Beskeden bliver stående i displayet, så længe affaldsbeholderen ikke er tømt, og kaffemaskinen kan ikke brygge kaffe.

☞ Først låser man servicelågen op ved at trykke på den pågældende knap og åbne lågen (fig. 30), derefter kan drypbakken tages ud (fig. 31), tømmes og rengøres.

☞ Affaldsbeholderen skal tømmes og rengøres omhyggeligt. Vær især omhyggelig med at få fjernet alle rester på bunden af beholderen.

Vigtigt: Hver gang du tager drypbakken ud, **skal** affaldsbeholderen også tømmes, også selv om den ikke er helt fuld. Hvis denne procedure ikke overholdes, kan det passere næste gang der skal brygges kaffe, at affaldsbeholderen bliver fyldt for meget op og at den overskydende grums stopper maskinen til.

ℹ Når affaldsbeholderen er taget ud, viser displayet «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (SÆT AFFALDSBEHOLDER I).

ℹ Hvis maskinen bruges hver dag, skal beholderen principielt også tømmes hver dag.
Affaldsbeholderen skal altid tømmes, mens maskinen er tændt. Ellers kan maskinen ikke "mærke", at den er tømt.

14.3 Rengøring af kaffekværnen

Rester af kaffepulver kan fjernes fra bønnebeholderen med en blød pensel eller en støvsuger.

⚠ OBS! Der må aldrig kommes vand i kaffekværnen, ellers bliver kaffekværnen beskadiget.

www.markabolt.hu

☞ Sluk for maskinen på Tænd/Sluk tasten (fig. 11) og på hovedafbryderen (fig. 8). Tag strømstikket ud af kontakten.

☞ Fjern de resterende kaffebønner (brug f.eks. en støvsuger med slange eller fugedyse).

ℹ Hvis der er fremmedlegemer, der ikke kan fjernes, så kontakt venligst kundeservice. **Blokering eller skader, der er forårsaget af fremmedlegemer i kaffekværnen, falder ikke ind under garantien.**

⚠ **OBS!** Risiko for at komme til skade på den kørende kværn. Tænd aldrig for maskinen, mens kaffekværnen kører. Det kan give meget alvorlige kvæstelser. Tag strømstikket ud af kontakten - meget vigtigt.

☞ Afprøv nu kaffekværnens funktion med en lille mængde kaffebønner ved at brygge en kop kaffe. Ved første formaling eller efter en rengøring kommer der mindre kaffepulver ned i infusionsenheden, da kanalen skal være fyldt. Det kan godt have betydning for den første kop kaffe.

14.4 Rengøring af infusionsenheden

Vi anbefaler at rense infusionsenheden regelmæssigt (afhængig af, hvor tit maskinen bruges). Hvis du ikke skal bruge maskinen i længere tid (for eksempel i forbindelse med ferie), er det nødvendigt at tømme affaldsbeholderen og vandbeholderen og at rense maskinen inkl. infusionsenheden grundigt.

Gør som følger:

☞ Sluk for maskinen ved at trykke på Tænd/Sluk tasten (fig. 11) (ikke ved at tage stikket ud af kontakten) og vent, indtil displayet slukkes!

☞ Lås servicelågen op ved at trykke på den pågældende åbneknap, og åbn lågen (fig. 30).

☞ Træk drypbakken og affaldsbeholderen ud (fig. 31) og rengør dem.

☞ Tryk på siden af de to oplåsetaster på infusionsenheden, ind mod midten (fig. 32), og træk infusionsenheden udad.

ℹ **OBS! infusionsenheden kan kun tages ud, når maskinen er slukket på Tænd/Sluk tasten ⏻ på maskinens forside. Strømmen til maskinen skal ikke afbrydes. Hvis du prøver at tage infusionsenheden ud, mens maskinen er tændt, risikerer du at maskinen tager alvorlig skade.**

☞ Vask infusionsenheden ved at holde den ind under vandhanen, men brug ikke opvaskemiddel. **Infusionsenheden må aldrig komme i opvaskemaskinen.**

☞ Rengør omhyggeligt maskinens indvendige dele. Krads indtørrede kafferester indvendigt i maskinen af med en træ- eller plastgaffel eller lignende, der ikke ridser, (fig. 33) og sug derefter alle rester ud med en støvsuger (fig. 34).

☞ Sæt infusionsenheden på plads igen (fig. 36, a) ved at sætte den på den indvendige støtte (fig. 36, b) og på tappen (fig. 36, c). Tappen skal føres ind i røret (fig. 36, d) forneden på infusionsenheden.

☞ Tryk derefter kraftigt på symbolet PUSH (fig. 36, e), indtil infusionsenheden går hørbart i indgreb.

☞ Når du har hørt på klikket, at den sidder fast, skal du sikre dig, at de røde taster (fig. 36, f) er sprunget ud, ellers kan servicelågen ikke lukkes.

Fig. 37: De to røde taster er sprunget korrekt ud.

Fig. 38: De to røde taster er ikke sprunget ud.

☞ Sæt drypbakken på igen sammen med affaldsbeholderen.

☞ Luk servicelågen.

ℹ Hvis infusionsenheden ikke sættes ordentlig på plads, dvs. hvis man ikke hører et klik og de røde taster ikke springer korrekt ud, kan man ikke lukke servicelågen.

ℹ Hvis det er besværligt at sætte infusionsenheden på plads, skal du (inden du sætter den i) stille den i den rigtige

www.markabolt.hu

højde ved at trykke kraftigt på dens over- og underside samtidig, som vist på fig. 35.

Hvis det stadigvæk er vanskeligt at sætte infusionsenheden på plads, så luk servicelågen, tag stikket ud af stikkontakten og sæt det i igen.

Vent nu, til displayet slukker, åbn servicelågen og sæt infusionsenheden på plads igen.

14.5 Gennemkørsel af afkalkningsprogrammet

Ved hjælp af afkalkningsprogrammet er det nemt og effektivt at få maskinen afkalket. Når displayet melder «DESCALE» (AFKALK NU !), skal maskinen afkalkes.

OBS! Brug under ingen omstændigheder et eller andet afkalkningsmiddel, som ikke er anbefalet af Electrolux. Hvis der benyttes andre afkalkningsmidler, påtager sig Electrolux sig intet ansvar for eventuelle skader. Afkalkningsvæsken kan købes hos specialforhandleren eller på Electrolux Serviceline.

Afkalkningsproceduren varer ca. 45 minutter og bør ikke afbrydes. I tilfælde af strømsvigt skal programmet startes op på ny.

☞ Før afkalkningsprogrammet startes, skal infusionsenheden renses (se „Rengøring af infusionsenheden" side 50).

☞ Tryk på tasten "MENU" (fig. 4). Nu vises menupunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VÆLG SPROG).

☞ Tryk på bladre-tasterne "<" eller ">" (fig. 5) flere gange, indtil menupunktet «DESCALE» (AFKALKNING) vises.

☞ Bekræft menupunktet med "OK" tasten (fig. 5). Displayet viser «DESCALE NO» (AFKALKNING NEJ).

☞ Tryk på bladre-tasten "<", og nu viser displayet «DESCALE YES» (AFKALKNING JA).

☞ Bekræft med "OK" tasten (fig. 5). Afkalkningsprogrammet startes.

Hvis der ikke trykkes på "OK", skifter maskinen efter ca. 120 sekunder tilbage til kaffe-mode, og afkalkningsprogrammet bliver ikke startet.

Displayet viser på øverste linje skiftevis «ADD DESCALER» (TILSÆT AFKALKER) og «TURN STEAM KNOB» (DREJ DAMPKNAPPEN) og på nederste linje en forløbsbjælke med en procentvisning, f.eks. «■ ■ 5%».

☞ Tøm vandbeholderen, hæld mindst 1 liter vand på og tilsæt afkalkningsmidlet.

OBS! Sørg for, at eventuelle stænk fra afkalkningsmidlet ikke rammer syrefølsomme overflader som for eksempel marmor, kalksten eller keramik.

☞ Stil en beholder med mindst 1,5 liter volumen under dampdysen (fig. 9)

☞ Stil damp- og varmtvandsknappen på position ⏻ 卌.

Nu starter afkalkningsprogrammet og afkalkningsopløsningen løber ud af dampdysen. Displayet «DESCALING» (AFKALKNING) og en forløbsbjælke med visning af procent, for eksempel «■■■■ ■ 25%».

Afkalkningsprogrammet gennemkører automatisk flere skylninger og pauser for at fjerne kalkaflejringer i kaffemaskinens indre.

Efter ca. 45 minutter er vandbeholderen tom og displayet viser på øverste linje skiftevis «DESCALE COMPLETE» (AFKALKNING UDFØRT) og «TURN STEAM KNOB» (DREJ DAMPKNAPPEN) og på nederste linje en forløbsbjælke og en procentvisning «■■■■■ ■ 50%».

☞ Stil damp- og varmtvandsknappen tilbage på position ●.

Nu er maskinen klar til en skylning med rent vand. Displayet viser på øverste linje skiftevis «RINSING» (SKYLNING) og «FILL TANK» (FYLD BEHOLDEREN !) og på nederste linje en forløbsbjælke med

www.markabolt.hu

visning af procent
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Træk vandbeholderen ud, fyld den op med rent vand og sæt den på plads igen. Displayet viser på øverste linje skiftevis «RINSING» (SKYLNING) og «TURN STEAM KNOB» (DREJ DAMPKNAPPEN) og på nederste linje en forløbsbjælke med visning af procent
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Tøm beholderen under dampdysen og stil den ind under dampdysen igen.

☞ Stil damp- og varmtvandsknappen på position ⌀.

Nu udføres der en skylning med rent vand og skyllevandet løber ud af dampdysen. Displayet viser «RINSING» (SKYLNING) og en forløbsbjælke med en procentvisning, f.eks.
«■■■■■ ■ 55%».

Efter et par minutter er vandbeholderen tom og displayet viser på øverste linje skiftevis «RINSING COMPLETE» (SKYLNING UDFØRT) og «TURN STEAM KNOB» (DREJ DAMPKNAPPEN) og på nederste linje en forløbsbjælke og en procentvisning
«■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Stil damp- og varmtvandsknappen tilbage på position ●.

Displayet viser skiftevis «RINSING COMPLETE» (SKYLNING UDFØRT) og «FILL TANK» (FYLD BEHOLDEREN !).

☞ Tøm beholderen med skyllevandet.

☞ Træk vandbeholderen ud, fyld den op med rent vand og sæt den på plads igen.

Nu er maskinen klar til at brygge kaffe igen og står i den sidst valgte kaffemode.

ⓘ Vi anbefaler at smide den første kop bryggede kaffe efter afkalkningsprogrammet væk.

15 Hvad skal jeg gøre, hvis der vises følgende besked i displayet...

«FILL TANK !» (FYLD BEHOLDEREN !)

- Vandbeholderen er tom eller er sat forkert i.

☞ Fyld vandbeholderen op og sæt den korrekt i, se „Påfyldning af vand" side 36.

- Vandbeholderen er snavset eller der er kalkansamlinger i den.

☞ Skyl vandbeholderen eller afkalk den.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (MALET FOR FINT INDSTIL MALINGSGRAD OG DREJ DAMPKNAPPEN)

- Kaffemaskinen kan ikke brygge kaffe.

☞ Stil en beholder ind under dampdysen og drej damp- og varmtvandsknappen mod urets retning til position ⌀ (fig. 9).

- Kaffen løber for langsomt ud.

☞ Drej knappen til regulering af malingsgraden (fig. 12) et trin med urets retning (se „Indstilling af malingsgrad" side 44).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (TØM AFFALDSBEHOLDER)

- Affaldsbeholderen er fyldt.

☞ Tøm affaldsbeholderen som beskrevet i „Tømning af affaldsbeholderen" side 49, rengør den og sæt den korrekt på igen.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (SÆT AFFALDSBEHOLDER I)

- Affaldsbeholderen er ikke blevet sat korrekt i igen efter rengøringen.

☞ Åbn servicelågen og sæt affaldsbeholderen i.

www.markabolt.hu

«ADD PRE-GROUND COFFEE» (TILSÆT FORMALET KAFFE)

- Der er valgt funktion for formalet kaffe uden at der efterfølgende blev hældt malet kaffe i tragten.

☞ Hæld malet kaffe i, som beskrevet i „Tilberedning af kaffe med malet kaffe“ side 42.

«FILL BEAN CONTAINER» (FYLD BØNNEBEHOLDEREN)

- Der er ikke flere kaffebønner i beholderen.

☞ Fyld beholderen til kaffebønner op, se „Fyldning af beholderen til kaffebønner“ side 36

- Hvis kaffekværnen larmer for meget, kan det betyde, at en lille sten blandt kaffebønnerne har blokeret kaffekværnen.

☞ Kontakt venligst kundeservice. **Blokering eller skader, der er forårsaget af fremmedlegemer i kaffekværnen, falder ikke ind under garantien.**

«PLEASE DESCALE !» (AFKALK NU !)

- Angiver, at der er kalkansamliger i maskinen.

☞ Afkalkningsprogrammet, beskrevet i kapitel „Gennemkørsel af afkalkningsprogrammet“ side 51 skal gennemkøres snarest muligt.

«CLOSE DOOR» (LUK LÅGEN)

- Servicelågen er åben.

☞ Luk servicelågen. Hvis det er umuligt at lukke servicelågen, så kontroller, om infusionsenheden er sat korrekt i (se „Rengøring af infusionsenheden“ side 50)

«INSERT BREWING UNIT !» (SÆT INFUSIONSENHED !)

- Infusionsenheden er muligvis ikke blevet sat i maskinen efter rengøring.

☞ Sæt infusionsenheden i, se „Rengøring af infusionsenheden“ side 50

«GENERAL ALARM» (ALARM)

- Maskinens indre dele er meget snavsede.

☞ Rengør maskinen omhyggeligt indvendigt, se „Rengøring af infusionsenheden“ side 50. Hvis maskinen stadigvæk kommer op med den samme melding, selv om den er gjort ren, er du nødt til at kontakte kundeservice.

16 Problemer, der kan løses, inden man kontakter kundeservice

Hvis maskinen ikke fungerer, kan du selv finde ud af, hvad årsagen til fejlen er og rette den ved at se efter i kapitel „Hvad skal jeg gøre, hvis der vises følgende besked i displayet...“ side 52. Hvis maskinen tværtimod ikke viser nogen besked, er du nødt til at foretage følgende kontroller, før du kontakter kundeservice.

Kaffen er ikke varm

- Kopperne er ikke blevet forvarmet.

☞ Forvarm kopperne vad at skylle dem med varmt vand eller ved at stille dem mindst 20 minutter på kopvarmepladen (H) (se „Tips for at få kaffen varmere:“ side 40).

- Infusionsenheden er for kold.

☞ Forvarm infusionsenheden med skylleprogrammet, før du brygger kaffe (se „Skylning“ side 40).

Kaffen har for lidt crema

- Kaffen er malet for groft.

☞ Drej knappen til indstilling af malingsgrad et trin til venstre mod uret (se „Indstilling af malingsgrad“ side 44).

- Kaffeblandingen er ikke egnet.

☞ Brug en kaffeblanding, der passer til fuldautomatiske kaffemaskiner.

Kaffen løber for langsomt ud

- Kaffen er malet for fint.

☞ Drej knappen til indstilling af malingsgrad et trin med urets retning (se „Indstilling af malingsgrad“ side 44).

www.markabolt.hu

Kaffen løber for hurtigt ud

- Kaffen er malet for groft.

☞ Drej knappen til indstilling af malingsgrad et trin mod urets retning (se „Indstilling af malingsgrad“ side 44).

Kaffen løber kun ud af en af hanerne på kaffeudløbsrøret

- Hullerne på udløbene er tilstoppede.

☞ Skrab indtørrede kaffeaflejringer af med en nål (fig. 29).

Der løber ikke damp ud af dampdysen, selv om man drejer på damp- og varmtvandsknappen

- De små huller i dampdysen og i dampdysens indvendige del er tilstoppede.

☞ Rens hullerne i dampdysen og i dampdysend indvendige del (se „Rengøring af dampdysen“ side 44).

Der løber vand ud af maskinen i stedet for kaffe, når der er valgt funktion ☞ eller ☞☞

- Den malede kaffe sidder måske fast i tragten.

☞ Fjern den malede kaffe, der sidder fast i tragten, med en kniv (se „Tilberedning af kaffe med malet kaffe“ side 42) (fig. 22). Rens derefter infusionsenheden og maskinens indvendige dele (se „Rengøring af infusionsenheden“ side 50).

Maskinen tændes ikke, når der trykkes på tast ⏻

- Hovedafbryderen på apparatets bagside er ikke tændt (fig. 8) eller stikket er ikke sat i kontakten.

☞ Kontroller, at hovedafbryderen står på "I"-position og at ledningen til el-forsyningen er sat rigtigt i kontakten.

Umuligt at få infusionsenheden ud for at rense den

- Maskinen er tændt. Infusionsenheden kan kun tages ud, når maskinen er slukket.

☞ Sluk maskinen og tag infusionsenheden ud (se „Rengøring af infusionsenheden“ side 50).

ℹ OBS! Infusionsenheden kan kun tages ud, når maskinen er slukket på Tænd/Sluk tasten ⏻ på maskinens forside. Strømmen til maskinen skal ikke afbrydes. Hvis du prøver at tage infusionsenheden ud, mens maskinen er tændt, risikerer du at maskinen tager alvorlig skade.

Kaffen løber ikke ud af hanerne på kaffeudløbsrøret, men langs servicelågen

- Hullerne på kaffeudløbsrøret er tilstoppet med indtørret kaffe.

☞ Skrab indtørrede kaffeaflejringer af med en nål (fig. 29).

- Svingskuffen (R) bag ved servicelågen sidder fast og kan ikke bevæges.

☞ Rens svingskuffen omhyggeligt, især ved hængslerne, så den kan bevæges.

Du har brugt malet kaffe (i stedet for kaffebønner) og maskinen kan ikke brygge kaffe

- Du har hældt for meget malet kaffe i.

☞ Tag infusionsenheden ud og rens omhyggeligt maskinens indvendige dele, som beskrevet i „Rengøring af infusionsenheden“ side 50. Gentag proceduren og brug maks. 2 strøgne måleskefulde malet kaffe.

- Knappen "Kaffestyrke / formalet kaffe" er ikke sat på position ☞ eller ☞☞ og maskinen har brugt både den formalede kaffe og kaffepulveret, der er malet af kaffekværnen.

☞ Rengør maskinens indvendige dele omhyggeligt, som beskrevet under „Rengøring af infusionsenheden“ side 50. Gentag proceduren, men stil først knappen "Kaffestyrke / formalet kaffe" på den rigtige position, som beskrevet under „Tilberedning af kaffe med malet kaffe“ side 42.

- Der er hældt formalet kaffe på, mens maskinen var slukket.

☞ Tag infusionsenheden af og rengør omhyggeligt maskinens indvendige dele, som beskrevet under „Rengøring af infusionsenheden“ side 50. Gentag proceduren, mens maskinen er tændt.

www.markabolt.hu

Hvad gør jeg, når maskinen skal transporteres?

- Gem originalemballagen som beskyttelse under transporten. Det er meget vigtigt at bruge den originale plastpose som beskyttelse mod ridser.
- Maskinen og varmholdekanden skal sikres mod stød. Producenten hæfter ikke for de skader, der evt. forårsages under transport.
- Tøm vandbeholderen og affaldsbeholderen.
- Vær opmærksom på maskinens opstillingsplads, især i den kolde årstid. Der kan ske frostskader.

17 Tekniske data

Net-spænding:	220-240 V
Strømforbrug:	1350 W

CE Dette apparat er i overensstemmelse med følgende direktiver:

- Lavspændingsdirektiv 2006/95/EF
- EMC-direktiv 89/336/EØF som ændret ved direktiv 92/31/EØF og 93/68/EØF
- De materialer og genstande, der kommer i kontakt med fødevarer, opfylder kravene i den europæiske forordning 1935/2004

18 Bortskaffelse

Emballage
Emballagematerialerne er nedbrydelige og kan genanvendes. Kunststofdele er mærket, f.eks. >PE<, >PS< osv. Bortskaf emballagemateriale på den kommunale genbrugsstation, og brug mærkningen til at finde den rigtige affaldscontainer.

Udtjent apparat

Symbolet på produktet eller på pakken angiver, at dette produkt ikke må behandles som husholdningsaffald. Det skal i stedet overgives til en affaldsstation for behandling af elektrisk og elektronisk udstyr. Ved at sørge for at dette produkt bliver bortskaffet på den rette måde, hjælper du med til at forebygge eventuelle negative påvirkninger af miljøet og af personers helbred, der ellers kunne forårsages af forkert bortskaffelse af dette produkt. Kontakt det lokale kommunekontor, affaldsselskab eller den forretning, hvor produkt er købt, for yderligere oplysninger om genanvendelse af dette produkt.

19 Hvis du får brug for vores service

Det er vigtigt at gemme originalemballagen inkl. skumplastdelene. Maskinen skal pakkes sikkert ind for at undgå skader under transporten.

Hvis maskinen indsendes til reparation, skal varmholdekanden følge med. Kanden skal bruges til test af maskinen.

www.markabolt.hu

www.markabolt.hu

N Kjære kunde!

Les denne bruksanvisningen nøye. Vær særlig oppmerksom på sikkerhetsmerknadene! Oppbevar bruksanvisningen til senere bruk, og gi den videre til fremtidige eiere av apparatet.

Innholdsfortegnelse

1 Figurbetydning 58
1.1 Visning forfra (figur 1) 58
1.2 Visning forfra med åpen dør (figur 2) 58
1.3 Styrekonsoll (figur 3) 58

2 Kaffe og espresso 59

3 Sikkerhetsmerknader 59

4 Oversikt over menypunktene 61

5 Menymodus 61

6 Første gangs oppstart 61
6.1 Sette opp og kople apparatet til strømnettet 61
6.2 Påfylling av vann 61
6.3 Oppfylling av beholderen for kaffebønner 62
6.4 Første gangs innkopling 62
6.5 Slå på apparatet 63
6.6 Slå av apparatet 63
6.7 Innstilling av vannets hardhet 64

7 Tilberedning av kaffe med bønner 64
7.1 Tips for å få varm kaffe: 66
7.2 Skylling 66

8 Lage flere kopper kaffe med kannefunksjonen 66

9 Tilberedning av kaffe med pulver 67

10 Skumming av melk 68
10.1 Rengjøring av dampdysen 69

11 Tilberedning med varmtvann 70

12 Innstilling av malegrad 70

13 Menyinnstillinger 70
13.1 Innstilling av språk 70
13.2 Innstilling av kaffetemperatur 71
13.3 Innstilling av utkoplingstid 71
13.4 Innstilling av kanneprogrammet (kaffeestyrke og oppfyllingsmengde for kannen) 72
13.5 Innstilling av kaffeprogram (programmering av oppfyllingsmengde) 72
13.6 Visning av antall kaffetilberedninger, antall kanner og antall avkalkninger (statistikk) 73
13.7 Stille apparatet tilbake til fabrikkinnstilling (tilbakestilling) 73

14 Rengjøring og vedlikehold 74
14.1 Regelmessig rengjøring 74
14.2 Tømming av tresterbeholderen 74
14.3 Rengjøring av kaffekvernen 75
14.4 Rengjøring av kaffetrakteren 75
14.5 Kjøre et avkalkningsprogram 76

15 Hva gjør jeg når følgende melding vises på displayet... 77

16 Problemer som kan løses før du tar kontakt med kundeservice 78

17 Tekniske data 80

18 Avfallsbehandling 80

19 Dersom service må utføres 80

www.markabolt.hu

1 Figurbetydning

1.1 Visning forfra (figur 1)

A Plate til plassering av kopper
B Varmekanne
C Hovedbryter (på baksiden av apparatet)
D Kaffeutslippsenhet, regulerbar i høyden
E Styrekonsoll (se figur 3)
F Lokk til beholderen for kaffebønnene
G Lokk til trakten for den formalte kaffen
H Oppvarmet koppunderlag
J Svingerør for damp og varmtvann
K Dampdyse (avtakbar)
L Indre dampdyse (avtakbar)
M Åpningsknapp for liten dør
N Vannkolbe med maksmarkering (kan trekkes ut)
O Dråpeoppsamlingsskål med flottørbryter (kan trekkes ut)

1.2 Visning forfra med åpen dør (figur 2)

P Servicedør (åpen)
Q Tresterbeholder (kan tas ut)
R Bevegelig skuff
S Kaffetrakter
T Knapp for innstilling av malegrad
U Beholder for kaffebønner
V Måleskje
W Trakt for formalt kaffepulver
X Typeskilt (på undersiden av apparatet)
Y Væskeavkalker
Z Teststrimmel

1.3 Styrekonsoll (figur 3)

a Dreiebryteren "Kaffestyrke / formalt kaffe"
b Dreiebryteren "Koppstørrelse"
c Display
d Knotten "1 kopp kaffe"
I menymopdus kan du „Bla“ ("<") med denne knotten
e Knotten "2 kopper kaffe"
I menymopdus kan du „Bla“ (">") med denne knotten
f Knotten "Damp"
I menymodus bekrefter denne knotten menypunktet ("Ok")
g Knotten "MENU" MENU
I menymodus fører denne knotten tilbake til siste plan uten å gjøre endringer ("ESC")
h Knotten "På/av"
j Dreiebryter for damp og varmtvann
k Knotten "Kanne"

www.markabolt.hu

2 Kaffe og espresso

Funksjonen til kaffemaskinen garanterer svært enkel **bruk**, både under kaffelaging og ved vedlikehold.

En utmerket, særegen **smak** oppnås gjennom

- forbryggingssystemet: Før den egentlige bryggeprosessen fuktes kaffemelet for å utnytte all aromaen.
- individuelt regulerbar vannmengde per kopp for alt fra en kort espresso til en "lang" kaffe med krem.
- indviduelt regulerbar kaffetemperatur for kaffebryggingen,
- valg mellom normal og sterk kaffe,
- malegrad som kan stilles inn for røstingen av bønnene,
- og ikke minst – ved hjelp av den garanterte kaffekremen – skummtoppen som gjør espressokaffe så spesiell for kjennere.
- **Ellers**: Vannets kontakttid med kaffemelet er vesentlig kortere for espressokaffe enn for vanlig filterkaffe. Dermed løses færre bitre stoffer fra kaffemelet, noe som gjør espressokaffen mye bedre!

3 Sikkerhetsmerknader

⚠ Dette apparatets sikkerhet følger teknikkens anerkjente regler og Loven om apparatsikkerhet. Likevel føler vi som produsent en forpliktelse til å gjøre deg kjent med nedenforstående sikkerhetsmerknader.

Generell sikkerhet

- Apparatet må bare tilkoples et strømnett med en spenning og frekvens som stemmer overens med angitt spenning/ frekvens på typeskiltet (se undersiden av apparatet)!
- La aldri ledningen komme i kontakt med varme apparatdeler.
- Trekk aldri stikkontakten ut av støpselet etter ledningen!
- Ikke bruk apparatet når
  - ledningen er skadet eller når
  - dekselet har synlige skader.
- Bare sett nettpluggen inn i stikkontakten når apparatet er slått av.
- Dette apparatet skal ikke brukes eller drives av personer (inklusive barn) som på grunn av manglende erfaring eller kunnskap ikke er i stand til å bruke det på en sikker måte, eller personer (inklusive barn) med begrensede fysiske, sensoriske eller psykiske egenskaper med mindre de har fått instruksjon av en person som har ansvar for dem i hvordan apparatet kan brukes på en sikker måte, og denne personen holder et oppsyn med dem til å begynne med.

Sikkerhet for barn

- **Ikke la apparatet være i gang uten at det er under oppsyn, og pass særlig på barn!**
- Barn på ha tilsyn for å sørge for at de ikke leker med apparatet.
- Emballasjematerial, f.eks. plastposer, må ikke komme i hendene på barn.

Sikkerhet under drift

- **Forsiktig! Kaffeutslippsenheten, dampdysen og koppunderlaget blir varme under drift. Hold barn unna!**

www.markabolt.hu

- **Advarsel! Forbrenningsfare når dampdysen er aktivert! Varmtvann / varm vanndamp som kommer ut, kan føre til forbrenninger. Aktiver dampdysen bare dersom du samtidig plasserer en beholder under den.**
- Ikke varm opp antennelige væsker med damp!
- Bare bruk apparatet når det befinner seg vann i systemet! Fyll bare kaldt vann i vannkolben, **ikke varmt vann, melk eller andre væsker.** Overhold den maksimale oppfyllingsmengden på ca. 1,8 liter.
- **Ikke legg frosne eller karamellbelagte kaffebønner i bønnebeholderen, bare røstede kaffebønner! Fjern fremmedlegemer som f.eks. steiner fra kaffebønnene. Blokkering eller skade forårsaket av fremmedlegemer i kaffekvernen kan være unntatt fra garantien.**
- Tilsett bare formalt kaffe i kaffeinntaket.
- Ikke la apparatet stå på når det ikke er nødvendig.
- Ikke utsett apparatet for værpåvirkning.
- Bruk bare en vanlig ledning med et ledertverrsnitt på minst 1,5 mm^2.
- Personer med motoriske forstyrrelser bør aldri bruke apparatet uten noen som kan passe på dem dette for å forhindre fare.

Sikkerhet ved rengjøring og vedlikehold

- Ta hensyn til rengjørings- og avkalkningsmerknadene.
- Slå av apparatet og trekk ut nettpluggen før vedlikeholdsarbeid eller rengjøring!
- Ikke senk apparatet ned i vann.
- Rengjør dampdysen bare når den er slått av og befinner seg i en kald og trykkløs tilstand!
- Ikke vask apparatdeler i oppvaskmaskin.
- **Slå aldri vann inn i kaffekvernen**, da det vil skade kvernen.

Ikke åpne eller reparer apparatet. Uforskriftsmessig utførte reparasjoner kan føre til betydelig fare for brukeren.

Reparasjon av apparatet må bare utføres av fagfolk.

Dersom det er nødvendig med reparasjon, inkludert utskiftning av strømledningen, så ta kontakt

- med fagforhandleren som du kjøpte apparatet av, eller med
- Electrolux Serviceline.

Dersom apparatet brukes utenfor bruksområdet eller på feil måte, har produsenten intet ansvar for eventuelle skader, og det gis ingen garanti. Det samme gjelder dersom avkalkningsprogrammet ikke startes i henhold til instruksene i denne bruksanvisningen straks displayet viser «PLEASE DESCALE!» (AVKALK!). Blokkering eller skade forårsaket av fremmedlegemer i kaffekvernen kan være unntatt fra garantien.

www.markabolt.hu

4 Oversikt over menypunktene

Nedenfor finner du en oversikt over menypunktene der du kan endre og lagre de forhåndsinnstilte apparatparameterne fra fabrikk og starte programmet og få informasjon. Detaljert informasjon om dette finner du i senere kapitler i denne bruksanvisningen.

- Menyen **«CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK)**
  Displayspråk, flere språk kan velges.
- Menyen **«WATER HARDNESS» (VANNETS HARDHET)**
  Programmerbar hardhetsgrad mellom 1 (mykt) og 4 (svært hardt). Fabrikkinnstilling: 4 (svært hardt).
- Menyen **«TEMPERATURE» (TEMPERATUR)**
  Programmerbar temperatur mellom LAV, MIDDELS og HØY.
  Fabrikkinnstilling: HØY
- Menyen **«AUTO SHUTOFF TIME» (UTKOPLINGSTID)**
  Programmerbar utkoplingstid mellom 1 time og 3 timer.
  Fabrikkinnstilling: 1 t (1 time).
- Menyen **«JUG PROGRAM» (PROGRAM FOR KANNE)**
  Programmerbar oppfyllingsmengde (koppstørrelse) og malt kaffemengde (kaffestyrke) for koppene som lages i kannen.
- Menyen **«COFFEE PROGRAM» (KAFFEPROGRAM)**
  Tilpass oppfyllingsmengden for alle koppstørrelser (espressokopp, liten kopp, middels stor kopp, stor kopp, beger).
- Menyen **«DESCALE» (AVKALK)**
  Starte avkalkningsprogrammet.
- Menyen **«STATISTICS» (STATISTIKK)**
  Finn antall lagede kopper kaffe, antall kanner med 4, 6, 8 eller 10 kopper og antall gjennomførte avkalkninger.
- Menyen **«RESET TO DEFAULT» (TILBAKESTILL)**
  Stille endrede apparatparametere tilbake til fabrikkinnstilling.

5 Menymodus

Ved å trykke på tasten "MENU" koples det om til menymodus. I menymodus kan du navigere ved hjelp av knottene "1kopp kaffe" ☕, "2kopper kaffe" ☕☕, "Damp" ♨ og „MENU". Aktuell funksjon vises på displayet over knotten (figur 5):

- Ved hjelp av «<» ("1kopp kaffe" ☕) og «>» ("2kopper kaffe" ☕☕) kan du „Bla" i menyen
- «OK» ("Damp" ♨) bekrefter et menypunkt
- «ESC» („MENU") fører deg tilbake til forrige menyplan uten at det gjøres endringer

6 Første gangs oppstart

6.1 Sette opp og kople apparatet til strømnettet

Velg et egnet, vannrett, stabilt, uoppvarmet, tørt og vannsikkert underlag.

⚠ Påse at det er god luftsirkulasjon. På sidene og på baksiden av apparatet må det være en klaring på minst 5 cm, over apparatet minst 20 cm.

Apparatet må ikke settes opp i rom der temperaturen kan komme ned i 0 °C eller lavere (apparatet kan skades når vannet fryser).

⚠ Advarsel! Dersom apparatet tas inn fra kulden og settes opp i et varmt rom, så vent ca. 2 timer før du starter det!

Vi anbefaler å plassere et egnet underlag under apparatet for å unngå på grunn av væskesprut.

☞ Bare kople en jordet stikkontakt til apparatet. Ikke bruk stikkontakter som ikke er jordet.

6.2 Påfylling av vann

Forsikre deg før innkopling om at det er vann i vannkolben. Fyll opp om nødvendig. Apparatet trenger vann til de automatiske skylleprogrammene ved hver inn-/utkopling.

www.markabolt.hu

☞ Ta vannkolben ut av apparatet (figur 6). Drei alltid dampdysen mot midten av apparatet før du tar ut vannkolben, ellers kan ikke kolben tas ut.

☞ Fyll opp vannkolben med friskt, kaldt vann. Aldri fyll opp kolben over MAKS-markeringen.

ℹ Fyll bare kaldt vann i vannkolben. Fyll aldri i andre væsker som f.eks. mineralvann eller melk.

☞ Sett inn vannkolben igjen (figur 6). Press kolben fast på plass for å åpne ventilen på vannkolben.

ℹ For alltid å få velduftende kaffe bør du
- skifte ut vannet i vannkolben daglig,
- rengjøre vannkolben minst én gang i uken i vanlig skyllevann (ikke i oppvaskmaskin). Etterskyll med friskt vann.

6.3 Oppfylling av beholderen for kaffebønner

☞ Klapp ut lokket til beholderen for kaffebønner og fyll beholderen med friske kaffebønner (figur 7). Sett på lokket igjen.

⚠ Advarsel! Merk at du bare skal bruke rene bønner uten tilsetning av karamellbelagte eller aromatiserte stoffer. Du skal heller ikke bruke frosne bønner. Forsikre deg om at ingen fremmedlegemer, f.eks. steiner, kommer inn i beholderen for bønner. **Blokkering eller skade forårsaket av fremmedlegemer i kaffekvernen kan være unntatt fra garantien.**

ℹ Kaffekvernen er innstilt på en middels malegrad fra fabrikk. Om nødvendig kan du endre denne innstillingen. Merknader om endring av malegraden finner du under „Innstilling av malegrad" side 70.

⚠ **Malegraden må bare endres under maleprosessen. Dersom det gjøres endringer i innstillingene når kaffekvernen er slått av, kan dette skade kaffemaskinen.**

ℹ Kaffemaskinen er kontrollert fra fabrikk. Ved denne anledningen ble det brukt kaffe, slik at det er helt normalt om du skulle finne kaffe i kaffekvernen. I alle tilfeller garanteres det at denne kaffemaskinen er ny.

6.4 Første gangs innkopling

Når du tar i bruk apparatet for første gang, fortsetter ikke den automatiske innkoplingen før du har valgt språk.

☞ Slå på apparatet med hovedbryteren på baksiden (fig. 8).

Displayet viser teksten «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (TRYKK PÅ MENYEN FOR Å VELGE ENGLISH) i rekkefølge på alle tilgjengelige språk.

☞ Ventil til ønsket språk vises. Trykk deretter på MENU-knotten (fig. 4) for å bekrefte og hold knotten inne inntil «ENGLISH INSTALLED» (ENGLISH VALGT) vises på displayet.

ℹ Etter første gangs bruk kan du når som helst endre språk, se „Innstilling av språk" side 70.

Etter at språk er valgt, viser displayet «FILL TANK !» (FYLL KOLBE!).

☞ Fyll opp vannkolben, se „Påfylling av vann" side 61.

☞ Sett inn vannkolben igjen (figur 6). Press kolben fast på plass for å åpne ventilen på vannkolben.

Displayet viser nå: «TURN STEAM KNOB» (DREI DAMPBRYTER).

☞ Drei dampdysen utover og sett en kopp under den (figur 9).

☞ Drei dreiebryteren for damp og varmtvann så langt som mulig mot urviserne til posisjonen (figur 10).

Etter et par sekunder kommer det litt vann ut av dampdysen, og en fremdriftsindikator vises. Når koppen er fylt med ca. 30 ml vann, er indikatoren ferdig, og displayet viser «TURN STEAM KNOB» (DREI DAMPBRYTER).

www.markabolt.hu

☞ Drei dreiebryterenfor damp og varmtvann så langt som mulig med urviserne til posisjonen ● (figur 10) for å stanse vannutslippet.

Apparatet viser nå «TURNING OFF PLEASE WAIT...» (APPARATET SLÅS AV VENT ...) og slås av.

☞ Fyll beholderen for kaffebønner med kaffebønner, se „Oppfylling av beholderen for kaffebønner" side 62.

⚠ Advarsel! For å unngå feilfunksjoner, aldri fyll i malt kaffe, frosne eller karamellbelagte kaffebønner eller annet som kan skade apparatet.

☞ Trykk på knotten „På/av" ⏻ på betjeningskonsollen (figur 11).

Apparatet viser «HEATING UP...» (APPARATET VARMES OPP) på den øverste displaylinjen og en fremdriftsindikator med prosenter «■■■■ ■ 40 %» som viser fremdriften for oppvarmingen på den nederste linjen.

Når oppvarmingen er avsluttet, viser apparatet:

«RINSING...» (APPARATET SKYLLER) på den øverste displaylinjen og en fremdriftsindikator med prosenter på den øverste linjen «■■■■ ■ 40 %» og utfører en automatisk skylling (det renner litt varmt vann ut av kaffeutslippsenheten som fanges opp i dråpeoppsamlingsskålen).

Apparatet viser nå de grunnleggende innstillingene, dvs. koppstørrelse på den øverste displaylinjen og kaffestyrke på den nederste linjen, f.eks.:

«MEDIUM CUP NORMAL TASTE» (MELLOMSTOR KOPP NORMAL AROMA)

6.5 Slå på apparatet

Forsikre deg alltid om at det er vann i vannkolben før innkopling. Fyll opp om nødvendig. Apparatet trenger vann til de automatiske skylleprogrammene ved hver inn-/utkopling.

☞ Slå på apparatet med knotten „På/av" ⏻ (figur 11).

ℹ Apparatet stiller seg inn umiddelbart etter at det er slått på. Støyen som apparatet avgir, er helt normal.

ℹ Under oppvarmingen (i ca. 120 sekunder) viser displayet «HEATING UP...» (APPARATET VARMES OPP) på den øverste linjen og en fremdriftsindikator med prosenter «■■■■ ■ 40 %» som viser fremdriften for oppvarmingen på den nederste displaylinjen.

Når oppvarmingen er avsluttet, viser apparatet:

«RINSING...» (APPARATET SKYLLER) på den øverste displaylinjen og en indikator med prosenter «■■■■ ■ 40 %» på den nederste displaylinjen og utfører en automatisk skylling (det renner litt varmt vann ut av kaffeutslippsenheten som fanges opp i dråpeoppsamlingsskålen).

Apparatet er nå klart til drift. Det kommer opp en displayvisning i henhold til sist valgte kaffemodus.

6.6 Slå av apparatet

☞ Slå av apparatet med knotten „På/av" ⏻ (figur 11).

Apparatet gjennomfører en skylling (displayvisning «RINSING PLEASE WAIT...» (APPARATET SKYLLER VENT ...)) og slås av.

ℹ Dersom du ikke bruker apparatet på en stund, bør du i tillegg til å slå det av med knotten "På/av" kople ut hovedbryteren på baksiden av apparatet (figur 8).

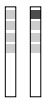
www.markabolt.hu

6.7 Innstilling av vannets hardhet

Etter første gangs bruk eller ved bruk av en annen vannkvalitet bør du stille inn apparatet på den vannhardhetsgraden som tilsvarer lokal vannhardhet. Bruk medfølgende teststav til å bestemme hardhetsgraden, eller spør vannverket om hardhetsgraden.

Finne vannets hardhetsgrad

☞ Dypp teststrimmelen i kaldt vann i ca. 1 sekund. La overflødig vann renne bort, og finn hardhetsgraden ved hjelp av de rosa feltene.



Ingen rosa felter eller **ett** rosa felt:
Hardhetsgrad 1, mykt
inntil 1,24 mmol/l, eller
inntil 7° tysk hardhetsgrad, eller
inntil 12,6° fransk hardhetsgrad

To rosa felter:
Hardhetsgrad 2, mellomhardt
inntil 2,5 mmol/l, eller
inntil 14° tysk hardhetsgrad, eller
inntil 25,2° fransk hardhetsgrad

Tre rosa felter:
Hardhetsgrad 3, hardt
inntil 3,7 mmol/l, eller
inntil 21° tysk hardhetsgrad, eller
inntil 37,8° fransk hardhetsgrad

Fire rosa felter:
Hardhetsgrad 4, svært hardt
inntil 3,7 mmol/l, eller
inntil 21° tysk hardhetsgrad, eller
inntil 37,8° fransk hardhetsgrad

Stille inn og lagre vannets hardhetsgrad

Du kan velge mellom 4 hardhetsgrader. Apparatet er innstilt på hardhetsgrad 4 fra fabrikk.

☞ Trykk på knotten "MENU" (figur 4) når apparatet er slått på.
Menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) kommer opp.

☞ Trykk på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) inntil menypunktet «WATER HARDNESS» (VANNHARDHET) kommer opp.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5).
Displayet viser aktuell innstilling, f.eks. «WATER HARDNESS 4» (VANNHARDHET 4)

☞ Trykk deretter på knottene "<" eller ">" (figur 5) inntil hardhetsgraden vises.

☞ Velg med knotten "Ok" (figur 5).
Dersom du ikke trykker på "Ok", går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus etter ca. 120 sekunder uten å lagre inntastingene.

ⓘ Displayet går automatisk tilbake til menypunktet «WATER HARDNESS» (VANNHARDHET) etter programmeringen.

☞ For å gå tilbake til kaffemodus, trykk til slutt på knotten "MENU" (figur 4) eller vent ca. 120 sek. til apparatet automatisk går tilbake til kaffemodus.

ⓘ Du kan utføre ytterligere menyinnstillinger, se „Menyinnstillinger" side 70.

7 Tilberedning av kaffe med bønner

Følgende prosess skjer **automatisk** ved kaffetilberedning med bønner: Maling, porsjonering, pressing, forbrygging, brygging og utskillelse av det bryggede kaffemelet.

Ved hjelp av innstillingen for malegrad og malemengde kan du stille inn apparatet ut fra din personlige smak

⚠ Merk at du bare skal bruke rene bønner uten tilsetning av karamellbelagte eller aromatiserte stoffer. Du skal ikke bruke frosne bønner. Forsikre deg om at ingen fremmedlegemer, f.eks. steiner, kommer inn i beholderen for bønner. **Blokkering eller skade forårsaket av fremmedlegemer i kaffekvernen kan være unntatt fra garantien.**

www.markabolt.hu

Apparatet er forhåndsinnstilt på en middels stor koppstørrelse og normal kaffestyrke. Velg en "kort" espresso eller en "lang" kaffe med krem etter smak.

☞ Velg ønsket koppstørrelse med dreiebryteren „Koppstørrelse" (figur 13). Valgt koppstørrelse vises.

ℹ Apparatet er innstilt på standardmengder fra fabrikk. Du kan endre og lagre disse etter smak for hver koppstørrelse, se „Innstilling av kaffeprogram (programmering av oppfyllingsmengde)" side 72.

Du kan velge kaffe med ekstra mild, mild, normal, sterk eller ekstra sterk aroma.

☞ Velg ønsket kaffestyrke med dreiebryteren „Kaffestyrke" (figur 14). Valgt kaffestyrke vises.

☞ Plasser én eller to kopper under kaffeutslippsenheten (figur 15). Ved å skyve utløpet opp eller ned kan du tilpasse utslippshøyden optimalt til kopphøyden og redusere varmetap og kaffesprut (figur 16).

ℹ Dersom du ikke trykker på noen knott i løpet av noen sekunder etter at koppstørrelse eller kaffestyrke er stilt inn, foreslår apparatet neste skritt på displayet: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (TRYKK PÅ KNOTT FOR 1 ELLER 2 KOPPER).

☞ Trykk på knotten "1 kopp kaffe" for å lage én kopp eller knotten „2 kopper" for 2 kopper.

Apparatet maler nå bønnene. Under kaffetilberedningen brukes først kaffen til forbrygging sammen med litt vann. Etter et kort pause skjer den egentlige bryggingen. Kaffen slippes ut i koppen, displayet viser valgt koppstørrelse på den øverste linjen og en indikator med prosenter «■■■■ ■ 40 %» på den nederste linjen.

Når indikatoren er ferdig, er også ønsket kaffemengde sluppet ut. Apparatet avslutter utslippet automatisk og legger kaffepulveret i tresterbeholderen.

☞ Du kan når som helst avbryte kaffeutslippet ved igjen å trykke raskt på tidligere brukt knott "1 kopp" eller "2 kopper" , eller du kan dreie dreiebryteren „Koppstørrelse" (figur 13) mot urviserne i retning „Espressokopp".

☞ Straks kaffeutslippet er avsluttet, kan du øke kaffemengden ved å trykke på knotten „1 kopp" og holde den inne inntil ønsket kaffemengde er nådd (du må trykke på knotten umiddelbart etter at indikatoren har nådd 100 %) eller ved å dreie dreiebryteren „Koppstørrelse (figur 13) med urviserne i retning „Beger".

Etter et par sekunder er apparatet igjen driftsklart, og du kan lage kaffe. Displayet viser sist valgte kaffeinnstilling.

ℹ Dersom kaffen slippes ut dråpevis eller ikke i det hele tatt eller kaffen slippes ut for fort og kaffekremen ikke er etter din smak, bør du endre innstillingen for malegraden, se „Innstilling av malegrad" side 70

ℹ Når displayet viser meldingen «FILL TANK» (FYLL OPP KOLBE!), må du fylle opp vannkolben, da apparatet ellers ikke kan lage kaffe (det er normalt at det fremdeles er litt vann i vannkolben når meldingen vises).

ℹ Når displayet viser meldingen «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (TØM TRESTERBEHOLDER), er tresterbeholderen full og må tømmes og rengjøres, se „Tømming av tresterbeholderen" side 74. Denne meldingen vises så lenge tresterbeholderen ikke er rengjort, og kaffemaskinen kan ikke lage kaffe.

ℹ Ta aldri ut vannkolben under utslipp av kaffe. Dersom kolben er tatt ut, kan ikke kaffemaskinen lage kaffe. For å lufte ut kaffemaskinen, drei dreiebry-

www.markabolt.hu

teren for damp og varmtvann med urviserne så langt som mulig mot posisjonen , og la det renne vann ut av dampdysen i noen sekunder.

Ved første gangs oppstart av kaffemaskinen må du lage minst 4-5 kaffeblandinger før maskinen gir et tilfredsstillende resultat.

7.1 Tips for å få varm kaffe:

- Dersom du vil ha sterk kaffe rett etter at kaffemaskinen er slått på, (under 60 ml), så bruk det varme vannet fra skyllingen til å forvarme koppene.
- Still inn en høyere kaffetemperatur på denne menyen, se „Innstilling av kaffetemperatur“ side 71.
- Dersom du ikke skulle ha fått kaffe etter en stund når apparatet er på, bør du skylle systemet før neste kaffetilberedning for å forvarme kaffetrakteren. Velg skyllefunksjonen på menyen (se „Skylling“ side 66). La så vannet renne ned i dråpeoppsamlingsskålen under. Du kan også bruke dette vannet til å forvarme koppen du bruker til kaffen. Tøm i så fall ganske enkelt det varme vannet opp i koppen (og tøm koppen).
- Ikke bruk for tykke kopper bortsett fra når de er forvarmet, da slike kopper absorberer for mye varme.
- Bruk forvarmede kopper. Skyll koppene med varmt vann eller la dem stå i minst 20 minutter på det oppvarmede koppunderlaget (H) med påslått kaffemaskin.

7.2 Skylling

Etter at det er utført skylling, kan kaffetrakteren og kaffeutslippsenheten varmes opp.

Skyllingen varer bare i noen sekunder.

☞ Trykk på knotten "MENU" (figur 4). Menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) kommer opp.

☞ Trykk på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) inntil menypunktet «RINSING» (APPARATET SKYLLER) kommer opp.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). Displayet viser «RINSING» (APPARATET SKYLLER) og en fremdriftsindikator med prosenter «■■■■ ■ 40 %».

Etter skyllingen går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus.

8 Lage flere kopper kaffe med kannefunksjonen

Med denne helautomatiske funksjonen kan du lage **flere kopper kaffe rett i den medfølgende edelstål-varmekannen**: Maling, porsjonering, pressing, forbrygging, brygging og utslipp av det bryggede kaffemelet gjøres som beskrevet i forrige avsnitt.

Apparatet er forhåndsinnstilt på en middels stor koppstørrelse og en normal kaffestyrke. Du kan stille inn ønsket koppstørrelse og kaffestyrke som beskrevet i „Innstilling av kanneprogrammet (kaffeestyrke og oppfyllingsmengde for kannen)“ side 72.

☞ Drei lokket til den medfølgende edelstål-varmekannen i posisjon slik at du kan (figur 17) og ta det av. Skyll kannen og lokket.

☞ Plasser lokket i utslippsposisjon (figur 18) på varmekannen, og plasser kannen under kaffeutslippsenheten (D). Kaffeutslippsenheten må være skjøvet helt opp for at varmekannen skal kunne skyves inn.

Displayet viser hele tiden «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (FYLL BØNNEBEH. + VANNKOLBE, TØM TRESTER, TRYKK PÅ OK) og minner deg om de grunnleggende innstillingene som er nødvendige for å kunne lage en rekke kaffeblandinger til kannen.

www.markabolt.hu

☞ Forsikre deg om at vannkolben er full, at det er nok kaffebønner i beholderen for bønner og at tresterbeholderen er tom. Trykk deretter på knotten "OK" (figur 5).

På den øverste linjen viser displayet innstilt kaffestyrke på menyen "Kanne", f.eks. «EXTRA-MILD JUG» (KANNE EKSTRA MILD). På den øverste linjen vises knottene Bla "<" eller ">" og antall kopper som skal lages til kannen, f.eks. «< > 4».

ℹ Når du vil endre kaffestyrke og oppfyllingsmengde for kannefunksjonen, gå frem som beskrevet i „Innstilling av kanneprogrammet (kaffeestyrke og oppfyllingsmengde for kannen)" side 72 beschrieben.

☞ Still eventuelt inn antall kopper som skal lages til kannen (4, 6, 8, 10 kopper) med knottene Bla "<" eller ">" i 2 trinn.

ℹ Dersom du ikke trykker på en knott i løpet av noen sekunder, foreslår apparatet neste skritt på displayet: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (VELG ANTALL KOPPER OG TRYKK PÅ KNOTTEN KANNE).

☞ Når du har valgt antall kopper, så bekreft ved å trykke på knotten „Kanne" (figur19).

Displayet viser en fremdriftsindikator og prosenter «■■■■ ■ 40 %», som viser fremdriften for bryggeprosessen.

Når indikatoren er ferdig og prosenten har nådd 100 %, avslutter apparatet bryggingen og går automatisk tilbake til kaffemodus.

☞ Ta nå ut varmekannen og sett på lokket (figur 20) for å holde kaffen varm en stund.

ℹ Dersom det er fylt i for få kaffebønner til at ønsket funksjon kan fullføres, avbryter apparatet prosessen og venter til beholderen for kaffebønner er fylt igjen og til det blir trykket på knotten „Kanne" (figur19). Dersom f.eks. 8 kopper skal lages, men det bare er kaffebønner til 6 kopper tilgjengelig, lager apparatet 6 kopper og stanser deretter tilberedningen. Fyll opp beholderen for bønner og trykk deretter på knotten „Kanne" (figur19). Når dette er gjort, lager apparatet bare de 2 siste koppene for å nå ønsket antall på 8 kopper.

Dersom det enten er for lite vann i vannkolben til å fullføre ønsket funksjon eller tresterbeholderen er full, avbryter apparatet prosessen. For å fylle vannkolben eller tømme tresterbeholderen må varmekannen tas ut; i dette øyeblikk avbrytes programmet. Når feilen er reparert, må programmet startes på nytt. Det må tas hensyn til mengden kaffe som allerede befinner seg i kannen for at kannen ikke skal bli overfylt.

9 Tilberedning av kaffe med pulver

Med denne funksjonen kan du brygge malt kaffe, f.eks. **koffeinfri kaffe**.

⚠ Advarsel! Forsikre deg om at det ikke er kafferester i trakten, og at det ikke kommer fremmedlegemer inn i den. Trakten er ingen forrådsbeholder; kaffen må gå rett til kaffetrakteren.

☞ Drei dreiebryteren „Kaffestyrke / formalt kaffe" (figur21) i ønsket posisjon (for 1 kopp) eller (for 2 kopper) for å velge funksjonen for formalt kaffe. Dermed settes kaffemøllen ut av drift. Apparatet viser f.eks. «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP» (ESPRESSOKOPP FORMALT 1 KOPP).

☞ Åpne lokket til kaffetrakten og fyll i den friske kaffen (figur 22).

Bare bruk medfølgende måleskje. Aldri fyll i mer enn 2 strøkne måleskjeer, ellers lager ikke apparatet kaffe kaffen fordeles i apparatet og forurenser det eller kaffen slippes ut dråpevis, og mel-

www.markabolt.hu

dingen
«GROUND TOO FINE
ADJUST MILL
AND TURN KNOB»
(KAFFE FOR FIN
STILL INN MALEGRAD
OG DREI DAMPBRYTEREN) vises.

Ikke fyll i kaffe under bryggeprosessen. Fyll først i kaffen for neste kopp når bryggeprosessen er avsluttet og apparatet er klart igjen. Aldri fyll i kaffe når maskinen er slått av, da kaffen i så fall fordeles i apparatets indre.

Bare bruk kaffe for helautomatiske espressomaskiner. Ikke fyll i kaffebønner, vannløselige og frysetørkede engangsprodukter eller annet drikkepulver i trakten. For fin kaffe kan føre til blokkeringer.

Dersom trakten er blokkert (på grunn av fukt i apparatet eller fordi det er fylt opp med mer enn 2 måleskjeer kaffe), så bruk en kniv eller et skjeskaft til å skyve kaffen nedover (figur 23). Ta deretter ut kaffetrakteren og rengjør den sammen med kaffemaskinen som beskrevet i „Rengjøring av kaffetrakteren“ side 75".

☞ Sett på lokket.

Dersom du ikke trykker på en knott i løpet av noen sekunder etter at funksjonen "Formalt kaffe" er valgt, foreslår apparatet neste skritt på displayet: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (TRYKK PÅ KNOTTEN FOR 1 ELLER 2 KOPPER).

☞ Velg ønsket koppstørrelse med dreiebryteren „Koppstørrelse“ (figur 13). Valgt koppstørrelse vises.

☞ Trykk på knotten "1 kopp kaffe" for å lage én kopp eller knotten „2 kopper“ for 2 kopper.

Kaffen lages.

For å gå tilbake til modusen for kaffebønner etter at kaffen er laget, drei dreiebryteren "Kaffestyrke / formalt kaffe" (figur 21) til en tilfeldig kaffestyrkeinnstilling (igjen kan kaffemøllen brukes).

10 Skumming av melk

Dampen kan brukes til skumming av melk og til oppvarming av væsker. Da det behøves en høyere temperatur til dampdannelse enn til kaffetilberedning, har apparatet en tilleggsdampmodus.

For én porsjon cappuccino fyller du en stor kopp 1/2 til 2/3 opp med espresso og tilsetter deretter den skummede melken.

Advarsel! Forbrenningsfare når dampdysen er aktivert! Varmtvann / varm vanndamp som kommer ut, kan føre til forbrenninger. Aktiver derfor dampdysen først når den har blitt senket ned i melken.

☞ Trykk på knotten "Damp" (figur 24) for å forberede dampen.

Displayet viser «HEATING UP...» (APPARATET VARMES OPP) på den øverste linjen og en fremdriftsindikator og prosenter «■■■■ ■ 40 %» på den nederste linjen. Når oppvarmingen er avsluttet, viser displayet «STEAM» (DAMP). Apparatet er klargjort til oppskumming av melk.

Dersom du ikke utfører flere handlinger i løpet av noen sekunder etter at «STEAM» (DAMP) vises, foreslår apparatet neste skritt på displayet ved å vise «STEAM» (DAMP) på den øverste linjen og «TURN KNOB FOR STEAM» (DREI DAMPKNAPP) på den nederste linjen.

Dersom dampfunksjonen ikke brukes i løpet av 2 minutter, går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus.

For å unngå at det blander seg restvann i melken under skummingen, bør du tappe av vannet på forhånd. Hold en beholder under dampdysen og drei dreiebryteren for damp og varmtvann (figur 9) mot posisjonen inntil det kommer damp. Drei deretter dreiebryteren til posisjonen ●.

www.markabolt.hu

☞ Hell melk med lav fettprosent i et beger som må passe under dampdysen til apparatet.

i Melken bør være godt avkjølt. Du bør også bruke en kald beholder, helst et beger av edelstål, og ikke skylle det med varmt vann på forhånd.

☞ Sving dampdysen utover og hold begeret på en slik måte under dampdysen at dyseåpningen så vidt er senket ned i melken (figur 25).

⚠ **Advarsel!** Fare for forurensning av størknet melk i dampdysen. Pass på at du ikke senker dampdysen så langt ned i melken at luftåpningen på den øvre enden av dampdysen dekkes med melk. Dersom dette skjer, kan melk suges inn i dysen og ev. forårsake forurensning i dampdysen.

☞ Drei dreiebryteren for damp og varmtvann (figur 9) til pos. . Displayet viser dampprosessen (visning «STEAM» (DAMP)). Melken skummes.

i For å få melkeskum med mer krem, beveg beholderen langsomt oppover. Skum opp melken til minst dobbelt volum.

i Det anbefales å ikke slippe ut damp i mer enn 2 minutter sammenhengende.

☞ For å stoppe skummingen, drei dreiebryteren for damp og varmtvann (figur 9) til pos. ●, og fjern beholderen. På displayet indikeres det at det igjen kan slippes ut damp. (visning «STEAM - TURN KNOB FOR STEAM» (DAMP – DREI DAMPKNAPP).

⚠ **Advarsel!** Forbrenningsfare i form av varm melk som sprøytes ut! Slå av dampen før du trekker ut beholderen med den skummede melken.

☞ Gå ut av dampmodus ved at du trykker på knotten „Damp“ (figur 24) eller vent i ca. 120 sek. til apparatet automatisk går tilbake til kaffemodus; displayet viser «PLEASE WAIT...» (VENT ...).

Apparatet er igjen klart til å lage kaffe. På displayet vises den siste kaffeinnstillingen.

☞ La det alltid komme varmt vann gjennom dysen i en kort tid etter skummingen av melk ved å dreie dreiebryteren for damp og varmtvann (figur 6) til posisjonen .

Dette er nødvendig for at melkerestene inne i dysen ikke skal størkne og således blokkere dysen. Bruk en egnet beholder til dette formålet. Under denne prosedyren viser displayet «HOT WATER» (VARMTVANN).

☞ Still deretter dreiebryteren for damp og varmtvann i pos. ● igjen. På displayet vises nå sist valgte kaffeinnstilling.

10.1 Rengjøring av dampdysen

Viktig: Av hygieniske årsaker anbefales det å gjennomføre prosedyren som er beskrevet nedenfor hver gang du har skummet melk. På den måten unngår du at det danner seg melkerester inne i dampdysen.

☞ Drei dreiebryteren for damp og varmtvann med urviserne inntil den stopper til pos. ●. Vent et par minutter til dampdysen har kjølt seg ned.

☞ Ta deretter tak i svingerøret på det svarte håndtaket og åpne bajonettlåsen til dampdysen ved å dreie forsiktig med urviserne. Trekk dampdysen ned og ut (figur 26).

☞ Trekk den indre delen av dampdysen nedover fra svingerøret.

☞ Rengjør dampdysen og den indre delen med varmt vann.

Kontroller at de to åpningene som er markert i fig. 27, ikke er blokkert. Stikk eventuelt en nål gjennom åpningene og rengjør dem.

☞ Monter den indre delen igjen ved at du skyver den forsiktig på svingerøret.

☞ Monter damprøret igjen ved å skyve det opp og dreie det mot urviserne igjen.

www.markabolt.hu

11 Tilberedning med varmtvann

Varmtvannet kan brukes til forvarming av koppene og til tilberedning av varme drikker som f.eks. te eller ferdigsupper.

⚠ Advarsel! Forbrenningsfare når varmtvannsdysen er aktivert! Varmtvann som kommer ut, kan føre til forbrenninger. Aktiver varmtvannsdysen bare når det befinner seg en beholder under den.

☞ Sett en beholder under varmtvannsdysen.

☞ Drei dreiebryteren for damp og varmtvann til posisjonen (figur 10). Varmt vann slippes ut; displayet viser «HOT WATER» (VARMTVANN).

ℹ Det anbefales å ikke slippe ut varmt vann i mer enn 2 minutter sammenhengende.

☞ Drei dreiebryteren for damp og varmtvann tilbake til posisjonen ● etter at varmtvannet er sluppet ut (figur 10), og fjern beholderen.

12 Innstilling av malegrad

Kaffekvernen er stilt inn på middels malegrad fra fabrikk. Dersom kaffeutslippet skulle skje enten for raskt eller for langsomt (dråpevis), kan du endre malegraden under maleprosessen.

⚠ **Malegraden må bare endres under maleprosessen. Dersom det gjøres endringer i innstillingene når kaffekvernen er slått av, kan dette skade kaffemaskinen.**

☞ Still inn malegraden med bryteren for innstilling av malegrad (figur 2, T) (figur 12).

- Dersom kaffen slippes ut dråpevis eller ikke i det hele tatt, må bryteren dreies én posisjon med urviserne. Drei én posisjon om gangen inntil et tilfredsstillende kaffeutslipp oppnås.
- Dersom kaffen slippes for fort ut og kremen ikke er etter din smak, så drei bryteren én posisjon med urviserne.

ℹ Pass på at bryteren for innstilling av malegrad ikke dreies for langt, da kaffen kan slippes ut for fort ved brygging av 2 kopper kaffe.

ℹ Virkningen av denne korreksjonen merker du imidlertid først etter minst 2 påfølgende kaffetilberedninger.

Fjern fremmedlegemer i kaffekvernen

Fremmedlegemer i kaffekvernen som f.eks. steiner kan skade kvernen. Et fremmedlegeme i kaffen forårsaker en jevn og høy skurrelyd. Dersom du skulle høre denne lysen under maleprosessen, så slå straks av apparatet og ta kontakt med kundeservice. **Blokkering eller skade forårsaket av fremmedlegemer i kaffekvernen kan være unntatt fra garantien.**

13 Menyinnstillinger

13.1 Innstilling av språk

Du kan velge blant flere språk. Slik kan du velge et annet språk:

☞ Trykk på knotten "MENU" (figur 4). Menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) kommer opp.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). På displayet kommer innstilt språk opp.

☞ Trykk på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) inntil ønsket språk kommer opp.

☞ Når ønsket språk vises, så bekreft med knotten "Ok" (figur 5). Språket er dermed programmert.

Dersom du ikke trykker på "Ok", går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus etter ca. 120 sekunder uten å lagre inntastingene.

ℹ Displayet går automatisk tilbake til menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) etter programmeringen.

www.markabolt.hu

☞ For å gå tilbake til kaffemodus, trykk til slutt på knotten "MENU" (figur 4) eller vent ca. 120 sek. til apparatet automatisk går tilbake til kaffemodus.

13.2 Innstilling av kaffetemperatur

Du kan velge mellom tre temperaturtrinn. Temperaturtrinnene for kaffen defineres slik:

«TEMPERATURE LOW» (TEMPERATUR LAV)

«TEMPERATURE MEDIUM» (TEMPERATUR MIDDELS)

«TEMPERATURE HIGH» (TEMPERATUR HØY)

Fabrikkinnstillingen er «TEMPERATURE HIGH» (TEMPERATUR HØY). Du kan endre fabrikkinnstillingen slik:

☞ Trykk på knotten "MENU" (figur 4). Menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) kommer opp.

☞ Trykk på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) inntil menypunktet «TEMPERATURE» (TEMPERATUR) kommer opp.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). Displayet viser aktuell innstilling, f.eks. «TEMPERATURE HIGH» (TEMPERATUR HØY).

☞ Velg eventuelt en annen temperatur med knottene Bla "<" eller ">" (figur 5).

☞ Når ønsket temperatur vises, så bekreft med knotten "Ok" (figur 5). Temperaturen er dermed programmert.

ℹ Dersom du ikke trykker på "Ok", går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus etter ca. 120 sekunder uten å lagre inntastingene.

Displayet går automatisk tilbake til menypunktet «TEMPERATURE» (TEMPERATUR) etter programmeringen.

☞ For å gå tilbake til kaffemodus, trykk til slutt på knotten "MENU" (figur 4) eller vent ca. 120 sek. til apparatet automatisk går tilbake til kaffemodus.

13.3 Innstilling av utkoplingstid

Dersom apparatet ikke brukes på en stund, slår det seg automatisk av etter en stund av sikkerhetsårsaker og for å spare energi.

Du kan velge mellom 3 utkoplingstider (automatisk utkopling etter 1 til 3 timer):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (UTKOPLINGSTID 1 H)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (UTKOPLINGSTID 2 H)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (UTKOPLINGSTID 3 H)

Fabrikkinnstillingen er «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (UTKOPLINGSTID 1 H). Du kan endre fabrikkinnstillingen slik:

☞ Trykk på knotten "MENU" (figur 4). Menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) kommer opp.

☞ Trykk på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) inntil menypunktet «AUTO SHUTOFF TIME» (UTKOPLINGSTID) kommer opp.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). Displayet viser aktuell innstilling, f.eks. «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (UTKOPLINGSTID 1 H).

☞ Velg eventuelt en annen utkoplingstid med knottene Bla "<" eller ">" (figur 5).

☞ Når ønsket utkoplingstid vises, så bekreft med knotten "Ok" (figur 5). Utkoplingstiden er dermed programmert.

Dersom du ikke trykker på "Ok", går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus etter ca. 120 sekunder uten å lagre inntastingene.

ℹ Displayet går automatisk tilbake til menypunktet «AUTO SHUTOFF TIME» (UTKOPLINGSTID) etter programmeringen.

☞ For å gå tilbake til kaffemodus, trykk deretter på knotten "MENU" (figur 4) eller vent ca. 120 sek. til apparatet automatisk går tilbake til kaffemodus.

www.markabolt.hu

13.4 Innstilling av kanneprogrammet (kaffeestyrke og oppfyllingsmengde for kannen)

Kanneprogrammet er forhåndsinnstilt på standardverdier fra fabrikk. Disse verdiene kan du tilpasse og lagre fritt. Kaffestyrken kan stilles inn i 5 trinn fra ekstra mild til ekstra sterk, og oppfyllingsmengden kan stilles inn ved hjelp av en grafisk strek i 10 trinn.

Du kan endre disse innstillingene slik:

☞ Trykk på knotten "MENU" (figur 4). Menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) kommer opp.

☞ Trykk på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) inntil menypunktet «JUG PROGRAM» (PROGRAM FOR KANNE) kommer opp.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). Displayet viser «JUG COFFEE TASTE» (KANNE KAFFESTYRKE).

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). Displayet viser aktuell innstilling, f.eks. «EXTRA-MILD JUG» (KANNE EKSTRA MILD).

☞ Velg eventuelt en annen kaffestyrke fra ekstra mild til ekstra sterk med knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) i 5 trinn.

☞ Når ønsket kaffestyrke vises, så bekreft med knotten "Ok" (figur 5). Kaffestyrken er dermed programmert.

Dersom du ikke trykker på "Ok", går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus etter ca. 120 sekunder uten å lagre inntastingene.

ℹ Displayet går automatisk tilbake til menypunktet «JUG COFFEE TASTE» (KANNE KAFFESTYRKE) etter programmeringen.

☞ Dersom du vil endre og lagre oppfyllingsmengden for kannen, så trykk på knotten Bla ">" (figur5) menypunktet «JUG OR CUP LEVEL» (MENGDE KANNE O. KOPP) kommer opp.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5).

☞ På displayet kommer det opp en strek som kan forstørres eller forminskes; den representerer oppfyllingsmengden for én kopp. Eventuelt kan det velges en annen oppfyllingsmengde i 10 trinn med knottene Bla "<" eller ">" (figur5).

ℹ Når streken er på sitt bredeste, tilsvarer det maks. kopp-oppfyllingsmengde for kanneprogrammet, som er ca. 125 ml.

☞ Når ønsket oppfyllingsmengde vises, så bekreft med knotten "Ok" (figur 5). Oppfyllingsmengden er nå programmert.

Dersom du ikke trykker på "Ok", går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus etter ca. 120 sekunder uten å lagre inntastingene.

ℹ Displayet går automatisk tilbake til menypunktet «JUG OR CUP LEVEL» (MENGDE KANNE O. KOPP) etter programmeringen.

☞ For å gå tilbake til kaffemodus, trykk deretter to ganger på knotten "MENU" (figur 4) eller vent ca. 120 sek. til apparatet automatisk går tilbake til kaffemodus.

13.5 Innstilling av kaffeprogram (programmering av oppfyllingsmengde)

Apparatet er innstilt på standardmengder fra fabrikk. Disse mengdene kan du tilpasse individuelt for hver koppstørrelse og lagre.

Du kan tilpasse oppfyllingsmengden for hver av de fem koppstørrelsene «ESPRESSO CUP» (ESPRESSOKOPP), «SMALL CUP» (LITEN KOPP), «MEDIUM CUP» (MELLOMSTOR KOPP), «LARGE CUP» (STOR KOPP), «MUG» (BEGER):

☞ Trykk på knotten "MENU" (figur 4). Menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) kommer opp.

☞ Trykk på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) inntil menypunktet «COFFEE PROGRAM» (KAFFEPROGRAM) kommer opp.

www.markabolt.hu

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). Displayet viser nå: «ESPRESSO CUP» (ESPRESSOKOPP).

☞ Velg eventuelt en annen koppstørrelse med knottene Bla "<" eller ">" (figur 5).

☞ Når ønsket koppstørrelse vises, så bekreft med knotten "Ok" (figur 5).

☞ På displayet kommer det opp en strek som kan forstørres eller forminskes; den representerer oppfyllingsmengden for én kopp. Eventuelt kan det velges en annen oppfyllingsmengde i 10 trinn med knottene Bla "<" eller ">" (figur 5).

ℹ Når streken er på sitt bredeste, tilsvarer det maks. kopp-oppfyllingsmengde, som er ca 220 ml.

☞ Når ønsket oppfyllingsmengde vises, så bekreft med knotten "Ok" (figur 5). Oppfyllingsmengden er nå programmert.

Dersom du ikke trykker på "Ok", går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus etter ca. 120 sekunder uten å lagre inntastingene.

ℹ Displayet går automatisk tilbake til menypunktet for å stille inn oppfyllingsmengden etter programmeringen, f.eks. «ESPRESSO CUP» (ESPRESSOKOPP).

☞ For å gå tilbake til kaffemodus, trykk deretter to ganger på knotten "MENU" (figur 4) eller vent ca. 120 sek. inntil apparatet automatisk går tilbake til kaffemodus.

ℹ Det er bare mulig å lagre kopp-oppfyllingsmengden for 1 kopp. Ved brygging av 2 kopper fordobles de lagrede verdiene.

13.6 Visning av antall kaffetilberedninger, antall kanner og antall avkalkninger (statistikk)

Følgende verdier kan hentes:

- antall kaffetilberedninger til nå,
- antall tilberedte kanner med 4 kopper, med 6 kopper, 8 kopper og 10 kopper og dessuten
- antall utførte avkalkninger.

ℹ Dersom 2 kopper kaffe brygges samtidig, telles de også som 2 kopper.

☞ Trykk på knotten "MENU" (figur 4). Menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) kommer opp.

☞ Trykk på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) inntil menypunktet «STATISTICS» (STATISTIKK) kommer opp.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). På displayet vises antall kopptilberedninger til nå, f.eks. «TOT. COFFEES 135» (TOT. KAFFE 135) for 135 kaffekopper.

☞ Trykk flere ganger på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5), for å vise antall kanner for hvert mulig tall i kanneprogrammet (4 kopper, 6 kopper, 8 kopper, 10 kopper). På displayet vises hvilket antall kanner som er tilberedt med hvilket antall kopper, f.eks. «JUG 4 CUPS 12» (KANNE 4 KOPPER 12) for 12 tilberedte kanner med 4 kopper.

☞ Trykk flere ganger på knotten Bla ">" (figur 5) for å vise antall utførte avkalkninger, f.eks. «TOT. DESCALES 5» (ANTALL AVKALKNINGER 5) for 5 avkalkninger.

☞ For å gå tilbake til kaffemodus, trykk deretter to ganger på knotten "MENU" (figur 4) eller vent ca. 120 sek. til apparatet automatisk går tilbake til kaffemodus.

13.7 Stille apparatet tilbake til fabrikkinnstilling (tilbakestilling)

Med denne funksjonen stilles tidligere endrede verdier tilbake til fabrikkinnstilling.

Det gjelder følgende innstillinger/lagringer:

- Vannets hardhet
- Kopp-oppfyllingsmengder
- Kaffetemperatur
- Utkoplingstid

www.markabolt.hu

☞ Trykk på knotten "MENU" (figur 4). Menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) kommer opp.

☞ Trykk på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) inntil menypunktet «RESET TO DEFAULT» (TILBAKESTILL) kommer opp.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). Displayet viser nå: «RESET TO DEFAULT NO» (TILBAKESTILL NEI).

☞ Trykk på knottene Bla "<" (figur 5) inntil «RESET TO DEFAULT YES» (TILBAKESTILL JA) vises på displayet.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). Apparatet er nå tilbakestilt til fabrikkinnstillingene.

Dersom du ikke trykker på "Ok", går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus etter ca. 120 sekunder uten at fabrikkinnstillingene tilbakestilles.

ℹ Etter programmering går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus.

14 Rengjøring og vedlikehold

Hold alltid apparatet rent for å sikre jevn kaffekvalitet og feilfri drift.

14.1 Regelmessig rengjøring

⚠ **Advarsel!** Slå av apparatet før rengjøring. La apparatet kjøle seg ned.

⚠ **Advarsel!** Aldri vask apparatet eller deler av apparatet i oppvaskmaskin. Aldri senk apparatet ned i vann.

⚠ **Advarsel!** Aldri slå vann inn i beholderen for bønner, da det vil skade kaffetrakteren.

⚠ Ikke bruk skrapende, skurende eller etsende midler. Bruk alltid en fuktig klut til å tørke av dekselet på innsiden og utsiden.

☞ Ta ut vannkolben daglig (figur 6) og sikt av restvannet. Skyll vannkolben med friskt vann. Bruk friskt vann hver dag.

☞ Tøm tresterbeholderen daglig eller senest når du blir bedt om det via displayet, se „Tømming av tresterbeholderen“ side 74.

☞ Tøm dråpeoppsamlingsskålen regelmessig, og den senest når skålens røde flottørbryter (figur 28) vises gjennom åpningen for platen til plassering av kopper.

☞ Rengjør vannkolben (N), dråpeoppsamlingsskålen (O), platen til plassering av kopper (A) og tresterbeholderen (Q) regelmessig og minst én gang i uken med varmt vann, mildt skyllemiddel og ev. en kost.

☞ Ta av dampdysen etter hver skumming og rens den grundig for melkerester, se „Rengjøring av dampdysen“ side 69.

☞ Kontroller at tutene til kaffeutslippsenheten ikke er blokkert. Fjern den størknede kaffen med en nål (fig. 29).

14.2 Tømming av tresterbeholderen

Apparatet teller antall tilberedte kaffeblandinger. Etter hver 14. enkelt (eller hver 7. parvis) tilberedte kaffe vises følgende melding: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (TØM TRESTERBEHOLDER) som en påminnelse om at tresterbeholderen er full og må tømmes og rengjøres. Denne meldingen vises så lenge tresterbeholderen ikke er rengjort, og kaffemaskinen kan ikke lage kaffe.

☞ For rengjøring, løsne og åpne servicedøren ved å trykke på åpningsknappen (figur 30). Ta deretter ut dråpeoppsamlingsskålen (figur 31), tøm den og rengjør den.

☞ Tøm og rengjør tresterbeholderen grundig. Pass på at alle restene på bunnen av maskinen fjernes.

Viktig: Hver gang du trekker ut dryppskålen, **må** også tresterbeholderen tømmes, selv når den ikke er helt full. Dersom dette ikke gjøres, kan det ved påfølgende kaffetilberedning skje at tresterbeholderen fylles for mye opp, og at kaffegruten blokkerer kaffemaskinen.

www.markabolt.hu

Når du har tatt ut tresterbeholderen, viser displayet «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (SETT INN TRESTERBEHOLDER).

Tøm i utgangspunktet også beholderen daglig dersom apparatet brukes hver dag.
Sørg alltid for at apparatet er slått på når du tømmer tresterbeholderen. Bare da kan apparatet gjenkjenne tømmingen.

14.3 Rengjøring av kaffekvernen

Kaffemelrester kan fjernes fra beholderen for bønner med en myk pinsett eller en støvsuger.

Advarsel! Slå aldri vann inn i kaffekvernen, da det vil skade den.

☞ Slå av apparatet med knotten "På/av" (figur 11) og hovedbryteren (figur 8). Trekk ut nettpluggen.

☞ Fjern resten av kaffebønnene (bruk f.eks. en støvsuger med slange eller en fugedyse).

Dersom et fremmedlegeme ikke kan fjernes, ta kontakt med kundeservice. **Blokkering eller skade forårsaket av fremmedlegemer i kaffekvernen kan være unntatt fra garantien.**

Advarsel! Skadefare når kaffekvernen roterer. Aldri slå på apparatet når du arbeider med kaffetrakteren. Dette kan forårsake alvorlige skader. Trekk ut nettpluggen.

☞ Test kaffetrakterens funksjon med en liten mengde bønner ved å lage kaffe. Ved første maling eller etter rengjøring vil det komme mindre kaffemel inn i kaffekvernen, da kanalen må fylles. Dette kan ha konsekvenser for den første kaffen som lages.

14.4 Rengjøring av kaffetrakteren

Vi anbefaler å rengjøre kaffetrakteren (alt etter hvor ofte den brukes) regelmessig. Før du setter apparatet ut av drift i lengre tid, (f.eks. ved ferie), er det nødvendig å tømme tresterbeholderen og vannkolben og å rengjøre apparatet inkl. kaffetrakteren grundig.

Gå frem på følgende måte:

☞ Slå av kaffemaskinen ved å trykke på knotten "På/av" (figur 11) (ikke trekk ut nettpluggen) og vent til displayet kopler seg ut!

☞ Løsne og åpne servicedøren ved å trykke på åpningsknappen (figur 30).

☞ Ta ut dråpeoppsamlingsskålen og tresterbeholderen (fig. 31) og rengjør disse.

☞ Trekk ut de to røde låsetastene på kaffetrakteren fra siden og press dem sammen inn mot midten (fig. 32). Trekk ut kaffetrakteren.

Forsiktig: Kaffetrakteren kan bare tas ut når apparatet er slått av. Apparatet skal ikke koples fra strømnettet. **Dersom du forsøker å ta ut kaffetrakteren når kaffemaskinen er påslått, risikerer du å skade maskinen alvorlig.**

☞ Rengjør kaffetrakteren uten bruk av vaskemiddel og under rennende ledningsvann. **Vask aldri kaffetrakteren i oppvaskmaskin.**

☞ Rengjør maskinens indre grundig. Skrap av kaffeskorpene i kaffemaskinene med en tre- eller plastikkgaffel eller en lignende gjenstand som ikke skraper opp overflaten (figur 33). Sug deretter vekk alle rester med en støvsuger (34).

☞ For å sette inn kaffetrakteren igjen, skyv den (fig. 36, a) inn i holderen (fig. 36, b). Skyv deretter inn stiften (fig. 36, c). Stiften må føres inn i røret (fig. 36, d) nederst på kaffetrakteren.

☞ Trykk nå bestemt på teksten PRESS (figur 36, e) inntil det kan høres at kaffetrakteren klikker på plass.

☞ Forsikre deg om at de røde knottene (figur 36, f) er smekket ut når du har hørt at kaffetrakteren har klikket på plass, ellers kan ikke servicedøren lukkes.

Figur 37: De to røde tastene er korrekt smekket ut.

www.markabolt.hu

Figur 38: De to røde tastene er ikke smekket ut.

☞ Sett inn dråpeoppsamlingsskålen igjen sammen med tresterbeholderen.

☞ Lukk servicedøren.

ℹ Dersom kaffetrakteren ikke er korrekt satt inn, dvs. før det kan høres at den klikker på plass og de røde knottene ikke er riktig smekket ut, kan ikke døren lukkes.

ℹ Dersom det er vanskelig å sette inn kaffetrakteren, må den (før innsettingen) bringes i riktig høyde. Dette gjøres ved å trykke den fast sammen både nedenfra og ovenfra, som vist på fig. 35.

ℹ Dersom det fremdeles er vanskelig å sette inn kaffetrakteren, så lukk døren, trekk støpselet til strømledningen ut av stikkontakten og sett det inn igjen.

Vent til displayet koples ut. Åpne deretter døren og sett inn kaffetrakteren igjen.

14.5 Kjøre et avkalkningsprogram

Avkalkningsprogrammet gjør avkalkningen av apparatet enkel og effektiv. Når du får displayteksten «DESCALE» (AVKALK!), må apparatet avkalkes.

⚠ **Forsiktig:** Bruk aldri avkalkningsmidler som ikke er anbefalt av Electrolux. Ved bruk av andre avkalkningsmidler er ikke Electrolux ansvarlig for ev. skader. Avkalkingsvæske får du i spesialforretninger eller hos Electrolux Serviceline.

ℹ Avkalkningsprosessen varer i ca. 45 minutter og bør ikke avbrytes. Ved strømbrudd må programmet startes på nytt.

☞ Rengjør kaffetrakteren før du starter avkalkningsprogrammet (se „Rengjøring av kaffetrakteren" side 75).

☞ Trykk på knotten "MENU" (figur 4). Menypunktet «CHOOSE LANGUAGE» (VELG SPRÅK) kommer opp.

☞ Trykk på knottene Bla "<" eller ">" (figur 5) inntil menypunktet «DESCALE» (AVKALK) kommer opp.

☞ Trykk på menypunktet med knotten "Ok" (figur 5). Displayet viser nå: «DESCALE NO» (AVKALK NEI).

☞ Trykk på knotten Bla "<", og displayet viser «DESCALE YES» (AVKALK JA).

☞ Bekreft med knotten "Ok" (figur 5). Avkalkningsprogrammet startes.

ℹ Dersom du ikke trykker på "Ok", går apparatet automatisk tilbake til kaffemodus etter ca. 120 sekunder, og avkalkningsprogrammet startes ikke.

Displayet viser vekselvis «ADD DESCALER» (TILSETT AVKALKNINGSMIDDEL) og «TURN STEAM KNOB» (DREI DAMPBRYTER) på den nederste linjen og en fremskrittsindikator og prosenter på den nederste linjen, f.eks. «■ ■ 5%».

☞ Tøm vannkolben, fyll den med minst 1 liter vann og tilsett avkalkningsmiddelet.

⚠ Advarsel: Kontroller at eventuell sprut fra avkalkningsmiddelet ikke kommer i kontakt med syreømfindtlige overflater som marmor, kalkstein og keramikk.

☞ Sett en beholder med minst 1,5 liter volum under dampdysen (figur 9)

☞ Drei dreiebryteren for damp og varmtvann til posisjonen .

Avkalkningsprogrammet starter, og avkalkningsvæsken renner ut av dampdysen. Displayet viser «DESCALE» (AVKALK) og en fremdriftsindikator med prosenter «■■■■ ■ 25%».

Avkalkningsprogrammet utfører automatisk en rekke skyllinger og pauser for å fjerne kalkavleiringer fra kaffemaskinens indre.

Etter ca. 45 minutter er vannkolben tom, og displayet viser vekselvis «DESCALE COMPLETE» (AVKALKNING AVSLUTTET) og

www.markabolt.hu

«TURN STEAM KNOB» (DREI DAMPBRYTER) på den øverste linjen og en fremskrittsindikator og prosenter på den nederste linjen «■■■■■ ■ 50%».

☞ Drei dreiebryteren for damp og varmtvann til posisjonen ●.

Apparatet er nå klart til en skylleomgang med friskt vann. Displayet viser vekselvis «RINSING» (APPARATET SKYLLER) og «FILL TANK» (FYLL OPP KOLBE!) på den øverste linjen og en fremdriftsindikator og prosenter «■■■■■ ■ 50%» på den nederste linjen.

☞ Ta ut vannkolben, fyll den med friskt vann og sett den inn igjen. Displayet viser vekselvis «RINSING» (APPARATET SKYLLER) og «TURN STEAM KNOB» (DREI DAMPBRYTER) på den øverste linjen og en fremdriftsindikator og prosenter «■■■■■ ■ 50%» på den nederste linjen.

☞ Tøm beholderen under dampdysen og sett den tilbake.

☞ Drei dreiebryteren for damp og varmtvann til posisjonen .

En skylling med friskt vann gjennomføres, og skyllevannet renner ut av dampdysen. Displayet viser «RINSING» (APPARATET SKYLLER) og en indikator med en prosentvisning, f.eks. «■■■■■ ■ 55%».

Etter noen minutter er vannkolben tom, og displayet viser vekselvis «RINSING COMPLETE» (SKYLLING AVSLUTTET) og «TURN STEAM KNOB» (DREI DAMPBRYTER) på den øverste linjen og en fremskrittsindikator og prosenter på den nederste linjen «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Drei dreiebryteren for damp og varmtvann til posisjonen ●.

☞ Displayet viser vekselvis «RINSING COMPLETE» (SKYLLING AVSLUTTET) og «FILL TANK» (FYLL OPP KOLBE!).

☞ Tøm beholderen med skyllevannet.

☞ Ta ut vannkolben, fyll den med friskt vann og sett den inn igjen.

Apparatet er nå driftsklart igjen og befinner seg i sist valgt kaffemodus.

ℹ Vi anbefaler å slå vekk den første koppen kaffe etter gjennomkjøring av avkalkningsprogrammet.

15 Hva gjør jeg når følgende melding vises på displayet...

«FILL TANK» (FYLL OPP KOLBE)

- Vannkolben er tom eller er ikke satt inn på riktig måte.

☞ Fyll opp vannkolben og sett den inn på forskriftsmessig måte, se „Påfylling av vann“ side 61.

- Vannkolben er forurenset, eller det har dannet seg kalkskorper i den.

☞ Skyll vannkolben eller avkalk den.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (PULVER FOR FINT STILL INN MALEGRAD OG DREI DAMPBRYTEREN)

- Kaffemaskinen kan ikke lage kaffe.

☞ Sett en beholder under dampdysen og drei dreiebryteren for damp og varmtvann med urviserne til posisjonen (figur9).

- Kaffen slippes for sakte ut.

☞ Drei bryteren for innstilling av malegraden (figur 12) én posisjon med urviserne (se „Innstilling av malegrad“ side 70).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (TØM TRESTERBEHOLDEREN)

- Tresterbeholderen er full.

☞ Tøm, rengjør og sett inn tresterbeholderen på riktig måte igjen som beskrevet i „Tømming av tresterbeholderen“ side 74.

www.markabolt.hu

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (SETT INN TRESTERBEHOLDEREN)

- Tresterbeholderen ble ikke satt inn på riktig måte etter rengjøringen.

☞ Åpne døren og sett inn tresterbeholderen.

«ADD PRE-GROUND COFFEE» (FYLL I FORMALT KAFFE)

- Etter at funksjonen for formalt kaffe ble valgt, er det ikke fylt kaffe i trakten.

☞ Fyll i kaffe som beskrevet i „Tilberedning av kaffe med pulver" side 67.

«FILL BEAN CONTAINER» (FYLL BEHOLDEREN FOR BØNNER)

- Det er ikke lenger kaffebønner i beholderen for kaffebønner.

☞ Fyll beholderen for kaffebønner, se „Oppfylling av beholderen for kaffebønner" side 62

- Når kaffekvernen er veldig bråkete, betyr det at en liten stein, som finnes i kaffebønnene, har blokkert kvernen.

☞ Ta kontakt med kundeservice. **Blokkering eller skade forårsaket av fremmedlegemer i kaffekvernen kan være unntatt fra garantien.**

«PLEASE DESCALE !» (AVKALK!)

- Indikerer at kaffemaskinen har kalkskorper.

☞ Avkalkningsprogrammet, beskrevet I kapittelet „Kjøre et avkalkningsprogram" side 76, må kjøres så raskt som mulig.

«CLOSE DOOR» (LUKK DØR)

- Døren er åpen.

☞ Lukk servicedøren. Dersom det ikke skulle være mulig å lukke servicedøren, så forsikre deg om at kaffetrakteren er satt inn på riktig måte (se „Rengjøring av kaffetrakteren" side 75)

«INSERT BREWING UNIT!» (SETT INN KAFFETRAKTEREN!)

- Sannsynligvis har du glemt å sette kaffetrakteren inn i kaffemaskinen igjen etter rengjøringen.

☞ Sett inn kaffetrakteren, se „Rengjøring av kaffetrakteren" side 75

«GENERAL ALARM» (ALARM)

- Maskinens indre er svært forurenset.

☞ Rengjør maskinens indre grundig, se „Rengjøring av kaffetrakteren" side 75. Dersom kaffemaskinen fremdeles viser samme melding etter rengjøringen, så ta kontakt med kundeservice.

16 Problemer som kan løses før du tar kontakt med kundeservice

Dersom kaffemaskinen ikke fungerer, kan du enkelt finne årsaken til forstyrrelsen og reparere den ved å se i kapittel „Hva gjør jeg når følgende melding vises på displayet..." side 77. Skulle derimot kaffemaskinen ikke vise noen melding, så utfør følgende kontroller før du tar kontakt med kundeservice.

Kaffen er ikke varm

- Koppene er ikke forvarmet.

☞ Forvarm koppene ved å skylle dem med varmt vann eller la dem stå i minst 20 minutter på et oppvarmet koppunderlag, (H) (se „Tips for å få varm kaffe:" side 66).

- Kaffetrakteren er for kald.

☞ Varm opp kaffetrakteren med skylleprogrammet før tilberedning av kaffe (se „Skylling" side 66).

Kaffen har lite krem

- Kaffen er malt for grovt.

☞ Drei knappen for innstilling av malt grad én posisjon mot urviserne (se „Innstilling av malegrad" side 70).

- Kaffeblandingen er ikke egnet.

☞ Bruk en kaffeblanding som er egnet for helautomatiske kaffemaskiner.

www.markabolt.hu

Kaffen slippes for sakte ut

- Kaffen er malt for fint.

☞ Drei bryteren for innstilling av malt grad én posisjon med urviserne (se „Innstilling av malegrad" side 70).

Kaffen slippes for fort ut

- Kaffen er malt for grovt.

☞ Drei bryteren for innstilling av malegrad én posisjon mot urviserne (se „Innstilling av malegrad" side 70).

Kaffen renner ikke ut av en av kaffeutslippsenhetens tuter

- Tutenes åpninger er blokkerte.

☞ Fjern den størknede kaffen med en nål (figur 29).

Til tross for at dreiebryteren for damp og varmtvann har blitt dreiet, slippes det ikke damp ut av dampdysen

- De små åpningene i dampdysen og den indre delen av dampdysen er blokkert.

☞ Rengjør de små hullene i dampdysen samt den indre delen av dampdysen (se „Rengjøring av dampdysen" side 69).

Når funksjonen ☕ eller ☕☕ er valgt, slippes det ikke ut kaffe, men vann fra maskinen

- Kaffen kan ha satt seg fast i trakten.

☞ Fjern kaffen som blokkerer trakten, med en kniv (se „Tilberedning av kaffe med pulver" side 67) (figur 22). Rengjør deretter kaffetrakteren maskinens indre (se „Rengjøring av kaffetrakteren" side 75).

Når du trykker på tasten ⏻, slås ikke maskinen på

- Hovedbryteren på baksiden av apparatet er ikke koplet inn (figur 8), eller nettpluggen er ikke satt inn.

☞ Kontroller at hovedbryteren befinner seg i "I"-posisjon, og at strømledningen sitter korrekt i stikkontakten.

Kaffetrakteren kan ikke tas ut for rengjøring

- Kaffemaskinen er slått på. Kaffetrakteren kan bare tas ut når maskinen er slått av.

☞ Slå av apparatet og ta ut kaffetrakteren (se „Rengjøring av kaffetrakteren" side 75).

Advarsel: Kaffetrakteren kan bare tas ut når apparatet er slått av med knotten "På/av" ⏻ på fremsiden. Apparatet skal ikke koples fra strømnettet. Dersom du forsøker å ta ut kaffetrakteren når kaffemaskinen er påslått, risikerer du å skade maskinen alvorlig.

Kaffen slippes ikke ut av tutene på kaffeutslippsenheten, men ut av døren på siden

- Kaffeutslippsenhetens tuter er blokkert av størknet kaffe.

☞ Fjern den størknede kaffen med en nål (figur 29).

- Den bevegelige skuffen (R) inne i døren er blokkert og svinger ikke.

☞ Rengjør den bevegelige skuffen grundig, særlig ved hengslene, slik at disse er bevegelige.

Det er brukt kaffepulver (i stedet for kaffebønner), og maskinen slipper ikke ut kaffe.

- Det er fylt i for mye formalt kaffe.

☞ Ta ut kaffetrakteren og rengjør maskinens indre grundig som beskrevet i „Rengjøring av kaffetrakteren" side 75. Gjenta prosedyren og bruk maksimalt 2 strøkne måleskjeer kaffe.

- Dreiebryteren "Kaffestyrke / formalt kaffe" ble ikke satt i posisjonen ☕ eller ☕☕, og apparatet har brukt både den formalte kaffen og den malte kaffen fra kaffetrakteren.

☞ Rengjør maskinens indre grundig som beskrevet i „Rengjøring av kaffetrakteren" side 75. Gjenta prosedyren. Drei først dreiebryteren "Kaffestyrke / formalt kaffe" i riktig posisjon som beskrevet i „Tilberedning av kaffe med pulver" side 67.

- Den formalte kaffen ble fylt i mens maskinen var slått av.

☞ Ta ut kaffetrakteren og rengjør kaffetrakteren og maskinens indre som beskrevet i „Rengjøring av kaffetrakteren" side 75. Gjenta prosedyren mens maskinen er slått på.

www.markabolt.hu

Hva gjør jeg når apparatet skal transporteres?

- Ta vare på originalemballasjen og bruk den som transportbeskyttelse. Bruk alltid den originale plastposen som beskyttelse mot skrammer.
- Sikre apparatet og varmekannen mot støt. Produsenten er ikke ansvarlig for skader under transport.
- Tøm vannkolben og tresterbeholderen.
- Vær nøye med hvor apparatet settes opp, særlig om vinteren. Det kan oppstå frostskader.

17 Tekniske data

Nettspenning:	220-240 V
Effektforbruk:	1350 W

CE Dette apparatet er i overrensstemmelse med EUs direktiver:

- Lavspennings direktiv 2006/95/EC
- EMC direktiv 89/336/EEC med tilføyelser 93/31/EEC og 93/68/EEC
- Materialer og produkter som er beregnet på kontakt med næringsmidler er i samsvar med forskriftene gitt i europeisk direktiv 1935/2004

18 Avfallsbehandling

Emballasjemateriale
Emballasjematerialene er miljøvennlige og kan resirkuleres. Kunststoffene er merket med f.eks . >PE<, >PS< osv. Sørg for å kaste emballasjematerialene ifølge merkingen i den kommunale avfallshåndteringens oppsamlingsbeholdere.

Kassert ovn

Symbolet på produktet eller på emballasjen viser at dette produktet ikke må behandles som husholdningsavfall. Det skal derimot bringes til et mottak for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr. Ved å sørge for korrekt avhending av apparatet, vil du bidra til å forebygge de negative konsekvenser for miljø og helse som gal håndtering kan medføre. For nærmere informasjon om resirkulering av dette produktet, vennligst kontakt kommunen, renovasjonsselskapet eller forretningen der du anskaffet det.

19 Dersom service må utføres

Ta alltid vare på originalemballasjen. For å unngå transportskader må apparatet være sikkert innpakket.

Alltid legg ved varmekannen når apparatet skal sendes inn. Kannen behøves til apparattesten.

www.markabolt.hu

FIN Arvoisa asiakas

on suositeltavaa lukea käyttöohje huolellisesti läpi ennen laitteen käyttöönottoa. Kiinnitä huomiota erityisesti turvallisuutta koskeviin ohjeisiin! Säilytä käyttöohje myöhempää tarvetta varten, ja luovuta se laitteen mahdolliselle seuraavalle omistajalle.

Sisällysluettelo

1 Kuvien numeroiden selitykset 82
1.1 Etusivu (kuva 1) 82
1.2 Etusivu avatulla huoltoluukulla (kuva 2) 82
1.3 Ohjaustaulu (kuva 3) 82

2 Kahvia ja espressoa 83

3 Turvaohjeita 83

4 Katsaus valikkokohtiin 85

5 Valikkotila 85

6 Ensimmäinen käyttöönotto 85
6.1 Aseta laite paikoilleen ja liitä se 85
6.2 Vesisäiliön täyttäminen 85
6.3 Kahvipapusäiliön täyttäminen 86
6.4 Laitteen ensimmäinen käynnistäminen 86
6.5 Virran kytkeminen laitteeseen 87
6.6 Virran katkaiseminen laitteesta 87
6.7 Veden kovuuden asetus 87

7 Kahvin valmistaminen kahvipavuista 88
7.1 Vihje kuumemman kahvin valmistuksesta: 90
7.2 Huuhtelu 90

8 Usean kahvikupillisen valmistus kannutoimintoa käyttäen 90

9 Kahvin valmistaminen kahvijauheesta 91

10 Maidon vaahdottaminen 92
10.1 Höyrysuuttimen puhdistus 93

11 Kuuman veden valmistaminen 94

12 Jauhatusasteen asetus 94

13 Valikkoasetukset 94
13.1 Kielen valinta 94
13.2 Kahvin lämpötilan asettaminen 95
13.3 Automaattisen virran katkaisun asettaminen 95
13.4 Kannuohjelman asetus (Kahvin voimakkuus ja täyttömäärä kannua varten) 95
13.5 kahviohjelman asetus (täyttömäärän ohjelmointi) 96
13.6 Valmistettujen kahvien määrän, valmistettujen kannullisten määrän ja kalkinpoistojen määrän kysely (statistiikka) 97
13.7 Laitteen asetusten palauttaminen tehtaalla suoritettuihin asetuksiin (Reset) 97

14 Puhdistus ja hoito 98
14.1 Säännöllinen puhdistus 98
14.2 Hylkykahviastian tyhjennys 98
14.3 Myllyn puhdistus 99
14.4 Vedenkuumennusyksikön puhdistus 99
14.5 Kalkinpoisto-ohjelman suoritus 100

15 Mitä tulisi tehdä, jos näyttöön tulle seuraava viesti... 101

16 Ratkaistavat ongelmat, ennen kuin soitat asiakaspalveluun 102

17 Tekniset tiedot 104

18 Hävittäminen 104

19 Huoltotapauksessa 104

www.markabolt.hu

1 Kuvien numeroiden selitykset

1.1 Etusivu (kuva 1)

- A Valumisritilä
- B Termoskannu
- C Pääkytkin (laitteen takasivussa)
- D Korkeudessa säädettävä kahviputki
- E Ohjaustaulu (katso kuva 3)
- F Kahvipapusäiliön kansi
- G Kahvijauhekuilun kansi
- H Kuumennettu kuppialusta
- J Höyryn ja kuumanveden kääntöputki
- K Höyrysuutin (irrotettavissa)
- L Höyrysuuttimen sisäosa (irrotettavissa)
- M Huoltoluukun avausnuppi
- N Max-merkillä varustettu vesisäiliö (irrotettavissa)
- O Uimurilla varustettu tippumalja ((irrotettavissa)

1.2 Etusivu avatulla huoltoluukulla (kuva 2)

- P Huoltoluukku (auki)
- Q Hylkykahviastia (voidaan ottaa pois)
- R Kääntölokero
- S Vedenkuumennusyksikkö
- T Nuppi jauhatusasteen säätöä varten
- U Kahvipapusäiliö
- V Mittalusikka
- W Esijauhetun kahvijauheen täyttökaukalo
- X Mallikilpi (laitteen pohjassa)
- Y Kalkinpoistoneste
- Z Testiliuskat

1.3 Ohjaustaulu (kuva 3)

- a Kiertonuppi "Kahvin voimakkuus / esijauhettu kahvi"
- b kiertonuppi "Kupin koko"
- c näyttöruutu
- d Painike "1 kuppi kahvia" Valikkotilassa tätä painiketta käytetään "selailuun"" ("<")
- e Painike "2 kuppia kahvia" Valikkotilassa tätä painiketta käytetään "selailuun"" (">")
- f Painike "Höyry" Valikkotilassa tämä painike vahvistaa valikkokohdan ("OK")
- g Painike „VALIKKO" MENU Valikkotilassa tällä painikkeella siirrytään takaisin edelliseen tasoon tekemättä muutoksia ("ESC")
- h Painike "virtakytkin"
- j Höyryn ja kuuman veden kiertonuppi
- k Painike "Kannutoiminto"

www.markabolt.hu

2 Kahvia ja espressoa

Automaattisen kahviasemasi takaa yksinkertaisimman **käytön**, kahvinvalmistuksessa sekä myös huollossa ja hoidossa.

Seuraavassa luetellut seikat takaavat erinomaisen, yksilöllisen **maun**:

- Laite: kostuttaa kahvijauheen ennen varsinaista kahvin valmistusta, mikä saa esille kahvin koko aromin,
- Veden määrä kuppia kohti voidaan asettaa yksilöllisesti pienen espressokupillisen ja "pitkän" Crema-kahvin välille,
- valmistettavan kahvin lämpötila voidaan säätää yksilöllisesti,
- voidaan valita tavallisen tai vahvan kahvin välillä,
- kahvipapujen jauhatusaste voidaan säätää paahdon mukaisesti,
- ja tietenkin vaahtokruunu (Crema), joka ehdottomasti kuuluu espressoon. **Huomaa:** Kahvijauhe joutuu espressoa valmistettaessa kosketuksiin veden kanssa huomattavasti lyhyemmäksi ajaksi kuin suodatinkahvia valmistettaessa. Kahvijauheesta irtoaa näin vähemmän karvasaineita, mikä tekee espressosta helpommin sulavaa!

3 Turvaohjeita

Tämän laitteen turvallisuus vastaa tekniikan tunnettuja sääntöjä ja laiteturvallisuuslakia. Katsomme laitteen valmistajana kuitenkin velvollisuudeksemme tutustuttaa sinut seuraaviin turvallisuutta koskeviin ohjeisiin.

Yleinen turvallisuus

- Laitteen saa liittää vain sähköverkkoon, jonka jännite, virtalaji ja taajuus vastaavat arvokilvessä (laitteen pohjassa) ilmoitettuja tietoja.
- Johto ei koskaan saa koskettaa laitteen kuumia osia.
- Älä vedä pistotulppaa pistorasiasta pitäen kiinni johdosta!
- Älä käytä laitetta, jos:
  - johto on vahingoittunut tai
  - siinä näkyy silmämääräisesti havaittavia vaurioita.
- Liitä pistoke pistorasiaan vain laitteen ollessa kytketty pois päältä.
- Tätä laitetta ei pidä käyttää henkilöt (lapset mukaan lukien), jotka kokemattomuuden tai tietämättömyyden takia eivät voi käyttää sitä turvallisesti tai henkilöt (lapset mukaan lukien), joiden fyysiset, aistilliset tai henkiset taidot ovat rajoitetut, paitsi jos heistä vastuussa oleva henkilö ohjaa heitä laitteen käytössä ja valvoo sitä.

Lasten turvallisuus

- **Älä poistu paikalta laitteen ollessa käynnissä. Pidä lapsia aina silmällä laitteen ollessa toiminnassa!**
- Lapsia tulisi valvoa, jotta varmistetaan, etteivät he leiki laitteella.
- Pakkausmateriaali, kuten esim. muovipussit, eivät sovi lasten käsiin.

Käytön aikainen turvallisuus

- **Huom! Kahviputki, höyrysuutin ja kuppialusta kuumenevat laitteen käytön aikana. Pidä lapset poissa laitteen läheltä!**
- **Huom! Toimiva höyrysuutin voi aiheuttaa palovammoja! Laitteesta ulos tuleva kuuma vesi / kuuma vesihöyry**

www.markabolt.hu

voi johtaa palovammoihin. Käynnistä höyryputki vain, kun sen alla on astia.

- Älä kuumenna höyryllä syttyviä nesteitä!
- Käytä laitetta vain, kun siinä on vettä! Laita vesisäiliöön vain kylmää vettä. **Älä laita sinne kuumaa vettä, maitoa tai muita nesteitä**. Ota huomioon, että säiliöön mahtuu enintään 1,8 litraa.
- **Älä laita kahvipapusäiliöön jäisiä tai karamellisoituja papuja, vaan ainoastaan paahdettuja kahvipapuja! Ota papujen joukosta pois kaikki niihin kuulumaton. Myllyyn joutuneista vieraista aineista aiheutuva tukkeutuminen tai vioittuminen ei saata kuulua takuun piiriin.**
- Laita kahvijauheen täyttöaukkoon vain kahvijauhetta.
- Älä anna laitteen virran olla kytkettynä tarpeettomasti.
- Älä altista laitetta säätilan vaikutuksille.
- Jatkojohtona saa käyttää vain yleismallista johtoa, jonka johtimen halkaisija on vähintään 1,5 mm^2.
- Motorisista häiriöistä kärsivien ihmisten ei tulisi koskaan käyttää laitetta yksinään, sillä se voi olla vaarallista.
- **Käytä laitetta vain, kun valumisastia, hylkykahviastia ja valumisritilä ovat paikoillaan!**

Puhdistukseen ja hoitoon liittyvä turvallisuus

- Noudata puhdistukseen ja kalkinpoistoon liittyviä ohjeita.
- Katkaise virta ja vedä pistoke pistorasiasta ennen huoltotoimenpiteitä tai puhdistusta!
- Älä upota laitetta veteen.
- Puhdista höyryputki vain, kun virta on katkaistu ja putki on kylmä sekä paineeton!
- Älä pese laitteen osia astianpesukoneessa.
- **Älä koskaan kaada myllyyn vettä**, sillä vesi vaurioittaa sitä.

Älä avaa tai korjaa laitetta itse. Asiantuntemattomasti tehdyt korjaukset voivat aiheuttaa käyttäjälle huomattavia vaaratilanteita.

Vain sähköalan ammattilainen saa korjata sähkölaitteet.

Jos laite joudutaan korjaamaan tai sähköjohto on vaihdettava uuteen, ota yhteys

- ammattiliikkeeseen, josta hankit laitteen, tai
- Electrolux huoltopalveluun.

Takuu ei korvaa laitteen käyttötarkoituksen vastaisesta tai väärästä käytöstä mahdollisesti aiheutuvia vahinkoja. Takuu ei myöskään korvaa vahinkoja, joiden syynä on kalkinpoisto-ohjelmien suorittamatta jättäminen tämän käyttöohjeen ohjeiden mukaisesti välittömästi, kun näyttöruutuun «SUORITA KALKINPOISTO». Myllyyn joutuneista vieraista aineista aiheutuva tukkeutuminen tai vioittuminen ei saata kuulua takuun piiriin.

www.markabolt.hu

4 Katsaus valikkokohtiin

Valikon eri kohdilla voit muuttaa tehtaalla asetettuja laiteparametreja ja tallentaa suorittamasi muutokset sekä käynnistää ohjelmia ja hakea näyttöön tietoja. Yksityiskohtaisia tietoja löydät tämän käyttöohjeen muista luvuista.

- Valikko "**VALITSE KIELI**»
  Näytössä käytettävä kieli; valittavissa on monta eri kieltä.
- Valikko «**VEDEN KOVUUS**»
  Ohjelmoitava veden kovuus väliltä 1 (pehmeä) ja 4 (erittäin kova).
  Tehdasasetus: 4 (erittäin kova).
- Valikko «**LÄMPÖTILA**»
  Ohjelmoitava kahvin lämpötila, asennot ALHAINEN, KESKIKORKEA ja KORKEA.
  Tehdasasetus: KORKEA
- Valikko «**AUTOM. SAMMUTUSAIKA**»
  Ohjelmoitava katkaisuaika: 1 – 3 tuntia.
  Tehdasasetus: 1h (1 tunti).
- Valikko «**KANNUOHJELMA**»
  Ohjelmoitava täyttömäärä (kuppikoko) ja kahvijauheen määrä (kahvin vahvuus) kuppeja varten, joita valmistetaan kannuun.
- Valikko «**KAHVIOHJELMA**»
  Täyttömäärän sovitus jokaiselle kuppikoolle (Espressokuppi, pieni kuppi, keskisuuri kuppi, suuri kuppi, muki).
- Valikko «**KALKINPOISTO**»
  Kalkinpoisto-ohjelman käynnistäminen.
- Valikko «**TILASTO**»
  Valmistettujen kahvikupillisten määrän, kannujen määrän 4, 6, 8 tai 10 kupillisella ja suoritettujen kalkinpoistojen määrän kysely.
- Valikko «**NOLLAUS**»
  Muutettujen laiteparametrien palauttaminen tehdasasetusten mukaisiksi.

5 Valikkotila

painamalla painiketta „Menu“ pääsee valikkotilaan. Valikkotilassa käytetään painikkeita "1 kupillinen kahvia", "2 kupillista kahvia“, "höyry“ ja „VALIKKO“ navigointiin. Toiminto näkyy näytössä painikkeen yläpuolella (kuva 5):

- «<» ("1 kuppi kahvia") ja «>» ("2 kuppia kahvia") ja mahdollistavat "selaamisen" valikon sisällä
- «OK» ("höyry") vahvistaa valikkokohdan
- «ESC» („MENU“) siirtyy takaisin edelliseen valikkotasoon, tekemättä muutosta

6 Ensimmäinen käyttöönotto

6.1 Aseta laite paikoilleen ja liitä se

Valitse sijoituspaikaksi sopiva, vaakasuora, tukeva, lämmittämätön, kuiva ja vedenpitävä alusta.

⚠ Huolehdi hyvästä ilmankierrosta. Laitteen sivuissa ja takana on oltava vapaata tilaa vähintään 5 cm, ja laitteen yläpuolella vähintään 20 cm.

Laitetta ei saa pystyttää tiloihin, joissa lämpötila laskee arvoon 0°C tai sen alle (Jäätyvä vesi vaurioittaa laitetta).

⚠ Huom! Jos laite siirretään kylmästä lämpimiin tiloihin, on odotettava n. 2 tuntia, ennen kuin siihen kytketään virta!

Laitteen alle kannattaa laittaa tarkoitukseen sopiva alusta, jotta vältettäisiin roiskeiden aiheuttamat vahingot.

☞ Liitä laite ainoastaan maadoitettuun pistorasiaan. Älä käytä maadoittamatonta pistorasiaa.

6.2 Vesisäiliön täyttäminen

Tarkista aina ennen kuin kytket laitteeseen virran, että vesisäiliössä on vettä. Lisää vettä tarvittaessa. Laite tarvitsee vettä käynnistymisen ja poiskytkeytymisen aikaisiin automaattisiin huuhteluvaiheisiin.

www.markabolt.hu

☞ Irrota vesisäiliö laitteesta (kuva 6). Kierrä aina höyrysuutin keskisentoon, ennen kuin irrotat vesisäiliön, muuten et pysty irrottamaan vesisäiliötä.

☞ Täytä vesisäiliö raikkaalla, kylmällä vedellä. Älä koskaan täytä säiliötä MAX-merkin yli.

ℹ Täytä vesisäiliöön vain kylmää vettä. Älä koskaan laita sinne muita nesteitä (esim. kivennäisvettä tai maitoa).

☞ Asenna vesisäiliö takaisin laitteeseen (kuva 6). Paina vesisäiliö tiukasti laitteeseen, jotta vesisäiliön venttiili avautuu.

ℹ Jotta saisit aina hyvänmakuista kahvia:
- vaihda vesisäiliön vesi päivittäin,
- puhdista vesisäiliö vähintään kerran viikossa tavallisessa tiskivedessä (ei astianpesukoneessa). Huuhtele lopuksi puhtaalla vedellä.

6.3 Kahvipapusäiliön täyttäminen

☞ Avaa kahvipapusäiliön kansi ja laita säiliöön tuoreita kahvipapuja (kuva 7). Sulje säiliön kansi.

⚠ Huom! Käytä aina pelkkiä kahvipapuja, joiden seassa ei ole karamellisoituja tai aromatisoituja ainesosia. Älä käytä jäisiä papuja. Varmista, että papusäiliöön ei saa pääse mitään vieraita aineita, kuten esim. kiviä. **Myllyyn joutuneista vieraista aineista aiheutuva tukkeutuminen tai vioittuminen ei saata kuulua takuun piiriin.**

ℹ Mylly on tehtaalla asetettu keskikarkealle jauhatukselle. Tarvittaessa voit muuttaa tämän asetuksen. Lisätietoja jauhatusasteen asettamisesta löydät kohdasta „Jauhatusasteen asetus“ Sivu 94.

⚠ **Jauhatusasteen saa muuttaa vain jauhatuksen aikana. Säätöjen tekeminen kahvimyllyn ollessa pysähdyksissä voi vaurioittaa laitetta.**

ℹ Kahvinkeitin on tarkistettu tehtaalla. Tähän käytetään kahvia, joten on aivan normaalia, jos löydät vähän kahvia myllystä. Takaamme joka tapauksessa, että tämä kahvinkeitin on uusi.

6.4 Laitteen ensimmäinen käynnistäminen

Kun otat laitteen käyttöön ensimmäistä kertaa, automaattinen käynnistysvaihe jatkuu vain, jos olet valinnut haluamasi kielen.

☞ Kytke laite sen pohjassa sijaitsevalla pääkytkimellä (kuva 8).

Näytössä näkyy peräkkäin teksti «VALITSE SUOMI» kaikilla käytettävillä kielillä.

☞ Odota, kunnes haluamasi kieli näkyy. Paina sitten vahvistukseksi "Menu"-painiketta (kuva 4) ja pidä se painettuna, kunnes näytössä näkyy «SUOMI ASENNETTU».

ℹ Ensimmäisen käytönoton jälkeen voit milloin vain muuttaa kieli, katso „Kielen valinta“ Sivu 94.

Näyttöruudussa näkyy valinnan jälkeen teksti «TÄYTÄ SÄILIÖ !».

☞ Säiliön täyttö, katso „Vesisäiliön täyttäminen“ Sivu 85.

☞ Asenna vesisäiliö takaisin laitteeseen (kuva 6). Paina vesisäiliö tiukasti laitteeseen, jotta vesisäiliön venttiili avautuu.

Näyttöruudussa näkyy nyt: «KÄÄNNÄ NUPPIA»

☞ Käännä höyrysuutin ulospäin ja aseta kuppi sen alle (kuva 9).

☞ Kierrä höyryn ja kuuman veden kiertonuppi mahdollisimman pitkälle vastapäivään, asentoon (kuva 10).

Parin sekunnin kuluttua höyrysuuttimesta tulee vähän vettä ja näytössä on edistyspalkki. Kun kupissa on n. 30 ml vettä, edistyspalkki on täynnä ja näyttöön tulee «KÄÄNNÄ NUPPIA».

☞ Kierrä höyryn ja kuuman veden kiertonuppi mahdollisimman pitkälle myötäpäivään, asentoon ● (kuva 10)veden ulostulon pysäyttämiseksi.

Laitteen näyttöön tulee nyt «SAMMUTUS ODOTA…» ja kytkeytyy pois päältä.

www.markabolt.hu

☞ Täytä kahvipapusäiliö kahvipavuilla, katso „Kahvipapusäiliön täyttäminen" Sivu 86.

⚠ Huom! Toimintahäiriön välttämiseksi, älä koskaan täytä jauhettua kahvia, pakastettuja tai karamellisoituja kahvipapuja tai mitään muuta, mikä voisi vaurioittaa laitetta.

☞ Paina ohjaustaulussa olevaa virtakytkintä ⏻ (kuva 11).

Laitteen näyttöön tulee «LÄMMITYS» yläriviin ja alariviin tulee edistyspalkki prosenttinäytöllä «■■■■ ■ 40%», joka näyttää lämmityksen etenemisen.

Lämmityksen päätyttyä laitteen näyttöön tulee:

«HUUHTELU» yläriviin ja alariviin tulee edistyspalkki prosenttinäytöllä «■■■■ ■ 40 %» ja suorittaa automaattisen huuhtelun (Pieni määrä kuumaa vettä valuu kahviputkesta ja kerätään tippakulhoon).

Laitteen näyttö osoittaa nyt perusasetuksia, t.s. ylemmässä rivissä on kupin koko ja alemmassa rivissä kahvin vahvuus, esim.:

«KESKISUURI KUPPI
NORMAALI MAKU»

6.5 Virran kytkeminen laitteeseen

Tarkista aina ennen kuin kytket laitteeseen virran, että vesisäiliössä on vettä. Lisää vettä tarvittaessa. Laite tarvitsee vettä käynnistymisen ja poiskytkeytymisen aikaisiin automaattisiin huuhteluvaiheisiin.

☞ Kytke laitteeseen virta siirtämällä virtakytkin ⏻ asentoon päällä(kuva 11).

ℹ Laite suorittaa tarvittavat asetukset välittömästi käynnistyksen jälkeen. Sen aikana kuuluvat äänet ovat täysin normaaleja.

ℹ Lämmitysvaiheen aikana (n. 120 sekuntia) näytössä on «LÄMMITYS» ylemmässä rivissä ja alemmassa rivissä on edistyspalkki prosenttinäytöllä «■■■■ ■ 40%», joka näyttää lämmityksen etenemisen.

Lämmityksen päätyttyä laitteen näyttöön tulee:

«HUUHTELU» yläriviin ja alariviin tulee edistyspalkki prosenttinäytöllä «■■■■ ■ 40%» ja suorittaa automaattisen huuhtelun (Pieni määrä kuumaa vettä valuu kahviputkesta ja kerätään tippakulhoon).

Laite on nyt käyttövalmis. Näyttöruutuun ilmestyy viimeksi valittu kahvin valmistuksen toimintamuoto.

6.6 Virran katkaiseminen laitteesta

☞ Katkaise laitteen virta siirtämällä virtakytkin ⏻ asentoon pois päältä (kuva 11).

Laite suorittaa huuhtelun (näytössä on «HUUHTELU
ODOTA…») ja kytkeytyy pois päältä.

ℹ Jos et käytä laitetta pitkään aikaan, tulee sinun virtakytkimen katkaisun jälkeen lisäksi kytkeä laitteen pohjassa oleva pääkytkin pois päältä (kuva 8).

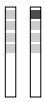
6.7 Veden kovuuden asetus

Ensimmäisen käyttöönoton jälkeen tai alettaessa käyttää erilaatuista vettä kuin aikaisemmin on laite säädettävä käytössä olevan veden kovuuden mukaisesti. Selvitä käytettävän veden kovuus laitteen mukana toimitetulla testiliuskalla tai kysy tietoja veden kovuudesta paikalliselta vesilaitokselta.

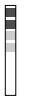
Veden kovuuden määrittäminen

☞ Upota testiliuska noin 1 sekunnin ajaksi kylmään veteen. Ravistele ylimääräinen vesi pois ja määritä veden kovuus vaaleanpunaisiksi värjäytyneiden alueiden perusteella.

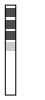
www.markabolt.hu



Ei yhtään tai **yksi** vaaleapunainen alue:
kovuusaste 1, pehmeä
enint. 1,24 mmol/l eli
7 saksalaista kovuusastetta eli
12,6° ranskalaista kovuusastetta



Kaksi vaaleanpunaista aluetta:
kovuusaste 2, keskikova
enint. 2,5 mmol/l eli
14° saksalaista kovuusastetta eli
25,2° ranskalaista kovuusastetta



Kolme vaaleanpunaista aluetta:
kovuusaste 3, kova
enint. 3,7 mmol/l eli
21° saksalaista kovuusastetta eli
37,8° ranskalaista kovuusastetta

Neljä vaaleanpunaista aluetta:
kovuusaste 4, erittäin kova
enint. 3,7 mmol/l eli
yli 21° saksalaista kovuusastetta eli
yli 37,8° ranskalaista kovuusastetta

Selvitetyn veden kovuuden asettaminen ja tallentaminen

Käytettävissä on 4 eri kovuusastetta. Tehtaalla laitteeseen on asetettu arvo 4.

☞ Paina laitteen virran ollessa kytkettynä painiketta "Menu" (kuva 4). Näyttöön tulee valikon kohta «VALITSE KIELI».

☞ Paina selauspainiketta < tai > (kuva 5) niin monta kertaa, kunnes valikon kohta «VEDEN KOVUUS» tulee näyttöön.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Sillä hetkellä voimassa oleva asetus näkyy näyttöruudussa (esim. «VEDEN KOVUUS 4»

☞ Paina sen jälkeen selauspainiketta "<"tai ">" (kuva 5) niin monta kertaa, kunnes selvitetty kovuusaste tulee näyttöruutuun.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5).

Ellei painiketta „OK" paineta, siirtyy laite n. 120 s kuluttua automaattisesti takaisin kahvin valmistuksen toiminta-muotoon, tallentamatta syöttöjä.

ℹ Näyttö siirtyy ohjelmoinnin jälkeen automaattisesti takaisin valikon kohtaan «VEDEN KOVUUS».

☞ Palaa kahvin valmistuksen toiminta-muotoon painamalla lopussa painiketta "Menu" (kuva 4) tai odota n. 120 sekuntia, kunnes laite siirtyy sinne automaattisesti.

ℹ Myös muiden valikkoasetusten suorittaminen on mahdollista, katso „Valikkoasetukset" Sivu 94.

7 Kahvin valmistaminen kahvipavuista

Seuraavat kahvin valmistuksen vaiheet kuluvat **papuja käytettäessä täysin automaattisesti**: jauhaminen, annostelu, puristus, kahvijauheen kostutus, kahvin valmistaminen ja kahvinporojen poisto.

Säätämällä jauhatusasteen ja jauhatusmäärän saat aina mieltymystesi mukaista kahvia.

⚠ Käytä aina pelkkiä kahvipapuja, joiden seassa ei ole karamellisoituja tai aromatisoituja ainesosia. Älä käytä jäisiä papuja. Varmista, että papusäiliöön ei saa pääse mitään vieraita aineita, kuten esim. kiviä. **Myllyyn joutuneista vieraista aineista aiheutuva tukkeutuminen tai vioittuminen ei saata kuulua takuun piiriin**

Laite on tehtaalla asetettu keskisuurelle kuppikoolle ja normaalille kahvin vahvuudelle. Valitse makusi mukaan joko pieni espresso tai "pitkä" Crema-kahvi.

☞ Valitse haluamasi kuppikoko kiertonupilla "Kuppikoko" (kuva 13). Valittu kuppikoko näkyy näyttöruudussa.

ℹ Tehtaalla laite on asetettu vakiomäärälle. Tämän voit halutessasi muuttaa ja tallentaa jokaista kuppiko-

www.markabolt.hu

koa varten, katso „kahviohjelman asetus (täyttömäärän ohjelmointi)“ Sivu 96.

Voit valita kahvisi erittäin miedolla, miedolla, normaalilla, voimakkaalla tai erittäin voimakkaalla maulla.

☞ Valitse haluamasi kahvin vahvuus kiertonupilla "Kahvin voimakkuus" (kuva 14). Valittu kahvin voimakkuus näkyy näyttöruudussa.

☞ Aseta kahviputkien alle yksi tai kaksi kuppia (kuva 15). Voit säätää kahviputken korkeuden kuppien korkeuteen sopivaksi työntämällä putkea ylös- tai alaspäin. Vältät näin lämmönhävikin ja kahvin roiskumisen (kuva 16).

ⓘ Jos muutaman sekunnin aikana kuppikoon tai kahvin voimakkuuden säädöstä, mitään painiketta ei paineta, ehdottaa laite näytössä seuraavaa vaihetta: «PAINA 1 TAI 2 KUPIN PAINIKETTA».

☞ Paina painiketta "1 kuppi kahvia" ☐ yhden kahvikupillisen valmistusta varten tai painiketta "2 kuppia" ☐☐ kahta kupillista varten.

Laite jauhaa nyt pavut. Laite kostuttaa kahvin valmistuksessa aluksi kahvijauheen pienellä määrällä vettä. Varsinainen kahvin valmistus tapahtuu kostutusta seuraavan lyhyen tauon jälkeen. Kahvi tulee kuppiin, näytön ylemmässä rivissä näkyy valittu kuppikoko ja alemmassa rivissä edistyspalkki prosenttinäytöllä «■■■■ ■ 40%».

Kun edistyspalkki on täynnä, myös haluttu kahvimäärä on valmistunut. Laite lopettaa valmistuksen automaattisesti ja kaataa käytetyn kahviporon hylkykahviastiaan.

☞ Voit milloin vain keskeyttää kahvinvalmistuksen, painamalla lyhyesti aiemmin painamaasi painiketta "1 kuppi" ☐ tai "2 kuppia" ☐☐, tai kääntämällä kiertonuppia "kuppikoko" (kuva 13) vastapäivään suuntaan "Espressokuppi".

☞ Heti kahvinvalmistuksen loputtua voit suurentaa kahvimäärää painamalla painiketta „1 kuppi“ ☐ ja pitämällä sitä painettuna, kunnes haluttu kahvimäärä on saavutettu (painikkeen tulee olla painettuna välittömästi sen jälkeen, kun edistyspakki on saavuttanut 100 %), tai kiertämällä kiertonuppia „Kuppikoko“ (kuva 13) myötäpäivään suuntaan „Muki“.

Parin sekunnin kuluttua laite on taas käyttövalmiina ja voit valmistaa seuraavan kahvin. Näyttöruutu näyttää viimeisimmän valitun kahviasetuksen.

ⓘ Jos kahvi valmistuu tippumalla tai ei ollenkaan tahi, jos kahvi tulee liian nopeasti ja vaahtokruunu ei ole haluamasi, tulisi sinun muuttaa jauhatusastetta. Katso „Jauhatusasteen asetus“ Sivu 94

ⓘ Jos näytössä on viesti «TÄYTÄ SÄILIÖ !», tulee sinun täyttää vesisäiliö, koska laite ei muuten voi valmistaa kahvia. (On tavallista, että vesisäiliössä kuitenkin vielä on vähän vettä, kun viesti näytetään).

ⓘ Jos näytössä on viesti «TYHJENNÄ HYLKYKAHVIASTIA», hylkykahviastia on täynnä ja se täytyy tyhjentää ja puhdistaa, katso „Hylkykahviastian tyhjennys“ Sivu 98. Viesti jää näyttöön, kunnes hylkykahviastia on puhdistettu, eikä kahvinkeitin voi valmistaa kahvia.

ⓘ Älä koskaan poista vesisäiliötä kahvinvalmistuksen aikana. Jos vesisäiliö irrotetaan ei kahvinkeitin enää voi valmistaa kahvia. Ilmaa kahvinkeitin kääntämällä höyryn ja kuumaveden kiertonuppi mahdollisimman pitkälle vastapäivään, asentoon, ja anna veden valua muutama sekunti höyrysuuttimesta.

ⓘ Kahvinkeittimen ensimmäisessä käyttöönotossa tulisi sinun valmistaa vähintään 4-5 kahvia, ennen kuin keitin saavuttaa hyväksyttävän tuloksen.

www.markabolt.hu

7.1 Vihje kuumemman kahvin valmistuksesta:

- Jos tahdot valmistaa pienen kupin kahvia (alle 60 ml) heti sen jälkeen, kun kahvinkeitin on kytketty päälle, tulisi sinun käyttää huuhteluvaiheen kuumaa vettä kuppien lämmittämiseen.
- Aseta vastaavassa valikossa kahvin lämpötila suuremmalle arvolle, katso „Kahvin lämpötilan asettaminen“ Sivu 95.
- Jos kahvin valmistukseen tulee pitempi tauko laitteen virran ollessa päällä, tulee järjestelmä huuhdella ennen seuraavan kahvin valmistusta, jotta keitinosa lämpenee. Valitse huuhtelutoiminto vastaavasta valikosta (katso „Huuhtelu“ Sivu 90). Anna veden valua alapuolella olevaan tippumaljaan. Voit myös käyttää vettä kahviin käytettävän kupin lämmitykseen. Anna tässä tapauksessa vain kuuman veden valua kuppiin (ja tyhjennä se sitten).
- Älä käytä liian paksuja kuppeja, paitsi jos lämmität niitä etukäteen, koska ne absorboivat liikaa lämpöä.
- Käytä esilämmitettyjä kuppeja, huuhtelemalla ne kuumalla vedellä tai pitämällä ne vähintään 20 minuuttia kytketyn kahvinkeittimen kuumennetulla kuppialustalla.

7.2 Huuhtelu

Huuhtelu mahdollistaa vedenkuumennusyksikön ja kahviputken kuumentamisen.

Huuhtelu kestää vain muutaman sekunnin.

☞ Paina valikkopainiketta (kuva 4,). Näyttöön tulee valikon kohta «VALITSE KIELI».

☞ Paina selauspainiketta < tai > (kuva 5) niin monta kertaa, että valikon kohta «HUUHTELU» tulee näyttöön.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Näytössä on «HUUHTELU» ja edistyspalkki prosenttinäytöllä «■■■■ ■ 40%».

Huuhtelun jälkeen laite siirtyy automaattisesti takaisin kahvin valmistustilaan.

8 Usean kahvikupillisen valmistus kannutoimintoa käyttäen

Tämän toiminnon avulla voit täysautomaattisesti **valmistaa useita kuppeja kahvia suoraan toimitukseen kuuluvaan jaloteräksiseen termoskannuun**: Jauhaminen, annostelu, puristus, kahvijauheen kostutus, kahvin valmistaminen ja kahvinporojen poisto edellisessä kappaleessa selostetulla tavalla.

Laite on tehtaalla asetettu keskisuurelle kuppikoolle ja normaalille kahvin voimakkuudelle. Voit asettaa haluamasi kuppikoon ja kahvin voimakkuuden kohdassa „Kannuohjelman asetus (Kahvin voimakkuus ja täyttömäärä kannua varten)“ Sivu 95 selostetulla tavalla.

☞ Kierrä toimitukseen kuuluvan jaloterästermoskannun kansi poistoasentoon (kuva 17) ja nosta kansi pois. Huuhtele kannu ja kansi.

☞ Aseta termoskannun kansi kaatoasentoon (kuva 18) ja aseta kannu kahviputken alle (D). Kahviputken tulee olla työnnettynä yläasentoonsa, jotta termoskannua voidaan työntää paikoilleen.

Näytössä on jatkuvasti «TÄYTÄ KAHVIPAPUASTIA JA VESISÄILIÖ, TYHJENNÄ HYLKYASTIA, PAINA OK» ja muistuttaa siten perustavista toiminnoista, joita tulee suorittaa voidakseen valmistaa kahvimääriä kannuun.

☞ Varmista, että vesisäiliö on täynnä, että papusäiliössä on tarpeeksi kahvipapuja ja että hylkykahviastia on tyhjä. Paina sitten painiketta "OK" (kuva 5,).

Näytön ylärivissä on kahvin voimakkuus, "Kannu"-valikon asetuksen

www.markabolt.hu

mukaan, esim. «ERITTÄIN MIETO». Alemmassa rivissä näkyvät selauspainikkeet "<" tai ">" ja kuppimäärä, jota kannuun tullaan valmistamaan, esim. «< > 4».

Jos haluat muuttaa kahvin voimakkuuden ja kannutoiminnon täyttömäärän, tulee sinun toimia kohdassa „Kannuohjelman asetus (Kahvin voimakkuus ja täyttömäärä kannua varten)“ Sivu 95 selostetulla tavalla.

☞ Aseta tarvittaessa selauspainikkeilla "<" tai ">" kuppimäärä 2 kupin portaissa, jota kannuun tulee valmistaa (4, 6, 8, 10 kupillista).

Jos muutaman sekunnin aikana mitään painiketta ei paineta, ehdottaa laite näytössä seuraavaa vaihetta: «VALITSE KAHVIN NUMERO JA PAINA KANNUPAINIKETTA».

☞ Kun olet valinnut haluamasi kuppimäärän, vahvistat sen painamalla painiketta "Kannu" (kuva 19).

Näytössä näkyy edistyspalkki ja prosenttinäyttö «■■■■ ■ 40%», joka näyttää kahvin valmistuksen etenemisen.

Kun edistyspalkki on täyttynyt ja prosenttinäyttö on saavuttanut arvon 100%, laite lopettaa kahvin valmistuksen ja palaa automaattisesti kahvin valmistustilaan.

☞ Poista nyt termoskannu ja sulje kansi (kuva 20), jotta kahvi pysyisi kuumana pitkään.

Jos liian vähän kahvipapuja on täytetty halutun toiminnon loppuunviemiseksi, laite keskeyttää toiminnon ja odottaa, kunnes kahvipapusäiliö on täytetty ja painiketta "Kannu" (kuva 19) on painettu. Jos esim. pitää valmistaa 8 kupillista, mutta papuja on vain 6 kupillista varten, keitin valmistaa 6 kupillista ja keskeyttää sitten kahvin valmistuksen. Täytä papusäiliö ja paina sitten painiketta (kuva 19). Kun tämä on tehty valmistaa laite vielä vain 2 kupillista, jotta haluttu määrä 8 kupillista saavutetaan.

Jos joko vesisäiliössä on liian vähän vettä toiminnon loppuunviemiseksi tai jos hylkykahviastia on täynnä, laite keskeyttää toiminnon. Vesisäiliön täyttämistä tai hylkykahviastian tyhjennystä varten tulee termoskannu poistaa, jolloin käynnissä oleva ohjelma keskeytyy. Vian korjauksen jälkeen on ohjelma käynnistettävä uudelleen. Tällöin on kahvimäärä, joka jo on kannussa otettava huomioon, jotta ei kannuun tulisi liikaa kahvia.

9 Kahvin valmistaminen kahvijauheesta

Tämän toiminnon avulla voit valmistaa kahvia valmiiksi jauhetusta kahvijauheesta (esim. **kofeiiniton kahvi**.

Huom! Varmista, että täyttöaukkoon ei ole jäänyt kahvijauhetta eikä sinne pääse mitään ylimääräistä. Täyttöaukossa ei voi varastoida kahvijauhetta, vaan jauheen on aina mentävä suoraan laitteeseen.

☞ Kierrä kiertonuppi "Kahvin voimakkuus / esijauhettu kahvi" (kuva 21) haluttuun asentoon (1 kupillista varten) tai (2 kupillista varten), valitaksesi esijauhetun kahvijauheen toiminnon. Täten kahvimylly poistuu käytöstä. Näyttöruudussa näkyy esim. «ESPRESSOKUPPI». JAUHATETTU 1 KUPPI».

☞ Avaa kahvijauheen täyttöaukon kansi ja laita sinne tuoretta kahvijauhetta (kuva 22).

Käytä vain toimitukseen kuuluvaa mittalusikkaa. Älä koskaan täytä enempää kuin kahta tasapäistä mittalusikallista, muutoin laite ei valmista kahvia, kahvijauhe leviää laitteeseen ja likaa sen tai kahvia tulee vain tipoittain ja näyttöön tulee viesti «LIIAN HIENO JAUHATUS SÄÄDÄ JAUHINMYLLY KÄÄNTÄMÄLLÄ NUPPIA HÖYRY».

www.markabolt.hu

Älä täytä kahvijauhetta kahvin valmistuksen ollessa käynnissä. Laita kahvijauhetta seuraavaa kupillista varten vasta, kun kahvi on valmista ja laite on jälleen valmis käytettäväksi. Älä koskaan täytä kahvijauhetta poiskytkettyyn koneeseen, koska se leviää koneen sisällä.

⚠ Käytä vain täysautomaattisiin espressokoneisiin tarkoitettua kahvijauhetta. Älä täytä täyttöaukkoon kahvipapuja, veteen liukenevia, pakastekuivattuja pikakahvijauheita tai muita juomajauheita. Liian hienoksi jauhettu kahvijauhe voi johtaa tukoksiin.

ℹ Jos täyttöaukko on tukossa (johtuen laitteen kosteudesta, tai koska olet täyttänyt enemmän kuin 2 mittalusikallista kahvijauhetta) vait käyttää veistä tai lusikan vartta jauheen työntämiseksi alas (kuva 23). Poista sitten vedenkuumennusyksikkö ja puhdista se yhdessä kahvinkeittimen kanssa kohdan „Vedenkuumennusyksikön puhdistus“ Sivu 99" mukaisesti.

☞ Sulje kansi.

ℹ Jos muutaman sekunnin aikana toiminnon "jauhatettu kahvi" valinnan jälkeen mitään painiketta ei paineta, ehdottaa laite näytössä seuraavaa vaihetta: «PAINA 1 TAI 2 KUPIN PAINIKETTA».

☞ Valitse haluamasi kuppikoko kiertonupilla "Kuppikoko" (kuva 13). Valittu kuppikoko näkyy näyttöruudussa.

☞ Paina painiketta "1 kuppi kahvia" ☕ yhden kahvikupillisen valmistusta varten tai painiketta "2 kuppia" ☕☕ kahta kupillista varten.

Kahvi valmistetaan.

ℹ Jotta kahvin valmistuksen jälkeen taas päästisi kahvipaputilaan, tulee sinun kiertää kiertonuppia"Kahvin voimakkuus / jauhatettu kahvi" (kuva 21) mielivaltaiseen kahvin voimakkuusasentoon (kahvimyllyn käyttö on jälleen mahdollista).

10 Maidon vaahdottaminen

Höyryä voidaan käyttää sekä maidon vaahdottamiseen että nesteiden kuumentamiseen. Laite on varustettu erillisellä höyrytystoiminnolla, koska höyrytys vaatii korkeampaa lämpötilaa kuin kahvin valmistus.

ℹ Valmista annos cappuccinoa laittamalla isoon kuppiin puoliksi tai 2/3 espressoa ja lisäämällä siihen lopuksi vaahdotettu maito.

⚠ Huom! Toimiva höyrysuutin voi aiheuttaa palovammoja! Laitteesta ulos tuleva kuuma vesi / kuuma vesihöyry voi johtaa palovammoihin. Käynnistä höyrynkehitys sen takia vasta, kun höyryputki on upotettu maitoon.

☞ Paina höyrynmuodostusta varten painiketta "Höyry"(kuva 24,).

Näytön yläriviin tulee «LÄMMITYS» ja alariviin tulee edistyspalkki prosenttinäytöllä «■■■■ ■ 40%».

Kuumennusvaiheen jälkeen näytössä on viesti «HÖYRY». Laite on valmis maidon vaahdottamiseen.

ℹ Jos muutaman sekunnin aikana näytön «HÖYRY» ilmestymisen jälkeen muita toimintoja ei suoriteta, kone ehdottaa seuraavaa vaihetta. Näytön yläriviin tulee «HÖYRY» ja alariviin «KÄÄNNÄ NUPPIA HÖYRYÄ».

ℹ Jos höyrytoiminto on yli 2 minuuttia käyttämättä, laite kytkeytyy automaattisesti takaisin kahvinvalmistustoimintoon.

ℹ Välttääkseen, että vaahdottamisessa tulee jäännösvettä maitoon, tulisi vesi ensin laskea pois. Pidä astiaa höyrysuuttimen alapuolella ja käännä höyryn ja kuuman veden kierrenuppi (kuva 9) niin kauan asentoon ♨ kunnes purkautuu vain höyryä. Kierrä sitten nuppi takaisin asentoon ●.

☞ Kaada vähärasvaista, kylmää maitoa kuppiin, jonka on mahduttava laitteen höyryputken alle.

www.markabolt.hu

Maidon pitää olla tarpeeksi kylmää. Vaahdotus onnistuu parhaiten, jos käytät kylmää, mieluiten ruostumattomasta teräksestä valmistettua mukia, jota et huuhtele ennen käyttöä lämpimällä vedellä.

☞ Käännä höyrysuutinta ulospäin ja aseta putken alle muki siten, että putki uppoaa vähän maitoon(kuva 25).

Huom!On olemassa vaara, että höyrysuuttimeen kuivuva maito aiheuttaa epäpuhtauksia. Älä upota höyrysuutinta maitoon niin syvälle, että putken yläosassa oleva ilma-aukko on maidossa. Maitoa voi sitä kautta imeytyä suuttimeen ja aiheuttaa höyrysuuttimeen epäpuhtauksia.

☞ Käännä höyryn ja kuuman veden kiertonuppi (kuva 9) asentoon . Näyttöön tulee höyrytyksestä kertova teksti («HÖYRY»). Maito vaahdotetaan.

Saadaksesi kuohkeamman maitovaahdon, tulee sinun liikuttaa astiaa hitaasti alhaalta ylöspäin. Vaahdota maito vähintään kaksinkertaiseen tilavuuteen.

Höyryn muodostusta ei suositella yli 2 minuutin ajan.

☞ Päätä vaahdotus kääntämällä höyryn ja kuuman veden kiertovalitsin (kuva 9) asentoon ● ja ota astia pois. Näyttö ilmoittaa höyryn käytön olevan taas mahdollista (teksti «HÖYRY – KÄÄNNÄ NUPPIA HÖYRYÄ»).

Huom! Varo polttamasta itseäsi roiskuvalla kuumalla maidolla! Kytke höyry pois toiminnasta, ennen kuin otat astian pois, jossa on vaahdotettu maito.

☞ Poistu höyrytystilasta painamalla painiketta "Höyry" (kuva 24) tai odota n. 120 sekuntia, kunnes laite siirtyy automaattisesti takaisin kahvinvalmistustilaan; näytössä on viesti «ODOTA...».

Laite on nyt jälleen valmis kahvin valmistusta varten, näyttöön tulee viimeksi valittu kahviasetus.

☞ Kun olet vaahdottanut maitoa, huuhtele aina höyrysuuttimen lävitse vähän aikaa kuumaa vettä kääntämällä höyryn ja kuuman veden kiertovalitsin (kuva 6) asentoon .

Näin on ehdottomasti tehtävä, jotta maitojäännökset eivät pääsisi kuivumaan suuttimen sisään ja näin tukkimaan sitä. Aseta putken alle sopiva astia puhdistuksen ajaksi. Näyttöruudussa näkyy tämän vaiheen aikana teksti «KUUMA VESI».

☞ Aseta höyryn ja kuuman veden kiertonuppi sen jälkeen takaisin asentoon ●; näyttöön tulee viimeksi valittu kahviasetus.

10.1 Höyrysuuttimen puhdistus

Tärkeää: Hygieenisistä syistä suosittelemme suorittamaan seuraavaksi selostettu toiminta joka kerta maidon vaahdotuksen jälkeen. Näin vältät maidon tarttumisen höyrysuuttimen sisälle.

☞ Käännä höyryn ja kuuman veden kiertonuppi myötäpäivään vasteeseen asti asentoon ●. Odota pari minuuttia, kunnes höyrysuutin on jäähtynyt.

☞ Tartu kääntöputken mustaan kahvaan ja avaa höyrysuuttimen pikalukitus kiertämällä sitä vähän myötäpäivään. Vedä höyrysuutin alaspäin (kuva 26).

☞ Vedä höyrysuuttimen sisäosa alaspäin, irti kääntöputkesta.

☞ Puhdista höyrysuutin ja sisäosa lämpimällä vedellä.

☞ Tarkista, ettei kuvassa 27 merkityt reiät ole tukossa. Työnnä tarvittaessa neula niiden läpi ja puhdista ne.

☞ Asenna sisäosa takaisin, työntämällä se varovasti kääntöputkeen.

☞ Asenna höyrysuutin takaisin, työntämällä se paikoilleen ja kiertämällä sitä vastapäivään.

www.markabolt.hu

11 Kuuman veden valmistaminen

Kuumaa vettä voidaan käyttää kuppien lämmittämiseen ja kuumien juomien valmistamiseen (esim. tee tai pussikeitot).

⚠ Huom! Toiminnassa oleva kuumavesiputki voi aikaansaada palovammoja! Putkesta tuleva kuuma vesi voi aiheuttaa palovammoja. Käynnistä veden kuumennus vain, kun kuumavesiputken alla on astia.

☞ Aseta kuumavesiputken alle astia.

☞ Käännä höyryn ja kuuman veden kiertonuppi asentoon (kuva 10). Näyttöruudussa näkyy tämän vaiheen aikana teksti «KUUMA VESI».

ℹ Kuuman veden jatkuvaa muodostusta ei suositella yli 2 minuutin ajan.

☞ Käännä kuuman veden valmistuksen jälkeen höyryn ja kuuman veden kiertonuppi takaisin asentoon ● (kuva 10) ja poista astia.

12 Jauhatusasteen asetus

Mylly on tehtaalla asetettu keskikarkeaalle jauhatukselle. Jos kahvin valmistus on joko liian nopeaa tai liian hidasta (tiputtaen), voit muuttaa jauhatusasteen jauhatuksen aikana.

⚠ **Jauhatusasteen saa muuttaa vain jauhatuksen aikana. Säätöjen tekeminen kahvimyllyn ollessa pysähdyksissä voi vaurioittaa laitetta.**

☞ Säädä jauhatusastetta jauhamisen aikana jauhatusasteen säätönupilla (kuva 2, T)(kuva 12).

- Jos kahvi valmistuu tipoittain tai ei ollenkaan, tulee nuppia kiertää yksi askel myötäpäivään.
  Kierrä aina yksi askel kerrallaan, kunnes kahvin valmistus on tyydyttävä.
- Jos kahvi valmistuu liian nopeasti, eikä vaahtokruunun maku miellytä sinua, kierrät nuppia yhden askeleen vastapäivään.

ℹ Varmista, ettet kierrä jauhatuksen säätönuppia liian pitkälle, koska se voi johtaa tipoittaiseen kahvin valmistukseen valmistettaessa 2 kupillista.

ℹ Näiden säätöjen vaikutuksen huomaat vasta vähintään kahden kahvin valmistuksen jälkeen.

Vierasosien poistaminen myllystä
Kahvimyllyyn joutuneet vierasosat (esim. kivet) voivat vaurioittaa myllyä. Kahvissa oleva vieras esine aiheuttaa tasaisen äänekkään kolkutuksen. Jos kuulet tämän äänen jauhatuksen aikana, katkaise laitteesta välittömästi virta ja ota yhteys asiakaspalveluun.
Myllyyn joutuneista vieraista aineista aiheutuva tukkeutuminen tai vioittuminen ei saata kuulua takuun piiriin.

13 Valikkoasetukset

13.1 Kielen valinta

Voit valita useasta eri kielestä. Toinen kieli voidaan valita seuraavalla tavalla:

☞ Paina painiketta "Menu" (kuva 4). Näyttöön tulee valikon kohta «VALITSE KIELI».

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Näyttöruutuun tulee valittu kieli «.

☞ Paina selauspainiketta < tai > (kuva 5) niin monta kertaa, että haluttu kieli tulee näyttöön.

☞ Kun haluttu kieli näkyy, vahvistat sen painikkeella "OK" (kuva 5). Kieli on näin ohjelmoitu.

Ellei painiketta „OK" paineta, siirtyy laite n. 120 s kuluttua automaattisesti takaisin kahvin valmistuksen toimintamuotoon, tallentamatta syöttöjä.

ℹ Näyttö siirtyy ohjelmoinnin jälkeen automaattisesti takaisin valikon kohtaan «VALITSE KIELI».

☞ Palaa kahvin valmistuksen toimintamuotoon painamalla lopussa painiketta "Menu" (kuva 4) tai odota n. 120 sekuntia, kunnes laite siirtyy sinne automaattisesti.

www.markabolt.hu

13.2 Kahvin lämpötilan asettaminen

Voit valita kolmesta eri lämpötilasta. Kahvin lämpötilat on määritelty seuraavasti:

«LÄMPÖTILA MATALA»
«LÄMPÖTILA KESKIKORKEA»
«LÄMPÖTILA KORKEA»

Tehtaalla suoritettu asetus on «LÄMPÖTILA KORKEA». Voit muuttaa lämpötilan seuraavasti:

☞ Paina valikkopainiketta "Menu" (kuva 4).
Näyttöön tulee valikon kohta «VALITSE KIELI».

☞ Paina selauspainiketta < tai > (kuva 5) niin monta kertaa, että valikon kohta «LÄMPÖTILA» tulee näyttöön.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Sillä hetkellä voimassa oleva asetus näkyy näyttöruudussa esim. «LÄMPÖTILA KORKEA»

☞ Valitse tarvittaessa toinen lämpötila selauspainikkeella "<" tai ">" (kuva 5).

☞ Kun valitsemasi lämpötila näkyy näytössä, vahvistat valinnan painikkeella "OK"(kuva 5). Lämpötila on näin ohjelmoitu.

ℹ Ellei painiketta „OK" paineta, siirtyy laite n. 120 s kuluttua automaattisesti takaisin kahvin valmistuksen toimintamuotoon, tallentamatta syöttöjä.

Näyttö siirtyy ohjelmoinnin jälkeen automaattisesti takaisin valikon kohtaan «LÄMPÖTILA».

☞ Palaa kahvin valmistuksen toimintamuotoon painamalla lopussa painiketta "Menu" (kuva 4) tai odota n. 120 sekuntia, kunnes laite siirtyy sinne automaattisesti.

13.3 Automaattisen virran katkaisun asettaminen

Laite kytkeytyy pois päältä automaattisesti käyttöön tulevan pitkän tauon yhteydessä turvallisuussyistä ja energian säästämiseksi.

Voit valita kolmesta poiskytkentäajasta (automaattinen poiskytkentä 1–3 tunnin kuluttua):

«AUT. SAMMUTUSAIKA 1 H»
«AUT. SAMMUTUSAIKA 2 H»
«AUT. SAMMUTUSAIKA 3 H»

Tehtaalla suoritettu asetus on «AUT. SAMMUTUSAIKA 1 H». Voit muuttaa sammutusajan seuraavasti:

☞ Paina painiketta "Menu" (kuva 4). Näyttöön tulee valikon kohta «VALITSE KIELI».

☞ Paina selauspainiketta < tai > (kuva 5) niin monta kertaa, kunnes valikon kohta «AUTOM. SAMMUTUSAIKA» tulee näyttöön.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Sillä hetkellä voimassa oleva asetus näkyy näyttöruudussa esim. «AUT. SAMMUTUSAIKA 1 H»

☞ Valitse tarvittaessa toinen sammutusaika selauspainikkeella "<" tai ">" (kuva 5).

☞ Kun valitsemasi sammutusaika näkyy näytössä, vahvistat valinnan painikkeella "OK"(kuva 5). Katkaisuaika on näin ohjelmoitu.

Ellei painiketta „OK" paineta, siirtyy laite n. 120 s kuluttua automaattisesti takaisin kahvin valmistuksen toimintamuotoon, tallentamatta syöttöjä.

ℹ Näyttö siirtyy ohjelmoinnin jälkeen automaattisesti takaisin valikon kohtaan «SAMMUTUSAIKA».

☞ Palaa kahvin valmistuksen toimintamuotoon painamalla lopussa painiketta "Menu" (kuva 4) tai odota n. 120 sekuntia, kunnes laite siirtyy sinne automaattisesti.

13.4 Kannuohjelman asetus (Kahvin voimakkuus ja täyttömäärä kannua varten)

Tehtaalla kannuohjelmaan on asetettu vakiomäärät. Näitä voit muuttaa makusi mukaan ja tallentaa. Kahvin voimakkuus voidaan asettaa 5 portaassa erittäin miedosta erittäin voi-

www.markabolt.hu

makkaaseen ja täyttömäärä graafisen palkin avulla 10 portaassa.

Voit muuttaa näitä säätöjä seuraavasti:

☞ Paina painiketta "Menu" (kuva 4). Näyttöön tulee valikon kohta «VALITSE KIELI».

☞ Paina selauspainiketta < tai > (kuva 5) niin monta kertaa, että valikon kohta «KANNUOHJELMA» tulee näyttöön.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Näyttöön tulee teksti «KAHVIANNOKSEN MAKU».

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Sillä hetkellä voimassa oleva asetus näkyy näyttöruudussa esim. «ERITTÄIN MIETO».

☞ Valitse tarvittaessa toinen kahvin voimakkuus selauspainikkeella "<" tai ">" (kuva 5) 5 portaassa erittäin miedosta erittäin vahvaan.

☞ Kun valitsemasi kahvin voimakkuus näkyy näytössä, vahvistat valinnan painikkeella "OK" (kuva 5). Kahvin voimakkuus on näin ohjelmoitu.

Ellei painiketta „OK" paineta, siirtyy laite n. 120 s kuluttua automaattisesti takaisin kahvin valmistuksen toimintamuotoon, tallentamatta syöttöjä.

ⓘ Näyttö siirtyy ohjelmoinnin jälkeen automaattisesti takaisin valikon kohtaan «KAHVIANNOKSEN MAKU».

☞ Jos tahdot muuttaa ja tallentaa kannun täyttömäärän, painat selauspainiketta ">" (kuva 5) niin monta kertaa, että valikkokohta «KANNU- TAI KUPPITASO» ilmestyy.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5).

☞ Näytössä näkyy palkki, jota voi suurentaa tai pienentääö se esittää kupin täyttötasoa. Valitse tarvittaessa toinen täyttömäärä selauspainikkeella "<" tai ">" (kuva 5), kymmenessä portaassa.

ⓘ Jos palkki on kokonaan täytetty, vastaa tämä kannuohjelman suurinta kupin täyttömäärää, n. 125 ml.

☞ Kun valitsemasi täyttömäärä näkyy näytössä, vahvistat valinnan painikkeella "OK" (kuva 5). Täyttömäärä on nyt tallennettu.

Ellei painiketta „OK" paineta, siirtyy laite n. 120 s kuluttua automaattisesti takaisin kahvin valmistuksen toimintamuotoon, tallentamatta syöttöjä.

ⓘ Näyttö siirtyy ohjelmoinnin jälkeen automaattisesti takaisin valikon kohtaan «KANNU- TAI KUPPITASO».

☞ Palaa kahvin valmistuksen toimintamuotoon painamalla lopussa painiketta "Menu" (kuva 4) tai odota n. 120 sekuntia, kunnes laite siirtyy sinne automaattisesti.

13.5 kahviohjelman asetus (täyttömäärän ohjelmointi)

Tehtaalla laitteeseen on asetettu vakiomäärät. Voit säätää ja tallentaa määrät jokaiselle kupin koolle makumieltymystesi mukaisesti.

Voit sovittaa täyttömäärän jokaiselle viidestä kuppikoosta «ESPRESSOKUPPI», «PIENI KUPPI», «KESKISUURI KUPPI», «SUURI KUPPI», «MUKI»:

☞ Paina painiketta "Menu" (kuva 4). Näyttöön tulee valikon kohta «VALITSE KIELI».

☞ Paina selauspainiketta < tai > (kuva 5) niin monta kertaa, että valikon kohta «KAHVIOHJELMA» tulee näyttöön.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Näyttöön tulee teksti «ESPRESSOKUPPI».

☞ Valitse tarvittaessa toinen kuppikoko selauspainikkeella "<" tai ">" (kuva 5).

☞ Kun valitsemasi kuppikoko näkyy näytössä, vahvistat valinnan painikkeella "OK"(kuva 5).

☞ Näytössä näkyy palkki, jota voi suurentaa tai pienentääö se esittää kupin täyttötasoa. Valitse tarvittaessa toinen täyttömäärä selauspainikkeella "<" tai ">" (kuva 5), kymmenessä portaassa.

ⓘ Jos palkki on kokonaan täytetty, vastaa tämä suurinta kupin täyttömäärää, n. 220 ml.

www.markabolt.hu

☞ Kun valitsemasi täyttömäärä näkyy näytössä, vahvistat valinnan painikkeella "OK" (kuva 5). Täyttömäärä on nyt tallennettu.

Ellei painiketta „OK" paineta, siirtyy laite n. 120 s kuluttua automaattisesti takaisin kahvin valmistuksen toimintamuotoon, tallentamatta syöttöjä.

ⓘ Näyttö siirtyy ohjelmoinnin jälkeen automaattisesti takaisin valikon kohtaan «ESPRESSOKUPPI».

☞ Palaa kahvin valmistuksen toimintamuotoon painamalla lopussa painiketta "Menu" (kuva 4) tai odota n. 120 sekuntia, kunnes laite siirtyy sinne automaattisesti.

ⓘ Täyttömäärän tallentaminen on mahdollista vain yhdelle kupille. Tallennetut arvot kaksinkertaistetaan valmistettaessa kahvia kahteen kuppiin.

13.6 Valmistettujen kahvien määrän, valmistettujen kannullisten määrän ja kalkinpoistojen määrän kysely (statistiikka)

Laite tarjoaa mahdollisuuden kysellä seuraavia arvoja:

- kaiien toistaiseksi laitteella valmistettujen kahvien määrä,
- määrä valmistettuja kannuja, joissa 4 kupillista, 6 kupillista, 8 kupillista ja 10 kupillista sekä lisäksi
- suoritettujen kalkinpoistojen määrä.

ⓘ Jos valmistetaan samanaikaisesti kaksi kupillista kahvia, lasketaan myös määrä 2 kupillisena.

☞ Paina painiketta "Menu" (kuva 4). Näyttöön tulee valikon kohta «VALITSE KIELI».

☞ Paina selauspainiketta < tai > (kuva 5) niin monta kertaa, että valikon kohta «STATISTIIKKA» tulee näyttöön.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Näyttöruutuun ilmestyy siihen saakka valmistettujen kupillisten määrä, esim. «YHTEIS- KAHVIMÄÄRÄ 135» 135 kahvikupillista.

☞ Paina toistuvasti selauspainikkeita "<" tai ">" (kuva 5), nähdäksesi valmistettujen kannullisten määrän, jokaisella kannuohjelmalla mahdollisella kuppimäärällä (4 kuppia, 6 kuppia, 8 kuppia, 10 kuppia). Näytössä näkyy kannumäärä, jota kullakin kuppimäärällä on valmistettu, esim. «KANNU 4 KUPPIA 12» osoittaen 12 valmistettua 4 kupin kannullista.

☞ Paina toistuvasti selauspainikkeita "<" tai ">" (kuva 5), nähdäksesi suoritettujen kalkinpoistojen määrän, esim. «KALKINPOISTOT 5» osoittaen 5 kalkinpoistoa.

☞ Palaa kahvin valmistuksen toimintamuotoon painamalla lopussa painiketta "Menu" (kuva 4) tai odota n. 120 sekuntia, kunnes laite siirtyy sinne automaattisesti.

13.7 Laitteen asetusten palauttaminen tehtaalla suoritettuihin asetuksiin (Reset)

Tällä toiminnolla aikaisemmin muutetut arvot voidaan palauttaa tehdasasetuksiin.

Toiminto koskee seuraavia asetuksia tai tallennettuja arvoja:

- Veden kovuus
- Kuppien täyttömäärät
- Kahvin lämpötila
- Sammutusaika

☞ Paina painiketta "Menu" (kuva 4). Näyttöön tulee valikon kohta «VALITSE KIELI».

☞ Paina selauspainiketta < tai > (kuva 5) niin monta kertaa, että valikon kohta «NOLLAUS» tulee näyttöön.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Näyttöön tulee teksti «NOLLAUS EI».

☞ Paina selauspainiketta tai < (kuva 5) niin monta kertaa, kunnes valikon kohta «NOLLAUS KYLLÄ» tulee näyttöön.

www.markabolt.hu

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Laitteen asetukset on nyt palautettu tehtaalla suoritettuihin asetuksiin.

Ellei painiketta „OK" paineta, siirtyy laite n. 120 s kuluttua automaattisesti takaisin kahvin valmistuksen toimintamuotoon, palauttamatta tehdasasetuksia.

ⓘ Näyttö siirtyy ohjelmoinnin jälkeen automaattisesti takaisin kahvin valmistuksen toimintamuotoon.

14 Puhdistus ja hoito

Laite valmistaa aina laadukasta kahvia ja toimii häiriöittä, kun huolehdit laitteen puhtaudesta.

14.1 Säännöllinen puhdistus

⚠ **Huom!** Katkaise laitteesta virta ennen puhdistusta. Anna laitteen jäähtyä.

⚠ **Huom!** Älä koskaan puhdista laitetta tai sen yksittäisiä osia astianpesukoneessa. Älä koskaan upota kahvinkeitintä veteen.

⚠ **Huom!** Älä koskaan laita papusäiliöön vettä, sillä vesi vaurioittaa myllyä.

⚠ Vältä naarmuttavien, hankaavien tai syövyttävien aineiden käyttöä. Pyyhi runko ulkoa ja sisältä vain kostealla liinalla.

☞ Ota vesisäiliö (kuva 6) joka päivä pois laitteesta ja kaada siihen jäänyt vesi pois. Huuhtele vesisäiliö aina puhtaalla vedellä. Täytä säiliöön joka päivä raikasta vettä.

☞ Tyhjennä hylkykahviastia päivittäin tai viimeistään näyttötekstin näin vaatiessa, katso „Hylkykahviastian tyhjennys" Sivu 98.

☞ Tyhjennä valumisastia säännöllisesti. Tyhjennä valumisastia viimeistään, kun valumisastiassa oleva punainen uimuri (kuva 28) ilmestyy näkyviin valumisritilän aukkoon.

☞ Puhdista vesisäiliö (N), valumisastia (O), valumisritilä (A) ja hylkykahviastia (Q) säännöllisesti, vähintään kerran viikossa lämpimällä vedellä, miedolla astianpesuaineella ja tarvittaessa pensselillä.

☞ Ota höyrysuutin irti jokaisen vaahdotuksen jälkeen ja puhdista se huolellisesti maitojäännöksistä, katso „Höyrysuuttimen puhdistus" Sivu 93.

☞ Tarkista, ettei kahviputken aukot ole tukossa. Voit puhdistaa poistamalla kuivunut kahvi neulalla (kuva 29).

14.2 Hylkykahviastian tyhjennys

Laite laskee valmistettujen kahviannosten määrän. 14 yksittäisen (tai 7 parittain) valmistetun kahvin jälkeen näyttöön tulee viesti: «TYHJENNÄ HYLKYKAHVIASTIA» viitaten täyteen hylkykahviastiaan, joka täytyy tyhjentää ja puhdistaa. Viesti jää näyttöön, kunnes hylkykahviastia on puhdistettu, eikä kahvinkeitin voi valmistaa kahvia.

☞ Avaa puhdistusta varten huoltoluukku painamalla vastaavaa avauspainiketta (kuva 30), poista tippumalja (kuva 31), tyhjennä ja puhdista se.

☞ Tyhjennä ja puhdista hylkykahviastia perusteellisesti. Varmista, että kaikki pohjaan kerrostuneet jäännökset poistetaan.

Tärkeää: Joka kerta, kun vedät ulos tippumaljan **täytyy** muös hylkykahviastia y´tyhjentää, vaikkei se olisikaan täynnä. Ellei tätä toimenpidettä suoriteta, saattaa hylkykahviastia ylitäyttyä seuraavissa kahvinvalmistuksissa, ja ylivuotava kahviporo voi tukkia kahvinkeittimen.

ⓘ Kun olet poistanut hylkykahviastian, tulee näyttöön teksti «ASETA HYLKYKAHVIASTIA PAIKOILLEEN».

ⓘ Hylkykahviastia kannattaa puhdistaa laitteen päivittäisen käytön yhteydessä joka päivä.
Tyhjennä hylkykahviastia aina, kun laitteen virta on kytkettynä. Vain silloin laite tunnistaa tyhjennyksen.

www.markabolt.hu

14.3 Myllyn puhdistus

Kahvijauhejäännökset voidaan poistaa papusäiliöstä pehmeällä pensselillä tai pölynimurilla.

⚠ Huom! Älä koskaan kaada myllyyn vettä, sillä vesi vaurioittaa sitä.

☞ Katkaise laitteen virta virtakytkimellä (kuva 11) ja pääkytkimellä (kuva 8). Vedä pistoke pois pistorasiasta.

☞ Poista säiliöön jääneet kahvipavut (esim. imurin letkulla tai rakosuulakkeella).

ℹ Jos vieraan esineen poistaminen ei ole mahdollista, on käännyttävä asiakaspalvelun puoleen. **Myllyyn joutuneista vieraista aineista aiheutuva tukkeutuminen tai vioittuminen ei saata kuulua takuun piiriin.**

⚠ **Huom!** Pyörivä mylly voi johtaa loukkaantumisiin. Älä koskaan kytke laitteeseen virtaa, kun puhdistat myllyä. Se voi johtaa vakaviin loukkaantumisiin. Vedä pistoke ehdottomasti pistorasiasta.

☞ Testaa myllyn toiminta pienellä määrällä kahvipapuja ja valmista kupillinen kahvia. Ensimmäisen jauhamisen tai puhdistuksen jälkeen vedenkuumennusyksikköön menee vähemmän kahvijauhetta, koska kanava on täytettävä. Se voi vaikuttaa ensimmäisen kahvin makuun.

14.4 Vedenkuumennusyksikön puhdistus

Suosittelemme vedenkuumennusyksikön puhdistusta (riippuen käyttöasteesta) säännöllisesti. Hylkykahviastia ja vesisäiliö on tyhjennettävä ja laite sekä vedenkuumennusyksikkö on puhdistettava huolellisesti, ennen kuin laite otetaan pois käytöstä pitemmäksi ajaksi (esim. loma).

Menettele seuraavasti:

☞ Katkaise virta kahvinkeittimestä painamalla virtakytkintä (kuva 11) (älä irrota pistoketta pistorasiasta) ja odota kunnes näyttö sammuu!

☞ Avaa huoltoluukku painamalla kyseistä avauspainiketta (kuva 30).

☞ Irrota tippumalja ja hylkykahviastia (kuva 31) ja puhdista ne.

☞ Paina vedenkuumennusyksikön kahta sivuttaista punaista vapautuspainiketta keskiosan suuntaan (kuva 32) ja irrota vedenkuumennusyksikkö.

ℹ **Huom!: Vedenkuumennusyksikkö voidaan irrottaa vain, jos laite on sammutettu laitteen etusivussa olevalla virtakytkimellä ⏻. Laitetta ei tule irrottaa sähköverkosta. Jos koetat irrottaa vedenkuumennusyksikön kahvinkeittimen ollessa kytkettynä, saattaa se vaurioitua vakavasti.**

☞ Puhdista vedenkuumennusyksikkö juoksevassa vesijohtovedessä, astianpesuainetta käyttämättä. **Älä pese vedenkuumennusyksikköä astianpesukoneessa.**

☞ Puhdista koneen sisäosat perusteellisesti. Kaavi irti kahvinkeittimessä olevat kahvikarstaantumiset puu- tai muovihaarukalla tai vastaavalla, joka ei naarmuta pintaa, (kuva 33) ja ime sitten pois kaikki jäännökset pölynimurilla (kuva 34).

☞ Asenna vedenkuumennusyksikkö takaisin (kuva 36, a) työntämällä se pitimeen (kuva 36, b) ja tappiin (kuva 36, c). Tapin tulee asettua vedenkuumennusyksikön alla olevaan putkeen (kuva 36, d).

☞ Paina tiukasti tekstiä PUSH (kuva 36, e), kunnes vedenkuumennusyksikkö lukkiutuu kuuluvasti paikoilleen.

☞ Varmista, kuultuasi lukkiutumisäänen, että punaiset painikkeet (kuva 36, f) ovat ponnahtaneet ulos, muutoin ei huoltoluukkua voida sulkea.

kuva 37: Molemmat punaiset painikkeet ovat ponnahtaneet ulos oikealla tavalla.

kuva 38: Molemmat punaiset painikkeet eivät ole ponnahtaneet ulos.

☞ Asenna tippumalja ja hylkykahviastia yhdessä paikoilleen.

☞ Sulje huoltoluukku.

www.markabolt.hu

Jos vedenkuumennusyksikkö ei ole oikein asennettu, t.s., kunnes kuuluva lukkiutuminen tapahtuu, eivätkä punaiset painikkeet ole ponnahtaneet oikein ulos, ei huoltoluukkua pysty sulkemaan.

Jos vedenkuumennusyksikön asennus on vaikeaa, tulee se (ennen asennusta) saattaa oikealle korkeudelle, painamalla vedenkuumennusyksikköä yhteen samanaikaisesti alta ja ylhäältä, kuvan 35 osoittamalla tavalla.

Jos vedenkuumennusyksikön asennus edelleen on vaikeaa, sulje huoltoluukku, irrota verkkojohdon pistoke pistorasiasta ja liitä se sitten uudelleen.

Odota kunnes näyttö sammuu, avaa sitten huoltoluukku ja asenna vedenkuumennusyksikkö.

14.5 Kalkinpoisto-ohjelman suoritus

Kalkinpoisto-ohjelman ansiosta laitteeseen kertynyt kalkki saadaan poistettua helposti ja tehokkaasti. Näytön viestin «TEE KALKINPOISTO! !» ilmestyessä on laitteen kalkinpoisto suoritettava.

Huom!: Älä missään tapauksessa käytä mitään kalkinpoistoainetta, jota Electrolux ei suosittele. Electrolux ei korvaa muiden kalkinpoistoaineiden käytöstä mahdollisesti aiheutuvia vahinkoja. Kalkinpoistonestettä saat alan liikkeistä tai Electrolux huoltopalvelusta.

Kalkinpoisto kestää 45 minuuttia eikä sitä saa keskeyttää. Sähkökatkoksen sattuessa on ohjelma käynnistettävä uudelleen.

☞ Puhdista vedenkuumennusyksikkö ennen kalkinpoisto-ohjelman käynnistämistä (katso „Vedenkuumennusyksikön puhdistus“ Sivu 99).

☞ Paina painiketta "Menu" (kuva 4). Näyttöön tulee valikon kohta «VALITSE KIELI».

☞ Paina selauspainiketta < tai >(kuva 5) niin monta kertaa, että valikon kohta «KALKINPOISTO» tulee näyttöön.

☞ Vahvista valikon kohta painikkeella "OK" (kuva 5). Näyttöön tulee teksti «KALKINPOISTO EI».

☞ Paina selauspainiketta "<", ja näyttöön tulee «KALKINPOISTO KYLLÄ».

☞ Vahvista painikkeella "OK" (kuva 5). Kalkinpoisto-ohjelma käynnistyy.

Ellei painiketta „OK“ paineta, siirtyy laite n. 120 s kuluttua automaattisesti takaisin kahvin valmistuksen toimintamuotoon, eikä kalkinpoisto-ohjelma käynnisty.

Näytön yläriviin tulee vuorotellen «LISÄÄ KALKINPOIST.» ja «KÄÄNNÄ NUPPIA» ja alariviin tulee edistyspalkki prosenttinäytöllä, esim.
«■ ■ 5%».

☞ Tyhjennä vesisäiliö, täytä siihen vähintään 1 litra vettä ja lisää kalkinpoistoaine.

Huom!: Varmista, että kalkinpoistoaineen mahdolliset roiskeet eivät joudu hapolle herkille pinnoille, kuten marmori, kalkkikivi tai keramiikka.

☞ Aseta vähintään 1,5 litran astia höyrysuuttimen alle (kuva 9)

☞ Aseta höyryn ja kuumaveden kiertonuppi asentoon .

Kalkinpoisto-ohjelma käynnistyy ja kalkinpoistoneste valuu höyrysuuttimesta. Näytössä on «KALKINPOISTO» ja edistyspalkki prosenttinäytöllä, esim.
«■■■■ ■ 25%».

Kalkinpoisto-ohjelma suorittaa automaattisesti sarjan huuhteluja ja taukoja, poistaakseen kalkkikerrostumat kahvinkeittimen sisältä.

Noin 45 minuutin kuluttua vesisäiliö on tyhjä ja näytön yläriviin tulee vuorotellen «KALKINPOISTO VALMIS» ja «KÄÄNNÄ NUPPIA» ja alariviin tulee edistyspalkki ja prosenttinäyttö
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Käännä höyryn ja kuumaveden kiertonuppi takaisin asentoon ●.

www.markabolt.hu

Laite on nyt valmis puhtaalla vedellä huuhtelua varten. Näytön yläriviin tulee vuorotellen «HUUHTELU.» ja «TÄYTÄ SÄILIÖ» ja alariviin tulee edistyspalkki ja prosenttinäyttö «■■■■■ ■ 50%».

☞ Vedä vesisäiliö ulos, täytä se raikkaalla vedellä ja laita takaisin paikoilleen. Näytön yläriviin tulee vuorotellen «HUUHTELU.» ja «KÄÄNNÄ NUPPIA» ja alariviin tulee edistyspalkki ja prosenttinäyttö «■■■■■ ■ 50%».

☞ Tyhjennä höyrysuuttimen alla oleva astia ja aseta se takaisin höyrysuuttimen alle.

☞ Aseta höyryn ja kuumaveden kiertonuppi asentoon .

Laite suorittaa huuhtelun puhtaalla vedellä ja huuhteluvesi valuu höyrysuuttimesta. Näytössä on «HUUHTELU» ja edistyspalkki prosenttinäytöllä, esim. «■■■■■ ■ 55%».

Noin 45 minuutin kuluttua vesisäiliö on tyhjä ja näytön yläriviin tulee vuorotellen «HUUHTELU VALMIS» ja «KÄÄNNÄ NUPPIA» ja alariviin tulee edistyspalkki ja prosenttinäyttö «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Käännä höyryn ja kuumaveden kiertonuppi takaisin asentoon ●.

Näyttöön tulee vuorotellen teksti «HUUHTELU VALMIS» ja «TÄYTÄ SÄILIÖ !».

☞ Tyhjenna huuhteluvesiastia.

☞ Vedä vesisäiliö ulos, täytä se raikkaalla vedellä ja laita takaisin paikoilleen.

Laite on nyt jälleen valmis käytettäväksi ja toimii viimeiseksi valitulla kahvinvalmistusasetuksella.

ⓘ Suosittelemme heittämään kalkinpuhdistusohjelman jälkeen valmistetun ensimmäisen kahvikupillisen pois.

15 Mitä tulisi tehdä, jos näyttöön tulle seuraava viesti...

«TÄYTÄ SÄILIÖ»

- Vesisäiliö on tyhjä tai väärin asennettu.

☞ Säiliön täyttö ja ohjeidenmukainen asennus, katso „Vesisäiliön täyttäminen“ Sivu 85.

- Vesisäiliö on likainen, tai siihen on muodostunut kalkkikarstaantumista.

☞ Huuhtele vesisäiliö tai suorita kalkinpoisto.

«LIIAN HIENO JAUHATUS SÄÄDÄ JAUHINMYLLY KÄÄNTÄMÄLLÄ NUPPIA»

- Kahvinkeitin ei pysty valmistamaan kahvia.

☞ Aseta astia höyrysuuttimen alle ja kierrä höyryn ja kuumaveden kiertonuppi vastapäivään asentoon (kuva 9).

- Kahvi valuu ulos liian hitaasti.

☞ Kierrä jauhatuksen säätönuppia (kuva 12) yhden askeleen myötäpäivään (katso „Jauhatusasteen asetus“ Sivu 94).

«TYHJENNÄ HYLKYKAHVIASTIA»

- Hylkykahviastia on täynnä:

☞ Tyhjennä hylkykahviastia kohdassa „Hylkykahviastian tyhjennys“ Sivu 98 selostetulla tavalla, puhdista ja asenna se oikein takaisin.

«ASETA HYLKYKAHVIASTIA PAIKALLEEN»

- Hylkykahviastiaa ei ole asetettu paikalleen puhdistuksen jälkeen.

☞ Avaa huoltoluukku ja aseta hylkykahviastia paikalleen.

www.markabolt.hu

«TÄYTÄ ESIJAUHETTU KAHVI»

- Esijauhatetun kahvitoiminnon valinnan jälkeen ei kahvijauhetta ole laitettu täyttöaukkoon.

☞ Täytä kahvijauhetta kohdassa „Kahvin valmistaminen kahvijauheesta“ Sivu 91 selostetulla tavalla.

«TÄYTÄ KAHVIPAPUASTIA»

- Kahvipapusäiliössä ei enää ole kahvipapuja.

☞ Säiliön täyttö, katso „Kahvipapusäiliön täyttäminen“ Sivu 86.

- Jos mylly tulee hyvin kovaääniseksi, saattaa se johtua siitä, että kahvipapujen joukossa ollut pieni kivi on lukinnut myllyn.

☞ Ota yhteyttä asiakaspalveluun. **Myllyyn joutuneista vieraista aineista aiheutuva tukkeutuminen tai vioittuminen ei saata kuulua takuun piiriin.**

«TEE KALKINPOISTO !»

- Osoittaa, että kahvinkeittimeen on karstaantunut kalkkia.

☞ Luvussa „Kalkinpoisto-ohjelman suoritus“ Sivu 100 selostettu kalkinpoisto-ohjelma tulee suorittaa mahdollisimman nopeasti.

«SULJE LUUKKU!»

- Huoltoluukku on auki.

☞ Sulje huoltoluukku. Ellei huoltoluukkua pysty sulkemaan, tulee sinun tarkistaa, että vedenkuumennusyksikkö on asennettu oikein (katso „Vedenkuumennusyksikön puhdistus“ Sivu 99)

«ASETA KEITINYKSIKKÖ PAIKALLEEN !»

- Todennäköisesti on puhdistuksen jälkeen unohdettu asentaa vedenkuumennusyksikkö takaisin kahvinkeittimeen.

☞ Asenna vedenkuumennusyksikkö, katso „Vedenkuumennusyksikön puhdistus“ Sivu 99

«YLEISHÄLYTYS»

- Kone on sisältä erittäin likainen.

☞ Puhdista koneen sisäosat perusteellisesti, katso „Vedenkuumennusyksikön puhdistus“ Sivu 99. Jos kahvinkeittimen näytössä edelleen on sama viesti suoritetun puhdistuksen jälkeen, on otettava yhteyttä asiakaspalveluun.

16 Ratkaistavat ongelmat, ennen kuin soitat asiakaspalveluun

Jos kahvinkeitin ei toimi, voit helposti löytää toimintahäiriön syyn ja korjata se, etsimällä apua kohdasta „Mitä tulisi tehdä, jos näyttöön tulle seuraava viesti...“ Sivu 101. Jos kahvinkeitin ei tähän anna mitään viestiä, tee seuraavat tarkistukset, ennen kuin otat yhteyttä asiakaspalveluun.

Kahvi ei ole kuumaa

- Kuppeja ei ole lämmitetty etukäteen.

☞ Käytä esilämmitettyjä kuppeja, huuhtelemalla ne kuumalla vedellä tai pitämällä ne vähintään 20 minuuttia kytketyn kahvinkeittimen kuumennetulla kuppialustalla (H) (katso „Vihje kuumemman kahvin valmistuksesta:“ Sivu 90).

- Vedenkuumennusyksikkö on liian kylmä.

☞ Lämmitä vedenkuumennusyksikkö huuhteluohjelman avulla ennen kahvin valmistusta (katso „Huuhtelu“ Sivu 90).

Kahvissa on vähän vaahtokruunua

- Kahvin jauhatus on liian karkealla.

☞ Kierrä jauhatuksen säätönuppia yhden askeleen vastapäivään (katso „Jauhatusasteen asetus“ Sivu 94).

- Kahvisekoitus ei ole sopiva.

☞ Käytä täysautomaattiseen kahvinkeittimeen soveltuvaa kahvisekoitusta.

www.markabolt.hu

Kahvi valuu ulos liian hitaasti

- Kahvin jauhatus on liian hieno.

☞ Kierrä jauhatuksen säätönuppia yhden askeleen myötäpäivään (katso „Jauhatusasteen asetus“ Sivu 94).

Kahvi valuu ulos liian nopeasti

- Kahvin jauhatus on liian karkealla.

☞ Kierrä jauhatuksen säätönuppia yhden askeleen vastapäivään (katso „Jauhatusasteen asetus“ Sivu 94).

Kahvia tulee vain kahviputken aukoista

- Ulostuloaukot ovat tukossa.

☞ Voit puhdistaa poistamalla kuivunut kahvi neulalla (kuva 29).

Vaikka höyryn ja kuuman veden kiertonuppia kiertää, ei höyrysuuttimesta tule höyryä

- Höyrysuuttimen pienet reiät tai höyrysuuttimen sisäosa on tukossa.

☞ Puhdista höyrysuuttimen pienet reiät ja höyrysuuttimen sisäosa.

Kun toiminto ☞ tai ☞☞ on valittu, ei keittimestä tule kahvia, vaan vettä

- Kahvijauhe on voinut liimautua täyttöaukkoon.

☞ POista täyttöaukkoa tukkiva kahvijauhe veitsen avulla (katso „Kahvin valmistaminen kahvijauheesta“ Sivu 91) (kuva 22). Puhdista sitten vedenkuumennusyksikkö ja keittimen sisäosat (katso „Vedenkuumennusyksikön puhdistus“ Sivu 99)

Keitin ei käynnisty, kun painat painiketta ⏻

- Laitteen takasivussa oleva pääkytkin ei ole kytketty (kuva 8) tai verkkopistoke ei ole pistorasiassa.

☞ Tarkista, että pääkytkin on asennossa „I“, ja että verkkojohto on liitetty oikein pistorasiaan.

Vedenkuumennusyksikköä ei saa irti puhdistusta varten

- Kahvinkeittimen virta on kytketty. Vedenkuumennusyksikkö voidaan poistaa vain keittimen ollessa poiskytkettynä.

☞ Kytke laite pois päältä ja ota vedenkuumennusyksikkö pois (katso „Vedenkuumennusyksikön puhdistus“ Sivu 99).

ℹ **Huom!: Vedenkuumennusyksikkö voidaan irrottaa vain, jos laite on sammutettu laitteen etusivussa olevalla virtakytkimellä ⏻. Laitetta ei tule irrottaa sähköverkosta. Jos koetat irrottaa vedenkuumennusyksikön kahvinkeittimen ollessa kytkettynä, saattaa se vaurioitua vakavasti.**

Kahvi ei tule kahviputken aukoista, vaan sivusta huoltoluukusta

- Kuivunut kahvi on tukkinut kahviputken aukot.

☞ Poista kuivunut kahvi neulalla (kuva 29).

- Huoltoluukun sisäosassa oleva kääntölokero (R) on tukossa eikä käänny.

☞ Puhdista kääntölokero huolellisesti, etenkin saranoiden läheltä, jotta ne pysyvät liikkuvina.

On käytetty kahvijauhetta (kahvipapujen sijasta), ja kone ei valmista kahvia.

- On täytetty liikaa esijauhatettua kahvia.

☞ Poista vedenkuumennusyksikkö ja puhdista kahvinkeittimen sisäosa perusteellisesti kohdan „Vedenkuumennusyksikön puhdistus“ Sivu 99" mukaisesti. Toista toimenpide ja käytä korkeintaan 2 tasapäistä mittalusikkaa kahvijauhetta.

- Kiertonuppi "Kahvin voimakkuus / jauhatettu kahvi“ ei ollut asennossa ☞ tai ☞☞ ja laite on käyttänyt sekä jauhatetun kahvin että myös myllyn jauhaman kahvijauheen.

www.markabolt.hu

☞ Puhdista keittimen sisäosa perusteellisesti, kohdassa „Vedenkuumennusyksikön puhdistus“ Sivu 99 selostetulla tavalla. Toista toimenpide, kierrä ensin kiertonuppi "kahvin voimakkuus / jauhatettu kahvi“ oikeaan asentoon, kuten kohdassa „Kahvin valmistaminen kahvijauheesta“ Sivu 91 selostetaan.

- Jauhatettu kahvi täytetään poiskytkettyyn keittimeen.

☞ Poista vedenkuumennusyksikkö ja puhdista kahvinkeittimen sisäosa perusteellisesti kohdan „Vedenkuumennusyksikön puhdistus“ Sivu 99" mukaisesti. Toista menettely keittimen ollessa kytkettynä.

Mitä pitää tehdä, jos laite on kuljetettava toiseen paikkaan?

- Säilytä laitteen alkuperäinen pakkaus mahdollista kuljetusta varten. Käytä ehdottomasti alkuperäinen muovipussi suojana naarmuja vastaan.
- Suojaa laite ja termoskannu iskuilta. Emme ota mitään vastuuta kuljetuksen aikana sattuneista vahingoista.
- Tyhjennä vesisäiliö ja hylkykahviastia
- Kiinnitä huomiota laitteen varastointipaikkaan erityisesti kylminä vuodenaikoina. Pakkanen voi vioittaa laitetta.

17 Tekniset tiedot

Verkkojännite:	220-240 V
Ottoteho:	1350 W

CE Laite täyttää seuraavat EU-direktiivit:

- Pienjännitedirektiivi 2006/95/EU
- EMC direktiivi (sähkömagneettinen yhteensopivuus) 89/336/EEC ja seurannaismuutokset 92/31/EEC ja 93/68/EEC
- Elintarvikkeiden kanssa kosketuksiin joutuvat materiaalit ja välineet vastaavat EY asetuksen 1935/2004 vaatimuksia.

18 Hävittäminen

Pakkausmateriaali

Pakkausmateriaalit ovat haitattomia ja kierrätettäviä. Muoviosat on merkitty esim. >PE<,> PS< jne. Toimita pakkausmateriaalit lajiteltuina niille varattuihin kunnallisiin keräyspisteisiin.

Käytöstä poistettu laite

Tuotteessa tai sen pakkauksessa oleva symboli ilmoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä tavallisena kotitalousjätteenä, vaan se on luovutettava sähkö- ja elektroniikkalaitteiden keräyspisteeseen. Hävittämällä tuotteen oikein vaikutat osaltasi ympäristönsuojeluun ja estät lähimmäistesi terveyteen kohdistuvat haittavaikutukset. Laitteen väärä hävittäminen vaarantaa ympäristön ja terveyden. Lisätietoja tämän tuotteen kierrätyksestä saat paikallisesta kunnanvirastosta, jätehuollosta tai liikkeestä, josta hankit tuotteen.

19 Huoltotapauksessa

Säilytä ehdottomasti alkuperäinen pakkaus vaahtomuoviosat mukaanlukien. Kuljetusvaurioiden välttämiseksi tulee laitteen olla hyvin pakattu.

Kun lähetät laitteen huollettavaksi/korjattavaksi, pakkaa mukaan myös termoskannu. Sitä tarvitaan laitteen testauksessa.

www.markabolt.hu

GB

Dear Customer

Please read this user manual carefully, paying special attention to the safety notes! Keep the manual in a safe place for later reference, and pass it on to any new owner.

Contents

1 Figure captions 106
1.1 Front view (Fig. 1) 106
1.2 Front view with open service door (Fig. 2) 106
1.3 Control panel (Fig. 3) 106

2 Coffee and espresso 107

3 Safety Information 107

4 Overview of the menu items 109

5 Menu mode 109

6 Before using for the first time 109
6.1 Setting up and connecting the coffee machine 109
6.2 Filling with water 110
6.3 Filling the coffee bean container 110
6.4 Switching on for the first time 110
6.5 Switching on the machine 111
6.6 Switching off the coffee machine 111
6.7 Setting the water hardness 112

7 Making coffee with beans 112
7.1 Tips for making hotter coffee 114
7.2 Running the rinsing program 114

8 Making several cups of coffee with the jug function 114

9 Using pre-ground coffee 115

10 Frothing milk 116
10.1 Cleaning the steam nozzle 117

11 Preparing hot water 118

12 Setting the grinding texture 118

13 Menu settings 118
13.1 Setting the language 118
13.2 Setting the coffee temperature 119
13.3 Setting the shut-off time 119
13.4 Setting the jug program (coffee strength and fill level for jug function) 119
13.5 Setting the coffee program (Programming the fill level) 120
13.6 Establishing the number of coffees dispensed, the number of jugs dispensed and the number of descalings (statistics) 121
13.7 Resetting the machine to the factory setting (reset to default) 121

14 Cleaning and Care 122
14.1 Regular cleaning 122
14.2 Emptying the waste coffee container 122
14.3 Cleaning the grinder 122
14.4 Cleaning the brewing unit 123
14.5 Running the descaling program 124

15 What to do if you read following messages on the display ... 125

16 Problems that can be resolved before calling the Customer Service Centre 126

17 Technical Data 128

18 Disposal 128

19 If service is needed 128

www.markabolt.hu

1 Figure captions

1.1 Front view (Fig. 1)

A Drip grid
B Thermos jug
C Main switch (rear side of appliance)
D Height-adjustable coffee dispenser
E Control panel (see Fig. 3)
F Bean container lid
G Pre-ground coffee lid
H Heated cup rack
J Swivel pipe for steam and hot water
K Steam nozzle (removable)
L Inner part of steam nozzle (removable)
M Service door opening button
N Water tank with max. fill level indication (removable)
O Drip tray with float (removable)

1.2 Front view with open service door (Fig. 2)

P Service door (open)
Q Waste coffee container (removable)
R Tilt compartment
S Brewing unit
T Knob for setting grinding texture
U Bean container
V Measuring spoon
W Funnel for pre-ground coffee
X Type plate (under appliance)
Y Liquid descaler
Z Test strip for water hardness

1.3 Control panel (Fig. 3)

a "Coffee strength / Pre-ground coffee" knob
b "Cup size" knob
c Display
d "1 cup of coffee" key
In Menu mode, use this key for "scrolling" ("<")
e "2 cups of coffee" key
In Menu mode, use this key for "scrolling" (">")
f "Steam" key
In Menu mode, use this key to confirm a menu item ("OK")
g "MENU" key MENU
In Menu mode, this key returns to the last level without changing settings ("ESC")
h "ON/OFF" key
j Knob for "Steam / Hot water"
k "Jug coffee function" key

www.markabolt.hu

2 Coffee and espresso

Your fully automated coffee machine guarantees you absolute **ease of operation**, both in making coffee and in maintenance and care.

The excellent, individual **taste** is achieved by

- the pre-brewing system: before the coffee is brewed, it is first moistened to extract its full aroma
- the individually controllable amount of water per cup, from a short espresso to a "long" milky coffee
- the individually controllable temperature at which the coffee is made
- The choice between a normal or a strong cup of coffee
- the grinding texture, which can be adjusted according to type of coffee bean, and
- last, but not least, the guaranteed crema, that small crown of froth that makes espresso coffee so unique for connoisseurs

Did you know? The time the water is in contact with the ground coffee is considerably less for espresso coffee than conventional filter coffee. As a result, less bitterness is released from the ground coffee – making espresso coffee that much milder!

3 Safety Information

⚠ This appliance conforms to accepted technological standards with regard to safety, and to the Appliance Safety Law. As the manufacturer, we nevertheless wish to familiarise you with the following safety information.

General safety

- The coffee machine must be connected only to a mains power current of which the voltage, type of supply and frequency conform to the details shown on the type plate (this can be found on the underside of the appliance)!
- Never allow the mains lead to come into contact with hot parts of the appliance.
- Never use the mains lead to pull the plug out of the mains socket!
- Do not use the coffee machine if:
  - the mains lead is damaged, or
  - the housing shows visible signs of damage.
- Ensure that the coffee machine is switched off before plugging into the mains socket.
- This appliance is not intended for use by people (including children) who, due to lack of experience or knowledge, are unable to operate it safely, or for use by people (including children) whose physical, sensory or mental capabilities are reduced, unless a person responsible for them has shown them how to use it safely, and has supervised them initially.

Child safety

- **Do not leave the coffee machine running unattended, and take special care when children are about!**
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Packaging material, e.g. plastic bags, should not be accessible to children.

www.markabolt.hu

Safety in operation

- **Caution! The coffee dispenser, steam nozzle and cup rack become hot in operation. Keep children at a safe distance!**
- **Caution! Danger of scalding when the steam nozzle is activated! Hot water or steam output can cause scalding. Activate the steam nozzle only when you are holding a container under the nozzle.**
- Do not use steam to heat inflammable liquids!
- Only use the coffee machine with water in the system! Fill the water tank only with cold water. **Do not use hot water, milk or other liquids.** Do not exceed the maximum fill level of approx. 1.8 litres.
- **Do not put frozen or caramelised coffee beans in the bean container. Use only roasted coffee beans! Remove any foreign sobjects, such as small stones, from the coffee beans. Blocking or damage caused by foreign objects in the grinder might be excluded from the guarantee.**
- Spoon only ground coffee into the ground coffee filler.
- Do not leave the coffee machine switched on unnecessarily.
- Do not expose the coffee machine to the effects ofweather.
- When using an extension lead, use only a commercially available cable with a conductor cross-section of at least 1.5 mm^2.
- To avoid injury, people with motor system disorders should never use the machine without an accompanying person.
- **Operate the machine only when the drip tray, waste coffee container and the drip grid are installed!**

Safety in cleaning and care

- Follow the cleaning and descaling instructions.
- Switch off the coffee machine and unplug it from the mains socket before carrying out any maintenance or cleaning!
- Do not immerse the coffee machine in water.
- Only clean the steam nozzle when the machine is switched off, cold and not under pressure!
- Do not clean coffee machine parts in the dishwasher.
- **Never put water in the grinder.** This would damage the grinder.

Never open or repair the coffee machine. Faulty repairs can result in considerable hazard to the user.

Repairs to electrical appliances must be carried out only by qualified service engineers.

If a repair becomes necessary, including replacement of the mains lead, please contact

- the dealer where you bought the coffee machine, or
- the Electrolux Service Line.

If the machine is misused or incorrectly operated the manufacturer accepts no liability for damage and the guarantee is invalidated - likewise if the descaling program is not carried out in accordance with these operating instructions immediately after the message «PLEASE DESCALE!» is displayed. Blocking or damage caused by foreign objects in the grinder might be excluded from the guarantee.

www.markabolt.hu

4 Overview of the menu items

Below is an overview of those menu items where you can change and save the machine parameters that are preset at the factory, and also start programs and call up information. You will find detailed information on this in the further chapters of these operating instructions.

- **«CHOOSE LANGUAGE» menu**
  Display language; several languages are available for selection.
- **«WATER HARDNESS» menu**
  Programmable hardness level ranging from 1 (soft) to 4 (very hard).
  Factory setting: 4 (very hard).
- **«TEMPERATURE» menu**
  Programmable coffee temperature LOW, MEDIUM or HIGH.
  Factory setting: HIGH
- **«AUTO SHUTOFF TIME» menu**
  Programmable shut-off time, from 1 to 3 hours.
  Factory setting: 1h (1 hour).
- **«JUG PROGRAM» menu**
  – Programmable fill level (cup size) and quantity of ground coffee (coffee strength) for the cups to be filled into the jug
- **«COFFEE PROGRAM» menu**
  Adjust the fill level for each cup size (espresso cup, small cup, medium cup, large cup, mug).
- **«DESCALE» menu**
  Start the descaling program.
- **«STATISTICS» menu**
  Find out the number of cups of coffee dispensed, and the number of jugs prepared with either 4, 6, 8 or 10 cups and the total number of descalings carried out.
- **«RESET TO DEFAULT» menu**
  Reset the changed parameter settings to the factory settings.

5 Menu mode

You can switch to the Menu mode by pressing the "Menu" key. In Menu mode, you can navigate by means of the "1 cup of coffee", "2 cups of coffee", "Steam" and "MENU" keys. The respective function in each case is shown in the display above the key (Fig. 5):

- «<» ("1 cup of coffee") and «>» ("2 cups of coffee") are for "scrolling" in the menu
- «OK» ("Steam") confirms a menu item
- «ESC» ("MENU") returns to the last level of the menu without changing settings

6 Before using for the first time

6.1 Setting up and connecting the coffee machine

☞ Place the machine on a suitable horizontal, stable, unheated and water-resistant surface.

⚠ Ensure that there is good air circulation. After positioning the appliance on the work top, leave a space of at least 5 cm between the surfaces of the appliance and the side and rear walls and at least 20 cm above the coffee maker.

Never install the appliance in environments where the temperature may reach 0°C or lower (the appliance may be damaged if the water freezes).

⚠ Important! If the coffee machine is brought into a warm room from a cold environment, wait about two hours before switching on!

We advise you to place the coffee machine on a suitable mat to prevent damage being caused by spray and splashes.

☞ Plug the coffee machine into an earthed mains socket. Do not use a socket that is not earthed.

www.markabolt.hu

6.2 Filling with water

Each time before switching on the coffee machine, check that there is water in the water tank, and refill if necessary. The coffee machine requires water for the automatic rinsing processes each time the machine is switched on or off.

☞ Remove the water tank from the coffee machine (Fig. 6). Before the tank is removed, the steam nozzle must always be positioned towards the centre of the appliance, otherwise the tank cannot be removed.

☞ Fill the water tank with fresh cold water. Never exceed the MAX line.

ⓘ Pour only fresh cold water into the water tank. Never put in other liquids, e.g. mineral water or milk.

☞ Replace the water tank (Fig. 6). Press the tank firmly in, to ensure that the water tank valve opens.

ⓘ To always be sure of obtaining a rich coffee with a full aroma, you should:

- change the water in the water tank daily,
- wash the water tank at least once a week in normal washing-up water (not in the dishwasher). Then rinse with fresh water.

6.3 Filling the coffee bean container

☞ Raise the lid of the coffee bean container, and fill the container with fresh coffee beans (Fig. 7). Then reclose the lid.

⚠ Note! Ensure that you use only pure coffee beans with no caramelised or aromatised additives. Do not use frozen beans. Make sure that no foreign objects, such as small stones, enter the coffee bean container. **Blocking or damage caused by foreign objects in the grinder might be excluded from the guarantee.**

ⓘ The grinder is factory-set to a medium grinding texture. If necessary, you can change this setting. Notes on changing the grinder setting can be found in „Setting the grinding texture", page 118.

⚠ **The grinder settings may be changed only whilst coffee is being ground. Making adjustments to the stationary grinder can damage the coffee machine.**

ⓘ Coffee has been used to factory-test the appliance, and it is therefore completely normal for there to be traces of coffee in the mill. This appliance is however guaranteed to be new.

6.4 Switching on for the first time

When you operate the machine for the first time, the automatic switching on process only continues if you have selected the desired language.

☞ Switch on the machine with the main switch on the rear of the machine (Fig. 8).

The display shows the text «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» successively in all available languages.

☞ Wait for the correct language and press the "Menu" key to confirm (Fig. 4) and keep it pressed until the display shows: «ENGLISH INSTALLED».

ⓘ After using the machine for the first time you can change the language at any time; see „Setting the language", page 118.

After programming the language, the display shows «FILL TANK !».

☞ Fill the water tank; see „Filling with water", page 110.

☞ Replace the water tank (Fig. 6). Press the tank firmly in, to ensure that the water tank valve opens.

The display now shows: «TURN STEAM KNOB».

☞ Move the steam nozzle outwards and place a cup underneath it (Fig. 9).

☞ Turn the knob for steam and hot water anticlockwise as far as it will go to the position (Fig. 10).

www.markabolt.hu

After a few seconds, a little water runs out of the steam nozzle and the display shows a progress bar. When the cup contains about 30 ml of water, the progress bar will be complete and the display shows «TURN STEAM KNOB».

☞ Turn the steam knob clockwise (Fig. 10) as far as it will go, to the position ●, to stop the water running out.

The appliance now displays «TURNING OFF PLEASE WAIT...» and switches itself off.

☞ Fill the coffee bean container with coffee beans; see „Filling the coffee bean container", page 110.

⚠ Important: To prevent malfunction, never fill this container with ground coffee, freeze-dried coffee, caramelised beans or anything else that could damage the appliance.

☞ Press the ON/OFF key ⏻ on the control panel (Fig. 11).

The appliance displays «HEATING UP...» in the upper line of the display, and in the lower line a progress bar with a percentage indication «■■■■ ■ 40%» to show how far heating has progressed.

When pre-heating is complete, the appliance displays:

«RINSING...» in the upper line of the display, and in the lower line a progress bar with a percentage indication «■■■■ ■ 40%» and the appliance performs an automatic rinse cycle (a little hot water runs out of the dispenser and is collected in the drip tray beneath).

The appliance now shows the basic settings; i.e. the upper line of the display shows the cup size and the lower line shows the strength of the coffee, e.g.:

«MEDIUM CUP
NORMAL TASTE»

6.5 Switching on the machine

Each time before switching on, make sure there is water in the water tank and replenish if necessary. The machine requires water for the automatic rinsing cycles that are carried out each time the appliance is switched on or off.

☞ Switch the machine on with the "On/Off" key ⏻ (Fig. 11).

ℹ Immediately after being switched on the machine runs through a set-up cycle. The noises occurring are perfectly normal.

ℹ During the heating-up phase (approx. 120 seconds) the display shows «HEATING UP..» in the upper line and in the lower line a progress bar «■■■■ ■ 40%» with a percentage to show how far pre-heating has progressed.

When pre-heating is complete, the appliance displays:

«RINSING...» in the upper line of the display, and in the lower line a progress bar with a percentage indication «■■■■ ■ 40%», and the appliance performs an automatic rinse cycle (a little hot water runs out of the spouts and is collected in the drip tray beneath).

The coffee machine is now ready to use. The information shown on the display depends on the last coffee mode that was selected.

6.6 Switching off the coffee machine

☞ Switch the machine off with the "On/Off" key ⏻ (Fig. 11).

The machine carries out a rinsing cycle (display indication «RINSING PLEASE WAIT...») and turns off.

ℹ If you will not be using the machine for a longer period of time, after switching off the "On/Off" key ⏻, you should also switch off the main switch at the back (Fig. 8).

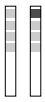
www.markabolt.hu

6.7 Setting the water hardness

After putting the machine into operation for the first time, or when using a different water quality, you should set the machine to the water hardness level corresponding to the local water hardness. You can use the enclosed test strip to determine the water hardness, or contact your local water supply company.

Determining water hardness

☞ Dip the test strip in cold water for around 1 second. Shake off the excess water, and gauge the hardness by means of the pink bands.



No pink bands or **one** pink band:
Hardness level 1, soft
up to 1.24 mmol/l, or
up to 7° German hardness, or
up to 12.6° French hardness

Two pink bands:
Hardness level 2, medium hard
up to 2.5 mmol/l, or
up to 14° German hardness, or
up to 25.2° French hardness

Three pink bands:
Hardness level 3, hard
up to 3.7 mmol/l, or
up to 21° German hardness, or
up to 37.8° French hardness

Four pink bands:
Hardness level 4, very hard
over 3.7 mmol/l or
over 21° German hardness, or
over 37.8° French hardness

Setting and saving the water hardness level

You can set 4 hardness levels. The coffee machine is factory-set to hardness level 4.

☞ With the machine switched on, press the "Menu" key (Fig. 4).
The menu item «CHOOSE LANGUAGE» appears.

☞ Press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) until the menu item «WATER HARDNESS» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5).
The display indicates the current setting, e.g. «WATER HARDNESS 4»

☞ Then press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) until the determined hardness level is displayed.

☞ Confirm the selection with the "OK" key (Fig. 5).
If "OK" is not pressed, after about 120 sec., the appliance returns automatically to the coffee mode without storing the settings.

ⓘ After programming the display returns automatically to the menu item «WATER HARDNESS».

☞ To return to the coffee mode, then press the "Menu" key (Fig. 4) or wait about 120 sec. for the machine to automatically return to the coffee mode.

ⓘ You can make other menu settings, see „Menu settings“, page 118.

7 Making coffee with beans

The following process for making coffee with beans runs **completely automatically**: Grinding, portioning, pressing, pre-brewing, brewing and ejection of the coffee grounds.

The facility to select the grinding texture and the quantity of coffee to be ground allows you to individually set up the coffee machine to suit your own personal taste.

⚠ Ensure that you use only pure coffee beans with no caramelised or aromatised additives. Do not use frozen beans. Make sure that no foreign objects, such as small stones, enter the coffee bean container. **Blocking or damage caused by foreign objects in the grinder might be excluded from the guarantee.**

The appliance is preset to make coffee with a medium cup size and a normal strength. You can also choose a short espresso or a long "milky" coffee.

www.markabolt.hu

☞ To choose the required cup size, turn the knob for "Cup size" (Fig 13). The selected cup size will be displayed.

ⓘ The coffee machine is factory-set to standard measures. You can change and save these as you wish for each cup size; see „Setting the coffee program (Programming the fill level)", page 120.

You can also choose coffee with an extra-mild, mild, normal, strong or extra-strong strength.

☞ To choose the required strength, turn the knob for "Coffee strength selection" (Fig 14). The selected coffee strength will be displayed.

☞ Place one or two cups under the coffee dispensing spouts (Fig. 15). The dispenser can be slid up or down, to match the height of your cup/mug to reduce heat loss and coffee splashes (Fig. 16).

ⓘ If you do not press any further keys within a few seconds after having changed the parameters of cup size or coffee strength, the appliance will suggest the next step: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY».

☞ Press the key for "1 cup" ☐ to make one cup, or the key for "2 cups" ☐☐ to make 2 cups.

The appliance now grinds the beans. In the coffee-making process, the ground coffee is first of all wetted with a small quantity of water for pre-brewing. Following a short pause, the actual brewing process commences. The coffee is dispensed into the cup and the display shows in the upper line the selected cup size, and in the lower line an advancing progress bar with a percentage indication «■■■■ ■ 40%».

Once the progress bar is complete, the desired quantity of coffee has also been dispensed. The appliance automatically stops delivering the coffee and ejects the grounds into the waste coffee container.

☞ You can stop the delivery of coffee prematurely at any time, by briefly pressing the key that was previously selected, or by turning the knob for "Cup size" (Fig. 13) anti-clockwise towards the "Espresso cup" position.

☞ As soon as delivery is complete, to increase the quantity of coffee, simply press and hold the key for "1 cup" ☐ until the desired quantity is reached (this operation must be performed immediately after the the progress bar shows 100%), or by turning the knob for "Cup size" (Fig. 13) clockwise towards the "Mug" position.

After a few seconds, the appliance is ready for use again and you can make another coffee. The display shows the last coffee setting that was selected.

ⓘ If the coffee is delivered a drop at a time or not at all, or the coffee is delivered too fast and is not creamy enough, you should change the grinding setting; see „Setting the grinding texture", page 118.

ⓘ If the message «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» is displayed, the coffee is ground too fine. You should change the grinding setting; see „Setting the grinding texture", page 118.

ⓘ If the display shows: «FILL TANK» the water tank must be refilled or the appliance will not make coffee. (It is normal for there still to be some water left in the tank when the message is displayed).

ⓘ If the display shows: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» the waste coffee container is full and must be emptied and cleaned; see „Emptying the waste coffee container", page 122. Until the waste coffee container has been cleaned, the appliance continues to display the message and cannot make coffee.

www.markabolt.hu

Never remove the water tank whilst the machine is delivering coffee. If it is removed, the appliance will not be able to make any more coffee. To vent the appliance, turn the knob for steam and hot water anticlockwise as far as it will go, to the setting, and run off water from the steam nozzle for a few seconds.

When using the appliance for the first time, at least 4-5 cups of coffee need to be made before the appliance starts to yield satisfactory results.

7.1 Tips for making hotter coffee

- When you turn the appliance on, if you want to make a short coffee (less than 60 ml), use the hot rinse-through water to preheat the cups.
- Set a higher coffee temperature in the corresponding menu; see „Setting the coffee temperature“, page 119.
- If you have not dispensed coffee for a long period of time with the machine switched on, you should rinse the system before dispensing again, to pre-heat the brewing unit. Select the rinsing function in the corresponding menu (see „Running the rinsing program“, page 114). Run off the water into the underlying drip tray, or alternatively use this water to fill (and then empty) the cup to be used for the coffee, so as to pre-heat the cup.
- Unless they have been pre-heated, do not use cups that are too thick, as they will absorb too much heat.
- Use cups that have been pre-heated by rinsing them with hot water or by leaving them for at least 20 minutes on the heated cup rack (H) with the coffee machine on.

7.2 Running the rinsing program

The rinsing program allows the brewing unit and dispenser to be heated up.

The rinsing process takes only few seconds.

☞ Press the "Menu" key (Fig. 4). The menu item «CHOOSE LANGUAGE» appears.

☞ Press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) until the menu item «RINSING» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The display shows «RINSING», and an advancing progress bar with a percentage indication «■■■■ ■ 40%».

After rinsing, the machine returns automatically to the coffee mode.

8 Making several cups of coffee with the jug function

This function allows you to make **several cups of coffee completely automatically, which are poured into the stainless steel thermos jug that is supplied**: Grinding, portioning, pressing, pre-brewing, brewing and ejection of the coffee grounds are as described in the previous section.

The appliance is preset to make coffee of normal strength and in a medium cup size. You can also set your preferred cup size and strength as described in the section „Setting the jug program (coffee strength and fill level for jug function)“, page 119.

☞ Turn the lid of the stainless steel thermos jug to the position for removal (Fig. 17), and take the lid off the jug. Rinse both the lid and the thermos jug.

☞ Place the thermos jug under the coffee dispenser (D), with the lid in position for pouring (fig 18). The dispenser must be slid up fully to allow the jug to be pushed in.

The display shows continuosly «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» to remind you of the basic operations that are necessary in order to allow the preparation of a series of coffees for the jug.

www.markabolt.hu

☞ After having checked that the water tank is full, the bean container has enough coffee beans, and the waste coffee container is empty, press the "OK" key (Fig. 5).

In the upper line, the display shows the coffee strength as set in the "Jug" menu, e.g. «EXTRA-MILD JUG». The lower line of the display shows the scrolling keys "<" or ">" and the number of cups to be poured into the jug, i.e. «< > 4».

ℹ If you wish to change the strength and size of the cups for the jug function, proceed as described in the section „Setting the jug program (coffee strength and fill level for jug function)", page 119.

☞ If necessary, press the scrolling keys "<" or ">" to increase or decrease in steps of 2 cups the number of cups you wish to pour into the jug (4, 6, 8, 10 cups).

ℹ If no keys are pressed within a few seconds, the appliance will suggest the next step in the display: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY».

☞ Once you have chosen the desired number of cups, confirm this by pressing the "JUG" key ⊓ (Fig. 19).

The display shows an advancing progress bar with a percentage indication «■■■■ ■ 40%» which represents the status of the brewing operations.

Once the progress bar is complete and the percentage has reached 100%, the appliance stops brewing, and returns automatically to the coffee mode.

☞ Now you can remove the thermos jug and close the lid (Fig. 20) to keep the coffee warm for a longer period of time.

ℹ If there are not enough coffee beans to complete the requested operation, the machine will stop the operation and wait until the coffee bean container has been filled and the "JUG" key ⊓ (Fig. 19) has been pressed. For instance, if you program 8 cups but you have only beans for 6 cups, the appliance will deliver 6 cups and then stop. Fill the coffee bean container and then press the "JUG" key ⊓ (Fig. 19). Once you have done this, the appliance will deliver just the last 2 cups, to reach the programmed quantity of 8 cups.

If there is either too little water to complete the requested operation, or the waste coffee container is full, the machine will stop the operation. The jug has to be removed to fill the water tank or to empty the waste coffee container; at this point, the current program is cancelled. After the error has been rectified, the program must be restarted. The amount of coffee already in the jug must be taken into consideration, so that the jug is not over-filled.

ℹ If the message «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» is displayed, the coffee is ground too fine. You should change the grinding setting; see „Setting the grinding texture", page 118.

9 Using pre-ground coffee

This function allows you to brew pre-ground coffee, e.g. decaffeinated coffee.

⚠ Make sure that no ground coffee has remained in the filler, and that no foreign objects enter the filler. The ground coffee filler is not a storage container. The ground coffee must be fed directly into the brewing unit.

☞ Turn the "Coffee strength / Pre-ground coffee" knob (Fig. 21) to the desired position ☕ (for 1 cup) or ☕☕ (for 2 cups) to select the pre-ground coffee function. This disables the coffee mill function. The appliance displays e.g. «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP».

www.markabolt.hu

☞ Open the lid of the ground coffee filler, and scoop in the fresh ground coffee (Fig. 22).

Use only the supplied measuring spoon. Never add more than 2 level measured scoops, otherwise either the appliance will not make the coffee, the ground coffee will be dispersed inside the appliance, dirtying it, or the coffee will be delivered drop by drop and the message «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» will be displayed.

Do not add ground coffee during the brewing process. Only put in ground coffee for the next cup when the brewing process has completely finished and the coffee machine is ready. Never add the ground coffee when the appliance is off, as otherwise it will be dispersed inside the appliance.

⚠ Use only ground coffee for fully automated espresso coffee makers. Do not put coffee beans, any water-soluble or freeze-dried instant products or any other drink powder into the ground coffee filler. Coffee powder which is too fine can lead to blockages.

ℹ If the filler shaft is blocked (due to moisture inside the appliance, or because more than 2 measuring scoops of pre-ground coffee have been used), use a knife or a spoon handle to push the coffee down (Fig. 23). Then remove the brewing unit and clean it and the appliance as described in the section „Cleaning the brewing unit“, page 123".

☞ Close the lid.

ℹ If you do not activate any key within few seconds after having selected the "Pre-ground coffee" function, the appliance will suggest the next step in the display: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY»

☞ To choose the required cup size, turn the knob for "Cup size" (Fig 13). The selected cup size will be displayed.

☞ Press the key for "1 cup" to make one cup, or the key for "2 cups" to make 2 coffees.

The coffee is prepared.

ℹ Once the coffee has been prepared, to go back to making coffee using beans, turn the "Coffee strength / Pre-ground coffee" knob (Fig. 21) to any coffee strength setting (the coffee mill is enabled for operation again).

10 Frothing milk

The steam can be used to froth milk and to heat liquids. Since a higher temperature is needed to produce steam than to make coffee, the coffee machine has an additional steam mode.

ℹ To make a cappuccino, fill a large cup 1/2 to 2/3 full with espresso, and then add the frothed milk.

⚠ Caution! Danger of scalding when the steam nozzle is activated! Hot water or steam output can cause scalding. Do not activate the steam nozzle until it is immersed in the milk.

☞ To produce steam, press the "Steam" key (Fig. 24).

The display shows «HEATING UP...» in the upper line and in the lower line an advancing progress bar with a percentage indication «■■■■ ■ 40%».
When the heating process is finished, the display shows «STEAM». The machine is ready for the milk frothing.

ℹ If you do not perform any further action within a few seconds after the message «STEAM» is shown on the display, the appliance will suggest the next step, showing «STEAM» in the upper line of the display and «TURN KNOB FOR STEAM» in the lower line.

ℹ If the steam function is not used for longer than 2 minutes, the machine switches back automatically to the coffee mode.

www.markabolt.hu

To avoid any residual water mixing in with the milk when frothing, the water should be drained off beforehand. To do this, place a container under the steam nozzle and turn the knob for steam and hot water (Fig. 9) to position ⌀ until steam emission starts. Then turn the knob back to position ●.

☞ Pour low-fat, cold milk into a mug which must be small enough to fit under the steam nozzle.

The milk should be cold. You should also use a cold mug, preferably a stainless steel one, which should not be rinsed beforehand in hot water.

☞ Swing out the steam nozzle and hold the mug under the steam nozzle so that the nozzle opening is just immersed in the milk (Fig. 25).

⚠ Attention! Risk of impurities from dried on milk residues in the steam nozzle. Take care not to immerse the steam nozzle in the milk far enough to cover the air intake opening at the top of the steam nozzle. Otherwise milk can be sucked into the nozzle and cause impurities in the steam nozzle.

☞ Turn the knob for steam and hot water (Fig. 9) to the position ⌀. The display shows the steam process («STEAM»). The milk is frothed.

To obtain a creamier froth, slowly move the container upwards. Froth the milk to at least twice its volume.

You should not discharge steam for more than two minutes at a time.

☞ To end the frothing, turn the knob for steam and hot water (Fig. 9) to the position ● and then remove the mug. The display once again indicates readiness for steaming («STEAM - TURN KNOB FOR STEAM»).

⚠ **Caution!** Danger of scalding from hot milk spray! Switch the steam off before removing the mug with the frothed milk.

☞ Exit the steam mode by pressing the "Steam" key (Fig. 24) or wait approx. 120 sec. for the machine to automatically return to the coffee mode; the display shows «PLEASE WAIT...».

Now the machine is once again ready for making coffee; the last selected coffee setting is shown in the display.

☞ Each time you have frothed milk, let off some hot water through the nozzle for a short time by turning the knob for steam and hot water (Fig. 6) to the ⌀ position.

This is necessary to prevent milk residues drying inside the nozzle, and thereby blocking it. Use a suitable container to catch the water. During this process the display shows «HOT WATER».

☞ Then return the knob to the position ●; the last selected coffee setting is shown in the display.

10.1 Cleaning the steam nozzle

Important: To guarantee hygiene, you are recommended to follow this procedure each time you make frothed milk, to avoid milk stagnating in the nozzle.

☞ Turn the knob for steam and hot water clockwise as far as it will go to the position ●. Wait a couple of minutes for the steam nozzle to cool down.

☞ Then with one hand hold the swivel pipe handle firm and with the other disengage the bayonet connection of the steam nozzle by turning it slightly clockwise. Remove the steam nozzle by pulling it downwards (Fig. 26).

☞ Remove the inner part of the steam nozzle from the swivel pipe by pulling it downwards.

☞ Carefully wash the steam nozzle and the inner part in warm water.

☞ Make sure the two holes shown in fig. 27 are not blocked. If necessary, pierce them with a pin and clean them.

☞ Replace the inner part by pushing it slightly upwards onto the swivel pipe.

☞ Replace the steam nozzle by pushing it upwards and turning it anticlockwise.

www.markabolt.hu

11 Preparing hot water

The hot water can be used to pre-heat cups and for making hot drinks, e.g. tea or instant soups.

⚠ Caution! Danger of scalding when the hot water nozzle is activated! Hot water or steam output can cause scalding. Activate the hot water nozzle only when a container is under the hot water nozzle.

☞ Place a container under the hot water nozzle.

☞ Turn the knob for steam and hot water to the position (Fig. 10). Hot water is dispensed; the display shows «HOT WATER».

ℹ You should not run off hot water for more than two minutes at a time.

☞ After you have dispensed the hot water turn the knob for steam and hot water back to the ● position (Fig. 10) and remove the container.

12 Setting the grinding texture

The appliance is preset to grind to a medium texture. If you find that coffee delivery is either too fast or too slow (in drips), the grinding texture can be adjusted during the grinding process.

⚠ **The grinder setting may be changed only while coffee is being ground. Making adjustments to the stationary grinder can damage the coffee machine.**

☞ Set the grinding texture (Fig. 12) using the knob for setting the grinding texture (Fig. 2, T).

- If the coffee is delivered a drop at a time or not at all, turn the knob one click clockwise.
  Turn one click at a time until the coffee is delivered satisfactorily.
- If the coffee is delivered too fast and the crema is not to your tase, turn the knob one click anticlockwise.

ℹ Avoid turning the knob for setting the grinding texture too far, otherwise when you select 2 cups, the coffee may emerge drop by drop.

ℹ The effect of these adjustments will only be evident after at least 2 cups of coffee have been prepared.

Remove foreign objects from the grinder

Foreign objects such as small stones in the grinder can damage the grinder. A foreign object in the coffee causes a loud, regular rattle. If you hear this noise while coffee is being ground, immediately switch off the coffee machine and call the Customer Service Centre. **Blocking or damage caused by foreign objects in the grinder might be excluded from the guarantee.**

13 Menu settings

13.1 Setting the language

You can choose between several languages. Another language can be selected as follows:

☞ Press the "Menu" key (Fig. 4).
The menu item «CHOOSE LANGUAGE» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The set language appears in the display.

☞ Press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) until the desired language appears.

☞ When the desired language is displayed, confirm it with the "OK" key (Fig. 5). This language is now programmed.

If "OK" is not pressed, after about 120 sec. the appliance returns automatically to the coffee mode without storing the setting.

ℹ After programming, the display automatically returns to the menu item «CHOOSE LANGUAGE».

☞ To return to the coffee mode, press the "Menu" key (Fig. 4) or wait about 120 sec. for the machine to return automatically to the coffee mode.

www.markabolt.hu

13.2 Setting the coffee temperature

There are three temperature levels to choose from. The coffee temperature levels are defined as follows:

«TEMPERATURE LOW»
«TEMPERATURE MEDIUM»
«TEMPERATURE HIGH»

The factory setting is «TEMPERATURE HIGH». You can change this setting as follows:

☞ Press the "Menu" key (Fig. 4). The menu item «CHOOSE LANGUAGE» appears.

☞ Press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) until the menu item «TEMPERATURE» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The display shows the current setting, e.g. «TEMPERATURE HIGH».

☞ Where necessary, select a different temperature, using the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5).

☞ When the required temperature is indicated, confirm this with the "OK" key (Fig. 5). This temperature is now programmed.

If "OK" is not pressed, after about 120 sec. the appliance returns automatically to the coffee mode without storing the setting.

ℹ After programming, the display returns to the menu item «TEMPERATURE».

☞ To return to the coffee mode, press the "Menu" key (Fig. 4) or wait about 120 sec. for the machine to return automatically to the coffee mode.

13.3 Setting the shut-off time

If the coffee machine is not used for a longer period of time, it automatically switches off for economy reasons.

You can choose between three shut-off times (automatic shut-off after 1 to 3 hours):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H»
«AUTO SHUTOFF TIME 2 H»
«AUTO SHUTOFF TIME 3 H»

The factory setting is «AUTO SHUTOFF TIME 1 H». You can change this setting as follows:

☞ Press the "Menu" key (Fig. 4). The menu item «CHOOSE LANGUAGE» appears.

☞ Press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) until the menu item «AUTO SHUTOFF TIME» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The display indicates the current setting, e.g. «AUTO SHUTOFF TIME 1 H».

☞ Where necessary, select a different shut-off time with the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5).

☞ When the required shut-off time is indicated, confirm this with the "OK" key (Fig. 5). This shut-off time is now programmed.

If "OK" is not pressed, after about 120 sec., the appliance returns automatically to the coffee mode without storing the setting.

ℹ After programming, the display returns to the menu item «AUTO SHUTOFF TIME».

☞ To return to the coffee mode, press the "Menu" key (Fig. 4) or wait about 120 sec. for the machine to return automatically to the coffee mode.

13.4 Setting the jug program (coffee strength and fill level for jug function)

The jug function is factory-set to standard values. You can change and save the settings to suit your taste. You can select the strength of the coffee in 5 stages ranging from extra mild to extra strong, and select the fill level from 10 stages with the progres bar.

You can change these settings as follows:

☞ Press the "Menu" key (Fig. 4). The menu item «CHOOSE LANGUAGE» appears.

www.markabolt.hu

☞ Press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) until the menu item «JUG PROGRAM» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The display indicates «JUG COFFEE TASTE».

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The display indicates the current setting, e.g. «EXTRA-MILD JUG».

☞ Where necessary, select a different strength from 5 stages ranging from extra mild to extra strong, using the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5).

☞ When the required strength is indicated, confirm this with the "OK" key (Fig. 5). This strength of coffee is now programmed.

If "OK" is not pressed, after about 120 sec. the appliance returns automatically to the coffee mode without storing the setting.

ℹ After programming, the display returns automatically to the menu item «JUG COFFEE TASTE».

☞ If you wish to change and save the fill level for the jug function, press the scrolling key ">" (Fig. 5) until the menu item «JUG OR CUP LEVEL» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5).

☞ The display shows a bar which can be increased or decreased: this represents the fill level of a cup. If necessary, select a different fill level from 10 stages with the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5).

ℹ The maximum bar indication corresponds to the maximum possible cup fill level for the jug function of approx. 125 ml.

☞ When the required fill level is indicated, confirm this with the "OK" key (Fig. 5). This fill level is now programmed.

If "OK" is not pressed, after about 120 sec. the appliance returns automatically to the coffee mode without storing the setting.

ℹ After programming, the display returns automatically to the menu item «JUG OR CUP LEVEL».

☞ To return to the coffee mode, press the "Menu" key (Fig. 4) twice or wait about 120 sec. for the machine to return automatically to the coffee mode.

13.5 Setting the coffee program (Programming the fill level)

The coffee machine is factory-set to standard measures. These measures can be individually adapted and saved to suit your own taste, for each cup size.

It is possible to change and save the fill level for each of the five cup sizes «ESPRESSO CUP», «SMALL CUP», «MEDIUM CUP», «LARGE CUP», «MUG»:

☞ Press the "Menu" key (Fig. 4). The menu item «CHOOSE LANGUAGE» appears.

☞ Press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) until the menu item «COFFEE PROGRAM» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The display shows «ESPRESSO CUP».

☞ Where necessary, select a different cup size with the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5).

☞ When the required cup size is indicated, confirm this with the "OK" key (Fig. 5).

☞ The display shows a bar which can be increased or decreased; this represents the fill level for a cup size. If necessary, select a different fill level from 10 stages, using the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5).

ℹ The maximum bar indication corresponds to the maximum possible cup fill level of approx. 220 ml.

☞ When the required fill level is indicated, confirm this with the "OK" key (Fig. 5). This fill level is now programmed.

www.markabolt.hu

If "OK" is not pressed, after about 120 sec. the appliance returns automatically to the coffee mode without storing the setting.

After programming, the display returns automatically to the menu item for setting the fill level, e.g. «ESPRESSO CUP».

☞ To return to the coffee mode, press the "Menu" key (Fig. 4) twice or wait about 120 sec for the machine to return automatically to the coffee mode.

Saving the fill level is only possible for 1 cup. Where 2 cups are to be dispensed, the stored values are doubled.

13.6 Establishing the number of coffees dispensed, the number of jugs dispensed and the number of descalings (statistics)

The coffee machine has the facility to display

- the total number of cups of coffee made,
- the number of jugs prepared, containing 4 cups, 6 cups, 8 cups and 10 cups, as well as
- the number of descalings carried out.

Where 2 cups of coffee are dispensed simultaneously, there are also counted as 2 cups of coffee.

☞ Press the "Menu" key (Fig. 4). The menu item «CHOOSE LANGUAGE» appears.

☞ Press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) until the menu item «STATISTICS» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The display shows the number of cups dispensed up to this time, e.g. «TOT. COFFEES 135» for 135 dispensed coffees.

☞ Repeatedly press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) to indicate the number of jugs dispensed for each of the sizes possible in the jug function (4 cups, 6 cups, 8 cups, 10 cups). The display shows the number of jugs dispensed in the respective cup size, e.g. «JUG 4 CUPS 12» where 12 jugs, each containing 4 cups, have been prepared.

☞ Repeatedly press the scrolling key ">" (Fig. 5) to indicate the number of descalings carried out, e.g. «TOT. DESCALES 5» for 5 descalings.

☞ To return to the coffee mode, press the "Menu" key (Fig. 4) twice or wait about 120 sec for the machine to return automatically to the coffee mode.

13.7 Resetting the machine to the factory setting (reset to default)

This function is used to reset changes you have made to the factory settings.

The following settings or saved values are affected:

- water hardness
- cup fill levels
- coffee temperature
- shut-off time

☞ Press the "Menu" key (Fig. 4). The menu item «CHOOSE LANGUAGE» appears.

☞ Press the scrolling key "<" or ">" (Fig. 5) until the menu item «RESET TO DEFAULT» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The display shows «RESET TO DEFAULT NO».

☞ Press the scrolling key "<" (Fig. 5) until the display shows «RESET TO DEFAULT YES»

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The machine is now reset to the factory settings.

If "OK" is not pressed, after about 120 sec. the appliance returns automatically to the coffee mode and the machine is not reset to the factory settings.

After programming, the machine returns automatically to the coffee mode.

www.markabolt.hu

14 Cleaning and Care

To ensure consistent coffee quality and faultless operation, always keep your coffee machine clean.

14.1 Regular cleaning

⚠ **Caution!** Before cleaning, switch off the coffee machine and allow it to cool down.

⚠ **Note!** Never put the coffee machine or separate parts of the coffee machine in the dishwasher. Never immerse the coffee maker in water.

⚠ **Note!** Never put water in the coffee bean container, as this would damage the grinder.

⚠ Do not use any abrasive, scouring or corrosive cleaning materials. Wipe the inside and outside of the case only with a damp cloth.

☞ Remove the water tank daily (Fig. 6) and discard any remaining water. Rinse out the water tank with fresh water. Use fresh water every day.

☞ Empty the waste coffee container daily or at the latest when the display prompts you to do so; see „Emptying the waste coffee container", page 122.

☞ Regularly drain the drip tray. This can be done at any time, but must be done when the red drip tray float (Fig. 28) appears through the opening in the drip grid.

☞ Regularly (at least once per week) clean the water tank (N), drip tray (O), drip grid (A) and waste coffee container (Q) with warm water, a mild washing up liquid and possibly a brush.

☞ Each time the machine is used for frothing, remove the steam nozzle and clean off any milk residues, see „Cleaning the steam nozzle", page 117.

☞ Check that the holes in the coffee dispenser are not blocked. To unblock them, scrape any dry coffee residues away with a needle (Fig. 29).

14.2 Emptying the waste coffee container

The appliance counts the number of coffees made. Every 14 single coffees (or 7 doubles) the appliance displays the message: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» to indicate that the waste coffee container is full and must be emptied and cleaned. Until the waste coffee container has been cleaned, the appliance continues to display the message and cannot make coffee.

☞ To clean it, unlock and open the service door by pushing the respective button (Fig. 30), then remove the drip tray (Fig. 31), and empty and clean it.

☞ Empty the waste coffee container and clean it thoroughly, making sure that all residues deposited on the bottom are removed.

Important: Each time you pull out the drip tray, the waste coffee container **must** also be emptied, even if it is not completely full. If this is not done, when coffee is next made, the grounds in the container may exceed the maximum level and block the appliance.

ⓘ When you have removed the waste container, the display shows «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER».

ⓘ When the coffee machine is in daily use, empty the container daily. Always empty the container with the coffee machine switched on, otherwise the coffee machine does not register that the container has been emptied.

14.3 Cleaning the grinder

Use a soft brush or a vacuum cleaner to remove ground coffee residues from the coffee beans container.

⚠ Note! Never put water in the grinder. This would damage the grinder.

☞ Press the "On/Off" key (Fig. 11) and the main switch (Fig. 8) to switch off the coffee machine. Unplug it from the mains socket.

www.markabolt.hu

☞ Remove any remaining coffee beans (you could use the vacuum cleaner with the hose or crevice tool attachment for this).

ℹ If a foreign object is impossible to remove, contact the Customer Service Centre. **Blocking or damage caused by foreign objects in the grinder might be excluded from the guarantee.**

⚠ **Caution!** Risk of injury from the moving grinder. Never switch the coffee machine on when you are working on the grinder. This can lead to severe injuries. Before starting work, ensure that the machine is unplugged from the mains socket.

☞ Use a small quantity of coffee beans to test the proper operation of the grinder by making a cup of coffee. The first time the grinder is used, or after cleaning, less ground coffee will enter the brewing unit, because the channel first has to be filled. This can influence the first cup of coffee.

14.4 Cleaning the brewing unit

We advise you to clean the brewing unit regularly (depending on how frequently it is used). If your coffee machine is to be left unused for some time (e.g. holidays), empty the waste coffee container and the water tank, and thoroughly clean the coffee machine, including the brewing unit.

Proceed as follows:

☞ Turn the appliance off by pressing the "On/Off" key (Fig. 11) (do not unplug) and wait for the display to go off.

☞ Unlock and open the service door at the front by pushing the corresponding opening button (Fig. 30).

☞ Remove the drip tray and the waste coffee container (Fig. 31) and clean them.

☞ Press the two red release buttons on the brewing unit from the sides, pressing towards the centre (Fig. 32), and pull it out.

ℹ **Important: The brewing unit can only be removed if the appliance is turned off with the ON/OFF key ⏻ at the front of the machine. It should not be disconnected from the mains. Attempting to remove the brewing unit when the appliance is on may cause serious damage.**

☞ Wash the brewing unit under running water, without using detergents. **Never wash the brewing unit in the dishwasher.**

☞ Clean the inside of the appliance thoroughly. To remove coffee encrustations from the inside of the appliance, scrape with a plastic or wooden fork or similar tool that does not scratch the surface (Fig. 33), then vacuum up the residues with a vacuum cleaner (Fig. 34).

☞ Replace the brewing unit (Fig. 36, a) by pushing it onto the holder (Fig. 36, b) and pushing in the pin (Fig. 36, c). The pin must be inserted into the pipe at the bottom of the brewing unit (Fig. 36, d).

☞ Push the PUSH symbol (Fig. 36, e) firmly in until the brewing unit clicks into place.

☞ After having heard the click, check that the red buttons (Fig. 36, f) have snapped out, otherwise the service door cannot be closed.

Fig. 37: The two red buttons have snapped out correctly.

Fig. 38: The two red buttons have not snapped out.

☞ Replace the drip tray, complete with the waste coffee container.

☞ Close the service door.

ℹ If the brewing unit is not inserted correctly, i.e. when you can hear that it has clicked into place, and the two red buttons have not snapped out correctly, the service door cannot be closed.

ℹ If it is hard to insert the brewing unit, before inserting it squeeze it to the right heigth by pressing it firmly from the top and bottom simultaneously, as shown in figure 35.

www.markabolt.hu

If it is still hard to insert the brewing unit, leave it out of the appliance, close the service door, unplug the appliance from the mains, then plug in again.

Wait unitl the display has switched off, then open the service door and replace the brewing unit.

14.5 Running the descaling program

The descaling program allows you to descale your coffee machine simply and effectively. The coffee machine must be descaled when you are instructed to do so by the display showing the message «DESCALE».

Important: Do not under any circumstances use any descalers which are not recommended by Electrolux. If other descaling agents are used, Electrolux accepts no liability for any damage. You can obtain descaling liquid from specialist retailers or from the Electrolux Service Line.

The descaling process takes about 45 minutes and should not be interrupted. In the event of a power failure or interruption, the program must be restarted!

☞ Before starting the descaling program, clean the brewing unit (refer to „Cleaning the brewing unit“, page 123).

☞ Press the "Menu" key (Fig. 4). The menu item «CHOOSE LANGUAGE» appears.

☞ Press the scrolling keys "<" or ">" (Fig. 5) until the menu item «DESCALE» appears.

☞ Confirm the menu item with the "OK" key (Fig. 5). The display shows «DESCALE NO».

☞ Press the scrolling key "<", and the display shows «DESCALE YES».

☞ Confirm with the "OK" key (Fig. 5). The descaling program is started.

If "OK" is not pressed, after about 120 sec. the appliance returns automatically to the coffee mode and the descaling program will not be started.

The upper line of the display shows the alternating messages «ADD DESCALER» and «TURN STEAM KNOB», whilst the lower line shows an advancing progress bar with a percentage indication, e.g.
«■ ■ 5%».

☞ Empty the water tank, fill the tank with at least 1 liter of water and add the descaling agent.

Note: Make sure descaling agent is splashed onto surfaces sensitive to acid such as marble, limestone and ceramics.

☞ Place a container with a minimum capacity of 1.5 litres under the steam nozzle (Fig. 9).

☞ Turn the knob for steam and hot water to the position .

The descaling program starts and the descaling solution runs out of the steam nozzle. The display shows «DESCALING» and an advancing progress bar with a percentage indication, e.g.
«■■■■ ■ 25%».

The descaling programme automatically performs a series of flushes and pauses to remove limescale deposits from inside the coffee maker.

After approx. 45 minutes, the water tank will be empty and the upper line of the display will show the alternating messages «DESCALE COMPLETE» and «TURN STEAM KNOB», whilst the lower line shows a progress bar with the percentage indication
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Turn the knob for steam and hot water back to the position ●.

The machine is now ready to be rinsed with fresh water. The upper line of the display shows the alternating messages «RINSING» and «FILL TANK», whilst the lower line shows a progress bar with the percentage indication
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Remove the water tank and fill it with fresh water and then replace it in the

www.markabolt.hu

appliance. The upper line of the display shows the alternating messages «RINSING» and «TURN STEAM KNOB», whilst the lower line shows a progress bar with the percentage indication «■■■■■ ■ 50%».

☞ Empty the container under the steam nozzle and replace it there.

☞ Turn the knob for steam and hot water to the position ⧖.

A rinsing procedure with fresh water is carried out and the rinse water runs out of the steam nozzle. The display shows «RINSING» and an advancing progress bar with a percentage indication, e.g. «■■■■■ ■ 55%».

After a few minutes, the water tank will be empty and the upper line of the display will show the alternating messages «RINSING COMPLETE» and «TURN STEAM KNOB», whilst the lower line shows a progress bar with the percentage indication «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Turn the knob for steam and hot water back to the position ●.

The display shows the alternating messages «RINSING COMPLETE» and «FILL TANK».

☞ Empty the container with rinsing water.

☞ Remove water tank, fill it with fresh water and replace it.

The machine is now ready for use and its status is as for the last coffee mode selected.

ⓘ After running the descaling program, you are advised to throw away the first cup of coffee from the machine.

15 What to do if you read following messages on the display ...

«FILL TANK»

- The water tank is empty or is positioned incorrectly.

☞ Fill the water tank, as described in section „Filling with water", page 110, and insert it fully.

- The tank is dirty or encrusted with limescale.

☞ Rinse or descale the water tank.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB»

- The appliance cannot make coffee.

☞ Place a container under the steam nozzle and turn the knob for steam and hot water anticlockwise to the position ⧖ (Fig. 9).

- The coffee runs off too slowly.

☞ Turn the knob for setting grinding texture (Fig. 12) one click clockwise (see „Setting the grinding texture", page 118).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER»

- The waste coffee container is full.

☞ Empty the waste coffee container and clean it as described in the section „Emptying the waste coffee container", page 122, then replace it.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER»

- The waste coffee container has probably not been replaced after cleaning.

☞ Open the service door and insert the waste coffee container.

www.markabolt.hu

«ADD PRE-GROUND COFFEE»

- With the ground coffee function selected, ground coffee has not been poured into the ground coffee filler.

☞ Add the ground coffee as described in chapter „Using pre-ground coffee", page 115.

«FILL BEAN CONTAINER»

- The coffee beans have run out.

☞ Fill the coffee bean container, see „Filling the coffee bean container", page 110

- If the coffee grinder is very noisy, this could mean a small stone in the coffee beans has blocked the grinder.

☞ Contact the Customer Service Centre. **Blocking or damage caused by foreign objects in the grinder might be excluded from the guarantee.**

«PLEASE DESCALE !»

- This indicates the presence of limescale in the appliance.

☞ The descaling procedure, described in the section „Running the descaling program", page 124, needs to be performed as soon as possible.

«CLOSE DOOR»

- The service door is open.

☞ Close the service door. If the service door cannot be closed, check that the brewing unit is inserted correctly (see „Cleaning the brewing unit", page 123)

«INSERT BREWING UNIT!»

- The brewing unit has probably not been replaced after cleaning.

☞ Insert the brewing unit; see „Cleaning the brewing unit", page 123

«GENERAL ALARM»

- The inside of the appliance is very dirty.

☞ Thoroughly clean the inside of the appliance; see „Cleaning the brewing unit", page 123. If the message is still displayed after cleaning, contact the Customer Service Centre.

16 Problems that can be resolved before calling the Customer Service Centre

If the appliance is not working, the causes of the malfunction can be identified and resolved by referring to chapter „What to do if you read following messages on the display ...", page 125. If, on the other hand, no message is displayed, run the following checks before calling the Customer Service Centre.

The coffee is not hot

- The cups have not been preheated.

☞ Pre-heat the cups by rinsing them in hot water or leaving them for at least 20 minutes on the heated cup rack (H) (see „Tips for making hotter coffee", page 114).

- The brewing unit is too cold.

☞ Heat the brewing unit by selecting the rinsing program before making coffee (see „Running the rinsing program", page 114).

The coffee is not creamy enough

- The coffee is ground too coarsely.

☞ Turn the knob for setting the grinding texture one click anticlockwise (see „Setting the grinding texture", page 118).

- Wrong type of coffee.

☞ Use a type of coffee for fully automated espresso makers.

The coffee runs out too slowly

- The coffee is ground too finely.

☞ Turn the knob for setting grinding texture one click clockwise (see „Setting the grinding texture", page 118).

The coffee runs out too quickly

- The coffee is ground too coarsely.

☞ Turn the knob for setting grinding texture one click anticlockwise (see „Setting the grinding texture", page 118).

www.markabolt.hu

The coffee flows out of only one of the dispensers

- The dispenser holes are blocked.

☞ Scrape off the dry coffee residues with a needle (Fig. 29).

When the knob for steam and hot water is turned, no steam comes out of the steam nozzle

- The holes in the steam nozzle and the inner part of the steam nozzle are clogged.

☞ Clean the holes in the steam nozzle and the inner part of the steam nozzle (see „Cleaning the steam nozzle", page 117).

When the ☕ or ☕☕ function is selected, the appliance does not deliver coffee, but only water

- The ground coffee may be blocked in the ground coffee filler.

☞ Remove the ground coffee inside the filler using a knife (see „Using pre-ground coffee", page 115) (Fig. 22). Then clean the brewing unit and the inside of the appliance (see „Cleaning the brewing unit", page 123)

When the button ⏻ is pressed, the appliance does not switch on

- The main switch at the back is not switched on (fig. 8) or the appliance is not plugged in.

☞ Check that the main switch is in the "I" position and that the power cable is plugged into the mains socket.

The brewing unit cannot be removed for cleaning

- The appliance is on. The brewing unit can only be removed if the appliance is off.

☞ Turn the appliance off and remove the brewing unit (see „Cleaning the brewing unit", page 123).

Important: The brewing unit can only be removed if the appliance is turned off with the ON/OFF key ⏻ at the front. It should not be disconnected from the mains. Attempting to remove the brewing unit when the appliance is on may cause serious damage.

The coffee does not run out from the dispenser outlets, but from around the sides of the service door

- The holes in the dispenser outlets are clogged with dry coffee.

☞ Remove the dried coffee with a needle (Fig. 29).

- The tilt compartment (R) inside the service door is blocked and cannot swing.

☞ Thoroughly clean the tilt compartment, particularly near the hinges, to ensure they are free to swing smoothly.

Ground coffee was used (not beans) and the appliance does not deliver any coffee

- Too much ground coffee has been added.

☞ Remove the brewing unit and thoroughly clean the inside of the appliance, as described in „Cleaning the brewing unit", page 123. Repeat the operation using a maximum of 2 scoops of ground coffee.

- The "Coffee strength / Pre-ground coffee" knob has not been turned to the ☕ or ☕☕ position and the appliance has used both the ground coffee that has been added and the coffee that has been ground by the grinder.

☞ Thoroughly clean the inside of the appliance, as described in „Cleaning the brewing unit", page 123. Repeat the operation, first turning the "Coffee strength / Pre-ground coffee" knob as described in „Using pre-ground coffee", page 115.

- Ground coffee has been added when the appliance was switched off.

www.markabolt.hu

☞ Remove the brewing unit and thoroughly clean the inside of the appliance, as described in the section „Cleaning the brewing unit", page 123. Repeat the operation, but switch the appliance on first.

What to do if the coffee machine has to be transported

- Keep the original packaging as transport protection. It is important to use the original plastic bag as a protection against scratches.
- Secure the coffee machine and the thermos jug against jarring. The manufacturer accepts no liability for damage during transportation.
- Empty the water tank and waste coffee container.
- Care should also be taken with the location of the coffee machine - especially in cold weather, when damage can be caused by frost.

17 Technical Data

Mains voltage:	220-240 V
Power consumption:	1350 W

CE This appliance conforms with the following EC Directives:

- Low Voltage Directive 2006/95/EC
- EMC Directive 89/336/EEC with amendments 92/31/EEC and 93/68/EEC
- Materials and accessories coming into contact with food conform to EC regulation 1935/2004

18 Disposal

Packaging material

The packaging materials are environmentally friendly and can be recycled. The plastic components are identified by markings, e.g. >PE<, >PS<, etc. Please dispose of the packaging materials in the appropriate container at the community waste disposal facilities.

Old appliance

The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

19 If service is needed

If repairs should become necessary, including replacement of the mains cable, please contact your nearest Electrolux Customer service. Please also see service and warranty information in the separate Electrolux Warranty Booklet.

Original packaging, including expanded foam parts, must be retained.

To avoid damage in transport, the appliance must be packed securely.

When sending the appliance in, always add the jug. This is needed to test the appliance.

www.markabolt.hu

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

lesen Sie bitte diese Gebrauchsanweisung sorgfältig durch. Beachten Sie vor allem die Sicherheitshinweise! Bewahren Sie die Gebrauchsanleitung zum späteren Nachschlagen auf und geben Sie sie an eventuelle Nachbesitzer des Gerätes weiter.

Inhaltsverzeichnis

1 Bildlegende 130
1.1 Vorderansicht (Bild 1) 130
1.2 Vorderansicht mit offener Servicetür (Bild 2) 130
1.3 Bedienfeld (Bild 3) 130

2 Kaffee und Espresso 131

3 Sicherheitshinweise 131

4 Übersicht der Menüpunkte 133

5 Menü-Modus 133

6 Erste Inbetriebnahme 133
6.1 Gerät aufstellen und anschließen 133
6.2 Wasser einfüllen 134
6.3 Kaffeebohnenbehälter befüllen 134
6.4 Erstes Einschalten 134
6.5 Gerät einschalten 135
6.6 Gerät ausschalten 135
6.7 Wasserhärte einstellen 136

7 Kaffee mit Bohnen zubereiten 136
7.1 Tipps für die Ausgabe eines heißeren Kaffees: 138
7.2 Spülen durchführen 138

8 Mehrere Tassen Kaffee mit der Kannen-Funktion zubereiten 138

9 Kaffee mit Pulver zubereiten 140

10 Milch aufschäumen 141
10.1 Dampdüse reinigen 142

11 Heisswasserzubereitung 142

12 Mahlgrad einstellen 143

13 Menüeinstellungen 143
13.1 Sprache einstellen 143
13.2 Kaffeetemperatur einstellen 143
13.3 Abschaltzeit einstellen 144
13.4 Programm für Kanne einstellen (Kaffeestärke und Füllmenge für die Kanne) 144
13.5 Kaffeeprogramm einstellen (Füllmenge programmieren) 145
13.6 Anzahl der bezogenen Kaffees, Anzahl der bezogenen Kannen und Anzahl Entkalkungen abfragen (Statistik) 146
13.7 Gerät auf Werkseinstellung zurücksetzen (Reset) 146

14 Reinigung und Pflege 147
14.1 Regelmäßige Reinigung 147
14.2 Tresterbehälter leeren 147
14.3 Mahlwerk reinigen 148
14.4 Brüheinheit reinigen 148
14.5 Entkalkungsprogramm durchführen 149

15 Bestellung von Zubehör 151

16 Was ist zu tun, wenn auf dem Display folgende Meldung erscheint... 151

17 Lösbare Probleme, bevor Sie den Kundendienst rufen 152

18 Technische Daten 154

19 Entsorgung 154

20 Im Service-Fall 154

www.markabolt.hu

1 Bildlegende

1.1 Vorderansicht (Bild 1)

- **A** Tropfgitter
- **B** Warmhaltekanne
- **C** Hauptschalter (Geräterückseite)
- **D** Höhenverstellbarer Kaffeeauslauf
- **E** Bedienfeld (siehe Bild 3)
- **F** Deckel für Kaffeebohnenbehälter
- **G** Deckel für Kaffeepulverschacht
- **H** Beheizte Tassenablage
- **J** Schwenkrohr für Dampf und Heißwasser
- **K** Dampfdüse (abnehmbar)
- **L** Dampfdüsen-Innenteil (abnehmbar)
- **M** Öffnungsknopf für Servicetür
- **N** Wassertank mit Max-Marke (entnehmbar)
- **O** Abtropfschale mit Schwimmer (entnehmbar)

1.2 Vorderansicht mit offener Servicetür (Bild 2)

- **P** Servicetür (offen)
- **Q** Tresterbehälter (herausnehmbar)
- **R** Schwenkfach
- **S** Brüheinheit
- **T** Knopf für die Mahlgradeinstellung
- **U** Kaffeebohnenbehälter
- **V** Messlöffel
- **W** Einfüllschacht für vorgemahlenes Kaffeepulver
- **X** Typschild (Geräteunterseite)
- **Y** Flüssigentkalker
- **Z** Teststreifen

1.3 Bedienfeld (Bild 3)

- **a** Drehknopf "Kaffeestärke / vorgemahlener Kaffee"
- **b** Drehknopf "Tassengrösse"
- **c** Display
- **d** Taste "1 Tasse Kaffee"
  Im Menü-Modus dient diese Taste für das „Blättern" ("<")
- **e** Taste "2 Tassen Kaffee"
  In Menü-Modus dient diese Taste für das „Blättern" (">")
- **f** Taste "Dampf"
  Im Menü-Modus bestätigt diese Taste den Menüpunkt ("OK")
- **g** Taste „MENU" MENU
  Im Menü-Modus kehrt diese Taste in die letzte Ebene zurück, ohne Änderungen vorzunehmen ("ESC")
- **h** Taste "Ein/Aus"
- **j** Drehknopf für Dampf und Heißwasser
- **k** Taste "Kanne"

www.markabolt.hu

2 Kaffee und Espresso

Die Funktion Ihres Vollautomaten garantiert Ihnen einfachste **Bedienung**, bei der Kaffeezubereitung ebenso wie bei der Wartung und Pflege.

Der vorzügliche, individuelle **Geschmack** wird erreicht durch

- das Vorbrühsystem: vor dem eigentlichen Brühvorgang wird das Kaffeemehl angefeuchtet, um das gesamte Aroma auszuschöpfen,
- die individuell einstellbare Wassermenge pro Tasse zwischen kurzem Espresso und „langem" Kaffee mit Crema,
- die individuell einstellbare Kaffeetemperatur, mit der der Kaffee gebrüht wird,
- die Wahlmöglichkeit zwischen einer normalen oder starken Tasse Kaffee,
- den auf die Röstung der Bohnen einstellbaren Mahlgrad,
- und nicht zuletzt durch die garantierte Crema, jenes Schaumkrönchen, das den Espresso-Kaffee für Kenner so unvergleichbar macht.
  Übrigens: Die Kontaktzeit des Wassers mit dem Kaffeemehl ist bei Espresso-Kaffee wesentlich kürzer als bei herkömmlichem Filterkaffee. Damit werden weniger Bitterstoffe aus dem Kaffeemehl herausgelöst, was den Espresso-Kaffee viel bekömmlicher macht!

3 Sicherheitshinweise

⚠ Die Sicherheit dieses Geräts entspricht den anerkannten Regeln der Technik und dem Gerätesicherheitsgesetz. Dennoch sehen wir uns als Hersteller veranlasst, Sie mit den nachfolgenden Sicherheitshinweisen vertraut zu machen.

Allgemeine Sicherheit

- Das Gerät darf nur an ein Stromnetz angeschlossen werden, dessen Spannung, Stromart und Frequenz mit den Angaben auf dem Typschild (siehe Unterseite des Gerätes) übereinstimmen!
- Die Zuleitung nie mit heißen Geräteteilen in Berührung bringen.
- Den Netzstecker nie an der Zuleitung aus der Steckdose ziehen!
- Das Gerät nicht in Betrieb nehmen, wenn:
  - die Zuleitung beschädigt ist oder
  - das Gehäuse sichtbare Beschädigungen aufweist.
- Netzstecker nur bei ausgeschaltetem Gerät in die Steckdose einstecken.
- Dieses Gerät ist nicht dazu bestimmt, von Personen (einschließlich Kinder), die aufgrund Ihrer Unerfahrenheit oder Unkenntnis nicht in der Lage sind es sicher zu bedienen oder von Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten, benutzt oder betrieben zu werden, es sei denn sie wurden durch eine für sie verantwortliche Person angewiesen wie das Gerät sicher zu benutzen ist und anfänglich von ihr beaufsichtigt.

Sicherheit von Kindern

- **Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt laufen und wahren Sie gegenüber Kindern eine besondere Aufsichtspflicht!**
- Kinder müssen beaufsichtigt werden um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

www.markabolt.hu

- Verpackungsmaterial, wie z.B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände.

Sicherheit beim Betrieb

- **Achtung! Kaffeeauslauf, Dampfdüse und Tassenablage werden funktionsbedingt während des Betriebes heiß. Kinder fernhalten!**
- **Achtung! Verbrühungsgefahr bei aktivierter Dampfdüse! Austretendes Heißwasser bzw. heißer Wasserdampf kann zu Verbrühungen führen. Aktivieren Sie die Dampfdüse nur, wenn Sie ein Behältnis unter die Dampfdüse halten.**
- Keine entzündbaren Flüssigkeiten mit Dampf erhitzen!
- Das Gerät nur betreiben, wenn sich Wasser im System befindet! Nur kaltes Wasser in den Wassertank einfüllen, **kein heißes Wasser, Milch oder andere Flüssigkeiten**. Beachten Sie die max. Füllmenge von ca. 1,8 Litern.
- **Keine gefrorenen oder karamellisierten Kaffeebohnen in den Bohnenbehälter geben, nur geröstete Kaffeebohnen! Entfernen Sie Fremdkörper, wie z.B. Steinchen, aus den Kaffeebohnen. Blockierung oder Beschädigung verursacht durch Fremdkörper im Mahlwerk können von der Garantie ausgeschlossen sein.**
- Nur Kaffeepulver in den Pulvereinwurf geben.
- Gerät nicht unnötig eingeschaltet lassen.
- Gerät nicht Witterungseinflüssen aussetzen.
- Bei Verwendung eines Verlängerungskabels nur ein handelsübliches Kabel mit einem Leiterquerschnitt von mindestens 1,5 mm^2 benutzen.
- Personen mit motorischen Störungen sollten das Gerät nie ohne Begleitperson benutzen, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- **Das Gerät nur betreiben, wenn die Tropfschale, der Tresterbehälter und das Tropfgitter eingesetzt sind!**

Sicherheit bei Reinigung und Pflege

- Reinigungs- und Entkalkungshinweise beachten.
- Vor Wartung oder Reinigung Gerät ausschalten und Netzstecker ziehen!
- Gerät nicht in Wasser tauchen.
- Die Dampfdüse nur in ausgeschaltetem, kaltem und drucklosen Zustand reinigen!
- Geräteteile nicht im Geschirrspüler reinigen.
- **Niemals Wasser in das Mahlwerk geben**, dadurch wird das Mahlwerk beschädigt.

Das Gerät weder öffnen noch reparieren. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.

Reparaturen an Elektrogeräten dürfen nur von Fachkräften durchgeführt werden.

Bei einer evtl. erforderlichen Reparatur, einschließlich Ersatz der Netzzuleitung, wenden Sie sich bitte

- an den Fachhändler, bei dem Sie das Gerät erworben haben, oder
- an die Electrolux Serviceline.

Wird das Gerät zweckentfremdet oder falsch bedient, kann keine Haftung für eventuelle Schäden oder Garantie übernommen werden - ebenso, wenn das Entkalkungsprogramm nicht umgehend nach der Displayanzeige «BITTE ENTKALKEN !» und nach den Angaben in dieser Gebrauchsanweisung durchgeführt werden. Blockierung oder Beschädigung verursacht durch Fremdkörper im Mahlwerk können von der Garantie ausgeschlossen sein.

www.markabolt.hu

4 Übersicht der Menüpunkte

Im folgenden finden Sie eine Übersicht über die Menüpunkte, in denen Sie die werksseitig voreingestellten Geräteparameter ändern und speichern, sowie Programme starten und Informationen abrufen können. Detaillierte Informationen dazu finden Sie in den weiteren Kapiteln dieser Bedienungsanleitung.

- Menü **«SPRACHE WÄHLEN»**
  Displaysprache, mehrere Sprachen stehen zur Auswahl.
- Menü **"WASSERHÄRTE»**
  Programmierbare Härtestufe zwischen 1 (weich) und 4 (sehr hart).
  Werkseinstellung: 4 (sehr hart).
- Menü **"TEMPERATUR»**
  Programmierbare Kaffeetemperatur zwischen NIEDRIG, MITTEL and HOCH.
  Werkseinstellung: HOCH
- Menü **"ABSCHALTZEIT»**
  Programmierbare Abschaltzeit zwischen 1 Stunde bis 3 Stunden.
  Werkseinstellung: 1h (1 Stunde).
- Menü **«PROGRAMM FÜR KANNE»**
  Programmierbare Füllmenge (Tassengrösse) und Kaffeemahlmenge (Kaffeestärke) für die Tassen, die in die Kanne zubereitet werden.
- Menü **«KAFFEEPROGRAMM»**
  Füllmenge für jede Tassengrösse anpassen (Espressotasse, kleine Tasse, mittlere Tasse, grosse Tasse, Becher).
- Menü **«ENTKALKEN»**
  Starten des Entkalkungsprogramms.
- Menü **«STATISTIK»**
  Anzahl der zubereiteten Tassen Kaffee, der Anzahl Kannen mit 4, 6, 8 oder 10 Tassen und der Anzahl durchgeführter Entkalkungen abfragen.
- Menü **«RESET»**
  Zurücksetzen der geänderten Geräteparameter auf Werkseinstellung.

5 Menü-Modus

Durch Drücken der Taste „MENU" wird in den Menü-Modus umgeschaltet. Im Menü-Modus dienen die Tasten "1 Tasse Kaffee" ☕, "2 Tassen Kaffee" ☕☕, "Dampf" und „MENU" zum Navigieren. Die jeweilige Funktion ist im Display über der Taste angegeben (Bild 5):

- «<» ("1 Tasse Kaffee" ☕) und «>» ("2 Tassen Kaffee" ☕☕) erlauben das „Blättern" im Menü
- «OK» ("Dampf") bestätigt einen Menüpunkt
- «ESC» („MENU") kehrt in die letzte Menü-Ebene zurück, ohne eine Änderung vorzunehmen

6 Erste Inbetriebnahme

6.1 Gerät aufstellen und anschließen

Wählen Sie einen geeigneten, waagerechten, stabilen, unbeheizten, trockenen und wasserfesten Untergrund.

⚠ Achten Sie auf gute Luftzirkulation. An den Seiten und der Rückseite des Gerätes muss ein Freiraum von mindestens 5 cm, und über dem Gerät von mindestens 20 cm vorhanden sein.

Das Gerät darf nicht in Räumen aufgestellt werden, in denen Temperaturen von 0°C oder darunter vorkommen können (Gerätebeschädigung durch gefrierendes Wasser).

⚠ Achtung! Wenn das Gerät aus der Kälte kommend in einem warmen Raum aufgestellt wird, ca. 2 Stunden mit dem Einschalten warten!

Wir empfehlen eine geeignete Unterlage unter das Gerät zu legen, um Beschädigungen durch Spritzer zu vermeiden.

☞ Schließen Sie das Gerät ausschließlich an eine geerdete Steckdose an. Benutzen Sie keine nicht geerdete Steckdose.

www.markabolt.hu

6.2 Wasser einfüllen

Vergewissern Sie sich vor jedem Einschalten, ob sich Wasser im Wassertank befindet und füllen Sie gegebenenfalls auf. Das Gerät benötigt bei jedem Einschalt- bzw. Ausschaltvorgang Wasser für die automatischen Spülvorgänge.

☞ Entnehmen Sie den Wassertank aus dem Gerät (Bild 6). Drehen Sie die Dampfdüse stets zur Gerätemitte, bevor Sie den Wassertank entnehmen, sonst kann der Tank nicht entnommen werden.

☞ Füllen Sie den Wassertank mit frischem kaltem Wasser. Füllen Sie den Tank nie über die MAX-Marke.

ⓘ Füllen Sie nur kaltes Wasser in den Wassertank. Niemals andere Flüssigkeiten wie z.B. Mineralwasser oder Milch einfüllen.

☞ Setzen Sie den Wassertank wieder ein (Bild 6). Drücken Sie dabei den Tank fest an, damit sich das Ventil des Wassertanks öffnet.

ⓘ Um immer einen aromatischen Kaffee zu erhalten, sollten Sie:

- das Wasser im Wassertank täglich wechseln,
- den Wassertank mindestens einmal pro Woche in normalem Spülwasser (nicht im Geschirrspüler) reinigen. Anschließend mit Frischwasser nachspülen.

6.3 Kaffeebohnenbehälter befüllen

☞ Klappen Sie den Deckel des Kaffeebohnenbehälters auf und füllen Sie diesen mit frischen Kaffeebohnen auf (Bild 7). Schließen Sie anschließend den Deckel wieder.

⚠ Achtung! Beachten Sie, dass Sie nur reine Bohnen ohne Zusatz von karamellisierten oder aromatisierten Bestandteilen sowie keine gefrorenen Bohnen verwenden. Vergewissern Sie sich, dass keine Fremdkörper, wie z.B. Steinchen, in den Bohnenbehälter geraten. **Blockierung oder Beschädigung verursacht durch Fremdkörper im Mahlwerk können von der Garantie ausgeschlossen sein.**

ⓘ Das Mahlwerk ist werkseitig ist einen mittleren Mahlgrad eingestellt. Falls notwendig, können Sie diese Einstellung verändern. Hinweise zum Ändern des Mahlgrads finden Sie unter „Mahlgrad einstellen“ Seite 143.

⚠ **Der Mahlgrad darf nur während des Mahlvorgangs verändert werden. Einstellungen am stehenden Mahlwerk können die Kaffeemaschine beschädigen.**

ⓘ Die Kaffeemaschine wurde werksseitig geprüft. Hierzu wurde Kaffee benutzt, sodass es vollkommen normal ist, wenn Sie etwas Kaffee im Mahlwerk finden. Es wird auf jeden Fall garantiert, dass diese Kaffeemaschine neu ist.

6.4 Erstes Einschalten

Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal in Betrieb nehmen wird der automatische Einschaltprozess nur dann fortgeführt, wenn Sie die gewünschte Sprache ausgewählt haben.

☞ Schalten Sie das Gerät am Hauptschalter an der Geräterückseite ein (Bild 8).

Das Display zeigt nacheinander den Text «MENU DRÜCKEN, UM DEUTSCH ZU WÄHLEN» in allen zur Verfügung stehenden Sprachen.

☞ Warten Sie, bis die gewünschte Sprache angezeigt wird. Drücken Sie dann zur Bestätigung die "MENU"-Taste (Bild 4) und halten Sie sie gedrückt, bis am Display «DEUTSCH ANGELEGT» angezeigt wird.

ⓘ Nach der ersten Inbetriebnahme können Sie die Sprache jederzeit ändern, siehe „Sprache einstellen“ Seite 143.

Nach der Sprachwahl zeigt das Display «TANK AUFFÜLLEN !».

☞ Wassertank auffüllen, siehe „Wasser einfüllen“ Seite 134.

☞ Setzen Sie den Wassertank wieder ein (Bild 6). Drücken Sie dabei den Tank fest an, damit sich das Ventil des Wassertanks öffnet.

Das Display zeigt nun: «DAMPFKNOPF DREHEN»

www.markabolt.hu

☞ Drehen Sie die Dampfdüse nach aussen und stellen Sie eine Tasse darunter (Bild 9).

☞ Drehknopf für Dampf und Heisswasser so weit wie möglich gegen den Uhrzeigersinn auf die Stellung drehen (Bild 10).

Nach ein paar Sekunden läuft etwas Wasser aus der Dampfdüse und es wird ein Fortschrittsbalken angezeigt. Wenn die Tasse mit etwa 30 ml Wasser gefüllt ist, ist der Fortschrittsbalken aufgefüllt und das Display zeigt «DAMPFKNOPF DREHEN».

☞ Drehknopf für Dampf und Heisswasser so weit wie möglich im Uhrzeigersinn auf die Stellung ● drehen (Bild 10) um den Wasserausfluss abzustellen.

Das Gerät zeigt nun an «GERÄT SCHALTET AUS BITTE WARTEN...» und schaltet sich aus.

☞ Den Kaffeebohnenbehälter mit Kaffeebohnen füllen, siehe „Kaffeebohnenbehälter befüllen" Seite 134.

⚠ Achtung! Um Fehlfunktionen zu vermeiden, niemals gemahlen Kaffee, gefrorene oder karamellisierte Kaffeebohnen oder etwas anderes einfüllen, was das Gerät beschädigen könnte.

☞ Drücken Sie die Taste „Ein/Aus" ⏻ am Bedienpanel (Bild 11).

Das Gerät zeigt «GERÄT HEIZT» in der oberen Displayzeile und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken mit Prozentanzeige «■■■■ ■ 40%» der den Fortschritt des Aufheizens anzeigt.

Nach Beendigung des Aufheizens zeigt das Gerät:

«GERÄT SPÜLT» in der oberen Displayzeile und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken mit Prozentanzeige «■■■■ ■ 40%» und führt ein automatisches Spülen durch (Ein wenig heisses Wasser fließt aus dem Kaffeeauslauf und wird in der Tropfschale aufgefangen).

Das Gerät zeigt nun die Grundeinstellungen an, d.h. auf der oberen Displayzeile die Tassengrösse und in der unteren Zeile die Kaffeestärke, z.B.:

«MITTLERE TASSE
NORMALES AROMA»

6.5 Gerät einschalten

Vergewissern Sie sich vor jedem Einschalten, ob sich Wasser im Wassertank befindet und füllen Sie gegebenenfalls auf. Das Gerät benötigt bei jedem Einschalt- bzw. Ausschaltvorgang Wasser für die automatischen Spülvorgänge.

☞ Schalten Sie das Gerät mit der Taste „Ein/Aus" ⏻ ein (Bild 11).

ℹ Unmittelbar nach dem Einschalten stellt sich das Gerät ein. Die dadurch entstehenden Geräusche sind völlig normal.

ℹ Während des Aufheizvorgangs (ca. 120 Sekunden) zeigt das Display «GERÄT HEIZT» in der oberen Zeile und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken mit Prozentanzeige «■■■■ ■ 40%» der den Fortschritt des Aufheizens anzeigt.

Nach Beendigung des Aufheizens zeigt das Gerät:

«GERÄT SPÜLT» in der oberen Displayzeile und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken mit Prozentanzeige «■■■■ ■ 40%» und führt ein automatisches Spülen durch (Ein wenig heisses Wasser fließt aus dem Kaffeeauslauf und wird in der Tropfschale aufgefangen).

Das Gerät ist nun betriebsbereit. Es erscheint die Displayanzeige gemäß des zuletzt gewählten Kaffeemodus.

6.6 Gerät ausschalten

☞ Schalten Sie das Gerät mit der Taste „Ein/Aus" ⏻ aus (Bild 11).

Das Gerät führt einen Spülvorgang durch (Displayanzeige «GERÄT SPÜLT BITTE WARTEN...») und schaltet sich aus.

www.markabolt.hu

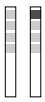
Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen, sollten Sie nach dem Ausschalten mit der Taste „Ein/Aus" zusätzlich den Hauptschalter an der Geräterückseite ausschalten (Bild 8).

6.7 Wasserhärte einstellen

Nach der ersten Inbetriebnahme oder bei Verwendung einer anderen Wasserqualität sollten Sie das Gerät auf die Wasser-Härtestufe einstellen, die der örtlichen Wasserhärte entspricht. Verwenden Sie das beigelegte Teststäbchen zur Bestimmung der Härtestufe, oder fragen Sie Ihr Wasserwerk nach dem Härtegrad.

Ermitteln der Wasser-Härtestufe

☞ Tauchen Sie dazu den Teststreifen für ca. 1 Sekunde in kaltes Wasser. Schütteln Sie das überschüssige Wasser ab und ermitteln Sie die Härtestufe anhand der rosa gefärbten Felder.



Kein oder **ein** Feld rosa:
Härtestufe 1, weich
bis 1,24 mmol/l, bzw.
bis 7° deutscher Härte, bzw.
bis 12,6° französischer Härte

Zwei Felder rosa:
Härtestufe 2, mittelhart
bis 2,5 mmol/l, bzw.
bis 14° deutscher Härte, bzw.
bis 25,2° französischer Härte

Drei Felder rosa:
Härtestufe 3, hart
bis 3,7 mmol/l, bzw.
bis 21° deutscher Härte, bzw.
bis 37,8° französischer Härte

Vier Felder rosa:
Härtestufe 4, sehr hart
über 3,7 mmol/l, bzw.
über 21° deutscher Härte, bzw.
über 37,8° französischer Härte

Einstellen und Speichern der ermittelten Wasser-Härtestufe

Sie können 4 Härtestufen einstellen. Das Gerät ist werkseitig auf Härtestufe 4 eingestellt.

☞ Drücken Sie bei eingeschaltetem Gerät die Taste "MENU" (Bild 4).

Der Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» erscheint.

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis der Menüpunkt «WASSERHÄRTE» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5).
Das Display zeigt die aktuelle Einstellung, z.B. «WASSERHÄRTE 4»

☞ Drücken sie anschließend die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis die ermittelte Härtestufe angezeigt wird.

☞ Bestätigen Sie die Auswahl mit der Taste "OK" (Bild 5).
Wird „OK" nicht gedrückt, kehrt das Gerät nach ca. 120 Sekunden automatisch in den Kaffeemodus zurück, ohne die Eingaben zu speichern.

Das Display springt nach der Programmierung automatisch zum Menüpunkt «WASSERHÄRTE» zurück».

☞ Um in den Kaffeemodus zurückzukehren, drücken Sie abschließend die Taste "MENU" (Bild 4) oder warten Sie ca. 120 Sek., bis das Gerät automatisch in den Kaffeemodus zurückspringt.

Sie können weitere Menüeinstellungen durchführen, siehe „Menüeinstellungen" Seite 143.

7 Kaffee mit Bohnen zubereiten

Der folgende Prozess läuft bei der Kaffeezubereitung mit Bohnen **vollautomatisch** ab: Mahlen, Portionieren, Pressen, Vorbrühen, Brühen und Auswerfen des aufgebrühten Kaffeemehls.

Durch die Möglichkeit der Mahlgrad- und Mahlmengeneinstellung können Sie das Gerät individuell auf Ihren persönlichen Geschmack einstellen

Beachten Sie, dass Sie nur reine Bohnen ohne Zusatz von karamellisierten oder aromatisierten Bestandteilen sowie keine gefrorenen Bohnen verwenden. Vergewissern Sie sich, dass keine Fremd-

www.markabolt.hu

körper, wie z.B. Steinchen, in den Bohnenbehälter geraten. **Blockkierung oder Beschädigung verursacht durch Fremdkörper im Mahlwerk können von der Garantie ausgeschlossen sein.**

Das Gerät ist auf eine mittlere Tassengrösse und normale Kaffeestärke voreingestellt. Wählen Sie je nach Geschmack einen „kurzen" Espresso oder einen „langen" Kaffee mit Crema.

☞ Wählen Sie die gewünschte Tassengrösse mit dem Drehknopf „Tassengrösse" (Bild 13). Die gewählte Tassengrösse wird angezeigt.

ⓘ Das Gerät ist werkseitig auf Standardmengen eingestellt. Diese können Sie für jede Tassengrösse nach Ihren Wünschen ändern und speichern, siehe „Kaffeeprogramm einstellen (Füllmenge programmieren)" Seite 145.

Sie können ihren Kaffee mit extramildem, mildem, normalem, starkem oder extra-starkem Aroma wählen.

☞ Wählen Sie die gewünschte Kaffeestärke mit dem Drehknopf „Kaffeestärke" (Bild 14). Die gewählte Kaffeestärke wird angezeigt.

☞ Stellen Sie eine oder zwei Tassen unter den Kaffeeauslauf (Bild 15). Durch Hoch- oder Runterschieben des Auslaufes können Sie die Auslaufhöhe optimal Ihrer Tassenhöhe anpassen, um Wärmeverlust und Kaffeespritzer zu reduzieren (Bild 16).

ⓘ Wird einige Sekunden nach dem Einstellen der Tassengrösse oder der Kaffeestärke keine Taste gedrückt, schlägt das Gerät im Display den nächsten Schritt vor: «TASTE FÜR 1 ODER 2 TASSEN DRÜCKEN».

☞ Drücken Sie die Taste "1 Tasse Kaffee" ☐ um eine Tasse zuzubereiten, oder die Taste „2 Tassen" ☐☐ für 2 Tassen.

Das Gerät mahlt nun die Bohnen. Bei der Kaffeezubereitung wird das Kaffeepulver zum Vorbrühen zunächst mit einer kleinen Menge Wasser benetzt. Nach einer kurzen Unterbrechung erfolgt der eigentliche Brühvorgang.

Der Kaffee wird in die Tasse ausgegeben, das Display zeigt in der oberen Zeile die gewählte Tassengrösse und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken mit Prozentanzeige «■■■■ ■ 40%».

Wenn der Fortschrittsbalken aufgefüllt ist, ist auch die gewünschte Menge Kaffee ausgegeben. Das Gerät beendet automatisch die Ausgabe und wirft das verbrauchte Kaffeepulver in den Tresterbehälter aus.

☞ Sie können jederzeit die Kaffeeausgabe vorzeitig beenden, indem Sie die zuvor betätigte Taste "1 Tasse" ☐ oder "2 Tassen" ☐☐ erneut kurz drücken, oder indem Sie den Drehknopf „Tassengrösse" (Bild 13) gegen den Uhrzeigersinn in Richtung „Espressotasse" drehen.

☞ Sobald die Kaffeeausgabe beendet ist, können Sie die Kaffeemenge vergrössern indem Sie die Taste „1 Tasse" ☐ drücken und halten, bis die gewünschte Kaffeemenge erreicht ist (die Taste muss gedrückt werden, unmittelbar nachdem der Fortschrittsbalken 100 % erreicht hat), oder indem Sie den Drehknopf „Tassengrösse" (Bild 13) im Uhrzeigersinn in Richtung „Becher" drehen.

Nach ein paar Sekunden ist das Gerät wieder betriebsbereit und Sie können den nächsten Kaffee zubereiten. Das Display zeigt die zuletzt gewählte Kaffeeeinstellung an.

ⓘ Wenn der Kaffee tröpfchenweise oder nicht ganz austritt, oder der Kaffee zu schnell austritt und die Crema nicht nach Ihrem Geschmack ausgefallen ist, sollten Sie die Mahlgradeinstellung verändern, siehe „Mahlgrad einstellen" Seite 143

ⓘ Wenn das Display die Meldung «TANK AUFFÜLLEN !» anzeigt, müssen Sie den Wassertank auffüllen, da das Gerät sonst keinen Kaffee zubereiten kann. (Es ist normal, dass noch etwas Wasser in dem Wassertank ist, wenn die Meldung angezeigt wird.).

www.markabolt.hu

Wenn das Display die Meldung «TRESTERBEHÄLTER LEEREN» anzeigt, ist der Tresterbehälter voll und muss geleert sowie gereinigt werden, siehe „Tresterbehälter leeren" Seite 147. Solange der Tresterbehälter nicht gereinigt wird, bleibt diese Meldung stehen, und die Kaffeemaschine kann keinen Kaffee zubereiten.

Während der Kaffeeausgabe niemals den Wassertank herausnehmen. Falls dieser herausgenommen wurde, kann die Kaffeemaschine keinen Kaffee mehr zubereiten. Zum Entlüften der Kaffeemaschine drehen Sie bitte den Drehknopf für Dampf und Heisswasser so weit wie möglich gegen den Uhrzeigersinn auf die Stellung , und lassen Sie einige Sekunden lang Wasser aus der Dampfdüse laufen.

Bei der ersten Inbetriebnahme der Kaffeemaschine sollten Sie mindestens 4-5 Kaffees zubereiten, bevor die Maschine ein zufrieden stellendes Resultat erbringt.

7.1 Tipps für die Ausgabe eines heißeren Kaffees:

- Wenn Sie sofort nach Einschalten der Kaffeemaschine die Kaffeemenge für eine kleine Tasse zubereiten möchten (unter 60 ml), verwenden Sie das heiße Wasser des Spülvorgangs zum Vorwärmen der Tassen.
- Stellen Sie im entsprechenden Menü eine höhere Kaffeetemperatur ein, siehe „Kaffeetemperatur einstellen" Seite 143.
- Sollten Sie bei eingeschaltetem Gerät längere Zeit keinen Kaffee bezogen haben, sollten Sie vor dem nächsten Bezug das System spülen um die Brüheinheit vorzuwärmen. Wählen Sie die Spül-Funktion im entsprechenden Menü (siehe „Spülen durchführen" Seite 138). Lassen Sie das Wasser in die darunter stehende Abtropfschale laufen. Sie können dieses Wasser auch zum Vorwärmen der Tasse, die Sie für den Kaffee benutzen, verwenden. In diesem Fall einfach das heiße Wasser in die Tasse laufen lassen (und dann entleeren).
- Verwenden Sie keine zu dicke Tassen, außer wenn diese vorgewärmt werden, da sie die Wärme zu sehr absorbieren.
- Verwenden Sie vorgewärmte Tassen, indem Sie diese mit warmem Wasser ausspülen oder sie mindestens 20 Minuten auf die beheizte Tassenablage (H) der eingeschalteten Kaffeemaschine stellen.

7.2 Spülen durchführen

Das Spülen erlaubt ein Aufheizen der Brüheinheit und des Kaffeeauslaufs.

Das Spülen dauert nur einige Sekunden.

☞ Drücken Sie die Taste "MENU" (Bild 4). Der Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» erscheint.

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis der Menüpunkt «GERÄT SPÜLT» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Das Display zeigt «GERÄT SPÜLT» und einen Fortschrittsbalken mit einer Prozentanzeige «■■■■ ■ 40%».

Nach dem Spülen kehrt das Gerät automatisch in den Kaffeemodus zurück.

8 Mehrere Tassen Kaffee mit der Kannen-Funktion zubereiten

Mit dieser Funktion können Sie vollautomatisch **mehrere Tassen Kaffee direkt in die mitgelieferte Edelstahl-Warmhaltekanne zubereiten**: Mahlen, Portionieren, Pressen, Vorbrühen, Brühen und Auswerfen des aufgebrühten Kaffeemehls wie im vorhergehenden Abschnitt beschrieben.

www.markabolt.hu

Das Gerät ist auf eine mittlere Tassengrösse und normale Kaffeestärke voreingestellt. Sie können Ihre bevorzugte Tassengrösse und Kaffeestärke wie unter „Programm für Kanne einstellen (Kaffeestärke und Füllmenge für die Kanne)" Seite 144 beschrieben einstellen.

☞ Drehen Sie den Deckel der mitgelieferten Edelstahl-Warmhaltekanne in die Position zum Abnehmen (Bild 17) und nehmen Sie den Deckel ab. Spülen Sie die Kanne und den Deckel.

☞ Setzen Sie den Deckel in der Stellung zum Ausschütten (Bild 18) auf die Warmhaltekanne und stellen Sie diese unter den Kaffeeauslauf (D). Der Kaffeeauslauf muss ganz nach oben geschoben sein, damit die Warmhaltekanne eingeschoben werden kann.

Das Display zeigt laufend «BOHNENBEH. + WASSERTANK FÜLLEN, TRESTER LEEREN, OK DRÜKKEN» und erinnert an die grundlegenden Tätigkeiten die nötig sind, um eine Reihe von Kaffees in die Kanne zubereiten zu können.

☞ Überzeugen Sie sich davon, dass der Wassertank voll ist, dass genügend Kaffeebohnen im Bohnenbehälter sind und der Tresterbehälter leer ist. Drükken Sie dann die Taste "OK" (Bild 5).

Das Display zeigt in der oberen Zeile die Kaffeestärke, wie sie im Menü „Kanne" eingestellt ist, z.B. «KANNE EXTRA-MILD». In der unteren Zeile erscheinen die Tasten Blättern "<" oder ">" und die Anzahl Tassen, die in die Kanne zubereitet werden sollen, z.B. «< > 4».

ℹ Wenn Sie die Kaffeestärke und die Füllmenge für die Kannen-Funktion ändern wollen, gehen Sie vor wie unter „Programm für Kanne einstellen (Kaffeestärke und Füllmenge für die Kanne)" Seite 144 beschrieben.

☞ Stellen Sie gegebenenfalls mit den Tasten Blättern "<" oder ">" in Schritten von 2 Tassen die Anzahl Tassen ein, die in die Kanne zubereitet werden sollen (4, 6, 8, 10 Tassen).

ℹ Wird einige Sekunden lang keine Taste gedrückt, schlägt das Gerät im Display den nächsten Schritt vor: «ANZAHL TASSEN WÄHLEN UND TASTE KANNE DRÜCKEN».

☞ Wenn Sie die gewünschte Anzahl Tassen gewählt haben, bestätigen Sie dies durch Drücken der Taste „Kanne" (Bild 19).

Das Display zeigt einen Fortschrittsbalken und eine Prozentanzeige «■■■■ ■ 40%», die den Stand des Brühvorgangs anzeigt.

Wenn der Fortschrittsbalken aufgefüllt ist und die Prozentanzeige 100% erreicht hat, beendet das Gerät den Brühvorgang und kehrt automatisch in den Kaffeemodus zurück.

☞ Entnehmen Sie nun die Warmhaltekanne und schliessen Sie den Deckel (Bild 20), um den Kaffee für lange Zeit warm zu halten.

ℹ Sind zu wenig Kaffeebohnen eingefüllt, um die gewünschte Funktion zu Ende zu führen, unterbricht das Gerät den Vorgang und wartet, bis der Kaffeebohnenbehälter wieder gefüllt ist und die Taste „Kanne" (Bild 19) gedrückt wird. Sollen z.B. 8 Tassen zubereitet werden, es sind aber nur Kaffeebohnen für 6 Tassen vorhanden, bereitet das Gerät 6 Tasse zu und stoppt dann die Zubereitung. Den Bohnenbehälter auffüllen und danach die Taste „Kanne" (Bild 19) drücken. Ist dies geschehen, bereitet das Gerät nur noch die letzten 2 Tassen zu, um die gewünschte Anzahl von 8 Tassen zu erreichen.

Ist entweder zu wenig Wasser im Wassertank, um die gewünschte Funktion zu Ende zu führen, oder ist der Tresterbehälter voll, unterbricht das Gerät den Vorgang. Um den Wassertank zu füllen oder den Tresterbehälter zu leeren, muss die Warmhaltekanne entnommen werden; in diesem Moment

www.markabolt.hu

wird das laufende Programm abgebrochen. Nachdem der Fehler behoben ist, muss das Programm neu gestartet werden. Dabei muss die Menge Kaffee, die sich bereits in der Kanne befindet, berücksichtigt werden, damit die Kanne nicht überfüllt wird.

9 Kaffee mit Pulver zubereiten

Mit dieser Funktion können Sie bereits gemahlenen Kaffee, z.B. **entkoffeinierten Kaffee,** aufbrühen.

⚠ Achtung! Vergewissern Sie sich, dass kein Pulver im Schacht hängengeblieben ist, ebenso dürfen keine Fremdkörper in den Schacht gelangen. Der Einfüllschacht ist kein Vorratsbehälter, das Pulver muss direkt zur Brüheinheit gelangen.

☞ Drehen Sie den Drehknopf "Kaffeestärke / vorgemahlener Kaffee" (Bild 21) in die gewünschte Position ☕ (für 1 Tasse) oder ☕☕ (für 2 Tassen), um die Funktion für vorgemahlenes Kaffeepulver zu wählen. Dadurch wird die Kaffeemühle außer Betrieb gesetzt. Das Gerät zeigt z.B. «ESPRESSO-TASSE VORGEMAHLEN 1 TASSE».

☞ Öffnen Sie den Deckel des Kaffeepulverschachtes und füllen Sie das frische Kaffeepulver ein (Bild 22).

Benutzen Sie nur den mitgelieferten Messlöffel. Füllen Sie nie mehr als 2 gestrichene Messlöffel ein, sonst bereitet entweder das Gerät keinen Kaffee zu, das Kaffeepulver wird im Gerät verteilt und verschmutzt dieses, oder der Kaffee wird tröpfchenweise ausgegeben und die Meldung «PULVER ZU FEIN MAHLGRAD EINSTELLEN UND DAMPFKNOPF DREHEN» wird angezeigt.

Füllen Sie währen des Brühvorgangs kein Kaffeepulver ein. Erst nach Beenden des kompletten Brühvorgangs, wenn das Gerät wieder bereit ist, das Kaffeepulver für die nächste Tasse einfüllen. Füllen Sie nie Pulver bei ausgeschalteter Maschine ein, da dieses sonst im Innern des Gerätes verteilt wird.

⚠ Benutzen Sie nur Kaffeepulver für vollautomatische Espressomaschinen. Keine Kaffeebohnen, keine wasserlöslichen, gefriergetrockneten Instantprodukte sowie keine anderen Getränkepulver in den Schacht einfüllen. Zu feine Kaffeepulver können zu Verstopfungen führen.

ℹ Ist der Einfüllschacht verstopft (auf Grund von Feuchtigkeit im Gerät, oder weil mehr als 2 Messlöffel Kaffeepulver eingefüllt wurden) benutzen Sie ein Messer oder einen Löffelstiel um das Pulver nach unten zu schieben (Bild 23). Dann die Brüheinheit entnehmen und zusammen mit der Kaffeemaschine wie unter „Brüheinheit reinigen" Seite 148" beschrieben reinigen.

☞ Schließen Sie den Deckel.

ℹ Wird einige Sekunden nach dem Wählen der Funktion „vorgemahlener Kaffee" keine Taste gedrückt, schlägt das Gerät im Display den nächsten Schritt vor: «TASTE FÜR 1 ODER 2 TASSEN DRÜCKEN».

☞ Wählen Sie die gewünschte Tassengrösse mit dem Drehknopf „Tassengrösse" (Bild 13). Die gewählte Tassengrösse wird angezeigt.

☞ Drücken Sie die Taste "1 Tasse Kaffee" ☕ um eine Tasse zuzubereiten, oder die Taste „2 Tassen" ☕☕ für 2 Tassen.

Der Kaffe wird zubereitet.

ℹ Um nach der Zubereitung des Kaffees wieder in den Modus für Kaffeebohnen zurückzukehren, drehen Sie den Drehknopf "Kaffeestärke / vorgemahlener Kaffee" (Bild 21) auf eine beliebige Kaffeestärkeneinstellung (der Betrieb der Kaffeemühle wird wieder ermöglicht).

www.markabolt.hu

10 Milch aufschäumen

Der Dampf kann zum Aufschäumen von Milch und zum Erhitzen von Flüssigkeiten benutzt werden. Da zur Dampferzeugung eine höhere Temperatur benötigt wird als zur Kaffeezubereitung, verfügt das Gerät über einen zusätzlichen Dampfmodus.

Für eine Portion Cappuccino füllen Sie eine große Tasse zu 1/2 bis 2/3 mit Espresso und geben anschließend die aufgeschäumte Milch dazu.

Achtung! Verbrühungsgefahr bei aktivierter Dampfdüse! Austretendes Heißwasser bzw. heißer Wasserdampf kann zu Verbrühungen führen. Aktivieren Sie die Dampfdüse deshalb erst, wenn diese in die Milch eingetaucht ist.

☞ Zur Dampfvorbereitung drücken Sie die Taste "Dampf" (Bild 24).

Das Display zeigt in der oberen Zeile «GERÄT HEIZT» und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken und eine Prozentanzeige «■■■■ ■ 40%».
Nach Beendigung des Aufheizvorganges zeigt das Display «DAMPF». Das Gerät ist für das Milchaufschäumen vorbereitet.

Wird einige Sekunden nach Erscheinen der Anzeige «DAMPF» keine weitere Aktion ausgeführt, schlägt das Gerät im Display den nächsten Schritt vor, indem es in der oberen Zeile «DAMPF» und in der uneren Zeile «KNOPF FÜR DAMPF DREHEN» anzeigt.

Wird die Dampffunktion länger als 2 Minuten nicht benutzt, schaltet das Gerät automatisch in den Kaffeemodus zurück.

Um zu vermeiden, dass sich beim Aufschäumen Restwasser mit in die Milch mischt, sollten Sie das Wasser vorher ablassen. Halten sie hierzu ein Gefäß unter die Dampfdüse und drehen Sie den Drehknopf für Dampf und Heisswasser (Bild 9) so lange in die Position ♨ bis sich Dampf einstellt. Drehen Sie den Drehwähler dann auf die Position ● zurück.

☞ Gießen Sie fettarme, kalte Milch in einen Becher, der unter die Dampfdüse des Gerätes passen muss.

Die Milch sollte gut gekühlt sein. Ebenfalls sollten Sie ein kaltes Gefäß, am Besten einen Edelstahlbecher, benutzen und dieses nicht vorher mit warmem Wasser ausspülen.

☞ Schwenken Sie die Dampfdüse nach aussen und halten Sie den Becher so unter die Dampfdüse, dass die Düsenöffnung so eben in die Milch eintaucht (Bild25).

Achtung! Gefahr von Verunreinigungen durch angetrocknete Milch in der Dampfdüse. Achten Sie darauf, dass Sie die Dampfdüse nicht so weit in die Milch eintauchen, dass die Luftansaugöffnung am oberen Ende der Dampfdüse mit Milch bedeckt ist. Hierdurch kann Milch in die Düse gesaugt werden und evtl. Verunreinigungen der Dampfdüse verursachen.

☞ Drehen Sie den Drehknopf für Dampf und Heisswasser (Bild 9) in die Pos. ♨. Das Display zeigt den Dampfvorgang an (Anzeige «DAMPF»). Die Milch wird aufgeschäumt.

Um einen cremigeren Milchschaum zu erhalten, das Gefäß langsam von unten nach oben bewegen. Schäumen Sie die Milch mindestens bis zum doppelten Volumen auf.

Es wird empfohlen, nicht länger als 2 Minuten ohne Unterbrechung Dampf zu beziehen.

☞ Um das Aufschäumen zu beenden, drehen Sie den Drehknopf für Dampf und Heißwasser (Bild 9) auf die Pos. ● und entfernen anschließend das Gefäß. Im Display wird die erneute Dampfbereitschaft angezeigt (Anzeige «DAMPF - KNOPF FÜR DAMPF DREHEN».

www.markabolt.hu

⚠ **Achtung!** Verbrühungsgefahr durch herausspritzende, heiße Milch! Schalten Sie den Dampf ab, bevor Sie das Gefäß mit der aufgeschäumten Milch herausziehen.

☞ Verlassen Sie den Dampfmodus, indem Sie die Taste "Dampf" (Bild 24) drücken oder warten Sie ca. 120 Sek., bis das Gerät automatisch in den Kaffeemodus zurückkehrt; das Display zeigt «BITTE WARTEN...».

Das Gerät ist nun wieder für die Kaffeezubereitung bereit, im Display erscheint die zuletzt gewählte Kaffeeeinstellung.

☞ Lassen Sie in jedem Fall nach dem Aufschäumen von Milch noch einmal kurz heißes Wasser durch die Düse austreten, indem Sie den Drehknopf für Dampf und Heißwasser (Bild 6) in die Position drehen.

Dies ist notwendig, damit die Milchreste innerhalb der Düse nicht antrocknen können und somit die Düse verstopfen. Verwenden Sie hierfür ein geeignetes Auffanggefäß. Während dieses Vorgangs zeigt das Display «HEISSWASSER».

☞ Stellen Sie anschließend den Drehknopf für Dampf und Heißwasser wieder auf die Pos. ●, im Display erscheint die zuletzt gewählte Kaffeeeinstellung.

10.1 Dampdüse reinigen

Wichtig: Aus hygienischen Gründen wird empfohlen, den im Folgenden beschriebenen Vorgang jedes Mal durchzuführen, nachdem Sie Milch aufgeschäumt haben. Sie vermeiden damit, dass sich Milch im Innern der Dampfdüse absetzt.

☞ Drehen Sie den Drehknopf für Dampf und Heißwasser im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag auf die Pos. ●. Warten Sie ein paar Minuten, bis sich die Dampfdüse abgekühlt hat.

☞ Fassen Sie dann das Schwenkrohr am schwarzen Griff und öffnen Sie den Bajonettverschluss der Dampfdüse durch eine kleine Drehung im Uhrzeigersinn. Ziehen Sie die Dampfdüse nach unten ab (Bild 26).

☞ Ziehen Sie den inneren Teil der Dampfdüse nach unten vom Schwenkrohr ab.

☞ Reinigen Sie die Dampfdüse und den inneren Teil mit warmem Wasser.

☞ Kontrollieren Sie, dass die beiden in Abb. 27 markierten Löcher nicht verstopft sind. Gegebenenfalls mit einer Nadel durchstechen und säubern.

☞ Montieren Sie den inneren Teil wieder, indem Sie Ihn vorsichtig auf das Schwenkrohr schieben.

☞ Montieren Sie die Dampfdüse wieder, indem Sie wieder aufschieben und gegen den Uhrzeigersinn drehen.

11 Heisswasserzubereitung

Das Heißwasser kann zum Vorwärmen von Tassen und zum Zubereiten von Heißgetränken, wie z. B. Tee oder Fertigsuppen benutzt werden.

⚠ Achtung! Verbrühungsgefahr bei aktivierter Heißwasserdüse! Austretendes Heißwasser kann zu Verbrühungen führen. Aktivieren Sie die Heißwasserdüse nur, wenn sich ein Behältnis unter die Heißwasserdüse befindet.

☞ Stellen Sie ein Gefäß unter die Heißwasserdüse.

☞ Drehen Sie den Drehknopf für Dampf und Heißwasser in die Position (Bild 10). Heisses Wasser wird ausgegeben; das Display zeigt «HEISSWASSER».

ℹ Es wird empfohlen, nicht länger als 2 Minuten ohne Unterbrechung Heisses Wasser zu beziehen.

☞ Nach der Heißwasserentnahme drehen Sie den Drehknopf für Dampf und Heißwasser in die Position ● zurück (Bild 10) und entfernen Sie das Gefäß.

www.markabolt.hu

12 Mahlgrad einstellen

Das Mahlwerk ist werkseitig auf einen mittleren Mahlgrad eingestellt. Sollte die Kaffeeausgabe entweder zu schnell oder zu langsam (tröpfchenweise) sein, können Sie den Mahlgrad während des Mahlvorgangs verändern.

⚠ **Der Mahlgrad darf nur während des Mahlvorgangs verändert werden. Einstellungen am stehenden Mahlwerk können die Kaffeemaschine beschädigen.**

☞ Stellen Sie den Mahlgrad mit dem Knopf für die Mahlgradeinstellung (Bild 2, T) ein (Bild 12).

- Wenn der Kaffee tröpfchenweise oder nicht ganz austritt, muss der Knopf um eine Position im Uhrzeigersinn gedreht werden.
  Drehen Sie jeweils um eine Position, bis eine zufrieden stellende Kaffeeausgabe erreicht wird.
- Falls der Kaffee zu schnell heraustritt und die Crema nicht nach Ihrem Geschmack ausgefallen ist, drehen Sie den Knopf um eine Position gegen den Uhrzeigersinn.

ℹ Achten Sie darauf, den Knopf für die Mahlgradeinstellung nicht zu weit zu drehen, da sonst bei dem Bezug von 2 Tassen der Kaffee eventuell tröpfchenweise austritt.

ℹ Die Wirkung dieser Korrekturen merken Sie jedoch erst nach mindestens 2 darauf folgenden Kaffeezubereitungen.

Fremdkörper im Mahlwerk entfernen

Fremdkörper im Mahlwerk wie z.B. Steinchen können das Mahlwerk beschädigen. Ein Fremdkörper im Kaffee verursacht ein gleichmäßiges lautes Rattern. Sollten Sie während des Mahlvorgangs dieses Geräusch hören, schalten Sie das Gerät unverzüglich aus wenden Sie sich an den Kundendienst. **Blockierung oder Beschädigung verursacht durch Fremdkörper im Mahlwerk können von der Garantie ausgeschlossen sein.**

13 Menüeinstellungen

13.1 Sprache einstellen

Sie können zwischen mehreren Sprachen wählen. Eine andere Sprache kann wie folgt gewählt werden:

☞ Drücken Sie die Taste "MENU" (Bild 4). Der Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Im Display erscheint die eingestellte Sprache.

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis die gewünschte Sprache erscheint.

☞ Wenn die gewünschte Sprache angezeigt wird, bestätigen Sie sie mit der Taste "OK" (Bild 5). Diese Sprache ist hiermit programmiert.

Wird „OK" nicht gedrückt, kehrt das Gerät nach ca. 120 Sekunden automatisch in den Kaffeemodus zurück, ohne die Eingaben zu speichern.

ℹ Das Display springt nach der Programmierung automatisch zum Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» zurück.

☞ Um in den Kaffeemodus zurückzukehren, drücken Sie abschließend die Taste "MENU" (Bild 4) oder warten Sie ca. 120 Sek., bis das Gerät automatisch in den Kaffeemodus zurückspringt.

13.2 Kaffeetemperatur einstellen

Sie können zwischen drei Temperaturstufen wählen. Die Kaffeetemperaturstufen werden wie folgt definiert:

«TEMPERATUR NIEDRIG»

«TEMPERATUR MITTEL»

«TEMPERATUR HOCH»

Die Werkseinstellung ist «TEMPERATUR HOCH». Sie können diese wie folgt ändern:

☞ Drücken Sie die Taste "MENU" (Bild 4). Der Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» erscheint.

www.markabolt.hu

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis der Menüpunkt «TEMPERATUR» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Das Display zeigt die aktuelle Einstellung, z.B. «TEMPERATUR HOCH».

☞ Wählen Sie gegebenenfalls mit den Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) eine andere Temperatur.

☞ Wenn die gewünschte Temperatur angezeigt wird, bestätigen Sie diese mit der Taste "OK" (Bild 5). Diese Temperatur ist hiermit programmiert.

ℹ Wird „OK" nicht gedrückt, kehrt das Gerät nach ca. 120 Sekunden automatisch in den Kaffeemodus zurück, ohne die Eingaben zu speichern.

Das Display springt nach der Programmierung automatisch zum Menüpunkt «TEMPERATUR» zurück.

☞ Um in den Kaffeemodus zurückzukehren, drücken Sie abschließend die Taste "MENU" (Bild 4) oder warten Sie ca. 120 Sek., bis das Gerät automatisch in den Kaffeemodus zurückspringt.

13.3 Abschaltzeit einstellen

Wird das Gerät längere Zeit nicht benutzt, so schaltet es sich aus Gründen der Sicherheit und Energieersparnis automatisch ab.

Sie können zwischen 3 Abschaltzeiten wählen (automatische Abschaltung nach 1 bis 3 Stunden):

«ABSCHALTZEIT 1 H»

«ABSCHALTZEIT 2 H»

«ABSCHALTZEIT 3 H»

Die Werkseinstellung ist «ABSCHALTZEIT 1 H». Sie können diese wie folgt ändern:

☞ Drücken Sie die Taste "MENU" (Bild 4). Der Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» erscheint.

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis der Menüpunkt «ABSCHALTZEIT» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Das Display zeigt die aktuelle Einstellung, z.B. «ABSCHALTZEIT 1 H».

☞ Wählen Sie gegebenenfalls mit den Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) eine andere Abschaltzeit.

☞ Wenn die gewünschte Abschaltzeit angezeigt wird, bestätigen Sie diese mit der Taste "OK" (Bild 5). Diese Abschaltzeit ist hiermit programmiert.

Wird „OK" nicht gedrückt, kehrt das Gerät nach ca. 120 Sekunden automatisch in den Kaffeemodus zurück, ohne die Eingaben zu speichern.

ℹ Das Display springt nach der Programmierung automatisch zum Menüpunkt «ABSCHALTZEIT» zurück.

☞ Um in den Kaffeemodus zurückzukehren, drücken Sie abschließend die Taste "MENU" (Bild 4) oder warten Sie ca. 120 Sek., bis das Gerät automatisch in den Kaffeemodus zurückspringt.

13.4 Programm für Kanne einstellen (Kaffeestärke und Füllmenge für die Kanne)

Das Kannen-Programm ist werkseitig auf Standardwerte voreingestellt. Diese können Sie an Ihren Geschmack anpassen und speichern. Die Kaffeestärke kann in 5 Schritten von extra-mild bis extra-stark und die Füllmenge mit Hilfe eines grafischen Balkens in 10 Schritten eingestellt werden.

Sie können diese Einstellungen wie folgt ändern:

☞ Drücken Sie die Taste "MENU" (Bild 4). Der Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» erscheint.

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis der Menüpunkt «PROGRAMM FÜR KANNE» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Das Display zeigt «KANNE KAFFEESTÄRKE».

www.markabolt.hu

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Das Display zeigt die aktuelle Einstellung, z.B. «KANNE EXTRA-MILD».

☞ Wählen Sie gegebenenfalls mit den Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) in 5 Schritten eine andere Kaffeestärke von extra mild bis extra stark.

☞ Wird die gewünschte Kaffeestärke angezeigt, bestätigen Sie dies mit der Taste "OK" (Bild 5). Diese Kaffeestärke ist hiermit programmiert.

Wird „OK" nicht gedrückt, kehrt das Gerät nach ca. 120 Sekunden automatisch in den Kaffeemodus zurück, ohne die Eingaben zu speichern.

ⓘ Das Display springt nach der Programmierung automatisch zum Menüpunkt «KANNE KAFFEESTÄRKE» zurück.

☞ Wenn Sie die Füllmenge für die Kanne ändern und speichern wollen, drücken Sie die Taste Blättern ">" (Bild 5) so oft, bis der Menüpunkt «MENGE KANNE O. TASSE» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5).

☞ Im Display erscheint ein Balken, der vergrössert oder verkleinert werden kann; dieser repräsentiert die Füllmenge einer Tasse. Gegebenenfalls kann mit den Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) in 10 Stufen eine andere Füllmenge gewählt werden.

ⓘ Ist der Balken ganz ausgefüllt, entspricht dies der max. Tassen-Füllmenge für das Kannen-Programm von ca. 125 ml.

☞ Wenn die gewünschte Füllmenge angezeigt wird, bestätigen Sie dies mit der Taste "OK" (Bild 5). Diese Füllmenge ist nun programmiert.

Wird „OK" nicht gedrückt, kehrt das Gerät nach ca. 120 Sekunden automatisch in den Kaffeemodus zurück, ohne die Eingaben zu speichern.

ⓘ Das Display springt nach der Programmierung automatisch zum Menüpunkt «MENGE KANNE O. TASSE» zurück.

☞ Um in den Kaffeemodus zurückzukehren, drücken Sie abschließend 2-mal die Taste "MENU" (Bild 4) oder warten Sie ca. 120 Sek., bis das Gerät automatisch in den Kaffeemodus zurückspringt.

13.5 Kaffeeprogramm einstellen (Füllmenge programmieren)

Das Gerät ist werkseitig auf Standardmengen voreingestellt. Diese Mengen können Sie für jede Tassengröße individuell an Ihren Geschmack anpassen und speichern.

Sie können die Füllmenge für jede der fünf Tassengrössen «ESPRESSOTASSE», «KLEINE TASSE», «MITTLERE TASSE», «GROSSE TASSE», «BECHER» anpassen:

☞ Drücken Sie die Taste "Menu" (Bild 4). Der Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» erscheint.

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis der Menüpunkt «KAFFEEPROGRAMM» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Das Display zeigt «ESPRESSOTASSE».

☞ Wählen Sie gegebenenfalls mit den Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) eine andere Tassengrösse.

☞ Wird die gewünschte Tassengrösse angezeigt, bestätigen Sie dies mit der Taste "OK" (Bild 5).

☞ Im Display erscheint ein Balken, der vergrössert oder verkleinert werden kann; dieser repräsentiert die Füllmenge einer Tasse. Gegebenenfalls kann mit den Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) in 10 Stufen eine andere Füllmenge gewählt werden.

ⓘ Ist der Balken ganz ausgefüllt, entspricht dies der max. Tassen-Füllmenge von ca. 220 ml.

www.markabolt.hu

☞ Wenn die gewünschte Füllmenge angezeigt wird, bestätigen Sie dies mit der Taste "OK" (Bild 5). Diese Füllmenge ist nun programmiert.

Wird „OK" nicht gedrückt, kehrt das Gerät nach ca. 120 Sekunden automatisch in den Kaffeemodus zurück, ohne die Eingaben zu speichern.

ⓘ Das Display springt nach der Programmierung automatisch zum Menüpunkt zum Einstellen der Füllmenge zurück, z.B. «ESPRESSOTASSE».

☞ Um in den Kaffeemodus zurückzukehren, drücken Sie abschließend 2-mal die Taste "Menu" (Bild 4) oder warten Sie ca. 120 Sek., bis das Gerät automatisch in den Kaffeemodus zurückspringt.

ⓘ Die Speicherung der Tassenfüllmenge ist nur für 1 Tasse möglich. Für den Bezug von 2 Tassen werden die gespeicherten Werte verdoppelt.

13.6 Anzahl der bezogenen Kaffees, Anzahl der bezogenen Kannen und Anzahl Entkalkungen abfragen (Statistik)

Das Gerät bietet die Möglichkeit, folgende Werte abzufragen:

- die Anzahl aller bisher mit dem Gerät zubereiteten Kaffees,
- die Anzahl der zubereiteten Kannen mit 4 Tassen, mit 6 Tassen, 8 Tassen und 10 Tassen und ausserdem
- die Anzahl der durchgeführten Entkalkungen.

ⓘ Werden gleichzeitig 2 Tassen Kaffee bezogen, so werden diese auch als 2 Tassen gezählt.

☞ Drücken Sie die Taste "MENU" (Bild 4). Der Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» erscheint.

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis der Menüpunkt «STATISTICS» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Im Display erscheint die Anzahl der Tassenbezüge, die bis zu diesem Zeitpunkt getätigt wurden, z.B. «TOT. COFFEES 135» für 135 Kaffeebezüge.

☞ Drücken Sie wiederholt die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5), um die Anzahl der bezogenen Kannen für jede der mit dem Kannen-Programm möglichen Anzahl Tassen anzuzeigen (4 Tassen, 6 Tassen, 8 Tassen, 10 Tassen). Im Display erscheint die Anzahl der Kannen, die mit der jeweiligen Anzahl Tassen zubereitet wurden, z.B. «KANNE 4 TASSEN 12» für 12 zubereitete Kannen mit 4 Tassen.

☞ Drücken Sie wiederholt die Taste Blättern ">" (Bild 5), um die Anzahl der durchgeführten Entkalkungen anzuzeigen, z.B. «ANZAHL ENTKALKUNGEN 5» für 5 Entkalkungen.

☞ Um in den Kaffeemodus zurückzukehren, drücken Sie abschließend 2-mal die Taste "MENU" (Bild 4) oder warten Sie ca. 120 Sek., bis das Gerät automatisch in den Kaffeemodus zurückspringt.

13.7 Gerät auf Werkseinstellung zurücksetzen (Reset)

Mit dieser Funktion werden zuvor geänderte Werte wieder auf die Werkseinstellung zurückgesetzt.

Folgende Einstellungen bzw. Speicherungen sind davon betroffen:

- Wasserhärte
- Tassenfüllmengen
- Kaffeetemperatur
- Abschaltzeit

☞ Drücken Sie die Taste "MENU" (Bild 4). Der Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» erscheint.

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis der Menüpunkt «RESET» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Das Display zeigt «RESET NEIN».

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" (Bild 5), bis am Display «RESET JA» erscheint.

www.markabolt.hu

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Das Gerät ist jetzt auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt.

Wird „OK" nicht gedrückt, kehrt das Gerät nach ca. 120 Sekunden automatisch in den Kaffeemodus zurück, ohne dass es auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt wird.

ⓘ Das Gerät springt nach der Programmierung automatisch in den Kaffeemodus zurück.

14 Reinigung und Pflege

Halten Sie Ihr Gerät stets sauber für konstante Kaffeequalität und störungsfreie Funktion.

14.1 Regelmäßige Reinigung

⚠ **Achtung!** Schalten Sie vor der Reinigung das Gerät aus. Lassen Sie das Gerät abkühlen.

⚠ **Achtung!** Geben Sie das Gerät oder einzelne Teile des Gerätes niemals in die Geschirrspülmaschine. Tauchen Sie die Kaffeemaschine niemals ins Wasser.

⚠ **Achtung!** Niemals Wasser in den Bohnenbehälter geben, dadurch wird das Mahlwerk beschädigt.

⚠ Verwenden Sie keine kratzenden, scheuernden oder ätzenden Mittel. Wischen Sie das Gehäuse innen und aussen nur mit einem feuchten Tuch ab.

☞ Entnehmen Sie täglich den Wassertank (Bild 6) und schütten Sie das Restwasser weg. Spülen Sie den Wassertank mit frischem Wasser aus. Verwenden Sie täglich frisches Wasser.

☞ Leeren Sie den Tresterbehälter täglich oder spätestens, wenn Sie durch das Display dazu aufgefordert werden, siehe „Tresterbehälter leeren" Seite 147.

☞ Entleeren Sie die Tropfschale regelmäßig. Spätestens jedoch dann, wenn der rote Schwimmer der Tropfschale (Bild 28) durch die Öffnung im Tropfgitter erscheint.

☞ Reinigen Sie regelmässig, mindestens einmal pro Woche, Wassertank (N), Tropfschale (O), Tropfgitter (A) und Tresterbehälter(Q) mit warmem Wasser, mildem Spülmittel und evtl. einem Pinsel.

☞ Nehmen Sie nach jedem Aufschäumen die Dampfdüse ab und reinigen Sie diese gründlich von Milchrückständen, siehe „Dampdüse reinigen" Seite 142.

☞ Überprüfen Sie, dass die Öffnungen des Kaffeeauslaufs nicht verstopft sind. Zum Säubern können Sie mit einer Nadel den angetrockneten Kaffee entfernen (Bild 29).

14.2 Tresterbehälter leeren

Das Gerät zählt die Anzahl der zubereiteten Kaffees. Nach 14 einzeln (oder 7 paarweise) zubereiteten Kaffees wird folgende Meldung angezeigt: «TRESTERBEHÄLTER LEEREN» um darauf hinzuweisen, dass der Tresterbehälter voll ist und entleert sowie gereinigt werden muss. Solange der Tresterbehälter nicht gereinigt wird, bleibt diese Meldung stehen, und die Kaffeemaschine kann keinen Kaffee zubereiten.

☞ Zur Reinigung die Servicetür durch Drücken auf den entsprechenden Öffnungsknopf entriegeln und öffnen (Bild 30), dann die Abtropfschale entnehmen (Bild 31), entleeren und reinigen.

☞ Entleeren und reinigen Sie sorgfältig den Tresterbehälter. Achten Sie bitte darauf, dass alle auf dem Boden abgelagerten Rückstände beseitigt werden.

Wichtig: Jedes Mal, wenn Sie die Abtropfschale herausziehen, **muss** auch der Tresterbehälter geleert werden, selbst wenn dieser nicht ganz voll ist. Wird dieser Vorgang nicht ausgeführt, kann es bei den darauf folgenden Kaffeezubereitungen passieren, dass sich der Tresterbehälter zu sehr

www.markabolt.hu

füllt und der übermäßige Kaffeesatz die Kaffeemaschine verstopft.

Wenn Sie den Tresterbehälter entnommen haben, zeigt das Display «TRESTERBEHÄLTER EINSETZEN».

Leeren Sie grundsätzlich bei täglichem Gebrauch des Gerätes auch den Behälter täglich.
Entleeren Sie den Tresterbehälter immer bei eingeschaltetem Gerät. Nur dann erkennt das Gerät die Entleerung.

14.3 Mahlwerk reinigen

Kaffeemehlrückstände können mit einem weichen Pinsel oder einem Staubsauger aus dem Bohnenbehälter entfernt werden.

Achtung! Niemals Wasser in das Mahlwerk geben, dadurch wird das Mahlwerk beschädigt.

☞ Schalten Sie das Gerät mit der Taste Ein/Aus (Bild 11) und dem Hauptschalter (Bild 8) aus. Ziehen Sie den Netzstecker.

☞ Entfernen Sie die restlichen Kaffeebohnen (z.B. Staubsauger mit Schlauch oder Fugendüse verwenden).

Lässt sich ein Fremdkörper nicht entfernen, wenden Sie sich an den Kundendienst. **Blockierung oder Beschädigung verursacht durch Fremdkörper im Mahlwerk können von der Garantie ausgeschlossen sein.**

Achtung! Verletzungsgefahr durch drehendes Mahlwerk. Schalten Sie niemals das Gerät ein, wenn Sie am Mahlwerk arbeiten. Dies kann schwerste Verletzungen verursachen. Ziehen Sie unbedingt den Netzstecker.

☞ Testen Sie nun mit einer geringen Menge Bohnen die Funktion des Mahlwerks, indem Sie einen Kaffee zubereiten. Bei der ersten Mahlung oder nach der Reinigung wird weniger Kaffeemehl in die Brüheinheit gelangen, da der Kanal gefüllt werden muss. Dies kann den ersten Kaffee beeinflussen.

14.4 Brüheinheit reinigen

Wir empfehlen, die Brüheinheit (je nach Nutzungsintensität) regelmäßig zu reinigen. Bevor Sie Ihr Gerät längere Zeit nicht benutzen (z.B. Urlaub), ist es notwendig den Tresterbehälter und den Wassertank zu entleeren und das Gerät inkl. Brüheinheit gründlich zu reinigen.

Gehen Sie wie folgt vor:

☞ Durch Drücken der Taste Ein/Aus aus (Bild 11) die Kaffeemaschine ausschalten (nicht den Netzstecker ziehen) und abwarten, bis sich das Display ausschaltet!

☞ Die Servicetür durch Drücken auf den entsprechenden Öffnungsknopf entriegeln und öffnen (Bild 30).

☞ Die Abtropfschale und den Tresterbehälter entnehmen (Bild 31) und reinigen.

☞ Die beiden roten Entriegelungstasten der Brüheinheit seitlich und gegen die Mitte andrücken (Bild 32) und die Brüheinheit herausziehen.

Achtung: Die Brüheinheit kann nur herausgenommen werden, wenn das Gerät mit der Taste Ein/Aus ⏻ an der Gerätevorderseite ausgeschaltet ist. Das Gerät soll nicht vom Stromnetz getrennt werden. Falls Sie versuchen sollten, die Brüheinheit bei eingeschalteter Kaffeemaschine herauszunehmen, könnte diese ernsthaft beschädigt werden.

☞ Die Brüheinheit ohne Benutzung von Spülmitteln unter fließendem Leitungswasser reinigen. **Die Brüheinheit niemals im Geschirrspüler reinigen.**

☞ Das Maschineninnere sorgfältig reinigen. Die Kaffeeverkrustungen in der Kaffeemaschine mit einer Holz- oder Plastikgabel oder etwas Ähnlichem, was die Oberfläche nicht zerkratzt, abkratzen (Bild 33) und dann mit einem Staubsauger alle Rückstände absaugen (Bild 34).

☞ Zum Wiedereinsetzen die Brüheinheit (Bild 36, a) in den Halter (Bild 36, b) und den Stift (Bild 36, c) einschieben.

www.markabolt.hu

Der Stift muss in das Rohr (Bild 36, d) unten an der Brüheinheit eingeführt werden.

☞ Nun fest auf die Schrift PUSH (Bild 36, e) drücken, bis die Brüheinheit hörbar einrastet.

☞ Versichern Sie sich, nachdem Sie das Klicken des Einrastens gehört haben, dass die roten Tasten (Bild 36, f) herausgeschnappt sind, andernfalls kann die Servicetür nicht geschlossen werden.

Bild 37: Die beiden roten Tasten sind korrekt herausgeschnappt.

Bild 38: Die beiden roten Tasten sind nicht herausgeschnappt.

☞ Setzen Sie die Abtropfschale zusammen mit dem Tresterbehälter wieder ein.

☞ Schliessen Sie die Servicetür.

ℹ Wenn die Brüheinheit nicht korrekt eingesetzt ist, d.h. bis ein Klicken durch das Einrasten hörbar ist, und die roten Tasten nicht richtig herausgeschnappt sind, kann die Serviceklappe nicht geschlossen werden.

ℹ Wenn die Brüheinheit sich nur schwer einsetzen lässt, muss diese (vor dem Einsetzen) auf die richtige Höhe gebracht werden, und zwar indem die Brüheinheit gleichzeitig von unten und von oben, wie in Abbildung 35 dargestellt, fest zusammengedrückt wird.

ℹ Wenn sich die Brüheinheit noch immer schwer einsetzen lässt, schließen Sie die Servicetür, ziehen Sie den Stecker des Versorgungskabels aus der Steckdose und stecken Sie ihn wieder ein.

Warten Sie ab, bis das Display sich ausschaltet, öffnen Sie dann die Servicetür und setzen Sie die Brüheinheit wieder ein.

14.5 Entkalkungsprogramm durchführen

Das Entkalkungsprogramm ermöglicht eine einfache und wirksame Entkalkung Ihres Gerätes. Wenn Sie durch die Displayanzeige «BITTE ENTKALKEN !» darauf hingewiesen werden, muss das Gerät entkalkt werden.

⚠ **Achtung:** Auf keinen Fall irgendwelche Entkalkungsmittel verwenden, die nicht von Electrolux empfohlen sind. Bei Verwendung anderer Entkalkungsmittel übernimmt Electrolux keine Haftung für evtl. Schäden. Entkalkungsflüssigkeit erhalten Sie im Fachhandel oder unter der Electrolux Serviceline.

ℹ Der Entkalkungsprozess dauert ca. 45 Minuten und sollte nicht unterbrochen werden. Bei Stromausfall muss das Programm neu gestartet werden.

☞ Bevor Sie das Entkalkungsprogramm starten, reinigen Sie die Brüheinheit (siehe „Brüheinheit reinigen" Seite 148).

☞ Drücken Sie die Taste "MENU" (Bild 4). Der Menüpunkt «SPRACHE WÄHLEN» erscheint.

☞ Drücken Sie die Tasten Blättern "<" oder ">" (Bild 5) so oft, bis der Menüpunkt «ENTKALKEN» erscheint.

☞ Bestätigen Sie den Menüpunkt mit der Taste "OK" (Bild 5). Das Display zeigt «ENTKALKEN NEIN».

☞ Drücken Sie die Taste Blättern "<", und das Display zeigt «ENTKALKEN JA».

☞ Bestätigen Sie mit der Taste "OK" (Bild 5). Das Entkalkungsprogramm wird gestartet.

ℹ Wird „OK" nicht gedrückt, kehrt das Gerät nach ca. 120 Sekunden automatisch in den Kaffeemodus zurück, und das Entkalkungsprogramm wird nicht gestartet.

Das Display zeigt in der oberen Zeile abwechselnd «ENTKALKER ZUGEBEN» und «DAMPFKNOPF DRE-

www.markabolt.hu

HEN» und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken und eine Prozentanzeige, z.B.
«■ ■ 5%».

☞ Den Wassertank leeren, mit mindestens 1 liter Wasser füllen und das Entkalkungsmittel zugeben.

⚠ Achtung: Stellen Sie sicher, dass eventuelle Spritzer des Entkalkungsmittels nicht auf säureempfindliche Oberflächen wie Marmor, Kalkstein und Keramik geraten.

☞ Ein Gefäss mit mindestens 1,5 Liter Fassungsvermögen unter die Dampfdüse stellen (Bild 9)

☞ Den Drehknopf für Dampf und Heisswasser auf die Position stellen.

Das Entkalkungsprogramm startet und die Entkalkungsflüssigkeit läuft aus der Dampfdüse. Das Display zeigt «ENTKALKEN» und einen Fortschrittsbalken mit einer Prozentanzeige, z.B.
«■■■■ ■ 25%».

Das Entkalkungsprogramm führt automatisch eine Reihe von Spülungen und Pausen durch, um Kalkablagerungen aus dem Innern der Kaffeemaschine zu entfernen.

Nach ungefähr 45 Minuten ist der Wassertank leer und das Display zeigt in der oberen Zeile abwechselnd «ENTKALKEN BEENDET» und «DAMPFKNOPF DREHEN» und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken und eine Prozentanzeige
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Den Drehknopf für Dampf und Heisswasser zurück auf die Position ● stellen.

Das Gerät ist nun bereit für einen Spülvorgang mit frischem Wasser. Das Display zeigt in der oberen Zeile abwechselnd «GERÄT SPÜLT» und «TANK AUFFÜLLEN !» und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken und eine Prozentanzeige
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Den Wassertank herausnehmen, mit frischem Wasser füllen und wieder einsetzen. Das Display zeigt in der oberen Zeile abwechselnd «GERÄT SPÜLT» und «DAMPFKNOPF DREHEN» und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken und eine Prozentanzeige
«■■■■■ ■ 50%».

☞ Das Gefäss unter der Dampfdüse leeren und wieder unter die Dampfdüse stellen.

☞ Den Drehknopf für Dampf und Heisswasser auf die Position stellen.

Ein Spülvorgang mit frischem Wasser wird durchgeführt und das Spülwasser läuft aus der Dampfdüse. Das Display zeigt «GERÄT SPÜLT» und einen Fortschrittsbalken mit einer Prozentanzeige, z.B.
«■■■■■ ■ 55%».

Nach einigen Minuten ist der Wassertank leer und das Display zeigt in der oberen Zeile abwechselnd «SPÜLEN BEENDET» und «DAMPFKNOPF DREHEN» und in der unteren Zeile einen Fortschrittsbalken und eine Prozentanzeige
«■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Den Drehknopf für Dampf und Heisswasser zurück auf die Position ● stellen.

Das Display zeigt abwechselnd «SPÜLEN BEENDET» und «TANK AUFFÜLLEN !».

☞ Das Gefäss mit dem Spülwasser leeren.

☞ Den Wassertank herausnehmen, mit frischem Wasser füllen und wieder einsetzen.

Das Gerät ist nun wieder betriebsbereit und im Zustand des zuletzt ausgewählten Kaffeemodus.

ℹ Wir empfehlen, nach dem Durchlauf des Entkalkungsprogrammes die erste bezogene Tasse Kaffee wegzugießen.

www.markabolt.hu

15 Bestellung von Zubehör

Damit Sie lange Freude an Ihrem Gerät haben und um vorzeitige Defekte zu vermeiden, ist es sehr wichtig, das Gerät regelmäßig zu reinigen und zu entkalken. Das Original-Entkalkungsmittel können Sie auch direkt bei uns beziehen.

Bitte wenden Sie sich in Deutschland an unsere Bestell-Hotline:

01801 - 20 30 60*

(*Ortstarif aus dem Festnetz der Deutschen Telekom)
montags bis freitags von 8.00 - 18.00 Uhr

16 Was ist zu tun, wenn auf dem Display folgende Meldung erscheint...

«TANK AUFFÜLLEN»

- Der Wassertank ist leer oder nicht richtig eingesetzt.

☞ Den Wassertank auffüllen und vorschriftsmässig einsetzen, siehe „Wasser einfüllen" Seite 134.

- Der Wassertank ist schmutzig, oder es haben sich Kalkverkrustungen darin gebildet.

☞ Den Wassertank ausspülen oder entkalken.

«PULVER ZU FEIN MAHLGRAD EINSTELLEN UND DAMPFKNOPF DREHEN»

- Die Kaffeemaschine kann keinen Kaffee zubereiten.

☞ Ein Gefäss unter die Dampfdüse stellen und den Drehknopf für Dampf und Heisswasser gegen den Uhrzeigersinn in die Position drehen (Bild 9).

- Der Kaffee tritt zu langsam heraus.

☞ Den Knopf für die Mahlgradeinstellung (Bild 12) um eine Position im Uhrzeigersinn drehen (siehe „Mahlgrad einstellen" Seite 143).

«TRESTERBEHÄLTER LEEREN»

- Der Tresterbehälter ist voll.

☞ Den Tresterbehälter wie in „Tresterbehälter leeren" Seite 147 beschrieben leeren, reinigen und richtig wieder einsetzen.

«TRESTERBEHÄLTER EINSETZEN»

- Der Tresterbehälter wurde nach dem Reinigen nicht wieder eingesetzt.

☞ Servicetür öffnen und Tresterbehälter einsetzen.

«VORGEMAHLENEN KAFFEE EINFÜLLEN»

- Nach Anwahl der Funktion für vorgemahlenen Kaffee wurde kein Kaffeepulver in den Einfüllschacht gegeben.

☞ Kaffeepulver einfüllen wie unter „Kaffee mit Pulver zubereiten" Seite 140 beschrieben.

«BOHNENBEHÄLTER FÜLLEN»

- Es sind keine Kaffeebohnen mehr im Kaffeebohnenbehälter.

☞ Kaffeebohnenbehälter auffüllen, siehe „Kaffeebohnenbehälter befüllen" Seite 134

- Wenn das Mahlwerk sehr laut wird, kann dies bedeuten, dass ein kleines, in den Kaffeebohnen enthaltenes Steinchen das Mahlwerk blockiert hat.

☞ Wenden Sie sich an den Kundendienst. **Blockierung oder Beschädigung verursacht durch Fremdkörper im Mahlwerk können von der Garantie ausgeschlossen sein.**

«BITTE ENTKALKEN !»

- Zeigt an, dass die Kaffeemaschine mit Kalk verkrustet ist.

☞ Das in Kapitel „Entkalkungsprogramm durchführen" Seite 149 beschriebene Entkalkungsprogramm muss so schnell wie möglich durchgeführt werden.

www.markabolt.hu

«TÜR SCHLIESSEN»

- Die Servicetür ist offen.

☞ Die Servicetür schliessen. Sollte sich die Servicetür nicht schließen lassen, so vergewissern Sie sich, dass die Brüheinheit korrekt eingesetzt ist (siehe „Brüheinheit reinigen" Seite 148)

«BRÜHEINHEIT EINSETZEN !»

- Wahrscheinlich wurde vergessen, die Brüheinheit nach erfolgter Reinigung wieder in der Kaffeemaschine einzusetzen.

☞ Die Brüheinheit einsetzen, siehe „Brüheinheit reinigen" Seite 148

«ALARM»

- Das Maschineninnere ist sehr verschmutzt.

☞ Das Maschineninnere sorgfältig reinigen, siehe „Brüheinheit reinigen" Seite 148. Wenn nach erfolgter Reinigung die Kaffeemaschine noch immer die Meldung anzeigt, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.

17 Lösbare Probleme, bevor Sie den Kundendienst rufen

Wenn die Kaffeemaschine nicht funktioniert, können Sie leicht die Ursache der Betriebsstörung ausfindig machen und diese beheben, indem Sie das Kapitel „Was ist zu tun, wenn auf dem Display folgende Meldung erscheint..." Seite 151 zu Rate ziehen. Sollte die Kaffeemaschine hingegen keine Meldung anzeigen, bitte die folgenden Überprüfungen vornehmen, bevor Sie sich an den Kundendienst wenden.

Der Kaffee ist nicht heiß

- Die Tassen wurden nicht vorgewärmt.

☞ Die Tassen vorwärmen, indem Sie sie mit warmem Wasser ausspülen oder mindestens 20 Minuten auf die beheizten Tassenablage (H) stellen (siehe „Tipps für die Ausgabe eines heißeren Kaffees:" Seite 138).

- Die Brüheinheit ist zu kalt.

☞ Vor der Kaffeezubereitung die Brüheinheit mit dem Spülprogramm aufheizen (siehe „Spülen durchführen" Seite 138).

Der Kaffee hat wenig Crema

- Der Kaffee ist zu grob gemahlen.

☞ Den Knopf für die Mahlgradeinstellung eine Position gegen den Uhrzeigersinn drehen (siehe „Mahlgrad einstellen" Seite 143).

- Die Kaffeemischung ist nicht geeignet.

☞ Eine für Kaffeevollautomaten geeignete Kaffeemischung verwenden.

Der Kaffee tritt zu langsam aus

- Der Kaffee ist zu fein gemahlen.

☞ Den Knopf für die Mahlgradeinstellung eine Position im Uhrzeigersinn drehen (siehe „Mahlgrad einstellen" Seite 143).

Der Kaffee tritt zu schnell aus

- Der Kaffee ist zu grob gemahlen.

☞ Den Knopf für die Mahlgradeinstellung eine Position gegen den Uhrzeigersinn drehen (siehe „Mahlgrad einstellen" Seite 143).

Der Kaffee fließt nur aus einem der Ausgüsse des Kaffeeauslaufs

- Die Löcher der Ausgüsse sind verstopft.

☞ Den angetrockneten Kaffee mit einer Nadel entfernen (Bild 29).

Trotz Drehen des Drehknopfs für Dampf und Heisswasser tritt kein Dampf aus der Dampdüse

- Die kleinen Löcher der Dampfdüse und des inneren Teils der Dampfdüse sind verstopft.

☞ Die Löcher der Dampfdüse und des inneren Teils der Dampfdüse reinigen (siehe „Dampdüse reinigen" Seite 142).

www.markabolt.hu

Wenn die Funktion ☕ oder ☕☕ gewählt ist, tritt kein Kaffee, sondern Wasser aus der Maschine heraus

- Das Kaffeepulver könnte in dem Einfüllschacht stecken geblieben sein.

☞ Das den Einfüllschacht verstopfende Kaffeepulver mit Hilfe eines Messers beseitigen (siehe „Kaffee mit Pulver zubereiten" Seite 140) (Bild 22). Dann die Brüheinheit und das Maschineninnere reinigen (siehe „Brüheinheit reinigen" Seite 148)

Bei Drücken der Taste ⏻ schaltet sich die Maschine nicht ein

- Der Hauptschalter an der Geräterückseite ist nicht eingeschaltet (Bild 8) oder der Netzstecker ist nicht eingesteckt.

☞ Kontrollieren, dass der Hauptschalter in der „I"-Position ist, und dass das Netzkabel richtig in der Steckdose steckt.

Die Brüheinheit lässt sich zur Reinigung nicht herausnehmen

- Die Kaffeemaschine ist eingeschaltet. Die Brüheinheit kann nur bei ausgeschalteter Maschine entnommen werden.

☞ Gerät ausschalten und die Brüheinheit entnehmen (siehe „Brüheinheit reinigen" Seite 148).

ℹ **Achtung: Die Brüheinheit kann nur herausgenommen werden, wenn das Gerät mit der Taste Ein/Aus ⏻ an der Gerätevorderseite ausgeschaltet ist. Das Gerät soll nicht vom Stromnetzt getrennt werden. Falls Sie versuchen sollten, die Brüheinheit bei eingeschalteter Kaffeemaschine herauszunehmen, könnte diese ernsthaft beschädigt werden.**

Der Kaffee tritt nicht aus den Ausgüssen des Kaffeeauslaufs, sondern seitlich aus der Servicetür heraus

- Die Öffnungen des Kaffeeauslaufs sind mit angetrocknetem Kaffee verstopft.

☞ Den angetrockneten Kaffee mit einer Nadel entfernen (Bild 29).

- Das innen an der Serviceklappe befindliche Schwenkfach (R) ist blockiert und schwingt nicht.

☞ Das Schwenkfach sorgfältig reinigen, insbesondere in der Nähe der Scharniere, sodass diese beweglich bleiben.

Es wurde Kaffeepulver verwendet (anstatt der Kaffeebohnen), und die Maschine gibt keinen Kaffee ab.

- Es wurde zuviel vorgemahlener Kaffee eingefüllt.

☞ Die Brüheinheit entnehmen und das Innere der Maschine wie unter „Brüheinheit reinigen" Seite 148 beschrieben sorgfältig reinigen. Den Vorgang wiederholen und dabei maximal 2 gestrichenen Messlöffel Kaffeepulver verwenden.

- Der Drehknopf "Kaffeestärke / vorgemahlener Kaffee" wurde nicht in die Position ☕ oder ☕☕ gestellt und das Gerät hat sowohl den vorgemahlenen Kaffee als auch das vom Mahlwerk gemahlene Kaffeepulver benutzt.

☞ Das Innere der Maschine sorgfältig reinigen, wie unter „Brüheinheit reinigen" Seite 148 beschrieben. Den Vorgang wiederholen, dabei zuerst den Drehknopf "Kaffeestärke / vorgemahlener Kaffee" in die richtige Position stellen wie unter „Kaffee mit Pulver zubereiten" Seite 140 beschrieben.

- Der vorgemahlene Kaffee wurde bei ausgeschalteter Maschine eingefüllt.

☞ Die Brüheinheit entnehmen und das Innere der Maschine wie unter „Brüheinheit reinigen" Seite 148 beschrieben sorgfältig reinigen. Den Vorgang bei eingeschalteter Maschine wiederholen.

Was tun, wenn das Gerät transportiert werden soll?

- Originalverpackung als Transportschutz aufbewahren. Zum Schutz gegen Kratzer unbedingt den Original-Plastikbeutel verwenden.

www.markabolt.hu

- Gerät und Warmhaltekanne gegen Stöße sichern. Es kann keine Haftung für Schäden während des Transports übernommen werden.
- Wassertank und Tresterbehälter leeren.
- Bitte achten Sie auch auf den Standort des Gerätes, vor allem während der kalten Jahreszeit. Es können Frostschäden entstehen.

18 Technische Daten

Netzspannung:	220-240 V
Leistungsaufnahme:	1350 W

CE Dieses Gerät erfüllt folgende EC Normen:

- Niedrig-Spannungs-Norm 2006/95/EC
- EMC Norm 89/336/EEC und Ergänzung 92/31/EEC sowie 93/68/EEC
- Die Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen, entsprechen den Vorschriften der Europäischen Verordnung Nr. 1935/2004

19 Entsorgung

Verpackungsmaterial
Die Verpackungsmaterialien sind umweltverträglich und wiederverwertbar. Die Kunststoffteile sind gekennzeichnet, z.B. >PE<, >PS< etc. Entsorgen Sie die Verpackungsmaterialien entsprechend ihrer Kennzeichnung bei den kommunalen Entsorgungsstellen in den dafür vorgesehenen Sammelbehältern.

Altgerät
Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrem Rathaus, Ihrer Müllabfuhr oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

20 Im Service-Fall

Bei einer evtl. erforderlichen Reparatur, einschließlich Ersatz der Netzzuleitung, wenden Sie sich bitte an Ihre nächstgelegene Electrolux Kundendienststelle. Beachten Sie auch die Informationen im separaten Heft „Electrolux Garantiebedingungen und Kundendienststellen.

Die Originalverpackung inklusive Aufschäumteile unbedingt aufbewahren. Um Transportschäden zu vermeiden, muss das Gerät sicher verpackt sein.

Bei Einsendung des Gerätes immer die Warmhaltekanne beifügen. Diese wird zum Gerätetest benötigt.

www.markabolt.hu

CZ Vážená zákaznice, vážený zákazníku,

laskavě si pečlivě přečtěte tento návod k obsluze. Dodržujte především bezpečnostní pokyny! Návod k použití pečlivě uschovejte a předejte ho i případnému dalšímu majiteli přístroje.

Obsah

1 Popis obrázků 156
1.1 Pohled zepředu (obr. 1) 156
1.2 Pohled zepředu na přístroj s otevřenými servisními dvířky (obr. 2) 156
1.3 Ovládací panel (obr. 3) 156

2 Káva a espreso 157

3 Bezpečnostní pokyny 157

4 Přehled bodů menu 159

5 Režim Menu 159

6 První použití 159
6.1 Umístění přístroje a jeho připojení 159
6.2 Doplnění vody 159
6.3 Nasypání zrnkové kávy do zásobníku 160
6.4 První zapnutí 160
6.5 Zapnutí přístroje 161
6.6 Vypnutí přístroje 161
6.7 Nastavení tvrdosti vody 162

7 Příprava nápoje ze zrnkové kávy 162
7.1 Tipy pro přípravu teplejší kávy 164
7.2 Proplachování 164

8 Příprava více šálků kávy funkcí Konvice 164

9 Příprava nápoje z mleté kávy 165

10 Napěnění mléka 166
10.1 Vyčistění parní trysky 167

11 Příprava horké vody 168

12 Nastavení stupně mletí 168

13 Nastavení voleb menu 168
13.1 Nastavení jazyka 168
13.2 Nastavení teploty kávy 169
13.3 Nastavení doby vypnutí 169
13.4 Nastavení programu Konvice (síla kávy a plnicí množství pro konvici) 170
13.5 Nastavení programu pro přípravu kávy (naprogramování plnicího množství) 170
13.6 Vyvolání počtu připravených šálků, počtu připravených konvic a počtu odvápňovacích cyklů (statistika) 171
13.7 Nastavení přístroje do výchozího stavu (Resetování) 171

14 Čištění a péče 172
14.1 Pravidelné čištění 172
14.2 Vyprázdnění nádobky na kávovou sedlinu 172
14.3 Čištění mlýnku 173
14.4 Čištění spařovací jednotky 173
14.5 Spuštění odvápňovacího programu 174

15 Co dělat, když se na displeji objeví následující hlášení... 176

16 Obtíže, které se můžete pokusit odstranit, než se obrátíte na servis 177

17 Technické údaje 178

18 Likvidace 179

19 Servis 179

www.markabolt.hu

1 Popis obrázků

1.1 Pohled zepředu (obr. 1)

A Odkapávací mřížka
B Termokonvice
C Hlavní vypínač (na zadní straně přístroje)
D Výškově přestavitelný výtok
E Ovládací panel (viz obr. 3)
F Víko zásobníku na zrnkovou kávu
G Víko násypky na mletou kávu
H Ohřívané místo pro šálky
J Otočná trubka pro páru a horkou vodu
K Parní tryska (demontovatelná)
L Vnitřní část parní trysky (demontovatelná)
M Uvolňovací tlačítko servisních dvířek
N Zásobník na vodu se značkou maxima (vyjímatelný)
O Odkapávací nádoba s plovákem (vyjímatelná)

1.2 Pohled zepředu na přístroj s otevřenými servisními dvířky (obr. 2)

P Servisní dvířka (otevřená)
Q Nádobka na kávovou sedlinu (vyjímatelná)
R Výklopná přihrádka
S Spařovací jednotka
T Točítko pro nastavení stupně mletí
U Zásobník na zrnkovou kávu
V Odměrka
W Plnicí násypka pro mletou kávu
X Typový štítek (spodní strana přístroje)
Y Tekutý odvápňovač
Z Zkušební proužek

1.3 Ovládací panel (obr. 3)

a Otočný spínač „Síla kávy / mletá káva“
b Otočný spínač „Velikost šálku“
c Displej
d Tlačítko „1 šálek kávy“
V režimu Menu je toto tlačítko určeno pro pohyb v menu („<“)
e Tlačítko „2 šálky kávy“
V režimu Menu je toto tlačítko určeno pro pohyb v menu („>“)
f Tlačítko „Pára“
V režimu Menu potvrďte tlačítkem bod menu („OK“)
g Tlačítko „MENU“ MENU
V režimu Menu se tímto tlačítkem provede návrat na předcházející úroveň bez změny nastavení („ESC“)
h Tlačítko „Zapnout/vypnout“
j Otočný spínač pro páru a horkou vodu
k Tlačítko „Konvice“

www.markabolt.hu

2 Káva a espreso

Vybavení plně automatického kávovaru umožňuje nejen velmi snadno **připravit** kávu, ale i provádět údržbu přístroje.

Následující funkce jsou určeny pro individuální **nastavení** přístroje:

- systém předběžného spaření: mletá káva je ještě před vlastním spařením navlhčena, aby uvolnila plné aroma,
- individuální nastavení množství vody na šálek v rozsahu od silného espresa až po slabší kávu s pěnou,
- individuální nastavení teploty pro spaření kávy,
- možnost volby normální nebo silné kávy,
- nastavení stupně mletí podle upražení kávy,
- a v neposlední řadě také příprava pěny, tedy oné napěněné koruny, která nedomyslitelně patří k espresu. Poznámka: Mletá káva je při přípravě espresa spařena za mnohem kratší dobu, než při přípravě běžné filtrované kávy. Tím se z kávy uvolňuje podstatně méně hořčin, a tedy espreso je zdravější.

3 Bezpečnostní pokyny

⚠ Bezpečnost tohoto přístroje splňuje uznávané technické zásady a zákon o bezpečnosti zařízení. Přesto jako výrobce cítíme povinnost vás seznámit s následujícími bezpečnostními pokyny.

Základní zásady bezpečnosti

- Přístroj smí být připojen pouze k elektrické k síti s napětím, druhem proudu a frekvencí, které odpovídají údajům na typovém štítku (na spodní straně přístroje)!
- Přívodní kabel nesmí přijít do styku s horkými díly přístroje.
- Za žádných okolností nevytahujte vidlici síťové šňůry ze síťové zásuvky tahem za kabel.
- Přístroj nezapínejte, jestliže:
  - je přívodní kabel poškozený, nebo
  - kryt přístroje je viditelně poškozený.
- Vidlici zapojte do síťové zásuvky pouze v případě, že je přístroj vypnutý.
- Tento přístroj nesmějí používat osoby (včetně dětí), které vzhledem ke své nezkušenosti nebo neznalosti nejsou schopné ho bezpečně obsluhovat, ani osoby (včetně dětí) s omezenými fyzickými, senzorickými nebo duševními schopnostmi, pokud nebyly poučeny odpovědnou osobou, jak přístroj bezpečně obsluhovat, a nenaučily se přístroj ovládat pod jejich dohledem.

Zajištění bezpečnosti dětí

- **Nenechávejte zapnutý přístroj bez dozoru, a to především v případě, když se jeho v blízkosti nacházejí děti!**
- Dávejte pozor, aby si s přístrojem nehrály děti.
- Obalový materiál, jako např. plastový sáček, nepatří do rukou dětí.

www.markabolt.hu

Bezpečnost za provozu

- **Pozor! Výtok kávy, parní tryska a mřížka pro odkládání šálků jsou u zapnutého přístroje z provozních důvodů horké. Nedovolte, aby se jich děti dotýkaly!**
- **Pozor! Nebezpečí popálení parní tryskou! Vytékající horká voda resp. horká pára mohou způsobit popáleniny. Otevřete parní trysku pouze v případě, že se pod ní nachází nádoba.**
- Párou neohřívejte hořlavé kapaliny!
- Přístroj zapněte jen v případě, že je naplněn vodou! Do zásobníku na vodu nalévejte pouze studenou vodu **a v žádném případě horkou vodu, mléko ani jiné tekutiny.** Upozorňujeme, že maximální obsah přístroje je 1,8 litru.
- **Do zásobníku na zrnkovou kávu sypejte pouze praženou zrnkovou kávu, v žádném případě mražená nebo karamelizovaná kávová zrna! Odstraňte z kávy nežádoucí příměsi, jako např. drobné kaménky. Na zablokování či poškození mlýnku způsobené nežádoucími příměsmi se nevztahuje záruka.**
- Do otvoru na mletou kávu sypejte výhradně mletou kávu.
- Přístroj nesmí být zapnutý, pokud není používán.
- Přístroj chraňte proti povětrnostním vlivům.
- Jestliže je nutno přístroj připojit prodlužovacím kabelem, použijte běžný kabel s průřezem min. 1,5 mm^2.
- Osoby s motorickými poruchami by měly obsluhovat přístroj pouze v přítomnosti dohlížející osoby.
- **Přístroj musí být používán výhradně s odkapávací miskou, nádobkou na kávovou sedlinu a odkapávací mřížkou!**

Bezpečnost při čištění a péči

- Řiďte se pokyny pro čištění a odvápnění.
- Před údržbou a čištěním je nutno přístroj vypnout a vytáhnout vidlici síťové šňůry ze zásuvky!
- Přístroj nesmí být ponořen do vody.
- Při čištění parní trysky musí být přístroj vypnutý, studený a nesmí být pod tlakem!
- Díly přístroje nesmějí být umývány v myčce.
- **Do mlýnku nelijte vodu,** protože by mohlo dojít k jeho poškození.

Přístroj neotvírejte a neopravujte. Neodborné opravy mohou ohrozit zdraví uživatele.

Opravy elektrických přístrojů smějí provádět pouze kvalifikovaní pracovníci.

Jestliže přístroj vyžaduje opravu nebo výměnu síťové šňůry, obraťte se laskavě na

- prodejce, u něhož jste přístroj zakoupili
- servisní linku společnosti Electrolux.

Výrobce nepřebírá záruku za škody, k nimž došlo při používání přístroje způsobem, k němuž není určen, anebo nesprávným použitím. To platí i v případě, že není okamžitě proveden odvápňovací program, jakmile se objeví na displeji „PROVÉST ODVÁPNĚNÍ!“, podle pokynů uvedených v tomto návodu k obsluze. Na zablokování či poškození mlýnku způsobené nežádoucími příměsmi se nevztahuje záruka.

www.markabolt.hu

4 Přehled bodů menu

Dále v tomto odstavci je uveden přehled bodů menu, v němž můžete měnit původní nastavení přístroje a ukládat nové nastavení, spouštět programy či vyvolávat požadované informace. Podrobné informace naleznete v dalších odstavcích tohoto návodu k obsluze.

- **Menu „VYBERTE JAZYK“**
  Jazyk hlášení na displeji. K dispozici je výběr z několika jazyků.
- **Menu „TVRDOST VODY“**
  Volitelná tvrdost vody v rozmezí 1 (měkká) až 4 (velmi tvrdá).
  Nastavení ve výrobě: 4 (velmi tvrdá).
- **Menu „TEPLOTA“**
  Teplotu kávy lze nastavit na hodnoty NÍZKÁ, STŘEDNÍ a VYSOKÁ.
  Nastavení ve výrobě: VYSOKÁ.
- **Menu „ČAS VYPNUTÍ“**
  Volitelná doba vypnutí v rozmezí 1 až 3 hodiny.
  Nastavení ve výrobě: 1 h (1 hodina).
- **Menu „PROGRAM KONVICE“**
  – Volitelné plnicí množství (velikost šálku) a množství namleté kávy (síla kávy), která je připravována v konvici.
- **Menu „PROGRAM KÁVA“**
  Přizpůsobte plnicí množství velikosti šálku (šálek espresa, malý šálek, střední šálek, velký šálek, pohárek).
- **Menu „ODVÁPNĚNÍ“**
  Spuštění odvápňovacího programu.
- **Menu „STATISTIKA“**
  Zobrazení počtu připravených šálků kávy, počtu konvic se 4, 6, 8 nebo 10 šálky a počtu provedených odvápňovacích cyklů.
- **Menu „RESETOVAT“**
  Nastavení změněných parametrů přístroje na výchozí hodnoty zvolené ve výrobě.

5 Režim Menu

Stisknutím tlačítka „Menu“ vyvoláte menu Režim. V režimu Menu jsou určena tlačítka „1 šálek kávy“, „2 šálky kávy“, „Pára“ a „MENU“ k navigaci. Příslušná funkce je zobrazena na displeji nad tlačítkem (obr. 5):

- „<“ („1 šálek kávy“) a „>“ („2 šálky kávy“) umožňují pohyb v menu.
- „OK“ („Pára“) potvrzuje zvolený bod menu.
- „ESC“ („MENU“) provede návrat na předcházející úroveň menu bez uložení změny.

6 První použití

6.1 Umístění přístroje a jeho připojení

Přístroj umístěte na vhodný rovný, stabilní, nevyhřívaný, suchý a vodě odolný podklad.

⚠ Zajistěte dostatečný oběh vzduchu. Na stranách a na zadní straně přístroje musí být volný prostor min. 5 cm a nad přístrojem alespoň 20 cm.

Přístroj nesmí být umístěn do místnosti, v níž může teplota klesnout pod 0 °C (zmrzlá voda poškodí přístroj).

⚠ Pozor! Jestliže přístroj přenesete z chladného prostředí do teplé místnosti, vyčkejte cca. 2 hodiny, než ho zapnete!

Doporučujeme přístroj umístit na podložku, aby nedošlo k poškození podkladu odstřikující vodou.

☞ Přístroj je nutno připojit výhradně do uzemněné zásuvky. Přístroj nepřipojujte k zásuvce, která není uzemněná.

6.2 Doplnění vody

Před každým zapnutím přístroje se přesvědčte, zda je v zásobníku voda a podle potřeby ji doplňte. Přístroj

www.markabolt.hu

spotřebovává vodu při každém zapnutí resp. vypnutí na automatické proplachování.

☞ Vyjměte z přístroje zásobník na vodu (obr. 6). Otočte parní trysku ke středu přístroje, protože jinak nelze zásobník na vodu z přístroje vyjmout.

☞ Nalijte do zásobníku čerstvou studenou vodu. Hladina vody nesmí sahat nad značku MAX.

ℹ Do zásobníku na vodu doplňujte pouze studenou vodu. Nenalévejte do něj jiné kapaliny, jako např. minerální vodu nebo mléko.

☞ Zasuňte zásobník s vodou do přístroje (obr. 6). Přitom ho pevně přitiskněte do provozní polohy, aby se otevřel ventil zásobníku.

ℹ Jestliže má být zajištěna automatická příprava kávy, je nutno:

- každý den měnit vodu v zásobníku
- zásobník na vodu je třeba alespoň jednou týdně vypláchnout vodou (nikoli v myčce). Nakonec zásobník vypláchněte čerstvou vodou.

6.3 Nasypání zrnkové kávy do zásobníku

☞ Odklopte víko zásobníku na zrnkovou kávu a nasypte do něj čerstvá kávová zrna (obr. 7). Opět zavřete víko.

⚠ Pozor! Upozorňujeme, že je nutno používat pouze čistá kávová zrna a nikoli karamelizovaná, aromatizovaná či mražená zrna. Zkontrolujte, zda mezi zrny v zásobníku nejsou nežádoucí příměsi, jako např. kaménky. **Na zablokování či poškození mlýnku způsobené nežádoucími příměsmi se nevztahuje záruka.**

ℹ Mlýnek je ve výrobě nastaven na střední stupeň mletí. Podle potřeby lze toto nastavení změnit. Postup při změně stupně mletí je uveden v části„Nastavení stupně mletí“, str. 168.

⚠ **Stupeň mletí smí být měněn pouze v průběhu mletí. Změna nastavení na vypnutém mlýnku může způsobit poškození kávovaru.**

ℹ Kávovar prošel výrobní kontrolou. Při této kontrole byla použita káva, a tedy je zcela normální, že zůstala v mlýnku. Tento kávovar je však zaručeně nový.

6.4 První zapnutí

Při prvním zapnutí přístroje bude automatický proces uvádění do provozu pokračovat pouze v tom případě, že zvolíte požadovaný jazyk.

☞ Zapněte přístroj hlavním vypínačem na zadní straně (obr. 8).

Na displeji se postupně objeví text „STISKNETE MENU PRO VOLBU JAZYKA“ ve všech jazycích, které jsou k dispozici.

☞ Vyčkejte, dokud se neobjeví požadovaný jazyk. Potvrďte volbu stisknutím tlačítka „Menu“ (obr. 4) a tlačítko přidržte je ve stisknuté poloze, dokud se na displeji neobjeví „ČEŠTINA INSTALOVÁNA“.

ℹ Po prvním zapnutí můžete kdykoli jazyk změnit – viz „Nastavení jazyka“, str. 168.

Po volbě jazyka se objeví na displeji „NAPLŇTE ZÁSOBNÍK!“.

☞ Naplňte zásobník na vodu – viz „Doplnění vody“, str. 159.

☞ Zasuňte zásobník s vodou do přístroje (obr. 6). Přitom ho pevně přitiskněte do provozní polohy, aby se otevřel ventil zásobníku.

Nyní se na displeji objeví: „OTOČTE SPÍNAČ PÁRY“.

☞ Otočte parní trysku směrem ven a postavte pod ní šálek (obr. 9).

☞ Otočný spínač pro páru a horkou vodu nastavte proti směru pohybu hodinových ruček do krajní polohy (obr. 10).

Po několika sekundách vyteče trochu vody z parní trysky a na displeji se objeví sloupec, který ukazuje průběh

www.markabolt.hu

zvolené funkce. Jakmile je šálek naplněn cca. 30 ml vody, je sloupec plný a na displeji se objeví „OTOČTE SPÍNAČ PÁRY“.

☞ Otočný spínač pro páru a horkou vodu nastavte ve směru pohybu hodinových ruček do krajní polohy ● (obr. 10), čímž uzavřete výtok vody.

Na displeji se objeví „PŘÍSTROJ SE VYPÍNÁ ČEKEJTE…“ a přístroj se vypne.

☞ Doplňte zrnkovou kávu do příslušného zásobníku – viz „Nasypání zrnkové kávy do zásobníku“, str. 160.

⚠ Pozor! Pokud chcete zabránit nesprávné funkci kávovaru, nepoužívejte mletou kávu, ani mražená a karamelizovaná zrna, která by mohla přístroj poškodit.

☞ Stiskněte tlačítko „Zapnout/vypnout“ ⏻ na ovládacím panelu (obr. 11).

Přístroj zobrazí „OHŘÍVÁNÍ“ na horní řádce displeje a na dolní řádce sloupec, který ukazuje průběh ohřevu, spolu s procentuálním údajem „■■■■ ■ 40%“.

Po ukončení ohřevu se na přístroji objeví:

„PROPLACHOVÁNÍ“ na horní řádce displeje a dolní řádka zobrazí sloupec, který ukazuje průběh proplachování, spolu s procentuálním údajem „■■■■ ■ 40%“ a přístroj provede automatické propláchnutí (malé množství vody vytéká z výtoku pro kávu a je zachyceno v odkapávací misce).

Přístroj nyní zobrazuje základní nastavení, tzn. velikost šálku na horní řádce displeje a sílu kávy na dolní řádce, např.:

„STŘEDNÍ ŠÁLEK NORMÁLNÍ CHUŤ“.

6.5 Zapnutí přístroje

Před každým zapnutím přístroje se přesvědčte, zda je v zásobníku voda a podle potřeby ji doplňte. Přístroj spotřebovává vodu při každém zapnutí resp. vypnutí na automatické proplachování.

☞ Zapněte přístroj tlačítkem „Zapnout/vypnout“ ⏻ (obr. 11).

ℹ Bezprostředně po zapnutí je provedeno nastavení přístroje. Zvuk, který se přitom ozývá, je zcela normální.

ℹ V průběhu ohřevu (cca. 120 s) přístroj zobrazí na displeji „OHŘÍVÁNÍ“ na horní řádce displeje a na dolní řádce se objeví sloupec, který ukazuje průběh ohřevu, spolu s procentuálním hodnotu „■■■■ ■ 40%“.

Po ukončení ohřevu se na přístroji objeví:

„PROPLACHOVÁNÍ“ na horní řádce displeje a dolní řádka zobrazí sloupec, který ukazuje průběh proplachování, spolu s procentuálním údajem „■■■■ ■ 40%“ a přístroj provede automatické propláchnutí (malé množství vody vytéká z výtoku pro kávu a je zachyceno v odkapávací misce).

Přístroj je nyní připraven k provozu. Na displeji se zobrazí poslední zvolený režim přípravy kávy.

6.6 Vypnutí přístroje

☞ Vypněte přístroj tlačítkem „Zapnout/vypnout“ ⏻ (obr. 11).

Přístroj provede proplachovací cyklus (na displeji se objeví „PROPLACHOVÁNÍ ČEKEJTE…“) a vypne se.

ℹ Pokud přístroj nebudete používat delší dobu, měli byste ho vypnout tlačítkem „Zapnout/vypnout“ a hlavním vypínačem za zadní straně přístroje (obr. 8).

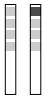
www.markabolt.hu

6.7 Nastavení tvrdosti vody

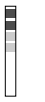
Po prvním uvedení přístroje do provozu nebo při používání vody jiné kvality je třeba nastavit přístroj na stupeň tvrdosti vody, který odpovídá tvrdosti místní vody. Stupeň tvrdosti vody stanovte přiloženým zkušebním proužkem anebo se informujte ve vodárně.

Zjištění stupně tvrdosti vody

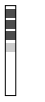
☞ Ponořte zkušební proužek na cca. 1 s do studené vody. Nechejte okapat vodu a určete stupeň tvrdosti podle růžově zbarvených polí.



Žádné nebo **jedno** růžové pole:
Stupeň tvrdosti 1, měkká
až 1,24 mmol/l resp.
až 7° německé stupnice resp.
až 12,6° francouzské stupnice



Dvě růžová pole:
Stupeň tvrdosti 2, středně tvrdá
až 2,5 mmol/l resp.
až 14° německé stupnice resp.
až 25,2° francouzské stupnice



Tři růžová pole:
Stupeň tvrdosti 3, tvrdá
až 3,7 mmol/l resp.
až 21° německé stupnice resp.
až 37,8° francouzské stupnice

Čtyři růžová pole:
Stupeň tvrdosti 4, velmi tvrdá
větší než 3,7 mmol/l resp.
větší než 21° německé stupnice resp.
větší než 37,8° francouzské stupnice

Nastavení zjištěného stupně tvrdosti vody a jeho uložení do paměti

Můžete určit čtyři stupně tvrdosti. Výrobce nastavil na přístroji čtvrtý stupeň tvrdosti.

☞ Po zapnutí přístroje stiskněte tlačítko „Menu“ (obr. 4). Objeví se bod menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „TVRDOST VODY“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5).
Displej ukáže aktuální nastavení, např. „TVRDOST VODY 4“.

☞ Poté tiskněte tlačítka pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví zjištěný stupeň tvrdosti.

☞ Potvrďte volbu tlačítkem „OK“ (obr. 5).
Pokud není stisknuto „OK“, přístroj se vrátí po cca. 120 sekundách automaticky do režimu přípravy kávy bez uložení údajů.

ⓘ Po naprogramování se displej automaticky vrátí do bodu menu „TVRDOST VODY“.

☞ Do režimu přípravy kávy se vrátíte tlačítkem „Menu“ (obr. 4), nebo počkejte cca. 120 sekund, až se přístroj vrátí automaticky do režimu přípravy kávy.

ⓘ Je možné provést i další nastavení menu – viz „Nastavení voleb menu“, str. 168.

7 Příprava nápoje ze zrnkové kávy

Následující postup při přípravě nápoje ze zrnkové kávy probíhá plně automaticky: Mletí, dávkování, stlačení kávy, předběžné spaření, spaření a vyklopení vylouhované kávové sedliny.

Volba stupně mletí a množství namleté kávy umožňuje přizpůsobit přístroj individuálním potřebám.

⚠ Upozorňujeme, že je nutno používat pouze čistá kávová zrna a nikoli karamelizovaná, aromatizovaná či mražená zrna. Zkontrolujte, zda mezi zrny v zásobníku nejsou nežádoucí příměsi, jako např. kaménky. **Na zablokování či poškození mlýnku způsobené nežádoucími příměsmi se nevztahuje záruka.**

www.markabolt.hu

Přístroj je předem nastaven na střední velikost šálku a normální sílu kávy. Podle chuti nastavte silné espreso nebo slabší kávu s pěnou.

☞ Otočným spínačem „Velikost šálku“ (obr. 13) zvolte požadovanou velikost šálku. Na displeji se objeví nastavená velikost šálku.

ⓘ Výrobce nastavil standardní množství. Nastavené množství pro každou velikost šálku můžete změnit a uložit – viz „Nastavení programu pro přípravu kávy (naprogramování plnicího množství)“, str. 170.

Je možné zvolit kávu s extra jemnou, jemnou, normální, silnou a extra silnou chutí.

☞ Otočným spínačem „Síla kávy“ (obr. 14) zvolte požadovanou sílu. Na displeji se objeví nastavená síla kávy.

☞ Pod výtok kávy postavte jeden nebo dva šálky (obr. 15). Posunutím výtoku kávy nahoru nebo dolů lze optimálně přizpůsobit polohu výtoku výšce šálků, a tím zabránit ochlazení kávy i jejímu rozstřikování (obr. 16).

ⓘ Jestliže v průběhu několika sekund po nastavení velikosti šálku nebo síly kávy nestisknete některé tlačítko, navrhne přístroj na displeji následující krok: „STISKNĚTE TLAČÍTKO PRO 1 NEBO 2 ŠÁLKY“.

☞ Stiskněte tlačítko „1 šálek kávy“ ☐ při přípravě jednoho šálku nebo tlačítko „2 šálky“ ☐☐ při přípravě 2 šálků.

Přístroj mele pouze kávová zrna. Při přípravě kávy je mletá káva nejprve při předběžném spaření zvlhčena malým množstvím vody. Po krátkém přerušení začíná vlastní spařování. Při nalévání kávy do šálků se na horní řádce displeje objeví zvolená velikost šálků a na dolní řádce sloupec, který ukazuje průběh nalévání kávy, s procentuálním údajem „■■■■ ■ 40%“.

Jakmile sloupec dosáhne konce, je požadované množství kávy nalito.

Přístroj automaticky ukončí nalévání a vysype sedlinu do nádobky na sedlinu.

☞ Nalévání kávy můžete kdykoli ukončit opětovným krátkým stisknutím tlačítka „1 šálek“ ☐ či „2 šálky“ ☐☐ anebo otočte otočný spínač „Velikost šálku“ (obr. 13) proti směru pohybu hodinových ruček do polohy „Šálek espresa“.

☞ Jakmile je káva nalita, můžete množství kávy zvětšit stisknutím a přidržením tlačítka „1 šálek“ ☐. dokud nenalijete požadované množství kávy (tlačítko stiskněte okamžitě, jakmile sloupec zobrazující průběh nalévání dosáhne 100%), nebo nastavte otočný spínač „Velikost šálku“ (obr. 13) ve směru pohybu hodinových ruček do polohy „Pohárek“.

Po několika sekundách je přístroj opět připraven k provozu a můžete připravit další kávu. Displej zobrazí poslední zvolené nastavení pro přípravu kávy.

ⓘ Jestliže káva vytéká pouze po kapkách nebo nevytéká vůbec, popř. vytéká velmi rychle a pěna nesplňuje vaše představy, měli byste změnit nastavený stupeň mletí – viz „Nastavení stupně mletí“, str. 168.

ⓘ Jakmile se na displeji objeví hlášení „NAPLŇTE ZÁSOBNÍK!“, je třeba doplnit vodu do zásobníku, protože v opačném případě se nezačne připravovat nápoj. (Je zcela normální, že se hlášení objeví i v případě, že v zásobníku ještě zůstal zbytek vody.)

ⓘ Jestliže se na displeji objeví hlášení „VYPRÁZDNIT NÁDOBU NA SEDLINU“, je nádobka plná a musí se vyprázdnit a vyčistit – viz „Vyprázdnění nádobky na kávovou sedlinu“, str. 172. Pokud nádobku nevyprázdníte a nevyčistíte, na displeji zůstane zobrazeno hlášení a kávovar nemůže pokračovat v přípravě kávy.

www.markabolt.hu

V průběhu nalévání kávy nevyjímejte zásobník na vodu. Vyjmete-li zásobník, přístroj nemůže pokračovat v přípravě kávy. Při odvzdušňování kávovaru nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu do krajní polohy ve směru pohybu hodinových ručeček a nechejte několik sekund vytékat vodu z parní trysky.

Při prvním zapnutí kávovaru byste měli připravit alespoň 4-5 šálků, než budete moci připravit skutečně chutný nápoj.

7.1 Tipy pro přípravu teplejší kávy

- Pokud ihned po zapnutí přístroje chcete namlít malé množství kávy pro přípravu malého šálku (menší množství než 60 ml), předehřejte šálek proplachovací horkou vodou.
- Zvolte v odpovídajícím menu vyšší teplotu kávy – viz „Nastavení teploty kávy“, str. 169.
- Pokud jste při zapnutém přístroji neodebírali delší dobu kávu, měli byste systém před příštím odběrem propláchnout, čímž předehřejete spařovací jednotku. Zvolte proplachovací funkci v odpovídajícím menu (viz „Proplachování“, str. 164). Nechejte vytéct vodu do odkapávací nádobky. Vodu můžete použít k předehřátí šálku, v němž chcete podávat kávu. V tomto případě nechejte jednoduše natéct horkou vodu do šálku (a poté šálek vylijte).
- Nepoužívejte silnostěnné šálky, které velmi rychle odvádějí teplo, nebo je nejprve předehřejte.
- Používejte předehřáté šálky, které ohřejete teplou vodou anebo je postavte na alespoň 20 minut na ohřívanou mřížku pro odkládání šálků (H), přičemž přístroj musí být zapnutý.

7.2 Proplachování

Při proplachování se ohřeje spařovací jednotka a výtok kávy.

Proplachování trvá jen několik sekund.

☞ Stiskněte tlačítko „Menu“ (obr. 4). Objeví se bod menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „PROPLACHOVÁNÍ“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Na displeji se objeví „PROPLACHOVÁNÍ“ a sloupec zobrazující průběh proplachování spolu s procentuálním údajem „■■■■ ■ 40%“.

Po propláchnutí se přístroj automaticky vrátí do režimu pro přípravu kávy.

8 Příprava více šálků kávy funkcí Konvice

Tato funkce umožňuje připravit plně automaticky **několik šálků kávy přímo do termokonvice z nerezové ocele, která je součástí kávovaru:** Mletí, dávkování, stlačení kávy, předběžné spaření, spaření a vyklopení vylouhované kávové sedliny probíhá jako ve výše uvedeném odstavci.

Přístroj je předem nastaven na střední velikost šálku a normální sílu kávy. Velikost šálku a sílu kávy můžete zvolit podle odstavce „Nastavení programu Konvice (síla kávy a plnicí množství pro konvici)“, str. 170.

☞ Otočte víko nerezové termokonvice do polohy pro otevření (obr. 17) a víko sejměte. Vypláchněte konvici a víko.

☞ Nasaďte víko na termokonvici do polohy pro nalévání (obr. 18) a postavte konvici pod výtok kávy (D). Výtok kávy se musí nacházet v nejvyšší poloze, aby bylo možné umístit termokonvici pod výtok.

www.markabolt.hu

Na displeji se objeví „NAPLŇTE NÁDOBU NA ZRNK. KÁVU + NAPLŇTE NÁDRŽ NA VODU + OK“, který vám připomene, že je nutné nastavit přístroj na přípravu kávy do konvice.

☞ Přesvědčte se, zda je zásobník na vodu plný, zda je v zásobníku na zrnkovou kávu dostatečné množství kávy a nádobka na kávovou sedlinu je vyprázdněná. Stiskněte tlačítko „OK“ (obr. 5).

Na horní řádce displeje se objeví síla kávy, která je nastavena v menu „Konvice“, např. „KONVICE EXTRA JEMNÁ“. Na spodní řádce jsou zobrazena tlačítka pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ a počet šálků, které mají být připraveny do konvice, např.: «< > 4».

ℹ Pokud chcete změnit sílu kávy a plnicí množství, postupujte podle odstavce „Nastavení programu Konvice (síla kávy a plnicí množství pro konvici)“, str. 170.

☞ Nastavte tlačítky pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ postupně po dvou šálcích počet šálků, které mají být připraveny do konvice (4, 6, 8, 10 šálků).

ℹ Pokud v průběhu několika sekund nestisknete některé tlačítko, na displeji se objeví návrh následujícího kroku: „ZVOLTE POČET ŠÁLKŮ A STISKNĚTE TLAČÍTKO KONVICE“.

☞ Jakmile zvolíte počet šálků, potvrďte volbu stisknutím tlačítka „Konvice“ (obr. 19).

Na displeji se objeví sloupec zobrazující průběh spařování a procentuální údaj „■■■■ ■ 40%“.

Jakmile je sloupec vyplněn a procentuální zobrazení dosáhne 100%, přístroj ukončí spařovací cyklus a automaticky se vrátí do režimu přípravy kávy.

☞ Vyjměte termokonvici a přiklopte ji víkem (obr. 20), aby káva zůstala teplá delší dobu.

ℹ Jestliže množství zrnkové kávy v přístroji nedostačuje pro dokončení funkce, kávovar přeruší přípravu kávy a čeká, dokud nedoplníte zrnkovou kávu a nestisknete tlačítko „Konvice“ (obr. 19). Chcete-li např. připravit osm šálků, avšak zrnková káva v zásobníku stačí jen na šest šálků, přístroj připraví šest šálků a přeruší přípravu dalších šálků. Doplňte zrnkovou kávu a stiskněte tlačítko „Konvice“ (obr. 19). Přístroj připraví poslední dva šálky, které zbývají do požadovaného počtu osmi šálků.

Jestliže voda v zásobníku nedostačuje na dokončení zvolené funkce anebo je nádobka na kávovou sedlinu plná, přístroj přeruší prováděnou funkci. Při doplňování vody do zásobníku nebo vyprazdňování nádobky na kávovou sedlinu je třeba vyjmout termokonvici. V tom okamžiku je přerušen prováděný program. Po odstranění chyby je nutno program znovu spustit. Nezapomeňte, že v konvici může být již nalitá káva, a při dalším provozu kávovaru může dojít k přeplnění konvice.

9 Příprava nápoje z mleté kávy

Tato funkce umožňuje spařit namletou, např. bezkofeinovou kávu.

⚠ Pozor! Přesvědčte se, zda v násypce nezůstala mletá káva ani nežádoucí příměsi. Plnicí násypka není zásobník. Mletá káva se musí dostat přímo do spařovací jednotky.

☞ Nastavením otočného spínače „Síla kávy / mletá káva“ (obr. 21) do požadované polohy (pro 1 šálek) nebo (pro 2 šálky) zvolte funkci pro mletou kávu. Tím vypnete mlýnek na kávu. Displej zobrazí např. „ŠÁLEK ESPRESA NAMLETÝ 1 ŠÁLEK“.

☞ Otevřete kryt násypky pro mletou kávu a nasypte do přístroje čerstvě namletou kávu (obr. 22).

www.markabolt.hu

Používejte pouze odměrku, která je součástí kávovaru. Nedoplňujte do přístroje více než dvě zarovnané odměrky, protože jinak přístroj nezačne připravovat kávu. Mletá káva zůstane v přístroji a znečistí ho anebo káva je nalévána po kapkách a objeví se hlášení „PŘÍLIŠ JEMNÉ SEMLETÍ ZVOLTE STUPEŇ MLETÍ A OTOČTE SPÍNAČ PÁRY“.

V průběhu spařování nedoplňujte mletou kávu. Jakmile je spařování dokončeno a přístroj je opět připraven k použití, je možné doplnit mletou kávu pro další šálek. Nesypejte mletou kávu do vypnutého přístroje, protože by zanesla vnitřek přístroje.

⚠ Mletou kávu používejte pouze v plně automatických kávovarech pro přípravu espresa. Do násypky nesypte zrnkovou kávu, vodou rozpustné prášky, instantní produkty sušené vymrazováním a jiné práškové nápoje. Příliš jemně mletá káva může ucpat násypku.

ℹ Jestliže je násypka ucpaná (protože je vnitřek přístroje vlhký nebo jste doplnili více než dvě odměrky mleté kávy), nožem anebo obrácenou lžící stlačte mletou kávu dolů (obr. 23). Vyjměte spařovací jednotku. Očistěte jednotku i kávovar podle pokynů v části „Čištění spařovací jednotky“, str. 173.

☞ Zavřete víko.

ℹ Jestliže v průběhu několika sekund po nastavení funkce „mletá káva“ nestisknete některé tlačítko, navrhne přístroj na displeji následující krok: „STISKNĚTE TLAČÍTKO PRO 1 NEBO 2 ŠÁLKY“.

☞ Otočným spínačem „Velikost šálku“ (obr. 13) zvolte požadovanou velikost šálku. Na displeji se objeví nastavená velikost šálku.

☞ Stiskněte tlačítko „1 šálek kávy“ ☕ při přípravě jednoho šálku nebo tlačítko „2 šálky“ ☕☕ při přípravě 2 šálků.

Příprava kávy je zahájena.

ℹ Pokud se chcete po přípravě kávy vrátit opět do režimu pro přípravu nápoje ze zrnkové kávy, nastavte otočný spínač „Síla kávy / mletá káva“ (obr. 21) na libovolnou sílu kávy (tím je znovu uvolněn mlýnek na kávu).

10 Napěnění mléka

Páru lze využít pro napěnění mléka nebo ohřev kapalin. Vzhledem k tomu, že k výrobě páry je zapotřebí vyšší teplota než k přípravě kávy, musí přístroj pracovat v parním režimu.

ℹ Při přípravě jednoho kapučína naplňte šálek z jedné poloviny až ze dvou třetin espresem a přidejte napěněné mléko.

⚠ Pozor! Nebezpečí popálení parní tryskou! Vytékající horká voda resp. horká pára mohou způsobit popáleniny. Parní trysku otevřete, až když je ponořena do mléka.

☞ Při přípravě páry stiskněte tlačítko „Pára“ (obr. 24).

Na horní řádce displeje se objeví „OHŘÍVÁNÍ“ a na dolní řádce sloupec zobrazující průběh ohřevu spolu s procentuálním údajem „■■■■ ■ 40%“. Po ukončení ohřevu se na displeji objeví „PÁRA“. Přístroj je připraven k napěnění mléka.

ℹ Jestliže v průběhu několika sekund po zobrazení hlášení „PÁRA“ nezvolíte další funkci, přístroj navrhne další krok, přičemž na horní řádce displeje se objeví text „PÁRA“ a na dolní řádce „OTOČTE SPÍNAČ PÁRY“.

ℹ Není-li pára využívána déle než 2 minuty, přístroj se automaticky přepne zpět do režimu přípravy kávy.

ℹ Aby se při napěňování nepromíchalo mléko se zbytkem vody, vodu nejprve nechejte vytéct. Postavte pod parní trysku vhodnou nádobku, na-

www.markabolt.hu

stavte otočný spínač pro páru a horkou vodu (obr. 9) do polohy ♨ a počkejte, dokud pára nepřestane vycházet z trysky. Poté vrat'te otočný přepínač zpět do polohy ●.

☞ Nalijte netučné studené mléko do pohárku, který se musí vejít pod parní trysku přístroje.

ℹ Mléko by mělo být dostatečně vychlazeno. Kromě toho by měla být nádoba – nejlépe kelímek z nerezové oceli – také vychlazena a před použitím ji nevyplachujte teplou vodou.

☞ Otočte parní trysku směrem ven a přidržte pohárek pod tryskou tak, aby ústí trysky bylo ponořené těsně pod hladinou mléka (obr. 25).

⚠ **Pozor!** Hrozí nebezpečí znečištění parní trysky zaschlým mlékem. Dbejte, aby parní tryska nebyla ponořena do mléka tak hluboko, aby byl otvor pro nasávání vzduchu na horním konci parní trysky zaplaven mlékem. Tímto otvorem může proniknout mléko do parní trysky a způsobit její znečištění.

☞ Nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu (obr. 9) do polohy ♨. Displej zobrazuje proces tvorby páry (indikace „PÁRA“). Mléko je napěněno.

ℹ Pokud chcete dosáhnout krémově mléčné pěny, pohybujte nádobkou pomalu nahoru a dolů. Napěňte mléko nejméně na dvojnásobný objem.

ℹ Doporučujeme používat páru nejvýše dvě minuty bez přerušení.

☞ Jakmile je mléko napěněno, nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu (obr. 9) do polohy ● a poté nádobu vyjměte. Displej opět signalizuje, že je pára připravena (indikace „PÁRA – OTOČTE SPÍNAČ PÁRY“).

⚠ **Pozor!** Nebezpečí popálení odstřikujícím horkým mlékem! Přívod páry uzavřete dříve, než vyjmete nádobu s napěněným mlékem.

☞ Režim výroby páry ukončíte stiskem tlačítka „Pára“ (obr. 24), nebo počkejte cca. 120 sekund, dokud se přístroj nevrátí automaticky do režimu přípravy kávy a na displeji se neukáže „ČEKEJTE…“.

Přístroj je nyní opět připraven k přípravě kávy, na displeji se objeví naposledy zvolené nastavení.

☞ Po napěnění mléka nechejte krátce protéct tryskou horkou vodu, přičemž nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu (obr. 6) do polohy ♨.

Trysku je třeba propláchnout, protože zaschlé mléko by ji mohlo ucpat. K čištění používejte vhodnou nádobu. V průběhu proplachování se na displeji objeví „HORKÁ VODA“.

☞ Poté nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu opět do polohy ● a na displeji se zobrazí nastavení, které jste zvolili jako poslední.

10.1 Vyčistění parní trysky

Důležité upozornění: Z hygienických důvodů doporučujeme provádět popisovaný postup po každém napěnění mléka. Tím zabráníte usazovaní mléka uvnitř parní trysky.

☞ Nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu ve směru pohybu hodinových ruček do krajní polohy ●. Vyčkejte několik minut, dokud parní tryska nevychladne.

☞ Uchopte otočnou trubku za černé držadlo a povolte bajonetový závit parní trysky mírným pootočením ve směru pohybu hodinových ruček. Stáhněte parní trysku dolů (obr. 26).

☞ Vytáhněte vnitřní část parní trysky z otočné trubky směrem dolů.

☞ Opláchněte parní trysku a vnitřní část teplou vodou.

☞ Zkontrolujte, zda oba otvory na obr. 27 nejsou ucpané. Podle potřeby je propíchněte jehlou a vyčistěte.

☞ Znovu upevněte vnitřní část, přičemž ji opatrně nasuňte na otočnou trubku.

www.markabolt.hu

☞ Namontujte parní trysku – nasaďte ji a otočte proti směru pohybu hodinových ruček.

11 Příprava horké vody

Horkou vodu lze využít pro ohřev šálků a přípravu horkých nápojů, jako např. čaje nebo instantních polévek.

⚠ Pozor! Nebezpečí popálení horkovodní tryskou! Vytékající horká voda může způsobit popáleniny. Otevřete přívod horké vody, až když postavíte pod trysku nádobu.

☞ Postavte vhodnou nádobku pod horkovodní trysku.

☞ Nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu do polohy (obr. 10). V průběhu přípravy horké vody se na displeji objeví „HORKÁ VODA“.

ℹ Doporučujeme odebírat horkou vodu nejvýše dvě minuty bez přerušení.

☞ Po odběru horké vody nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu zpět do polohy ● (obr. 10) a nádobu vyjměte.

12 Nastavení stupně mletí

Mlýnek je ve výrobě nastaven na střední stupeň mletí. Pokud je káva nalévána příliš rychle nebo příliš pomalu (po kapkách), můžete v průběhu mletí změnit nastavení stupně mletí.

⚠ **Stupeň mletí smí být měněn pouze v průběhu mletí. Změna nastavení na vypnutém mlýnku může způsobit poškození kávovaru.**

☞ Nastavte stupeň mletí otočným spínačem pro volbu stupně mletí (obr. 2, T) (obr. 12).

- Pokud káva vytéká po kapkách nebo nevytéká vůbec, je třeba spínač otočit o jeden dílek ve směru pohybu hodinových ruček. Spínač postupně otáčejte vždy o jeden dílek, dokud káva nezačne vytékat uspokojivým způsobem.
- Jestliže káva vytéká příliš rychle nebo pěna nesplňuje vaše požadavky, otočte spínač o jeden dílek proti směru pohybu hodinových ruček.

ℹ Nenastavujte otočný spínač nastavení stupně mletí do krajní polohy, protože při přípravě dvou šálků by káva vytékala po kapkách.

ℹ Účinek těchto nastavení si uvědomíte teprve po následujících dvou přípravách kávy.

Odstranění nežádoucích příměsí z mlýnku

Tyto příměsi, jako např. kaménky, mohou vyvolat poškození mlýnku. Příměsi v kávě vyvolají stejnoměrné hlasitý rachotivý zvuk. Pokud v průběhu mletí uslyšíte tento zvuk, přístroj ihned vypněte a obraťte se na servisní středisko. **Na zablokování či poškození mlýnku způsobené nežádoucími příměsmi se nevztahuje záruka.**

13 Nastavení voleb menu

13.1 Nastavení jazyka

Volit lze mezi několika jazyky. Při volbě jiného jazyka postupujte následujícím způsobem:

☞ Stiskněte tlačítko „Menu“ (obr. 4). Objeví se bod menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Na displeji se objeví nastavený jazyk.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví požadovaný jazyk.

☞ Zobrazený jazyk potvrďte stisknutím tlačítka „OK“ (obr. 5). Tím je nastaven zvolený jazyk.

www.markabolt.hu

Pokud není stisknuto „OK“, přístroj se vrátí po cca. 120 sekundách automaticky do režimu přípravy kávy bez uložení údajů.

Po naprogramování se displej automaticky vrátí do bodu menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Do režimu přípravy kávy se vrátíte tlačítkem „Menu“ (obr. 4), nebo počkejte cca. 120 sekund, až se přístroj vrátí automaticky do režimu přípravy kávy.

13.2 Nastavení teploty kávy

Teplotu můžete nastavit ve třech stupních. Teplota kávy je definována následujícím způsobem:

„NÍZKÁ TEPLOTA“

„STŘEDNÍ TEPLOTA“

„VYSOKÁ TEPLOTA“

Ve výrobě je nastavena „VYSOKÁ TEPLOTA“. Při nastavení postupujte následujícím způsobem:

☞ Stiskněte tlačítko „Menu“ (obr. 4). Objeví se bod menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „TEPLOTA“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Displej ukáže aktuální nastavení, např. „VYSOKÁ TEPLOTA“.

☞ V případě potřeby zvolte tlačítky pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5) jinou teplotu.

☞ Zobrazenou teplotu potvrďte stisknutím tlačítka „OK“ (obr. 5). Tím je nastavena požadovaná teplota.

Pokud není stisknuto „OK“, přístroj se vrátí po cca. 120 sekundách automaticky do režimu přípravy kávy bez uložení údajů.

Po naprogramování se displej automaticky vrátí do bodu menu „TEPLOTA“.

☞ Do režimu přípravy kávy se vrátíte tlačítkem „Menu“ (obr. 4), nebo počkejte cca. 120 sekund, až se přístroj vrátí automaticky do režimu přípravy kávy.

13.3 Nastavení doby vypnutí

Jestliže přístroj není používán delší dobu, automaticky se vypne z bezpečnostních i úsporných důvodů.

Můžete zvolit tři časy vypnutí (automatické vypnutí po 1 až 3 hodinách):

„VYPNUTÍ PO 1 HOD.“

„VYPNUTÍ PO 2 HOD.“

„VYPNUTÍ PO 3 HOD.“

Ve výrobě je nastaveno „VYPNUTÍ PO 1 HOD.“. Při nastavení postupujte následujícím způsobem:

☞ Stiskněte tlačítko „Menu“ (obr. 4). Objeví se bod menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „ČAS VYPNUTÍ“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Displej ukáže aktuální nastavení, např. „VYPNUTÍ PO 1 HOD.“.

☞ V případě potřeby zvolte tlačítky pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5) jiný čas vypnutí.

☞ Zobrazený čas vypnutí potvrďte stisknutím tlačítka „OK“ (obr. 5). Tím je nastavena doba vypnutí.

Pokud není stisknuto „OK“, přístroj se vrátí po cca. 120 sekundách automaticky do režimu přípravy kávy bez uložení údajů.

Po naprogramování se displej automaticky vrátí do bodu menu „ČAS VYPNUTÍ“.

☞ Do režimu přípravy kávy se vrátíte tlačítkem „Menu“ (obr. 4), nebo počkejte cca. 120 sekund, až se přístroj vrátí automaticky do režimu přípravy kávy.

www.markabolt.hu

13.4 Nastavení programu Konvice (síla kávy a plnicí množství pro konvici)

Ve výrobě byl program Konvice nastaven na standardní hodnoty. Nastavení však můžete přizpůsobit svým potřebám a uložit do paměti. Sílu kávy lze zvolit v pěti krocích od extra jemné po extra silnou a plnicí množství v deseti krocích podle grafického znázornění.

Při změně nastavení postupujte následujícím způsobem:

☞ Stiskněte tlačítko „Menu“ (obr. 4). Objeví se bod menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „PROGRAM KONVICE“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Displej zobrazí „SÍLA KÁVY V KONVICI“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Displej ukáže aktuální nastavení, např. „KONVICE EXTRA JEMNÁ“.

☞ V případě potřeby můžete zvolit tlačítky pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5) v pěti krocích jinou sílu kávy od extra jemné po extra silnou.

☞ Jakmile je zobrazena požadovaná síla kávy, potvrďte ji stisknutím tlačítka „OK“ (obr. 5). Tím je nastavena síla kávy.

Pokud není stisknuto „OK“, přístroj se vrátí po cca. 120 sekundách automaticky do režimu přípravy kávy bez uložení údajů.

ⓘ Po naprogramování se displej automaticky vrátí do bodu menu „SÍLA KÁVY V KONVICI“.

☞ Jestliže chcete změnit a uložit plnicí množství pro konvici, tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „KÁVA V KONVICI/ŠÁLKU“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5).

☞ Na displeji se objeví sloupec, který představuje plnicí množství na šálek a může být prodlužován nebo zkracován. Podle potřeby můžete tlačítky pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5) zvolit plnicí množství v deseti stupních.

ⓘ Je-li sloupec zcela vyplněn, odpovídá to maximálnímu plnicímu množství 125 ml na šálek v programu pro konvici.

☞ Zobrazené požadované plnicí množství potvrďte stisknutím tlačítka „OK“ (obr. 5). Tím je nastaveno plnicí množství.

Pokud není stisknuto „OK“, přístroj se vrátí po cca. 120 sekundách automaticky do režimu přípravy kávy bez uložení údajů.

ⓘ Po naprogramování se displej automaticky vrátí do bodu menu „KÁVA V KONVICI/ŠÁLKU“.

☞ Do režimu přípravy kávy se vrátíte dvěma stisknutím tlačítka „Menu“ (obr. 4), nebo počkejte cca. 120 sekund, až se přístroj vrátí automaticky do režimu přípravy kávy.

13.5 Nastavení programu pro přípravu kávy (naprogramování plnicího množství)

Výrobce nastavil na přístroji standardní množství. Množství můžete individuálně přizpůsobit velikosti šálku a uložit do paměti.

Plnicí množství lze zvolit pro pět velikostí šálků „ŠÁLEK ESPRESA“, „MALÝ ŠÁLEK“, „STŘEDNÍ ŠÁLEK“, „VELKÝ ŠÁLEK“, „POHÁREK“.

☞ Stiskněte tlačítko „Menu“ (obr. 4). Objeví se bod menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „PROGRAM KÁVA“.

www.markabolt.hu

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Displej zobrazí „ŠÁLEK ESPRESA“.

☞ V případě potřeby zvolte tlačítky pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5) jinou velikost šálku.

☞ Jakmile je požadovaná velikost šálku zobrazena, potvrďte ji stisknutím tlačítka „OK“ (obr. 5).

☞ Na displeji se objeví sloupec, který představuje plnicí množství na šálek a může být prodlužován nebo zkracován. Podle potřeby můžete tlačítky pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5) zvolit plnicí množství v deseti stupních.

ℹ Je-li sloupec zcela vyplněn, odpovídá to maximálnímu plnicímu množství 220 ml na šálek.

☞ Zobrazené požadované plnicí množství potvrďte stisknutím tlačítka „OK“ (obr. 5). Tím je nastaveno plnicí množství.

Pokud není stisknuto „OK“, přístroj se vrátí po cca. 120 sekundách automaticky do režimu přípravy kávy bez uložení údajů.

ℹ Po naprogramování se displej automaticky vrátí na položku menu pro nastavení plnicího množství, např. „ŠÁLEK ESPRESA“.

☞ Do režimu přípravy kávy se vrátíte dvěma stisknutím tlačítka „Menu“ (obr. 4), nebo počkejte cca. 120 sekund, až se přístroj vrátí automaticky do režimu přípravy kávy.

ℹ Plnicí množství je možné uložit pouze pro 1 šálek. Pro 2 šálky se musí uložené hodnoty vynásobit dvěma.

13.6 Vyvolání počtu připravených šálků, počtu připravených konvic a počtu odvápňovacích cyklů (statistika)

Přístroj umožňuje vyvolat následující hodnoty:

- počet všech dosud připravených šálků,
- počet připravených konvic se 4 šálky, 6 šálky, 8 šálky a 10 šálky a dále
- počet provedených odvápňovacích cyklů.

ℹ Jestliže jste připravili dva šálky kávy najednou, jsou také jako dva šálky započítány.

☞ Stiskněte tlačítko „Menu“ (obr. 4). Objeví se bod menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „STATISTIKA“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Na displeji se objeví počet odebraných šálků kávy, které byly do tohoto okamžiku připraveny, např. „CELKEM KÁV 135“ v případě, že bylo podáno 135 šálků kávy.

☞ Tiskněte tlačítka pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví počet připravených konvic pro každý počet šálků, který umožňuje program pro konvici (4 šálky, 6 šálků, 8 šálků, 10 šálků). Na displeji se objeví počet konvic s příslušným počtem šálků, např. „KONVICE 4 ŠÁLKY 12“, pokud bylo připraveno 12 konvic se čtyřmi šálky.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví počet provedený odvápňovacích cyklů, např. „POČET ODVÁPNĚNÍ 5“, pokud bylo provedeno pět odvápňovacích cyklů.

☞ Do režimu přípravy kávy se vrátíte dvěma stisknutím tlačítka „Menu“ (obr. 4), nebo počkejte cca. 120 sekund, až se přístroj vrátí automaticky do režimu přípravy kávy.

13.7 Nastavení přístroje do výchozího stavu (Resetování)

Tato funkce umožňuje všechny změněné hodnoty nastavit na výchozí hodnoty nastavené ve výrobě.

www.markabolt.hu

Touto funkcí se změní následující nastavení, resp. hodnoty uložené v paměti:

- Tvrdost vody
- Plnicí množství
- Teplota kávy
- Čas vypnutí

☞ Stiskněte tlačítko „Menu“ (obr. 4). Objeví se bod menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „RESETOVAT“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Displej zobrazí „RESETOVAT NE“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „RESETOVAT ANO“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Přístroj se nyní vrátí zpět na výchozí nastavení z výroby.

Pokud není stisknuto „OK“, přístroj se vrátí po cca. 120 sekundách automaticky do režimu přípravy kávy bez změny nastavení.

ℹ Po naprogramování se přístroj automaticky vrátí do režimu přípravy kávy.

14 Čištění a péče

Udržujte přístroj v čistotě, protože jen v takovém případě je zajištěna vysoká kvalita kávy a bezporuchový provoz.

14.1 Pravidelné čištění

⚠ **Pozor!** Před čištěním přístroj vypněte. Vyčkejte, dokud přístroj nevychladne.

⚠ **Pozor!** Přístroj ani jeho části nemyjte v myčce. Kávovar nesmí být ponořen do vody.

⚠ **Pozor!** Do zásobníku na zrnkovou kávu nelijte vodu, protože by mohlo dojít k poškození mlýnku.

⚠ Při čištění nepoužívejte ostré, drsné ani agresivní prostředky. Otřete vnější i vnitřní povrch přístroje vlhkým hadříkem.

☞ Každý den vyjměte zásobník na vodu (obr. 6) a vylijte zbytek vody. Vypláchněte zásobník na vodu čerstvou vodou. Vždy používejte čerstvou vodu.

☞ Každý den je třeba vyprázdnit nádobku na kávovou sedlinu, popř. nejpozději, jakmile se na displeji objeví výzva k vyprázdnění nádobky – viz „Vyprázdnění nádobky na kávovou sedlinu“, str. 172.

☞ Pravidelně vyprazdňujte odkapávací misku. Misku je bezpodmínečně nutné vyprázdnit, jakmile se objeví červený plovák misky (obr. 28), v otvoru v odkapávací mřížce.

☞ Čištění provádějte pravidelně, avšak nejméně jednou týdně. Omyjte teplou vodou, mycím prostředkem a popř. očistěte štětcem zásobník na vodu (N), odkapávací misku (O), odkapávací mřížku (A) a nádobku na kávovou sedlinu (Q).

☞ Po každém napěnění mléka vyjměte parní trysku a důkladně ji očistěte, abyste odstranili zbytky mléka – viz „Vyčistění parní trysky“, str. 167.

☞ Zkontrolujte, zda otvory výtoku kávy nejsou ucpané. Při čištění můžete zaschlou usazenou kávu odstranit jehlou (obr. 29).

14.2 Vyprázdnění nádobky na kávovou sedlinu

Přístroj počítá počet připravených šálků kávy. Po 14 jednotlivých šálcích kávy (nebo 7 dvojicích) se objeví následující hlášení: „VYPRÁZDNIT NÁDOBU NA SEDLINU“, které upozorní, že nádobka na kávovou sedlinu je plná a je třeba ji vyprázdnit a vyčistit. Pokud nádobku nevyprázdníte a nevyčistíte, na displeji zůstane zobrazeno hlášení a kávovar nemůže pokračovat v přípravě kávy.

www.markabolt.hu

☞ Při čištění otevřete servisní dvířka stisknutím příslušného tlačítka (obr. 30). Vyjměte odkapávací nádobku (obr. 31), vyprázdněte ji a vyčistěte.

☞ Vyprázdněte nádobku na kávovou sedlinu a pečlivě ji vyčistěte. Odstraňte veškeré usazeniny na dně.

Důležité upozornění: Při každém vyjmutí odkapávací nádobky, **je nutno** vyprázdnit rovněž nádobku na kávovou sedlinu, a to i když ještě není plná. Pokud ji nevyprázdníte, může při příští přípravě kávy dojít k přeplnění nádobky na kávovou sedlinu a ucpání kávovaru.

ℹ Po vyjmutí nádobky na kávovou sedlinu se na displeji objeví „VLOŽTE NÁDOBU NA SEDLINU“.

ℹ Při každodenním používání přístroje vyprazdňujte nádobku každý den. Vyprázdněte nádobku na kávovou sedlinu vždy, když je přístroj zapnutý. Pouze v takovém případě, přístroj pozná, že jste nádobku vyčistili.

14.3 Čištění mlýnku

Ze zásobníku na zrnkovou kávu lze odstranit zbytky kávy měkkým štětcem nebo vysavačem.

⚠ Pozor! Do mlýnku nelijte vodu, protože by mohlo dojít k jeho poškození.

☞ Vypněte přístroj tlačítkem „Zapnout/vypnout“ (obr. 11) a hlavním vypínačem (obr. 8). Vytáhněte síťovou vidlici ze zásuvky.

☞ Odstraňte zbytky zrnkové kávy (např. použijte vysavač s hadicí a sací štěrbinou).

ℹ Pokud nelze odstranit nežádoucí příměsi, obraťte se na servis. **Na zablokování či poškození mlýnku způsobené nežádoucími příměsmi se nevztahuje záruka.**

⚠ **Pozor!** Je-li mlýnek v chodu, hrozí nebezpečí úrazu. V žádném případě přístroj nezapínejte při čištění mlýnku. Mohlo by dojít k závažnému úrazu. Vytáhněte síťovou vidlici ze zásuvky.

☞ Nasypte do mlýnku malé množství kávových zrn a zkontrolujte funkci mlýnku tím, že spustíte přípravu kávy. Při prvním mletí nebo po čištění pronikne do spařovací jednotky menší množství mleté kávy, protože musí být naplněna násypka. To může ovlivnit přípravu prvního šálku kávy.

14.4 Čištění spařovací jednotky

Doporučujeme pravidelně čistit spařovací jednotku (v závislosti na způsobu používání). Pokud jste přístroj nepoužívali delší dobu (např. po dobu dovolené), je nutné vyprázdnit nádobku na kávovou sedlinu a zásobník na vodu a přístroj včetně spařovací jednotky důkladně vyčistit.

Postupujte následujícím způsobem:

☞ Stisknutím tlačítka „Zapnout/vypnout“ (obr. 11) vypněte kávovar (nevytahujte síťovou vidlici ze zásuvky) a vyčkejte, dokud nezhasne displej!

☞ Odjistěte servisní dvířka stisknutím příslušného tlačítka a otevřete je (obr. 30).

☞ Vyjměte odkapávací nádobku a nádobku na kávovou sedlinu (obr. 31) a vyčistěte je.

☞ Obě červená uvolňovací tlačítka spařovací jednotky na stranách stiskněte směrem ke středu (obr. 32) a jednotku vytáhněte.

ℹ **Upozornění: Spařovací jednotku lze vytáhnout pouze v případě, že přístroj je vypnutý tlačítkem „Zapnout/vypnout“ ⏻, které je umístěno na přední části přístroje. Přístroj by neměl být odpojen od elektrické sítě. Pokud se pokusíte vyjmout spařovací jednotku ze zapnutého přístroje, mohlo by dojít k jejímu vážnému poškození.**

☞ Spařovací jednotku očistěte pod tekoucí vodou bez použití mycích přípravků. **Spařovací jednotku nemyjte v myčce na nádobí.**

☞ Vnitřek přístroje pečlivě vyčistěte. Kávové usazeniny v přístroji odstraňte dřevenou či plastovou vidličkou

www.markabolt.hu

apod., abyste nepoškodili a nepoškrábali povrch přístroje (obr. 33), a poté odstraňte veškeré zbytky vysavačem (obr. 34).

☞ Při opětovné montáži zasuňte spařovací jednotku (obr. 36, a) do držáku (obr. 36, b), přičemž dbejte na správné zasunutí kolíku (obr. 36, c). Kolík musí zapadnout do trubky (obr. 36, d) na spodní straně spařovací jednotky.

☞ Nyní tiskněte nápis PUSH (obr. 36, e), dokud spařovací jednotka nezaskočí se slyšitelným zvukem do provozní polohy.

☞ Jakmile uslyšíte, že jednotka zaskočila do provozní polohy, zkontrolujte, zda jsou červená tlačítka (obr. 36, f) vysunutá, protože v opačném případě není možné zavřít servisní dvířka.

Obr. 37: Obě červená tlačítka jsou správně vysunutá.

Obr. 38: Obě červená tlačítka nejsou správně vysunutá.

☞ Vložte do přístroje odkapávací nádobku a nádobku na kávovou sedlinu.

☞ Zavřete servisní dvířka.

ⓘ Jestliže spařovací jednotka není správně nasazena, tzn. ozve se jen jedno zaklapnutí a červená tlačítka nejsou správně vysunuta, není možné zavřít servisní dvířka.

ⓘ V případě, že spařovací jednotku lze namontovat jen s obtížemi, je třeba upravit její výšku. Před nasazením ji z obou stran stlačte tak, jak to ukazuje obr. 35.

ⓘ Pokud ji nelze ani potom zasunout do provozní polohy, zavřete servisní dvířka, vytáhněte síťovou vidlici ze zásuvky a znovu ji zapojte.

Vyčkejte, dokud nezhasne displej. Otevřete servisní dvířka a zasuňte spařovací jednotku do přístroje.

14.5 Spuštění odvápňovacího programu

Odvápňovací program zajišťuje jednoduché a účinné odvápnění přístroje. Jestliže se na displeji objeví „PROVÉST ODVÁPNĚNÍ!“, je třeba spustit odvápňovací cyklus.

⚠ **Upozornění:** V žádném případě nepoužívejte odvápňovací prostředek, který není doporučen společností Electrolux. Při používání jiných odvápňovacích prostředků společnost Electrolux nemůže ručit za případné škody. Odvápňovací přípravek obdržíte ve specializovaných prodejnách nebo si ho objednejte na servisní lince Electrolux.

ⓘ Odvápnění trvá cca. 45 minut a nesmí být přerušeno. V případě, že dojde k výpadku sítě, je nutné program znovu spustit.

☞ Před spuštěním odvápňovacího programu vyčistěte spařovací jednotku (viz „Čištění spařovací jednotky“, str. 173).

☞ Stiskněte tlačítko „Menu“ (obr. 4). Objeví se bod menu „VYBERTE JAZYK“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ nebo „>“ (obr. 5), dokud se neobjeví bod menu „ODVÁPNĚNÍ“.

☞ Potvrďte vybranou položku menu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Displej zobrazí „ODVÁPNĚNÍ NE“.

☞ Tiskněte tlačítko pro pohyb v menu „<“ dokud se na displeji neobjeví „ODVÁPNĚNÍ ANO“.

☞ Potvrďte volbu tlačítkem „OK“ (obr. 5). Tím spustíte odvápňovací program.

ⓘ Pokud nestisknete „OK“, přístroj se vrátí po cca. 120 sekundách automaticky do režimu přípravy kávy bez spuštění odvápňovacího programu.

Na horní řádce displeje se střídavě objeví „PŘIDEJTE ODVÁP.“ a „OTOČTE SPÍNAČ PÁRY“ a na dolní řádce sloupec zobrazující

www.markabolt.hu

průběh odvápňování a procentuální údaj, např.
„■ ■ 5%“.

☞ Vyprázdněte zásobník na vodu, nalijte do něj alespoň 1 litr vody a přidejte odvápňovací prostředek.

⚠ Upozornění: Přesvědčete, že případně odstřikující kapky odvápňovacího prostředku nemohou dopadnout na povrch, který by mohla kyselina poškodit, jako např. mramor, vápenec a keramika.

☞ Postavte nádobku o objemu min. 1,5 l pod parní trysku (obr. 9).

☞ Nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu do polohy .

Tím spustíte odvápňovací program a odvápňovací roztok začne vytékat z parní trysky. Na displeji se objeví „PROBÍHÁ ODVÁPNĚNÍ“ a sloupec zobrazující průběh odvápňování spolu s procentuálním údajem, např.
„■■■■ ■ 25%“.

Odvápňovací program několikrát s přestávkami automaticky propláchne kávovar, aby usazeniny byly z přístroje dokonale odstraněny.

Po cca. 45 minutách je zásobník na vodu prázdný. Na horní řádce displeje se bude střídavě zobrazovat „ODVÁPNĚNÍ HOTOVO“ a „OTOČTE SPÍNAČ PÁRY“ a na dolní řádce sloupec zobrazující průběh odvápňování spolu s procentuálním údajem:
„■■■■■ ■ 50%“.

☞ Nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu do polohy ●.

Přístroj je nyní připraven k propláchnutí čerstvou vodou. Na horní řádce displeje se bude střídavě zobrazovat „PROPLACHOVÁNÍ“ a „NAPLŇTE ZÁSOBNÍK!“ a na dolní řádce sloupec zobrazující průběh proplachování spolu s procentuálním údajem:
„■■■■■ ■ 50%“.

☞ Vyjměte zásobník na vodu, naplňte ho čerstvou vodou a znovu ho vložte do přístroje. Na horní řádce displeje se bude střídavě zobrazovat „PROPLACHOVÁNÍ“ a „OTOČTE SPÍNAČ PÁRY“ a na dolní řádce sloupec zobrazující průběh proplachování spolu s procentuálním údajem:
„■■■■■ ■ 50%“.

☞ Nádobku pod parní tryskou vyprázdněte a znovu ji postavte pod parní trysku.

☞ Nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu do polohy .

Spustí se proplachování čerstvou vodou, přičemž proplachovací voda vyteče parní tryskou. Na displeji se objeví „PROPLACHOVÁNÍ“ a sloupec zobrazující průběh proplachování spolu s procentuálním údajem, např.
„■■■■■ ■ 55%“.

Po několika minutách je zásobník na vodu prázdný. Na horní řádce displeje se bude střídavě zobrazovat „PROPLACH. HOTOVO“ a „OTOČTE SPÍNAČ PÁRY“ a na dolní řádce sloupec zobrazující průběh proplachování spolu s procentuálním údajem:
„■■■■■■■■■■ 100%“.

☞ Nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu do polohy ●.

Na displeji se bude střídavě zobrazovat „PROPLACH. HOTOVO“ a „NAPLŇTE ZÁSOBNÍK!“.

☞ Vylijte proplachovací vodu z nádoby.

☞ Vyjměte zásobník na vodu, naplňte ho čerstvou vodou a znovu ho zasuňte do přístroje.

Přístroj je nyní opět připraven k provozu a ve stavu naposledy zvoleného režimu přípravy kávy.

ℹ Po provedení odvápňovacího programu doporučujeme vylít šálek kávy, který byl připraven jako první.

www.markabolt.hu

15 Co dělat, když se na displeji objeví následující hlášení...

„NAPLŇTE ZÁSOBNÍK!“

- Zásobník na vodu je prázdný nebo je nesprávně nasazen.

☞ Doplňte vodu do zásobníku a správně ho zasuňte do přístroje – viz „Doplnění vody“, str. 159.

- Zásobník na vodu je znečištěný nebo se v něm vytvořily vápenné usazeniny.

☞ Vypláchněte ho anebo odstraňte vápenné usazeniny.

„PŘÍLIŠ JEMNÉ SEMLETÍ ZVOLTE STUPEŇ MLETÍ A OTOČTE SPÍNAČ PÁRY“

- Kávovar nemůže připravit kávu.

☞ Postavte nádobku pod parní trysku a nastavte otočný spínač pro páru a horkou vodu proti směru pohybu hodinových ručeček do polohy (obr. 9).

- Káva vytéká pomalu.

☞ Nastavte spínač pro volbu stupně mletí (obr. 12) o jeden dílek ve směru pohybu hodinových ručeček (viz „Nastavení stupně mletí“, str. 168).

„VYPRÁZDNIT NÁDOBU NA SEDLINU“

- Nádobka na kávovou sedlinu je plná:

☞ Nádobku vyprázdněte podle pokynů v „Vyprázdnění nádobky na kávovou sedlinu“, str. 172, vyčistěte ji a správně nasaďte do přístroje.

„VLOŽTE NÁDOBU NA SEDLINU“

- Nádobka na kávovou sedlinu nebyla po očištění vložena do přístroje.

☞ Otevřete servisní dvířka a vložte do přístroje nádobku.

„PŘIDAT MLETOU KÁVU“

- Po volbě funkce při přípravu nápoje z mleté kávy nebyla do násypky nasypána mletá káva.

☞ Doplňte mletou kávu podle „Příprava nápoje z mleté kávy“, str. 165.

„NAPLŇTE NÁDOBU NA ZRNK. KÁVU“

- Zásobník na zrnkovou kávu je prázdný.

☞ Naplňte zásobník na zrnkovou kávu – viz „Nasypání zrnkové kávy do zásobníku“, str. 160.

- Jestliže mlýnek je příliš hlučný, může být zablokovaný kaménkem, který se dostal mezi kávová zrna.

☞ Obrat’te se na servis.**Na zablokování či poškození mlýnku způsobené nežádoucími příměsmi se nevztahuje záruka.**

„PROVÉST ODVÁPNĚNÍ!“

- Hlášení upozorňuje, že se v kávovaru vytvořily vápenné usazeniny.

☞ Proveďte co nejrychleji odvápňovací program popisovaný v části „Spuštění odvápňovacího programu“, str. 174.

„ZAVŘETE DVÍŘKA!“

- Servisní dvířka jsou otevřená.

☞ Zavřete servisní dvířka. Pokud servisní dvířka nelze zavřít, příčinou může být nesprávně nasazená spařovací jednotka (viz „Čištění spařovací jednotky“, str. 173)

„VLOŽTE SPAŘOVACÍ JEDNOTKU“

- Pravděpodobně jste zapomněli po očištění vložit do přístroje spařovací jednotku.

☞ Vložte do přístroje spařovací jednotku – viz „Čištění spařovací jednotky“, str. 173.

„ALARM!“

- Vnitřek přístroje je velmi znečištěný.

☞ Vnitřek přístroje pečlivě vyčistěte – viz „Čištění spařovací jednotky“, str. 173. Pokud i po očištění hlášení nezmizí, obrat’te se laskavě na servis.

www.markabolt.hu

16 Obtíže, které se můžete pokusit odstranit, než se obrátíte na servis

Jestliže kávovar není funkční, můžete se pokusit zjistit závadu a odstranit ji podle kapitoly „Co dělat, když se na displeji objeví následující hlášení...“, str. 176. V případě, že na displeji kávovaru nejsou zobrazena žádná hlášení, proveďte následující úkony, než se obrátíte na servis.

Káva není horká

- Šálky nebyly předehřáty.

☞ Šálky je třeba předehřát. Vypláchněte je horkou vodou anebo je alespoň na 20 minut postavte na ohřívanou mřížku pro odkládání šálků (H) (viz „Tipy pro přípravu teplejší kávy“, str. 164).

- Spařovací jednotka má příliš nízkou teplotu.

☞ Před přípravou kávy je třeba spařovací jednotku předehřát proplachovacím programem (viz „Proplachování“, str. 164).

Na kávě je vytvořena nedostatečná pěna

- Káva je namleta příliš hrubě.

☞ Nastavte spínač pro volbu stupně mletí o jeden dílek proti směru pohybu hodinových ručeček (viz „Nastavení stupně mletí“, str. 168).

- Směs není vhodná.

☞ Použijte směs určenou pro kávovar.

Káva vytéká příliš pomalu

- Káva je namleta příliš jemně.

☞ Nastavte spínač pro volbu stupně mletí o jeden dílek ve směru pohybu hodinových ručeček (viz „Nastavení stupně mletí“, str. 168).

Káva vytéká příliš rychle

- Káva je namleta příliš hrubě.

☞ Nastavte spínač pro volbu stupně mletí o jeden dílek proti směru pohybu hodinových ručeček (viz „Nastavení stupně mletí“, str. 168).

Káva vytéká pouze z jednoho otvoru výtoku

- Otvory výtoku jsou ucpané.

☞ Zaschlou kávu odstraňte jehlou (obr. 29).

Ačkoli jste nastavili otočný spínač pro páru a horkou vodu, z parní trysky nevychází pára

- Malé otvory v parní trysce a vnitřní část parní trysky jsou ucpané.

☞ Vyčistěte malé otvory v parní trysce a vnitřní část parní trysky (viz „Vyčistění parní trysky“, str. 167).

Pokud zvolíte funkci nebo , nevytéká z přístroje káva, nýbrž voda

- Mletá káva zůstala v násypce.

☞ Kávu v ucpané násypce uvolněte nožem (viz „Příprava nápoje z mleté kávy“, str. 165) (obr. 22). Vyčistěte spařovací jednotku a přístroj (viz „Čištění spařovací jednotky“, str. 173).

Při stisknutí tlačítka ⏻ se přístroj nezapne

- Hlavní vypínač na zadní straně není zapnutý (obr. 8) nebo síťová vidlice není zapojena do zásuvky.

☞ Zkontrolujte, zda se hlavní vypínač nachází v poloze „I“ a zda je síťový kabel zapojen do zásuvky.

Spařovací jednotku nelze při čištění vyjmout z přístroje

- Kávovar je zapnutý. Spařovací jednotku lze vyjmout z kávovaru pouze v případě, že je přístroj vypnutý.

☞ Vypněte přístroj a vyjměte spařovací jednotku (viz „Čištění spařovací jednotky“, str. 173.

ℹ **Upozornění: Spařovací jednotku lze vytáhnout pouze v případě, že přístroj je vypnutý tlačítkem „Zapnout/vypnout“ ⏻, které je umístěno na přední části přístroje. Přístroj by neměl být odpojen od elektrické sítě. Pokud se pokusíte vyjmout spařovací jednotku ze za-**

www.markabolt.hu

pnutého přístroje, mohlo by dojít k jejímu vážnému poškození.

Káva nevytéká z výtoku, nýbrž kolem servisních dvířek

- Otvory výtoku jsou zaneseny zaschlou kávou.

☞ Zaschlou kávu odstraňte jehlou (obr. 29).

- Na vnitřní straně servisních dvířek se nachází výklopná přihrádka (R), která je zablokována a nepohybuje se.

☞ Výklopnou přihrádku pečlivě vyčistěte, především okolí závěsů, aby byla zajištěna pohyblivost.

K přípravě kávy byla použita mletá káva (místo zrnkové kávy) a z přístroje nevytéká káva.

- Do přístroje jste nasypali příliš velké množství mleté kávy.

☞ Vyjměte spařovací jednotku a vnitřek přístroje vyčistěte podle bodu „Čištění spařovací jednotky“, str. 173. Celý postup opakujte a do přístroje nasypejte nejvýše dvě zarovnané odměrky.

- Otočný spínač „Síla kávy / mletá káva“ nebyl nastaven do polohy nebo přístroj používá současně mletou kávu i kávu rozemletou v mlýnku.

☞ Pečlivě vyčistěte vnitřek přístroje podle bodu „Čištění spařovací jednotky“, str. 173. Opakujte celý postup a nastavte otočný spínač do správné polohy „Síla kávy / mletá káva“ jako v bodě „Příprava nápoje z mleté kávy“, str. 165.

- Mletá káva byla doplněna do vypnutého přístroje.

☞ Vyjměte spařovací jednotku a vnitřek přístroje vyčistěte podle bodu „Čištění spařovací jednotky“, str. 173. Postup opakujte po zapnutí přístroje.

Co dělat, když chcete přístroj přepravit na jiné místo?

- Uschovejte originální obal, abyste v něm mohli přístroj přepravovat. Jako ochranu proti poškrábání je bezpodmínečně nutné používat originální fólii.
- Chraňte termokonvici proti nárazům. Záruka se nevztahuje na škody způsobené při přepravě.
- Vyprázdněte zásobník na vodu a nádobku na kávovou sedlinu.
- Laskavě zvažte, kam umístíte přístroj, především v chladných ročních obdobích. Přístroj může být poškozen mrazem.

17 Technické údaje

Síťové napětí:	220-240 V
Příkon:	1350 W

CE Tento spotřebič odpovídá následujícím směrnicím ES:

- Směrnice pro nízké napětí 2006/95/EC
- Směrnice pro elektromagnetickou slučitelnost 89/336/EEC s dodatky 92/31/EEC a 93/68/EEC
- Materiály a součásti které jsou určeny pro styk s potravinami splňují Evropskou normu 1935/2004.

www.markabolt.hu

18 Likvidace

Obalový materiál

Obalové materiály nezatěžují životní prostředí a jsou recyklovatelné. Plastové díly jsou označeny, např. >PE<, >PS< atd. Tyto obalové materiály vyhoďte do příslušných kontejnerů podle označení na místech pro likvidaci komunálního odpadu.

Vyřazený přístroj

Symbol na výrobku nebo jeho obalu upozorňuje na to, že s tento výrobek nepatří do normálního domovního odpadu, nýbrž musí být odevzdán na sběrném místě pro recyklování elektrických a elektronických přístrojů. Správná likvidace tohoto výrobku představuje váš příspěvek k ochraně životního prostředí a zdraví spoluobčanů. Nesprávná likvidace ohrožuje životní prostředí i zdraví. Další informace o recyklaci tohoto výrobku vám poskytne obecní úřad, společnosti pro svoz odpadu nebo prodejna, v níž jste tento výrobek zakoupili.

19 Servis

Uschovejte originální obal včetně polystyrénových vložek. Přístroj musí být bezpečně zabalen, aby nedošlo k jeho poškození při přepravě.

Přístroj musí být vždy vrácen včetně termokonvice. Konvice je nutná pro zkoušení přístroje.

www.markabolt.hu

www.markabolt.hu

PL

VážSzanowni klienci!

Prosimy o dokładne przeczytanie tej instrukcji obsługi. A w szczególności wskazówek dotyczących bezpieczeństwa użytkowania! Instrukcję obsługi należy przechowywać w celu korzystania z niej w przyszłości lub przekazania jej ewentualnemu następnemu użytkownikowi tego urządzenia.

Spis treści

1 Opis rysunku 182
1.1 Widok z przodu (rys. 1) 182
1.2 Widok od przodu przy otwartych drzwiczkach serwisowych (rys. 2) 182
1.3 Panel obsługi (rys. 3) 182
2 Kawa i kawa espresso 183
3 Zasady bezpieczeństwa 183
4 Przegląd punktów menu 185
5 Tryb menu 185
6 Pierwsze uruchomienie 185
6.1 Ustawienie i podłączenie urządzenia 185
6.2 Napełnianie wodą 186
6.3 Napełnianie pojemnika na kawę ziarnistą 186
6.4 Pierwsze włączenie 186
6.5 Włączanie urządzenia 187
6.6 Wyłączanie urządzenia 188
6.7 Ustawianie twardości wody 188
7 Przygotowywanie naparu z kawy ziarnistej 189
7.1 Co zrobić, aby kawa była bardziej gorąca: 190
7.2 Wykonywanie płukania 191
8 Przygotowywanie większej ilości filiżanek za pomocą funkcji dzbanka 191
9 Przygotowywanie naparu z kawy sypkiej 192
10 Spienianie mleka 193
10.1 Czyszczenie dyszy 194
11 Przygotowywanie gorącej wody 195
12 Ustawianie stopnia mielenia 195
13 Ustawienia menu 196
13.1 Ustawianie języka 196
13.2 Ustawianie temperatury kawy 196
13.3 Ustawianie czasu wyłączenia 196
13.4 Nastawić program dla dzbanka (moc kawy i ilość dla dzbanka) 197
13.5 Ustawianie programu przyrządzania kawy (programowanie wlewanej ilości) 198
13.6 Sprawdzenie liczby zamówionych kaw, liczby zamówionych dzbanków i liczby operacji usuwania kamienia (statystyka) 198
13.7 Przywracanie ustawień fabrycznych urządzenia (Reset) 199
14 Czyszczenie i konserwacja 199
14.1 Regularne czyszczenie 199
14.2 Opróżnianie pojemnika na fusy 200
14.3 Czyszczenie młynka 200
14.4 Czyszczenie komory zaparzania 201
14.5 Wykonywanie programu usuwania kamienia 202
15 Co zrobić, jeżeli na wyświetlaczu pojawi się następujący komunikat... 203
16 Problemy, które można samodzielnie rozwiązać przed wezwaniem serwisu 204
17 Dane techniczne 206
18 Utylizacja 207
19 W przypadku naprawy 207

www.markabolt.hu

1 Opis rysunku

1.1 Widok z przodu (rys. 1)

A Kratka ociekowa
B Dzbanek podtrzymujący ciepło
C Wyłącznik główny (z tyłu urządzenia)
D Wylot kawy o regulowanej wysokości
E Panel obsługi (patrz rys. 3)
F Pokrywa pojemnika na kawę ziarnistą
G Pokrywa pojemnika na mieloną kawę
H Ogrzewana podstawka na filiżankę
J Rurka obrotowa na parę i gorącą wodę
K Dysza parowa (zdejmowana)
L Część wewnętrzna dyszy parowej (zdejmowana)
M Przycisk do otwierania drzwiczek serwisowych
N Pojemnik na wodę ze znakiem poziomu Max (wyjmowany)
O Podstawka ociekowa z pływakiem (wyjmowana)

1.2 Widok od przodu przy otwartych drzwiczkach serwisowych (rys. 2)

P Drzwiczki serwisowe (otwarte)
Q Pojemnik na fusy (wyjmowany)
R Półka obrotowa
S Zaparzacz
T Przełącznik zmiany stopnia mielenia
U Pojemnik na kawę ziarnistą
V Miarka
W Otwór wsypowy na zmieloną kawę
X Tabliczka znamionowa (spód urządzenia)
Y Odkamieniacz w płynie
Z Pasek testowy

1.3 Panel obsługi (rys. 3)

a Pokrętło „Moc kawy / kawa mielona”
b Pokrętło „Wielkość filiżanki”
c Wyświetlacz
d Przycisk „1 filiżanka kawy”
W trybie menu przycisk ten służy do przeglądania menu („<”)
e Przycisk „2 filiżanki kawy”
W trybie menu przycisk ten służy do przeglądania menu („>”)
f Przycisk „Para”
W trybie menu przycisk ten służy do potwierdzania punktu menu („OK”)
g Przycisk „MENU” MENU
W trybie menu przycisk ten służy do powrotu do ostatniego poziomu bez wprowadzania zmian („ESC”)
h Przycisk „Wł./Wył.”
j Rurka obrotowa na parę i gorącą wodę
k Przycisk „Dzbanek”

www.markabolt.hu

2 Kawa i kawa espresso

Zasada działania tego automatu do kawy gwarantuje bardzo prostą **obsługę,** zarówno przy przyrządzaniu kawy, jak i konserwacji i pielęgnacji urządzenia.

Znakomity i indywidualnie dobrany **smak kawy** dzięki

- systemowi wstępnego zaparzania: temu, że przed właściwym zaparzaniem zmielona kawa zostaje zwilżona, aby wydobyć cały jej aromat,
- indywidualnemu doborowi ilości wody – od małych, „krótkich" filiżaneczek espresso po duże, „długie" filiżanki kawy z pianką,
- indywidualnemu wyborowi temperatury wody zaparzającej kawę,
- możliwości wyboru pomiędzy normalnym a mocnym naparem kawy,
- stopniowi mielenia dostosowanemu do stopnia wyprażenia kawy,
- a nawet dzięki gwarantowanej „piankowej koronie" Crema, która dla znawców kawy espresso czyni ją jedyną w swoim rodzaju.
  Ponadto: Czas zaparzania zmielonej kawy jest w przypadku kawy espresso znacznie krótszy niż w przypadku zwyczajnego zaparzania kawy z użyciem filtra. Dzięki temu do naparu przechodzi mniej goryczy, co czyni kawę espresso znacznie łagodniejszą!

3 Zasady bezpieczeństwa

⚠ Bezpieczeństwo tego urządzenia odpowiada ogólnie stosowanym przepisom technicznym i zasadom dotyczącym bezpieczeństwa sprzętu. Jednak jako producent tego urządzenia zalecamy szczególnie stosowanie się do poniższych zasad bezpieczeństwa.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Sprzęt ten można podłączać tylko do źródła zasilania, którego napięcie jest zgodne z podanym na tabliczce znamionowej (patrz: spód urządzenia)!
- Chronić przewód zasilający przed stykaniem się z gorącymi elementami urządzenia.
- Wtyczka przewodu zasilającego nigdy nie powinna być wyjmowana z gniazdka przez pociąganie za przewód!
- Nie włączać urządzenia w przypadku, gdy:
  - przewód zasilający jest uszkodzony lub
  - na obudowie widać wyraźne ślady uszkodzenia.
- Wtyczkę przewodu zasilającego włączać do gniazda tylko wtedy, gdy urządzenie jest wyłączone.
- Urządzenie nie jest przeznaczone dla osób (w tym dzieci), które z powodu braku doświadczenia lub stosownej wiedzy nie są w stanie zapewnić bezpiecznego użytkowania, ani też dla osób (w tym dzieci) niepełnosprawnych fizycznie, sensorycznie lub umysłowo, chyba że osoby te zostały odpowiednio poinstruowane, jak należy poprawnie obchodzić się z urządzeniem i były od początku nadzorowane przez osoby sprawujące nad nimi opiekę.

Zagrożenie dla dzieci

- **Nigdy nie należy pozostawiać włączonego sprzętu bez nadzoru; należy zachować szczególną ostrożność w obecności dzieci!**
- Nie wolno dopuścić do tego, aby urządzeniem bawiły się dzieci.

www.markabolt.hu

- Materiałów opakowaniowych, np. worków foliowych, nie należy oddawać dzieciom do zabawy.

Bezpieczeństwo w trakcie użytkowania

- **Uwaga! Otwór wypływu kawy, dysza parowa i tacka na filiżanki są podczas pracy urządzenia gorące. Należy chronić przed dostępem do nich dzieci!**
- **Uwaga! Niebezpieczeństwo poparzenia podczas wypływu pary! Wypływająca gorąca woda, względnie gorąca para wodna, może spowodować poparzenie. Dyszę parową należy włączać tylko wtedy, gdy znajduje się pod nią jakiś pojemnik.**
- Nie wolno podgrzewać parą żadnych łatwopalnych płynów!
- Urządzenie można używać tylko wtedy, gdy znajduje się w nim woda! Pojemnik na wodę wypełniać tylko zimną wodą, **nigdy wodą gorącą, mlekiem ani innymi płynami.** Maksymalne wypełnienie pojemnika wynosi ok. 1,8 litra.
- **Do pojemnika na kawę ziarnistą wsypywać tylko paloną kawę, nie wolno wsypywać kawy mrożonej lub z dodatkiem cukru! Z kawy ziarnistej należy usunąć wszelkie obce ciała, np. drobne kamyki. Uszkodzenie i zablokowanie mechanizmu spowodowane przez ciało obce, które dostało się do środka, może nie zostać objęte gwarancją.**
- Do pojemnika na kawę sypką wsypywać tylko kawę mieloną.
- Nie pozostawiać bez potrzeby włączonego urządzenia.
- Nie narażać urządzenia na wpływ warunków pogodowych.
- W przypadku konieczności zastosowania przedłużacza używać wyłącznie przedłużaczy dostępnych w handlu, o przekroju co najmniej 1,5 mm^2.
- Aby uniknąć zagrożenia, osoby o ograniczonej sprawności motorycznej nigdy nie powinny korzystać z urządzenia bez nadzoru.
- **Urządzenie używać tylko z założoną podstawką ociekową, pojemnikiem na fusy i kratką ociekową!**

Bezpieczeństwo podczas czyszczenia i konserwacji

- Stosować się do wskazówek dotyczących czyszczenia i usuwania kamienia.
- Przed rozpoczęciem czynności konserwacyjnych i czyszczenia wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę z sieci!
- Nie zanurzać urządzenia w wodzie.
- Dyszę wylotu pary czyścić tylko wtedy, gdy urządzenie jest wyłączone, zimne i nie pod ciśnieniem!
- Części urządzenia nie czyścić w zmywarce do naczyń.
- **Nie wlewać wody do młynka,** ponieważ spowoduje to jego uszkodzenie.

Urządzenia nie wolno samodzielnie rozkręcać ani naprawiać. Niefachowa naprawa może spowodować poważne zagrożenia dla użytkownika.

Elektryczne urządzenia mogą być naprawiane wyłącznie przez przeszkolony personel!

W przypadku konieczności naprawy, w tym wymiany kabla zasilającego, należy zwrócić się do

- punktu sprzedaży, w którym urządzenie zostało zakupione lub
- do serwisu firmy Electrolux.

W przypadku niezgodnego z przeznaczeniem lub niewłaściwego użytkowania urządzenia producent nie udziela gwarancji, ani nie ponosi odpowiedzialności za ewentualne szkody – również wtedy, gdy program odkamieniania nie był wykonywany zaraz po pojawieniu się na wyświetlaczu komunikatu „USUNĄĆ KAMIEŃ!” zgodnie z zaleceniami niniejszej instrukcji obsługi.Uszkodzenie i zablokowanie mechanizmu spowodowane przez ciało obce, które dostało się do środka, może nie zostać objęte gwarancją.

www.markabolt.hu

4 Przegląd punktów menu

Poniżej przedstawiono przegląd punktów menu, za pomocą których można zmieniać ustawione fabrycznie parametry urządzenia, zapamiętywać nowe ustawienia oraz uruchamiać programy i odczytywać informacje. Szczegółowe omówienie tych menu znajdzie się w dalszej części tej instrukcji obsługi.

- **Menu „WYBIERZ JĘZYK”**
  Na wyświetlaczu mogą być wyświetlane informacje w różnych językach (do wyboru).
- **Menu „TWARDOŚĆ WODY”**
  Programowanie stopnia twardości używanej wody 1 (miękka) i 4 (bardzo twarda).
  Ustawienie fabryczne:
  4 (bardzo twarda).
- **Menu „TEMPERATURA”**
  Programowanie temperatury kawy: NISKA, ŚREDNIA i WYSOKA.
  Ustawienie fabryczne: WYSOKA.
- **Menu „AUTO CZAS WYŁĄCZENIA”**
  Programowanie czasu wyłączenia urządzenia od 1 godziny do 3 godzin.
  Ustawienie fabryczne:
  1 h (1 godzina).
- **Menu „PROGRAM DZBANKA”**
  – Programowanie ilości napełnienia (wielkości filiżanki) i ilości zmielonej kawy dla filiżanek przyrządzanych w dzbanku.
- **Menu „PROGRAM KAWY”**
  Dopasowanie ilości napełnienia do wielkości filiżanki (filiżanka espresso, mała filiżanka, średnia filiżanka, duża filiżanka, kubek).
- **Menu „USUWANIE KAMIENIA”**
  Uruchamianie programu odkamieniania urządzenia.
- **Menu „STATYSTYKA”**
  Liczba przyrządzonych filiżanek, liczba dzbanków z 4, 6, 8 lub 10 filiżankami i liczba wykonanych operacji usuwania kamienia.
- **Menu „PRZYWRÓĆ USTAW POCZ”**
  Przywracanie ustawień fabrycznych po dokonanych zmianach parametrów urządzenia.

5 Tryb menu

Naciskając przycisk „Menu” można przejść do trybu menu. W trybie menu przyciski „1 filiżanka kawy” , „2 filiżanki kawy” , „Para” i „MENU” służą do nawigacji. Dana funkcja jest podana na wyświetlaczu nad przyciskiem (rys. 5):

- „<” („1 filiżanka kawy”) i „>” („2 filiżanki kawy”) umożliwiają przeglądanie menu.
- „OK” („Para”) potwierdzenie punktu menu.
- „ESC” („MENU”) – powrót do ostatniego poziomu menu bez wprowadzania zmian.

6 Pierwsze uruchomienie

6.1 Ustawienie i podłączenie urządzenia

Do ustawienia należy wybrać odpowiednie, poziome, stabilne, niepodgrzewane, suche miejsce na wodoodpornym podłożu.

⚠ Należy zwrócić uwagę na dobrą wentylację. Po bokach i za urządzeniem należy zachować wolne miejsce min. 5 cm, a nad urządzeniem min. 20 cm.

Urządzenia nie wolno wstawiać do pomieszczeń, w których może wystąpić temperatura równa lub niższa od 0 °C (urządzenie może ulec uszkodzeniu z powodu zamarznięcia wody).

⚠ Uwaga! W przypadku wniesienia urządzenia z zimna do ciepłego pomieszczenia należy odczekać ok. 2 godzin przed włączeniem go!

Zalecane jest umieszczenie odpowiedniej podkładki pod urządzeniem,

www.markabolt.hu

aby uniknąć uszkodzeń spowodowanych rozpryskiwaniem.

☞ Urządzenie należy podłączać wyłącznie do gniazdka z uziemieniem. Nie używać gniazdek bez uziemienia.

6.2 Napełnianie wodą

Przed każdym włączeniem należy upewnić się, czy w pojemniku na wodę znajduje się woda i uzupełnić go w razie potrzeby. Urządzenie potrzebuje wody przy każdym włączeniu i wyłączeniu do przeprowadzenia automatycznego płukania.

☞ Wyjąć pojemnik na wodę (rys. 6). Przed wyjęciem pojemnika na wodę należy obrócić dyszę parową do środka urządzenia, ponieważ w przeciwnym razie nie będzie można wyjąć pojemnika.

☞ Do pojemnika nalać świeżej, zimnej wody. Nie wlewać więcej wody, niż do poziomu znaku MAX.

ⓘ Napełniać pojemnik tylko zimną wodą. Nie wlewać do pojemnika innych płynów, np. wody mineralnej lub mleka.

☞ Włożyć pojemnik na wodę na swoje miejsce (rys. 6). Wcisnąć mocno pojemnik, aby zawór pojemnika wody otworzył się.

ⓘ Aby zawsze uzyskiwać aromatyczną kawę, należy:

- zmieniać codziennie wodę w pojemniku na wodę,
- co najmniej raz w tygodniu oczyścić pojemnik podczas normalnego zmywania (nie w zmywarce do naczyń). Następnie opłukać czystą wodą.

6.3 Napełnianie pojemnika na kawę ziarnistą

☞ Odchylić pokrywę pojemnika na kawę i wypełnić go świeżą kawą ziarnistą (rys. 7). Następnie zamknąć pokrywę.

⚠ Uwaga! Należy pamiętać, aby używać tylko czystych ziaren kawy, bez żadnych dodatków aromatyzujących i cukru, jak również nie używać ziaren zmrożonych. Należy upewnić się, czy do pojemnika na kawę nie dostały się żadne ciała obce, np. kamyki. **Uszkodzenie i zablokowanie mechanizmu spowodowane przez ciało obce, które dostało się do środka, może nie zostać objęte gwarancją.**

ⓘ Fabrycznie młynek jest ustawiony na średni stopień grubość mielenia. W razie potrzeby ustawienie to można zmienić. Wskazówki dotyczące zmiany stopnia grubości mielenia znajdują się poniżej „Ustawianie stopnia mielenia”, strona 195.

⚠ **Stopień grubości mielenia może być zmieniony tylko podczas mielenia. Regulacja przy zatrzymanym młynku może spowodować uszkodzenie automatu do kawy.**

ⓘ Automat do kawy został sprawdzony przez producenta. Do tego celu użyta została kawa, a więc w młynku mogą znajdować się jej pozostałości. Gwarantujemy, że Państwa automat jest nowy.

6.4 Pierwsze włączenie

Przy pierwszym włączeniu urządzenia procedura automatycznego włączenia będzie kontynuowana dopiero po wybraniu żądanego języka komunikatów.

☞ Włączyć urządzenie za pomocą wyłącznika głównego znajdującego się z tyłu urządzenia (rys. 8).

Na wyświetlaczu pojawi się tekst „NACIŚNIJ MENU, ABY WYBRAĆ POLSKI” we wszystkich możliwych językach.

☞ Proszę poczekać, aż pojawi się żądany język. Następnie, w celu potwierdzenia, nacisnąć i przytrzymać przycisk „Menu” (rys. 4), aż na wyświetlaczy pojawi się komunikat „ZAINSTALOWANO POLSKI”.

www.markabolt.hu

Po pierwszym uruchomieniu urządzenia język można dowolnie zmieniać – patrz „Ustawianie języka”, strona 196.

Po wybraniu języka na wyświetlaczu pojawi się komunikat „NAPEŁNIJ POJEMNIK!”.

☞ Napełnić pojemnik na wodę – patrz „Napełnianie wodą”, strona 186.

☞ Włożyć pojemnik na wodę na swoje miejsce (rys. 6). Wcisnąć mocno pojemnik, aby zawór pojemnika wody otworzył się.

Na wyświetlaczu pojawi się teraz komunikat:
„PRZEKRĘĆ POKRĘTŁO”.

☞ Należy przekręcić dyszę pary na zewnątrz i podstawić filiżankę (rys. 9).

☞ Przekręcić pokrętło pary i gorącej wody do oporu w stronę przeciwną do ruchu wskazówek zegara na pozycję (rys. 10).

Po kilku sekundach z dyszy wycieknie nieco wody i pojawi się wskaźnik postępu. Gdy w filiżance będzie ok. 30 ml wody, wskaźnik postępu będzie pełny, a na wyświetlaczu pojawi się komunikat „PRZEKRĘĆ POKRĘTŁO”.

☞ Przekręcić pokrętło pary i gorącej wody do oporu w stronę zgodną z ruchem wskazówek zegara na pozycję ● (rys. 10), aby zakręcić wypływ wody.

Na wyświetlaczu pojawi się teraz komunikat „WYŁĄCZANIE… PROSZĘ CZEKAĆ…” i nastąpi wyłączenie urządzenia.

☞ Napełnić pojemnik kawą ziarnistą – patrz „Napełnianie pojemnika na kawę ziarnistą”, strona 186.

Uwaga! Aby działanie było prawidłowe, nie wolno wsypywać kawy mielonej, mrożonej, kawy z cukrem ani żadnych innych substancji, ponieważ mogą one uszkodzić urządzenie.

☞ Włączyć przycisk „Wł./Wył.” ⏻ na panelu obsługi (rys. 11).

W górnym wierszu wyświetlacza pojawi się komunikat „PODGRZEWANIE...” a w dolnym wierszu wskaźnik postępu ze wskazaniem procentu „■■■■ ■ 40%” informującym o postępie podgrzewania.

Po zakończeniu podgrzewania na urządzeniu w górnym wierszu pojawi się komunikat:

„PŁUKANIE”, a w dolnym wierszu pojawi się wskaźnik postępu ze wskazaniem procentu „■■■■ ■ 40%”.
Nastąpi automatyczne płukanie (trochę gorącej wody wypłynie z wylotu na kawę do podstawki ociekowej).

Urządzenie pokaże teraz ustawienia podstawowe, tzn. w górnym wierszu wyświetlacza wielkość filiżanki, a w dolnym - moc kawy, np.:
„ŚREDNIA FILIŻANKA NORMALNY AROMAT”.

6.5 Włączanie urządzenia

Przed każdym włączeniem należy upewnić się, czy w pojemniku na wodę znajduje się woda i uzupełnić go w razie potrzeby. Urządzenie potrzebuje przy każdym włączeniu i wyłączeniu wody do przeprowadzenia automatycznego płukania.

☞ Włączyć urządzenie za pomocą przycisku „Wł./Wył” ⏻ (rys. 11).

Bezpośrednio po włączeniu urządzenie ustawia się samoczynnie. Dające się wtedy słyszeć szmery są normalnym objawem.

Podczas podgrzewania (ok. 120 sekund) na wyświetlaczu w górnym wierszu pojawi się komunikat „PODGRZEWANIE…”, a w dolnym – wskaźnik postępu ze wskazaniem procentu „■■■■ ■ 40%” informujący o postępie podgrzewania.

www.markabolt.hu

Po zakończeniu podgrzewania na urządzeniu w górnym wierszu pojawi się komunikat:

„PŁUKANIE”, a w dolnym wierszu pojawi się wskaźnik postępu ze wskazaniem procentu „■■■■ ■ 40%”.

Nastąpi automatyczne płukanie (trochę gorącej wody wypłynie z wylotu na kawę do podstawki ociekowej).

Urządzenie jest teraz gotowe do pracy. Na wyświetlaczu pojawi się wskazanie zgodne z ostatnio wybranym trybem pracy.

6.6 Wyłączanie urządzenia

☞ Wyłączyć urządzenie za pomocą przycisku „Wł./Wył” ⏻ (rys. 11).

Urządzenie wykona operację płukania (wyświetlacz:„PŁUKANIE PROSZĘ CZEKAĆ…”), a następnie wyłączy się.

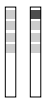
ℹ Jeżeli urządzenie nie będzie przez dłuższy czas używane, to po wyłączeniu przyciskiem „Wł./Wył.” należy dodatkowo wyłączyć wyłącznik główny znajdujący się w tylnej części urządzenia (rys. 8).

6.7 Ustawianie twardości wody

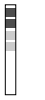
Po pierwszym uruchomieniu lub przy zmianie jakości wody, urządzenie należy ustawić na właściwy stopień twardości wody, odpowiadający stopniowi twardości wody z lokalnego ujęcia. W tym celu należy użyć dołączonych do urządzenia pasków do oceny stopnia twardości wody lub zasięgnąć informacji u lokalnego dostawcy.

Określenie stopnia twardości wody

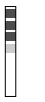
☞ Zanurzyć pasek testowy na ok. 1 sekundę w zimnej wodzie. Strząsnąć nadmiar wody i określić stopień twardości wody na podstawie liczby zabarwionych na różowo pól.



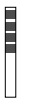
Brak lub **jedno** różowe pole: **stopień twardości 1, woda miękka**
do 1,24 mmol/l, wzgl.
do 7° w niemieckiej skali twardości wody, wzgl.
do 12,6° we francuskiej skali twardości wody



Dwa różowe pola: **stopień twardości 2, woda średnio twarda**
do 2,5 mmol/l, wzgl.
do 14° w niemieckiej skali twardości wody, wzgl.
do 25,2° we francuskiej skali twardości wody



Trzy różowe pola: **stopień twardości 3, woda twarda**
do 3,7 mmol/l, wzgl.
do 21° w niemieckiej skali twardości wody, wzgl.
do 37,8° we francuskiej skali twardości wody



Cztery różowe pola: **stopień twardości 4, woda bardzo twarda**
ponad 3,7 mmol/l, wzgl.
ponad 21° w niemieckiej skali twardości wody, wzgl.
ponad 37,8° we francuskiej skali twardości wody

Nastawianie i zapamiętanie określonego stopnia twardości wody

Można ustawić 4 stopnie twardości wody. Urządzenie jest ustawione fabrycznie na stopień twardości 4.

☞ Nacisnąć przy włączonym urządzeniu przycisk „Menu” (rys. 4). Pojawi się punkt menu „WYBIERZ JĘZYK”.

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) tak często, aż pojawi się punkt menu „TWARDOŚĆ WODY”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5).
Na wyświetlaczu pojawi się aktualne ustawienie, np. „TWARDOŚĆ WODY 4”.

www.markabolt.hu

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<" lub „>" (rys. 5), tak często, aż pojawi się żądany stopień twardości.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK" (rys. 5).

Jeżeli przycisk „OK" nie zostanie wciśnięty, urządzenie po ok. 120 sekundach automatycznie powróci do trybu przygotowania kawy bez zapisywania wprowadzonych ustawień.

ⓘ Po zaprogramowaniu komunikat na wyświetlaczu powraca automatycznie do punktu menu „TWARDOŚĆ WODY".

☞ Aby powrócić do trybu przygotowywania kawy, należy nacisnąć przycisk „Menu" (rys. 4) lub odczekać około 120 sekund, aż urządzenie przełączy się automatycznie w ten tryb.

ⓘ Można wykonać za pomocą menu inne ustawienia, patrz „Ustawienia menu", strona 196.

7 Przygotowywanie naparu z kawy ziarnistej

Następujący proces przygotowania kawy przy użyciu kawy ziarnistej przebiega w pełni automatycznie: Mielenie, porcjowanie, ugniatanie, wstępne zaparzanie, zaparzanie i wyrzucanie zużytych fusów kawy.

Dzięki możliwości ustawienia stopnia mielenia i ilości mielonego surowca, można dostosować urządzenie do indywidualnych upodobań smakowych.

⚠ Należy pamiętać, aby używać tylko czystych ziaren kawy, bez żadnych dodatków aromatyzujących i cukru, jak również nie używać ziaren zmrożonych. Należy upewnić się, czy do pojemnika na kawę nie dostały się żadne ciała obce, np. kamyki. **Uszkodzenie i zablokowanie mechanizmu spowodowane przez ciało obce, które dostało się do środka, może nie zostać objęte gwarancją.**

Urządzenie jest nastawione fabrycznie na średnią wielkość filiżanki i normalną moc kawy. W zależności od upodobania można ustawić pojemność na „krótką" filiżankę espresso lub „długą" filiżankę kawy z pianką.

☞ Wybrać żądaną wielkość filiżanki za pomocą pokrętła „Wielkość filiżanki" (rys. 13). Na wyświetlaczu pojawi się wybrana wielkość filiżanki.

ⓘ Urządzenie jest ustawione fabrycznie na standardową wielkość filiżanki. Można ją dowolnie zmieniać i zapisywać dla każdej wielkości filiżanki – patrz „Ustawianie programu przyrządzania kawy (programowanie wlewanej ilości)", strona 198.

Można wybierać kawę bardzo łagodną, łagodną, normalną, mocną i bardzo mocną.

☞ Wybrać żądaną moc kawy za pomocą pokrętła „Moc kawy" (rys. 14). Na wyświetlaczu pojawi się wybrana moc kawy.

☞ Postawić jedną lub dwie filiżanki pod otworami wypływu kawy (rys. 15). Przez uniesienie lub opuszczenie wypływu można dopasować wysokość wypływu do wysokości filiżanki, aby wypływająca kawa nie ochładzała się i nie pryskała (rys. 16).

ⓘ Jeżeli w ciągu kilku sekund po ustawieniu wielkości filiżanki lub mocy kawy nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, urządzenie zaproponuje na wyświetlaczu kolejny krok: „NACIŚNIJ PRZYCISK 1 FILIŻANKA LUB 2 FILIŻANKI".

☞ Nacisnąć przycisk „1 filiżanka kawy" ☐, aby przyrządzić 1 filiżankę, lub „2 filiżanki" ☐☐ aby przyrządzić 2 filiżanki.

Urządzenie miele teraz ziarno. W procesie wstępnego zaparzania zmielona kawa zostaje zwilżona niewielką ilością wody. Po krótkiej przerwie rozpoczyna się właściwe zaparzanie.

www.markabolt.hu

Kawa zostanie nalana do filiżanki, a na wyświetlaczu w górnym wierszu pojawi się wybrana wielkość filiżanki, w dolnym natomiast wskaźnik postępu ze wskazaniem procentu „■■■■ ■ 40%”.

Gdy wskaźnik postępu zapełni się, żądana ilość kawy zostanie nalana. Nalewanie kawy zakończy się automatycznie, a zużyte fusy zostaną wyrzucone do odpowiedniego pojemnika.

☞ Nalewanie kawy można zawsze zakończyć wcześniej poprzez ponowne naciśnięcie przycisku „1 filiżanka” lub „2 filiżanki” lub obrócenie pokrętłem „Wielkość filiżanki” (rys. 13) w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, w kierunku „Filiżanka espresso”.

☞ Po zakończeniu nalewania kawy można zwiększyć jej ilość naciskając przycisk „1 filiżanka” , który należy przytrzymać, aż nalana zostanie żądana ilość kawy (przycisk trzeba przycisnąć przed 100-procentowym napełnieniu się wskaźnika postępu. Można też obrócić pokrętłem „Wielkość filiżanki” (rys. 13) w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, w kierunku „Kubek”.

Po kilku sekundach urządzenie będzie znowu gotowe do pracy i przyrządzania następnej kawy. Na wyświetlaczu edytowane będzie ostatnio wybrane ustawienie przyrządzania kawy.

ⓘ Jeżeli kawa wypływa kroplami, niepełnym strumieniem lub za szybko, lub też śmietanka nie ma oczekiwanego smaku, należy zmienić ustawienie stopnia mielenia – patrz „Ustawianie stopnia mielenia”, strona 195

ⓘ Jeżeli na wyświetlaczu pojawi się komunikat „NAPEŁNIJ POJEMNIK!”, należy napełnić pojemnik na wodę, aby automat mógł przyrządzić kawę. (Normalną sytuacją jest to, że komunikat ten pojawia się, gdy w pojemniku znajduje się jeszcze trochę wody.)

ⓘ Gdy na wyświetlaczu pojawi się komunikat „OPRÓŻNIJ POJEMNIK NA FUSY”, pojemnik jest pełny i musi zostać opróżniony oraz wyczyszczony – patrz „Opróżnianie pojemnika na fusy”, strona 200. Komunikat ten wyświetlany jest do czasu wyczyszczenia pojemnika na fusy. Automat nie może wtedy przyrządzać kawy.

ⓘ Podczas nalewania kawy nie wolno wyjmować pojemnika na wodę. Jeżeli zostanie on wyjęty, automat nie może dalej przyrządzać kawy. W celu odpowietrzenia automatu do kawy należy obrócić pokrętło pary i gorącej wody maksymalnie w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara na pozycję , aby woda wypływała z dyszy pary przez kilka sekund.

ⓘ Przy pierwszym uruchomieniu urządzenia zadowalający rezultat wystąpi po przyrządzeniu przynajmniej 4-5 kaw.

7.1 Co zrobić, aby kawa była bardziej gorąca:

- Aby przyrządzić małą filiżankę (poniżej 60 ml) kawy zaraz po włączeniu automatu, do podgrzania filiżanek należy wykorzystać gorącą wodę z płukania.
- W odpowiednim menu należy nastawić wyższą temperaturę kawy – patrz „Ustawianie temperatury kawy”, strona 196.
- Jeśli wtedy, gdy urządzenie było włączone, przez dłuższy czas nie była przygotowywana kawa, przed następnym przygotowaniem należy wykonać płukanie ekspresu w celu podgrzania zaparzacza. Wybrać funkcję płukania w odpowiednim menu (patrz „Wykonywanie płukania”, strona 191). Spuścić wodę do miski ociekowej. Wodę tą można również wykorzystać do

www.markabolt.hu

podgrzania filiżanki używanej do kawy. W takim przypadku wystarczy spuścić gorącą wodę do filiżanki (a następnie wylać).

- Nie używać zbyt grubych, niepodgrzanych filiżanek, ponieważ pochłaniają one dużo ciepła.
- Podgrzewać filiżanki, płucząc je ciepłą wodą lub stawiając je na co najmniej 20 minut na ogrzewaną podstawkę na filiżanki (H) włączonego automatu do kawy.

7.2 Wykonywanie płukania

Płukanie umożliwia nagrzanie zaparzacza i wylotu kawy.

Płukanie trwa tylko kilka sekund.

☞ Nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4). Pojawi się punkt menu „WYBIERZ JĘZYK”.

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) tak często, aż pojawi się punkt menu „PŁUKANIE”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „PŁUKANIE” i wskaźnik postępu ze wskazaniem procentu „■■■■ ■ 40%”.

Po zakończeniu płukania urządzenia wraca automatycznie do trybu przyrządzania kawy.

8 Przygotowywanie większej ilości filiżanek za pomocą funkcji dzbanka

Za pomocą tej funkcji można automatycznie przygotować **większą ilość filiżanek bezpośrednio do dzbanka ze stali szlachetnej, który podtrzymuje ciepło:** Mielenie, porcjowanie, ugniatanie, wstępne zaparzanie, zaparzanie i wyrzucanie zużytych fusów kawy odbywa się tak samo, jak opisano w poprzednim rozdziale.

Urządzenie jest nastawione fabrycznie na średnią wielkość filiżanki i normalną moc kawy. Preferowaną wielkość filiżanki i moc kawy można nastawić zgodnie z opisem w p. „Nastawić program dla dzbanka (moc kawy i ilość dla dzbanka)”, strona 197.

☞ Odchylić pokrywkę dzbanka stalowego w pozycję zdejmowania (rys. 17) i zdjąć pokrywkę. Wypłukać dzbanek i pokrywkę.

☞ Położyć pokrywkę w pozycji wylewania (rys. 18) na dzbanku i podstawić go pod wylot kawy (D). Wylot kawy musi być przesunięty całkowicie do góry, aby można było wsunąć dzbanek.

Na wyświetlaczu pojawią się komunikaty „NAPEŁNIJ POJEMNIKI NA ZIARNA I WODĘ, OPR. POJ. NA FUSY, OK”, które przypominają o podstawowych czynnościach niezbędnych do przygotowania serii kaw.

☞ Sprawdzić, czy pojemnik na wodę jest pełny, czy w pojemniku na ziarna jest dość kawy, a pojemnik na fusy jest pusty. Nacisnąć przycisk „OK” (rys. 5).

Na wyświetlaczu w górnym wierszu znajduje się moc kawy nastawiona w menu „Dzbanek”, np. „DZBANEK B. ŁAGODNA”. W dolnym wierszu pojawią się przyciski „<” lub „>” oraz liczba filiżanek, jaka ma być przygotowana do dzbanka, np. «< > 4».

ℹ Aby zmienić moc i ilość kawy dla funkcji dzbanka, należy postępować tak, jak opisano w p. „Nastawić program dla dzbanka (moc kawy i ilość dla dzbanka)”, strona 197.

☞ W razie potrzeby za pomocą przycisków „<” lub „>” w krokach po 2 filiżanki nastawić ilość filiżanek, która ma być przygotowana do dzbanka (4, 6, 8, 10 filiżanek).

ℹ Jeżeli w ciągu kilku sekund nie zostanie przyciśnięty żaden przycisk, urzą-

www.markabolt.hu

dzenie zaproponuje na wyświetlaczu następny krok: „WYBIERZ ILOŚĆ FILIŻANEK I NACIŚNIJ PRZYCISK DZBANEK”.

☞ Po wybraniu żądanej ilości filiżanek należy ją potwierdzić naciskając przycisk „Dzbanek” (rys. 19).

Wyświetlacz wskazuje wskaźnik postępu i wskazanie procentu „■■■■ ■ 40%” informujący o stanie parzenia.

Gdy wskaźnik postępu jest wypełniony, a wskazanie procentu osiągnie 100%, urządzenie zakończy parzenie i wróci automatycznie do trybu przyrządzania kawy.

☞ Należy teraz wyjąć dzbanek i zamknąć pokrywkę (rys. 20), aby kawa była ciepła przez jak najdłuższy czas.

ℹ Jeżeli ilość wsypanej kawy ziarnistej nie wystarcza na dokończenie żądanej funkcji, urządzenie przerwie operację i będzie czekać na uzupełnienie ziarna w pojemniku i wciśnięcie przycisku „Dzbanek” (rys. 19). Jeżeli przykładowo ma być przyrządzonych 8 filiżanek, a ziarna starczy tylko na 6, to urządzenie przygotuje 6 filiżanek, a następnie wstrzyma pracę. Należy wtedy wsypać ziarno do pojemnika, a następnie nacisnąć przycisk „Dzbanek” (rys. 19). Następnie urządzenie przygotuje tylko ostatnie 2 filiżanki, aby wykonana była zadana ilość 8 sztuk filiżanek.

Jeżeli ilość wody w pojemniku nie wystarcza na dokończenie żądanej funkcji, lub pojemnik na fusy jest pełny, to urządzenie przerywa aktualną operację. W celu napełnienia pojemnika na wodę lub opróżnienia pojemnika na fusy należy wyjąć dzbanek. W tym momencie aktualny program zostanie przerwany. Po usunięciu przyczyny zakłócenia program wymaga ponownego uruchomienia. Należy przy tym uwzględnić ilość kawy, która jest już w dzbanku, aby dzbanek nie został przepełniony.

9 Przygotowywanie naparu z kawy sypkiej

Korzystając z tej funkcji można przygotować napar z kawy już zmielonej, na przykład z kawy pozbawionej kofeiny.

⚠ Uwaga! Należy upewnić się, czy w pojemniku na kawę sypką nie pozostały resztki kawy z poprzedniego parzenia i czy nie dostały się tam żadne ciała obce. Otwór na kawę sypką nie jest przeznaczony do przechowywania zapasu kawy; kawa z tego otworu musi dostać się bezpośrednio do komory zaparzania.

☞ Obrócić pokrętło „Moc kawy / kawa mielona” (rys. 21) w żądaną pozycję (1 filiżanka) lub (2 filiżanki), aby wybrać funkcję z użyciem kawy sypkiej, mielonej. Wtedy młynek jest wyłączony. Urządzenie wskazuje np. „FILIŻANKA ESPRESSO MIELONA 1 FILIŻANKA”.

☞ Otworzyć pokrywę otworu kawy sypkiej i nasypać świeżo zmielonej kawy (rys. 22).

Używać do tego celu miarki dostarczonej wraz z urządzeniem. Nie wsypywać nigdy więcej kawy, niż 2 płaskie miarki, ponieważ w przeciwnym razie urządzenie nie przyrządzi kawy, albo zmielona kawa zostanie rozsypana po urządzeniu i zanieczyści go, albo też kawa będzie nalewana kroplami i pojawi się komunikat „ZBYT DROBNO ZMIELONA USTAW INT. MIELENIA I PRZEKRĘĆ POKRĘTŁO”.

Nie wsypywać zmielonej kawy podczas parzenia. Kawę sypką do zaparzenia następnej filiżanki wsypać dopiero po zakończeniu zaparzania poprzedniej, gdy urządzenie jest ponownie gotowe. Nie wsypywać zmielonej kawy do wyłączonego urządzenia, ponieważ wtedy zostanie ona rozsypana w jego wnętrzu.

www.markabolt.hu

⚠ Używać wyłącznie kawy mielonej przeznaczonej do parzenia w automatach Espresso. Otwór ten nie jest przeznaczony na kawę ziarnistą, rozpuszczalną, zamrożone lub wysuszone produkty typu instant ani inne proszki do przygotowywania napojów. Zbyt miałko zmielona kawa może spowodować zapchanie urządzenia.

ℹ W razie zapchania otworu wsypowego (wskutek obecności wilgoci w urządzeniu lub dlatego, że wsypano więcej niż 2 miarki zmielonej kawy) należy go przepchać za pomocą noża lub uchwytu łyżeczki (rys. 23). Następnie wyjąć zaparzacz i wyczyścić go razem z automatem w sposób opisany w p. „Czyszczenie komory zaparzania", strona 201.

☞ Zamknąć pokrywę.

ℹ Jeżeli w ciągu kilku sekund po wybraniu funkcji „mielona kawa" nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, urządzenie zaproponuje na wyświetlaczu kolejny krok: „NACIŚNIJ PRZYCISK 1 FILIŻANKA LUB 2 FILIŻANKI".

☞ Wybrać żądaną wielkość filiżanki za pomocą pokrętła „Wielkość filiżanki" (rys. 13). Na wyświetlaczu pojawi się wybrana wielkość filiżanki.

☞ Nacisnąć przycisk „1 filiżanka kawy" ☐, aby przyrządzić 1 filiżankę, lub „2 filiżanki" ☐☐ aby przyrządzić 2 filiżanki.

Rozpoczyna się proces przygotowania kawy.

ℹ Aby po przyrządzeniu kawy ponownie powrócić do trybu pracy z użyciem kawy ziarnistej, należy obrócić pokrętłem „Moc kawy / kawa mielona" (rys. 21) na dowolne ustawienie (praca młynka będzie znowu możliwa).

10 Spienianie mleka

Wytworzoną parę można zastosować do spieniania mleka i do podgrzewania płynów. Ponieważ do wytworzenia pary potrzebna jest wyższa temperatura niż do zaparzania kawy, urządzenie ma tryb wytwarzania pary.

ℹ Aby otrzymać jedną porcję kawy cappuccino, należy wypełnić większą filiżankę do 1/2 lub 2/3 kawą espresso i dodać spienione mleko.

⚠ Uwaga! Niebezpieczeństwo poparzenia podczas wypływu pary! Wypływająca gorąca woda, względnie gorąca para wodna, może spowodować poparzenie. Dlatego dyszę wypływu pary należy włączyć dopiero wtedy, gdy jest całkowicie zanurzona w mleku.

☞ Aby wytworzyć parę, nacisnąć przycisk „Para" (rys. 24).

Na wyświetlaczu w górnym wierszu pojawi się komunikat „PODGRZEWANIE...", a w dolnym wierszu wskaźnik postępu i wskazanie procentu „■■■■ ■ 40%". Po zakończeniu nagrzewania na wyświetlaczu pojawi się komunikat „PARA". Urządzenie jest gotowe do spieniania mleka.

ℹ Jeżeli przez kilka sekund po pojawieniu się komunikatu „PARA" nie zostanie wykonana żadna czynność, urządzenie zaproponuje na wyświetlaczu następny krok; wyświetlając w górnym wierszu komunikat „PARA", a w dolnym „PRZEKRĘĆ POKRĘTŁO PARY".

ℹ Jeśli funkcja wytwarzania pary nie jest używana dłużej niż 2 minuty, urządzenie przełącza się automatycznie w tryb przygotowywania kawy.

ℹ Aby uniknąć zmieszania pozostałości wody z mlekiem podczas spieniania, należy wcześniej spuścić wodę. W tym celu należy umieścić naczynie pod dyszą wylotu pary i obracać po-

www.markabolt.hu

krętło pary i gorącej wody (rys. 9) odpowiednio długo w położenie , aż do ustawienia się pary. Następnie obrócić przełącznik obrotowy z powrotem w położenie ●.

☞ Nalać chude, zimne mleko do kubeczka pasującego do wstawienia pod dyszę wylotu pary.

ⓘ Mleko powinno być dobrze schłodzone. Również kubeczek na mleko powinien być chłodny, najlepiej stalowy, nie płukany uprzednio w ciepłej wodzie.

☞ Odchylić dyszę wylotu pary na zewnątrz i trzymać kubeczek pod nią tak, że otwór dyszy jest lekko zanurzony w mleku (rys. 25).

⚠ **Uwaga!** Niebezpieczeństwo zanieczyszczenia dyszy wylotu pary przez zaschnięte mleko. Należy zwracać uwagę na to, aby dyszy wylotu pary nie zanurzać zbyt głęboko w mleku. Otwór wlotu powietrza w górnej części dyszy nie może być przykryty mlekiem. W przeciwnym razie mleko może być zassane do dyszy i spowodować jej zanieczyszczenie.

☞ Obrócić pokrętło pary i gorącej wody (rys. 9) na pozycję . Na wyświetlaczu pojawi się komunikat dotyczący przebiegu wytwarzania pary („PARA”). Rozpocznie się spienianie mleka.

ⓘ Aby pianka mleka była bardziej kremowa, należy poruszać naczyniem powoli z dołu do góry. Spienianie należy kontynuować co najmniej tak długo, aż mleko podwoi swoją objętość.

ⓘ Zaleca się, aby nie nagrzewać pary przez dłużej niż 2 minuty bez przerwy.

☞ Aby zakończyć spienianie, obrócić pokrętło pary i gorącej wody (rys. 9) na pozycję ● i wyjąć naczynie. Na wyświetlaczu ponownie pojawi się komunikat dotyczący gotowości przygotowania pary „PARA – PRZEKRĘĆ POKRĘTŁO PARY”).

⚠ **Uwaga!** Niebezpieczeństwo poparzenia przez pryskające, gorące mleko! Wypływ pary należy wyłączyć, zanim odstawi się spod niego kubeczek ze spienionym mlekiem.

☞ Aby zakończyć tryb przygotowywania pary, nacisnąć przycisk „Para” (rys. 24) lub poczekać około 120 sekund, aż urządzenie przełączy się automatycznie w tryb przygotowywania kawy, a na wyświetlaczu pojawi się komunikat „PROSZĘ CZEKAĆ…”.

Teraz urządzenie jest znowu gotowe do przygotowywania kawy, a na wyświetlaczu pojawi się ostatnio wybrane ustawienie.

☞ W każdym przypadku po zakończeniu spieniania należy jeszcze raz krótko wypuścić trochę gorącej wody z dyszy, obracając pokrętło pary i gorącej wody (rys. 6) na pozycję .

Ta czynność jest niezbędna, aby zapobiec zaschnięciu resztek mleka w dyszy i zapchaniu jej. Należy użyć w tym celu odpowiedniego naczynia. Podczas tej procedury na wyświetlaczu pojawi się komunikat „GORĄCA WODA”.

☞ Następnie należy ponownie obrócić pokrętło na pozycję ●, na wyświetlaczu pojawi się ostatnio wybrane ustawienie.

10.1 Czyszczenie dyszy

Ważne: Ze względu na higienę zaleca się, aby opisane poniżej czynności powtarzać za każdym razem po spienieniu mleka. W ten sposób można zapobiec osadzaniu się mleka we wnętrzu dyszy.

☞ Obrócić pokrętło pary i gorącej wody w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara do oporu na pozycję ●. Poczekać kilka minut, aż dysza ostygnie.

☞ Następnie chwycić rurkę obrotową za czarny uchwyt i otworzyć zamknięcie bagnetowe dyszy, obracając delikatnie w kierunku zgodnym z ruchem

www.markabolt.hu

wskazówek zegara. Ściągnąć dyszę w dół (rys. 26).

☞ Ściągnąć wewnętrzną część dyszy w dół z rurki.

☞ Wymyć dyszę i wewnętrzną część ciepła wodą.

☞ Sprawdzić, czy dwa otwory zaznaczone na rys. 27 nie są zatkane. W razie potrzeby należy je przetkać igłą i oczyścić.

☞ Zamontować ponownie wewnętrzną część, nasuwając ją ostrożnie na rurkę.

☞ Zamontować ponownie dyszę, nasuwając i obracając ją w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.

11 Przygotowywanie gorącej wody

Gorącą wodę można używać do podgrzewania filiżanek i do przygotowywania gorących napojów, np. herbaty lub gotowych zup w proszku.

⚠ Uwaga! Niebezpieczeństwo poparzenia podczas wypływu gorącej wody! Wypływająca gorąca woda może spowodować poparzenie. Przed włączeniem wypływu gorącej wody należy pod otworem wypływu ustawić odpowiednie naczynie.

☞ Ustawić naczynie pod otworem wypływu gorącej wody.

☞ Obrócić pokrętło pary i gorącej wody na pozycję ♨ (rys. 10). Rozpocznie się przygotowywanie gorącej wody; na wyświetlaczu pojawi się komunikat „GORĄCA WODA”.

ℹ Zaleca się, aby nie nagrzewać gorącej wody przez dłużej niż 2 minuty bez przerwy.

☞ Po pobraniu gorącej wody obrócić pokrętło pary i gorącej wody z powrotem na pozycję ● (rys. 10) i wyjąć naczynie.

12 Ustawianie stopnia mielenia

Fabrycznie młynek jest ustawiony na średni stopień grubość mielenia. Jeżeli kawa jest podawana za szybko lub za wolno (kroplami), to podczas mielenia można zmienić stopień miałkości.

⚠ **Stopień grubości mielenia może być zmieniony tylko podczas mielenia. Regulacja przy zatrzymanym młynku może spowodować uszkodzenie automatu do kawy.**

☞ Stopień mielenia ustawia się za pomocą pokrętła (rys. 2, T) (rys. 12).

- Jeżeli kawa wypływa kroplami lub niecałkowicie, należy wykonać jeden obrót pokrętłem w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.
  Obracać po jednej pozycji aż do uzyskania zadowalającej intensywności nalewania kawy.
- Jeżeli kawa wycieka zbyt szybko lub jej smak nie spełnia oczekiwań, należy obrócić pokrętło o jedną pozycję w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.

ℹ Nie należy za daleko obracać pokrętła do regulacji stopnia mielenia, ponieważ przy 2 filiżankach kawa mogłaby wypływać kroplami.

ℹ Skuteczność tych korekt można jednak zauważyć dopiero po co najmniej 2 kolejnych operacjach przyrządzania kawy.

Usuwanie obcych ciał z młynka

Dostanie się obcych ciał do młynka, np. kamyków, może spowodować jego uszkodzenie. Obce ciała w kawie powodują równomierne, głośne trzaskanie. Jeżeli podczas mielenia słychać taki dźwięk, należy natychmiast wyłączyć urządzenie i zwrócić się do serwisu. **Uszkodzenie i zablokowanie mechanizmu spowodowane przez ciało obce, które dostało się do środka, może nie zostać objęte gwarancją.**

www.markabolt.hu

13 Ustawienia menu

13.1 Ustawianie języka

Można wybrać jeden z wielu dostępnych języków. Wybór innego języka:

☞ Nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4). Pojawi się punkt menu „WYBIERZ JĘZYK”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Na wyświetlaczu pojawi się nastawiony język.

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) tak często, aż pojawi się żądany język.

☞ Po pojawieniu się żądanego języka potwierdzić wybór, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Ten język zostanie zaprogramowany.

Jeżeli przycisk „OK” nie zostanie wciśnięty, urządzenie po ok. 120 sekundach automatycznie powróci do trybu przygotowania kawy bez zapisywania wprowadzonych ustawień.

ⓘ Po zaprogramowaniu komunikat na wyświetlaczu powraca automatycznie do punktu menu „WYBIERZ JĘZYK”.

☞ Aby powrócić do trybu przygotowywania kawy, należy nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4) lub odczekać około 120 sekund, aż urządzenie przełączy się automatycznie w ten tryb.

13.2 Ustawianie temperatury kawy

Urządzenie ma trzy stopnie wyboru temperatury kawy. Temperatura kawy jest definiowana w następujący sposób:

„TEMPERATURA NISKA”

„TEMPERATURA ŚREDNIA”

„TEMPERATURA WYSOKA”

Fabrycznie ustawiona jest „TEMPERATURA WYSOKA”. Można ją zmienić w następujący sposób:

☞ Nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4). Pojawi się punkt menu „WYBIERZ JĘZYK”.

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) tak często, aż pojawi się punkt menu „TEMPERATURA”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Na wyświetlaczu pojawi się aktualne ustawienie, np. „TEMPERATURA WYSOKA”.

☞ W razie potrzeby przyciskami przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) wybrać inną temperaturę.

☞ Po pojawieniu się żądanej temperatury potwierdzić wybór, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Ta temperatura zostanie zaprogramowana.

ⓘ Jeżeli przycisk „OK” nie zostanie wciśnięty, urządzenie po ok. 120 sekundach automatycznie powróci do trybu przygotowania kawy bez zapisywania wprowadzonych ustawień.

Po zaprogramowaniu komunikat na wyświetlaczu powraca automatycznie do punktu menu „TEMPERATURA”.

☞ Aby powrócić do trybu przygotowywania kawy, należy nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4) lub odczekać około 120 sekund, aż urządzenie przełączy się automatycznie w ten tryb.

13.3 Ustawianie czasu wyłączenia

Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, to ze względów ekonomicznych i bezpieczeństwa automatycznie wyłącza się.

Można wybrać trzy czasy wyłączenia (automatyczne wyłączenie po 1 do 3 godzin).

„AUTO CZAS WYŁ. 1 H”

«AUTO CZAS WYŁ. 2 H»

«AUTO CZAS WYŁ. 3 H»

Fabrycznie ustawiony jest „AUTO CZAS WYŁ. 1 H”. Można ją zmienić w następujący sposób:

☞ Nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4). Pojawi się punkt menu „WYBIERZ JĘZYK”.

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) tak często,

www.markabolt.hu

aż pojawi się punkt menu „AUTO CZAS WYŁĄCZENIA”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Na wyświetlaczu pojawi się aktualne ustawienie, np. „AUTO CZAS WYŁ. 1 H”.

☞ W razie potrzeby przyciskami przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) wybrać inny czas.

☞ Po pojawieniu się żądanego czasu wyłączenia potwierdzić wybór, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Ten czas wyłączenia zostanie zaprogramowany.

Jeżeli przycisk „OK” nie zostanie wciśnięty, urządzenie po ok. 120 sekundach automatycznie powróci do trybu przygotowania kawy bez zapisywania wprowadzonych ustawień.

ⓘ Po zaprogramowaniu komunikat na wyświetlaczu powraca automatycznie do punktu menu „AUTO CZAS WYŁĄCZENIA”.

☞ Aby powrócić do trybu przygotowywania kawy, należy nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4) lub odczekać około 120 sekund, aż urządzenie przełączy się automatycznie w ten tryb.

13.4 Nastawić program dla dzbanka (moc kawy i ilość dla dzbanka)

Program dla dzbanka jest fabrycznie nastawiony na standardowe wartości. Wartości te można dopasowywać według swego gustu i zapisywać w pamięci. Moc kawy można nastawiać w 5 stopniach od bardzo łagodnej do bardzo mocnej, a ilość za pomocą słupka graficznego w 10 stopniach.

Można ją zmienić w następujący sposób:

☞ Nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4). Pojawi się punkt menu „WYBIERZ JĘZYK”.

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) tak często, aż pojawi się punkt menu „PROGRAM DZBANKA”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „DZBANEK MOC KAWY”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Na wyświetlaczu pojawi się aktualne ustawienie, np. „DZBANEK B. ŁAGODNA”.

☞ W razie potrzeby za pomocą przycisków „<” lub„>” (rys. 5) wybrać inną moc kawy od bardzo łagodnej do bardzo mocnej.

☞ Po pojawieniu się żądanej mocy potwierdzić wybór, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Ta moc kawy zostanie zaprogramowana.

Jeżeli przycisk „OK” nie zostanie wciśnięty, urządzenie po ok. 120 sekundach automatycznie powróci do trybu przygotowania kawy bez zapisywania wprowadzonych ustawień.

ⓘ Po zaprogramowaniu komunikat na wyświetlaczu powraca automatycznie do punktu menu „DZBANEK MOC KAWY”.

☞ Aby zmienić i zapisać ilość dla dzbanka, należy naciskać przycisk „>” (rys. 5), tak często, aż pojawi się punkt menu „IL. KAWY W DZB./FIL.”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5).

☞ Na wyświetlaczu pojawi się słupek, który można powiększać lub pomniejszać. Reprezentuje on ilość wlewaną do filiżanki. W razie potrzeby za pomocą przycisków „<” lub „>” (rys. 5) można wybrać inny z 10 stopni ilości.

ⓘ Całkowite zapełnienie słupka odpowiada maksymalnej ilości w filiżance dla programu dzbanka wynoszącej ok. 125 ml.

☞ Po pojawieniu się żądanej ilości potwierdzić wybór, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Ilość ta zostanie teraz zaprogramowana.

www.markabolt.hu

Jeżeli przycisk „OK” nie zostanie wciśnięty, urządzenie po ok. 120 sekundach automatycznie powróci do trybu przygotowania kawy bez zapisywania wprowadzonych ustawień.

i Po zaprogramowaniu komunikat powraca automatycznie do punktu menu „IL. KAWY W DZB./FIL.”.

☞ Aby powrócić do trybu przygotowywania kawy, należy nacisnąć 2 razy przycisk „Menu” (rys. 4) lub odczekać około 120 sekund, aż urządzenie przełączy się automatycznie w ten tryb pracy.

13.5 Ustawianie programu przyrządzania kawy (programowanie wlewanej ilości)

Urządzenie jest ustawione fabrycznie na standardową wielkość filiżanki. Tę wielkość można indywidualnie dla każdej wielkości filiżanki dopasować i zapamiętać.

Wlewaną ilość można dopasować do każdej z następujących 5 wielkości filiżanek „FILIŻANKA ESPRESSO”, „MAŁA FILIŻANKA”, „ŚREDNIA FILIŻANKA”, „DUŻA FILIŻANKA”, „KUBEK”:

☞ Nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4). Pojawi się punkt menu „WYBIERZ JĘZYK”.

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) tak często, aż pojawi się punkt menu „PROGRAM KAWY”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „FILIŻANKA ESPRESSO”.

☞ W razie potrzeby przyciskami przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) wybrać inną wielkość filiżanki.

☞ Po pojawieniu się żądanej wielkości potwierdzić wybór, naciskając przycisk „OK” (rys. 5).

☞ Na wyświetlaczu pojawi się słupek, który można powiększać lub pomniejszać. Reprezentuje on ilość wlewaną do filiżanki. W razie potrzeby za pomocą przycisków „<” lub „>” (rys. 5) można wybrać inny z 10 stopni ilości.

i Całkowite zapełnienie słupka odpowiada maksymalnemu napełnieniu filiżanki wodą w ilości ok. 220 ml.

☞ Po pojawieniu się żądanej ilości potwierdzić wybór, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Ilość ta zostanie teraz zaprogramowana.

Jeżeli przycisk „OK” nie zostanie wciśnięty, urządzenie po ok. 120 sekundach automatycznie powróci do trybu przygotowania kawy bez zapisywania wprowadzonych ustawień.

i Po zaprogramowaniu komunikat przełącza się automatycznie do punktu menu, w którym ustawia się ilość kawy, np. „FILIŻANKA ESPRESSO”.

☞ Aby powrócić do trybu przygotowywania kawy, należy nacisnąć 2 razy przycisk „Menu” (rys. 4) lub odczekać około 120 sekund, aż urządzenie przełączy się automatycznie w ten tryb pracy.

i Zapamiętanie pojemności wypełnienia jest możliwe tylko dla 1 filiżanki. Dla 2 filiżanek zapamiętana wartość zostanie podwojona.

13.6 Sprawdzenie liczby zamówionych kaw, liczby zamówionych dzbanków i liczby operacji usuwania kamienia (statystyka)

Urządzenie umożliwia sprawdzenie następujących wartości:

- liczba wszystkich kaw przyrządzonych dotychczas przy pomocy tego urządzenia,
- liczba wszystkich przyrządzonych dzbanków z 4 filiżankami, 6 filiżankami, 8 filiżankami i 10 filiżankami i więcej
- liczba wykonanych operacji usuwania kamienia.

www.markabolt.hu

Również gdy przygotowywano jednorazowo 2 filiżanki, zostaną one policzone jako 2 filiżanki.

☞ Nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4). Pojawi się punkt menu „WYBIERZ JĘZYK”.

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) tak często, aż pojawi się punkt menu „STATYSTYKA”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Na wyświetlaczu pojawi się liczba pobranych do tej pory filiżanek kawy, na przykład. „KAWY OGÓLNIE 135”, co oznacza 135 wydanych filiżanek kawy.

☞ Naciskać kilkakrotnie przyciski przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5), aby wyświetlić liczbę pobranych dzbanków dla każdej zaprogramowanej ilości filiżanek w jednym dzbanku (4 filiżanki, 6 filiżanek, 8 filiżanek, 10 filiżanek). Na wyświetlaczu pojawi się liczba dzbanków z danymi ilościami filiżanek, np. „ DZBANEK 4 FILIŻANKI 12” dla 12 dzbanków po 4 filiżanki.

☞ Naciskać kilkakrotnie przycisk „>” (rys. 5), aby wyświetlić liczbę operacji usuwania kamienia, np. „USUWANIE KAMIENIA 5” dla 5 operacji usuwania kamienia.

☞ Aby powrócić do trybu przygotowywania kawy, należy nacisnąć 2 razy przycisk „Menu” (rys. 4) lub odczekać około 120 sekund, aż urządzenie przełączy się automatycznie w ten tryb pracy.

13.7 Przywracanie ustawień fabrycznych urządzenia (Reset)

Ta funkcja służy do przywracania ustawień fabrycznych dla wszystkich zmienionych ustawień.

Dotyczy to następujących ustawień wzgl. zapisanych ustawień:

- Twardość wody
- Pojemności wypełnienia filiżanek
- Temperatura kawy
- Czas wyłączenia

☞ Nacisnąć przycisk „Menu” (rys. 4). Pojawi się punkt menu „WYBIERZ JĘZYK”.

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<” lub „>” (rys. 5) tak często, aż pojawi się punkt menu „PRZYWRÓĆ USTAW POCZ”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „PRZYWR UST. POCZ NIE”.

☞ Naciskać przycisk przeglądania menu „<” (rys. 5), aż na wyświetlaczu pojawi się komunikat „ PRZYWR UST. POCZ TAK”.

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK” (rys. 5). W urządzeniu zostaną teraz przywrócone ustawienia fabryczne.

Jeżeli przycisk „OK” nie zostanie wciśnięty, urządzenie po ok. 120 sekundach automatycznie powróci do trybu przygotowywania kawy bez przywracania ustawień fabrycznych.

Po programowaniu urządzenie przełącza się automatycznie z powrotem na tryb przygotowywania kawy.

14 Czyszczenie i konserwacja

Urządzenie powinno być stale utrzymywane w czystości, aby zapewnić stałą jakość kawy i sprawne funkcjonowanie.

14.1 Regularne czyszczenie

Uwaga! Przed przystąpieniem do czyszczenia urządzenie należy wyłączyć. Następnie odczekać, aż ostygnie.

Uwaga! Nigdy nie wkładać całego urządzenia lub jego części do zmywarki do naczyń. Automatu do kawy nie wolno zanurzać w wodzie.

Uwaga! Nie wlewać wody do pojemnika na kawę ziarnistą, ponieważ spowoduje to uszkodzenie młynka.

www.markabolt.hu

⚠ Nie używać szorujących, trących ani żrących środków do czyszczenia. Zewnętrzną i wewnętrzną część obudowy przecierać wilgotną ściereczką.

☞ Codziennie wyjmować pojemnik na wodę (rys. 6) i wylewać resztkę wody. Zbiornik na wodę płukać świeżą wodą. Codziennie nalewać świeżą wodę.

☞ Pojemnik na fusy należ opróżniać codziennie, a najpóźniej po pojawieniu się polecenia na wyświetlaczu – patrz „Opróżnianie pojemnika na fusy”, strona 200.

☞ Regularnie opróżniać podstawkę ociekową. Jednak nie później, niż gdy czerwony pływak podstawki ociekowej (rys. 28) pojawi się w otworze kratki ociekowej.

☞ Regularnie – co najmniej raz w tygodniu – czyścić pojemnik na wodę (N), podstawkę ociekową (O), kratkę ociekową (A) i pojemnik na fusy (Q), używając do tego celu ciepłej wody, łagodnego środka do mycia naczyń i ewentualnie pędzla.

☞ Po każdym spienieniu zdjąć dyszę i dokładnie oczyścić ją z resztek mleka – patrz „Czyszczenie dyszy”, strona 194.

☞ Sprawdzić, czy otwory w wylocie na kawę nie są zatkane. Podczas czyszczenia zaschniętą kawę można usunąć igłą (rys. 29).

14.2 Opróżnianie pojemnika na fusy

Urządzenie liczy ilość przygotowanych kaw. Po 14 kawach parzonych pojedynczo (lub 7 parami) pojawia się następujący komunikat: „OPRÓŻNIJ POJEMNIK NA FUSY” informujący o tym, że pojemnik jest pełny i wymaga opróżnienia i wyczyszczenia. Komunikat ten wyświetlany jest do czasu wyczyszczenia pojemnika na fusy. Automat nie może wtedy przyrządzać kawy.

☞ Do czyszczenia odblokować i otworzyć drzwiczki serwisowe naciskając odpowiedni przycisk (rys. 30), a następnie wyjąć, opróżnić i wyczyścić podstawkę ociekową (rys. 31).

☞ Opróżnić i dokładnie wyczyścić pojemnik na fusy. Usunąć dokładnie wszystkie resztki, które osadziły się na dnie.

Ważne: Za każdym razem, gdy wyjmowana jest podstawka ociekowa opróżniony, **musi** zostać też pojemnik na fusy – nawet, gdy nie jest jeszcze pełny. Jeżeli czynność ta nie zostanie wykonana, to przy następnych kawach może się zdarzyć, że zostanie on nadmiernie napełniony, a nadmiar fusów zatka urządzenie.

ⓘ Po wyjęciu pojemnika na fusy na wyświetlaczu pojawi się polecenie „WSTAW POJEMNIK NA FUSY”.

ⓘ Przy codziennym używaniu urządzenia pojemnik należy w zasadzie opróżniać codziennie.
Pojemnik na fusy należy opróżniać przy włączonym urządzeniu. W przeciwnym razie urządzenie „nie pamięta” opróżnienia.

14.3 Czyszczenie młynka

Resztki zmielonej kawy można usunąć z pojemnika na ziarna kawowe za pomocą miękkiego pędzla lub odkurzacza.

⚠ Uwaga! Nie wlewać wody do młynka, bo spowoduje to jego uszkodzenie.

☞ Wyłączyć urządzenie za pomocą przycisku Wł./Wył. (rys. 11) i wyłącznika głównego (rys. 8). Wyciągnąć wtyczkę z gniazdka sieciowego.

☞ Usunąć pozostałości ziaren kawy (np. przy pomocy odkurzacza z rurą lub z końcówką szczelinową).

ⓘ Jeżeli nie można usunąć obcego przedmiotu, należy skontaktować się z serwisem. **Uszkodzenie i zablokowanie mechanizmu spowodowane przez ciało obce, które dostało się do środka, może nie zostać objęte gwarancją.**

www.markabolt.hu

Uwaga! Niebezpieczeństwo obrażenia przy obracającym się młynku. Nigdy nie włączać urządzenia przy pracach z młynkiem. Może to spowodować bardzo poważne obrażenia. Wyciągnąć wtyczkę z gniazdka sieciowego.

☞ Sprawdzić z małą ilością ziaren kawy działanie młynka, przygotowując jedną kawę. Przy pierwszym mieleniu lub także po czyszczeniu, do komory zaparzania dostaje się mniej zmielonej kawy, gdyż kanał musi zostać wypełniony. Może to mieć wpływ na jakość pierwszej kawy.

14.4 Czyszczenie komory zaparzania

Zalecane jest regularne czyszczenie zaparzacza (w zależności od intensywności użytkowania). Przed dłuższymi okresami nieużywania urządzenia (np. przed urlopem) konieczne jest opróżnienie pojemnika na fusy, pojemnika na wodę i dokładne oczyszczenie całości, w tym również komory zaparzania.

Postępowanie:

☞ Naciskając przycisk Wł./Wył. (rys. 11) wyłączyć automat (nie wyciągać wtyczki z gniazdka) i poczekać, aż wyłączy się wyświetlacz!

☞ Odblokować i otworzyć drzwiczki serwisowe, naciskając na odpowiedni przycisk (rys. 30).

☞ Wyjąć i wyczyścić podstawkę ociekową i pojemnik na fusy (rys. 31).

☞ Docisnąć z boku i do środka dwa czerwone przyciski odblokowujące zaparzacz (rys. 32), a następnie wyciągnąć zaparzacz.

Uwaga: Wyjęcie zaparzacza jest możliwe tylko wtedy, gdy urządzenie jest wyłączone przyciskiem Wł./Wył. ⏻ znajdującym się w przedniej części urządzenia. Nie należy odłączać urządzenia od sieci zasilającej. W razie prób wyjęcia zaparzacza przy włączonym urządzeniu może ulec ono poważnemu uszkodzeniu.

☞ Zaparzacz myć bez używania żadnych środków myjących pod bieżącą wodą sieciową. **Nie wolno myć zaparzacza w zmywarkach do naczyń.**

☞ Dokładnie wyczyścić wnętrze automatu do kawy. Zbrylone resztki kawy wewnątrz urządzenia zdrapać drewnianym lub plastikowym widelcem lub innym podobnym przedmiotem, który nie powoduje zadrapań na powierzchni (rys. 33), a następnie wszystkie resztki usunąć odkurzaczem (rys. 34).

☞ Przy wkładaniu zaparzacz (rys. 36, a) włożyć do uchwytu (rys. 36, b) i wsunąć trzpień (rys. 36, c). Trzpień musi być wprowadzony do rurki (rys. 36, d) na dole przy zaparzaczu.

☞ Następnie nacisnąć mocno na PUSH (rys. 36, e), aż rozlegnie się dźwięk zatrzaśnięcia.

☞ Po usłyszeniu odgłosu zatrzaśnięcia sprawdzić, czy czerwone przyciski (rys. 36, f) są wysunięte. W przeciwnym razie nie można zamknąć drzwiczek serwisowych.

Rys. 37: Oba czerwone przyciski są prawidłowo wysunięte.

Rys. 38: Oba czerwone przyciski nie są prawidłowo wysunięte.

☞ Włożyć podstawkę ociekową razem z pojemnikiem na fusy.

☞ Zamknąć drzwiczki serwisowe.

Jeżeli zaparzacz nie został prawidłowo włożony, tzn. bez charakterystycznego trzasku, a czerwone przyciski nie są wysunięte, zamknięcie drzwiczek serwisowych nie jest możliwe.

Jeżeli występują trudności przy wkładaniu zaparzacza, to przed włożeniem należy go ustawić na odpowiednią wysokość, ściskając go jednocześnie od dołu i od góry, jak na rys. 35.

Jeżeli nadal trudno jest włożyć zaparzacz, należy zamknąć drzwiczki ser-

www.markabolt.hu

wisowe, wyciągnąć a następnie ponownie włączyć do gniazdka wtyczkę kabla zasilającego.

Poczekać, aż wyłączy się wyświetlacz, a następnie otworzyć drzwiczki serwisowe i włożyć zaparzacz.

14.5 Wykonywanie programu usuwania kamienia

Program usuwania kamienia umożliwia łatwe i skuteczne oczyszczenie urządzenia z osadów kamienia. Jeżeli na wyświetlaczu pojawi się komunikat „USUNĄĆ KAMIEŃ!" odkamienianie urządzenia jest konieczne.

⚠ **Uwaga:** Nie wolno stosować odkamieniaczy, które nie są zalecane przez firmę Electrolux. W razie stosowania innych odkamieniaczy firma Electrolux nie odpowiada za ewentualne szkody. Odkamieniacz w płynie można nabyć u sprzedawcy automatów do kawy lub po kontakcie z linią serwisową Electrolux.

ℹ Proces usuwania kamienia trwa około 45 minut i nie powinien być przerywany. Na skutek przerwania lub chwilowego braku prądu program trzeba uruchomić ponownie.

☞ Przed wykonaniem programu odkamieniania należy oczyścić zaparzacz (patrz „Czyszczenie komory zaparzania", strona 201).

☞ Nacisnąć przycisk „Menu" (rys. 4). Pojawi się punkt menu „WYBIERZ JĘZYK".

☞ Naciskać przyciski przeglądania menu „<" lub „>" (rys. 5) tak często, aż pojawi się punkt menu „USUWANIE KAMIENIA".

☞ Wybrać ten punkt menu, naciskając przycisk „OK" (rys. 5). Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „USUW. KAMIENIA NIE".

☞ Nacisnąć przycisk przeglądania menu „<". Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „USUW. KAMIENIA TAK".

☞ Potwierdzić, naciskając przycisk „OK" (rys. 5). Uruchomiony zostanie program usuwania kamienia.

ℹ Jeżeli przycisk „OK" nie zostanie wciśnięty, urządzenie po ok. 120 sekundach automatycznie powróci do trybu przygotowywania kawy, a program usuwania kamienia nie zostanie uruchomiony.

Na wyświetlaczu w wierszu górnym wyświetlają się na przemian komunikaty „DODAJ ODKAMIENIACZ" i „PRZEKRĘĆ POKRĘTŁO", a w wierszu dolnym pasek postępu oraz wartość procentowa, np. „■ ■ 5%".

☞ Opróżnić pojemnik na wodę, wlać do niego co najmniej litr wody i dodać odkamieniacz.

⚠ Uwaga: Ewentualne odpryski odkamieniacza nie mogą spaść na powierzchnie wrażliwe na działanie kwasów, np. marmur, wapień i ceramika.

☞ Pod dyszę parową podstawić naczynie o pojemności co najmniej 1,5 litra (rys. 9).

☞ Ustawić pokrętło pary i gorącej wody w pozycji .

Rozpocznie się program usuwania kamienia, a płynny odkamieniacz będzie wypływał z dyszy. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „USUWANIE KAMIENIA" i pasek postępu z wartością procentową, np. „■■■■ ■ 25%".

Program usuwania kamienia automatycznie wykona serię płukań z przerwami, których celem jest usunięcie osadów kamienia z wnętrza automatu do kawy.

Po około 45 minutach pojemnik na wodę będzie pusty i na wyświetlaczu w wierszu górnym będą wyświetlały się na przemian komunikaty „USUW KAM. ZAKOŃCZONE" i „PRZEKRĘĆ POKRĘTŁO", a w wierszu dolnym pasek postępu oraz wartość procentowa «■■■■■ ■ 50%».

www.markabolt.hu

☞ Ustawić pokrętło pary i gorącej wody z powrotem w pozycji ●.

Teraz urządzenie jest gotowe do płukania świeżą wodą. Na wyświetlaczu w wierszu górnym wyświetlają się na przemian komunikaty „PŁUKANIE” i „NAPEŁNIJ POJEMNIK!”, a w wierszu dolnym pasek postępu oraz wartość procentowa „■■■■■ ■ 50%”.

☞ Wyjąć pojemnik na wodę, wlać do niego świeżej wody i włożyć go na swoje miejsce. Na wyświetlaczu w wierszu górnym wyświetlają się na przemian komunikaty „PŁUKANIE” i „PRZEKRĘĆ POKRĘTŁO”, a w wierszu dolnym pasek postępu oraz wartość procentowa „■■■■■ ■ 50%”.

☞ Opróżnić naczynie pod dyszą i wstawić ją w to samo miejsce.

☞ Ustawić pokrętło pary i gorącej wody w pozycji .

Zostanie przeprowadzone płukanie świeżą wodą, a z dyszy wypłynie woda użyta do tego płukania. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „PŁUKANIE” i pasek postępu z wartością procentową, np. „■■■■■ ■ 55%”.

Po kilku minutach pojemnik na wodę będzie pusty i na wyświetlaczu w wierszu górnym będą wyświetlały się na przemian komunikaty „PŁUKANIE ZAKOŃCZONE” i „PRZEKRĘĆ POKRĘTŁO”, a w wierszu dolnym pasek postępu oraz wartość procentowa „■■■■■■■■■■ 100%”.

☞ Ustawić pokrętło pary i gorącej wody z powrotem w pozycji ●.

Wyświetlają się na przemian komunikaty „PŁUKANIE ZAKOŃCZONE” i „NAPEŁNIJ POJEMNIK!”.

☞ Opróżnić naczynie z wodą z płukania.

☞ Wyjąć pojemnik na wodę, wlać do niego świeżej wody i włożyć go na swoje miejsce.

Urządzenie jest teraz ponownie gotowe do pracy i jest w stanie ostatnio wybranego trybu przygotowywania kawy.

ℹ Po wykonaniu programu odkamieniania zalecane jest wylanie pierwszej zaparzonej filiżanki kawy.

15 Co zrobić, jeżeli na wyświetlaczu pojawi się następujący komunikat...

„NAPEŁNIJ POJEMNIK!”

- Pojemnik na wodę jest pusty lub niewłożony prawidłowo.

☞ Napełnić i prawidłowo włożyć pojemnik – patrz „Napełnianie wodą”, strona 186.

- Pojemnik na wodę jest zabrudzony lub utworzyły się w nim bryłki kamienia.

☞ Wypłukać lub oczyścić pojemnik z kamienia.

„ZBYT DROBNO ZMIELONA USTAW INT. MIELENIA I PRZEKRĘĆ POKRĘTŁO”

- Przyrządzenie kawy nie jest możliwe.

☞ Podstawić naczynie pod dyszę i obrócić pokrętłem pary i gorącej wody w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara w pozycję (rys. 9).

- Kawa wypływa zbyt powoli.

☞ Obrócić gałkę do regulacji stopnia mielenia (rys. 12) o jedną pozycję w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara (patrz „Ustawianie stopnia mielenia”, strona 195).

„OPRÓŻNIJ POJEMNIK NA FUSY”

- Pojemnik na fusy jest pełny.

☞ Opróżnić i wyczyścić i włożyć pojemnik jak opisano w „Opróżnianie pojemnika na fusy”, strona 200.

www.markabolt.hu

„WSTAW POJEMNIK NA FUSY”

- Po czyszczeniu pojemnik na fusy nie został z powrotem włożony do urządzenia.

☞ Otworzyć drzwiczki serwisowe i włożyć pojemnik na fusy.

„DODAJ ZMIELONĄ KAWĘ”

- Po wybraniu tej funkcji do otworu nie wsypano zmielonej kawy.

☞ Wsypać zmieloną kawę, jak opisano w p. „Przygotowywanie naparu z kawy sypkiej”, strona 192.

„NAPEŁNIJ POJEMNIK NA ZIARNA”

- Pojemnik na kawę ziarnistą jest pusty.

☞ Napełnić pojemnik na kawę ziarnistą – patrz „Napełnianie pojemnika na kawę ziarnistą”, strona 186.

- Jeżeli młynek pracuje bardzo głośno, to może to oznaczać, że został on zablokowany kamyczkiem znajdującym się w między ziarnami kawy.

☞ W takiej sytuacji należy zwrócić się do serwisu. **Uszkodzenie i zablokowanie mechanizmu spowodowane przez ciało obce, które dostało się do środka, może nie zostać objęte gwarancją.**

„USUNĄĆ KAMIEŃ!”

- Komunikat ten informuje, że w automacie do kawy znajdują się osady kamienia.

☞ Należy jak najszybciej przeprowadzić program odkamieniania opisany w rozdziale „Wykonywanie programu usuwania kamienia”, strona 202.

„ZAMKNĄĆ DRZWI!”

- Drzwiczki serwisowe są otwarte.

☞ Zamknąć drzwiczki. Jeżeli zamknięcie drzwiczek nie jest możliwe, należy sprawdzić, czy zaparzacz jest prawidłowo włożony (patrz „Czyszczenie komory zaparzania”, strona 201).

„WSTAW ZAPARZACZ!”

- Prawdopodobnie po czyszczeniu zapomniano włożyć zaparzacz z powrotem do urządzenia.

☞ Włożyć zaparzacz – patrz „Czyszczenie komory zaparzania”, strona 201.

„ALARM!”

- Wnętrze urządzenia jest bardzo zanieczyszczone.

☞ Dokładnie oczyścić wnętrze urządzenia – patrz punkt „Czyszczenie komory zaparzania”, strona 201. Jeżeli po wyczyszczeniu urządzenie nadal zgłasza ten komunikat, należy zwrócić się do serwisu.

16 Problemy, które można samodzielnie rozwiązać przed wezwaniem serwisu

Jeżeli automat do kawy nie działa, przyczynę awarii można łatwo znaleźć i usunąć, korzystając z porad zawartych w rozdziale „Co zrobić, jeżeli na wyświetlaczu pojawi się następujący komunikat...”, strona 203. Jeżeli urządzenie nie wyświetla żadnych komunikatów, przed zgłoszeniem się do serwisu należy sprawdzić poniższą listę problemów.

Kawa nie jest gorąca

- Filiżanki nie zostały podgrzane.

☞ Podgrzać filiżanki, płucząc je gorącą wodą lub stawiając na co najmniej 20 minut na ogrzewanej podstawce (H) (patrz „Co zrobić, aby kawa była bardziej gorąca:”, strona 190).

- Zaparzacz jest za zimny.

☞ Przed przyrządzeniem kawy nagrzać zaparzacz w programie płukania (patrz „Wykonywanie płukania”, strona 191).

www.markabolt.hu

Kawa ma mało pianki Crema

- Za grubo zmielona kawa.

☞ Obrócić gałką do regulacji stopnia mielenia o jedną pozycję w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara (patrz „Ustawianie stopnia mielenia”, strona 195).

- Niewłaściwa mieszanka kawy.

☞ Zastosować mieszanki kawowe nadającej się do stosowania w automatach.

Kawa wypływa zbyt powoli

- Kawa zmielona jest zbyt miałko.

☞ Obrócić gałką do regulacji stopnia mielenia o jedną pozycję w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara (patrz „Ustawianie stopnia mielenia”, strona 195).

Kawa wypływa zbyt szybko

- Za grubo zmielona kawa.

☞ Obrócić gałką do regulacji stopnia mielenia o jedną pozycję w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara (patrz „Ustawianie stopnia mielenia”, strona 195).

Kawa wypływa tylko z jednego otworu wypływowego

- Otwory wypływowe są zatkane.

☞ Usunąć zaschniętą kawę za pomocą igły (rys. 29).

Mimo obracania pokrętłem pary i gorącej wody z dyszy nie wydostaje się para

- Zatkane są małe otworki w dyszy i wewnętrznej części dyszy.

☞ Wyczyścić otworki w dyszy i wewnętrznej części dyszy (patrz „Czyszczenie dyszy”, strona 194).

Gdy wybrana jest funkcja lub , z automatu nie płynie kawa, tylko woda

- Zmielona kawa zawiesiła się w kanale wsypowym.

☞ Przepchać kanał wsypowy zatkany zmieloną kawą za pomocą noża (patrz „Przygotowywanie naparu z kawy sypkiej”, strona 192) (rys. 22). Następnie wyczyścić zaparzacz i wnętrze urządzenia (patrz „Czyszczenie komory zaparzania”, strona 201).

Po naciśnięciu przycisku ⏻ urządzenie nie włącza się

- Nie jest włączony wyłącznik główny znajdujący się w tylnej części urządzenia (rys. 8) lub wtyczka nie została włożona do gniazdka.

☞ Sprawdzić, czy wyłącznik główny jest ustawiony w pozycji „I” i czy wtyczka jest prawidłowo włożona do gniazdka.

Nie można wyjąć zaparzacza, aby go wyczyścić

- Automat jest włączony. Zaparzacz można wyjąć tylko przy wyłączonym urządzeniu.

☞ Wyłączyć urządzenie i wyjąć zaparzacz (patrz „Czyszczenie komory zaparzania”, strona 201).

Uwaga: Wyjęcie zaparzacza jest możliwe tylko wtedy, gdy urządzenie jest wyłączone przyciskiem Wł./Wył. ⏻ znajdującym się w przedniej części urządzenia. Nie należy odłączać urządzenia od sieci zasilającej. W razie prób wyjęcia zaparzacza przy włączonym urządzeniu może ulec ono poważnemu uszkodzeniu.

Kawa nie wypływa z otworów wypływowych, tylko z boku przez drzwiczki serwisowe

- Otwory wypływowe są zatkane zaschniętymi resztkami kawy.

☞ Usunąć zaschniętą kawę za pomocą igły (rys. 29).

- Półka obrotowa znajdująca się od wewnątrz na drzwiczkach serwisowych (R) jest zablokowana i nie przechyla się.

☞ Oczyścić półkę, przede wszystkim w pobliżu zawiasów, aby były ruchome.

www.markabolt.hu

Zastosowano kawę mieloną (zamiast ziarnistej) i dlatego maszyna nie produkuje kawy.

- Wsypano za dużo zmielonej kawy.

☞ Wyjąć zaparzacz i dokładnie wyczyścić wnętrze urządzenia, jak opisano w p. „Czyszczenie komory zaparzania”, strona 201. Powtórzyć tę czynność, używając maks. 2 płaskie miarki mielonej kawy.

- Pokrętło „Moc kawy / kawa mielona” nie została ustawiona w pozycji lub i urządzenie używało zarówno wsypanej kawy mielonej, jak i samodzielnie zmielonej kawy ziarnistej.

☞ Wyczyścić dokładnie wnętrze urządzenia, jak opisano w p. „Czyszczenie komory zaparzania”, strona 201. Powtórzyć tę czynność, ustawiając najpierw pokrętło „Moc kawy / kawa mielona” we właściwym pozycji, jak opisano w p. „Przygotowywanie naparu z kawy sypkiej”, strona 192.

- Zmielona kawa została wsypana do urządzenia, gdy było ono wyłączone.

☞ Wyjąć zaparzacz i dokładnie wyczyścić wnętrze urządzenia, jak opisano w p. „Czyszczenie komory zaparzania”, strona 201. Powtórzyć tę czynność przy włączonym urządzeniu.

Przed transportem urządzenia

- Przechowywać oryginalne opakowanie w celu zabezpieczenia podczas transportu. W celu ochrony przed zadrapaniami stosować koniecznie folię oryginalną.
- Zabezpieczyć urządzenie i dzbanek przed uderzeniami. Producent nie odpowiada za szkody podczas transportu.
- Opróżnić pojemnik na wodę i pojemnik na fusy.
- Zwracać uwagę na odpowiednie miejsce przechowywania urządzenia, szczególnie w zimnych porach roku. W przeciwnym razie mogą powstać uszkodzenia spowodowane mrozem.

17 Dane techniczne

Napięcie znamionowe:	220-240 V
Pobór mocy:	1350 W

CE Urządzenie spełnia wymagania Dyrektyw Unii Europejskiej:

- Dyrektywa 2006/95/EC – niskie napięcie
- Dyrektywa 89/336/EEC ze zmianami 92/31/EEC oraz 93/68/EEC – kompatybilność elektromagnetyczna
- Materiały i akcesoria przeznaczone do kontaktu z produktami żywnościowymi są zgodne z przepisami aktu normatywnego UE 1935/2004

www.markabolt.hu

18 Utylizacja

Opakowanie

Opakowanie wykonano z materiałów ekologicznych i nadających się do ponownego wykorzystania. Części wykonane z tworzyw sztucznych są oznakowane, np. >PE<, >PS< itd. Opakowania należy utylizować zgodnie z ich oznaczeniem w zakładach oczyszczania i przetwarzania odpadów miejskich, w pojemnikach służących do gromadzenia tego typu odpadów.

Stare urządzenia

Symbol na samym produkcie lub jego opakowaniu wskazuje, że stare urządzenie nie może być wyrzucane z normalnymi odpadami domowymi, lecz trzeba je utylizować w punktach zajmujących się recyklingiem urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Stosując prawidłowe procedury utylizacji tego rodzaju urządzeń przyczyniamy się do ochrony środowiska i zdrowia współmieszkańców. Niewłaściwa utylizacja zagraża zdrowiu i środowisku. Więcej informacji dotyczących recyklingu tego produktu można otrzymać w urzędach gminnych, zakładach usług komunalnych i w miejscu zakupu.

19 W przypadku naprawy

Bezwzględnie zachować oryginalne opakowanie i elementy piankowe. Aby uniknąć uszkodzeń podczas transportu, urządzenie należy odpowiednio opakować.

Urządzenie przesyłać zawsze z dzbankiem. Jest on niezbędny do wykonania testu urządzenia.

www.markabolt.hu

www.markabolt.hu

H Tisztelt Vásárló!

Kérjük, figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót.
Mindenekelőtt kérjük, tartsa be az útmutató első lapjain közölt biztonsági tudnivalókat. A használati útmutatót gondosan őrizze meg, hogy később is felhasználhassa. Ha a készüléket eladja vagy elajándékozza, kérjük, adja tovább az útmutatót is az új tulajdonosnak.

Tartalomjegyzék

1 Jelmagyarázat 210
1.1 Elölnézet (1. ábra) 210
1.2 Elölnézet nyitott karbantartónyílással (2. ábra) 210
1.3 Kezelőmező (3. ábra) 210
2 Kávé és presszókávé 211
3 Biztonsági tudnivalók 211
4 A menüpontok áttekintése 213
5 Menü üzemmód 213
6 Az első üzembe helyezés 213
6.1 A készülék felállítása és csatlakoztatása 213
6.2 Víz betöltése 214
6.3 A babkávé tartályának feltöltése 214
6.4 A készülék első bekapcsolása 214
6.5 A készülék bekapcsolása 215
6.6 A készülék kikapcsolása 215
6.7 A vízkeménység beállítása 216
7 Kávékészítés babkávéból 217
7.1 Tanácsok forróbb kávé kiadásához: 218
7.2 Az öblítés végrehajtása 218
8 Több csésze kávé készítése a kanna funkcióval 219
9 Kávékészítés őrölt kávéból 220
10 Tejhabosítás 221
10.1 A gőzfúvóka megtisztítása 222
11 Forró víz készítése 222
12 Az őrlési finomság beállítása 222
13 Menübeállítások 223
13.1 A nyelv beállítása 223
13.2 A kávéhőmérséklet beállítása 223
13.3 A lekapcsolási idő beállítása 224
13.4 A kanna beállítására szolgáló program (a kanna kávéerőssége és feltöltési mennyisége) 224
13.5 Kávéprogram beállítása (feltöltési mennyiség programozása) 225
13.6 Az elkészített csészék számának, az elkészített kannák számának és a vízkőmentesítések számának lekérdezése (statisztika) 226
13.7 A készülék visszaállítása a gyári beállításra (reset) 226
14 Tisztítás és ápolás 227
14.1 Rendszeres tisztítás 227
14.2 A zacctartály kiürítése 227
14.3 A daráló tisztítása 228
14.4 A forrázóegység tisztítása 228
14.5 A vízkőmentesítő program végrehajtása 229
15 Mi a teendő, ha a kijelzőn az alábbi üzenet jelenik meg? 230
16 A vevőszolgálat nélkül megoldható problémák 231
17 Műszaki adatok 233
18 Ártalmatlanítás 234
19 Ha javításra van szükség 234

www.markabolt.hu

1 Jelmagyarázat

1.1 Elölnézet (1. ábra)

A Csepegtetőrács
B Melegen tartó kanna
C Főkapcsoló (a készülék hátoldalán)
D Állítható magasságú kávékifolyó
E Kezelőmező (lásd 3. ábra)
F A babkávé tartályának fedele
G Az őrölt kávé rekeszének fedele
H Fűtött csészetároló
J A gőz és a forró víz forgatható csöve
K Gőzfúvóka (levehető)
L A gőzfúvóka belső része (levehető)
M A karbantartónyílás nyitógombja
N Víztartály maximum-jelöléssel (kivehető)
O Csepptálca úszóval (kivehető)

1.2 Elölnézet nyitott karbantartónyílással (2. ábra)

P Karbantartónyílás (nyitva)
Q Zacctartály (kivehető)
R Mozgatható rekesz
S Forrázóegység
T Az őrlési finomság beállító gombja
U A babkávé tartálya
V Mérőkanál
W Az őrölt kávé betöltőrekesze
X Típustábla (a készülék alján)
Y Folyékony vízkőmentesítő
Z Tesztcsík

1.3 Kezelőmező (3. ábra)

a „Kávéerősség / őrölt kávé“ forgatható gomb
b „Csészeméret” forgatható gomb
c Kijelző
d 1 csésze kávé készítésére szolgáló gomb
Menü üzemmódban ez a gomb „lapozásra” szolgál („<”)
e 2 csésze kávé készítésére szolgáló gomb
Menü üzemmódban ez a gomb „lapozásra” szolgál („>”)
f „Gőz” gomb
Menü üzemmódban ez a gomb nyugtázza a menüpontot („OK”)
g „MENÜ” gomb MENU
Menü üzemmódban ezzel a gombbal – módosítások végrehajtása nélkül – visszatérhetünk a legutóbbi szintre („ESC”)
h „KI/BE” gomb ⏻
j A gőz és a forró víz forgatható gombja
k „Kanna: kávéerősség” gomb

www.markabolt.hu

2 Kávé és presszókávé

A kávéautomata működése egyszerű **kezelhetőséget** biztosít a kávékészítés, valamint a karbantartás és a gondozás során is.

A kitűnő, egyéni **íz** az alábbiaknak köszönhető:

- előforrázó rendszer: a tulajdonképpeni forrázás előtt a készülék megnedvesíti az őrölt kávét, hogy kiaknázza a teljes aromát,
- csészénként egyedileg beállítható vízmennyiség a kávéhabos rövid presszókávé és „hosszú" kávé között,
- egyedileg beállítható forrázási kávéhőmérséklet,
- választási lehetőség normál és erős kávé között,
- a babkávé pörköléséhez állítható őrlési finomság,
- és nem utolsósorban a garantált kávéhab, az a habkorona, ami a hozzáértők számára a presszókávét páratlanná teszi.
  Egyebekben: A víz az őrölt kávéval lényegesen rövidebb ideig érintkezik a presszókávé esetében, mint a hagyományos filteres kávénál. Ezáltal kevesebb keserű anyag oldódik ki a kávéból, ami sokkal kellemesebbé teszi a presszókávét!

3 Biztonsági tudnivalók

⚠ Ez a készülék biztonsági szempontból megfelel az elismert műszaki szabályzatoknak és a készülékbiztonságról szóló törvény előírásainak. Gyártóként mégis kötelességünknek érezzük, hogy felhívjuk a figyelmét az alábbi biztonsági tudnivalókra.

Általános biztonság

- A készüléket kizárólag olyan elektromos hálózatra szabad csatlakoztatni, amelynek feszültsége, áramfajtája és frekvenciája megegyezik a típustáblán megadottakkal (lásd a készülék alján)!
- A tápvezeték sohase érintkezzen a készülék forró részeivel.
- A hálózati csatlakozódugót sohase a vezetéknél fogva húzza ki az aljzatból!
- Ne helyezze üzembe a készüléket, ha:
  – sérült a tápvezeték vagy
  – a házon látható sérülések vannak.
- A hálózati csatlakozódugót mindig a készülék kikapcsolt állapotában dugja be az aljzatba.
- Korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű, ill. a készülék kezeléséhez szükséges tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek (beleértve a gyermekeket) a készüléket kizárólag csak az értük felelős személy által végzett betanítás és kezdeti felügyelet után üzemeltethetik és használhatják.

A gyermekek biztonsága

- **Sohase működtesse a készüléket felügyelet nélkül, és gyermekek jelenlétében különösen körültekintően használja!**
- Győződjön meg, hogy gyermekek nem tudják a készüléket játék céljára használni!
- Csomagolóanyagok (pl. fóliazacskók) nem gyermekek kezébe valók.

www.markabolt.hu

Biztonságos üzemeltetés

- **Vigyázat! A kávékifolyó, a gőzfúvóka és a csészetároló működés közben üzemszerűen felforrósodik. A gyermekeket tartsa távol a készüléktől!**
- **Vigyázat! Bekapcsolt gőzfúvóka esetén forrázásveszély áll fenn! A kilépő forró víz ill. forró vízgőz égési sérülést okozhat. A gőzfúvókát csak akkor kapcsolja be, amikor edényt tart a gőzfúvóka alá.**
- Gyúlékony folyadékot ne melegítsen gőzzel!
- A készüléket csak akkor üzemeltesse, ha van víz a rendszerben! A víztartályba kizárólag hideg vizet töltsön. **Ne töltsön bele forró vizet, tejet vagy más folyadékot.** Vegye figyelembe, hogy a max. feltöltési mennyiség kb. 1,8 liter.
- **Ne tegyen fagyasztott vagy karamellezett kávészemeket a kávétartályba, csak pörkölt babkávét! Az idegen testeket, pl. az apró kövecskéket távolítsa el a kávészemek közül. A daráló idegen testek következtében fellépő sérülése és beszorulása kizárható a garancia hatálya alól.**
- Az őrölt kávé rekeszébe csak őrölt kávét tegyen.
- Ne hagyja szükségtelenül bekapcsolva a készüléket.
- A készüléket ne tegye ki az időjárás hatásának.
- Hosszabbító kábel használata esetén kizárólag kereskedelemben kapható, legalább 1,5 mm^2 vezeték-keresztmetszetű kábelt használjon.
- A veszélyek elkerülése érdekében mozgászavarban szenvedő személyek sohase használják a készüléket kísérőszemély nélkül.
- **A készüléket csak akkor üzemeltesse, ha be van helyezve a csepptálca, a zacctartály és a csepegtetőrács!**

Biztonság a tisztítás és gondozás során

- Vegye figyelembe a tisztítási és vízkő-mentesítési tudnivalókat.
- A karbantartás ill. a tisztítás előtt a készüléket kapcsolja ki, és húzza ki a hálózati csatlakozódugót!
- Ne merítse víz alá a készüléket.
- A gőzfúvókát csak kikapcsolt, lehűlt és nyomásmentes állapotban tisztítsa!
- A készülék alkatrészeit ne tisztítsa mosogatógépben.
- **Sohase öntsön vizet a darálóba,** a víz károsítja a darálót.

A készüléket ne nyissa fel, és ne próbálja megjavítani. A szakszerűtlen javítás következtében a felhasználó súlyos veszélynek lehet kitéve.

Villamos készülékeken csak képzett szakember végezhet javítást.

Amennyiben esetleg javítás szükséges, beleértve a hálózati tápvezeték cseréjét is, kérjük forduljon

- ahhoz a szakkereskedőhöz, akinél a készüléket vásárolta, vagy
- az Electrolux szervizvonalához.

A készülék nem rendeltetésszerű használata vagy helytelen kezelése esetén nem tudunk garanciát ill. felelősséget vállalni az esetleges károkért – ugyanez érvényes abban az esetben is, ha a tisztítási és a vízkőmentesítő programot nem ennek a használati útmutatónak megfelelően, vagy a „VÍZKŐMENTESÍTSEN!" kijelzés után nem azonnal hajtják végre. A daráló idegen testek következtében fellépő sérülése és beszorulása kizárható a garancia hatálya alól.

www.markabolt.hu

4 A menüpontok áttekintése

Az alábbiakban megtalálja azon menüpontok áttekintését, amelyek segítségével módosíthatja a készülék gyári beállításait, elmentheti a módosításokat, programokat indíthat el, és információkat hívhat be. Az erre vonatkozó részletes információkat e kezelési útmutató további fejezeteiben találja.

- **„NYELVVÁLASZTÁS” menüpont**
  Segítségével a kijelző nyelve állítható be, több nyelv is rendelkezésre áll.
- **„VÍZKEMÉNYSÉG” menüpont**
  A vízkeménység 1 (lágy) és 4 (nagyon kemény) közötti értékre programozható be.
  Gyári beállítás: 4 (nagyon kemény).
- **„HŐMÉRSÉKLET” menüpont**
  Programozható kávéhőmérséklet, ALACSONY, KÖZEPES és MAGAS közül választható.
  Gyári beállítás: MAGAS.
- **„AUTO KIKAPCS. IDŐ” menüpont**
  A kikapcsolási idő 1 és 3 óra közötti időtartamra programozható be.
  Gyári beállítás: 1 h (1 óra).
- **„KANNA PROGRAM” menüpont**
  – Programozható töltési mennyiség (csészeméret) és kávéőrlési mennyiség (kávéerősség) a kannában készített csészékre vonatkozóan.
- **„KÁVÉPROGRAM” menüpont**
  A töltési mennyiséget minden csészeméretehez igazítsa hozzá (presszócsésze, kis csésze, közepes csésze, nagy csésze, bögre).
- **„VÍZKŐMENTESÍTÉS” menüpont**
  A vízkő-mentesítési program elindítása.
- **„STATISZTIKA” menüpont**
  Az elkészített csészék számának, a 4, 6, 8 vagy 10 csészés kannák számának és az elvégzett vízkőmentesítések számának lekérdezése.
- **„RESET” menüpont**
  A készülék módosított paramétereinek visszaállítása a gyári beállításokra.

5 Menü üzemmód

A „Menü” gomb megnyomásával kapcsolhatunk át menü üzemmódba. Menü üzemmódban az „1 csésze kávé” ☕, „2 csésze kávé” ☕☕, „gőz” 💨 és „MENÜ” gomb a menüben való lépkedésre szolgál. A megfelelő funkció a kijelzőn a gomb felett látható (5. ábra):

- Az „<” („1 csésze kávé” ☕) és a „>” („2 csésze kávé” ☕☕) gombbal „lapozhatunk” a menüben.
- Az „OK” („gőz” 💨) gombbal nyugtázható a menüpont.
- Az „ESC” („MENÜ”) gombbal visszatérhetünk az utolsó menüszintre, módosítás végrehajtása nélkül.

6 Az első üzembe helyezés

6.1 A készülék felállítása és csatlakoztatása

Válasszon ki egy megfelelő, vízszintes, stabil, fűtetlen, száraz és vízálló felületet.

⚠ Ügyeljen a jó levegőáramlásra. A készülék oldalán és hátulján legalább 5 cm, a készülék felett legalább 20 cm szabad helynek kell lennie.

A készüléket tilos olyan helyiségben felállítani, amelyben 0 °C-os vagy az alatti hőmérséklet léphet fel (a készülék a megfagyó víz következtében károsodik).

⚠ Figyelem! Ha a hideg helyről érkező készüléket meleg helyiségben állítja fel, a bekapcsolás előtt várjon kb. 2 órát!

A kifröccsenésből eredő károk elkerülése érdekében javasoljuk, hogy helyezzen megfelelő alátétet a készülék alá.

www.markabolt.hu

☞ A készüléket kizárólag földelt aljzathoz csatlakoztassa. Ne használjon földeletlen dugaszolóaljzatot.

6.2 Víz betöltése

Minden bekapcsolás előtt győződjön meg arról, hogy van-e víz a víztartályban, és szükség esetén töltse fel. A készüléknek az automatikus öblítéshez minden be- ill. kikapcsolási folyamatnál vízre van szüksége.

☞ Vegye ki a víztartályt a készülékből (6. ábra). A víztartály kivétele előtt a gőzfúvókát mindig fordítsa a készülék közepe felé, máskülönben a tartály nem vehető ki.

☞ Töltse fel a víztartályt friss, hideg vízzel. Sohase töltse a tartályt a MAX jelölés fölé.

ⓘ A víztartályba kizárólag hideg vizet töltsön. Sohase töltsön bele egyéb folyadékot, pl. ásványvizet vagy tejet.

☞ Helyezze be ismét a víztartályt (6. ábra). A tartályt erősen nyomja a helyére, hogy kinyíljon a víztartály szelepe.

ⓘ Annak érdekében, hogy mindig aromás kávét kapjon:

- naponta cserélje a vizet a víztartályban,
- a víztartályt hetente legalább egyszer tisztítsa meg normál mosogatóvízben (ne mosogatógépben). Utána öblítse át friss vízzel.

6.3 A babkávé tartályának feltöltése

☞ Hajtsa fel a babkávé tartályának fedelét, és töltse fel a tartályt friss babkávéval (7. ábra). Ezt követően ismét zárja le a fedelet.

⚠ Figyelem! Vegye figyelembe, hogy csak tiszta babkávé használható, amelyben nincsenek karamellezett vagy aromásított összetevők, sem fagyasztott szemek. Győződjön meg arról, hogy nem kerül idegen test, pl. kavics a babkávé tartályába. **A darálóba került idegen testek következtében fellépő sérülések ki vannak zárva a garancia hatálya alól.**

ⓘ A daráló gyárilag közepes őrlési finomságra van beállítva. Szükség esetén módosíthatjuk ezt a beállítást. Az őrlési finomság módosítására vonatkozó tudnivalókat lásd: „Az őrlési finomság beállítása”, 222. oldal.

⚠ **Az őrlési finomságot csak őrlés közben szabad módosítani. Az álló darálón végzett beállítás a kávégép sérülését okozhatja.**

ⓘ A kávégépet gyárilag ellenőrizték. Ehhez kávét használtak, így teljesen normális, ha a darálóban némi kávé található. Minden esetben garantáljuk, hogy a kávégép új.

6.4 A készülék első bekapcsolása

A készülék első üzembe helyezése során az automatikus bekapcsolási folyamat csak akkor megy végbe, amikor Ön kiválasztotta a kívánt nyelvet.

☞ Kapcsolja be a készüléket a hátoldalán található főkapcsolóval (8. ábra).

A kijelzőn „MAGYAR NYELVHEZ NYOMJA MEG A MENÜT” szöveg jelenik meg egymás után minden rendelkezésre álló nyelven.

☞ Várjon a kívánt nyelv megjelenéséig. Ekkor nyugtázásul nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra), és tartsa nyomva, amíg a kijelzőn meg nem jelenik a „MAGYAR KIVÁLASZTVA” felirat.

ⓘ Az első üzembe helyezést követően a nyelv bármikor módosítható, lásd „A nyelv beállítása”, 223. oldal.

A nyelvválasztást követően a kijelzőn „TARTÁLYT TÖLTSE MEG!” felirat látható.

☞ Töltse fel a víztartályt, lásd „Víz betöltése”, 214. oldal.

☞ Helyezze be ismét a víztartályt (6. ábra). A tartályt erősen nyomja a helyére, hogy kinyíljon a víztartály szelepe.

www.markabolt.hu

A kijelzőn ekkor a következő látható: „FORGASSA A GŐZGOMBOT”.

☞ Fordítsa ki a gőzfúvókát, és állítson alá egy csészét (9. ábra).

☞ A gőz és a forró víz forgatható gombját, amennyire csak lehet, fordítsa az óramutató járásával ellentétes irányban állásba (10. ábra).

Pár másodperc elteltével némi víz folyik ki a gőzfúvókából és megjelenik egy folyamatjelző sáv. Amikor a csésze fel van töltve mintegy 30 ml vízzel, végéhez ér a folyamatjelző sáv, és a kijelzőn „FORGASSA A GŐZGOMBOT” felirat látható.

☞ A víz kifolyásának leállítására, amennyire csak lehet, fordítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját az óramutató járásával megegyező irányban ● állásba (10. ábra).

A készülék ekkor „A GÉP KIKAPCSOL… KÉREM, VÁRJON…” feliratot jelenít meg és kikapcsol.

☞ Töltse fel a babkávé tartályát babkávéval, lásd „A babkávé tartályának feltöltése”, 214. oldal.

⚠ Figyelem! A hibás működés elkerülése érdekében soha ne töltsön bele őrölt, fagyasztott, karamellezett kávét vagy mást, ami károsíthatná a készüléket.

☞ Nyomja meg a kezelőpanel „KI/BE” ⏻ gombját (11. ábra).

A készülék „MELEGÍTÉS” feliratot jelenít meg a kijelző felső sorában, az alsó sorban pedig a felfűtés folyamatát jelző sávot, „■■■■ ■ 40%” százalékos kijelzővel.

A felfűtés befejeztével a készülék a következőt jeleníti meg:

„ÖBLÍTÉS” feliratot a kijelző felső sorában, az alsó sorban pedig egy folyamatjelző sávot „■■■■ ■ 40%” százalékos kijelzővel, továbbá automatikus öblítést végez (egy kevés forró víz kifolyik a kávékifolyón és összegyűlik a csepptálcán).

A készülék ekkor az alapbeállításokat jelzi ki, azaz a kijelző felső sorában a csészeméretet, az alsó sorban pedig a kávéerősséget, pl.:

„KÖZEPES CSÉSZE NORMÁL ÍZ”.

6.5 A készülék bekapcsolása

Minden bekapcsolás előtt győződjön meg arról, hogy van-e víz a víztartályban, és szükség esetén töltse fel. A készüléknek az automatikus öblítéshez minden be- ill. kikapcsolási folyamatnál vízre van szüksége.

☞ Kapcsolja be a készüléket a „KI/BE” ⏻ gombbal (11. ábra).

ℹ Közvetlenül a bekapcsolást követően a készülék beállítja önmagát. Az ezáltal keletkező zajok teljesen normálisak.

ℹ A felfűtési folyamat során (kb. 120 s) „MELEGÍTÉS” felirat jelenik meg a kijelző felső sorában, az alsó sorban pedig a felfűtés folyamatát jelző sáv, „■■■■ ■ 40%” százalékos kijelzővel.

A felfűtés befejeztével a készülék a következőt jeleníti meg:

„ÖBLÍTÉS” feliratot a kijelző felső sorában, az alsó sorban pedig egy folyamatjelző sávot „■■■■ ■ 40%” százalékos kijelzővel, továbbá automatikus öblítést végez (egy kevés forró víz kifolyik a kávékifolyón és összegyűlik a csepptálcán).

A készülék ekkor üzemkész. A kijelzőn a legutóbb használt kávékészítési módnak megfelelő felirat jelenik meg.

6.6 A készülék kikapcsolása

☞ Kapcsolja ki a készüléket a „KI/BE” ⏻ gombbal (11. ábra).

A készülék öblítést végez („ÖBLÍTÉS KÉREM, VÁRJON…” kijelzés), majd kikapcsol.

www.markabolt.hu

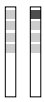
Ha hosszabb ideig nem használjuk a készüléket, a „KI/BE” gombbal történő kikapcsolás után kapcsoljuk ki a készülék hátoldalán található főkapcsolót is (8. ábra).

6.7 A vízkeménység beállítása

Az első üzembe helyezés után ill. más vízminőség használata esetén a készüléket be kell állítani a helyi vízkeménységnek megfelelő keménységi fokra. A keménységi fok meghatározásához használja a mellékelt tesztcsíkot, vagy kérdezze meg a vízműveket.

A vízkeménységi fokozat meghatározása

☞ Mártsa a tesztcsíkot kb. 1 másodpercre hideg vízbe. Rázza le a felesleges vizet, és a rózsaszínre színeződött mezők alapján határozza meg a keménységi fokozatot.



Nulla vagy **egy** rózsaszín mező:
1. keménységi fokozat, lágy
max. 1,24 mmol/l, ill.
max. 7 német keménységi fok, ill.
max. 12,6 francia keménységi fok

Két rózsaszín mező:
2. keménységi fokozat, közepesen kemény
max. 2,5 mmol/l, ill.
max. 14 német keménységi fok, ill.
max. 25,2 francia keménységi fok

Három rózsaszín mező:
3. keménységi fokozat, kemény
max. 3,7 mmol/l, ill.
max. 21 német keménységi fok, ill.
max. 37,8 francia keménységi fok

Négy rózsaszín mező:
4. keménységi fokozat, nagyon kemény
3,7 mmol/l felett, ill.
21 német keménységi fok felett, ill.
37,8 francia keménységi fok felett

A meghatározott vízkeménységi fokozat beállítása és tárolása

A beállítható keménységi fokozatok száma 4. A készülék gyárilag a 4. keménységi fokozatra van beállítva.

☞ Bekapcsolt készüléknél nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra). Megjelenik a „NYELVVÁLASZTÁS” menüpont.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn a „VÍZKEMÉNYSÉG” menüpont jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK” gombbal (5. ábra).
A kijelzőn megjelenik a jelenlegi beállítás, pl. „VÍZKEMÉNYSÉG 4”.

☞ Ezután nyomja meg a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn a meghatározott keménységi fokozat jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a választást az „OK” gombbal (5. ábra).

Ha nem nyomják meg az „OK” gombot, a készülék kb. 120 másodperc után a bevitel mentése nélkül automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

A programozás után a kijelzőn automatikusan ismét a „VÍZKEMÉNYSÉG” menüpont jelenik meg.

☞ A kávékészítési üzemmódba való visszatéréshez végül nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra) vagy várjon kb. 120 másodpercet, míg a készülék automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

További menübeállításokat is elvégezhet, ehhez lásd „Menübeállítások”, 223. oldal.

www.markabolt.hu

7 Kávékészítés babkávéból

A babkávéból történő kávékészítés során a következő folyamat teljesen automatikusan megy végbe: őrlés, adagolás, préselés, előforrázás, forrázás és a leforrázott kávézacc kidobása.

Az őrlési finomság és az őrlési mennyiség beállításának lehetősége által a készülék egyedileg az Ön személyes ízléséhez állítható.

⚠ Vegye figyelembe, hogy csak tiszta babkávé használható, amelyben nincsenek karamellezett vagy aromásított összetevők, sem fagyasztott szemek. Győződjön meg arról, hogy nem kerül idegen test, pl. kavics a babkávé tartályába. **A darálóba került idegen testek következtében fellépő sérülések ki vannak zárva a garancia hatálya alól.**

A készülék gyárilag közepes csészeméretre és normál kávéerősségre van beállítva. Ízlés szerint válasszon a „rövid” presszókávé és a kávéhabos „hosszú” kávé közül.

☞ Válassza ki a kívánt csészeméretet a forgatható „csészeméret” gombbal (13. ábra). Megjelenik a kiválasztott csészeméret.

ℹ A készülék gyárilag a szabványos mennyiségekre van beállítva. Ezeket minden csészeméretnél kívánság szerint módosíthatja és elmentheti, lásd „Kávéprogram beállítása (feltöltési mennyiség programozása)”, 225. oldal.

Kiválaszthatja, hogy kávéja extrakönnyű, könnyű, normál, erős vagy extraerős ízű legyen.

☞ Válassza ki a kívánt kávéerősséget a forgatható „kávéerősség” gombbal (14. ábra). Megjelenik a kiválasztott kávéerősség.

☞ Helyezzen egy vagy két csészét a kávékifolyó alá (15. ábra). A kifolyó fel- vagy lehúzásával a kifolyási magasság optimális módon a csésze magasságához illeszthető, a hőveszteség és a kávé kifröcskölésének csökkentése érdekében (16. ábra).

ℹ Ha a csészeméret vagy a kávéerősség beállítása után néhány másodpercig nem nyomunk meg egy gombot sem, a készülék a kijelzőn javaslatot tesz a következő lépésre: „NYOMJA MEG AZ 1 VAGY 2 CSÉSZE GOMBOT”.

☞ Egy csésze kávé készítéséhez nyomja meg az „1 csésze kávé” gombot, ill. 2 csésze készítéséhez a „2 csésze kávé” gombot.

A készülék ekkor megőrli a babkávét. A kávékészítés során a készülék először kevés vízzel előforrázza az őrölt kávét. Rövid megszakítást követően megtörténik a tulajdonképpeni forrázás. A kávé kifolyik a csészébe, a kijelző felső sorában a kiválasztott csészeméret, az alsó sorban pedig egy folyamatjelző sáv jelenik meg „■■■■ ■ 40%” százalékos kijelzővel.

Amire a folyamatjelző sáv a végéhez ér, addigra kifolyik a kívánt mennyiségű kávé is. A készülék automatikusan befejezi a kávékészítést, és az elhasznált őrölt kávét a zacctartályba dobja.

☞ A kávékészítés bármikor befejezhető idő előtt az „1 csésze kávé” vagy „2 csésze kávé” gomb ismételt rövid megnyomásával, vagy a forgatható „csészeméret” gombot (13. ábra) az óramutató járásával ellentétes irányban a „presszócsésze” felé forgatva.

☞ Amikor befejeződött a kávékiadás, a kávémennyiség növelhető az „1 csésze” gomb megnyomásával és a kívánt kávémennyiség eléréséig történő nyomva tartásával (a gombot meg kell nyomni közvetlenül az után, hogy a folyamatjelző sáv elérte a 100%-ot), vagy a forgatható „csészeméret” gombot (13. ábra) az óramutató járásával megegyező irányban a „bögre” felé forgatva.

www.markabolt.hu

A készülék pár másodperc elteltével ismét üzemkész, elkészíthető a következő kávé. A kijelzőn az utoljára kiválasztott kávébeállítás látható.

Ha a kávé cseppenként ill. egyáltalán nem vagy túl gyorsan folyik ki, és a kávéhab nem ízlésének megfelelő, módosítsa az őrlés beállítását, lásd „Az őrlési finomság beállítása”, 222. oldal.

Ha a kijelzőn „TARTÁLYT TÖLTSE MEG!” felirat látható, fel kell tölteni a víztartályt, mivel különben a készülék nem tud kávét készíteni. (Az, hogy az üzenet megjelenésekor még van egy kevés víz a tartályban, normális.)

Ha a kijelzőn „ÜRÍTSE KI A ZACCTARTÁLYT” felirat látható, tele van a zacctartály, ki kell üríteni, valamint meg kell tisztítani. Lásd „A zacctartály kiürítése”, 227. oldal. Amíg a zacctartályt meg nem tisztítják, az üzenet fennáll, és a kávégép nem tud kávét készíteni.

Kávékészítés közben sohase vegye ki a víztartályt. Ha kivette, a kávégép már nem tud kávét készíteni. A kávégép légtelenítése céljából, amennyire csak lehet, fordítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját az óramutató járásával ellentétes irányban állásba, és néhány másodpercig folyassa a vizet a gőzfúvókából.

A kávégép első üzembe helyezésekor legalább 4-5 kávét kell készíteni, mielőtt a gép kielégítő eredményt nyújtana.

7.1 Tanácsok forróbb kávé kiadásához:

- Ha a rögtön a kávégép bekapcsolása után kis csésze kávét kíván készíteni (60 ml-nél kevesebbet), használja az öblítés forró vizét a csészék előmelegítésére.
- A megfelelő menüben állítson be magasabb kávéhőmérsékletet, lásd „A kávéhőmérséklet beállítása”, 223. oldal.
- Ha a bekapcsolt készülékkel hosszabb időn keresztül nem készített kávét, akkor a következő használat előtt a forrázóegység előmelegítése céljából öblítse át a rendszert. Válassza ki az öblítés funkciót a megfelelő menüben (lásd „Az öblítés végrehajtása”, 218. oldal). Folyassa a vizet az alatta álló csepptálcába. Ezt a vizet használhatja a kávéscsésze előmelegítésére is. Ebben az esetben a forró vizet egyszerűen folyassa a csészébe (majd öntse ki).
- Ne használjon túl vastag csészét, kivéve ha előmelegíti őket, mivel az ilyenek túl sok hőt nyelnek el.
- Meleg vízzel kiöblítve vagy legalább 20 percre a bekapcsolt kávégép fűtött csészetárolójára (H) állítva előmelegített csészéket használjon.

7.2 Az öblítés végrehajtása

Az öblítés lehetővé teszi a forrázóegység és a kávékifolyó felfűtését.

Az öblítés csak néhány másodpercig tart.

☞ Nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra). Megjelenik a „NYELVVÁLASZTÁS” menüpont.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn az „ÖBLÍTÉS” menüpont jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK” gombbal (5. ábra). A kijelzőn „ÖBLÍTÉS” felirat jelenik meg, és egy folyamatjelző sáv „■■■■ ■ 40%” százalékos kijelzővel.

Az öblítést követően a készülék automatikusan visszakapcsol kávékészítés üzemmódba.

www.markabolt.hu

8 Több csésze kávé készítése a kanna funkcióval

Ezzel a funkcióval teljesen automatikusan készíthet **több csésze kávét közvetlenül a mellékelt nemesacél termoszkannába:** őrlés, adagolás, préselés, előforrázás, forrázás és a leforrázott kávézacc kidobása az előző fejezetben leírtak szerint.

A készülék gyárilag közepes csészeméretre és normál kávéerősségre van beállítva. A kedvelt csészeméret és kávéerősség beállítását lásd „A kanna beállítására szolgáló program (a kanna kávéerőssége és feltöltési mennyisége)”, 224. oldal.

☞ Fordítsa a mellékelt termoszkanna fedelét levételi helyzetbe (17. ábra), és vegye le a fedelet. Öblítse át a kannát és a fedelet.

☞ Helyezze a fedelet kiöntőállásban (18. ábra) a termoszkannára, és tegye azt a kávékifolyó (D) alá. A kávékifolyónak egészen feltolva kell lennie, hogy a termoszkanna behelyezhető legyen.

A kijelzőn „TÖLTSE FEL A BABKÁVÉ ÉS A VÍZ TARTÁLYÁT, ÜRÍTSE A ZACCOT + OK” felirat fut és emlékeztet azokra az alapvető tevékenységekre, amelyek szükségesek, hogy kávésorozatot készíthessünk a kannába.

☞ Győződjön meg arról, hogy a víztartály tele van, hogy elegendő babkávé van a babkávé tartályában, és hogy üres a zacctartály. Ezután nyomja meg az „OK” gombot (5. ábra).

A kijelző a felső sorban a „kanna” menüben beállított kávéerősséget mutatja, pl. „KANNA: EXTRA-KÖNNYŰ”. Az alsó sorban a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gomb és a kannába készítendő csészék száma jelenik meg, pl. „< > 4”.

ℹ Ha módosítani kívánja a kanna funkció kávéerősségét és feltöltési mennyiségét, a „A kanna beállítására szolgáló program (a kanna kávéerőssége és feltöltési mennyisége)”, 224. oldal leírása szerint járjon el.

☞ Adott esetben a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombbal 2 csészés lépésekben állítsa be, hány csésze kávét kíván a kannába készíteni (4, 6, 8, 10 csészényit).

ℹ Ha néhány másodperc hosszan nem nyomunk meg egy gombot sem, a készülék a kijelzőn javaslatot tesz a következő lépésre: „ADJA BE, HÁNY CSÉSZE KÁVÉT KÉR, ÉS NYOMJA MEG A KANNA GOMBOT”.

☞ Amikor kiválasztotta a kívánt csészemennyiséget, nyugtázza azt a „kanna” gomb (19. ábra) megnyomásával.

A kijelzőn folyamatjelző sáv és a forrázási folyamatot jelző „■■■■ ■ 40%” százalékos kijelző látható.

Amikor a folyamatjelző sáv a végéhez ér és a százalékos kijelzés eléri a 100%-ot, a készülék befejezi a forrázási folyamatot és automatikusan visszakapcsol kávékészítés üzemmódba.

☞ Vegye ki a termoszkannát, és zárja le a fedelet (20. ábra), hogy hosszú időn át melegen tartsa a kávét.

ℹ Ha a kívánt funkció végrehajtásához túl kevés babkávé van betöltve, a készülék megszakítja a folyamatot és vár, amíg ismét feltöltjük a babkávé tartályát és megnyomjuk a „kanna” gombot (19. ábra). Ha pl. 8 csésze kávét kell készíteni de csak 6 csészéhez áll rendelkezésre babkávé, a készülék elkészíti a 6 csészét, majd leállítja a kávékészítést. Töltse fel a babkávé tartályát, majd nyomja meg a „kanna” gombot (19. ábra). Ha ez megtörtént, a készülék már csak az utolsó 2 csészét készíti el, hogy elérje a kívánt 8 csészényi kávét.

www.markabolt.hu

A készülék megszakítja a folyamatot, ha túl kevés víz van a víztartályban a kívánt funkció végrehajtásához, illetve ha tele van a zacctartály. A víztartály feltöltéséhez vagy a zacctartály ürítéséhez a termoszkannát ki kell venni; és abban a pillanatban megszakad a futó program. A hiba elhárítása után újra kell indítani a programot. Ekkor, annak érdekében, hogy ne töltsük túl a kannát, figyelembe kell venni a már a kannában található kávémennyiséget is.

9 Kávékészítés őrölt kávéból

Ezzel a funkcióval már megőrölt kávé, pl. koffeinmentesített kávé forrázható.

⚠ Figyelem! Győződjön meg arról, hogy nem kerül idegen test a rekeszbe, és hogy az őrölt kávé nem akadt fenn a rekeszben. A betöltőrekesz nem készletezőtartály, az őrölt kávé közvetlenül a forrázóegységhez kerül.

☞ Az őrölt kávé funkció kiválasztásához forgassa a „kávéerősség / őrölt kávé” gombot (21. ábra) a kívánt helyzetbe: ☕ (1 csészéhez) vagy ☕☕ (2 csészéhez). Ezáltal üzemen kívül helyezi a kávédarálót. A készüléken pl. „PRESSZÓCSÉSZE ŐRÖLT, 1 CSÉSZE felirat jelenik meg.

☞ Nyissa fel az őrölt kávé rekeszének fedelét, és töltsön bele friss őrölt kávét (22. ábra).

Csak a mellékelt mérőkanalat használja. Sohase töltsön be 2 csapott mérőkanálnál többet, különben vagy nem készít kávét a készülék, és az őrölt kávé szétoszlik a gépben és elszennyezi azt, vagy a kávé cseppenként folyik ki, és „TÚL FINOMRA ŐRÖLVE ŐRLÉST ÁLLÍTSA BE ÉS FORGASSA EL A GOMBOT” üzenet jelenik meg.

Kávéfőzés közben ne töltsön be őrölt kávét. A következő csészéhez való őrölt kávét csak a kávéfőzés teljes befejezése után töltse be, amikor a készülék ismét üzemkész. Kikapcsolt gépbe sohase töltsön őrölt kávét, mivel máskülönben az szétoszlik a készülék belsejében.

⚠ Csak automata presszógépekhez való őrölt kávét használjon. Ne töltsön babkávét, vízben oldható, fagyasztva szárított azonnal oldódó terméket vagy más italport a rekeszbe. A túl finomra őrölt kávé dugulást okozhat.

ℹ Ha eldugult a betöltőrekesz (a készülékbe jutott nedvesség miatt, vagy mert több mint 2 mérőkanál őrölt kávét töltöttek be) az őrölt kávé lejjebb tolására használjon kést vagy kanálnyelet (23. ábra). Ezután vegye ki a forrázóegységet és tisztítsa meg a kávégéppel együtt, lásd „A forrázóegység tisztítása”, 228. oldal.

☞ Zárja le a fedelet.

ℹ Ha az „őrölt kávé” funkció kiválasztása után néhány másodpercig nem nyomunk meg egy gombot sem, a készülék a kijelzőn javaslatot tesz a következő lépésre: „NYOMJA MEG AZ 1 VAGY 2 CSÉSZE GOMBOT”.

☞ Válassza ki a kívánt csészeméretet a forgatható „csészeméret” gombbal (13. ábra). Megjelenik a kiválasztott csészeméret.

☞ Egy csésze kávé készítéséhez nyomja meg az „1 csésze kávé” ☕ gombot, ill. 2 csésze készítéséhez a „2 csésze kávé” ☕☕ gombot.

Elkészül a kávé.

ℹ Ahhoz, hogy a kávé elkészítése után ismét visszatérjünk babkávé üzemmódba, forgassuk el a „kávéerősség / őrölt kávé” gombot (21. ábra) egy tetszőleges kávéerősség-beállításra (ismét lehetségessé válik a kávédaráló üzeme).

www.markabolt.hu

10 Tejhabosítás

A gőz használható tej habosítására és folyadékok felforrósítására. Mivel a gőz létrehozásához a kávékészítésnél magasabb hőmérséklet szükséges, a készülék kiegészítő gőz üzemmóddal rendelkezik.

Egy adag cappuccinóhoz töltsön meg egy nagy csészét félig vagy 2/3-ig presszókávéval, majd adja hozzá a felhabosított tejet.

Vigyázat! Bekapcsolt gőzfúvóka esetén forrázásveszély áll fenn! A kilépő forró víz ill. forró vízgőz égési sérülést okozhat. Ezért a gőzfúvókát csak akkor kapcsolja be, ha az már belemerült a tejbe.

☞ A gőz előkészítéséhez nyomja meg a „gőz” gombot (24. ábra).

A kijelzőn a felső sorban „MELEGÍTÉS” felirat jelenik meg, az alsó sorban pedig egy folyamatjelző sáv és „■■■■ ■ 40%” százalékos kijelző. A felfűtési folyamat befejeződése után a kijelzőn „GŐZ” felirat látható. A készülék ekkor készen áll a tejhabosításra.

Ha a „GŐZ” kijelzés megjelenése után néhány másodpercig nem végzünk további műveletet, a készülék a kijelző felső sorában „GŐZ”, alsó sorában „FORGASSA EL A GŐZÖLÉS GOMBJÁT” feliratot megjelenítve javaslatot tesz a következő lépésre.

Ha a gőzfunkciót 2 percnél hosszabb ideig nem használják, a készülék automatikusan visszakapcsol kávékészítés üzemmódba.

Annak érdekében, hogy a maradék víz habosítás közben bele ne keveredjen a tejbe, előzőleg eressze le a vizet. Ehhez tartson egy edényt a gőzfúvóka alá, és fordítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját (9. ábra) pozícióba. Hagyja ebben a helyzetben, amíg gőz nem képződik. Ezt követően fordítsa vissza a forgatható váltókapcsolót ● pozícióba.

☞ Öntsön zsírszegény, hideg tejet egy a készülék gőzfúvókája alá illő bögrébe.

A tej legyen jól behűtve. Az edény (lehetőleg nemesacél bögre) szintén legyen hideg, ne öblítse ki előzőleg meleg vízzel.

☞ Hajtsa ki a gőzfúvókát, és tartsa a bögrét a gőzfúvóka alá, hogy a fúvókanyílás éppen belemerüljön a tejbe (25. ábra).

Figyelem! A gőzfúvókát szennyező beszáradt tejmaradványok veszélyt jelenthetnek. Ügyeljen arra, hogy ne merítse a gőzfúvókát a tejbe olyan mélyen, hogy a tej ellepje a gőzfúvóka felső részén található légszívónyílást. Ezáltal a tej beszívódna a fúvókába, és esetleg a fúvóka szennyeződését idézné elő.

☞ Fordítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját (9. ábra) pozícióba. A kijelzőn látható a gőzölési folyamat („GŐZ” kijelzőfelirat). Megtörténik a tej felhabosítása.

Krémesebb tejhab készítéséhez az edényt mozgassa lassan alulról felfelé. A tejet legalább térfogatának megduplázódásáig habosítsa fel.

Azt ajánljuk, hogy 2 percnél hosszabban megszakítás nélkül ne gőzöljön.

☞ A habosítás befejezéséhez fordítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját (9. ábra) ● pozícióba, majd távolítsa el az edényt. A kijelző ismét jelzi a gőzölésre kész állapotot („GŐZ – FORGASSA EL A GŐZÖLÉS GOMBJÁT” kijelzőfelirat).

Vigyázat! A kifröccsenő, forró tej forrázásveszéllyel jár! Kapcsolja le a gőzt, mielőtt kiveszi a felhabosított tej edényét.

☞ A gőzölési üzemmódból való kilépéshez nyomja meg a „gőz” gombot (24. ábra) vagy várjon kb. 120 másodpercet, amíg a készülék automati-

www.markabolt.hu

kusan visszatér a kávékészítési üzemmódhoz, és a kijelzőn KÉREM, VÁRJON… felirat jelenik meg.

A készülék ekkor ismét kész a kávékészítésre, a kijelzőn a legutóbb kiválasztott kávékészítési beállítás látható.

☞ Tejhabosítás után a gőz és a forró víz forgatható gombját (6. ábra) pozícióba fordítva mindig folyasson ki még egy kevés forró vizet a fúvókán.

Ez szükséges ahhoz, hogy a tejmaradványok ne száradjanak a fúvókába, és ne tömítsék el a fúvókát. Ilyenkor használjon egy alkalmas felfogóedényt. A kijelzőn ennek során a „FORRÓ VÍZ” felirat látható.

☞ Ezután állítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját a ● pozícióra, a kijelzőn a legutóbb kiválasztott kávékészítési beállítás látható.

10.1 A gőzfúvóka megtisztítása

Fontos: Higiéniai okokból azt ajánljuk, hogy az alábbiakban leírt folyamatot minden alkalommal hajtsa végre, miután tejet habosított. Ezzel elkerülhető, hogy a tej lerakódjon a gőzfúvóka belsejében.

☞ Fordítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját az óramutató járásával megegyező irányban ütközésig ● pozícióba. Várjon pár percet, amíg lehűl a gőzfúvóka.

☞ Azután fogja meg a forgatható cső fekete fogantyúját, és az óramutató járásával megegyező irányban enyhén elforgatva nyissa ki a gőzfúvóka bajonettzárát. Húzza le a gőzfúvókát lefelé (26. ábra).

☞ A gőzfúvóka belső részét lefelé húzza le a forgatható csőről.

☞ Tisztítsa meg a gőzfúvókát és a belső részt meleg vízzel.

☞ Ellenőrizze, hogy nincs-e eldugulva a 27. ábrán jelölt két furat. Adott esetben tűvel szúrja át és tisztítsa meg őket.

☞ Óvatosan a forgatható csőre dugva szerelje fel ismét a belső részt.

☞ Ismét feltolva és az óramutató járásával ellentétes irányban elforgatva szerelje ismét fel a gőzfúvókát.

11 Forró víz készítése

A forró víz csészék előmelegítésére és forró italok, pl. tea vagy zacskós leves készítésére használható.

⚠ Vigyázat! Bekapcsolt forróvíz-fúvóka esetén forrázásveszély áll fenn! A kilépő forró víz égési sérülést okozhat. A forróvíz-fúvókát csak akkor kapcsolja be, ha van edény a forróvíz-fúvóka alatt.

☞ Állítson egy edényt a forróvíz-fúvóka alá.

☞ Fordítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját pozícióba (10. ábra). Megtörténik a forró víz kiadása, a kijelzőn ennek során „FORRÓ VÍZ” felirat látható.

ℹ Azt ajánljuk, hogy 2 percnél hosszabban megszakítás nélkül ne folyassa a forró vizet.

☞ A forróvíz-vételt követően fordítsa vissza a gőz és a forró víz forgatható gombját ● pozícióba (10. ábra), majd távolítsa el az edényt.

12 Az őrlési finomság beállítása

A daráló gyárilag közepes őrlési finomságra van beállítva. Amennyiben a kávékiadás túl gyors vagy túl lassú (cseppenkénti) volna, az őrlés során módosíthatja az őrlési finomságot.

⚠ **Az őrlési finomságot csak őrlés közben szabad módosítani. Az álló darálón végzett beállítás a kávégép sérülését okozhatja.**

☞ Az őrlési finomság beállító gombjával (2. ábra, T) állítsa be az őrlési finomságot (12. ábra).

- Ha a kávé cseppenként ill. egyáltalán nem folyik ki, a gombot egy po-

www.markabolt.hu

zícióval el kell fordítani az óramutató járásával megegyező irányban. Mindig egy pozícióval fordítsa odébb, egészen a kielégítő kávékiadás eléréséig.

- Amennyiben túl gyorsan folyik ki a kávé, és a kávéhab sem felel meg az ízlésének, fordítsa vissza a gombot egy pozícióval, az óramutató járásával ellentétes irányba.

Ügyeljen arra, hogy az őrlési finomság beállító gombját ne fordítsa el túlságosan, különben 2 kávé készítésekor esetleg cseppenként fog kifolyni a kávé.

E korrekció hatása azonban csak legalább 2 kávékészítéssel később észlelhető.

Idegen testek eltávolítása a darálóból

A darálóban található idegen testek, pl. kavicsok károsíthatják a darálót. A kávéban található idegen test egyenletes, hangos kattogást okoz. Ha a darálás alatt ilyen zajt hall, haladéktalanul kapcsolja ki a készüléket, és forduljon a vevőszolgálathoz. **A darálóba került idegen testek következtében fellépő sérülések ki vannak zárva a garancia hatálya alól.**

13 Menübeállítások

13.1 A nyelv beállítása

Több nyelv közül lehet választani. Másik nyelv a következőképpen választható:

☞ Nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra). Megjelenik a „NYELVVÁLASZTÁS” menüpont.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK” gombbal (5. ábra). A kijelzőn megjelenik a beállított nyelv.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn a kívánt nyelv jelenjen meg.

☞ Amikor megjelenik a kívánt nyelv, nyugtázza az „OK” gombbal (5. ábra). Ezzel a kívánt nyelv került beállításra.

Ha nem nyomják meg az „OK” gombot, a készülék kb. 120 másodperc után a bevitel mentése nélkül automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

A programozás után a kijelzőn automatikusan ismét a „NYELVVÁLASZTÁS” menüpont jelenik meg.

☞ A kávékészítési üzemmódba való visszatéréshez végül nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra) vagy várjon kb. 120 másodpercet, míg a készülék automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

13.2 A kávéhőmérséklet beállítása

Három hőmérsékleti fokozat közül lehet választani. A kávéhőmérsékleti fokozatok meghatározása a következő:

„ALACSONY HŐMÉRSÉKLET”

„KÖZEPES HŐMÉRSÉKLET”

„MAGAS HŐMÉRSÉKLET”

A gyári beállítás a „MAGAS HŐMÉRSÉKLET”. Ezt a következőképpen módosíthatja:

☞ Nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra). Megjelenik a „NYELVVÁLASZTÁS” menüpont.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn a „HŐMÉRSÉKLET” menüpont jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK” gombbal (5. ábra). A kijelzőn megjelenik a jelenlegi beállítás, pl. „MAGAS HŐMÉRSÉKLET”.

☞ A lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gomb (5. ábra) segítségével adott esetben válasszon más hőmérsékletet.

www.markabolt.hu

☞ Amikor megjelenik a kívánt hőmérséklet, nyugtázza az „OK” gombbal (5. ábra). Ezzel a kívánt hőmérséklet került beállításra.

ⓘ Ha nem nyomják meg az „OK” gombot, a készülék kb. 120 másodperc után a bevitel mentése nélkül automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

A programozás után a kijelzőn automatikusan ismét a „HŐMÉRSÉKLET” menüpont jelenik meg.

☞ A kávékészítési üzemmódba való visszatéréshez végül nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra) vagy várjon kb. 120 másodpercet, míg a készülék automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

13.3 A lekapcsolási idő beállítása

Ha a készüléket hosszabb ideig nem használják, akkor biztonsági és energiatakarékossági okokból automatikusan lekapcsol.

3 lekapcsolási idő közül lehet választani (automatikus lekapcsolás 1...3 óra után):

„AUTO KIKAPCS. IDŐ 1H”

„AUTO KIKAPCS. IDŐ 2H”

„AUTO KIKAPCS. IDŐ 3H”

A gyári beállítás az „AUTO KIKAPCS. IDŐ 1H”. Ezt a következőképpen módosíthatja:

☞ Nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra). Megjelenik a „NYELVVÁLASZTÁS” menüpont.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn az „AUTO KIKAPCS. IDŐ” menüpont jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK” gombbal (5. ábra). A kijelzőn megjelenik a jelenlegi beállítás, pl. „AUTO KIKAPCS. IDŐ 1H”.

☞ A lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gomb (5. ábra) segítségével adott esetben válasszon más kikapcsolási időt.

☞ Amikor megjelenik a kívánt kikapcsolási idő, nyugtázza az „OK” gombbal (5. ábra). Ezzel a kívánt kikapcsolási idő került beállításra.

Ha nem nyomják meg az „OK” gombot, a készülék kb. 120 másodperc után a bevitel mentése nélkül automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

ⓘ A programozás után a kijelzőn automatikusan ismét az „AUTO KIKAPCS. IDŐ” menüpont jelenik meg.

☞ A kávékészítési üzemmódba való visszatéréshez végül nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra) vagy várjon kb. 120 másodpercet, míg a készülék automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

13.4 A kanna beállítására szolgáló program (a kanna kávéerőssége és feltöltési mennyisége)

A kanna program gyárilag a szabványos értékekre van beállítva. Ezeket a saját ízléshez igazíthatja majd eltárolhatja. A kávéerősség az extrakönnyűtől az extraerősig 5 lépésben, a feltöltési mennyiség grafikus sáv segítségével 10 lépésben állítható.

Ezeket a beállításokat a következőképpen módosíthatja:

☞ Nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra). Megjelenik a „NYELVVÁLASZTÁS” menüpont.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn a „KANNA PROGRAM” menüpont jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK” gombbal (5. ábra). A kijelzőn megjelenik a „KANNA: KÁVÉERŐSSÉG” felirat.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK” gombbal (5. ábra). A kijelzőn megjelenik a jelenlegi beállítás, pl. „KANNA: EXTRAKÖNNYŰ”.

www.markabolt.hu

☞ A lapozásra szolgáló „<" vagy „>" gomb (5. ábra) segítségével adott esetben válasszon más kávéerősséget az extrakönnyűtől az extraerősig, 5 lépésben.

☞ Amikor megjelenik a kívánt kávéerősség, nyugtázza az „OK" gombbal (5. ábra). Ezzel a kívánt kávéerősség került beállításra.

Ha nem nyomják meg az „OK" gombot, a készülék kb. 120 másodperc után a bevitel mentése nélkül automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

ℹ A programozás után a kijelzőn automatikusan ismét a „KANNA: KÁVÉERŐSSÉG" menüpont jelenik meg.

☞ Ha módosítani, majd tárolni szeretné a kanna feltöltési mennyiségét, nyomja meg a lapozásra szolgáló „>" gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn a „KANNA/CSÉSZE SZINT" menüpont jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK" gombbal (5. ábra).

☞ A kijelzőn megjelenik egy növelhető ill. csökkenthető sáv, amely egy csésze töltési mennyiségét jelképezi. A lapozásra szolgáló „<" vagy „>" gomb (5. ábra) segítségével adott esetben 10 lépésben választható más feltöltési mennyiség.

ℹ Ha a sáv teljesen fel van töltve, az a kanna program maximális csésze-töltési mennyiségének felel meg, ami kb. 125 ml.

☞ Amikor megjelenik a kívánt feltöltési mennyiség, nyugtázza az „OK" gombbal (5. ábra). Ezzel a kívánt feltöltési mennyiség került beállításra.

Ha nem nyomják meg az „OK" gombot, a készülék kb. 120 másodperc után a bevitel mentése nélkül automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

ℹ A programozás után a kijelzőn automatikusan ismét a „KANNA/CSÉSZE SZINT" menüpont jelenik meg.

☞ A kávékészítési üzemmódba való visszatéréshez végül nyomja meg 2-szer a „Menü" gombot (4. ábra) vagy várjon kb. 120 másodpercet, míg a készülék automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

13.5 Kávéprogram beállítása (feltöltési mennyiség programozása)

A készülék gyárilag a szabványos mennyiségekre van beállítva. Ezek a mennyiségek minden csészeméret esetében egyedileg saját ízléshez igazíthatók és tárolhatók.

A feltöltési mennyiség mind az öt csészeméretnél – „PRESSZÓCSÉSZE", „KIS CSÉSZE", „KÖZEPES CSÉSZE", „NAGY CSÉSZE", „BÖGRE" – állítható:

☞ Nyomja meg a „Menü" gombot (4. ábra). Megjelenik a „NYELV-VÁLASZTÁS" menüpont.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<" vagy „>" gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn a „KÁVÉPROGRAM" menüpont jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK" gombbal (5. ábra). A kijelzőn megjelenik a „PRESSZÓCSÉSZE" felirat.

☞ A lapozásra szolgáló „<" vagy „>" gomb (5. ábra) segítségével adott esetben válasszon más csészeméretet.

☞ Amikor megjelenik a kívánt csészeméret, nyugtázza az „OK" gombbal (5. ábra).

☞ A kijelzőn megjelenik egy növelhető ill. csökkenthető sáv, amely egy csésze töltési mennyiségét jelképezi. A lapozásra szolgáló „<" vagy „>" gomb (5. ábra) segítségével adott esetben 10 lépésben választható más feltöltési mennyiség.

www.markabolt.hu

Ha a sáv teljesen fel van töltve, az a maximális csészetöltési mennyiségnek felel meg, ami kb. 220 ml.

☞ Amikor megjelenik a kívánt feltöltési mennyiség, nyugtázza az „OK” gombbal (5. ábra). Ezzel a kívánt feltöltési mennyiség került beállításra.

Ha nem nyomják meg az „OK” gombot, a készülék kb. 120 másodperc után a bevitel mentése nélkül automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

A programozás után a kijelzőn automatikusan ismét a feltöltési mennyiség beállítására szolgáló „PRESSZÓCSÉSZE” menüpont jelenik meg.

☞ A kávékészítési üzemmódba való visszatéréshez végül nyomja meg 2-szer a „Menü” gombot (4. ábra) vagy várjon kb. 120 másodpercet, míg a készülék automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

A csészetöltési mennyiség csak 1 csészére vonatkozóan tárolható. Két csésze kávé készítése esetén a tárolt mennyiséget kétszerezi meg a készülék.

13.6 Az elkészített csészék számának, az elkészített kannák számának és a vízkőmentesítések számának lekérdezése (statisztika)

A készülék lehetőséget ad a következő értékek lekérdezésére:

- a készülékkel eddig elkészített összes kávék száma,
- a 4, 6, 8 vagy 10 csészés kannák száma, és ezenkívül
- az elvégzett vízkőmentesítések száma.

Két csésze kávé egyidejű elkészítése esetén a készülék két csésze elkészítését is számolja.

☞ Nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra). Megjelenik a „NYELVVÁLASZTÁS” menüpont.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn a „STATISZTIKA” menüpont jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK” gombbal (5. ábra). A kijelzőn megjelenik az eddig készített kávék száma, pl. 135 alkalommal történt kávékészítés esetén „ÖSSZES KÁVÉ 135”.

☞ Nyomja meg ismételten a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombot (5. ábra), hogy megjelenítse az elkészített kannák számát a kanna programmal lehetséges minden csészeszám tekintetében (4 csésze, 6 csésze, 8 csésze, 10 csésze). A kijelzőn megjelenik az adott számú csészével készített kannák száma, pl. 12 alkalommal történt 4 csészés kávékészítés esetén
„4 CSÉSZÉS KANNA 12”.

☞ Az elvégzett vízkőmentesítések számának kijelzéséhez nyomja meg ismételten a lapozásra szolgáló „>” gombot (5. ábra). Pl. 5 vízkőmentesítés esetén „ÖSSZES VÍZKŐOLDÁS 5” felirat jelenik meg.

☞ A kávékészítési üzemmódba való visszatéréshez végül nyomja meg 2-szer a „Menü” gombot (4. ábra) vagy várjon kb. 120 másodpercet, míg a készülék automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

13.7 A készülék visszaállítása a gyári beállításra (reset)

Ez a funkció az előzőleg módosított értékeket visszaállítja a gyári beállításra.

Ez a következő beállításokat ill. tárolt értékeket érinti:

- vízkeménység
- csészetöltési mennyiségek
- kávéhőmérsékletek
- kikapcsolási idő

☞ Nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra). Megjelenik a „NYELVVÁLASZTÁS” menüpont.

www.markabolt.hu

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<" vagy „>" gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn a „RESET" menüpont jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK" gombbal (5. ábra). A kijelzőn megjelenik a „RESET NEM" felirat.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<" gombot (5. ábra), amíg a kijelzőn a „RESET IGEN" menüpont nem jelenik meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK" gombbal (5. ábra). A készülék ekkor vissza van állítva a gyári beállításokra.

Ha nem nyomják meg az „OK" gombot, a készülék kb. 120 másodperc után a gyári értékekre való visszaállítás nélkül automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba.

i A programozást követően a készülék automatikusan visszakapcsol kávékészítés üzemmódba.

14 Tisztítás és ápolás

A kávé egyenletes minősége és a zavarmentes működés érdekében készülékét tartsa mindig tisztán.

14.1 Rendszeres tisztítás

⚠ **Vigyázat!** Tisztítás előtt kapcsolja ki a készüléket! Hagyja lehűlni a készüléket!

⚠ **Figyelem!** A készüléket és annak részeit sohase tegye mosogatógépbe. A kávégépet sohase merítse vízbe.

⚠ **Figyelem!** Sohase öntsön vizet a babkávé tartályába, a víz károsítja a darálót.

⚠ Ne használjon karcoló, súroló vagy maró szereket. A házat kívül és belül csak nedves kendővel törölje le.

☞ Naponta vegye ki a víztartályt (6. ábra), és öntse ki a maradék vizet. Friss vízzel öblítse ki a víztartályt. Használjon naponta friss vizet.

☞ A zacctartályt ürítse ki naponta, vagy legkésőbb amikor a kijelzőn erre felszólító üzenet jelenik meg, lásd „A zacctartály kiürítése", 227. oldal.

☞ Rendszeresen ürítse ki a csepptálcát, de a legkésőbb akkor, amikor a csepptálca piros úszója (28. ábra) megjelenik a csepegtetőrács nyílásában.

☞ Rendszeresen, hetente legalább egyszer tisztítsa meg a víztartályt (N), a csepptálcát (O), a csepegtetőrácsot (A) és a zacctartályt (Q) meleg vízzel, enyhe mosogatószerrel és esetleg ecsettel.

☞ Minden habosítás után vegye le a gőzfúvókát és gondosan tisztítsa meg a tejmaradványoktól, lásd „A gőzfúvóka megtisztítása", 222. oldal.

☞ Ellenőrizze, hogy nincsenek-e eldugulva a kávékifolyó nyílásai. Tisztításképpen tűvel távolíthatja el a beszáradt kávét (29. ábra).

14.2 A zacctartály kiürítése

A készülék számolja az elkészített kávékat. 14 egyesével (vagy 7 párosával) készített kávé után az alábbi üzenet jelenik meg: „ÜRÍTSE KI A ZACCTARTÁLYT", amely arra utal, hogy tele van a zacctartály, ki kell üríteni és meg kell tisztítani. Amíg a zacctartályt meg nem tisztítják, az üzenet fennáll, és a kávégép nem tud kávét készíteni.

☞ Tisztításhoz a megfelelő nyitógombot megnyomva reteszelje ki és nyissa fel a karbantartónyílást (30. ábra), majd vegye ki, ürítse ki és tisztítsa meg a csepptálcát (31. ábra).

☞ Gondosan ürítse ki és tisztítsa meg a zacctartályt. Kérjük, ügyeljen arra, hogy eltávolítson a fenékre lerakódott minden maradványt.

Fontos: Minden alkalommal, amikor kihúzza a csepptálcát, ki **kell** üríteni a zacctartályt is, még ha az nincs is egészen tele. Ha nem hajtjuk végre ezt a műveletet, akkor a rákövetkező kávékészítéseknél előfordulhat, hogy

www.markabolt.hu

a zacctartály túlságosan megtelik, és a túlcsorduló kávézacc eltömíti a kávégépet.

A zacctartály kivétele esetén a kijelzőn a „TEGYE BE A ZACCTARTÁLYT” felirat látható.

A készülék napi használata esetén a tartályt is naponta ürítse ki.
A zacctartályt mindig bekapcsolt készüléknél ürítse ki. A készülék csak így ismeri fel az ürítést.

14.3 A daráló tisztítása

Az őrölt kávé maradványai puha ecsettel vagy porszívóval távolíthatók el a babkávé tartályából.

Figyelem! Sohase öntsön vizet a darálóba, a víz károsítja a darálót.

☞ Kapcsolja ki a készüléket a KI/BE gombbal (11. ábra) és a főkapcsolóval (8. ábra). Húzza ki a hálózati csatlakozódugót.

☞ Távolítsa el a maradék kávészemeket (pl. használjon tömlős vagy résszívós porszívót).

Ha egy idegen test nem távolítható el, forduljon a vevőszolgálathoz. **A darálóba került idegen testek következtében fellépő sérülések ki vannak zárva a garancia hatálya alól.**

Vigyázat! A forgó daráló sérülésveszélyt okoz. Sose kapcsolja be a készüléket, amikor a darálón dolgozik. Ez rendkívül súlyos sérüléseket okozhat. Feltétlenül húzza ki a hálózati csatlakozódugót.

☞ Kevés babkávéval kávét készítve próbálja ki a daráló működését. Az első darálás alkalmával vagy tisztítás után kevesebb kávé kerül a forrázóegységbe, mivel fel kell tölteni a csatornát is. Ez hatással lehet az első kávéra.

14.4 A forrázóegység tisztítása

Javasoljuk, hogy a forrázóegységet (a használat gyakoriságától függően) rendszeresen tisztítsa meg. Mielőtt a készüléket hosszabb időre leállítja (pl. nyaraláskor), a zacctartályt és a víztartályt ki kell üríteni, és a készüléket – a forrázóegységet is beleértve – alaposan meg kell tisztítani.

A következőképpen járjon el:

☞ A KI/BE gomb (11. ábra) megnyomásával kapcsolja ki a kávégépet (ne húzza ki a hálózati csatlakozódugót) és várjon, amíg ki nem kapcsol a kijelző!

☞ A megfelelő nyitógombot megnyomva reteszelje ki és nyissa fel a karbantartónyílást (30. ábra).

☞ Vegye ki és tisztítsa meg csepptálcát és a zacctartályt (31. ábra).

☞ Nyomja meg a forrázóegység két piros kioldógombját oldalra és közép felé (32. ábra), és húzza ki a forrázóegységet.

Figyelem! A forrázóegység csak akkor vehető ki, ha a készüléket a készülék elülső oldalán található KI/BE ⏻ gombbal kikapcsolták. A készüléket nem kell leválasztani a hálózatról. Ha megkísérli a bekapcsolt kávégépből kivenni a forrázóegységet, súlyosan károsodhat a gép.

☞ A forrázóegységet mosogatószer használata nélkül, folyó vezetékes víz alatt tisztítsa meg. **A forrázóegységet sohase tisztítsa mosogatógépben.**

☞ Alaposan tisztítsa meg a gép belsejét. A kávégépre rásült kávémaradványokat fa vagy műanyag villával vagy hasonló, a felületet nem karcoló tárggyal kaparja le (33. ábra), majd porszívózzon ki minden maradványt (34. ábra).

☞ Az ismételt behelyezéshez tegye a forrázóegységet (36. ábra, a) a tartóba (36. ábra, b) és tolja be a rögzítőcsapot (36. ábra, c). A rögzítőcsapot be kell vezetni a forrázóegységen alul található csőbe (36. ábra, d).

www.markabolt.hu

☞ Ekkor nyomja meg erősen a PUSH feliratot (36. ábra, e), amíg a forrázóegység hallhatóan be nem kattan.

☞ Miután hallotta a bekattanást, győződjön meg arról, hogy a piros gombok (36. ábra, f) ki vannak pattanva, máskülönben nem zárható be a karbantartónyílás.

37. ábra: A két piros gomb helyesen ki van pattanva.

38. ábra: A két piros gomb nincs kipattanva.

☞ A zacctartállyal együtt helyezze vissza a csepptálcát.

☞ Zárja le a karbantartónyílást.

ℹ Ha a forrázóegység nincs megfelelően behelyezve, azaz a hallható kattanásig bepattintva, és a piros gombok nincsenek helyesen kipattanva, nem zárható be a karbantartónyílás.

ℹ Ha a forrázóegység csak nehezen helyezhető be, akkor (behelyezés előtt) megfelelő magasságba kell állítani, mégpedig a 35. ábrán bemutatott módon alulról és felülről egyidejűleg erősen összenyomva a forrázóegységet.

ℹ Amennyiben a forrázóegység még mindig nehezen helyezhető be, zárja le a karbantartónyílást, húzza ki a tápkábel csatlakozódugóját a dugaszolóaljzatból, majd dugja ismét vissza.

Várja meg, hogy a kijelző kikapcsoljon, majd nyissa fel a karbantartónyílást, és helyezze ismét be a forrázóegységet.

14.5 A vízkőmentesítő program végrehajtása

A vízkőmentesítő program lehetővé teszi a készülék egyszerű és hatásos vízkőmentesítését. A készüléket vízkőmentesíteni kell, amikor a kijelző „VÍZKŐMENTESÍTSEN!” felirata erre figyelmeztet.

⚠ **Figyelem!** Semmi esetre se használjon az Electrolux által ajánlottak között nem szereplő vízkőmentesítőt. Más vízkőmentesítő szer használata esetén az Electrolux nem vállal felelősséget az esetleges károkért. Vízkőmentesítő folyadék kapható a szakkereskedésekben és az Electrolux szervizvonalán.

ℹ A vízkő-mentesítési folyamat kb. 45 percig tart, és nem ajánlott megszakítani. Áramkimaradás esetén újra kell indítani a programot!

☞ A vízkő-mentesítési program elindítása előtt tisztítsa meg a forrázóegységet (lásd „A forrázóegység tisztítása”, 228. oldal).

☞ Nyomja meg a „Menü” gombot (4. ábra). Megjelenik a „NYELVVÁLASZTÁS” menüpont.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<” vagy „>” gombot (5. ábra) annyiszor, hogy a kijelzőn a „VÍZKŐMENTESÍTÉS” menüpont jelenjen meg.

☞ Nyugtázza a menüpontot az „OK” gombbal (5. ábra). A kijelzőn megjelenik a „VÍZKŐMENTESÍTÉS NEM” felirat.

☞ Nyomja meg a lapozásra szolgáló „<” gombot, és a kijelzőn megjelenik a „VÍZKŐMENTESÍTÉS IGEN” felirat.

☞ Nyugtázza az „OK” gombbal (5. ábra). A vízkő-mentesítési program elindul.

ℹ Ha nem nyomják meg az „OK” gombot, a készülék kb. 120 másodperc után automatikusan visszatér kávékészítési üzemmódba, és nem indul el a vízkő-mentesítési program.

A kijelzőn a felső sorban váltakozva a „TEGYEN BE VÍZKŐOLDÓT” és a „FORGASSA A GŐZGOMBOT” felirat látható, az alsó sorban pedig egy folyamatjelző sáv és egy százalékos kijelző, pl.:
„■ ■ 5%”.

☞ Ürítse ki a víztartályt, töltse fel legalább 1 liter friss vízzel és tegye bele a vízkőoldó szert.

www.markabolt.hu

⚠ Vigyázat: Győződjön meg arról, hogy az esetleg kifröccsenő vízkőoldó szer nem kerül olyan, savra érzékeny felületre, mint a márvány, a mészkő és a kerámia.

☞ Állítson legalább 1,5 liter űrtartalmú edényt a gőzfúvóka alá (9. ábra).

☞ Állítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját pozícióba.

Elindul a vízkő-mentesítési program és vízkőmentesítő folyadék folyik a gőzfúvókából. A kijelzőn „VÍZKŐMENTESÍTÉS” felirat jelenik meg, valamint egy folyamatjelző sáv százalékos kijelzővel, pl.:
„■■■■ ■ 25%”.

A vízkő-mentesítési program automatikusan végrehajt egy sor öblítést (szünetekkel elválasztva), hogy eltávolítsa a vízkőlerakódásokat a kávégép belsejéből.

Mintegy 45 perc elteltével a víztartály kiürül, és a kijelző felső sorában váltakozva a „VÍZKŐOLDÁS BEFEJEZVE” és a „FORGASSA A GŐZGOMBOT” felirat látható, alsó sorában pedig egy folyamatjelző sáv és egy százalékos kijelző:
„■■■■■ ■ 50%”.

☞ Állítsa vissza a gőz és a forró víz forgatható gombját ● pozícióba.

A készülék ekkor elő van készítve a friss vízzel való öblítésre. A kijelzőn a felső sorban váltakozva az „ÖBLÍTÉS” és a „TARTÁLYT TÖLTSE MEG!” felirat látható, az alsó sorban pedig egy folyamatjelző sáv és egy százalékos kijelző:
„■■■■■ ■ 50%”.

☞ Vegye ki a víztartályt, töltse fel friss vízzel, majd helyezze vissza. A kijelzőn a felső sorban váltakozva az „ÖBLÍTÉS” és a „FORGASSA A GŐZGOMBOT” felirat látható, az alsó sorban pedig egy folyamatjelző sáv és egy százalékos kijelző:
„■■■■■ ■ 50%”.

☞ Ürítse ki a gőzfúvóka alatti edényt, majd helyezze ismét a gőzfúvóka alá.

☞ Állítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját pozícióba.

A készülék a friss vízzel öblítést végez, öblítővíz folyik a gőzfúvókából. A kijelzőn „ÖBLÍTÉS” felirat jelenik meg, valamint egy folyamatjelző sáv százalékos kijelzővel, pl.:
„■■■■■ ■ 55%”.

Néhány perc elteltével a víztartály kiürül, és a kijelző felső sorában váltakozva az „ÖBLÍTÉS BEFEJEZVE” és a „FORGASSA A GŐZGOMBOT” felirat látható, alsó sorában pedig egy folyamatjelző sáv és egy százalékos kijelző:
„■■■■■■■■■■ 100%”.

☞ Állítsa vissza a gőz és a forró víz forgatható gombját ● pozícióba.

A kijelzőn váltakozva az „ÖBLÍTÉS BEFEJEZVE” és a „TARTÁLYT TÖLTSE MEG!” felirat látható.

☞ Ürítse ki az öblítővizes edényt.

☞ Vegye ki a víztartályt, töltse fel friss vízzel, majd helyezze vissza.

A készülék ekkor ismét üzemkész állapotban, az utoljára kiválasztott kávékészítési üzemmódban van.

ℹ Javasoljuk, hogy a vízkőmentesítő program futtatása utáni első csésze kávét öntse ki.

15 Mi a teendő, ha a kijelzőn az alábbi üzenet jelenik meg?

„TARTÁLYT TÖLTSE FEL!”

- A víztartály üres vagy nem megfelelően van behelyezve:

☞ Töltse fel és helyezze be előírásszerűen a víztartályt, lásd „Víz betöltése”, 214. oldal.

- Szennyezett a víztartály, vagy vízkőkéreg képződött rajta.

☞ Öblítse ki vagy vízkőmentesítse a víztartályt.

www.markabolt.hu

„TÚL FINOMRA ŐRÖLVE ŐRLÉST ÁLLÍTSA BE ÉS FORGASSA EL A GOMBOT”

- A kávégép nem tud kávét készíteni.

☞ Állítson egy edényt a gőzfúvóka alá és fordítsa a gőz és a forró víz forgatható gombját az óramutató járásával ellentétes irányban pozícióba (9. ábra).

- A kávé túl lassan folyik ki.

☞ Fordítsa az őrlési finomság beállító gombját (12. ábra) az óramutató járásával megegyező irányban egy pozícióval odébb (lásd „Az őrlési finomság beállítása”, 222. oldal).

„ÜRÍTSE KI A ZACCTARTÁLYT!”

- A zacctartály megtelt.

☞ „A zacctartály kiürítése”, 227. oldal részben leírtak szerint ürítse ki, tisztítsa meg és helyezze ismét be a zacctartályt.

„TEGYE BE A ZACCTARTÁLYT!”

- A zacctartályt a tisztítás után nem helyezték vissza.

☞ Nyissa fel a karbantartónyílást, és helyezze be a zacctartályt.

„TÖLTSE BE AZ ŐRÖLT KÁVÉT!”

- Az őröltkávé-funkció kiválasztása után nem töltöttek őrölt kávét a betöltőrekeszbe.

☞ Töltse be az őrölt kávét, lásd „Kávékészítés őrölt kávéból”, 220. oldal.

„TÖLTSE MEG A BABKÁVÉ TARTÁLYÁT!”

- Nincs több babkávé a babkávé tartályában.

☞ Töltse fel a babkávé tartályát, lásd „A babkávé tartályának feltöltése”, 214. oldal.

- Ha túl hangossá válik a daráló, az azt jelentheti, hogy a babkávéban lévő kis kavics megakasztotta a darálót.

☞ Forduljon a vevőszolgálathoz. **A darálóba került idegen testek következtében fellépő sérülések ki vannak zárva a garancia hatálya alól.**

„VÍZKŐMENTESÍTSEN!“

- Azt jelzi, hogy a kávégép elvízkövesedett.

☞ A lehető leghamarabb végre kell hajtani a vízkő-mentesítési programot, lásd „A vízkőmentesítő program végrehajtása”, 229. oldal.

„CSUKJA BE AZ AJTÓT!”

- Nyitva van a karbantartónyílás.

☞ Zárja le a karbantartónyílást. Ha a karbantartónyílás nem volna lezárható, győződjön meg arról, hogy helyesen van-e behelyezve a forrázóegység (lásd „A forrázóegység tisztítása”, 228. oldal).

„TEGYE BE A FORRÁZÓEGYSÉGET!”

- Valószínűleg elfelejtették visszatenni a forrázóegységet a kávégépbe a tisztítás után.

☞ Helyezze be a forrázóegységet, lásd „A forrázóegység tisztítása”, 228. oldal.

„RIASZTÁS”

- A gép nagyon szennyezett.

☞ Alaposan tisztítsa meg a gép belsejét, lásd „A forrázóegység tisztítása”, 228. oldal. Ha a tisztítás elvégzését követően a kávégép még mindig ilyen üzenetet jelenít meg, kérjük, forduljon a vevőszolgálathoz.

16 A vevőszolgálat nélkül megoldható problémák

Amennyiben nem működik a kávégép, könnyen megtalálhatja és elháríthatja az üzemzavar okát, ha tanulmányozza az alábbi fejezetet: „Mi a teendő, ha a kijelzőn az alábbi üzenet jelenik meg?”, 230. oldal. Ha azonban a kávégép nem jelez ki üze-

www.markabolt.hu

netet, kérjük, végezze el az alábbi ellenőrzéseket, mielőtt a vevőszolgálathoz fordul.

Nem elég forró a kávé.

- Nem melegítették elő a csészéket.

☞ Melegítse elő a csészéket úgy, hogy vízzel kiöblíti vagy legalább 20 percre a fűtött csészetárolóra (H) állítja őket (lásd „Tanácsok forróbb kávé kiadásához:", 218. oldal).

- Túl hideg a forrázóegység.

☞ Kávékészítés előtt melegítse fel a forrázóegységet az öblítési programmal (lásd „Az öblítés végrehajtása", 218. oldal).

Kevés a kávéhab

- Túl durvára van őrölve a kávé.

☞ Fordítsa az őrlési finomság beállító gombját az óramutató járásával ellentétes irányban egy pozícióval odébb (lásd „Az őrlési finomság beállítása", 222. oldal).

- Nem alkalmas a kávékeverék.

☞ Használjon kávéautomatához alkalmas kávékeveréket.

A kávé túl lassan folyik ki.

- Túl finomra van őrölve a kávé.

☞ Fordítsa az őrlési finomság beállító gombját az óramutató járásával megegyező irányban egy pozícióval odébb (lásd „Az őrlési finomság beállítása", 222. oldal).

A kávé túl gyorsan folyik ki.

- Túl durvára van őrölve a kávé.

☞ Fordítsa az őrlési finomság beállító gombját az óramutató járásával ellentétes irányban egy pozícióval odébb (lásd „Az őrlési finomság beállítása", 222. oldal).

Csak az egyik kávékifolyóból jön kávé.

- Eldugultak a kifolyók furatai.

☞ A beszáradt kávét tűvel távolíthatja el (29. ábra).

A gőz és a forró víz forgatható gombjának elfordítása ellenére nem jön gőz a gőzfúvókából.

- Eldugultak a gőzfúvóka és a gőzfúvóka belső részének kis furatai.

☞ Tisztítsa meg a gőzfúvóka és a gőzfúvóka belső részének kis furatait (lásd „A gőzfúvóka megtisztítása", 222. oldal).

Ha vagy funkció van kiválasztva, nem kávé, hanem víz folyik a gépből.

- Az őrölt kávé megakadhatott a betöltőrekeszben.

☞ Kés segítségével távolítsa el a betöltőrekeszt eltömítő őrölt kávét (lásd „Kávékészítés őrölt kávéból", 220. oldal) (22. ábra). Ezután tisztítsa meg a forrázóegységet és a gép belsejét (lásd „A forrázóegység tisztítása", 228. oldal).

A gép nem kapcsol be a ⏻ gomb megnyomásakor.

- Nincs bekapcsolva a készülék hátoldalán található főkapcsoló (8. ábra) vagy nincs bedugva a hálózati csatlakozódugó.

☞ Ellenőrizze, hogy a főkapcsoló „I" állásban áll-e, és hogy a hálózati kábel megfelelően be van-e dugva a dugaszolóaljzatba.

A forrázóegység nem vehető ki tisztítás céljából.

- Be van kapcsolva a kávégép. A forrázóegység csak kikapcsolt gépnél vehető ki.

☞ Kapcsolja ki a készüléket és vegye ki a forrázóegységet (lásd „A forrázóegység tisztítása", 228. oldal).

Figyelem! A forrázóegység csak akkor vehető ki, ha a készüléket a készülék elülső oldalán található KI/BE ⏻ gombbal kikapcsolták. A készüléket nem kell leválasztani a hálózatról. Ha megkísérli a bekapcsolt kávégépből kivenni a forrázóegységet, súlyosan károsodhat a gép.

www.markabolt.hu

A kávé nem a kávékifolyó nyílásain, hanem oldalt, a karbantartónyíláson folyik ki.

- A kávékifolyó nyílásait eltömítette a beszáradt kávé.

☞ A beszáradt kávét tűvel távolíthatja el (29. ábra).

- A karbantartónyíláson belül található mozgatható rekesz (R) megakadt és nem mozog.

☞ Alaposan tisztítsa meg a mozgatható rekeszt, különösen a zsanérok közelében, hogy azok mozgathatók maradjanak.

Őrölt kávét használtak (babkávé helyett), és a gép nem ad kávét.

- Túl sok őrölt kávét töltöttek be.

☞ Vegye ki a forrázóegységet, és alaposan tisztítsa meg a gép belsejét, lásd „A forrázóegység tisztítása”, 228. oldal. Ismételje meg a kávékészítést és ennek során legfeljebb 2 csapott mérőkanál őrölt kávét használjon.

- A forgatható „kávéerősség / őrölt kávé” gombot nem vagy pozícióba állították, és a készülék felhasználta az őrölt kávét és a daráló által őrölt kávét is.

☞ Alaposan tisztítsa meg a gép belsejét, lásd „A forrázóegység tisztítása”, 228. oldal. Ismételje meg a kávékészítést, és ennek során először állítsa a forgatható „kávéerősség / őrölt kávé” gombot a helyes pozícióba, lásd „Kávékészítés őrölt kávéból”, 220. oldal.

- Az őrölt kávét kikapcsolt gépnél töltötték be.

☞ Vegye ki a forrázóegységet, és alaposan tisztítsa meg a gép belsejét, lásd „A forrázóegység tisztítása”, 228. oldal. Ismételje meg a műveletet bekapcsolt gépnél.

Mi a teendő, ha a készüléket szállítani kell?

- Szállítási célokra őrizze meg az eredeti csomagolást. A karcolások elleni védelemre használja az eredeti műanyag zsákot.
- Biztosítsa a készüléket és a termoszkannát ütődés ellen. A szállítás során bekövetkező sérülésekért nem tudunk felelősséget vállalni.
- A készülék beküldésekor mindig mellékelje a termoszkannát is. A készülék próbájához szükség van rá.
- A víztartályt és a zacctartályt ürítse ki.
- Kérjük, fordítson gondot a készülék tárolási helyére, különösen hideg időben. Fagykárok keletkezhetnek.

17 Műszaki adatok

Hálózati feszültség:	220-240 V
Teljesítményfelvétel:	1350 W

CE Ez a készülék megfelel az EK alábbi irányelveinek:

- 2006/95 "A kisfeszültségről szóló irányelv"
- 89/336/EGK, "Az elektromágneses kompatibilitásról szóló irányelv", beleértve a 92/31/EGK és 93/68/EGK számú módosításokat is
- Az élelmiszerekkel érintkezésbe kerülő anyagok és tárgyak megfelelnek az 1935/2004/EK rendelet előírásainak.

www.markabolt.hu

18 Ártalmatlanítás

Csomagolóanyagok

A csomagoláshoz felhasznált anyagok nem károsítják a környezetet és újrahasznosíthatók. A műanyag részek meg vannak jelölve, pl. >PE<, >PS< stb. A csomagolóanyagokat jelölésüknek megfelelően ártalmatlanítsa a kommunális hulladékgyűjtő helyeken, az erre a célra szolgáló gyűjtőkonténerekben.

Kiselejtezett készülék

A terméken vagy a csomagolásán található jelzés azt jelenti, hogy a termék nem kezelhető szokványos háztartási hulladékként, hanem az elektromos és az elektronikai készülékek újrahasznosítási gyűjtőhelyeinek egyikén kell leadni. E termék megfelelő ártalmatlanításával Ön védi a természetet és embertársainak egészségét. A helytelen hulladékkezelés veszélyt jelent a természetre és az egészségre. E termék újrahasznosításával kapcsolatos további információkért forduljon a helyi önkormányzathoz, a szemétszállítókhoz, vagy az üzlethez, amelyben a terméket megvásárolta.

19 Ha javításra van szükség

Feltétlenül őrizze meg az eredeti csomagolást, beleértve a habosított darabokat is. A szállítási károk elkerülése érdekében a készüléket biztonságosan be kell csomagolni.

A készülék beküldésekor mindig mellékelje a termoszkannát is. A készülék próbájához szükség van rá.

www.markabolt.hu

SK Vážený zákazník,

prečítajte si pozorne tieto pokyny na obsluhu.
Najmä dodržiavajte bezpečnostné pokyny na prvých stranách tohto návodu na obsluhu! Odložte si tieto pokyny na obsluhu pre budúcu potrebu. Tento návod na obsluhu odovzdajte prípadne ďalšiemu používateľovi tohto prístroja.

Obsah

1 Popis obrázkov 236
1.1 Predný pohľad (obr. 1) 236
1.2 Predný pohľad s otvorenými servisnými dvierkami (obr. 2) 236
1.3 Ovládací panel (obr. 3) 236
2 Káva a espresso 237
3 Bezpečnostné informácie 237
4 Prehľad položiek ponuky 239
5 Režim ponuka 239
6 Pred prvým použitím 240
6.1 Nastavenie a zapojenie kávovaru 240
6.2 Naplnenie vodou 240
6.3 Naplnenie nádoby na kávové zrná 240
6.4 Prvé zapnutie 241
6.5 Zapnutie prístroja 242
6.6 Vypnutie kávovaru 242
6.7 Nastavenie tvrdosti vody 242
7 Príprava zrnkovej kávy 243
7.1 Tipy na prípravu horúcejšej kávy 245
7.2 Spustenie vyplachovacieho programu 245
8 Príprava niekoľkých šálok kávy s funkciou džbánu 245
9 Použitie zomletej kávy 247
10 Spenenie mlieka 248
10.1 Čistenie parnej trysky 249
11 Príprava horúcej vody 249
12 Nastavenie hrúbku zomletia 249
13 Nastavenie ponuky 250
13.1 Nastavenie jazyka 250
13.2 Nastavenie teploty kávy 250
13.3 Nastavenie času vypnutia 251
13.4 Nastavenie programu pre džbán (funkcia sila kávy a hladina naplnenia džbánu) 251
13.5 Nastavenie programu kávy (Programovanie hladiny naplnenia) 252
13.6 Stanovenie počtu dávkovaných káv, počtu dávkovaných džbánov a počtu odvápňovaní (štatistika) 253
13.7 Resetovanie prístroja na továrenské nastavenie (základné nastavenie) 254
14 Čistenie a údržba 254
14.1 Pravidelné čistenie 254
14.2 Vyprázdnenie odpadovej nádoby na kávovinu 255
14.3 Čistenie mlynčeka 255
14.4 Čistenie varnej jednotky 255
14.5 Spustenie odvápňovacieho programu 256
15 Čo robit', ak sa na displeji zobrazia nasledujúce správy... 258
16 Problémy, ktoré je možné riešit' pred zavolaním do zákazníckeho servisného strediska 259
17 Technické údaje 261
18 Likvidácia 261
19 V prípade potreby servisu 262

www.markabolt.hu

1 Popis obrázkov

1.1 Predný pohľad (obr. 1)

A Odkvapkávacia mriežka
B Termálný džbán
C Hlavný vypínač (zadná strana prístroja)
D Výškovo nastaviteľný dávkovač kávy
E Ovládací panel (viď obr. 3)
F Veko nádoby na zrnkovú kávu
G Veko zomletej kávy
H Priehradka na ohriate šálky
J Otočná rúrka pre paru a horúcu vodu
K Parná tryska (odpojiteľná)
L Vnútorná časť parnej trysky (odpojiteľná)
M Otvárací gombík na servisné dvierka
N Nádrž na vodu s ukazovateľom max. naplnenia (odpojiteľná)
O Odkvapkávacia miska s plavákom (odpojiteľná)

1.2 Predný pohľad s otvorenými servisnými dvierkami (obr. 2)

P Servisné dvierka (otvorené)
Q Nádoba na odpadovú kávu (odpojiteľná)
R Výklopná priehradka
S Varná jednotka
T Gombík nastavenia hrúbky zomletia
U Nádoba na zrnkovú kávu
V Odmerka
W Lievik pre zomletú kávu
X Typový štítok (spodná strana prístroja)
Y Kvapalný odvápňovač
Z Testovací prúžok na tvrdosť vody

1.3 Ovládací panel (obr. 3)

a Gombík "Sila kávy / Zomletá káva"
b Gombík "Veľkosť šálky"
c Displej
d Tlačidlo "1 šálka kávy"
Použite toto tlačidlo v režime ponuky na "rolovanie" ("<")
e Tlačidlo "2 šálky kávy"
Použite toto tlačidlo v režime ponuky na "rolovanie" (">")
f Tlačidlo "Para"
Použite toto tlačidlo v režime ponuky na potvrdenie ("OK")
g Tlačidlo "MENU" (PONUKA) MENU
V režime ponuka toto tlačidlo vyvolá návrat na poslednú úroveň bez zmeny nastavení ("ESC")
h Tlačidlo "ZAP/VYP"
j Gombík "Para / Horúca voda"
k Tlačidlo "Funkcia káva v džbáne"

www.markabolt.hu

2 Káva a espresso

Váš plnoautomatický kávovar vám zaručuje absolútne **jednoduchú obsluhu** pri príprave kávy ako aj pri údržbe a ošetrovaní.

Jedinečná, individuálna **chut'** sa dosiahne

- zohriatim varného systému: skôr ako sa káva začne variť, tak sa navlhčí, aby sa uvoľnila jej plná aróma
- individuálne nastaviteľným množstvom vody na šálku od malého espressa až po "veľkú" kávu s mliekom
- individuálne nastaviteľnou teplotou, pri ktorej sa káva pripravuje
- výberom medzi normálnou a silnou šálkou kávy
- hrúbkou zomletia, ktorú je možné nastaviť podľa druhu kávových zŕn; a
- v neposlednej rade, zaručenou "kremou", tou malou korunkou peny, ktorá robí espresso kávu tak jedinečnou pre znalcov.
  Vedeli ste? Čas, počas ktorého je voda v kontakte s kávou, je podstatne menší pre espresso kávu ako pre bežnú filtrovanú kávu. Výsledkom je menšie uvoľnenie horkosti z kávových zŕn – preto je espresso káva jemnejšia!

3 Bezpečnostné informácie

⚠ Tento prístroj je v súlade so schválenými technologickými štandardmi pre bezpečnosť a zákon o bezpečnosti zariadení. Ako výrobca vás však zoznámiť s nasledujúcimi bezpečnostnými informáciami.

Všeobecná bezpečnosť

- Kávovar sa smie zapojiť len do elektrickej siete, ktorej napätie, typ prúdu a frekvencia je v súlade s údajmi uvedenými na typovom štítku (tento sa nachádza na spodnej strane zariadenia)!
- Nikdy nedovoľte, aby sa napájací kábel dostal do styku s horúcimi časťami zariadenia.
- Nikdy ťahom za napájací kábel neodpájajte zástrčku z elektrickej zásuvky!
- Kávovar nepoužívajte, ak:
  – je elektrický kábel poškodený, alebo
  – kryt vykazuje viditeľné známky poškodenia.
- Zasitite, aby bol kávovar pred zapojením do elektrickej siete vypnutý.
- Toto zariadenie nie je určené na používanie ľuďmi (vrátane detí), ktorí v dôsledku nedostatku skúsenosti alebo vedomostí nie sú schopní ho obsluhovať bezpečne, alebo na používanie ľuďmi (vrátane detí), ktorých fyzické, zmyslové alebo mentálne schopnosti sú znížené, pokiaľ osoba, ktorá je za nich zodpovedná, im neukázala ako zariadenie obsluhovať bezpečne a zo začiatku na nich dohliadala.

Bezpečnosť detí

- **Nenechávajte kávovar pracovať bez dozoru a buďte obzvlášť opatrní, ak sa v jeho blízkosti nachádzajú deti!**

www.markabolt.hu

- Na deti je potrebné dohliadať, aby sa s týmto prístrojom nehrali.
- Obalový materiál, napr. plastikové vrecká, sa nesmú dostať do rúk detí.

Bezpečnosť počas prevádzky

- **Upozornenie! Dávkovač kávy, parná tryska a priehradka na šálky sú počas prevádzky horúce. Udržujte deti v bezpečnej vzdialenosti!**
- **Upozornenie! Nebezpečenstvo obarenia pri zapnutí parnej trysky! Výstup horúcej vody alebo pary môže spôsobiť obarenie. Parnú trysku zapínajte, len ak pod tryskou držíte nádobu.**
- Nepoužívajte paru na ohrev horľavých kvapalín!
- Kávovar používajte len s vodou v systéme! Do zásobníka na vodu lejte len studenú vodu. **Nepoužívajte horúcu vodu, mlieko alebo iné kvapaliny.** Neprekračujte maximálnu hranicu naplnenia približne 1,8 litra.
- **Do zásobníka zrnkovej kávy nedávajte zamrznuté alebo karamelizované kávové zrná. Používajte len opražené kávové zrná! Vyberte akékoľvek cudzie predmety, napr. kamienky z kávových zŕn. Zablokovanie alebo poškodenie spôsobené cudzími predmetmi v mlynčeku môže byť vylúčené zo záruky.**
- Zomletú kávu dávajte len do lievika na zomletú kávu.
- Kávovar nenechávajte zapnutý, ak to nie je potrebné.
- Nevystavujte kávovar účinkom počasia.
- Pri použití predlžovacieho kábla používajte len komerčne dostupné káble s prierezom vodiča aspoň 1,5 mm^2.
- Osoby s poruchami motoriky nesmú tento prístroj používať bez sprevádzajúcej osoby.
- **Prístroj prevádzkujte, len ak sú odkvapkávacia miska, nádoba na odpadovú kávu a odkvapkávacia mriežka nainštalované!**

Bezpečnosť pri čistení a údržbe

- Dodržiavajte pokyny pre čistenie a odvápňovanie.
- Pre akýmkoľvek čistením alebo údržbou kávovar vypnite a odpojte z elektrickej siete.
- Kávovar neponárajte do vody.
- Parnú trysku čistite, len ak je prístroj vypnutý, vychladnutý a nie pod tlakom!
- Jednotlivé časti kávovaru nečistite v umývačke riadu.
- **Do mlynčeka nikdy nelejte vodu.** Mohlo by to poškodiť mlynček.

Kávovar neopravujte ani neotvárajte. Chybné opravy môžu vážne ohroziť používateľa.

Opravy elektrických prístrojov smú vykonávať len kvalifikovaní servisní technici.

Ak je oprava nevyhnutná, vrátane výmeny napájacieho kábla, prosíme vyhľadajte

- predajcu, od ktorého ste si kávovar zakúpili, alebo
- servisnú linku Electrolux.

Ak sa prístroj zneužije alebo nesprávne použije, výrobca nezodpovedá za škody a záruka je neplatná - podobne aj keď sa nevykonáva odvápňovací program v súlade s týmto návodom na obsluhu ihneď po zobrazení oznamu «PLEASE DESCALE!» (PROSÍM ODVÁPNIŤ!). Zablokovanie alebo poškodenie spôsobené cudzími predmetmi v mlynčeku môže byť vylúčené zo záruky.

www.markabolt.hu

4 Prehľad položiek ponuky

Nižšie je uvedený prehľad tých položiek ponuky, v ktorých môžete zmeniť a uložiť parametre prístroja prednastavené v továrni a takisto spustiť programy a vyvolať informácie. Podrobnejšie informácie nájdete v nasledujúcich kapitolách tohto návodu na obsluhu.

- **Ponuka «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA)**
  Jazyk displeja; môžete si vybrať z niekoľkých jazykov.
- **Ponuka «WATER HARDNESS» (TVRDOSŤ VODY)**
  Naprogramovateľná úroveň tvrdosti vody od 1 (mäkká) do 4 (veľmi tvrdá).
  Továrenské nastavenie: 4 (veľmi tvrdá)
- **Ponuka «TEMPERATURE» (TEPLOTA)**
  Naprogramovateľná teplota kávy LOW (NÍZKA), MEDIUM (STREDNÁ) alebo HIGH (VYSOKÁ).
  Továrenské nastavenie: HIGH (VYSOKÁ)
- **Ponuka «AUTO SHUTOFF TIME» (ČAS AUTOMATICKÉHO VYPNUTIA)**
  Naprogramovateľný čas vypnutia od
  1 do 3 hodín.
  Továrenské nastavenie: 1h (1 hodina).
- **Ponuka «JUG PROGRAM» (PROGRAM DŽBÁN)**
  – Naprogramovateľná úroveň naplnenia (veľkosť šálky) a množstva zomletej kávy (sila kávy) pre šálky, ktoré sa majú naliať do džbánu.
- **Ponuka «COFFEE PROGRAM» (PROGRAM KÁVA)**
  Nastavenie úrovne naplnenia pre každú veľkosť šálky (espresso šálka, malá šálka, stredná šálka, veľká šálka, hrnček).
- **Ponuka «DESCALE» (ODVÁPNENIE)**
  Spustenie odvápňovacieho programu.
- **Ponuka «STATISTICS» (ŠTATISTIKA)**
  Zistenie počtu pripravených šálok a počtu pripravených džbánov na 4, 6, 8 alebo 10 šálok a celkový počet vykonaných odvápnení.
- **Ponuka «RESET TO DEFAULT» (ZÁKLADNÉ NASTAVENIE)**
  Nastavenie zmenených parametrov na továrenské nastavenia.

5 Režim ponuka

Do režimu ponuka sa môžete prepnúť stlačením tlačidla "Menu" (Ponuka). V režime ponuka sa môžete pohybovať pomocou tlačidiel "1 šálka kávy" , "2 šálky kávy" , "Para" a "PONUKA". Funkcia jednotlivých tlačidiel je znázornená na displeji nad tlačidlom (obr. 5):

- «<» ("1 šálka kávy") a «>» ("2 šálky kávy") sú na "rolovanie" v ponuke
- «OK» ("Para") potvrdzuje položku ponuky
- «ESC» ("MENU") vracia na poslednú úroveň bez zmeny nastavení

www.markabolt.hu

6 Pred prvým použitím

6.1 Nastavenie a zapojenie kávovaru

☞ Položte prístroj na vhodný vodorovný, stabilný, teplovzdorný a vodovzdorný povrch.

⚠ Zaistite dobrú cirkuláciu vzduchu. Pri umiestňovaní prístroja na pracovný povrch ponechajte aspoň 5 cm medzeru medzi povrchom prístroja a zadnými/bočnými stenami a aspoň 20 cm nad kávovarom.

Prístroj nikdy neinštalujte do prostredí, v ktorých môže teplota dosiahnuť 0°C a menej (ak voda zamrzne, zariadenie sa môže poškodiť).

⚠ Dôležité upozornenie! Ak sa kávovar presunie do teplej miestnosti zo studeného prostredia, počkajte aspoň dve hodiny pred jeho zapnutím!

Odporúčame vám umiestniť kávovar na vhodnú podložku, aby nedošlo k poškodeniu postriekaním a nakvapkaním.

☞ Zapojte kávovar do uzemnenej zásuvky. Nepoužívajte zásuvku, ktorá nie je uzemnená.

6.2 Naplnenie vodou

Vždy pred zapnutím kávovaru, skontrolujte, či sa v nádrži nachádza voda a v prípade potreby ju dolejte. Kávovar potrebuje vodu pre automatický proces opláchnutia vždy pri zapnutí alebo vypnutí prístroja.

☞ Z kávovaru vyberte nádrž na vodu (obr. 6). Pri vyberaní nádrže sa musí parná tryska vždy nasmerovať do stredu prístroja, inak nádrž nie je možné vybrať.

☞ Do zásobníka na vodu nalejte čerstvú studenú vodu. Nikdy neprekračujte čiaru MAX.

ℹ Do nádrže na vodu nalejte len čerstvú studenú vodu. Nikdy nenalievajte iné kvapaliny, napr. minerálnu vodu alebo mlieko.

☞ Vráťte naspäť na miesto nádrž na vodu (obr. 6). Nádrž pevne zasuňte, aby sa otvoril jej ventil.

ℹ Ak chcete vždy dosiahnuť bohatú kávu s plnou arómou, tak by ste mali:

– denne vymieňať vodu v nádrži na vodu,
– umyť nádrž na vodu aspoň raz za týždeň v bežnej umývacej vode (nie v umývačke riadu). Potom ju opláchnite čerstvou vodou.

6.3 Naplnenie nádoby na kávové zrná

☞ Zdvihnite veko nádoby na kávové zrná a nasypte do zásobníka čerstvé kávové zrná (obr. 7). Potom veko zatvorte.

⚠ Poznámka! Používajte len čisté kávové zrná bez karamelizujúcich alebo aromatizujúcich prísad. Nepoužívajte zmrazené kávové zrná. Pozor, aby sa do zásobníka na kávové zrná nedostali žiadne cudzie predmety, napr. malé kamienky. **Zablokovanie alebo poškodenie spôsobené cudzími predmetmi v mlynčeku môže byť vylúčené zo záruky.**

ℹ Mlynček je továrensky nastavený na strednú hrúbku zomletia. V prípade potreby je možné toto nastavenie zmeniť. Poznámky o zmene nastavenia mlynčeka sa nachádzajú v „Nastavenie hrúbku zomletia“, strana 249.

⚠ **Nastavenie mlynčeka je možné meniť, len ak sa káva melie. Vykonávanie nastavení pri vypnutom mlynčeku môže poškodiť kávovar.**

www.markabolt.hu

Pri testovaní zariadenia v továrni sa použila káva a preto je úplne normálne, ak sa v mlynčeku objavia jej stopy. Toto zariadenie je však garantované ako nové.

6.4 Prvé zapnutie

Ak ste prístroj zapli prvý krát, tak automatický proces zapínania bude pokračovať až po zvolení požadovaného jazyka.

☞ Zapnite prístroj hlavným vypínačom na zadnej strane prístroja (obr. 8).

Displej ukazuje text «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (stlačte ponuka na VÝBER angličtiny) postupne vo všetkých dostupných jazykoch.

☞ Počakjte na správny jazyk a stlačte tlačidlo "Menu" (Ponuka) na potvrdenie (obr. 4) a podržte ho stlačené, pokým displej neukáže: «ENGLISH INSTALLED» (Angličtina nainštalovaná).

Po prvom použití prístroja môžete kedykoľvek zmeniť nastavenie jazyka; viď „Nastavenie jazyka“, strana 250.

Po naprogramovaní jazyka displej zobrazí «FILL TANK !» (NAPLŇTE NÁDRŽ!).

☞ Naplňte nádržku na vodu; viď „Naplnenie vodou“, strana 240.

☞ Vráťte naspäť na miesto nádrž na vodu (obr. 6). Nádrž pevne zasuňte, aby sa otvoril jej ventil.

Displej ukáže:
«TURN STEAM KNOB»
(Otočte GOMBÍK NA PARU).

☞ Otočte parnú trysku smerom von a postavte pod ňu šálku (obr. 9).

☞ Otočte gombíkom na paru a horúcu vodu maximálne proti smeru hodinových ručičiek do polohy (obr. 10).

Po niekoľkých sekundách z parnej trysky vytečie trochu vody a displej ukáže priebeh postupu. Ak šálka obsahuje približne 30 ml vody, priebeh postupu sa dokončí a displej ukáže
«TURN STEAM KNOB»
(Otočte GOMBÍK NA PARU).

☞ Otočte gombík na paru maximálne v smere hodinových ručičiek (obr. 10) do polohy ●, aby sa zastavilo vytekanie vody.

Prístroj teraz ukazuje:
«TURNING OFF PLEASE WAIT...»
(VYPÍNANIE, PROSÍM ČAKAJTE...) a vypne sa.

☞ Do nádoby na kávu nasypte kávové zrná; viď „Naplnenie nádoby na kávové zrná“, strana 240.

Dôležité: Aby nedošlo k poškodeniu nikdy do tejto nádoby nedávajte zomletú kávu, sublimačne vysušenú kávu, karamelizované zrná alebo čokoľvek iné, čo by mohlo poškodiť prístroj.

☞ Stlačte tlačidlo "Zap/Vyp" ⏻ na ovládacom paneli (obr. 11).

Prístroj zobrazí «HEATING UP...» (OHRIEVANIE...) na vrchnej časti displeja a na spodnej sa objaví priebeh postupu s percentuálnym označením
«■■■■ ■ 40%» pre zobrazenie postupu ohrievania.

Po dokončení zahrievania prístroj zobrazí:

«RINSING...»
(VYPLACHOVANIE...) na vrchnej časti displeja a na spodnej sa objaví priebeh postupu s percentuálnym označením
«■■■■ ■ 40%» a prístroj vykoná automatický vyplachovací cyklus (trochu horúcej vody vytečie z dávkovača a zachytí sa do odkvapkávacej misky).

www.markabolt.hu

Prístroj teraz zobrazí základné nastavenia; t.j. horný riadok displeja ukazuje veľkosť šálky a spodný riadok ukazuje silu kávy, napr.:

«MEDIUM CUP NORMAL TASTE» (STREDNÁ ŠÁLKA, NORMÁLNA CHUŤ)

6.5 Zapnutie prístroja

Vždy pred zapnutím skontrolujte hladinu vody v nádrži na vodu a v prípade potreby ju doplňte. Prístroj potrebuje vodu na automatické preplachovacie cykly, ktoré sa vykonávajú pri každom zapnutí a vypnutí prístroja.

☞ Zapnite prístroj tlačidlom "Zap/Vyp" ⏻ (obr. 11).

ℹ Ihneď po zapnutí prístroj spustí nastavovací cyklus. Vznikajúce zvuky sú úplne v poriadku.

ℹ Počas fázy ohrievania (približne 120 sekúnd) displej zobrazuje «HEATING UP...» (OHRIEVANIE...) na vrchnej časti displeja a na spodnej sa objaví priebeh «■■■■ ■ 40%» s percentami pre zobrazenie postupu ohrievania.

Po dokončení zahrievania prístroj zobrazí:

«RINSING...» (VYPLACHOVANIE...) na vrchnej časti displeja a na spodnej sa objaví priebeh postupu s percentuálnym označením «■■■■ ■ 40%» a prístroj vykoná automatický vyplachovací cyklus (trochu horúcej vody vytečie z dávkovača a zachytí sa do odkvapkávacej misky).

Kávovar je pripravený na používanie. Informácia zobrazená na displeji závisia od posledného navoleného režimu kávy.

6.6 Vypnutie kávovaru

☞ Prístroj vypnete tlačidlom "Zap/Vyp" ⏻ (obr. 11).

Prístroj vykoná vyplachovací cyklus (displej oznamuje «RINSING PLEASE WAIT…» (VYPLACHOVANIE, PROSÍM POČKAJTE...) a vypne sa.

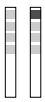
ℹ Ak nebudete kávovar dlhšie používať, tak po vypnutí tlačidlom "Zap/Vyp" ⏻ by ste takisto mali vypnúť hlavný vypínač vzadu (obr. 8).

6.7 Nastavenie tvrdosti vody

Po prvom zapnutí prístroja, alebo pri používaní inej kvality vody by ste mali nastaviť prístroj na úroveň tvrdosti vody, ktorá zodpovedá lokálnej tvrdosti vody. Môžete použiť dodaný testovací prúžok na určenie tvrdosti vody, alebo sa spojte s vašou vodárenskou spoločnosťou.

Stanovenie tvrdosti vody

☞ Ponorte testovací prúžok do studenej vody na približne 1 sekundu. Otraste zvyšnú vodu a odmerajte tvrdosť pomocou ružových pásikov.



Žiadny ružový pásik alebo **jeden** ružový pásik:
Úroveň tvrdosti 1, mäkká
až do 1,24 mmol/l, alebo
až do 7° nemeckej tvrdosti, alebo
až do 12,6° francúzskej tvrdosti

Dva ružové pásiky:
Úroveň tvrdosti 2, stredne tvrdá
až do 2,5 mmol/l, alebo
až do 14° nemeckej tvrdosti, alebo
až do 25,2° francúzskej tvrdosti

www.markabolt.hu

Tri ružové pásiky:
Úroveň tvrdosti 3, tvrdá
až do 3,7 mmol/l, alebo
až do 21° nemeckej tvrdosti, alebo
až do 37,8° francúzskej tvrdosti

Štyri ružové pásiky:
Úroveň tvrdosti 4, veľmi tvrdá
nad 3,7 mmol/l alebo
nad 21° nemeckej tvrdosti, alebo
nad 37,8° francúzskej tvrdosti

Nastavenie a uloženie úrovne tvrdosti vody

Môžete nastaviť úrovne tvrdosti. Kávovar je v továrni nastavený na úroveň tvrdosti 4.

☞ Pri zapnutom prístroji stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4). Objaví sa položka ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

☞ Stlačte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokým sa neobjaví položka «WATER HARDNESS» (TVRDOSŤ VODY).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Displej oznamuje aktuálne nastavenie, napr. «WATER HARDNESS 4» (TVRDOSŤ VODY 4).

☞ Potom stláčajte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokiaľ sa nezobrazí zistená úroveň tvrdosti.

☞ Potvrďte výber tlačidlom "OK" (obr. 5).

Ak sa "OK" nestlačí, tak sa prístroj po približne 120 sekundách vráti automaticky do režimu prípravy kávy bez uloženia nastavení.

ⓘ Po naprogramovaní sa displej automaticky vráti na položku ponuky «WATER HARDNESS» (TVRDOSŤ VODY).

☞ Ak sa chcete vrátiť do režimu kávy, stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4) alebo počkajte pribl. 120 s, pokiaľ sa prístroj automaticky prepne do režimu prípravy kávy.

ⓘ Pre iné nastavenia ponuky si pozrite „Nastavenie ponuky“, strana 250.

7 Príprava zrnkovej kávy

Nasledujúci proces prípravy kávy zo zŕn prebieha **úplne automaticky**: zomletie, porciovanie, stlačenie, predvarenie, varenie a vysypanie zomletej použitej kávy.

Možnosť výberu hrúbky zomletia a množstva kávy určenej na zomletie vám umožňuje individuálne nastavenie kávovaru podľa vašej osobnej chute.

⚠ Používajte len čisté kávové zrná bez karamelizujúcich alebo aromatizujúcich prísad. Nepoužívajte zmrazené kávové zrná. Pozor, aby sa do zásobníka na kávové zrná nedostali žiadne cudzie predmety, napr. malé kamienky. **Zablokovanie alebo poškodenie spôsobené cudzími predmetmi v mlynčeku môže byť vylúčené zo záruky.**

Prístroj je prednastavený na prípravu kávy so strednou šálkou a normálnou silou. Môžete si takisto vybrať malé espresso alebo veľkú kávu s mliekom.

☞ Na výber požadovanej veľkosti šálky použite gombík "Veľkosť šálky" (obr. 13). Zobrazí sa vybraná veľkosť šálky.

ⓘ Kávovar je v továrni prednastavený na štandardné rozmery. Je možné zmeniť tieto nastavenia podľa vašej potreby pre každú šálku; viď „Nastavenie programu kávy (Programovanie hladiny naplnenia)“, strana 252.

www.markabolt.hu

Môžete si takisto vybrať kávu s extra jemnou, jemnou, normálnou, silnou a extra silnou arómou.

☞ Na výber požadovanej sily slúži gombík "Sila kávy" (obr. 14). Zobrazí sa vybraná sila kávy.

☞ Pod dávkovacie otvory podložte jednu alebo dve šálky (obr. 15). Dávkovač je možné posunúť nahor alebo dolu na prispôsobenie výške vašej šálky/hrnčeka za účelom zamedzenia vyšplechnutia kávy (obr. 16).

ⓘ Ak po niekoľkých sekundách nestlačíte žiadne ďalšie tlačidlá po zmene parametrov pre veľkosť šálky alebo silu kávy, prístroj navrhne nasledujúci krok: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (STLAČTE TLAČIDLO 1 ALEBO 2 ŠÁLKY).

☞ Stlačte tlačidlo "1 šálka" ☐ na prípravu jednej šálky, alebo tlačidlo "2 šálky" ☐☐ pre dve šálky.
Prístroj teraz začne mlieť zrná. Počas procesu prípravy sa zomletá káva najprv navlhčí malým množstvom vody na predvarenie. Po krátkej pauze, ktorá nasleduje, začne samotný proces varenia. Káva sa dávkuje do šálky a displej ukazuje na hornej čiare vybranú veľkosť šálky a na spodnej čiare priebeh postupu s percentuálnym oznámením «■■■■ ■ 40%».
Po dokončení priebehu sa pripraví požadované množstvo kávy. Prístroj automaticky zastaví dávkovanie kávy a vysype kávovinu do odpadovej nádobky.

☞ Dávkovanie kávy môžete kedykoľvek predčasne ukončiť krátkym stlačením predtým navoleného tlačidla alebo otočením gombíka "Veľkosť šálky" (obr. 13) proti smeru hodinových ručičiek smerom k polohe "Espresso šálka".

☞ Ihneď po naliatí kávy ak chcete ešte pridať množstvo kávy jednoducho stlačte a podržte tlačidlo "1 šálka" ☐, až pokým sa nedosiahne požadované množstvo kávy (táto operácia sa musí vykonať ihneď ako priebeh postupu ukáže 100%), alebo točením gombíka "Veľkosť šálky" (obr. 13) v smere hodinových ručičiek smerom k polohe "Hrnček".
Po niekoľkých sekundách je prístroj znovu pripravený na prípravu ďalšej kávy. Displej ukazuje posledné vybrané nastavenie kávy.

ⓘ Ak sa káva dávkuje len po kvapkách, alebo vôbec, či ak sa káva dávkuje príliš rýchlo a nie je dostatočne krémovitá, je potrebné zmeniť nastavenie zomletia; viď „Nastavenie hrúbku zomletia“, strana 249.

ⓘ Ak sa zobrazí správa «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (KÁVA PRÍLIŠ JEMNÁ, NASTAVTE MLYNČEK A OTOČTE GOMBÍK), znamená to, že zomletá káva je príliš jemná. Mali by ste zmeniť nastavenie zomletia; viď „Nastavenie hrúbku zomletia“, strana 249.

ⓘ Ak displej ukazuje: «FILL TANK» (DOPLNIŤ NÁDRŽ), je potrebné doliať nádrž na vodu, inak prístroj nebude variť kávu. (Je normálne, ak v nádrži po zobrazení správy, zostane malé množstvo vody).

ⓘ Ak displej ukazuje: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (VYSYPAŤ ODPADOVÚ NÁDOBU), tak je odpadová nádoba na kávu plná a musí sa vysypať a vyčistiť; viď „Vyprázdnenie odpadovej nádoby na kávovinu“, strana 255. Pokiaľ sa odpadová nádoba nevyčistí, tak prístroj naďalej zobrazuje správu a nemôže pokračovať vo varení kávy.

www.markabolt.hu

Nikdy nevyberajte nádrž na vodu, ak kávovar dávkuje kávu. Ak sa vyberie, tak kávovar už nemôže ďalej pripravovať kávu. Odvzdušnenie prístroja sa vykoná maximálnym otočením gombíka na paru a horúcu vodu proti smeru hodinových ručičiek do polohy a ponechaním odtečenia vody počas niekoľkých sekúnd.

Ak sa zariadenie používa prvý krát, tak na dosiahnutie uspokojivých výsledkov je potrebné najprv pripraviť 4-5 šálok kávy.

7.1 Tipy na prípravu horúcejšej kávy

- Ak chcete malú kávu (menej ako 60 ml), tak po zapnutí prístroja zohrejte šálky horúcou oplachovacou vodou.
- Nastavenie vyššej teploty kávy môžete urobiť v príslušnej ponuke; viď „Nastavenie teploty kávy“, strana 250.
- Ak ste počas dlhšej doby nepripravovali kávu a prístroj zostal zapnutý, pred ďalšou prípravou by ste mali systém znovu prepláchnuť a zohriať varnú jednotku. Vyberte funkciu oplachovania v príslušnej ponuke (viď „Spustenie vyplachovacieho programu“, strana 245). Nechajte vodu odtiecť do podloženej odkvapkávacej misky, alebo prípadne použite túto vodu na naplnenie (a potom vyliatie) šálky na kávu, aby sa zohriala.
- Nepoužívajte príliš hrubé šálky, ak nie sú zohriate, pretože pohltia príliš veľa tepla.
- Používajte šálky, ktoré boli zohriate opláchnutím horúcou vodou alebo ich nechajte aspoň 20 minút na ohrievacej priehradke na šálky (H) pri zapnutom prístroji.

7.2 Spustenie vyplachovacieho programu

Vyplachovací program umožňuje zohriatie varnej jednotky a dávkovača.

Vyplachovací postup trvá len niekoľko sekúnd.

☞ Stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4). Objaví sa položka ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

☞ Stlačte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokým sa neobjaví položka «RINSING» (VYPLÁCHNUTIE).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Displej ukazuje «RINSING» (VYPLÁCHNUTIE) a priebeh postupu s percentuálnym zobrazením «■■■■ ■ 40%».

Po vypláchnutí sa prístroj automaticky vráti do režimu kávy.

8 Príprava niekoľkých šálok kávy s funkciou džbánu

Táto funkcia vám umožňuje úplne automatickú prípravu **niekoľkých šálok kávy, ktoré sa nalejú do dodaného termálneho džbánu z nehrdzavejúcej ocele**: zomletie, porciovanie, stlačenie, predvarenie, varenie a vysypanie zomletej použitej kávy, ako je uvedené v predchádzajúcej časti.

Prístroj je prednastavený na prípravu kávy so strednou šálkou a normálnou silou. Môžete si nastaviť vašu preddefinovanú veľkosť šálky a silu podľa postupu uvedeného v časti „Nastavenie programu pre džbán (funkcia sila kávy a hladina naplnenia džbánu)“, strana 251.

www.markabolt.hu

☞ Otočte veko termálneho džbánu z nehrdzavejúcej ocele do polohy na vybratie (obr. 17) a veko vyberte. Opláchnite veko aj termálny džbán.

☞ Položte termálny džbán pod dávkovač kávy (D) s vekom v polohe na nalievanie (obr. 18). Dávkovač musí byť vysunutý plne nahor, aby bolo možné zasunúť džbán.

Displej nepretržite ukazuje «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (NAPLŇTE NÁDOBU NA KÁVU A NÁDRŽ NA VODU, VYSYPTE odpadovú nádobu, STLAČTE OK), aby vám pripomenul základné operácie, ktoré je nevyhnutné vykonať, aby bolo možné pripraviť niekoľko káv do džbánu.

☞ Po skontrolovaní naplnenia nádrže na vodu, dostatočnej zásoby zrnkovej kávy v nádobe na kávu a vysypania odpadovej nádoby, stlačte tlačidlo "OK" (obr. 5).

Na hornej čiare displej ukazuje silu kávy, ktorá je nastavená v ponuke "Jug" (Džbán), napr. «EXTRA-MILD JUG» (EXTRA JEMNÁ - DŽBÁN). Spodná časť displeja ukazuje rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" a počet šálok, ktoré je potrebné naliať do džbánu, t.j. «< > 4».

ⓘ Ak si želáte zmeniť silu alebo počet šálok pre funkciu džbánu, postupujte podľa postupu v časti „Nastavenie programu pre džbán (funkcia sila kávy a hladina naplnenia džbánu)“, strana 251.

☞ V prípade potreby stlačte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" na zvýšenie alebo zníženie počtu šálok s krokom 2 šálky, ktoré si želáte pripraviť do džbánu (4, 6, 8, 10 šálok).

ⓘ Ak sa v priebehu niekoľkých sekúnd nestlačí žiadne tlačidlo, prístroj navrhne ďalší krok na displeji:

«CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (VÝBER POČTU KÁV, STLAČTE TLAČIDLO DŽBÁN).

☞ Ak ste si vybrali požadovaný počet šálok, potvrďte to stlačením tlačidla "JUG" (DŽBÁN) ⊓ (obr. 19).

Displej ukazuje priebeh postupu varenia s percentuálnym zobrazením «■■■■ ■ 40%».

Po skončení varenia, keď percento dosiahlo hodnotu 100%, prístroj vypne varenie a vráti sa automaticky do režimu kávy.

☞ Teraz môžete vybrať termálny džbán a zatvoriť veko (obr. 20), aby sa káva udržala dlhšie teplá.

ⓘ Ak na dokončenie procesu nie je dostatok zrnkovej kávy, prístroj preruší činnosť a počká, pokým sa nádoba na kávu doplní a stlačí sa tlačidlo "JUG" (DŽBÁN) ⊓ (obr. 19). Napríklad, ak ste naprogramovali 8 šálok, ale máte kávu len na 6 šálok, prístroj pripraví 6 šálok a zastaví sa. Doplňte nádobu na zrnkovú kávu a stlačte tlačidlo "JUG" (DŽBÁN) ⊓ (obr. 19). Ak ste to urobili, prístroj pripraví už len zostávajúce šálky, aby dosiahol naprogramované množstvo 8 šálok.

Ak chýba napríklad voda na dokončenie požadovanej operácie, alebo ak sa zaplní odpadová nádoba, prístroj preruší činnosť. Džbán je potrebné vybrať, aby bolo možné doplniť nádrž na vodu alebo vysypať odpadovú nádobu; na tomto mieste sa aktuálny program preruší. Po odstránení poruchy sa musí program reštartovať. Množstvo pripravenej kávy v džbáne sa musí zobrať do úvahy, aby nedošlo k preliatiu džbánu.

www.markabolt.hu

Ak sa zobrazí správa «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (KÁVA PRÍLIŠ JEMNÁ, NASTAVTE MLYNČEK A OTOČTE GOMBÍK), znamená to, že zomletá káva je príliš jemná. Mali by ste zmeniť nastavenie zomletia; viď „Nastavenie hrúbku zomletia“, strana 249.

9 Použitie zomletej kávy

Táto funkcia vám umožňuje uvariť zomletú kávu, napr. kávu bez kofeínu.

Zabezpečte, aby zomletá káva nezostala v lieviku a aby sa do lievika nedostali cudzie predmety. Lievik na kávu nie je zásobník na kávu. Zomletá káva sa musí priviesť priamo do varnej jednotky.

☞ Otočte gombík "Sila kávy/ Zomletá káva" (obr.21) do požadovanej polohy (pre 1 šálku) alebo (pre 2 šálky) na výber funkcie zomletej kávy. Týmto sa vypne funkcie kávového mlynčeka. Prístroj zobrazí napr. «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP» (ESPRESSO šálka ZOMLETÁ 1 ŠÁLKA).

☞ Otvorte veko lievika zomletej kávy a nasypte čerstvo zomletú kávu (obr. 22).

Používajte len dodávanú odmerku. Nikdy nepridávajte viac ako dve odmerky, pretože buď prístroj nepripraví kávu, káva sa rozsype vo vnútri zariadenia a znečistí ho, alebo sa bude káva dávkovať kvapka po kvapke a zobrazí sa správa «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (PRÍLIŠ JEMNÉ ZOMLETIE, NASTAVTE mlynček A otočte gombík).

Počas varenia nepridávajte zomletú kávu. Zomletú kávu pridajte až po úplnom dokončení predchádzajúceho procesu varenia a keď je prístroj pripravený. Zomletú kávu nikdy nepridávajte, ak je zariadenie vypnuté, inak sa rozšíri vo vnútri zariadenia.

Používajte len zomletú kávu pre plnoautomatické espresso kávovary. Do lievika na kávu nedávajte kávové zrná, akékoľvek instantné alebo sublimačne vysušené výrobky rozpustné vo vode alebo akýkoľvek iný nápojový prášok. Kávový prášok, ktorý je príliš jemný, môže spôsobovať zablokovanie.

Ak je hrdlo lievika upchané (kvôli vlhkosti vo vnútri zariadenia, alebo ak sa pridali viac ako 2 odmerky zomletej kávy), použite nôž alebo rukoväť lyžičky na posunutie kávy smerom nadol (obr.23). Potom vyberte varnú jednotku, vyčistite ju spolu s prístrojom tak, ako je uvedené v časti „Čistenie varnej jednotky“, strana 255".

☞ Zatvorte veko.

Ak ani po niekoľkých sekundách nestlačíte žiadne tlačidlo po vybraní funkcie "Pre-ground coffee" (Zomletá káva), prístroj navrhne na displeji ďalší krok: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (STLAČTE TLAČIDLO 1 ALEBO 2 ŠÁLKY).

☞ Na výber požadovanej veľkosti šálky použite gombík "Veľkosť šálky" (obr. 13). Zobrazí sa vybraná veľkosť šálky.

☞ Stlačte tlačidlo "1 šálka" na prípravu jednej šálky, alebo tlačidlo "2 šálky" pre dve šálky.

Káva sa pripravuje.

Po uvarení kávy pre návrat do prípravy kávy z kávových zŕn otočte gombík "Sila kávy / Zomletá káva" (obr. 21) na akékoľvek nastavenie sily kávy (znova sa zapne funkcie kávového mlynčeka).

www.markabolt.hu

10 Spenenie mlieka

Paru je možné používať na spenenie mlieka a zohriatie kvapalín. Pretože na vytvorenie pary je potrebná vyššia teplota ako na prípravu kávy, kávovar má prídavný režim pre paru.

Na prípravu cappucina naplňte veľkú šálku z 1/2 až 2/3 espressom a potom pridajte spenené mlieko.

Upozornenie! Nebezpečenstvo obarenia pri zapnutí parnej trysky! Výstup horúcej vody alebo pary môže spôsobiť obarenie. Nezapínajte parnú trysku, pokiaľ nie je ponorená do mlieka.

☞ Na vytvorenie pary stlačte tlačidlo "Steam" (Para) (obr. 24).

Displej ukazuje «HEATING UP…» (OHRIEVANIE...) a priebeh postupu s percentuálnym zobrazením «■■■■ ■ 40%». Po skončení ohrievacieho postupu displej ukazuje «STEAM» (PARA). Prístroj je pripravený na spenenie mlieka.

Ak ani po niekoľkých sekundách nevykonáte žiadnu ďalšiu činnosť po zobrazení správy «STEAM» (PARA) na displeji, prístroj navrhne ďalší krok a ukáže «STEAM» (PARA) na hornej čiare displeja a na dolnej «TURN KNOB FOR STEAM» (otočte GOMBÍK NA PARU).

Ak sa funkcia pary nepoužíva dlhšie ako 2 minúty, prístroj sa automaticky vráti do režimu kávy.

Aby nedošlo k zmiešaniu zvyšnej vody s mliekom počas spenenia, je potrebné predtým vodu nechať odtiecť. Urobíte to tak, že pod parnú trysku postavíte nádobu a otočíte gombíkom na paru a horúcu vodu (obr. 9) do polohy , pokým nezačne produkcia pary. Potom otočte gombík naspäť do polohy ●.

☞ Nalejte nízkotučné, studené mlieko do hrnčeka, ktorý sa musí zmestiť pod parnú trysku.

Mlieko má byť studené. Môžete takisto použiť studený hrnček, najlepšie z nehrdzavejúcej ocele, ktorý by predtým nemal byť opláchnutý v horúcej vode.

☞ Otočte smerom von parnú trysku a podržte hrnček pod parnou tryskou tak, aby otvor trysky bol priamo ponorený do mlieka (obr. 25).

Pozor! Nebezpečenstvo nečistôt usušených zvyškov mlieka v parnej tryske. Pozor, aby ste neponorili parnú trysku príliš hlboko do mlieka tak, že dôjde k zakrytiu prívodných otvorov vzduchu na vrchnej časti parnej trysky. Môže tak dôjsť k nasatiu mlieka do trysky a vytvoreniu nečistôt v parnej tryske.

☞ Otočte gombík pre paru a horúcu vodu (obr. 9) do polohy . Displej ukazuje prípravu pary «STEAM» (PARA). Mlieko sa spení.

Ak chcete získať krémovitejšiu penu, pomaly pohybujte nádobou nahor. Speňte mlieko na jeho aspoň dvojnásobný objem.

Paru by ste naraz nemali púšťať dlhšie ako dve minúty.

☞ Ukončenie spenenia vykonáte otočením gombíka pre paru a horúcu vodu (obr. 9) do polohy ● a potom vyberte hrnček. Displej znovu ukazuje pripravenosť na tvorbu pary «STEAM - TURN KNOB FOR STEAM» (PARA - Otočte GOMBÍK NA PARU).

Upozornenie! Nebezpečenstvo obarenia z rozprášeného horúceho mlieka! Skôr ako vyberiete hrnček so speneným mliekom, vypnite prívod pary.

☞ Režim pary opustíte stlačením tlačidla "Steam" (Para) (obr. 24) alebo počkajte približne 120 s,

www.markabolt.hu

pokiaľ sa prístroj automaticky prepne do režimu káva; displej ukazuje «PLEASE WAIT…» (PROSÍM POČKAJTE).

Teraz je prístroj znovu pripravený na varenie kávy; naposledy vybrané nastavenie kávy sa zobrazí na displeji.

☞ Vždy po príprave speneného mlieka nechajte z trysky nakrátko vytiecť trochu horúcej vody otočením gombíka pre paru a horúcu vodu (obr. 6) do polohy ⧖.

Je to nevyhnutné, aby sa z vnútra trysky odstránili zvyšky mlieka, ktoré by ju mohli zablokovať. Na zachytenie vody použite vhodnú nádobu. Počas tohto procesu displej ukazuje «HOT WATER» (HORÚCA VODA).

☞ Potom vráťte gombík do polohy ●; naposledy zvolené nastavenie kávy sa zobrazí na displeji.

10.1 Čistenie parnej trysky

Dôležité: Na zabezpečenie hygieny vám odporúčame dodržiavať tento postup vždy, keď pripravujete spenené mlieko, aby nedošlo k usadzovaniu mlieka v tryske.

☞ Otočte gombíkom na paru a horúcu vodu maximálne v smere hodinových ručičiek do polohy ●. Počkajte niekoľko minút, pokiaľ parná tryska vychladne.

☞ Potom jednou rukou pevne uchopte držadlo rúrky a druhou odpojte bajonetové pripojenie z parnej trysky jeho miernym otočením v smere hodinových ručičiek. Odpojte parnú trysku jej potiahnutím smerom nadol (obr. 26).

☞ Odstráňte vnútornú časť parnej trysky od otočnej rúrky jej potiahnutím nadol.

☞ Opatrne poumývajte parnú trysku a vnútornú časť v teplej vode.

☞ Pozor, aby nedošlo k zablokovaniu dvoch otvorov, zobrazených na obr. 27. V prípade potreby ich prepichnite špendlíkom a vyčistite.

☞ Nasaďte naspäť vnútornú časť miernym nasunutím nahor na otočnú rúrku.

☞ Nasuňte parnú trysku nahor a otočte ju proti smeru hodinových ručičiek.

11 Príprava horúcej vody

Horúca voda sa môže použiť na zohriatie šálok a na prípravu horúcich nápojov, napr. čajov alebo instantných polievok.

⚠ Upozornenie! Nebezpečenstvo obarenia pri zapnutí trysky na horúcu vodu! Výstup horúcej vody alebo pary môže spôsobiť obarenie. Trysku na horúcu vodu zapínajte, len ak je po tryskou postavená nádoba.

☞ Pod trysku na horúcu vodu postavte nádobu.

☞ Otočte gombík pre paru a horúcu vodu do polohy ⧖ (obr. 10). Horúca voda sa dávkuje; displej ukazuje «HOT WATER» (HORÚCA VODA).

ℹ Nemali by ste púšťať horúcu vodu naraz na dlhšie ako dve minúty.

☞ Po naliatí horúcej vody otočte gombík na paru a horúcu vodu späť do polohy ● (obr. 10) a vyberte nádobu.

12 Nastavenie hrúbku zomletia

Prístroj je prednastavený na strednú hrúbku zomletia. Ak zistíte, že dávkovanie kávy je buď príliš rýchle alebo príliš pomalé (po kvapkách), je možné zmeniť nastavenie hrúbky zomletia počas mletia.

www.markabolt.hu

Nastavenie mlynčeka je možné meniť, len ak sa káva melie. Vykonávanie nastavení pri vypnutom mlynčeku môže poškodiť kávovar.

☞ Nastavte hrúbku zomletia (obr. 12) pomocou tlačidla nastavenia hrúbky zomletia (obr. 2, T).

- Ak sa káva dávkuje po kvapkách alebo vôbec nie, tak otočte gombíkom v smere hodinových ručičiek.
  Otáčajte postupne po jednom stupni, až pokiaľ káva nezačne dostatočne tiecť.
- Ak sa káva dávkuje príliš rýchlo a "krema" nie je podľa vašej chuti, otočte gombík o jeden stupeň proti smeru hodinových ručičiek.

Nenastavujte gombík hrúbky zomletia príliš ďaleko, pretože ak vyberiete 2 šálky, bude sa káva dávkovať len veľmi pomaly a po kvapkách.

Výsledok týchto nastavení sa prejaví až po pripravení aspoň 2 šálok kávy.

Odstránenie cudzích predmetov z mlynčeka

Cudzie predmety v mlynčeku, ako sú napr. malé kamienky, môžu mlynček poškodiť. Cudzí predmet v káve spôsobuje hlasné a pravidelné hrkotanie. Ak budete počuť tento zvuk pri mletí kávy, ihneď vypnite kávovar a zavolajte zákaznícke servisné stredisko. **Zablokovanie alebo poškodenie spôsobené cudzími predmetmi v mlynčeku môže byť vylúčené zo záruky.**

13 Nastavenie ponuky

13.1 Nastavenie jazyka

Môžete si vybrať z niekoľkých jazykov. Iný jazyk nastavíte nasledovne:

☞ Stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4). Objaví sa položka ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Nastavený jazyk sa objaví na displeji.

☞ Stláčajte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokiaľ sa nezobrazí požadovaný jazyk.

☞ Ak sa zobrazí požadovaný jazyk, potvrďte ho tlačidlom "OK" (obr. 5). Tento jazyk sa naprogramuje.

Ak sa "OK" nestlačí, tak sa prístroj po približne 120 sekundách vráti automaticky do režimu prípravy kávy bez uloženia nastavenia.

Po naprogramovaní sa displej automaticky vráti na položku ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

☞ Ak sa chcete vrátiť do režimu kávy, stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4) alebo počkajte pribl. 120 s, pokiaľ sa prístroj automaticky prepne do režimu prípravy kávy.

13.2 Nastavenie teploty kávy

Môžete si vybrať z troch nastavení úrovní teploty. Teplotné hladiny kávy sú označené nasledovne:

«TEMPERATURE LOW» (NÍZKA TEPLOTA)

«TEMPERATURE MEDIUM» (STREDNÁ TEPLOTA)

«TEMPERATURE HIGH» (VYSOKÁ TEPLOTA)

Základné nastavenie je «TEMPERATURE HIGH» (VYSOKÁ TEPLOTA). Toto nastavenie je možné zmeniť nasledovne:

☞ Stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4). Objaví sa položka ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

www.markabolt.hu

☞ Stlačte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokým sa neobjaví položka «TEMPERATURE» (TEPLOTA).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Displej oznamuje aktuálne nastavenie, napr. «TEMPERATURE HIGH» (VYSOKÁ TEPLOTA).

☞ V prípade potreby si nastavte inú teplotu pomocou rolovacích tlačidiel "<" alebo ">" (obr. 5).

☞ Ak sa označí požadovaná teplota, potvrďte ju tlačidlom "OK" (obr. 5). Táto teplota sa naprogramuje.

Ak sa "OK" nestlačí, tak sa prístroj po približne 120 sekundách vráti automaticky do režimu prípravy kávy bez uloženia nastavenia.

ⓘ Po naprogramovaní sa displej automaticky vráti na položku ponuky «TEMPERATURE» (TEPLOTA).

☞ Ak sa chcete vrátiť do režimu kávy, stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4) alebo počkajte pribl. 120 s, pokiaľ sa prístroj automaticky prepne do režimu prípravy kávy.

13.3 Nastavenie času vypnutia

Ak sa kávovar nepoužíva dlhšie obdobie, automaticky sa vypne za účelom úspory energie.

Môžete si vybrať z troch časov vypnutia (automatické vypnutie po 1 až 3 hodinách):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (AUTOMATICKÉ VYPNUTIE PO 3H)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (AUTOMATICKÉ VYPNUTIE PO 3H)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (AUTOMATICKÉ VYPNUTIE PO 3H)

Základné nastavenie je «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (AUTOMATICKÉ VYPNUTIE PO 1H). Toto nastavenie je možné zmeniť nasledovne:

☞ Stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4). Objaví sa položka ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

☞ Stlačte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokým sa neobjaví položka «AUTO SHUTOFF TIME» (AUTOMATICKÉ VYPNUTIE).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Displej ukazuje aktuálne nastavenie, napr. «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (AUTOMATICKÉ VYPNUTIE PO 1H).

☞ V prípade potreby si nastavte iný čas automatického vypnutia pomocou rolovacích tlačidiel "<" alebo ">" (obr. 5).

☞ Ak sa zobrazí požadovaný čas vypnutia, potvrďte ho tlačidlom "OK" (obr. 5). Tento čas vypnutia je naprogramovaný.

Ak sa "OK" nestlačí, tak sa prístroj po približne 120 sekundách vráti automaticky do režimu prípravy kávy bez uloženia nastavení.

ⓘ Po naprogramovaní sa displej vráti na položku ponuky «AUTO SHUTOFF TIME» (AUTOMATICKÉ VYPNUTIE).

☞ Ak sa chcete vrátiť do režimu kávy, stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4) alebo počkajte pribl. 120 s, pokiaľ sa prístroj automaticky prepne do režimu prípravy kávy.

13.4 Nastavenie programu pre džbán (funkcia sila kávy a hladina naplnenia džbánu)

Kávovar je v továrni prednastavený na štandardné hodnoty. Tieto nastavenia môžete zmeniť a uložiť podľa vašej chuti. Môžete si vybrať silu kávy z 5 stupňov od extra jemnej až po extra silnú a vybrať si hladinu naplnenia z 10 možností.

Tieto nastavenia je možné zmeniť nasledovne:

www.markabolt.hu

☞ Stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4). Objaví sa položka ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

☞ Stlačte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokým sa neobjaví položka «JUG PROGRAM» (PROGRAM DŽBÁN).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Displej ukazuje «JUG COFFEE TASTE» (CHUŤ KÁVY - DŽBÁN).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Displej oznamuje aktuálne nastavenie, napr. «EXTRA-MILD JUG» (extra jemná - džbán).

☞ V prípade potreby si vyberte z 5 možností od extra jemnej až po extra silnú pomocou rolovacích tlačidiel "<" alebo ">" (obr. 5).

☞ Ak sa označí požadovaná sila, potvrďte ju tlačidlom "OK" (obr. 5). Sila kávy sa týmto naprogramovala.

Ak sa "OK" nestlačí, tak sa prístroj po približne 120 sekundách vráti automaticky do režimu prípravy kávy bez uloženia nastavenia.

ℹ Po naprogramovaní sa displej automaticky vráti na položku ponuky «JUG COFFEE TASTE» (CHUŤ KÁVY - DŽBÁN).

☞ Ak si želáte zmeniť a uložiť hladinu naplnenia pre funkciu džbánu, stlačte rolovacie tlačidlo ">" (obr. 5), až sa objaví položka ponuky «JUG OR CUP LEVEL» (HLADINA V DŽBÁNE ALEBO ŠÁLKE).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5).

☞ Displej ukáže lištu, ktorú je možné zväčšovať alebo zmenšovať: znamená to hladinu naplnenia šálky. V prípade potreby si nastavte inú hladinu naplnenia z 10 možností pomocou rolovacích tlačidiel "<" alebo ">" (obr. 5).

ℹ Maximálna poloha lišty znamená maximálne možné nastavenie hladiny naplnenia šálky pre funkciu džbánu, čo je pribl. 125 ml.

☞ Ak sa označí požadovaná hladina naplnenia, potvrďte ju tlačidlom "OK" (obr. 5). Hladina naplnenia sa týmto naprogramovala.

Ak sa "OK" nestlačí, tak sa prístroj po približne 120 sekundách vráti automaticky do režimu prípravy kávy bez uloženia nastavenia.

ℹ Po naprogramovaní sa displej automaticky vráti na položku ponuky «JUG OR CUP LEVEL» (HLADINA V DŽBÁNE ALEBO ŠÁLKE).

☞ Ak sa chcete vrátiť do režimu kávy, stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4) alebo počkajte pribl. 120 s, pokiaľ sa prístroj automaticky prepne do režimu prípravy kávy.

13.5 Nastavenie programu kávy (Programovanie hladiny naplnenia)

Kávovar je v továrni prednastavený na štandardné rozmery. Tieto rozmery je možné individuálne upraviť a uložiť podľa vašej vlastnej chuti pre každú šálku kávy.

Je možné zmeniť a uložiť hladinu naplnenia pre každú z piatich veľkostí šálok «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO ŠÁLKA), «SMALL CUP» (MALÁ ŠÁLKA), «MEDIUM CUP» (STREDNÁ ŠÁLKA), «LARGE CUP» (VEĽKÁ ŠÁLKA), «MUG» (HRNČEK):

☞ Stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4). Objaví sa položka ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

☞ Stlačte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokým sa neobjaví položka «COFFEE PROGRAM» (PROGRAM KÁVA).

www.markabolt.hu

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Displej ukazuje «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO ŠÁLKA).

☞ V prípade potreby si nastavte inú veľkosť šálky pomocou rolovacích tlačidiel "<" alebo ">" (obr. 5).

☞ Ak sa označí požadovaná veľkosť šálky, potvrďte ju tlačidlom "OK" (obr. 5).

☞ Displej ukazuje lištu, ktorú je možné zväčšovať alebo zmenšovať; znamená to hladinu naplnenia pre rozmer šálky. V prípade potreby si nastavte inú hladinu naplnenia z 10 možností pomocou rolovacích tlačidiel "<" alebo ">" (obr. 5).

ⓘ Maximálna poloha lišty zodpovedá maximálnemu možnému nastaveniu hladiny naplnenia pribl. 220 ml.

☞ Ak sa označí požadovaná hladina naplnenia, potvrďte ju tlačidlom "OK" (obr. 5). Hladina naplnenia sa týmto naprogramovala.

Ak sa "OK" nestlačí, tak sa prístroj po približne 120 sekundách vráti automaticky do režimu prípravy kávy bez uloženia nastavenia.

ⓘ Po naprogramovaní sa displej automaticky vráti na položku ponuky pre nastavenie hladiny naplnenia, napr.

«ESPRESSO CUP» (ESPRESSO ŠÁLKA).

☞ Ak sa chcete vrátiť do režimu kávy, stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4) alebo počkajte pribl. 120 s, pokiaľ sa prístroj automaticky prepne do režimu prípravy kávy.

ⓘ Uloženie hladiny naplnenia je možné len pre 1 šálku. Ak sa pripravujú 2 šálky, uložené hodnotu sú zdvojené.

13.6 Stanovenie počtu dávkovaných káv, počtu dávkovaných džbánov a počtu odvápňovaní (štatistika)

Kávovar dokáže zobrazovať

– celkový počet pripravených šálok kávy,
– počet pripravených džbánov, obsahujúcich 4 šálky, 6 šálok, 8 šálok a 10 šálok, ako aj
– počet vykonaných odvápnení.

ⓘ Ak sa dávkujú naraz 2 šálky kávy, počítajú sa takisto ako 2 šálky kávy.

☞ Stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4). Objaví sa položka ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

☞ Stlačte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokým sa neobjaví položka «STATISTICS» (ŠTATISTIKA).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Displej ukazuje počet pripravených šálok až do tohto časy, napr. «TOT. COFFEES 135» (CELKOVÝ POČET 135) pre 135 pripravených káv.

☞ Opakovane stláčajte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5) na oznámenie počtu pripravených džbánov pre každú možnú veľkosť pre funkciu džbánu (4 šálky, 6 šálok, 8 šálok, 10 šálok). Displej ukazuje počet pripravených džbánov pre príslušnú veľkosť šálky, napr. «JUG 4 CUPS 12» (DŽBÁN 4 ŠÁLKY 12), čo znamená, že bolo pripravených 12 džbánov, z ktorých každý obsahoval 4 šálky.

☞ Opakovane stláčajte rolovacie tlačidlá ">" (obr. 5) na oznámenie počtu vykonaných odvápnení, napr. «TOT. DESCALES 5» (CELKOVÝ POČET ODVÁPNENÍ 5) pre 5 odvápnení.

www.markabolt.hu

☞ Ak sa chcete vrátiť do režimu kávy, stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4) alebo počkajte pribl. 120 s, pokiaľ sa prístroj automaticky prepne do režimu prípravy kávy.

13.7 Resetovanie prístroja na továrenské nastavenie (základné nastavenie)

Táto funkcia sa používa na zrušenie vykonaných zmien a nastavenie továrenských nastavení.

Vykoná sa zmena nasledujúcich nastavení a uložených hodnôt:

- tvrdosť vody
- hladiny naplnenia šálok
- teplota kávy
- čas vypnutia

☞ Stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4). Objaví sa položka ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

☞ Stlačte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokým sa neobjaví položka «RESET TO DEFAULT» (ZÁKLADNÉ NASTAVENIE).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Displej ukazuje «RESET TO DEFAULT NO» (RESET NA ZÁKLADNÉ NASTAVENIE - NIE).

☞ Stlačte rolovacie tlačidlo "<" (obr. 5), pokým sa neobjaví položka «RESET TO DEFAULT YES» (RESET NA ZÁKLADNÉ NASTAVENIE - ÁNO).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Prístroj sa teraz resetuje na továrenské nastavenia.

Ak sa "OK" nestlačí, tak sa prístroj po približne 120 sekundách vráti automaticky do režimu prípravy kávy bez resetovania na továrenské nastavenia.

ⓘ Po programovaní sa prístroj automaticky vráti do režimu kávy.

14 Čistenie a údržba

Na zaistenie kvality kávy a bezporuchovej prevádzky, vždy udržiavajte váš kávovar v čistote.

14.1 Pravidelné čistenie

⚠ **Upozornenie!**Pred čistením vypnite kávovar a nechajte ho vychladnúť.

⚠ **Poznámka!** Nikdy nedávajte kávovar alebo jeho oddelené časti do umývačky na riad. Kávovar nikdy neponárajte do vody.

⚠ **Poznámka!**Do zásobníka zrnkovej kávy nikdy nedávajte vodu, nakoľko môže dôjsť k poškodeniu mlynčeka.

⚠ Nepoužívajte akékoľvek drsné, drhnúce alebo korozívne čistiace materiály. Vnútorné a vonkajšie časti utierajte len navlhčenou handričkou.

☞ Denne vyberajte nádrž na vodu (obr. 6) a vylievajte všetku zvyšnú vodu. Nádrž na vodu opláchnite čerstvou vodou. Každý deň používajte čerstvú vodu.

☞ Denne vyprázdňujte odpadovú nádobu na kávovinu, prípadne, ak budete na to vyzvaný cez displej; viď „Vyprázdnenie odpadovej nádoby na kávovinu“, strana 255.

☞ Pravidelne vyprázdňujte odkvapkávaciu misku. Toto je možné urobiť kedykoľvek, ale musí sa to urobiť, keď sa objaví červený plavák (obr. 28) v otvore odkvapkávacej mriežky.

☞ Pravidelne (aspoň raz týždenne) vyčistite nádrž na vodu (N), odkvapkávaciu misku (O), odkvapkávaciu mriežku (A) a odpadovú nádobu na kávovinu (Q) teplou vodou a jemnou čistiacou kvapalinou a prípadne kefkou.

☞ Vždy po použití prístroja na spenenie demontujte parnú trysku a odstráňte zvyšky mlieka, viď

www.markabolt.hu

„Čistenie parnej trysky“, strana 249.

☞ Skontrolujte, či nedošlo k zablokovaniu otvorov dávkovača kávy. Na ich vyčistenie od zvyškov kávy použitie ihlu (obr. 29).

14.2 Vyprázdnenie odpadovej nádoby na kávovinu

Prístroj počíta počet pripravených káv. Po každých 14 samostatných kávach (alebo 7 dvojitých) prístroj zobrazí správu: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (VYSYPAŤ ODPADOVÚ nádobu) na oznámenie, že je odpadová nádoba na kávu plná a musí sa vysypať a vyčistiť. Pokiaľ sa odpadová nádoba nevyčistí, tak prístroj naďalej zobrazuje správu a nemôže pokračovať vo varení kávy.

☞ Ak ju chcete vyčistiť, odomknite a otvorte servisné dvierka stlačením príslušného tlačidla (obr. 30), potom vyberte odkvapkávaciu misku (obr. 31), vyprázdnite ju a vyčistite.

☞ Vysypte odpadovú nádobu a dôkladne ju vyčistite tak, aby sa odstránili aj všetky zvyšky zo dna.

Dôležité: Vždy, keď vyprázdňujete odkvapkávaciu misku, **musí** sa vyprázdniť takisto aj odpadová nádoba, aj keď nie je úplne plná. Ak sa tak nestane, tak pri ďalšej príprave kávy, sa môže nádoba preplniť a zablokovať tak prístroj.

ℹ Po vybratí odpadovej nádoby displej oznamuje «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (ZASUŇTE odpadovú nádoby na kávu).

ℹ Ak sa kávovar používa denne, tak odpadovú nádobu vyprázdňujte na dennej báze.
Vždy vyprázdňujte nádobu pri zapnutom prístroji, inak kávovar nezaznamená vysypanie nádobky.

14.3 Čistenie mlynčeka

Zvyšky kávy z odpadovej nádoby odstráňte pomocou mäkkej kefky alebo vysávača.

⚠ Poznámka! Do mlynčeka nikdy nelejte vodu. Mohlo by to poškodiť mlynček.

☞ Na vypnutie kávovaru stlačte tlačidlo "Zap/Vyp" (obr. 11) a hlavný vypínač (obr. 8). Odpojte ho od elektrickej zásuvky.

☞ Odstráňte všetky zostávajúce kávové zrná (môžete na to využiť vysávač so štrbinovým nástavcom).

ℹ Ak cudzí predmet nie je možné vybrať, spojte sa so zákazníckym servisným strediskom.
Zablokovanie alebo poškodenie spôsobené cudzími predmetmi v mlynčeku môže byť vylúčené zo záruky.

⚠ **Upozornenie!** Nebezpečenstvo poranenia pri zapnutom mlynčeku. Nikdy nezapínajte kávovar, ak pracujete na mlynčeku. Môže to spôsobiť vážne poranenia. Pred začatím práce skontrolujte, či je kávovar odpojený od elektrickej zásuvky.

☞ Pri testovaní správnej funkcie mlynčeka počas prípravy šálky kávy používajte len malé množstvá zrnkovej kávy. Pri prvom použití mlynčeka alebo po jeho vyčistení sa do varnej jednotky dostane menšie množstvo zomletej kávy, pretože sa najprv musí naplniť prívodný kanálik. Môže to ovplyvniť prvú šálku kávy.

14.4 Čistenie varnej jednotky

Odprúčame vám pravidelné čistenie varnej jednotky (podľa toho, ao často sa používa). Ak nebudete váš kávovar istý čas používať (napr. počas sviatkov), vyprázdnite odpadovú nádobku na kávovinu a nádrž na vodu a

www.markabolt.hu

dôkladne kávovar vyčistite, vrátane varnej jednotky.

Postupujte nasledovne:

☞ Vypnite prístroj stlačením tlačidla "Zap/Vyp" (obr. 11) (neodpájajte zo zásuvky) a počkajte, pokým displej zhasne.

☞ Odomknite a otvorte servisné dvierka vpredu stlačením príslušného otváracieho tlačidla (obr. 30).

☞ Vyberte odkvapkávaciu misku a odpadovú nádobu na kávovinu (obr. 31) a vyčistite ich.

☞ Stlačte zboku dve červené tlačidlá na varnej jednotke smerom dovnútra (obr. 32) a vytiahnite ju.

Dôležité: Varná jednotka sa dá vytiahnuť, len ak je prístroj vypnutý tlačidlom ZAP/VYP ⏻ na prednej strane prístroja. Prístroj sa nemusí odpojiť z elektrickej siete. Pokus o vybratie varnej jednotky, ak je prístroj zapnutý, môže spôsobiť vážne poškodenie.

☞ Umyte varnú jednotku pod tečúcou vodou bez použitia čistiacich prostriedkov. **Nikdy varnú jednotku neumývajte v umývačke na riad.**

☞ Dôkladne vyčistite vnútro prístroja. Na odstránenie kávových usadenín z vnútorných častí prístroja použitie plastovú alebo drevenú vidličku, či iný podobný nástroj, ktorý nespôsobí poškriabanie povrchu (obr. 30), potom povysávajte zvyšky vysávačom (obr. 34).

☞ Zasuňte varnú jednotku (obr. 36, a) späť do držiaka (obr. 36, b) a zatlačte kolík (obr. 36, c). Kolík sa musí zasunúť do rúrky na spodnej časti varnej jednotky (obr. 36, d).

☞ Zatlačte symbol PUSH (obr. 36) pevne dovnútra, pokiaľ varná jednotka nezapadne na svoje miesto.

☞ Po zaklknutí skontrolujte, či sa červené tlačidlá (obr. 36, f) vysunuli von, pretože inak nie je možné zatvoriť servisné dvierka.

obr. 37: Dve červené tlačidlá správne zapadli.

obr. 38: Dve červené tlačidlá nesprávne zapadli.

☞ Vložte naspäť odkvapkávaciu misu a do nádrže na vodu dolejte vodu.

☞ Zatvorte servisné dvierka.

Ak sa varná jednotka nevloží správne, t.j. ak ste počuli kliknutie, ale dve červené tlačidlá sa nevysunuli, servisné dvierka nie je možné zatvoriť.

Ak sa varná jednotka len ťažko zasúva, tak pred jej vložením ju stlačte na správnu výšku naraz z vrchnej aj spodnej časti tak, ako je to uvedené na obr. 35.

Ak sa varná jednotka nedá stále ľahko zasunúť, nechajte ju mimo prístroj, zatvorte servisné dvierka, odpojte prístroj z elektrickej zásuvky a pripojte naspäť.

Počkajte, pokým sa displej vypne, otvorte servisné dvierka a zasuňte varnú jednotku.

14.5 Spustenie odvápňovacieho programu

Odvápňovací program vám umožňuje jednoducho a efektívne odstrániť vodný kameň z kávovaru. Kávovar sa musí odvápniť, ak ste na to vyzvaný oznamom na displeji «DESCALE» (ODVÁPNIŤ).

Dôležité: V žiadnom prípade nepoužívajte odvápňovače, ktoré neodporúča Electrolux. Ak sa použije iný odvápňovací prostriedok, Electrolux nepreberá žiadnu zodpovednosť za vzniknuté škody. Odvápňovaciu kvapalinu si môžete zakúpiť u špecializovaných predajcov alebo prostredníctvom servisnej linky Electrolux.

www.markabolt.hu

Odvápnenie trvá približne 45 minút a nesmie byť prerušené. V prípade prerušenia dodávky prúdu je nutné program reštartovať!

☞ Pred spustením odvápňovacieho programu vyčistite varnú jednotku (pozrite si „Čistenie varnej jednotky“, strana 255).

☞ Stlačte tlačidlo "Menu" (obr. 4). Objaví sa položka ponuky «CHOOSE LANGUAGE» (VÝBER JAZYKA).

☞ Stlačte rolovacie tlačidlá "<" alebo ">" (obr. 5), pokým sa neobjaví položka «DESCALE» (ODVÁPNIŤ).

☞ Potvrďte položku tlačidlom "OK" (obr. 5). Displej ukazuje «DESCALE NO» (ODVÁPNIŤ - NIE).

☞ Stlačte rolovacie tlačidlo "<", displej ukazuje «ODVÁPNIŤ - ÁNO».

☞ Potvrďte tlačidlom "OK" (obr. 5). Spustí sa odvápňovací program.

Ak sa "OK" nestlačí, tak sa prístroj po približne 120 sekundách vráti automaticky do režimu prípravy kávy bez spustenia programu odvápňovania.

Horná časť displeja ukazuje striedajúce správy «ADD DESCALER» (PRIDAŤ ODVÁPŇOVAČ) a «TURN STEAM KNOB» (OTOČIŤ GOMBÍK PARY), pričom spodná časť ukazuje lištu priebehu s percentuálnym zobrazením, napr. «■ ■ 5%».

☞ Vyprázdnite nádrž na vodu, nalejte do nej aspoň 1 liter vody a pridajte odvápňovací roztok.

Poznámka: Pozor, aby sa odvápňovací prostriedok nerozlial na povrchy citlivé kyselinu ako je mramor, vápenec a keramika.

☞ Pod parnú trysku (obr. 9) postavte nádobu s minimálnym objemom 1,5 litra.

☞ Otočte gombík pre paru a horúcu vodu do polohy .

Odvápňovací program začne a odvápňovací roztok začne pretekať cez parnú trysku. Displej ukazuje «DESCALING» (ODVÁPŇOVANIE) a priebeh postupu s percentuálnym zobrazením, napr. «■■■■ ■ 25%».

Odvápňovací program automaticky vykoná niekoľko prepláchnutí a prestávok za účelom odstránenia usadenín vodného kameňa zvnútra kávovaru.

Po pribl. 45 minútach bude nádrž na vodu prázdna a horná časť displeja bude ukazovať striedavo správy «DESCALE COMPLETE» (ODVÁPNENIE UKONČENÉ) a «TURN STEAM KNOB» (OTOČIŤ GOMBÍK PARY), pričom spodná časť ukazuje lištu priebehu s percentuálnym zobrazením «■■■■■ ■ 50%».

☞ Otočte gombík pre paru a horúcu vodu späť do polohy ●.

Prístroj je teraz možné vypláchnuť čistou vodou. Horná časť displeja striedavo ukazuje správy «RINSING» (VYPLACHOVANIE) a «FILL TANK» (DOPLNIŤ NÁDRŽ), pričom spodná časť ukazuje lištu priebehu s percentuálnym zobrazením «■■■■■ ■ 50%».

☞ Vyberte nádrž na vodu a naplňte ju čerstvou vodou a potom ju vložte do prístroja. Horná časť displeja striedavo ukazuje správy «RINSING» (VYPLACHOVANIE) a «TURN STEAM KNOB» (OTOČIŤ GOMBÍK PARY), pričom spodná časť ukazuje lištu priebehu s percentuálnym zobrazením «■■■■■ ■ 50%».

☞ Vylejte nádobu pod parnou tryskou a dajte ju naspäť.

☞ Otočte gombík pre paru a horúcu vodu do polohy .

www.markabolt.hu

Vykoná sa opláchnutie s čistou vodou a oplachovacia voda vyteká cez parnú trysku. Displej ukazuje «RINSING» (VYPLÁCHNUTIE) a priebeh postupu s percentuálnym zobrazením, napr. «■■■■■ ■ 55%».

Po niekoľkých minútach bude nádrž na vodu prázdna a horná časť displeja bude ukazovať striedavo správy «RINSING COMPLETE» (VYPLÁCHNUTIE UKONČENÉ) a«TURN STEAM KNOB» (OTOČIŤ GOMBÍK PARY), pričom spodná časť ukazuje lištu priebehu s percentuálnym zobrazením «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Otočte gombík pre paru a horúcu vodu späť do polohy ●.

Displej striedavo ukazuje správy «RINSING COMPLETE (VYPLÁCHNUTIE UKONČENÉ) a «FILL TANK» (DOPLNIŤ NÁDRŽ).

☞ Vylejte nádobu s oplachovacou vodou.

☞ Vyberte nádrž na vodu, nalejte do nej čerstvú vodu a vráťte ju na miesto.

Prístroj je možné teraz používať a jeho stav je ako pri poslednom režime na kávu.

ⓘ Po zbehnutí odvápňovacieho programu vám odporúčame vyliať prvú pripravenú kávu.

15 Čo robiť, ak sa na displeji zobrazia nasledujúce správy...

«FILL TANK» (DOPLNIŤ NÁDRŽ)

- Nádrž na vodu je prázdna alebo je nesprávne umiestnená.

☞ Naplňte nádrž podľa postupu uvedeného v časti „Naplnenie vodou“, strana 240 a zasuňte ju naplnenú.

- Nádrž je špinavá alebo znečistená vodným kameňom.

☞ Opláchnite alebo odstráňte vodný kameň z nádrže.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (PRÍLIŠ JEMNÉ ZOMLETIE, NASTAVTE MLYNČEK A OTOČTE GOMBÍK na paru)

- Prístroj nemôže variť kávu.

☞ Pod parnú trysku podložte nádobu a otočte gombík pre paru a horúcu vodu proti smeru hodinových ručičiek do polohy ⏱ (obr. 9).

- Káva vyteká príliš pomaly.

☞ Otočte prepínač kvality zomletia (obr. 12) o jeden stupeň v smere hodinových ručičiek (viď „Nastavenie hrúbku zomletia“, strana 249).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (VYSYPAŤ odpadovú nádobu)

- Nádoba na odpadovú kávu je plná.

☞ Vysypte odpadovú nádobu, vyčistite ju podľa postupu v časti „Vyprázdnenie odpadovej nádoby na kávovinu“, strana 255 a potom ju vráťte naspäť.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (ZASUNÚŤ odpadovú nádobu)

- Odpadová nádoba na kávu nebola pravdepodobne vložená po jej vyčistení.

☞ Otvorte servisné dvierka a zasuňte odpadovú nádobu.

«ADD PRE-GROUND COFFEE» (PRIDAŤ ZOMLETÚ KÁVU)

- Pri zapnutej funkcii zomletej kávy nebola káva nasypaná do lievika pre zomletú kávu.

☞ Nasypte zomletú kávu podľa postupu uvedeného v časti „Použitie zomletej kávy“, strana 247.

www.markabolt.hu

«FILL BEAN CONTAINER»
(NAPLNIŤ ZÁSOBNÍK KÁVY)

- Došla zrnková káva.

☞ Doplňte zásobník na kávové zrná, viď „Naplnenie nádoby na kávové zrná“, strana 240

- Ak je kávový mlynček veľmi hlučný, znamená to, že ho zablokoval malý kamienok medzi kávovými zrnami.

☞ Spojte sa so zákazníckym servisom. **Zablokovanie alebo poškodenie spôsobené cudzími predmetmi v mlynčeku môže byť vylúčené zo záruky.**

«PLEASE DESCALE !»
(Prosím ODVÁPNIŤ!)

- Znamená to prítomnosť vodného kameňa v prístroji.

☞ Je nutné vykonať čo najskôr odvápňovací postup, uvedený v časti „Spustenie odvápňovacieho programu“, strana 256.

«CLOSE DOOR»
(ZATVORIŤ DVIERKA)

- Servisné dvierka sú otvorené.

☞ Zatvorte servisné dvierka. Ak nie je možné zatvoriť servisné dvierka, skontrolujte, či je varná jednotka správne vložená (viď „Čistenie varnej jednotky“, strana 255).

«INSERT BREWING UNIT!»
(VLOŽIŤ varnú jednotku!)

- Varná jednotka nebola pravdepodobne vložená po jej vyčistení.

☞ Vložte varnú jednotku; viď „Čistenie varnej jednotky“, strana 255.

«GENERAL ALARM»
(VŠEOBECNÁ VÝSTRAHA)

- Vnútro prístroja je veľmi znečistené.

☞ Dôkladne vyčistite vnútro prístroja; viď „Čistenie varnej jednotky“, strana 255. Ak sa oznam zobrazuje aj po vyčistení, spojte sa so zákazníckym strediskom.

16 Problémy, ktoré je možné riešiť pred zavolaním do zákazníckeho servisného strediska

Ak zariadenie nefunguje, tak príčiny porúch je možné identifikovať a vyriešiť pomocou kapitoly „Čo robiť, ak sa na displeji zobrazia nasledujúce správy...“, strana 258. Ak sa však nezobrazí žiadna správa, vykonajte nasledujúce kontroly pred zavolaním do zákazníckeho servisného strediska.

Káva nie je horúca

- Šálky neboli predhriate.

☞ Predhrejte šálky opláchnutím v horúcej vode alebo ich ponechaním na aspoň 20 minút na zohriatej priehradke na šálky (H) (viď „Tipy na prípravu horúcejšej kávy“, strana 245).

- Varná jednotka je príliš studená.

☞ Pred prípravou kávy zohrejte varnú jednotku výberom programu opláchnutia (viď „Spustenie vyplachovacieho programu“, strana 245).

Káva nie je dostatočne krémovitá

- Káva je zomletá príliš nahrubo.

☞ Otočte prepínač kvality zomletia o jeden stupeň proti smeru hodinových ručičiek (viď „Nastavenie hrúbku zomletia“, strana 249).

- Nesprávny typ kávy.

☞ Používajte len taký druh kávy, ktorý je vhodný pre plnoautomatické kávovary.

Káva vyteká príliš pomaly

- Káva je zomletá príliš najemno.

☞ Otočte prepínač kvality zomletia o jeden stupeň v smere hodinových

www.markabolt.hu

ručičiek (viď „Nastavenie hrúbku zomletia“, strana 249).

Káva vyteká príliš rýchlo

- Káva je zomletá príliš nahrubo.

☞ Otočte prepínač kvality zomletia o jeden stupeň proti smeru hodinových ručičiek (viď „Nastavenie hrúbku zomletia“, strana 249).

Káva vyteká len z jedného dávkovača

- Otvory dávkovača sú zablokované.

☞ Na vyčistenie zaschnutých zvyškov kávy použitie ihlu (obr. 29).

Ak sa otočí gombík pre paru a horúcu vodu, tak z parnej trysky nevychádza žiadna para.

- Otvory v parnej tryske a vo vnútornej časti parnej trysky sú zablokované.

☞ Vyčistite otvory v parnej tryske a vo vnútornej časti parnej trysky (viď „Čistenie parnej trysky“, strana 249).

Ak sa vyberie funkcia alebo , zariadenie nevypúšťa kávu, ale len vodu.

- Zomletá káva sa mohla zablokovať v lieviku.

☞ Pomocou noža odstráňte zomletú kávu z lievika (viď „Použitie zomletej kávy“, strana 247) (obr. 22). Potom vyčistite varnú jednotku a vnútro prístroja (viď „Čistenie varnej jednotky“, strana 255).

Ak sa stlačí tlačidlo ⏻, prístroj sa nezapne.

- Hlavný vypínač na zadnej strane prístroja nie je zapnutý (obr. 8) alebo prístroj nie je zapojený do elektrickej siete.

☞ Skontrolujte, či je hlavný vypínač v polohe "I" a či je napájací kábel zasunutý do elektrickej siete.

Varnä jednotku nie je možné vytiahnuť na čistenie

- Prístroj je zapnutý. Varná jednotka sa môže vytiahnuť, len ak je prístroj vypnutý.

☞ Vypnite prístroj a vyberte varnú jednotku (viď „Čistenie varnej jednotky“, strana 255).

Dôležité: Varná jednotka sa dá vytiahnuť, len ak je prístroj vypnutý tlačidlom ZAP/VYP ⏻ na prednej strane prístroja. Prístroj sa nemusí odpojiť z elektrickej siete. Pokus o vybratie varnej jednotky, ak je prístroj zapnutý, môže spôsobiť vážne poškodenie.

Káva nevyteká z dávkovacích otvorov, ale okolo servisných dvierok

- Otvory dávkovača sú zablokované uschnutou kávou.

☞ Zaschnutú kávu odstráňte ihlou (obr. 29).

- Vyklápací priestor (R) vo vnútri servisných dvierok je zablokovaný a nemôže sa vyklápať.

☞ Dôkladne vyčistite vyklápací priestor, najmä závesy tak, aby sa voľne pohybovali.

Použila sa zomletá káva (nie zrnková) a prístroj nepripravuje žiadnu kávu

- Bolo nasypanej príliš veľa zomletej kávy.

☞ Vyberte varnú jednotku a dôkladne vyčistite vnútro prístroja, podľa postupu uvedeného v „Čistenie varnej jednotky“, strana 255. Zopakujte postup s použitím maximálne 2 odmeriek zomletej kávy.

- Gombík "Sila kávy / Zomletá káva" nebol otočený do polohy alebo a prístroj použil zomletú kávu, ktorá bola pridaná, a zároveň kávu, ktorá bola zmletá mlynčekom.

www.markabolt.hu

☞ Dôkladne vyčistite vnútro prístroja, podľa postupu uvedeného v časti „Čistenie varnej jednotky“, strana 255. Zopakujte postup s tým, že najprv otočíte gombík "Sila kávy / Zomletá káva" podľa postupu uvedeného v „Použitie zomletej kávy“, strana 247.

- Bola pridaná zomletá káva, keď bol prístroj vypnutý.

☞ Vyberte varnú jednotku a dôkladne vyčistite vnútro prístroja, podľa postupu uvedeného v časti „Čistenie varnej jednotky“, strana 255. Zopakujte postup avšak najprv zapnite kávovar.

Čo robiť v prípade, ak je potrebné kávovar premiestniť

- Ponechajte si pôvodný obal ako ochranu pri preprave. Je dôležité použiť pôvodné plastové vrecko ako ochranu pred poškriabaním.
- Zabezpečte kávovar a termálny džbán proti natriasaniu. Výrobca nezodpovedá za akékoľvek škody počas prepravy.
- Vyprázdnite nádrž na vodu a odpadovú nádobu na kávu.
- Je potrebné byť opatrný aj pri umiestnení kávovaru - najmä v studenom počasí, pri ktorom by mráz mohol poškodiť zariadenie.

17 Technické údaje

Sieťové napätie:	220-240 V
Príkon:	1350 W

CE Tento prístroj je v súlade s nesledujúcimi smernicami ES:

- Smernica o nízkom napätí 2006/95/EC
- EMC Smernica 89/336/EEC v znení doplnkov 92/31/EEC a 93/68/EEC
- Materiály a príslušenstvo, ktoré prichádzajú do kontaktu s potravinami, vyhovujú smernici EC 1935/2004.

18 Likvidácia

Obalový materiál

Obalový materiál chráni životné prostredie a je recyklovateľný. Plastové súčiastky sú označené značkami, napr. >PE<, >PS< atď. Prosíme, aby ste obalový materiál dali do príslušnej odpadovej nádoby na mieste zberu druhotných surovín.

Staré zariadenie

Symbol na výrobku alebo na obale označuje, že výrobok sa nesmie odhodiť do domového odpadu. Namiesto toho sa musí odniesť na zberné miesto pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Tým, že zabezpečíte správnu likvidáciu tohto výrobku, pomôžete zabrániť prípadným negatívnym dôsledkom na životné prostredie a ľudské zdravie, ku ktorému by inak mohlo dôjsť v prípade nesprávnej likvidácie tohto výrobku. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku môžete získať od vášho miestneho úradu, spracovateľa vášho domového odpadu alebo v obchode, kde ste tento výrobok zakúpili.

www.markabolt.hu

19 V prípade potreby servisu

Ak je nutná oprava, vrátane výmeny napájacieho kábla, prosíme, aby ste sa spojili s vašim najbližším zákazníckym strediskom Electrolux. Prosíme, aby ste si takisto pozreli servisné a záručné informácie v samostatnej záručnej brožúrke Electrolux.

Odložte si pôvodný obal, vrátane polystyrénových častí.

Aby nedošlo k poškodeniu počas prepravy, musí byť zariadenie bezpečne zabalené.

Ak zasielate prístroj, tak vždy pripojte aj džbán. Je potrebný na otestovanie prístroja.

www.markabolt.hu

SLO Spoštovani kupec,

Prosimo vas, da skrbno preberete navodilo za uporabo.
Predvsem vas prosimo, da preberete vse varnostne napotke na prvih straneh navodila za uporabo! Shranite navodilo za uporabo, da vam bo pri roki v prihodnje. Če boste dali aparat komu drugemu, predajte navodilo naslednjemu lastniku aparata.

Vsebina

1 Legenda 264
1.1 Pogled od spredaj (slika 1) 264
1.2 Pogled od spredaj pri odprtih servisnih vratcih (slika 2) 264
1.3 Komandna plošča (slika 3) 264
2 Kava in espresso 265
3 Informacije o varnosti 265
4 Pregled postavk v meniju 267
5 Način Menu 267
6 Pred prvo uporabo 267
6.1 Postavitev in priključitev aparata za kavo 267
6.2 Nalivanje vode 268
6.3 Polnjenje posode za kavna zrna 268
6.4 Prvi vklop 269
6.5 Vklop aparata 270
6.6 Izklop kavnega avtomata 270
6.7 Nastavitev trdote vode 270
7 Kuhanje kave s kavo v zrnju 271
7.1 Nasveti za bolj vročo kavo 273
7.2 Izvedba programa za odstranjevanje kotlovca 273
8 Priprava več skodelic hkrati s funkcijo "kavnik" 273
9 Uporaba mlete kave 274
10 Penjenje mleka 275
10.1 Čiščenje parne šobe 277
11 Priprava vroče vode 277
12 Nastavitev zrnatosti mletja 277
13 Nastavitve menija 278
13.1 Nastavitev jezika 278
13.2 Nastavitev temperature kave 278
13.3 Nastavitev časa izklopa 279
13.4 Nastavitev programa "kavnik" (jakost kave in nivo polnjenja za funkcijo "kavnik") 279
13.5 Nastavitev programa "kava" (Programiranje nivoja polnjenja) 280
13.6 Prikaz števila pripravljenih kav, števila pripravljenih kavnikov in števila opravljenih odstranjevanj kotlovca (statistični podatki) 281
13.7 Ponastavitev tovarniških nastavitev (ponastavitev na privzete vrednosti) 281
14 Čiščenje in nega 282
14.1 Redno čiščenje 282
14.2 Praznjenje posode za kavno usedlino 282
14.3 Čiščenje mlinčka za kavo 283
14.4 Čiščenje kuhalne enote 283
14.5 Izvedba programa za odstranjevanje kotlovca 284
15 Kaj storiti, če na zaslonu vidite tale obvestila... 286
16 Težave, ki jih lahko odpravite, preden pokličete pooblaščeno servisno službo 287
17 Tehnični podatki 289
18 Odstranjevanje 289
19 Če je potreben servisni poseg 290

www.markabolt.hu

SLO

1 Legenda

1.1 Pogled od spredaj (slika 1)

A Odkapna rešetka
B Termo vrč
C Glavno stikalo (na zadnji strani aparata)
D Po višini nastavljiv iztok kave
E Komandna plošča (glejte sliko 3)
F Pokrov posode za kavo v zrnju
G Pokrov za mleto kavo
H Ogrevana polica za skodelice
J Zasučna cev paro in vročo vodo
K Šoba za paro (snemljiva)
L Vložek šobe za paro (odstranljiv)
M Gumb za odpiranje servisnih vratc
N Posoda za vodo z indikacijo najvišjega nivoja (odstranljiva)
O Odkapna posoda s plovcem (odstranljiva)

1.2 Pogled od spredaj pri odprtih servisnih vratcih (slika 2)

P Servisna vratca (odprta)
Q Posoda za kavno usedlino (odstranljiva)
R Predal za usedlino
S Kuhalna enota
T Vrtljivi gumb za nastavitev zrnatosti mletja
U Posoda za kavo v zrnju
V Merilna žlica
W Polnilni lijak za mleto kavo
X Napisna tablica (pod aparatom)
Y Tekoče sredstvo za odstranjevanje kotlovca
Z Trak za določanje trdote vode

1.3 Komandna plošča (slika 3)

a Vrtljivi gumb "jakost kave / mleta kava"
b Vrtljivi gumb "velikost skodelice"
c Zaslon
d Tipka "1 skodelica kave"
V meniju uporabite to tipko za "listanje" ("<")
e Tipka "2 skodelici kave"
V meniju uporabite to tipko za "listanje" (">")
f Tipka "para"
V meniju uporabite to tipko za potrditev izbrane postavke ("OK")
g Tipka "MENU" MENU
V meniju se s to tipko vrnete na prejšnji nivo, ne da bi spremenili nastavitve ("ESC")
h Stikalo "VKLOP/IZKLOP" ⏻
j Vrtljivi gumb "para / vroča voda"
k Tipka "kavnik"

www.markabolt.hu

2 Kava in espresso

Vaš popolnoma avtomatizirani aparat za kavo vam jamči absolutno **preprosto uporabo**, tako pri pripravi kave kot pri čiščenju in negovanju.

Odlična, individualna **aroma** je zagotovljena s

- sistemom za predkuhanje: preden se kava skuha, jo aparat najprej omoči, tako da lahko kasneje odda vso svojo aromo
- posamična nastavitev količine vode na skodelico, od kratkega espressa do "dolge" kave z mlekom
- individualno nastavljiva temperatura kuhanja kave
- Izbira med navadno in močno kavo
- zrnatost mletja, ki jo lahko prilagodite vrsti kave v zrnju, in
- ne nazadnje, zajamčena krema, to je tisti sloj pene na kavi, zaradi katere imajo poznavalci tako zelo radi espresso kavo

Ali ste vedeli? Da je pri kuhanju espresso kave voda v stiku s kavo dosti krajši čas kakor pri pripravi navadne filtrirane kave. Zaradi tega se iz zmlete kave sprosti mnogo manj grenkih snovi - in zato je espresso kava toliko bolj lahkotna in blaga!

3 Informacije o varnosti

Aparat ustreza priznanim tehnološkim standardom glede varnosti in nemškemu zakonu o varnosti električnih aparatov. Navzlic temu menimo, da je naša dolžnost, da vas kot proizvajalec seznanimo z naslednjimi varnostnimi napotki.

Splošna varnost

- Aparat je lahko priključen samo na takšno električno omrežje, katerega napetost, jakost in frekvenca ustrezata podatkom, ki so navedeni na napisni tablici (glejte spodnjo stran aparata)!
- Nikdar ne dovolite, da pride omrežni kabel v stik z vročimi deli aparata.
- Nikdar ne vlecite za kabel, da bi tako vzeli vtič iz vtičnice!
- Avtomata ne uporabljajte, če:
  – je omrežni kabel poškodovan,
  – ohišje kaže vidne znake poškodb.
- Prepričajte se, da je aparat kavo ugasnjen, preden potegnete vtič iz omrežne vtičnice.
- Ta naprava ni namenjena, da bi jo uporabljale osebe (vključno z otroki), katerih telesne, zaznavne ali duševne zmožnosti so omejene, ali ki nimajo izkušenj in znanja, če niso bile na začetku podučene o uporabi s strani osebe, ki je odgovorna za njihovo varnost.

Varnost otrok

- **Ne puščajte avtomata za kavo delovati brez nadzora in bodite še zlasti pozorni, kadar so v bližini otroci!**
- Otroci morajo biti pod nadzorom, da se ne igrajo z aparatom.
- Embalirni material, npr. plastične vrečke, ne smejo priti v roke otrokom.

www.markabolt.hu

Varnost pri uporabi

- **Pozor! Iztok kave, šoba za paro in pladenj za ogrevanje skodelic postanejo med delovanjem vroči. Poskrbite, da bodo otroci ostali na varni razdalji!**
- **Pozor! Nevarnost opeklin pri vklopu šobe za paro! Vroča voda ali para lahko povzročita opekline. Šobo za penjenje mleka vklopite le tedaj, kadar pod njo držite skodelico.**
- Pare ne uporabljajte za segrevanje vnetljivih tekočin!
- Aparat za kavo uporabljajte samo, če je v njem voda! V posodo za vodo nalivajte samo mrzlo vodo. **Ne nalivajte vroče vode, mleka ali drugih tekočin.** Pri dolivanju ne prekoračite najvišjega nivoja približno 1,8 litrov.
- **V posodo za kavna zrna na dajajte zmrznjenih ali karameliziranih kavnih zrn. Uporabljajte samo pražena kavna zrna! Iz kavnih zrn odstranite vse tujke, npr. drobne kamenčke. Blokada ali škoda, ki bi jo v mlinčku povzročili tujki, ni krita z garancijo.**
- V lijak za mleto kavo dajajte le mleto kavo.
- Ne pustite aparata za kavo prižganega brez potrebe.
- Ne izpostavljajte avtomata za kavo vremenskim vplivom.
- Če uporabljate električni podaljšek, uporabite samo v trgovini kupljen kabel, katerega vodniki imajo presek vsaj 1,5 mm^2.
- Da se preprečijo telesne poškodbe, ne smete nikdar dovoliti osebam, ki imajo motnje motoričnega sistema, da bi uporabljale aparat same, brez pomoči.
- **Aparat vklopite le, če so odkapna posoda, posoda za kavno usedlino in odkapna rešetka montirani!**

Varnost pri čiščenju in negi

- Upoštevajte navodila za čiščenje in odstranjevanje kotlovca.
- Pred vsakim čiščenjem in vzdrževanjem ugasnite aparat in potegnite vtič iz omrežne vtičnice.
- Aparata za kavo nikdar ne potopite v vodo.
- Šobo za penjenje mleka čistite samo tedaj, kadar je aparat ugasnjen, mrzel in kadar ni pod tlakom!
- Ne čistite delov kavnega avtomata v stroju za pomivanje posode.
- **Nikdar ne nalijte vode v kavni mlinček.** Voda bi poškodovala kavni mlinček.

Nikdar ne odpirajte in ne popravljajte aparata za kavo. Napačno popravilo lahko uporabnika izpostavi hudi nevarnosti.

Električne aparate lahko popravlja samo usposobljen serviser.

Če je potrebno popravilo ali zamenjava priključnega kabla, se, prosimo, obrnite na

- trgovino, v kateri ste kupili aparat za kavo, ali
- servisno službo Electrolux .

V primeru nenamenske ali nepravilne uporabe proizvajalec ne prevzema nikakršne odgovornosti za škodo, garancija pa se razveljavi - enako tudi v primeru, če se program odstranjevanja kotlovca ne izvaja v skladu z opisom v pričujočih navodilih za uporabo takoj po tem, ko se prižge obvestilo «PLEASE DESCALE!» (PROSIMO, ODSTRANITE KOTLOVEC!). Zamašitev ali škoda, ki bi jo v mlinčku povzročili tujki, ni krita z garancijo.

www.markabolt.hu

4 Pregled postavk v meniju

Spodaj so navedene tiste postavke v meniju, pri katerih lahko spremenite in shranite tovarniško nastavljene parametre, ter tudi zaženete programe in prikličete informacije. Podrobnejše podatke o tem boste našli v kasnejših poglavjih navodila za uporabo.

- **«CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK) menu**
  Prikaže jezik; na izbiro vam je več jezikov.
- **«WATER HARDNESS» (TRDOTA VODE) menu**
  Sprogramirate lahko trdoto vode od 1 (mehka voda) do 4 (zelo trda voda). Tovarniška nastavitev: 4 (zelo trda voda).
- **«TEMPERATURE» (TEMPERATURA) menu**
  Sprogramirate lahko NIZKO, SREDNJO, ali VISOKO temperaturo kave.
  Tovarniška nastavitev: VISOKA
- **«AUTO SHUTOFF TIME» (SAMODEJNI IZKLOP) menu**
  Sprogramirate lahko čas samodejnega izklopa, od 1 do 3 ur.
  Tovarniška nastavitev: 1h (1 ura).
- **«JUG PROGRAM» (PROGRAM KAVNIK) menu**
  – Sprogramirate lahko nivo polnjenja (velikost skodelice) in količino zmlete kave (jakost kave) za skodelice kave, ki se bodo natekle v kavnik
- **«COFFEE PROGRAM» (KAVNI PROGRAM) menu**
  Nastavite nivo polnjenja vsake posamezne velikosti skodelic (skodelica za espresso, majhna skodelica, srednja skodelica, velika skodelica, čaša).
- **«DESCALE» (ODSTRANJEVANJE KOTLOVCA) menu**
  Začne izvajati program za odstranjevanje kotlovca
- **«STATISTICS» (STATISTIKA) menu**
  Prikaže podatke o tem, koliko skodelic kave je pripravil aparat, koliko vrčkov za 4, 6, 8 ali 10 skodelic in skupno število izvedenih programov za odstranjevanje kotlovca.
- **«RESET TO DEFAULT» (PONASTAVITEV NA TOVARNIŠKE VREDNOSTI) menu**
  Ponastavi vrednost spremenjenega parametra na tovarniško vrednost.

5 Način Menu

Do menija pridete tako, da pritisnete tipko "Menu". V meniju uporabljate tipke "1 skodelica kave" , "2 skodelici kave" , "para" in "MENU" . Ustrezna funkcija vsake posamezne tipke je prikazana na zaslonu nad tipko (slika 5):

- «<» ("1 skodelica kave") in «>» ("2 skodelici kave") sta namenjeni za "listanje" po meniju
- «OK» ("para") potrdita izbrano postavko v meniju
- «ESC» ("MENU") vas vrne nazaj na prejšnji nivo menija brez spremembe nastavitve.

6 Pred prvo uporabo

6.1 Postavitev in priključitev aparata za kavo

☞ Postavite aparat na primerno ravno, stabilno, neogrevano in vodoodporno površino.

www.markabolt.hu

⚠ Zagotovite dobro kroženje zraka okrog aparata. Ko postavljate aparat na delovno površino, pustite vsaj 5 cm prostega prostora med površino aparata in stranskima stenama in zadnjo steno ter vsaj 20 cm prostega prostora nad aparatom.

Nikdar ne postavite aparata v prostor, v katerem lahko temperatura pade na 0°C ali manj (aparat se lahko poškoduje, če voda zamrzne).

⚠ Pomembno! Če aparat za kavo prinesete iz hladnega prostora v topel prostor, pred vklopom počakajte približno dve uri!

Priporočamo vam, da postavite aparat za kavo na primerno podlogo, s čimer preprečite škodo, ki bi jo povzročilo brizganje vode.

☞ Aparat priključite na ozemljeno omrežno vtičnico. Ne uporabljajte neozemljene vtičnice.

6.2 Nalivanje vode

Preden vklopite aparat za kavo, vsakič poglejte, da je v posodi za vodo voda, in jo po potrebi dolijte. Aparat za kavo potrebuje vodo za proces samodejnega čiščenja ob vsakem vklopu in izklopu aparata.

☞ Vzemite posodo za vodo iz aparata (slika 6). Preden odstranite posodo za vodo, morate šobo za paro vselej obrniti proti sredini aparata, sicer posode ne boste mogli vzeti ven.

☞ V posodo za vodo nalijte svežo hladno vodo. Nikdar ne nalijte vode čez oznako MAX.

ℹ V posodo za vodo nalivajte samo svežo mrzlo vodo. Vanjo nikdar ne nalivajte drugih tekočin, npr. mineralne vode ali mleka.

☞ Vrnite posodo za vodo na svoje mesto (slika 6). Pri tem krepkeje vtisnite posodo, tako da se odpre ventil posode za vodo.

ℹ Da si boste vsakič zagotovili dobro kavo s polno aromo, morate:

– menjavati vodo v posodi vsak dan,
– oprati posodo za vodo vsaj enkrat tedensko v navadni vodi za pomivanje (ne v pomivalnem stroju). Nato jo splaknite s čisto vodo.

6.3 Polnjenje posode za kavna zrna

☞ Dvignite pokrov posode za kavna zrna in v posodo denite svežo kavo v zrnju (slika 7). Nato pokrov spet zaprite.

⚠ Opomba! Obvezno morate uporabljati samo čisto kavo v zrnju brez karameliziranih ali aromatiziranih dodatkov. Ne uporabljate zmrznjenih kavnih zrn. Pazite, da v posodo ne zaidejo tujki, na primer kamenčki. **Zamašitev ali škoda, ki bi jo v mlinčku povzročili tujki, ni krita z garancijo.**

ℹ Mlinček za kavo je tovarniško nastavljen na srednjo zrnatost mletja. Po potrebi lahko to nastavitev spremenite. Napotke za spreminjanje nastavitve mlinčka najdete v „Nastavitev zrnatosti mletja“, stran 277.

⚠ **Nastavitev zrnatosti lahko spreminjate samo tedaj, kadar mlinček melje kavo. Nastavljanje pri mirujočem mlinčku lahko povzroči poškodbo kavnega avtomata.**

ℹ Pri preizkusu delovanja kavnega mlinčka v tovarni je bila v mlinčku kava, zato je popolnoma normalno, da so v njem sledovi kave. Aparat je navzlic temu zajamčeno nov.

www.markabolt.hu

6.4 Prvi vklop

Ko prvikrat prižgete aparat, se samodejni postopek vklopa nadaljuje samo, če najprej izberete želeni jezik.

☞ Vklopite aparat z glavnim stikalom na zadnji strani aparata (slika 8).

Na zaslonu se izmenoma v vseh razpoložljivih jezikih prikazuje obvestilo «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (PRITISNITE MENU ZA IZBIRO ANGLEŠČINE).

☞ Počakajte na pravi jezik in pritisnite tipko "Menu" za potrditev (slika 4) in jo držite pritisnjeno, dokler se na zaslonu ne prikaže: «ENGLISH INSTALLED» (IZBRANA JE ANGLEŠČINA).

ⓘ Po prvi uporabi aparata lahko jezik tudi kasneje kadarkoli spremenite; glejte točko „Nastavitev jezika“, stran 278.

Potem ko ste izbrali jezik, se na zaslonu izpiše obvestilo «FILL TANK!» (NAPOLNITE POSODO ZA VODO).

☞ Napolnite posodo za vodo; glejte „Nalivanje vode“, stran 268.

☞ Vrnite posodo za vodo na svoje mesto (slika 6). Pri tem krepkeje vtisnite posodo, tako da se odpre ventil posode za vodo.

Na zaslonu je zdaj napis: «TURN STEAM KNOB» (OBRNITE GUMB ZA PARO).

☞ Premaknite šobo za paro navzven in podnjo postavite skodelico (slika 9).

☞ Obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo do konca v smeri proti urnemu kazalcu v položaj (slika 10).

Po par sekundah iz šobe za paro priteče nekaj vode in zaslon prikazuje letvico napredovanja. Ko je v skodelici približno 30 ml vode, se letvica napredovanja izpolni in na zaslonu se izpiše obvestilo «TURN STEAM KNOB» (OBRNITE GUMB ZA PARO).

☞ Obrnite vrtljivi gumb za paro do konca v smeri urnega kazalca (slika 10) do položaja ●, da voda preneha iztekati.

Aparat tedaj izpiše obvestilo: «TURNING OFF PLEASE WAIT...» (IZKLAPLJAM... PROSIMO, POČAKAJTE...) in se izklopi.

☞ Napolnite posodo za kavna zrna s kavo v zrnju; glejte „Polnjenje posode za kavna zrna“, stran 268.

⚠ Pomembno: Za preprečitev motenj v delovanju v to posodo ne denite mlete kave, zamrzovalno sušene kave, karameliziranih kavnih zrn ali česarkoli drugega, kar bi lahko povzročilo poškodbo aparata.

☞ Pritisnite tipko "VKLOP/IZKLOP" ⏻ na komandni plošči (slika 11).

Na zaslonu aparata se izpiše obvestilo «HEATING UP...» (APARAT SE SEGREVA...) v zgornji vrstici, v spodnji pa se kaže letvica napredovanja s prikazom odstotkov «■■■■ ■ 40%», ki kaže, koliko se je aparat že segrel.

Ko je segrevanje končano, se na zaslonu izpiše obvestilo:

«RINSING...» (SPLAKOVANJE) v zgornji vrstici zaslona, v spodnji vrstici pa letvica napredovanja s prikazom odstotkov «■■■■ ■ 40%», pri čemer aparat izvede samodejni postopek splakovanja (iz iztočnih odprtin za kavo priteče nekaj vroče vode in kane v odkapno posodo pod njimi).

Aparat nato prikaže osnovne nastavitve; v zgornji vrstici zaslona je prikazana velikost skodelic, v spodnji pa jakost kave, npr.

«MEDIUM CUP» (SREDNJA SKODELICA)
«NORMAL TASTE» (NORMALNA AROMA)

www.markabolt.hu

6.5 Vklop aparata

Pred vsakim vklopom preverite, da je v posodi za vodo voda, in jo po potrebi dolijte. Aparat potrebuje vodo za samodejni postopek splakovanja, ki se izvede vsakič, ko aparat vklopite in izklopite.

☞ Vklopite aparat s tipko "VKLOP/IZKLOP" ⏻ (slika 11).

ℹ Takoj po vklopu aparat izvede postopek priprave za delovanje. Zvoki, ki jih ob tem slišite, so povsem normalni.

ℹ V fazi segrevanja (približno 120 sekund) kaže zaslon obvestilo «HEATING UP..» (APARAT SE SEGREVA) v zgornji vrstici in v spodnji letvico napredovanja «■■■■ ■ 40%» z odstotkom, ki kaže, koliko se je aparat že ogrel.

Ko je segrevanje končano, se na zaslonu izpiše obvestilo:

«RINSING...» (SPLAKOVANJE) v zgornji vrstici zaslona, v spodnji vrstici pa letvica napredovanja s prikazom «■■■■ ■ 40%», pri čemer aparat izvede samodejni postopek splakovanja (iz iztočnih odprtin za kavo priteče nekaj vroče vode in kane v odkapno posodo pod njimi).

Kavni avtomat je pripravljen za uporabo. Na zaslonu prikazani podatki ustrezajo nazadnje izbranemu načinu priprave kave.

6.6 Izklop kavnega avtomata

☞ Izklopite aparat s tipko "VKLOP/IZKLOP" ⏻ (slika 11).

Aparat izvede postopek splakovanja (obvestilo na zaslonu «RINSING» (SPLAKOVANJE) «PLEASE WAIT...» (PROSIMO, POČAKAJTE) in se izklopi.

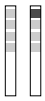
ℹ Če aparata ne nameravate uporabljate dalj časa, potem ga po izklopu s tipko "VKLOP/IZKLOP" ⏻ ugasnite še z glavnim stikalom na hrbtni strani (slika 8).

6.7 Nastavitev trdote vode

Po prvi uporabi aparata ali če uporabljate vodo drugačne kakovosti, morate na aparatu izbrati trdoto vode, ki ustreza trdoti vode iz vodovoda. S priloženim preizkusnim trakom lahko določite trdoto vode, ali pa povprašajte pri svojem komunalnem podjetju .

Določanje trdote vode

☞ Pomočite preizkusni trak v mrzlo vodo za približno 1 sekundo. Stresite z njega odvečno vodo in ocenite trdoto s pomočjo rožnato obarvanih pasov.



Ni rožnatih pasov ali **en** rožnat pas:
Trdotna stopnja 1, mehka voda
do 1,24 mmol/l, ali
do 7° po nemški trdotni lestvici, ali
do 12,6° po francoski trdotni lestvici

Dva rožnata pasova:
Trdotna stopnja 2, srednje trda voda
do 2,5 mmol/l, ali
do 14° po nemški trdotni lestvici, ali
do 25,2° po francoski trdotni lestvici

Trije rožnati pasovi:
Trdotna stopnja 3, trda voda
do 3,7 mmol/l, ali
do 21° po nemški trdotni lestvici, ali
do 37,8° po francoski trdotni lestvici

Štirje rožnati pasovi:
Trdotna stopnja 4, zelo trda voda
nad 3,7 mmol/l ali
nad 21° po nemški trdotni lestvici, ali
nad 37,8° po francoski trdotni lestvici

www.markabolt.hu

Nastavitev in shranitev vrednosti trdote vode

Nastavite lahko 4 nivoje trdote vode. Aparat za kavo je tovarniško nastavljen na trdoto vode 4.

☞ Pri vklopljenem aparatu pritisnite tipko "Menu" (slika 4).
Pojavi se postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).

☞ Nato pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5), dokler se ne pojavi postavka «WATER HARDNESS» (TRDOTA VODE).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu se prikaže trenutna nastavitev, npr. «WATER HARDNESS 4» (TRDOTNA STOPNJA 4).

☞ Nato pritiskajte tipki za listanje "<" ali ">" (slika 5) dokler ni prikazana ugotovljena stopnja trdote vode.

☞ Potrdite izbiro s tipko "OK" (slika 5).

Če ne pritisnete tipke "OK", se po približno 120 sekundah aparat vrne v stanje za pripravo kave, ne da bi shranil nastavitve.

ℹ Po programiranju se na zaslonu samodejno prikaže menijska postavka «WATER HARDNESS» (TRDOTA VODE).

☞ Za povratek v stanje za pripravo kave po končani nastavitvi pritisnite tipko "Menu" (slika 4) ali počakajte približno 120 sekund, da se aparat samodejno vrne v stanje za pripravo kave.

ℹ Lahko pa izvedete tudi še druge nastavitve iz menija, glejte točko „Nastavitve menija“, stran 278.

7 Kuhanje kave s kavo v zrnju

Spodaj opisani postopek kuhanja kave s kavo v zrnju poteka **popolnoma avtomatsko**: Mletje, doziranje, stiskanje, navlažitev, kuhanje in izmet kavne usedline.

Možnost izbire zrnatosti zmlete kave in količine zmlete kave vam omogoča, da si po svojem okusu in želji nastavite delovanja kavnega avtomata.

⚠ Obvezno morate uporabljati samo čisto kavo v zrnju brez karameliziranih ali aromatiziranih dodatkov. Ne uporabljate zmrznjenih kavnih zrn. Pazite, da v posodo ne zaidejo tujki, na primer kamenčki. **Zamašitev ali škoda, ki bi jo v mlinčku povzročili tujki, ni krita z garancijo.**

Aparat je tovarniško nastavljen tako, da skuha srednje veliko skodelico kave normalne jakosti. Izberete lahko tudi kratko espresso kavo ali dolgo "mlečno" kavo.

☞ Za izbiro želene velikosti skodelice obrnite vrtljivi gumb za "velikost skodelice" (slika 13). Prikazana bo izbrana velikost skodelice.

ℹ Kavni avtomat je tovarniško nastavljen na standardne količine. Po želji jih lahko spremenite in to za vsako velikost skodelice posebej; glejte točko „Nastavitev programa "kava" (Programiranje nivoja polnjenja)“, stran 280.

Izberete lahko tudi ekstra šibko, šibko, normalno, močno in ekstra močno kavo.

☞ Za izbiro želene jakosti obrnite vrtljivi gumb za izbiro "jakosti kave" (slika 14). Prikazana bo izbrana jakost arome.

☞ Pod iztočni odprtini za kavo postavite eno ali dve skodelici (slika 15). Iztok kave lahko dvigate ali spuščate, s čimer ga prilagodite višini skodelice ali čaše in zmanjšate toplotne izgube ter preprečite škropljenje kave (slika 16).

ℹ Če potem, ko ste spremenili podatke za velikost skodelice in jakost arome, ne pritisnete nobene druge tipke, aparat predlaga naslednji korak:

www.markabolt.hu

«PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (PRITISNITE TIPKO ZA 1 ALI 2 SKODELICI).

☞ Pritisnite tipko za "1 skodelico" za pripravo ene skodelice kave, ali tipko za "2 skodelici" za pripravo 2 skodelic.

Aparat zdaj zmelje kavna zrna. Pri pripravi kave se zmleta kava najprej omoči z majhno količino vode v postopku priprave na kuhanje. Po kratkem premoru se nato začne dejanski postopek kuhanja. Kava priteče v skodelico in na zaslonu je v zgornji vrstici prikazana izbrana velikost skodelice, v spodnji vrstici pa letvica napredovanja s prikazom odstotkov «■■■■ ■ 40%».

Ko pride letvica napredovanja do konca, se je v skodelico natekla želena količina kave. Aparat samodejno preneha točiti kavo in izvrže kavno usedlino v posodo za kavno usedlino.

☞ Pritekanje kave lahko predčasno ustavite kadarkoli s kratkim pritiskom na prej izbrano tipko ali s tem, da obrnete vrtljivi gumb za "velikost skodelice" (slika 13) v smeri proti urnemu kazalcu proti položaju "espresso".

☞ Če želite, čim je iztekanje kave končano, količino kave povečati, samo pritisnite in držite tipko za "1 skodelico" , dokler se v skodelico ne nateče želena količina (to morate narediti takoj po tem, ko letvica napredovanja pokaže 100%), ali pa tako, da obrnete vrtljivi gumb za "velikost skodelice" (slika 13) v smeri urnega kazalca proti položaju "čaša".

Po par sekundah je aparat znova pripravljen za uporabo in lahko si skuhate še eno skodelico kave. Na zaslonu je prikazana zadnja izbrana nastavitev.

ℹ Če kava priteka po kapljicah ali pa sploh ne, ali če priteka prehitro in nima dovolj kreme, morate spremeniti nastavitev mletja; glejte „Nastavitev zrnatosti mletja“, stran 277.

ℹ Če je prikazano obvestilo «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (PREVEČ NA DROBNO MLETA KAVA - NASTAVITE MLINČEK IN OBRNITE GUMB), je kava zmleta preveč na drobno. Spremenite nastavitev mletja; glejte „Nastavitev zrnatosti mletja“, stran 277.

ℹ Če je na zaslonu napis: «FILL TANK» (NAPOLNITE POSODO ZA VODO) je treba posodo za vodo napolniti, sicer avtomat ne bo mogel skuhati kave. (Ko se prižge to obvestilo, je normalno, da je v posodi še nekaj vode).

ℹ Če je na zaslonu napis: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (SPRAZNITE POSODO ZA KAVNO USEDLINO), je posoda za kavno usedlino polna in jo je treba izprazniti in očistiti; glejte točko „Praznjenje posode za kavno usedlino“, stran 282. Dokler posode za kavno usedlino ne očistite, aparat prikazuje to obvestilo in ne kuha kave.

ℹ Nikdar ne odstranite posode za vodo, medtem ko aparat kuha kavo. Če jo odstranite, aparat ne bo več mogel kuhati kave. Za izzračevanje aparata obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo do konca v smeri proti urnemu kazalcu v položaj in par sekund izpuščajte vodo iz šobe za paro.

ℹ Ko prvikrat uporabljate aparat, morate pripraviti vsaj 4-5 skodelic kave, da boste z aparatom dosegli zadovoljive rezultate.

www.markabolt.hu

7.1 Nasveti za bolj vročo kavo

- Če želite takoj po vklopu aparata skuhati bolj kratko kavo (manj od 60 ml), splaknite skodelico z vročo vodo, da jo ogrejete.
- Nastavite višjo temperaturo kave; glejte „Nastavitev temperature kave“, stran 278.
- Če pri sicer prižganem aparatu že dolgo časa niste skuhali kave, morate sistem pred kuhanjem kave splakniti, da se kuhalna enota ogreje. Izberite funkcijo splakovanja v ustreznem meniju (glejte točko „Izvedba programa za odstranjevanje kotlovca“, stran 273). Pustite, naj voda izteka v odkapno posodo ali pa v skodelico, v kateri boste pripravili kavo, tako da jo z njo ogrejete, nato pa jo izlijte.
- Ne uporabljajte predebelih skodelic, če jih poprej ne ogrejete, saj sicer vsrkajo preveč toplote.
- Ogrejte skodelice tako, da jih splaknete v vroči vodi, ali pa jih pustite vsaj 20 minut na ogretem pladnju za ogrevanje skodelic (H) pri prižganem aparatu.

7.2 Izvedba programa za odstranjevanje kotlovca

Program za splakovanje omogoča ogrevanje kuhalne enote in iztoka.

Proces splakovanja traja samo par sekund.

☞ Pritisnite tipko "Menu" (slika 4). Pojavi se postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).

☞ Nato pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5), dokler se ne pojavi postavka «RINSING» (SPLAKOVANJE).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu je obvestilo «RINSING» (SPLAKOVANJE) in letvica napredovanja s prikazom odstotkov «■■■■ ■ 40%».

Po splakovanju gre aparat samodejno v stanje za pripravo kave.

8 Priprava več skodelic hkrati s funkcijo "kavnik"

Ta funkcija vam omogoča pripravo **več skodelic kave popolnoma samodejno, pri čemer se kava nateče v termos kavnik iz nerjavnega jekla**: Mletje, doziranje, stiskanje, navlažitev, kuhanje in izmet kavne usedline kakor je opisano v prejšnji točki.

Aparat je tovarniško nastavljen tako, da kuha kavo v količini srednje velike skodelice in z normalno jakostjo arome. Želeno velikost skodelice in jakost arome lahko nastavite tako, kot je opisano v točki „Nastavitev programa "kavnik" (jakost kave in nivo polnjenja za funkcijo "kavnik")“, stran 279.

☞ Obrnite pokrov termos kavnika iz nerjavnega jekla v položaj za odstranitev (slika 17) in vzemite pokrov s kavnika. Splaknite pokrov in termos kavnik.

☞ Postavite termos kavnik pod iztok kave (D), pokrov naj bo v položaju za nalivanje (slika 18). Iztok kave morate do konca potisniti navzgor, da boste lahko kavnik postavili na svoje mesto.

Na zaslonu je stalno prikazano obvestilo «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (NAPOLNITE POSODO ZA KAVNA ZRNA IN VODO, SPRAZNITE POSODO ZA USEDLINO, PRITISNITE OK), ki vas opominja na osnovne operacije, ki so potrebne za zaporedno kuhanje več kav za kavnik.

☞ Potem, ko preverite, da je posoda za vodo polna, da je v posodi za kavna zrna zadosti kave in da je

www.markabolt.hu

posoda za kavno usedlino prazna, pritisnite tipko "OK" (slika 5).

V zgornji vrstici zaslona je prikazana jakost arome, kakor je nastavljena v meniju "Kavnik", npr. «EXTRA-MILD JUG» (EKSTRA BLAG KAVNIK). V spodnji vrstici zaslona sta prikazani tipki za listanje "<" in ">" in število skodelic kave, ki naj se natečejo v kavnik, tj. "< > 4".

ℹ Če želite spremeniti jakost kave in velikost skodelic pri funkciji "kavnik", ravnajte po navodilih v točki „Nastavitev programa "kavnik" (jakost kave in nivo polnjenja za funkcijo "kavnik")“, stran 279.

☞ Po potrebi pritisnite na tipko za listanje "<" ali ">" da povečate ali zmanjšate v koraku po 2 skodelici število skodelice kave, ki jih želite imeti v kavniku (4, 6, 8, 10 skodelic).

ℹ Če v par sekundah ne pritisnete na nobeno tipko, aparat na zaslonu predlaga naslednji korak: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (IZBERITE ŠTEVILO KAV, PRITISNITE TIPKO KAVNIK)".

☞ Ko ste izbrali želeno število skodelic kave, izbiro potrdite s pritiskom na tipko "KAVNIK" (slika 19).

Na zaslonu se prikazuje letvica napredovanja s prikazom odstotkov «■■■■ ■ 40%», ki ponazarja stanje kuhanja kave.

Ko pride letvica napredovanja do konca in doseže 100%, aparat konča kuhanje in se samodejno vrne v stanje za kuhanje posamičnih skodelic kave.

☞ Zdaj lahko vzamete termos vrč in zaprete pokrov (slika 20), da ohranite kavo toplo dalj časa.

ℹ Če ni zadosti kave v zrnju, da bi se zahtevani postopek kuhanja kave končal, bo aparat ustavil kuhanje in bo počakal, da boste napolnili posodo za kavna zrna in da boste nato pritisnili na tipko "KAVNIK" (slika 19). Na primer, če programirate 8 skodelic, pa imate kave v zrnju samo za 6 skodelic, bo aparat skuhal 6 skodelic kave in se nato ustavil. Napolnite posodo za kavna zrna in nato pritisnite tipko "KAVNIK" (slika 19). Ko ste to storili, bo aparat skuhal še zadnji 2 skodelici in s tem dosegel programirano količino 8 skodelic.

Če je premalo vode, da bi aparat lahko skuhal želeno količino kave, ali če je posoda za kavno usedlino polna, potem aparat ustavi kuhanje kave. Kavnik morate odstraniti, da boste lahko napolnili posodo za vodo ali izpraznili posodo za kavno usedlino; v tistem trenutku se trenutno izbrani program prekliče. Potem ko je napaka odpravljena, je treba program pognati znova. Upoštevajte količino kave, ki je že v kavniku, tako da se ne prelije iz njega.

ℹ Če je prikazano obvestilo «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (PREVEČ NA DROBNO MLETA KAVA - NASTAVITE MLINČEK IN OBRNITE GUMB), je kava zmleta preveč na drobno. Spremenite nastavitev mletja; glejte „Nastavitev zrnatosti mletja“, stran 277.

9 Uporaba mlete kave

Ta funkcija rabi za pripravo kave iz mlete kave, npr. dekafeinizirane kave.

⚠ Preglejte, da v lijaku ni ostala zmleta kava in da v njem ni nobenih tujkov. Lijak za mleto kavo ni namenjen shranjevanju kave.

www.markabolt.hu

Mleta kava mora dospeti naravnost v kuhalno enoto.

☞ Obrnite vrtljivi gumb "jakost kave / mleta kava" (slika 21) v želeni položaj (za 1 skodelico) ali (za 2 skodelici) da izberete funkcijo "mleta kava". S tem onesposobite delovanje mlinčka za kavo. Na zaslonu se izpiše obvestilo, npr. «ESPRESSO CUP» (SKODELICA ZA ESPRESSO) «PRE-GROUND 1 CUP» (1 SKODELICA IZ MLETE KAVE).

☞ Odprite pokrov lijaka za mleto kavo in vanj denite sveže zmleto kavo (slika 22).

Uporabite samo priloženo merilno žličko. Nikdar ne dodajte več kot 2 do roba polnih meric, sicer aparat ne bo skuhal kave, ali pa se bo mleta kava raztresla po notranjosti aparata in ga onesnažila, ali pa bo kava pritekala le po kapljicah in prikazano bo obvestilo «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (PREDROBNO MLETA KAVA NASTAVITE MLINČEK IN OBRNITE GUMB ZA PARO).

Ne dodajajte mlete kave med samim postopkom kuhanja. Kavo za naslednjo skodelico dodajte šele potem, ko je postopek kuhanja popolnoma končan in je kavni avtomat pripravljen. Nikdar ne dodajajte mlete kave, kadar je aparat izklopljen, saj se bo sicer raztresla po notranjosti aparata.

⚠ Uporabljajte samo mleto kavo za popolnoma avtomatizirane espresso avtomate: V lijak za mleto kavo ne dajajte kavnih zrn, vodotopnih ali liofiliziranih instant izdelkov ali katerekoli druge pijače v prahu. Predrobno zmleta kava lahko povzroči zamašitve.

ℹ Če je polnilni lijak zamašen (zaradi vlage v aparatu ali zato, ker ste vanj dali več kot 2 merici mlete kave), z nožem ali ročajem žličke potisnite kavo navzdol (slika 23). Nato odstranite kuhalno enoto in jo očistite tako, kot je opisano v točki „Čiščenje kuhalne enote“, stran 283.

☞ Zaprite pokrov.

ℹ Če po izbiri funkcije "Kuhanje z mleto kavo" v par sekundah ne pritisnete na nobeno tipko, bo aparat na zaslonu predlagal naslednji korak: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (PRITISNITE TIPKO ZA 1 ALI 2 SKODELICI).

☞ Za izbiro želene velikosti skodelice obrnite vrtljivi gumb za "velikost skodelice" (slika 13). Prikazana bo izbrana velikost skodelice.

☞ Pritisnite tipko za "1 skodelico" za pripravo ene skodelice kave, ali tipko za "2 skodelici" za pripravo 2 skodelic kave.

Kava je pripravljena.

ℹ Ko je kava skuhana, vklopite funkcijo kuhanja kave s kavo v zrnju tako, da obrnete vrtljivi gumb "jakost kave / mleta kava" (slika 21) v položaj za katerokoli jakost kave (s tem spet omogočite delovanje mlinčka za kavo).

10 Penjenje mleka

S paro lahko spenite mleko in ogrejete tekočine. Ker je za pripravo pare potrebna višja temperatura kot za kuhanje kave, ima aparat poseben način delovanja za pripravo pare.

ℹ Za pripravo cappuccina napolnite veliko skodelico od 1/2 do 2/3 z espresso kavo, nato pa dodajte spenjeno mleko.

⚠ Pozor! Nevarnost opeklin pri vklopu šobe za paro! Vroča voda ali para lahko povzročita opekline. Ne aktivirajte šobe za paro, dokler ni potopljena v mleko.

www.markabolt.hu

☞ Za pripravo pare pritisnite tipko "Para" (slika 24).

Na zaslonu je obvestilo «HEATING UP...» (APARAT SE SEGREVA) v zgornji vrstici, v spodnji pa letvica napredovanja s prikazom odstotkov «■■■■ ■ 40%». Ko je proces ogrevanja končan, je na zaslonu obvestilo «STEAM» (PARA). Aparat je pripravljen za penjenje mleka.

ℹ Če v par sekundah za tem, ko se na zaslonu izpiše obvestilo «STEAM» (PARA), ne storite nič, bo aparat predlagal naslednji korak in sicer bo prikazal obvestilo «STEAM» (PARA) v zgornji vrstici zaslona in «TURN KNOB FOR STEAM» (OBRNITE VRTLJIVI GUMB ZA PARO) v spodnji vrstici.

ℹ Če funkcije za pripravo pare več kot 2 minuti ne uporabljate, aparat samodejno preklopi v stanje za kuhanje kave.

ℹ Da pri penjenju mleka vanj ne bi prišla voda, je treba pred tem vodo izpustiti. V ta namen pod šobo za paro podstavite posodo in obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo (slika 9) v položaj , dokler ne začne izhajati para. Nato obrnite vrtljivi gumb nazaj v položaj ●.

☞ V vrček, ki mora biti tako majhen, da gre pod šobo za paro, nalijte nemastno, hladno mleko.

ℹ Mleko mora biti mrzlo. Uporabite hladen vrček, po možnosti iz nerjavnega jekla, ki ga pred tem ne smete splakniti v vroči vodi.

☞ Zasučite šobo za paro navzven in držite vrček pod šobo za paro tako, da je odprtina šobe ravno potopljena v mleko (slika 25).

⚠ Pozor! Obstaja možnost vnosa nečistoč zaradi prisušenega mleka na šobi za paro. Pazite, da ne boste potopili šobe za paro tako globoko v mleko, da bi prekrili odprtino za vstop zraka na njenem vrhu. Sicer se mleko vsesa v šobo in povzroči onesnaženje šobe za paro.

☞ Obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo (slika 9) v položaj . Zaslon kaže proces izhajanja pare «STEAM» (PARA). Mleko se speni.

ℹ Da dobite bolj kremasto peno, počasi pomikajte posodico navzgor. Spenite mleko tako, da je njegov volumen vsaj dvakrat večji.

ℹ Pare ne izpuščajte več kot dve minuti zdržema.

☞ Za konec penjenja obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo (slika 9) v položaj ● in nato odstranite vrček. Zaslon znova sporoči, da je aparat pripravljen za oddajanje pare «STEAM - TURN KNOB FOR STEAM» (PARA -OBRNITE VRTLJIVI GUMB ZA PARO).

⚠ **Pozor!** Vroče mleko vas lahko opeče! Izklopite paro, preden odstranite vrček s spenjenim mlekom.

☞ Način za pripravo pare izklopite s pritiskom na tipko "Para" (slika 24) ali počakajte približno 120 sekund, da se aparat samodejno vrne v stanje za kuhanje kave; na zaslonu je obvestilo «PLEASE WAIT...» (PROSIMO, POČAKAJTE...).

Aparat je zdaj spet pripravljen za kuhanje kave; na zaslonu je prikazana nazadnje uporabljena nastavitev.

☞ Po vsakem penjenju mleka izpustite nekaj vroče vode skozi šobo tako, da obrnete vrtljivi gumb za paro in vročo vodo (slika 6) v položaj .

To je potrebno, da preprečite, da bi se mleko prisušilo znotraj šobe in jo s tem zamašilo. Uporabite primerno posodo, da prestrežete

www.markabolt.hu

vodo. Med tem procesom je na zaslonu obvestilo «HOT WATER» (VROČA VODA).

☞ Nato obrnite vrtljivi gumb v položaj ●; zadnja izbrana nastavitev za kavo je prikazana na zaslonu.

10.1 Čiščenje parne šobe

Pomembno: Iz higienskih razlogov vam priporočamo, da ta postopek izvedete po vsakem penjenju mleka, da preprečite nabiranje mleka v šobi.

☞ Obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo do konca v smeri urnega kazalca v položaj ●. Počakajte par minut, da se šoba za paro ohladi.

☞ Nato z eno roko dobro primite ročaj šobe za paro in z drugo roko sprostite bajonetni priključek šobe za paro tako, da ga malce obrnete v smeri urnega kazalca. Odstranite šobo za paro tako, da jo potegnete navzdol (slika 26).

☞ Odstranite vložek šobe za paro z zasučne cevi tako, da ga potegnete navzdol.

☞ Skrbno operite šobo za paro in njen vložek v topli vodi.

☞ Zagotovite, da odprtini, prikazani na sliki 27, nista blokirani. Po potrebi ju preluknjajte z iglo in ju očistite.

☞ Montirajte nazaj vložek tako, da ga previdno potisnete navzgor na zasučno cev.

☞ Montirajte šobo za paro tako, da jo potisnete navzgor in obrnete v smeri proti urnemu kazalcu.

11 Priprava vroče vode

Vročo vodo lahko uporabite za ogrevanje skodelic in za pripravo vročih napitkov, na primer čaja ali instant juhe.

⚠ **Pozor!** Nevarnost opeklin pri vklopu šobe za paro! Vroča voda ali para lahko povzročita opekline. Aktivirajte šobo za vročo vodo samo tedaj, kadar je pod njo primerna posodica.

☞ Postavite posodo pod šobo za vročo vodo.

☞ Obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo (slika 10) v položaj ♨. Vroča voda izteka; na zaslonu je obvestilo «HOT WATER» (VROČA VODA).

ℹ Vroča voda naj ne izteka dlje kot dve minuti zdržema.

☞ Po iztekanju vroče vode obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo nazaj v položaj ● (slika 10) in odstranite posodo.

12 Nastavitev zrnatosti mletja

Aparat je prednastavljen na mletje srednje zrnatosti. Če ugotovite, da kava izteka prehitro ali prepočasi (po kapljicah), lahko prilagodite zrnatost mletja med samim mletjem.

⚠ **Nastavitev zrnatosti lahko spreminjate samo tedaj, kadar mlinček melje kavo. Nastavljanje pri mirujočem mlinčku lahko povzroči poškodbo kavnega avtomata.**

☞ Stopnjo zrnatosti mletja (slika 12) nastavite z vrtljivim gumbom za nastavitev zrnatosti (slika 2, T).

- Če kava priteka le po kapljicah ali pa sploh ne, obrnite vrtljivi gumb za eno stopnjo v smeri urnega kazalca. Vrtljivi gumb obračajte vsakič za eno stopnjo, dokler ne dobite zadovoljivega rezultata.
- Če kava priteka prehitro ali če niste zadovoljni s kremo, obrnite vrtljivi gumb za eno stopnjo v smeri proti urnemu kazalcu.

www.markabolt.hu

Ne zavrtite vrtljivega gumba za nastavitev zrnatosti mletja predaleč, sicer bo kava, ko boste izbrali 2 skodelici, morda iztekala samo po kapljicah.

Učinek spremenjene nastavitve bo opazen šele po najmanj 2 skodelicah kave.

Odstranite tujke iz mlinčka

Tujki, npr. drobni kamenčki, lahko poškodujejo mlinček. Tujki v kavi povzročijo glasen, enakomeren ropot. Če med mletjem kave zaslišite tak zvok, takoj ustavite kavni avtomat in pokličite pooblaščeno servisno službo. **Zamašitev ali škoda, ki bi jo v mlinčku povzročili tujki, ni krita z garancijo.**

13 Nastavitve menija

13.1 Nastavitev jezika

Na izbiro vam je več jezikov. Drugi jezik izberete takole:

☞ Pritisnite tipko "Menu" (slika 4). Pojavi se postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu se prikaže izbrani jezik.

☞ Nato pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5) dokler se ne prikaže želeni jezik.

☞ Ko je prikazan želeni jezik, ga potrdite s tipko "OK" (slika 5). Izbira jezika je shranjena v spominu.

Če ne pritisnete tipke "OK", se po približno 120 sekundah aparat vrne v stanje za pripravo kave, ne da bi shranil nastavitev.

Po programiranju se na zaslonu samodejno prikaže menijska postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).

☞ Za povratek v stanje za pripravo kave po končani nastavitvi pritisnite tipko "Menu" (slika 4) ali počakajte približno 120 sekund, da se aparat samodejno vrne v stanje za pripravo kave.

13.2 Nastavitev temperature kave

Na izbiro imate tri nivoje temperature. Stopnje temperature so določene takole:

«TEMPERATURE LOW» (NIZKA TEMPERATURA)

«TEMPERATURE MEDIUM» (SREDNJA TEMPERATURA)

«TEMPERATURE HIGH» (VISOKA TEMPERATURA)

Tovarniška nastavitev je «TEMPERATURE HIGH» (VISOKA TEMPERATURA). To nastavitev lahko spremenite takole:

☞ Pritisnite tipko "Menu" (slika 4). Pojavi se postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).I

☞ Nato pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5), dokler se ne pojavi postavka «TEMPERATURE» (TEMPERATURA).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu se prikaže trenutna nastavitev, npr. «TEMPERATURE HIGH» (VISOKA TEMPERATURA).

☞ Po potrebi izberite drugo temperaturo s pomočjo tipke za listanje "<" ali ">" (slika 5).

☞ Ko je prikazana želena temperatura, jo potrdite s tipko "OK" (slika 5). Temperatura je shranjena v spominu.

Če ne pritisnete tipke "OK", se po približno 120 sekundah aparat vrne v stanje za pripravo kave, ne da bi shranil nastavitev.

Po programiranju se na zaslonu samodejno prikaže menijska postavka «TEMPERATURE» (TEMPERATURA).

☞ Za povratek v stanje za pripravo kave po končani nastavitvi pritisnite tipko "Menu" (slika 4) ali počakajte približno 120 sekund, da se aparat

www.markabolt.hu

samodejno vrne v stanje za pripravo kave.

13.3 Nastavitev časa izklopa

Če aparata za kavo ne uporabljate dalj časa, se zaradi varčevanja z energijo samodejno izklopi.

Na izbiro so vam trije izklopni časi (samodejen izklop po 1 do 3 urah):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (SAMODEJNI IZKLOP PO 1 URI)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (SAMODEJNI IZKLOP PO 2 URAH)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (SAMODEJNI IZKLOP PO 3 URAH)

Tovarniška nastavitev je «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (SAMODEJNI IZKLOP PO 1 URI). To nastavitev lahko spremenite takole:

☞ Pritisnite tipko "Menu" (slika 4). Pojavi se postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).

☞ Nato pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5), dokler se ne pojavi postavka «AUTO SHUTOFF TIME» (SAMODEJNI IZKLOP).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu je prikazana trenutna nastavitev, npr. «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (SAMODEJNI IZKLOP PO 1 URI).

☞ Po potrebi izberite drug čas samodejnega izklopa s pomočjo tipke za listanje "<" ali ">" (slika 5).

☞ Ko je prikazan želeni čas samodejnega izklopa, ga potrdite s tipko "OK" (slika 5). Čas samodejnega izklopa je zdaj programiran.

Če ne pritisnete tipke "OK", se po približno 120 sekundah aparat vrne v stanje za pripravo kave, ne da bi shranil nastavitev.

ℹ Po programiranju se na zaslonu samodejno prikaže menijska postavka «AUTO SHUTOFF TIME» (SAMODEJNI IZKLOP).

☞ Za povratek v stanje za pripravo kave po končani nastavitvi pritisnite tipko "Menu" (slika 4) ali počakajte približno 120 sekund, da se aparat samodejno vrne v stanje za pripravo kave.

13.4 Nastavitev programa "kavnik" (jakost kave in nivo polnjenja za funkcijo "kavnik")

Funkcija "kavnik" je tovarniško nastavljena na standardne vrednosti. Nastavitve lahko po želji spremenite in shranite. Na izbiro vam je 5 stopenj jakosti kave po stopnjah od ekstra blage do ekstra močne in 10 nivojev polnjenja, ki jih izberete na letvici.

Te nastavitve lahko spremenite takole:

☞ Pritisnite tipko "Menu" (slika 4). Pojavi se postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).

☞ Nato pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5), dokler se ne pojavi postavka «JUG PROGRAM» (PROGRAM "KAVNIK")".

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu je obvestilo «JUG COFFEE TASTE» (AROMA KAVNIK).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu se prikaže trenutna nastavitev, npr. «EXTRA-MILD JUG» (EKSTRA BLAG KAVNIK).

☞ Po želji izberite drugo jakost arome kave izmed 5 stopenj, ki gredo od ekstra blage do ekstra močne s pomočjo tipk za listanje "<" ali ">" (slika 5).

☞ Ko je prikazana želena jakost, jo potrdite s tipko "OK" (slika 5). S tem ste programiral jakost kave.

www.markabolt.hu

Če ne pritisnete tipke "OK", se po približno 120 sekundah aparat vrne v stanje za pripravo kave, ne da bi shranil nastavitev.

i Po programiranju se na zaslonu samodejno prikaže menijska postavka «JUG COFFEE TASTE» (AROMA KAVE V KAVNIKU).

☞ Če želite spremeniti in shraniti nivo polnjenja za funkcijo "kavnik", pritiskajte na tipko za listanje ">" (slika 5), dokler se ne pojavi menijska postavka «JUG OR CUP LEVEL» (NIVO V KAVNIKU ALI SKODELICI).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5).

☞ Na zaslonu je prikazana letvica, ki jo lahko podaljšate ali skrajšate: predstavlja nivo polnjenja skodelice. Po želji izberite drug nivo polnjenja izmed 10 stopenj s pomočjo tipke za listanje "<" ali ">" (slika 5).

i Največja dolžina letvice ustreza največjemu možnemu nivoju polnjenja skodelice pri funkciji "kavnik" in sicer približno 125 ml.

☞ Ko je prikazan želeni nivo polnjenja, ga potrdite s tipko "OK" (slika 5). S tem ste programirali nivo polnjenja.

Če ne pritisnete tipke "OK", se po približno 120 sekundah aparat vrne v stanje za pripravo kave, ne da bi shranil nastavitev.

i Po programiranju se na zaslonu samodejno prikaže menijska postavka «JUG OR CUP LEVEL» (NIVO V KAVNIKU ALI SKODELICI).

☞ Za povratek v stanje za pripravo kave po končani nastavitvi pritisnite tipko "Menu" (slika 4) ali počakajte približno 120 sekund, da se aparat samodejno vrne v stanje za pripravo kave.

13.5 Nastavitev programa "kava" (Programiranje nivoja polnjenja)

Kavni avtomat je tovarniško nastavljen na standardne količine. Te količine lahko po želji spremenite in shranite in to za vsako velikost skodelice posebej.

Spremenite lahko in nato shranite nivo polnjenja za vsako od petih velikosti skodelic posebej «ESPRESSO CUP» (SKODELICA ESPRESSO), «SMALL CUP» (MAJHNA SKODELICA), «MEDIUM CUP» \(SREDNJA SKODELICA), «LARGE CUP» (VELIKA SKODELICA), «MUG» (ČAŠA):

☞ Pritisnite tipko "Menu" (slika 4). Pojavi se postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).

☞ Pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5), dokler se ne pojavi postavka «COFFEE PROGRAM» (PROGRAM KAVA).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu je obvestilo «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO SKODELICA).

☞ Po potrebi izberite drugo velikost skodelice s pomočjo tipke za listanje "<" ali ">" (slika 5).

☞ Ko je prikazana želena temperatura, jo potrdite s tipko "OK" (slika 5).

☞ Na zaslonu je prikazana letvica, ki jo lahko podaljšate ali skrajšate; predstavlja nivo polnjenja za dano velikost skodelice. Po želji izberite drug nivo polnjenja izmed 10 stopenj s pomočjo tipke za listanje "<" ali ">" (slika 5).

i Največja dolžina letvice ustreza največjemu možnemu nivoju polnjenja skodelice in sicer približno 220 ml.

www.markabolt.hu

☞ Ko je prikazan želeni nivo polnjenja, ga potrdite s tipko "OK" (slika 5). S tem ste programirali nivo polnjenja.

Če ne pritisnete tipke "OK", se po približno 120 sekundah aparat vrne v stanje za pripravo kave, ne da bi shranil nastavitev.

ⓘ Po končanem programiranju se prikaz na zaslonu samodejno vrne na menijsko postavko za določitev nivoja polnjenja, npr. «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO SKODELICA).

☞ Za povratek v stanje za pripravo kave po končani nastavitvi pritisnite tipko "Menu" (slika 4) ali počakajte približno 120 sekund, da se aparat samodejno vrne v stanje za pripravo kave.

ⓘ Nivo polnjenja je možno shraniti samo za 1 skodelico. Če boste pripravljali hkrati 2 skodelici kave, se shranjene vrednosti podvojijo.

13.6 Prikaz števila pripravljenih kav, števila pripravljenih kavnikov in števila opravljenih odstranjevanj kotlovca (statistični podatki)

Kavni avtomat ima možnost, da vam prikaže

– skupno število skodelic kuhane kave,
– število pripravljenih vrčev kave po 4, 6, 8 in 10 skodelic, ter
– število opravljenih odstranjevanj kotlovca.

ⓘ Če sta bili hkrati iztočeni 2 skodelici kave, se tudi štejeta kot 2 skodelici kave.

☞ Pritisnite tipko "Menu" (slika 4). Pojavi se postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).

☞ Nato pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5), dokler se ne pojavi postavka «STATISTICS» (STATISTIKA).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu je prikazano število do tistega trenutka pripravljenih skodelic kave, npr. «TOT. COFFEES 135» (SKUPAJ 135 KAV) za 135 skuhanih skodelic kave.

☞ Pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5), da prikažete število pripravljenih kavnikov v vseh velikostih, ki so možne pri funkciji "kavnik" (4 skodelice, 6 skodelic, 8 skodelic, 10 skodelic). Na zaslonu je prikazano število pripravljenih kavnikov ustrezne velikosti, npr. «JUG 4 CUPS 12» (KAVNIK 4 SKODELICE 12), kar pomeni, da je bilo pripravljenih 12 kavnikov, od katerih je vsak vseboval po 4 skodelice kave.

☞ Pritiskajte tipko za listanje ">" (slika 5) za prikaz števila opravljenih odstranjevanj kotlovca, npr. «TOT.DESCALES 5» (SKUPAJ 5 ODSTRANJEVANJ KOTLOVCA), če je aparat opravil 5 odstranjevanj kotlovca.

☞ Za povratek v stanje za pripravo kave po končani nastavitvi pritisnite tipko "Menu" (slika 4) ali počakajte približno 120 sekund, da se aparat samodejno vrne v stanje za pripravo kave.

13.7 Ponastavitev tovarniških nastavitev (ponastavitev na privzete vrednosti)

S to funkcijo prekličete vse spremembe, ki ste jih naredili na tovarniških nastavitvah.

Funkcija vpliva na naslednje nastavitve oziroma spremenjene in shranjene vrednosti:

- trdota vode
- nivo polnjenja skodelic
- temperatura kave
- izklopni čas

☞ Pritisnite tipko "Menu" (slika 4). Pojavi se postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).

www.markabolt.hu

☞ Nato pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5), dokler se ne pojavi postavka «RESET TO DEFAULT» (PONASTAVITEV NA PRIVZETE VREDNOSTI).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu je prikazano obvestilo «RESET TO DEFAULT NO» (PONASTAVITEV NA PRIVZETE VREDNOSTI - NE).

☞ Nato pritiskajte tipko za listanje "<" (slika 5), dokler ni na zaslonu obvestilo «RESET TO DEFAULT YES» (PONASTAVITEV NA PRIVZETE VREDNOSTI - DA).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Aparat je zdaj ponastavljen na tovarniške nastavitve.

Če ne pritisnete tipke "OK", se po približno 120 sekundah aparat vrne v stanje za pripravo kave, ne da bi bil ponastavljen na tovarniške nastavitve.

ℹ Po programiranju gre aparat samodejno v stanje za pripravo kave.

14 Čiščenje in nega

Za zagotovitev stalne kakovosti kave in brezhibnega delovanja poskrbite, da bo vaš aparat vselej čist.

14.1 Redno čiščenje

⚠ **Pozor!** Pred čiščenjem izklopite kavni aparat in počakajte, da se ohladi.

⚠ **Opomba!** Nikdar ne dajte kavnega avtomata ali njegovih delov v stroj za pomivanje posode. Nikdar ne potopite kavnega avtomata v vodo.

⚠ **Opomba!** Nikdar ne nalijte vode v posodo za kavna zrna, saj bi to poškodovalo mlinček za kavo.

⚠ Ne uporabljajte abrazivnih, grobih ali korozivnih čistil. Notranjost in zunanjost aparata čistite samo z vlažno krpo.

☞ Vsak dan vzemite ven posodo za vodo (slika 6) in zlijte proč vso preostalo vodo. Splaknite posodo za vodo v čisti vodi. Vsak dan uporabite svežo vodo.

☞ Vsak dan praznite posodo za kavno usedlino ali najkasneje tedaj, ko vas na to opozori znak na zaslonu; glejte „Praznjenje posode za kavno usedlino“, stran 282.

☞ Redno praznite odkapno posodo. To lahko storite kadarkoli, obvezno pa tedaj, ko rdeči plovec (slika 28) pogleda skozi odprtine v odkapni rešetki.

☞ Redno (vsaj enkrat tedensko) očistite posodo za vodo (N), odkapno posodo (O), odkapno rešetko (A) in posodo za kavno usedlino (Q) s toplo vodo, blagim sredstvom za pomivanje in morda s primernim čopičem.

☞ Vsakič, ko uporabite aparat za penjenje mleka, snemite šobo za paro in odstranite morebitne ostanke mleka, glejte točko „Čiščenje parne šobe“, stran 277.

☞ Preverite, da iztočni odprtini za kavo nista zamašeni. Očistite ju tako, da prisušene ostanke kave odstranite z iglo (slika 29).

14.2 Praznjenje posode za kavno usedlino

Aparat šteje število pripravljenih skodelic kave. Po vsakih 14 enojnih kavah (ali 7 dvojnih) izpiše aparat na zaslonu tole obvestilo: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (SPRAZNITE POSODO ZA KAVNO USEDLINO), s čimer pove, da je posoda za kavno usedlino polna in da jo je treba izprazniti in očistiti. Dokler posode za kavno usedlino ne očistite, aparat prikazuje to obvestilo in ne kuha kave.

www.markabolt.hu

☞ Za čiščenje sprostite in odprite servisna vratca s pritiskom na ustrezni gumb (slika 30), nato odstranite odkapno posodo (slika 31), jo spraznite in očistite.

☞ Izpraznite posodo za kavno usedlino in jo temeljito očistite, poskrbite, da boste odstranili vse ostanke, nabrane na dnu posode.

Pomembno: Vsakič ko odstranite odkapno posodo, **morate** sprazniti tudi posodo za kavno usedlino, čeprav še ni čisto polna. Če tega ne storite, se lahko pri naslednjem kuhanju kave v posodi nabere preveč kavne usedline, ki lahko preseže najvišji dovoljeni nivo in povzroči zamašitev aparata.

ⓘ Ko odstranite posodo za kavno usedlino, se na zaslonu izpiše obvestilo «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (VSTAVITE POSODO ZA KAVNO USEDLINO).

ⓘ Kadar je aparat v vsakodnevni uporabi, tudi posodo za kavno usedlino praznite vsak dan. Vselej praznite posodo pri prižganem aparatu, saj sicer aparat ne zazna, da je bila posoda izpraznjena.

14.3 Čiščenje mlinčka za kavo

Uporabite mehko ščetko ali sesalnik za prah, da odstranite ostanke mlete kave iz posode za kavna zrna.

⚠ Opomba! Nikdar ne nalijte vode v kavni mlinček. Voda bi ga poškodovala.

☞ Pritisnite tipko "VKLOP/IZKLOP" (slika 11) in glavno stikalo (slika 8), da izklopite kavni avtomat. Odklopite ga od električnega omrežja.

☞ Odstranite vsa preostala kavna zrna (lahko uporabite sesalnik za prah z gibko cevjo ali ozko sesalno šobo).

ⓘ Če se tujka ne da odstraniti, pokličite pooblaščeno servisno službo. **Zamašitev ali škoda, ki bi jo v mlinčku povzročili tujki, ni krita z garancijo.**

⚠ **Pozor!** Nevarnost poškodbe zaradi vrtenja mlinčka. Nikdar ne vklopite kavnega avtomata, ko opravljate poseg na mlinčku. To lahko povzroči hude telesne poškodbe. Preden se lotite dela, se prepričajte, da je vtič aparata potegnjen iz omrežne vtičnice.

☞ Za kontrolo pravilnega delovanja mlinčka dajte vanj manjšo količino kavnih zrn in skuhajte kavo. Pri prvi uporabi mlinčka ali po čiščenju pride do kuhalne enote le manjša količina kave, saj se mora kanal najprej napolniti. To lahko vpliva na prvo skodelico kave.

14.4 Čiščenje kuhalne enote

Svetujemo vam, da kuhalno enoto čistite redno (odvisno od tega, kako pogosto aparat uporabljate).
Če kavnega avtomata nekaj časa ne boste uporabljali (npr. med počitnicami), spraznite posodo za kavno usedlino in posodo za vodo in temeljito očistite aparat, vključno s kuhalno enoto.

Ravnajte takole:

☞ Vklopite aparat s pritiskom na tipko "VKLOP/IZKLOP" (slika 11) (ne vlecite vtiča iz vtičnice) in počakajte, da zaslon ugasne.

☞ Sprostite in odprite servisna vratca na sprednji strani s pritiskom na gumb za odpiranje vratc (slika 30).

☞ Odstranite odkapno posodo in posodo za kavno usedlino (slika 31) in ju očistite.

☞ Pritisnite na rdeča gumba ob straneh kuhalne enote, in sicer ju pritisnite proti sredini (slika 32), in enoto potegnite ven.

www.markabolt.hu

Pomembno: Kuhalno enoto lahko odstranite samo tedaj, kadar je aparat ugasnjen s tipko "VKLOP/IZKLOP" ⏻ na sprednji strani aparata. Aparata ne izključujte iz električnega omrežja. Če bi poskusili vzeti ven kuhalno enoto, ko je aparat vključen, bi to lahko povzročilo hude poškodbe.

☞ Operite kuhalno glavo pod tekočo vodo, ne da bi uporabili detergent. **Nikoli ne čistite kuhalne glave v pomivalnem stroju.**

☞ Temeljito očistite notranjost aparata. Za odstranitev prisušenih slojev kave iz notranjosti aparata jih postrgajte s plastičnimi ali lesenimi vilicami, ki ne morejo opraskati površine (slika 33), nato pa s sesalnikom za prah posesajte ostanke (slika 34).

☞ Znova montirajte kuhalno glavo (slika 36, a) tako, da jo potisnete na nosilec (slika 36, b) in vstavite na svoje mesto zatič (slika 36, c). Zatič vstavite v cev na spodnjem koncu kuhalne glave (slika 36, d).

☞ Močneje pritisnite na napis PUSH (slika 36, e), da zaslišite, kako kuhalna enota vskoči na svoje mesto.

☞ Potem ko zaslišite zaskočitev, preverite, da sta rdeča gumba (slika 36, f) izskočila, sicer se servisnih vratc ne bo dalo zapreti.

slika 37: Rdeča gumba sta pravilno izskočila.

slika 38: Rdeča gumba nista izskočila.

☞ Znova namestite odkapno posodo in posodo za kavno usedlino.

☞ Zaprite servisna vratca.

Če kuhalna enota ni bila pravilno vstavljena, torej če niste slišali, da je zaskočila, in če rdeča gumba nista pravilno izskočila, potem se servisnih vratc ne da zapreti.

Če je težko vstaviti kuhalno enoto, jo pred vstavitvijo stisnite na pravo višino, tako da jo čvrsto stisnete skupaj obenem od zgoraj in od spodaj, kakor kaže slika 35.

Če še zmeraj ne morete vstaviti kuhalne glave, je ne potiskajte na silo, temveč jo pustite zunaj, zaprite servisna vratca, odklopite aparat od električnega omrežja in nato takoj spet priklopite na omrežje.

Počakajte, da zaslon ugasne, nato pa odprite servisna vratca in montirajte kuhalno enoto.

14.5 Izvedba programa za odstranjevanje kotlovca

Program za odstranjevanje kotlovca vam omogoča, da na preprost in učinkovit način odstranite kotlovec. Iz kavnega avtomata je treba odstraniti kotlovec, kadar vas na to opozori obvestilo na zaslonu «DESCALE» (ODSTRANITE KOTLOVEC).

Pomembno: V nobenem primeru ne uporabljajte sredstev za odstranjevanje kotlovca, ki jih ni priporočil Electrolux. Če uporabljate katerakoli druga sredstva za odstranjevanje kotlovca, Electrolux ne sprejema nobene odgovornosti za škodo. Tekoče sredstvo za odstranjevanje kotlovca dobite v specializiranih trgovinah ali na servisih Electrolux.

Postopek odstranjevanja kotlovca traja približno 45 minut in ga ne smete prekiniti. V primeru izpada električnega toka ali prekinitve morate program pognati znova!

☞ Pred vklopom programa za odstranjevanje kotlovca očistite kuhalno glavo (glejte točko „Čiščenje kuhalne enote“, stran 283).

www.markabolt.hu

☞ Pritisnite tipko "Menu" (slika 4). Pojavi se postavka «CHOOSE LANGUAGE» (IZBERITE JEZIK).

☞ Nato pritiskajte tipko za listanje "<" ali ">" (slika 5), dokler se ne pojavi postavka «DESCALE» (ODSTRANITE KOTLOVEC).

☞ Potrdite postavko v meniju s tipko "OK" (slika 5). Na zaslonu je obvestilo «DESCALE NO» (ODSTRANITE KOTLOVEC - NE).

☞ Pritisnite na tipko za listanje "<" in na zaslonu se prikaže «DESCALE YES» (ODSTRANITE KOTLOVEC - DA).

☞ Potrdite s tipko "OK" (slika 5). Program za odstranjevanje kotlovca se začne izvajati.

ⓘ Če ne pritisnete tipke "OK", se po približno 120 sekundah aparat vrne v stanje za pripravo kave in program za odstranjevanje kotlovca se ne začne izvajati.

V zgornji vrstici zaslona se izmenoma prikazujeta obvestili «ADD DESCALER» (DODAJTE SREDSTVO ZA ODSTRANJEVANJE KOTLOVCA) in «TURN STEAM KNOB» (OBRNITE GUMB ZA PARO), medtem ko se v spodnji vrstici zaslona prikazuje napredujoča letvica s prikazom odstotkov, npr. «■ ■ 5%».

☞ Spraznite posodo za vodo, nalijte vanjo najmanj 1 liter vode in dodajte sredstvo za odstranjevanje kotlovca.

⚠ Opomba: Zagotovite, da sredstvo za odstranjevanje kotlovca ne brizgne na površine, ki so občutljive na kislino, npr. na marmor, apnenec ali keramiko.

☞ Postavite posodo s prostornino najmanj 1,5 litra pod šobo za paro (slika 9).

☞ Obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo v položaj ♨.

Program za odstranjevanje kotlovca se začne izvajati in raztopina za odstranjevanje kotlovca steče skozi šobo za paro. Na zaslonu je obvestilo «DESCALING» (ODSTRANJEVANJE KOTLOVCA) in letvica napredovanja s prikazom odstotkov npr. «■■■■ ■ 25%».

Program za odstranjevanje kotlovca samodejno izvede zaporedje splakovanj in premorov, da odstrani usedline kotlovca iz notranjosti kavnega avtomata.

Po približno 45 minutah bo posoda za vodo prazna in v zgornji vrstici zaslona se izmenoma prikazujeta obvestili «DESCALE COMPLETE» (ODSTRANJEVANJE KOTLOVCA KONČANO) in «TURN STEAM KNOB» (OBRNITE GUMB ZA PARO), medtem ko je v spodnji vrstici prikazana letvica napredovanja s prikazom odstotkov «■■■■■ ■ 50%».

☞ Obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo nazaj v položaj ●.

Aparat je zdaj pripravljen na splakovanje s čisto vodo. V zgornji vrstici zaslona se izmenoma prikazujeta obvestili «RINSING» (SPLAKOVANJE) in «FILL TANK» (NAPOLNITE POSODO), medtem ko je v spodnji vrstici zaslona prikazana letvica napredovanja s prikazom odstotkov «■■■■■ ■ 50%».

☞ Vzemite ven posodo za vodo in jo napolnite s svežo vodo in nato spet namestite v aparat. V zgornji vrstici zaslona se izmenoma prikazujeta obvestili «RINSING» (SPLAKOVANJE) in «TURN STEAM KNOB» (OBRNITE GUMB ZA PARO), medtem ko je v spodnji vrstici zaslona prikazana letvica napredovanja s prikazom odstotkov «■■■■■ ■ 50%».

www.markabolt.hu

☞ Spraznite posodo, ki stoji pod šobo za paro, in jo vrnite nazaj podnjo.

☞ Obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo v položaj ⏲.

Zdaj poteka postopek splakovanja s svežo vodo, pri čemer voda za splakovanje teče skozi šobo za paro. Na zaslonu je obvestilo «RINSING» (SPLAKOVANJE) in letvica napredovanja s prikazom odstotkov npr. «■■■■■ ■ 55%».

Po približno 45 minutah bo posoda za vodo prazna in v zgornji vrstici zaslona se izmenoma prikazujeta obvestili «RINSING COMPLETE» (SPLAKOVANJE KONČANO) in «TURN STEAM KNOB» (OBRNITE GUMB ZA PARO), medtem ko je v spodnji vrstici prikazana letvica napredovanja s prikazom odstotkov «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo nazaj v položaj ●.

Na zaslonu se izmenoma prikazujeta obvestili «RINSING COMPLETE» (SPLAKOVANJE KONČANO) in «FILL TANK» (NAPOLNITE POSODO).

☞ Spraznite posodo, v kateri je voda za splakovanje.

☞ Odstranite posodo za vodo, nalijte vanjo svežo vodo in jo spet namestite v aparat.

Aparat je zdaj pripravljen za rabo, pri čemer je v takšnem stanju, v kakršnem je bil pri zadnjem kuhanju kave.

ℹ Po izvedenem programu odstranjevanja kotlovca vam priporočamo, da vržete proč prvo skuhano skodelico kave.

15 Kaj storiti, če na zaslonu vidite tale obvestila...

«FILL TANK» (NAPOLNITE POSODO)

- Posoda za vodo je prazna ali napačno nameščena.

☞ Napolnite posodo za vodo tako, kot je opisano v točki „Nalivanje vode“, stran 268, in jo pravilno vstavite.

- Posoda je umazana ali obložena s kotlovcem.

☞ Izplaknite posodo za vodo ali iz nje odstranite kotlovec.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (PREDROBNO MLETA KAVA NASTAVITE MLINČEK IN OBRNITE GUMB ZA PARO)

- Aparat ne more pripraviti kave.

☞ Postavite posodo pod šobo za paro in obrnite vrtljivi gumb za paro in vročo vodo v smeri proti urnemu kazalcu do položaja ⏲ (slika 9).

- Kava priteka prepočasi.

☞ Obrnite vrtljivi gumb za nastavitev zrnatosti mletja (slika 12) za eno stopnjo v smeri urnega kazalca (glejte točko „Nastavitev zrnatosti mletja“, stran 277).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (IZPRAZNITE POSODO ZA KAVNO USEDLINO)

- Posoda za kavno usedlino je polna.

☞ Izpraznite posodo za kavno usedlino in jo očistite, kot je opisano v točki „Praznjenje posode za kavno usedlino“, stran 282, nato pa jo pravilno namestite nazaj.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (VSTAVITE POSODO ZA KAVNO USEDLINO)

- Posode za kavno usedlino po čiščenju verjetno niste vstavili v aparat.

☞ Odprite servisna vratca in vstavite posodo za kavno usedlino.

www.markabolt.hu

«ADD PRE-GROUND COFFEE»
(DODAJTE MLETO KAVO)

- Pri izbrani funkciji kuhanja kave z mleto kavo ste pozabili dati mleto kavo v lijak za kavo.

☞ Dodajte mleto kavo, kakor je opisano v točki „Uporaba mlete kave“, stran 274.

«FILL BEAN CONTAINER»
(NAPOLNITE POSODO ZA KAVNA ZRNA)

- Zmanjkalo je kave v zrnju.

☞ Napolnite posodo za kavna zrna, glejte točko „Polnjenje posode za kavna zrna“, stran 268.

- Če je kavni mlinček zelo glasen, to pomeni, da je morda kamenček med kavnim zrnjem blokiral mlinček.

☞ Obrnite se na pooblaščeni servis. **Zamašitev ali škoda, ki bi jo v mlinčku povzročili tujki, ni krita z garancijo.**

«PLEASE DESCALE_!»
(PROSIMO, ODSTRANITE KOTLOVEC)

- Pomeni, da se je v aparatu nabral kotlovec.

☞ Postopek odstranjevanja kotlovca, opisan v točki „Izvedba programa za odstranjevanje kotlovca“, stran 284, je treba izvesti čimprej.

«CLOSE DOOR»
(ZAPRITE VRATCA)

- Servisna vratca so odprta.

☞ Zaprite servisna vratca. Če se servisnih vratc ne da zapreti, preverite, ali je kuhalna enota pravilno vstavljena (glejte točko „Čiščenje kuhalne enote“, stran 283).

«INSERT BREWING UNIT!»
(VSTAVITE KUHALNO ENOTO!)

- Po čiščenju ste verjetno pozabili vstaviti kuhalno enoto v aparat.

☞ Vstavite kuhalno enoto; glejte „Čiščenje kuhalne enote“, stran 283.

«GENERAL ALARM»
(SPLOŠNO OPOZORILO)

- Notranjost aparata je zelo umazana.

☞ Temeljito očistite notranjost aparata; glejte točko „Čiščenje kuhalne enote“, stran 283. Če je po čiščenju to sporočilo še zmeraj prikazano na zaslonu, stopite v stik s pooblaščeno servisno službo.

16 Težave, ki jih lahko odpravite, preden pokličete pooblaščeno servisno službo

Če aparat ne dela, lahko vzroke ugotovite in odpravite s pomočjo poglavja „Kaj storiti, če na zaslonu vidite tale obvestila...“, stran 286. Če ni prikazano nobeno obvestilo, opravite naslednje kontrole, preden pokličete pooblaščeno servisno službo.

Kava ni vroča

- Skodelic predhodno niste ogreli.

☞ Ogrejte skodelice tako, da jih splaknete v vroči vodi ali da jih pustite vsaj 20 minut na ogretem pladnju za ogrevanje skodelic (H) (glejte točko „Nasveti za bolj vročo kavo“, stran 273).

- Kuhalna enota je prehladna.

☞ Pred kuhanjem kave segrejte kuhalno enoto tako, da opravite program splakovanja (glejte točko „Izvedba programa za odstranjevanje kotlovca“, stran 273).

Kava nima dovolj kreme

- Kava je zmleta pregrobo.

☞ Obrnite vrtljivi gumb za nastavitev zrnatosti mletja za eno stopnjo v smeri proti urnemu kazalcu (glejte točko „Nastavitev zrnatosti mletja“, stran 277).

- Napačna vrsta kave.

☞ Uporabite kavo za popolnoma avtomatizirane kavne avtomate.

www.markabolt.hu

Kava priteka prepočasi

- Kava je zmleta preveč na drobno.

☞ Obrnite vrtljivi gumb za nastavitev zrnatosti mletja za eno stopnjo v smeri urnega kazalca (glejte točko „Nastavitev zrnatosti mletja“, stran 277).

Kava izteka prehitro

- Kava je zmleta pregrobo.

☞ Obrnite vrtljivi gumb za nastavitev zrnatosti mletja za eno stopnjo v smeri proti urnemu kazalcu (glejte točko „Nastavitev zrnatosti mletja“, stran 277).

Kava izteka iz samo ene iztočne odprtine

- Luknje v iztoku so zamašene.

☞ Odstranite ostanke prisušene kave s pomočjo igle (slika 29).

Ko obrnete vrtljivi gumb za paro in vročo vodo, iz šobe za paro ne prihaja para

- Odprtine v šobi z paro in v vložku šobe za paro so zamašene.

☞ Očistite odprtine v šobi z paro in v vložku šobe za paro (glejte točko „Čiščenje parne šobe“, stran 277).

Ko izberete funkcijo ali , iz aparata ne priteče kava, temveč samo voda.

- Morda je kava zamašila lijak za mleto kavo.

☞ Odstranite mleto kavo iz lijaka s pomočjo noža (glejte točko „Uporaba mlete kave“, stran 274) (slika 22). Nato očistite kuhalno enoto in notranjost aparata (glejte točko „Čiščenje kuhalne enote“, stran 283)

Ko pritisnete na gumb ⏻, se aparat ne vklopi

- Glavno stikalo na hrbtni strani aparata ni vklopljeno (slika 8) ali pa aparat ni priključen na električno omrežje.

☞ Preverite, da je glavno stikalo v položaju "I" in da je omrežni kabel vključen v omrežno vtičnico.

Kuhalne enote ne morete vzeti ven, da bi jo očistili

- Aparat je prižgan. Kuhalno enoto lahko odstranite samo tedaj, ko je aparat ugasnjen.

☞ Ugasnite aparat in odstranite kuhalno enoto (glejte točko „Čiščenje kuhalne enote“, stran 283).

Pomembno: Kuhalno enoto lahko odstranite samo tedaj, kadar je aparat ugasnjen s tipko "VKLOP/IZKLOP" ⏻ na sprednji strani aparata. Aparata ne izključujte iz električnega omrežja. Če bi poskusili vzeti ven kuhalno enoto, ko je aparat vključen, bi to lahko povzročilo hude poškodbe.

Kava ne izteka iz iztočnih odprtin, temveč ob straneh servisnih vratc

- Luknje v iztočnih odprtinah so zamašene zaradi prisušene kave.

☞ Odstranite prisušeno kavo z iglo (slika 29).

- Predal za usedlino (R) v servisnih vratcih se je zataknil in se ne more premikati.

☞ Temeljito očistite predal za usedlino, še zlasti okrog tečajev, tako da se le-ti lahko prosto gibljejo.

V aparat ste dali mleto kavo (namesto kave v zrnju) in aparat ne kuha kave

- Dodali ste preveč mlete kave.

☞ Odstranite kuhalno enoto in temeljito očistite notranjost aparata, kakor je opisano v točki „Čiščenje kuhalne enote“, stran 283. Ponovite postopek z največ 2 do roba polnima mericama mlete kave.

www.markabolt.hu

- Vrtljivega gumba "jakost kave / mleta kava" niste obrnili v položaj ☞ ali ☞☞ in aparat je uporabil obe vrsti kave, mleto kavo in tisto kavo, ki jo je zmlel mlinček v aparatu.

☞ Temeljito očistite notranjost aparata, kakor je opisano v točki „Čiščenje kuhalne enote“, stran 283. Ponovite postopek, najprej obrnite vrtljivi gumb "jakost kave / mleta kava", kakor je opisano v „Uporaba mlete kave“, stran 274.

- Dodali ste mleto kavo, ko je bil aparat ugasnjen.

☞ Odstranite kuhalno enoto in temeljito očistite notranjost aparata, kakor je opisano v točki „Čiščenje kuhalne enote“, stran 283. Ponovite postopek, vendar najprej vklopite aparat.

Kaj storiti pred prevozom aparata

- Shranite originalno embalažo za zaščito pri prevozu. Pomembno je, da shranite originalno plastično vrečko kot zaščito pred praskami.
- Preprečite premikanje kavnega avtomata in termos vrča. Proizvajalec ne sprejema nikakršne odgovornosti za poškodbe, do katerih bi prišlo pri prevozu.
- Izpraznite posodo za vodo in posodo za kavno usedlino.
- Pazite na to, kje se bo kavni aparat nahajal - predvsem v mrzlem vremenu, ko lahko pride do poškodb zaradi zmrzali.

17 Tehnični podatki

Omrežna napetost:	220-240 V
Poraba:	1350 W

CE Aparat ustreza naslednjim smernicam ES:

- Direktiva o nizki napetosti 2006/95/ES
- Direktiva EMC 89/336/EEC z dopolnilomi 92/31/EEC in 93/68/EEC
- Materiali in pripomočki, ki pridejo v stik s hrano, ustrezajo uredbi ES št. 1935/2004

18 Odstranjevanje

Embalaža

Embalažni material je okolju prijazen in je primeren za recikliranje. Plastični sestavni dele prepoznate po oznakah, npr. >PE<, >PS<, itd. Prosimo, odstranite embalažo v ustrezne zbiralnike.

Odstranjevanje starega aparata

Znak na izdelku ali na njegovi embalaži pomeni, da izdelek ne velja za običajen gospodinjski odpadek. Namesto tega ga je treba predati na ustrezno zbirno mesto za recikliranje električnih in elektronskih naprav. S tem ko zagotovite, da bo izdelek pravilno odstranjen, boste pomagali preprečevati morebitne negativne posledice za okolje in človekovo zdravje, ki bi sicer nastale z nepravilnim ravnanjem pri odstranitvi tega izdelka. Podrobnejše informacije o recikliranju tega izdelka lahko dobite pri mestni upravi, komunalnem podjetju za odvoz smeti ali v trgovini, kjer ste izdelek kupili.

www.markabolt.hu

19 Če je potreben servisni poseg

Če je potrebno popravilo ali zamenjava priključne vrvice, prosimo, stopite v stik z najbližjim pooblaščenim servisom Electrolux. Prosimo, preberite tudi informacije o servisiranju in garanciji v ločeni garancijski knjižici Electrolux.

Obvezno shranite originalno embalažo, vključno z deli iz ekspandirane pene.

Da preprečite poškodbe med prevozom, mora biti aparat zanesljivo zapakiran.

Kadar pošiljate aparat na servis, mu vselej priložite vrč. Potreben je pri preizkusu aparata.

www.markabolt.hu

HR Poštovani kupče,

molimo Vas da pažljivo pročitate ove upute za uporabu. Posebno obratite pozornost na sigurnosne upute na prvim stranicama ovih uputa za uporabu! Molimo Vas da upute za uporabu sačuvate za kasnije potrebe. Proslijedite ih zajedno s uređajem eventualnim kasnijim korisnicima.

Sadržaj

1 Opisi slika 292
1.1 Pogled sprijeda (Sl. 1) 292
1.2 Pogled sprijeda s otvorenim servisnim vratima (Sl. 2) 292
1.3 Upravljačka ploča (Sl. 3) 292
2 Kava i espresso 293
3 Sigurnosne informacije 293
4 Pregled stavki izbornika 295
5 Način izbornika 295
6 Prije prvog korištenja 295
6.1 Postavljanje i spajanje aparata za kavu 295
6.2 Punjenje vodom 296
6.3 Punjenje spremnika kave u zrnu 296
6.4 Prvo uključivanje 297
6.5 Uključivanje aparata 298
6.6 Isključivanje aparata 298
6.7 Postavljanje tvrdoće vode 298
7 Pripravljanje kave iz zrnja 299
7.1 Savjeti za kuhanje vrelije kave 300
7.2 Izvođenje programa ispiranja 301
8 Kuhanje nekoliko šalica u funkciji vrča 301
9 Korištenje prethodno samljevene kave 302
10 Pjenjenje mlijeka 303
10.1 Čišćenje parne mlaznice 305
11 Priprava vruće vode 305
12 Postavljanje strukture mljevenja 305
13 Postavke izbornika 306
13.1 Postavljanje jezika 306
13.2 Postavljanje temperature kave 306
13.3 Postavljanje vremena isključivanja 307
13.4 Postavljanje programa vrča (jačina kave i razina punjenja zafunkciju vrča) 307
13.5 Postavljanje programa za kavu (Programiranje razine punjenja) 308
13.6 Određivanje broja natočenih kava, broj natočenih vrčeva i broj postupaka uklanjanja kamenca (statistika) 309
13.7 Vraćanje aparata na tvorničke postavke (vraćanje na početno) 309
14 Čišćenje i skrb 310
14.1 Redovito čišćenje 310
14.2 Pražnjenje spremnika istrošene kave 310
14.3 Čišćenje mlinca za kavu 311
14.4 Čišćenje jedinice za kuhanje 311
14.5 Izvođenje programa uklanjanja kamenca 312
15 Što činiti kada na zaslonu vidite slijedeće poruke ... 314
16 Problemi koji se mogu riješiti prije pozivanja Servisnog centra za korisnike 315
17 Tehnički podaci 317
18 Odbacivanje 317
19 Ako je potrebno servisiranje 318

www.markabolt.hu

1 Opisi slika

1.1 Pogled sprijeda (Sl. 1)

A Rešetka okapnice
B Termos boca
C Glavni prekidač (stražnja strana aparata)
D Lijevak za kavu, namjestiv po visini
E Upravljačka ploča (vidi Sl. 3)
F Poklopac spremnika kave u zrnu
G Poklopac za mljevenu kavu
H Polica za grijanje šalica
J Zakretna cijev za paru i vruću vodu
K Parna mlaznica (odvojiva)
L Unutarnji dio parne mlaznice (odvojivi)
M Tipka za otvaranje servisnih vratiju
N Spremnik za vodu s indikacijom maks. razine punjenja (odvojivi)
O Okapnica s plovkom (odvojiva)

1.2 Pogled sprijeda s otvorenim servisnim vratima (Sl. 2)

P Servisna vrata (otvorena)
Q Spremnik istrošene kave (odvojivi)
R Nagibni odjeljak
S Jedinica za kuhanje
T Dugme za postavu strukture mljevenja
U Spremnik kave u zrnu
V Mjerna žlica
W Lijevak za prethodno samljevenu kavu
X Tipska pločica (ispod aparata)
Y Tekuće sredstvo protiv kamenca
Z Testna traka za tvrdoću vode

1.3 Upravljačka ploča (Sl. 3)

a Dugme "Jačina kave / Mljevena kava"
b Dugme "Veličina šalice"
c Zaslon
d Tipka "1 šalica kave"
U načinu Izbornik koristite ovu tipku za "listanje" ("<")
e Tipka "2 šalice kave"
U načinu Izbornik koristite ovu tipku za "listanje" (">")
f Tipka "Para"
U načinu Izbornik koristite ovu tipku za potvrdu neke stavke u izborniku ("OK")
g Tipka "IZBORNIK" MENU
U načinu Izbornik ova tipka vraća na posljednju razinu bez promjene postavki ("ESC")
h Prekidač "UKLJ/ISKLJ"
j Dugme "Para / Vruća voda"
k Tipka "Funkcija kave u vrču"

www.markabolt.hu

2 Kava i espresso

Vaš potpuno automatski aparat za kavu jamči vam apsolutnu **lakoću rada**, kako u kuhanju kave tako i pri održavanju injezi.

Izvrstan, individualan **okus** postiže se pomoću

- sustava pred-kuhanja: prije nego se kava kuha, prvo se ovlažuje da se izvuče njena puna aroma
- pojedinačno kontrolirana količina vode po šalici, od kratkog espressa do "duge" mliječne kave
- pojedinačno kontrolirana temperatura na kojoj se kava kuha
- Izbor između normalne ili jake šalice kave
- struktura mljevenja, koja se može prilagođavati prema vrsti kave u zrnu i
- posljednje, ali ne i najmanje važno, zajamčena krema, ona mala krunica pjene što espresso kavu čini tako jedinstvenom za znalce **Jeste li znali ?** Vrijeme tijekom kojega je voda u kontaktu s mljevenom kavom kod espresso kave znatno je kraće nego za konvencionalnu filter kavu. Kao rezultat, iz mljevene kave se izvlači manje gorčine – što čini espresso kavu puno blažom !

3 Sigurnosne informacije

⚠ Ovaj uređaj odgovara prihvaćenim tehnološkim standardima u pogledu sigurnosti i Zakonu o sigurnosti aparata. Kao proizvođač, mi ipak želimo upoznati vas sa slijedećim sigurnosnim informacijama.

Opća sigurnost

- Ovaj aparat za kavu smije se priključiti samo na el. mrežu u kojoj napon, vrsta napajanja i frekvencija odgovaraju podacima navedenim na tipskoj pločici, koja se nalazi s donje strane aparata.
- Nikada ne dopuštajte da priključni kabel dolazi u kontakt s vrućim dijelovima aparata.
- Nikada ne povlačite za priključni kabel da izvučete utikač iz mrežne utičnice !
- Nemojte koristiti aparat ako:
  – je kabel napajanja oštećen ili
  – su na kućištu vidljivi znakovi oštećenja.
- Uvjerite se da je aparat za kavu isključen prije nego utiskujete utikač u mrežnu utičnicu.
- Ovaj aparat nije namijenjen za rukovanje od strane osoba (uključujući djecu) sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima, osim ako im osobe odgovorne za njihovu sigurnost pokazuju kako sigurno koristiti aparat, s tim da ih u početku nadziru.

Sigurnost djece

- **Ne ostavljajte aparat za kavu u radu bez nadzora i izuzetno pazite kad su djeca u blizini !**
- Djeca trebaju biti pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju ovim aparatom.
- Ambalažni materijal, npr. plastične vreće, ne smije biti dostupan djeci.

www.markabolt.hu

Sigurnost u radu

- **Oprez ! Lijevak za kavu, parna mlaznica i polica za šalice postaju vrući tijekom rada. Držite djecu na sigurnoj udaljenosti !**
- **Oprez ! Opasnost od opeklina dok je parna mlaznica aktivirana ! Vrela voda ili para mogu uzrokovati opekline. Aktivirajte parnu mlaznicu samo ako držite posudu ispod mlaznice.**
- Nemojte koristiti paru za grijanje zapaljivih tekućina !
- Aparat za kavu puštajte u rad samo ako ima vode u sustavu ! Spremnik za vodu punite isključivo hladnom vodom. **Nemojte koristiti vruću vodu, mlijeko ili druge tekućine.** Nemojte prelaziti maksimalnu razinu punjenja od pribl. 1.8 litre.
- **Nemojte stavljati zamrznuto ili karamelizirano zrnje kave u spremnik zrnja. Koristite samo pečeno zrnje kave ! Iz zrnja kave najprije uklonite sva strana tijela, npr. kamenčiće. Blokiranja ili oštećenja mlinca za kavu uzrokovana stranim tijelima mogu biti izuzeta iz jamstva.**
- U lijevak za samljevenu kavu žlicom sipajte samo samljevenu kavu.
- Ne ostavljajte aparat nepotrebno uključen.
- Nemojte izlagati aparat za kavu utjecajima atmosferilija.
- Ako koristite produžni kabel, koristite samo komercijalno dostupne kablove s presjekom vodiča od najmanje 1,5 mm^2.
- Da bi se izbjegle ozljede, ljudi s poremećajima motoričkog sustava nikada ne bi smjeli koristiti ovaj aparat bez osobe koja ih prati.
- **Uključite aparat samo ako su okapnica, spremnik istrošene kave i rešetka okapnice instalirani !**

Sigurnost pri čišćenju i održavanju

- Pridržavajte se uputa za čišćenje i uklanjanje kamenca.
- Isključite aparat za kavu i iskopčajte ga iz mrežne utičnice prije izvođenja bilo kakvih radova održavanja ili čišćenja !
- Aparat za kavu ne uranjajte u vodu.
- Čistite parnu mlaznicu samo kada je aparat isključen, hladan i nije pod tlakom !
- Nemojte prati dijelove aparata za kavu u perilici suđa.
- **U mlinac za kavu nikada ne stavljajte vodu.** To bi oštetilo mlinac.

Nikada ne otvarajte niti popravljajte aparat za kavu. Nepravilni popravci mogu znatno povećati opasnosti za korisnika.

Popravke električnih uređaja smije izvoditi samo kvalificirano servisno osoblje.

Ako su potrebni popravci, uključujući zamjenu priključnog kabela, molimo da se obratite

- trgovcu gdje ste kupili aparat za kavu ili na
- Electrolux Servisnu liniju.

Ako se aparat koristi u nenamjenske svrhe ili se njim nepravilno radi, proizvođač ne prihvaća nikakvu odgovornost za oštećenja i jamstvo postaje nevažeće - isto vrijedi i ako se program uklanjanja kamenca ne provodi u skladu s ovim uputama za rad neposredno nakon PRIKAZA poruke «PLEASE DESCALE!» (MOLIMO OČISTITE KAMENAC). Blokiranja ili oštećenja mlinca za kavu uzrokovana stranim tijelima mogu biti izuzeta iz jamstva.

www.markabolt.hu

4 Pregled stavki izbornika

Dolje navodimo stavke izbornika u kojima možete mijenjati i pohranjivati parametre stroja koji su prethodno postavljeni u tvornici, a također započinjati programe i pozivati informacije. Podrobnije podatke o tomu naći ćete u slijedećim poglavljima ovih uputa za rad.

- **Izbornik «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK)**
  Jezik prikaza; na izboru je nekoliko jezika.
- **Izbornik «WATER HARDNESS» (TVRDOĆA VODE)**
  Razine tvrdoće vode mogu se programirati od 1 (meka) do 4 (vrlo tvrda). Tvornička postavka: 4 (vrlo tvrda).
- **Izbornik «TEMPERATURE» (TEMPERATURA)**
  Programljiva temperatura vode NISKA, SREDNJA ili VISOKA.
  Tvornička postavka: VISOKA
- **Izbornik «AUTO SHUTOFF TIME» (Vrijeme samoisključivanja)**
  Programljivo vrijeme isključivanja, od 1 do 3 sata.
  Tvornička postavka: 1h (1 sat).
- **Izbornik «JUG PROGRAM» (PROGRAM VRČA)**
  – Programljiva razina punjenja (veličina šalice) i kvalitete samljevene kave (jačina kave) za šalice kave koje će se uliti u vrč.
- **Izbornik «COFFEE PROGRAM» (PROGRAM KAVE)**
  Prilagodite razinu punjenja za svaku veličinu šalice (espresso šalica, mala šalica, srednja šalica, velika šalica, pehar).
- **Izbornik «DESCALE» (UKLANJANJE KAMENCA)**
  Započinje program uklanjanja kamenca.
- **Izbornik «STATISTICS» (STATISTIKA)**
  Daje podatke o broju istočenih šalica kave i broj pripravljenih vrčeva od 4, 6, 8 ili 10 šalica te ukupan broj izvedenih ciklusa uklanjanja kamenca.
- **Izbornik «RESET TO DEFAULT» (VRATI NA POČETNO)**
  Vraćanje promijenjenih parametara na tvorničke postavke.

5 Način izbornika

U način Izbornik možete se prebaciti pritiskom na tipku "Menu" (Izbornik). U tom načinu možete se kretati pomoću tipki "1 šalica kave" ☕, "2 šalice kave" ☕☕, "Para" 💨 i "MENU" (IZBORNIK). Odnosna funkcija za svaki slučaj prikazuje se na zaslonu iznad tipke (Sl. 5):

- «<» ("1 šalica kave" ☕) i «>» ("2 šalice kave" ☕☕) služe za "listanje" u izborniku.
- «OK» ("Para" 💨) potvrđuje neku stavku izbornika
- «ESC» ("MENU" (IZBORNIK)) vraća na posljednju razinu izbornika bez promjene postavki

6 Prije prvog korištenja

6.1 Postavljanje i spajanje aparata za kavu

☞ Postavite aparat na odgovarajuću horizontalnu, stabilnu i vodootpornu površinu.

⚠ Osigurajte dobru cirkulaciju zraka. Nakon postavljanja aparata na radnu površinu, ostavite razmak od najmanje 5 cm između stranica aparata te stražnjeg i bočnih zidova, a najmanje 20 cm slobodnog prostora iznad aparata.

www.markabolt.hu

Nikada nemojte instalirati ovaj aparat u sredinama gdje se temperatura može spustiti do 0°C ili niže (aparat se može oštetiti ako se voda u njemu smrzne).

⚠ Važno ! Ako se aparat za kavu unese iz hladne sredine u toplu sobu, pričekajte oko dva sata prije nego ga uključite !

Savjetujemo vam da postavite aparat za kavu na odgovarajuću prostirku, da spriječite oštećenja podloge uslijed prskanja i razlijevanja.

☞ Ukopčajte aparat za kavu u uzemljenu mrežnu utičnicu. Nemojte koristiti utičnicu koja nije uzemljena.

6.2 Punjenje vodom

Svaki put prije uključivanja aparata za kavu provjerite ima li dovoljno vode u spremniku za vodu i dopunite ga po potrebi. Aparat za kavu treba vodu za automatski postupak ispiranja svaki put kada se uključi ili isključi.

☞ Vađenje spremnika za vodu iz aparata za kavu (Sl. 6) Prilikom skidanja spremnika, parna mlaznica uvijek mora biti namještena prema centru aparata. Inače, spremnik se neće moći skinuti.

☞ Napunite spremnik za vodu svježom hladnom vodom. Nikada ne prelazite oznaku MAX.

ℹ U spremnik za vodu ulijevajte samo svježu hladnu vodu. Nikada ne ulijevajte druge tekućine, npr. mineralnu vodu ili mlijeko.

☞ Postavljanje spremnika za vodu (Sl. 6). Čvrsto utisnite spremnik da osigurate otvaranje ventila spremnika za vodu.

ℹ Da uvijek postignete bogatu kavu s punom aromom, trebali biste:

– svakodnevno mijenjati vodu u spremniku,
– prati spremnik za vodu najmanje jednom tjedno u normalnoj vodi za pranje (ne u perilici suđa). Zatim isprati svježom vodom.

6.3 Punjenje spremnika kave u zrnu

☞ Podignite poklopac spremnika kave u zrnu i napunite ga svježim zrnjem kave (Sl. 7). Zatim zatvorite poklopac.

⚠ Napomena ! Uvjerite se da koristite samo čista zrna kave bez karameliziranih ili aromatiziranih aditiva. Nemojte koristiti smrznuto zrnje. Pobrinite se da nikakvi strani predmeti, npr. kamenčići, ne dođu u spremnik kave u zrnu. **Blokiranja ili oštećenja mlinca za kavu uzrokovana stranim tijelima mogu biti izuzeta iz jamstva.**

ℹ Mlinac za kavu tvornički je postavljen na srednju strukturu mljevenja. Ako je potrebno, možete promijeniti tu postavku. Napomene o promjeni finoće mljevenja nalaze se u „Postavljanje strukture mljevenja“, stranica 305.

⚠ **Postavke mlinca mogu se mijenjati samo dok se kava melje. Namještanje dok mlinac miruje može oštetiti aparat za kavu.**

ℹ U tvorničSl. koj provjeri aparata bila je korištena kava i zato je potpuno normalno ako uočite tragove kave u mlincu. Za ovaj aparat se, međutim, jamči da je nov.

www.markabolt.hu

6.4 Prvo uključivanje

Kada prvi put uključite aparat, proces automatskog prebacivanja počinje samo ako ste selektirali željeni jezik.

☞ Uključite aparat glavnim prekidačem na poleđini aparata (Sl. 8).

Zaslon prikazuje tekst «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (Pritisnite izbornik da IZABERETE engleski), uzastopno na svim raspoloživim jezicima.

☞ Pričekajte na jezik koji želite i pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) za potvrdu (Sl. 4) i držite pritisnuto dok se na zaslonu ne pokaže: «ENGLISH INSTALLED» (Engleski instaliran).

i Nakon prvog korištenja aparata, u svako vrijeme možete promijeniti jezik; vidi „Postavljanje jezika“, stranica 306.

Nakon programiranja jezika, zaslon prikazuje «FILL TANK !» (NAPUNITI SPREMNIK).

☞ Napunite spremnik za vodu; vidi „Punjenje vodom“, stranica 296.

☞ Postavljanje spremnika za vodu (Sl. 6). Čvrsto utisnite spremnik da osigurate otvaranje ventila spremnika za vodu.

Zaslon sada prikazuje: «TURN STEAM KNOB» (Zakrenite DUGME ZA PARU).

☞ Izvucite parnu mlaznicu prema van i postavite posudu ispod nje (Sl. 9).

☞ Zakrenite dugme za paru i vruću vodu suprotno kazaljci sata koliko god ide, do položaja (Sl. 10).

Nakon nekoliko sekundi iz parne mlaznice počinje izlaziti voda, a zaslon prikazuje traku napredovanja. Kada u šalici bude oko 30 ml vode, traka napredovanja bit će kompletna, a zaslon prikazuje «TURN STEAM KNOB» (Zakrenite DUGME ZA PARU).

☞ Zakrenite dugme za paru u smjeru kazaljke sata (Sl. 10) koliko god ide, do položaja ●, da zaustavite istjecanje vode.

Aparat sada prikazuje: «TURNING OFF PLEASE WAIT...» (ISKLJUČIVANJE, MOLIM PRIČEKAJTE) , nakon čega se isključuje.

☞ Spremnik kave u zrnu napunite zrnjem kave; vidi „Punjenje spremnika kave u zrnu“, stranica 296.

⚠ Važno: Da bi se spriječili kvarovi, nikada nemojte ovaj spremnik puniti samljevenom kavom, smrznutom kavom, karameliziranim zrnjem ili bilo čim drugim što može oštetiti aparat.

☞ Pritisnite tipku UKLJ/ISKLJ ⏻ na upravljačkom panelu (Sl. 11).

Aparat prikazuje «HEATING UP...» (ZAGRIJAVANJE) u gornjem retku zaslona, a u donjem retku traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■ ■ 40%» da bi pokazao kako napreduje zagrijavanje.

Kada je zagrijavanje gotovo, aparat prikazuje:

«RINSING...» (ISPIRANJE) u gornjem retku zaslona, a u donjem retku traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■ ■ 40%» dok aparat izvodi automatski ciklus ispiranja (malo vruće vode izlazi iz lijevka za kavu i prikuplja se dolje u okapnici).

Aparat sada prikazuje osnovne postavke; tj. gornji redak zaslona prikazuje veličinu šalice, a donji jačinu kave, na primjer:

«MEDIUM CUP NORMAL TASTE» (SREDNJA ŠALICA, NORMALAN OKUS)

www.markabolt.hu

6.5 Uključivanje aparata

Svaki put prije uključivanja uvjerite se da u spremniku za vodu ima vode i dopunite ga ako je potrebno. Aparatu je potrebna voda za automatske cikluse ispiranja koji se izvode svaki put pri uključivanju ili gašenju aparata.

☞ Uključite aparat tipkom "Uklj/ Isklj" ⏻ (Sl. 11).

ℹ Odmah nakon uključivanja aparat prolazi kroz ciklus uspostavljanja. Šumovi koji se čuju sasvim su normalni.

ℹ U fazi zagrijavanja (pribl. 120 sekundi) zaslon prikazuje «HEATING UP..»(ZAGRIJAVANJE) u gornjem retku zaslona, a u donjem retku traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■ ■ 40%» da bi pokazao kako napreduje zagrijavanje.

Kada je zagrijavanje gotovo, aparat prikazuje:

«RINSING...» (ISPIRANJE) u gornjem retku zaslona, a u donjem retku traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■ ■ 40%» dok aparat izvodi automatski ciklus ispiranja (malo vruće vode izlazi iz mlaznica za kavu i prikuplja se dolje u okapnici).

Aparat za kavu sada je spreman za uporabu. Informacije prikazane na zaslonu ovise o posljednjem selektiranu načinu za kavu.

6.6 Isključivanje aparata

☞ Isključite aparat tipkom "Uklj/ Isklj" ⏻ (Sl. 11).

Aparat izvodi ciklus ispiranja (prikaz na zaslonu «RINSING PLEASE WAIT...» (ispiranje MOLIM ČEKAJTE) i isključuje se.

ℹ Ako aparat nećete koristiti dulji period vremena, nakon isključivanja tipke "UKLJ/ISKLJ" ⏻, također trebate isključiti glavni prekidač na poleđini (Sl. 8).

6.7 Postavljanje tvrdoće vode

Nakon puštanja aparata u rad po prvi put ili ako koristite vodu različite tvrdoće, trebate postaviti aparat na tvrdoću vode koja odgovara tvrdoći lokalne vode. Za određivanje tvrdoće vode možete koristiti priloženu testnu traku ili se raspitajte u lokalnom vodovodnom poduzeću..

Određivanje tvrdoće vode

☞ Uronite testnu traku u hladnu vodu na otprilike 1 sekundu. Otresite višak vode i odredite tvrdoću pomoću ružičastih traka.

Nema ružičastih traka ili **jedna** ružičasta traka:
Tvrdoća 1, meka voda
do 1,24 mmol/l ili
do 7° njemačke tvrdoće ili
do 12,6° francuske tvrdoće

Dvije ružičaste trake:
Tvrdoća 2, srednje tvrda
do 2,5 mmol/l ili
do 14° njemačke tvrdoće ili
do 25,2° francuske tvrdoće

Tri ružičaste trake:
Tvrdoća 3, tvrda voda
do 3,7 mmol/l ili
do 21° njemačke tvrdoće ili
do 37,8° francuske tvrdoće

Četiri ružičaste trake:
Tvrdoća 4, vrlo tvrda voda
preko 3,7 mmol/l ili
preko 21° njemačke tvrdoće ili
preko 37,8° francuske tvrdoće

Postavljanje i spremanje razina tvrdoće vode

Možete postaviti 4 razine tvrdoće. Aparat za kavu tvornički je postavljen na tvrdoću razine 4.

☞ Kada se aparat uključi pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4).

www.markabolt.hu

Pojavljuje se stavka izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka izbornika «WATER HARDNESS».

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Zaslon prikazuje trenutnu postavku, npr. «WATER HARDNESS 4» (TVRDOĆA VODE 4)

☞ Zatim pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne prikaže određena razina tvrdoće vode.

☞ Potvrdite izbor tipkom "OK" (Sl. 5).

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kavu, bez spremanja postavki.

ℹ Nakon programiranja zaslon se automatski vraća na stavku izbornika «WATER HARDNESS» (TVRDOĆA VODE).

☞ Da se vratite u način za kavu, zatim pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4) ili čekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kavu.

ℹ Možete mijenjati i ostale postavke izbornika, vidi „Postavke izbornika“, stranica 306.

7 Pripravljanje kave iz zrnja

Slijedeći proces za pripravljanje kave iz zrnja izvodi se **potpuno automatski**: Mljevenje, razdjeljivanje, pritiskanje, pred-kuhanje, kuhanje i izbacivanje istrošene kave.

Naprava za izbor strukture mljevenja i količine kave koju treba samljeti omogućava vam da pojedinačno postavljate aparat za kavu, kako bi zadovoljili osobne ukuse.

⚠ Uvjerite se da koristite samo čista zrna kave bez karameliziranih ili aromatiziranih aditiva. Nemojte koristiti smrznuto zrnje. Pobrinite se da nikakvi strani predmeti, npr. kamenčići, ne dođu u spremnik kave u zrnu. **Blokiranja ili oštećenja mlinca za kavu uzrokovana stranim tijelima mogu biti izuzeta iz jamstva.**

Ovaj aparat je tvornički postavljen tako da kuha normalno jaku kavu za srednju veličinu šalice. Vi također možete izabrati kratki espresso ili dugu "mliječnu" kavu.

☞ Da izaberete potrebnu veličinu šalice, zakrećite dugme za "Veličinu šalice" (Sl. 13). Izabrana veličina šalice bit će prikazana.

ℹ Aparat za kavu tvornički je postavljen na standardne mjere. Ako želite, te mjere možete promijeniti i pohraniti za svaku veličinu šalice; vidi „Postavljanje programa za kavu (Programiranje razine punjenja)“, stranica 308.

Također možete izabrati slijedeće jačine kave: vrlo blaga, blaga, normalna i jaka.

☞ Da odaberete željenu jačinu, zakrenite dugme "Izbor jačine kave" (Sl. 14). Izabrana jačina kave bit će prikazana.

☞ Postavite jednu ili dvije šalice ispod mlaznica za lijevanje kave (Sl. 15). Lijevak se može pomicati gore ili dolje, tako da odgovara visini vaše šalice/pehara kako bi se smanjio gubitak topline i prskanje (Sl. 16).

ℹ Ako ne pritisnete ni jednu tipku unutar nekoliko sekundi nakon promjene parametara za veličinu šalice ili jačinu kave, aparat će predložiti slijedeći korak: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (PRITISNITE TIPKU ZA 1 ILI 2 ŠALICE).

www.markabolt.hu

☞ Pritisnite tipku za "1 šalicu" ☐ da skuhate jednu šalicu, ili tipku za "2 šalice" ☐☐ da skuhate 2 šalice.

Aparat sada melje zrnje. U procesu kuhanja kave, mljevena kava se najprije ovlažuje malom količinom vode radi pred-kuhanja. Nakon kratke stanke počinje stvarni proces kuhanja. Kava se ulijeva u šalicu, u gornjem retku zaslona prikazuje se odabrana veličina šačice, a u donjem retku vidi se traka napredovanja s prikazom postotka «■■■■ ■ 40%».

Kada se traka napredovanja cijela ispuni, istočena je željena količina kave. Aparat automatski prestaje isporuku kave i izbacuje istrošenu samljevenu kavu u spremnik istrošene kave.

☞ Isporuku kave možete prekinuti i ranije, u bilo koje vrijeme, tako da nakratko pritisnete tipku koja je prethodno bila pritisnuta ili zakretanjem dugmeta za "Veličinu šalice" (Sl. 13) suprotno kazaljci sada prema položaju "Espresso šalica".

☞ Čim je isporuka kave završena, ako želite povećati količinu kave, jednostavno pritisnite tipku za "1 šalicu" ☐ dok se ne postigne željena količina kave (ovaj postupak mora se izvesti odmah nakon što traka napredovanja pokaže 100%) ili zakrenite dugme za "Veličinu šalice" (Sl. 13) u smjeru kazaljke sata prema položaju "Pehar".

Nakon nekoliko sekundi aparat je opet spreman za korištenje i možete kuhati slijedeću kavu. Zaslon prikazuje postavku za kavu koja je bila posljednja odabrana.

ℹ Ako se kava izlijeva kap po kap ili se uopće ne izlijeva ili se izlijeva prebrzo i nije dovoljno kremasta, trebate promijeniti postavku mljevenja; vidi „Postavljanje strukture mljevenja“, stranica 305.

ℹ Ako je prikazana poruka «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (MELJAVA PRESITNA, NAMJESTITE MLINAC I ZAKRENITE DUGME), kava je samljevena previše sitno. Trebate promijeniti postavku mljevenja; vidi „Postavljanje strukture mljevenja“, stranica 305.

ℹ Ako zaslon prikazuje: «FILL TANK» (NAPUNITI SPREMNIK) spremnik za vodu treba napuniti ili aparat neće moći kuhati kavu. (Normalno je da u spremniku ostane nešto vode kada se ta poruka prikaže).

ℹ Ako zaslon prikazuje: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ISPRAZNITI SPREMNIK ISTROŠENE KAVE), to znači da je spremnik istrošene kave pun i da se mora isprazniti i oprati; vidi „Pražnjenje spremnika istrošene kave“, stranica 310. Dok se spremnik istrošene kave ne očisti, aparat nastavlja prikazivati ovu poruku i ne može kuhati kavu.

ℹ Nikada ne vadite ovaj spremnik dok aparat isporučuje kavu. Ako se on izvadi, aparat više neće moći kuhati kavu. Da ventilirate aparat, zakrenite dugme za paru i vruću vodu suprotno kazaljci sata dok god ide, na postavku ♨ i nekoliko sekundi ispuštajte vodu iz parne mlaznice.

ℹ Kad koristite aparat prvi put, treba skuhati najmanje 4-5 šalica kave dok aparat ne počne davati zadovoljavajuće rezultate.

7.1 Savjeti za kuhanje vrelije kave

- Kada uključite aparat, ako želite skuhati kratku kavu (manje od 60 ml), koristite vruću vodu za ispiranje da predgrijete šalice.

www.markabolt.hu

- Postavite višu temperaturu kave u odgovarajućem izborniku; vidi „Postavljanje temperature kave“, stranica 306.
- Ako se kava ne toči dulje vrijeme dok je aparat uključen, prije točenja nove kave trebate isprati sustav da bi se zagrijala jedinica za kuhanje. Odaberite funkciju ispiranja u odgovarajućem izborniku (vidi „Izvođenje programa ispiranja“, stranica 301). Pustite vodu da isteče u okapnicu ispod ili možete tu vodu upotrijebiti da napunite (i ispraznite) šalicu koja će se koristiti za kavu, tako da zagrijete šalicu.
- Nemojte koristiti predebele šalice, osim ako su predgrijane, jer će one apsorbirati previše topline.
- Koristite šalice koje su bile predgrijane ispiranjem vrelom vodom ili držanjem na polici za grijanje šalica (H) tijekom najmanje 20 minuta dok je aparat za kavu bio uključen.

7.2 Izvođenje programa ispiranja

Program ispiranja omogućava zagrijavanje jedinice za kuhanje i lijevka za kavu.

Proces ispiranja traje samo nekoliko sekundi.

☞ Pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4). Pojavljuje se stavka izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka izbornika «RINSING» (ISPIRANJE).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Zaslon prikazuje «RINSING» (ISPIRANJE) i rastuću traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■ ■ 40%».

Nakon ispiranja aparat se automatski vraća u način za kuhanje kave.

8 Kuhanje nekoliko šalica u funkciji vrča

Ova funkcija vam omogućava da potpuno automatski skuhate **nekoliko šalica kave, koje se zatim ulijevaju u termos bocu od nehrđajućeg čelika, isporučenu uz aparat**: Mljevenje, razdjeljivanje, pritiskanje, pred-kuhanje, kuhanje i izbacivanje istrošene kave odvija se kako je opisano u prethodnom odjeljku.

Ovaj je aparat tvornički postavljen tako da kuha normalno jaku kavu za srednju veličinu šalice. Vi također možete postaviti veličinu šalice po vašoj želji, kako je opisano u odjeljku „Postavljanje programa vrča (jačina kave i razina punjenja zafunkciju vrča)“, stranica 307.

☞ Zakrenite poklopac termos boce od nehrđajućeg čelika u položaj za skidanje (Sl. 17) i skinite poklopac s boce. Isperite i poklopac i termos bocu.

☞ Postavite termos bocu pod lijevak za kavu (D) s poklopcem u položaju za točenje (Sl. 18). Lijevak za kavu mora se potpuno dići da bi se boca mogla postaviti ispod njega.

Zaslon stalno prikazuje «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (NAPUNITE SPREM. ZRNJA I SPREM. VODE, ISPRAZNITE SPREM. ISTROŠ. KAVE, PRITISNITE OK) da vas podsjeti na osnovne postupke koji su potrebni kako bi se omogućilo pripravljanje serije kava za vrč.

☞ Kada provjerite da je spremnik za vodu pun, da ima dovoljno zrnja u spremniku kave u zrnu i da je

www.markabolt.hu

spremnik istrošene kave prazan, pritisnite tipku "OK" (Sl. 5).

U gornjem retku zaslon prikazuje jačinu kave kako je postavljena u izborniku "Vrč", npr. «EXTRA-MILD JUG» (VRLO BLAGA VRČ). Donji redak zaslona prikazuje tipke za listanje "<" ili ">" i broj šalica koje će biti istočene u vrč, npr. «< > 4».

Ako želite promijeniti jačinu kave i veličinu šalica za funkciju vrča, nastavite kako je opisano u odjeljku „Postavljanje programa vrča (jačina kave i razina punjenja zafunkciju vrča)“, stranica 307.

☞ Ako je potrebno, pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" da povećate ili povećate, u koracima od 2 šalice, broj šalica koje želite uliti u vrč (4, 6, 8, 10 šalica).

Ako se ni jedna tipka ne pritisne unutar nekoliko sekundi, aparat će na zaslonu predložiti slijedeći korak: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (IZABERITE BROJ KAVA, PRITISNITE TIPKU VRČ).

☞ Kada odaberete željeni broj kava, potvrdite to pritiskom na tipku "JUG" (VRČ) (Sl. 19).

Zaslon prikazuje rastuću traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■ ■ 40%» koja predstavlja stanje operacija kuhanja.

Kada se traka napredovanja sasvim popuni i postotak dostigne 100%, aparat prekida kuhanje i automatski se vraća u način za kavu.

☞ Sada možete ukloniti termos bocu i zatvoriti ju poklopcem (Sl. 20) da bi kava ostala vruća u duljem periodu vremena.

Ako nema dovoljno zrnja kave da se izvede zahtijevani postupak, aparat će prekinuti rad i čekati da se napuni spremnik kave u zrnu i pritisne tipka "JUG" (VRČ) (Sl. 19) . Na primjer, ako programirate 8 šalica, ali imate kave u zrnu samo za 6 šalica, aparat će isporučiti 6 šalica i onda stati. Napunite spremnik kave u zrnu i pritisnite tipku "JUG" (VRČ) (Sl. 19). Kada to učinite, aparat će isporučiti samo posljednje 2 šalice, da dostigne programiranu količinu od 8 šalica.

Ako ima premalo vode za završetak zahtijevane operacije ili je spremnik istrošene kave napunjen, aparat će prekinuti rad. Vrč se mora skloniti da bi se moglo napuniti spremnik za vodu ili isprazniti spremnik istrošene kave; u tom trenutku poništava se trenutni program.

Nakon otklanjanja greške, program se mora ponovo pokrenuti. Količina kave koja se već nalazi u vrču mora se uzeti u obzir, tako da se vrč ne prelije.

Ako je prikazana poruka «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (MELJAVA PRESITNA, NAMJESTITE MLINAC I ZAKRENITE DUGME), kava je samljevena previše sitno. Trebate promijeniti postavku mljevenja; vidi „Postavljanje strukture mljevenja“, stranica 305.

9 Korištenje prethodno samljevene kave

Ova funkcija vam omogućava kuhanje prethodno samljevene kave, npr. bezkofeinske kave.

Uvjerite se da u lijevku za samljevenu kavu nema zaostale kave i da u njega ne ulaze strani predmeti. Lijevak za samljevenu kavu nije spremište za stvari. Samljevena kava mora se dovoditi direktno u jedinicu za kuhanje.

www.markabolt.hu

☞ Zakrenite dugme "Jačina kave/ Mljevena kava" (Sl. 21) u željeni položaj (za1 šalicu) ili (za 2 šalice) da selektirate funkciju mljevene kave. To onesposobljava funkciju mlinca za kavu. Aparat prikazuje npr. «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP» (ESPRESSO ŠALICA, MLJEVENA 1 ŠALICA).

☞ Otvorite poklopac lijevka za mljevenu kavu i mjericom uspite svježe samljevenu kavu (Sl. 22).

Koristite isključivo isporučenu mjernu žlicu. Nikada nemojte stavljati više od 2 ravne mjerne žlice, inače ili aparat neće kuhati kavu, a mljevena kava će se rasuti unutar uređaja, prljajući ga, ili će kava curiti kap po kap i prikazivat će se poruka «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (MELJAVA PRESITNA, NAMJESTITE MLINAC I ZAKRENITE DUGME).

Nemojte dodavati mljevenu kavu tijekom procesa kuhanja. Mljevenu kavu za slijedeću šalicu stavljajte tek kada je proces kuhanja prethodne potpuno završen i kad je aparat za kavu spreman. Nikada nemojte dodavati mljevenu kavu kada je aparat isključen, jer će se inače kava raspršiti unutar aparata.

⚠ U potpuno automatiziranim aparatima za espresso kavu koristite samo samljevenu kavu. U lijevak za mljevenu kavu nemojte stavljati kavu u zrnu, bilo kakve proizvode koji su topivi u vodi ili sušeni smrzavanjem, niti bilo kakav drugi prašak za piće. Prašak kave koji je previše sitan može dovesti do začepljenja.

ℹ Ako se okno lijevka blokira (zbog vlage unutar aparata ili zato što je usuto više od 2 mjerne žlice prethodno samljevene kave), koristite nož ili ručicu žlice da potisnete kavu prema dolje (Sl. 23).

Zatim skinite jedinicu za kuhanje i očistite nju i aparat kako je opisano u „Čišćenje jedinice za kuhanje“, stranica 311.

☞ Zatvorite poklopac.

ℹ Ako ne pritisnete ni jednu tipku unutar nekoliko sekundi nakon selektiranja funkcije "Mljevena kava", aparat će na zaslonu predložiti slijedeći korak: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (PRITISNITE TIPKU ZA 1 ILI 2 ŠALICE).

☞ Da izaberete potrebnu veličinu šalice, zakrećite dugme za "Veličinu šalice" (Sl. 13). Izabrana veličina šalice bit će prikazana.

☞ Pritisnite tipku za "1 šalicu" da skuhate jednu šalicu, ili tipku za "2 šalice" da skuhate 2 kave.

Kava se kuha.

ℹ kada je kava skuhana, a vi želite otići nazad na pripravljanje kave iz zrna, zakrenite dugme "Jačina kave / Mljevena kava" (Sl. 21) na bilo koju postavku jačine (mlinac za kavu opet je osposobljen).

10 Pjenjenje mlijeka

Para se može koristiti za pjenjenje mlijeka i grijanje tekućina. Budući da je za proizvodnju pare potrebna viša temperatura od one za kuhanje kave, aparat za kavu ima dodatni režim za pripremu pare.

ℹ Da skuhate capuccino, napunite veliku šalicu do 1/2 ili 2/3 espresso kavom, a zatim dodajte zapjenjeno mlijeko.

⚠ Oprez ! Opasnost od opeklina dok je parna mlaznica aktivirana ! Vrela voda ili para mogu uzrokovati opekline. Nemojte aktivirati parnu mlaznicu dok nije uronjena u mlijeko.

☞ Za proizvodnju pare pritisnite tipku "Steam" (Sl. 24).

www.markabolt.hu

Zaslon prikazuje «HEATING UP...» (ZAGRIJAVANJE) u gornjem retku, a u donjem rastuću traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■ ■ 40%». Kada se proces zagrijavanja završi, zaslon prikazuje «STEAM» (PARA). Aparat je spreman za pjenjenje mlijeka.

ⓘ Ako ništa ne učinite unutar nekoliko sekundi nakon pojave poruke «STEAM» (PARA), aparat će predložiti slijedeći korak prikazujući «STEAM» (PARA) u gornjem retku zaslona i «TURN KNOB FOR STEAM» (ZAKRENITE DUGME ZA PARU) u donjem retku.

ⓘ Ako se funkcija pare ne koristi u periodu duljem od 2 minute, aparat se automatski prebacuje nazad na način za kuhanje kave.

ⓘ Da izbjegnete miješanje zaostale vode s mlijekom prilikom pjenjenja, voda treba biti ocijeđena prije toga. Da to učinite, postavite neku posudu ispod parne mlaznice i zakrenite dugme za paru i vruću vodu (Sl. 9) u položaj ⍥ dok para ne počne izlaziti. Zatim zakrenite dugme nazad u položaj ●.

☞ U posudu koja je dovoljno malena da stane ispod parne mlaznice ulijte niskomasno hladno mlijeko.

ⓘ Mlijeko treba biti hladno. Za pjenjenje mlijeka također trebate koristiti hladnu posudu, po mogućnosti od nehrđajućeg čelika, koju prije toga ne smijete ispirati u vrućoj vodi.

☞ Zakrenite parnu mlaznicu prema van i držite posudu s mlijekom ispod parne mlaznice tako da je otvor mlaznice uronjen u mlijeko tek malo ispod površine (Sl. 25).

⚠ Pozor ! Rizik od nečistoća iz sasušenih ostataka mlijeka u parnoj mlaznici. Pazite da ne uranjate parnu mlaznicu u posudu s mlijekom previše, da se ne prekrije otvor za usis zraka na vrhu parne mlaznice. Inače će mlijeko biti usisano u parnu mlaznicu i uzrokovati nečistoće u njoj.

☞ Zakrenite dugme za paru i vruću vodu (Sl. 9) u položaj ⍥. Zaslon prikazuje proces parenja («STEAM» (PARA)). Mlijeko se pjeni.

ⓘ Za dobivanje kremastije pjene, polako podižite posudu. Zapjenite mlijeko na najmanje dvostruku zapreminu.

ⓘ Paru ne biste smjeli ispuštati dulje od dvije minute odjednom.

☞ Da završite pjenjenje, zakrenite dugme za paru i vruću vodu (Sl. 9) u položaj ●, a zatim uklonite posudu s mlijekom. Zaslon još jednom prikazuje spremnost za korištenje pare («STEAM - TURN KNOB FOR STEAM») (PARA - ZAKRENITE DUGME ZA PARU).

⚠ **Oprez !** Opasnost od opeklina vrućim mlazovima mlijeka ! Isključite paru prije nego sklanjate posudu sa zapjenjenim mlijekom.

☞ Izađite iz režima pare pritiskom na tipku "Steam" (Para) (Sl. 24) ili pričekajte pribl. 120 s da se aparat automatski vrati u način za kuhanje kave; zaslon prikazuje «PLEASE WAIT...» (MOLIM PRIČEKAJTE).

Sada je aparat opet spreman za kuhanje kave; na zaslonu se prikazuje posljednja selektirana postavka za kavu.

☞ Svaki put kada zapjenite mlijeko, nakratko ispustite malo vruće vode kroz mlaznicu, tako da zakrenete dugme za paru i vruću vodu (Sl. 6) u položaj ⍥.

To je potrebno da se spriječi sušenje ostataka mlijeka unutar mlaznice, a time i začepljenja. Za prihvat ispuštene vode koristite

www.markabolt.hu

odgovarajuću posudu. Za vrijeme toga procesa zaslon prikazuje «HOT WATER» (VRUĆA VODA).

☞ Zatim vratite dugme u položaj ●; na zaslonu će se prikazati posljednja selektirana postavka za kavu.

10.1 Čišćenje parne mlaznice

Važno: Da bi se zajamčila higijena, preporučujemo da se pridržavate ove procedure svaki put kada pjenite mlijeko, kako bi se izbjeglo zadržavanje mlijeka u mlaznici.

☞ Zakrenite dugme za paru i vruću vodu u smjeru kazaljke sata koliko god ide, do položaja ●. Pričekajte nekoliko minuta da se parna mlaznica ohladi.

☞ Zatim jednom rukom čvrsto držite zakretnu ručicu cijevi, a drugom skinite bajonet priključak s parne mlaznice, zakrenuvši ga malo u smjeru kazaljke sata. Skinite parnu mlaznicu povlačeći ju prema dolje (Sl. 26).

☞ Izvadite unutarnji dio parne mlaznice iz zakretne cijevi, povlačeći ga prema dolje.

☞ Pažljivo isperite parnu mlaznicu i unutarnji dio u toploj vodi.

☞ Uvjerite se da dvije rupe prikazane na Sl. 27 nisu blokirane. Ako je potrebno, probušite začepljenje iglom i očistite rupe.

☞ Vratite unutarnji dio na mjesto, utisnuvši ga lagano prema gore u zakretnu cijev.

☞ Montirajte parnu mlaznicu na njeno mjesto, utisnuvši ju prema gore i zakrećući suprotno kazaljci sata.

11 Priprava vruće vode

Vrč voda može se koristiti za predgrijavanje šalica i pripravu toplih pića. npr. čaja ili instant juha.

⚠ Oprez ! Opasnost od opeklina dok je mlaznica za vruću vodu aktivirana ! Vrela voda ili para mogu uzrokovati opekline. Aktivirajte mlaznicu za vruću vodu samo kada se ispod nje nalazi neka posuda.

☞ Postavite posudu ispod mlaznice za vruću vodu.

☞ Zakrenite dugme za paru i vruću vodu u položaj (Sl. 10). Vruća voda se izlijeva; zaslon prikazuje «HOT WATER» (VRUĆA VODA).

ℹ Vruću vodu ne biste trebali ispuštati dulje od dvije minute odjednom.

☞ Kada ste ispustili vruću vodu, zakrenite dugme za paru i vruću vodu nazad u položaj ● (Sl. 10) i uklonite posudu.

12 Postavljanje strukture mljevenja

Aparat je postavljen da melje na srednju strukturu. Ako uvidite da je isporuka kave bilo prebrza bilo prespora (kapanje), za vrijeme postupka mljevenja može se namjestiti struktura mljevenja.

⚠ **Postavke mlinca mogu se mijenjati samo dok se kava melje. Namještanje dok mlinac miruje može oštetiti aparat za kavu.**

☞ Postavite strukturu mljevenja (Sl. 12) pomoću dugmeta za postavljanje strukture mljevenja (Sl. 2. T).

- Ako kava curi kap po kap ili uopće ne izlazi, zakrenite dugme za jedan zub u smjeru kazaljke sata.
  Okrećite zub po zub dok kava ne počne teći na zadovoljavajući način.
- Ako se kava isporučuje prebrzo, a krema nije po vašem okusu, zakrenite dugme za jedan zub suprotno kazaljci sata.

www.markabolt.hu

Izbjegavajte prekomjerno zakretanje dugmeta za postavljanje strukture mljevenja, inače kava može teći kap po kap kada selektirate 2 šalice.

Učinak ovi podešavanja bit će vidljiv tek nakon što se skuhaju najmanje 2 šalice kave.

Uklonite strane predmete iz mlinca

Strani predmeti u mlincu, poput malih kamenčića, mogu oštetiti mlinac. Strani predmet u kavi uzrokuje glasno i opetovano čegrtanje. Ako začujete takav šum dok se kava melje, odmah isključite aparat za kavu i pozovite Servisni centar za korisnike. **Blokiranja ili oštećenja mlinca za kavu uzrokovana stranim tijelima mogu biti izuzeta iz jamstva.**

13 Postavke izbornika

13.1 Postavljanje jezika

Možete birati između nekoliko jezika. Drugi jezik može se odbrati na slijedeći način:

☞ Pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4).
Pojavljuje se stavka izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Postavljeni jezik pojavljuje se na zaslonu.

☞ Pritisnite tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi željeni jezik.

☞ Kada se prikaže željeni jezik, potvrdite ga tipkom "OK" (Sl. 5). Taj jezik sada je programiran.
Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kavu, bez spremanja postavki.

Nakon programiranja zaslon se automatski vraća na stavku izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Da se vratite u način za kavu, pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4) ili čekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kavu.

13.2 Postavljanje temperature kave

Na izboru su tri razine temperature. Razine temperature kave označavaju se na slijedeći način:
«TEMPERATURE LOW» (NISKA TEMPERATURA)
«TEMPERATURE MEDIUM» (SREDNJA TEMPERATURA)
«TEMPERATURE HIGH» (VISOKA TEMPERATURA)
Tvornička postavka je «TEMPERATURE HIGH» (VISOKA TEMPERATURA). Tu postavku možete promijeniti na slijedeći način:

☞ Pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4).
Pojavljuje se stavka izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka izbornika «TEMPERATURE» (TEMPERATURA).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Zaslon prikazuje trenutnu postavku, npr. «TEMPERATURE HIGH» (VISOKA TEMPERATURA).

☞ Ako je potrebno odaberite drugačiju temperaturu pomoću tipki za listanje "<" ili ">" (Sl. 5).

☞ Kada se prikaže željena temperatura, potvrdite to tipkom "OK" (Sl. 5). Temperatura je sada programirana.
Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kavu, bez spremanja postavki.

www.markabolt.hu

Nakon programiranja zaslon se automatski vraća na stavku izbornika «TEMPERATURE» (TEMPERATURA).

☞ Da se vratite u način za kavu, pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4) ili čekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kavu.

13.3 Postavljanje vremena isključivanja

Ako se aparat za kavu ne koristi dulje vremena, on se iz razloga štednje automatski isključuje.

Možete birati između tri vremena isključivanja (automatsko isključivanje nakon 1 do 3 sata):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (Vrijeme autom. isklj. 1 h)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (Vrijeme autom. isklj. 2 h)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (Vrijeme autom. isklj. 3 h)

Tvornička postavka je «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (Vrijeme autom. isklj. 1 h). Tu postavku možete promijeniti na slijedeći način:

☞ Pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4).
Pojavljuje se stavka izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka izbornika «AUTO SHUTOFF TIME» (Vrijeme autom. isklj.).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Zaslon prikazuje trenutnu postavku, npr. «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (Vrijeme autom. isklj. 1 h).

☞ Ako je potrebno odaberite drugačije vrijeme isključivanja tipkama za listanje "<" ili ">" (Sl. 5).

☞ Kada se prikaže zahtijevano vrijeme isključivanja, potvrdite to tipkom "OK" (Sl. 5). Vrijeme isključivanja sada je programirano.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kavu, bez spremanja te postavke.

Nakon programiranja zaslon se automatski vraća na stavku izbornika «AUTO SHUTOFF TIME» (VRIJEME AUTOM. ISKLJ.).

☞ Da se vratite u način za kavu, pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4) ili čekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kavu.

13.4 Postavljanje programa vrča (jačina kave i razina punjenja zafunkciju vrča)

Funkcija vrča tvornički je postavljena na standardne vrijednosti. Te postavke možete mijenjati i pohranjivati prema osobnom ukusu. Možete odabrati jačinu kave u 5 faza, od vrlo blage do vrlo jake, te odabrati 10 faza razine punjenja s trakom napredovanja.

Te postavke možete promijeniti na slijedeći način:

☞ Pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4).
Pojavljuje se stavka izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka izbornika «JUG PROGRAM» (PROGRAM VRČA).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Zaslon prikazuje «JUG COFFEE TASTE» (OKUS KAVE U VRČU).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Zaslon prikazuje trenutnu postavku, npr. «EXTRA-MILD JUG» (VRLO BLAGA VRČ).

☞ Ako je potrebno, odaberite drugačiju jačinu između 5 faza u

www.markabolt.hu

rasponu od vrlo blage do vrlo jake, koristeći tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5).

☞ Kada se prikaže željena jačina kave, potvrdite to tipkom "OK" (Sl. 5). Ta jačina kave sada je programirana.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kavu, bez spremanja postavki.

ℹ Nakon programiranja zaslon se automatski vraća na stavku izbornika «JUG COFFEE TASTE» (OKUS KAVE U VRČU).

☞ Ako želite promijeniti ili pohraniti razinu punjenja za funkciju vrča, pritisnite tipku za listanje ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka izbornika «JUG OR CUP LEVEL» (RAZINA VRČA ILI ŠALICE).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5).

☞ Zaslon prikazuje traku koja se može povećati ili smanjiti: ona predstavlja razinu punjenja šalice. Ako je potrebno, odaberite drugačiju razinu punjenja između 10 faza, pomoću tipki za listanje "<" ili ">" (Sl. 5).

ℹ Maksimalno pokazivanje trake odgovara najvećoj mogućoj razini punjenja šalice u funkciji vrča, od pribl. 125 ml.

☞ Kada se prikaže željena razina punjenja, potvrdite ju tipkom "OK" (Sl. 5). Sada je programirana ta razina punjenja.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kavu, bez spremanja postavki.

ℹ Nakon programiranja zaslon se automatski vraća na stavku izbornika «JUG OR CUP LEVEL» (RAZINA VRČA ILI ŠALICE).

☞ Da se vratite u način za kavu, dva puta pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4) ili čekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kavu.

13.5 Postavljanje programa za kavu (Programiranje razine punjenja)

Aparat za kavu tvornički je postavljen na standardne mjere. Te mjere mogu se pojedinačno prilagođavati i pohraniti za svaku veličinu šalice, tako da odgovaraju vašem ukusu.

Moguće je promijeniti i pohraniti razinu punjenja za svaku od pet veličina šalice «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO ŠALICA), «SMALL CUP» (MALA ŠALICA), «MEDIUM CUP» (SREDNJA ŠALICA), «LARGE CUP» (VELIKA ŠALICA), «MUG» (PEHAR):

☞ Pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4).
Pojavljuje se stavka izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka izbornika «COFEE PROGRAM» (PROGRAM ZA KAVU).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Zaslon prikazuje «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO ŠALICA).

☞ Ako je potrebno, tipkama za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) odaberite drugačiju veličinu šalice.

☞ Kada se prikaže željena veličina šalice, potvrdite to tipkom "OK" (Sl. 5).

☞ Zaslon prikazuje traku koja se može povećati ili smanjiti: ona predstavlja razinu punjenja za tu veličinu šalice. Ako je potrebno, odaberite drugačiju razinu punjenja između 10 faza, pomoću tipki za listanje "<" ili ">" (Sl. 5).

www.markabolt.hu

Maksimalno pokazivanje trake odgovara najvećoj mogućoj razini punjenja šalice od pribl. 220 ml.

☞ Kada se prikaže željena razina punjenja, potvrdite ju tipkom "OK" (Sl. 5). Sada je programirana ta razina punjenja.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kavu, bez spremanja postavki.

Nakon programiranja zaslon se automatski vraća na stavku izbornika za postavljanje razine punjenja npr. «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO ŠALICA).

☞ Da se vratite u način za kavu, dva puta pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4) ili čekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kavu.

Pohranjivanje razine šalice moguće je samo za 1 šalicu. Ako se trebaju natočiti 2 šalice, pohranjene vrijednosti se udvostručuju.

13.6 Određivanje broja natočenih kava, broj natočenih vrčeva i broj postupaka uklanjanja kamenca (statistika)

Aparat za kavu može prikazivati

– ukupni broj šalica skuhane kave,
– broj pripravljenih vrčeva koji sadrže 4 šalice, 6 šalica, 8 šalica i 10 šalica, kao i
– broj izvedenih postupaka uklanjanja kamenca.

Ako se 2 šalice kave izlijevaju istovremeno, one se također računaju kao 2 šalice kave.

☞ Pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4).
Pojavljuje se stavka izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka izbornika «STATISTICS» (STATISTIKA).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Zaslon prikazuje broj šalica natočenih do toga trenutka, npr.
«TOT. COFFEES 135» (UKUP. KAVA 135) za 135 natočenih kava.

☞ Opetovano pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) da prikažete broj natočenih vrčeva za svaku veličinu koja je moguća u funkciji vrča (4 šalice, 6 šalica, 8 šalica, 10 šalica). Zaslon prikazuje broj natočenih vrčeva u odnosnoj veličini čaše, npr.
«JUG 4 CUPS 12» (VRČ 4 ŠALICE 12), što znači da je skuhano 12 vrčeva, svaki od kojih je sadržavao 4 šalice.

☞ Opetovano pritiskujte tipku za listanje ">" (Sl. 5) da prikažete broj izvedenih postupaka uklanjanja kamenca, npr.
«TOT. DESCALES 5» (UKUP KAMENCA 5) za 5 uklanjanja kamenca.

☞ Da se vratite u način za kavu, dva puta pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4) ili čekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kavu.

13.7 Vraćanje aparata na tvorničke postavke (vraćanje na početno)

Ova funkcija se koristi za brisanje promjena koje ste unijeli u tvorničke postavke.

To se odnosi na slijedeće postavke ili pohranjene vrijednosti:

- tvrdoća vode
- razine punjenja šalica
- temperatura kave
- vrijeme isključivanja

www.markabolt.hu

☞ Pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4).
Pojavljuje se stavka izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskujte tipku za listanje "<" ili ">" (Sl.5) dok se ne pojavi stavka izbornika «RESET TO DEFAULT» (VRATI NA POČETNO).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Zaslon prikazuje «RESET TO DEFAULT NO» (VRATI NA POČETNO - NE).

☞ Pritiskujte tipku za listanje "<" (Sl. 5) dok zaslon ne prikaže «RESET TO DEFAULT YES» (VRATI NA POČETNO - DA).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Aparat je sada vraćen na tvorničke postavke.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kavu, s tim da stroj nije vraćen na tvorničke postavke.

ⓘ Nakon programiranja, aparat se automatski vraća u način za kuhanje kave.

14 Čišćenje i skrb

Da bi se osigurala stalna kvaliteta kave i rad bez kvarova, uvijek održavajte aparat čistim.

14.1 Redovito čišćenje

⚠ **Oprez !** Prije čišćenja, isključite aparat za kavu i pustite ga da se ohladi.

⚠ **Napomena !** Nikada ne stavljajte aparat za kavu ili njegove pojedine dijelove u perilicu suđa. Nikada ne uranjajte aparat za kavu u vodu.

⚠ **Napomena !** Nikada ne stavljajte vodu u spremnik kave u zrnu, jer bi to oštetilo mlinac za kavu.

⚠ Nemojte koristiti bilo kakve abrazivne, erozivne ili korozivne materijale za čišćenje. Unutrašnjost i vanjsku stranu kućišta brišite samo vlažnom krpom.

☞ Svaki dan izvadite spremnik za vodu (Sl. 6) i izlijte svu preostalu vodu. Isperite spremnik svježom vodom. Svaki dan koristite svježu vodu.

☞ Svakodnevno praznite spremnik istrošene kave ili barem kada se na zaslonu prikaže poruka da to učinite; vidi „Pražnjenje spremnika istrošene kave“, stranica 310.

☞ Redovito izlijevajte vodu iz okapnice. To se može učiniti u bilo koje vrijeme, ali mora se učiniti kada crveni plovak okapnice (Sl. 28) izađe iz otvora u rešetki okapnice.

☞ Redovito (barem jednom tjedno) perite spremnik za vodu (N), okapnicu (O), rešetku okapnice (A) i spremnik istrošene kave (Q) toplom vodom, blagim tekućim deterdžentom i po mogućnosti četkom.

☞ Svaki put nakon korištenja aparata za pjenjenje mlijeka skinite parnu mlaznicu i operite ju od ostataka mlijeka, vidi „Čišćenje parne mlaznice“, stranica 305.

☞ Provjerite da rupe u lijevku za kavu kave nisu začepljene. Da ih očistite, ostružite suhe ostatke kave iglom (Sl. 29).

14.2 Pražnjenje spremnika istrošene kave

Aparat broji koliko je šalica kave skuhano. Svakih 14 običnih kava (ili 7 duplih) aparat prikazuje poruku: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ISPRAZNITI SPREMNIK ISTROŠENE KAVE), što znači da je spremnik istrošene kave pun i da se mora isprazniti i oprati. Dok se spremnik istrošene kave ne očisti, aparat nastavlja prikazivati ovu poruku i ne može kuhati kavu.

www.markabolt.hu

☞ Da biste ga očistili, otključajte i otvorite servisna vrata pritiskom na odgovarajuće dugme (Sl. 30), a zatim izvadite okapnicu (Sl. 31), ispraznite ju i operite.

☞ Ispraznite spremnik istrošene kave i temeljito ga očistite, uvjerivši se da su uklonjeni svi ostaci nataloženi na dnu.

Važno: Svaki put kada izvučete okapnicu, spremnik istrošene kave **mora se** također isprazniti, čak i ako nije sasvim pun. Ako se to ne učini, kada se dalje kuha kava, spremnik istrošene kave može se napuniti preko maksimalne razine i blokirati aparat.

ⓘ Kada izvadite spremnik istrošene kave, zaslon prikazuje «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (UMETNITE SPREMNIK ISTROŠENE KAVE).

ⓘ Ako se aparat za kavu koristi svakodnevno, praznite spremnik svaki dan.
Uvijek praznik taj spremnik dok je aparat uključen, inače aparat za kavu ne registrira da je spremnik bio ispražnjen.

14.3 Čišćenje mlinca za kavu

Za uklanjanje ostataka kave iz spremnika zrnja koristite mekanu četku ili usisavač.

⚠ Napomena ! U mlinac za kavu nikada ne stavljajte vodu. To bi oštetilo mlinac.

☞ Pritisnite tipku "UKLJ/ISKLJ" (Sl. 11) i glavni prekidač (Sl. 8) da isključite aparat za kavu. Iskopčajte ga iz mrežne utičnice.

☞ Izvadite sva preostala zrna kave (za to možete koristiti usisavač s crijevom ili suženim nastavkom).

ⓘ Ako nije moguće izvaditi neki strani predmet, kontaktirajte Servisni centar za korisnike. **Blokiranja ili oštećenja mlinca za kavu uzrokovana stranim tijelima mogu biti izuzeta iz jamstva.**

⚠ **Oprez !** Opasnost od povrede ako se mlinac u pokrene. Nikada ne uključujte aparat za kavu dok radite na mlincu. To može dovesti do ozbiljnih povreda. Prije početka rada osigurajte da je aparat iskopčan iz mrežne utičnice.

☞ Upotrijebite malu količinu zrna kave da provjerite pravilnost rada mlinca, tako da skuhate jednu šalicu kave. Kada se mlinac koristi po prvi put ili nakon čišćenja, u jedinicu za kuhanje dospjet će manje samljevene kave, jer se najprije mora napuniti kanal. To može utjecati na kvalitetu prve šalice kave.

14.4 Čišćenje jedinice za kuhanje

Savjetujemo vam da jedinicu za kuhanje redovito čistite (ovisno o tomu koliko često se koristi). Ako vaš aparat za kavu neće biti korišten neko vrijeme (npr. blagdani), ispraznite spremnik istrošene kave i spremnik za vodu pa temeljito očistite aparat, uključujući i jedinicu za kuhanje.

Postupite na slijedeći način:

☞ Isključite aparat pritiskom na tipku "UKLJ/ISKLJ" (Sl. 11) (nemojte izvlačiti utikač iz utičnice) i pričekajte da se zaslon ugasi.

☞ Otključajte i otvorite servisna vrata na prednjoj strani, pritiskom na odgovarajuće dugme za otvaranje (Sl. 30).

☞ Izvadite okapnicu i spremnik istrošene kave (Sl. 31) i očistite ih.

☞ Pritisnite dvije crvene kopče za otpuštanje na bokovima jedinice za kuhanje, potiskujući prema centru (Sl. 32), pa izvucite jedinicu.

ⓘ **Važno: Jedinica za kuhanje može se izvaditi samo ako je aparat isključen pomoću tipke UKLJ/ISKLJ ⏻ na prednjoj**

www.markabolt.hu

strani stroja. Aparat ne smije biti iskopčan iz mrežne utičnice. Pokušaj vađenja jedinice za kuhanje dok je aparat uključen može uzrokovati ozbiljno oštećenje.

☞ Operite jedinicu za kuhanje pod tekućom vodom, bez uporabe deterdženata. **Nikada ne perite jedinicu za kuhanje u perilici suđa.**

☞ Temeljito očistite unutrašnjost aparata. Skorenu kavu iz unutrašnjosti aparata uklonite plastičnom ili drvenom vilicom ili sličnim alatom koji ne grebe površinu (Sl. 33), a zatim usisajte ostatke usisavačem prašine (Sl. 34).

☞ Vratite jedinicu za kuhanje na mjesto (Sl. 36, a) utisnuvši ju u nosač (Sl. 36, b) i utisnuvši klin (Sl. 36, c). Klin se mora umetnuti u cijev na dnu jedinice za kuhanje (Sl. 36, d).

☞ Pritisnite simbol PUSH (POTISNI) (Sl. 36, e) dok jedinica za kuhanje ne klikne u ležištu.

☞ Kada začujete klik, provjerite jesu li crvene kopče (Sl. 36, f) iskočile, inače se servisna vrata neće moći zatvoriti.

Sl. 37: Dvije crvene kopče su pravilno iskočile.

Sl. 38: Dvije crvene kopče nisu iskočile.

☞ Vratite na mjesto okapnicu, zajedno sa spremnikom istrošene kave.

☞ Zatvorite servisna vrata.

ℹ Ako se jedinica za kuhanje ne umetne pravilno, tj. dok se ne začuje da je kliknula u ležištu, a dvije crvene kopče se ne izvuku prema van kako bi trebale, ne mogu se zatvoriti servisna vrata.

ℹ Ako je teško umetnuti jedinicu za kuhanje, prije nego ju umetnete stisnite ju na pravilnu visinu istovremenim snažnim pritiskom odozgo i odozdo, kako je prikazano na slici 35.

ℹ Ako je i dalje teško utisnuti jedinicu za kuhanje, ostavite ju izvan aparata, zatvorite servisna vrata, iskopčajte aparat iz mrežne utičnice i ponovo ga ukopčajte.

Pričekajte da se zaslon isključi, a zatim otvorite vrata i postavite jedinicu za kuhanje na mjesto.

14.5 Izvođenje programa uklanjanja kamenca

Program za uklanjanje kamenca omogućava vam da kamenac iz vašeg aparata uklanjate jednostavno i učinkovito. Aparat za kavu mora se očistiti od kamenca kada dobijete uputu da to učinite, u obliku poruke na zaslonu «DESCALE» (UKLANJANJE KAMENCA).

⚠ Važno: Ni pod kojim okolnostima nemojte koristiti ikakva sredstva protiv kamenca koja nije preporučio Electrolux. Ako se koriste druga sredstva protiv kamenca, Electrolux ne prihvaća odgovornost za bilo kakve štete. Tekućinu za uklanjanje kamenca možete nabaviti u specijalističkim trgovinama ili na Electrolux Servisnoj liniji.

ℹ Proces uklanjanja kamenca traje oko 45 minuta i ne smije se prekidati. U slučaju nestanka el. struje, program se mora ponovo pokrenuti !

☞ Prije početka programa uklanjanja kamenca očistite jedinicu za kuhanje (pogledati „Čišćenje jedinice za kuhanje“, stranica 311).

☞ Pritisnite tipku "Menu" (Izbornik) (Sl. 4). Pojavljuje se stavka izbornika «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

www.markabolt.hu

☞ Pritiskujte tipke za listanje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka izbornika «DESCALE» (UKLANJANJE KAMENCA).

☞ Potvrdite tu stavku izbornika tipkom "OK" (Sl. 5). Zaslon prikazuje «DESCALE NO» (UKLANJ. KAMENCA - NE).

☞ Pritisnite tipku za listanje "<" i zaslon će prikazati «DESCALE YES» UKLANJ. KAMENCA - DA).

☞ Potvrdite izbor tipkom "OK" (Sl. 5). Počinje program uklanjanja kamenca.

ℹ Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kavu, a program uklanjanja kamenca neće započeti.

Gornji redak zaslona prikazuje poruke koje se izmjenjuju «ADD DESCALER» (DODATI SREDSTVO PROTIV KAMENCA) i «TURN STEAM KNOB» (ZAKRENITE DUGME ZA PARU), dok donji redak pokazuje rastuću traku napredovanja s prikazom postotka, npr. «■ ■ 5%».

☞ Ispraznite spremnik za vodu, ulijte u njega najmanje 1 litru vode i dodajte sredstvo protiv kamenca.

⚠ Napomena: Pobrinite se da se sredstvo protiv kamenca ne prolijeva po površinama osjetljivim na kiseline, poput mramora, vapnenca i keramike.

☞ Postavite posudu od najmanje 1.5 litre zapremine ispod parne mlaznice (Sl. 9).

☞ Zakrenite dugme za paru i vruću vodu u položaj ⍥.

Program za uklanjanje kamenca započinje, a otopina za uklanjanje kamenca istječe iz parne mlaznice. Zaslon prikazuje «DESCALING» (UKLANJ. KAMENCA) i rastuću traku napredovanja s prikazom postotka, npr. «■■■■ ■ 25%».

Program za uklanjanje kamenca automatski izvodi seriju ispiranja i pauza da ukloni naslage kamenca iz unutrašnjosti aparata za kavu.

Nakon pribl. 45 minuta ispraznit će se spremnik za vodu, a gornji redak zaslona prikazivat će poruke koje se izmjenjuju «DESCALE COMPLETE» (UKLANJ. KAMEN, ZAVRŠENO) i «TURN STEAM KNOB» (ZAKRENITE DUGME ZA PARU), dok donji redak prikazuje traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■■ ■ 50%».

☞ Zakrenite dugme za paru i vruću vodu u položaj ●.

Aparat je sada spreman za ispiranje svježom vodom. Gornji redak zaslona prikazivat će poruke koje se izmjenjuju «RINSING» (ISPIRANJE) i «FILL TANK» (NAPUNITI SPREMNIK), dok donji redak prikazuje traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■■ ■ 50%».

☞ Skinite spremnik za vodu i napunite ga svježom vodom, a zatim ga vratite u uređaj. Gornji redak zaslona prikazivat će poruke koje se izmjenjuju «RINSING» (ISPIRANJE) i «TURN STEAM KNOB» (ZAKRENITE DUGME ZA PARU), dok donji redak prikazuje traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■■ ■ 50%».

☞ Ispraznite posudu ispod parne mlaznice i vratite ju na isto mjesto.

☞ Zakrenite dugme za paru i vruću vodu u položaj ⍥.

Izvodi se postupak ispiranja vrućom vodom i voda za ispiranje istječe iz parne mlaznice. Zaslon prikazuje «RINSING» (ISPIRANJE) i rastuću traku napredovanja s prikazom postotka, npr. «■■■■■ ■ 55%».

Nakon nekoliko minuta ispraznit će se spremnik za vodu, a gornji

www.markabolt.hu

redak zaslona prikazivat će poruke koje se izmjenjuju «RINSING COMPLETE» (ISPIRANJE ZAVRŠENO) i «TURN STEAM KNOB (ZAKRENITE DUGME ZA PARU), dok donji redak prikazuje traku napredovanja s prikazom postotka «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Zakrenite dugme za paru i vruću vodu u položaj ●.

Zaslon prikazuje poruke koje se izmjenjuju «RINSING COMPLETE» (ISPIRANJE ZAVRŠENO) i «FILL TANK» (NAPUNITI SPREMNIK).

☞ Ispraznite posudu s vodom za ispiranje.

☞ Izvadite spremnik za vodu, napunite ga svježom vodom i vratite na mjesto.

Aparat za kavu sada je spreman za uporabu, a njegov status je isti kao za posljednji selektirani način za kavu.

ℹ Nakon izvođenja programa za uklanjanje kamenca, savjetujemo vam da bacite prvu skuhanu šalicu kave.

15 Što činiti kada na zaslonu vidite slijedeće poruke ...

«FILL TANK» (NAPUNITI SPREMNIK)

- Spremnik za vodu je prazan ili nepravilno postavljen.

☞ Napunite spremnik za vodu kako je opisano u odjeljku „Punjenje vodom“, stranica 296 i potpuno ga utisnite.

- Spremnik je prljav ili obložen kamencem.

☞ Isperite spremnik ili ga očistite od kamenca.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» ((MELJAVA PRESITNA, NAMJESTITE MLINAC I ZAKRENITE DUGME)

- Aparat ne može kuhati kavu.

☞ Postavite posudu pod parnu mlaznicu i zakrenite dugme za paru i vruću vodu suprotno kazaljci sata u položaj ♨ (Sl. 9).

- Kava istječe presporo.

☞ Zakrenite dugme za postavljanje strukture mljevenja (Sl. 12) za jedan zub u smjeru kazaljke sata (vidi „Postavljanje strukture mljevenja“, stranica 305).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ISPRAZNITI SPREMNIK ISTROŠENE KAVE)

- Spremnik za istrošenu kavu je napunjen.

☞ Ispraznite spremnik istrošene kave i očistite ga kako je opisano u odjeljku „Pražnjenje spremnika istrošene kave“, stranica 310, a zatim ga potpuno utisnite.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (UMETNITE SPREMNIK ISTROŠENE KAVE)

- Spremnik istrošene kave vjerojatno nije vraćen na mjesto nakon čišćenja.

☞ Otvorite servisna vrata i umetnite spremnik istrošene kave.

«ADD PRE-GROUND COFFEE» (DODATI MLJEVENU KAVU)

- Selektirana je funkcija prethodno mljevene kave, a samljevena kava nije usuta u lijevak za mljevenu kavu.

☞ Dodajte samljevenu kavu kako je opisano u poglavlju „Korištenje prethodno samljevene kave“, stranica 302.

www.markabolt.hu

«FILL BEAN CONTAINER» (NAPUITI SPREMNIK KAVE U ZRNU)

- Nema više kave u zrnu.

☞ Napunite spremnik kave u zrnu, vidi „Punjenje spremnika kave u zrnu“, stranica 296.

- Ako je mlinac za kavu vrlo bučan, to može značiti da je neki mali kamenčić u zrnju kave blokirao mlinac za kavu.

☞ Obratite se u Servisni centar za korisnike. **Blokiranja ili oštećenja mlinca za kavu uzrokovana stranim tijelima mogu biti izuzeta iz jamstva.**

«PLEASE DESCALE !» (MOLIMO OČISTITE KAMENAC)

- To označava prisustvo kamenca u aparatu.

☞ Treba izvesti postupak uklanjanja kamenca opisan u odjeljku „Izvođenje programa uklanjanja kamenca“, stranica 312 i to što je moguće prije.

«CLOSE DOOR» (ZATVORITE VRATA)

- Servisna vrata su otvorena.

☞ Zatvorite servisna vrata. Ako se servisa vrata ne mogu zatvoriti, provjerite je li jedinica za kuhanje pravilno umetnuta (vidi „Čišćenje jedinice za kuhanje“, stranica 311).

«INSERT BREWING UNIT!» (UMETNITE JEDINICU ZA KUHANJE)

- Jedinica za kuhanje vjerojatno nije vraćena na mjesto nakon čišćenja.

☞ Umetnite jedinicu za kuhanje; vidi „Čišćenje jedinice za kuhanje“, stranica 311.

«GENERAL ALARM» (GENERALNI ALARM)

- Unutrašnjost aparata jako je prljava.

☞ Temeljito očistite unutrašnjost aparata; vidi „Čišćenje jedinice za kuhanje“, stranica 311. Ako se i nakon čišćenja poruka još prikazuje, obratite se u Servisni centar za korisnike.

16 Problemi koji se mogu riješiti prije pozivanja Servisnog centra za korisnike

Ako aparat ne radi, uzroci kvara mogu se ustanoviti i riješiti pregledom poglavlja „Što činiti kada na zaslonu vidite slijedeće poruke ...“, stranica 314. Ako, pak, nema prikazanih poruka, izvedite slijedeće provjere prije pozivanja Servisnog centra za korisnike.

Kava nije vruća

- Šalice nisu bile predgrijane.

☞ Predgrijte šalice ispiranjem u vrućoj vodi ili ih ostavite ih najmanje 20 minuta na polici za grijanje šalica (H) (vidi „Savjeti za kuhanje vrelije kave“, stranica 300).

- Jedinica za kuhanje previše je hladna.

☞ Zagrijte jedinicu za kuhanje (vidi „Izvođenje programa ispiranja“, stranica 301).

Kava nije dovoljno kremasta

- Kava je samljevena prekrupno.

☞ Zakrenite dugme za postavljanje strukture mljevenja za jedan zub suprotno kazaljci sata (vidi „Postavljanje strukture mljevenja“, stranica 305).

- Pogrešna vrsta kave.

☞ koristite vrstu kave za potpuno automatizirane aparate za espresso kavu.

Kava curi presporo

- Kava je samljevena presitno.

☞ Zakrenite dugme za postavljanje strukture mljevenja za jedan zub u smjeru kazaljke sata (vidi

www.markabolt.hu

„Postavljanje strukture mljevenja“, stranica 305).

Kava curi prebrzo

- Kava je samljevena prekrupno.

☞ Zakrenite dugme za postavljanje strukture mljevenja za jedan zub suprotno kazaljci sata (vidi „Postavljanje strukture mljevenja“, stranica 305).

Kava istječe na samo jednom grlu lijevka

- Rupe lijevka su začepljene.

☞ Iglom ostružite suhe ostatke kave (Sl. 29).

Kada se zakrene dugme za paru i vruću vodu, para ne izlazi iz parne mlaznice

- Rupe u parnoj mlaznici i unutarnji dio parne mlaznice su začepljeni.

☞ Očistite rupe u parnoj mlaznici i unutarnji dio parne mlaznice (vidi „Čišćenje parne mlaznice“, stranica 305).

kada se selektira funkcija ☞ ili ☞☞, aparat ne isporučuje kavu nego samo vodu

- Samljevena kava može biti blokirana u lijevku za samljevenu kavu.

☞ Uklonite samljevenu kavu iz lijevka pomoću noža (vidi „Korištenje prethodno samljevene kave“, stranica 302) (Sl. 22). Zatim očistite jedinicu za pranje i unutrašnjost aparata (vidi „Čišćenje jedinice za kuhanje“, stranica 311).

Kada se pritisne dugme ⏻, aparat se ne uključuje

- Glavni prekidač na poleđini aparata nije uključen (Sl. 8) ili aparat nije priključen u utičnicu.

☞ Provjerite je li glavni prekidač u položaju "I" i je li priključni kabel priključen u mrežnu utičnicu.

Jedinica za kuhanje ne može se skinuti da bi se očistila

- Aparat je uključen. Jedinica za kuhanje može se skinuti samo ako je aparat isključen.

☞ Isključite aparat i izvadite jedinicu za kuhanje (vidi „Čišćenje jedinice za kuhanje“, stranica 311).

Važno: Jedinica za kuhanje može se izvaditi samo ako je aparat isključen pomoću tipke UKLJ/ISKLJ ⏻ na prednjoj strani stroja. Aparat ne smije biti iskopčan iz mrežne utičnice. Pokušaj vađenja jedinice za kuhanje dok je aparat uključen može uzrokovati ozbiljno oštećenje.

Kava ne istječe iz grla lijevka, nego oko stranica servisnih vratiju

- Rupe u grlima lijevka začepljene su sasušenom kavom.

☞ Iglom uklonite sasušenu kavu (Sl. 29).

- Nagibni odjeljak (R) unutar servisnih vratiju je blokiran i ne može se zakrenuti.

☞ Temeljito očistite nagibni odjeljak, posebno pored šarki, tako da se one mogu lagano zakretati.

Bila je korištena mljevena kava (ne zrnje) i aparat ne isporučuje kavu

- Bilo je dodano previše mljevene kave.

☞ Izvadite jedinicu za kuhanje i temeljito očistite unutrašnjost aparata, kako je opisano u „Čišćenje jedinice za kuhanje“, stranica 311. Ponovite postupak koristeći najviše 2 ravne mjerice samljevene kave.

- Dugme "Jačina kave / Mljevena kava" nije bilo zakrenuto u položaj ☞ ili ☞☞ pa je aparat koristio i samljevenu kavu koja je dodana i kavu koju je samljeo mlinac.

www.markabolt.hu

☞ Temeljito očistite unutrašnjost aparata, kako je opisano u „Čišćenje jedinice za kuhanje“, stranica 311. Ponovite operaciju, ali najprije zakrenite dugme "Jačina kave / Mljevena kava" kako je opisano u „Korištenje prethodno samljevene kave“, stranica 302.

- Mljevena kava bila je dodana dok je aparat bio isključen.

☞ Izvadite jedinicu za kuhanje i temeljito očistite unutrašnjost aparata, kako je opisano u odjeljku „Čišćenje jedinice za kuhanje“, stranica 311. Ponovite postupak, s tim da najprije uključite aparat.

Što učiniti ako se aparat za kavu mora prevoziti

- Zadržite originalnu ambalažu kao transportnu zaštitu. Važno je koristiti originalnu plastičnu vreću kao zaštitu od ogrebotina.
- Osigurajte aparat za kavu i termos bocu od prevrtanja. Proizvođač ne prihvaća nikakvu odgovornost za štete u transportu.
- Ispraznite spremnik za vodu i spremnik istrošene kave.
- Također treba paziti na smještaj aparata za kavu pri prijevozu - posebno za hladna vremena kada mraz može oštetiti aparat.

17 Tehnički podaci

Mrežni napon:	220-240 V
Potrošnja snage:	1350 W

CE Ovaj uređaj usklađen je sa slijedećim EC direktivama:

- Direktiva o niskom naponu 2006/95/EC
- EMC Direktiva 89/336/EEC s amandmanima 92/31/EEC i 93/68/EEC
- Materijali i priključci koji dolaze u kontakt s hranom u skladu su s EC uredbom 1935/2004

18 Odbacivanje

Ambalažni materijal

Ambalažni materijali nisu štetni za okoliš i mogu se reciklirati. Plastične komponente identificiraju se po oznakama, npr. >PE<, >PS< itd. Molimo, odbacujte ambalažne materijale u odgovarajuće kontejnere na odlagalištima otpada.

Stari aparat

Simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se taj proizvod ne smije tretirati kao kućanski otpad. Takav proizvod treba predati na odgovarajuće sabiralište za recikliranje električne i elektroničke opreme. Pobrinuvši se da je proizvod pravilno odbačen, pomoći ćete u spriječavanju mogućih negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje, koje bi inače mogle biti uzrokovane neodgovarajućim odbacivanjem ovoga proizvoda u otpad. Za podrobnije informacije o recikliranju ovoga proizvoda, molimo obratite se svom lokalnom gradskom uredu, firmi za odvoz kućanskog otpada ili u trgovinu gdje ste kupili taj proizvod.

www.markabolt.hu

19 Ako je potrebno servisiranje

Ako se ukaže potreba za popravcima, uključujući zamjenu priključnog kabela, molimo obratite se u najbliži Electrolux korisnički servis. Molimo da također proučite servisne i jamstvene informacije u posebnoj Jamstvenoj knjižici Electrolux .

Mora se zadržati originalna ambalaža, uključujući dijelove od ekspandirane pjene.

Da se izbjegnu oštećenja u transportu, aparat mora biti sigurno upakiran.

Kada šaljete aparat, uvijek priložite i termos bocu. Ona je potrebna za provjeru aparata.

www.markabolt.hu

SRB Dragi kupče

Molimo da pažljivo pročitate ova uputstva za upotrebu.
Pre svega, molimo vas da se držite bezbednosnih uputstava na početnih nekoliko strana ovih uputstava za rad! Molimo vas da sačuvate ova uputstva za rad za buduće savete. Ako je izvedivo, predajte ove upute sledećem vlasniku aparata.

Sadržaj

1 Opisi slika 320
1.1 Pogled spreda (Sl. 1) 320
1.2 Pogled spreda sa otvorenim servisnim vratima (Sl. 2) 320
1.3 Upravljačka ploča (Sl. 3) 320
2 Kafa i espreso 321
3 Bezbednosne informacije 321
4 Pregled stavki menija 323
5 Način menija 323
6 Pre prvog korišćenja 323
6.1 Postavljanje i priključivanje aparata za kafu 323
6.2 Punjenje vodom 324
6.3 Punjenje spremište kafe u zrnu 324
6.4 Prvo uključivanje 324
6.5 Uključivanje aparata 325
6.6 Isključivanje aparata 326
6.7 Postavljanje tvrdoće vode 326
7 Spravljanje kafe od zrna 327
7.1 Saveti za kuvanje vrelije kafe 328
7.2 Izvođenje programa ispiranja 329
8 Kuvanje nekoliko šoljica u funkciji vrča. 329
9 Korišćenje prethodno samlevene kafe 330
10 Penjenje mleka 331
10.1 Čišćenje parne mlaznice 332
11 Pripremanje vruće vode 333
12 Postavljanje strukture mlevenja 333
13 Postavke menija 334
13.1 Postavljanje jezika 334
13.2 Postavljanje temperature kafe 334
13.3 Postavljanje vremena isključivanja 334
13.4 Postavljanje programa vrča (jačina kafe i nivo punjenja zafunkciju vrča) 335
13.5 Postavljanje programa za kafu (Programiranje nivoa punjenja) 336
13.6 Određivanje broja natočenih kafa, broj natočenih vrčeva i broj postupaka uklanjanja kamenca (statistika) 337
13.7 Vraćanje aparata na fabričke postavke (vraćanje na početno) 337
14 Čišćenje i čuvanje 338
14.1 Redovno čišćenje 338
14.2 Pražnjenje spremišta taloga kafe 338
14.3 Čišćenje mlina za kafu 339
14.4 Čišćenje jedinice za kuvanje 339
14.5 Izvođenje programa uklanjanja kamenca 340
15 Šta uraditi kada na ekranu vidite sledeće poruke... 342
16 Problemi koji se mogu rešiti pre pozivanja Servisnog centra za korisnike 343
17 Tehnički podaci 345
18 Odbacivanje 345
19 Ako je potrebno servisiranje 345

www.markabolt.hu

SRB

1 Opisi slika

1.1 Pogled spreda (Sl. 1)

A Rešetka za kapanje
B Termos posuda
C Glavni prekidač (zadnja strana aparata)
D Levak za kafu, podesiv po visini
E Upravljačka ploča (vidi Sl. 3)
F Poklopac spremišta kafe u zrnu
G Poklopac za mlevenu kafu
H Polica za grejanje šoljica
J Okretna cev za paru i vruću vodu
K Parna mlaznica (odvojiva)
L Unutarnji deo parne mlaznice (odvojiv)
M Dugme za otvaranje servisnih vrata
N Rezervoar za vodu sa indikacijom maks. nivoa punjenja (odvojiv)
O Posuda za kapanje sa plovkom (odvojiva)

1.2 Pogled spreda sa otvorenim servisnim vratima (Sl. 2)

P Servisna vrata (otvorena)
Q Spremište taloga kafe (odvojivo)
R Nagibni pregradak
S Jedinica za kuvanje
T Dugme za podešavanje strukture mlevenja
U Spremište kafe u zrnu
V Merna kašika
W Levak za prethodno samlevenu kafu
X Tipska pločica (ispod aparata)
Y Tečnost protiv kamenca
Z Testna traka za tvrdoću vode

1.3 Upravljačka ploča (Sl. 3)

a Dugme "Jačina kafe / mlevena kafa"
b Dugme "Veličina šoljice"
c Ekran
d Taster "1 šoljica kafe"
U načinu Meni koristite ovaj taster za "pomeranje" ("<")
e Taster "2 šoljice kafe"
U načinu Meni koristite ovaj taster za "pomeranje" (">")
f Taster "Para"
U načinu Meni koristite ovaj taster za potvrdu neke stavke u meniju ("OK")
g Taster "MENI" MENU
U načinu Meni ovaj taster vraća na poslednji nivo bez promene postavki ("ESC")
h Prekidač UKLJ/ISKLJ ⏻
j Dugme "Para / Vruća voda"
k Taster "Funkcija kafe u vrču"

www.markabolt.hu

2 Kafa i espreso

Vaš potpuno automatski aparat za kafu garantuje vam apsolutnu **lakoću rada**, kako u kuvanju kafe tako i pri održavanju ičuvanju.

Izvrstan, individualan **ukus** postiže se pomoću

- sistema pred-kuvanja: pre nego što se kafa kuva, prvo se navlažuje da se izvuče njena puna aroma
- pojedinačno kontrolisana količina vode po šoljici, od kratkog espresa do "duge" mlečne kafe
- pojedinačno kontrolisana temperatura na kojoj se kafa kuva
- Izbor između normalne ili jake šoljice kafe
- struktura mlevenja, koja se može podešavati prema vrsti kafe u zrnu i
- poslednje, ali ne i najmanje važno, garantovana krema, ona mala krunica pene što espreso kafu čini tako jedinstvenom za znalce

Da li ste znali ? Vreme tokom kojega je voda u kontaktu sa mlevenom kafom kod espreso kafe je znatno kraće nego za konvencionalnu filter kafu. Kao rezultat, iz mlevene kafe se izvlači manje gorčine – što espresso kafu čini puno blažom !

3 Bezbednosne informacije

⚠ Ovaj aparat odgovara prihvaćenim tehnološkim standardima u pogledu bezbednosti i Zakonu o bezbednosti aparata. Kao proizvođač, mi ipak želimo da vas upoznamo sa sledećim bezbednosnim informacijama.

Opšta bezbednost

- Ovaj aparat za kafu se sme priključiti na električnu mrežu samo ako njen napon, tip struje i frekvencija odgovaraju specifikaciji na nazivnoj pločici (videti donji deo aparata) !
- Ne dozvoljavajte da priključni kabl dolazi u kontakt sa vrućim delovima aparata.
- Nikada ne povlačite za priključni kabl da izvučete utikač iz mrežne utičnice !
- Nemojte koristiti aparat ako:
  – je priključni kabl oštećen ili
  – su na kućištu vidljivi znaci oštećenja.
- Uverite se da je aparat za kafu isključen pre nego što utiskujete utikač u mrežnu utičnicu.
- Ovaj aparat nije namenjen za rukovanje od strane ljudi (uključujući decu) koji, zbog nedovoljnog iskustva i znanja, nisu sposobni da njime rukuju bezbedno ili za korišćenje od strane ljudi (uključujući decu) sa smanjenim telesnim, čulnim ili mentalnim sposobnostima, osim ako se takve osobe ne nalaze pod nadzorom ili ih u upotrebu ovog aparata upućuju lica odgovorna za njihovu bezbednost.

Bezbednost dece

- **Ne ostavljajte aparat za kafu da radi bez nadzora i veoma pazite dok su deca u blizini !**

www.markabolt.hu

- Deca trebaju da budu pod nadzorom kako bi se obezbedilo da se ne igraju ovim aparatom.
- Ambalažni materijal, npr. plastične vreće, ne sme da bude dostupan deci.

Bezbednost u radu

- **Oprez ! Levak za kafu, parna mlaznica i polica za šoljice postaju vrući za vreme rada. Držite decu na bezbednom odstojanju !**
- **Oprez ! Opasnost od opekotina dok je parna mlaznica aktivirana ! Vruća voda ili para mogu uzrokovati opekotine. Aktivirajte parnu mlaznicu samo ako držite neku posudu ispod mlaznice.**
- Nemojte koristiti paru za zagrevanje zapaljivih tečnosti !
- Aparat za kafu koristite samo ako ima vode u sistemu ! Rezervoar za vodu punite isključivo hladnom vodom. **Nemojte koristiti vruću vodu, mleko ili druge tečnosti.** Nemojte prelaziti maksimalni nivo punjenja od pribl. 1,8 litre.
- **Nemojte stavljati zamrznuta ili karamelizovana zrna kafe u spremište kafe u zrnu. Koristite samo pržena zrna kafe ! Iz zrna kafe najpre uklonite sva strana tela, npr. kamenčiće. Blokiranja ili oštećenja mlina za kafu uzrokovana stranim telima mogu da budu izuzeta iz garancije.**
- U levak za mlevenu kafu kašikom sipajte samo samlevenu kafu.
- Ne ostavljajte aparat nepotrebno uključen.
- Ne izlažite aparat za kafu uticajima atmosferilija.
- Ako koristite produžni kabl, koristite samo komercijalno dostupne kablove sa presekom provodnika od najmanje 1,5 mm^2.
- Da bi se izbegle povrede, ljudi sa poremećajima motoričkog sistema nikada ne bi smeli da koriste ovaj aparat bez osobe koja ih prati.
- **Uključite aparat samo ako su posuda za kapanje, spremište taloga kafe i rešetka za kapanje na svom mestu !**

Bezbednost pri čišćenju i održavanju

- Pridržavajte se uputstava za čišćenje i uklanjanje kamenca.
- Isključite aparat za kafu i iskopčajte ga iz mrežne utičnice pre izvođenja bilo kakvih radova održavanja ili čišćenja !
- Aparat za kafu ne uranjajte u vodu.
- Čistite parnu mlaznicu samo dok je aparat isključen, hladan i nije pod pritiskom !
- Nemojte prati delove aparata za kafu u mašini za pranje posuđa.
- **U mlin za kafu nikada ne ulivajte vodu.** To bi oštetilo mlin.

Nikada ne otvarajte i ne popravljajte aparat za kafu. Nestručne popravke mogu znatno povećati opasnosti za korisnika.

Popravke električnih aparata smeju da obavljaju samo kvalifikovani servisni inženjeri.

Ako su potrebne popravke, uključujući zamenu priključnog kabla, molimo vas da se obratite

- trgovini gde ste kupili aparat za kafu ili na
- Electrolux Servisnu liniju.

Ako se aparat koristi u nenamenske svrhe ili se njime nepravilno radi, proizvođač ne prihvata nikakvu odgovornost za oštećenja i garancija se poništava - isto vredi i ako se program čišćenja kamenca ne sprovodi, u skladu sa ovim uputstvom za rad, neposredno nakon što se prikaže poruka «PLEASE DESCALE!» (MOLIMO OČISTITE KAMENAC). Blokiranja ili oštećenja mlina za kafu uzrokovana stranim telima mogu da budu izuzeta iz garancije.

www.markabolt.hu

4 Pregled stavki menija

Dole navodimo stavke menija u kojima možete menjati i sačuvati parametre aparata koji su prethodno postavljeni u fabrici, a takođe započinjati programe i pozivati informacije. Detaljnije podatke o tome naći ćete u sledećim poglavljima ovog uputstva za rad.

- **Meni «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK)**
  Jezik ekrana; na izboru je nekoliko jezika.
- **Meni «WATER HARDNESS» (TVRDOĆA VODE)**
  Nivoi tvrdoće vode se mogu programirati od 1 (meka) do 4 (veoma tvrda).
  Fabrička postavka: 4 (veoma tvrda).
- **Meni «TEMPERATURE» (TEMPERATURA)**
  Programabilna temperatura vode NISKA, SREDNJA ili VISOKA.
  Fabrička postavka: VISOKA
- **Meni «AUTO SHUTOFF TIME» (Vreme automatskog isključivanja)**
  Programabilno vreme isključivanja, od 1 do 3 sata.
  Fabrička postavka: 1h (1 sat).
- **Meni «JUG PROGRAM» (PROGRAM VRČA)**
  – Programabilni nivo punjenja (veličina šoljice) i kvalitet mlevene kafe (jačina kafe) za šoljice kafe koje će se uliti u vrč.
- **Meni «COFFEE PROGRAM» (PROGRAM KAFE)**
  Prilagodite nivo punjenja za svaku veličinu šoljice (espreso šoljica, mala šoljica, srednja šoljica, velika šoljica, krčag).
- **Meni «DESCALE» (UKLANJANJE KAMENCA)**
  Započinje program uklanjanja kamenca.
- **Meni «STATISTICS» (STATISTIKA)**
  Daje podatke o broju izlivenih šoljica kafe i broj skuvanih vrčeva od 4, 6, 8 ili 10 šoljica te ukupan broj izvršenih ciklusa uklanjanja kamenca.
- **Meni «RESET TO DEFAULT» (VRATI NA POČETNO)**
  Vraćanje promenjenih parametara na fabričke postavke.

5 Način menija

U način Meni se možete prebaciti pritiskom na taster "Menu". U tom načinu se možete pomerati pomoću tastera "1 šoljica kafe", "2 šoljice kafe", "Para" i "MENU" (MENI). Odnosna funkcija za svaki slučaj prikazuje se na ekranu iznad tastera (Sl. 5):

- «Tasteri <» ("1 šoljica kafe") i «>» ("2 šoljice kafe") služe za "pomeranje" u meniju
- «OK» ("Para") potvrđuje neku stavku menija
- «ESC» ("MENU") vraća na poslednji nivo menija bez promene postavki

6 Pre prvog korišćenja

6.1 Postavljanje i priključivanje aparata za kafu

☞ Postavite aparat na odgovarajuću horizontalnu, stabilnu, negrejanu i vodootpornu površinu.

⚠ Obezbedite dobru cirkulaciju vazduha. Nakon postavljanja aparata na radnu površinu, ostavite rastojanje od najmanje 5 cm između strana aparata te zadnjeg i bočnih zidova, a najmanje 20 cm slobodnog prostora iznad aparata.

Nikada nemojte instalirati ovaj aparat u sredinama gde temperatura može da se spusti do 0°C ili niže (aparat može da se ošteti ako se voda u njemu zamrzne).

www.markabolt.hu

⚠ Važno ! Ako se aparat za kafu unese iz hladne sredine u toplu sobu, sačekajte oko dva sata pre nego što ga uključite !

Savetujemo vam da postavite aparat za kafu na odgovarajuću prostirku, da sprečite oštećenja podloge usled prskanja i razlivanja.

☞ Ukopčajte aparat za kafu u uzemljenu mrežnu utičnicu. Nemojte koristiti utičnicu koja nije uzemljena.

6.2 Punjenje vodom

Svaki put pre uključivanja aparata za kafu proverite da li ima dovoljno vode u rezervoaru za vodu i dopunite ga po potrebi. Aparat za kafu treba vodu za automatski postupak ispiranja svaki put kada se uključi ili isključi.

☞ Vađenje rezervoara za vodu iz aparata za kafu (Sl. 6) Pre skidanja rezervoara, parna mlaznica uvek mora biti namešena prema centru aparata. Inaće nećete moći da izvučete rezervoar.

☞ Rezervoar za vodu napunite svežom hladnom vodom. Nikada ne prelazite oznaku MAX.

ℹ U rezervoar za vodu ulivajte isključivo svežu hladnu vodu. Nikada ne ulivajte druge tečnosti, npr. mineralnu vodu ili mleko.

☞ Postavljanje rezervoara za vodu (Sl. 6) Čvrsto utisnite rezervoar da obezbedite otvaranje ventila rezervoara za vodu.

ℹ Da uvek postižete bogatu kafu sa punom aromom, trebali biste:

– svakodnevno menjati vodu u rezervoaru,
– prati rezervoar za vodu najmanje jednom nedeljno u normalnoj vodi za pranje (ne u mašini za pranje posuđa). Zatim isprati svežom vodom.

6.3 Punjenje spremište kafe u zrnu

☞ Podignite poklopac spremišta kafe u zrnu i napunite ga svežim zrnima kafe (Sl. 7) Zatim zatvorite poklopac.

⚠ Napomena ! Uverite se da koristite samo čista zrna kafe bez karamelizovanih ili aromatizovanih aditiva. Nemojte koristiti smrznuta zrna kafe. Pobrinite se da nikakvi strani predmeti, npr. kamenje, ne dođu u spremište kafe u zrnu. **Blokiranja ili oštećenja mlina za kafu uzrokovana stranim telima mogu da budu izuzeta iz garancije.**

ℹ Mlin za kafu je fabrički postavljen na srednju strukturu mlevenja. Ako je potrebno, možete promeniti tu postavku. Napomene o promeni strukture mlevenja se nalaze u „Postavljanje strukture mlevenja“, stranica 333.

⚠ **Postavke mlina se mogu menjati samo dok se kafa melje. Podešavanje dok mlin miruje može oštetiti aparat za kafu.**

ℹ U fabričkoj proveri aparata bila je korišćena kafa i zato je sasvim normalno ukoliko uočite tragove kafe u mlinu. Za ovaj aparat se, međutim, garantuje da je nov.

6.4 Prvo uključivanje

Kada prvi put uključite aparat, proces automatskog prebacivanja počinje samo ako ste selektovali željeni jezik.

☞ Uključite aparat glavnim prekidačem na poleđini aparata (Sl. 8).

Ekran prikazuje tekst «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (PRITISNITE MENI DA IZABERETE ENGLESKI), uzastopno na svim raspoloživim jezicima.

www.markabolt.hu

☞ Sačekajte jezik koji želite i pritisnite taster "Menu" za povrdu (Sl. 4) i držite pritisnuto dok se na ekranu ne pokaže:
«ENGLISH INSTALLED»
(ENGLESKI INSTALIRAN).

ⓘ Nakon prvog korićenja aparata, u svako vreme možete promeniti jezik; vidi „Postavljanje jezika“, stranica 334.

Nakon programiranja jezika, ekran prikazuje «FILL TANK !»
(NAPUNITI REZERVOAR).

☞ Napunite rezervoar za vodu; vidi „Punjenje vodom“, stranica 324.

☞ Postavljanje rezervoara za vodu (Sl. 6) Čvrsto utisnite rezervoar da obezbedite otvaranje ventila rezervoara za vodu.

Ekran sada prikazuje:
«TURN STEAM KNOB»
(OKRENITE DUGME ZA PARU).

☞ Izvucite parnu mlaznicu prema van i postavite neku posudu ispod nje (Sl. 9).

☞ Okrenite dugme za paru i vruću vodu suprotno od kazaljke sata koliko god ide, do položaja (Sl. 10).

Nakon nekoliko sekundi iz parne mlaznice počinje da izlazi voda, a ekran prikazuje traku napredovanja. Kada u šoljici bude oko 30 ml vode, traka napredovanja će biti kompletna, a ekran prikazuje «TURN STEAM KNOB»
(OKRENITE DUGME ZA PARU).

☞ Okrenite dugme za paru u smeru kazaljke sata (Sl. 10) koliko god ide, do položaja ●, da zaustavite isticanje vode.

Aparat sada prikazuje:
«TURNING OFF PLEASE WAIT…» (ISKLJUČIVANJE, MOLIM PRIČEKAJTE) , nakon čega se isključuje.

☞ Spremište kafe u zrnu napunite zrnima kafe; vidi „Punjenje spremište kafe u zrnu“, stranica 324.

⚠ Važno: Da bi se sprečili kvarovi, nikada nemojte to spremište puniti samlevenom kafom, smrznutom kafom, karamelizovanim zrnima kafe ili bilo čim drugim što može da ošteti aparat.

☞ Pritisnite taster UKLJ/ISKLJ ⏻ na upravljačkoj ploči (Sl. 11).

Aparat prikazuje
«HEATING UP…»
(ZAGREVANJE) u gornjoj liniji ekrana, a u donjoj liniji traku napredovanja sa prikazom procenta
«■■■■ ■ 40%»
da bi pokazao kako napreduje zagrevanje.

Kada je zagrevanje gotovo, aparat prikazuje:

«RINSING…» (ISPIRANJE) u gornjoj liniji ekrana, a u donjoj liniji traku napredovanja sa prikazom procenta
«■■■■ ■ 40%»
dok aparat izvodi automatski ciklus ispiranja (malo vruće vode izlazi iz levka za kafu i sakuplja se ispod u posudi za kapanje).

Aparat sada prikazuje osnovne postavke; tj. gornja linija ekrana prikazuje veličinu šoljice, a donja jačinu kafe, na primer:

«MEDIUM CUP NORMAL TASTE» (SREDNJA ŠOLJICA, NORMALAN UKUS)

6.5 Uključivanje aparata

Svaki put pre uključivanja aparata uverite se da u rezervoaru za vodu ima vode i dopunite ga ako je potrebno. Aparatu je potrebna voda za automatske cikluse ispiranja koji se izvršavaju svaki put pri uključivanju ili gašenju aparata.

☞ Uključite aparat tasterom "Uklj / Isklj" ⏻ (Sl. 11).

ⓘ Odmah nakon uključivanja aparat prolazi kroz ciklus uspostavljanja. Šumovi koji se čuju su sasvim normalni.

www.markabolt.hu

U fazi zagrijavanja (pribl. 120 sekundi) ekran prikazuje «HEATING UP..» (ZAGREVANJE) u gornjoj liniji ekrana, a u donjoj liniji traku napredovanja sa prikazom procenta «■■■■ ■ 40%» da bi pokazao kako napreduje zagrevanje.

Kada je zagrevanje gotovo, aparat prikazuje:

«RINSING...» (ISPIRANJE) u gornjoj liniji ekrana, a u donjoj liniji traku napredovanja sa prikazom procenta «■■■■ ■ 40%» dok aparat izvodi automatski ciklus ispiranja (malo vruće vode izlazi iz levka za kafu i sakuplja se ispod u posudi za kapanje).

Aparat za kafu je sada spreman za upotrebu. Informacije prikazane na ekranu zavise od posljednjeg selektovanog načina za kafu.

6.6 Isključivanje aparata

☞ Isključite aparat tasterom "Uklj/Isklj" ⏻ (Sl. 11).

Aparat izvodi ciklus ispiranja (prikaz na ekranu «RINSING PLEASE WAIT...» (ISPIRANJE MOLIM SAČEKAJTE) i isključuje se.

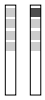
Ako aparat nećete koristiti u dužem periodu vremena, nakon isključivanja tasterom "Uklj/Isklj" ⏻, takođe trebate isključiti glavni prekidač na poleđini (Sl. 8).

6.7 Postavljanje tvrdoće vode

Nakon pušanja aparata u rad po prvi put ili ako koristite vodu različite tvrdoće, trebate podesiti aparat na tvrdoću vode koja odgovara tvrdoći lokalne vode. Za određivanje tvrdoće vode možete koristiti priloženu testnu traku ili se raspitajte u lokalnom vodovodnom preduzeću.

Određivanje tvrdoće vode

☞ Uronite testnu traku u hladnu vodu na otprilike 1 sekundu. Otresite višak vode i odredite tvrdoću pomoću roza traka.



Nema roza traka ili **jedna** roza traka:
Tvrdoća 1, meka voda
do 1,24 mmol/l ili
do 7° nemačke tvrdoće ili
do 12.6° francuske tvrdoće

Dve roza trake:
Tvrdoća 2, srednje tvrda
do 2,5 mmol/l ili
do 14° nemačke tvrdoće ili
do 25,2° francuske tvrdoće

Tri roza trake:
Tvrdoća 3, tvrda voda
do 3,7 mmol/l ili
do 21° nemačke tvrdoće ili
do 37,8° francuske tvrdoće

Četiri roza trake:
Tvrdoća 4, veoma tvrda voda
preko 3,7 mmol/l ili
preko 21° nemačke tvrdoće ili
preko 37.8° francuske tvrdoće

Postavljanje i čuvanje nivoa tvrdoće vode

Možete postaviti 4 nivoa tvrdoće. Aparat za kafu je fabrički postavljen na tvrdoću nivoa 4.

☞ Kada se aparat uključi pritisnite taster "Menu" (Sl. 4).
Pojavljuje se stavka menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka menija «RINSING» (ISPIRANJE).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5).
Ekran prikazuje trenutnu postavku, npr. «WATER HARDNESS 4» (TVRDOĆA VODE 4)

www.markabolt.hu

☞ Zatim pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne prikaže određeni nivo tvrdoće vode.

☞ Potvrdite izbor tasterom "OK" (Sl. 5).

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kafu, bez spremanja postavki.

ℹ Nakon programiranja ekran se automatski vraća na stavku menija «WATER HARDNESS» (TVRDOĆA VODE).

☞ Da se vratite u način za kafu, zatim pritisnite taster "Menu" (Sl. 4) ili sačekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kafu.

ℹ Možete menjati i ostale postavke menija, vidi „Postavke menija“, stranica 334.

7 Spravljanje kafe od zrna

Sledeći proces za spravljanje kafe od zrna izvršava se **potpuno automatski**: Mlevenje, razdeljivanje, pritiskanje, pred-kuvanje, kuvanje i izbacivanje taloga kafe.

Naprava za izbor strukture mlevenja i količine kafe koja treba da se samlje omogućava vam da pojedinačno podešavate aparat za kafu, kako biste zadovoljili lične ukuse.

⚠ Uverite se da koristite samo čista zrna kafe bez karamelizovanih ili aromatizovanih aditiva. Nemojte koristiti smrznuta zrna kafe. Pobrinite se da nikakvi strani predmeti, npr. kamenje, ne dođu u spremište kafe u zrnu. **Blokiranja ili oštećenja mlina za kafu uzrokovana stranim telima mogu da budu izuzeta iz garancije.**

Ovaj aparat je fabrički postavljen tako da kuva normalno jaku kafu za srednju veličnu šoljice. Vi takođe možete izabrati kratki espreso ili dugu "mlečnu" kafu.

☞ Da izaberete potrebnu veličinu šoljice, okrećite dugme za "Veličinu šoljice" (Sl. 13). Izabrana veličina šoljice će biti prikazana.

ℹ Aparat za kafu je fabrički postavljen na standardne mere. Ako želite, te mere možete da menjate i sačuvate za svaku veličinu šoljice; vidi „Postavljanje programa za kafu (Programiranje nivoa punjenja)“, stranica 336.

Takođe možete izabrati sledeće jačine kafe: veoma blaga, blaga, normalna i jaka.

☞ Da odaberete željenu jačinu, okrenite dugme "Izbor jačine kafe" (Sl 14). Izabrana jačina kafe će biti prikazana.

☞ Postavite jednu ili dve šoljice ispod mlaznica za ulivanje kafe (Sl. 15). Levak se može pomerati gore ili dole, tako da odgovara visini vaše šoljice/krčaga, kako bi se umanjio gubitak toplote i prskanje (Sl. 16).

ℹ Ako ne pritisnete ni jedan taster unutar nekoliko sekundi nakon promene parametara za veličinu šoljice ili jačinu kafe, aparat će predložiti sledeći korak: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (PRITISNITE TASTER ZA 1 ILI 2 ŠOLJICE).

☞ Pritisnite taster za "1 šoljicu" ☐ da skuvate jednu šoljicu, ili taster za "2 šoljice" ☐☐ da skuvate 2 šoljice.

Aparat sada melje zrna kafe.
U procesu kuvanja kafe, mlevena kafa se najpre vlaži malom količinom vode radi pred-kuvanja. Nakon kratke stanke započinje stvarni proces kuvanja. Kafa se uleva u šoljicu, u gornjoj liniji ekrana se prikazuje odabrana veličina šoljice, a u donjoj liniji se vidi traka napredovanja sa prikazom procenta «■■■■ ■ 40%».

www.markabolt.hu

Kada se traka napredovanja potpuno ispuni, izlivena je željena količina kafe. Aparat automatski prestaje isporuku kafe i izbacuje istrošenu samlevenu kafu u spremište taloga kafe.

☞ Isporuku kafe možete prekinuti i pre toga, u bilo koje vreme, tako da nakratko pritisnete taster koji je prethodno bio pritisnut ili okretanjem dugmeta za "Veličinu šoljice" (Sl. 13) suprotno od kazaljke sata prema položaju "Espreso šoljica".

☞ Čim je isporuka kafe završena, ako želite povećati količinu kafe, jednostavno pritisnite taster za "1 šoljicu" ☐ dok ne dobijete željenu količinu kafe (ovaj postupak se mora izvesti odmah nakon što traka napredovanja pokaže 100%) ili okrenite dugme za "Veličinu šoljice" (Sl. 13) u smeru kazaljke sata prema položaju "Krčag".

Nakon nekoliko sekundi aparat je opet spreman za korišćenje i možete kuvati sledeću kafu. Ekran prikazuje postavku za kafu koja je bila poslednja odabrana.

ℹ Ako se kafa izliva kap po kap ili se uopšte ne izliva ili se izliva previše brzo i nije dovoljno kremasta, trebate promeniti postavku mlevenja; vidi „Postavljanje strukture mlevenja“, stranica 333.

ℹ Ako se prikazuje poruka «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (PRESITNO MLEVENO, NAMESTITE MLIN I OKRENITE DUGME), kafa je samlevena previše sitno. Trebate promeniti postavku mlevenja; vidi „Postavljanje strukture mlevenja“, stranica 333.

ℹ Ako ekran prikazuje: «FILL TANK» (NAPUNITI SPREMNIK) spremnik za vodu treba napuniti ili aparat neće moći da kuva kafu. (Normalno je da u rezervoaru ostane malo vode kada se ta poruka prikaže).

ℹ Ako ekran prikazuje: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ISPRAZNITI SPREMIŠTE TALOGA KAFE), to znači da je spremište taloga kafe puno i da se mora isprazniti i oprati; vidi „Pražnjenje spremišta taloga kafe“, stranica 338. Dok se spremište taloga kafe ne očisti, aparat nastavlja prikazivati ovu poruku i ne može kuvati kafu.

ℹ Nikada ne vadite rezervoar za vodu dok aparat isporučuje kafu. Ako se on izvadi, aparat više neće moći da kuva kafu. Da izduvate aparat, okrenite dugme za paru i vruću vodu suprotno od kazaljke sata dok god ide, na položaj ⏻ i nekoliko sekundi puštajte vodu iz parne mlaznice.

ℹ Kad koristite aparat prvi put, treba skuvati najmanje 4-5 šoljica kafe dok aparat ne počne davati zadovoljavajuće rezultate.

7.1 Saveti za kuvanje vrelije kafe

- Kada uključite aparat, ako želite da skuvate kratku kafu (manje od 60 ml), koristite vruću vodu za ispiranje da zagrejete šoljice.
- Postavite veću temperaturu kafe u odgovarajućem meniju; vidi „Postavljanje temperature kafe“, stranica 334.
- Ako se kafa ne toči dulje vreme dok je aparat uključen, pre točenja nove kafe trebate isprati sistem da bi se zagrejala jedinica za kuvanje. Odaberite funkciju ispiranja u odgovarajućem meniju (vidi „Izvođenje programa ispiranja“, stranica 329). Pustite vodu da isteče u posudu za kapanje ispod ili možete tu vodu upotrebiti da napunite (i ispraznite) šoljicu koja će se koristiti za kafu, tako da zagrejete šoljicu.

www.markabolt.hu

- Nemojte koristiti predebele šoljice, osim ako su zadgrejane, jer će one apsorbovati previše toplote.
- Koristite šoljice koje su bile zagrejane ispiranjem vrućom vodom ili držanjem na polici za grejanje šoljica (H) tokom najmanje 20 minuta dok je aparat za kafu bio uključen.

7.2 Izvođenje programa ispiranja

Program ispiranja omogućava zagrevanje jedinice za kuvanje i levka za kafu.

Proces ispiranja traje samo nekoliko sekundi.

☞ Pritisnite taster "Menu" (Sl. 4). Pojavljuje se stavka menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK)

☞ Pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka menija «RINSING» (ISPIRANJE).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Ekran prikazuje «RINSING», (ISPIRANJE) i rastuću traku napredovanja sa prikazom procenta «■■■■ ■ 40%».

Nakon ispiranja aparat se automatski vraća u način za kuvanje kafe.

8 Kuvanje nekoliko šoljica u funkciji vrča.

Ova funkcija vam omogućava da potpuno automatski skuvate **nekoliko šoljica kafe, koje se zatim ulivaju u termos posudu od nerđajućeg čelika, isporučenu uz aparat**: Mlevenje, razdeljivanje, pritiskanje, pred-kuvanje, kuvanje i izbacivanje taloga kafe se odvija kako je opisano u prethodnom odeljku.

Ovaj aparat je fabrički postavljen tako da kuva normalno jaku kafu za srednju veličinu šoljice. Vi takođe možete postaviti veličinu šoljice po svojoj želji, kako je opisano u odeljku „Postavljanje programa vrča (jačina kafe i nivo punjenja zafunkciju vrča)“, stranica 335.

☞ Okrenite poklopac termos posude od nerđajućeg čelika u položaj za skidanje (Sl. 17) i skinite poklopac sa posude. Isperite i poklopac i termos posudu.

☞ Postavite termos posudu pod levak za kafu (D) sa poklopcem u položaju za točenje (Sl. 18). Levak za kafu se mora potpuno dići da bi se posuda mogla postaviti ispod njega.

Ekran stalno prikazuje «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (NAPUNITE SPREM. ZRNA I REZERV. ZA VODU, ISPRAZNITE SPREM. TALOGA KAFE, PRITISNITE OK) da vas podseti na osnovne postupke koji su potrebni kako bi se omogućilo spravljanje serije kafa za vrč.

☞ Kada proverite da je rezervoar za vodu pun, da ima dovoljno zrna u spremištu kafe u zrnu i da je spremište taloga kafe prazno, pritisnite taster "OK" (Sl. 5).

U gornjoj liniji ekran prikazuje jačinu kafe kako je postavljena u meniju "Vrč", npr. «EXTRA-MILD JUG» (VEOMA BLAGA VRČ). Donja linija ekrana prikazuje tastere za pomeranje "<" ili ">" i broj šalica koje će biti istočene u vrč, npr. «< > 4».

ℹ Ako želite da promenite jačinu kafe i veličinu šoljica za funkciju vrča, nastavite kako je opisano u odeljku „Postavljanje programa vrča (jačina kafe i nivo punjenja zafunkciju vrča)“, stranica 335.

☞ Ako je potrebno, pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" da povećate ili smanjite, u koracima od 2 šoljice, broj šoljica koje želite uliti u vrč (4, 6, 8, 10 šoljica).

www.markabolt.hu

Ako se ni jedan taster ne pritisne unutar nekoliko sekundi, aparat će na ekranu predložiti sledeći korak: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (IZABERITE BROJ KAFA, PRITISNITE TASTER VRČ).

☞ Kada ste odabrali željeni broj kafa, potvrdite to pritiskom na taster "JUG" (VRČ) key (Sl. 19).

Ekran prikazuje rastuću traku napredovanja sa prikazom procenta «■■■■ ■ 40%» koja predstavlja stanje operacija kuvanja.

Kada se traka napredovanja sasvim popuni i procenat dostigne 100%, aparat prekida kuvanje i automatski se vraća u način za kafu.

☞ Sada možete ukloniti termos posudu i zatvoriti je poklopcem (Sl. 20) da bi kafa ostala vruća u dužem periodu vremena.

Ako nema dovoljno zrna kafe da se izvede zahtevani postupak, aparat će prekinuti rad i čekati da se napuni spremište kafe u zrnu i pritisne taster "JUG" (VRČ) (Sl. 19) . Na primer, ako programirate 8 šoljica, ali imate kafe u zrnu samo za 6 šoljica, aparat će isporučiti 6 šoljica i onda stati. Napunite spremište kafe u zrnu i pritisnite taster "JUG" (VRČ) (Sl. 19). Kada to učinite, aparat će isporučiti samo poslednje 2 šoljice, da dostigne programiranu količinu od 8 šoljica.

Ako ima premalo vode za završetak zahtevane operacije ili je spremište taloga kafe napunjeno, aparat će prekinuti rad. Vrč se mora skloniti da bi se moglo napuniti rezervoar za vodu ili isprazniti spremište taloga kafe; u tom momentu se poništava trenutni program. Nakon otklanjanja greške, program se mora ponovo pokrenuti. Količina kafe koja se već nalazi u vrču mora se uzeti u obzir, tako da se vrč ne preliva.

Ako se prikazuje poruka «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (PRESITNO MLEVENO, NAMESTITE MLIN I OKRENITE DUGME), kafa je samlevena previše sitno. Trebate promeniti postavku mlevenja; vidi „Postavljanje strukture mlevenja“, stranica 333.

9 Korišćenje prethodno samlevene kafe

Ova funkcija vam omogućava kuvanje prethodno samlevene kafe, npr. bezkofeinske kafe.

⚠ Uverite se da u levku za mlevenu kafu nema zaostale kafe i da u njega ne ulaze strani predmeti. Levak za samlevenu kafu nije spremište za stvari. Samlevena kafa mora se dovoditi direktno u jedinicu za kuvanje.

☞ Okrenite dugme "Jačina kafe/ mlevena kafa" (Sl. 21) u željeni položaj (za1 šoljicu) ili (za 2 šoljice) da postavite funkciju mlevene kafe. To onesposobljava funkciju mlina za kafu. Aparat prikazuje npr. «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP» (ESPRESO ŠOLJICA, MLEVENA 1 ŠOLJICA).

☞ Otvorite poklopac levka za mlevenu kafu i mericom uspite sveže samlevenu kafu (Sl. 22).

Koristite isključivo isporučenu mernu kašiku. Nikada nemojte stavljati više od 2 ravne merne kašike, inače ili aparat neće kuvati kafu, a mlevena kafa će se rasuti unutar aparata, prljajući ga, ili će kafa curiti kap po kap i prikazivati će se poruka «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB»

www.markabolt.hu

(PRESITNO MLEVENO, NAMESTITE MLIN I OKRENITE DUGME).

Nemojte dodavati mlevenu kafu za vreme procesa kuvanja. Mlevenu kafu za sledeću šoljicu stavljajte tek kad je proces kuvanja prethodne potpuno završen i kad je aparat za kafu spreman. Nikada nemojte dodavati mlevenu kafu dok je aparat isključen, jer će se inače kafa rasuti unutar aparata.

⚠ U potpuno automatskim aparatima za espresso kafu koristite samo već samlevenu kafu. U levak za mlevenu kafu nemojte stavljati kafu u zrnu, bilo kakve proizvode koji se rastvaraju u vodi ili su osušeni zamrzavanjem, niti bilo kakav prašak za piće. Prah kafe koji je previše sitan može da dovede do začepljenja.

ℹ Ako se okno levka blokira (zbog vlage unutar aparata ili zato šo je usuto više od 2 merne kašike prethodno samlevene kafe), koristite nož ili ručicu kašike da potisnete kafu prema dole (Sl. 23). Zatim skinite jedinicu za kuvanje i očistite nju i aparat kako je opisano u „Čišćenje jedinice za kuvanje“, stranica 339.

☞ Zatvorite poklopac.

ℹ Ako ne pritisnete ni jedan taster unutar nekoliko sekundi nakon selektovanja funkcije "mlevena kafa", aparat će na ekranu predložiti sledeći korak: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (PRITISNITE TASTER ZA 1 ILI 2 ŠOLJICE).

☞ Da izaberete potrebnu veličinu šoljice, okrećite dugme za "Veličinu šoljice" (Sl. 13). Izabrana veličina šoljice će biti prikazana.

☞ Pritisnite taster za "1 šoljicu" ☕ da skuvate jednu šoljicu, ili taster za "2 šoljice" ☕☕ da skuvate 2 kafe.

Kafa se kuva.

ℹ Kada je kafa skuvana, a vi želite da odete nazad na spravljanje kafe od zrna, okrenite dugme "Jačina kafe / mlevena kafa" (Sl. 21) na bilo koju postavku jačine (mlin za kafu je opet osposobljen).

10 Penjenje mleka

Para se može koristiti za penjenje mleka i grejanje tečnosti. Budući da je za proizvodnju pare potrebna veća temperatura od one za kuvanje kafe, aparat za kafu ima dodatni režim za pripremu pare.

ℹ Da skuvate kapućino, napunite veliku šoljicu do 1/2 ili 2/3 espreso kafom, a zatim dodajte zapenjeno mleko.

⚠ Oprez ! Opasnost od opekotina dok je parna mlaznica aktivirana ! Vruća voda ili para mogu uzrokovati opekotine. Nemojte aktivirati parnu mlaznicu dok nije uronjena u mleko.

☞ Za proizvodnju pare pritisnite taster "Steam" (Para) (Sl. 24).

Ekran prikazuje «HEATING UP...» (ZAGREVANJE) u gornjoj liniji, a u donjoj rastuću traku napredovanja sa prikazom procenta «■■■■ ■ 40%».
Kada se proces zagrevanja završi, ekran prikazuje «STEAM» (PARA). Aparat je spreman za penjenje mleka.

ℹ Ako ništa ne učinite unutar nekoliko sekundi nakon pojave poruke «STEAM» (PARA), aparat će predložiti sledeći korak prikazujući «STEAM» (PARA) u gornjoj liniji ekrana i «TURN KNOB FOR STEAM» (OKRENITE DUGME ZA PARU) u donjoj liniji.

ℹ Ako se funkcija pare ne koristi u periodu dužem od 2 minuta, aparat se automatski prebacuje nazad u način za kuvanje kafe.

www.markabolt.hu

Da izbegnete mešanje zaostale vode s mlekom prilikom penjenja, voda treba biti oceđena pre toga. Da to uradite, postavite neku posudu ispod parne mlaznice i okrenite dugme za paru i vruću vodu (Sl. 9) na položaj ⌾ dok para ne počne da izlazi. Zatim okrenite dugme natrag u položaj ●.

☞ U posudu koja je dovoljno malena da stane ispod parne mlaznice ulijte nisko masno hladno mleko.

Mleko treba da bude hladno. Za penjenje mleka takođe trebate koristiti hladnu posudu, po mogućnosti od nerđajućeg čelika, koju pre toga ne smete ispirati u vrućoj vodi.

☞ Okrenite parnu mlaznicu prema van i držite posudu sa mlekom ispod parne mlaznice tako da je otvor mlaznice uronjen u mleko tek malo ispod površine (Sl. 25).

⚠ Pažnja ! Rizik od nečistoća iz sasušenih ostataka mleka u parnoj mlaznici. Pazite da ne uranjate parnu mlaznicu u posudu sa mlekom previše, da se ne prekrije otvor za usis vazduha na vrhu parne mlaznice. Inače će mleko biti usisano u parnu mlaznicu i uzrokovati nečistoće u njoj.

☞ Okrenite dugme za paru i vruću vodu (Sl. 9) u položaj ⌾. Ekran prikazuje proces parenja («STEAM» (PARA)). Mleko se peni.

Za dobivanje kremastije pene, polako podižite posudu. Zapenite mleko na najmanje dvostruku zapreminu.

Paru ni biste smeli ispuštati duže od dva minuta odjednom.

☞ Da dovršite penjenje, okrenite dugme za paru i vruću vodu (Sl. 9) u položaj ●, a zatim uklonite posudu sa mlekom. Ekran još jednom prikazuje spremnost za korišćenje pare «STEAM-TURN KNOB FOR STEAM» (PARA - OKRENITE DUGME ZA PARU).

⚠ **Oprez !** Opasnost od opekotina vrućim mlazevima mleka ! Isključite paru pre nego što sklanjate posudu sa zapenjenim mlekom.

☞ Izađite iz režima pare pritiskom na taster "Steam" (Para) (Sl. 24) ili sačekajte pribl. 120 s da se aparat automatski vrati u način za kuvanje kafe; ekran prikazuje «PLEASE WAIT...» (MOLIM SAČEKAJTE).

Sada je aparat opet spreman za kuvanje kafe; na ekranu se prikazuje poslednja selektovana postavka za kafu.

☞ Svaki put kad zapenite mleko, nakratko ispustite malo vruće vode kroz mlaznicu, tako da okrenete dugme za paru i vruću vodu (Sl. 6) u položaj ⌾.

To je potrebno da se spreči sušenje ostataka mleka unutar mlaznice, a time i začepljenja. Za prihvat ispuštene vode koristite odgovarajuću posudu. Za vreme tog procesa ekran prikazuje «HOT WATER» (VRUĆA VODA).

☞ Zatim vratite dugme u položaj ●; na ekranu će se prikazati poslednja selektovana postavka za kafu.

10.1 Čišćenje parne mlaznice

Važno: Da bi se garantovala higijena, preporučujemo da se pridržavate ove procedure svaki put kada penite mleko, kako bi se izbeglo zadržavanje mleka u mlaznici.

☞ Okrenite dugme za paru i vruću vodu u smeru kazaljke sata koliko god ide, do položaja ●.
Sačekajte nekoliko minuta da se parna mlaznica ohladi.

www.markabolt.hu

☞ Zatim jednom rukom čvrsto držite ručki okretne cevi, a drugom skinite bajonet priključak sa parne mlaznice, okrenuvši ga malo u smeru kazaljke sata. Skinite parnu mlaznicu povlačeći je prema dole (Sl. 26).

☞ Izvadite unutarnji deo parne mlaznice iz okretne cevi, povlačeći ga prema dole.

☞ Pažljivo isperite parnu mlaznicu i unutarnji deo u toploj vodi.

☞ Uverite se da dve rupe prikazane na sl. 27 nisu blokirane. Ako je potrebno, probušte začepljenje iglom i očstite rupe.

☞ Vratite unutarnji deo na mesto, utisnuvši ga lagano prema gore u okretnu cev.

☞ Montirajte parnu mlaznicu na njeno mesto, utisnuvši je prema gore i zakrećući suprotno od kazaljke sata.

11 Pripremanje vruće vode

Vruća voda se može koristiti za zagrevanje šoljica i spravljanje toplih pića, npr. čaja ili instant supa.

⚠ **Oprez !** Opasnost od opekotina dok je mlaznica za vruću vodu aktivirana ! Vruća voda ili para mogu uzrokovati opekotine. Aktivirajte mlaznicu za vruću vodu samo kada se ispod nje nalazi neka posuda.

☞ Postavite posudu ispod mlaznice za vruću vodu.

☞ Okrenite dugme za paru i vruću vodu u položaj (Sl. 10). Vruća voda se izliva; ekran prikazuje «HOT WATER» (VRUĆA VODA).

ℹ Vruću vodu ne biste trebali ispuštati duže od dva minuta odjednom.

☞ Kada ste ispustili vruću vodu, okrenite dugme za paru i vruću vodu nazad u položaj ● (Sl. 10) i sklonite posudu.

12 Postavljanje strukture mlevenja

Aparat je podešen tako da melje na srednju strukturu. Ako uvidite da je isporuka kafe bilo prebrza bilo prespora (kapanje), za vreme postupka mlevenja može se podesiti struktura mlevenja.

⚠ **Postavke mlina se mogu menjati samo dok se kafa melje. Podešavanje dok mlin miruje može oštetiti aparat za kafu.**

☞ Postavite strukturu mlevenja (Sl. 12) pomoću dugmeta za podešavanje strukture mlevenja (Sl. 2. T).

- Ako kafa curi kap po kap ili uopšte ne izlazi, okrenite dugme za jedan zub u smeru kazaljke sata. Okrećite zub po zub dok kafa ne počne da teče na zadovoljavajući način.
- Ako se kafa isporučuje prebrzo, a krema nije po vašem ukusu, okrenite dugme za jedan zub suprotno od kazaljke sata.

ℹ Izbegavajte prekomerno zakretanje dugmeta za postavljanje strukture mlevenja, inače kafa može da izlazi kap po kap kada selektujete 2 šoljice.

ℹ Efekat ovih podešavanja će biti vidljiv tek nakon što se skuvaju najmanje 2 šoljice kafe.

Uklonite strane predmete iz mlina

Strani predmeti u mlinu, poput malih kamenčića, mogu oštetiti mlin. Strani predmet u kafi uzrokuje glasno i ponavljano čegrtanje. Ako začujete takav šum dok se kafa melje, odmah isključite aparat za kafu i pozovite Servisni centar za korisnike. **Blokiranja ili oštećenja mlina za kafu uzrokovana stranim telima mogu da budu izuzeta iz garancije.**

www.markabolt.hu

13 Postavke menija

13.1 Postavljanje jezika

Možete birati između nekoliko jezika. Drugi jezik možete odbrati na sledeći način:

☞ Pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4).
Pojavljuje se stavka menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Postavljeni jezik se pojavljuje na ekranu.

☞ Pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi željeni jezik.

☞ Kada se prikaže željeni jezik, potvrdite ga tasterom "OK" (Sl. 5). Taj jezik je sada programiran.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kafu, bez spremanja postavki.

ℹ Nakon programiranja ekran se automatski vraća na stavku menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Da se vratite u način za kafu, pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4) ili sačekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kafu.

13.2 Postavljanje temperature kafe

Na izboru su tri nivoa temperature. Nivoi temperature kafe se označavaju na sledeći način:

«TEMPERATURE LOW» (NISKA TEMPERATURA)

«TEMPERATURE MEDIUM» (SREDNJA TEMPERATURA)

«TEMPERATURE HIGH» (VISOKA TEMPERATURA)

Fabrička postavka je «TEMPERATURE HIGH» (VISOKA TEMPERATURA). Tu postavku možete promeniti na sledeći način:

☞ Pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4). Pojavljuje se stavka menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka menija «TEMPERATURE» (TEMPERATURA).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Ekran prikazuje trenutnu postavku, npr. «TEMPERATURE HIGH» (VISOKA TEMPERATURA).

☞ Ako je potrebno odaberite drugačiju temperaturu pomoću tastera za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5).

☞ Kada se prikaže željena temperatura, potvrdite to tasterom "OK" (Sl. 5). Ta temperatura je sada programirana.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kafu, bez spremanja postavki.

ℹ Nakon programiranja ekran se automatski vraća na stavku menija «TEMPERATURE» (TEMPERATURA).

☞ Da se vratite u način za kafu, pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4) ili sačekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kafu.

13.3 Postavljanje vremena isključivanja

Ako se aparat za kafu ne koristi duže vreme, on se zbog štednje automatski isključuje.

Možete birati između tri vremena isključivanja (automatsko isključivanje nakon 1 do 3 sata):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (VREME AUTOM. ISKLJ. 1 h)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (VREME AUTOM. ISKLJ. 2 h)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (VREME AUTOM. ISKLJ. 3 h)

www.markabolt.hu

Fabrička postavka je «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (VREME AUTOM. ISKLJ. 1 h). Tu postavku možete promeniti na sledeći način:

☞ Pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4). Pojavljuje se stavka menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka menija «AUTO SHUTOFF TIME» (VREME AUTOM. ISKLJ.)

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Ekran prikazuje trenutnu postavku, npr. «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (VREME AUTOM. ISKLJ. 1 h).

☞ Ako je potrebno odaberite drugačije vreme isključivanja tasterima za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5).

☞ Kada se prikaže zahtevano vreme isključivanja, potvrdite to tasterom "OK" (Sl. 5). Vreme isključivanja je sada programirano.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kafu, bez spremanja te postavke.

ⓘ Nakon programiranja ekran se automatski vraća na stavku menija «AUTO SHUTOFF TIME» (VREME AUTOM. ISKLJ.).

☞ Da se vratite u način za kafu, pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4) ili sačekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kafu.

13.4 Postavljanje programa vrča (jačina kafe i nivo punjenja zafunkciju vrča)

Funkcija vrča je fabrički postavljena na standardne vrednosti. Te postavke možete menjati i sačuvati prema ličnom ukusu. Možete odabrati jačinu kafe u 5 faza, od veoma blage do veoma jake te odabrati 10 faza nivoa punjenja sa trakom napredovanja.

Te postavke možete promeniti na sledeći način:

☞ Pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4). Pojavljuje se stavka menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka menija «JUG PROGRAM» (PROGRAM VRČA).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Ekran prikazuje «JUG COFFEE TASTE» (KAFA U VRČU UKUS).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Ekran prikazuje trenutnu postavku, npr. «EXTRA-MILD JUG» (VEOMA BLAGA VRČ).

☞ Ako je potrebno, odaberite drugačiju jačinu između 5 faza u rasponu od veoma blage do veoma jake, koristeći tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5).

☞ Kada se prikaže željena jačina kafe, potvrdite to tasterom "OK" (Sl. 5). Ta jačina kafe je sada programirana.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kafu, bez spremanja postavki.

ⓘ Nakon programiranja ekran se automatski vraća na stavku menija «JUG COFFEE TASTE» (KAFA U VRČU UKUS).

☞ Ako želite promeniti ili sačuvati nivo punjenja za funkciju vrča, pritiskajte taster za pomeranje ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka menija «JUG OR CUP LEVELÂ» (NIVO VRČA ILI ŠOLJICE).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5).

www.markabolt.hu

☞ Ekran prikazuje traku koja se može povećati ili smanjiti: ona predstavlja nivo punjenja šoljice. Ako je potrebno, odaberite drugačiji nivo punjenja između 10 faza, pomoću tastera za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5).

ℹ Maksimalno pokazivanje trake odgovara najvećem mogućem nivou punjenja šoljice u funkciji vrča, od pribl. 125 ml.

☞ Kada se prikaže željeni nivo punjenja, potvrdite ga tasterom "OK" (Sl. 5). Sada je programiran taj nivo punjenja.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kafu, bez spremanja postavki.

ℹ Nakon programiranja ekran se automatski vraća na stavku menija «JUG OR CUP LEVEL» (NIVO VRČA ILI ŠOLJICE).

☞ Da se vratite u način za kafu, dva puta pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4) ili sačekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kafu.

13.5 Postavljanje programa za kafu (Programiranje nivoa punjenja)

Aparat za kafu je fabrički je postavljen na standardne mere. Te mere se mogu pojedinačno podešavati i sačuvati za svaku veličinu šoljice, tako da odgovaraju vašem ukusu.

Moguće je promeniti i sačuvati nivo punjenja za svaku od pet veličina šoljice «ESPRESSO CUP» (ESPRESO ŠOLJICA), «SMALL CUP» (MALA ŠOLJICA), «MEDIUM CUP» (SREDNJA ŠOLJICA), «LARGE CUP» (VELIKA ŠOLJICA), «MUG» (VRČ):

☞ Pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4). Pojavljuje se stavka menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka menija «JUG PROGRAM» (PROGRAM VRČA).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Ekran prikazuje «ESPRESSO CUP» (ESPRESO ŠOLJICA).

☞ Ako je potrebno, odaberite drugačiju veličinu šoljice tasterima za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5).

☞ Kada se prikaže željena veličina šoljice, potvrdite to tasterom "OK" (Sl. 5).

☞ Ekran prikazuje traku koja se može povećati ili smanjiti: ona predstavlja nivo punjenja za tu veličinu šoljice. Ako je potrebno, odaberite drugačiji nivo punjenja između 10 faza, pomoću tastera za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5).

ℹ Maksimalno pokazivanje trake odgovara najvećem mogućem nivou punjenja šoljice od pribl. 220 ml.

☞ Kada se prikaže željeni nivo punjenja, potvrdite ga tasterom "OK" (Sl. 5). Sada je programiran taj nivo punjenja.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kafu, bez spremanja postavki.

ℹ Nakon programiranja ekran se automatski vraća na stavku menija za postavljanje razine punjenja npr. «ESPRESSO CUP» (ESPRESO ŠOLJICA).

☞ Da se vratite u način za kafu, dva puta pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4) ili sačekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kafu.

www.markabolt.hu

Čuvanje nivoa šoljice moguće je samo za 1 šoljicu. Ako trebate natočiti 2 šoljice, sačuvane vrednosti se udvostručuju.

13.6 Određivanje broja natočenih kafa, broj natočenih vrčeva i broj postupaka uklanjanja kamenca (statistika)

Aparat za kafu može prikazivati

– ukupan broj šoljica skuvane kafe,
– broj spravljenih vrčeva koji sadrže 4 šoljice, 6 šoljica, 8 šoljica i 10 šoljica, kao i
– broj izvedenih postupaka uklanjanja kamenca.

Ako se 2 šoljice kafe izlivaju istovremeno, one se takođe računaju kao 2 šoljice kafe.

☞ Pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4). Pojavljuje se stavka menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka menija «STATISTICS» (STATISTIKA).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Ekran prikazuje broj šoljica natočenih do tog momenta, npr. «TOT. COFFEES 135» (UKUP. KAFA 135) za 135 natočenih kafa.

☞ Ponavljano pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (SL. 5) da prikažete broj natočenih vrčeva za svaku veličinu koja je moguća u funkciji vrča (4 šoljice, 6 šoljica, 8 šoljica, 10 šoljica). Ekran prikazuje broj natočenih vrčeva u odnosnoj veličini šoljice, npr. «JUG 4 CUPS 12» (VRČ 4 ŠOLJICE 12), što znači da je skuvano 12 vrčeva, svaki od kojih je sadržavao 4 šoljice.

☞ Ponavljano pritiskajte tastere za pomeranje ">" (Sl. 5) da prikažete broj izvedenih postupaka uklanjanja kamenca, npr. «TOT. DESCALES 5» (UKUP KAMENCA 5) za 5 uklanjanja kamenca.

☞ Da se vratite u način za kafu, dva puta pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4) ili sačekajte oko 120 s da se aparat automatski vrati u način za kafu.

13.7 Vraćanje aparata na fabričke postavke (vraćanje na početno)

Ova funkcija se koristi za brisanje promena koje ste uneli u fabričke postavke.

To se odnosi na sledeće postavke ili sačuvane vrednosti:

- tvrdoća vode
- nivoi punjenja šoljica
- temperatura kafe
- vreme isključivanja

☞ Pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4). Pojavljuje se stavka menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK).

☞ Pritiskajte taster za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka menija «RESET TO DEFAULT» (VRATI NA POČETNO).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Ekran prikazuje «RESET TO DEFAULT NO» (VRATI NA POČETNO - NE).

☞ Pritiskajte taster za pomeranje "<" (Sl. 5) dok ekran ne prikaže «RESET TO DEFAULT YES» (VRATI NA POČETNO - DA).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Aparat je sada vraćen na fabričke postavke.

Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kafu, s tim da nije vraćen na fabričke postavke.

Nakon programiranja, aparat se automatski vraća u način za kuvanje kafe.

www.markabolt.hu

14 Čišćenje i čuvanje

Da bi se osigurao stalan kvalitet kafe i rad bez kvarova, uvek održavajte aparat čist.

14.1 Redovno čišćenje

⚠ **Oprez !** Pre čišćenja, isključite aparat za kafu i pustite ga da se ohladi.

⚠ **Napomena !** Nikada ne stavljajte aparat za kafu ili njegove pojedine delove u mašinu za pranje posuđa. Nikada ne uranjajte aparat za kafu u vodu.

⚠ **Napomena !** Nikada ne ulivajte vodu u spremište kafe u zrnu, jer bi to oštetilo mlin za kafu.

⚠ Nemojte koristiti bilo kakve abrazivne, erozivne ili korozivne materijale za čišćenje. Unutrašnjost i vanjsku stranu kućišta brišite samo vlažnom krpom.

☞ Svaki dan izvadite rezervoar za vodu (Sl. 6) i izlijte svu preostalu vodu. Isperite rezervoar svežom vodom. Svaki dan koristite svežu vodu.

☞ Svakodnevno praznite spremište taloga kafe ili barem kada se na ekranu prikaže poruka da to učinite; vidi „Pražnjenje spremišta taloga kafe“, stranica 338.

☞ Redovno izlivajte vodu iz posude za kapanje. To se možete uraditi u bilo koje vreme, ali mora da se uradi kada crveni plovak za kapanje (Sl. 28) izađe iz otvora u rešetki za kapanje.

☞ Redovno (barem jednom nedeljno) operite rezervoar za vodu (N), posudu za kapanje (O), rešetku za kapanje (A) i spremište taloga kafe (Q) toplom vodom, blagim tečnim deterdžentom i po mogućnosti četkom.

☞ Svaki put nakon korišćenja aparata za penjenje mleka skinite parnu mlaznicu i operite je od ostataka mleka, vidi „Čišćenje parne mlaznice“, stranica 332.

☞ Proverite da rupe u levku za kafu kafe nisu začepljene. Da ih očistite, ostružite suve ostatke kafe iglom (Sl. 29).

14.2 Pražnjenje spremišta taloga kafe

Aparat broji koliko je šoljica kafe skuvano. Svakih 14 običnih kafa (ili 7 duplih) aparat prikazuje poruku: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ISPRAZNITI SPREMIŠTE TALOGA KAFE), što znači da je spremište taloga kafe puno i da se mora isprazniti i oprati. Dok se spremište taloga kafe ne očisti, aparat nastavlja prikazivati ovu poruku i ne može kuvati kafu.

☞ Da biste ga očistili, otključajte i otvorite servisna vrata pritiskom na odgovarajuće dugme (Sl. 30), a zatim izvadite posudu za kapanje (Sl. 31), ispraznite je i operite.

☞ Ispraznite spremište taloga kafe i temeljito ga očistite, uverivši se da su uklonjeni svi ostaci nataloženi na dnu.

Važno: Svaki put kada izvučete posudu za kapanje, spremište taloga kafe **mora se** takođe isprazniti, čak i ako nije sasvim puno. Ako se to ne učini, kada se dalje kuva kafa, spremište taloga kafe može da se napuni preko maksimalnog nivoa i da blokira aparat.

ℹ Kada izvadite spremište taloga kafe, ekran prikazuje «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (UMETNITE SPREMIŠTE TALOGA KAFE).

ℹ Ako se aparat za kafu koristi svakodnevno, praznite spremište taloga svaki dan.
Uvek praznik to spremište dok je aparat uključen, inače aparat za kafu ne registruje da je spremiše bilo ispražnjeno.

www.markabolt.hu

14.3 Čišćenje mlina za kafu

Za uklanjanje ostataka kafe iz spremišta kafe u zrnu koristite meku četku ili usisivač.

⚠ **Napomena !** U mlin za kafu nikada ne ulivajte vodu. To bi oštetilo mlin.

☞ Pritisnite taster "Uklj/Isklj" (Sl. 11) i glavni prekidač (Sl. 8) da isključite aparat za kafu. Iskopčajte ga iz mrežne utičnice.

☞ Izvadite sva preostala zrna kafe (za to možete koristiti usisavač sa crevom ili suženim nastavkom).

ℹ Ako nije moguće izvaditi neki strani predmet, obratite se u Servisni centar za korisnike. **Blokiranja ili oštećenja mlina za kafu uzrokovana stranim telima mogu da budu izuzeta iz garancije.**

⚠ **Oprez !** Opasnost od povrede ako se mlin pokrene. Nikada ne uključujte aparat za kafu dok radite na mlinu za kafu. To može da dovede do ozbiljnih povreda. Pre početka rada uverite se da je aparat iskopčan iz mrežne utičnice.

☞ Upotrebite malu količinu zrna kafe da proverite pravilnost rada mlina, tako da skuvate jednu šoljicu kafe. Kada se mlin koristi po prvi put ili nakon čišćenja, u jedinicu za kuvanje će dospeti manje samlevene kafe, jer se najpre mora napuniti kanal. To može uticati na kvalitet prve šoljice kafe.

14.4 Čišćenje jedinice za kuvanje

Savetujemo vam da jedinicu za kuvanje redovno čistite (zavisno od toga koliko se često koristi). Ako vaš aparat za kafu neće biti korišćen neko vreme (npr. praznici), ispraznite spremište taloga kafe i rezervoar za vodu pa temeljito očistite aparat, uključujući i jedinicu za kuvanje.

Postupite na sledeći način:

☞ Isključite aparat pritiskom na taster "Uklj/Isklj" (Sl. 11) (nemojte izvlačiti utikač iz utičnice) i sačekajte da se ekran ugasi.

☞ Otključajte i otvorite servisna vrata na prednjoj strani, pritiskom na odgovarajuće dugme za otvaranje (Sl. 30).

☞ Izvadite posudu za kapanje i spremište taloga kafe (Sl. 31) i očistite ih.

☞ Pritisnite dve crvene kopče za otpuštanje na bokovima jedinice za kuvanje, potiskujući prema centru (Sl. 32), pa izvucite jedinicu.

ℹ **Važno: Jedinica za kuvanje može se izvaditi samo ako je aparat isključen pomoću tastera "UKLJ/ISKLJ" ⏻ na prednjoj strani aparata. Aparat ne sme biti iskopčan iz mrežne utičnice. Pokušaj vađenja jedinice za kuvanje dok je aparat uključen može uzrokovati ozbiljno oštećenje.**

☞ Operite jedinicu za kuvanje pod tekućom vodom, bez upotrebe deterdženata. **Nikada ne perite jedinicu za kuvanje u mašini za pranje posuđa.**

☞ Temeljito očistite unutrašnjost aparata. Stvrdnutu kafu iz unutrašnjosti aparata uklonite plastičnom ili drvenom viljuškom ili sličnim alatom koji ne grebe površinu (Sl. 33), a zatim usišite ostatke usisivačem prašine (Sl. 34).

☞ Vratite jedinicu za kuvanje na mesto (Sl. 36, a) utisnuvši je u nosač (Sl. 36, b) i utisnuvši klin (Fig. 36, c). Klin se mora umetnuti u cev na dnu jedinice za kuvanje (Sl. 36, d).

☞ Pritisnite simbol PUSH (PRITISNI) (Sl. 36, e) dok jedinica za kuvanje ne škljocne u ležištu.

☞ Kada začujete škljocanje, proverite da li su crvene kopče (Sl. 36, f) iskočile, inače se servisna vrata neće moći zatvoriti.

www.markabolt.hu

Sl. 37: Dve crvene kopče su pravilno iskočile.

Sl. 38: Dve crvene kopče nisu iskočile.

☞ Vratite na mesto posudu za kapanje, zajedno sa spremištem taloga kafe.

☞ Zatvorite servisna vrata.

ℹ Ako se jedinica za kuvanje ne umetne pravilno, tj. dok se ne začuje da je škljocnula u ležištu, a dve crvene kopče se ne izvuku prema van kako bi trebale, ne mogu se zatvoriti servisna vrata.

ℹ Ako je teško umetnuti jedinicu za kuvanje, pre nego što je umetnete stisnite je na pravilnu visinu istovremenim snažnim pritiskom odozgo i odozdo, kako je prikazano na slici 35.

ℹ Ako je i dalje teško utisnuti jedinicu za kuvanje, ostavite je van aparata, zatvorite servisna vrata, iskopčajte aparat iz mrežne utičnice i ponovo ga ukopčajte.

Sačekajte da se ekran isključi, a zatim otvorite vrata i postavite jedinicu za kuvanje na mesto.

14.5 Izvođenje programa uklanjanja kamenca

Program za uklanjanje kamenca omogućava vam da kamenac iz vašeg aparata uklanjate jednostavno i efikasno. Aparat za kafu se mora očistiti od kamenca kada dobijete uputstvo da to uradite, u obliku poruke na zaslonu «DESCALE» (UKLANJANJE KAMENCA).

⚠ Važno: Ni pod kojim okolnostima nemojte koristiti ikakva sredstva protiv kamenca koja nije preporučio Electrolux. Ako se koriste druga sredstva protiv kamenca, Electrolux ne prihvata odgovornost za bilo kakve štete. Tečnost za uklanjanje kamenca možete nabaviti u specijalnim trgovinama ili na Electrolux Servisnoj liniji.

ℹ Proces uklanjanja kamenca traje oko 45 minuta i ne sme se prekidati. U slučaju nestanka el. struje, program se mora ponovo pokrenuti !

☞ Pre početka programa uklanjanja kamenca očistite jedinicu za kuvanje (pogledati „Čišćenje jedinice za kuvanje“, stranica 339).

☞ Pritisnite taster "Menu" (Meni) (Sl. 4). Pojavljuje se stavka menija «CHOOSE LANGUAGE» (IZABERITE JEZIK)

☞ Pritiskajte tastere za pomeranje "<" ili ">" (Sl. 5) dok se ne pojavi stavka menija «DESCALE» (UKLANJANJE KAMENCA).

☞ Potvrdite tu stavku menija tasterom "OK" (Sl. 5). Ekran prikazuje «DESCALE NO» (UKLANJ. KAMENCA - NE).

☞ Pritiskajte taster za pomeranje "<" i ekran će prikazati «DESCALE YES» (UKLANJ. KAMENCA - DA).

☞ Potvrdite izbor tasterom "OK" (Sl. 5). Počinje program uklanjanja kamenca.

ℹ Ako se "OK" ne pritisne, oko 120 s kasnije aparat se automatski vraća u način za kafu, a program uklanjanja kamenca neće započeti.

Gornja linija ekrana prikazuje poruke koje se izmenjuju «ADD DESCALER» (DODATI SREDSTVO PROTIV KAMENCA) i «TURN STEAM KNOB», (OKRENITE DUGME ZA PARU), dok donja linija pokazuje rastuću traku napredovanja sa prikazom procenta, npr. «■ ■ 5%».

☞ Ispraznite rezervoar za vodu, ulijte u njega najmanje 1 litar vode i dodajte sredstvo protiv kamenca.

www.markabolt.hu

⚠ Napomena: Pobrinite se da se sredstvo protiv kamenca ne proliva po površinama osetljivim na kiseline, poput mermera, krečnjaka i keramike.

☞ Postavite posudu od najmanje 1.5 litar zapremine ispod parne mlaznice (Sl. 9).

☞ Okrenite dugme za paru i vruću vodu u položaj ⏲.

Program za uklanjanje kamenca započinje, a rastvor za uklanjanje kamenca ističe iz parne mlaznice. Ekran prikazuje «DESCALING» (UKLANJ. KAMENCA) i rastuću traku napredovanja sa prikazom procenta, npr. «■■■■ ■ 25%».

Program za uklanjanje kamenca automatski izvodi seriju ispiranja i pauza da ukloni naslage kamenca iz unutrašnjosti aparata za kafu.

Nakon pribl. 45 minuta rezervoar za vodu će se isprazniti, a gornja linija ekrana prikazivaće poruke koje se izmenjuju «DESCALE COMPLETE» (UKLANJ. KAMEN, ZAVRŠENO) i «TURN STEAM KNOB», (OKRENITE DUGME ZA PARU), dok donja linija pokazuje traku napredovanja sa prikazom procenta «■■■■■ ■ 50%».

☞ Okrenite dugme za paru i vruću vodu u položaj ●.

Aparat je sada spreman za ispiranje svežom vodom. Gornja linija ekrana prikazivaće poruke koje se izmenjuju «RINSING» (ISPIRANJE) i «FILL TANK», (NAPUNITI REZERVOAR), dok donja linija pokazuje traku napredovanja sa prikazom procenta «■■■■■ ■ 50%».

☞ Izvadite rezervoar za vodu i napunite ga svežom vodom, a zatim ga vratite u aparat. Gornja linija ekrana prikazivaće poruke koje se izmenjuju «RINSING» (ISPIRANJE) i «TURN STEAM KNOB», (OKRENITE DUGME ZA PARU), dok donja linija pokazuje traku napredovanja sa prikazom procenta «■■■■■ ■ 50%».

☞ Ispraznite posudu ispod parne mlaznice i vratite je na isto mesto.

☞ Okrenite dugme za paru i vruću vodu u položaj ⏲.

Izvodi se postupak ispiranja vrućom vodom i voda za ispiranje ističe iz parne mlaznice. Ekran prikazuje «RINSING» (ISPIRANJE) i rastuću traku napredovanja sa prikazom procenta, npr. «■■■■■ ■ 55%».

Nakon pribl. 45 minuta rezervoar za vodu će se isprazniti, a gornja linija ekrana prikazivaće poruke koje se izmenjuju «RINSING COMPLETE» (ISPIRANJE ZAVRŠENO) i «TURN STEAM KNOB», (OKRENITE DUGME ZA PARU), dok donja linija pokazuje traku napredovanja sa prikazom procenta «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Okrenite dugme za paru i vruću vodu u položaj ●.

Zaslon prikazuje poruke koje se izmenjuju «RINSING COMPLETE» (ISPIRANJE ZAVRŠENO) i «FILL TANK» (NAPUNITI REZERVOAR).

☞ Ispraznite posudu sa vodom za ispiranje.

☞ Izvadite rezervoar za vodu, napunite ga svežom vodom i vratite na mesto.

Aparat za kafu je sada spreman za upotrebu, a njegov status je isti kao za poslednji selektovani način za kafu.

ℹ Nakon izvođenja programa za uklanjanje kamenca, savetujemo vam da bacite prvu skuvanu šoljicu kafe.

www.markabolt.hu

15 Šta uraditi kada na ekranu vidite sledeće poruke...

«FILL TANK»
(NAPUNITI REZERVOAR)

- Rezervoar za vodu je prazan ili nepravilno postavljen.

☞ Napunite rezervoar za vodu kako je opisano u odeljku „Punjenje vodom“, stranica 324 i potpuno ga utisnite.

- Rezervoar je prljav ili obložen kamencem.

☞ Isperite rezervoar ili ga očistite od kamenca.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (PRESITNO MLEVENO, NAMESTITE MLIN I OKRENITE DUGME)

- Aparat ne može kuvati kafu.

☞ Postavite posudu ispod parne mlaznicu i okrenite dugme za paru i vruću vodu suprotno od kazaljke sata u položaj (Sl. 9).

- Kafa curi presporo.

☞ Okrenite dugme za podešavanje strukture mlevenja (Sl. 12) za jedan zub u smeru kazaljke sata (vidi „Postavljanje strukture mlevenja“, stranica 333).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ISPRAZNITI SPREMIŠTE TALOGA KAFE)

- Spremište taloga kafe je napunjeno.

☞ Ispraznite spremište taloga kafe i očistite ga kako je opisano u odeljku „Pražnjenje spremišta taloga kafe“, stranica 338, a zatim ga potpuno utisnite.

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (UMETNUTI SPREMIŠTE TALOGA KAFE)

- Spremište taloga kafe verovatno nije vraćen na mesto nakon čišćenja.

☞ Otvorite servisna vrata i umetnite spremište taloga kafe.

«ADD PRE-GROUND COFFEE»
(DODATI MLEVENU KAFU)

- Selektovana je funkcija prethodno mlevene kafe, a samlevena kafa nije usuta u levak za mlevenu kafu.

☞ Dodajte samlevenu kafu kako je opisano u poglavlju „Korišćenje prethodno samlevene kafe“, stranica 330.

«FILL BEAN CONTAINER»
(NAPUNITI SPREMIŠTE KAFE U ZRNU)

- Nema više kafe u zrnu.

☞ Napunite spremište kafe u zrnu, vidi „Punjenje spremište kafe u zrnu“, stranica 324.

- Ako je mlin za kafu veoma bučan, to može značiti da je neki mali kamenčić u zrnima kafe blokirao mlin za kafu.

☞ Obratite se u Servisni centar za korisnike. **Blokiranja ili oštećenja mlina za kafu uzrokovana stranim telima mogu da budu izuzeta iz garancije.**

«PLEASE DESCALE !»
(MOLIM OČISTITE KAMENAC)

- To označava prisustvo kamenca u aparatu.

☞ Treba izvesti postupak uklanjanja kamenca opisan u odeljku „Izvođenje programa uklanjanja kamenca“, stranica 340 i to što je moguće pre.

«CLOSE DOOR»
(ZATVORITE VRATA)

- Servisna vrata su otvorena.

☞ Zatvorite servisna vrata. Ako se servisa vrata ne mogu zatvoriti, proverite da li je jedinica za kuvanje pravilno umetnuta (vidi „Čišćenje jedinice za kuvanje“, stranica 339).

www.markabolt.hu

«INSERT BREWING UNIT!» (UMETNITE JEDINICU ZA KUVANJE)

- Jedinica za kuvanje verovatno nije vraćena na mesto nakon čišćenja.

☞ Umetnite jedinicu za kuvanje; vidi „Čišćenje jedinice za kuvanje“, stranica 339.

«GENERAL ALARM» (GENERALNI ALARM)

- Unutrašnjost aparata je veoma prljava.

☞ Temeljito očistite unutrašnjost aparata; vidi „Čišćenje jedinice za kuvanje“, stranica 339. Ako se i nakon čišćenja poruka još uvek prikazuje, obratite se u Servisni centar za korisnike.

16 Problemi koji se mogu rešiti pre pozivanja Servisnog centra za korisnike

Ako aparat ne radi, uzroci kvara se mogu utvrditi i rešiti pregledom poglavlja „Šta uraditi kada na ekranu vidite sledeće poruke...“, stranica 342. Ako, s druge strane, nema prikazanih poruka, izvedite sledeće provere pre pozivanja Servisnog centra za korisnike.

Kafa nije vruća

- Šoljice nisu bile zagrejane.

☞ Zagrejte šoljice ispiranjem u vrućoj vodi ili ih ostavite ih najmanje 20 minuta na polici za grijanje šoljica (H) (vidi „Saveti za kuvanje vrelije kafe“, stranica 328).

- Jedinica za kuvanje je previše hladna.

☞ Zagrejte jedinicu za kuvanje (vidi „Izvođenje programa ispiranja“, stranica 329).

Kafa nije dovoljno kremasta

- Kafa je samlevena previše krupno.

☞ Okrenite dugme za podešavanje strukture mlevenja za jedan zub suprotno od kazaljke sata (vidi „Postavljanje strukture mlevenja“, stranica 333).

- Pogrešna vrsta kafe.

☞ Koristite vrstu kafe za potpuno automatske aparate za espreso kafu.

Kafa curi presporo.

- Kafa je samlevena previše sitno.

☞ Okrenite dugme za podešavanje strukture mlevenja za jedan zub u smeru kazaljke sata (vidi „Postavljanje strukture mlevenja“, stranica 333).

Kafa curi prebrzo.

- Kafa je samlevena previše krupno.

☞ Okrenite dugme za podešavanje strukture mlevenja za jedan zub suprotno od kazaljke sata (vidi „Postavljanje strukture mlevenja“, stranica 333).

Kafa curi na samo jednom grlu levka za kafu.

- Rupe levka su začepljene.

☞ Iglom sastružite suve ostatke kafe (Sl. 29).

Kada se okrene dugme za paru i vruću vodu, para ne izlazi iz parne mlaznice.

- Rupe u parnoj mlaznici i unutarnji deo parne mlaznice su začepljeni.

☞ Očistite rupe u parnoj mlaznici i unutarnji deo parne mlaznice (vidi „Čišćenje parne mlaznice“, stranica 332).

Kada se selektuje funkcija ili , aparat ne isporučuje kafu nego samo vodu.

- Samlevena kafa možda je blokirala levak za samlevenu kafu.

www.markabolt.hu

☞ Uklonite samlevenu kafu iz levka pomoću noža (vidi „Korišćenje prethodno samlevene kafe“, stranica 330) (Sl. 22). Zatim očistite jedinicu za kuvanje i unutrašnjost aparata (vidi „Čišćenje jedinice za kuvanje“, stranica 339).

Kada se pritisne dugme ⏻, aparat se ne uključuje.

- Glavni prekidač na poleđini aparata nije uključen (Sl. 8) ili aparat nije priključen u utičnicu.

☞ Proverite da li je glavni prekidač u položaju "I" i da li je priključni kabel ukopčan u mrežnu utičnicu.

Jedinica za kuvanje ne može se skinuti da bi se očistila.

- Aparat je uključen. Jedinica za kuvanje može se skinuti samo ako je aparat isključen.

☞ Isključite aparat i izvadite jedinicu za kuvanje (vidi „Čišćenje jedinice za kuvanje“, stranica 339).

Važno: Jedinica za kuvanje može se izvaditi samo ako je aparat isključen pomoću tastera UKLJ/ISKLJ ⏻ na prednjoj strani. Aparat ne sme biti iskopčan iz mrežne utičnice. Pokušaj vađenja jedinice za kuvanje dok je aparat uključen može uzrokovati ozbiljno oštećenje.

Kafa ne ističe iz grla levka, nego oko stranica servisnih vrata.

- Rupe u grlima levka su začepljene sasušenom kafom.

☞ Iglom uklonite sasušenu kafu (Sl. 29).

- Nagibni pregradak (R) unutar servisnih vrata je blokiran i ne može da se zakreće.

☞ Temeljito očistite nagibni pregradak, posebno pored šarki, tako da se one mogu lagano zakretati.

Bila je korišćena mlevena kafa (ne zrna) i aparat ne isporučuje kafu

- Bilo je dodato previše mlevene kafe.

☞ Izvadite jedinicu za kuvanje i temeljito očistite unutrašnjost aparata, kako je opisano u „Čišćenje jedinice za kuvanje“, stranica 339. Ponovite postupak koristeći najviše 2 ravne merice samlevene kafe.

- Dugme "Jačina kafe / mlevena kafa" nije bilo okrenuto u položaj ☕ ili ☕☕ pa je aparat koristio i samlevenu kafu koja je dodata i kafu koju je samleo mlin.

☞ Temeljito očistite unutrašnjost aparata, kako je opisano u „Čišćenje jedinice za kuvanje“, stranica 339. Ponovite operaciju, ali najpre okrenite dugme "Jačina kafe / mlevena kafa" kako je opisano u „Korišćenje prethodno samlevene kafe“, stranica 330.

- Mlevena kafa je bila dodata dok je aparat bio isključen.

☞ Izvadite jedinicu za kuvanje i temeljito očistite unutrašnjost aparata, kako je opisano u odeljku „Čišćenje jedinice za kuvanje“, stranica 339. Ponovite postupak, ali najpre uključite aparat.

Šta uraditi ako se aparat za kafu mora prevoziti

- Zadržite originalnu ambalažu kao transportnu zaštitu. Važno je da koristite originalnu plastičnu vreću kao zaštitu od ogrebotina.
- Osigurajte aparat za kafu i termos posudu da se ne tresu. Proizvođač ne prihvata bilo kakvu odgovornost za štete u transportu.
- Ispraznite rezervoar za vodu i spremište taloga kafe.
- Takođe treba paziti na smeštaj aparata za kafu pri prevozu - posebno pri hladnom vremenu kada mraz može oštetiti aparat.

www.markabolt.hu

17 Tehnički podaci

Mrežni napon:	220-240 V
Potrošnja snage:	1350 W

CE Ovaj uređaj usaglašen je sa sledećim EC direktivama:

- Direktiva o niskom naponu 2006/95/EC
- EMC Direktiva 89/336/EEC sa amandmanima 92/31/EEC i 93/68/EEC
- Materijali i priključci koji dolaze u kontakt sa hranom su usklađeni sa EC uredbom 1935/2004

18 Odbacivanje

Ambalažni materijal

Ambalažni materijali nisu štetni za okolinu i mogu se reciklirati. Plastične komponente identifikuju se po oznakama, npr. >PE<, >PS< itd. Molimo vas da ambalažne materijale odlažete u odgovarajuće kontejnere na odlagalištima otpada.

Stari aparat

Simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se taj proizvod ne sme tretirati kao otpad iz domaćinstva. Takav proizvod treba predati na odgovarajuće prikupljalište za recikliranje električne i elektroničke opreme. Pobrinuvši se da je proizvod pravilno odbačen, pomoći ćete u sprečavanju mogućih negativnih posledica za okolinu i ljudsko zdravlje, koje bi inače mogle biti uzrokovane neodgovarajućim odlaganjem ovog proizvoda na otpad. Za detaljnije informacije o recikliranju ovog proizvoda, molimo obratite se svojoj lokalnoj gradskoj upravi, vašoj službi za odlaganje otpada iz domaćinstva ili u prodavnicu gde ste kupili taj proizvod.

19 Ako je potrebno servisiranje

Ako se ukaže potreba za popravkama, uključujući zamenu priključnog kabla, molimo vas da se obratite u najbliži Electrolux korisnički servis. Molimo da takođe proučite servisne i garantne informacije u posebnom Garantnom listu Electrolux .

Mora se zadržati originalna ambalaža, uključujući delove od ekspandirane pene.

Da se izbegnu oštećenja u transportu, aparat mora biti sigurno upakovan.

Kada šaljete aparat, uvek priložite i termos posudu. Ona je potrebna za proveru aparata.

www.markabolt.hu

www.markabolt.hu

RO

Dragi Clienți,

Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual al utilizatorului, şi în mod deosebit avertizările de siguranță! Păstrați manualul într-un loc sigur pentru a-l putea consulta mai târziu, şi predați-l noului proprietar în caz de transfer al aparatului.

Cuprins

1 Legenda figurilor 348
1.1 Vedere din față (Fig. 1) 348
1.2 Vedere din față cu ușița de service deschisă (Fig. 2) 348
1.3 Tablou de comandă (Fig. 3) 348

2 Cafea și espresso 349

3 Informații cu privire la siguranță 349

4 Descrierea opțiunilor de meniu 351

5 Modul meniu 351

6 Înainte de folosirea aparatului pentru prima dată 351
6.1 Montarea şi conectarea aparatului 351
6.2 Umplerea cu apă 352
6.3 Umplerea vasului de boabe 352
6.4 Prima pornire 352
6.5 Pornirea aparatului 353
6.6 Oprirea aparatului 354
6.7 Setarea durității apei 354

7 Prepararea cafelei din boabe 355
7.1 Sfaturi pentru a prepara o cafea mai fierbinte 356
7.2 Rularea programului de clătire 356

8 Prepararea mai multor cești de cafea folosind funcția de cafetieră 357

9 Folosirea de cafea pre-măcinată 358

10 Spumarea laptelui 359
10.1 Curățarea duzei de abur 360

11 Prepararea apei calde 360

12 Reglarea finеții de măcinare 361

13 Setările meniului 361
13.1 Setarea limbii 361
13.2 Setarea temperaturii cafelei 361
13.3 Setarea timpului de oprire 362
13.4 Setarea programului cafetieră (tăria cafelei şi nivelul de umplere pentru funcția de cafetieră) 362
13.5 Setarea programului cafea (Programarea nivelului de umplere) 363
13.6 Stabilirea numărului de cafele preparate, numărului de cafetiere preparate şi a numărului de detartrări (date statistice) 364
13.7 Readucerea aparatului la setările din fabrică (anulare modificări) 364

14 Curățarea şi îngrijirea 365
14.1 Curățarea obişnuită 365
14.2 Golirea containerului de zaț 365
14.3 Curățarea râşniței 366
14.4 Curățarea infuzorului 366
14.5 Efectuarea programului de detartrare 367

15 Cum trebuie procedat dacă sunt afișate următoarele mesaje 368

16 Probleme ce pot fi rezolvate înainte de a suna la Centrul de Service Clienți 369

17 Date Tehnice 371

18 Îndepărtarea deșeurilor 372

19 Dacă aveți nevoie de service 372

www.markabolt.hu

1 Legenda figurilor

1.1 Vedere din față (Fig. 1)

A Grilă de scurgere
B Cafetieră termos
C Comutator principal (în spatele aparatului)
D Distribuitor de cafea cu înălțime reglabilă
E Panou de comandă (Fig. 3)
F Capacul vasului de boabe
G Capacul vasului de cafea premăcinată
H Tăviță preîncălzire ceşti
J Tub rotativ pentru abur şi apă fierbinte
K Duză de abur (detaşabilă)
L Partea interioară a duzei de abur (detaşabilă)
M Buton de deschidere a uşiței de service
N Rezervor de apă cu marcaj de nivel maxim de umplere (detaşabil)
O Tăviță de scurgere cu plutitor (detaşabilă)

1.2 Vedere din față cu uşița de service deschisă (Fig. 2)

P Uşiță de service (deschisă)
Q Rezervor de zaț (detaşabil)
R Compartiment basculant
S Infuzor
T Buton pentru reglajul finețiide măcinare
U Vas de boabe
V Lingură de măsură
W Pâlnie pentru cafeaua premăcinată
X Etichetă (sub aparat)
Y Detartrant lichid
Z Bandă pentru testarea durității apei

1.3 Tablou de comandă (Fig. 3)

a Buton „Tăria cafelei / Cafea premăcinată“
b Buton „Dimensiunea ceştii“
c Afişaj
d Tasta „1 ceaşcă de cafea"
ImÎn modul meniu, folosiți această tastă pentru derulare ("<")
e Tasta „2 ceşti de cafea“
ImÎn modul meniu, folosiți această tastă pentru derulare (">")
f Tasta „Abur“
În modul meniu, folosiți această tastă pentru confirmare ("OK")
g Taste „MENU“ MENU („Meniu”)
În modul meniu cu această tastă se revine la nivelul anterior fără a modifica setările ("ESC")
h Tasta „Pornit/Oprit“
j Buton pentru „Abur / Apă fierbinte
k Tasta „Cafea pentru cafetieră“

www.markabolt.hu

2 Cafea şi espresso

Aparatul multifuncțional automat de cafea vă garantează **ușurința absolută a utilizării**, atât în ce privește prepararea cafelei, cât şi în ce privește întreținerea şi îngrijirea.

Gustul excepțional este obținut prin

- sistemul pre-pregătire: înainte de a fi preparată, cafeaua este mai întâi umezită pentru a-i extrage complet aroma
- posibilitatea de a controla cantitatea de apă pentru fiecare ceaşcă, de la un espresso mic la o cafea cu lapte mare
- posibilitatea de a controla temperatura la care este preparată cafeaua
- posibilitatea de a opta pentru o ceaşcă de cafea normală sau tare
- finețea de măcinare, care poate fi ajustată în funcție de tipul boabelor de cafea şi
- în sfârşit, dar nu în ultimul rând, crema garantată, acea coroniță mică de spumă care dă, pentru cunoscători, unicitatea cafelei espresso.

Ştiați că? Perioada de timp în care apa stă în contact cu cafeaua măcinată este considerabil mai scurtă la cafeaua espresso în comparație cu cafeaua obişnuită. De aceea din cafeaua măcinată se eliberează mai puțin gust amar – ceea ce dă caracterul uşor al cafelei espresso!

3 Informații cu privire la siguranță

⚠ Acest aparat îndeplineşte cerințele standardelor tehnologice acceptate din domeniul siguranței cât şi al legislației privind siguranța aparatelor. În calitatea noastră de producător, dorim să vă familiarizați cu următoarele informații despre siguranță.

Siguranța în general

- Aparatul trebuie conectat numai la o sursă de curent a cărei tensiune, tip de alimentare şi frecvență trebuie să se încadreze în detaliile indicate pe eticheta aparatului (aceasta se găseşte pe spatele aparatului)!
- Părțile fierbinți ale aparatului nu trebuie să intre niciodată în contact cu conductorul de alimentare de la rețea.
- Nu folosiți niciodată conductorul de alimentare la rețeaua de curent pentru a trage ştecherul din priză!
- Nu folosiți aparatul dacă:
  - conductorul de alimentare la rețeaua de curent este deteriorat, sau
  - carcasa prezintă semne vizibile de deteriorare.
- Asigurați-vă că aparatul este oprit înainte de conectarea la priza de curent electric.
- Acest aparat nu a fost conceput pentru a fi utilizat de persoanele (inclusiv copii) care, din lipsă de experiență sau cunoştințe, nu-l pot utiliza în siguranță, nici persoanelor (inclusiv copii) a căror abilități fizice, senzoriale sau mentale sunt reduse, decât dacă persoana responsabilă pentru ele le-a arătat cum să-l folosească în siguranță şi le-a supravegheat la început.

www.markabolt.hu

Siguranța copiilor

- **Nu lăsați aparatul de cafea să funcționeze nesupravegheat, și aveți grijă când copiii sunt prin preajma acestuia!**
- Copiii trebuie supravegheați pentru a fi sigur că nu se joacă cu aparatul.
- Materialele de ambalare, cum ar fi pungile din plastic, nu trebuie lăsate la îndemâna copiilor.

Siguranța în funcționare

- **Atenție! Distribuitorul de cafea, duza de abur și tăvița de preîncălzire a ceștilor devin fierbinți în timpul funcționării. Nu lăsați copiii să se apropie!**
- **Atenție! Pericol de opărire când duza de abur este pornită! Apa sau aburul fierbinte pot provoca opărirea. Porniți duza de abur numai atunci când țineți un vas sub duză.**
- Nu folosiți aburul pentru a încălzi lichide inflamabile!
- Folosiți aparatul numai cu apă înăuntru! Umpleți rezervorul de apă numai cu apă rece. **Nu folosiți apă fierbinte, lapte sau alte lichide.** Nu depășiți nivelul maxim de umplere de aproximativ 1,8 litri.
- **Nu puneți boabe de cafea înghețate sau caramelizate în vasul de boabe.** Folosiți numai cafea boabe prăjită! **Îndepărtați obiectele străine din boabele de cafea. Blocajul sau avariile cauzate de obiecte străine în râșniță nu sunt acoperite de garanție**.
- Turnați numai cafea măcinată în pâlnia de cafea măcinată.
- Nu lăsați aparatul să funcționeze inutil.
- Nu expuneți aparatul la intemperii.
- Dacă folosiți un prelungitor, folosiți numai cablu disponibil în comerț cu o secțiune transversală a conductorului de cel puțin 1,5 mm^2.
- Pentru a evita rănirea, persoanele cu tulburări ale sistemului motor nu trebuie să utilizeze aparatul în absența unei persoane însoțitoare.
- **Folosiți aparatul numai dacă tăvița de scurgere, vasul de zaț și grila de scurgere au fost montate!**

Siguranța la întreținere și curățare

- Urmați instrucțiunile de curățare şi detartrare.
- Opriți aparatul şi scoateți-l din priză înainte de a efectua întreținerea sau curățarea!
- Nu cufundați aparatul în apă.
- Curățați duza de abur numai dacă aparatul este oprit, rece şi depresurizat!
- Nu curățați piesele aparatului în maşina de spălat vase.
- **Nu introduceți niciodată apă în râșniță.** Aceasta deteriorează râşnița.

Nu deschideți şi nu reparați aparatul. Reparațiile incorecte expun utilizatorul la riscuri foarte mari.

Numai tehnicienii de service calificați pot repara aparatele electrice.

Dacă este necesară reparația, inclusiv înlocuirea conductorului de curent, contactați

- distribuitorul de la care ați cumpărat aparatul, sau
- linia de service Electrolux.

Dacă aparatul este utilizat în mod necorespunzător, producătorul nu-și asumă nici o răspundere iar garanția devine nulă – la fel se întâmplă și în situația în care programul de curățare nu este efectuat conform acestor instrucțiuni de utilizare imediat după ce se afișează mesajul «PLEASE DESCALE» (rugăm detartrați).

www.markabolt.hu

4 Descrierea opțiunilor de meniu

Mai jos aveți o descriere a opțiunilor de meniu cu ajutorul cărora puteți modifica şi salva parametrii aparatului care sunt presetați din fabrică, precum şi a acelora care vă permit pornirea programelor şi afişarea informațiilor. Veți găsi informații detaliate în următoarele capitole ale prezentelor instrucțiuni de utilizare.

- **Meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecție limbă)**
  Limba afişajului; sunt disponibile mai multe limbi.
- **Meniul «WATER HARDNESS» (duritate apă)**
  Nivel programabil al durității apei, între nivelul 1 (apă moale) şi 4 (apă foarte dură).
  Setare din fabrică: 4 (apă foarte dură).
- **Meniul «TEMPERATURE» (temperatură)**
  Temperatură programabilă a cafelei LOW, MEDIUM, HIGH (mică, medie, mare).
  Setare din fabrică: HIGH (mare)
- **Meniul «AUTO SHUTOFF TIME» (timp de auto-oprire)**
  Timp de oprire programabil, de la 1 la 3 ore.
  Setare din fabrică: 1h (1 oră).
- **Meniul «JUG PROGRAM» (program cafetieră)**
  Nivel de umplere (dimensiunea ceştii) şi cantitatea de cafea măcinată (tăria cafelei) programabile pentru ceştile ce vor fi preparate în cafetieră
- **Meniul «COFFEE PROGRAM» (program cafea)**
  Ajustează nivelul de umplere pentru fiecare dimensiune de ceaşcă (ceaşcă de espresso, ceaşcă mică, ceaşcă medie, ceaşcă mare, cană).
- **Meniul «DESCALE» (detartrare)**
  Porneşte programul de detartrare.
- **Meniul «STATISTICS» (parametri)**
  Aflați numărul de ceşti de cafea preparate, numărul de cafetiere preparate conținând 4, 6, 8 sau 10 ceşti, şi numărul total de detartrări efectuate.
- **Meniul «RESET TO DEFAULT» (anulare modificări)**
  Anulați modificările parametrilor, revenind la setările din fabrică.

5 Modul meniu

Puteți intra în modul meniu apăsând tasta „MENU”. În modul meniu puteți naviga folosind tastele „1 ceaşcă” ☕, „2 ceşti” ☕☕, „Abur” ♨ şi „MENU”. Funcțiile respective ale tastelor sunt indicate pe afişajul de deasupra tastelor (Fig. 5).

- „<” („1 ceaşcă” ☕) şi „>” („2 ceşti” ☕☕) sunt pentru rularea opțiunilor din meniu
- „OK” („Abur” ♨) confirmă o opțiune de meniu
- „ESC” („MENU”) cu această tastă se revine la nivelul anterior fără a modifica setările

6 Înainte de folosirea aparatului pentru prima dată

6.1 Montarea şi conectarea aparatului

☞ Amplasați aparatul pe o suprafață adecvată, orizontală, stabilă, neîncălzită şi rezistentă la apă.

⚠ Asigurați o bună circulație a aerului. După poziționarea aparatului pe suprafața de lucru, asigurați un spațiu de minimum 5 cm între aparat şi pereți, şi minimum 20 cm deasupra aparatului.

Nu instalați niciodată aparatul în locuri unde temperatura poate ajunge la 0 °C sau la mai puțin (aparatul se poate deteriora dacă apa îngheață în el).

www.markabolt.hu

Important! Dacă aparatul este adus într-o încăpere încălzită dintr-un mediu rece, aşteptaţi aproximativ 2 ore înainte de a-l porni!

Vă sfătuim să amplasaţi aparatul pe un covor de protecţie adecvat, pentru a preveni deteriorările produse de apa împroşcată sau vărsată.

☞ Conectaţi aparatul la o priză de curent electric cu împământare. Nu folosiţi o priză fără împământare.

6.2 Umplerea cu apă

Înainte de a porni aparatul, verificaţi întotdeauna dacă în rezervorul de apă este apă şi umpleţi-l dacă este necesar. Aparatul are nevoie de apă pentru procesele de clătire automată, ori de câte ori este pornit sau oprit.

☞ Scoateţi rezervorul de apă din aparat (Fig. 6). Înainte de a scoate rezervorul, duza de abur trebuie întotdeauna poziţionată către centrul aparatului, în caz contrar rezervorul neputând fi extras.

☞ Umpleţi rezervorul de apă numai cu apă rece. Nu depăşiţi niciodată linia MAX.

Turnaţi numai apă rece şi proaspătă în rezervorul de apă. Nu introduceţi niciodată alte lichide, cum ar fi apă minerală sau lapte.

☞ Reintroduceţi rezervorul de apă în aparat (Fig. 6). Apăsaţi ferm rezervorul, pentru a asigura deschiderea supapei rezervorului.

Pentru a obţine întotdeauna o cafea aromată:

- schimbaţi zilnic apa din rezervorul de apă,
- spălaţi rezervorul de apă cel puţin o dată pe săptămână cu apă obişnuită (nu în maşina de spălat vase). Clătiţi-l apoi cu apă proaspătă.

6.3 Umplerea vasului de boabe

☞ Ridicaţi capacul containerului de boabe, şi umpleţi-l cu boabe proaspete (Fig. 7). Apoi închideţi capacul.

Notă! Asiguraţi-vă că în vasul de boabe nu au pătruns obiecte străine, cum sunt pietricelele. **Blocajul sau avariile cauzate de obiecte străine în râşniţă nu sunt acoperite de garanţie.**

Râşniţa este setată în fabrică pentru o fineţe medie de măcinare. Puteţi modifica această setare dacă este necesar. Instrucţiuni privind modificarea setării râşniţei pot fi găsite în „Reglarea fineţii de măcinare“, pagina 361.

Râşniţa poate fi reglată numai în timpul măcinării cafelei. Orice reglaj efectuat când râşniţa este oprită poate deteriora aparatul de cafea.

Pentru testarea aparatului în fabrică s-a folosit cafea, de aceea este complet normal să existe urme de cafea în râşniţă. Aparatul este însă garantat nou.

6.4 Prima pornire

Când porniţi aparatul pentru prima dată, procesul automat de pornire va continua doar dacă aţi selectat limba dorită.

☞ Porniţi aparatul de la comutatorul principal, aflat în spatele aparatului (Fig. 8).

Pe afişaj apare textul «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (apăsaţi MENU pentru a selecta limba engleză) succesiv în toate limbile disponibile.

☞ Aşteptaţi să apară limba dorită şi apăsaţi tasta „MENU” pentru confirmare (Fig. 4) şi menţineţi-o apăsată până ce afişajul indică: ENGLISH INSTALLED» (instalat engleza).

După prima utilizare a aparatului puteţi modifica limba oricând; consultaţi „Setarea limbii“, pagina 361.

După programarea limbii, afişajul indică «FILL TANK!».

www.markabolt.hu

☞ Umpleți rezervorul de apă; consulta „Umplerea cu apă“, pagina 352.

☞ Reintroduceți rezervorul de apă în aparat (Fig. 6). Apăsați ferm rezervorul, pentru a asigura deschiderea supapei rezervorului.

☞ Afişajul indică acum: «TURN STEAM KNOB» (rotiți butonul de abur)

☞ Mutați duza de abur spre exterior şi aşezați o ceaşcă dedesubt (Fig. 9).

☞ Rotiți până la capăt butonul pentru abur şi apă caldă în sens antiorar până în poziția (Fig. 10).

După câteva secunde iese puțină apă din duza de abur, iar afişajul arată o bară de proces. Când ceaşca conține aproximativ 30 ml de apă, bara de proces va fi plină, iar afişajul va indica «TURN STEAM KNOB» (rotiți butonul de abur).

☞ Rotiți până la capăt butonul pentru abur în sens orar până în poziția ● (Fig. 10), pentru a opri apa.

Afişajul indică acum «TURNING OFF PLEASE WAIT...» (oprire, vă rugăm aşteptați), şi aparatul se opreşte.

☞ Umpleți containerul de cafea cu boabe de cafea; consultați „Umplerea vasului de boabe“, pagina 352.

⚠ Important: Pentru a împiedica defecțiunile, nu umpleți niciodată acest container cu cafea măcinată, cafea liofilizată, boabe caramelizate sau alte materiale care pot deteriora aparatul.

☞ Apăsați tasta ON/OFF ⏻ de pe panoul de comandă (Fig. 11).

Aparatul afişează «HEATING UP...» în linia superioară a afişajului, iar în linia inferioară afişează o bară de proces şi un procent «■■■■ ■ 40%» pentru a indica cât a avansat procesul de încălzire.

Când preîncălzirea se termină, aparatul afişează:

«RINSING...» (clătire) în linia superioară a afişajului, iar în linia inferioară afişează o bară de proces şi un procent «■■■■ ■ 40%», iar aparatul execută un ciclu automat de clătire (din distribuitor iese o mică cantitate de apă caldă care se adună în tava de dedesubt).

Aparatul afişează acum setările de bază; pe linia superioară a afişajului indică dimensiunea ceştii iar linia inferioară indică tăria cafelei, astfel:

«MEDIUM CUP
NORMAL TASTE»
(ceaşcă medie
gust normal)

6.5 Pornirea aparatului

Înainte de a porni aparatul, verificați întotdeauna dacă în rezervorul de apă este apă şi umpleți-l dacă este necesar. Aparatul are nevoie de apă pentru procesele de clătire automată, ori de câte ori este pornit sau oprit.

☞ Porniți aparatul de la tasta „On/ Off” ⏻ (Fig. 11).

ℹ Imediat după pornire aparatul efectuează un ciclu de inițializare. Zgomotele care se aud sunt perfect normale.

ℹ În timpul fazei de încălzire (aproximativ 120 de secunde) aparatul afişează «HEATING UP...» în linia superioară a afişajului, iar în linia inferioară afişează o bară de proces şi un procent «■■■■ ■ 40%» pentru a indica cât a avansat procesul de preîncălzire.

Când preîncălzirea se termină, aparatul afişează:

«RINSING...» (clătire) în linia superioară a afişajului, iar în linia inferioară afişează o bară de proces şi un procent «■■■■ ■ 40%», iar

www.markabolt.hu

aparatul execută un ciclu automat de clătire (din distribuitor iese o mică cantitate de apă caldă care se adună în tava de dedesubt).

Aparatul este acum gata de folosire. Informaţiile afişate depind de ultima selecţie efectuată.

6.6 Oprirea aparatului

☞ Opriţi aparatul de la tasta „On/ Off” ⏻ (Fig. 11).

Aparatul efectuează un ciclu de clătire (indicaţie pe afişaj «RINSING PLEASE WAIT…») şi apoi se opreşte.

ℹ Dacă urmează să nu folosiţi aparatul pe o perioadă mai lungă, după oprirea de la tasta „On/Off” , trebuie să opriţi aparatul şi de la comutatorul principal aflat în spate (Fig. 8).

6.7 Setarea durităţii apei

După punerea în funcţiune a aparatului pentru prima dată, sau când se foloseşte apă de o calitate diferită, trebuie setat aparatul la nivelul de duritate a apei corespunzător apei respective. Puteţi folosi banda de testare încorporată pentru a determina duritatea apei sau contactaţi compania locală de furnizare a apei.

Determinarea durităţii apei

☞ Înmuiaţi banda de testare în apă rece timp de 1 secundă. Scuturaţi apa în exces, şi determinaţi duritatea cu ajutorul benzilor roz.

Nici o bandă roz
sau o **singură** bandă roz:
Nivel duritate 1, moale
până la 1,24 mmol/l, sau
până la 7° duritate germană, sau
până la 12,6° duritate franceză

Două benzi roz:
Nivel duritate 2, mediu
până la 2,5 mmol/l, sau
până la 14° duritate germană, sau
până la 25,2° duritate franceză

Trei benzi roz:
Nivel duritate 3, dură
până la 3,7 mmol/l, sau
până la 21° duritate germană, sau
până la 37,8° duritate franceză

Patru benzi roz:
Nivel duritate 4, foarte dură
peste 3,7 mmol/l sau
peste 21° duritate germană, sau
peste 37,8° duritate franceză

Setarea şi salvarea nivelului de duritate a apei

Puteţi seta 4 nivele de duritate. Aparatul de cafea a fost setat din fabrică la nivelul de duritate 4.

☞ Cu aparatul pornit, apăsaţi tasta „MENU” (Fig. 4).
Apare meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecţie limbă).

☞ Cu ajutorul tastelor „<” sau „>” (Fig. 5) selectaţi «WATER HARDNESS» (duritate apă).

☞ Confirmaţi opţiunea cu tasta „OK” (Fig. 5).
Afişajul indică setarea curentă, de exemplu «WATER HARDNESS 4»

☞ Cu ajutorul tastelor „<” sau „>” (Fig. 5) selectaţi nivelul de duritate determinat anterior.

☞ Confirmaţi opţiunea cu tasta „OK” (Fig. 5).

Dacă nu apăsaţi „OK”, după aproximativ 120 de secunde aparatul revine automat în modul de preparare cafea fără a salva opţiunile.

ℹ După programare afişajul revine automat la meniul «WATER HARDNESS».

☞ Pentru a reveni în modul de preparare cafea, apăsaţi în continuare tasta „MENU” (Fig. 4) sau aşteptaţi aproximativ 120 s pentru ca aparatul să revină automat în modul de preparare cafea.

www.markabolt.hu

Puteți efectua şi alte setări de meniu, consulta „Setările meniului“, pagina 361.

7 Prepararea cafelei din boabe

Următorul proces de preparare a cafelei din boabe se desfăşoară **complet automat**: Măcinare, porționare, presare, preumezire, preparare, evacuarea zațului.

Posibilitatea de a alege finețea de măcinare şi cantitatea de cafea ce urmează a fi măcinată vă permite să setați aparatul conform gustului preferat.

Aveți grijă să folosiți doar boabe de cafea simple, fără aditivi caramelizați sau aromatizați. Nu folosiți boabe congelate. **Îndepărtați obiectele străine din boabele de cafea. În caz contrar garanția aparatului este anulată.**

Aparatul este presetat să prepare cafea cu tărie normală pentru o ceaşcă medie. Puteți selecta un espresso mic sau o cafea cu lapte, mare.

☞ Pentru a alege dimensiunea necesară a ceştii, rotiți butonul pentru dimensiune ceaşcă (Fig. 13). Se va afişa dimensiunea de ceaşcă selectată.

Aparatul de cafea a fost setat din fabrică la măsuri standard. Puteți modifica şi salva aceste setări cum doriți pentru fiecare dimensiune de ceaşcă în parte; consultați „Setarea programului cafea (Programarea nivelului de umplere)“, pagina 363.

Puteți alege o tărie dintre foarte slabă, slabă, normală, tare, sau foarte tare.

☞ Pentru a selecta tăria necesară, rotiți butonul pentru tărie cafea (Fig. 14). Se va afişa tăria selectată.

☞ Aşezați una sau două ceşti sub tuburile distribuitoare de cafea (Fig. 15). Distribuitorul poate fi deplasat pe verticală adaptându-se la înălțimea ceştii sau cănii dvs, pentru a prevenipierderile de căldură şi stropii de cafea (Fig. 16).

Dacă nu mai apăsați alte taste timp de câteva secunde după ce ați modificat parametrii dimensiunea ceştii şi tăria cafelei aparatul va sugera pasul următor: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (apăsați tasta 1 ceaşcă sau 2 ceşti).

☞ Apăsați butonul „1 ceaşcă” (Fig. 1) pentru a face o ceaşcă de cafea sau butonul „2 ceşti” (Fig. 2) pentru 2 cafele.

Aparatul va măcina boabele de cafea. În timpul procesului de preparare a cafelei cafeaua măcinată este mai întâi udată cu o mică cantitate de apă pentru pregătirea preparării. După o scurtă pauză începe procesul propriu-zis de preparare. Cafeaua este distribuită în ceşti, iar afişajul indică pe linia superioară dimensiunea de ceşcă selectată, iar pe linia infrioară o bară de proces şi un procent «■■■■ ■ 40%».

Când bara de proces este plină, cantitatea dorită de cafea a fost distribuită. Aparatul opreşte automat distribuirea cafelei şi elimină zațul îl containerul de zaț.

☞ Puteți opri în orice moment distribuția cafelei apăsând scurt pe tasta care fusese selectată mai înainte, sau prin rotirea butonului dimensiune ceaşcă (Fig. 13) în sens antiorar, către poziția „Espresso cup” (ceaşcă espresso).

☞ Imediat după ce cafeaua s-a oprit din curs, dacă doriți să măriți cantitatea de cafea, apăsați şi țineți apăsat tasta pentru „1 ceaşcă” , până când ajungeți la cantitatea dorită (această operație trebuie efectuată imediat după ce bara de proces indică 100%), sau rotiți butonul selector al cantității de cafea

www.markabolt.hu

(Fig. 13) în sens orar, către poziția „Cană".

După câteva secunde, aparatul este din nou gata de utilizare şi puteți prepara o altă cafea. Afişajul indică ultima setare de cafea efectuată.

Dacă cafeaua picură prea puțin sau nu curge, sau dacă este distribuită prea repede şi nu este suficient de cremoasă, modificați gradul de măcinare, consultând „Reglarea finețiii de măcinare", pagina 361.

Dacă este afişat mesajul «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (măcinare prea fină ajustați râşnița şi rotiți butonul), cafeaua este măcinată prea fin. Modificați setările de măcinare, consultați „Reglarea finețiii de măcinare", pagina 361.

Dacă afişajul indică: «FILL TANK» (umplere rezervor) rezervorul de apă trebuie umplut, altfel aparatul nu va prepara cafea. (Este normal să mai fi rămas puțină apă în rezervor în momentul afişării mesajului.)

Dacă afişajul indică: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (goliți containerul de zaț) containerul de zaț este plin şi trebuie golit şi curățat, consultați „Golirea containerului de zaț", pagina 365. Aparatul va continua să afişeze mesajul şi nu poate prepara cafea până ce containerul este curățat.

Cât timp curge cafeaua, nu scoateți niciodată rezervorul de apă. Dacă rezervorul este scos, aparatul nu va mai putea prepara cafea. Pentru a depresuriza aparatul, rotiți până la capăt, în sens antiorar, butonul de abur şi apă caldă, până la setarea , şi scurgeți apa din duza de abur timp de câteva secunde.

La prima utilizare, abia după 4-5 cafele veți începe să obțineți rezultate satisfăcătoare.

7.1 Sfaturi pentru a prepara o cafea mai fierbinte

- Când porniți aparatul, dacă doriți să preparați o cafea mică (mai puțin de 60 ml), folosiți apa fierbintr de clătire pentru a preîncălzi ceştile.
- Setați o temperatură mai mare a cafelei din meniul respectiv, consultați „Setarea temperaturii cafelei", pagina 361.
- Dacă nu ați distribuit cafea un timp îndelungat dar aparatul a fost pornit, clătiți sistemul înainte de a distribui din nou, pentru a preîncălzi infuzorul. Selectați funcția de clătire din meniul respectiv (consultați „Rularea programului de clătire", pagina 356). Lăsați apoi apa să curgă în tăvița de colectare de dedesubt, sau folosiți această apă pentru a umple şi a goli apoi ceaşca de cafea, cu scopul de a o preîncălzi.
- Dacă nu le-ați preîncălzit, nu folosiți ceştile prea groase pentru că vor absorbi prea multă căldură.
- Folosiți ceşti încălzite în prealabil prin clătire cu apă fierbinte sau după ce le-ați lăsat cel puțin 20 minute pe tăvița de încălzire a ceştilor (H) când aparatul este pornit.

7.2 Rularea programului de clătire

Programul de clătire permite încălzirea infuzorului şi a distribuitorului.

Procesul de clătire durează doar câteva secunde.

☞ Apăsați tasta „MENU" (Fig. 4). Apare meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecție limbă).

☞ Cu ajutorul tastelor „<" sau „>" (Fig. 5) selectați «RINSING» (clătire).

www.markabolt.hu

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK” (Fig. 5). Afişajul indică «RINSING», şi o bară de proces cu indicarea procentelor «■■■■ ■ 40%».

După clătire aparatul revine automat în modul de preparare cafea.

8 Prepararea mai multor cești de cafea folosind funcția de cafetieră

Această funcție permite **prepararea complet automată a mai multor cești de cafea, care sunt stocate în vasul termos din oțel inoxidabil al aparatului**. Măcinarea, porționarea, presarea, preumezirea, prepararea, evacuarea zațului sunt cele descrise în secțiunea precedentă.

Aparatul este presetat să prepare cafea cu tărie normală pentru o ceaşcă medie. Puteți selecta dimensiunea preferată de ceaşcă şi tăria preferată, aşa cum este descris în secțiunea „Setarea programului cafetieră (tăria cafelei şi nivelul de umplere pentru funcția de cafetieră)“, pagina 362.

☞ Rotiți capacul vasului termos de oțel inoxidabil în poziția pentru deschidere (Fig. 17) şi îndepărtați capacul. Clătiți atât capacul cât şi vasul termos.

☞ Amplasați vasul sub distribuitorul de cafea (D), cu capacul în poziția pentru turnare (Fig. 18). Distribuitorul trebuie ridicat la maximum pentru a permite introducerea cafetierei.

Afişajul indică continuu «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (umpleți containerul de boabe şi vasul de apă, goliți containerul de zaț, apăsați OK) pentru a vă aminti operațiile de bază pentru prepararea unui set de cafele pentru termos.

☞ După ce v-ați asigurat că vasul de apă este plin, containerul de boabe are suficiente boabe, şi că există suficientă cafea în containerul de boabe, apăsați tasta „OK” (Fig. 5).

Linia superioară indică tăria cafelei aşa cum a fost setată în meniul „Jug” (Cafetieră), de exemplu «EXTRA-MILD JUG» (cafetieră foarte slabă). Linia inferioară a afişajului indică tastele „<” sau „>” şi numărul de ceşti ce urmează a fi preparate în cafetieră, de exemplu «< > 4».

ℹ Dacă doriți să selectați dimensiunea preferată de ceaşcă şi tăria preferată, procedați aşa cum este descris în secțiunea „Setarea programului cafetieră (tăria cafelei şi nivelul de umplere pentru funcția de cafetieră)“, pagina 362.

☞ Dacă este necesar, apăsați tastele „<” sau „>” pentru a mări sau micşora în trepte de câte 2 ceşti numărul de ceşti pe care doriți să le preparați în cafetieră (4, 6, 8, 10 ceşti).

ℹ Dacă nu apăsați nici o tastă timp de câteva secunde, aparatul va sugera pe afişaj următorul pas: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (alegeți numărul de cafele, apăsați tasta cafetieră).

☞ Odată ce ați selectat numărul dorit de ceşti, confirmați aceasta apăsând pe tasta cafetieră (Fig. 19).

Afişajul indică o bară de proces cu indicarea procentelor «■■■■ ■ 40%» ce reprezintă stadiul operației de preparare.

Când bara de proces este completă şi procentul a ajuns la 100%, aparatul opreşte prepararea şi se întoarce automat în modul de preparare cafea.

☞ Acum puteți îndepărta cafetiera termos şi puteți închide capacul

www.markabolt.hu

(Fig. 20) pentru a menține cafeaua caldă un timp mai îndelungat.

Dacă nu sunt suficiente boabe de cafea pentru a finaliza operația, aparatul se va opri și va aștepta să umpleți containerul de cafea și să apăsați tasta cafetieră (Fig. 19). De exemplu, dacă programați 8 cești dar aveți boabe doar pentru 6, aparatul va prepara 6 cești și apoi se va opri. Umpleți containerul de cafea și apoi apăsați tasta cafetieră (Fig. 19). Odată ce ați făcut acest lucru, aparatul va prepara și ultimele 2 cești, pentru a finaliza programul de 8 cești.

Dacă apa este insuficientă sau containerul de zaț este plin aparatul se va orpri. Cafetiera trebuie să fie îndepărtată pentru a umple vasul cu apă sau a goli containerul de zaț; în acest moment programul curent este anulat. După ce eroarea este corectată programul trebuie repornit. Cantitatea de cafea deja existentă în cafetieră trebuie luată în considerare, pentru a nu refula.

Dacă este afișat mesajul «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (măcinare prea fină ajustați râșnița și rotiți butonul), cafeaua este măcinată prea fin. Modificați setările de măcinare, consultați „Reglarea finetii de măcinare“, pagina 361.

9 Folosirea de cafea pre-măcinată

Această funcție vă permite să folosiți cafea premăcinată, de exemplu **cafea decofeinizată**.

Asigurați-vă că nu a mai rămas cafea măcinată în pâlnia de cafea, și că nu există obiecte străine în ea. Pâlnia de cafea măcinată nu este un container de stocare. Cafeaua măcinată trebuie introdusă direct în infuzor.

☞ Rotiți butonul tăria cafelei / cafea premăcinată (Fig. 21) în poziția dorită (pentru 1 ceaşcă) or (pentru 2 cești) pentru a selecta funcțai de cafea premăcinată. Aceasta blochează funcția de râșniță. Afișajul indică de exemplu «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP».

☞ Ridicați capacul pâlniei de cafea premăcinată, și umpleți-l cu cafea proaspăt măcinată (Fig. 22).

Folosiți numai lingura de măsurare a aparatului. Nu adăugați niciodată mai mult de 2 măsuri, altfel fie aparatul nu va prepara cafeaua iar cafeaua pre-măcinată se va pierde în interiorul acestuia, murdărindu-l, fie cafeaua va curge în picături și se va afișa mesajul «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB».

Nu adăugați cafea măcinată în timpul procesului de preparare. Adăugați cafea măcinată pentru următoarea ceaşcă doar când procesul de preparare s-a terminat și aparatul este pregătit. Nu adăugați niciodată cafeaua măcinată când aparatul este oprit, deoarece se va împrăștia în interiorul acestuia.

Folosiți exclusiv cafea destinată cu espresoarelor automate. Nu puneți în pâlnia de cafea măcinată boabe de cafea, produse solubile în apă sau solubile liofilizate sau alte pudre pentru prepararea băuturilor. Cafeaua prea fin măcinată poate provoca blocaje.

Dacă tubul pâlniei este blocat (datorită umezelii din interiorul aparatului, sau pentru că au fost folosite mai mult de două linguri de măsurare), folosiți un cuțit sau o coadă de lingură pentru a împinge cafeaua în jos (Fig. 23). Scoateți infuzorul și curățați în totalitate interiorul aparatului, conform instrucțiunilor de la secțiunea „Curățarea infuzorului“, pagina 366".

www.markabolt.hu

☞ Închideți capacul.

ℹ Dacă nu mai apăsați alte taste timp de câteva secunde după ce ați selectat funcția cafea premăcinată aparatul va sugera pasul următor: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (apăsați tasta 1 ceaşcă sau 2 cești)

☞ Pentru a alege dimensiunea necesară a cești, rotiți butonul pentru dimensiune ceaşcă (Fig. 13). Se va afişa dimensiunea de ceaşcă selectată.

☞ Apăsați butonul „1 ceaşcă” (Fig. 1) pentru a face o ceaşcă de cafea sau butonul „2 cești” (Fig. 2) pentru 2 cafele.

Cafeaua preparată.

ℹ Odată ce cafeaua a fost preparată, pentru a reveni la prepararea de cafea din boabe, rotiți butonul tăria cafelei / cafea premăcinată (Fig. 21) la orice setări de tărie (râşnița este din nou pregătită de funcționare).

10 Spumarea laptelui

Aburul poate fi folosit pentru a spuma laptele şi a încălzi lichide. Deoarece este nevoie de o temperatură mai mare pentru a produce abur decât pentru a prepara cafea, aparatul dispune de un mod suplimentar de abur.

ℹ Pentru a prepara un cappuccino, umpleți cu espresso între 1/2 şi 2/3 dintr-o ceaşcă mare, şi apoi adăugați laptele spumat.

⚠ Atenție! Pericol de opărire când duza de abur este pornită! Apa sau aburul fierbinte pot provoca opărirea. Nu activați duza de abur până ce nu este introdusă în lapte.

☞ Pentru a produce abur apăsați tasta abur (Fig. 24).

Afişajul indică «HEATING UP…» (încălzire) pe linia superioară, şi o bară de proces cu indicarea procentelor «■■■■ ■ 40%» pe cea inferioară. Când preîncălzirea se termină, aparatul afişează «STEAM» (abur). Aparatul este gata pentru spumarea laptelui.

ℹ Dacă nu efectuați nici o altă operație timp de câteva secunde după ce apare mesajul «STEAM», aparatul va sugera pasul următor, afişând «STEAM» pe linia superioară şi «TURN KNOB FOR STEAM» (rotiți butonul pentru abur) pe cea inferioară.

ℹ Dacă funcția de abur nu este folosită timp de mai mult de 2 minute, aparatul revine automat în modul de preparare cafea.

ℹ Pentru a evita amestecarea oricărui rest de apă cu laptele în timpul spumării, apa trebuie drenată în prealabil. Pentru aceasta, plasați un vas sub duza de aer şi rotiți butonul de abur şi apă caldă (Fig. 9) în poziția , până ce începe emisia de abur. Readuceți butonul în poziția ●.

☞ Turnați lapte degresat rece într-o cană ce trebuie să fie suficient de mică pentru a încăpea sub duza de abur.

ℹ Laptele trebuie să fie rece. Trebuie de asemenea să folosiți o cană rece, de preferat din oțel inoxidabil, care nu trebuie clătită cu apă caldă în prealabil.

☞ Rotiți în afară duza de abur şi țineți cana sub duza de abur astfel încât deschiderea duzei este doar puțin scufundată în lapte (Fig. 25).

⚠ **Atenție!** Risc de impurități de la reziduurile de lapte uscate în duza de abur. Aveți grijă să nu scufundați prea mult duza în lapte pentru a nu acoperi gura de aer din partea de sus. În caz contrar, laptele poate fi absorbit în duză şi poate cauza apariția impurităților în duza de aer.

www.markabolt.hu

☞ Rotiți butonul pentru abur și apă caldă (Fig. 9) în sens în poziția . Afișajul indică procesul de aburire («STEAM»). Laptele este spumat.

ℹ Pentru a obține o spumă mai cremoasă deplasați vasul lent în sus. Spumați laptele până capătă un volum de două ori mai mare.

ℹ Nu trebuie să ejectați abur timp de mai mult de două minute odată.

☞ Pentru a opri spumarea rotiți butonul pentru abur și apă caldă (Fig. 9) în sens în poziția ● și apoi îndepărtați cana. Afișajul indică din nou că este gata de a emite abur («STEAM - TURN KNOB FOR STEAM»).

⚠ **Atenție!** Pericol de opărire cu stropi de lapte fierbinte! Opriți aburul înainte de a îndepărta cana cu lapte spumat.

☞ Ieșiți din modul abur apăsând tasta „Steam” (Fig. 24) sau așteptând aproximativ 120 de secunde până ce aparatul revine automat în modul de preparare; afișajul indică «PLEASE WAIT…» (va rugăm așteptați).

Acum aparatul este din nou gata să prepare cafea; sunt afișate ultimele setări selectate.

☞ De fiecare dată când spumați lapte, lăsați să curgă puțină apă caldă prin duză pentru scurt timp, rotind butonul pentru abur și apă caldă (Fig. 6) în poziția .

Acest lucru este necesar pentru a preveni uscarea reziduurilor în interiorul duzei care astfel ar bloca-o. Folosiți un vas adecvat pentru a colecta această apă. În timpul acestui proces afișajul indică «HOT WATER».

☞ Readuceți butonul în poziția ●; sunt afișate ultimele setări selectate pentru cafea.

10.1 Curățarea duzei de abur

Important: Pentru a garanta igiena, vă recomandăm să urmați procedura de mai jos de fiecare dată când spumați lapte, pentru a evita stagnarea laptelui în duză.

☞ Rotiți până la capăt butonul pentru abur și apă caldă în sens orar până în poziția ●. Așteptați câteva minute până se răcește duza de abur.

☞ Cu o mână, țineți bine mânerul tubului de abur iar cu cealaltă scoateți conexiunea de tip baionetă a duzei de abur, întorcând-o ușor în sens orar. Îndepărtați duza de abur trăgând în jos (Fig. 26).

☞ Scoateți partea interioară a duzei de apă din tubul rotativ, trăgând-o în jos.

☞ Spălați cu grijă duza de abur și partea interioară cu apă călduță.

☞ Asigurați-vă că cele două deschideri indicate în fig. 27 nu sunt blocate. Dacă este necesar, curățați-le cu un ac.

☞ Montați partea interioară împingând-o ușor în sus în tubul rotativ.

☞ Montați la loc duza de abur împingându-l în sus și rotindu-l în sens antiorar.

11 Prepararea apei calde

Apa caldă poate fi folosită pentru preîncălzirea ceștilor și prepararea băuturilor fierbinți, cum ar fi ceai sau supe instant.

⚠ Atenție! Pericol de opărire când duza de abur este pornită! Apa sau aburul fierbinte pot provoca opărirea. Activați duza de abur doar când se află un vas sub duza de apă caldă.

☞ Plasați un vas sub duza de apă caldă.

☞ Rotiți butonul pentru abur și apă caldă în poziția (Fig. 10). Se distribuie apă caldă, iar afișajul indică «HOT WATER».

ℹ Nu trebuie să lăsați să curgă apă caldă timp de mai mult de 2 minute.

☞ După ce ați obținut apa caldă rotiți butonul pentru abur și apă caldă înapoi în poziția ● (Fig. 10) și apoi îndepărtați vasul.

www.markabolt.hu

12 Reglarea finețiii de măcinare

Aparatul este setat în fabrică pentru o finețe medie de măcinare. Dacă distribuirea cafelei este prea rapidă sau prea lentă (în picături), finețea de măcinare se poate ajusta în timpul procesului de măcinare.

⚠ **Râșnița poate fi reglată numai în timpul măcinării cafelei. Orice reglaj efectuat când râșnița este oprită poate deteriora aparatul de cafea.**

☞ Setați finețea de măcinare (Fig. 12) folosind butonul de setare a finețiii de măcinare (Fig. 2, T).

- Dacă distribuirea cafelei se realizează în picături sau deloc, rotiți butonul cu un pas în sens orar.
  Rotiți cu câte un pas până ce cafeaua curge normal.
- Dacă distribuirea cafelei se realizează prea repede şi caimacul nu este satisfăcător, rotiți butonul cu un pas în sens antiorar.

ℹ Evitați rotirea excesivă a butonului, în caz contrar cafeaua ar putea curge în picături când selectați 2 ceşti.

ℹ Efectul acestor reglaje se vor vedea numai după prepararea a cel puțin 2 ceşti de cafea.

Îndepărtați obiectele străine din râșniță

Obiectele străine cum ar fi pietricelele ajunse în râşniță o pot deteriora. Obiectele străine provoacă un huruit puternic, regulat. Dacă auziți acest zgomot în timpul măcinării, opriți imediat aparatul şi chemați centrul de service.

13 Setările meniului

13.1 Setarea limbii

Puteți alege între mai multe limbi. O limbă diferită poate fi selectată astfel:

☞ Apăsați tasta „MENU” (Fig. 4). Apare meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecție limbă).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK” (Fig. 5). Limba setată apare pe afişaj.

☞ Apăsați tastele „<” sau „>” (Fig. 5) până ce apare limba dorită.

☞ Când apare limba dorită, confirmați opțiunea cu tasta „OK” (Fig. 5). Aceasta este acum limba selectată.

Dacă nu apăsați „OK”, după aproximativ 120 de secunde aparatul revine automat în modul de preparare cafea fără a salva opțiunile.

ℹ După programare afişajul revine automat la meniul «CHOOSE LANGUAGE».

☞ Pentru a reveni în modul de preparare cafea, apăsați tasta „MENU” (Fig. 4) sau aşteptați aproximativ 120 s pentru ca aparatul să revină automat în modul de preparare cafea.

13.2 Setarea temperaturii cafelei

Există trei niveluri de temperatură care pot fi selectate. Temperaturile cafelei sunt definite astfel:

«TEMPERATURE LOW» (temperatură scăzută)

«TEMPERATURE MEDIUM» (temperatură medie)

«TEMPERATURE HIGH» (temperatură înaltă)

Setarea din fabrică este «TEMPERATURE HIGH». Puteți modifica această setare astfel:

☞ Apăsați tasta „MENU” (Fig. 4). Apare meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecție limbă).

☞ Cu ajutorul tastelor „<” sau „>” (Fig. 5) selectați «TEMPERATURE» (temperatură).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK” (Fig. 5). Afişajul indică setarea curentă, de exemplu «TEMPERATURE HIGH».

www.markabolt.hu

☞ Dacă este necesar, selectați o altă temperatură folosind tastele „<" sau „>" (Fig. 5).

☞ Când apare temperatura dorită, confirmați opțiunea cu tasta „OK" (Fig. 5). Aceasta este acum temperatura selectată.

Dacă nu apăsați „OK", după aproximativ 120 de secunde aparatul revine automat în modul de preparare cafea fără a salva opțiunile.

i După programare afişajul revine automat la meniul «TEMPERATURE».

☞ Pentru a reveni în modul de preparare cafea, apăsați tasta „MENU" (Fig. 4) sau aşteptați aproximativ 120 s pentru ca aparatul să revină automat în modul de preparare cafea.

13.3 Setarea timpului de oprire

Dacă aparatul nu este folosit pentru o perioadă mai îndelungată, se opreşte automat, pentru economie.

Puteți opta între trei timpi de auto-oprire (oprire automată după 1 – 3 ore).

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (timp auto-oprire 1 h)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (timp auto-oprire 2 h)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (timp auto-oprire 3 h)

Setarea din fabrică este «AUTO SHUTOFF TIME 1 H». Puteți modifica această setare astfel:

☞ Apăsați tasta „MENU" (Fig. 4). Apare meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecție limbă).

☞ Cu ajutorul tastelor „<" sau „>" (Fig. 5) selectați «AUTO SHUTOFF TIME» (timp de auto-oprire).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK" (Fig. 5). Afişajul indică setarea curentă, de exemplu «AUTO SHUTOFF TIME 1 H».

☞ Dacă este necesar, selectați un alt timp folosind tastele „<" sau „>" (Fig. 5).

☞ Când apare timpul dorit, confirmați opțiunea cu tasta „OK" (Fig. 5). Acesta este acum timpul selectat.

Dacă nu apăsați „OK", după aproximativ 120 de secunde aparatul revine automat în modul de preparare cafea fără a salva opțiunile.

i După programare afişajul revine automat la meniul «AUTO SHUTOFF TIME».

☞ Pentru a reveni în modul de preparare cafea, apăsați tasta „MENU" (Fig. 4) sau aşteptați aproximativ 120 s pentru ca aparatul să revină automat în modul de preparare cafea.

13.4 Setarea programului cafetieră (tăria cafelei și nivelul de umplere pentru funcția de cafetieră)

Funcția de cafetieră a fost setată din fabrică la valori standard. Puteți modifica setările conform propriului gust. Puteți selecta tăria cafelei în 5 trepte, de la foarte slabă la foarte tare, şi nivelul de umplere în 10 trepte cu ajutorul barei de proces.

Puteți modifica aceste setări astfel:

☞ Apăsați tasta „MENU" (Fig. 4). Apare meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecție limbă).

☞ Cu ajutorul tastelor „<" sau „>" (Fig. 5) selectați «JUG PROGRAM» (program cafetieră).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK" (Fig. 5). Afişajul indică «JUG COFFEE TASTE» (gust cafea de cafetieră).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK" (Fig. 5). Afişajul indică setarea curentă, de exemplu «EXTRA-MILD JUG» (foarte slab cafetieră).

www.markabolt.hu

☞ Dacă este necesar, selectați o altă tărie dintre cele 5, de la foarte slab la foarte tare, folosind tastele „<" sau „>" (Fig. 5).

☞ Când apare tăria dorită, confirmați opțiunea cu tasta „OK" (Fig. 5). Aceasta este acum tăria selectat.

Dacă nu apăsați „OK", după aproximativ 120 de secunde aparatul revine automat în modul de preparare cafea fără a salva opțiunile.

ⓘ După programare afişajul revine automat la meniul «JUG COFFEE TASTE».

☞ Dacă doriți să modificați şi să salvați nivelul de umplere pentru funcția cafetieră, apăsați tasta „>" (Fig. 5) până ce apare opțiunea «JUG OR CUP LEVEL» (nivel cafetieră sau ceaşcă).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK" (Fig. 5).

☞ Afişajul arată o bară care poate fi mărită sau micşorată: aceasta reprezintă nivelul de umplere al unei ceşti. Dacă este necesar, selectați un alt nivel de umplere dintre cele 10 trepte folosind tastele „<" sau „>" (Fig. 5).

ⓘ Indicația maximă a barei corespunde nivelului maxim de umplere al ceştii pentru funcția de cafetieră, aproximativ 125 ml.

☞ Când apare nivelul dorit de umplere, confirmați opțiunea cu tasta „OK" (Fig. 5). Acesta este acum nivelul selectat.

Dacă nu apăsați „OK", după aproximativ 120 de secunde aparatul revine automat în modul de preparare cafea fără a salva opțiunile.

ⓘ După programare afişajul revine automat la meniul «JUG OR CUP LEVEL».

☞ Pentru a reveni în modul de preparare cafea, apăsați tasta „MENU" (Fig. 4) de două ori, sau aşteptați aproximativ 120 s pentru ca aparatul să revină automat în modul de preparare cafea.

13.5 Setarea programului cafea (Programarea nivelului de umplere)

Aparatul de cafea a fost setat din fabrică la măsuri standard. Aceste măsuri pot fi adaptate individual şi salvate conform propriului gust, pentru fiecare dimensiune de ceaşcă.

Este posibilă ajustarea nivelului de umplere pentru fiecare din cele cinci dimensiuni de ceaşcă «ESPRESSO CUP», «SMALL CUP», «MEDIUM CUP», «LARGE CUP», «MUG» (ceaşcă de espresso, ceaşcă mică, ceaşcă medie, ceaşcă mare, cană).

☞ Apăsați tasta „MENU" (Fig. 4). Apare meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecție limbă).

☞ Cu ajutorul tastelor „<" sau „>" (Fig. 5) selectați «COFFEE PROGRAM» (program cafea).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK" (Fig. 5). Afişajul indică «ESPRESSO CUP» (ceaşcă espresso).

☞ Dacă este necesar, selectați o altă dimensiune folosind tastele „<" sau „>" (Fig. 5).

☞ Când apare dimensiunea dorită, confirmați opțiunea cu tasta „OK" (Fig. 5).

☞ Afişajul arată o bară care poate fi mărită sau micşorată; aceasta reprezintă nivelul de umplere pentru o dimensiune de ceaşcă. Dacă este necesar, selectați un alt nivel de umplere dintre cele 10 trepte folosind tastele „<" sau „>" (Fig. 5).

ⓘ Indicația maximă a barei corespunde nivelului maxim de umplere al ceştii pentru funcția de cafetieră, aproximativ 220 ml.

www.markabolt.hu

☞ Când apare nivelul dorit de umplere, confirmați opțiunea cu tasta „OK” (Fig. 5). Acesta este acum nivelul selectat.

Dacă nu apăsați „OK”, după aproximativ 120 de secunde aparatul revine automat în modul de preparare cafea fără a salva opțiunile.

ⓘ După programare afişajul revine automat la meniul pentru setarea nivelului de umplere, de exemplu «ESPRESSO CUP».

☞ Pentru a reveni în modul de preparare cafea, apăsați tasta „MENU” (Fig. 4) de două ori, sau aşteptați aproximativ 120 s pentru ca aparatul să revină automat în modul de preparare cafea.

ⓘ Salvarea nivelului de umplere este posibilă doar pentru 1 ceaşcă. Când se prepară două ceşti, valorile memorate se dublează.

13.6 Stabilirea numărului de cafele preparate, numărului de cafetiere preparate şi a numărului de detartrări (date statistice)

Aparatul are posibilitatea de a afişa:

- numărul total de ceşti de cafea preparate,
- numărul de cafetiere preparate, care conțin 4, 6, 8 şi 10 ceşti, precum şi
- numărul de detartrări efectuate.

ⓘ Când se prepară două ceşti de cafea odată, acestea sunt de asemenea numărate drept 2 ceşti.

☞ Apăsați tasta „MENU” (Fig. 4). Apare meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecție limbă).

☞ Cu ajutorul tastelor „<” sau „>” (Fig. 5) selectați «STATISTICS» (date statistice).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK” (Fig. 5). Afişajul indică numărul de ceşti preparate până acum, de exemplu «TOT. COFFEES 135» pentru a indica 135 de cafele preparate.

☞ Apăsați tastele „<” sau „>” (Fig. 5) pentru a afişa numărul de cafetiere preparate pentru fiecare din dimensiunile posibile în funcția cafetieră (4, 6, 8, 10 ceşti). Afişajul indică numărul de cafetiere preparate pentru dimensiunea respectivă, de exemplu «JUG 4 CUPS 12» ceea ce înseamnă că au fost preparate 12 cafetiere a câte 4 ceşti fiecare.

☞ Apăsați tasta „>” (Fig. 5) până ce apare numărul de detartrări efectuate, de exemplu «TOT. DESCALES 5» indicând 5 detartrări efectuate.

☞ Pentru a reveni în modul de preparare cafea, apăsați tasta „MENU” (Fig. 4) de două ori, sau aşteptați aproximativ 120 s pentru ca aparatul să revină automat în modul de preparare cafea.

13.7 Readucerea aparatului la setările din fabrică (anulare modificări)

Această funcție este folosită pentru a anula modificările aduse setărilor din fabrică.

Sunt afectate următoarele setări şi valori salvate:

- duritatea apei
- nivelurile de umplere a ceştilor
- temperatura cafelei
- timpul de oprire

☞ Apăsați tasta „MENU” (Fig. 4). Apare meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecție limbă).

☞ Cu ajutorul tastelor „<” sau „>” (Fig. 5) selectați «RESET TO DEFAULT» (anulare modificări).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK” (Fig. 5). Afişajul indică «RESET TO DEFAULT NO» (anulare modificări nu).

www.markabolt.hu

☞ Apăsați tasta „<” (Fig. 5) până ce afişajul indică «RESET TO DEFAULT YES» (anulare modificări da).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK” (Fig. 5). Aparatul este acum readus la setările din fabrică.

Dacă nu apăsați „OK”, după aproximativ 120 de secunde aparatul revine automat în modul de preparare cafea fără reveni la setările din fabrică.

ⓘ După programare aparatul revine automat în modul de preparare cafea.

14 Curățarea și îngrijirea

Pentru a asigura o calitate susținută a cafelei şi o funcționare fără defecțiuni, mențineți întotdeauna aparatul curat.

14.1 Curățarea obișnuită

⚠ **Atenție!** Înainte de curățare opriți aparatul şi lăsați-l să se răcească.

⚠ **Notă!** Nu introduceți aparatul sau piese ale acestuia în maşina de spălat vase. Nu cufundați aparatul în apă.

⚠ **Notă!** Nu puneți niciodată apă în râşniță, pentru că o puteți deteriora.

⚠ Nu folosiți materiale de curățare abrazive, dizolvante sau corozive. Ştergeți interiorul şi exteriorul carcasei numai cu o lavetă umedă.

☞ Scoateți zilnic rezervorul de apă (Fig. 6) şi aruncați apa rămasă. Clătiți rezervorul de apă cu apă rece. Folosiți apă proaspătă în fiecare zi.

☞ Goliți zilnic containerul de zaț, sau cel târziu când afişajul indică acest lucru; consultați „Golirea containerului de zaț“, pagina 365.

☞ Goliți regulat tăvița de scurgere. Acest lucru poate fi făcut în orice moment, însă trebuie efectuat când plutitorul roşu al tăviței de scurgere (Fig. 28) apare prin deschiderea grilei de scurgere.

☞ Curățați regulat (cel puțin o dată pe săptămână) rezervorul de apă (N), tăvița de scurgere (O), grila de scurgere (A) şi containerul de zaț (Q) cu apă caldă, un detergent slab şi eventual cu o perie.

☞ De fiecare dată când folosiți aparatul pentru spumare, demontați duza de abur şi curățați orice urme de lapte, consultați „Curățarea duzei de abur“, pagina 360.

☞ Verificați dacă găurile distribuitorului de cafea nu sunt înfundate. Pentru a le curăța, scoateți reziduurile de cafea uscată cu un ac (Fig. 29).

14.2 Golirea containerului de zaț

Aparatul numără cafelele preparate. După fiecare 14 cafele simple (sau 7 duble) aparatul afişează mesajul: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» pentru a indica umplerea containerului de zaț şi că este necesară golirea şi curățarea lui. Aparatul va continua să afişeze mesajul şi nu poate prepara cafea până ce containerul este curățat.

☞ Pentru a-l curăța, deblocați şi deschideți uşița de service apăsând butonul corespunzător (Fig. 30), apoi îndepărtați tăvița de scurgere (Fig. 31) şi goliți şi curățați containerul.

☞ Goliți containerul de zaț şi curățați-l în totalitate, asigurându-vă că toate reziduurile depozitate la fund au fost eliminate.

Important: De fiecare dată când scoateți tăvița de scurgere, trebuie să goliți şi containerul de cafea, chiar dacă nu s-a umplut. În caz contrar, la prepararea următoarei cafele, zațul din container poate depăşi nivelul maxim, înfundând aparatul.

www.markabolt.hu

După ce ați scos containerul, afișajul indică «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (introduceți containerul de zaț).

Dacă folosiți zilnic aparatul, goliți containerul zilnic.
Goliți întotdeauna containerul când aparatul este pornit, altfel acesta nu va sesiza că a fost golit containerul.

14.3 Curățarea râșniței

Folosiți o pensulă moare sau un aspirator pentru a îndepărta urmele de cafea măcinată din containerul de cafea boabe.

Notă! Nu introduceți niciodată apă în râșniță. Aceasta deteriorează râșnița.

☞ Apăsați tasta „On/Off” (Fig. 11) şi comutatorul principal (Fig. 8) pentru a opri aparatul. Deconectați-de la rețeaua electrică.

☞ Îndepărtați eventualele boabe de cafea rămase(pentru aceasta puteți folosi aspiratorul cu tubul sau cu duza îngustă pentru această operație).

Dacă vreun obiect străin este imposibil de îndepărtat, contactați Centrul de Service Clienți. **Blocajul sau avariile cauzate de obiecte străine în râșniță nu sunt acoperite de garanție.**

Atenție! Pericol de rănire de la râşnita în mişcare. Nu porniți aparatul în timp ce lucrați la râșniță. Aceasta poate conduce la răniri grave. Asigurați-vă că aparatul este deconectat de la priza de curent electric înainte de a începe lucrul.

☞ Folosiți o mică cantitate de boabe de cafea pentru a testa funcționarea corectă a râșniței, preparând o ceaşcă de cafea. La prima utilizare a râșniței, sau după curățare, o cantitate mai mică de cafea va ajunge în infuzor, deoarece trebuie umplut mai întâi tubul. Aceasta poate influența prima ceaşcă de cafea.

14.4 Curățarea infuzorului

Vă recomandăm să curățați regulat infuzorul (în funcție de frecvența de folosire). Dacă aparatul urmează a fi lăsat nefolosit pentru un timp (de exemplu în vacanțe), goliți containerul de zaț şi tăvița de scurgere, şi curățați complet aparatul, inclusiv infuzorul.

Procedați astfel:

☞ Opriți aparatul apăsând butonul „On/Off” (Fig. 11) (nu o scoateți din priză) şi aşteptați până ce toate ledurile se sting.

☞ Deschideți uşița de service din față apăsând butonul de deschidere respectiv (Fig. 30).

☞ Scoateți tăvița de scurgere şi containerul de cafea (Fig. 31) şi curățați-le.

☞ Apăsați către centru cele două butoane roşii de pe părțile laterale ale infuzorului (Fig. 32) şi trageți-l afară.

Important: Infuzorul poate fi extras doar dacă aparatul este oprit de la tasta ON/OFF ⏻ de pe fața aparatului. Nu trebuie deconectat de la rețeaua electrică. Dacă încercați să demontați infuzorul când aparatul este pornit acesta poate fi deteriorat grav.

☞ Spălați infuzorul sub jet de apă, fără detergenți. **Nu spălați niciodată infuzorul în mașina de spălat vase.**

☞ Curățați cu grijă interiorul aparatului. Pentru a scoate depozitele de cafea rămase pe părțile interioare ale aparatului, răzuiți cu o furculiță din plastic sau lemn, sau un obiect similar care nu zgârie suprafața (Fig. 33), şi îndepărtați apoi toate reziduurile cu un aspirator de praf (Fig. 34).

www.markabolt.hu

☞ Puneți la loc infuzorul (Fig. 36, a) împingându-l în locaşul său (Fig. 36, b) împingând înăuntru ştiftul (Fig. 36, c). Ştiftul trebuie introdus în țeava din partea inferioară a infuzorului (Fig. 36, d).

☞ Apăsați ferm simbolul PUSH (Fig. 36, e) până ce infuzorul intră în locaşul său cu un clic.

☞ După ce auziți clicul, verificați dacă cele două butoane roşii (Fig. 36, f) au ieşit în afară, altfel uşița nu se va închide.

Fig. 37: Cele două butoane roşii au ieşit corect.

Fig. 38: Cele două butoane roşii nu au ieşit.

☞ Montați la loc tăvița de scurgere şi containerul de zaț.

☞ Închideți uşița de service.

ℹ Dacă infuzorul nu este montat corect, adică atunci când ați auzit clicul dar cele două butoane nu au ieşit corect, uşița de serviciu nu poate fi închisă.

ℹ Dacă infuzorul este dificil de introdus, înainte de a-l introduce aduceți-l la înălțimea potrivită apăsând ferm de sus şi de jos în acelaşi timp, conform figurii 35.

ℹ Dacă este în continuare dificil de introdus infuzorul, lăsați-l în afara apartului, închideți uşița de service, scoateți apartul din priză iar apoi conectați-l din nou la priză.

Aşteptați până când afişajul se stinge, apoi deschideți uşița şi introduceți infuzorul.

14.5 Efectuarea programului de detartrare

Programul de detartrare permite detartrarea aparatului în mod simplu şi eficient. Aparatul trebuie detartrat atunci când afişajul indică acest lucru afişând mesajul «DESCALE».

⚠ **Important:** Nu folosiți niciodată detartranți care nu sunt recomandați de Electrolux. Dacă folosiți alți agenți de detartrare, Electrolux îşi declină orice răspundere în caz de deteriorare. Puteți achiziționa lichid de detartrare de la furnizorii specialişti sau de la Linia de Service Electrolux.

ℹ Procesul de detartrare durează aproximativ 45 de minute şi nu trebuie întrerupt. În caz de întrerupere a curentului, programul trebuie repornit!

☞ Înainte de a începe programul de detartrare, curățați infuzorul (consultați „Curățarea infuzorului“, pagina 366).

☞ Apăsați tasta „MENU” (Fig. 4). Apare meniul «CHOOSE LANGUAGE» (selecție limbă).

☞ Cu ajutorul tastelor „<” sau „>” (Fig. 5) selectați «DESCALE» (detartrare).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK” (Fig. 5). Afişajul indică «DESCALE NO» (detartrare nu).

☞ Apăsați tasta „<” până ce afişajul indică «DESCALE YES» (detartrare da).

☞ Confirmați opțiunea cu tasta „OK” (Fig. 5). Începe programul de detartrare.

ℹ Dacă nu apăsați „OK”, după aproximativ 120 de secunde aparatul revine automat în modul de preparare cafea iar programul de detartrare nu este executat.

linia superioară a afişajului arată alternativ mesajele «ADD DESCALER» (introduceți detartrant) şi «TURN STEAM KNOB» (rotiți butonul de abur), în timp ce linia inferioară arată o bară de proces şi un procent, de exemplu «■ ■ 5%».

☞ Goliți rezervorul de apă, umpleți-l apoi cu cel puțin un litru de apă şi adăugați detartrantul.

www.markabolt.hu

Notă: Aveți grijă ca detartrantul să nu ajungă pe suprafețe sensibile la acid, cum ar fi marmura, calcarul sau obiectele ceramice.

☞ Aşezaţi un container cu o capacitate minimă de 1,5 litri sub duza de abur (Fig. 9).

☞ Rotiți butonul pentru abur şi apă caldă în sens în poziția .

Programul de detartrare porneşte, iar soluția de detartrare curge prin duza de abur. Afişajul indică «DESCALING», şi o bară de proces cu indicarea procentelor «■■■■ ■ 25%».

Programul de detartrare efectuează automat o serie de clătiri, pentru a îndepărta depunerile de calcar din interiorul aparatului.

După aproximativ 45 minute, rezervorul de apă va fi gol iar linia de sus a afişajului va arăta alternativ mesajele «DESCALE COMPLETE» (detartrare terminată) şi «TURN STEAM KNOB» (rotiți butonul de abur), în timp ce linia inferioară arată o bară de proces şi un procent «■■■■■ ■ 50%».

☞ Rotiți butonul pentru abur şi apă caldă înapoi în poziția ●.

Aparatul este acum gata de a fi clătit cu apă proaspătă. Linia superioară a afişajului arată alternativ mesajele «RINSING» (clătire) şi «FILL TANK» (umpleți rezervorul), în timp ce linia inferioară arată o bară de proces şi un procent, «■■■■■ ■ 50%».

☞ Scoateți rezervorul şi umpleți-l cu apă proaspătă şi apoi reintroduceți-l în aparat. Linia superioară a afişajului arată alternativ mesajele «RINSING» (clătire) şi «TURN STEAM KNOB» (rotiți butonul de abur), în timp ce linia inferioară arată o bară de proces şi un procent, «■■■■■ ■ 50%».

☞ Goliți containerul de sub duza de abur, şi apoi reinstalați-l.

☞ Rotiți butonul pentru abur şi apă caldă în sens în poziția .

Se execută o procedură de clătire cu apă proaspătă, iar apa de clătire iese prin duza de abur. Afişajul indică «RINSING», şi o bară de proces cu indicarea procentelor, de exemplu «■■■■■ ■ 55%».

După câteva minute, rezervorul de apă va fi gol iar linia de sus a afişajului va arăta alternativ mesajele «RINSING COMPLETE» (clătire terminată) şi «TURN STEAM KNOB» (rotiți butonul de abur), în timp ce linia inferioară arată o bară de proces şi un procent «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Rotiți butonul pentru abur şi apă caldă înapoi în poziția ●.

Afişajul arată alternativ mesajele «RINSING COMPLETE» şi «FILL TANK».

☞ Goliți containerul cu apă de clătire.

☞ Scoateți rezervorul şi umpleți-l cu apă proaspătă şi apoi reintroduceți-l în aparat.

Aparatul este acum gata de folosire cu setările folosite ultima dată în modul cafea.

După execuția programului de detartrare vă recomandăm să aruncați prima ceaşcă de cafea.

15 Cum trebuie procedat dacă sunt afişate următoarele mesaje

«FILL TANK» (umplere rezervor)

- Rezervorul de apă este gol sau a fost poziționat greşit.

☞ Umpleți rezervorul de apă conform instrucțiunilor de la secțiunea „Umplerea cu apă“, pagina 352, şi introduceți-l complet.

- Rezervorul este murdar sau plin de depuneri calcaroase.

☞ Clătiți sau detartrați rezervorul.

www.markabolt.hu

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (măcinare prea fină ajustaţi râşniţa şi rotiţi butonul de abur)

- Aparatul nu poate prepara cafea.

☞ Plasaţi un vas sub duza de abur şi rotiţi butonul de abur şi apă caldă în sens antiorar până în poziţia (Fig. 9).

- Cafeaua curge prea încet.

☞ Rotiţi butonul de reglare finеţii de măcinare (Fig. 12) cu un singur clic în sens orar (consultaţi „Reglarea finеţii de măcinare“, pagina 361).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (golire container de zaţ)

- Containerul de zaţ este plin.

☞ Goliţi containerul de zaţ şi curăţaţi-l conform instrucţiunilor din secţiunea „Golirea containerului de zaţ“, pagina 365, apoi montaţi-l la loc.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (montare container zaţ)

- Containerul de cafea nu a fost reinstalat după curăţare.

☞ Deschideţi uşiţa de service şi fixaţi containerul de zaţ.

«ADD PRE-GROUND COFFEE» (introduceţi cafea premăcinată)

- Cafeaua măcinată nu a fost turnată în pâlnie odată cu selectarea funcţiei de cafea premăcinată.

☞ Adăugaţi cafea măcinată conform procedurii de la secţiunea „Folosirea de cafea pre-măcinată“, pagina 358.

«FILL BEAN CONTAINER» (umpleţi containerul de boabe)

- Cafeaua boabe s-a terminat.

☞ Umpleţi containerul cu boabe de cafea; consultaţi „Umplerea vasului de boabe“, pagina 352

- Dacă râşniţa este foarte zgomotoasă, înseamnă că s-a blocat cu pietricele de prin boabele de cafea.

☞ Contactaţi Centrul de Service Clienţi. **Blocajul sau avariile cauzate de obiecte străine în râşniţă nu sunt acoperite de garanţie.**

«PLEASE DESCALE!» (rugăm detartraţi)

- Indică prezenţa de depuneri calcaroase în aparat.

☞ Procedura de detartrare, prezentată la secţiunea „Efectuarea programului de detartrare“, pagina 367, trebuie efectuată cât mai curând posibil.

«CLOSE DOOR» (închideţi uşiţa)

- Uşiţa de service este deschisă.

☞ Închideţi uşiţa de service. Dacă aceasta nu poate fi închisă, verificaţi dacă infuzorul a fost poziţionat corect (consultaţi „Curăţarea infuzorului“, pagina 366)

«INSERT BREWING UNIT!» (introduceţi infuzorul)

- Infuzorul probabil nu a fost fixat la loc după curăţare.

☞ Introduceţi infuzorul; consultaţi „Curăţarea infuzorului“, pagina 366

«GENERAL ALARM» (alarmă generală)

- Interiorul aparatului este foarte murdar.

☞ Curăţaţi complet interiorul aparatului, consultaţi „Curăţarea infuzorului“, pagina 366. Dacă mesajul continuă să apară după curăţare, contactaţi Centrul de Service Clienţi.

16 Probleme ce pot fi rezolvate înainte de a suna la Centrul de Service Clienţi

Dacă aparatul nu funcţionează, cauzele defecţiunii pot fi identificate şi rezolvate consultând capitolul „Cum trebuie procedat dacă sunt afişate următoarele mesaje“, pagina 368. Dacă, pe de altă parte, nu este afişat nici un mesaj, efectuaţi

www.markabolt.hu

următoarele verificări înainte de a suna la Centrul de Service Clienți.

Cafeaua nu este fierbinte

- Ceştile nu au fost preîncălzite.

☞ Preîncălziți ceştile clătindu-le cu apă fierbinte sau lăsându-le cel puțin 20 minute pe tăvița de încălzire a ceştilor (H) (consultați „Sfaturi pentru a prepara o cafea mai fierbinte“, pagina 356).

- Infuzorul este prea rece.

☞ Încălziți infuzorul Selectând funcția de clătire înainte de a prepara cafeaua (consultați „Rularea programului de clătire“, pagina 356).

Cafeaua nu are suficient caimac

- Cafeaua este măcinată prea brut.

☞ Rotiți butonul de reglare a finețiide măcinare cu un singur clic în sens orar (consultați „Reglarea finețiide măcinare“, pagina 361).

- Tip greşit de cafea.

☞ Folosiți un tip de cafea compatibil cu espresoarele automate.

Cafeaua curge prea încet

- Cafeaua este prea fin măcinată.

☞ Rotiți butonul de reglare a finețiide măcinare cu un singur clic în sens orar (consultați „Reglarea finețiide măcinare“, pagina 361).

Cafeaua curge prea rapid

- Cafeaua este măcinată prea brut.

☞ Rotiți butonul de reglare a finețiide măcinare cu un singur clic în sens antiorar (consultați „Reglarea finețiide măcinare“, pagina 361).

Cafeaua curge doar pe un singur distribuitor

- Deschiderile distribuitorului sunt blocate.

☞ Răzuiți resturile de cafea uscată cu ajutorul unui ac (Fig. 29).

Nu iese abur din duză când este rotit butonul de abur și apă caldă

- Orificiile duzei de abur şi partea interioară a duzei de abur sunt înfundate.

☞ Curățați orificiile duzei de abur şi partea interioară a duzei de abur (consultați „Curățarea duzei de abur“, pagina 360).

La selectarea funcției sau , aparatul nu produce cafea ci doar apă

- Cafeaua măcinată probabil s-a blocat în pâlnie.

☞ Scoateți cafeaua măcinată din pâlnie cu ajutorul unui cuțit (consultați „Folosirea de cafea pre-măcinată“, pagina 358) (Fig. 22). Curățați apoi infuzorul şi interiorul aparatului (consultați „Curățarea infuzorului“, pagina 366).

La apăsarea butonului ⏻, aparatul nu pornește

- Comutatorul principal din spate nu este pornit (Fig. 8) sau aparatul nu este conectat la rețeaua electrică.

☞ Verificați comutatorul principal să fie în poziția „I” iar cablul de alimentare să fie introdus în priză.

Infuzorul nu poate fi scos pentru curățare

- Aparatul este pornit. Infuzorul poate fi scos numai dacă aparatul este oprit.

☞ Opriți aparatul şi demontați infuzorul (consultați „Curățarea infuzorului“, pagina 366).

Important: Infuzorul poate fi extras doar dacă aparatul este oprit de la tasta ON/OFF ⏻ de pe fața aparatului. Nu trebuie deconectat de la rețeaua electrică. Dacă încercați să demontați infuzorul când aparatul este pornit acesta poate fi deteriorat grav.

www.markabolt.hu

Cafeaua nu iese din orificiile distribuitorului, ci pe lângă uşiţa de serviciu

- Orificiile distribuitorului sunt înfundate cu cafea uscată.

☞ Răzuiţi resturile de cafea uscată cu ajutorul unui ac (Fig. 29).

- Compartimentul basculant din interiorul uşiţei de service s-a blocat şi nu se poate balansa.

☞ Curăţaţi cu grijă compartimentul basculant, în special deasupra tuturor balamalelor, pentru a permite oscilaţia liberă.

S-a folosit cafea măcinată (nu cafea boabe) iar aparatul nu prepară cafea

- Aţi adăugat prea multă cafea măcinată.

☞ Demontaţi infuzorul şi curăţaţi interiorul aparatului aşa cum este descris în „Curăţarea infuzorului“, pagina 366. Repetaţi operaţiunea cu maxim 2 măsuri de cafea măcinată.

- Butonul „Tăria cafelei / Cafea premăcinată” nu a fost adus în poziţia sau , iar aparatul a folosit atât cafeaua măcinată care a fost introdusă cât şi cafeaua măcinată de râşniţă.

☞ Curăţaţi complet interiorul aparatului, aşa cum este deschis în „Curăţarea infuzorului“, pagina 366. Repetaţi operaţiunea rotind mai întâi butonul „Tăria cafelei / Cafea premăcinată” aşa cum este descrisă în „Folosirea de cafea pre-măcinată“, pagina 358.

- Cafeaua măcinată a fost adăugată când aparatul era oprit.

☞ Demontaţi infuzorul şi curăţaţi cu atenţie interiorul aparatului aşa cum este descris în „Curăţarea infuzorului“, pagina 366. Repetaţi operaţiunea, dar porniţi aparatul mai întâi.

Cum trebuie procedat dacă aparatul de cafea trebuie transportat

- Păstraţi ambalajul original pentru protecţie în timpul transportului. Este important să folosiţi punga originală din plastic ca protecţie împotriva zgârieturilor.
- Asiguraţi aparatul şi vasul termos împotriva vibraţiilor. Producătorul declină orice răspundere pentru pagube provocate în timpul transportului.
- Goliţi rezervorul de apă şi containerul de zaţ.
- Aveţi grijă unde amplasaţi aparatul de cafea – mai ales în anotimpul rece, când poate este expus la îngheţ.

17 Date Tehnice

Tensiune de alimentare:	220-240 V
Putere consumată:	1350 W

CE Acest aparat este în conformitate cu următoarele Directive CE:

- Directiva 2006/95/CE privind tensiunea joasă
- Directiva 89/336/CEE privind compatibilitatea electromagnetică, cu modificările 92/31/CEE şi 93/68/CEE
- Materialele şi componenetele aparatului care vin în contact cu produsele alimentare sunt conforme cu dispoziţiile regulamentului European 1935/2004

www.markabolt.hu

18 Îndepărtarea deșeurilor

Materiale de ambalare

Materialele de ambalare sunt ecologice şi pot fi reciclate. Componentele de plastic pot fi identificate prin marcaje precum . >PE<, >PS<, etc. Vă rugăm să aruncați ambalajele în containere specifice puse la dispoziție de serviciul comunitar de depozitare a deşeurilor.

Aparate vechi

Simbolul de pe produs sau de pe ambalaj indică faptul că acesta nu poate fi tratat ca un reziduu menajer. În schimb, aparatul trebuie să fie dus la un punct adecvat de colectare pentru reciclarea echipamentelor electrice şi electronice. Asigurându-vă că ați eliminat corect acest produs, puteți evita posibile consecințe negative asupra mediului şi sănătății umane, care pot fi afectate de utilizarea necorespunzătoare a acestui produs. Pentru mai multe informații despre reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați biroul local, serviciul de eliminare a reziduurilor menajere sau magazinul de unde ați achiziționat produsul în cauză.

19 Dacă aveți nevoie de service

Păstrați ambalajul original, inclusiv elementele din polistiren.
Pentru a evita pagubele produse în timpul transportului, ambalați bine aparatul.

Când trimiteți aparatul la reparații, includeți şi cafetiera. Acest lucru este necesar pentru testarea aparatului.

www.markabolt.hu

LV Cienījamais pircēj,

Lūdzu, uzmanīgi izlasi šīs lietošanas instrukcijas.
Pats galvenais, ievērojiet drošības noteikumus, kas aprakstīti pirmajās šo lietošanas instrukciju lapaspusēs! Lūdzu, saglabājiet šīs lietošanas instrukcijas uzziņai nākotnē. Ja ierīce tiek nodota citam lietotājam, nododiet šīs instrukcijas tālāk nākamajam ierīces īpašniekam.

Saturs

1 Attēlu paskaidrojumi 374
1.1 Skats no priekšpuses (1. att.) 374
1.2 Skats no priekšpuses ar atvērtām apkopes durtiņām (2. att.) 374
1.3 Vadības panelis (3. att.) 374
2 Kafija un espresso 375
3 Drošības informācija 375
4 Izvēlnes punktu pārskats 377
5 Izvēlnes režīms 377
6 Pirms izmantojat pirmo reizi 377
6.1 Kafijas automāta sagatavošana un pievienošana 377
6.2 Ūdens iepildīšana 378
6.3 Kafijas pupiņu tvertnes piepildīšana 378
6.4 Ieslēdzot pirmo reizi 379
6.5 Ierīces ieslēgšana 380
6.6 Kafijas automāta izslēgšana 380
6.7 Ūdens cietības iestatīšana 380
7 Kafijas gatavošana no pupiņām 381
7.1 Padomi karstākas kafijas pagatavošanai 383
7.2 Skalošanas programmas palaide 383
8 Vairāku kafijas krūzīšu pagatavošana ar krūzes funkciju 383
9 Maltās kafijas lietošana 385
10 Piena putošana 386
10.1 Tvaika caurulītes tīrīšana 387
11 Karsta ūdens sagatavošana 387
12 Malšanas kvalitātes iestatīšana 388
13 Izvēlnes iestatījumi 388
13.1 Valodas iestatīšana 388
13.2 Kafijas temperatūras iestatīšana 389
13.3 Izslēgšanās laika iestatīšana 389
13.4 Krūzes programmas iestatīšana (kafijas stipruma un krūzes iepildīšanas līmeņa funkcija) 390
13.5 Kafijas programmas iestatīšana (iepildīšanas līmeņa ieprogrammēšana) 391
13.6 Pagatavoto kafiju, krūžu un veikto atkaļķošanu skaita noteikšana (statistika) 392
13.7 Iekārtas atiestatīšana uz rūpnīcas iestatījumu (atiestatīt uz noklusējuma vērtību) 392
14 Tīrīšana un kopšana 393
14.1 Regulāra tīrīšana 393
14.2 Kafijas atlikumu tvertnes iztukšošana 393
14.3 Dzirnaviņu tīrīšana 394
14.4 Pagatavošanas ierīces tīrīšana 394
14.5 Atkaļķošanas programmas palaide 395
15 Ko darīt, ja displejā redzami sekojoši ziņojumi... 397
16 Problēmas, kuras var atrisināt pirms zvanīšanas klientu apkalpes centram 398
17 Tehniskie dati 400
18 Atbrīvošanās no atkritumiem 400
19 Ja nepieciešams remonts 400

www.markabolt.hu

1 Attēlu paskaidrojumi

1.1 Skats no priekšpuses (1. att.)

A Pilienu režģis
B Termosa krūze
C Strāvas slēdzis (ierīces aizmugurē)
D Regulējama augstuma kafijas dispensers
E Vadības panelis (skatīt 3. att.)
F Pupiņu tvertnes vāciņš
G Maltās kafijas vāciņš
H Sakarsētais krūzītes paliktnis
J Grozāma caurule tvaikam un karstam ūdenim
K Tvaika caurulīte (noņemama)
L Tvaika caurulītes iekšējā daļa (noņemama)
M Apkopes durtiņu atvēršanas poga
N Ūdens tvertne ar maks. piepildīšanas līmeņa rādītāju (noņemama)
O Pilienu savācējs ar pludiņu (noņemams)

1.2 Skats no priekšpuses ar atvērtām apkopes durtiņām (2. att.)

P Apkopes durtiņas (atvērtas)
Q Izlietotās kafijas tvertne (noņemama)
R Nolokāms nodalījums
S Gatavošanas ierīce
T Poga malšanas kvalitātes iestatīšanai
U Pupiņu tvertne
V Mērkarote
W Piltuve maltai kafijai
X Tipa plāksne (zem ierīces)
Y Šķidrais kaļķakmens tīrītājs
Z Ūdens cietības pārbaudes sloksne

1.3 Vadības panelis (3. att.)

a Poga "Kafijas stiprums / Maltā kafija"
b Poga "Krūzītes izmērs"
c Displejs
d Taustiņš "1 kafijas krūzīte"
Izvēlnes režīmā izmantojiet šo taustiņu "ritināšanai" ("<")
e Taustiņš "2 kafijas krūzītes"
Izvēlnes režīmā izmantojiet šo taustiņu "ritināšanai" (">")
f Taustiņš "Tvaiks"
Izvēlnes režīmā izmantojiet šo taustiņu, lai veiktu apstiprināšanu ("OK")
g Taustiņš "IZVĒLNE" MENU
Izvēlnes režīmā šis taustiņš, nemainot iestatījumus, ļauj atgriezties uz pēdējo līmeni ("ESC")
h Taustiņš "IESLĒGŠANA/ IZSLĒGŠANA“
j Poga "Tvaiks/karstais ūdens"
k Taustiņš "Kafijas krūzes funkcija“

www.markabolt.hu

2 Kafija un espresso

Pilnībā automātiskais kafijas automāts garantē jums absolūti **vienkāršu darbību**, gan gatavojot kafiju un veicot apkopi, gan to tīrot.

Lieliskā, individuālā **garša** tiek iegūta ar

- pirmspagatavošanas sistēmu: pirms kafijas pagatavošanas, tā vispirms tiek samitrināta, lai iegūtu pilnīgu aromātu
- individuāli regulējams ūdens daudzums katrai krūzītei, sākot no mazas espresso kafijas līdz pat "lielai" piena kafijai
- individuāli regulējama temperatūra, kādā tiek gatavota kafija
- izvēles iespēja starp normālu vai stipru kafijas krūzīti,
- malšanas kvalitāte, ko iespējams pielāgot atbilstoši kafijas pupiņu veidam, un
- pēdējais, bet ne mazāk svarīgais, garantēts krēms, tā mazā putu cepurīte, kas espresso kafiju padara tik unikālu tās pazinējiem **Vai zināji?** Laiks, kurā ūdens ir saskarē ar malto kafiju, espresso kafijai ir ievērojami mazāks nekā parastajai filtra kafijai. Rezultātā no maltās kafijas izdalās mazāks rūgtums - padarot espresso kafiju daudz maigāku!

3 Drošības informācija

⚠ Šī ierīce atbilst pieņemtajiem tehnoloģiju drošības standartiem un Ierīču drošības likumam. Tomēr mēs kā ražotājs vēlamies iepazīstināt jūs ar šādu drošības informāciju.

Vispārējā drošība

- Kafijas automātu drīkst pievienot tikai pie elektroenerģijas tīkla strāvas, kuras voltāža, padeves veids un frekvence atbilst datiem, kas norādīti uz tipa plāksnes (tā atrodas ierīces apakšpusē)!
- Nekad neļaujiet strāvas vadam saskarties ar ierīces karstajām daļām.
- Lai atvienotu kontaktdakšu no kontaktligzdas, nekad nevelciet aiz strāvas vada!
- Nelietojiet kafijas automātu, ja:
  – strāvas vads ir bojāts, vai
  – korpusam ir redzamas bojājumu pazīmes.
- Pirms pievienojat kontaktdakšu kontaktligzdai, pārliecinieties, vai kafijas automāts ir izslēgts.
- Šo ierīci nevajadzētu izmantot cilvēkiem (ieskaitot bērnus), kuri pieredzes un zināšanu trūkuma dēļ nespēj to izmantot drošā veidā, vai cilvēkiem (ieskaitot bērnus) ar pazemināt̄ām fiziskām, maņu vai garīgajām spējām, ja vien cilvēks, kas ir atbildīgs par viņu drošību, ir sniedzis viņiem instruktāžu par ierīces drošu izmantošanu, un sākotnēji viņus ir pieskatījis.

Bērnu drošība

- **Kafijas automāta darbības laikā neatstājiet to bez uzraudzības, un esiet īpaši uzmanīgi, ja tuvumā atrodas bērni!**
- Bērni ir jāuzmana, lai pārliecinātos, ka tie nespēlējas ar ierīci.
- Iepakošanas materiāli, piem., plastmasas maisiņi, nedrīkst būt pieejami bērniem.

www.markabolt.hu

Darbības drošība

- **Uzmanību! Darbības laikā kafijas dispensers, tvaika caurulīte un krūzīšu paliktnis sakarst. Turiet bērnus drošā attālumā!**
- **Uzmanību! Kad ir aktivizēta tvaika caurulīte, pastāv applaucēšanās risks! Karsta ūdens vai tvaika izvade var izraisīt applaucēšanos. Aktivizējiet tvaika caurulīti tikai tad, ja jūs zem tās turat trauku.**
- Neizmantojiet tvaiku viegli uzliesmojošu šķidrumu uzsildīšanai!
- Kafijas automātu izmantojat tikai tad, ja sistēmā ir ūdens! Ūdens tvertni piepildiet tikai ar aukstu ūdeni. **Neizmantojiet karstu ūdeni, pienu vai citus šķidrumus.** Nepārsniedziet maksimālo uzpildīšanas līmeni, kas ir apm. 1,8 litri.
- **Nelieciet pupiņu traukā sasaldētas vai karamelizētas kafijas pupiņas. Izmantojiet tikai grauzdētas kafijas pupiņas! Izņemiet no kafijas pupiņām visus svešķermeņus, piem., mazus akmeņus. Dzirnaviņās esošu svešķermeņu radīts aizsprostojums vai bojājums var anulēt garantiju.**
- Maltās kafijas filtrā ar mērkaroti beriet tikai malto kafiju.
- Neatstājiet kafijas automātu nevajadzīgi ieslēgtu.
- Nepakļaujiet kafijas automātu laika apstākļu iedarbībai.
- Izmantojot pagarinājuma vadu, lietojiet tikai tirdzniecībā pieejamo kabeli ar vismaz 1,5 mm^2 vada šķērsgriezumu.
- Lai izvairītos no savainojuma, cilvēki ar kustību sistēmas traucējumiem nekad nedrīkst izmantot ierīci bez pavadošās personas klātbūtnes.
- **Ierīci izmantojiet tikai tad, ja ir uzstādīts pilienu savācējs, izlietotās kafijas tvertne un pilienu režģis!**

Drošība tīrīšanas un kopšanas laikā

- Ievērojiet tīrīšanas un atkaļķošanas norādījumus.
- Pirms jebkādu apkopes vai tīrīšanas darbu veikšanas izslēdziet kafijas automātu un atvienojiet to no kontaktligzdas!
- Neiegremdējiet kafijas automātu ūdenī.
- Tīriet tvaika caurulīti tikai tad, kad ierīce ir izslēgta, auksta un neatrodas zem spiediena!
- Nemazgājiet kafijas automāta daļas trauku mazgājamā mašīnā.
- **Nekad nelejiet ūdeni dzirnaviņās.** Tas sabojās dzirnaviņas.

Nekad neatveriet un neremontējiet kafijas automātu. Nepareizs remonts var radīt ievērojamas briesmas lietotājam.

Remontus elektriskajām ierīcēm drīkst veikt tikai kvalificēti remontmeistari.

Ja ir nepieciešams remonts, ieskaitot strāvas vada nomaiņu, lūdzu, sazinieties ar

- izplatītāju, pie kura iegādājāties kafijas automātu, vai
- Electrolux apkalpošanas līniju.

Ja ierīce tiek nepareizi izmantota vai kļūdaini darbināta, ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem un garantija tiek atzīta par nederīgu – tāpat kā gadījumā, ja atkaļķošanas programma netiek veikta saskaņā ar šīm lietošanas instrukcijām tūlīt pēc pēc ziņojuma «PLEASE DESCALE!» (Lūdzu atkaļķojiet!) parādīšanās. Dzirnaviņās esošu svešķermeņu radīts aizsprostojums vai bojājums var anulēt garantiju.

www.markabolt.hu

4 Izvēlnes punktu pārskats

Turpinājumā attēlots to izvēlnes punktu pārskats, kuros jūs varat mainīt un saglabāt ierīces parametrus, kas ir iepriekš iestatīti rūpnīcā, kā arī aktivizēt programmas un iegūt informāciju. Turpmākajās lietošanas instrukcijas nodaļās jūs atradīsiet detalizētu informāciju.

- **«CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU) izvēlne**
  Displeja valodas izvēlei pieejamas vairākas valodas.
- **«WATER HARDNESS» (ŪDENS CIETĪBAS) izvēlne**
  Programmējams cietības līmenis no 1 (mīksts) līdz 4 (ļoti ciets). Rūpnīcas iestatījums: 4 (ļoti ciets).
- **«TEMPERATURE» (TEMPERATŪRAS) izvēlne**
  Programmējama kafijas temperatūra - ZEMA, VIDĒJA vai AUGSTA. Rūpnīcas iestatījums: HIGH (augsta)
- **«AUTO SHUTOFF TIME» (Automātiskās izslēgšanās laika) izvēlne**
  Programmējams izslēgšanās laiks, no 1 līdz 3 stundām. Rūpnīcas iestatījums: 1h (1 stunda).
- **«JUG PROGRAM» (KRŪZES PROGRAMMAS) izvēlne**
  – Programmējams piepildīšanas līmenis (krūzītes lielums) un maltās kafijas daudzums (kafijas stiprums) krūzītēm, kas tiks iepildītas krūzē
- **«COFFEE PROGRAMM» (KAFIJAS PROGRAMMAS) izvēlne**
  Noregulē piepildīšanas līmeni katram krūzītes lielumam (espresso krūzīte, maza krūzīte, vidēja krūzīte, liela krūzīte, krūze).
- **«DESCALE» (ATKAĻĶOŠANAS) izvēlne**
  Sākt atkaļķošanas programmu.
- **«STATISTICS» (STATISTIKAS) izvēlne**
  Uzziniet pagatavoto kafijas krūzīšu skaitu, un sagatavoto krūžu skaitu ar 4, 6, 8 vai 10 krūzītēm, un kopējo veikto atkaļķošanas procedūru skaitu.
- **«RESET TO DEFAULT» (ATIESTATĪT UZ NOKLUSĒJUMA VĒRTĪBĀM) izvēlne**
  Atiestata mainītos parametra iestatījumus uz rūpnīcas iestatījumiem.

5 Izvēlnes režīms

Piespiežot taustiņu "Izvēlne" jūs varat pārslēgties uz Izvēlnes režīmu. Izvēlnes režīmā vadīšanas funkciju varat veikt, izmantojot taustiņus "1 kafijas krūzīte" , "2 2 kafijas krūzītes" , "Tvaiks" un "IZVĒLNE". Katram gadījumam atbilstošā funkcija tiek parādīta displejā virs taustiņa (5. att.):

- «<» ("1 kafijas krūzīte") un «>» ("2 kafijas krūzītes") ir paredzēti izvēlnes "ritināšanai“
- «OK» ("Tvaiks") apstiprina izvēlnes funkciju,
- «esc» ("IZVĒLNE") nemainot iestatījumus ļauj atgriezties uz pēdējo izvēlnes līmeni.

6 Pirms izmantojat pirmo reizi

6.1 Kafijas automāta sagatavošana un pievienošana

☞ Novietojiet ierīci uz piemērotas horizontālas, stabilas, neuzkarsētas un ūdensizturīgas virsmas.

www.markabolt.hu

⚠ Pārliecinieties, vai ir laba gaisa cirkulācija. Pēc ierīces novietošanas uz darba virsmas atstājiet vismaz 5 cm brīvu telpu starp ierīces virsmām un sānu un aizmugures sienām un vismaz 20 cm virs kafijas automāta.

Nekad neuzstādiet ierīci vidē, kur temperatūra var sasniegt 0°C vai zemāk (ja ūdens sasalst, ierīce var tikt bojāta).

⚠ Svarīgi! ja kafijas automāts no aukstas vides tiek ienests siltā telpā, pirms tā ieslēgšanas pagaidiet aptuveni divas stundas!

Lai novērstu bojājumus, ko izraisa smidzināšana un šļakatas, iesakām kafijas automātu novietot uz piemērota paklājiņa.

☞ Kafijas automātu pievienojiet iezemētai kontaktligzdai. Neizmantojiet kontaktligzdu, kas nav iezemēta.

6.2 Ūdens iepildīšana

Katru reizi pirms kafijas automāta ieslēgšanas pārbaudiet, vai ūdens tvertnē ir ūdens, un, ja nepieciešams, uzpildiet to. Katru reizi, kad ierīce tiek ieslēgta vai izslēgta, kafijas automātam ir nepieciešams ūdens automātiskajiem skalošanas procesiem.

☞ Izņemiet ūdens tvertni no kafijas automāta (6. att.). Pirms tvertnes izņemšamas, tvaika caurulītei vienmēr jābūt novietotai virzienā uz iekārtas centru, pretējā gadījumā tvertni nav iespējams izņemt.

☞ Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu, aukstu ūdeni. Nekad nepārsniedziet MAX līniju.

ℹ Ūdens tvertnē lejiet tikai svaigu, aukstu ūdeni. Nekad nelejiet citus šķidrumus, piem., minerālūdeni vai pienu.

☞ Novietojiet ūdens tvertni atpakaļ (6. att.). Stingri iespiediet tvertni uz iekšu, lai pārliecinātos, vai atveras ūdens tvertnes vārsts.

ℹ Lai vienmēr būtu droši, ka iegūsiet bagātīgu kafiju ar pilnīgu aromātu:

– katru dienu ūdens tvertnē nomainiet ūdeni,
– vismaz reizi nedēļā mazgājiet ūdens tvertni parastā ūdenī (nevis trauku mazgājamā mašīnā). Pēc tam izskalojiet ar tīru ūdeni.

6.3 Kafijas pupiņu tvertnes piepildīšana

☞ Paceliet kafijas pupiņu tvertnes vāciņu un piepildiet tvertni ar svaigām kafijas pupiņām (7. att.). Pēc taml aizveriet vāciņu.

⚠ Piezīme! Pārliecinieties, ka izmantojat tikai tīras kafijas pupiņas bez karamelizētām vai aromatizētām piedevām. Neizmantojiet saldētas pupiņas. Pārliecinieties, ka kafijas pupiņu tvertnē nenonāk nekādi svešķermeņi, piemēram, mazi akmeņi. **Dzirnaviņās esošu svešķermeņu radīts aizsprostojums vai bojājums var nebūt iekļauts garantijā.**

ℹ Dzirnaviņas rūpnīcā ir iestatītas uz vidēju malšanas kvalitāti. Ja nepieciešams, varat mainīt šo iestatījumu. Piezīmes par dzirnaviņu iestatījuma maiņu iespējams atrast 12 "Malšanas kvalitātes iestatīšana“, lappuse 388.

⚠ **Dzirnaviņu iestatījumus iespējams mainīt tikai kafijas malšanas laikā. Veicot pielāgojumus nekustīgām dzirnaviņām, var tikt bojāts kafijas automāts.**

www.markabolt.hu

Lai rūpnīcā veiktu ierīces pārbaudi, tika izmantota kafija, un tāpēc ir pilnīgi normāli, ka dzirnaviņās atrodas kafijas paliekas. Tomēr tiek garantēts, ka šī ierīce ir jauna.

6.4 Ieslēdzot pirmo reizi

Darbinot ierīci pirmo reizi, automātiskās ieslēgšanās process turpināsies tikai tad, ja būsiet izvēlējies nepieciešamo valodu.

☞ Ieslēdziet iekārtu ar strāvas slēdzi, kas atrodas ierīces aizmugurē (8. att.).

Displejā redzams teksts «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (NOSIEDIET IZVĒLNI, LAI IZVĒLĒTOS ANGĻU VAL) visās pieejamās valodās.

☞ Pagaidiet līdz noteiktajai valodai un nospiediet taustiņu "Izvēlne", lai apstiprinātu (4. att.), un turiet piespiestu, līdz displejā parādās: «ENGLISH INSTALLED» (ANGĻU VALODA UZSTĀDĪTA).

Pēc iekārtas izmantošanas pirmo reizi, jūs varat mainīt valodu jebkurā brīdī; skatīt „Valodas iestatīšana“, lappuse 388.

Pēc valodas ieprogrammēšanas displejā parādās «FILL TANK !» (PIEPILDIET TVERTNI !).

☞ Piepildiet ūdens tvertni; skatiet „Ūdens iepildīšana“, lappuse 378.

☞ Novietojiet ūdens tvertni atpakaļ (6. att.). Stingri iespiediet tvertni uz iekšu, lai pārliecinātos, vai atveras ūdens tvertnes vārsts.

Tagad displejā redzams: «TURN STEAM KNOB» (PAGRIEZIET TVAIKA POGU).

☞ Pārvietojiet tvaika caurulīti virzienā uz āru un novietojiet zem tās krūzīti (9. att.).

☞ Pagrieziet tvaika un karstā ūdens pogu pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam tik tālu, cik iespējams pozīcijā (10. att.).

Pēc dažām sekundēm no tvaika caurulītes iztecēs nedaudz ūdens, un displejā būs redzama progresa josla. Kad krūzītē ir aptuveni 30 ml ūdens, progresa josla būs pilna un displejā būs redzams «TURN STEAM KNOB» (PAGRIEZIET TVAIKA POGU).

☞ Pagrieziet tvaika pogu pulksteņrādītāja kustības virzienā (10. att.) tik tālu, cik iespējams pozīcijā ●, lai pārtrauktu ūdens tecēšanu.

Tagad ierīces displejā redzams: «TURNING OFF PLEASE WAIT...» (NOTIEK IZSLĒGŠANA LŪDZU UZGAIDIET...) un tā pati izslēdzas.

☞ Piepildiet kafijas pupiņu tvertni ar kafijas pupiņām; skatiet „Kafijas pupiņu tvertnes piepildīšana“, lappuse 378.

⚠ Svarīgi: lai novērstu nepareizu darbību, nekad nepiepildiet šo tvertni ar malto kafiju, sublimētu kafiju, karamelizētām pupiņām vai kaut ko citu, kas varētu bojāt ierīci.

☞ Piespiediet taustiņu “IESLĒGT/IZSLĒGT” ⏻ vadības panelī (11. att.).

Ierīces displeja augšējā rindā redzams uzraksts «HEATING UP...» (NOTIEK UZSILDE...), un apakšējā rindā ir progresa josla ar procentuālās vērtības norādi "■■■■ ■ 40%", lai attēlotu, kā ir progresējusi uzsilde.

Kad uzsildīšana ir pabeigta, ierīces displejā redzams: «RINSING...» (NOTIEK SKALOŠANA...) augšējā rindā, un apakšējā rindā redzama progresa josla ar procentuālās vērtības norādi «■■■■ ■ 40%» un ierīce veic automātisku skalošanas ciklu (no automāta iztek nedaudz

www.markabolt.hu

karstā ūdens un tiek uzkrāts zemāk esošajā pilienu savācējā).

Tagad iekārta rāda pamatiestatījumus; piem., augšējā displeja rinda rāda krūzītes izmēru un apakšējā rinda rāda kafijas stiprumu, piem.:

«MEDIUM CUP
NORMAL TASTE»
(VIDĒJA KRŪZĪTE
NORMĀLA GARŠA)

6.5 Ierīces ieslēgšana

Katru reizi pirms ieslēgšanas pārbaudiet, vai ūdens tvertnē atrodas ūdens, un, ja nepieciešams, piepildiet no jauna. Ierīcei ir nepieciešams ūdens automātiskajiem skalošanas cikliem, kas tiek veikti katru reizi, kad ierīce tiek ieslēgta vai izslēgta.

☞ Ieslēdziet iekārtu ar "ieslēgšanas/ izslēgšanas" taustiņu ⏻ (11. att.).

ℹ Tūlīt pēc ieslēgšanas ierīce veic sagatavošanas ciklu. Trokšņi, kas rodas, ir pilnīgi normāli.

ℹ Uzsilšanas fāzes laikā (apm. 120 sekundes) displeja augšējā rindā redzams uzraksts «HEATING UP…» (NOTIEK UZSILDE....), un apakšējā rindā ir progresa josla «■■■■ ■ 40%» ar procentuālo vērtību, lai attēlotu, kā ir progresējusi uzsilde.

Kad uzsildīšana ir pabeigta, ierīces displejā redzams:

«RINSING…»
(NOTIEK SKALOŠANA...) augšējā rindā, un apakšējā rindā redzama progresa josla ar procentuālās vērtības norādi «■■■■ ■ 40%», un ierīce veic automātisku skalošanas ciklu (no snīpjiem iztek nedaudz karstā ūdens un tiek uzkrāts zemāk esošajā pilienu savācējā).

Tagad kafijas automāts ir gatavs lietošanai. Displejā redzamā informācija ir atkarīga no pēdējā izvēlētā kafijas gatavošanas režīma.

6.6 Kafijas automāta izslēgšana

☞ Izslēdziet iekārtu ar taustiņu "ieslēgšanas/ izslēgšanas" taustiņu ⏻ (11. att.).

Ierīce veic skalošanas ciklu (displejā redzams «RINSING PLEASE WAIT…» (NOTIEK SKALOŠANA LŪDZU, UZGAIDIET...) un izslēdzas.

ℹ Ja ierīci neizmantosiet ilgāku laika periodu, pēc "ieslēgšanas/ izslēgšanas" taustiņa izslēgšanas ⏻ ir jāizslēdz arī trāvas slēdzis ierīces aizmugurē (8. att.).

6.7 Ūdens cietības iestatīšana

Pēc ierīces izmantošanas pirmo reizi, vai izmantojot atšķirīgu ūdens kvalitāti, ierīce ir jāiestata uz ūdens cietības līmeni, kas atbilst vietējai ūdens cietībai. Lai noteiktu ūdens cietību, varat izmantot pievienoto pārbaudes sloksni, vai sazinieties ar vietējo ūdensapgādes kompāniju.

Ūdens cietības noteikšana

☞ Iemērciet pārbaudes sloksni aukstā ūdenī uz aptuveni 1 sekundi. Nokratiet lieko ūdeni un ar sārto joslu palīdzību novērtējiet cietību.

Neviena vai **viena** sārtā josla:
1. cietības līmenis, mīksts
līdz 1,24 mmol/l, vai
līdz 7° Vācijas skalas cietības, vai
līdz 12,6° Francijas skalas cietības

Divas sārtās joslas:
2. cietības līmenis, vidēji ciets
līdz 2,5 mmol/l, vai
līdz 14° Vācijas skalas cietības, vai
līdz 25,2° Francijas skalas cietības

www.markabolt.hu

Trīs sārtās joslas:
3. cietības līmenis, ciets
līdz 3,7 mmol/l, vai
līdz 21° Vācijas skalas cietības, vai
līdz 37,8° Francijas skalas cietības

Četras sārtās joslas:
4. cietības līmenis, ļoti ciets
virs 3,7 mmol/l vai
virs 21° Vācijas skalas cietības, vai
virs 37,8° Francijas skalas cietības

Ūdens cietības līmeņa iestatīšana un saglabāšana

Ir iespējams iestatīt 4 cietības līmeņus. Kafijas automāts rūpnīcā ir iestatīts uz 4. cietības līmeni

☞ Kad ierīce ir ieslēgta, nospiediet taustiņu "Izvēlne" (4. att.). Parādās izvēlnes funkcija «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās izvēlnes funkcija «WATER HARDNESS» (ŪDENS CIETĪBA)

☞ Apstipriniet izvēlnes funkciju ar "OK" taustiņu (5. att.). Displejs norāda pašreizējo iestatījumu, piem., «WATER HARDNESS 4» (4. ŪDENS CIETĪBA)

☞ Pēc tam nospiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās noteiktais cietības līmenis.

☞ Apstipriniet izvēli ar "OK" taustiņu (5. att.).

Ja netiek piespiests "OK" taustiņš, aptuveni pēc 120 sek., ierīce, nesaglabājot iestatījumus, automātiski atgriežas kafijas režīmā.

ℹ Pēc programmēšanas displejs automātiski atgriežas izvēlnes punktā «WATER HARDNESS» (ŪDENS CIETĪBA).

☞ Lai atgrieztos kafijas režīmā, nospiediet taustiņu "Izvēlne" (4. att.) vai pagaidiet aptuveni 120 sek., lai ierīce automātiski atgrieztos kafijas režīmā.

ℹ Jūs varat izveidot citus izvēlnes iestatījumus, skatīt „Izvēlnes iestatījumi“, lappuse 388.

7 Kafijas gatavošana no pupiņām

Šis process kafijas pagatavošanai no pupiņām notiek **pilnībā automātiski**: Malšana, sadalīšana devās, spiešana, pirmsgatavošana, gatavošana un kafijas biezumu atbrīvošana.

Iespēja izvēlēties malšanas kvalitāti un maļamās kafijas daudzumu ļauj individuāli iestatīt kafijas automātu, lai tas būtu piemērots jūsu garšas izjūtai.

⚠ Pārliecinieties, ka izmantojat tikai tīras kafijas pupiņas bez karamelizētām vai aromatizētām piedevām. Neizmantojiet saldētas pupiņas. Pārliecinieties, ka kafijas pupiņu tvertnē nenonāk nekādi svešķermeņi, piemēram, mazi akmeņi. **Dzirnaviņās esošu svešķermeņu radīts aizsprostojums vai bojājums var nebūt iekļauts garantijā.**

Ierīce ir iepriekš iestatīta gatavot kafiju ar vidēju krūzīšu lielumu un normālu stiprumu. Jūs varat arī izvēlēties mazu espresso vai lielo "piena" kafiju.

☞ Lai izvēlētos nepieciešamo krūzītes lielumu, pagrieziet pogu "Krūzītes lielumam" (13. att.). Parādīsies izvēlētais krūzītes lielums.

ℹ Kafijas automātam rūpnīcā ir iestatīti standarta izmēri. Jūs varat mainīt un saglabāt tos kā vēlaties katram krūzīšu lielumam; skatīt „Kafijas programmas iestatīšana

www.markabolt.hu

(iepildīšanas līmeņa ieprogrammēšana)“, lappuse 391.

Jūs varat izvēlēties arī kafiju ar īpaši maigu, maigu, normālu, stipru vai ļoti stipru stipruma līmeni.

☞ Lai izvēlētos nepieciešamo stiprumu, pagrieziet pogu "Kafijas stipruma izvēlei" (14. att.). Parādīsies izvēlētais kafijas stiprums.

☞ Novietojiet vienu vai divas krūzītes zem kafijas ieliešanas snīpjiem (15. att.). Lai dispensers atbilstu krūzītes/lielās krūzes augstumam, to ir iespējams bīdīt uz augšu vai leju, lai samazinātu karstuma zudumu un kafijas šļakatas (16. att.).

ℹ Ja pēc krūzītes lieluma vai kafijas stipruma parametru nomaiņas jūs nenospiežat citu taustiņu dažu sekunžu laikā, ierīce ieteiks nākamo soli: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (NOSPIEDIED 1 VAI 2 KRŪZĪTES TAUSTIŅU)

☞ Nospiediet taustiņu "1 krūzīte", lai pagatavotu vienu krūzīti, vai taustiņu "2 krūzītes" , lai pagatavotu 2 krūzītes.

Ierīce tagad maļ pupiņas. Kafijas gatavošanas procesā, maltā kafija pirmsgatavošanas fāzē vispirms tiek samitrināta ar nelielu ūdens daudzumu. Pēc neilgas pauzes sākas īstais gatavošanas process. Kafija tiek pagatavota krūzītē un displeja augšējā rindā redzams izvēlētais krūzītes lielums, un apakšējā rindā redzama progresa josla, kas virzās uz priekšu, ar procentuālās vērtības norādi «■■■■ ■ 40%».

Kad progresa josla ir pilna, vēlamais kafijas daudzums arī ir pagatavots. Iekārta automātiski pārstāj piegādāt kafiju un izber kafijas biezumus kafijas atlikumu tvertnē.

☞ Jūs varat priekšlaicīgi apturēt kafijas piegādi jebkurā brīdī, īsi piespiežot taustiņu, kas tika iepriekš piespiests, vai pagriežot pogu "Krūzītes lielumam" (13. att.) pretēji pulksteņa rādītāja virzienam pret "Espresso cup“ ("Espresso krūzīte") pozīciju.

☞ Tiklīdz piegāde ir pabeigta, lai palielinātu kafijas daudzumu, vienkārši piespiediet un turiet taustiņu "1 cup" ("1 krūzītei") , līdz ir sasniegts vēlamais daudzums (šī darbība jāveic uzreiz pēc tam, kad progresa josla parāda 100%), vai pagriežot pogu "Cup size" ("Krūzītes lielumam") (13. att.) pulksteņa rādītāja virzienā uz "Mug“ ("Krūze") pozīciju.

Pēc dažām sekundēm iekārta ir gatava atkal lietošanai un jūs varat pagatavot vēl vienu kafiju. Displejā redzams pēdējais kafijas iestatījums, kas tika izvēlēts.

ℹ Ja kafija tika piegādāta pilienos vai netika piegādāta vispār, vai arī kafija tika piegādāta pārāk ātri un nav pietiekami krēmīga, jums ir jānomaina malšanas iestatījums; skatīt 12 "Malšanas kvalitātes iestatīšana“, lappuse 388.

ℹ Ja parādās ziņojums «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (MALŠANA PĀRĀK SMALKI, NOREGULĒJIET DZIRNAVIŅAS UN PAGRIEZIET POGU), kafija ir samalta pārāk smalki. Ir jānomaina malšanas iestatījums; skatīt 12 "Malšanas kvalitātes iestatīšana“, lappuse 388.

ℹ Ja displejā redzams: «FILL TANK» (UZPILDIET TVERTNI), ūdens tvertne ir jāuzpilda vai arī iekārta nevarēs pagatavot kafiju. (Tas nekas, ja tvertnē ir atlicis nedaudz ūdens, kad parādās ziņojums).

www.markabolt.hu

Ja displejā redzams: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (IZTUKŠOJIET KAFIJAS ATLIKUMU TVERTNI), kafijas atlikumu tvertne ir pilna un ir jāiztukšo un jāiztīra; skatīt 14.2 "Kafijas atlikumu tvertnes iztukšošana“, lappuse 14.2 "Kafijas atlikumu tvertnes iztukšošana“, lappuse 393. Kamēr kafijas atlikumu tvertne netiek iztīrīta, iekārta turpina rādīt šo ziņojumu un nevar pagatavot kafiju.

Nekad neņemiet laukā ūdens tvertni, kamēr iekārta piegādā kafiju. Ja tā tiek izņemta, iekārta vairs nevarēs pagatavot kafiju. Lai izvēdinātu iekārtu, pagrieziet tvaika un karsta ūdens pogu pretēji pulksteņa rādītāja virzienam, cik vien tālu iespējams, uz iestatījumu, un dažas sekundes teciniet ūdeni no tvaika caurulītes.

Izmantojot iekārtu pirmo reizi, ir jāpagatavo vismaz 4-5 kafijas krūzītes, pirms iekārta sāks sniegt apmierinošus rezultātus.

7.1 Padomi karstākas kafijas pagatavošanai

- Ieslēdzot iekārtu, ja vēlaties pagatavot mazu kafiju (mazāk nekā 60 ml), izmantojiet karsto skalošanas ūdeni, lai sasildītu krūzītes.
- Uzstādiet augstāku kafijas temperatūru attiecīgajā izvēlnē; skatīt „Kafijas temperatūras iestatīšana“, lappuse 389.
- Ja ilgu laika periodu kafija nav gatavota ar ieslēgtu iekārtu, jums ir jāizskalo sistēma pirms tās lietošanas, lai saslidītu pagatavošanas ierīci. Izvēlieties skalošanas funkciju attiecīgajā izvēlnē (skatīt 7.2 "Skalošanas programmas palaide“, lappuse 383). Izteciniet ūdeni apakšā esošajā pilienu savācējā, vai alternatīvi izmantojiet šo ūdeni, lai uzpildītu (un tad iztukšotu) krūzīti, kas tiks izmantota kafijai, lai to uzsildītu.
- Neizmantojiet krūzītes, kas ir pārāk biezas, ja vien tās netiek uzsildītas, jo tās absorbēs pārāk daudz karstuma.
- Izmantojiet krūzītes, kas ir iepriekš uzsildītas, izskalojot tās ar karstu ūdeni vai atstājot tās vismaz uz 20 minūtēm uz sakarsēta krūzīšu paliktņa (H), kad iekārta ir ieslēgta

7.2 Skalošanas programmas palaide

Skalošanas programma ļauj uzsildīt pagatavošanas ierīci un kafijas automātu.

Skalošanas process aizņem tikai dažas sekundes.

☞ Piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.). Parādās izvēlnes punkts «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās izvēlnes punkts «RINSING» (SKALOŠANA).

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Displejā redzams uzraksts «RINSING» (SKALOŠANA) un progresa josla, kas virzās uz priekšu, ar procentuālās vērtības norādi «■■■■ ■ 40%».

Pēc skalošanas iekārta automātiski atgriežas kafijas režīmā.

8 Vairāku kafijas krūzīšu pagatavošana ar krūzes funkciju

Šī funkcija ļauj jums pagatavot **vairākas kafijas krūzītes pilnībā automātiski, kuras tiek ielietas komplektā esošajā nerūsējošā tērauda termokrūzē**: Malšana, sadalīšana devās, presēšana,

www.markabolt.hu

pirmspagatavošana, gatavošana un kafijas biezumu izņemšana ir tāda, kāda aprakstīta iepriekšējā sadaļā.

Iekārta ir iepriekš iestatīta gatavot kafiju ar normālu stiprumu un vidēju krūzīšu lielumu. Jūs varat iestatīt arī savu vēlamo krūzītes lielumu un stiprumu, kā aprakstīts sadaļā „Krūzes programmas iestatīšana (kafijas stipruma un krūzes iepildīšanas līmeņa funkcija)“, lappuse 390.

☞ Pagrieziet nerūsējošā tērauda termokrūzes vāciņu uz noņemšanas pozīciju (17. att.), un noņemiet no krūzes vāciņu. Izskalojiet gan vāciņu, gan termokrūzi.

☞ Novietojiet termokrūzi zem kafijas automāta (D), ar vāciņu liešanas pozīcijā (18. att.). Kafijas automāts ir pilnībā jāuzbīda augšā, lai ļautu krūzi iebīdīt.

Displejā nepārtraukti redzams uzraksts «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (PIEPILDIET PUPIŅU TVERTNI UN ŪDENS TVERTNI, IZTUKŠOJIET ATLIKUMU TVERTNI, PIESPIEDIET OK), lai atgādinātu par pamatdarbībām, kas nepieciešamas, lai ļautu sagatavot vairākas kafijas.

☞ Kad ir pārbaudīts, vai ūdens tvertne ir pilna, pupiņu tvertnē ir pietiekami daudz kafijas pupiņu, un kafijas atlikumu tvertne ir tukša, piespiediet taustiņu "OK" (5. att.).

Augšējā rindā, displejā redzams kafijas stiprums, tāpat kā iestatīts izvēlnē "Jug" ("Krūze"), piem., «EXTRA-MILD JUG» (ĪPAŠI MAIGA KRŪZE). Displeja apakšējā rindā redzami ritināšanas taustiņi "<" vai ">" un krūzīšu skaits, kas tiks ielietas krūzē, piem., «< > 4».

ℹ Ja krūzes funkcijai vēlaties mainīt krūzīšu stiprumu un lielumu, turpiniet, kā aprakstīts sadaļā „Krūzes programmas iestatīšana (kafijas stipruma un krūzes iepildīšanas līmeņa funkcija)“, lappuse 390.

☞ Ja nepieciešams, piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">", lai ar 2 krūzīšu soļiem palielinātu vai samazinātu krūzīšu skaitu, kuru vēlaties ieliet krūzē (4, 6, 8, 10 krūzītes).

ℹ Ja dažu sekunžu laikā netiek piespiests neviens taustiņš, iekārta ieteiks nākamo soli displejā: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (IZVĒLIETIES KAFIJU SKAITU, PIESPIEDIET KRŪZES TAUSTIŅU).

☞ Kad ir izvēlēts nepieciešamais krūzīšu skaits, apstipriniet to, piespiežot taustiņu "JUG" ("KRŪZE") (19. att.).

Displejā redzama progresa josla, kas virzās uz priekšu, ar procentuālās vērtības norādi «■■■■ ■ 40%», kas ataino gatavošanas darbību statusu.

Kad progresa josla ir pilna un procentuālā vērtība ir sasniegusi 100%, iekārta aptur gatavošanu, un automātiski atgriežas kafijas režīmā.

☞ Tagad jūs varat paņemt termokrūzi un aizvērt vāciņu (20. att.), lai saglabātu kafiju siltu ilgāku laika periodu.

ℹ Ja nav pietiekami daudz kafijas pupiņu, lai pabeigtu nepieciešamo darbību, iekārta apturēs darbību un pagaidīs, līdz tiks piepildīta kafijas pupiņu tvertne un "JUG“ ("KRŪZE") taustiņš (19. att.) tiks piespiests. Piemēram, ja jūs ieprogrammējat 8 krūzītes, bet jums ir pupiņas tikai 6 krūzītēm,

www.markabolt.hu

iekārta pagatavos 6 krūzītes un tad apstāsies. Piepildiet kafijas pupiņu tvertni un tad piespiediet "JUG“ ("KRŪZE") taustiņu (19. att.). Kad tas ir izdarīts, iekārta pagatavos tikai pēdējās 2 krūzītes, lai sasniegtu ieprogrammēto 8 krūzīšu daudzumu.

Ja ir pārāk maz ūdens, lai pabeigtu nepieciešamo darbību, vai ja kafijas atlikumu tvertne ir pilna, iekārta apturēs darbību. Krūze ir jāizņem, lai piepildītu ūdens tvertni vai lai iztukšotu kafijas atlikumu tvertni; šajā brīdī pašreizējā programma tiek atcelta. Kad kļūda ir izlabota, programma ir jārestartē. Jāņem vērā kafijas daudzums, kas jau ir krūzē, lai krūze netiktu pārpildīta.

Ja parādās ziņojums «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (MALŠANA PĀRĀK SMALKI, NOREGULĒJIET DZIRNAVIŅAS UN PAGRIEZIET POGU), kafija ir samalta pārāk smalki. Ir jānomaina malšanas iestatījums; skatīt 12 "Malšanas kvalitātes iestatīšana“, lappuse 388.

9 Maltās kafijas lietošana

Šī funkcija ļauj jums pagatavot malto kafiju, piem., kafiju bez kofeīna.

Pārliecinieties, ka piltuvē nav palikusi maltā kafija un ka piltuvē nav iekļuvuši svešķermeņi. Maltās kafijas piltuve nav uzglabāšanas tvertne. Maltā kafija ir jāieber tieši pagatavošanas ierīcē.

☞ Pagrieziet pogu "Coffee strength / Pre-ground coffee" ("Kafijas stiprums/maltā kafija") (21. att.) uz vēlamo pozīciju (1 krūzītei) vai (2 krūzītēm), lai izvēlētos maltās kafijas funkciju. Tas atslēdz kafijas dzirnaviņu funkciju. Iekārtas displejā redzams «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP» (ESPRESSO KRŪZĪTE; MALTĀS KAFIJAS 1 KRŪZĪTE).

☞ Atveriet maltās kafijas piltuves vāciņu, un ieberiet svaigu malto kafiju (22. att.).

Izmantojiet tikai komplektā esošo mērkaroti. Nekad nepievienojiet vairāk par 2 līdzenām mērkarotēm, citādi iekārta nepagatavos kafiju, maltā kafija izšļakstīsies iekārtā, to sasmērējot, vai kafija tiks piegādāta pilienos un parādīsies ziņojums «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (SAMALTS PĀRĀK SMALKI; NOREGULĒJIET DZIRNAVIŅAS UN PAGRIEZIET POGU).

Nepievienojiet malto kafiju gatavošanas procesa laikā. Nākamajai krūzītei kafiju pievienojiet tikai tad, kad gatavošanas process ir pilnībā pabeigts un kafijas automāts ir gatavs. Nekad nepievienojiet malto kafiju, ja iekārta ir izslēgta, jo citādi tā izšļakstīsies iekārtas iekšpusē.

Malto kafiju izmantojiet tikai pilnībā automātiskos espresso kafijas automātos. Neberiet kafijas pupiņas, ūdenī šķīstošus vai sublimētus šķīstošos produktus vai jebkuru citu dzeramo pulveri maltās kafijas filtrā. Pārāk smalks kafijas pulveris var radīt bloķēšanos.

Ja ir bloķēta piltuves eja (sakarā ar mitrumu iekārtas iekšpusē, vai tāpēc, ka ir izmantotas vairāk nekā 2 mērkarotes ar malto kafiju), izmantojiet nazi vai karotes spalu, lai bīdītu kafiju uz leju (23. att). Tad izņemiet pagatavošanas ierīci un iztīriet to un iekārtu, kā aprakstīts sadaļā „Pagatavošanas ierīces tīrīšana“, lappuse 394".

☞ Aizveriet vāku.

www.markabolt.hu

Ja jūs neaktivizējiet nevienu taustiņu dažu sekunžu laikā pēc "Maltā kafija" funkcijas izvēlēšanās, iekārta ieteiks nākamo soli displejā: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (PIESPIEDIET 1 VAI 2 KRŪZĪŠU TAUSTIŅU)

☞ Lai izvēlētos nepieciešamo krūzītes lielumu, pagrieziet pogu "Krūzītes lielumam" (13. att.). Parādīsies izvēlētais krūzītes lielums.

☞ Piespiediet taustiņu "1 cup" ☐, lai pagatavotu vienu krūzīti, vai taustiņu "2 cups" ☐☐, lai pagatavotu 2 kafijas.

Kafija ir sagatavota.

Kad kafija ir pagatavota, lai atgrieztos uz kafijas pagatavošanu, izmantojot pupiņas, pagrieziet "Coffee strength / Pre-ground coffee" ("Kafijas stiprums/maltā kafija") pogu (21. att.) uz jebkuru kafijas stipruma iestatījumu (kafijas dzirnaviņas atkal tiek aktivizētas darbībai).

10 Piena putošana

Tvaiku var izmantot, lai putotu pienu un lai sakarsētu šķidrumus. Tā kā ir nepieciešama augstāka temperatūra, lai radītu tvaiku, nekā lai pagatavotu kafiju, kafijas automātam ir papildu tvaika režīms.

Lai pagatavotu kapučino, piepildiet lielo krūzīti 1/2-2/3 pilnu ar espresso, un tad pievienojiet saputotu pienu.

Uzmanību! Pastāv applaucēšanās draudi, kad darbojas tvaika caurulīte! Karsta ūdens vai tvaika izvade var izraisīt applaucēšanos. Neaktivizējiet tvaika caurulīti, līdz tā nav iegremdēta pienā.

☞ Lai radītu tvaiku, piespiediet taustiņu "Steam" ("Tvaiks") (24. att.).

Displejā, augšējā rindā redzams uzraksts «HEATING UP...» (NOTIEK UZSILDE...) un apakšējā rindā redzama progresa josla, kas virzās uz priekšu, ar procentuālās vērtības norādi «■■■■ ■ 40%». Kad uzsildes process ir pabeigts, displejā redzams uzraksts «STEAM» (TVAIKS). Iekārta ir gatava piena putošanai.

Ja jūs neveicat nekādu turpmāku darbību dažu sekunžu laikā pēc ziņojuma «STEAM» (TVAIKS) parādīšanās displejā, iekārta ieteiks nākamo soli, parādot «STEAM» (TVAIKS) displeja augšējā rindā un «TURN KNOB FOR STEAM» (PAGRIEZIET POGU TVAIKAM) apakšējā rindā.

Ja tvaika funkcija netiek izmantota ilgāk par 2 minūtēm, iekārta automātiski pārslēdzas atpakaļ uz kafijas režīmu.

Lai nerastos pārpalikušā ūdens sajaukšanās ar pienu putošanas laikā, ūdens vispirms ir jāizsūknē. Lai to izdarītu, novietojiet tvertni zem tvaika caurulītes un pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim (9. att.) uz pozīciju ♨, līdz sākas tvaika izlaide. Tad pagrieziet pogu atpakaļ uz pozīciju ●.

☞ Ielejiet beztauku, aukstu pienu krūzē, kas ir pietiekami maza, lai ietilptu zem tvaika caurulītes.

Pienam jābūt aukstam. Jāizmanto arī auksta krūze, ieteicams no nerūsējošā tērauda, kas pirms tam nav skalota karstā ūdenī.

☞ Izbīdiet tvaika caurulīti un turiet krūzi zem tvaika caurulītes, lai caurulītes atvere būtu nedaudz iegremdēta pienā (25. att.).

Uzmanību! Pastāv piemaisījumu risks no piekaltuša piena atlikumiem tvaika caurulītē. Centieties neiegremdēt tvaika

www.markabolt.hu

caurulīti pienā tik tālu, lai nosegtu gaisa ieplūdes atveri tvaika caurulītes augšpusē. Citādi pienu var iesūkt caurulītē un radīt piemaisījumus tvaika caurulītē.

☞ Pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim (9. att.) uz pozīciju . Displejā redzams tvaika process «STEAM» (TVAIKS). Piens ir saputots.

ℹ Lai iegūtu krēmīgākas putas, lēnām bīdiet tvertni uz augšu. Saputojiet pienu līdz vismaz dubultam tā apjomam.

ℹ Nevajadzētu vienā reizē izlaist tvaiku ilgāk nekā divas minūtes.

☞ Lai pabeigtu putošanu, pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim (9. att.) uz pozīciju ● un tad izņemiet krūzi. Displejā vēlreiz tiek norādīta gatavība tvaika radīšanai «STEAM - TURN KNOB FOR STEAM» (TVAIKS - PAGRIEZIET POGU TVAIKAM).

⚠ **Uzmanību!** Aplaucēšanās draudi no karsta piena izsmidzināšanās! Izslēdziet tvaiku pirms izņemat krūzi ar saputoto pienu.

☞ Izejiet no tvaika režīma, piespiežot taustiņu "Steam" ("Tvaiks") (24. att.) vai pagaidiet apm. 120 sek., kad iekārta automātiski atgriezīsies kafijas režīmā; displejā redzams «PLEASE WAIT...» (LŪDZU, UZGAIDIET...).

Tagad iekārta atkal ir gatava kafijas pagatavošanai; pēdējais izvēlētais kafijas iestatījums ir redzams displejā.

☞ Katru reizi, kad ir saputots piens, uz īsu brīdi pa caurulīti izteciniet nedaudz karsta ūdens, pagriežot pogu tvaikam un karstam ūdenim (6. att.) uz pozīciju.

Tas ir nepieciešams, lai piena atlikumi nenožūtu caurulītes iekšpusē un tādējādi to nebloķētu.

Izmantojiet piemērotu tvertni ūdens uztveršanai. Šī procesa laikā displejā redzams uzraksts «HOT WATER» (KARSTS ŪDENS).

☞ Tad pagrieziet pogu uz pozīciju ●; tagad displejā redzams pēdējais izvēlētais kafijas iestatījums.

10.1 Tvaika caurulītes tīrīšana

Svarīgi: lai nodrošinātu higiēnu, ir ieteicams ievērot šo procedūru katru reizi, kad tiek gatavots putots piens, lai nepieļautu piena sastāvēšanos caurulītē.

☞ Pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim pulksteņa rādītāja virzienā pozīcijā, cik vien tālu iespējams ●. Pagaidiet dažas minūtes, līdz tvaika caurulīte atdziest.

☞ Tad ar vienu roku cieši turiet atvēršanas caurulītes rokturi un ar otru atvienojiet tvaika caurulītes durkļa savienojumu, pagriežot to nedaudz pulksteņa rādītāja virzienā. Noņemiet tvaika caurulīti, pavelkot to uz leju (26. att.).

☞ Izņemiet tvaika caurulītes iekšējo daļu no atveramās caurulītes, pavelkot to uz leju.

☞ Uzmanīgi izmazgājiet tvaika caurulīti un iekšējo daļu siltā ūdenī.

☞ Pārliecinieties, ka abi 27. att. redzamie caurumi nav bloķēti. Ja nepieciešams, izduriet tos ar spraudīti un iztīriet tos.

☞ Nomainiet iekšējo daļu, nedaudz bīdot to uz augšu uz atveramās caurulītes.

☞ Nomainiet tvaika caurulīti, bīdot to uz augšu un pagriežot to pretēji pulksteņa rādītāja virzienam.

11 Karsta ūdens sagatavošana

Karsto ūdeni var izmantot, lai sasildītu krūzītes un lai pagatavotu karstos dzērienus, piem., tēju vai ātri pagatavojamās zupas.

www.markabolt.hu

⚠ Uzmanību! Kad darbojas karstā ūdens caurulīte, pastāv aplaucēšanās draudi! Karsta ūdens vai tvaika izvade var izraisīt aplaucēšanos. Karstā ūdens caurulīti aktivizējiet tikai tad, kad tvertne ir zem karstā ūdens caurulītes.

☞ Novietojiet tvertni zem karstā ūdens caurulītes.

☞ Pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim uz pozīciju (10. att.). Karstais ūdens tiek pagatavots; displejā redzams uzraksts «HOT WATER» (KARSTS ŪDENS).

ℹ Nevajadzētu vienā reizē tecināt karsto ūdeni ilgāk nekā 2 minūtes.

☞ Kad ir iztecināts karstais ūdens, pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim atpakaļ uz ● pozīciju (10. att.) un izņemiet tvertni.

12 Malšanas kvalitātes iestatīšana

Iekārta ir iepriekš iestatīta "malt vidējā kvalitātē". Ja uzskatāt, ka kafijas piegāde ir pārāk ātra vai pārāk lēna (pilienos), malšanas kvalitāti var noregulēt malšanas procesa laikā.

⚠ **Dzirnaviņu iestatījumu var mainīt tikai kafijas malšanas laikā. Regulēšanas veikšana stacionārām dzirnaviņām var sabojāt kafijas automātu.**

☞ Iestatiet malšanas kvalitāti (12. att.), izmantojot pogu malšanas kvalitātes iestatīšanai (2. att., T).

- Ja kafija tiek piegādāta pilienos vai netiek piegādāta vispār, pagrieziet pogu par vienu klikšķi pulksteņa rādītāja virzienā. Grieziet pa vienam klikšķim, līdz kafija tiek piegādātā apmierinošā veidā.
- Ja kafija tiek piegādāta pārāk ātri un krēms neatbilst jūsu garšai, pagrieziet pogu par vienu klikšķi pretēji pulksteņa rādītāja virzienam.

ℹ Nepagrieziet pogu malšanas kvalitātes iestatīšanai pārāk tālu, citādi, izvēloties 2 krūzītes, kafija var tecēt pilienos.

ℹ Šo regulējumu efekts būs redzams tikai vismaz pēc 2 kafijas krūzīšu pagatavošanas.

Izņemiet svešķermeņus no dzirnaviņām

Tādi svešķermeņi kā mazi akmentiņi dzirnaviņās var sabojāt dzirnaviņas. Svešķermenis kafijā rada skaļu, regulāru grabēšanu. Ja dzirdat šo troksni kafijas malšanas laikā, nekavējoties izslēdziet kafijas automātu un zvaniet klientu apkalpes centram. **Bloķēšanās vai bojājumi, kurus radījuši svešķermeņi dzirnaviņās, var anulēt garantiju.**

13 Izvēlnes iestatījumi

13.1 Valodas iestatīšana

Jūs varat izvēlēties no vairākām valodām. Citu valodu var izvēlēties sekojošā veidā:

☞ Piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.). Parādās izvēlnes punkts «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Iestatītā valoda parādās displejā.

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās vēlamā valoda.

☞ Kad vēlamā valoda ir redzama, apstipriniet to ar "OK" taustiņu (5. att.). Tagad šī valoda ir ieprogrammēta.

www.markabolt.hu

Ja "OK" netiek piespiests, aptuveni pēc 120 sek., iekārta automātiski atgriežas uz kafijas režīmu, nesaglabājot iestatījumu.

ℹ Pēc programmēšanas displejs automātiski atgriežas izvēlnes punktā «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Lai atgrieztos kafijas režīmā, piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.) vai pagaidiet aptuveni 120 sek., lai iekārta automātiski atgrieztos kafijas režīmā.

13.2 Kafijas temperatūras iestatīšana

Iespējams izvēlēties no trīs temperatūras līmeņiem. Kafijas temperatūras līmeņi ir definēti sekojoši:

«TEMPERATURE LOW» (TEMPERATŪRA ZEMA)

«TEMPERATURE MEDIUM» (TEMPERATŪRA VIDĒJA)

«TEMPERATURE HIGH» (TEMPERATŪRA AUGSTA)

Rūpnīcas iestatījums ir «TEMPERATURE HIGH» (TEMPERATŪRA AUGSTA). Jūs šo iestatījumu varat mainīt šādi:

☞ Piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.). Parādās izvēlnes punkts «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās izvēlnes punkts «TEMPERATURE» (TEMPERATŪRA).

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Displejā redzams pašreizējais iestatījums, piem., «TEMPERATURE HIGH» (TEMPERATŪRA AUGSTA).

☞ Ja nepieciešams, izvēlieties citu temperatūru, izmantojot ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.).

☞ Kad nepieciešamā temperatūra ir norādīta, apstipriniet to ar "OK" taustiņu (5. att.). Tagad šī temperatūa ir ieprogrammēta.

Ja "OK" netiek piespiests, aptuveni pēc 120 sek., iekārta automātiski atgriežas uz kafijas režīmu, nesaglabājot iestatījumu.

ℹ Pēc programmēšanas displejs automātiski atgriežas izvēlnes punktā «temperature» ("temperatūra").

☞ Lai atgrieztos kafijas režīmā, piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.) vai pagaidiet aptuveni 120 sek., lai iekārta automātiski atgrieztos kafijas režīmā.

13.3 Izslēgšanās laika iestatīšana

Ja kafijas automāts netiek lietots ilgāku laika periodu, tas automātiski izslēdzas ekonomijas iemeslu dēļ.

Jūs varat izvēlēties no trīs izslēgšanās laikiem (automātiskā izslēgšanās pēc 1-3 stundām):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (AUTOM. IZSLĒGŠANĀS LAIKS 1 H)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (AUTOM. IZSLĒGŠANĀS LAIKS 2 H)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (AUTOM. IZSLĒGŠANĀS LAIKS 3 H)

Rūpnīcas iestatījums ir «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (AUTOM. IZSLĒGŠANĀS LAIKS 1 H). Jūs šo iestatījumu varat mainīt šādi:

☞ Piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.). Parādās izvēlnes punkts «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās izvēlnes punkts «AUTO SHUTOFF TIME» (AUTOM. IZSLĒGŠANĀS LAIKS).

www.markabolt.hu

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Displejā tiek norādīts pašreizējais iestatījums, piem. «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (AUTOM. IZSLĒGŠANĀS LAIKS 1 H).

☞ Ja nepieciešams, izvēlieties citu izslēgšanās laiku ar ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.).

☞ Kad nepieciešamais izslēgšanās laiks ir norādīts, apstipriniet to ar "OK" taustiņu (5. att.). Tagad šis izslēgšanās laiks ir ieprogrammēts.

Ja "OK" netiek piespiests, aptuveni pēc 120 sek., iekārta automātiski atgriežas uz kafijas režīmu, nesaglabājot iestatījumu.

ℹ Pēc programmēšanas displejs atgriežas izvēlnes punktā «AUTO SHUTOFF TIME» (AUTOM. IZSLĒGŠANĀS LAIKS).

☞ Lai atgrieztos kafijas režīmā, piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.) vai pagaidiet aptuveni 120 sek., lai iekārta automātiski atgrieztos kafijas režīmā.

13.4 Krūzes programmas iestatīšana (kafijas stipruma un krūzes iepildīšanas līmeņa funkcija)

Rūpnīcā krūzes funkcijai ir iestatītas standarta vērtības. Jūs varat mainīt un saglabāt iestatījumus, kas atbilst jūsu garšai. Jūs varat izvēlēties kafijas stiprumu 5 pakāpēs no ļoti maigas līdz ļoti stiprai un iepildīšanas līmeni no 10 pakāpēm ar progresa joslu.

Jūs šos iestatījumus varat mainīt šādi:

☞ Piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.). Parādās izvēlnes punkts «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās izvēlnes punkts «JUG PROGRAM» (KRŪZES PROGRAMMA).

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Displejs norāda «JUG COFFEE TASTE» (KRŪZE KAFIJAS GARŠA).

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Displejā redzams pašreizējais iestatījums, piem., «extra-mild jug» ("ļoti maiga garša").

☞ Ja nepieciešams, izvēlieties citu stiprumu no 5 pakāpēm, sākot no ļoti maigas līdz ļoti stiprai, izmantojot ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.).

☞ Kad nepieciešamais stiprums ir norādīts, apstipriniet to ar "OK" taustiņu (5. att.). Tagad šis kafijas stiprums ir ieprogrammēts.

Ja "OK" netiek piespiests, aptuveni pēc 120 sek., iekārta automātiski atgriežas uz kafijas režīmu, nesaglabājot iestatījumu.

ℹ Pēc programmēšanas displejs automātiski atgriežas izvēlnes punktā «JUG COFFEE TASTE» (KRŪZE KAFIJAS GARŠA).

☞ Ja vēlaties mainīt un saglabāt iepildīšanas līmeni krūzes funkcijai, piespiediet ritināšanas taustiņu ">" (5. att.), līdz parādās izvēlnes punkts «JUG OR CUP LEVEL» (KRŪZES VAI KRŪZĪTES LĪMENIS).

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.).

☞ Displejā redzama josla, ko var palielināt vai samazināt: tā ataino krūzītes iepildīšanas līmeni. Ja nepieciešams, izvēlieties citu iepildīšanas līmeni no 10 pakāpēm ar ritināšanas taustiņiem "<" vai ">" (5. att.).

ℹ Maksimālais joslas norādījums atbilst maksimālajam iespējamam krūzītes iepildīšanas līmenim krūzes funkcijai ar apm. 125 ml.

www.markabolt.hu

☞ Kad nepieciešamais iepildīšanas līmenis ir norādīts, apstipriniet to ar "OK" taustiņu (5. att.). Tagad iepildīšanas līmenis ir ieprogrammēts.

Ja "OK" netiek piespiests, aptuveni pēc 120 sek., iekārta automātiski atgriežas uz kafijas režīmu, nesaglabājot iestatījumu.

ℹ Pēc programmēšanas displejs automātiski atgriežas izvēlnes punktā «JUG OR CUP LEVEL» (KRŪZES VAI KRŪZĪTES LĪMENIS).

☞ Lai atgrieztos kafijas režīmā, divreiz piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.) vai pagaidiet aptuveni 120 sek., lai iekārta automātiski atgrieztos kafijas režīmā.

13.5 Kafijas programmas iestatīšana (iepildīšanas līmeņa ieprogrammēšana)

Rūpnīcā kafijas automātam ir iestatīti standarta izmēri. Šos mērījumus iespējams individuāli pielāgot un saglabāt, lai tie atbilstu jūsu garšai, katram krūzīšu lielumam.

Ir iespējams mainīt un saglabāt iepildīšanas līmeni katram no pieciem krūzīšu lielumiem «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO KRŪZĪTE), «SMALL CUP» (MAZA KRŪZĪTE), «MEDIUM CUP» (VIDĒJA KRŪZĪTE), «LARGE CUP» (LIELA KRŪZĪTE), «MUG» (KRŪZE):

☞ Piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.). Parādās izvēlnes punkts «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās izvēlnes punkts «COFFEE PROGRAM» (KAFIJAS PROGRAMMA).

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Displejā redzams «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO KRŪZĪTE).

☞ Ja nepieciešams, izvēlieties citu krūzītes lielumu ar ritināšanas taustiņiem "<" vai ">" (5. att.).

☞ Kad nepieciešamais krūzītes lielums ir norādīts, apstipriniet to ar "OK" taustiņu (5. att.).

☞ Displejā redzama josla, ko iespējams palielināt vai samazināt; tā ataino iepildīšanas līmeni krūzītes lielumam. Ja nepieciešams, izvēlieties citu iepildīšanas līmeni no 10 pakāpēm, izmantojot ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.).

ℹ Maksimālais joslas norādījums atbilst maksimālajam iespējamam krūzītes iepildīšanas līmenim ar apm. 220 ml.

☞ Kad nepieciešamais iepildīšanas līmenis ir norādīts, apstipriniet to ar "OK" taustiņu (5. att.). Tagad iepildīšanas līmenis ir ieprogrammēts.

Ja "OK" netiek piespiests, aptuveni pēc 120 sek., iekārta automātiski atgriežas uz kafijas režīmu, nesaglabājot iestatījumu.

ℹ Pēc programmēšanas displejs automātiski atgriežas izvēlnes punktā iepildīšanas līmeņa iestatīšanai, piem., «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO KRŪZĪTE).

☞ Lai atgrieztos kafijas režīmā, divreiz piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.) vai pagaidiet aptuveni 120 sek., lai iekārta automātiski atgrieztos kafijas režīmā.

ℹ Iepildīšanas līmeņa saglabāšana ir iespējama tikai 1 krūzītei. Ja tiek gatavotas 2 krūzītes, saglabātās vērtības tiek dubultotas.

www.markabolt.hu

13.6 Pagatavoto kafiju, krūžu un veikto atkaļķošanu skaita noteikšana (statistika)

Kafijas automāts var parādīt

– kopējo pagatavoto kafijas krūzīšu skaitu,
– pagatavoto krūžu skaitu, ietverot 4 krūzītes, 6 krūzītes, 8 krūzītes un 10 krūzītes, kā arī
– veikto atkaļķošanu skaitu.

ℹ Ja vienlaicīgi tiek gatavotas 2 kafijas krūzītes, tiek skaitītas arī 2 kafijas krūzītes.

☞ Piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.).
Parādās izvēlnes punkts «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās izvēlnes punkts «STATISTICS» (STATISTIKA).

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Displejā redzams pagatavoto krūzīšu skaits līdz šim brīdim, piem.,
«TOT. COFFEES 135»
(KOP. KAFIJAS 135)
135 pagatavotām kafijām.

☞ Atkārtoti piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), lai norādītu krūžu skaitu, kas pagatavotas katram iespējamam lielumam krūzes funkcijā (4 krūzītes, 6 krūzītes, 8 krūzītes, 10 krūzītes). Displejā redzams pagatavoto krūžu skaits attiecīgajā krūzīšu lielumā, piem., «JUG 4 CUPS 12» (KRŪZE 4 KRŪZĪTES), kurā ir pagatavotas 12 krūzes, un katra ietver 4 krūzītes.

☞ Atkārtoti piespiediet ritināšanas taustiņu ">" (5. att.), lai norādītu veikto atkaļķošanu skaitu, piem.,
«TOT. DESCALES 5»
(KOP. ATKAĻĶOŠANAS 5)
5 atkaļķošanām.

☞ Lai atgrieztos kafijas režīmā, divreiz piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.) vai pagaidiet aptuveni 120 sek., lai iekārta automātiski atgrieztos kafijas režīmā.

13.7 Iekārtas atiestatīšana uz rūpnīcas iestatījumu (atiestatīt uz noklusējuma vērtību)

Šī funkcija tiek izmanota, lai atiestatītu izmaiņas, kuras ir veiktas rūpnīcas iestatījumiem.

Tiek ietekmēti sekojoši iestatījumi vai saglabātās vērtības:

- ūdens cietība
- krūzītes iepildīšanas līmeņi
- kafijas temperatūra
- izslēgšanās laiks

☞ Piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.).
Parādās izvēlnes punkts «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņu "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās izvēlnes punkts «RESET TO DEFAULT» (ATIESTATĪT UZ NOKLUSĒTO VĒRTĪBU).

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Displejā redzams «RESET TO DEFAULT NO» (ATIESTATĪT UZ NOKL. VĒRTĪBU "NĒ").

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņu "<" (5. att.), līdz parādās izvēlnes punkts «RESET TO DEFAULT YES» (ATIESTATĪT UZ NOKL. VĒRTĪBU "JĀ")

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Tagad iekārta ir atiestatīta uz rūpnīcas iestatījumiem.

Ja "OK" netiek piespiests, aptuveni pēc 120 sek., iekārta automātiski atgriežas uz kafijas režīmu un iekārta netiek atiestatīta uz rūpnīcas iestatījumiem.

www.markabolt.hu

Pēc ieprogrammēšanas iekārta automātiski atgriežas kafijas režīmā.

14 Tīrīšana un kopšana

Lai nodrošinātu nemainīgu kafijas kvalitāti un nevainojamu darbību, vienmēr saglabājiet kafijas automātu tīru.

14.1 Regulāra tīrīšana

Uzmanību! Pirms tīrīšanas izslēdziet kafijas automātu un ļaujiet tam atdzist.

Piezīme! Nekad nemazgājiet kafijas automātu vai tā atsevišķas daļas trauku mazgājamā mašīnā. Nekad nemērcējiet kafijas automātu ūdenī.

Piezīme! Nekad nelejiet ūdeni kafijas pupiņu tvertnē, jo tas sabojās dzirnaviņas.

Neizmantojiet abrazīvus, ķīmiskus vai korozīvus tīrīšanas materiālus. Slaukiet korpusa iekšpusi un ārpusi tikai ar mitru drānu.

☞ Katru dienu izņemiet ūdens tvertni (6. att.) un izlejiet atlikušo ūdeni. Izskalojiet ūdens tvertni ar svaigu ūdeni. Izmantojiet svaigu ūdeni katru dienu.

☞ Iztukšojiet kafijas atlikumu tvertni katru dienu vai, visvēlākais, kad displejā parādās uzraksts to izdarīt; skatīt 14.2 "Kafijas atlikumu tvertnes iztukšošana“, lappuse 393.

☞ Regulāri iztukšojiet pilienu savācēju. To var izdarīt jebkurā brīdī, taču tas ir jādara, kad sarkanais pilienu savācēja pludiņš (28. att.) parādās caur atveri pilienu režģī.

☞ Regulāri (vismaz reizi nedēļā) tīriet ūdens tvertni (N), pilienu savācēju (O), pilienu režģi (A) un kafijas atlikumu tvertni (Q) ar siltu ūdeni, maigu mazgāšanas šķidrumu un iespējams ar birsti.

☞ Katru reizi, kad iekārta ir izmantota putošanai, noņemiet tvaika caurulīti un notīriet piena atlikumus, skatīt „Tvaika caurulītes tīrīšana“, lappuse 387.

☞ Pārbaudiet, vai caurumi kafijas automātā nav bloķēti. Lai tos atbloķētu, nokasiet visus sausos kafijas atlikumus ar adatu (29. att.).

14.2 Kafijas atlikumu tvertnes iztukšošana

Ierīce skaita kafijas pagatavošanas reizes. Ik pēc 14 atsevišķām kafijām (vai 7 dubultām) iekārtas displejā parādās ziņojums: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (IZTUKŠOJIET KAFIJAS ATLIKUMU TVERTNI), lai norādītu, ka kafijas atlikumu tvertne ir pilna un ir jāiztukšo un jāiztīra. Kamēr kafijas atlikumu tvertne netiek iztīrīta, iekārta turpina rādīt šo ziņojumu un nevar pagatavot kafiju.

☞ Lai to iztīrītu, atslēdziet un atveriet apkopes durtiņas, piespiežot attiecīgo pogu (30. att.), tad izņemiet pilienu savācēju (31. att.) un iztukšojiet, un iztīriet to.

☞ Iztukšojiet kafijas atlikumu tvertni un kārtīgi to iztīriet, pārliecinoties, ka visi pārpalikumi, kas nogulsnējušies apakšā, ir likvidēti.

Svarīgi: katru reizi, kad jūs izvelkat pilienu savācēju, kafijas atlikumu tvertne arī **ir** jāiztukšo, pat ja tā nav pilnīgi pilna. Ja tas netiek izdarīts, tad nākamajā kafijas gatavošanas reizē kafijas biezumi tvertnē var pārsniegt maksimālo līmeni un bloķēt iekārtu.

Kad ir izņemta atlikumu tvertne, displejā redzmas «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (IEVIETOJIET KAFIJAS ATLIKUMU TVERTNI).

www.markabolt.hu

Ja kafijas automāts tiek izmantots ikdienā, iztukšojiet tvertni katru dienu.
Tvertni vienmēr iztukšojiet, kad kafijas automāts ir ieslēgts, citādi kafijas automāts nereģistrē, ka tvertne ir iztukšota.

14.3 Dzirnaviņu tīrīšana

Izmantojiet mīkstu birsti vai putekļsūcēju, lai likvidētu maltās kafijas pārpalikumus no kafijas pupiņu tvertnes.

Piezīme! Nekad nelejiet ūdeni dzirnaviņās. Tas sabojās dzirnaviņas.

☞ Piespiediet taustiņu "On/Off" ("Ieslēgt/izslēgt") (11. att.) un galveno slēdzi (8. att.), lai izslēgtu kafijas automātu. Izraujiet vadu no kontaktligzdas.

☞ Izņemiet visas atlikušās kafijas pupiņas (jūs varat izmantot putekļsūcēju ar šļūteni vai piederumu spraugu tīrīšanai, lai to izdarītu).

Ja svešķermeni nav iespējams izņemt, sazinieties ar klientu apkalpes centru. **Bloķēšanās vai bojājumi, kurus radījuši svešķermeņi dzirnaviņās, var anulēt garantiju.**

Uzmanību! Pastāv risks savainoties, ja tiek pārvietotas dzirnaviņas. Nekad neieslēdziet kafijas automātu, ja darbojaties ar dzirnaviņām. Tas var radīt nopietnus ievainojumus. Pirms darba uzsākšanas pārliecinieties, ka iekārtas vads nav iesprausts kontaktligzdā.

☞ Izmantojiet nelielu kafijas pupiņu daudzumu, lai pārbaudītu dzirnaviņu pareizu darbību, pagatavojot kafijas krūzīti. Kad dzirnaviņas tiek izmantotas pirmo reizi, vai pēc tīrīšanas, pagatavošanas ierīcē iekļūs mazāk maltās kafijas, jo vispirms ir jāpiepilda kanāls. Tas var ietekmēt pirmo kafijas krūzīti.

14.4 Pagatavošanas ierīces tīrīšana

Mēs iesakām regulāri tīrīt pagatavošanas ierīci (atkarībā no lietošanas biežuma). Ja kafijas automāts netiks ilgāku laiku izmantots (piem., brīvdienās), iztukšojiet kafijas atlikumu tvertni un ūdens tvertni un kārtīgi iztīriet kafijas automātu, ieskaitot pagatavošanas ierīci.

Dariet sekojošo:

☞ Izslēdziet iekārtu, piespiežot taustiņu "On/Off" ("Ieslēgt/izslēgt") (11. att.) (neizraujiet no kontaktligzdas), un pagaidiet, kad izslēgsies displejs.

☞ Atslēdziet un atveriet apkopes durtiņas priekšpusē, piespiežot attiecīgo atvēršanas pogu (30. att.).

☞ Izņemiet pilienu savācēju un kafijas atlikumu tvertni (31. att.) un iztīriet tos.

☞ Piespiediet abas sarkanās atbrīvošanas pogas uz pagatavošanas ierīces no abām malām, piespiežot uz priekšu centru (32. att.), un izvelciet to.

Svarīgi: pagatavošanas ierīci iespējams izņemt tikai tad, ja iekārta ir izslēgta ar taustiņu ON/OFF (Ieslēgt/izslēgt) ⏻ iekārtas priekšpusē. To nevajag atvienot no elektropadeves. Mēģinājums izņemt pagatavošanas ierīci, kad iekārta ir ieslēgta, var radīt nopietnus bojājumus.

☞ Mazgājiet pagatavošanas ierīci zem tekoša ūdens, neizmantojot mazgāšanas līdzekļus.
Pagatavošanas ierīci nekad nemazgājiet trauku mazgājamā mašīnā.

☞ Kārtīgi iztīriet iekārtas iekšpusi. Lai likvidētu kafijas nogulsnes iekārtas iekšpusē, nokasiet tās ar plastmasas vai koka dakšiņu vai līdzīgu instrumentu, kas nesaskrāpēs virsmu (33. att.), tad ar putekļsūcēju sasūciet atlikumus (34. att.).

www.markabolt.hu

☞ Nomainiet pagatavošanas ierīci (36. att., a), bīdot to iekšā turētājā (36. att., b) un iebīdot tapu (36. att., c). Tapa ir jāievieto caurulē pagatavošanas ierīces apakšā (36. att., d).

☞ Stingri iespiediet PUSH (PIESPIEST) simbolu (36. att., e), līdz pagatavošanas ierīce noklikšķ savā vietā.

☞ Kad ir dzirdams klikšķis, pārbaudiet, vai sarkanās pogas (36. att., f) ir atvērušās, citādi apkopes durtiņas nevar aizvērt.

37. att.: Abas sarkanās pogas ir pareizi atvērušās.

38. att.: Abas sarkanās pogas nav atvērušās.

☞ Nomainiet pilienu savācēju, pabeidziet ar kafijas atlikumu tvertni.

☞ Aizveriet apkopes durtiņas.

ℹ Ja pagatavošanas ierīce nav pareizi ievietota, piem., kad ir dzirdams klikšķis, tai atrodoties pareizajā vietā, un abas sarkanās pogas nav pareizi atvērušās, apkopes durtiņas nevar aizvērt.

ℹ Ja ir grūti ievietot pagatavošanas ierīci, pirms tās ievietošanas stingri saspiediet to līdz pareizajam lielumam, vienlaicīgi to saspiežot no augšas un apakšas, kā parādīts 35. attēlā.

ℹ Ja joprojām ir grūti ievietot pagatavošanas ierīci, atstājiet to ārpus iekārtas, aizveriet apkopes durtiņas, atvienojiet iekārtu no elektropadeves, tad atkal pieslēdziet.

Pagaidiet, līdz displejs ir izslēdzies, tad atveriet apkopes durtiņas un nomainiet pagatavošanas ierīci.

14.5 Atkaļķošanas programmas palaide

Atkaļķošanas programma ļauj vienkārši un efektīvi atkaļķot kafijas automātu. Kafijas automāts ir jāatkaļķo, kad displejā parādās attiecīga instrukcija ar ziņojumu «DESCALE» (ATKAĻĶOT).

⚠ Svarīgi: nekādā gadījumā neizmantojiet atkaļķotājus, kurus neiesaka Electrolux. Ja tiek izmantoti citi atkaļķošanas līdzekļi, Electrolux neuzņemas atbildību par bojājumiem. Jūs varat iegūt atkaļķošanas šķidrumu no speciāliem mazumtirgotājiem vai no Electrolux apkalpes līnijas.

ℹ Atkaļķošanas process ilgst apmēram 45 minūtes un to nedrīkst pārtraukt. Elektrības padeves kļūmes vai traucējumu gadījumā programma ir jāsāk no sākuma!

☞ Pirms atkaļķošanas programmas uzsākšanas iztīriet pagatavošanas ierīci (skatīt „Pagatavošanas ierīces tīrīšana“, lappuse 394).

☞ Piespiediet taustiņu "Menu" ("Izvēlne") (4. att.). Parādās izvēlnes punkts «CHOOSE LANGUAGE» (IZVĒLIETIES VALODU).

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņus "<" vai ">" (5. att.), līdz parādās izvēlnes punkts «DESCALE» (ATKAĻĶOT).

☞ Apstipriniet izvēlnes punktu ar "OK" taustiņu (5. att.). Displejā redzams «DESCALE NO» (ATKAĻĶOT NĒ).

☞ Piespiediet ritināšanas taustiņu "<", un displejā redzams «DESCALE YES» (ATKAĻĶOT JĀ).

☞ Apstipriniet ar "OK" taustiņu (5. att.). Atkaļķošanas programma ir uzsākta.

ℹ Ja "OK" netiek piespiests, aptuveni pēc 120 sek., iekārta automātiski atgriežas uz kafijas režīmu un atkaļķošanas programma netiks uzsākta.

Displeja augšējā rindā redzami mainīgi ziņojumi «ADD DESCALER» (PIEVIENOJIET ATKAĻĶ. ŠĶIDRUMU) un «TURN

www.markabolt.hu

STEAM KNOB» (PAGRIEZIET TVAIKA POGU), bet apakšējā rindā redzama progresa josla, kas virzās uz priekšu, ar procentuālās vērtības norādi, piem., «■ ■ 5%».

☞ Iztukšojiet ūdens tvertni, piepildiet tvertni ar vismaz 1 litru ūdens un pievienojiet atkaļķošanas līdzekli.

⚠ Piezīme: pārliecinieties, ka atkaļķošanas līdzeklis tiek izšļakstīts uz virsmām, kas jūtīgas pret skābi, piemēram, marmors, kaļķakmens un keramika.

☞ Novietojiet tvertni ar vismaz 1,5 litru tilpumu zem tvaika caurulītes (9. att.).

☞ Pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim uz pozīciju .

Atkaļķošanas programma sākas, un atkaļķošanas līdzeklis tek ārā pa tvaika caurulīti. Displejā redzams «DESCALING» (NOTIEK ATKAĻĶOŠANA) un progresa josla, kas virzās uz priekšu, ar procentuālās vērtības norādi, piem., «■■■■ ■ 25%».

Atkaļķošanas programma automātiski veic skalošanas un pauzu sēriju, lai likvidētu kaļķakmens nogulsnes kafijas automāta iekšpusē.

Aptuveni pēc 45 minūtēm ūdens tvertne būs tukša un displeja augšējā rindā būs redzami mainīgi ziņojumi «DESCALE COMPLETE» (ATKAĻĶOŠANA PABEIGTA) un «TURN STEAM KNOB» (PAGRIEZIET TVAIKA POGU), bet apakšējā rindā būs redzama progresa josla ar procentuālās vērtības norādi «■■■■■ ■ 50%».

☞ Pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim atpakaļ uz pozīciju ●.

Tagad iekārta ir gatava skalošanai ar svaigu ūdeni. Displeja augšējā rindā būs redzami mainīgi ziņojumi «RINSING» (SKALOŠANA) un «FILL TANK» (UZPILDIET TVERTNI), bet apakšējā rindā būs redzama progresa josla ar procentuālās vērtības norādi «■■■■■ ■ 50%».

☞ Izņemiet ūdens tvertni un piepildiet ar svaigu ūdeni, un tad ielieciet atpakaļ iekārtā. Displeja augšējā rindā būs redzami mainīgi ziņojumi «RINSING» (SKALOŠANA) un «TURN STEAM KNOB» (PAGRIEZIET TVAIKA POGU), bet apakšējā rindā būs redzama progresa josla ar procentuālās vērtības norādi «■■■■■ ■ 50%».

☞ Iztukšojiet tvertni zem tvaika caurulītes un nomainiet to tur.

☞ Pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim uz pozīciju .

Tiek veikta skalošanas procedūra ar svaigu ūdeni, un skalošanas ūdens iztek pa tvaika caurulīti. Displejā redzams uzraksts «RINSING» (SKALOŠANA) un progresa josla, kas virzās uz priekšu, ar procentuālās vērtības norādi, piem., «■■■■■ ■ 55%».

Pēc dažām minūtēm ūdens tvertne būs tukša un displeja augšējā rindā būs redzami mainīgi ziņojumi «RINSING COMPLETE» (SKALOŠANA PABEIGTA) un «TURN STEAM KNOB» (PAGRIEZIET TVAIKA POGU), bet apakšējā rindā būs redzama progresa josla ar procentuālās vērtības norādi «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim atpakaļ uz pozīciju ●.

Displejā redzami mainīgi ziņojumi «RINSING COMPLETE» (SKALOŠANA PABEIGTA) un «FILL TANK» (UZPILDIET TVERTNI).

www.markabolt.hu

☞ Iztukšojiet tvertni ar skalošanas ūdeni.

☞ Izņemiet ūdens tvertni, piepildiet to ar svaigu ūdeni un ievietojiet to.

Tagad iekārta ir gatava lietošanai un tās statuss ir tāds pats kā pēdējam izvēlētajam kafijas režīmam.

ⓘ Pēc atkaļķošanas programmas palaides ir ieteicams izliet pirmo iekārtā pagatavoto kafijas krūzīti.

15 Ko darīt, ja displejā redzami sekojoši ziņojumi...

«FILL TANK» (UZPILDIET TVERTNI)

- Ūdens tvertne ir tukša vai nepareizi novietota.

☞ Piepildiet ūdens tvertni, kā aprakstīts sadaļā „Ūdens iepildīšana“, lappuse 378 un ievietojiet to pilnībā.

- Tvertne ir netīra vai pārklājusies ar kaļķakmeni.

☞ Izskalojiet vai atkaļķojiet ūdens tvertni.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (SAMALTS PĀRĀK SMALKI; NOREGULĒJIET DZIRNAVIŅAS UN PAGRIEZIET TVAIKA POGU)

- Iekārta nevar pagatavot kafiju.

☞ Novietojiet tvertni zem tvaika caurulītes un pagrieziet pogu tvaikam un karstam ūdenim pretēji pulksteņa rādītāja virzienam uz pozīciju (9. att.).

- Kafija tek pārāk lēni.

☞ Pagrieziet pogu malšanas kvalitātes iestatīšanai (12. att.) par vienu klikšķi pulksteņa rādītāja virzienā (skatīt 12 "Malšanas kvalitātes iestatīšana“, lappuse 388).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (IZTUKŠOJIET KAFIJAS ATLIKUMU TVERTNI)

- Kafijas atlikumu tvertne ir pilna.

☞ Iztukšojiet kafijas atlikumu tvertni un iztīriet to kā aprakstīts sadaļā 14.2 "Kafijas atlikumu tvertnes iztukšošana“, lappuse 393, tad nomainiet to.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (IEVIETOJIET KAFIJAS ATLIKUMU TVERTNI)

- Kafijas atlikumu tvertne pēc tīrīšanas droši vien nav nomainīta.

☞ Atveriet apkopes durtiņas un ievietojiet kafijas atlikumu tvertni.

«ADD PRE-GROUND COFFEE» (PIEVIENOJIET MALTO KAFIJU)

- Ar izvēlētu maltās kafijas funkciju, maltā kafija netiek iebērta maltās kafijas piltuvē.

☞ Pievienojiet malto kafiju kā aprakstīts nodaļā „Maltās kafijas lietošana“, lappuse 385.

«FILL BEAN CONTAINER» (PIEPILDIET PUPIŅU TVERTNI)

- Ir izbeigušās kafijas pupiņas.

☞ Piepildiet kafijas pupiņu tvertni, skatīt „Kafijas pupiņu tvertnes piepildīšana“, lappuse 378.

- Ja kafijas dzirnaviņas ir ļoti skaļas, tas var nozīmēt, ka mazs akmentiņš kafijas pupiņās ir bloķējis dzirnaviņas.

☞ Sazinieties ar klientu apkalpes centru. **Bloķēšanās vai bojājumi, kurus radījuši svešķermeņi dzirnaviņās, var anulēt garantiju.**

«PLEASE DESCALE !» (LŪDZU, ATKAĻĶOJIET!)

- Tas norāda kaļķakmens esamību iekārtā.

☞ Atkaļķošanas procedūra, kas aprakstīta sadaļā „Atkaļķošanas programmas palaide“, lappuse 395, ir jāveic pēc iespējas ātrāk.

www.markabolt.hu

«CLOSE DOOR» (AIZVERIET DURTIŅAS)

- Apkopes durtiņas ir atvērtas.

☞ Aizveriet apkopes durtiņas. Ja apkopes durtiņas nevar aizvērt, pārbaudiet, vai pagatavošanas ierīce ir pareizi ievietota (skatīt „Pagatavošanas ierīces tīrīšana“, lappuse 394)

«INSERT BREWING UNIT!» (IEVIETOJIET PAGATAVOŠANAS IERĪCI!)

- Iespējams, ka pagatavošanas ierīce pēc tīrīšanas nav nomainīta.

☞ Ievietojiet pagatavošanas ierīci; skatīt „Pagatavošanas ierīces tīrīšana“, lappuse 394.

«GENERAL ALARM» (VISPĀRĒJS BRĪDINĀJUMS)

- Iekārtas iekšpuse ir ļoti netīra.

☞ Kārtīgi iztīriet iekārtas iekšpusi; skatīt „Pagatavošanas ierīces tīrīšana“, lappuse 394. Ja ziņojums joprojām ir redzams pēc tīrīšanas, sazinieties ar klientu apkalpes centru.

16 Problēmas, kuras var atrisināt pirms zvanīšanas klientu apkalpes centram

Ja iekārta nedarbojas, nepareizas darbības cēloņus var noteikt un atrisināt, skatot nodaļu „Ko darīt, ja displejā redzami sekojoši ziņojumi...“, lappuse 397. No otras puses, ja ziņojums nav redzams, veiciet sekojošas pārbaudes pirms zvanāt kientu apkalpes centram.

Kafija nav karsta

- Krūzītes netika sasildītas.

☞ Sasildiet krūzītes, izskalojot tās karstā ūdenī vai atstājot tās uz vismaz 20 minūtēm uz saslidīta krūzīšu paliktņa (H) (skatīt „Padomi karstākas kafijas pagatavošanai“, lappuse 383).

- Pagatavošanas ierīce ir pārāk auksta.

☞ Sasildiet pagatavošanas ierīci, izvēloties skalošanas programmu pirms kafijas pagatavošanas (skatīt „Skalošanas programmas palaide“, lappuse 383).

Kafija nav pietiekami krēmīga

- Kafija ir samalta pārāk rupji.

☞ Pagrieziet pogu malšanas kvalitātes iestatīšanai par vienu klikšķi pretēji pulksteņa rādītāja virzienam (skatīt 12 "Malšanas kvalitātes iestatīšana“, lappuse 388).

- Nepareizais kafijas veids.

☞ Izmantojiet kafijas veidu, kas paredzēts pilnībā automātiskiem espresso automātiem.

Kafija tek pārāk lēni

- Kafija ir samalta pārāk smalki.

☞ Pagrieziet pogu malšanas kvalitātes iestatīšanai par vienu klikšķi pulksteņa rādītāja virzienā (skatīt 12 "Malšanas kvalitātes iestatīšana“, lappuse 388).

Kafija tek pārāk ātri

- Kafija ir samalta pārāk rupji.

☞ Pagrieziet pogu malšanas kvalitātes iestatīšanai par vienu klikšķi pretēji pulksteņa rādītāja virzienam (skatīt 12 "Malšanas kvalitātes iestatīšana“, lappuse 388).

Kafija plūst tikai pa vienu no caurulītēm

- Kafijas automāta caurumi ir bloķēti.

☞ Nokasiet sausos kafijas atlikumus ar adatu (29. att.).

Kad poga tvaikam un karstam ūdenim ir pagriezta, pa tvaika caurulīti tvaiks nenāk

- Caurumi tvaika caurulītē un tvaika caurulītes iekšpuse ir aizsērējusi.

☞ Iztīriet caurumus tvaika caurulītē un tvaika caurulītes iekšpusi (skatīt „Tvaika caurulītes tīrīšana“, lappuse 387).

www.markabolt.hu

Kad ir izvēlēta vai funkcija, iekārta nepiegādā kafiju, bet tikai ūdeni

- Maltā kafija var bloķēties maltās kafijas piltuvē.

☞ Iztīriet malto kafiju no piltuves iekšpuses, izmantojot nazi (skatīt „Maltās kafijas lietošana“, lappuse 385) (22. att.). Tad iztīriet pagatavošanas ierīci un iekārtas iekšpusi (skatīt „Pagatavošanas ierīces tīrīšana“, lappuse 394)

Kad tiek piespiesta poga ⏻, iekārta neieslēdzas

- Galvenais slēdzis aizmugurē nav ieslēgts (8. att.) vai iekārtas vads nav iesprausts kontaktdakšā.

☞ Pārbaudiet, vai galvenais slēdzis ir "I“ pozīcijā un vai strāvas kabelis ir iesprausts kontaktligzdā.

Pagatavošanas ierīci nevar izņemt tīrīšanai

- Iekārta ir ieslēgta. Pagatavošanas ierīci var izņemt tikai tad, ja iekārta ir izslēgta.

☞ Izslēdziet iekārtu un izņemiet pagatavošanas ierīci (skatīt „Pagatavošanas ierīces tīrīšana“, lappuse 394).

Svarīgi: pagatavošanas ierīci iespējams izņemt tikai tad, ja iekārta ir izslēgta ar taustiņu ON/OFF (Ieslēgt/izslēgt) ⏻ priekšpusē. To nevajag atvienot no elektropadeves. Mēģinājums izņemt pagatavošanas ierīci, kad iekārta ir ieslēgta, var radīt nopietnus bojājumus.

Kafija tek nevis no kafijas automāta iztekām, bet apkārt apkopes durtiņu malām

- Caurumi kafijas automāta iztekās ir aizsērējuši ar sausu kafiju.

☞ Noņemiet sauso kafiju ar adatu (29. att.).

- Nolaižamais nodalījums (R) apkopes durtiņu iekšpusē ir bloķēts un nešūpojas.

☞ Kārtīgi iztīriet nolaižamo nodalījumu, it sevišķi pie eņģēm, lai tās varētu brīvi, vienmērīgi šūpoties.

Tika izmantota maltā kafija (nevis pupiņas) un iekārta kafiju nepiegādā

- Pievienots pārāk daudz maltās kafijas.

☞ Izņemiet pagatavošanas ierīci un kārtīgi iztīriet iekārtas iekšpusi kā apraktīts „Pagatavošanas ierīces tīrīšana“, lappuse 394. Atkārtojiet šo darbību, izmantojot maks. 2 kausiņus ar malto kafiju.

- Poga "Coffee strength / Pre-ground coffee" ("Kafijas stiprums/maltā kafija") nav pagriezta uz vai pozīciju un iekārta ir izmantojusi gan malto kafiju, kas tika pievienota, gan kafiju, kas tika samalta dzirnaviņās.

☞ Kārtīgi iztīriet iekārtas iekšpusi kā apraktīts „Pagatavošanas ierīces tīrīšana“, lappuse 394. Atkārtojiet šo darbību, vispirms pagriežot pogu "Coffee strength / Pre-ground coffee" ("Kafijas stiprums/maltā kafija") kā aprakstīts „Maltās kafijas lietošana“, lappuse 385.

- Maltā kafija tika pievienota, kad iekārta bija izslēgta.

☞ Izņemiet pagatavošanas ierīci un kārtīgi iztīriet iekārtas iekšpusi kā apraktīts sadaļā „Pagatavošanas ierīces tīrīšana“, lappuse 394. Atkārtojiet šo darbību, taču vispirms ieslēdziet iekārtu.

Ko darīt, ja kafijas automāts ir jāpārvadā

- Saglabājiet sākotnējo iepakojumu ka transportēšanas aizsardzību. Ir svarīgi izmantot oriģinālo plastmasas maisiņu kā aizsardzību pret skrāpējumiem.

www.markabolt.hu

- Nodrošiniet kafijas automātu un termokrūzi pret griezīgu skanēšanu. Ražotājs neuzņemas atbildību par bojājumiem transportēšanas laikā.
- Iztukšojiet ūdens tvertni un kafijas atlikumu tvertni.
- Jāparūpējas arī par kafijas automāta atrašanās vietu - it sevišķi aukstā laikā, kad sals var radīt bojājumus.

17 Tehniskie dati

Strāvas padeve:	220-240 V
Strāvas patēriņš:	1350 W

CE Šī ierīce atbilst sekojošajām EK direktīvām:

- Zemas voltāžas direktīva 2006/95/EK
- EMC Direktīva 89/336/EEK ar labojumiem 92/31/EEK un 93/68/EEK
- Materiāli un piederumi, kas nonāk saskarē ar pārtiku, atbilst EK noteikumam 1935/2004

18 Atbrīvošanās no atkritumiem

Iepakošanas materiāls

Iepakošanas materiāli ir videi draudzīgi un tos var nodot otrreizējai pārstrādei. Plastmasas sastāvdaļas ir apzīmētas ar apzīmējumiem, piem., >PE<, >PS<, u.t.t. Lūdzu, atbrīvojieties no iepakojuma materiāliem izmetot tos attiecīgajā konteinerī sabiedriskajā atkritumu likvidēšanas vietās.

Veca ierīce

Simbols uz produkta vai uz tā iepakojuma norāda uz to, ka šo produktu nevar uzskatīt par mājturības atkritumiem. Tā vietā tas ir jānodod attiecīgajā savākšanas vietā elektrisko un elektronisko aprīkojumu otrreizējai pārstrādei.

Nodrošinot to, ka no šī produkta atbrīvojas pareizi, jūs palīdzēsiet novērst potenciālās negatīvās sekas videi un cilvēku veselībai, ko savādāk varētu izraisīt nepareiza atbrīvošanās no šī produkta. Sīkākai informācijai par šī produkta otrreizējo pārstrādi, lūdzu sazinieties ar jūsu vietējās pilsētas biroju, jūsu mājsaimniecības atkritumu atbrīvošanās servisu vai ejiet uz vietu, kur pirkāt šo produktu.

19 Ja nepieciešams remonts

Ja ir nepieciešams remonts, ieskaitot elektroenerģijas tīkla vada nomaiņu, lūdzu, sazinieties ar savu tuvāko Electrolux klientu servisu. Lūdzu, skatiet arī apkalpes un garantijas informāciju atsevišķā Electrolux Garantijas bukletā.

Oriģinālais iepakojums, ieskaitot paplašinātās putuplasta daļas, ir jāsaglabā.

Lai izvairītos no bojājumiem transportēšanas laikā, iekārta ir droši jāiepako.

Sūtot iekārtu, vienmēr pievienojiet krūzi. Tas ir nepieciešams, lai pārbaudītu iekārtu.

www.markabolt.hu

822_949_353 ECG6400_Elux.book Seite 401 Montag, 28. Januar 2008 11:57 23

LT Brangus vartotojau,

Prašome atidžiai perskaityti šią naudojimo instrukciją.
Pirmiausia prašome laikytis saugumo nurodymų, esančių pirmuose naudojimo instrukcijos puslapiuose! Išsaugokite šią naudojimo instrukciją ateičiai. Jei prietaisas galiojantis, perduokite šias instrukcijas kitam prietaiso savininkui.

Turinys

1 Paveikslėlių paaiškinimai 402
1.1 Priekinė dalis (1 pav.) 402
1.2 Priekinė dalis, atidarius techninės priežiūros dureles (2 pav.) 402
1.3 Valdymo skydelis (3 pav.) 402
2 Kava ir espresso 403
3 Saugumo informacija 403
4 Meniu punktų apžvalga 405
5 Meniu režimas 405
6 Prieš naudojant prietaisą pirmą kartą 405
6.1 Prietaiso įrengimas ir įjungimas į maitinimo lizdą 405
6.2 Vandens įpylimas 406
6.3 Kavos pupelių indo pripildymas 406
6.4 Prietaiso įjungimas pirmą kartą 407
6.5 Prietaiso įjungimas 408
6.6 Prietaiso išjungimas 408
6.7 Vandens kietumo nustatymas 408
7 Kavos ruošimas malant pupeles 409
7.1 Patarimai, kaip paruošti karštesnź kavą 411
7.2 Praplovimo programos įjungimas 411
8 Kelių puodelių paruošimas, naudojant ąsočio funkciją 411
9 Maltos kavos naudojimas 413
10 Pieno putų ruošimas 414
10.1 Garų antgalio valymas 415
11 Karšto vandens ruošimas 415
12 Malimo rupumo nustatymas 415
13 Meniu nustatymai 416
13.1 Kalbos nustatymas 416
13.2 Kavos temperatūros nustatymas 416
13.3 Automatinio išjungimo laiko nustatymas 417
13.4 Ąsočio programos nustatymas (kavos stiprumo ir pripylimo lygio funkcija) 417
13.5 Kavos programos nustatymas (Pripylimo lygio programavimas) 418
13.6 Paruoštų kavos puodelių ir ąsočių skaičiaus nustatymas bei atliktų kalkių nuosėdų šalinimo programų skaičiaus nustatymas (statistika) 419
13.7 Prietaiso gamyklos nustatymų grąžinimas (nustatyti numatytąsias reikšmes) 420
14 Valymas ir priežiūra 420
14.1 Reguliarus valymas 420
14.2 Kavos tirščių indo tuštinimas 421
14.3 Kavamalės valymas 421
14.4 Virimo mechanizmo valymas 422
14.5 Kalkių nuosėdų šalinimo programa 422
15 Ką daryti, jei ekrane rodomos šios žinutės... 424
16 Šias problemas galima išspręsti prieš skambinant Klientų aptarnavimo centrui 425
17 Techniniai duomenys 427
18 Šalinimas 427
19 Vežant prietaisą atlikti techninį aptarnavimą 428

www.markabolt.hu

1 Paveikslėlių paaiškinimai

1.1 Priekinė dalis (1 pav.)

A Grotelės lašams nutekėti
B Termosas
C Pagrindinis jungiklis (galinėje prietaiso pusėje)
D Kavos išleidimo vamzdeliai (reguliuojamas aukštis)
E Valdymo skydelis (žr. 3 pav.)
F Kavos pupelių indo dangtelis
G Maltos kavos indo dangtelis
H Šildomosios puodelių grotelės
J Sukinėjamas garų ir karšto vandens vamzdelis
K Garų antgalis (nuimamas)
L Vidinė garų antgalio dalis (išimama)
M Techninės priežiūros durelių atidarymo mygtukas
N Vandens rezervuaras su didžiausio vandens lygio indikatoriumi (ištraukiamas)
O Lašų surinkimo padėklas su indikatoriumi (ištraukiamas)

1.2 Priekinė dalis, atidarius techninės priežiūros dureles (2 pav.)

P Techninės priežiūros durelės (atidarytos)
Q Kavos tirščių surinkimo indas (ištraukiamas)
R Mobilus stalčiukas
S Virimo mechanizmas
T Kavos malimo rupumo reguliavimo rankenėlė
U Kavos pupelių indas
V Matavimo šaukštelis
W Piltuvėlis maltai kavai
X Duomenų plokštelė (prietaiso apatinėje dalyje)
Y Kalkių nuosėdų šalinimo skystis
Z Testo juostelė vandens kietumui nustatyti

1.3 Valdymo skydelis (3 pav.)

a Kavos stiprumo / maltos kavos parinkimo rankenėlė
b Puodelių dydžio reguliavimo rankenėlė
c Ekranas
d Vieno kavos puodelio mygtukas
Meniu režime šį mygtuką galima naudoti „slinkčiai“ („<“)
e Dviejų kavos puodelių mygtukas
Meniu režime šį mygtuką galima naudoti „slinkčiai“ („>“)
f Garų reguliavimo mygtukas
Meniu režime šį mygtuką spauskite patvirtindami („OK“)
g „MENU“ mygtukas MENU
Meniu režime šiuo mygtuku galima grąžinti paskutinį lygį nekeičiant nustatymų („ESC“)
h Įjungimo ir išjungimo mygtukas
j Garų ir karšto vandens reguliavimo rankenėlė
k „Kavos “sočio funkcija“ mygtukas

www.markabolt.hu

2 Kava ir espresso

Visiškai automatinis kavos ruošimo aparatas užtikrina visiškai **lengvą naudojimąsi**, tiek ruošiant kavą, tiek prietaisą prižiūrint ir juo rūpinantis.

Nuostabus, nepakartojamas skonis pasiekiamas dėl

- sudrėkinimo sistemos: prieš pradedant virti kavą, ji sudrėkinama, kad atsiskleistų visas kavos aromatas
- vandens kiekis reguliuojamas atskirai kiekvienam puodeliui, nuo nedidelio espresso iki didelio pieniškos kavos puodelio
- atskirai reguliuojama kavos ruošimo temperatūra
- Galima rinktis nuo normalios iki stiprios kavos puodelio
- malimo rupumą galima reguliuoti priklausomai nuo kavos pupelių rūšies, ir
- paskutinis, bet ne mažiau svarbus elementas - užtikrintas tirštų putų sluoksnis, išskiriantis espresso kavą iš kitų kavos rūšių

Ar žinojote? Ruošiant espresso kavą, vandens ir maltos kavos sąlyčio laikas yra žymiai mažesnis nei ruošiant įprastą filtruotą kavą. Taip iš maltos kavos išsiskiria mažiau kartumo, todėl espresso kava yra daug švelnesnio skonio!

3 Saugumo informacija

⚠ Šis prietaisas atitinka priimtus techninius standartus remiantis saugumo reikalavimais ir įrenginių saugos įstatymu. Tačiau, kaip gamintojai, mes laikome savo pareiga supažindinti jus su šia saugumo informacija.

Bendros saugumo taisyklės

- Prietaisas turi būti įjungtas tik į tokį maitinimo lizdą, kurio įtampa, elektros srovės tipas ir dažnis atitinka ant duomenų plokštelės nurodytas specifikacijas (duomenų plokštelė pritaisyta prie prietaiso apatinės dalies)!
- Saugokite, kad elektros laidas nesiliestų prie karštų prietaiso dalių.
- Niekada netraukite kištuko iš maitinimo lizdo laikydami už laido.
- Nenaudokite kavos aparato, jei:
  – laidas pažeistas arba
  – prietaiso korpusas akivaizdžiai pažeistas.
- Prieš traukdami prietaiso elektros kištuką iš maitinimo lizdo, įsitikinkite, kad kavos virimo aparatas išjungtas.
- Šis prietaisas neskirtas naudotis asmenims (įskaitant vaikus), kurie dėl nepakankamos patirties ar žinių nesugebės juo saugai naudotis, arba asmenims (įskaitant vaikus) su mažesniais fiziniais, jutiminiais ar psichiniais sugebėjimais, išskyrus atvejus, kai už šių asmenų saugą atsakingas asmuo juos tinkamai instruktuoja ir, pradėjus darbą, kurį laiką stebi.

Vaikų sauga

- **Nepalikite veikiančio kavos aparato be priežiūros, ir saugokite jį, kai netoliese yra vaikų!**
- Vaikams neturi būti leidžiama žaisti prietaisu.

www.markabolt.hu

- Laikykite pakavimo medžiagą, pvz., plastikinius maišelius, vaikams nepasiekiamoje vietoje.

Saugos taisyklės naudojantis prietaisu

- **Įspėjimas! Kavos išleidimo vamzdeliai, garų antgalis ir puodelių grotelės veikimo metu įkaista. Laikykite vaikus nuo prietaiso saugiu atstumu!**
- **Įspėjimas! Garų antgaliui veikiant galima nusideginti! Išbėgęs karštas vanduo ar garai gali nuplikinti. Garų antgalį naudokite tik tada, kai po juo padėtas indas.**
- Nenaudokite garų funkcijos pašildyti degiems skysčiams!
- Naudokite kavos virimo aparatą tik tada, kai vandens rezervuare yra vandens! Į rezervuarą pilkite tik šaltą vandenį. **Nenaudokite karšto vandens, pieno ar kitų skysčių.**Neviršykite didžiausio leistino maždaug 1,8 litrų vandens kiekio.
- **Į indą kavos pupelėms nedėkite šaldytų ar karamelizuotų kavos pupelių. Naudokite tik paskrudintas kavos pupeles! Iš kavos pupelių pašalinkite bet kokias pašalines medžiagas, pavyzdžiui, akmenukus. Pašaliniams objektams užblokavus ar pažeidus kavamalę garantija nebus taikoma.**
- Į maltos kavos piltuvėlį pilkite tik maltą kavą.
- Nepalikite kavos virimo aparato įjungto be būtinos priežasties.
- Saugokite prietaisą nuo oro poveikio.
- Naudokite tik parduotuvėse pirktą pailginimo laidą, kurio skersmuo būtų mažiausiai 1,5 mm^2.
- Asmenys su motorikos sutrikimais negali naudoti prietaiso be prižiūrinčio asmens, kad išvengtų pavojaus.
- **Prietaisą naudokite tik su lašų surinkimo padėklu, kavos tirščių surinkimo indu ir grotelėmis lašams nutekėti!**

Saugos taisyklės valant ir prižiūrint prietaisą

- Laikykitės valymo ir nuovirų šalinimo instrukcijų.
- Prieš valydami ar atlikdami apžiūrą, kavos virimo aparatą išjunkite ir ištraukite elektros kištuką iš maitinimo lizdo!
- Nemerkite prietaiso į vandenį.
- Garų antgalį valykite tik, kai prietaisas išjungtas, atvėsęs ir nenaudoja slėgio!
- Neplaukite kavos virimo aparato dalių indaplovėje.
- **Niekada į kavamalę nepilkite vandens.**Taip galite ją sugadinti.

Niekada neatidarinėkite ir netaisykite kavos virimo aparato patys. Nekvalifikuotas taisymas gali kelti vartotojui didelį pavojų.

Prietaisą gali taisyti tik kvalifikuoti aptarnavimo inžinieriai.

Jei taisymas yra būtinas, įskaitant ir maitinimo laido pakeitimą, prašome susisiekti su

- parduotuve, kurioje pirkote prietaisą, arba
- Electrolux aptarnavimo linija.

Jei prietaisas netinkamai naudojamas, gamintojas neprisiima jokios atsakomybės už žalą, o garantija panaikinama, taip pat, jei pagal šios instrukcijos nurodymus neatliekamas kalkių nuosėdų šalinimo procesas, kai tik parodoma «PLEASE DESCALE!» (pašalinkite kalkių nuosėdas) žinutė. Pašaliniams objektams užblokavus ar pažeidus kavamalę garantija nebus taikoma.

www.markabolt.hu

4 Meniu punktų apžvalga

Toliau pateikta apžvalga tų meniu punktų, kuriais galite keisti ir išsaugoti gamykloje iš anksto nustatytus prietaiso parametrus bei paleisti programas ir peržiūrėti informaciją. Tolesniuose šios vartotojo instrukcijos skyriuose rasite detalesnź informaciją apie meniu punktus.

- **«CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkti kalbą) meniu**
  Rodymo kalba, galima pasirinkti iš kelių kalbų.
- **«WATER HARDNESS» (vandens kietumas) meniu**
  Nustatomas vandens kietumo lygis nuo 1 (minkštas) iki 4 (labai kietas). Gamykloje nustatytas 4 (labai kietas) vandens lygis.
- **«TEMPERATURE» (temperatūra) meniu**
  Nustatoma kavos temperatūra: ŽEMA, VIDUTINĖ, AUKŠTA. Gamykloje nustatyta HIGH (AUKŠTA) temperatūra
- **«AUTO SHUTOFF TIME» (automatinis išjungimas) meniu**
  Nustatomas automatinio išjungimo laikas, nuo 1 iki 3 valandų. Gamykloje nustatyta 1h (1 valanda).
- **«JUG PROGRAM» (ąsočio programa) meniu**
  – Nustatomas į ąsotį pilamų puodelių pripylimo lygis (puodelio dydis) ir maltos kavos kiekis (kavos stiprumas)
- **«COFFEE PROGRAM» (kavos programa) meniu**
  Nustatomas kavos lygį kiekvieno dydžio puodeliui (espresso puodukas, mažas puodukas, vidutinis puodukas, didelis puodukas, puodelis).
- **«DESCALE» (pašalinti kalkių nuosėdas) meniu**
  Paleiskite kalkių nuosėdų šalinimo programą.
- **«STATISTICS» (statistika) meniu**
  Sužinokite paruoštų puodelių skaičių, paruoštų kavos ąsočių (4, 6, 8 ar 10 puodelių) skaičių, atliktų kalkių nuosėdų šalinimo programų skaičių.
- **«RESET TO DEFAULT» (nustatyti numatytąsias reikšmes) meniu**
  Grąžina pakeistus parametrų nustatymus į gamyklos nustatymus.

5 Meniu režimas

Į Meniu režimą galite pereiti spausdami „Menu“ mygtuką. Meniu režime galite vaikščioti spausdami „1 kavos puodelio“ , „2 kavos puodelių“ , „Garų“ ir „MENU“ mygtukus. Kiekvienu atveju mygtukų funkcijos rodomos ekrane virš mygtukų (5 pav.):

- «<» („1 kavos puodelio“) ir «>» („2 kavos puodelių“) mygtukai naudojami „slinkčiai“
- «OK» (gerai) („Garų“) mygtukaspatvirtina meniu punkto pasirinkimą
- «ESC» (išeiti) („MENU“) grąžina į paskutinį meniu lygį nekeičiant nustatymų

6 Prieš naudojant prietaisą pirmą kartą

6.1 Prietaiso įrengimas ir įjungimas į maitinimo lizdą

☞ Pastatykite prietaisą ant horizontalaus, stabilaus, nekaitinamo ir vandeniui atsparaus paviršiaus.

⚠ Įsitikinkite, kad patalpa, kurioje prietaisas stovi, yra gerai vėdinama. Padėję prietaisą ant darbastalio, įsitikinkite, kad tarp prietaiso paviršių ir šoninės bei

www.markabolt.hu

galinės sienos yra maždaug 5 cm atstumas ir mažiausiai 20 cm laisvos erdvės virš prietaiso.

Niekada nedėkite prietaiso ten, kur temperatūra yra 0°C ar žemesnė (prietaisas gali sugesti, jei užšals vanduo).

⚠ Svarbu! Jei kavos virimo aparatą atnešėte iš šaltos aplinkos į šiltą patalpą, prieš prietaisą jungdami, palaukite apie dvi valandas!

Rekomenduojame kavos virimo aparatą padėti ant tinkamo pakloto, kad apsaugotumėte darbastalio paviršių nuo taškymosi.

☞ Įjunkite kavos virimo aparatą į įžemintą elektros lizdą. Nenaudokite neįžeminto elektros lizdo.

6.2 Vandens įpylimas

Kiekvieną kartą įjungę kavos virimo prietaisą, patikrinkite, ar vandens rezervuare yra pakankamai vandens, ir, jei reikia, pripilkite. Kavos virimo aparate visada turi būti vandens, kad kiekvieną kartą įjungiant ar išjungiant prietaisą būtų atliekamas automatinis praplovimo procesas.

☞ Iš prietaiso ištraukite vandens rezervuarą (6 pav.). Kad būtų galima ištraukti vandens rezervuarą, garų antgalį reikia nukreipti link prietaiso centro.

☞ Į rezervuarą pilkite tik švarų ir šaltą geriamąjį vandenį. Niekada neviršykite didžiausios pažymėtos ribos.

ℹ Į rezervuarą pilkite tik šviežią ir šaltą vandenį. Niekada nepilkite kitų skysčių (pvz., mineralinio vandens ar pieno).

☞ Įstatykite vandens rezervuarą (6 pav.). Tvirtai įspauskite rezervuarą, kad atsidarytų vandens rezervuaro vožtuvėlis.

ℹ Kad kiekvieną kartą išgautumėte turtingą kavos skonį ir aromatą, turite:

– kasdien keisti vandenį vandens rezervuare,
– bent kartą per savaitę išplauti vandens rezervuarą įprastame plovimo vandenyje (ne indaplovėje). Tada išskalaukite jį švariame vandenyje.

6.3 Kavos pupelių indo pripildymas

☞ Pakelkite kavos pupelių indo dangtį ir pripilkite indą šviežių kavos pupelių (7 pav.). Uždarykite dangtį.

⚠ Pastaba! Įsitikinkite, kad naudojate tik grynas kavos pupelės, be karamelizuotų ar aromatizuotų priedų. Nenaudokite šaldytų pupelių. Prieš pildami pupeles į indą, pašalinkite bet kokias pašalines medžiagas, pavyzdžiui, akmenukus. **Pašaliniams objektams užblokavus ar pažeidus kavamalį garantija nebus taikoma.**

ℹ Gamykloje kavos virimo aparate buvo nustatytas vidutinis kavos malimo rupumas. Jei reikia, šį nustatymą galite pakeisti. Nurodymus, kaip nustatyti kavos malimo rupumą, galite rasti „Malimo rupumo nustatymas“, puslapis 415.

⚠ **Kavamalės nustatymus galite keisti tik, kai kava malama. Reguliuojant neveikiančią kavamalę, galima sugadinti kavos virimo aparatą.**

ℹ Prietaisas gamykloje buvo išbandytas su kava, todėl normalu, kad kavamalėje yra kavos liekanų. Tačiau garantuojame, kad prietaisas yra visiškai naujas.

www.markabolt.hu

6.4 Prietaiso įjungimas pirmą kartą

Jei naudojatės prietaisu pirmą kartą, automatinis įjungimo procesas vyksta tik jums pasirinkus norimą kalbą.

☞ Įjunkite prietaisą, paspausdami pagrindinį jungiklį galinėje prietaiso pusėje (8 pav.).

Ekrane paeiliui visomis kalbomis rodomas tekstas «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (paspauskite meniu ir pasirinkite anglų kalbą).

☞ Palaukite, kol atsiras norima kalba ir patvirtindami paspauskite „Meniu“ mygtuką (4 pav.) ir laikykite nuspaustą, kol ekrane atsiras užrašas: «ENGLISH INSTALLED» (anglų kalba nustatyta).

ⓘ Po to kalbą galite keisti bet kada; žr. „Kalbos nustatymas“, puslapis 416.

Nustačius kalbą, ekrane matomas pranešimas «FILL TANK !» (įpilkite vandens).

☞ Į vandens rezervuarą pripilkite vandens; žr. „Vandens įpylimas“, puslapis 406.

☞ Įstatykite vandens rezervuarą (6 pav.). Tvirtai įspauskite rezervuarą, kad atsidarytų vandens rezervuaro vožtuvėlis.

Ekrane matomas pranešimas: «TURN STEAM KNOB» (pasukite garų rankenėlę).

☞ Pasukite garų antgalį išorę ir po juo padėkite puodelį (9 pav.).

☞ Pasukite garų ir karšto vandens pasirinkimo rankenėlę prieš laikrodžio rodyklę, kiek pavyks, iki padėties (10 pav.).

Po kelių sekundžių iš garų antgalio išbėgs šiek tiek vandens, o ekrane bus matoma progreso juosta. Kai puodelyje bus apie 30 ml vandens, progreso juosta bus pilna, o ekrane bus rodomas pranešimas «TURN STEAM KNOB» (pasukite garų rankenėlę).

☞ Pasukite garų rankenėlę pagal laikrodžio rodyklę (10 pav.), kiek pavyks, iki padėties ●, kad sustabdytumėte vandens tiekimą.

Ekrane matomas pranešimas: «TURNING OFF PLEASE WAIT...» (išsijungia, palaukite) ir prietaisas išsijungia.

☞ Pripilkite į indą kavos pupelių; žr. „Kavos pupelių indo pripildymas“, puslapis 406.

⚠ Svarbu: Kad išvengtumėte gedimų, niekada į šį indą nepilkite maltos kavos, sausai šaldytos kavos, karamelizuotų pupelių ar kitų produktų, galinčių pakenkti prietaisui.

☞ Valdymo skydelyje paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką ⏻ (11 pav.).

Viršutinėje ekrano eilutėje rodoma žinutė «HEATING UP...» (kaista), o apatinėje eilutėje matoma progreso juosta su procentais «■■■■ ■40%» rodo, kiek prietaisas jau įkaito.

Kaitinimui pasibaigus ekrane rodoma:viršutinėje eilutėje «RINSING...» (praplovimas), o apatinėje eilutėje progreso juosta su procentais «■■■■ ■ 40%», prietaisas atlieka automatinį praplovimo ciklą (iš kavos išleidimo vamzdelių į lašų surinkimo padėklą išbėga šiek tiek vandens).

Prietaisas rodo pagrindinius nustatymus, t.y. viršutinėje ekrano eilutėje rodomas puodelių dydis, o apatinėje eilutėje kavos stiprumas. Pavyzdžiui:

«MEDIUM CUP NORMAL TASTE» (vidutinis puodukas; normalus stiprumas)

www.markabolt.hu

6.5 Prietaiso įjungimas

Kiekvieną kartą prieš įjungdami kavos virimo aparatą, patikrinkite, ar vandens rezervuare yra pakankamai vandens, ir, jei reikia, pripilkite. Kavos virimo aparate visada turi būti vandens, kad kiekvieną kartą įjungiant ar išjungiant prietaisą būtų atliekamas automatinis praplovimo procesas.

☞ Įjunkite prietaisą paspausdami įjungimo ir išjungimo mygtuką ⏻ (11 pav.).

ℹ Įjungus prietaisą iš karto atliekamas nustatymo ciklas. Proceso metu sklindantys garsai yra normalus reiškinys.

ℹ Kaitinimo etapo metu (apie 120 sekundžių) ekrano viršutinėje eilutėje rodomas pranešimas «HEATING UP..» (kaista), o apatinėje eilutėje progreso juosta «■■■■ ■ 40%» su procentais, rodanti, kiek prietaisas jau įkaito.

Kaitinimui pasibaigus ekrane rodoma: viršutinėje eilutėje «RINSING...» (praplovimas), o apatinėje eilutėje progreso juosta su procentais «■■■■ ■ 40%», prietaisas atlieka automatinį praplovimo ciklą (iš kavos išleidimo vamzdelių į lašų surinkimo padėklą išbėga šiek tiek vandens).

Dabar kavos aparatą galima naudoti. Ekrane rodoma informacija priklauso nuo paskutinio pasirinkto kavos režimo.

6.6 Prietaiso išjungimas

☞ Išjunkite prietaisą įjungimo ir išjungimo mygtuku ⏻ (11 pav.).

Prieš išsijungdamas, prietaisas automatiškai atlieka perplovimo ciklą (ekrano žinutė «RINSING PLEASE WAIT...», praplovimas, palaukite...) ir išsijungia.

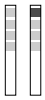
ℹ Jei prietaiso nenaudosite ilgesnį laiką, išjungę prietaisą įjungimo ir išjungimo mygtuku ⏻, taip pat turėtumėte išjungti ir pagrindinį jungiklį prietaiso galinėje pusėje (8 pav.).

6.7 Vandens kietumo nustatymas

Prieš naudodami prietaisą pirmą kartą, ar vartodami kitos kokybės vandenį, turėtumėte nustatyti vietinio vandens kietumąatitinkantį vandens kietumo lygį prietaise. Norėdami nustatyti vandens kietumą, galite naudotis pridėta testo juostele arba susisiekti su vietine vandens tiekimo įmone .

Vandens kietumo nustatymas

☞ Maždaug 1 sekundei įmerkite testo juostelę į šaltą vandenį. Nukratykite vandens perteklių ir nustatykite vandens kietumą pagal rausvų ruoželių skaičių.



Nėra rausvų ruoželių arba **vienas** rausvas ruoželis:
1 vandens kietumo lygis, minkštas
iki 1,24 mmol/l, arba
iki 7° pagal vokiečių vandens kietumo matavimą, arba
iki 12,6° pagal prancūzų vandens kietumo matavimą

Du rausvi ruoželiai:
2 vandens kietumo lygis, vidutiniškai kietas
iki 2,5 mmol/l, arba
iki 14° pagal vokiečių vandens kietumo matavimą, arba
iki 25,2° pagal prancūzų vandens kietumo matavimą

Trys rausvi ruoželiai:
3 vandens kietumo lygis, kietas
iki 3,7 mmol/l, arba
iki 21° pagal vokiečių vandens kietumo matavimą, arba
iki 37,8° pagal prancūzų vandens kietumo matavimą

www.markabolt.hu

Keturi rausvi ruoželiai:
4 vandens kietumo lygis, labai kietas
virš 3,7 mmol/l, arba
virš 21° pagal vokiečių vandens kietumo matavimą, arba
virš 37,8° pagal prancūzų vandens kietumo matavimą

Vandens kietumo lygio nustatymas ir išsaugojimas

Galite nustatyti 4 vandens kietumo lygius. Gamykloje kavos virimo aparate buvo nustatytas 4 vandens kietumo lygis.

☞ Įjungę prietaisą, paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.). Pasirodo meniu punktas «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

☞ Paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol pasirodys meniu punktas «WATER HARDNESS» (vandens kietumas).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Ekrane rodomas esamas nustatymas, pavyzdžiui, «WATER HARDNESS 4» (vandens kietumas 4).

☞ Tada paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol ekrane pasirodys nustatytas vandens kietumo lygis.

☞ Pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.).

Jei nepaspausite „OK“ mygtuko, po maždaug 120 sekundžių prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą, neišsaugojęs nustatymų.

ℹ Nustačius, ekranas automatiškai grįžta prie meniu punkto «WATER HARDNESS» (vandens kietumas).

☞ Norėdami grįžti į kavos režimą, paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.), arba palaukite apie 120 sekundžių, kol prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą.

ℹ Galite atlikti kitus meniu nustatymus; žr. „Meniu nustatymai“, puslapis 416

7 Kavos ruošimas malant pupeles

Kavos ruošimas malant pupelės vyksta **visiškai automatiškai**: Malimas, dozavimas, spaudimas, sudrėkinimas, virimas ir kavos tirščių perkėlimas.

Galimybė pasirinkti malimo rupumą ir kavos kiekį jums leidžia nustatyti kavos virimo aparatą taip, kad pasiruoštumėte jūsų skonį atitinkančios kavos.

⚠ Įsitikinkite, kad naudojate tik grynas kavos pupelės, be karamelizuotų ar aromatizuotų priedų. Nenaudokite šaldytų pupelių. Prieš pildami pupeles į indą, pašalinkite bet kokias pašalines medžiagas, pavyzdžiui, akmenukus.

Pašaliniams objektams užblokavus ar pažeidus kavamalź garantija nebus taikoma.

Gamykloje prietaisas buvo nustatytas ruošti vidutinį puodelį ir normalaus stiprumo kavos. Galite nustatyti, kad prietaisas paruoštų mažą espresso puodelį kavos ar didelį pieniškos kavos puodelį.

☞ Norėdami pasirinkti kavos puodelio dydį, pasukite puodelio dydžio rankenėlę (13 pav.). Rodomas pasirinktas puodelio dydis.

ℹ Gamykloje kavos virimo aparate buvo nustatyti standartiniai dydžiai. Galite šiuos nustatymus pakeisti ir išsaugoti kiekvienam kavos puodeliui; žr. „Kavos programos nustatymas (Pripylimo lygio programavimas)“, puslapis 418.

www.markabolt.hu

Taip pat galite pasirinkti kavos stiprumą: labai švelnų, švelnų, normalų, stiprų ir labai stiprų.

☞ Norėdami pasirinkti kavos stiprumą, pasukite kavos stiprumo reguliavimo rankenėlę (14 pav.). Rodomas pasirinktas kavos stiprumas.

☞ Padėkite vieną ar du puodukus po kavos išleidimo vamzdeliais (15 pav.). Kavos išleidimo vamzdelių aukštį galima reguliuoti pagal naudojamų puodelių aukštį, kad sumažėtų šilumos nuostoliai ir nesitaškytų kava (16 pav.).

ℹ Jei po puodelio dydžio ar kavos stiprumo keitimo per kelias sekundes nepaspausite jokio mygtuko, ekrane pasirodys pranešimas: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (paspauskite 1 ar 2 puodelių mygtuką).

☞ Paspauskite vieno puodelio mygtuką ☐, norėdami paruošti vieną puodelį kavos, ir dviejų puodelių mygtuką ☐☐, norėdami paruošti du puodelius kavos.

Dabar prietaisas mals kavos pupeles. Ruošiant kavą, malta kava pirmiausia sudrėkinama nedideliu kiekiu vandens. Netrukus prasideda virimo procesas. Kava išbėga per kavos išleidimo vamzdelius į puodelį, ekrano viršutinėje eilutėje rodomas pasirinktas puodelio dydis, o apatinėje eilutėje matoma ilgėjanti progreso juosta su procentais «■■■■ ■40%».

Kai tik progreso juosta yra pilna, išbėga norimas kiekis kavos. Paruošęs reikiamą kiekį kavos, prietaisas automatiškai sustos tiekęs kavą, o kavos tirščius perkels į kavos tirščių surinkimo indą.

☞ Galite bet kada sustabdyti kavos tiekimo procesą, trumpai paspausdami prieš tai pasirinktą mygtuką, arba prieš laikrodžio rodyklę pasukdami kavos puodelio dydžio nustatymo rankenėlę (13 pav.) link espresso puodelio padėties.

☞ Kai tik kava bus patiekta, norėdami padidinti kavos kiekį, palaikykite nuspaudę vieno puodelio ☐ mygtuką, kol gausite norimą kiekį kavos (procesą reikia atlikti, kai tik progreso juosta yra 100%), arba pagal laikrodžio rodyklę pasukdami puodelio dydžio reguliavimo rankenėlę (13 pav.) link didelio puodelio padėties.

Po kelių sekundžių prietaisą vėl galima naudoti kito kavos puodelio ruošimui. Ekrane rodomas paskutinį kartą naudotas kavos nustatymas.

ℹ Jei kava bėga lėtai, visai nebėga arba bėga per greitai ir nėra pakankamai tiršta, pakeiskite malimo rupumo nustatymą; žr. „Malimo rupumo nustatymas“, puslapis 415.

ℹ Jei rodoma žinutė «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (malta kava per smulki, nustatykite kavamalę ir pasukite rankenėlę), kava sumalta per smulkiai. Turite pakeisti malimo rupumo nustatymą; žr. „Malimo rupumo nustatymas“, puslapis 415

ℹ Jei ekrane rodomas pranešimas: «FILL TANK» (įpilkite vandens), į vandens rezervuarą reikia įpilti vandens, kitaip prietaisas neruoš kavos. (Normalu, kad vandens rezervuare gali būti likę šiek tiek vandens, kai rodoma žinutė).

ℹ Jei ekrane rodomas pranešimas: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ištuštinkite kavos tirščių surinkimo indą), kavos tirščių surinkimo indas pilnas, jį reikia ištuštinti ir išvalyti; žr. „Kavos tirščių indo tuštinimas“, puslapis 421. Kol kavos tirščių

www.markabolt.hu

indas nebus ištuštintas ir išvalytas, ekrane bus matomas pranešimas, o prietaisas negalės ruošti kavos.

Niekada netraukite vandens rezervuaro, kai prietaisas tiekia kavą. Jei vandens rezervuarą ištrauksite, prietaisas nebegalės ruošti kavos. Norėdami praplauti prietaisą, prieš laikrodžio rodyklę pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę, kiek pavyks, iki nustatymo, ir iš garų antgalio kelias sekundes paleiskite vandenį.

Naudojantis prietaisu pirmą kartą, tik paruošus 4-5 puodelius kavos prietaisas pradės gaminti norimo skonio ir stiprumo kavą.

7.1 Patarimai, kaip paruošti karštesnź kavą

- Jei, ką tik įjungę kavos aparatą, norite paruošti vieną nedidelio kiekio kavos puodelį (mažiau nei 60 ml), puodelius pašildykite karštu vandeniu.
- Atitinkamame meniu nustatykite didesnę kavos temperatūrą; žr. „Kavos temperatūros nustatymas“, puslapis 416.
- Jei ilgą laiką neruošėte kavos prietaisui esant įjungtam, prieš vėl ruošdami kavą, turėtumėte atlikti praplovimo procesą ir įkaitinti virimo mechanizmą. Atitinkamame meniu pasirinkite praplovimo funkciją (žr. „Praplovimo programos įjungimas“, puslapis 411). Leiskite vandeniui tekėti į lašų surinkimo padėklą arba, prieš pildami kavą, naudokite šį vandenį puodeliui pašildyti (ir tada išpilkite).
- Jei puodelius pašildote, nesirinkite labai storų puodelių, nes jie sugeria labai daug šilumos.
- Naudokite prieš tai pašildytus puodelius, juos išskalaudami karštu vandeniu ar palikdami bent 20 minučių ant šildomojo padėklo (H) esant įjungtam kavos virimo aparatui.

7.2 Praplovimo programos įjungimas

Paleidus praplovimo programą įkaitinamas virimo mechanizmas ir kavos išleidimo vamzdeliai.

Procesas užtrunka tik kelias sekundes.

☞ Paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.). Pasirodo meniu punktas «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

☞ Paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol pasirodys meniu punktas «RINSING» (praplovimas).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Ekrane rodomas pranešimas «RINSING» (praplovimas) ir ilgėjanti progreso juosta su procentais «■■■■ ■40%».

Pasibaigus praplovimo etapui prietaisas automatiškai grįžta į kavos režimą.

8 Kelių puodelių paruošimas, naudojant ąsočio funkciją

Naudodami šią funkciją, galite visiškai automatiškai paruošti **kelis puodelius kavos, kuri supilama į kartu su prietaisu supakuotą nerūdijančio plieno termosą**: Malimas, dozavimas, spaudimas, sudrėkinimas, virimas ir kavos tirščių perkėlimas vyksta, kaip aprašyta ankstesniame skyriuje.

Gamykloje prietaisas buvo nustatytas ruošti vidutinį puodelį ir normalaus stiprumo kavos. Jūs taip pat galite patys nusistatyti norimą kavos puodelio dydį ir kavos stiprumą, kaip parašyta skyriuje

www.markabolt.hu

„Ąsočio programos nustatymas (kavos stiprumo ir pripylimo lygio funkcija)“, puslapis 417.

☞ Pasukite nerūdijančio plieno termoso dangtelį į atidarymo padėtį (17 pav.) ir jį nuimkite. Praskalaukite dangtelį ir patį termosą.

☞ Padėkite termosą po kavos išleidimo vamzdeliais (D), dangteliui esant pasuktam į pylimo padėtį (18 pav.). Kavos išleidimo vamzdelius reikia pakelti, kad po jais tilptų termosas.

Ekrane nuolat rodoma žinutė «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (įpilkite kavos pupelių, įpilkite vandens, ištuštinkite kavos tirščių surinkimo indą ir paspauskite OK), primindama atlikti pagrindinius veiksmus, būtinus ruošiant kelis puodelius kavos į ąsotį.

☞ Patikrinkite, ar vandens rezervuaras pilnas, kavos pupelių inde yra pakankamai pupelių, o kavos tirščių surinkimo indas tuščias, paspauskite „OK“ mygtuką (5 pav.).

Viršutinėje ekrano eilutėje rodomas ąsočio meniu nustatytas kavos stiprumas, pavyzdžiui, «EXTRA-MILD JUG» (labai silpnos kavos ąsotis). Apatinėje ekrano eilutėje rodomi slinkties mygtukai „<“ arba „>“ ir į ąsotį pilamų puodelių skaičius, t.y. «< > 4».

ℹ Jei norite pakeisti kavos stiprumą ir puodelių skaičių, atlikite tai kaip aprašyta „□sočio programos nustatymas (kavos stiprumo ir pripylimo lygio funkcija)“, puslapis 417 skyriuje.

☞ Jei reikia, paspauskite slinkties mygtukus „<“ ir „>“, norėdami padidinti ar sumažinti puodelių skaičių kas du puodelius (4, 6, 8, 10 puodeliai).

ℹ Jei per kelias sekundes nepaspaudžiamas joks mygtukas, ekrane rodomas pranešimas: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (pasirinkite puodelių skaičių, paspauskite ąsočio mygtuką).

☞ Pasirinkę norimą puodelių skaičių patvirtinkite tai, spausdami ąsočio mygtuką ⊓ (19 pav.).

Ekrane rodoma progreso juosta su procentais «■■■■ ■ 40%», rodanti virimo proceso būseną.

Kai progreso juosta tampa pilna, rodomi 100%, prietaisas sustabdo virimo procesą ir automatiškai grįžta į kavos režimą.

☞ Dabar galite ištraukti ąsotį ir uždaryti dangtelį (20 pav.), kad kava ilgai išliktų šilta.

ℹ Jei kavos pupelių kiekis nepakankamas pabaigti operaciją, prietaisas sustos ir palauks, kol į kavos pupelių indą bus pripilta pupelių ir paspaustas „JUG“ (ąsočio) mygtukas ⊓ (19 pav.). Pavyzdžiui, jei pasirinkote 8 puodelius, bet kavos pupelių pakaks tik 6 puodeliams, prietaisas paruoš 6 puodelius kavos ir sustos. Į kavos pupelių indą įpilkite pupelių ir paspauskite „JUG“ (ąsočio) mygtuką ⊓ (19 pav.). Tai atlikus, prietaisas paruoš likusius du puodelius, kad baigtų 8 puodelių programą.

Jei procesui pabaigti yra nepakankamai vandens, o kavos tirščių surinkimo indas pilnas, prietaisas sustos, o pasirinkta programa bus atšaukta. Ąsotį reikia ištraukti, kad į vandens rezervuarą būtų galima įpilti vandens ir ištuštinti kavos tirščių surinkimo indą, todėl programą reikia atšaukti. Ištaisius klaidą, programą reikia pradėti iš naujo. Reikia atsižvelgti į jau paruoštos kavos kiekį ąsotyje, kad gėrimas nesipiltų pro kraštus.

www.markabolt.hu

Jei rodoma žinutė «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (malta kava per smulki, nustatykite kavamalę ir pasukite rankenėlę), kava sumalta per smulkiai. Turite pakeisti malimo rupumo nustatymą; žr. „Malimo rupumo nustatymas“, puslapis 415

9 Maltos kavos naudojimas

Ši funkcija leidžia ruošti kavą iš jau sumaltos kavos, t.y mažai kofeino turinčios kavos.

Įsitikinkite, kad piltuvėlyje neliko maltos kavos ir nėra jokių pašalinių objektų. Maltos kavos piltuvėlis nėra skirtas laikyti kavą. Maltą kavą reikia pilti tiesiai į virimo mechanizmą.

☞ Pasukite kavos stiprumo/maltos kavos rankenėlę (21 pav.) iki norimos padėties (1 puodeliui) arba (2 puodeliams), norėdami pasirinkti maltos kavos funkciją. Taip išjungsite kavamalės funkciją. Ekrane rodoma žinutė, pavyzdžiui, «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP» (espresso puodelis, 1 maltos kavos puodelis).

☞ Atidarykite maltos kavos piltuvėlio dangtį ir pripilkite šviežios maltos kavos (22 pav.).

Naudokite tik originalų matavimo šaukštelį. Niekada nepilkite daugiau nei 2 nubrauktų matavimo šaukštelių kavos, kitaip prietaisas neruoš kavos, malta kava pasipils prietaiso viduje, arba ruošiama kava lašės į puodelius ir bus rodomas pranešimas «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (malta kava per smulki, nustatykite kavamalę ir pasukite rankenėlę).

Nedėkite maltos kavos virimo proceso metu. Kitam puodeliui kavą pilkite tik virimo procesui visiškai pasibaigus, o prietaisui pasiruošus tiekti kitą puodelį kavos. Niekada nepilkite maltos kavos aparatui esant išjungtam, kad kava neišsipiltų prietaiso viduje.

Ruošdami kavą visiškai automatiniu espresso kavos aparatu naudokite tik maltą kavą. Į maltos kavos piltuvėlį nepilkite kavos pupelių, vandenyje tirpstančių ar sausai užšaldytų greito paruošimo produktų ar gėrimų miltelių. Per smulkiai sumalta kava gali užblokuoti prietaiso sistemą.

Jei užsiblokavo piltuvėlio vamzdelis (dėl drėgmės prietaiso viduje, ar dėl to, kad buvo įdėti daugiau nei 2 matavimo šaukšteliai kavos), peiliu ar šaukšto rankena atkrapštykite kavą (23 pav.). Tada ištraukite virimo mechanizmą ir kruopščiai išvalykite jį bei prietaiso vidų, kaip aprašyta „Virimo mechanizmo valymas“, puslapis 422skyriuje.

☞ Uždarykite dangtį.

Jei pasirinkź maltos kavos funkciją nepaspausite jokio mygtuko, ekrane pasirodys pranešimas: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (paspauskite 1 ar 2 puodelių mygtuką).

☞ Norėdami pasirinkti kavos puodelio dydį, pasukite puodelio dydžio rankenėlę (13 pav.). Rodomas pasirinktas puodelio dydis.

☞ Paspauskite vieno puodelio mygtuką , norėdami paruošti vieną puodelį kavos, ir dviejų puodelių mygtuką , norėdami paruošti du puodelius kavos.

Kava ruošiama.

Jei, paruošę kavą, norite grįžti į kavos ruošimą malant pupeles, pasukite kavos stiprumo/maltos kavos rankenėlę (21 pav.) iki bet kurios kavos stiprumo padėties (kavamalė vėl įjungiama).

www.markabolt.hu

10 Pieno putų ruošimas

Karštus garus galima naudoti ruošiant pieno putas capucchino kavai ar karštiems gėrimams. Kadangi garams paruošti reikalinga aukštesnė temperatūra, kavos virimo aparate yra integruotas papildomas garų režimas.

Norėdami paruošti capucchino, į didelį puodelį pripilkite nuo 1/2 iki 2/3 tūrio espresso kavos, tada užpilkite paruoštų pieno putų.

Įspėjimas! Garų antgaliui veikiant galima nusideginti! Išbėgęs karštas vanduo ar garai gali nuplikinti. Garų antgalį įjunkite tik, kai jį pamerksite į pieną.

☞ Paspauskite garų mygtuką (24 pav.), kad prietaisas pradėtų tiekti garus.

Ekrane viršutinėje eilutėje rodomas pranešimas «HEATING UP...» (kaista), o apatinėje eilutėje ilgėjanti progreso juosta su procentais «■■■■ ■40%». Kaitinimui pasibaigus ekrane rodoma žinutė «STEAM» (garai). Prietaisas paruoštas gaminti pieno putas.

Jei žinutei «STEAM» (garai) pasirodžius ekrane per kelias sekundes nepaspausite jokio mygtuko, ekrane pasirodys kitas pranešimas" viršutinėje eilutėje «STEAM» (garai), o apatinėje eilutėje «TURN KNOB FOR STEAM» (pasukite garų rankenėlę).

Jei per 2 minutes garų funkcija nepradedama naudoti, prietaisas automatiškai perjungia kavos režimą.

Prieš putų gaminimą reikia iš garų antgalio nuleisti šiek tiek vandens, kad plakimo metu jis nesusimaišytų su pienu. Po garų antgaliu padėkite indą ir pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę (9 pav.) iki padėties, kol iš antgalio pradės eiti garai. Tada pasukite rankenėlę atgal į ● padėtį.

☞ Į pakankamai žemą (kad tilptų po garų antgaliu) indelį įpilkite neriebaus šalto pieno.

Pienas turėtų būti šaltas. Puodelis, geriausiai nerūdijančio plieno, taip pat turėtų būti atvėsintas ir praskalautas ne karštu vandeniu.

☞ Pasukite garų antgalį ir padėkite po juo puodelį, kad antgalio anga būtų šiek tiek įmerkta į pieną (25 pav.).

Dėmesio! Garų antgalyje gali likti pieno liekanų, kurios vėliau sudžiūva. Stenkitės neįmerkti garų antgalio per giliai, kad neuždengtumėte oro įsiurbimo angos, esančios ant garų antgalio viršaus. Kitaip prietaisas pieną įsiurbs į plakiklio antgalį ir jį užterš.

☞ Pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę (9 pav.) į padėtį. Ekrane rodomas garų tiekimo procesas («STEAM», garai). Pienas plakamas.

Kad putos būtų tirštesnės, lėtai judinkite indą su pienu į viršų ir žemyn. Plakite putas, kol jų tūris padidės dvigubai.

Nenaudokite garų antgalio vienu metu ilgiau nei dvi minutes.

☞ Norėdami baigti plakti putas, pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę (9 pav.) į ● padėtį ir paimkite puodelį. Ekrane vėl rodoma pasiruošimo tiekti garus žinutė («STEAM - TURN KNOB FOR STEAM», garai - pasukite garų rankenėlę).

Įspėjimas! Saugokitės, kad karšto pieno purslai nenuplikytų! Prieš paimdami puodelį su suplaktomis putomis, išjunkite garų antgalį.

www.markabolt.hu

☞ Išjunkite garų režimą, spausdami garų mygtuką (24 pav.) arba palaukite apie 120 sekundes, kol prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą, ekrane rodomas pranešimas «PLEASE WAIT...» (palaukite).

Prietaisas paruoštas vėl gaminti kavą, ekrane rodomas paskutinį kartą naudotas kavos režimo nustatymas.

☞ Kiekvieną kartą ruošdami pieno putas, iš garų antgalio išleiskite šiek tiek vandens, pasukdami garų ir karšto vandens rankenėlę (6 pav.) į padėtį.

Svarbu, kad garų antgalyje neliktų pieno likučių, kurie džiūdami gali jį užblokuoti. Po antgaliu padėkite tinkamo dydžio indą. Proceso metu rodomas pranešimas «HOT WATER» (karštas vanduo).

☞ Tada pasukite rankenėlę į ● padėtį; ekrane rodomas paskutinis pasirinktas kavos režimo nustatymas.

10.1 Garų antgalio valymas

Svarbu: Higienos sumetimais rekomenduojama garų antgalį valyti kiekvieną kartą juo pasinaudojus, kad jame nepridžiūtų pieno liekanų.

☞ Pasukite garų ir karšto vandens pasirinkimo rankenėlę pagal laikrodžio rodyklę, kiek pavyks, iki ● padėties. Palaukite porą minučių, kol garų antgalis atvės.

☞ Viena ranka tvirtai laikykite sukinėjamą garų ir karšto vandens vamzdelio rankeną, o kita ranka ištraukite jungiamąjį garų antgalio kaištį, lengvai jį sukdami pagal laikrodžio rodyklę. Nuimkite garų antgalį, traukdami jį žemyn (26 pav.).

☞ Ištraukite vidinę garų antgalio dalį, traukdami ją žemyn.

☞ Atsargiai išplaukite garų antgalį ir jo vidinę dalį šiltame vandenyje.

☞ Patikrinkite, ar neužsikimšusios 27 paveiksle parodytos dvi angos. Jei reikia, išvalykite jas smeigtuku.

☞ Įstatykite vidinę dalį į garų antgalį, lengvai ją stumdami į viršų.

☞ Užmaukite garų antgalį, stumdami jį į viršų ir sukdami prieš laikrodžio rodyklę.

11 Karšto vandens ruošimas

Karštą vandenį galima naudoti šildant puodelius ar ruošiant karštus gėrimus, pavyzdžiui, arbatą ar tirpias sriubas.

⚠ Įspėjimas! Garų antgaliui veikiant galima nusideginti! Išbėgęs karštas vanduo ar garai gali nuplikinti. Garų antgalį įjunkite tik tada, kai po juo padėtas indas.

☞ Po įkaitusiu garų antgaliu pastatykite indą.

☞ Pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę į padėtį (10 pav.). Bėga karštas vanduo, ekrane rodoma žinutė «HOT WATER» (karštas vanduo).

ℹ Neleiskite karšto vandens vienu metu ilgiau nei dvi minutes.

☞ Išbėgus pakankamam kiekiui karšto vandens, pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę atgal į ● padėtį (10 pav.) ir paimkite indą.

12 Malimo rupumo nustatymas

Gamykloje kavos virimo aparate buvo nustatytas vidutinis kavos malimo rupumas. Jei kava laša bėga per greitai ar per lėtai (laša), malimo proceso metu reikia nustatyti kavos malimo rupumą.

⚠ **Kavamalės nustatymus galite keisti tik, kai kava malama. Reguliuojant neveikiančią kavamalę, galima sugadinti kavos virimo aparatą.**

www.markabolt.hu

☞ Kavos malimo rupumą (12 pav.) nustatykite sukdami malimo rupumo nustatymo rankenėlę (2 pav., T).

- Jei kava laša arba visai nebėga, pasukite rankenėlę per vieną spragtelėjimą pagal laikrodžio rodyklę.
  Sukite per vieną spragtelėjimą, kol kava bėgs normaliai.
- Jei kava bėga per greitai, o putos nėra pageidaujamo tirštumo, pasukite rankenėlę per vieną spragtelėjimą prieš laikrodžio rodyklę.

ℹ Nenusukite rankenėlės per daug, nes pasirinkus paruošti du puodelius, kava labai lėtai lašės.

ℹ Nustatymo rezultatus pamatysite paruošź mažiausiai 2 puodelius kavos.

Iš kavamalės pašalinkite bet kokius pašalinius objektus.
Tokie pašaliniai objektai, kaip maži akmenukai, gali sugadinti kavamalę. Kavamalėje esant pašalinių objektų girdimas garsus ir neįprastas barškėjimas. Jei maldami kavą girdite tokį triukšmą, tuojau pat išjunkite kavos virimo aparatą ir susisiekite su Klientų aptarnavimo centru. Pašaliniams objektams užblokavus ar pažeidus kavamalź garantija nebus taikoma.

13 Meniu nustatymai

13.1 Kalbos nustatymas

Galite pasirinkti iš kelių kalbų. Kitą kalbą galima pasirinkti taip:

☞ Paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.).
Pasirodo meniu punktas «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.).
Nustatyta kalba pasirodo ekrane.

☞ Paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol ekrane pasirodys norima kalba.

☞ Kai rodoma norima kalba, pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Dabar kalba užprogramuota.
Jei nepaspausite „OK“ mygtuko, po maždaug 120 sekundžių prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą, neišsaugojęs nustatymų.

ℹ Nustačius, ekranas automatiškai grįžta prie meniu punkto «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

☞ Norėdami grįžti į kavos režimą, paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.), arba palaukite apie 120 sekundžių, kol prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą.

13.2 Kavos temperatūros nustatymas

Galima nustatyti vieną iš trijų temperatūros lygių. Temperatūros lygiai yra šie:
«TEMPERATURE LOW» (žema temperatūra)
«TEMPERATURE MEDIUM» (vidutinė temperatūra)
«TEMPERATURE HIGH» (aukšta temperatūra)
Gamykloje nustatytas aukštos temperatūros lygis («TEMPERATURE HIGH»).
Galite keisti nustatymus pagal toliau pateiktus nurodymus:

☞ Paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.). Pasirodo meniu punktas «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

☞ Paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol pasirodys meniu punktas «TEMPERATURE» (temperatūra).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.).
Ekrane rodomas esamas nustatymas, pavyzdžiui,

www.markabolt.hu

«TEMPERATURE HIGH» (aukšta temperatūra).

☞ Jei reikia, nustatykite temperatūrą slinkties mygtukais „<“ arba „>“ (5 pav.).

☞ Kai ekrane rodoma norima temperatūra, patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Dabar temperatūros lygis užprogramuotas.

Jei nepaspausite „OK“ mygtuko, po maždaug 120 sekundžių prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą, neišsaugojęs nustatymų.

ℹ Nustačius, ekranas automatiškai grįžta prie meniu punkto «TEMPERATURE» (temperatūra).

☞ Norėdami grįžti į kavos režimą, paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.), arba palaukite apie 120 sekundžių, kol prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą.

13.3 Automatinio išjungimo laiko nustatymas

Jei prietaisas ilgą laiką nenaudojamas, taupymo sumetimais jis automatiškai išsijungia.

Galite pasirinkti iš trijų automatinio išjungimo laiko lygių (prietaisas automatiškai išsijungs po 1 - 3 valandų):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (automatinis išjungimas po 1 val.)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (automatinis išjungimas po 2 val.)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (automatinis išjungimas po 1 val.)

Gamykloje buvo nustatytas automatinis išjungimas po 1 valandos («AUTO SHUTOFF TIME 1 H»). Galite keisti nustatymus pagal toliau pateiktus nurodymus:

☞ Paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.). Pasirodo meniu punktas «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

☞ Paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol pasirodys meniu punktas «AUTO SHUTOFF TIME» (automatinis išjungimas).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Ekrane rodomas esamas nustatymas, pavyzdžiui, «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (automatinis išjungimas po 1 val.).

☞ Kur reikia, slinkties mygtukais „<“ arba „>“ pasirinkite skirtingą išjungimo laiką (5 pav.).

☞ Kai rodomas norimas išjungimo laikas, patvirtinkite jį „OK“ mygtuku (5 pav.). Dabar išjungimo laikas užprogramuotas.

Jei nepaspausite „OK“ mygtuko, po maždaug 120 sekundžių prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą, neišsaugojęs įvestų nustatymų.

ℹ Nustačius, ekranas automatiškai grįžta prie meniu punkto «AUTO SHUTOFF TIME» (automatinis išjungimas).

☞ Norėdami grįžti į kavos režimą, paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.), arba palaukite apie 120 sekundžių, kol prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą.

13.4 Ąsočio programos nustatymas (kavos stiprumo ir pripylimo lygio funkcija)

Gamykloje ąsočio funkcijai buvo nustatytos standartinės vertės. Galite keisti ir išsaugoti nustatymus. Galite pasirinkti iki 5 lygių kavos stiprumą nuo labai silpnos iki labai stiprios kavos, bei pasirinkti pripylimo lygį iš 10 progreso juostos pakopų.

Galite keisti nustatymus pagal toliau pateiktus nurodymus:

☞ Paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.). Pasirodo meniu punktas «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

www.markabolt.hu

☞ Paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol pasirodys meniu punktas «JUG PROGRAM» (ąsočio programa).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Ekrane rodomas «JUG COFFEE TASTE» (ąsočio kavos stiprumas).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Ekrane rodomas esamas nustatymas, pavyzdžiui, «EXTRA-MILD JUG» (labai silpnos kavos ąsotis).

☞ Kur reikia, slinkties mygtukais „<“ arba „>“ pasirinkite skirtingą kavos stiprumą nuo labai silpnos iki labai stiprios (5 pav.).

☞ Kai ekrane rodomas norimas stiprumas, patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Dabar kavos stiprumas užprogramuotas.

Jei nepaspausite „OK“ mygtuko, po maždaug 120 sekundžių prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą, neišsaugojęs nustatymų.

ℹ Nustačius, ekranas automatiškai grįžta prie meniu punkto «JUG COFFEE TASTE» (ąsočio kavos stiprumas).

☞ Jei norite pripylimo lygį pakeisti ir išsaugoti, paspauskite slinkties mygtuką „>“ (5 pav.), kol ekrane pasirodys meniu punktas «JUG OR CUP LEVEL» (ąsočio ar puodelio pripylimo lygis).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.).

☞ Ekrane rodoma progreso juosta, kurią galima padidinti arba sumažinti: ji atitinka kavos kiekį puodelyje. Jei reikia, slinkties mygtukais „<“ arba „>“ pasirinkite skirtingą pripylimo lygį iš 10 progreso juostos pakopų (5 pav.).

ℹ Pilna progreso juosta atitinka didžiausią puodelių kiekį ąsotyje, maždaug 125 ml.

☞ Kai ekrane rodomas norimas kavos kiekis, patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Dabar kavos pripylimo lygis užprogramuotas.

Jei nepaspausite „OK“ mygtuko, po maždaug 120 sekundžių prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą, neišsaugojęs nustatymų.

ℹ Nustačius, ekranas automatiškai grįžta prie meniu punkto «JUG OR CUP LEVEL» (ąsočio ar puodelio pripylimo kiekio).

☞ Norėdami grįžti į kavos režimą, du kartus paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.), arba palaukite apie 120 sekundžių, kol prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą.

13.5 Kavos programos nustatymas (Pripylimo lygio programavimas)

Gamykloje kavos virimo aparate buvo nustatyti standartiniai dydžiai. Šiuos nustatymus galima keisti ir išsaugoti kiekvienam kavos puodeliui.

Galima keisti ir išsaugoti pripylimo lygį kiekvienam iš penkių puodelių dydžių «ESPRESSO CUP» (espresso puodukas), «SMALL CUP» (mažas puodukas), «MEDIUM CUP» (vidutinis puodukas), «LARGE CUP» (didelis puodukas), «MUG» (puodelis):

☞ Paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.). Pasirodo meniu punktas «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

☞ Paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol pasirodys meniu punktas «COFFEE PROGRAM» (kavos programa).

www.markabolt.hu

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Ekrane matomas pranešimas «ESPRESSO CUP» (espresso puodukas).

☞ Kur reikia, slinkties mygtukais „<“ arba „>“ pasirinkite skirtingą puodelio dydį (5 pav.).

☞ Kai ekrane rodomas norimas puodelio dydis, patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.).

☞ Ekrane rodoma progreso juosta, kurią galima padidinti arba sumažinti, jos ilgis atitinka kavos puodelio pripylimo lygį. Jei reikia, nustatykite skirtingą pripylimo lygį iš 10 progreso juostos pakopų slinkties mygtukais „<“ arba „>“ (5 pav.).

ℹ Didžiausias progreso juostos ilgis atitinka didžiausią puodelio pripylimo lygį, t.y. maždaug 220 ml.

☞ Kai ekrane rodomas norimas kavos kiekis, patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Dabar kavos pripylimo lygis užprogramuotas.

Jei nepaspausite „OK“ mygtuko, po maždaug 120 sekundžių prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą, neišsaugojęs nustatymų.

ℹ Nustačius, ekranas automatiškai grįžta prie pripylimo lygio meniu punkto, pavyzdžiui, «ESPRESSO CUP» (espresso puodukas).

☞ Norėdami grįžti į kavos režimą, du kartus paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.), arba palaukite apie 120 sekundžių, kol prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą.

ℹ Pripylimo lygio išsaugojimas galimas tik 1 puodeliui. Pasirinkus 2 puodelius kavos, išsaugojamos vertės dvigubinamos.

13.6 Paruoštų kavos puodelių ir ąsočių skaičiaus nustatymas bei atliktų kalkių nuosėdų šalinimo programų skaičiaus nustatymas (statistika)

Kavos virimo aparate integruota funkcija, parodanti

– bendrą paruoštų kavos puodelių skaičių,
– paruoštų kavos termosų (4 puodeliams, 6 puodeliams, 8 puodeliams ir 10 puodelių) skaičių, bei
– atliktų kalkių nuosėdų šalinimo programų skaičių.

ℹ Vienu metu ruošiant du puodelius kavos įskaitomi du puodeliai, o ne vienas.

☞ Paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.). Pasirodo meniu punktas «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

☞ Paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol pasirodys meniu punktas «STATISTICS» (statistika).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Ekrane rodomas iki šiol paruoštų kavos puodelių skaičius, pavyzdžiui, «TOT. COFFEES 135» (iš viso 135 puodeliai kavos) reiškia, kad paruošta 135 puodeliai kavos.

☞ Pakartotinai paspauskite slinkties mygtukus „<“ ir „>“, norėdami sužinoti paruoštų kavos ąsočių skaičių (4, 6, 8, 10 puodelių). Ekrane rodomas paruoštų kavos ąsočių atitinkamo puodelių kiekio skaičius, pavyzdžiui, «JUG 4 CUPS 12», reiškia, kad buvo paruošta 12 ąsočių po 4 puodelius.

☞ Kelis kartus paspauskite slinkties mygtuką „>“ (5 pav.), norėdami sužinoti atliktų kalkių nuosėdų šalinimo programų skaičių,

www.markabolt.hu

pavyzdžiui, «TOT. DESCALES 5» (iš viso 5 kalkių nuosėdų šalinimo programos) reiškia, kad atliktos 5 kalkių nuosėdų šalinimo programos.

☞ Norėdami grįžti į kavos režimą, du kartus paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.), arba palaukite apie 120 sekundžių, kol prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą.

13.7 Prietaiso gamyklos nustatymų grąžinimas (nustatyti numatytąsias reikšmes)

Funkcija naudojama norint atstatyti gamyklos nustatymų pakeitimus.

Keičiami šie nustatymai ar išsaugotos vertės:

- vandens kietumas
- puodelių pripylimo lygis
- kavos temperatūra
- automatinio išjungimo laikas

☞ Paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.). Pasirodo meniu punktas «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

☞ Paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol pasirodys meniu punktas «RESET TO DEFAULT» (nustatyti numatytąsias reikšmes).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Ekrane matomas pranešimas «RESET DEFAULT NO» (nustatyti numatytąsias reikšmes, ne).

☞ Paspauskite slinkties mygtuką „<“ (5 pav.), kol pasirodys meniu punktas «RESET DEFAULT YES» (nustatyti numatytąsias reikšmes, taip).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Dabar prietaise atstatyti gamyklos nustatymai.

Jei nepaspausite „OK“ mygtuko, po maždaug 120 sekundžių prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą, o gamyklos nustatymai nebus grąžinti.

ℹ Po nustatymo prietaisas automatiškai grįžta į kavos režimą.

14 Valymas ir priežiūra

Kad paruošta kava būtų aukštos kokybės, o prietaisas nepriekaištingi veiktų, jį reikia reguliariai valyti.

14.1 Reguliarus valymas

⚠ **Įspėjimas!** Prieš valydami, prietaisą išjunkite ir leiskite jam atvėsti.

⚠ **Pastaba!** Niekada prietaiso ar jo dalių nedėkite į indaplovę. Niekada nemerkite prietaiso į vandenį.

⚠ **Pastaba!** Niekada į kavos pupelių indą nepilkite vandens, nes galite sugadinti kavamalę.

⚠ Nenaudokite šlifuojamųjų, šveičiamųjų ar ėsdinančių valymo priemonių. Prietaiso išorę ir vidų šluostykite tik drėgna šluoste.

☞ Kasdien ištraukite vandens rezervuarą (6 pav.) ir išpilkite iš jo likusį vandenį. Praskalaukite rezervuarą švariame vandenyje. Kasdien įpilkite šviežio vandens.

☞ Kasdien ar ekrane užsidegus simboliui ištuštinkite kavos tirščių surinkimo indą, žr. „Kavos tirščių indo tuštinimas“, puslapis 421.

☞ Reguliariai ištuštinkite lašų surinkimo padėklą. Tai galima atlikti bet kada, ir būtinai tada, kai tik pro groteles lašams nutekėti pasirodo raudonas indikatorius (28 pav.).

☞ Reguliariai (bent kartą per savaitę) išplaukite vandens rezervuarą (N), lašų surinkimo padėklą (O), groteles lašams nutekėti (A) ir kavos tirščių surinkimo indą (Q)

www.markabolt.hu

šiltame vandenyje praskiestu silpnu plovikliu ir, jei reikia, šepetėliu.

☞ Kiekvieną kartą panaudoję pieno putų plakimo funkcija, nuimkite garų antgalį ir išvalykite pieno likučius, žr. „Garų antgalio valymas“, puslapis 415.

☞ Patikrinkite, ar kavos išleidimo vamzdeliai neužsikimšę. Kad juos išvalytumėte, nukrapštykite sudžiūvusius kavos likučius adata (29 pav.).

14.2 Kavos tirščių indo tuštinimas

Prietaisas apskaičiuoja padarytų kavos puodelių skaičių. Kas 14 paprastų puodelių (arba 7 dvigubų) ekrane rodomas pranešimas: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (IŠTUŠTINKITE KAVOS TIRŠČIŲ INDĄ), kavos tirščių surinkimo indas pilnas, jį reikia ištuštinti ir išvalyti. Kol kavos tirščių indas nebus ištuštintas ir išvalytas, ekrane bus matomas pranešimas, o prietaisas negalės ruošti kavos.

☞ Kad jį išvalytumėte, atidarykite techninės priežiūros dureles, paspausdami mygtuką (30 pav.), ištraukite lašų surinkimo padėklą (31 pav.), jį ištuštinkite ir išvalykite.

☞ Ištuštinkite kavos tirščių surinkimo indą, kruopščiai jį išvalykite, kad inde neliktų jokių tirščių liekanų.

Svarbu: Kiekvieną kartą valant lašų surinkimo padėklą, **reikia** ištuštinti bei išvalyti ir kavos tirščių surinkimo indą, net jei jis ir ne visiškai pilnas. Jei to nepadarysite, kitą kartą ruošiant kavą inde gali susikaupti per daug tirščių ir sutrikdyti prietaiso veiklą.

ℹ Ištraukus kavos tirščių surinkimo indą, ekrane rodoma žinutė «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (įstatykite kavos tirščių surinkimo indą).

ℹ Naudojant prietaisą kasdien, indą reikia valyti taip pat kasdien. Visada valykite kavos tirščių surinkimo indą prietaisui esant įjungtam, kitaip kavos virimo aparatas neužregistruos, kad indas buvo ištuštintas.

14.3 Kavamalės valymas

Iš kavos pupelių indo maltos kavos likučius galite pašalinti minkštu šepetėliu ar siurbliu.

⚠ Pastaba! Niekada į kavamalę nepilkite vandens. Taip galite ją sugadinti.

☞ Paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką (11 pav.) ir pagrindinį jungiklį (8 pav.), kad išjungtumėte kavos virimo aparatą. Ištraukite prietaiso kištuką iš maitinimo lizdo.

☞ Pašalinkite likusias kavos pupeles (galite naudoti siurblį su užmauta žarna ar siauru antgaliu).

ℹ Jei pašalinio objekto ištraukti neįmanoma, susisiekite su Klientų aptarnavimo centru. **Pašaliniams objektams užblokavus ar pažeidus kavamalź garantija nebus taikoma.**

⚠ **Įspėjimas!** Kavamalei veikiant galite susižeisti. Kavamalei veikiant niekada neišjunkite kavos virimo aparato. Galite sunkiai susižeisti. Prieš pradėdami valyti kavamalę, įsitikinkite, kad prietaisą išjungėte iš maitinimo lizdo.

☞ Norėdami patikrinti, ar kavamalė tinkamai veikia, naudokite nedidelį kavos pupelių kiekį. Pirmą kartą naudojantis kavamale ar ją išvalius, į virimo mechanizmą pateks mažiau maltos kavos, nes pirmiausia turi prisipildyti kavamalės griovelis. Todėl pirmas puodelis kavos gali būti neįprasto skonio.

www.markabolt.hu

14.4 Virimo mechanizmo valymas

Rekomenduojame virimo mechanizmą valyti reguliariai (priklausomai nuo to, kaip dažnai naudojatės prietaisu).

Jei kavos virimo aparatas kurį laiką nenaudojamas (pvz., atostogų metu), ištuštinkite kavos tirščių surinkimo indą ir vandens rezervuarą, kruopščiai išvalykite prietaisą, įskaitant ir virimo mechanizmą.

Tai atlikite toliau pateikta tvarka:

☞ Išjunkite prietaisą įjungimo ir išjungimo mygtuku (11 pav.) (bet neištraukite kištuko iš elektros lizdo) ir palaukite, kol užges ekranas.

☞ Atidarykite priekyje esančias techninės priežiūros dureles, paspausdami mygtuką (30 pav.).

☞ Ištraukite lašų surinkimo padėklą ir kavos tirščių surinkimo indą (31 pav.) ir juos išvalykite.

☞ Paspauskite du raudonus atlaisvinimo mygtukus ant virimo mechanizmo šonų link centro (32) ir jį ištraukite.

ⓘ **Svarbu: Virimo mechanizmą galima ištraukti tik, jei prietaisas išjungtas priekyje esančiu įjungimo ir išjungimo mygtuku ⏻ . Tačiau prietaiso nereikia atjungti iš maitinimo lizdo. Bandant ištraukti virimo mechanizmą prietaisui esant įjungtam galima sugadinti prietaisą.**

☞ Išplaukite virimo mechanizmą po tekančio vandens srove nenaudodami ploviklių. **Niekada neplaukite virimo mechanizmo indaplovėje.**

☞ Kruopščiai išvalykite prietaiso vidų. Pridžiūvusius kavos likučius iš prietaiso vidaus galite nukrapštyti plastikine ar medine šakute ar panašiu paviršiaus nebraižančiu įrankiu (33 pav.), nukrapštytus kavos likučius susiurbkite siurbliu (34 pav.).

☞ Įstatykite virimo mechanizmą (36 pav., a), spausdami jį į laikiklį (36 pav., b) ir į stumdami į kaištį (36 pav., c). Kaištį reikia įstumti į vamzdelį virimo mechanizmo apačioje (36 pav., d).

☞ Tada spauskite „PUSH“ simbolį (36 pav., e), kol išgirsite spragtelėjimą.

☞ Patikrinkite, ar du raudoni mygtukai (36 pav., f) atsistatė, kitaip neužsidarys techninės priežiūros durelės.

37 pav.: Du raudoni mygtukai tinkamai atsistatė.

38 pav.: Du raudoni mygtukai neatsistatė.

☞ Įstatykite visas ištrauktas prietaiso dalis, nuo lašų surinkimo padėklo iki kavos tirščių surinkimo indo.

☞ Uždarykite techninės priežiūros dureles.

ⓘ Jei virimo mechanizmas nebuvo tinkamai įstatytas, t.y. neišgirdote spragtelėjimo, o du raudoni mygtukai neatsistatė, negalėsite uždaryti techninės priežiūros durelių.

ⓘ Jei sunku įstatyti virimo mechanizmą, (prieš įstatydami) stipriai jį suspauskite išilgai, kaip parodyta 35 paveiksle.

ⓘ Jei vistiek sunku įstatyti virimo mechanizmą, uždarykite techninės priežiūros dureles jo neįstatę, ištraukite prietaiso kištuką iš elektros lizdo ir vėl įkiškite.

Palaukite, kol užges ekranas, tada atidarykite dureles ir įstatykite virimo mechanizmą.

14.5 Kalkių nuosėdų šalinimo programa

Kalkių nuosėdų šalinimo programa leidžia jums paprastai ir veiksmingai iš prietaiso pašalinti

www.markabolt.hu

kalkių nuosėdas. Iš kavos virimo prietaiso reikia pašalinti kalkių nuosėdas, jei rodoma žinutė «DESCALE» (pašalinti kalkių nuosėdas).

⚠ Svarbu: Jokiais atvejais nenaudokite kitų kalkių šalinimo priemonių, nerekomenduojamų Electrolux. Naudojant kitas kalkių šalinimo priemones Electrolux neprisiima jokios atsakomybės už galimą žalą. Kalkių šalinimo skysčio galite įsigyti specialios paskirties parduotuvėse ar užsisakyti per Electrolux aptarnavimo liniją.

i Kalkių nuosėdų šalinimo procesas trunka apie 45 minutes, jo pertraukti negalima. Sutrikus elektros tiekimui ar pertraukus programą, ją reikia pradėti iš naujo!

☞ Prieš pradėdami kalkių nuosėdų šalinimo programą, išvalykite virimo mechanizmą (žr. „Virimo mechanizmo valymas“, puslapis 422).

☞ Paspauskite „Menu“ mygtuką (4 pav.). Pasirodo meniu punktas «CHOOSE LANGUAGE» (pasirinkite kalbą).

☞ Paspauskite slinkties mygtukus „<“ arba „>“ (5 pav.), kol pasirodys meniu punktas «DESCALE» (pašalinti kalkių nuosėdas).

☞ Meniu punkto pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Ekrane matomas pranešimas «DESCALE «DESCALE NO» (šalinti kalkių nuosėdas, ne).

☞ Paspauskite slinkties mygtuką „<“, kol ekrane pasirodys žinutė «DESCALE YES» (šalinti kalkių nuosėdas, taip).

☞ Pasirinkimą patvirtinkite „OK“ mygtuku (5 pav.). Pradedama kalkių nuosėdų šalinimo programa.

i Jei nepaspausite „OK“ mygtuko, po maždaug 120 sekundžių prietaisas automatiškai grįš į kavos režimą, o kalkių nuosėdų šalinimo programa neprasidės.
Viršutinėje ekrano eilutėje rodomos kintančios žinutės «ADD DESCALER» (įpilkite kalkių nuosėdų šalinimo priemonės) ir «TURN STEAM KNOB» (pasukite garų rankenėlę), o apatinėje ekrano eilutėje rodoma progreso juosta su procentais, pavyzdžiui, «■ ■ 5%».

☞ Ištuštinkite vandens rezervuarą, į jį pripilkite mažiausiai 1 litrą vandens ir kalkių šalinimo priemonės.

⚠ Pastaba: Saugokite, kad priemonė neužtikštų ant rūgščiai jautrių paviršių (pvz. marmuro, kalkakmenio ir keramikos).

☞ Po garų antgaliu padėkite mažiausiai 1,5 litrų talpos indą (9 pav.).

☞ Pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę į padėtį.
Prasideda kalkių nuosėdų šalinimo programa, iš garų antgalio bėga kalkių nuosėdų šalinimo tirpalas. Ekrane rodomas pranešimas «DESCALING» (vyksta kalkių nuosėdų šalinimas) ir ilgėjanti progreso juosta su procentais pavyzdžiui, «■■■■ ■ 25%».
Kalkių šalinimo programa automatiškai atlieka keletą tiekimo ir sustojimo ciklų, kad iš prietaiso vidaus būtu pašalintos visos kalkių nuosėdos.
Po maždaug 45 minučių vandens rezervuaras bus tuščias, o viršutinėje ekrano eilutėje bus rodomos kintančios žinutės «DESCALE COMPLETE» (kalkių nuosėdų šalinimas baigtas) ir «TURN STEAM KNOB» (pasukite garų rankenėlę), o apatinėje eilutėje rodoma progreso juosta su procentais «■■■■■ ■ 50%».

www.markabolt.hu

☞ Pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę atgal į ● padėtį.

Dabar kavos virimo aparatą reikia praplauti švariu vandeniu. Ekrane viršutinėje eilutėje rodomos kintančios žinutės «RINSING» (praplovimas) ir «FILL TANK» (įpilkite vandens), o apatinėje eilutėje ilgėjanti progreso juosta su procentais «■■■■■ ■ 50%».

☞ Ištraukite vandens rezervuarą, pripilkite į jį švaraus vandens ir įstatykite atgal į prietaisą. Ekrane viršutinėje eilutėje rodomos kintančios žinutės «RINSING» (praplovimas) ir «TURN STEAM KNOB» (pasukite garų rankenėlę), o apatinėje eilutėje ilgėjanti progreso juosta su procentais «■■■■■ ■ 50%».

☞ Ištuštinkite po garų antgaliu esantį indą ir pastatykite jį atgal.

☞ Pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę į ⌀ padėtį.

Atliekama praplovimo procedūra, kurios metu iš garų antgalio bėga vanduo. Ekrane rodomas pranešimas «RINSING» ir ilgėjanti progreso juosta su procentais pavyzdžiui, «■■■■■ ■ 55%».

Po maždaug 45 minučių vandens rezervuaras bus tuščias, o viršutinėje ekrano eilutėje bus rodomos kintančios žinutės «RINSING COMPLETE» (praplovimas baigtas) ir «TURN STEAMKNOB» (pasukite garų rankenėlę), o apatinėje eilutėje rodoma progreso juosta su procentais «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę atgal į ● padėtį.

Ekrane rodomos kintančios žinutės «RINSING COMPLETE» (praplovimas baigtas) ir «FILL TANK» (įpilkite vandens).

☞ Išskalaukite indą švariame vandenyje.

☞ Ištraukite vandens rezervuarą, pripilkite į jį švaraus vandens ir įstatykite atgal į prietaisą.

Dabar prietaisą vėl galima naudoti, nustatyta paskutinį kartą naudoto kavos režimo būsena.

ⓘ Atlikus kalkių nuosėdų šalinimo programą, rekomenduojama pirmą paruoštą kavos puodelį išpilti.

15 Ką daryti, jei ekrane rodomos šios žinutės...

«FILL TANK» (įpilkite vandens)

- Tuščias arba netinkamai įstatytas vandens rezervuaras.

☞ Pripilkite rezervuarą vandens, kaip aprašyta „Vandens įpylimas“, puslapis 406skyriuje, ir įstatykite jį iki galo.

- Vandens rezervuaras nešvarus arba apneštas kalkių nuosėdomis.

☞ Praskalaukite rezervuarą arba pašalinkite iš jo kalkes.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (malta kava per smulkit, nustatykite kavamalę ir pasukite garų rankenėlę)

- Prietaisas negamina kavos.

☞ Po garų antgaliu padėkite indą ir pasukite garų ir karšto vandens rankenėlę prieš laikrodžio rodyklź iki ⌀ padėties (9 pav.).

- Kava bėga per lėtai.

☞ Pasukite malimo rupumo reguliavimo rankenėlę (12 pav.) pagal laikrodžio rodyklę per vieną spragtelėjimą (žr. „Malimo rupumo nustatymas“, puslapis 415).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ištuštinkite kavos tirščių surinkimo indą)

- Kavos tirščių surinkimo indas pilnas.

www.markabolt.hu

☞ Ištuštinkite kavos tirščių surinkimo indą ir jį išvalykite, kaip aprašyta „Kavos tirščių indo tuštinimas“, puslapis 421 skyriuje, ir įstatykite atgal.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (įstatykite kavos tirščių surinkimo indą)

- Kavos tirščių surinkimo indas po valymo nebuvo įstatytas.

☞ Atidarykite techninio aptarnavimo dureles ir įstatykite kavos tirščių surinkimo indą.

«ADD PRE-GROUND COFFEE» (įpilkite maltos kavos)

- Pasirinkus maltos kavos funkciją, į piltuvėlį nebuvo įpilta kavos.

☞ Įpilkite maltos kavos, kaip aprašyta „Maltos kavos naudojimas“, puslapis 413 skyriuje.

«FILL BEAN CONTAINER» (įpilkite kavos pupelių)

- Baigėsi kavos pupelės.

☞ Į kavos pupelių indą įpilkite pupelių, žr. „Kavos pupelių indo pripildymas“, puslapis 406.

- Jei kavamalė veikia labai garsiai, reiškia, kad tarp kavos pupelių pasitaikė akmenukas.

☞ Susisiekite su Klientų aptarnavimo centru. **Pašaliniams objektams užblokavus ar pažeidus kavamalź garantija nebus taikoma.**

«PLEASE DESCALE !» (atlikite kalkių nuosėdų šalinimo programą!)

- Prietaise prisikaupė kalkių nuosėdų.

☞ Kuo greičiau atlikite kalkių nuosėdų šalinimo procedūrą, kaip aprašyta „Kalkių nuosėdų šalinimo programa“, puslapis 422 skyriuje.

«CLOSE DOOR» (uždarykite dureles)

- Atdaros techninės priežiūros durelės.

☞ Uždarykite techninės priežiūros dureles. Jei negalite uždaryti durelių, patikrinkite, ar tinkamai įstatytas virimo mechanizmas (žr. „Virimo mechanizmo valymas“, puslapis 422).

«INSERT BREWING UNIT!» (įstatykite virimo mechanizmą!)

- Virimo mechanizmas po valymo nebuvo įstatytas.

☞ Įstatykite virimo mechanizmą, žr. „Virimo mechanizmo valymas“, puslapis 422.

«GENERAL ALARM» (bendras sutrikimas)

- Prietaiso vidus labai nešvarus.

☞ Kruopščiai išvalykite prietaiso vidų, žr. „Virimo mechanizmo valymas“, puslapis 422. Jei ir po valymo rodoma ši žinutė, susisiekite su Klientų aptarnavimo centru.

16 Šias problemas galima išspręsti prieš skambinant Klientų aptarnavimo centrui

Jei prietaisas neveikia ir dega įspėjamoji lemputė, gedimo priežastis galima nustatyti ir išspręsti perskaičius „Ką daryti, jei ekrane rodomos šios žinutės...“, puslapis 424 skyrių. Tačiau, jei jokia žinutė nerodoma, prieš skambindami Klientų aptarnavimo centrui, atlikite nurodytas procedūras.

Kava nėra karšta

- Nebuvo pašildyti puodeliai.

☞ Pašildykite puodelius pripildami į juos karšto vandens ar palikdami mažiausiai 20 minučių ant puodelių šildymo padėklo (H) (žr. „Patarimai, kaip paruošti karštesnź kavą“, puslapis 411).

- Virimo mechanizmas per šaltas.

www.markabolt.hu

☞ Pašildykite virimo mechanizmą prieš kavos ruošimą pasirinkdami praplovimo programą (žr. „Praplovimo programos įjungimas“, puslapis 411).

Kava nėra pakankamai tiršta

- Kava sumalta per stambiai.

☞ Pasukite malimo rupumo reguliavimo rankenėlę prieš laikrodžio rodyklę per vieną spragtelėjimą (žr. „Malimo rupumo nustatymas“, puslapis 415).

- Netinkama kavos rūšis.

☞ Naudokite visiškai automatiniams kavos virimo aparatams skirtą kavos rūšį.

Kava bėga per lėtai

- Kava sumalta per smulkiai.

☞ Pasukite malimo rupumo reguliavimo rankenėlę pagal laikrodžio rodyklę per vieną spragtelėjimą (žr. „Malimo rupumo nustatymas“, puslapis 415).

Kava bėga per greitai

- Kava sumalta per stambiai.

☞ Pasukite malimo rupumo reguliavimo rankenėlę prieš laikrodžio rodyklę per vieną spragtelėjimą (žr. „Malimo rupumo nustatymas“, puslapis 415).

Kava bėga tik iš vieno kavos išleidimo vamzdelio

- Užsikimšź kavos išleidimo vamzdeliai.

☞ Nukrapštykite sudžiūvusius kavos likučius adata (29 pav.).

Sukant garų ir karšto vandens rankenėlę, iš garų antgalio netiekiami garai.

- Užsikimšusios garų antgalio angos ir vidinė garų vamzdelio dalis.

☞ Išvalykite garų antgalio angas ir vidinę garų antgalio dalį (žr. „Garų antgalio valymas“, puslapis 415).

Pasirinkus ⚷ arba ⚷⚷ funkciją, iš prietaiso bėga ne kava, o vanduo

- Malta kava galėjo užkimšti piltuvėlį.

☞ Atkimškite piltuvėlį peiliu (žr. „Maltos kavos naudojimas“, puslapis 413) (22 pav.). Tada išvalykite virimo mechanizmą ir prietaiso vidų (žr. „Virimo mechanizmo valymas“, puslapis 422).

Paspaudus ⏻ mygtuką, prietaisas neįsijungia

- Neįjungtas pagrindinis jungiklis galinėje prietaiso pusėje (8 pav.) arba prietaisas neįjungtas į maitinimo lizdą.

☞ Patikrinkite, ar pagrindinis jungiklis yra „I“ padėtyje, o maitinimo kištukas įkištas į maitinimo lizdą.

Negalima ištraukti virimo mechanizmo, norint jį išvalyti

- Prietaisas įjungtas. Virimo mechanizmą galima ištraukti tik prietaisui esant išjungtam.

☞ Išjunkite prietaisą ir ištraukite virimo mechanizmą (žr. „Virimo mechanizmo valymas“, puslapis 422).

ℹ **Svarbu: Virimo mechanizmą galima ištraukti tik, jei prietaisas išjungtas priekyje esančiu įjungimo ir išjungimo mygtuku ⏻ . Tačiau prietaiso nereikia atjungti iš maitinimo lizdo. Bandant ištraukti virimo mechanizmą prietaisui esant įjungtam galima sugadinti prietaisą.**

Kava bėga ne iš kavos išleidimo vamzdelių, o teka pro techninės priežiūros durelių kraštus.

- Kavos išleidimo vamzdelių angos užkimštos sudžiūvusia kava.

☞ Nukrapštykite sudžiūvusius kavos likučius adata (29 pav.).

www.markabolt.hu

- Užblokuotas ir negali judėti techninės priežiūros durelėse esantis mobilus stalčiukas (R).

☞ Kruopščiai išvalykite mobilų stalčiuką, ypač virš vyrių, kad jie laisvai lankstytųsi.

Naudojama malta kava (o ne pupelės), tačiau prietaisas netiekia kavos

- Pridėta per daug maltos kavos.

☞ Ištraukite virimo mechanizmą ir kruopščiai išvalykite prietaiso vidų, kaip aprašyta „Virimo mechanizmo valymas“, puslapis 422 skyriuje. Pakartokite operaciją su daugiausiai 2 nubrauktais matavimo šaukšteliais maltos kavos.

- Kavos stiprumo/maltos kavos reguliavimo rankenėlė nebuvo pasukta į arba padėtį, o prietaisas naudojo ir įpiltą maltą kavą, ir kavamalėje sumaltą kavą.

☞ Kruopščiai išvalykite prietaiso vidų, kaip aprašyta „Virimo mechanizmo valymas“, puslapis 422 skyriuje. Pakartokite operaciją, pirmiausia pasukdami kavos stiprumo / maltos kavos parinkimo rankenėlę, kaip aprašyta „Maltos kavos naudojimas“, puslapis 413 skyriuje.

- Prietaisui esant išjungtam buvo įdėta maltos kavos.

☞ Ištraukite virimo mechanizmą ir kruopščiai išvalykite prietaiso vidų, kaip aprašyta „Virimo mechanizmo valymas“, puslapis 422 skyriuje. Pakartokite operaciją, prieš tai įjungę prietaisą.

Ką daryti, jei reikia pervežti kavos virimo aparatą

- Pervežd ami aparatą, naudokite originalią pakuotę. Svarbu naudoti originalų plastikinį maišelį, kad prietaisas nesusibraižytų.
- Saugokite prietaisą ir termosą nuo vibracijų. Gamintojas neprisiima jokios atsakomybės už transportavimo metu patirtą žalą.
- Ištuštinkite vandens rezervuarą ir kavos tirščių surinkimo indą.
- Transportuojant taip pat reikia kruopščiai parinkti vietą, ypač esant šaltam orui, nes dėl šalčio prietaisas gali sugesti.

17 Techniniai duomenys

Elektros įtampa:	220-240 V
Energijos suvartojimas:	1350 W

CE Šis prietaisas atitinka šias Europos Komisijos direktyvas:

- Direktyva dė žemos įtampos 2006/95/EC
- EMC direktyva 89/336/EEC su pataisymais 92/31/EEC ir 93/68/EEC
- Žaliavos ir gaminiais, skirti liestis su maistu, atitinka Europos Komisijos reglamentą 1935/2004 93/68/EEC

18 Šalinimas

Įpakavimo medžiaga

Įpakavimo medžiagos yra nekenksmingos aplinkai, jas galima perdirbti. Plastikiniai komponentai pažymėti ženklais, pavyzdžiui, >PE<, >PS<, ir t.t. Prašome išmesti įpakavimo medžiagas į tinkamą konteinerį komunalinėms atliekoms skirtose vietose.

Pasenęs prietaisas

Ant produkto arba įpakavimo esantis simbolis rodo, kad produkto negalima išmesti komunalinėms atliekoms skirtose vietose. Todėl produktą reikia atiduoti elektrinių ir elektroninių atliekų surinkimo centrui. Užtikrindami, kad nenaudojamas produktas bus tinkamai išmestas, padėsite išvengti neigiamų padarinių aplinkai ir žmonių

www.markabolt.hu

sveikatai. Norėdami gauti smulkesnės informacijos apie produkto išmetimą, kreipkitės į vietinę miesto tarnyba, buitinių atliekų išmetimo centrą ar parduotuvę, kurioje pirkote šį produktą.

19 Vežant prietaisą atlikti techninį aptarnavimą

Jei taisymas yra būtinas, įskaitant ir maitinimo laido pakeitimą, prašome susisiekti su artimiausiu Electrolux klientų aptarnavimo centru. Taip pat žr. techninio aptarnavimo ir garantijos informaciją atskirame Electrolux garantijos lankstinuke.

Reikia išsaugoti originalią pakuotę, įskaitant ir putplasčio dalis.

Norint išvengti žalos transportuojant, prietaisą reikia tinkamai supakuoti.

Siųsdami prietaisą atlikti techninį aptarnavimą, nepamirškite į dėti ir termoso. Jis reikalingas, norint patikrinti prietaisą.

www.markabolt.hu

EST Lugupeetud klient

Palun lugege tähelepanelikult käesolevat kasutusjuhendit.
Eriti oluline on järgida käesoleva kasutusjuhendi esimestel lehtedel toodud ohutusjuhiseid! Palun hoidke kasutusjuhend alles. Andke see kasutusjuhend edasi ka seadme järgmisele omanikule.

Sisukord

1 Pildiseletused 431
1.1 Eestvaade (Joonis 1) 431
1.2 Eestvaade avatud hooldusuksega (Joonis 2) 431
1.3 Juhtpaneel (Joonis 3) 431
2 Kohv ja espresso 432
3 Ohutusteave 432
4 Menüü funktsioonide ülevaade 434
5 Menüü re¸iim 434
6 Enne esmakordset kasutamist 435
6.1 Kohvimasina paigaldamine ja ühendamine 435
6.2 Veega täitmine 435
6.3 Kohviubade nõu täitmine 435
6.4 Esimene sisselülitamine 436
6.5 Masina sisselülitamine 437
6.6 Kohvimasina väljalülitamine 437
6.7 Vee kareduse määramine 437
7 Kohvi tegemine ubadest 438
7.1 Nõuanded kuumema kohvi tegemiseks 439
7.2 Loputusprogrammi rakendamine 440
8 Mitme tassi kohvi tegemine kannu funktsiooniga 440
9 Eeljahvatatud kohvi kasutamine 441
10 Piima vahustamine 442
10.1 Aurupihusti puhastamine 444
11 Kuuma vee valmistamine 444
12 Jahvatusjämeduse määramine 444
13 Menüüfunktsioonid 445
13.1 Keele määramine 445
13.2 Kohvitemperatuuri määramine 445
13.3 Väljalülitusaja määramine 446
13.4 Kannuprogrammi määramine (kohvikangus ja kannufunktsiooni täitemaht) 446
13.5 Kohviprogrammi määramine (Täitemahu programmeerimine) 447
13.6 Väljastatud kohvi ja kannude hulga ning teostatud katlakivieemalduste tuvastamine (statistika) 448
13.7 Masina lähtestamine tehaseseadistusele (lähtestamine vaikeseadetele) 448
14 Puhastamine ja hooldus 449
14.1 Regulaarne puhastamine 449
14.2 Kohvijäägi anuma tühjendamine 449
14.3 Kohviveski puhastamine 450
14.4 Kohvivalmistusmooduli puhastamine 450
14.5 Katlakivieemaldusprogrammi rakendamine 451
15 Mida teha, kui ekraanil on kuvatud järgmised teated... 453
16 Probleemid, mida saab lahendada enne Klienditeeninduskeskusesse helistamist 454
17 Tehnilised andmed 456
18 Kõrvaldamine 456
19 Hoolduse korral 457

www.markabolt.hu

www.markabolt.hu

1 Pildiseletused

1.1 Eestvaade (Joonis 1)

A Tilgarest
B Termoskann
C Pealüliti (masina tagakülg)
D Muudetava kõrgusega kohviotsik
E Juhtpaneel (vt Joonis 3)
F Oanõu kaas
G Eeljahvatatud kohvi mahuti kaas
H Soojendusega tassirest
J Auru ja kuuma vee pöördtoru
K Aurupihusti (eemaldatav)
L Aurupihusti sisemus (eemaldatav)
M Hooldusukse avamisnupp
N Veepaak koos maksimaalse veetaseme näidikuga (eemaldatav)
O Aluskandik koos tasemenäidikuga (eemaldatav)

1.2 Eestvaade avatud hooldusuksega (Joonis 2)

P Hooldusuks (avatud)
Q Kohvijäägi anum (eemaldatav)
R Sahtel
S Kohvivalmistusmoodul
T Jahvatusjämeduse nupp
U Oanõu
V Mõõtelusikas
W Eeljahvatatud kohvi lehter
X Tüübiplaat (seadme põhjal)
Y Katlakivieemaldaja
Z Vee kareduse testriba

1.3 Juhtpaneel (Joonis 3)

a "Kohvi kanguse/Eeljahvatatud kohvi" nupp
b "Tassi suuruse" nupp
c Ekraan
d "1 tassi kohvi" klahv
Menüürežiimis kasutage seda klahvi "kerimiseks" ("<")
e "2 tassi kohvi" klahv
Menüürežiimis kasutage seda klahvi "kerimiseks" (">")
f "Auru" klahv
Menüürežiimis kasutage seda klahvi menüüvaliku kinnitamiseks ("OK")
g "MENÜÜ" klahv MENU
Menüürežiimis saab selle klahvi abil ilma seadistusi muutmata liikuda tagasi eelmisele astmele ("ESC")
h "SISSE/VÄLJA" klahv ⏻
j "Auru / Kuuma vee" nupp
k "Kannukohvi funktsiooni" klahv

www.markabolt.hu

2 Kohv ja espresso

Teie täisautomaatne kohvimasin garanteerib täieliku **kasutusmugavuse** nii kohvi valmistamisel kui masina hooldamisel.

Suurepärase, ainulaadse **maitse** tagab

- eelniisutussüsteem: enne kohvi valmistamist niisutatakse esmalt kohvipulbrit, et selle aroom maksimaalselt kätte saada
- eraldi reguleeritav veehulk tassi kohta, alates väikesest espressost kuni "pika" piimaga kohvini
- eraldi juhitav temperatuur kohvi valmistamiseks
- Valik tavalise või kange kohvi vahel
- jahvatusjämedus, mida saab muuta vastavalt kohvioale, ja
- kreem - see väike vahutort, mis teeb espresso selle nautijatele nii vastupandamatuks

Kas teadsite, et? Aeg, mille jooksul vesi puutub jahvatatud kohviga kokku, on espresso puhul palju lühem kui tavalise filterkohvi puhul. Seetõttu eritub kohvipulbrist palju vähem kibedat maitset, mistõttu espresso on ka palju mahedam!

3 Ohutusteave

⚠ Käesolev seade on kooskõlas seadmeohutuse seadusega ja ohutuse kohta sätestatud tehnoloogiliste standarditega. Kuid seadme tootjana peame me oma kohuseks tutvustada teile järgnevat ohutusteavet.

Üldine ohutus

- Kohvimasina võib ühendada ainult sellisesse vooluvõrku, mille pinge, tüüp ja sagedus vastavad seadme põhjal oleval tüübiplaadil toodud näitajatele!
- Toitejuhe ei tohi kunagi puutuda vastu seadme kuumi pindu.
- Ärge kunagi tõmmake pistikut pesast välja, hoides seda juhtmest.
- Ärge kasutage kohvimasinat, kui:
  – toitejuhe on kahjustatud, või
  – korpusel on näha kahjustusi.
- Veenduge, et kohvimasin oleks välja lülitatud enne selle pistiku ühendamist vooluvõrku.
- Käesolev masin ei ole mõeldud kasutamiseks isikutele (k.a. lapsed), kes vastavate kogemuste või oskuste puudumise tõttu ei suuda seda ohutult kasutada, või isikutele (k.a. lapsed), kellel on piiratud füüsilised, meelelised või vaimsed võimed, v.a. juhul kui neid on seadme kasutamise osas juhendatud isiku poolt, kes vastutab nende ohutuse eest.

Laste ohutus

- **Ärge jätke sisselülitatud seadet kunagi järelevalveta ja olge eriti tähelepanelikud, kui läheduses on väikesed lapsed!**
- Lapsi ei tohi järelevalveta jätta, tagamaks seda, et nad antud seadmega ei mängiks.
- Pakkematerjalid, nt kilekotid, ei tohi lastele kättesaadavad olla.

www.markabolt.hu

Ohutu kasutamine

- **Ettevaatust! Kohviotsik, aurupihusti ja tassirest muutuvad töö käigus kuumaks. Hoidke lapsed ohutus kauguses!**
- **Ettevaatust! Aurupihusti aktiveerimisega kaasneb põletusoht! Kuum vesi või aur võivad tekitada põletushaavu. Aktiveerige aurupihusti ainult siis, kui te hoiate pihusti all anumat.**
- Ärge kasutage auru kergestisüttivate vedelike kuumutamiseks!
- Kasutage kohvimasinaga ainult selle süsteemis olevat vett! Täitke veemahuti ainult külma veega. **Ärge kasutage kuuma vett, piima või teisi vedelikke.** Ärge ületage maksimaalset täitemahtu - u. 1,8 liitrit.
- **Ärge pange oanõusse külmutatud või pruunistatud kohviube. Kasutage ainult röstitud kohviube! Eemaldage kohviubade seast kõik võõrkehad (nt väikesed kivid). Garantii alla ei kuulu ka kohviveski blokeerimine või kahjustamine võõrkehade poolt.**
- Sisestage jahvatatud kohvi lehtrisse ainult jahvatatud kohvi.
- Ärge hoidke kohvimasinat tarbetult sisselülitatuna.
- Hoidke masinat ilmastikutingimuste eest kaitstuna.
- Pikendusjuhtme kasutamisel kasutage ainult sellist kaubandusvõrgus pakutavat kaablit, mille juhtme läbimõõt on vähemalt 1,5 mm^2.
- Vigastuste vältimiseks peaksid motoorse süsteemi häiretega inimesed seda masinat kasutama alati ainult teise isiku juuresolekul.
- **Masinat võib kasutada ainult siis, kui aluskandik, kohvijäägi anum ja tilgarest on oma kohale paigaldatud!**

Ohutu puhastamine ja hooldus

- Järgige puhastamise katlakivi eemaldamise juhiseid.
- Enne hooldus- või puhastustööde alustamist lülitage kohvimasin välja ja eemaldage pistik vooluvõrgust!
- Ärge kastke kohvimasinat vette.
- Puhastage aurupihustit ainult siis, kui masin on välja lülitatud, külm ning ei ole rõhu all!
- Ärge puhastage kohvimasina osasid nõudepesumasinas.
- **Ärge kunagi laske kohviveskisse vett.** See kahjustab kohviveskit.

Ärge kunagi avage ega parandage kohvimasinat. Ebakorrektsed parandustööd võivad olla kasutajale oluliseks ohuks.

Elektriseadmeid võivad parandada ainult vastavalt kvalifitseeritud hooldustehnikud.

Kui masinat on tarvis parandada, k.a. toitejuhtme vahetamine, siis kontakteeruge

- edasimüüjaga, kellelt te kohvimasina ostsite, või
- Electrolux hooldusliiniga.

Tootja ei võta endale vastutust kahjude eest, mis on tingitud seadme ebaõigest või mitteotstarbelisest kasutamisest, mis muudab garantii kehtetuks - samuti ei kehti garantii siis, kui katlakivi eemaldamise programmi ei teostata vastavalt käesolevale kasutusjuhendile koheselt pärast teate «PLEASE DESCALE!» (teostge katlakivieemaldus) kuvamist. Garantii alla ei kuulu ka kohviveski blokeerimine või kahjustamine võõrkehade poolt.

www.markabolt.hu

4 Menüü funktsioonide ülevaade

Järgnevalt on esitatud ülevaade nendest menüüfunktsioonidest, mille abil on võimalik muuta ja salvestada neid masina parameetreid, mis on tehases juba eelnevalt seadistatud, aga ka käivitada programme ning kuvada soovitud infot. Te leiate selle kohta üksikasjalikku teavet käesoleva kasutusjuhendi järgmistes peatükkides.

- **«CHOOSE LANGUAGE» (keele valik) menüü**
  Ekraani keel; võimalik on valida mitme keele vahel.
- **«WATER HARDNESS» (vee karedus) menüü**
  Programmeeritav kareduse aste alates 1 (pehme) kuni 4 (väga kare).
  Tehaseseadistus: 4 (väga kare).
- **«TEMPERATURE» (temperatuur) menüü**
  Programmeeritav kohvitemperatuur LOW (madal), MEDIUM (keskmine) või HIGH (kõrge).
  Tehaseseadistus: HIGH (kõrge)
- **«AUTO SHUTOFF TIME» (automaatne väljalülitusaeg) menüü**
  Programmeeritav väljalülitusaeg, 1 kuni 3 tundi.
  Tehaseseadistus: 1h (1 tund).
- **«JUG PROGRAM» (kannu programm) menüü**
  – Programmeeritav täitetase (tassisuurus) ja jahvatatud kohvi kogus (kohvi kangus) kohvi kohta, mis lastakse kannu
- **«COFFEE PROGRAM» (kohvi programm) menüü**
  Erinevate tassisuuruste täitetaseme reguleerimine (espressotass, väike tass, kesmine tass, suur tass, kruus).
- **«DESCALE» (katlakivieemaldus) menüü**
  Katlakivieemaldusprogrammi käivitamine
- **«STATISTICS» (statistika) menüü**
  Teave selle kohta, mitu tassi kohvi ja mitu kannutäit (4, 6, 8 või 10 tassi) kohvi on väljastatud, ning mitu katlakivieemaldust on teostatud.
- **«RESET TO DEFAULT» (lähtestamine vaikeseadetele) menüü**
  Muudetud parameetrite lähtestamine tehaseseadistuste peale.

5 Menüü režiim

Te saate lülituda menüürežiimile, vajutades klahvi "Menu". Menüürežiimis on võimaik navigeerida klahvidega "1 tass kohvi" ☕, "2 tassi kohvi" ☕☕, "Aur" ♨ ja "MENU" . Vastava olukorra iga funktsiooni on näidatud klahvi kohal oleval kuval (Joonis 5):

- «<» ("1 tass kohvi" ☕) ja «>» ("2 tassi kohvi" ☕☕) on mõeldud "kerimiseks" menüüs
- «OK» ("Aur" ♨) kinnitab menüüvaliku
- «ESC» ("MENU") naaseb eelmise menüütaseme juurde ilma seadistusi muutmata

www.markabolt.hu

6 Enne esmakordset kasutamist

6.1 Kohvimasina paigaldamine ja ühendamine

☞ Paigutage masin sobivale horisontaalsele, stabiilsele, kütmata ja veekindlele pinnale.

⚠ Veenduge, et oleks tagatud hea õhuringlus. Pärast seadme paigutamist tööpinnale tuleb seadme pindade ning külg ja tagaseinte vahele jätta vähemalt 5 cm vahe ning kohvimasina kohale vähemalt 20 cm vaba ruum.

Ärge kunagi paigaldage masinat kohta, kus temperatuur võib langeda 0°C või madalamale (vee jäätumine võib masinat kahjustada).

⚠ Tähtis teave! Kui kohvimasin tuuakse külmast keskkonnast sooja ruumi, siis oodake umbes 2 tundi, enne kui masina sisse lülitate!

Soovitatav on kohvimasina alla pigutada vastav matt, et kaitsta selle alust masinast tulevate veepritsmete eest.

☞ Ühendage kohvimasin maandatud seinakontakti. Ärge kasutage maandamata seinakontakti.

6.2 Veega täitmine

Kontrollige alati enne kohvimasina sisselülitamist, kas selle veepaagis on vett ning vajadusel lisage seda juurde. Kohvimasin vajab vett automaatsete loputusprotsesside jaoks, mida teostatakse masina sisse- ja väljalülitamisel.

☞ Eemaldage veepaak kohvimasinast (Joonis 6). Paagi eemaldamisel peab aurupihusti olema alati suunatud masina keskosa poole, vastasel juhul ei saa paaki eemaldada.

☞ Täitke veemahuti värske, külma veega. Ärge kunagi ületage MAX joont.

ℹ Kallake veepaaki ainult värsket, külma vett. Ärge kunagi kallake sellesse teisi vedelikke, nt mineraalvett või piima.

☞ Asetage veepaak tagasi (Joonis 6). Suruge paak tugevalt sisse, ja veenduge, et veepaagi klapp avaneb.

ℹ Rikkaliku aroomiga täiusliku kohvi saamiseks peab:

– veepaagis iga päev vett vahetama,
– vähemalt üks kord nädalas veepaaki pesema (tavalise pesuveega, mitte nõudepesumasinas). Ja seejärel puhta veega loputama.

6.3 Kohviubade nõu täitmine

☞ Tõstke kohviubade nõu kaas ja täitke nõu värskete ubadega (Joonis 7). Sulgege kaas.

⚠ Märkus! Kasutage kindlasti ainult puhtaid kohviube ilma karamell- või aroomlisanditeta. Ärge kasutage külmutatud ube. Kontrollige, et kohviubade nõusse ei satuks võõrkehasid, nt väikesed kivid. **Garantii alla ei kuulu ka kohviveski blokeerimine või kahjustamine võõrkehade poolt.**

ℹ Kohviveski on tehases seadistatud keskmise jahvatusjämeduse peale. Vajadusel saate te seda seadistust muuta. Juhiseid kohviveski seadistuse muutmise kohta leiate peatükist „Jahvatusjämeduse määramine“, lk 444.

⚠ **Kohviveski seadistusi saab muuta ainult kohvi jahvatamise ajal. Seisva kohviveski reguleerimine võib kohvimasinat kahjustada.**

www.markabolt.hu

Masina testimisel on tehases kasutatud kohvi, ja seetõttu on see täiesti normaalne, kui kohviveskis on märgata jälgi kohvipurust. Seade ise on siiski täiesti uus.

6.4 Esimene sisselülitamine

Masina esmakordsel kasutamisel jätkub automaatne sisselülitusprotsess ainult siis, kui olete valinud soovitud keele.

☞ Lülitage masin sisse pealülitist, mis asub masina tagaküljel (Joonis 8).

Ekraan kuvab teksti «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (vajutage keele valimiseks menüüklahvile) järjest kõigis saadaolevates keeltes.

☞ Oodake õiget keelt ning vajutage klahvile "Menu", et kinnitada valik (Joonis 4) ja hoidke seda all kuni ekraanil kuvatakse nt: «ENGLISH INSTALLED» (inglise keel on valitud).

Masina esmakordse kasutamise järel võite te keelt igal ajal ka ära muuta; vt „Keele määramine“, lk 445.

Pärast keele programmeerimist kuvatakse ekraanil «FILL TANK !» (täitke paak).

☞ Täitke veepaak; vt „Veega täitmine“, lk 435.

☞ Asetage veepaak tagasi (Joonis 6). Suruge paak tugevalt sisse, ja veenduge, et veepaagi klapp avaneb.

Nüüd kuvatakse ekraanil: «TURN STEAM KNOB» (keerake aurunuppu).

☞ Lükake aurupihusti väljapoole ja asetage selle alla tass (Joonis 9).

☞ Keerake auru- ja kuuma vee nuppu vastupäeva kuni asendini (Joonis 10).

Mõne sekundi pärast voolab aurupihustist veidi vett välja ning ekraanil kuvatakse kulgemisriba.

Kui tassis on juba umbes 30 ml vett, siis jõuab kulgemisriba lõppu ning ekraanil kuvatakse tekst «TURN STEAM KNOB» (keerake aurunuppu).

☞ Keerake aurunuppu päripäeva (Joonis 10) kuni asendini ●, et lõpetada vee väljavool.

Masin kuvab nüüd teksti: «TURNING OFF PLEASE WAIT...» (lülitan välja, palun oodake) ja lülitub välja.

☞ Täitke kohiubade nõu ubadega; vt „Kohviubade nõu täitmine“, lk 435.

Tähtis teave: Talitlushäire vältimiseks ei tohi seda anumat kunagi täita jahvatatud kohviga, külmkuivatatud kohviga, pruunistatud ubadega või millegi muuga, mis võib masinat kahjustada.

☞ Vajutage "SISSE/VÄLJA" klahvi ⏻ juhtpaneelil (Joonis 11).

Masin kuvab ekraani ülemisel real teksti «HEATING UP...» (üleskuumutamine), ning alumisel real näitab kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■ ■ 40%», viidates sellele, kui kaugele on kuumutamisega jõutud.

Eelkuumutamise lõppedes kuvab masin teksti:

«RINSING...» (loputamine) ekraani ülemises osas, ja alumisel real näitab kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■ ■ 40%» ning masin teostab automaatse loputustsükli (otsikust voolab veidi kuuma vett, mis koguneb aluskandikule).

Masin kuvab nüüd põhiseadistused; s.t. ekraani ülemisel real näidatakse tassi suurust ja alumisel kohvi kangust, nt: «MEDIUM CUP NORMAL TASTE» (keskmine tass tavaline kangus).

www.markabolt.hu

6.5 Masina sisselülitamine

Kontrollige alati enne sisselülitamist, kas veepaagis on vett ning vajadusel lisage seda juurde. Masin vajab vett automaatsete loputusprotsesside jaoks, mida teostatakse masina sisse- ja väljalülitamisel.

☞ Lülitage masin sisse klahvist "SISSE/VÄLJA" ⏻ (Joonis 11).

ℹ Sisselülitamise järel teostab masin koheselt seadistustsükli. Selle jooksul tekkivad hääled on täiesti normaalsed.

ℹ Kuumutamisfaasi jooksul (umbes 120 sekundit) kuvatakse ekraani ülemisel real tekst «HEATING UP…» (üleskuumutamine), ning alumisel real on kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■ ■ 40%», viidates sellele, kui kaugele on kuumutamisega jõutud.

Eelkuumutamise lõppedes kuvab masin teksti:

«RINSING…» (loputamine) ekraani ülemises osas, ja alumisel real näitab kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■ ■ 40%» ning masin teostab automaatse loputustsükli (otsikust voolab veidi kuuma vett, mis koguneb aluskandikule).

Nüüd on kohvimasin kasutamiseks valmis. Ekraanil kuvatud info sõltub viimati valitud kohvirežiimist.

6.6 Kohvimasina väljalülitamine

☞ Lülitage masin välja klahvist "SISSE/VÄLJA" ⏻ (Joonis 11).

Masin teostab loputustsükli (ekraanitekst «RINSING PLEASE WAIT...» (loputan, palun oodake...) ja lülitub välja.

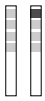
ℹ Kui masinat pikemat aega ei kasutata, siis peaksite te pärast "SISSE/VÄLJA" klahvi ⏻ väljalülitamist lülitama välja ka tagaküljel oleva pealüliti (Joonis 8).

6.7 Vee kareduse määramine

Pärast masina esmakordset kasutamist, või teistsuguste omadustega vee kasutamisel peaksite te määrama ka vee kareduse taseme vastavalt kohaliku vee karedusele. Te võite vee kareduse mõõtmiseks kasutada masinaga kaasas olevat testriba või konsulteerida kohaliku veetarnefirmaga.

Vee kareduse määramine

☞ Kastke testriba umbes 1 sekundiks külma vette. Raputage ära liigne vesi ja mõõtke roosade triipude järgi karedust.



Roosad triibud puuduvad või on **üks** roosa triip:
Kareduse aste 1, pehme
kuni 1.24 mmol/l, või
kuni 7° karedust (Saksa), või
kuni 12.6° karedust (Prantsuse)

Kaks roosat triipu:
Kareduse aste 2, keskmine
kuni 2.5 mmol/l, või
kuni 14° karedust (Saksa), või
kuni 25.2° karedust (Prantsuse)

Kolm roosat triipu:
Kareduse aste 3, kõrge
kuni 3,7 mmol/l, või
kuni 21° karedust (Saksa), või
kuni 37,8° karedust (Prantsuse)

Neli roosat triipu:
Kareduse aste 4, väga kõrge
üle 3,7 mmol/l või
üle 21° karedust (Saksa), või
üle 37,8° karedust (Prantsuse)

Vee kareduse taseme määramine ja salvestamine

Võimalik on seada 4 kareduse astet. Kohvimasin on tehases seatud kareduse tasemele 4.

☞ Kui masin on sisse lülitatud, siis vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4). Kuvatakse menüüfunktsioon «CHOOSE LANGUAGE» (keele valik).

www.markabolt.hu

☞ Vajutage kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «WATER HARDNESS» (vee karedus).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraanil kuvatakse praegune valik, nt «WATER HARDNESS 4» (vee karedus 4)

☞ Seejärel vajutage kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5) kuni kuvatakse määratud kareduse aste.

☞ Kinnitage valik klahviga "OK" (Joonis 5).

Kui klahvi "OK" ei vajutata, siis naaseb masin ilma seadistusi salvestamata umbes 120 sekundi pärast automaatselt kohvirežiimi.

ℹ Programmeerimise järel naaseb ekraan automaatselt «WATER HARDNESS» (vee karedus) menüüfunktsiooni juurde.

☞ Kohvirežiimi naasmiseks vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4) või oodake umbes 120 sekundit, et masin automaatselt kohvirežiimi naaseks.

ℹ Te võite rakendada ka teisi menüüfunktsioone, vt „Menüüfunktsioonid“, lk 445.

7 Kohvi tegemine ubadest

Järgmine ubadest kohvitegemise protseduur toimub **täiesti automaatselt**: Jahvatamine, doseerimine, pressimine, eelniisutus, kohvivalmistamine ja jahvatuse väljutamine.

Võimalus valida jahvatusjämedust ja jahvatatava kohvi kogust võimaldab teil seadistada kohvimasinat lähtuvalt teie maitse-eelistustest.

⚠ Kasutage kindlasti ainult puhtaid kohviube ilma karamell- või aroomlisanditeta. Ärge kasutage külmutatud ube. Kontrollige, et kohviubade nõusse ei satuks võõrkehasid, nt väikesed kivid. **Garantii alla ei kuulu ka kohviveski blokeerimine või kahjustamine võõrkehade poolt.**

Masin on eelnevalt seadistatud valmistama kohvi keskmise tassi jaoks ning tavalise kangusega. Te võite valida ka väikese espresso või suure nn piimakohvi.

☞ Tassi suuruse valimiseks keerake "Tassi suuruse" nuppu (Joonis 13). Sellega kuvatakse valitud tassi suurus.

ℹ Kohvimasin on tehases seatud standardmõõtude järgi. Te võite neid muuta ja salvestada oma soovi järgi vastavalt oma tassi suurusele; vt „Kohviprogrammi määramine (Täitemahu programmeerimine)“, lk 447.

Samuti on võimalik valida kohvi kangust: väga mahe, mahe, tavaline, kange või väga kange.

☞ Soovitud kanguse valimiseks keerake "Kohvi kanguse valiku" nuppu (Joonis 14). Sellega kuvatakse valitud kohvikangus.

☞ Asetage kohvitilade alla üks või kaks tassi (Joonis 15). Tila saab üles või alla lükata, vastavalt teie tassi kõrgusele, et vähendada soojuskadu ja kohvipritsmeid (Joonis 16).

ℹ Kui te tassi suuruse vüi kohvi kanguse parameetrite muutmise järel ei vajuta paari sekundi jooksul ühtegi klahvi, siis pakub masin järgmist sammu: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (vajutage 1 või 2 tassi klahvi).

☞ Vajutage "1 tassi" klahvi ☐, et teha üks tass või "2 tassi" klahvi ☐☐, et teha 2 tassi.

Masin jahvatab nüüd ube. Kohvivalmistamise käigus niisutatakse jahvatatud kohv esmalt väikese koguse veega (eelniisutus). Lühikese pausi järel jätkub tegelik kohvivalmistamine.

www.markabolt.hu

Kohv lastakse tassi ning ekraani ülemisel real näidatakse valitud tassi suurust ja alumisel liikuvat kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■ ■ 40%».

Kui kulgemisriba on lõpuni jõudnud, siis on ka soovitud kohvikogus väljastatud. Masin lõpetab automaatselt kohviväljastamise ning laseb kasutatud jahvatuse kohvijäägi anumasse.

☞ Te saate lõpetada kohvi väljastamise ka enneaegselt, vajutades lihtsalt eelnevalt valitud klahvile, või keerates "Tassi suuruse" nuppu (Joonis 13) vastupäeva "Espressotassi" asendi suunas.

☞ Kui kohv on tassi lastud, siis saab kohvikogust suurendada, kui hoiate all klahvi "1 tass" ☐ kuni jõuate soovitud koguseni (see toiming tuleb teostada kohe pärast seda, kui kulgemisriba näitab 100%), või kui keerate "Tassi suuruse" nuppu (Joonis 13) päripäeva "Kruusi" asendi suunas.

Mõne sekundi pärast on masin uuest kasutamiseks valmis, ning te võite teha uue kohvi. Ekraan kuvab viimati valitud kohviseadistuse.

ℹ Kui kohvi tuleb tilkhaaval või ei tule seda üldse, või kui kohv väljub liiga kiirelt ja see ei ole piisavalt kreemjas, siis peaksite te jahvatusseadistust muutma; vt „Jahvatusjämeduse määramine“, lk 444.

ℹ Kui kuvatakse teade «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (liiga peen jahvatus, reguleerige kohviveskit ja keerake nuppu), siis on kohv liiga peeneks jahvatatud. Te peaksite jahvatusseadistust muutma; vt „Jahvatusjämeduse määramine“, lk 444.

ℹ Kui ekraanil kuvatakse: «FILL TANK» (täitke paak), siis peab veepaaki täitma, sest vastasel korral ei saa masin kohvi valmistada. (See on täiesti normaalne, kui selle teate kuvamise korral on paaki veel veidi vett jäänud).

ℹ Kui ekraanil kuvatakse: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (tühjendage kohvijäägi anum), siis on kohvijäägi anum täis ning seda peab tühjendama ja puhastama; vt „Kohvijäägi anuma tühjendamine“, lk 449. Masin kuvab seda teadet ning ei saa kohvi valmistada seni kuni kohvijäägi anum on puhastamata.

ℹ Ärge kunagi eemaldage veepaaki, kui masin väljastab kohvi. Kui see eemaldatakse, siis ei saa masin enam kohvi teha. Masina õhutamiseks tuleb auru- ja kuuma vee nuppu keerata vastupäeva kuni lõpuni, seadistusele , ning lasta veel mõned sekundid aurupihustist välja voolata.

ℹ Masina esimesel kasutamisel hakkab alles 4-5 tassitäie kohvi valmistamise järel rahuldavaid tulemusi saama.

7.1 Nõuanded kuumema kohvi tegemiseks

- Kui soovite seadme sisselülitamise järel väikest kohvi teha (alla 60 ml), siis loputage tasse nende soojedamiseks kuuma veega.
- Määrake vastavas menüüs kõrgem kohvitemperatuur; vt „Kohvitemperatuuri määramine“, lk 445.
- Kui te ei ole kaua aega kohvi väljastanud ning masin on olnud sisse lülitatud, siis peaksite te süsteemi enne uut kohvivalmistamist uuesti loputama, et kohvivalmistusmoodulit

www.markabolt.hu

soojendada. Valige vastavas menüüs loputusfunktsioon (vt „Loputusprogrammi rakendamine“, lk 440). Laske seejärel veel voolata aluskandikule, või kasutage soovi korral seda vett uue kohvitassi soojendamiseks (ja kallake see siis välja).

- Kui te kohvitasse eelnevalt ei soojenda, siis ärge kasutage tasse, mis on liiga paksud, sest neisse neeldub liiga palju soojust.
- Kasutage tasse, mida on eelnevalt soojendatud, loputades neid kuuma veega või hoides neid vähemalt 20 minutit soojendusega tassirestil (H), kui masin on sisse lülitatud.

7.2 Loputusprogrammi rakendamine

Loputusprogrammiga saab kohvivalmistusmoodulit ja kohviotsikut üles soojendada.

Loputusprotsess võtab aega vaid mõned sekundid.

☞ Vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4). Kuvatakse menüüfunktsioon «CHOOSE LANGUAGE» (keele valik).

☞ Vajutage kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «RINSING» (loputamine).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraan näitab teksti «RINSING» (loputamine), ning liikuvat kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■ ■ 40%».

Loputamise järel naaseb masin automaatselt kohvirežiimi.

8 Mitme tassi kohvi tegemine kannu funktsiooniga

See funktsioon võimaldab teha täiesti automaatselt **mitu tassi kohvi, mis kallatakse komplekti kuuluvasse roostevabast terasest termoskannu**: Kohvipulbri jahvatamist, doseerimist, pressimist, eelniisutust, kohvivalmistamist ja jahvatuse väljutamist kirjeldatakse eelmises peatükis.

Masin on eelnevalt seadistatud valmistama kohvi keskmise tassi jaoks ning tavalise kangusega. Teil on võimalik soovitud tassisuurust ja kohvikangust ka ise määrata, järgides juhiseid peatükis „Kannuprogrammi määramine (kohvikangus ja kannufunktsiooni täitemaht)“, lk 446.

☞ Keerake roostevabast terasest termoskannu kaas eemaldamise asendisse (Joonis 17), ja võtke kaas ära. Loputage nii kaas kui termoskann.

☞ Asetage termoskann kohviotsiku (D) alla nii et kaas oleks valamise asendis (Joonis 18). Kohviotsik peab olema täielikult üles lükatud, et kann sisse mahuks.

Ekraan näitab pidevalt «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (täitke oanõu ja veepaak, tühjendage kohvijäägi nõu, vajutage ok), et meelde tuletada teile põhitoiminguid, mis on vajalikud kohvi tegemiseks kannu.

☞ Kui olete kontrollinud, et veepaak on täis ja oanõus on piisavalt kohviube, ning et kohvijäägi nõu on tühi, siis vajutage klahvile "OK" (Joonis 5).

Ülemisel real kuvatakse kohvi kangus, mis määrati "Kannu" menüüs, nt «EXTRA-MILD JUG»

www.markabolt.hu

(väga mahe, kann). Ekraani alumisel real on kuvatud kerimisnupud "<" või ">" ja kannu lastavate tasside arv, s.o. «< > 4».

Kui soovite muuta kannufunktsiooni kasutatavate tasside suurust ja kohvi kangust, siis toimige vastavalt juhistele peatükis „Kannuprogrammi määramine (kohvikangus ja kannufunktsiooni täitemaht)“, lk 446.

☞ Vajadusel suurendage või vähendage 2 kaupa kerimisklahvide "<" või ">" abil kannu lastava kohvi hulka (4, 6, 8, 10 tassi).

Kui mõne sekundi jooksul ühtegi klahvi ei vajutata, siis pakutakse ekraanil järgmist sammu: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (valige kohvi hulk, vajutage kannu klahvi).

☞ Kui olete valinud soovitud tasside arvu, siis kinnitage see, vajutades nupule "JUG" (kann) (Joonis 19).

Ekraan näitab liikuvat kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■ ■ 40%», mis tähistab kohvivalmistusoperatsioonide olekut.

Kui kulgemisriba on lõpuni jõudnud ning protsendinäit on 100%, siis lõpetab masin kohvivalmistamise ja naaseb automaatselt kohvirežiimi.

☞ Nüüd võite te termoskannu eemaldada ja sulgeda kaane (Jooni 20), et hoida kohvi kauem kuumana.

Kui valitud toimingu lõpetamiseks ei ole piisavalt kohviube, siis lõpetab masin töö ja ootab kuni oanõu uuesti täidetakse ja vajutatakse klahvile "JUG" (kann) (Joonis 19). Näitek, kui te programmeerite 8 tassi, kuid ube on ainult 6 tassi jaoks, siis valmistab masin 6 tassi ning lõpetab seejärel. Täitke oanõu ning vajutage klahvile "JUG" (kann) (Joonis 19). Kui olete selle ära teinud, siis valmistab masin viimased 2 tassi kohvi, et jõuda programmeeritud 8 tassini.

Kui soovitud toimingu lõpetamiseks on liiga vähe vett või on kohvijäägi anum täis, siis lõpetab masin oma töö. Vee lisamiseks või kohvijäägi anuma eemaldamiseks on vaja kann eemaldada; sel hetkel tühistatakse käimasolev programm. Pärast vea parandamist tuleb programm uuesti käivitada. Arvestama peab ka juba kannus oleva kohvi hulgaga, et kannu mitte üle täita.

Kui kuvatakse teade «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (liiga peen jahvatus, reguleerige kohviveskit ja keerake nuppu), siis on kohv liiga peeneks jahvatatud. Te peaksite jahvatusseadistust muutma; vt „Jahvatusjämeduse määramine“, lk 444.

9 Eeljahvatatud kohvi kasutamine

See funktsioon võimaldab teil kasutada eeljahvatatud kohvi, nt kofeiinivaba kohvi.

Kontrollige, et lehtrisse ei oleks jäänud jahvatatud kohvi ning et sinna ei satuks võõrkehasid. Jahvatatud kohvi lehter ei ole hoiukoht. Jahvatatud kohv tuleb sisestada otse kohvivalmistusmoodulisse.

☞ Keerake ""Kohvi kanguse/ Eeljahvatatud kohvi" nupp (Joonis 21) soovitud asendisse (1 tassi jaoks) või (2 tassi jaoks), et valida eeljahvatatud kohvi

www.markabolt.hu

funktsioon. See blokeerib kohviveski funktsiooni. Ekraanil kuvatakse nt «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP» (espressotass, eeljahvatatud, 1 tass).

☞ Avage jahvatatud kohvi lehtri kaas ning kühveldage sisse värske jahvatatud kohv (Joonis 22).

Kasutage ainult kaasas olevat mõõtelusikat. Ärge kunagi sisestage üle 2 servani täidetud mõõtelusikat, sest vastasel korral ei saa masin kohvi valmistada, jahvatatud kohv läheb masinat määrides selle sees laiali, või väljub kohv tilkhaaval ning ekraanile kuvatakse tekst «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (liiga peen jahvatus, reguleerige kohviveskit ja keerake nuppu).

Ärge lisage kohvivalmistamise protsessi kestel jahvatatud kohvi. Sisestage jahvatatud kohvi järgmise tassi jaoks alles siis, kui kohvivalmistamine on täielikult lõppenud ning masin on valmis. Ärge kunagi lisage jahvatatud kohvi, kui masin on välja lülitatud, sest vastasel korral võib see masina sees laiali minna.

⚠ Kasutage täisautomaatsetes espressomasinates ainult jahvatatud kohvi: Ärge pange jahvatatud kohvi lehtrisse kohviube, vees lahustuvaid või külmkuivatatud kiirtoiduaineid või teisi joogipulbreid. Liiga peen kohvipulber võib tekitada ummistusi.

ℹ Kui lehtrišaht on ummistunud (seadmes oleva niiskuse tõttu, või seetõttu, et sisestati üle 2 mõõtelusika eeljahvatatud kohvi), siis lükake kohv noa või lusika käepidemega alla (Joonis 23). Seejärel eemaldage kohvivalmistusmoodul ja puhastage see ning masin vastavalt kirjeldusele peatükis „Kohvivalmistusmooduli puhastamine“, lk 450.

☞ Sulgege kaas.

ℹ Kui te mõne sekundi jooksul pärast "Eeljahvatatud kohvi" funktsiooni valimist ei vajuta ühtegi nuppu, siis soovitab masin teile ekraanil järgmist sammu: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (vajutage 1 või 2 tassi klahvi)

☞ Tassi suuruse valimiseks keerake "Tassi suuruse" nuppu (Joonis 13). Sellega kuvatakse valitud tassi suurus.

☞ Vajutage "1 tassi" klahvi ☐, et teha üks tass või "2 tassi" klahvi ☐☐, et teha 2 tassi.

Nüüd valmib kohv.

ℹ Kui kohv on valmis, siis on ubadest kohvi valmistamiseks vaja keerata "Kohvi kanguse/Eeljahvatatud kohvi" nupp (Joonis 21) ükskõik millise kohvikanguse seadistuse peale (kohviveski aktiveeritakse uuesti).

10 Piima vahustamine

Auru saab kasutada piima vahustamiseks ja vedelike kuumutamiseks. Kuna auru tekitamiseks on tarvis kõrgemat temperatuuri, kui kohvi valmistamiseks, siis on kohvimasinal ka täiendav aururežiim.

ℹ Cappuccino tegemiseks täitke suur tass 1/2 kuni 2/3 ülatuses espressoga, ning seejärel lisage vahustatud piim.

⚠ Ettevaatust! Aurupihusti aktiveerimisega kaasneb põletusoht! Kuum vesi või aur võivad tekitada põletushaavu. Ärge aktiveerige aurupihustit enne kui selle on piima sisse kastetud.

www.markabolt.hu

☞ Auru tekitamiseks vajutage "Auru" klahvi (Joonis 24).
Ekraan näitab ülemisel real teksti «HEATING UP...» (üleskuumutamine) ning alumisel real liikuvat kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■ ■ 40%».
Kuumutusprotsessi lõppemisel kuvab ekraan sõna «STEAM» (aur). Masin on piima vahustamiseks valmis.

ⓘ Kui te mõne sekundi jooksul pärast teate «STEAM» (aur) kuvamist ei teosta ühtegi teist toimingut, siis soovitab masin teile järgmist toimingut, kuvades ülemisel real sõna «STEAM» (aur) ja alumisel real «TURN KNOB FOR STEAM» (keerake aurunuppu).

ⓘ Kui aurufunktsiooni ei kasutata üle 2 minuti, siis lülitub masin automaatselt tagasi kohvirežiimi.

ⓘ Selleks, et vältida vee jääkide segunemist piimaga tuleks vesi vahustamise eel välja lasta. Selleks asetage anum aurupihusti alla ja keerake auru- ja kuuma vee nupp (Joonis 9) asendisse ♨ kuni aur hakkab väljuma. Seejärel keerake nupp tagasi asendisse ●.

☞ Kallake külm, madala rasvasisaldusega piim kruusi, mis on piisavalt väike, et aurupihusti alla mahtuda.

ⓘ Piim peab olema külm. Te peaksite kasutama ka külma kruusi, mis on eelistatavalt roostevabast terasest, ning mida ei peaks eelnevalt kuumas vees loputama.

☞ Keerake aurupihusti välja ja hoidke kruusi aurupihusti all nõnda, et pihusti ava oleks veidi piima sisse kastetud (Joonis 25).

⚠ Tähelepanu! Mustuse oht aurupihustis kuivanud piima jääkidest. Ärge kastke aurupihustit liiga sügavale piima sisse; aurupihusti peal olev õhuvõtuava peab välja jääma. Vastasel juhul võidakse piim pihustisse tõmmata ja see võib tekitada aurupihustis mustust.

☞ Keerake auru- ja kuuma vee nupp (Joonis 9) asendisse ♨. Ekraan näitab auruprotsessi «STEAM» (aur). Nüüd toimub piima vahustamine.

ⓘ Kreemjama vahu saamiseks liigutage anumat aeglaselt ülespoole. Vahustage piima kuni selle maht on kaks korda kasvanud.

ⓘ Ärge laske auru üle kahe minuti korraga.

☞ Vahustamise lõpetamiseks keerake auru- ja kuuma vee nupp (Joonis 9) asendisse ● ning seejärel eemaldage kruus. Ekraan näitab veel valmidust auru kasutamiseks «STEAM - TURN KNOB FOR STEAM» (aur - keerake aurunuppu).

⚠ **Ettevaatust!** Kuuma piima pritsmed võivad põletada! Lülitage aur enne vahustatud piima kruusi eemaldamist välja.

☞ Väljuge aururežiimist, vajutades "Auru" klahvile (Joonis 24) või oodake umbes 120 sekundit, et masin automaatselt kohvirežiimi naaseks; ekraan näitab teksti «PLEASE WAIT...» (palun oodake...).
Nüüd on masin taas kohvivalmistamiseks valmis; ekraanil kuvatakse viimati valitud kohviseadistus.

☞ Laske iga kord pärast piima vahustamist veidi kuuma vett pihustist läbi joosta, keerates auru- ja kuuma vee nuppu (Joonis 6) asendisse ♨.
See on vajalik selleks, et ära hoida piima jääkide kuivamist pihusti sees, vältides nõnda selle

www.markabolt.hu

ummistumist. Kasutage vee kogumiseks sobivat anumat. Selle protsessi käigus on ekraanile kuvatud «HOT WATER» (kuum vesi).

☞ Seejärel keerake nupp tagasi asendisse ●; ekraanil kuvatakse viimasena valitud kohviseadistus.

10.1 Aurupihusti puhastamine

Tähtis teave: Hügieeni tagamiseks soovitame me teil teostada seda protseduuri iga kord, kui te piima vahustate, et ära hoida piima kogunemist pihustisse.

☞ Keerake auru- ja kuuma vee nuppu päripäeva kuni asendini ●. Oodake mõned minutid, et aurupihusti veidi jahtuks.

☞ Seejärel hoidke ühe käega kindlalt pöördtoru käepidet ja teise käega vabastage aurupihusti bajonettühendus, keerates seda veidi päripäeva. Eemaldage aurupihusti, tõmmates seda allapoole (Joonis 26).

☞ Eemaldage pöördtorust aurupihusti sisemus, tõmmates seda allapoole.

☞ Peske aurupihustit ja selle sisemust ettevaatlikult soojas vees.

☞ Kontrollige, et joonisel 27 näidatud kaks auku ei oleks ummistunud. Vajadusel puhastage need nõelaga.

☞ Asetage sisemus tagasi, surudes seda kergelt ülespoole pöördtorule.

☞ Paigaldage aurupihusti tagasi, lükates seda ülespoole ja keerates vastupäeva.

11 Kuuma vee valmistamine

Kuuma vett saab kasutada tasside soojendamiseks ja kuumade jookide tegemiseks, nt tee või kiirsupid.

⚠ Ettevaatust! Kuuma vee pihusti aktiveerimisega kaasneb põletusoht! Kuum vesi või aur võivad tekitada põletushaavu. Aktiveerige kuuma vee pihusti ainult siis, kui selle all on anum.

☞ Asetage kuuma vee pihusti alla anum.

☞ Keerake auru- ja kuuma vee nupp (Joonis 10) asendisse ⏻. Nüüd väljub kuum vesi; ekraanile kuvatakse «HOT WATER» (kuum vesi).

ℹ Ärge laske kuuma vett järjest üle kahe minuti.

☞ Pärast kuuma vee laskmist keerake auru- ja kuuma vee nupp tagasi asendisse ● (Joonis 10) ja eemaldage anum.

12 Jahvatusjämeduse määramine

Masin on seadistatud jahvatama keskmist jämedust. Kui kohv väljub liiga kiiresti või liiga aeglaselt (tilgub), siis saab jahvatamise käigus jahvatusjämedust reguleerida.

⚠ **Kohviveski seadistust saab muuta ainult kohvi jahvatamise ajal. Seisva kohviveski reguleerimine võib kohvimasinat kahjustada.**

☞ Määrake jahvatusjämeduse nupu (Joonis 2, T) abil jahvatusjämedus (Joonis 12).

- Kui kohv väljub tilkhaaval või ei tule seda üldse, siis keerake nuppu üks klõps päripäeva. Keerake üks klõps korraga kuni kohv väljub normaalselt.
- Kui kohv väljub liiga kiiresti ja kreem ei ole teie maitse järgi, siis keerake nuppu üks klõps vastupäeva.

ℹ Hoiduge keeramast jahvatusjämeduse nuppu liiga kaugele, sest kui te valite 2 tassi, siis võib kohv väljuda vaid tilkhaaval.

www.markabolt.hu

Nende reguleerimiste mõju on tunda alles vähemalt 2 tassi kohvi valmistamise järel.

Eemaldage kohviveskist võõrkehad

Võõrkehad, nt väikesed kivid, võivad kohviveskit kahjustada. Kohviveskis olev võõrkeha tekitab pidevat valju kõrinat. Kui kuulete kohvi jahvatamise ajal seda mõra, siis lülitage koheselt kohvimasin välja ja helistage Klienditeeninduskeskusesse. Garantii alla ei kuulu ka kohviveski blokeerimine või kahjustamine võõrkehade poolt.

13 Menüüfunktsioonid

13.1 Keele määramine

Te saate valida mitme keele vahel. Keelt on võimalik valida järgmiselt:

☞ Vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4). Kuvatakse menüüfunktsioon «CHOOSE LANGUAGE» (keele valik).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraanil kuvatakse valitud keel.

☞ Vajutage kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5) kuni ilmub soovitud keel.

☞ Soovitud keele kuvamisel kinnitage valik klahviga "OK" (Joonis 5). Nüüd programmeeritakse antud keel.

Kui klahvi "OK" ei vajutata, siis naaseb masin ilma seadistust salvestamata umbes 120 sekundi pärast automaatselt kohvirežiimi.

Programmeerimise järel naaseb ekraan automaatselt «CHOOSE LANGUAGE» (keele valimine) menüüfunktsiooni juurde.

☞ Kohvirežiimi naasmiseks vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4) või oodake umbes 120 sekundit, et masin automaatselt kohvirežiimi naaseks.

13.2 Kohvitemperatuuri määramine

Võimalik on valida kolme temperatuuriastme vahel. Kohvitemperatuuri astmeid näidatakse järgmiselt:

«TEMPERATURE LOW» (madal temperatruur)

«TEMPERATURE MEDIUM» (keskmine temperatuur)

«TEMPERATURE HIGH» (kõrge temperatuur)

Tehases on seadistatud «TEMPERATURE HIGH» (kõrge temperatuur). Seda on võimalik muuta järgmiselt:

☞ Vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4). Kuvatakse menüüfunktsioon «CHOOSE LANGUAGE» (keele valik).

☞ Vajutage kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «TEMPERATURE» (temperatuur).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraanil kuvatakse praegune valik, nt «TEMPERATURE HIGH» (kõrge temperatuur).

☞ Vajadusel valige erinev temperatuur, kasutades kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5).

☞ Soovitud temperatuuri kuvamisel kinnitage valik klahviga "OK" (Joonis 5). Nüüd programmeeritakse antud temperatuur.

Kui klahvi "OK" ei vajutata, siis naaseb masin ilma seadistust salvestamata umbes 120 sekundi pärast automaatselt kohvirežiimi.

Programmeerimise järel naaseb ekraan automaatselt «TEMPERATURE» (temperatuur) menüüfunktsiooni juurde.

☞ Kohvirežiimi naasmiseks vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4) või oodake umbes 120 sekundit, et

www.markabolt.hu

masin automaatselt kohvirežiimi naaseks.

13.3 Väljalülitusaja määramine

Kui kohvimasinat ei kasutata ppikemat aega, siis lülitub see energia säästmiseks automaatselt välja.

Võimalik on valida kolme väljalülitusaja vahel (automaatne väljalülitus
1 kuni 3 tunni pärast):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (automaatne väljalülitusaeg 1 tund)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (automaatne väljalülitusaeg 2 tundi)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (automaatne väljalülitusaeg 3 tundi)

Tehaseseadistus on «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (automaatne väljalülitusaeg 1 tund). Seda on võimalik muuta järgmiselt:

☞ Vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4). Kuvatakse menüüfunktsioon «CHOOSE LANGUAGE» (keele valik).

☞ Vajutage kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «AUTO SHUTOFF TIME» (automaatne väljalülitusaeg).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraanil kuvatakse praegune seadistus, nt «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (automaatne väljalülitusaeg 1 tund).

☞ Vajadusel valige erinev väljalülitusaeg, kasutades kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5).

☞ Soovitud väljalülitusaja kuvamisel kinnitage valik klahviga "OK" (Joonis 5). Nüüd programmeeritakse väljalülitusaeg.

Kui klahvi "OK" ei vajutata, siis naaseb masin ilma seadistust salvestamata umbes 120 sekundi pärast automaatselt kohvirežiimi.

ℹ Programmeerimise järel naaseb ekraan automaatselt «AUTO SHUTOFF TIME» (automaatne väljalülitusaeg) menüüfunktsiooni juurde.

☞ Kohvirežiimi naasmiseks vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4) või oodake umbes 120 sekundit, et masin automaatselt kohvirežiimi naaseks.

13.4 Kannuprogrammi määramine (kohvikangus ja kannufunktsiooni täitemaht)

Kannufunktsioon on tehases seatud standardväärtuste järgi. Te saate neid seadistusi vastavalt oma soovile muuta ja salvestada. Te saate kulgemisriba abil valida kohvikangust 5 astme vahemikus, alates väga mahedast kuni väga kangeni, ning täitemahtu 10 astme vahemikus.

Neid seadistusi on võimalik muuta järgmiselt:

☞ Vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4). Kuvatakse menüüfunktsioon «CHOOSE LANGUAGE» (keele valik).

☞ Vajutage kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «JUG PROGRAM» (kannuprogramm).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraanil kuvatakse «JUG COFFEE TASTE» (kannukohvi maitse).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraanil kuvatakse praegune valik, nt «EXTRA-MILD JUG» (väga mahe, kann).

☞ Vajadusel valige erinev kangus 5 astme vahemikus, alates väga lahjast kuni väga kangeni, kasutades selleks kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5).

☞ Soovitud kanguse kuvamisel kinnitage valik klahviga "OK" (Joonis 5). Nüüd

www.markabolt.hu

programmeeritakse antud kohvikangus.

Kui klahvi "OK" ei vajutata, siis naaseb masin ilma seadistust salvestamata umbes 120 sekundi pärast automaatselt kohvirežiimi.

ⓘ Programmeerimise järel naaseb ekraan automaatselt «JUG COFFEE TASTE» (kannukohvi maitse) menüüfunktsiooni juurde.

☞ Kui soovite muuta ja salvestada kannufunktsiooni täitemahtu, siis vajutage selleks kerimisklahvi ">" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «JUG OR CUP LEVEL» (kannu või tassi maht).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5).

☞ Ekraanil kuvatakse tulpa, mida saab suurendada või vähendada: see tähistab tassi täitemahtu. Vajadusel valige erinev täitemaht 10 astme seast, kasutades kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5).

ⓘ Maksimaalne näit tulbal tähistab kannufunktsioonis suurimat võimalikku tassi täitemahtu, mis on umbes 125 ml.

☞ Soovitud täitemahu kuvamisel kinnitage valik klahviga "OK" (Joonis 5). Nüüd programmeeritakse täitemaht.

Kui klahvi "OK" ei vajutata, siis naaseb masin ilma seadistust salvestamata umbes 120 sekundi pärast automaatselt kohvirežiimi.

ⓘ Programmeerimise järel naaseb ekraan automaatselt «JUG OR CUP LEVEL» (kannu või tassi maht) menüüfunktsiooni juurde.

☞ Kohvirežiimi naasmiseks vajutage kaks korda klahvi "Menu" (Joonis 4) või oodake umbes 120 sekundit, et masin automaatselt kohvirežiimi naaseks.

13.5 Kohviprogrammi määramine (Täitemahu programmeerimine)

Kohvimasin on tehases seatud standardmõõtude järgi. Neid mõõte saab vastavalt oma soovile eraldi iga tassi suuruse kohta muuta ja salvestada.

Kõigi viie tassisuuruse täitemahtu on võimaik muuta ja salvestada «ESPRESSO CUP» (espressotass), «SMALL CUP» (väike tass), «MEDIUM CUP» (keskmine tass), «LARGE CUP» (suur tass), «MUG» (kruus):

☞ Vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4). Kuvatakse menüüfunktsioon «CHOOSE LANGUAGE» (keele valik).

☞ Vajutage kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «COFFEE PROGRAM» (kohviprogramm).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraanil kuvatakse «ESPRESSO CUP» (espressotass).

☞ Vajadusel valige erinev tassisuurus, kasutades kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5).

☞ Soovitud tassisuuruse kuvamisel kinnitage valik klahviga "OK" (Joonis 5).

☞ Ekraanil kuvatakse tulpa, mida saab suurendada või vähendada; see tähistab tassisuuruse täitemahtu. Vajadusel valige erinev täitemaht 10 astme seast, kasutades kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5).

ⓘ Maksimaalne näit tulbal tähistab suurimat võimalikku tassi täitemahtu, mis on umbes 220 ml.

☞ Soovitud täitemahu kuvamisel kinnitage valik klahviga "OK" (Joonis 5). Nüüd programmeeritakse täitemaht.

www.markabolt.hu

Kui klahvi "OK" ei vajutata, siis naaseb masin ilma seadistust salvestamata umbes 120 sekundi pärast automaatselt kohvirežiimi.

ℹ Programmeerimise järel naaseb ekraan automaatselt täitemahu määramise menüüfunktsiooni juurde, nt «ESPRESSO CUP» (espressotass).

☞ Kohvirežiimi naasmiseks vajutage kaks korda klahvi "Menu" (Joonis 4) või oodake umbes 120 sekundit, et masin automaatselt kohvirežiimi naaseks.

ℹ Täitemahu salvestamine on võimalik ainult 1 tassi puhul. Kui välja lastakse 2 tassi, siis salvestatud väärtused kahekordistatakse.

13.6 Väljastatud kohvi ja kannude hulga ning teostatud katlakivieemalduste tuvastamine (statistika)

Kohvimasinal on funktsioon, mille abil on võimalik esitada järgmist infot

– valmistatud kohvide koguhulka (tassid),
– valmistatud kannude hulka: sisaldavad 4 tassi, 6 tassi, 8 tassi ja 10 tassi, aga ka
– teostatud katlakivieemalduste arvu.

ℹ Kui korraga väljastatakse 2 tassi kohvi, siis lähevad need ka arvesse kui 2 tassi kohvi.

☞ Vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4). Kuvatakse menüüfunktsioon «CHOOSE LANGUAGE» (keele valik).

☞ Vajutage kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «STATISTICS» (statistika).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraanil näidatakse selle ajani väljastatud tasside arvu, nt «TOT. COFFEES 135» (kokku 135 kohvi) 135 kohvi puhul.

☞ Vajutage korduvalt kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5), et kuvada väljastatud kannude arvu kannufunktsiooni iga võimaliku suuruse kohta (4 tassi, 6 tassi, 8 tassi, 10 tassi). Ekraan näitab vastava tassisuuruse kohta väljastatud kannude arvu, nt «JUG 4 CUPS 12» (kann 4 tassi, 12) tähendab, et valmistatud on 12 kannu kohvi, mis igaüks mahutas 4 tassi.

☞ Vajutage korduvalt kerimisklahvi ">" (Joonis 5), et näha teostatud katlakivieemalduste arvu, nt «TOT. DESCALES 5» (5 katlakivieemaldust) 5 katlakivieemalduse puhul.

☞ Kohvirežiimi naasmiseks vajutage kaks korda klahvi "Menu" (Joonis 4) või oodake umbes 120 sekundit, et masin automaatselt kohvirežiimi naaseks.

13.7 Masina lähtestamine tehaseseadistusele (lähtestamine vaikeseadetele)

Seda funktsiooni kasutatakse selleks, et tühistada muudatusi, mida te olete teinud tehaseseadistustele.

See mõjub järgmistele seadistustele või salvestatud väärtustele:

- vee karedus
- tassi täitemahud
- kohvitemperatuur
- väljalülitusaeg

☞ Vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4). Kuvatakse menüüfunktsioon «CHOOSE LANGUAGE» (keele valik).

www.markabolt.hu

☞ Vajutage kerimisklahvi "<" või ">" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «RESET TO DEFAULT» (lähtestamine vaikeseadetele).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraanil kuvatakse «RESET TO DEFAULT NO» (lähtestamine vaikeseadetele, ei).

☞ Vajutage kerimisklahvi "<" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «RESET TO DEFAULT YES» (lähtestamine vaikeseadetele, jah).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Masin lähtestatakse nüüd tehaseseadistustele.

Kui klahvi "OK" ei vajutata, siis naaseb masin umbes 120 sekundi pärast automaatselt kohvirežiimi ja masinat ei lähtestata tehaseseadistustele.

ℹ Programmeerimise järel naaseb masin automaatselt kohvirežiimi.

14 Puhastamine ja hooldus

Püsiva kohvitaseme ja veatu töö tagamiseks hoidke kohvimasin alati puhas.

14.1 Regulaarne puhastamine

⚠ **Ettevaatust!** Enne puhastamist lülitage kohvimasin välja, et see maha jahtuks.

⚠ **Märkus!** Ärge kunagi pange kohvimasinat või selle osasid nõudepesumasinasse. Ärge kunagi kastke kohvimasinat vette!

⚠ **Märkus!** Ärge kunagi pange kohviubade nõusse vett, sest see kahjustab kohviveskit.

⚠ Ärge kasutage abrasiivseid või söövitavaid puhastusaineid. Pühkige masinat väljast ja seest ainult niiske lapiga.

☞ Eemaldage veepaak iga päev (Joonis 6) ja kallake see veest tühjaks. Loputage veepaaki värske veega. Kasutage iga päev värsket vett.

☞ Tühjendage kohvijäägi anumat iga päev või kõige hiljem siis, kui ekraanil sellele viidatakse; vt „Kohvijäägi anuma tühjendamine“, lk 449.

☞ Tühjendage regulaarselt aluskandikut. Seda võib teha igal ajal, kuid peab tegema siis, kui punane aluskandiku näidik (Joonis 28) ilmub läbi tilgaresti nähtavale.

☞ Puhastage regulaarselt (vähemalt 1 kord nädalas) veepaaki (N), aluskandikut (O), tilgaresti (A) ja kohvijäägi anumat (Q) sooja vee, pehmetoimelise pesuvedelikuga ja võimalusel ka harjaga.

☞ Iga kord pärast vahustamist tuleb aurupihusti eemaldada ja puhastada see piimajääkidest, vt „Aurupihusti puhastamine“, lk 444.

☞ Kontrollige, et kohviväljastuse tila augud ei oleks ummistunud. Nende puhastamiseks kuiva kohvi jääkidest on teil tarvis nõela (Joonis 29).

14.2 Kohvijäägi anuma tühjendamine

Masin loeb valmistatud kohvitasside hulka. Iga 14 üksiku (või 7 topelt) kohvi järel kuvab masin teate: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (tühjendage kohvijäägi anum), viidates sellele, et kohvijäägi anum on täis ning seda peab tühjendama ja puhastama. Masin kuvab seda teadet ning ei saa kohvi valmistada seni kuni kohvijäägi anum on puhastamata.

☞ Puhastamiseks avage hooldusuks, lükates vastavat nuppu (Joonis 30), seejärel eemaldage aluskandik (Joonis 31), ning tühjendage ja puhastage see.

www.markabolt.hu

☞ Tühjendage kohviäägii anum ja peske seda hoolikalt, kontrollides, et kõik põhjale ladestunud jäägid oleks eemaldatud.

Tähtis teave: Iga kord, kui te aluskandiku välja tõmbate, **tuleb** tühjendada ka kohvijäägi anum, isegi kui see ei ole täiesti täis. Kui seda ei tehta, siis võib järgmise kohvi tegemisel jahvatuse hulk anumas ületada maksimaalse lubatud taseme ja seadme ummistada.

ℹ Kui olete kohvijäägi anuma eemaldanud, siis näitab ekraan teadet «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (sisestage kohvijäägi anum).

ℹ Kui kohvimasinat kasutatakse iga päev, siis peab ka anumat iga päev tühjendama.
Tühjendage anumat alati siis, kui kohvimasin on sisse lülitatud, vastasel juhul ei registreeri kohvimasin anuma tühjendamist.

14.3 Kohviveski puhastamine

Kasutage pehmet harja või tolmuimejat, et eemaldada jahvatatud kohvi jäägid kohviubade anumast.

⚠ Märkus! Ärge kunagi laske kohviveskisse vett. See kahjustab kohviveskit.

☞ Vajutage kohvimasina väljalülitamiseks klahvi "SISSE/VÄLJA" (Joonis 11) ning pealülitit (Joonis 8). Eemaldage pistik seinakontaktist.

☞ Eemaldage allesjäänud kohvioad (selleks võite kasutada vooliku või peene otsikuga tolmuimejat).

ℹ Kui võõrkeha ei ole võimalik eemaldada, siis võtke ühendust Klienditeeninduskeskusega. **Garantii alla ei kuulu ka kohviveski blokeerimine või kahjustamine võõrkehade poolt.**

⚠ **Ettevaatust!** Töötav kohviveski võib vigastusi tekitada. Ärge kunagi lülitage kohvimasinat sisse, kui te kohviveskiga tegelete. See võib raskeid kehavigastusi tekitada. Enne töö alustamist tuleb veenduda, et masin oleks toitevõrgust eemaldatud.

☞ Kasutage kohviveski töö kontrollimiseks väikest kogust kohviubasid, valmistades sellest tassi kohvi. Kohviveski esmakordsel kasutamisel või pärast selle puhastamist siseneb kohvivalmistusmoodulisse vähem jahvatatud kohvi, sest kanal tuleb esmalt ära täita. See võib mõjutada esimest kohvi.

14.4 Kohvivalmistusmooduli puhastamine

Me soovitame teil kohvivalmistusmoodulit regulaarselt puhastada (sõltuvalt selle kasutustihedusest). Kui kohvimasinat pikemat aega ei kasutata (nt puhkus), siis tühjendage kohvijäägi anum ja veepaak ning puhastage kohvimasinat põhjalikult, k.a. kohvivalmistusmoodulit.

Toimige järgnevalt:

☞ Lülitage masin välja, vajutades "SISSE/VÄLJA" klahvi (Joonis 11) (ärge võtke pistikut välja) ja oodake kuni ekraan kustub.

☞ Avage hooldusuks, surudes vastavat avamisnuppu (Joonis 30).

☞ Eemaldage aluskandik ja kohvijäägi anum (Joonis 31) ning puhastage need.

☞ Vajutage kahte punast vabastusnuppu kohvivalmistusmooduli külgedel, surudes neid keskele kokku (Joonis 32), ja tõmmake moodul välja.

www.markabolt.hu

Tähtis teave: Kohvivalmistusmoodulit võib eemaldada ainult siis, kui masin on masina esiküljel olevast "SISSE/VÄLJA" klahvist ⏻ välja lülitatud. Ärge tõmmake selleks toitejuhet välja. Kohvivalmistusmooduli eemaldamine sisselülitatud masinal võib tekitada tõsiseid kahjustusi.

☞ Peske kohvivalmistusmoodulit jooksva vee all ja ärge kasutage puhastusvahendeid. **Ärge kunagi peske kohvivalmistusmoodulit nõudepesumasinas.**

☞ Puhastage seadme sisemus põhjalikult. Kohvikooriku eemaldamiseks masina seest kraapige seda plastmassist või puust kahvli või sarnase vahendiga, mis ei kriimustaks seadme pinda (Joonis 33), seejärel tõmmake jäägid tolmuimeja abil välja (Joonis 34).

☞ Paigaldage kohvivalmistusmoodul tagasi (Joonis 36, a) lükates selle pesasse (Joonis 36, b) ja surudes tihvtile (Joonis 36, c). Tihvt peab olema sisestatud kohvivalmistusmooduli allosas olevasse torusse (Joonis 36, d).

☞ Vajutage tugevalt märgile "PUSH" (Joonis 36, e) kuni kohvivalmistusmoodul klõpsuga oma kohale fikseerub.

☞ Kontrollige pärast klõpsatust, et punased nupud (Joonis 36, f) oleks välja klõpsanud, vastasel juhul ei saa hooldusust sulgeda.

Joonis 37: Kaks punast nuppu on korralikult välja klõpsanud.

Joonis 38: Kaks punast nuppu ei ole korralikult välja klõpsanud.

☞ Asetage aluskandik ja kohvijäägi anum tagasi.

☞ Sulgege hooldusuks.

Kui kohvivalmistusmoodulit ei sisestata korralikult, s.t. kui kuulete, et see on kohale klõpsanud, kuid kaks punast nuppu ei ole korralikult välja klõpsanud, siis ei saa hooldusust sulgeda.

Kui kohvivalmistusmoodulit on raske sisestada, siis tuleks seda enne sisestamist õigesse suurusesse pigistada, surudes seda tugevalt samaaegselt ülevalt ja alt, nagu on näidatud Joonisel 35.

Kui kohvivalmistusmoodulit on ikka raske sisestada, siis jätke see masinast välja, sulgege hooldusuks, ühendage toitejuhe lahti ning seejärel ühendage uuesti.

Oodake ekraani kustumist, avage seejärel hooldusuks ja paigaldage moodul tagasi.

14.5 Katlakivieemaldusprogrammi rakendamine

Katlakivieemaldusprogrammiga saab kohvimasinat lihtsalt ja efektiivselt katlakivist puhastada. Kui ekraanil kuvatakse sõnum «DESCALE» (katlakivieemaldus), siis on tarvis masin katlakivist puhastada.

Tähtis teave: Ärge mingil juhul kasutage katlakivieemaldajaid, mis ei ole Electroluxi poolt soovitatud. Teiste katlakivieemaldajate kasutamisel ei võta Electrolux endale kahjude eest vastutust. Te saate hankida katlakivieemaldusvedelikku erivahendite edasimüüjatelt või Electrolux hooldusliini kaudu.

Katlakivi eemaldamise protseduur võtab aega umbes 45 minutit ja seda ei tohi katkestada. Voolukatkestuse või töö katkestamise korral tuleb programm uuesti käivitada!

www.markabolt.hu

☞ Enne katlakivi eemaldamise programmi käivitamist tuleb kohvivalmistusmoodul puhastada (vt „Kohvivalmistusmooduli puhastamine“, lk 450).

☞ Vajutage klahvi "Menu" (Joonis 4). Kuvatakse menüüfunktsioon «CHOOSE LANGUAGE» (keele valik).

☞ Vajutage kerimisklahve "<" või ">" (Joonis 5) kuni ilmub menüüfunktsioon «DESCALE» (katlakivieemaldus).

☞ Kinnitage menüüfunktsioon klahviga "OK" (Joonis 5). Ekraanil kuvatakse «DESCALE NO» (katlakivieemaldus, ei).

☞ Vajutage kerimisklahvi "<", ning ekraanil kuvatakse teade «DESCALE YES» (katlakivieemaldus, jah).

☞ Kinnitage see klahviga "OK" (Joonis 5). Nüüd käivitub katlakivieemalduse programm.

ⓘ Kui klahvi "OK" ei vajutata, siis naaseb masin umbes 120 sekundi pärast automaatselt kohvirežiimi ja katlakivieemalduse programmi ei käivitata.

Ekraani ülemisel real kuvatakse vaheldumisi teateid «ADD DESCALER» (lisage katlakivieemaldit) ja «TURN STEAM KNOB» (keerake aurunuppu), samas kui alusmisel real on kuvatud liikuv kulgemisriba koos protsendinäiduga, nt «■ ■ 5%».

☞ Tühjendage veepaak ja täitke see vähemalt 1 liitri veega ning lisage katlakivieemaldamise vahendit.

⚠ Märkus: Katlakivieemaldamise vahendit ei tohi pritsida happe suhtes tundlikele pindadele, nt marmor, paas ja keraamika.

☞ Asetage aurupihusti alla vähemalt 1,5 liitrise mahuga anum (Joonis 9).

☞ Keerake auru- ja kuuma vee nupp asendisse .

Nüüd käivitub katlakivieemaldamise programm ning katlakivieemaldamise lahus hakkab aurupihustist välja voolama. Ekraan näitab teksti «DESCALING» (katlakivi eemaldamine), ning liikuvat kulgemisriba koos protsendinäiduga e.g. «■■■■ ■ 25%».

Katlakivieemaldamise programm teostab automaatselt seeria väljastusi, et eemaldada kohvimasina seest katlakivi jääke.

Umbes 45 minuti pärast on veepaak tühi ning ekraani ülemisel real kuvatakse vaheldumisi teateid «DESCALE COMPLETE» (katlakivieemaldus lõpetatud) ja «TURN STEAM KNOB» (keerake aurunuppu), samas kui alumisel real on näha kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■■ ■ 50%».

☞ Keerake auru- ja kuuma vee nupp tagasi asendisse ●.

Masin on nüüd värske veega loputamiseks valmis. Ekraani ülemisel real kuvatakse vaheldumisi teateid «RINSING» (loputamine) ja «FILL TANK» (täitke paak), samas kui alumisel real on näha kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■■ ■ 50%».

☞ Eemaldage veepaak ja täitke see värske veega ning asetage seadmesse tagasi. Ekraani ülemisel real kuvatakse vaheldumisi teateid «RINSING» (loputamine) ja «TURN STEAM KNOB» (keerake aurunuppu), samas kui alumisel real on näha kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■■ ■ 50%».

www.markabolt.hu

☞ Tühjendage aurupihusti all olnud anum ning asetage see sinna tagasi.

☞ Keerake auru- ja kuuma vee nupp asendisse .

Nüüd teostatakse loputusprotseduur värske veega ning loputusvesi voolab aurupihustist välja. Ekraan näitab teksti «RINSING» (loputamine), ning liikuvat kulgemisriba koos protsendinäiduga, nt «■■■■■ ■ 55%».

Mõne minuti pärast on veepaak tühi ning ekraani ülemisel real kuvatakse vaheldumisi teateid «RINSING COMPLETE» (loputamine lõpetatud) ja «TURN STEAM KNOB» (keerake aurunuppu), samas kui alumisel real on näha kulgemisriba koos protsendinäiduga «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Keerake auru- ja kuuma vee nupp tagasi asendisse ●.

Ekraan kuvab vaheldumisi teateid «RINSING COMPLETE» (loputamine lõpetatud) ja «FILL TANK» (täitke paak).

☞ Tühjendage loputusveega anum.

☞ Eemaldage veepaak, täitke see värske veega ja asetage oma kohale tagasi.

Masin on nüüd kasutamiseks valmis ning see on viimati valitud kohviretseptiga.

Katlakivieemaldusprogrammi rakendamise järel soovitatakse teil esimene valminud kohv ära visata.

15 Mida teha, kui ekraanil on kuvatud järgmised teated...

«FILL TANK» (täitke paak)

- Veepaak on tühi või valesti paigaldatud.

☞ Täitke veepaak vastavalt juhistele peatükis „Veega täitmine“, lk 435, ja sisestage see täielikult.

- Paak on must või katlakiviga kaetud.

☞ Loputage paak või eemaldage sellest katlakivi.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (liiga peen jahvatus, reguleerige kohviveskit ja keerake nuppu)

- Masin ei valmista kohvi.

☞ Asetage aurupihusti alla anum ning keerake auru- ja kuuma vee nuppu vastupäeva asendisse (Joonis 9).

- Kohv väljub liiga aeglaselt.

☞ Keerake jahvatuse reguleerimise nupp (Joonis 12) üks klõps päripäeva (vt „Jahvatusjämeduse määramine“, lk 444).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (tühjendage kohvijäägi anum)

- Kohvijäägi anum on täis.

☞ Tühjendage kohvijäägi anum ja puhastage vastavalt juhistele „Kohvijäägi anuma tühjendamine“, lk 449, seejärel asetage see tagasi.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (sisestage kohvijäägi anum)

- Kohvijäägi anumat ei ole puhastamise järel ilmselt oma kohale tagasi pandud.

☞ Avage hooldusuks ning asetage kohvijäägi anum oma kohale.

«ADD PRE-GROUND COFFEE» (sisestage eeljahvatatud kohv)

- Jahvatatud kohvi funktsiooni valimise järel ei ole kohvilehtrisse kallatud jahvatatud kohvi.

www.markabolt.hu

☞ Kallake jahvatatud kohvi vastavalt juhistele peatükis „Eeljahvatatud kohvi kasutamine“, lk 441.

«FILL BEAN CONTAINER» (täitke oanõu)

- Kohvioad on otsas.

☞ Täitke kohviubade nõu, vt „Kohviubade nõu täitmine“, lk 435.

- Kui kohviveski teeb liiga vali müra, siis võib see tähendab seda, et ubade seas olnud väike kivike on kohviveski blokeerinud.

☞ Võtke ühendust Klienditeeninduskeskusega. **Garantii alla ei kuulu ka kohviveski blokeerimine või kahjustamine võõrkehade poolt.**

«PLEASE DESCALE !» (teostage katlakivieemaldus!)

- See näitab liigset katlakivi masinas.

☞ Võimalikult ruttu tuleb teostada katlakivi eemaldamise protseduur, mida kirjeldatakse peatükis „Katlakivieemaldusprogrammi rakendamine“, lk 451.

«CLOSE DOOR»

- Hooldusuks on lahti.

☞ Sulgege hooldusuks. Kui hooldusust ei saa sulgeda, siis kontrollige, kas kohvivalmistusmoodul on korralikult sisestatud (vt peatükk „Kohvivalmistusmooduli puhastamine“, lk 450)

«INSERT BREWING UNIT!» (sisestage kohvivalmistusmoodul!)

- Kohvivalmistusmoodulit ei ole puhastamise järel oma kohale tagasi pandud.

☞ Sisestage kohvivalmistusmoodul; vt „Kohvivalmistusmooduli puhastamine“, lk 450.

«GENERAL ALARM» (üldalarm)

- Masina sisemus on väga must.

☞ Puhastage masina sisemus põhjalikult, vt „Kohvivalmistusmooduli puhastamine“, lk 450. Kui ka puhastamise järel on see märk kuvatud, siis võtke ühendust Klienditeeninduskeskusega.

16 Probleemid, mida saab lahendada enne Klienditeeninduskeskusesse helistamist

Kui masin ei tööta, siis saab talitlushäirete põhjusi tuvastada ja lahendada, lähtudes peatükist „Mida teha, kui ekraanil on kuvatud järgmised teated...“, lk 453. Kui aga ühtegi teadet ei kuvata, siis teostage enne Hoolduskeskusesse helistamist järgmised testid.

Kohv ei ole kuum

- Tasse ei ole eelnevalt soojendatud.

☞ Soojendage tassid, loputades neid kuuma veega või jättes need vähemalt 20 minutiks soojendusega tassirestile (H) (vt „Nõuanded kuumema kohvi tegemiseks“, lk 439).

- Kohvivalmistusmoodul on liiga külm.

☞ Kuumutage kohvivalmistusmoodulit, valides enne kohvi valmistamist loputusprogrammi (vt „Loputusprogrammi rakendamine“, lk 440).

Kohv ei ole piisavalt kreemjas

- Kohvi jahvatatakse liiga jämedaks.

☞ Keerake jahvatuse reguleerimise nupp üks klõps vastupäeva (vt „Jahvatusjämeduse määramine“, lk 444).

- Vale tüüpi kohvi.

☞ Kasutage kohvi, mis on mõeldud täisautomaatsete espressomasinate jaoks.

www.markabolt.hu

Kohv väljub liiga aeglaselt

- Kohvi jahvatatakse liiga peeneks.

☞ Keerake jahvatuse reguleerimise nupp üks klõps päripäeva (vt „Jahvatusjämeduse määramine“, lk 444).

Kohv väljub liiga kiiresti

- Kohvi jahvatatakse liiga jämedaks.

☞ Keerake jahvatuse reguleerimise nupp üks klõps vastupäeva (vt „Jahvatusjämeduse määramine“, lk 444).

Kohv väljub vaid ühest tilast

- Kohviväljastaja avad on ummistunud.

☞ Selle puhastamiseks kuiva kohvi jääkidest on teil tarvis nõela (Joonis 29).

Auru- ja kuuma vee nupu keeramisel ei välju aurupihustist auru

- Aurupihusti augud ja aurupihusti sisu on ummistunud.

☞ Puhastage aurupihusti augud ja aurupihusti sisu (vt „Aurupihusti puhastamine“, lk 444).

☞ või ☞ funktsiooni valimisel ei välju seadmest kohv vaid ainult vesi

- Jahvatatud kohv võib olla jahvatatud kohvi lehtris ummistunud.

☞ Eemaldage noa abil lehtris olev kohv (vt „Eeljahvatatud kohvi kasutamine“, lk 441) (Joonis 22). Seejärel puhastage kohvivalmistusmoodul ja seadme sisemus (vt „Kohvivalmistusmooduli puhastamine“, lk 450)

⏻ nupule vajutamisel ei lülitu masin sisse

- Masina tagaküljel olev pealüliti ei ole sisse lülitatud (Joonis 8) või masina pistik ei ole vooluvõrku ühendatud.

☞ Kontrollige, et pealüliti oleks asendis "I" ning et toitejuhe oleks pistikupesas.

Kohvivalmistusmoodulit ei saa puhastamiseks eemaldada

- Masin on sisse lülitatud. Kohvivalmistusmoodulit saab eemaldada ainult siis, kui masin on välja lülitatud.

☞ Lülitage masin välja ja eemaldage kohvivalmistusmoodul (vt „Kohvivalmistusmooduli puhastamine“, lk 450).

Tähtis teave:
Kohvivalmistusmoodulit võib eemaldada ainult siis, kui masin on masina esiküljel olevast SISSE/VÄLJA klahvist ⏻ välja lülitatud. Ärge tõmmake selleks toitejuhet välja. Kohvivalmistusmooduli eemaldamine sisselülitatud masinal võib tekitada tõsiseid kahjustusi.

Kohv ei välju otsiku avadest vaid hooldusukse servadest

- Otsiku avaused on kuivanud kohvist ummistunud.

☞ Kraapige avaused nõelaga puhtaks (Joonis 29).

- Hooldusukse küljes olev sahtel (R) on blokeeritud ning ei liigu.

☞ Peske sahtlit põhjalikult, eriti hingede juurest, et see sujuvalt liiguks.

Kasutati eeljahvatatud kohvi (mitte ube) ning masin ei valmista enam kohvi

- Kasutatud on liiga palju jahvatatud kohvi.

☞ Eemaldage kohvivalmistusmoodul ja puhastage masina sisemus põhjalikult, vastavalt juhistele peatükis „Kohvivalmistusmooduli puhastamine“, lk 450. Korrake toimingut, kasutades maksimaalselt 2 mõõtelusikat jahvatatud kohvi.

www.markabolt.hu

- "Kohvi kanguse/Eeljahvatatud kohvi" nupp ei ole keeratud asendisse ☞ või ☞☞ ning masin on kasutanud nii eeljahvatatud kohvi kui ka kohviveskis jahvatatud kohvi.

☞ Puhastage masina sisemus põhjalikult, vastavalt juhistele peatükis „Kohvivalmistusmooduli puhastamine“, lk 450. Korrake toimingut, keerates esmalt "Kohvi kanguse/Eeljahvatatud kohvi" nuppu vastavalt juhistele peatükis „Eeljahvatatud kohvi kasutamine“, lk 441.

- Jahvatatud kohvi on lisatud siis, kui masin on olnud välja lülitatud.

☞ Eemaldage kohvivalmistusmoodul ja puhastage masina sisemus põhjalikult, vastavalt juhistele peatükis „Kohvivalmistusmooduli puhastamine“, lk 450. Korrake seda toimingut, kuid esmalt lülitage masin sisse.

Mida teha siis, kui kohvimasinat on tarvis transportida

- Hoidke originaalpakend transpordikaitse otstarbel alles. Kriimustuste vastu tuleks masina pakkimisel kasutada originaalpakendi hulka kuulunud kilekotti.
- Kinnitage kohvimasin ja termoskann tugevalt, arvestades võimalikku vibratsiooni. Tootja ei võta endale vastutust transportimisel tekkinud kahjustuste eest.
- Tühjendage veepaak ja kohvijäägi anum.
- Äärmiselt tähelepanelik peab olema kohvimasina asukoha suhtes - eriti külma ilma korral, kui külm võib masinat kahjustada.

17 Tehnilised andmed

Võrgupinge:	220-240 V
Voolutarve:	1350 W

CE Käesolev seade vastab järgmistele EÜ direktiividele:

- Madalpinge direktiiv 2006/95/EC
- Elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv 89/336/EMÜ, k.a. parandused 92/31/EMÜ ja 93/68/EMÜ
- Toiduga kokkupuutuvad materjalid ja lisaseadmed vastavad EÜ määrusele 1935/2004

18 Kõrvaldamine

Pakkematerjal

Pakkematerjalid on keskkonnasõbralikud ja neid saab ümber töödelda. Plastikosad on tähistatud vastavate täheühenditega, nt >PE<, >PS<, jne. Palun viige pakkematerjalid vastavatesse prügikonteineritesse.

Vana seade

sümbol toote või selle pakendi peal tähendab seda, et antud toodet ei saa käsitleda olmeprügina. Selle asemel tuleb seade elektri- ja elektroonikaseadmete ümbertöötlemiseks vastavale kogumispunktile üle anda. Tagades selle toote õige kõrvaldamise, aitate te ära hoida võimaikke kahjulikke mõjusid keskkonnale ja inimtervisele, mis võivad olla tagajärjeks selle toote ebaõige jäätmekäitluse korral. Täpsemat teavet selle toote ümbertöötlemise kohta saate te oma linnakantseleist, olmejäätmete kõrvaldamise teenistusest või poest, kust te selle toote ostsite.

www.markabolt.hu

19 Hoolduse korral

Kui masinat on vaja parandada, kaasa arvatud selle toitekaabli vahetamine, siis võtke ühendust lähima Electroluxi klienditoe osakonnaga. Lugege teavet hoolduse ja garantii kohta ka Electroluxi garantiivoldikust.

Hoidke originaalpakend alles, k.a. vahtplastist osad.

Kahjustuste vältimiseks masina transportimisel tuleb see korralikult pakendada.

Masina tagasisaatmisel lisage alati ka tass. See on vajalik masina testimiseks.

www.markabolt.hu

www.markabolt.hu

TR Sayın müşterimiz,

Lütfen, bu kullanım talimatlarını dikkatli bir şekilde okuyun. Herşeyden önce, lütfen bu kullanım talimatlarının ilk birkaç sayfasındaki güvenlik talimatlarına uyun! Lütfen, bu kullanma talimatlarını ileride kullanmak üzere saklayın. Mümkünse, bu talimatları cihazın sonraki sahibine teslim edin.

İçindekiler

1 Şekil açıklamaları 460
1.1 Önden görünüş (Şekil 1) 460
1.2 Servis kapısı açık halde önden görünüş (Şekil 2) 460
1.3 Kontrol paneli (Şekil 3) 460
2 Kahve ve espresso 461
3 Güvenlik Bilgileri 461
4 Menü öğeleri hakkında genel açıklama 463
5 Menü modu 463
6 İlk kullanımdan önce 464
6.1 Kahve makinesinin yerleştirilmesi ve bağlanması 464
6.2 Suyun doldurulması 464
6.3 Kahve çekirdeği kabının doldurulması 464
6.4 Cihazın ilk kez çalıştırılması 465
6.5 Makinenin açılması 466
6.6 Kahve makinesinin kapatılması 466
6.7 Su sertliğinin ayarlanması 466
7 Kahve çekirdeğiyle kahve yapılması 467
7.1 Sıcak kahve hazırlamanın püf noktaları 469
7.2 Durulama programının çalıştırılması 469
8 Termosfonksiyonuyla birkaç fincan kahve yapılması 469
9 Hazır çekilmiş kahve kullanılması 471
10 Sütü köpürtme 472
10.1 Sıcak su çeşmesinin temizlenmesi 473
11 Sıcak suyun hazırlanması 473
12 Öğütme kıvamının ayarlanması 474
13 Menü ayarları 474
13.1 Dilin ayarlanması 474
13.2 Kahve sıcaklığının ayarlanması 475
13.3 Kapama zamanının ayarlanması 475
13.4 Termos programının ayarlanması (termos fonksiyonu için kahve sertliği ve dolum seviyesi) 476
13.5 Kahve programının ayarlanması (Dolum seviyesini programlanması) 477
13.6 Yapılan kahve sayısı, yapılan termos sayısı ve kireç çözme işlemi sayısının belirlenmesi (istatistikler) 477
13.7 Makinenin fabrika ayarına geri döndürülmesi (varsayılan ayarlara geri dön) 478
14 Temizlik ve Bakım 478
14.1 Düzenli temizlik 478
14.2 Atık kahve kabının boşaltılması 479
14.3 Öğütücünün temizlenmesi 479
14.4 Kaynatma ünitesinin temizlenmesi 480
14.5 Kireç çözme programını çalıştırılması 481
15 Ekranda aşağıdaki mesajları görürseniz ne yapmanız gerekir... 482
16 Müşteri Hizmetleri Merkezini aramadan önce çözülebilecek sorunlar 484
17 Teknik Bilgiler 486
18 Atım 486
19 Servise ihtiyaç duyulursa 486

www.markabolt.hu

1 Şekil açıklamaları

1.1 Önden görünüş (Şekil 1)

A Damlama ızgarası
B Termos
C Ana şalter (cihazın arkasında)
D Yüksekliği ayarlanabilir kahve dağıtıcısı
E Kontrol paneli (Şekil 3'e bakınız)
F Kahve çekirdeği kabı kapağı
G Hazır çekilmiş kahve kapağı
H Isıtılan fincan rafı
J Döner dem ve sıcak su musluğu
K Sıcak su çeşmesi (sökülebilir)
L Sıcak su çeşmesi iç parçası (sökülebilir)
M Servis kapısı açma düğmesi
N Max. dolum seviye göstergeli su haznesi (sökülebilir)
O Şamandıralı damlama tepsisi (sökülebilir)

1.2 Servis kapısı açık halde önden görünüş (Şekil 2)

P Servis kapısı (açık)
Q Atık kahve kabı (sökülebilir)
R Eğme bölmesi
S Kaynatma ünitesi
T Öğütme kıvamı ayarlama düğmesi
U Kahve çekirdeği kabı
V Ölçme kaşığı
W Hazır çekilmiş kahve hunisi
X Üretici tanıtım plakası (cihazın altında)
Y Sıvı kireç çözücü
Z Su sertliği ölçme çubuğu

1.3 Kontrol paneli (Şekil 3)

a "Kahve sertliği / Hazır çekilmiş kahve" düğmesi
b "Fincan boyutu" düğmesi
c Gösterge
d "1 fincan kahve" tuşu
Menü modunda, "kaydırmak" ("<") için bu tuşu kullanın
e "2 fincan kahve" tuşu
Menü modunda, "kaydırmak" (">") için bu tuşu kullanın
f "Dem" tuşu
Menü modunda, onaylamak için ("OK") bu tuşu kullanın
g "MENÜ" tuşu MENU
Özel modda, bu tuş ayarları değiştirmeden son seviyeye geri döner ("ÇIKIÞ")
h "ON/OFF" (Açma/Kapama) düğmesi
j "Dem / Sıcak su" düğmesi
k "Kahve termosu fonksiyonu" tuşu

www.markabolt.hu

2 Kahve ve espresso

Tam otomatik kahve makinesi , hem kahve yaparken hemde bakım ve temizlik sırasında kolay çalışmanızı sağlar.

Mükemmel, kişiye özel**tat**

- ön-kaynatma sistemi tarafından sağlanır: kahve kaynatılmadan önce, aromasının tamamını çıkartmak için ilk önce nemlendirilir
- Az espresso'dan "çok" sütlü kahveye kadar her fincan için ayrı ayrı kontrol edilebilen su miktarı
- Ayrı ayrı kontrol edilebilen kahve yapma sıcaklığı
- Normal veya sert kahve arasında seçim
- kahve çekirdeği türüne göre ayarlanabilen öğütme kıvamı ve
- son olarak, ancak sadece bununla sınırlı değil, espresso kahveyi meraklıları için eşsiz yapan meydana gelen küçük köpüklü krema

Bunu biliyor muydunuz?Espresso kahve için suyun çekilmiş kahveyle temas süresi geleneksel süzme kahveye göre oldukça azdır. Bunun sonucunda, çekilmiş kahveden - espresso kahveye daha yumuşak bir içim kazandırarak- daha az sert olan bir tat sağlanır!

3 Güvenlik Bilgileri

⚠ Bu cihaz güvenlikle ilgili kabul edilmiş teknolojik standartlara ve Cihaz Güvenliği Kanununa uygundur. Buna rağmen, üretici olarak aşağıdaki güvenlik bilgileri hakkında sizi bilgilendirmek isteriz.

Genel güvenlik

- Kahve makinesi yalnızca voltajı, besleme ve frekans türü üretici tanıtım plakasında gösterilen bilgilere uyan bir şebeke gerilimine bağlanmalıdır.
- Kesinlikle elektrik kablosunun cihazın sıcak parçalarıyla temas etmesine izin vermeyin.
- Kesinlikle elektrik kablosunu fişi prizden çekmek için kullanmayın!
- Kahve makinesini:
  – elektrik kablosu hasarlıysa veya
  – gövdede gözle görülür hasar izleri varsa kullanmayın.
- Fişi prizden çekmeden önce kahve makinesinin kapalı olduğundan emin olun.
- Bu cihaz, deneyim veya bilgi eksikliği nedeniyle cihazı güvenli bir şekilde kullanamayan kişiler tarafından kullanılmaya veya fiziksel, duyusal veya zihinsel engele sahip kişiler (çocuklar dahil) tarafından kullanılmaya, onlardan sorumlu olan kişinin cihazın nasıl güvenli bir şekilde kullanılacağını öğretmesi ve ilk kullanımlarda bu kişilere nezaret etmesi sözkonusu olmadıkça, uygun değildir.

Çocuk güvenliği

- **Kahve makinesini kendi başına çalışır durumda bırakmayın ve çocuklar çevredeyken özellikle dikkat edin!**
- Çocuklar, cihazla oynamalarını engellemek için gözetim altında tutulmalıdır.
- Plastik torbalar gibi ambalaj malzemeleri çocukların erişemeyeceği yerlerde bulundurulmalıdır.

Kullanım güvenliği

- **Dikkat! Kahve dağıtıcısı, sıcak su çeşmesi ve fincan rafı makine çalışırken ısınır. Çocukları güvenli bir mesafede tutun!**
- **Dikkat! Sıcak su çeşmesi açıldığında yanma tehlikesi bulunmaktadır! Sıcak su veya buhar çıkışı yanmaya neden olabilir. Sıcak su çeşmesini sadece çeşmenin altına bir kap koyarak çalıştırın.**

www.markabolt.hu

- Yanıcı sıvı maddeleri ısıtmak için sıcak su çeşmesini kullanmayın!
- Kahve makinesini sadece sistemde su varken kullanın! Su haznesini sadece soğuk suyla doldurun. **Sıcak su, süt veya başka sıvıları kullanmayın.**Yaklaşık 1,8 litre olanmaksimum dolum seviyesini aşmayın.
- **Dondurulmuş veya karamelli kahve çekirdeklerini çekirdek kabına yerleştirmeyin. Sadece kavrulmuş kahve çekirdeklerini kullanın! Kahve çekirdeklerinden küçük taşlar gibi her türlü yabancı cismi temizleyin. Öğütücüdeki yabancı cisimlerin neden olduğu tıkanma veya hasar garanti kapsamı dışında bırakılabilir.**
- Çekilmiş kahve hunisine sadece çekilmiş kahve dökün.
- Kahve makinesini gereksiz yere açık durumda bırakmayın.
- Kahve makinesini hava koşullarına maruz bırakmayın.
- Uzatma kablosu kullanırken, sadece piyasada bulunan en az 1.5 mm^2'lik bir iletken kesite sahip kablo kullanın.
- Yaralanmayı önlemek için, sinir sistemi hastalığı bulunan kimseler tarafından kesinlikle refakat eden bir kimse olmadan kullanılmamalıdır.
- **Makineyi sadece damlama tepsisi, atık kahve kabı ve damlama ızgarası takılı haldeyken çalıştırın!**

Temizlik ve bakım güvenliği

- Temizlik ve kireç çözme talimatlarına uyun.
- Herhangi bir bakım veya temizlik işlemi yapmadan önce kahve makinesini kapatın ve fişi prizden çekin!
- Kahve makinesini suya batırmayın.
- Sıcak su çeşmesini sadece makine kapalı ve soğukken, basınç altından olmadığı sırada temizleyin!
- Kahve makinesinin parçalarını bulaşık makinesinde yıkamayın.
- **Kesinlikle öğütücünün içerisine su dökmeyin.** Bunun yapılması öğütücüye hasar verecektir.

Kesinlikle kahve makinesini açmayın veya onarmaya kalkışmayın. Hatalı onarım işlemleri kullanıcı açısından ciddi tehlike oluşmasına neden olabilir.

Elektrikli cihazlarda onarım sadece yetkili servis mühendisleri tarafından gerçekleştirilebilir.

Onarım gerekirse, elektrik kablosunun değiştirilmesi dahil, lütfen

- kahve makinesini satın aldığınız bayi veya
- Electrolux Servis Hattı ile temasa geçin.

Makine kötü veya hatalı bir şekilde kullanılırsa, üretici hasar için hiçbir sorumluluk kabul etmeyecek ve garanti geçersiz olacaktır - keza «PLEASE DESCALE!» (LÜTFEN KİRECİ TEMİZLEYİN!) mesajı gösterildikten hemen sonra bu kullanım talimatlarına göre kireç çözme programı uygulanmazsa aynısı geçerli olacaktır. Öğütücüdeki yabancı cisimlerin neden olduğu tıkanma veya hasar garanti kapsamı dışında bırakılabilir.

www.markabolt.hu

4 Menü öğeleri hakkında genel açıklama

Aşağıdaki, fabrikada önceden ayarlanan makine parametrelerini değiştirebileceğiniz ve kaydedebileceğiniz ve ayrıca programları çalıştırıp, bilgi arayabileceğiniz menü öğeleri hakkında bir genel açıklamadır. Bu kullanım talimatlarının ilerideki bölümlerinde bununla ilgili ayrıntılı bilgi bulacaksınız.

- **«CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menüsü**
  Ekran dili; seçilecek birkaç dil bulunmaktadır.
- **«WATER HARDNESS» (SU SERTLİĞİ) menüsü**
  1 (yumuşak) ila 4 (çok sert) arasında değişen programlanabilir su sertliği seviyesi.
  Fabrika ayarı: 4 (çok sert).
- **«TEMPERATURE» (SICAKLIK) menüsü**
  Programlanabilir kahve sıcaklığı LOW (DÜŞÜK), MEDIUM (ORTA) veya HIGH (YÜKSEK).
  Fabrika ayarı: HIGH (YÜKSEK)
- **«AUTO SHUTOFF TIME» (Otomatik Kapama Zamanı) menüsü**
  Programlanabilir kapama zamanı 1 ila 3 saat arasında.
  Fabrika ayarı: 1sa (1 saat).
- **«JUG PROGRAM» (TERMOS PROGRAMI) menüsü**
  – Termosa doldurulacak fincanlar için programlanabilir dolum seviyesi (fincan boyutu) ve çekilmiş kahve miktarı (kahve sertliği)
- **«COFFEE PROGRAM» (KAHVE PROGRAMI) menüsü**
  Her fincan boyutu için dolum seviyesini ayarlayın (espresso fincanı, küçük boy fincan, orta boy fincan, büyük boy fincan, bardak).
- **«DESCALE» (KİRECİ TEMİZLEYİN) menüsü**
  Kireç çözme programını başlatın.
- **«STATISTICS» (İSTATİSTİK) menüsü**
  Yapılan kahve sayısını ve 4, 6, 8 yada 10 fincandan herhangi biriyle hazırlanan termos sayısını ve gerçekleştirilen toplam kireç çözme işlemi sayısını öğrenin.
- **«RESET TO DEFAULT» (VARSAYILAN AYARLARA GERİ DÖN) menüsü**
  Değiştirilen parametre ayarlarını fabrika ayarlarına geri döndürün.

5 Menü modu

"Menü" tuşuna basarak Menü moduna geçebilirsiniz. Menü modunda, "1 fincan kahve" , "2 fincan kahve" , "Dem" ve "P" tuşları vasıtasıyla gezinebilirsiniz. İlgili fonksiyon her seçildiğinde tuşun üzerindeki ekranda gösterilir (Şekil 5):

- «<» ("1 fincan kahve") ve «>» ("2 fincan kahve") menü modunda "kaydırma" içindir
- «OK» ("Dem") bir menü öğesini onaylar
- «ESC» ("MENÜ") ayarları değiştirmeden son menü seviyesine geri döner.

www.markabolt.hu

6 İlk kullanımdan önce

6.1 Kahve makinesinin yerleştirilmesi ve bağlanması

☞ Makineyi uygun yatay, sabit, ısı iletmeyen ve suya dayanıklı bir yüzeye yerleştirin.

⚠ İyi hava sirkülasyonu olmasını sağlayın. Cihazı tezgaha yerleştirdikten sonra cihazın yüzeyleri ile yan ve arka duvarlar arasında en az 5 cm'lik ve kahve makinesinin üstüyle en az 20 cm'lik bir boşluk bırakın.

Cihazı kesinlikle sıcaklığın 0°C veya altına düştüğü yerlere yerleştirmeyin (cihaz su donarsa hasar görebilir).

⚠ Önemli! Kahve makinesi sıcak bir odadan soğuk bir ortama götürülürse, açmadan önce yaklaşık iki saat bekleyin!

Kahve makinesini, püskürme ve sıçramalar nedeniyle hasar görmesini önlemek için uygun bir altlığın üzerine yerleştirmenizi tavsiye ederiz.

☞ Kahve makinesinin fişini topraklı bir elektrik prizine takın. Topraklanmamış priz kullanmayın.

6.2 Suyun doldurulması

Kahve makinesini açmadan önce her zaman su haznesinde su olup olmadığını kontrol edin ve gerekirse tekrar doldurun. Kahve makinesi, kahve makinesi her açılıp kapandığında yapılan otomatik durulama işlemi için suya ihtiyaç duyar.

☞ Su haznesini kahve makinesinden çıkarın (Şekil 6). Hazne çıkarılmadan önce, sıcak su çeşmesinin daima cihazın ortasına doğru çevrilmesi gerekir, aksi taktirde hazne çıkarılamaz.

☞ Su haznesini temiz soğuk suyla doldurun. Kesinlikle MAX çizgisini aşmayın.

ℹ Su haznesine yalnızca temiz soğuk su koyun. Kesinlikle, başka sıvı maddeler örneğin maden suyu veya süt koymayın.

☞ Su haznesini yerine yerleştirin (Şekil 6). Su haznesi vanalarının açılmasını sağlamak için hazneyi içeri doğru iyice bastırın.

ℹ Daima bol aromalı güzel ve koyu bir kahve elde edilmesini sağlamak için:

– su haznesindeki suyu her gün değiştirmeli,

– su haznesi haftada en az bir kez normal bulaşık suyuyla yıkamalı (bulaşık makinesinde değil). daha sonra temiz suyla durulamalısınız.

6.3 Kahve çekirdeği kabının doldurulması

☞ Kahve çekirdeği kabının kapağını kaldırın ve kabı taze kahve çekirdekleriyle doldurun (Şekil 7). Daha sonra kapağı tekrar kapatın.

⚠ Dikkat! Sadece karamelli veya aromalı katkı maddesi bulunmayan doğal kahve çekirdekleri kullanmaya dikkat edin. Dondurulmuş kahve çekirdeği kullanmayın. Küçük taşlar gibi hiçbir yabancı cismin kahve çekirdeği kabına girmediğinden emin olun. **Öğütücüdeki yabancı cisimlerin neden olduğu tıkanma veya hasar garanti kapsamı dışında bırakılabilir.**

ℹ Öğütücü fabrikada orta öğütme kıvamına ayarlanmıştır. Gerekli olduğunda, bu ayarı değiştirebilirsiniz. Öğütücü ayarının değiştirilmesi ile ilgili açıklamalar „Öğütme kıvamının ayarlanması“, sayfa 474'de bulunmaktadır.

⚠ **Öğütücü ayarları sadece kahve öğütülürken değiştirilebilir. Öğütücü çalışmıyorken ayarlama yapılması kahve makinesine hasar verebilir.**

www.markabolt.hu

Cihazın fabrika testi için kahve kullanılmıştır, öğütücü içerisinde kahve izleri olması tamamen normaldir. Bu cihazın yinede yeni olduğu garanti edilmektedir.

6.4 Cihazın ilk kez çalıştırılması

Makineyi ilk çalıştırdığınızda, otomatik açma işlemi sadece istediğiniz dili seçerseniz devam edecektir.

☞ Makineyi, makinenin arkasındaki ana şalterden açın (Şekil 8).

Ekran sırayla bulunan tüm dillerde «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (İNGİLİZCEYİ SEÇMEK İÇİN MENÜYE BASIN) yazısını gösterir.

☞ Doğru dil gelene kadar bekleyin ve onaylamak için "Menü" tuşunu (Şekil 4) ekran : «ENGLISH INSTALLED» (İNGİLİZCE KURULDU) gösterene kadar basılı tutun.

Makinenin ilk kullanımından sonra dili istediğiniz zaman değiştirebilirsiniz; „Dilin ayarlanması“, sayfa 474'a bakınız.

Dil programlandıktan sonra ekran «FILL TANK !» (HAZNEYİ DOLDURUN!)'u gösterir.

☞ Su haznesini doldurun; „Suyun doldurulması“, sayfa 464'e bakınız.

☞ Su haznesini yerine yerleştirin (Şekil 6). Su haznesi vanalarının açılmasını sağlamak için hazneyi içeri doğru iyice bastırın.

Ekran bu yapıldığında: «TURN STEAM KNOB» (SICAK SU DÜĞMESİNİ ÇEVİRİN)'i gösterir.

☞ Sıcak su çeşmesini dışa doğru çevirin ve altına bir fincan koyun (Şekil 9).

☞ Dem ve sıcak su düğmesini saat yönünün tersi istikametinde konumuna kadar çevirin (Şekil 10).

Birkaç saniye sonra, sıcak su çeşmesinden bir miktar su akar ve ekran ilerleme çubuğunu gösterir. Fincan yaklaşık 30 ml suyla dolduğunda, ilerleme çubuğu dolu olacak ve ekran «TURN STEAM KNOB» (SICAK SU DÜĞMESİNİ ÇEVİRİN)'i gösterecektir.

☞ Su akışını durdurmak için sıcak su düğmesini saat yönünün aksi istikametinde ● konumuna, sonuna kadar çevirin.

Cihaz bu yapıldığında: «TURNING OFF PLEASE WAIT…» (KAPANIYOR, LÜTFEN BEKLEYİN) yazısını gösterir ve kendi kendine kapanır.

☞ Kahve çekirdeği kabını kahve çekirdekleriyle doldurun; „Kahve çekirdeği kabının doldurulması“, sayfa 464'a bakınız.

Önemli: Arıza meydana gelmesini önlemek için, bu kabı kesinlikle çekilmiş kahve, dondurulmuş kahve, karamelli kahve veya cihaza hasar verebilecek başka bir şeyle doldurmayın.

☞ Kontrol panelindeki ON/OFF (Açma/Kapama) tuşuna ⏻ basın (Şekil 11).

Cihaz ekranın üst satırında «HEATING UP…» (ISITIYOR)'u ve alt satırında ısıtmanın ne kadar ilerlediği göstermek için bir yüzde göstergesi bulunan «■■■■ ■ 40%» ilerleme çubuğunu gösterir.

Ön ısıtma işlemi tamalandığında cihaz:

«Ekranın üst satırında RINSING…» (DURULUYOR)'u ve alt satırında bir yüzdegöstergesi bulunan ilerleme çubuğunu «■■■■ ■ 40%» gösterir ve bir otomatik durulama çevrimi uygular (dağıtıcıdan bir miktar sıcak su akar ve alttaki damlama tepsisinde birikir).

Cihaz bu olduğunda temel ayarları, yani ekranın üst satırı fincan

www.markabolt.hu

boyutunu, alt satırı kahvenin sertliğini gösterir, örneğin:

«MEDIUM CUP NORMAL TASTE» (ORTA BOY FİNCAN - NORMAL TAT)

6.5 Makinenin açılması

Makineyi açmadan önce her zaman su haznesinde su olduğundan emin olun ve gerekirse tekrar doldurun. Makine, cihaz her açıldığında veya kapatıldığında gerçekleştiren otomatik durulama çevrimi için suya ihtiyaç duyar.

☞ Makineyi "ON/ OFF" (Açma/ Kapama) tuşuyla açın ⏻ (Şekil 11).

ℹ Makine, açılmasının ardından bir hazırlık çevriminde çalışır. Ses çıkması son derece normaldir.

ℹ Ekran ısıtma aşamasında (yaklaşık 120 saniye) üst satırda «HEATING UP..» (ISITIYOR)'u ve alt satırda ısıtma işleminin ne kadar ilerlediğini göstermek için bir yüzde «■■■■ ■ 40%» bulunan ilerleme çubuğunu gösterir.

Ön ısıtma işlemi tamamlandığında cihaz:

Ekranın üst satırında «RINSING...» (DURULUYOR)'u ve alt satırında bir yüzde göstergesi bulunan ilerleme çubuğunu «■■■■ ■ 40%» gösterir ve bir otomatik durulama çevrimi uygular (musluklardan bir miktar sıcak su akar ve alttaki damlama tepsisinde birikir).

Kahve makinesi şimdi kullanıma hazırdır. Ekranda gösterilen bilgi seçilen son kahve moduna dayanmaktadır.

6.6 Kahve makinesinin kapatılması

☞ Makineyi "ON/ OFF" (Açma/ Kapama) tuşuyla kapatın ⏻ (Şekil 11).

Makine bir durulama çevrimi gerçekleştirir (ekran göstergesi «RINSING PLEASE WAIT...» (DURULUYOR LÜTFEN BEKLEYİN) ve kapanır.

ℹ Makineyi uzun süre kullanmayacaksanız, "ON/OFF" (Açma/Kapama) tuşunu kapattıktan sonra ⏻, ayrıca makineyi arkadaki ana şalterden de kapatmanız gerekir (Şekil 8).

6.7 Su sertliğinin ayarlanması

Makineyi ilk kez çalıştırdığınızda veya farklı bir su kalitesi kullanırken, makineyi yerel su sertliğine uygun olan su sertliği seviyesine ayarlamanız gerekir. Su sertliğini belirlemek için birlikte verilen ölçme çubuğunu kullanabilir veya yerel su dağıtım şirketinizle temasa geçebilirsiniz.

Su sertliğinin belirlenmesi

☞ Ölçme çubuğunu yaklaşık 1 saniye soğuk suya batırın. Fazla suyu silkin ve pembe şeritler vasıtasıyla su sertliğini ölçün.

Hiç pembe şerit yok veya **bir** pembe şerit:
Su sertliği seviyesi 1, yumuşak
1.24 mmol/l'ye veya
7° Alman su sertlik derecesi yada
12.6° Fransız su sertlik derecesine kadar

İki pembe şerit:
Su sertliği seviyesi 2, orta sertlik
2.5 mmol/l'ye veya
14° Alman su sertlik derecesi yada
25.2° Fransız su sertlik derecesine kadar

Üç pembe şerit:
Su sertliği seviyesi 3, sert
3.7 mmol/l'ye veya
21° Alman su sertlik derecesi yada
37.8° Fransız su sertlik derecesine kadar

www.markabolt.hu

Dört pembe şerit:
Su sertliği seviyesi 4, çok sert
3.7 mmol/l'ün veya
21° Alman su sertlik derecesi yada
37.8° Fransız su sertlik derecesinin üzerinde

Su sertliği seviyesinin ayarlanması ve kaydedilmesi
4 su sertliği seviyesi ayarlayabilirsiniz. Kahve makinesi fabrikada su sertliği seviyesi 4'e ayarlanmıştır.

☞ Makineyi açarak, "Menü" tuşuna basın (Şekil 4).
«CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesi ekrana gelir.

☞ "<" veya ">" tuşuna (Şekil 5) «WATER HARDNESS» (SU SERTLİĞİ) menü öğesi ekrana gelene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5).
Ekran geçerli ayarı örneğin «WATER HARDNESS 4» (SU SERTLİĞİ 4)'ü gösterir

☞ Daha sonra belirlenen sertlik seviyesi gösterilene kadar "<" veya ">" (Şekil 5) kaydırma tuşuna basınız.

☞ Seçimi "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5).
"OK" (Tamam)'a basılmazsa, yaklaşık 120 saniye sonra, cihaz ayarı kaydetmeden otomatik olarak kahve moduna geri döner.

ⓘ Ekran, programlamadan sonra otomatik olarak «WATER HARDNESS» (SU SERTLİĞİ) menü öğesine geri döner.

☞ Kahve moduna geri dönmek için, "Menü" tuşuna (Şekil 4) basın veya makinenin otomatik olarak kahve moduna geri dönmesi için yaklaşık 120 saniye bekleyin.

ⓘ Diğer menü ayarlarını yapabilirsiniz, „Menü ayarları“, sayfa 474'a bakınız.

7 Kahve çekirdeğiyle kahve yapılması

Kahve çekirdeğiyle kahve yapmak için aşağıdaki süreç **tamamen otomatik olarak** işler: Öğütme, ayırma, sıkma, ön kaynatma, kaynatma ve kahve telvelerinin çıkarılması.
Öğütme kıvamının ve öğütülecek kahve miktarının seçilebilmesi, kahve makinesini damak tadınıza uygun olacak şekilde özel olarak ayarlamanıza imkan verir.

⚠ Sadece karamelli veya aromalı katkı maddesi bulunmayan doğal kahve çekirdekleri kullanmaya dikkat edin. Dondurulmuş kahve çekirdeği kullanmayın. Küçük taşlar gibi hiçbir yabancı cismin kahve çekirdeği kabına girmediğinden emin olun. **Öğütücüdeki yabancı cisimlerin neden olduğu tıkanma veya hasar garanti kapsamı dışında bırakılabilir.**
Cihaz önceden orta boy fincan ve normal sertlikte kahve yapmaya ayarlanmıştır. Az espressolu veya bol "sütlü" bir kahve de seçebilirsiniz.

☞ Gerekli fincan boyutunu seçmek için, "Fincan boyutu" düğmesini çevirin (Şekil 13). Seçilen fincan boyutu ekrana gelecektir.

ⓘ Kahve makinesi fabrikada standart ölçülere ayarlanmıştır. Bunları her fincan boyutu için istediğiniz gibi değiştirebilir ve kaydedebilirsiniz; „Kahve programının ayarlanması (Dolum seviyesini programlanması)“, sayfa 477'e bakınız.
Ayrıca ekstra-yumuşak içimli, yumuşak içimli, sert veya ekstra-sert sertliğe sahip kahveyi de seçebilirsiniz.

www.markabolt.hu

☞ Gerekli sertliği seçmek için, "Kahve sertliği seçim" düğmesini çevirin (Şekil 14). Seçilen kahve sertliği gösterilecektir.

☞ Kahve çıkış musluklarının altına bir veya iki fincan yerleştirin (Şekil 15). Dağıtıcı, ısı kaybını ve kahve sıçramasını azaltmak amacıyla fincan/bardağın yüksekliğini karşılaması için yukarı, aşağı kaydırılabilir (Şekil 16).

ℹ Fincan boyutu veya kahve sertliği parametrelerini değiştirdikten sonra birkaç saniye içerisinde başka bir tuşa basmazsanız, cihaz sonraki aşamayı önerecektir: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (1 VEYA 2 FİNCAN TUŞUNA BASIN).

☞ Bir fincan kahve yapmak için "1 fincan" ☐ veya 2 fincan kahve yapmak için "2 fincan" ☐☐ tuşuna basınız.

Cihaz kahve çekirdeklerini öğütmeye başlar. Kahve yapım işlemi sırasında, çekilmiş kahve ön-kaynatma için ilk önce bir miktar suyla tamamen ıslatılır. Kısa bir duraklamanın ardından, asıl kaynatma işlemi başlar.

Kahve fincana konulur ve ekran üst satırda seçilen kahve boyutunu ve alt satırda yüzde göstergesi bulunan «■■■■ ■ 40%» artan bir ilerleme çubuğunu gösterir.

İlerleme çubuğu dolar dolmaz, istenilen miktarda kahvede çıkarılır. Cihaz otomatik olarak kahve çıkışını durdur ve telveyi atık kahve kabına boşaltır.

☞ Kahve çıkışını, çıkıştan önce istediğiniz zaman önceden seçilmiş olan tuşa kısa bir süre basarak yada "Fincan boyutu" düğmesini (Şekil 13) saat yönünün tersi istikametinde "Espresso fincanı" konumuna çevirerek durdurabilirsiniz.

☞ Kahve çıkışı biter bitmez, kahve miktarını arttırmak için, sadece "1 fincan" ☐ tuşunu istenilen miktara ulaşılana kadar basılı tutun (bu işlemin, ilerleme çubuğu 100%'ü gösterdikten hemen sonra uygulanması gerekir) veya "Fincan boyutu" düğmesini (Şekil 13) saat yönünde "Bardak" konumuna çevirin.

Birkaç saniye sonra, cihaz tekrar kullanıma hazır olur ve yeni bir kahve yapabilirsiniz. Ekran seçilen son kahve ayarını gösterir.

ℹ Kahve çıkışı bir seferde damlalar halinde yapılırsa veya hiç kahve çıkışı olmazsa yada kahve çok hızlı çıkarılır ve yeterince kremalı olmazsa, öğütme ayarını değiştirmeniz gerekir; „Öğütme kıvamının ayarlanması“, sayfa 474'e bakınız.

ℹ «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (ÇOK İNCE ÖĞÜTÜLDÜ ÖĞÜTÜCÜYÜ AYARLAYIN VE DÜĞMEYİ ÇEVİRİN) mesajı gösteriliyorsa, kahve çok ince öğütülmektedir. Öğütme ayarını değiştirmeniz gerekir; „Öğütme kıvamının ayarlanması“, sayfa 474 'e bakınız.

ℹ Ekran: «FILL TANK» (HAZNEYİ DOLDURUN)'u gösterirse, su haznesinin yeniden doldurulması gerekir, aksi halde cihaz kahve yapmayacaktır. (mesaj gösterildiğinde haznede hala bir miktar su bulunması normaldir).

ℹ Ekran: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ATIK KAHVE KABINI BOŞALTIN)'ı gösterirse, atık kahve kabı doludur ve boşaltılıp, temizlenmesi gerekir; „Atık kahve kabının boşaltılması“, sayfa 479'e bakınız. Atık kahve kabı temizlenene kadar, cihaz mesajı göstermeye devam edecek ve kahve yapmayacaktır.

www.markabolt.hu

Kesinlikle makine kahve çıkarırken su haznesini sökmeyin. Sökülürse, cihaz başka kahve yapamayacaktır. Cihazı havalandırmak için dem ve sıcak su düğmesini saat yönünün aksi istikametinde sonuna, ayarına kadar döndürün ve sıcak su çeşmesinden birkaç saniye su akıtın.

Cihazı ilk kez kullanırken, cihaz tatmin edici sonuçlar vermeye başlamadan önce en az 4-5 fincan kahve yapılması gerekir.

7.1 Sıcak kahve hazırlamanın püf noktaları

- Cihazı açtığınızda, az miktarda kahve (60 ml'den daha az) yapmak istiyorsanız, fincanları önceden ısıtmak için sıcak durulama suyu kullanın.
- İlgili menüde daha yüksek bir kahve sıcaklığını ayarlayın; „Kahve sıcaklığının ayarlanması“, sayfa 475'a bakınız.
- Makine açık haldeyken uzun süre kahve almadıysanız, kaynatma ünitesini önceden ısıtmak için sistemi tekrar kahve almadan önce durulamanız gerekir. İlgili menüden durulama fonksiyonunu seçin („Durulama programının çalıştırılması“, sayfa 469'e bakınız). Suyun damlama tepsisinin altına akıtın veya alternatif olarak bu suyu kahve için kullanılacak fincanı önceden ısıtmak amacıyla fincana doldurmak (ve daha sonra boşaltmak) için kullanın.
- Önceden ısıtılmadıkça, çok fazla ısı emdiklerinden dolayı çok kalın olan fincanları kullanmayın.
- Sıcak suyla çalkalayarak veya kahve makinesi açık haldeyken ısıtılan fincan rafının (H) üzerinde en az 20 dakika bırakarak önceden ısıtılan fincaları kullanın.

7.2 Durulama programının çalıştırılması

Durulama programı kaynatma ünitesinin ve dağıtıcının ısıtılmasına izin verir.

Durulama işlemi sadece birkaç saniye sürer

☞ "Menü" tuşuna basın (Şekil 4). «CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesi ekrana gelir.

☞ "<" veya ">" tuşuna (Şekil 5) «RINSING» (DURULAMA) menü öğesi ekrana gelene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Ekran «RINSING» (DURULAMA) ve yüzde göstergesi bulunan «■■■■ ■ 40%» artan bir ilerleme çubuğunu gösterir.

Durulamadan sonra, makine otomatik olarak kahve moduna geri döner.

8 Termosfonksiyonuyla birkaç fincan kahve yapılması

Bu fonksiyon, cihazla birlikte verilen paslanmaz çelik termosa konulan **birkaç fincan kahveyi tamamiyle otomatik olarak yapmanıza izin verir.**: Öğütme, ayırma, sıkma, ön kaynatma, kaynatma ve kahve telvelerinin çıkarılması önceki bölümde açıklanmıştır.

Cihaz önceden normal sertlikte ve orta boy fincanda kahve yapmaya ayarlanmıştır. „Termos programının ayarlanması (termos fonksiyonu için kahve sertliği ve dolum seviyesi)“, sayfa 476 bölümünde tanımlandığı gibi tercih ettiğiniz fincan boyutu ve sertliğini de seçebilirsiniz.

☞ Paslanmaz çelik termosun kapağını çıkarma konumuna çevirin (Şekil 17) ve kapağı

www.markabolt.hu

termostan çıkarın. Hem kapağı hemde termosu çalkalayın.

☞ Termosu kapak boşaltma konumundayken kahve dağıtıcısının (D) altına yerleştirin (Şekil 18). Dağıtıcı, termosun içeri girmesine izin vermesi için tamamen yukarı kaydırılmalıdır.

Ekran, termosa konulan kahvenin hazırlanmasına izin vermek için gerekli olan temel işlemleri size hatırlatmak amacıyla sürekli «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (KAHVE ÇEKİRDEĞİ KABI VE SU HAZNESİNİ DOLDURUN, ATIK KABINI BOŞALTIN, OK'E BASIN) yazısını gösterir.

☞ Su haznesinin dolu olup olmadığını, kahve çekirdeği kabında yeterince kahve çekirdeği bulunup bulunmadığını ve atık kahve kabının boş olup olmadığını kontrol ettikten sonra, "OK" (TAMAM) tuşuna basın (Şekil 5).

Ekran üst satırda "Jug" (Termos) menüsünde ayarlı olan kahve sertliğini örneğin «EXTRA-MILD JUG» (EKSTARA-YUMUŞAK İÇİMLİ TERMOS) gösterir. Ekranın alt satırı "<" veya ">" kaydırma tuşunu ve termosa konulan fincan sayısını örneğin. «< > 4»'ü gösterir.

ℹ Sertliği ve termos fonksiyonu için olan fincan boyutunu değiştirmek istiyorsanız, „Termos programının ayarlanması (termos fonksiyonu için kahve sertliği ve dolum seviyesi)“, sayfa 476 bölümünde açıklananları yapın.

☞ Gerekiyorsa, termosa koymak istediğiniz fincan sayısını 2'şer fincan arttırmak veya azaltmak için "<" veya ">" kaydırma tuşuna basın (4, 6, 8, 10 fincan).

ℹ Birkaç saniye içerisinde hiçbir tuşa basılmazsa, cihaz ekranda sonraki adımı önerecektir: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (KAHVE SAYISINI SEÇİN, TERMOS TUŞUNA BASIN).

☞ İstediğiniz fincan sayısını seçer seçmez, bunu "JUG" (TERMOS) tuşuna ⊓ basarak onaylayın (Şekil 19).

Ekran, kaynatma işleminin durumunu gösteren, yüzde göstergesi bulunan «■■■■ ■ 40%» artan bir ilerleme çubuğunu gösterir.

İlerleme çubuğu dolar dolmaz ve yüzde 100%'e ulaşır ulaşmaz, cihaz kaynatmayı durdurur ve otomatik olarak kahve moduna geri döner.

☞ Şimdi termosu çıkarabilir ve uzun süre kahveyi sıcak tutmak için kapağı (Şekil 20) kapatabilirsiniz.

ℹ İstenilen işlemi tamamlamak için yeterli miktarda kahve çekirdeği yoksa, makine işlemi durduracak ve kahve çekirdeği kabı doldurulana ve "JUG" (TERMOS) tuşuna ⊓ (Şekil 19) basılana kadar bekleyecektir. Örneğin, 8 fincan programladıysanız, ancak sadece 6 fincanlık kahve çekirdeğiniz bulunuyorsa, cihaz 6 fincanlık kahve verecek ve daha sonra duracaktır. Kahve çekirdeği kabını doldurun ve daha sonra "JUG" Termos tuşuna basın ⊓ (Şekil 19). Bunu yaptığınızda, cihaz programlanmış olan 8 fincanlık miktara ulaşmak için hemen son 2 fincanı çıkaracaktır.

İstenilen işlemi yerine getirmek için çok az su varsa yada atık kahve kabı doluysa, makine işlemi durduracaktır. Termosun, su haznesini doldurmak veya atık kahve kabını boşaltmak için çıkarılması gerekir, bu aşamada yürürlükte olan program iptal edilir. Hata düzeltildikten sonra,

www.markabolt.hu

programın yeniden başlatılması gerekir. Önceden termosta bulunan kahvenin miktarı, termosun aşırı doldurulmaması için göz önüne alınmalıdır.

i «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (ÇOK İNCE ÖĞÜTÜLDÜ ÖĞÜTÜCÜYÜ AYARLAYIN VE DÜĞMEYİ ÇEVİRİN) mesajı gösteriliyorsa, kahve çok ince öğütülmektedir. Öğütme ayarını değiştirmeniz gerekir; „Öğütme kıvamının ayarlanması“, sayfa 474'e bakınız.

9 Hazır çekilmiş kahve kullanılması

Bu fonksiyon hazır çekilmiş kahvenin örneğin kafeinsiz kahvenin kaynatılmasına izin verir.

⚠ Hunide çekilmiş kahve kalmadığından ve huniye hiçbir yabancı cismin girmediğinden emin olun. Çekilmiş kahve hunisi saklama kabı değildir. Çekilmiş kahve kaynatma ünitesine doğrudan verilmelidir.

☞ Hazır çekilmiş kahve fonksiyonunu seçmek için "Kahve sertliği / Hazır çekilmiş kahve" düğmesini (Şekil 21) istediğiniz konuma ☞ (1 fincan için) veya ☞☞ (2 fincan için) çevirin. Bu kahve öğütücüsü fonksiyonunu devreden çıkarır. Cihaz örneğin «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP» (ESPRESSO FİNCANI HAZIR ÇEKİLMİŞ 1 FİNCAN)'ı gösterir.

☞ Çekilmiş kahve hunisinin kapağını açın ve taze çekilmiş kahveyi kaşıkla dökün (Şekil 22).

Sadece cihazla birlikte verilen ölçme kaşığını kullanın. Kesinlikle 2 ölçme kaşığından fazlasını koymayın, aksi taktirde ya cihaz kahve yapmayacak, çekilmiş kahve cihazı kireleterek içerisine yayılacak yada damlalar halinde çıkarılacak ve «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (ÇOK İNCE ÖĞÜTÜLDÜ ÖĞÜTÜCÜYÜ AYARLAYIN VE DÜĞMEYİ ÇEVİRİN) mesajı gösterilecektir.

Kaynatma işlemi sırasında çekilmiş kahve koymayın. Yeni fincan için çekilmiş kahveyi sadece kaynatma işlemi tamamen sona erdiğinde ve kahve makinesi hazır olduğunda koyun. Kesinlikle, cihaz kapalıyken çekilmiş kahve koymayın, aksi taktirde cihazın içerisine yayılacaktır.

⚠ Sadece tam otomatik espresso kahve makineleri için üretilen çekilmiş kahve kullanın. Çekilmiş kahve hunisine kahve çekirdeği, suda çözünebilen veya dondurulmuş hazır ürünler yada içecek tozları koymayın. Çok ince olan kahve tozları tıkanmalara neden olabilir.

i Huni girişi tıkanırsa (cihazın içerisindeki nemden veya 2 ölçme kaşığından fazla hazır çekilmiş kahve kullanıldığından dolayı), kahveyi aşağıya itmek için bir bıçak veya kaşık sapı kullanın (Şekil 23). Daha sonra kaynatma ünitesini çıkarın, onu ve cihazı „Kaynatma ünitesinin temizlenmesi“, sayfa 480 bölümünde tanımlandığı gibi temizleyin.

☞ Kapağı kapatın.

i "Hazır çekilmiş kahve" fonksiyonu seçildikten sonra birkaç saniye içerisinde hiçbir tuşa basılmazsa, cihaz ekranda sonraki adımı önerecektir: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (1 VEYA 2 FİNCAN TUŞUNA BASIN).

☞ Gerekli fincan boyutunu seçmek için, "Fincan boyutu" düğmesini çevirin (Şekil 13). Seçilen fincan boyutu ekrana gelecektir.

www.markabolt.hu

☞ Bir fincan kahve yapmak için "1 fincan" ☐ veya 2 fincan kahve yapmak için "2 fincan" ☐☐ tuşuna basın.

Kahve hazırlanır.

ℹ Kahve hazır olur olmaz, kahve çekirdekleriyle kahve yapmaya geri dönmek için, "Kahve sertliği / Hazır çekilmiş kahve" düğmesini (Şekil 21) herhangi bir kahve sertliği ayarına çevirin (kahve öğütücüsü tekrar devreye sokulur).

10 Sütü köpürtme

Sütü köpürtmek ve sıvıları ısıtmak için sıcak su kullanılabilir. Sıcak su üretmek için, kahve yapmak için gerekli olandan daha yüksek bir sıcaklığa ihtiyaç duyulduğundan dolayı, kahve makinesi ilave bir sıcak su moduna sahiptir.

ℹ Cappuccino yapmak için, büyük bir fincanın 1/2 ila 2/3'sine espresso doldurun ve daha sonra köpüklü süt ilave edin.

⚠ Dikkat! Sıcak su çeşmesi açıldığında yanma tehlikesi bulunmaktadır! Sıcak su veya buhar çıkışı yanmaya neden olabilir. Sıcak su çeşmesini sütün içerisine daldırılana kadar açmayın.

☞ Sıcak su almak için "Dem" tuşuna basın (Şekil 24).

Ekran üst satırda «HEATING UP...» (ISITIYOR)'u ve alt satırda yüzde göstergesi «■■■■ ■ 40%» bulunan artan bir ilerleme çubuğunu gösterir. Isıtma işlemi tamamlanana kadar, gösterge «STEAM» (DEM) yazısını gösterir. Makine süt köpürtmeye hazırdır.

ℹ «STEAM» (DEM) mesajı ekranda gösterildikten sonra birkaç saniye içerisinde hiçbir eylemde bulunmazsanız, cihaz ekranın üst satırında «STEAM» (DEM) ve alt satırında «TURN KNOB FOR STEAM» (DEM DÜĞMESİNİ ÇEVİRİN) yazısını göstererek sonraki adımı önerecektir.

ℹ Sıcak su fonksiyonu 2 dakikadan daha uzun süre kullanılmazsa, makine otomatik olarak kahve moduna geri dönecektir.

ℹ Kalan suyun köpürtme işlemi sırasında süte karışmasını önlemek için, suyun önceden boşaltılması gerekir. Suyu boşaltmak için, sıcak su çeşmesinin altına bir kap yerleştirin ve dem ve sıcak su düğmesini (Şekil 9) sıcak su çıkışı başlayana kadar konumuna çevirin. Daha sonra düğmeyi ● konumuna geri döndürün.

☞ Sıcak su çeşmesinin altına girecek kadar küçük olan bir bardağa az yağlı, soğuk sütü dökün.

ℹ Süt soğuk olmalıdır. Ayrıca önceden sıcak suyla çalkalanmamış olan tercihen paslanmaz çelikten soğuk bir bardak kullanmalısınız.

☞ Sıcak su çeşmesini döndürerek çıkarın ve çeşme ağzı bir miktar sütün içerisine dalacak şekilde bardağı sıcak su çeşmesinin altında tutun (Şekil 25).

⚠ Dikkat! Sıcak su çeşmesinde kuruyan süt kalıntılarından kaynaklanan kirlenme tehlikesi. Sıcak su çeşmesini, sıcak su çeşmesinin üstündeki hava deliğini kapatacak kadar süte daldırmamaya dikkat edin. Aksi taktirde süt çeşmeye çekilebilir ve sıcak su çeşmesinde pislik oluşmasına neden olabilir.

☞ Dem ve sıcak su düğmesini (Şekil 9) konumuna çevrin. Ekran dem işlemini («STEAM») (DEM) gösterir. Süt köpürtülür.

www.markabolt.hu

Daha kremalı bir köpük elde etmek için, kabı yavaşça yukarı hareket ettirin. Sütü hacminin en az iki katına kadar köpürtün.

Bir seferde iki dakikadan fazla süreyle sıcak su boşaltmayın.

☞ Köpürtme işlemini sona erdirmek için, dem ve sıcak su düğmesini (Şekil 9) ● konumuna çevirin ve daha sonra bardağı çıkarın. Ekran demleme işlemi için hazır olduğunu bir kez daha gösterir («STEAM - TURN KNOB FOR STEAM») (DEM - DEM DÜĞMESİNİ ÇEVİRİN).

Dikkat! Sıcak süt püskürmesi nedeniyle yanma tehlikesi! Köpüklü süt bulunan bardağı çıkarmadan önce demi kapatın.

☞ "Dem" tuşuna (Şekil 24) basarak dem modundan çıkın veya makinenin otomatik olarak kahve moduna geri dönmesi için yaklaşık 120 saniye bekleyin; ekran «PLEASE WAIT...» (LÜTFEN BEKLEYİN) yazısını gösterir.

Şimdi makine bir kez daha kahve yapmaya hazırdır; seçilen son kahve ayarı ekranda gösterilir.

☞ Sütü her köpürtüğünüzde, dem ve sıcak su düğmesini (Şekil 6) konumuna döndürerek kısa bir süre çeşmeden bir miktar sıcak su akmasına izin verin.

Bu, süt kalıntılarının çeşme içerisinde kurumasını ve dolayısıyla çeşmeyi tıkamasını önlemek için gereklidir. Suyu tutmak için uygun bir kap kullanın. Bu işlem sırasında, ekran «HOT WATER» (SICAK SU) yazısını gösterir.

☞ Daha sonra düğmeyi ● konumuna geri döndürün; en son seçilen kahve ayarı ekranda gösterilir.

10.1 Sıcak su çeşmesinin temizlenmesi

Önemli: Hijyen sağlamak için, her köpüklü süt yaptığınızda sütün çeşmede donup kalmasını önlemek için bu işlemi uygulamanız önerilir.

☞ Dem ve sıcak su düğmesini saat yönünde ● konumuna kadar çevirin. Sıcak su çeşmesinin soğuması için iki dakika bekleyin.

☞ Daha sonra bir elinizle döner musluğun kolunu sıkıca tutun ve diğer elinizle saat yönünde biraz döndürerek sıcak su çeşmesinin somun bağlantısını serbest bırakın. Sıcak su çeşmesini aşağıya doğru çekerek çıkarın (Şekil 26).

☞ Sıcak su çeşmesinin iç parçasını döner musluktan aşağıya doğru çekerek çıkarın.

☞ Sıcak su çeşmesini ve iç parçayı sıcak suda dikkatli bir şekilde yıkayın.

☞ Şekil 27'de gösterilen iki deliğinde tıkalı olmadığından emin olun. Gerekiyorsa, bir iğneyle delin ve temizleyin.

☞ İç parçayı hafifçe döner musluğun üstüne doğru iterek yerine yerleştirin.

☞ Sıcak su çeşmesini yukarı doğru iterek ve saat yönünün aksi istikametinde döndürerek yerine yerleştirin.

11 Sıcak suyun hazırlanması

Sıcak su fincanları önceden ısıtmak ve örneğin çay veya hazır çorba gibi sıcak içecekleri yapmak için kullanılabilir.

Dikkat! Sıcak su çeşmesi açıldığında yanma tehlikesi bulunmaktadır! Sıcak su veya buhar çıkışı yanmaya neden olabilir. Sıcak su çeşmesini sadece

www.markabolt.hu

sıcak su çeşmesinin altında bir kap varken çalıştırın.

☞ Sıcak su çeşmesinin altına bir kap yerleştirin.

☞ Dem ve sıcak su düğmesini konumuna çevirin.(Şekil 10) Sıcak su verilir; ekran «HOT WATER» (SICAK SU) yazısını gösterir.

ℹ Bir seferde iki dakikadan fazla süreyle sıcak su boşaltmayın.

☞ Sıcak suyu aldıktan sonra, dem ve sıcak su düğmesini tekrar ● konumuna çevirin (Şekil 10) ve kabı çıkarın.

12 Öğütme kıvamının ayarlanması

Cihaz, önceden orta kıvamda öğütmeye ayarlanmıştır. Kahve çıkışını çok hızlı veya çok yavaş (damlalar halinde) bulursanız, öğütme kıvamı öğütme işlemi sırasında ayarlanabilir.

⚠ **Öğütücü ayarı sadece kahve öğütülürken değiştirilebilir. Öğütücü çalışmıyorken ayarlama yapılması kahve makinesine hasar verebilir.**

☞ Öğütme kıvamı ayarlama düğmesini (Şekil 2, T) kullanarak öğütme kıvamını (Şekil 12) ayarlayın.

- Kahve bir seferde veya hiç damla halinde çıkmazsa, düğmeyi saat yönünde bir çıt çevirin. Kahve istenildiği gibi verilene kadar bir seferde bir tık döndürün.
- Kahve çok hızlı çıkarılıyor ve krema damak tadınıza uymuyorsa, düğmeyi bir tık saat yönünün aksi istikametinde çevirin.

ℹ Öğütme kıvamı ayarlama düğmesini çok fazla döndürmekten kaçının, aksi taktirde 2 fincanı seçtiğinizde, kahve damla damla çıkabilir.

ℹ Bu ayarlamaların etkisi sadece en az 2 fincan kahve hazırlandıktan sonra görülebilecektir.

Öğütücüden yabancı cisimleri temizleyin

Öğütücüde bulunan küçük taşlar gibi yabancı cisimler öğütücüye hasar verebilir. Kahvede bulunan yabancı bir cisim gürültülü ve sürekli bir tıkırtıya neden olur. Kahve öğütülürken bu sesi duyarsanız, kahve makinesini hemen kapatın ve Müşteri Hizmetleri Merkezini arayın. **Öğütücüdeki yabancı cisimlerin neden olduğu tıkanma veya hasar garanti kapsamı dışında bırakılabilir.**

13 Menü ayarları

13.1 Dilin ayarlanması

Birkaç dil arasında seçim yapabilirsiniz. Diğer bir dil aşağıdaki gibi seçilebilir:

☞ "Menü" tuşuna basın (Şekil 4). «CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesi ekrana gelir.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Ayarlanan dil ekranda gösterilir.

☞ "<" veya ">" kaydırma tuşuna (Şekil 5) istediğiniz dil ekrana gelene kadar basın.

☞ İstediğiniz dil gösterildiğinde, onu "OK" (TAMAM) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Artık bu dil programlıdır.

"OK" (Tamam)'a basılmazsa, yaklaşık 120 saniye sonra, cihaz ayarı kaydetmeden otomatik olarak kahve moduna geri döner.

ℹ Ekran, programlamadan sonra otomatik olarak «CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesine geri döner.

☞ Kahve moduna geri dönmek için, "Menü" tuşuna (Şekil 4) basın veya makinenin otomatik olarak kahve moduna geri dönmesi için yaklaşık 120 saniye bekleyin.

www.markabolt.hu

13.2 Kahve sıcaklığının ayarlanması

Seçilebilecek üç sıcaklık seviyesi vardır. Kahve sıcaklık seviyeleri aşağıdaki şekilde belirlenmiştir:

«TEMPERATURE LOW» (SICAKLIK DÜŞÜK)

«TEMPERATURE MEDIUM» (SICAKLIK ORTA)

«TEMPERATURE HIGH» (SICAKLIK YÜKSEK)

Fabrika ayarı «TEMPERATURE HIGH» (SICAKLIK YÜKSEK)'dir. Bu ayarı aşağıdaki gibi değiştirebilirsiniz:

☞ "Menü" tuşuna basın (Şekil 4). «CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesi ekrana gelir.

☞ "<" veya ">" tuşuna (Şekil 5) «TEMPERATURE» (SICAKLIK) menü öğesi ekrana gelene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Ekran geçerli ayarı örneğin «TEMPERATURE HIGH» (SICAKLIK YÜKSEK)'i gösterir.

☞ Gerekli olduğunda, "<" veya ">" kaydırma tuşlarını kullanarak farklı bir sıcaklık seçin (Şekil 5).

☞ İstenilen sıcaklık gösterildiğinde, bunu "OK" tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Artık bu sıcaklık programlıdır.

"OK" (Tamam)'a basılmazsa, yaklaşık 120 saniye sonra, cihaz ayarı kaydetmeden otomatik olarak kahve moduna geri döner.

ⓘ Ekran, programlamadan sonra «TEMPERATURE» (SICAKLIK) menü öğesine geri döner.

☞ Kahve moduna geri dönmek için, "Menü" tuşuna (Şekil 4) basın veya makinenin otomatik olarak kahve moduna geri dönmesi için yaklaşık 120 saniye bekleyin.

13.3 Kapama zamanının ayarlanması

Kahve makinesi uzun süre kullanılmazsa, ekonomik nedenlerle otomatik olarak kapanacaktır.

Üç kapama zamanı arasında seçim yapabilirsiniz (1 ila 3 saat sonra otomatik kapama):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (OTOMATİK KAPAMA ZAMANI 1 SA)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (OTOMATİK KAPAMA ZAMANI 2 SA)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (OTOMATİK KAPAMA ZAMANI 3 SA)

Fabrika ayarı «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (OTOMATİK KAPAMA ZAMANI 1 SA)'dir. Bu ayarı aşağıdaki gibi değiştirebilirsiniz:

☞ "Menü" tuşuna basın (Şekil 4). «CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesi ekrana gelir.

☞ "<" veya ">" tuşuna (Şekil 5) «AUTO SHUTOFF TIME» (OTOMATİK KAPAMA ZAMANI) menü öğesi ekrana gelene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Ekran geçerli ayarı örneğin, «AUTO SHUTOFF TIME 1 H». (OTOMATİK KAPAMA ZAMANI 1 SA)'i gösterir.

☞ Gerekli olduğunda, "<" veya ">" kaydırma tuşlarını kullanarak farklı bir kapama zamanı seçin (Şekil 5).

☞ İstenilen kapama zamanı gösterildiğinde, bunu "OK" tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Artık bu kapama zamanı programlıdır.

"OK" (Tamam)'a basılmazsa, yaklaşık 120 saniye sonra, cihaz ayarı kaydetmeden otomatik olarak kahve moduna geri döner.

ⓘ Ekran, programlamadan sonra «AUTO SHUTOFF TIME». (OTOMATİK KAPAMA ZAMANI) menü öğesine geri döner.

www.markabolt.hu

☞ Kahve moduna geri dönmek için, "Menü" tuşuna (Şekil 4) basın veya makinenin otomatik olarak kahve moduna geri dönmesi için yaklaşık 120 saniye bekleyin.

13.4 Termos programının ayarlanması (termos fonksiyonu için kahve sertliği ve dolum seviyesi)

Termos fonksiyonu fabrikada standart değerlere ayarlanmıştır. Ayarları damak tadınıza göre değiştirebilir ve kaydedebilirsiniz. Ekstra yumuşak içimli ile ekstra sert arasında değişen 5 kademede kahve sertliğini ve ilerleme çubuğuyla 10 kademede dolum seviyesini seçebilirsiniz.

Bu ayarları aşağıdaki gibi değiştirebilirsiniz:

☞ "Menü" tuşuna basın (Şekil 4). «CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesi ekrana gelir.

☞ "<" veya ">" tuşuna (Şekil 5) «JUG PROGRAM» (TERMOS PROGRAMI) menü öğesi ekrana gelene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Ekran «JUG COFFEE TASTE» (TERMOS KAHVE TADI)'nı gösterir.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Ekran geçerli ayarı örneğin «EXTRA-MILD JUG» (EKSTRA-YUMUŞAK İÇİMLİ TERMOS)'u gösterir.

☞ Gerektiğinde, "<" veya ">" kaydırma tuşunu kullanarak (Şekil 5) ekstra yumuşak içimli ile ekstra sert arasında değişen 5 kademe içerisinden farklı bir sertliği seçin.

☞ İstenilen sertlik gösterildiğinde, bunu "OK" (TAMAM) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Artık bu kahve sertliği programlıdır.

"OK" (Tamam)'a basılmazsa, yaklaşık 120 saniye sonra, cihaz ayarı kaydetmeden otomatik olarak kahve moduna geri döner.

ℹ Ekran, programlamadan sonra otomatik olarak «JUG COFFEE TASTE» (TERMOS KAHVE TADI) menü öğesine geri döner.

☞ Termos fonksiyonu için dolum seviyesini değiştirmek ve kaydetmek istiyorsanız ">" kaydırma tuşuna (Şekil 5) «JUG OR CUP LEVEL» (TERMOS VEYA FİNCAN SEVİYESİ) menü öğesi ekrana gelene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5).

☞ Ekran arttırılabilen veya azaltılabilen bir çubuk gösterir: bu fincan dolum seviyesini temsil eder. Gerekirse, "<" veya ">" (Şekil 5) kaydırma tuşlarıyla 10 kademe içerisinden farklı bir dolum seviyesini seçin.

ℹ Maksimum çubuk göstergesi yaklaşık 125 ml'lik termos fonksiyonu için mümkün olan en fazla fincan dolum seviyesine karşılık gelmektedir.

☞ İstenilen dolum seviyesi gösterildiğinde, bunu "OK" (TAMAM) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Artık bu dolum seviyesi programlıdır.

"OK" (Tamam)'a basılmazsa, yaklaşık 120 saniye sonra, cihaz ayarı kaydetmeden otomatik olarak kahve moduna geri döner.

ℹ Ekran, programlamadan sonra otomatik olarak «JUG OR CUP LEVEL» (TERMOS VEYA FİNCAN SEVİYESİ) menü öğesine geri döner.

☞ Kahve moduna geri dönmek için, "Menü" tuşuna (Şekil 4) iki kez basın veya makinenin otomatik olarak kahve moduna geri dönmesi için yaklaşık 120 saniye bekleyin.

www.markabolt.hu

13.5 Kahve programının ayarlanması (Dolum seviyesini programlanması)

Kahve makinesi fabrikada standart ölçülere ayarlanmıştır. Bu ölçüler her bir fincan boyutu için ayrı ayrı uyarlanabilir ve damak tadınıza uygun olarak kaydedilebilir.

Dolum seviyesinin beş fincan boyutundan herhangi birine «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO FİNCANI), «SMALL CUP» (KÜÇÜK BOY FİNCAN), «MEDIUM CUP» (ORTA BOY FİNCAN), «LARGE CUP» (BÜYÜK BOY FİNCAN), «MUG» (BARDAK) ayarlanması ve kaydedilmesi mümkündür:

☞ "Menü" tuşuna basın (Şekil 4). «CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesi ekrana gelir.

☞ "<" veya ">" tuşuna (Şekil 5) «COFFEE PROGRAM» (KAHVE PROGRAMI) menü öğesi ekrana gelene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Ekran «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO FİNCANI)'nı gösterir.

☞ Gerekli olduğunda, "<" veya ">" kaydırma tuşlarını kullanarak farklı bir fincan boyutu seçin (Şekil 5).

☞ İstenilen fincan boyutu gösterildiğinde, bunu "OK" tuşuyla onaylayın (Şekil 5).

☞ Ekran arttırılabilen veya azaltılabilen bir çubuk gösterir; bu bir fincan için dolum seviyesini temsil eder. Gerekirse, "<" veya ">" (Şekil 5) kaydırma tuşlarını kullanarak 10 kademe içerisinden farklı bir dolum seviyesini seçin.

ℹ Maksimum çubuk göstergesi yaklaşık 220 ml'lik mümkün olan en yüksek fincan dolum seviyesine karşılık gelmektedir.

☞ İstenilen dolum seviyesi gösterildiğinde, bunu "OK" (TAMAM) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Artık bu dolum seviyesi programlıdır.

"OK" (Tamam)'a basılmazsa, yaklaşık 120 saniye sonra, cihaz ayarı kaydetmeden otomatik olarak kahve moduna geri döner.

ℹ Programlamadan sonra, ekran otomatik olarak dolum seviyesi ayarlama menü öğesine örneğin «ESPRESSO CUP» (ESPRESSO FİNCANI) geri döner.

☞ Kahve moduna geri dönmek için, "Menü" tuşuna (Şekil 4) iki kez basın veya makinenin otomatik olarak kahve moduna geri dönmesi için yaklaşık 120 saniye bekleyin.

ℹ Dolum seviyesi kaydı sadece 1 fincan kahve için mümkündür. 2 fincan kahve verilmesi gerektiğinde, kaydedilen değerler iki katına çıkartılır.

13.6 Yapılan kahve sayısı, yapılan termos sayısı ve kireç çözme işlemi sayısının belirlenmesi (istatistikler)

Kahve makinesi

– yapılan toplam kahve sayısını,
– gerçekleştirilen kireç çözme işleminin yanısıra 4 fincan, 6 fincan, 8 fincan ve 10 fincanı
– içeren hazırlanan termos sayısını gösterme özelliğine sahiptir.

ℹ Aynı anda 2 fincan kahve çıkarıldığında, bu 2 fincan kahve olarak sayılır.

☞ "Menü" tuşuna basın (Şekil 4). «CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesi ekrana gelir.

☞ "<" veya ">" tuşuna (Şekil 5) «STATISTICS» (İSTATİSTİK) menü öğesi ekrana gelene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Ekran o zamana kadar yapılan kahve sayısını örneğin yapılan 135 kahve

www.markabolt.hu

için «TOT. COFFEES 135» (TOPLAM KAHVE 135)'i gösterir.

☞ "<" veya ">" (Şekil 5) kaydırma tuşuna termos fonksiyonunda bulunan her boyut için yapılan termos sayısını görüntülemek amacıyla arka arkaya basın (4 fincan, 6 fincan, 8 fincan, 10 fincan). Ekran ilgili fincan boyutunda yapılan termos sayısını, örneğin herbiri 4 fincanı içeren 12 termosun hazırlandığı «JUG 4 CUPS 12» (TERMOS 4 FİNCAN 12)'yi gösterir.

☞ ">" kaydırma tuşuna (Şekil 5) gerçekleştirilen kireç çözme işlemi sayısını örneğin 5 kireç çözme işlemi için «TOT. DESCALES 5» (TOPLAM KİREÇ ÇÖZME İŞLEMİ 5)'i belirlemek amacıyla basın.

☞ Kahve moduna geri dönmek için, "Menü" tuşuna (Şekil 4) iki kez basın veya makinenin otomatik olarak kahve moduna geri dönmesi için yaklaşık 120 saniye bekleyin.

13.7 Makinenin fabrika ayarına geri döndürülmesi (varsayılan ayarlara geri dön)

Bu fonksiyon yaptığınız değişiklikleri fabrika ayarlarına geri döndürmek için kullanılır.

Aşağıdaki ayarlar veya kaydedilen değerler değiştirilir:

- su sertliği
- fincan dolum seviyeleri
- kahve sıcaklığı
- kapama zamanı

☞ "Menü" tuşuna basın (Şekil 4). «CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesi ekrana gelir.

☞ "<" veya ">" kaydırma tuşuna (Şekil 5) «RESET TO DEFAULT» (VARSAYILAN AYARLARA GERİ DÖN) menü öğesi ekrana gelene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Ekran «RESET TO DEFAULT NO» (VARSAYILAN AYARLARA GERİ DÖN HAYIR)'ı gösterir.

☞ "<" kaydırma tuşuna (Şekil 5) ekran «RESET TO DEFAULT YES» (VARSAYILAN AYARLARA GERİ DÖN EVET)'i gösterene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Makine hemen fabrika ayarlarına geri döner.

"OK" (Tamam)'a basılmazsa, yaklaşık 120 saniye sonra, cihaz otomatik olarak kahve moduna geri döner ve makine fabrika ayarlarına geri dönmez.

ⓘ Programlamadan sonra, makine otomatik olarak kahve moduna geri döner.

14 Temizlik ve Bakım

Kalıcı kahve kalitesini ve arızasız çalışmayı temin etmek için, her zaman kahve makinenizi temiz tutun.

14.1 Düzenli temizlik

⚠ **Dikkat!** Temizlemeden önce, kahve makinenizi kapatın ve soğumasına izin verin.

⚠ **Dikkat!** Kesinlikle kahve makinesini veya kahve makinesinin ayrı parçalarını bulaşık makinesine yerleştirmeyin. Kahve makinesini asla suya batırmayın.

⚠ **Dikkat!** Kesinlikle, öğütücüye zarar verebileceği için kahve çekirdeği kabına su koymayın.

⚠ Aşındırıcı, kazıyıcı veya paslandırıcı hiçbir temizlik malzemesini kullanmayın. Gövdenin içini ve dışını sadece nemli bir bezle silin.

☞ Su haznesini her gün çıkarın (Şekil 6) ve kalan suyu boşaltın. Su haznesini temiz suyla çalkalayın. Her gün temiz su kullanın.

www.markabolt.hu

☞ Atık kahve kabını hergün veya gösterge bunu yapmanızı en son ne zaman hatırlattıysa o zaman boşaltın; „Atık kahve kabının boşaltılması“, sayfa 479'e bakınız.

☞ Damlama tepsisini düzenli olarak boşaltın. Bu her zaman yapılabilir, ancak kırmızı damlama tepsisi şamandırası (Şekil 28) damlama ızgarasındaki deliğin arasından gözüktüğünde yapılması gerekir.

☞ Su haznesini (N), damlama tepsisini (O), damlama ızgarasını (A) ve atık kahve kabını (Q) sıcak su, yumuşak bir sıvı bulaşık deterjanı ve mümkünse bir fırçayla düzenli aralıklarla (haftada en az bir kez) temizleyin.

☞ Makine köpürtme için her kullanıldığında, sıcak su çeşmesini çıkarın ve her türlü süt kalıntısını temizleyin, „Sıcak su çeşmesinin temizlenmesi“, sayfa 473'e bakınız.

☞ Kahve çıkış musluğundaki deliklerin tıkanıp, tıkanmadığını kontrol edin. Delikleri açmak için, kuru kahve kalıntılarını bir iğneyle kazıyarak temizleyin (Şekil 29).

14.2 Atık kahve kabının boşaltılması

Cihaz yapılan kahve sayısını hesaplar. Her tekli 14 kahvede bir (veya 7 çift fincanda bir) cihaz: «atık kahve kabının dolu olduğunu boşaltılıp, temizlenmesi gerektiğini bildirmek için EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ATIK KAHVE KABINI BOŞALTIN) mesajını gösterir. Atık kahve kabı temizlenene kadar, cihaz mesajı göstermeye devam edecek ve kahve yapmayacaktır.

☞ Kabı temizlemek için, ilgili düğmeye basarak (Şekil 30) servis kapısının kilidini açın, daha sonra damlama tepsisini (Şekil 31) çıkarın ve boşaltıp, temizleyin.

☞ Atık kahve kabını boşaltın ve altta biriken tüm kalıntıların sökülmesini sağlayarak iyice temizleyin.

Önemli: Damlama tepsisini her çektiğinizde, tamamen dolu olmasa bile atık kahve kabının da temizlenmesi **gerekir**. Bu yapılmazsa, sonraki kahve yapılırken, kaptaki telveler maksimum seviyeyi aşabilir ve cihazı tıkayabilir.

ℹ Atık kabını çıkardığınızda, ekran «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (ATIK KAHVE KABINI YERLEŞTİRİN) yazısını gösterir.

ℹ Kahve makinesi her gün kullanılıyorsa, kabı her gün boşaltın.
Kabı her zaman kahve makinesi açıkken boşaltın, aksi taktirde kahve makinesi kabı boş olarak göstermez.

14.3 Öğütücünün temizlenmesi

Çekilmiş kahve kalıntılarını kahve çekirdeği kabından temizlemek için yumuşak bir fırça veya elektrik süpürgesi kullanın.

⚠ Dikkat! Kesinlikle öğütücünün içerisine su dökmeyin. Bunun yapılması öğütücüye hasar verecektir.

☞ Kahve makinesini kapatmak için "ON/OFF" (Açma/Kapama) tuşuna (Şekil 11) ve ana şaltere (Şekil 8) basın. Fişi elektrik prizinden çekin.

☞ Kalan kahve çekirdeklerini temizleyin (Bunu yapmak için hortum veya yarık ağızlı aparat bulunan elektrik süpürgesini kullanabilirsiniz).

ℹ Yabancı bir cismin temizlenmesi mümkün değilse, Müşteri Hizmetleri Merkezi ile temasa geçin. **Öğütücüdeki yabancı cisimlerin neden olduğu tıkanma veya hasar garanti kapsamı dışında bırakılabilir.**

www.markabolt.hu

Dikkat! Öğütücünün hareket ettirilmesinden kaynaklanan yaralanma tehlikesi Kesinlikle öğütücü üzerinde çalışırken kahve makinesini açmayın. Bu ciddi yaralanmalara neden olabilir. İşe başlamadan önce, makinenin fişinin elektrik prizinden çekildiğinden emin olun.

☞ Bir fincan kahve yaparak öğütücünün düzgün şekilde çalışıp çalışmadığını test etmek için az miktarda kahve çekirdeği kullanın. Öğütücü ilk kullanıldığında veya temizlikten sonra, ilk kanalın doldurulması gerektiği için kaynatma ünitesine daha az çekilmiş kahve girecektir. Bu ilk fincanı etkileyebilir.

14.4 Kaynatma ünitesinin temizlenmesi

Kaynatma ünitesini düzenli aralıklarla temizlemenizi tavsiye ederiz (kullanım sıklığına bağlı olarak). Kahve makineniz bir süre kullanılmayacaksa (örneğin tatiller), atık kahve kabını ve su haznesi boşaltın ve kaynatma ünitesi dahil kahve makinesini iyice temizleyin.

Aşağıdakileri yapın:

☞ Cihazı "ON/OFF" (Açma/Kapama) tuşuna basarak (Şekil 11) kapatın (fişten çekmeyin) ve ekran kapanana kadar bekleyin.

☞ İlgili açma düğmesine basarak servis kapısının kilidini açın (Şekil 30).

☞ Damlama tepsisi ve atık kahve kabını çıkarın (Şekil 31) ve temizleyin.

☞ Kaynatma ünitesindeki kırmızı kilit açma düğmelerinin ikisini de yanlardan ortaya doğru bastırın (Şekil 32) ve çekip çıkarın.

Önemli: Kaynatma ünitesi sadece cihaz makinenin önündeki ⏻ ON/OFF (Açma/Kapama) tuşuyla kapatılırsa çıkarılabilir. Fişten çekilmemelidir. Cihaz açıkken kaynatma ünitesinin çıkarılmaya çalışılması ciddi hasara yol açabilir.

☞ Kaynatma ünitesini akan musluk suyunun altında, deterjan kullanmadan yıkayın. **Kesinlikle kaynatma ünitesini bulaşık makinesinde yıkamayın.**

☞ Cihazın içerisini iyice temizleyin. Kurumuş kahve kalıntılarını cihazın içerisinden temizlemek için, plastik veya tahta bir çatal yada yüzeyi çizmeyen benzeri bir aletle kalıntıları kazıyın (Şekil 33), daha sonra kalıntıları bir elektrik süpürgesiyle alın (Şekil 34).

☞ Kaynatma ünitesini (Şekil 36, a) yuvasına doğru iterek (Şekil 36, b) ve pimi itip içeri sokarak (Şekil 36, c) yerine yerleştirin. Pim, kaynatma ünitesinin altındaki borunun içerisine sokulmalıdır (Şekil 36, d).

☞ Kaynatma ünitesi yerine kilitlenene kadar PUSH (İTİNİZ) sembolünü (Şekil 36, e) iyice itin.

☞ Çıt sesini duyduktan sonra, kırmızı düğmelerin (Şekil 36, f) her ikisininde açılıp açılmadığını kontrol edin, aksi taktirde servis kapısı kapatılamaz.

Şekil 37: Kırmızı düğmelerin her ikiside doğru şekilde açılmış.

Şekil 38: Kırmızı düğmelerin her ikiside açılmamış.

☞ Damlama tepsisini atık kahve kabıyla birlikte yerine yerleştirin.

☞ Servis kapısını kapatın.

Kaynatma ünitesi yerine düzgün şekilde yerleştirilmezse, örneğin yerine kilitlendiğini duyabilirsiniz, ve kırmızı düğmelerin her ikisi de doğru şekilde açılmazsa, servis kapısı kapanmaz.

Kaynatma ünitesinin yerine takılması güçse, yerine takmadan önce şekil 35'de gösterildiği gibi

www.markabolt.hu

üstten ve alttan aynı anda kuvvetlice bastırarak doğru yüksekliğe sıkıştırın.

Kaynatma ünitesini yerine takılması yine de güçse, onu cihazın dışında bırakın, servis kapısını kapatın, cihazın fişini prizden çekin ve daha sonra tekrar takın.

Ekran kapanana kadar bekleyin, daha sonra servis kapısını açın ve kaynatma ünitesini yerine yerleştirin.

14.5 Kireç çözme programını çalıştırılması

Kireç çözme programı kahve makinenizin kirecini kolay ve etkili bir şekilde temizlemenize izin verir. Kahve makinesinin kireci, ekran «DESCALE» (KİRECİ TEMİZLEYİN) mesajını göstererek size bunu yapmanız gerektiğini haber verdiğinde temizlenmelidir.

Önemli: Hiçbir koşul altında Electrolux tarafından önerilmeyen kireç çözücüleri kullanmayın. Başka kireç çözücüler kullanılırsa, Electrolux oluşan herhangi bir hasar için hiçbir sorumluluk kabul etmeyecektir. Uzman mağazalardan veya Electrolux Servis Hattından sıvı kireç çözücü alabilirsiniz.

Kireç çözme işlemi yaklaşık 45 dakika sürer, işleme ara verilmemelidir. Bir elektrik kesintisi olması veya işleme ara verilmesi durumunda, programın yeniden başlatılması gerekir!

☞ Kireç çözme programını başlatmadan önce, kaynatma ünitesini temizleyin („Kaynatma ünitesinin temizlenmesi“, sayfa 480'e bakınız).

☞ "Menü" tuşuna basın (Şekil 4). «CHOOSE LANGUAGE» (DİLİ SEÇİN) menü öğesi ekrana gelir.

☞ "<" veya ">" tuşuna (Şekil 5) «DESCALE» (KİRECİ TEMİZLEYİN) menü öğesi ekrana gelene kadar basın.

☞ Menü öğesini "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Ekran «DESCALE NO» (KİRECİ TEMİZLE HAYIR)'ı gösterir.

☞ "<" kaydırma tuşuna basın, ekran «DESCALE YES» (KİRECİ TEMİZLE EVET)'i gösterir.

☞ "OK" (Tamam) tuşuyla onaylayın (Şekil 5). Kireç çözme programı başlatılır.

"OK" (Tamam)'a basılmazsa, yaklaşık 120 saniye sonra, cihaz otomatik olarak kahve moduna geri döner ve kireç çözme programı başlatılmaz.

Alt satır bir yüzde göstergesi bulunan artan ilerleme çubuğunu örneğin «■ ■ 5%» gösterirken, ekranın üst satırı değişen «ADD DESCALER» (KİREÇ ÇÖZÜCÜ KOYUN) ve «TURN STEAM KNOB» (SICAK SU DÜĞMESİNİ ÇEVİRİN) mesajlarını gösterir.

☞ Su haznesini boşaltın, hazneyi en az 1 litre suyla doldurun ve kireç çözücü ilave edin.

Not: Kireç çözücünün mermer, kireçtaşı veseramik gibi asite duyarlı yüzeylere sıçramamasına dikkat edin.

☞ Sıcak su çeşmesinin altına minimum 1.5 litre kapasiteye sahip bir kap yerleştirin (Şekil 9).

☞ Dem ve sıcak su düğmesini konumuna çevirin.

Kireç çözme programı başlar ve kireç çözücü solüsyon sıcak su çeşmesinden akar. Ekran «DESCALING» (KİREÇ TEMİZLENİYOR)'u ve bir yüzde göstergesi bulunan artan ilerleme çubuğunu gösterir örneğin «■■■■ ■ 25%».

www.markabolt.hu

Kireç çözme programı otomatik olarak kireç birikintilerini kahve makinesinin içerisinden temizlemek için bir dizi çalkalama ve durulama uygular.

Yaklaşık 45 dakika sonra, su haznesi boşalacak ve alt satır yüzde göstergesi bulunan bir ilerleme çubuğu gösterirken «■■■■■ ■ 50%», ekranın üst satırı değişen «DESCALE COMPLETE» (KİREÇ TEMİZLEME İŞLEMİ TAMAMLANDI) ve «TURN STEAM KNOB» (SICAK SU DÜĞMESİNİ ÇEVİRİN) mesajlarını gösterecektir.

☞ Dem ve sıcak su düğmesini tekrar ● konumuna çevirin.

Makine şimdi temiz suyla durulanmaya hazırdır. Alt satır yüzde göstergesi bulunan bir ilerleme çubuğunu «■■■■■ ■ 50%» gösterirken, ekranın üst satırı değişen «RINSING» (DURULAMA) ve «FILL TANK» (HAZNEYİ DOLDURUN) mesajlarını gösterecektir.

☞ Su haznesini çıkarın, temiz suyla doldurun ve daha sonra cihaza yerleştirin. Alt satır yüzde göstergesi bulunan bir ilerleme çubuğunu «■■■■■ ■ 50%» gösterirken, ekranın üst satırı değişen «RINSING» (DURULAMA) ve «TURN STEAM KNOB» (SICAK SU DÜĞMESİNİ ÇEVİRİN) mesajlarını gösterecektir.

☞ Sıcak su çeşmesinin altındaki kabı boşaltıp, yerine yerleştirin.

☞ Dem ve sıcak su düğmesini konumuna çevirin.

Temiz suyla bir durulama işlemi yapılır ve durulama suyu sıcak su çeşmesinden dışarı akar. Ekran «RINSING» (DURULAMA)'yı ve yüzde göstergesi bulunanan örneğin «■■■■■ ■ 55%» artan bir ilerleme çubuğunu gösterir.

Birkaç dakika sonra, su haznesi boşalacak ve alt satır yüzde göstergesi bulunan artan bir ilerleme çubuğunu «■■■■■■■■■■ 100%»gösterirken, ekranın üst satırı değişen «RINSING COMPLETE» (DURULAMA İŞLEMİ TAMAMLANDI) ve «TURN STEAM KNOB» (SICAK SU DÜĞMESİNİ ÇEVİRİN) mesajlarını gösterecektir.

☞ Dem ve sıcak su düğmesini tekrar ● konumuna çevirin.

Ekran değişen «RINSING COMPLETE» (DURULAMA İŞLEMİ TAMAMLANDI ve «FILL TANK» (HAZNEYİ DOLDURUN) mesajlarını gösterir.

☞ Kabı, durulama suyu ile boşaltın.

☞ Su haznesini çıkarın, temiz suyla doldurun ve yerine yerleştirin.

Makine şimdi kullanıma hazırdır ve durumu seçilen son kahve moduyla aynıdır.

ⓘ Kireç çözme programını çalıştırdıktan sonra, makineden çıkan ilk kahve fincanını çöpe dökmeniz önerilir.

15 Ekranda aşağıdaki mesajları görürseniz ne yapmanız gerekir...

«FILL TANK» (HAZNEYİ DOLDURUN)

- Su haznesi boş veya doğru şekilde yerleştirilmemiştir.

☞ Su haznesini „Suyun doldurulması“, sayfa 464 bölümünde tanımlandığı gibi doldurun ve yerine iyice oturtun.

- Hazne kirlenmiş veya kireç tutmuştur.

www.markabolt.hu

☞ Hazneyi suyla çalkalayın veya su haznesinin kirecini temizleyin.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (ÇOK İNCE ÖĞÜTÜLDÜ ÖĞÜTÜCÜYÜ AYARLAYIN VE SICAK SU DÜĞMESİNİ ÇEVİRİN)

- Cihaz kahve yapamaz.

☞ Sıcak su çeşmesinin altına bir kap yerleştirin ve dem ve sıcak su düğmesini saat yönünün aksi istikametinde konumuna çevirin (Şekil 9).

- Kahve çok yavaş akıyor.

☞ Öğütme kıvamı ayarlama düğmesini (Şekil 12) saat yönünde bir çıt çevirin („Öğütme kıvamının ayarlanması“, sayfa 474'e bakınız).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ATIK KAHVE KABINI BOŞALTIN)

- Atık kahve kabı doludur.

☞ Atık kahve kabını „Atık kahve kabının boşaltılması“, sayfa 479 bölümünde tanımlandığı gibi boşaltıp, temizleyin ve daha sonra yerine yerleştirin.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (ATIK KAHVE KABINI YERLEŞTİRİN)

- Atık kahve kabı muhtemelen temizlik işleminden sonra yerine yerleştirilmemiştir.

☞ Servis kapısını açın ve atık kahve kabını yerleştirin.

«ADD PRE-GROUND COFFEE» (HAZIR ÇEKİLMİŞ KAHVE KOYUN)

- Çekilmiş kahve fonksiyonu seçiliyken, çekilmiş kahve hunisine çekilmiş kahve konulmamıştır.

☞ „Hazır çekilmiş kahve kullanılması“, sayfa 471 bölümünde tanımlandığı gibi çekilmiş kahve koyun.

«FILL BEAN CONTAINER» (KAHVE ÇEKİRDEĞİ KABINI DOLDURUN)

- Kahve çekirdekleri bitmiştir.

☞ Kahve çekirdeği kabını doldurun, „Kahve çekirdeği kabının doldurulması“, sayfa 464'e bakınız.

- Kahve öğütücüsü çok gürültü yapıyorsa, bu kahve çekirdekleri içerisindeki küçük bir taşın kahve öğütücüsünü tıkamakta olduğuna işaret edebilir.

☞ Müşteri Hizmetleri Merkezi ile temas kurun. **Öğütücüdeki yabancı cisimlerin neden olduğu tıkanma veya hasar garanti kapsamı dışında bırakılabilir.**

«PLEASE DESCALE !» (LÜTFEN KİRECİ TEMİZLEYİN!)

- Bu cihazda kireç bulunduğuna işaret eder.

☞ „Kireç çözme programını çalıştırılması“, sayfa 481 bölümünde tanımlanan kireç temizleme işleminin en kısa zamanda uygulanması gerekir.

«CLOSE DOOR» (KAPIYI KAPATIN)

- Servis kapısı açıktır.

☞ Servis kapısını kapatın. Servis kapısı kapatılamıyorsa, kaynatma ünitesinin doğru şekilde yerine yerleştirilmediğini kontrol edin („Kaynatma ünitesinin temizlenmesi“, sayfa 480'e bakınız)

«INSERT BREWING UNIT!» (KAYNATMA ÜNİTESİNİ YERLEŞTİRİN!)

- Kaynatma ünitesi muhtemelen temizlik işleminden sonra yerine yerleştirilmemiştir.

☞ Kaynatma ünitesini yerleştirin; „Kaynatma ünitesinin temizlenmesi“, sayfa 480'e bakınız

www.markabolt.hu

«GENERAL ALARM» (GENEL ALARM)

- Cihazın içerisi çok kirlidir.

☞ Cihazın içini iyice temizleyin; „Kaynatma ünitesinin temizlenmesi“, sayfa 480'e bakınız. Temizlik işleminden sonra mesaj hala gösteriliyorsa, Müşteri Hizmetleri Merkezi ile temas kurun.

16 Müşteri Hizmetleri Merkezini aramadan önce çözülebilecek sorunlar

Cihaz çalışmıyorsa, arızanın sebebi „Ekranda aşağıdaki mesajları görürseniz ne yapmanız gerekir...“, sayfa 482 bölümüne bakarak belirlenebilir ve çözülebilir. Öte yandan hiçbir mesaj gösterilmiyorsa, Müşteri Hizmetleri Merkezini aramadan önce aşağıdaki kontrolleri yapın.

Kahve sıcak değil

- Fincanlar önceden ısıtlmamıştır.

☞ Fincanları, sıcak suyla çalkalayarak veya en az 20 dakika ısıtılan fincan rafında (H) bırakarak önceden ısıtın („Sıcak kahve hazırlamanın püf noktaları“, sayfa 469'e bakınız).

- Kaynatma ünitesi çok soğuktur.

☞ Kahve yapmadan önce durulama programını seçerek kaynatma ünitesini ısıtın („Durulama programının çalıştırılması“, sayfa 469'e bakınız).

Kahve yeterince kremalı değil

- Kahve çok kalın çekiliyor.

☞ Öğütme kıvamı ayarlama düğmesini saat yönünün aksi istikametinde bir çıt çevirin („Öğütme kıvamının ayarlanması“, sayfa 474'e bakınız).

- Kahve tipi yanlıştır.

☞ Tam otomatik espresso makinelerine için olan tipte kahve kullanın.

Kahve çok yavaş akıyor

- Kahve çok ince çekiliyor.

☞ Öğütme kıvamı ayarlama düğmesini saat yönünde bir çıt çevirin („Öğütme kıvamının ayarlanması“, sayfa 474'e bakınız).

Kahve çok hızlı akıyor

- Kahve çok kalın çekiliyor.

☞ Öğütme kıvamı ayarlama düğmesini saat yönünün aksi istikametinde bir çıt çevirin („Öğütme kıvamının ayarlanması“, sayfa 474'e bakınız).

Kahve sadece dağıtıcıların birinden dışarı akıyor

- Dağıtıcı delikleri tıkalıdır.

☞ Kurumuş kahve kalıntılarını bir iğneyle kazıyın (Şekil 29).

Dem ve sıcak su düğmesi çevrildiğinde, sıcak su çeşmesinden sıcak su gelmiyor

- Sıcak su çeşmesi ve sıcak su çeşmesinin iç parçasındaki delikler tıkalıdır.

☞ Sıcak su çeşmesi ve sıcak su çeşmesinin iç parçasındaki delikler tıkalıdır („Sıcak su çeşmesinin temizlenmesi“, sayfa 473'e bakınız).

veya fonksiyonu seçildiğinde, cihaz kahve vermiyor, sadece su veriyor

- Çekilmiş kahve hunisinde çekilmiş kahve tıkalı kalmış olabilir.

☞ Bir bıçak kulllanarak huni içerisindeki çekilmiş kahveyi temizleyin („Hazır çekilmiş kahve kullanılması“, sayfa 471'a bakınız) (Şekil 22). Daha sonra kaynatma ünitesini ve cihazın içini temizleyin („Kaynatma ünitesinin temizlenmesi“, sayfa 480'e bakınız)

www.markabolt.hu

⏻ düğmesine basıldığında, cihaz açılmıyor

- Arkadaki ana şalter açılmamış (Şekil 8) veya cihazın fişi prize takılmamıştır.

☞ Ana şalterin "I" konumunda olup olmadığını ve elektrik kablosunun prize takılı olup olmadığını kontrol edin.

Kaynatma ünitesi temizlik işlemi için çıkarılamıyor

- Cihaz açıktır. Kaynatma ünitesi sadece cihaz kapalıysa çıkarılabilir.

☞ Cihazı kapatın ve kaynatma ünitesini çıkarın („Kaynatma ünitesinin temizlenmesi“, sayfa 480'e bakınız).

Önemli: Kaynatma ünitesi sadece cihaz öndeki ⏻ ON/OFF (Açma/Kapama) tuşuyla kapatılırsa çıkarılabilir. Fişten çekilmemelidir. Cihaz açıkken kaynatma ünitesinin çıkarılmaya çalışılması ciddi hasara yol açabilir.

Dağıtıcı çıkışlarından kahve çıkmıyor, ancak servis kapısının yan taraflarından sızıyor

- Dağıtıcı çıkışlarındaki delikler kurumuş kahveyle tıkanmıştır.

☞ Kurumuş kahveyi bir iğneyle temizleyin (Şekil 29).

- Servis kapısının içerisindeki eğme bölmesi (R) takılmıştır ve dönememektedir.

☞ Eğme bölmesini, özellikle düzgün dönmeleri için serbest kalmalarını sağlamak amacıyla menteşelerin yanlarını iyice temizleyin.

Çekilmiş kahve kullanıldı (kahve çekirdeği değil), cihaz kahve vermiyor

- Çok fazla çekilmiş kahve konulmuştur.

☞ Kaynatma ünitesini „Kaynatma ünitesinin temizlenmesi“, sayfa 480'de tanımlandığı gibi çıkarın ve cihazın içini iyice temizleyin. En fazla 2 kaşık çekilmiş kahve kullanarak işlemi tekrar edin.

- "Kahve sertliği / Hazır çekilmiş kahve" düğmesi veya konumuna çevrilmemiş ve cihaz hem konulan çekilmiş kahveyi hemde öğütücü tarafından öğütülen kahveyi kullanmıştır.

☞ Cihazın içerisini „Kaynatma ünitesinin temizlenmesi“, sayfa 480 bölümünde tanımlandığı gibi iyice temizleyin. İlk önce "Kahve sertliği / Hazır çekilmiş kahve" düğmesini „Hazır çekilmiş kahve kullanılması“, sayfa 471'da tanımlandığı gibi çevirerek, işlemi tekrar edin.

- Cihaz kapalıyken çekilmiş kahve konulmuştur.

☞ Kaynatma ünitesini „Kaynatma ünitesinin temizlenmesi“, sayfa 480 bölümünde tanımlandığı gibi çıkarın ve cihazın içini iyice temizleyin. İşlemi tekrar edin, ama ilk önce cihazı açın.

Kahve makinesinin taşınması gerekirse ne yapmam gerekir

- Taşıma sırasında koruma sağlaması için orjinal ambalajı saklayın. Orjinal plastik paketin çizilmelere karşı bir koruma olarak kullanılması önemlidir.
- Kahve makinesi ve termosu sarsıntılara karşı sabitleyin. Üretici taşıma sırasında meydana gelebilecek hasarlara karşı hiçbir sorumluluk kabul etmemektedir.
- Su haznesini ve atık kahve kabını boşaltın.
- Kahve makinesinin yerine de ayrıca dikkat edilmelidir- özellikle soğuk havada, özellikle donma nedeniyle hasar meydana gelebilir.

www.markabolt.hu

17 Teknik Bilgiler

Şebeke voltajı:	220-240 V
Güç tüketimi:	1350 W

CE Bu cihaz aşağıdaki AB Direktiflerine uygundur:

- Düşük Voltaj Direktifi 2006/95/EC
- 92/31/EEC ve 93/68/EEC Değişiklikleriyle birlikte EMC Direktifi 89/336/EEC
- Gıdayla temas eden malzeme ve donanımlar AB yönetmeliği 1935/2004'e uygundur

18 Atım

Ambalaj malzemesi
Ambalaj malzemeleri çevre dostudur ve geri dönüştürülebilir. Plastik parçalar örneğin >PE<, >PS<, gibi işaretlerle tanımlanmışlardır. Lütfen ambalaj malzemelerini kamu atık boşaltma tesislerindeki uygun kutulara atın.

Eski cihaz
Ürün ve ambalajının üzerindeki işareti bu ürünün evsel atık olarak işlenemeyeceğini göstermektedir. Bunun yerine elektrikli ve elektronik cihaz geri dönüşümü için kullanılan toplama noktasına teslim edilmelidir. Bu ürünün doğru şekilde atılmasını sağlayarak, ürünün uygun olmayan atık işlemlerinden geçirilmesinin yol açabileceği çevre ve insan sağlığı açısından muhtemel olumsuz sonuçların önüne geçilmesine yardımcı olabilirsiniz. Bu ürünün geri dönüşümü hakkında daha fazla bilgi almak için, lütfen belediyenizle, evsel atık toplama servisinizle veya ürünü aldığınız mağazayla temas kurun.

19 Servise ihtiyaç duyulursa

Elektrik kablosunun değiştirilmesini de içeren onarımların yapılması zorunlu olursa, lütfen size en yakın Electrolux Müşteri Hizmetleri ile temasa geçin Lütfen, ayrıca verilen Electrolux Garanti Kitapçığı'ndaki servis ve garanti bilgilerinide gözden geçiriniz.

Köpük parçalar dahil orjinal ambalaj malzemelerinin bulundurulması gerekir.

Taşıma sırasında hasar görmesini önlemek için, cihaz sağlam bir şekilde ambalajlanmalıdır.

Cihazı gönderirken, daima termosu da ekleyin. Cihazı test etmek için gereklidir.

www.markabolt.hu

BG Скъпи клиенти,

Моля, прочетете настоящите инструкции за работа внимателно. Спазвайте особено инструкциите за безопасност на първите няколко страници от настоящите инструкции за работа! Моля, запазете инструкциите за работа за бъдеща справка. Ако е приложимо, предайте инструкциите на следващия собственик на уреда.

Съдържание

1 Легенда 488
1.1 Изглед отпред (фиг. 1) 488
1.2 Изглед отпред с отворена сервизна врата (фиг. 2) 488
1.3 Контролен панел (фиг. 3) 488
2 Кафе и еспресо 489
3 Информация за безопасност 489
4 Преглед на елементите на менюто 491
5 Режим Меню 492
6 Преди да използвате уреда за първи път 492
6.1 Поставяне и свързване на кафемашината 492
6.2 Наливане на вода 492
6.3 Пълнене на контейнера за зърната кафе 493
6.4 Включване на уреда за първи път 493
6.5 Включване на машината 494
6.6 Изключване на кафемашината 495
6.7 Настройване на твърдостта на водата 495
7 Приготвяне на кафе със зърна 496
7.1 Съвети за приготвяне на по-горещо кафе 498
7.2 Изпълняване на програмата за промиване 498
8 Приготвяне на няколко чаши с каната 499
9 Използване на предварително смляно кафе 500
10 Разпенване на мляко 501
10.1 Почистване на дюзата за пара 503
11 Приготвяне на гореща вода 503
12 Настройване на едрината на смилане 504
13 Настройки на менюто 504
13.1 Настройване на езика 504
13.2 Настройване на температурата на кафето 505
13.3 Настройване на времето за изключване 505
13.4 Настройване на програмата за кана (сила на кафето и количество за функцията за кана) 506
13.5 Настройване на програмата за кафе (Програмиране на нивото на пълнене) 507
13.6 Извикване на информация за броя приготвени кафета, броя приготвени кани и броя почиствания на котления камък (статистика) 508
13.7 Възстановяване на фабричните настройки (връщането на настройките по подразбиране) 508
14 Почистване и поддръжка 509
14.1 Редовно почистване 509
14.2 Изпразване на контейнера за използваното кафе 509
14.3 Почистване на кафемелачката 510
14.4 Почистване на елемента за варене 510
14.5 Изпълняване на програмата за отстраняване на котлен камък 512
15 Какво да направите, ако видите следните съобщения върху дисплея ... 514
16 Проблеми, които могат да се отстранят, преди да се обадите на Центъра за обслужване на клиенти 515
17 Технически данни 517
18 зхвърляне 517
19 При нужда от сервиз 518

www.markabolt.hu

1 Легенда

1.1 Изглед отпред (фиг. 1)

A Решетка за отцеждане
B Термокана
C Главен превключвател (отзад на уреда)
D Дюза за изпускане на кафето с регулируема височина
E Контролен панел (вижте фиг. 3)
F Капак на контейнера за зърна
G Капак на контейнера за предварително смляно кафе
H Нагреваема поставка за чаши
J Шарнирна тръба за пара и гореща вода
K Дюза за пара (сваляема)
L Вътрешна част на дюзата за пара (сваляема)
M Копче за отваряне на сервизната врата
N Резервоар за вода с индикатор за мак. ниво (подвижен)
O Ваничка за отцеждане с поплавък (подвижна)

1.2 Изглед отпред с отворена сервизна врата (фиг. 2)

P Сервизна врата (отворена)
Q Контейнер за използваното кафе (подвижен)
R Накланящо се отделение
S Елемент за варене
T Копче за настройване на едрината на смилане
U Контейнер за зърна
V Дозираща лъжичка
W Фуния за предварително смляно кафе
X Табелка с основни данни (под уреда)
Y Течен препарат за отстраняване на котлен камък
Z лента за тестване на твърдостта на водата

1.3 Контролен панел (фиг. 3)

a Копче за "Сила на кафето / Предварително смляно кафе"
b Копче за "Размера на чашата"
c Дисплей
d Ключ за "1 чаша кафе"
При режим Меню, използвайте това копче за "превъртане" ("<")
e Ключ за "2 чаши кафе"
При режим Меню, използвайте това копче за "превъртане" (">")
f Ключ за пара
При режим Меню, използвайте това копче за потвърждение ("OK")
g копче "МЕНЮ" MENU
В режим Меню, това копче връща на последното ниво, без да променя настройките ("ESC").
h Ключ за включване/ изключване
j Копче за "Пара / гореща вода"
k Ключ за "Кана"

www.markabolt.hu

2 Кафе и еспресо

Вашата напълно автоматична кафемашина Ви гарантира изключително **лесна работа** както при приготвянето на кафе, така и при поддръжката и грижата за уреда.

Превъзходният, индивидуален **вкус** се постига чрез

- системата за предварително варене: Преди кафето да се свари, първо се навлажнява, за да се извлече пълният му аромат.
- индивидуално регулируемото количество вода за чаша, от късо еспресо до дълго млечно кафе
- индивидуално регулируемата температура за приготвяне на кафето
- избора между нормално или силно кафе
- едрината на смилане, която може да се настрои според вида зърна кафе, и
- накрая, но не на последно място, гарантираният крем, онази коронка от пяна, която прави еспресото толкова уникално за познавачите.

Знаехте ли? Времето за контакт на водата със смляното кафе е значително по-малко при приготвяне на кафе еспресо, отколкото при приготвяне на традиционно филтърно кафе. В резултат на това, от смляното кафе се отделят по-малко горчиви съставки, правейки еспресото толкова по-меко!

3 Информация за безопасност

⚠ Уредът съответства на приетите технологични стандарти за безопасност и на Закона за безопасност на уредите. Въпреки това, като производител ние бихме искали да Ви запознаем със следните инструкции за безопасност.

Общи инструкции за безопасност

- Свързвайте кафемашината към електрическата мрежа само ако напрежението, вида на захранването и честотата отговарят на данните върху табелката с основните характеристики на уреда (можете да я намерите от долната страна на уреда!
- Никога не позволявайте захранващият кабел да се допира до горещите части на уреда.
- Никога не вадете щепсела от контакта, дърпайки кабела!
- Не използвайте кафемашината, ако:
  – захранващият кабел е повреден или
  – корпусът показва видими признаци на повреда.
- Уверете се, че кафемашината е изключена, преди да пъхате щепсела в контакта.
- Този уред не е предназначен за използване от лица (включително деца), които поради липса на опит и знание са неспособни да работят с него безопасно, или за използване от лица (включително деца) с понижени физически, психически и сетивни способности освен ако отговорно за тях лице не им е показало как да го използват безопасно и ги е наблюдавало първоначално.

www.markabolt.hu

Безопасност на децата

- **Не оставяйте кафемашината включена без наблюдение и внимавайте особено, ако наоколо има деца!**
- Не разрешавайте на деца да играят с уреда.
- Опаковъчният материал, например найлонови торбички, не трябва да са достъпни за деца.

Безопасност при работа

- **Внимание! Дюзата за изпускане на кафе, дюзата за пара и поставката за чаши се нагорещяват по време на работа. Дръжте децата на безопасно разстояние!**
- **Внимание! Опасност от изгаряне при включена дюза за пара! Излизащата гореща вода или пара могат да причинят изгаряне. Включвайте дюзата за пара само ако има съд под дюзата.**
- Не използвайте пара за нагорещяване на запалими течности!
- Използвайте кафемашината само с вода в системата! Наливайте само студена вода в резервоара за вода. **Не използвайте гореща вода, мляко или други течности.**Не превишавайте максималния обем на пълнене от приблизително 1,8 литра.
- **Не слагайте замразени или карамелизирани зърна кафе в контейнера за зърна. Използвайте само печени зърна кафе! Отстранете всички чужди тела, като например камъчета, от зърната кафе. Запушване или повреждане в резултат на чужди тела в кафемелачката могат да бъдат изключени от гаранцията.**
- Слагайте само смляно кафе във фунията за смляно кафе.
- Не оставяйте кафемашината включена ненужно.
- Не излагайте кафемашината на атмосферни влияния.
- При използване на удължител, използвайте само стандартен кабел със сечение на проводника от поне 1,5 мм^2.
- С цел избягване на наранявания, лицата с двигателни смущения не трябва никога да използват машината без придружител.
- **Включвайте машината само ако ваничката за отцеждане, контейнерът за отпадъчно кафе и решетката за отцеждане са поставени!**

Безопасност при почистване и поддръжка

- Спазвайте инструкциите за почистване и отстраняване на котлен камък.
- Преди почистване или извършване на поддръжка, изключвайте кафемашината и изваждайте щепсела от контакта.
- Не потапяйте кафемашината във вода.
- Почиствайте дюзата за пара само при изключена, студена и не под налягане машина!
- Не мийте частите на кафемашината в съдомиялна машина.
- **Никога не слагайте вода в кафемелачката.**Това ще я повреди.

Никога не отваряйте и не поправяйте кафемашината. Неправилните поправки могат да доведат до значителни опасности за потребителя.

Поправките на електрически уреди трябва да се извършват само от квалифицирани сервизни техници.

www.markabolt.hu

При нужда от ремонт, включително подмяна на захранващ кабел, моля свържете се с

- търговския представител, от когото сте закупили кафемашината или
- Сервизната линия на Electrolux .

При неправилно или неподходящо използване на машината производителят не носи никаква отговорност за евентуални щети и гаранцията отпада - това важи и при неизпълняване на програмата за отстраняване на котлен камък съгласно настоящите инструкции за работа веднага, след като се появи съобщението «PLEASE DESCALE!» (МОЛЯ, ПОЧИСТЕТЕ КОТЛЕНИЯ КАМЪК!). Запушване или повреждане в резултат на чужди тела в кафемелачката могат да бъдат изключени от гаранцията.

4 Преглед на елементите на менюто

По-долу ще намерите преглед на елементите на менюто, където можете да промените и запаметите фабрично настроените параметри на машината, както и да стартирате програми и извикате информация. Подробна информация за това ще намерите в следващите глави на ръководството за употреба.

- **Меню «CHOOSE LANGUAGE» «ИЗБОР НА ЕЗИК»**
  Език на дисплея, можете да изберете от няколко езика.
- **Меню «WATER HARDNESS» (ТВЪРДОСТ НА ВОДАТА)**
  Програмируеми степени на твърдост от 1 (мека) до 4 (много твърда).
  Фабрична настройка: 4 (много твърда).
- **Меню «TEMPERATURE» (ТЕМПЕРАТУРА)**
  Програмируема температура на кафето НИСКА, СРЕДНА, ВИСОКА.
  Фабрична настройка: ВИСОКА
- **Меню «AUTO SHUTOFF TIME» (ВРЕМЕ ЗА АВТОМАТИЧНО ИЗКЛЮЧВАНЕ)**
  Програмируемо време за изключване от 1 до 3 часа.
  Фабрична настройка: 1 ч. (1 час)
- **Меню «JUG PROGRAM» (ПРОГРАМА ЗА КАНА)**
  – Програмируемо количество на пълнене (размер на чашите) и количество смляно кафе (сила на кафето) за чашите, които ще се приготвят в каната.
- **Меню «COFFEE PROGRAM» (ПРОГРАМА ЗА КАФЕ)**
  Регулиране на количеството на пълнене за всеки размер чаша (чаша за еспресо, малка, средна, голяма и много голяма чаша).
- **Меню «DESCALE» (ПОЧИСТВАНЕ НА КОТЛЕНИЯ КАМЪК)**
  Стартиране на програмата за отстраняване на котлен камък
- **Меню «STATISTICS» (СТАТИСТИКА)**
  Извикване на информация за броя приготвени чаши кафе и броя приготвени кани с 4, 6, 8 или 10 чаши, както и общия брой извършени процедури за почистване на котления камък.

www.markabolt.hu

- **Меню «RESET TO DEFAULT» (ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА НАСТРОЙКИТЕ ПО ПОДРАЗБИРАНЕ)**
  Връщане на променените настройки на параметрите на фабрично зададените.

5 Режим Меню

Можете да превключите на режим Меню, като натиснете копчето "Меню". В режима Меню можете да навигирате с копчетата за "1 чаша кафе" , "2 чаши кафе" , "Пара" и "МЕНЮ" . Съответната функция е обозначена на дисплея над копчето (фиг. 5):

- «<» ("1 чаша кафе") и «>» ("2 чаши кафе") са за "превъртане" в менюто
- «OK» ("Пара") потвърждава елемент на менюто.
- «ESC» ("МЕНЮ") връща на последното ниво в менюто, без да променя настройките.

6 Преди да използвате уреда за първи път

6.1 Поставяне и свързване на кафемашината

☞ Поставете машината на подходяща, равна, твърда, ненагрята и водоустойчива повърхност.

⚠ Осигурете добра въздушна циркулация. След поставяне на уреда върху работния плот, оставете свободно пространство от поне 5 см между повърхностите на уреда и задната и страничните стени и поне 20 см над кафемашината.

Никога не монтирайте уреда в среди, където температурата може да падне до 0°C или по-ниско (уредът може да се повреди, ако водата замръзне).

⚠ Важно! Ако кафемашината бъде внесена в топла стая от студена среда, изчакайте два часа, преди да я включите!

Съветваме Ви да поставите кафемашината върху подходяща подложка с цел избягване на повреди в резултат на пръски.

☞ Включвайте уреда в заземен контакт. Не използвайте незаземен контакт.

6.2 Наливане на вода

Преди всяко включване на кафемашината проверявайте дали има вода в резервоара и при нужда го доливайте. На кафемашината й е необходима вода за процедурите за автоматично промиване при всяко включване и изключване на уреда.

☞ Извадете резервоара за вода от кафемашината (фиг. 6). При изваждане на резервоара, дюзата за пара трябва винаги да се поставя към средата на машината, в противен случай резервоарът няма да може да се извади.

☞ Напълнете го с чиста, студена вода. Никога не превишавайте нивото MAX.

ℹ Наливайте само чиста, студена вода в резервоара. Никога не наливайте други течности, например минерална вода или мляко.

☞ Поставете обратно резервоара за вода (фиг. 6). Натиснете резервоара силно, за да се отвори клапанът му.

ℹ За получаване винаги на ароматно кафе трябва да:

– сменяте ежедневно водата в резервоара,

www.markabolt.hu

– измивате резервоара за вода поне един път седмично с обикновена вода за изплакване (не в съдомиялна машина). След това изплаквайте с прясна вода.

6.3 Пълнене на контейнера за зърната кафе

☞ Повдигнете капака на контейнера за зърна кафе и напълнете контейнера с пресни зърна кафе (фиг. 7). След това затворете капака.

⚠ Забележка! Използвайте само чисти зърна кафе без карамелизирани или ароматизирани добавки. Не използвайте замразени зърна. Внимавайте никакви чужди тела, като например камъчета, да не попаднат в контейнера. **Запушване или повреждане в резултат на чужди тела в кафемелачката могат да бъдат изключени от гаранцията.**

ℹ Кафемелачката е фабрично настроена на средна степен на смилане. При нужда можете да промените настройката. Съвети относно променяне на настройката на мелачката можете да намерите в „Настройване на едрината на смилане“, страница 504.

⚠ **Настройката за едрината на смилане може да се променя само повреме на смилане на кафето. Извършване на настройки по спряна кафемелачка може да повреди кафемашината.**

ℹ Машината е тествана във фабриката с кафе, затова е напълно нормално да намерите следи от кафе в кафемелачката. Въпреки това е гарантирано, че уредът е нов.

6.4 Включване на уреда за първи път

При включване на машината за първи път, автоматичният процес на включване продължава само ако сте избрали желания език.

☞ Включете машината с главния превключвател отзад на машината (фиг. 8).

На дисплея се появява един след друг текста «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (НАТИСНЕТЕ МЕНЮТО, ЗА ДА ИЗБЕРЕТЕ АНГЛИЙСКИ) на всички налични езици.

☞ Èзчакайте, докато се появи желания език, и натиснете копчето "Меню", за да потвърдите (фиг. 4). Задръжте го натиснато, докато на дисплея се появи: «ENGLISH INSTALLED» (АНГЛИЙСКИцТ ЕЗИК Е ИНСТАЛИРАН).

ℹ След първата употреба на машината можете да сменяте езика по всяко време, вижте „Настройване на езика“, страница 504.

След програмиране на езика, на дисплея се показва «FILL TANK !» (НАПЪЛНЕТЕ РЕЗЕРВОАРА !).

☞ Напълнете резервоара за вода, вижте „Наливане на вода“, страница 492.

☞ Поставете обратно резервоара за вода (фиг. 6). Натиснете резервоара силно, за да се отвори клапанът му.

Сега на дисплея се показва: «TURN STEAM KNOB» (ЗАВЪРТЕТЕ КОПЧЕТО ЗА ПАРА).

☞ Преместете дюзата за пара навън и сложете чаша отдолу (фиг. 9).

www.markabolt.hu

☞ Завъртете копчето за пара и гореща вода наляво, докъдето може, на позиция (фиг. 10).

След няколко секунди от дюзата за пара започва да излиза малко вода, а на дисплея се показва индикатор на хода. Когато чашата се напълни с около 30 мл вода, индикаторът за хода ще се запълни и на дисплея ще се покаже «TURN STEAM KNOB» (ЗАВЪРТЕТЕ КОПЧЕТО ЗА ПАРА).

☞ Завъртете копчето за пара надясно (фиг. 10), докъдето може, на позиция ●, за да спре излизането на вода.

Сега уредът извежда на дисплея: «TURNING OFF PLEASE WAIT...» (УРЕДЪТ СЕ ИЗКЛЮЧВА МОЛЯ, ИЗЧАКАЙТЕ...) и се изключва.

☞ Напълнете контейнера за зърна кафе със зърна кафе; вижте „Пълнене на контейнера за зърната кафе“, страница 493.

⚠ Важно: За да избегнете неизправности, никога не пълнете този контейнер със смляно, замразено кафе, карамелизирани зърна или друго, което може да повреди уреда.

☞ Натиснете копчето за включване/изключване ⏻ върху контролния панел (фиг. 11).

В горния ред на дисплея уредът показва «HEATING UP...» (УРЕДЪТ ЗАГРЯВА...), а в долния ред - индикатор за хода с индикация колко процента «■■■■ ■ 40%» са завършени от процеса на загряване.

Когато предварителното загряване приключи, уредът показва:

«RINSING...» (ПРОМИВАНЕ...) в горния ред на дисплея, а в долния ред - индикатор за хода с индикация на процентите «■■■■ ■ 40%» и извършва автоматичен цикъл на промиване (от дюзата за кафе излиза малко гореща вода, която се събира във ваничката за отцеждане отдолу).

Сега уредът показва основните настройки, тоест в горния ред на дисплея се вижда размера на чашите, а в долния - силата на кафето, например:

«MEDIUM CUP NORMAL TASTE» (СРЕДНА ЧАША НОРМАЛЕН АРОМАТ)

6.5 Включване на машината

Преди всяко включване на кафемашината проверявайте дали има вода в резервоара и при нужда го доливайте. На кафемашината й е необходима вода за процедурите за автоматично промиване при всяко включване и изключване на уреда.

☞ Включете уреда с ключа за включване/изключване ⏻ (фиг. 11).

ℹ Веднага след включване машината извършва цикъл на настройка. Звуците, които се чуват, са напълно нормални.

ℹ По време на процеса на загряване (около 120 секунди) в горния ред на дисплея се показва «HEATING UP..» (УРЕДЪТ ЗАГРЯВА...), а в долния ред - индикатор за хода с индикация колко процента «■■■■ ■ 40%» са завършени от процеса на загряване.

www.markabolt.hu

Когато предварителното загряване приключи, уредът показва:

«RINSING…» (ПРОМИВАНЕ...) в горния ред на дисплея, а в долния ред - индикатор за хода с индикация на процентите «■■■■ ■ 40%»и извършва автоматичен цикъл на промиване (от отворите за кафе излиза малко гореща вода, която се събира във ваничката за отцеждане отдолу).

Сега кафемашината е готова за употреба. Информацията, която се показва върху дисплея, зависят от последно избрания режим за кафе.

6.6 Изключване на кафемашината

☞ Изключете машината с ключа за включване/изключване ⏻ (фиг. 11).

Машината извършва цикъл на промиване (на дисплея се показва «RINSING PLEASE WAIT...» (ПРОМИВАНЕ МОЛЯ, ИЗЧАКАЙТЕ…) и се изключва.

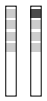
ⓘ Ако няма да използвате машината за дълго време, след изключване с ключа за включване/изключване ⏻, трябва също да изключите и главния превключвател отзад на уреда (фиг. 8).

6.7 Настройване на твърдостта на водата

След включване на уреда за първи път или при използване на вода с друго качество, трябва да настроите машината на степента на твърдост на водата, съответстващо на твърдостта на местната вода. Можете да използвате приложената лента за тестване, за да определите твърдостта на водата, или се свържете с местното ВиК.

Определяне на твърдостта на водата

☞ Потопете лентата за тестване в студена вода за около 1 секунда. Отърсете излишната вода и измерете твърдостта въз основа на розовите ивици.



Няма розови ивици или **една** розова ивица:
Степен на твърдост 1, мека
до 1,24 mmol/l или
до 7° немска твърдост, или
до 12,6° френска твърдост

Две розови ивици:
Степен на твърдост 2, средно твърда
до 2,5 mmol/l или
до 14° немска твърдост, или
до 25,2° френска твърдост

Три розови ивици:
Степен на твърдост 3, твърда
до 3,7 mmol/l или
до 21° немска твърдост, или
до 37,8° френска твърдост

Четири розови ивици:
Степен на твърдост 4, много твърда
над 3,7 mmol/l или
над 21° немска твърдост, или
над 37,8° френска твърдост

Настройване и запазване на степента на твърдост на водата

Можете да настроите 4 степени на твърдост. Кафемашината е фабрично настроена на 4-та степен на твърдост.

☞ При включена машина, натиснете копчето "Меню" (фиг. 4).
Появява се елементът «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК).

www.markabolt.hu

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи елементът «WATER HARDNESS» (ТВЪРДОСТ НА ВОДАТА).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5).
Дисплеят показва текущата настройка, например «WATER HARDNESS 4» (ТВЪРДОСТ НА ВОДАТА 4)

☞ След това натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи определената степен на твърдост.

☞ Потвърдете избора с копчето "OK" (фиг. 5).

Ако не натиснете "OK", след около 120 сек., уредът се връща автоматично на режима за кафе, без да запамети настройките.

ℹ След приключване на програмирането дисплеят се връща автоматично на елемента «WATER HARDNESS» (ТВЪРДОСТ НА ВОДАТА)

☞ За да се върнете в режима за кафе, натиснете копчето "Меню" (фиг. 4) или изчакайте около 120 сек., за да се върне машината автоматично на режима за кафе.

ℹ Можете да извършите други настройки от менюто; вижте „Настройки на менюто“, страница 504.

7 Приготвяне на кафе със зърна

Следният процес за приготвяне на кафе със зърна протича напълно автоматично: Смилане, разделяне на порции, натискане, предварително сваряване, сваряване и изхвърляне на смляното кафе.

Възможността за избиране на едрината на смилане и количеството кафе за смилане Ви позволява да настроите кафемашината индивидуално според Вашите лични предпочитания.

⚠ Използвайте само чисти зърна кафе без карамелизирани или ароматизирани добавки. Не използвайте замразени зърна. Внимавайте никакви чужди тела, като например камъчета, да не попаднат в контейнера. Запушване или повреждане в резултат на чужди тела в кафемелачката могат да бъдат изключени от гаранцията.

Уредът е фабрично настроен за приготвяне на кафе със средна чаша и нормална сила. Можете да изберете и късо еспресо или дълго "млечно" кафе.

☞ За да изберете желания размер чаша, завъртете копчето за размер на чашата (фиг. 13). Избраният размер чаша ще се покаже на дисплея.

ℹ Кафемашината е фабрично настроена на стандартни количества. Можете да ги промените и запаметите по Ваше желание за всеки размер чаши; вижте „Настройване на програмата за кафе (Програмиране на нивото на пълнене)“, страница 507.

Можете също да изберете много леко, леко, нормално, силно или много силно кафе.

☞ За да изберете желаната сила, завъртете копчето за сила на кафето (фиг. 14). Избраната сила на кафето ще се покаже на дисплея.

☞ Поставете една или две чаши под отворите за изпускане на кафе (фиг. 15). Елементът с дюзите за изпускане на кафето

www.markabolt.hu

може да се вдигне нагоре или смъкне надолу според височината на чашата с цел намаляване на загубата на топлина и пръските от кафе (фиг. 16).

Ако не натиснете друго копче в рамките на няколко секунди след промяна на параметрите на размера на чашата или силата на кафето, уредът ще предложи следващата стъпка: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (НАТИСНЕТЕ КОПЧЕТО ЗА 1 ИЛИ 2 ЧАШИ).

☞ Натиснете копчето за 1 чаша за приготвяне на една чаша или копчето за две чаши за приготвяне на 2 чаши кафе.

Сега уредът започва да смила зърната. В процеса на приготвяне на кафе, смляното кафе най-напред се намокря с малко вода за процеса на предварително сваряване. След кратка пауза се извършва действителният процес на сваряване. Кафето започва да излиза в чашата. В горния ред на дисплея се показва избраният размер на чашата, а в долния ред - индикатор за хода с индикация на процентите «■■■■ ■ 40%».

След запълване на индикатора за хода, желаното количество кафе е приготвено. Машината спира автоматично изпускането на кафе и изхвърля смляното кафе в контейнера за отпадъчно кафе.

☞ Можете да спрете преждевременно изпускането на кафе по всяко време, като натиснете за кратко копчето, което преди това сте избрали, или като завъртите копчето за размера на чашата (фиг. 13) наляво в посока позицията за "Чаша за еспресо".

☞ За да увеличите количеството кафе, веднага след приключване на изпускането на кафе, натиснете и задръжте копчето за една чаша до достигане на желаното количество (тази процедура трябва да се извърши веднага, след като индикаторът за хода покаже 100%) или завъртете копчето за размера на чашата (фиг. 13) по посока на часовниковата стрелка към позицията "Много голяма чаша".

След няколко секунди уредът е готов за употреба отново и можете да приготвите ново кафе. Дисплеят показва последно избраната настройка за кафе.

Ако кафето излиза на капки или изобщо не излиза, или пък излиза прекалено бързо и не е достатъчно кремообразно, променете настройката за едрината на смилане; вижте „Настройване на едрината на смилане“, страница 504.

Ако да дисплея се покаже съобщението «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (КАФЕТО Е СМЛЯНО МНОГО ФИНО, РЕГУЛИРАЙТЕ НАСТРОЙКАТА) и завъртете копчето), кафето е смляно прекалено фино. Трябва да промените настройката за едрината на смилане; вижте „Настройване на едрината на смилане“, страница 504.

Ако на дисплея се покаже: «FILL TANK» (НАПЪЛНЕТЕ РЕЗЕРВОАРА), резервоарът за вода трябва да се напълни, в противен случай уредът няма да може да приготвя кафе. (нормално е да е останало малко вода в резервоара, когато се покаже съобщението).

www.markabolt.hu

Ако на дисплея се покаже: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ИЗПРАЗНЕТЕ КОНТЕЙНЕРА ЗА ОТПАДЪЧНО КАФЕ), контейнерът за отпадъчното кафе е пълен и трябва да се изпразни и почисти; вижте „Изпразване на контейнера за използваното кафе“, страница 509. Докато контейнерът за отпадъчно кафе не се почисти, уредът продължава да показва съобщението и не може да прави кафе.

Никога не вадете резервоара за вода по време на излизане на кафе. Ако го извадите, уредът няма да може да приготви повече кафе. За да проветрите машината, завъртете копчето за пара и гореща вода обратно на часовниковата стрелка, докато спре, на настройката и оставете няколко секунди да излиза вода от дюзата за пара.

При използване на машината за първи път трябва да приготвите 4-5 чаши кафе, преди машината да започне да дава задоволителни резултати.

7.1 Съвети за приготвяне на по-горещо кафе

- Когато включите уреда, ако желаете да направите късо кафе (по-малко от 60 мл), използвайте горещата вода от цикъла на изплакване за предварително загряване на чашите.
- Настройте по-висока температура на кафето в съответното меню; вижте „Настройване на температурата на кафето“, страница 505.
- Ако не сте приготвяли кафе при включена машина за дълго време, трябва да промиете системата преди следващото приготвяне на кафе, за да загреете елемента за варене. Изберете функцията за промиване в съответното меню (вижте „Изпълняване на програмата за промиване“, страница 498). Оставете водата да изтече във ваничката за отцеждане отдолу или я използвайте за предварително загряване на чашата, която ще използвате за кафето, като я напълнете с горещата вода (и след това я изпразнете).
- Ако не са предварително затоплени, не използвайте прекалено дебели чаши, тъй като ще погълнат прекалено много топлина.
- Използвайте предварително затоплени чаши, като ги изплакнете с гореща вода или ги оставите поне 20 минути върху нагреваемата поставка за чаши при включена машина.

7.2 Изпълняване на програмата за промиване

Програмата за промиване позволява загряването на елемента за варене и елемента за изпускане на кафето.

Процесът на промиване отнема само няколко секунди.

☞ Натиснете копчето "Меню" (фиг. 4). Появява се елементът «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК)

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи елементът «RINSING» (ПРОМИВАНЕ).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). Дисплеят показва «RINSING» (ПРОМИВАНЕ) и индикатор за хода с индикация на процентите «■■■■ ■ 40%».

www.markabolt.hu

След промиването уредът се връща автоматично на режима за кафе.

8 Приготвяне на няколко чаши с каната

Тази функция Ви позволява да приготвяте **няколко чаши кафе напълно автоматично. Приготвените чаши кафе се изливат в термоканата от неръждаема стомана, включена към уреда**: Процесите на смилане, разделяне на порции, натискане, предварително сваряване, сваряване и изхвърляне на смляното кафе са описани в предходната част.

Уредът е фабрично настроен за приготвяне на кафе в средна чаша и с нормална сила. Можете да настроите предпочитаната от Вас сила на кафето и размер на чашата, както е описано в частта „Настройване на програмата за кана (сила на кафето и количество за функцията за кана)“, страница 506.

☞ Завъртете капака на термоканата от неръждаема стомана на позицията за изваждане (фиг. 17) и го свалете. Изплакнете капака и термоканата.

☞ Поставете термоканата под отворите за изпускане на кафе (D), като сложите капака на позиция за изливане (фиг. 18) Елементът с отворите за изпускане на кафе трябва да бъде избутан изцяло нагоре, за да може да се пъхне каната отдолу.

Дисплеят показва непрекъснато «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (НАПЪЛНЕТЕ КОНТ. ЗА ЗЪРНА И РЕЗЕРВОАРА ЗА ВОДА, ИЗПРАЗНЕТЕ конт. за отпадъци, НАТИСНЕТЕ OK), за да Ви напомни за основните процедури, необходими за приготвянето на серия кафета за каната.

☞ След като проверите дали резервоарът за вода е пълен, дали в контейнера за зърна има достатъчно зърна кафе и дали контейнерът за използваното кафе е изпразнен, натиснете копчето "OK" (фиг. 5).

В горния ред на дисплея се показва силата на кафето, както е била настроена в менюто "Кана", например «EXTRA-MILD JUG» (КАНА - МНОГО ЛЕКО). В долния ред на дисплея се показват клавишите за превъртане "<" или ">" и броя чаши, които ще се приготвят в каната, например «< > 4».

ℹ Ако желаете да промените силата на кафето и размера на чашите за функцията за кана, постъпете, както е описано в частта „Настройване на програмата за кана (сила на кафето и количество за функцията за кана)“, страница 506.

☞ Ако е необходимо, натиснете копчетата за превъртане "<" или ">", за да увеличите или намалите на стъпки от 2 чаши броя чаши, които да се излеят в каната (4, 6, 8, 10 чаши).

ℹ Ако не натиснете клавиш в рамките на няколко секунди, уредът предлага следващата стъпка върху дисплея: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (ИЗБЕРЕТЕ БРОЯ КАФЕТА, НАТИСНЕТЕ КОПЧЕТО КАНА).

☞ След като изберете желания брой чаши, го потвърдете, като натиснете копчето "КАНА" (фиг. 19).

www.markabolt.hu

На дисплея се показва индикатор за хода с индикация на процентите «■■■■ ■ 40%», показващи състоянието на процедурите за варене.

След като индикаторът за хода се запълни и процентите достигнат 100%, уредът спира да процеса на варене и се връща автоматично на режима за кафе.

☞ Сега можете да свалите термоканата и да затворите капака (фиг. 20), за да се запази кафето топло по-дълго време.

ⓘ Ако няма достатъчно зърна кафе за завършване на желаната операция, машината спира работа и изчаква, докато контейнерът за зърна кафе бъде напълнен и копчето "КАНА" (фиг. 19) бъде натиснато. Например, ако програмирате 8 чаши, но имате зърна само за 6 чаши, уредът ще приготви 6 чаши и ще спре. Напълнете контейнера за зърна кафе и натиснете копчето "КАНА" (фиг. 19). След като направите това, уредът ще приготви последните 2 чаши от програмираните 8.

Ако или има твърде малко вода, за да се завърши желаната функция докрай, или пък контейнерът за отпадъчно кафе е пълен, машината прекъсва процедурата. Трябва да извадите каната, за да напълните резервоара за вода или да изпразните контейнера за отпадъчното кафе; тук текущата програма се прекъсва. След отстраняване на грешката трябва да рестартирате програмата. При това трябва да вземете под внимание количеството кафе, което вече се намира в каната, за да не се препълни каната.

ⓘ Ако да дисплея се покаже съобщението «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (КАФЕТО Е СМЛЯНО МНОГО ФИНО, РЕГУЛИРАЙТЕ НАСТРОЙКАТА и завъртете копчето), кафето е смляно прекалено фино. Трябва да промените настройката за едрината на смилане; вижте „Настройване на едрината на смилане“, страница 504.

9 Използване на предварително смляно кафе

Тази функция позволява сваряването на предварително смляно кафе, например кафе с отстранен кофеин.

⚠ Уверете се, че няма останало смляно кафе във филтъра, както и че няма опасност от попадане на чужди тела в него. Пълнителят за смляно кафе не е контейнер за съхранение. Смляното кафе трябва да се подава директно към елемента за варене.

☞ Завъртете копчето за "Сила на кафето / предварително смляно кафе" (фиг. 21) на желаната позиция (за 1 чаша) или (за 2 чаши), за да изберете функцията за предварително смляно кафе. Така се изключва кафемелачката. Уредът показва на дисплея например «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP» (ЧАША ЗА ЕСПРЕСО ПРЕДВАРИТЕЛНО СМЛЯНО 1 ЧАША).

☞ Отворете капака на пълнителя за смляно кафе и сипете прясното смляно кафе (фиг. 22).

Използвайте само приложената дозираща лъжичка. Никога не слагайте повече от 2 равни

www.markabolt.hu

дозиращи лъжички, в противен случай машината или няма да направи кафе, предварително смляното кафе ще се изгуби в машината, замърсявайки я, или кафето ще излезе на капки и ще се появи съобщението «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (ПРЕКАЛЕНО ФИНО СМЛЯНО НАСТРОЙТЕ ЕДРИНАТА НА СМИЛАНЕ И ЗАВЪРТЕТЕ КОПЧЕТО) .

Не сипвайте смляно кафе по време на процеса на варене. Сипвайте смляно кафе за следващата чаша чак след като процесът на сваряване приключи напълно и кафемашината е готова. Никога не слагайте смляното кафе при изключена машина, за да не се разпилее във вътрешността на машината.

⚠ Използвайте само смляно кафе за напълно автоматични еспресо кафемашини: Не сипвайте зърна кафе, никакви водоразтворими или изсушени чрез замразяване инстантни продукти или други напитки на прах в пълнителя за смляно кафе. Прекалено фино смляно кафе може да доведе до запушване.

ℹ Ако фунията за пълнене се запуши (поради влага във вътрешността на уреда или тъй като са използвани повече от 2 дозиращи лъжички смляно кафе), използвайте нож или дръжката на лъжица, за да избутате кафето надолу (фиг. 23).

След това извадете елемента за варене и почистете него и уреда, както е описано в „Почистване на елемента за варене“, страница 510.

☞ Затворете капака.

ℹ Ако не натиснете друго копче в рамките на няколко секунди след избиране на функцията "Предварително смляно кафе", уредът ще предложи следващата стъпка: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (НАТИСНЕТЕ КОПЧЕТО ЗА 1 ИЛИ 2 ЧАШИ)

☞ За да изберете желания размер чаша, завъртете копчето за размер на чашата (фиг. 13). Избраният размер чаша ще се покаже на дисплея.

☞ Натиснете копчето за 1 чаша за приготвяне на една чаша или копчето за две чаши за приготвяне на 2 чаши кафе.

Кафето се приготвя.

ℹ След приготвяне на кафето, за да се върнете отново на режима за приготвяне на кафе със зърна, завъртете копчето за "Сила на кафето / предварително смляно кафе" (фиг. 21) на произволна степен за сила на кафето (кафемелачката се включва отново).

10 Разпенване на мляко

Парата може да се използва за разпенване на мляко и за нагряване на течности. Тъй като за образуване на пара е необходима по-висока температура, отколкото за приготвяне на кафе, кафемашината разполага с допълнителен режим за пара.

ℹ За да приготвите капучино, напълнете 1/2 до 2/3 от една голяма чаша с еспресо, след което добавете разпененото мляко.

⚠ Внимание! Опасност от изгаряне при включена дюза за пара! Излизащата гореща вода или пара могат да причинят изгаряне.

www.markabolt.hu

Не включвайте дюзата за пара, преди да сте я потопили в млякото.

☞ За да се образува пара, натиснете копчето за пара (фиг. 24).

В горния ред на дисплея се показва «HEATING UP...» (УРЕДЪТ ЗАГРЯВА ...), а в долния - индикатор за хода с индикация на процентите «■■■■ ■ 40%». След приключване на процеса на загряване, на дисплея се показва «STEAM (ПАРА). Машината е готова за разпенване на млякото.

ⓘ Ако не извършите друго действие в рамките на няколко секунди след показване на съобщението «STEAM (ПАРА) върху дисплея, уредът ще предложи следващата стъпка, показвайки «STEAM (ПАРА) в горния ред на дисплея и «TURN KNOB FOR STEAM» (ЗАВЪРТЕТЕ КОПЧЕТО ЗА ПАРА) в долния.

ⓘ Ако функцията за пара не се използва за повече от 2 минути, машината превключва автоматично на режима за кафе.

ⓘ За да избегнете смесването на остатъчна вода с млякото при разпенване, трябва да източите водата преди това. За тази цел поставете съд под дюзата за пара и завъртете копчето за пара и гореща вода (фиг. 9) на позиция , докато започне излизането на пара. След това завъртете копчето обратно на позиция ●.

☞ Налейте нискомаслено, студено мляко в чаша, която трябва да е достатъчно малка, за да влезе под дюзата за пара.

ⓘ Млякото трябва да е студено. Използвайте също и студена чаша, за предпочитане от неръждаема стомана, като не трябва да я миете с гореща вода преди това.

☞ Завъртете дюзата за пара навън и дръжте чашата под дюзата за пара така, че отворът на дюзата да е леко потопен в млякото (фиг. 25).

⚠ Внимание! Опасност от замърсявания от засъхнали остатъци от мляко в дюзата за пара. Внимавайте да не потопите дюзата за пара прекалено много в млякото, че да се покрие отвора за всмукване на въздух в горния край на дюзата за пара. В противен случай в дюзата може да се засмуче мляко и да предизвика замърсявания в дюзата за пара.

☞ Завъртете копчето за пара и гореща вода (фиг. 9) на позиция . Дисплеят показва процеса за пара «STEAM» (ПАРА). Млякото се разпенва.

ⓘ За получаване на по-кремообразна пяна. бавно движете съда нагоре. Разпенете млякото поне до двойния му обем.

ⓘ Препоръчително е да не произвеждате пара за повече от две минути без прекъсване.

☞ За да спрете разпенването, завъртете копчето за пара и гореща вода (фигура 9) на позиция ●, след което извадете чашата. Дисплеят още веднъж показва готовност за пара («STEAM - TURN KNOB FOR STEAM» (ПАРА - ЗАВЪРТЕТЕ КОПЧЕТО ЗА ПАРА).

⚠ **Внимание!** Опасност от изгаряне от пръски от горещото мляко! Изключете парата, преди да извадите чашата с разпененото мляко.

www.markabolt.hu

☞ Излезте от режима за пара, като натиснете копчето за пара (фиг. 24), или изчакайте около 120 сек., за да се върне машината автоматично на режима за кафе; на дисплея се показва «PLEASE WAIT...» (МОЛЯ, ИЗЧАКАЙТЕ…).

Сега машината отново е готова за приготвяне на кафе; последно избраната настройка за кафе се показва на дисплея.

☞ След всяко разпенване на мляко, оставяйте гореща вода да излезе през дюзата за кратко време, като завъртате копчето за пара и гореща вода (фиг. 6) на позиция . Това е необходимо, за да се предотврати засъхването на остатъци от мляко вътре в дюзата и запушването ѝ. Използвайте подходящ съд за излизащата вода. По време на тази процедура дисплеят показва «HOT WATER» (ГОРЕЩА ВОДА).

☞ След това завъртете копчето на позиция ●; последно избраната настройка за кафе се показва на дисплея.

10.1 Почистване на дюзата за пара

Важно: От хигиенни съображения е препоръчително да следвате процедурата при всяко разпенване на мляко, за да избегнете засядането на мляко в дюзата.

☞ Завъртете копчето за пара и гореща вода, докъдето може, надясно на позиция ●. Изчакайте няколко минути, за да се охлади дюзата за пара.

☞ След това с едната ръка хванете дръжката на шарнирната тръба здраво, а с другата откачете байонетната връзка на дюзата за пара, като я завъртите леко надясно. Извадете дюзата за пара, като я издърпате надолу (фиг. 26).

☞ Извадете вътрешната част на дюзата за пара от шарнирната тръба, като я издърпате надолу.

☞ Внимателно измийте дюзата за пара и вътрешната част в топла вода.

☞ Уверете се, че двете дупки на фиг. 27 не са запушени. При нужда ги почистете с игла.

☞ Сложете вътрешната част, като я бутнете леко нагоре към шарнирната тръба.

☞ Сложете дюзата за пара, като я бутнете нагоре и я завъртите наляво.

11 Приготвяне на гореща вода

Можете да използвате горещата вода за затопляне на чаши и за приготвяне на горещи напитки, например чай или готови супи.

⚠ Внимание! Опасност от изгаряне при включена дюза за гореща вода! Излизащата гореща вода или пара могат да причинят изгаряне. Включвайте дюзата за гореща вода само ако има съд под нея.

☞ Поставете съд под дюзата за гореща вода.

☞ Завъртете копчето за пара и гореща вода на позиция (фиг. 10). Започва да излиза гореща вода; дисплеят показва «HOT WATER» (ГОРЕЩА ВОДА).

ℹ Препоръчително е да не произвеждате гореща вода за повече от две минути без прекъсване.

☞ След образуването на горещата вода, завъртете копчето за пара и гореща вода (обратно на позиция ● (фиг. 10) и извадете съда.

www.markabolt.hu

12 Настройване на едрината на смилане

Уредът е фабрично настроен да смила на средна степен. Ако видите, че кафето излиза прекалено бързо или прекалено бавно (на капки), можете да регулирате едрината на смилане по време на процеса на смилане.

⚠ **Настройката за едрината на смилане може да се променя само по време на смилане на кафето. Извършване на настройки по спряна кафемелачка може да повреди кафемашината.**

☞ Настройте едрината на смилане (фиг. 12) с копчето за настройване на едрината на смилане (фиг. 2, T).

- Ако кафето излиза на капки или изобщо не излиза, завъртете копчето с една позиция надясно. Завъртайте с по една позиция, докато кафето започне да излиза задоволително.
- Ако кафето излиза прекалено бързо и не е достатъчно кремообразно, завъртете копчето с една позиция наляво.

ℹ Избягвайте да завъртате копчето за настройване на едрината на смилане прекалено много, в противен случай, когато изберете 2 чаши, кафето може да излиза на капки.

ℹ Резултатът от тези настройки ще проличи чак след приготвянето на поне 2 чаши кафе.

Отстраняване на чужди тела от кафемелачката

Чужди тела, като например малки камъчета, могат да повредят мелачката. Чуждо тяло в кафето предизвиква силно, постоянно тракане. Ако чуете такъв шум, докато кафето се смила, изключете незабавно кафемашината и се обадете на Центъра за обслужване на клиенти. **Запушване или повреждане в резултат на чужди тела в кафемелачката могат да бъдат изключени от гаранцията.**

13 Настройки на менюто

13.1 Настройване на езика

Можете да изберете между няколко езика. Можете да изберете друг език, както следва:

☞ Натиснете копчето "Меню" (фиг. 4).
Появява се елементът «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). Настроеният език се появява на дисплея.

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи желаният език.

☞ Когато желаният език се покаже, го потвърдете с копчето "OK" (фиг. 5). Сега този език е програмиран.

Ако не натиснете "OK", след около 120 сек., уредът се връща автоматично на режима за кафе, без да запамети настройката.

ℹ След приключване на програмирането дисплеят се връща автоматично на елемента «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК).

☞ За да се върнете в режима за кафе, натиснете копчето "Меню" (фиг. 4) или изчакайте около 120 сек., за да се върне машината автоматично на режима за кафе.

www.markabolt.hu

13.2 Настройване на температурата на кафето

Можете да изберете между три степени на температурата. Степените на температурата на кафето са обозначени, както следва:

«TEMPERATURE LOW» (НИСКА ТЕМПЕРАТУРА)

«TEMPERATURE MEDIUM» (СРЕДНА ТЕМПЕРАТУРА)

«TEMPERATURE HIGH» (ВИСОКА ТЕМПЕРАТУРА)

Фабричната настройка е «TEMPERATURE HIGH» (ВИСОКА ТЕМПЕРАТУРА). Можете да я промените, като направите следното:

☞ Натиснете копчето "Меню" (фиг. 4).
Появява се елементът «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК).

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи елементът «TEMPERATURE» (ТЕМПЕРАТУРА).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). Дисплеят показва текущата настройка, например «TEMPERATURE HIGH» (ВИСОКА ТЕМПЕРАТУРА).

☞ При нужда, изберете друга температура с копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5).

☞ Когато желаната температура се покаже, я потвърдете с копчето "OK" (фиг. 5). Сега тази температура е програмирана.
Ако не натиснете "OK", след около 120 сек., уредът се връща автоматично на режима за кафе, без да запамети настройката.

ⓘ След приключване на програмирането дисплеят се връща автоматично на елемента «TEMPERATURE» (ТЕМПЕРАТУРА)

☞ За да се върнете в режима за кафе, натиснете копчето "Меню" (фиг. 4) или изчакайте около 120 сек., за да се върне машината автоматично на режима за кафе.

13.3 Настройване на времето за изключване

Ако машината не се използва дълго време, тя се изключва автоматично от икономични съображения.

Можете да изберете между три времена за изключване (автоматично изключване след 1 до 3 часа):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (ВРЕМЕ ЗА АВТОМ. ИЗКЛ. 1 ч)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (ВРЕМЕ ЗА АВТОМ. ИЗКЛ. 2 ч)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (ВРЕМЕ ЗА АВТОМ. ИЗКЛ. 3 ч)

Фабричната настройка е «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (ВРЕМЕ ЗА АВТОМ. ИЗКЛ. 1 ч). Можете да я промените, като направите следното:

☞ Натиснете копчето "Меню" (фиг. 4).
Появява се елементът «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК).

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи елементът «AUTO SHUTOFF TIME» (ВРЕМЕ ЗА АВТОМ. ИЗКЛ.).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). Дисплеят показва текущата настройка, например «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (ВРЕМЕ ЗА АВТОМ. ИЗКЛ. 1 Ч).

☞ При нужда, изберете друго време за изключване с копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5).

☞ Когато желаното време за изключване се покаже, го потвърдете с копчето "OK" (фиг.

www.markabolt.hu

5). Сега това време за изключване е програмирано.

Ако не натиснете "OK", след около 120 сек., уредът се връща автоматично на режима за кафе, без да запамети настройката.

ℹ След приключване на програмирането дисплеят се връща автоматично на елемента «AUTO SHUTOFF TIME» (ВРЕМЕ ЗА АВТОМ. ИЗКЛЮЧВАНЕ).

☞ За да се върнете в режима за кафе, натиснете копчето "Меню" (фиг. 4) или изчакайте около 120 сек., за да се върне машината автоматично на режима за кафе.

13.4 Настройване на програмата за кана (сила на кафето и количество за функцията за кана)

Функцията за кана е фабрично настроена на стандартни стойности. Можете да промените и запаметите настройките според Вашите предпочитания. Можете да изберете силата на кафето на 5 стъпки от много леко до много силно и да изберете количеството на пълнене на 10 стъпки с помощта на графичен индикатор.

Можете да промените настройките, като направите следното:

☞ Натиснете копчето "Меню" (фиг. 4).
Появява се елементът «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК).

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи елементът «JUG PROGRAM» (ПРОГРАМА ЗА КАНА).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). Дисплеят показва «JUG COFFEE TASTE» (КАНА - СИЛА НА КАФЕТО).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). Дисплеят показва текущата настройка, например «JUG OR CUP LEVEL» (КАНА МНОГО ЛЕКО)

☞ При нужда, изберете друга сила на кафето от 5-те степени от много леко до много силно с копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5).

☞ Когато желаната сила се покаже, я потвърдете с копчето "OK" (фиг. 5). Сега тази сила е програмирана.

Ако не натиснете "OK", след около 120 сек., уредът се връща автоматично на режима за кафе, без да запамети настройката.

ℹ След приключване на програмирането дисплеят се връща автоматично на елемента «JUG COFFEE TASTE» (КАНА - СИЛА НА КАФЕТО).

☞ Ако желаете да промените и запаметите нивото на пълнене за функцията за кана, натиснете копчето за превъртане ">" (фиг. 5), докато се появи елементът «JUG OR CUP LEVEL» (КОЛИЧЕСТВО ЗА КАНА ИЛИ ЧАША).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5).

☞ На дисплея се показва лента, която може да се уголемява или намалява: Тя представлява нивото на пълнене на една чаша. При нужда, изберете друго ниво на пълнене от 10 -те стъпки с копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5).

ℹ Ако лентата е запълнена изцяло, това отговаря на максималното ниво на пълнене на чашата за функцията за кана от около 125 мл.

www.markabolt.hu

☞ Когато желаното ниво на пълнене се покаже, го потвърдете с копчето "OK" (фиг. 5). Сега това ниво е програмирано.

Ако не натиснете "OK", след около 120 сек., уредът се връща автоматично на режима за кафе, без да запамети настройката.

ℹ След приключване на програмирането дисплеят се връща автоматично на елемента «JUG OR CUP LEVEL» (КОЛИЧЕСТВО ЗА КАНА ИЛИ ЧАША).

☞ За да се върнете в режима за кафе, натиснете копчето "Меню" (фиг. 4) или изчакайте около 120 сек., за да се върне машината автоматично на режима за кафе.

13.5 Настройване на програмата за кафе (Програмиране на нивото на пълнене)

Кафемашината е фабрично настроена на стандартни количества. Тези количества могат да се променят и запаметят според предпочитанията Ви за всеки размер чаша.

Можете да промените и запаметите нивото на пълнене за всеки от петте размера чаши «ESPRESSO CUP», «SMALL CUP», «MEDIUM CUP», «LARGE CUP», «MUG» (ЧАША ЗА ЕСПРЕСО, МАЛКА ЧАША, СРЕДНА ЧАША, ГОЛЯМА ЧАША, МНОГО ГОЛЯМА ЧАША):

☞ Натиснете копчето "Меню" (фиг. 4).
Появява се елементът «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК).

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи елементът «COFFEE PROGRAM» (ПРОГРАМА ЗА КАФЕ).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). на дисплея се показва «ESPRESSO CUP» (ЧАША ЗА ЕСПРЕСО).

☞ При нужда, изберете друг размер чаша с копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5).

☞ Когато желаният размер на чашата се покаже, го потвърдете с копчето "OK" (фиг. 5).

☞ На дисплея се показва лента, която може да се уголемява или намалява; тя представлява нивото на пълнене за даден размер чаша. При нужда, изберете друго ниво на пълнене от 10 -те стъпки с копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5).

ℹ Ако лентата е запълнена изцяло, това отговаря на максималното ниво на пълнене на чашата от около 220 мл.

☞ Когато желаното ниво на пълнене се покаже, го потвърдете с копчето "OK" (фиг. 5). Сега това ниво е програмирано.

Ако не натиснете "OK", след около 120 сек., уредът се връща автоматично на режима за кафе, без да запамети настройката.

ℹ След приключване на програмирането дисплеят се връща автоматично на елемента за настройване на нивото на пълнене, например «ESPRESSO CUP» (ЧАША ЗА ЕСПРЕСО).

☞ За да се върнете в режима за кафе, натиснете копчето "Меню" (фиг. 4) или изчакайте около 120 сек., за да се върне машината автоматично на режима за кафе.

ℹ Можете да запаметите нивото на пълнене само за 1 чаша. При приготвяне на две чаши, запаметените стойности се удвояват.

www.markabolt.hu

13.6 Извикване на информация за броя приготвени кафета, броя приготвени кани и броя почиствания на котления камък (статистика)

Кафемашината може да покаже

– общия брой приготвени чаши кафе,
– броя приготвени кани, съдържащи 4 чаши, 6 чаши, 8 чаши и 10 чаши, както и
– броя извършени процедури за отстраняване на котлен камък.

ℹ При приготвянето на две чаши кафе едновременно, те се отброяват като две чаши кафе.

☞ Натиснете копчето "Меню" (фиг. 4).
Появява се елементът «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК).

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи елементът «STATISTICS» (СТАТИСТИКА).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). На дисплея се показва броят направени чаши кафета до този момент, например «TOT. COFFEES 135» (ОБЩО КАФЕТА 135) за 135 приготвени кафета.

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">", (фиг. 5) многократно, за да видите броя приготвени кани за всеки от възможните в програмата за кана размери (4, 6, 8, 10 чаши). На дисплея се показва броят направени кани при съответния рамер на чашите, например «JUG 4 CUPS 12» (КАНА 4 ЧАШИ 12), което означава, че са направени 12 кани, всяка съдържаща 4 чаши.

☞ Натиснете копчето за превъртане ">" (фиг. 5) многократно, докато се покаже броят на извършените процедури за почистване на котления камък, например «TOT. DESCALES 5» (ОБЩО ПОЧИСТВАНИЯ НА КОТЛЕН КАМЪК 5) за 5 почиствания на котления камък.

☞ За да се върнете в режима за кафе, натиснете копчето "Меню" (фиг. 4) или изчакайте около 120 сек., за да се върне машината автоматично на режима за кафе.

13.7 Възстановяване на фабричните настройки (връщането на настройките по подразбиране)

Тази функция се използва за връщане на направените от Вас промени до фабричните настройки.

Следните настройки или запаметени стойности биват повлияни:

- твърдост на водата
- нива на пълнене на чашите
- температура на кафето
- време за изключване

☞ Натиснете копчето "Меню" (фиг. 4).
Появява се елементът «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК).

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи елементът «RESET TO DEFAULT» (ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ФАБРИЧНИТЕ НАСТРОЙКИ).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). На дисплея се показва «RESET TO DEFAULT NO» (ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ФАБРИЧНИТЕ НАСТРОЙКИ НЕ).

www.markabolt.hu

☞ Натиснете копчето за превъртане "<" (фиг. 5), докато се появи «RESET TO DEFAULT YES» (ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ФАБРИЧНИТЕ НАСТРОЙКИ ДА).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). Сега настройките на машината са върнати на фабрично зададените.

Ако не натиснете "OK", след около 120 сек., уредът се връща автоматично на режима за кафе и настройките на машината не се връщат на фабрично зададените.

ℹ След програмирането уредът се връща автоматично на режима за кафе.

14 Почистване и поддръжка

За гарантиране на постоянно качество на кафето и безпроблемно функциониране, поддържайте кафемашината винаги чиста.

14.1 Редовно почистване

⚠ **Внимание!** Преди почистване изключвайте кафемашината и я оставяйте да изстине.

⚠ **Забележка!** Никога не слагайте кафемашината или отделни части на кафемашината в съдомиялна машина. Никога не потапяйте кафемашината във вода.

⚠ **Забележка!**Никога не слагайте вода в съда за зърна кафе, тъй като това ще повреди кафемелачката.

⚠ Не използвайте абразивни, драскащи или корозивни почистващи препарати. Почиствайте вътрешността и външността на корпуса само с влажна кърпа.

☞ Изваждайте резервоара за вода (фиг. 6) ежедневно и изхвърляйте водата. Изплаквайте го с прясна вода. Използвайте прясна вода ежедневно.

☞ Изпразвайте контейнера за използваното кафе ежедневно или поне когато дисплеят Ви подкани да направите това; вижте „Изпразване на контейнера за използваното кафе“, страница 509.

☞ Изпразвайте редовно ваничката за отцеждане Може да се направи по всяко време, но трябва да се направи, когато червеният поплавък на ваничката за отцеждане (фиг. 28) се появи през отвора на решетката за отцеждане.

☞ Редовно (поне веднъж седмично) почиствайте резервоара за вода (N), ваничката за отцеждане (O), решетката за отцеждане (A) и контейнера за използваното кафе (Q) с топла вода, мек препарат за измиване и евентуално четка.

☞ След всяко използване на машината за разпенване на мляко, изваждайте дюзата за пара и почиствайте остатъците от мляко, вижте „Почистване на дюзата за пара“, страница 503.

☞ Проверявайте дали дупките в дюзата за кафе не са запушени. За да ги отпушите, отстранете сухите остатъци от кафе с игла (фиг. 29).

14.2 Изпразване на контейнера за използваното кафе

Машината отброява броя на приготвените чаши кафе. На всеки 14 единични кафета (или 7 двойни) уредът показва съобщението: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (ИЗПРАЗНЕТЕ КОНТЕЙНЕРА ЗА ОТПАДЪЧНО КАФЕ), сигнализирайки, че контейнерът

www.markabolt.hu

за отпадъчното кафе е пълен и трябва да се изпразни и почисти. Докато контейнерът за отпадъчно кафе не се почисти, уредът продължава да показва съобщението и не може да прави кафе.

☞ За да го почистите, отключете и отворете сервизната врата, като натиснете съответното копче (фиг. 30), след което извадете ваничката за отцеждане (фиг. 31) и я изпразнете и почистете.

☞ Изпразнете контейнера за отпадъчното кафе и го почистете основно, като внимавате да отстраните всички остатъци, полепнали по дъното.

Важно: При всяко издърпване на ваничката за отцеждане, **трябва** да изпразвате и контейнера за отпадъчното кафе, дори да не е напълнен изцяло. Ако не го направите, при следващото приготвяне на кафе, смляното кафе в контейнера може да превиши нивото и да блокира уреда.

ℹ Когато извадите контейнера за отпадъците, на дисплея се показва «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (ПЪХНЕТЕ контейнера за отпадъчното кафе).

ℹ При ежедневно използване на кафемашината, изпразвайте контейнера ежедневно. Винаги изпразвайте контейнера при включена кафемашина, в противен случай кафемашината няма да разпознае, че контейнерът е бил изпразнен.

14.3 Почистване на кафемелачката

Използвайте мека четка или прахосмукачка, за да отстраните остатъците смляно кафе от контейнера за зърна кафе.

⚠ Забележка! Никога не слагайте вода в кафемелачката. Това ще я повреди.

☞ Натиснете ключа за включване/изключване (фиг. 11) и главния превключвател (фиг. 8), за да изключите кафемашината. Извадете щепсела от контакта.

☞ Отстранете остатъците от зърна кафе (за тази цел можете да използвате прахосмукачка с маркуч или приставка за пролуки).

ℹ IАко не може да се отстрани някое чуждо тяло, се свържете с Центъра за обслужване на клиенти. **Запушване или повреждане в резултат на чужди тела в кафемелачката могат да бъдат изключени от гаранцията.**

⚠ **Внимание!**Опасност от нараняване от движещата се кафемелачка! Никога не включвайте кафемашината, докато работите с кафемелачката. Това може да доведе до сериозни наранявания. Преди започване на работа се уверете, че машината е изключена от електрическата мрежа.

☞ Използвайте малко количество зърна кафе, за да тествате правилното функциониране на кафемелачката, като направите чаша кафе. При първото използване на кафемелачката или след почистване, в елемента за варене ще попада по-малко смляно кафе, тъй като каналът трябва да се напълни първо. Това може да повлияе първата чаша кафе.

14.4 Почистване на елемента за варене

Съветваме Ви да почиствате елемента за варене редовно (в зависимост от честотата на

www.markabolt.hu

употреба). Ако няма да използвате кафемашината за по-дълго време (например отивате на ваканция), изпразнете контейнера за отпадъчното кафе и резервоара за вода и почистете основно кафемашината, включително елемента за варене.

Постъпете, както следва:

☞ Изключете машината, като натиснете копчето за включване/изключване (фиг. 11) (не вадете щепсела от контакта) и изчакайте дисплея да изгасне.

☞ Отключете и отворете сервизната врата отпред, като натиснете съответния бутон за отваряне (фиг. 30).

☞ Извадете ваничката за отцеждане и контейнера за отпадъчното кафе (фиг. 31) и ги почистете.

☞ Натиснете двете копчета за освобождаване на елемента за варене странично и към центъра (фиг. 32) и я издърпайте навън.

Важно: Елементът за варене може да се изважда само ако уредът е изключен с копчето за вкл./изкл. ⏻ отпред на машината. Не трябва да се изключва от електрическата мрежа. Опити за изваждане на елемента за варене при включена машина може да причинят сериозни повреди.

☞ Измийте елемента за варене под течаща вода, без да използвате препарати за миене. **Никога не го мийте в съдомиялна машина.**

☞ Почистете основно вътрешността на машината. За да отстраните полепналото във вътрешността на машината кафе, го изстържете с пластмасова или дървена вилица или др. подобен инструмент, който няма да надраска повърхността (фиг. 33), след което оберете остатъците с прахосмукачка (фиг. 34).

☞ Сложете обратно елемента за варене (фиг. 36, a), като го бутнете в държача (фиг. 36, b) и щифта (фиг. 36, c). Щифтът трябва да се пъхне в тръбата в долната част на елемента за варене (фиг. 36, d).

☞ Натиснете силно върху символа PUSH (фиг. 36, e), докато елементът за варене изщрака на мястото си.

☞ След като се чуе изщракването, проверете дали двете червени копчета (фиг. 36, f) са се отворили, в противен случай вратата няма да може да се затвори.

Фиг. 37: Двете червени копчета са се отворили правилно.

Фиг. 38: Двете червени копчета не са се отворили.

☞ Сложете обратно ваничката за отцеждане с контейнера за отпадъчното кафе.

☞ Затворете сервизната врата.

Ако елементът за варене не е поставен правилно, тоест докато се чуе изщракване, и двете червени копчета не са се отворили правилно, сервизната врата няма да може да се затвори.

Ако е трудно да се пъхне елемента за варене, (преди да го пъхнете) го свийте до правилната височина, като го натиснете силно отгоре и отдолу едновременно, както е показано на фигура 35.

Ако все още е трудно да се пъхне елемента за варене, го оставете извън машината, затворете сервизната врата, извадете щепсела от контакта и го пъхнете отново.

www.markabolt.hu

Изчакайте, докато дисплеят изгасне, след това отворете вратата и сложете обратно елемента за варене.

14.5 Изпълняване на програмата за отстраняване на котлен камък

Програмата за отстраняване на котления камък Ви позволява да изчистите котления камък от кафемашината лесно и ефективно. Почиствайте котления камък от машината, когато бъдете подканени да направите това от дисплея, показващ съобщението «DESCALE» (ПОЧИСТЕТЕ КОТЛЕНИЯ КАМЪК).

⚠ Важно: При никакви обстоятелства не използвайте препарати за отстраняване на котлен камък, които не са препоръчани от Electrolux. При използването на други препарати за отстраняване на котлен камък Electrolux не носят отговорност за никакви щети. Можете да получите течност за отстраняване на котлен камък от специализирани магазини или от Сервизната линия на Electrolux.

ℹ Процесът на отстраняване на котления камък отнема около 45 минути и не трябва да се прекъсва. В случай на спиране на тока или прекъсване трябва да рестартирате програмата!

☞ Преди да включите програмата за почистване на котления камък, почистете елемента за варене (вижте „Почистване на елемента за варене“, страница 510).

☞ Натиснете копчето "Меню" (фиг. 4). Появява се елементът «CHOOSE LANGUAGE» (ИЗБОР НА ЕЗИК)

☞ Натиснете копчетата за превъртане "<" или ">" (фиг. 5), докато се появи елементът «DESCALE» (ПОЧИСТВАНЕ НА КОТЛЕНИЯ КАМЪК).

☞ Потвърдете елемента с копчето "OK" (фиг. 5). На дисплея се показва «DESCALE NO» (ПОЧИСТВАНЕ НА КОТЛЕНИЯ КАМЪК НЕ).

☞ Натиснете копчето за превъртане "<", на диплея се показва «DESCALE YES» (ПОЧИСТВАНЕ НА КОТЛЕНИЯ КАМЪК ДА).

☞ Потвърдете с копчето "OK" (фиг. 5). Програмата за отстраняване на котления камък започва.

ℹ Ако не натиснете "OK", след около 120 сек., уредът се връща автоматично на режима за кафе и програмата за отстраняване на котления камък не се включва.

В горния ред на дисплея се сменят съобщенията «ADD DESCALER» и «TURN STEAM KNOB» (ДОБАВЕТЕ ПРЕПАРАТ ЗА ПОЧИСТВАНЕ НА КОТЛЕН КАМЪК и ЗАВЪРТЕТЕ КОПЧЕТО ЗА ПАРА), а в долния ред се показва индикатор за хода с индикация на процентите, например «■ ■ 5%».

☞ Изпразнете резервоара за вода, напълнете го с поне 1 литър вода и добавете препарата за отстраняване на котлен камък.

⚠ Забележка: Внимавайте евентуални пръски от препарата за отстраняване на котлен камък да не попаднат върху чувствителни на киселини повърхности като мрамор, варовик и керамика.

☞ Поставете съд с минимална вместимост от 1,5 литра под дюзата за пара (фиг. 9).

www.markabolt.hu

☞ Завъртете копчето за пара и гореща вода на позиция .

Програмата за почистване на котления камък започва и от дюзата за пара започва да излиза разтвора за отстраняване на котлен камък. Дисплеят показва «DESCALING» (ПОЧИСТВАНЕ НА КОТЛЕНИЯ КАМЪК) и индикатор за хода с индикация на процентите например «■■■■ ■ 25%».

Програмата за отстраняване на котлен камък извършва автоматично серия от изпускания и паузи, за да премахне отлаганията от варовик във вътрешността на кафемашината.

След около 45 минути резервоарът за вода се изпразва и в горния ред на дисплея се сменят съобщенията «DESCALE COMPLETE» и «TURN STEAM KNOB» (ПРОЦЕДУРАТА ЗА ПОЧИСТВАНЕ НА КОТЛЕНИЯ КАМЪК Е ЗАВЪРШЕНА и ЗАВЪРТЕТЕ КОПЧЕТО ЗА ПАРА), а в долния ред на дисплея се показва индикатор за хода с индикация на процентите «■■■■■ ■ 50%»

☞ Завъртете копчето за пара и гореща вода обратно на позиция ●.

Сега кафемашината е готова да бъде изплакната с прясна вода. В горния ред на дисплея се сменят съобщенията «RINSING» и «FILL TANK» (ПРОМИВАНЕ и НАПЪЛНЕТЕ РЕЗЕРВОАРА), а в долния се показва индикатор за хода с индикация на процентите «■■■■■ ■ 50%».

☞ Извадете резервоара за вода и го напълнете с прясна вода, след това го сложете обратно в уреда. В горния ред на дисплея се сменят съобщенията «RINSING» и «TURN STEAM KNOB» (ПРОМИВАНЕ и ЗАВЪРТЕТЕ КОПЧЕТО ЗА ПАРА), а в долния се показва индикатор за хода с индикация на процентите «■■■■■ ■ 50%».

☞ Изпразнете съда под дюзата за пара и го върнете обратно.

☞ Завъртете копчето за пара и гореща вода на позиция .

Извършва се процедура на изплакване с прясна вода и водата за изплакване изтича през дюзата за пара. Дисплеят показва «RINSING» (ПРОМИВАНЕ) и индикатор за хода с индикация на процентите, напр. «■■■■■ ■ 55%».

След няколко минути резервоарът за вода се изпразва и в горния ред на дисплея се сменят съобщенията «RINSING COMPLETE» и «TURN STEAM KNOB» (ПРОЦЕДУРАТА ЗА ПРОМИВАНЕ Е ЗАВЪРШЕНА и ЗАВЪРТЕТЕ КОПЧЕТО ЗА ПАРА), а в долния се показва индикатор за хода с индикация на процентите «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Завъртете копчето за пара и гореща вода обратно на позиция ●.

На дисплея се сменят съобщенията «RINSING COMPLETE» и «FILL TANK» (ПРОЦЕДУРАТА ЗА ПРОМИВАНЕ Е ЗАВЪРШЕНА и НАПЪЛНЕТЕ РЕЗЕРВОАРА).

☞ Изпразнете съда с водата от изплакването.

☞ Извадете резервоара за вода, напълнете го с прясна вода, и го сложете обратно.

Сега машината е готова за използване и настройките й са както тези на последно избрания режим за кафе.

www.markabolt.hu

След извършване на програмата за почистване на котления камък, Ви съветваме да изхвърлите първата чаша кафе от машината.

15 Какво да направите, ако видите следните съобщения върху дисплея ...

«FILL TANK»
(НАПЪЛНЕТЕ РЕЗЕРВОАРА)

- Резервоарът за вода е празен или е поставен неправилно.

☞ Напълнете резервоара за вода, както е описано в „Наливане на вода“, страница 492, и го пъхнете изцяло.

- Резервоарът е мръсен или се е напластил с варовик.

☞ Изплакнете или отстранете котления камък от резервоара.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB»
(ПРЕКАЛЕНО ФИНО СМЛЯНО РЕГУЛИРАЙТЕ ЕДРИНАТА НА СМИЛАНЕ И ЗАВЪРТЕТЕ КОПЧЕТО ЗА ПАРА)

- Уредът не може да приготвя кафе.

☞ Поставете съд под дюзата за пара и завъртете копчето за пара и гореща вода наляво на позиция (фиг. 9).

- Кафето излиза прекалено бавно.

☞ Завъртете копчето за регулиране на едрината на смилане (фиг. 12) с една позиция надясно (вижте „Настройване на едрината на смилане“, страница 504).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER»
(ИЗПРАЗНЕТЕ КОНТЕЙНЕРА ЗА ОТПАДЪчНОТО КАФЕ)

- Контейнерът за използваното кафе е пълен.

☞ Изпразнете контейнера за отпадъчното кафе и го почистете, както е описано в частта „Изпразване на контейнера за използваното кафе“, страница 509, след което го сложете обратно.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER»
(ПЪХНЕТЕ КОНТЕЙНЕРА ЗА ОТПАДЪчНОТО КАФЕ)

- Контейнерът за отпадъчното кафе вероятно не е поставен обратно след почистването.

☞ Отворете сервизната врата и пъхнете контейнера за отпадъчното кафе.

«ADD PRE-GROUND COFFEE»
(СИПЕТЕ ПРЕДВАРИТЕЛНО СМЛЯНО КАФЕ)

- Избрана е функцията за смляно кафе, но не е сложено смляно кафе в пълнителя.

☞ Сложете смляното кафе, както е описано в глава „Използване на предварително смляно кафе“, страница 500.

«FILL BEAN CONTAINER»
(НАПЪЛНЕТЕ КОНТЕЙНЕРА ЗА ЗЪРНА)

- Зърната кафе са се свършили

☞ Напълнете контейнера за зърна кафе, вижте „Пълнене на контейнера за зърната кафе“, страница 493.

- Ако кафемелачката е много шумна, това означава, че малко камъче в зърната кафе я е блокирало.

☞ Свържете се с Центъра за обслужване на клиенти.
Запушване или повреждане в резултат на чужди тела в кафемелачката могат да бъдат изключени от гаранцията.

www.markabolt.hu

«PLEASE DESCALE !» (МОЛц, ПОЧИСТЕТЕ КОТЛЕНИЯ КАМЪК!)

- Това сигнализира за наличие на варовик в машината.

☞ Процедурата за отстраняване на котлен камък, описана в частта „Изпълняване на програмата за отстраняване на котлен камък“, страница 512, трябва да се извърши възможно най-скоро.

«CLOSE DOOR» (ЗАТВОРЕТЕ ВРАТАТА)

- Сервизната врата е отворена.

☞ Затворете сервизната врата. Ако сервизната врата не може да се затвори, проверете дали елементът за варене е поставен правилно (вижте „Почистване на елемента за варене“, страница 510).

«INSERT BREWING UNIT!» (ПЪХНЕТЕ ЕЛЕМЕНТА ЗА ВАРЕНЕ!)

- Елементът за варене вероятно не е поставен обратно след почистването му.

☞ Пъхнете елемента за варене, вижте „Почистване на елемента за варене“, страница 510.

«GENERAL ALARM» (ОБЩА АЛАРМА)

- Вътрешността на машината е много мръсна.

☞ Почистете основно вътрешността на машината; вижте „Почистване на елемента за варене“, страница 510. Ако съобщението все още се вижда на дисплея след почистване, се свържете с Центъра за обслужване на клиенти .

16 Проблеми, които могат да се отстранят, преди да се обадите на Центъра за обслужване на клиенти

Ако машината не работи, причините за неизправността могат да се открият и отстранят, като се консултирате с глава „Какво да направите, ако видите следните съобщения върху дисплея ...“, страница 514. Ако, от друга страна, не се появи съобщение, направете следните проверки, преди да се обадите на Центъра за обслужване на клиенти.

Кафето не е горещо

- Чашите не са затоплени предварително.

☞ Затоплете чашите, като ги изплакнете с топла вода или ги оставите поне 20 минути върху нагреваемата поставка за чаши (H) (вижте „Съвети за приготвяне на по-горещо кафе“, страница 498).

- Елементът за варене е прекалено студен.

☞ Загрейте го, като изберете програмата за промиване, преди да приготвяте кафе (вижте „Изпълняване на програмата за промиване“, страница 498).

Кафето не е достатъчно кремообразно

- Кафето е смляно прекалено едро.

☞ Завъртете копчето за регулиране на едрината на смилане с една позиция наляво (вижте „Настройване на едрината на смилане“, страница 504).

- Неправилен тип кафе.

☞ Използвайте кафе за напълно автоматични еспресо кафемашини.

www.markabolt.hu

Кафето излиза прекалено бавно

- Кафето е смляно прекалено фино.

☞ Завъртете копчето за регулиране на едрината на смилане с една позиция надясно (вижте „Настройване на едрината на смилане“, страница 504).

Кафето излиза прекалено бързо

- Кафето е смляно прекалено едро.

☞ Завъртете копчето за регулиране на едрината на смилане с една позиция наляво (вижте „Настройване на едрината на смилане“, страница 504).

Кафето излиза само от едната дюза

- Дупките на дюзата са запушени.

☞ Премахнете засъхналото кафе с игла (фиг. 29).

Въпреки че завъртате копчето за пара и гореща вода, от дюзата за пара не излиза пара

- Дупките в дюзата за пара и вътрешната част на дюзата за пара са запушени.

☞ Почистете дупките в дюзата за пара и вътрешната част на дюзата за пара (вижте „Почистване на дюзата за пара“, страница 503).

При избиране на функцията ☞ или ☞☞ от машината не излиза кафе, а само вода

- Смляното кафе може да е заседнало в пълнителя.

☞ Отстранете смляното кафе в пълнителя с помощта на нож (вижте „Използване на предварително смляно кафе“, страница 500) (фиг. 22). След това почистете елемента за варене и вътрешността на машината (вижте „Почистване на елемента за варене“, страница 510).

При натискане на копчето ⏻ машината не се включва

- Главният превключвател отзад не е включен (фиг. 8) или щепселът не е пъхнат в контакта.

☞ Проверете дали главният превключвател е на позиция "I" и дали щепселът е пъхнат в контакта.

Елементът за варене не може да се извади, за да бъде почистен

- Машината е включена. Елементът за варене може да се изважда само при изключена машина.

☞ Изключете машината и извадете елемента за варене (вижте „Почистване на елемента за варене“, страница 510).

ℹ **Важно: Елементът за варене може да се изважда само ако уредът е изключен с копчето за вкл./изкл. ⏻ отпред на машината. Не трябва да се изключва от електрическата мрежа. Опити за изваждане на елемента за варене при включена машина може да причинят сериозни повреди.**

Кафето не излиза от отворите на дюзата за кафе, а странично от сервизната врата

- Отворите в дюзите за изпускане на кафе са се запушили със засъхнало кафе.

☞ Премахнете засъхналото кафе с игла (фиг. 29).

- Накланящото се отделение (R) вътре в сервизната врата се е блокирало и не може да се отваря.

☞ Почистете основно накланящото се отделение, особено до пантите, за да се движат гладко.

www.markabolt.hu

Използвано е смляно кафе (вместо зърна) и машината не произвежда кафе

- Сложено е прекалено много смляно кафе.

☞ Извадете елемента за варене и почистете основно вътрешността на машината, както е описано в „Почистване на елемента за варене“, страница 510. Повторете процедурата с максимално 2 дозиращи лъжички смляно кафе.

- Копчето за "Сила на кафето / предварително смляно кафе" не е завъртяно на позиция ☞ или ☞☞ и машината е използвала както сипаното смляно кафе, така и кафето, смляно с кафемелачката.

☞ Почистете основно вътрешността на машината, както е описано в „Почистване на елемента за варене“, страница 510. Повторете процедурата, завъртайки първо копчето за "Сила на кафето / Предварително смляно кафе", както е описано в „Използване на предварително смляно кафе“, страница 500.

- Сипано е смляно кафе при изключена машина.

☞ Извадете елемента за варене и почистете основно вътрешността на машината, както е описано в „Почистване на елемента за варене“, страница 510. Повторете процедурата, но първо включете машината.

Какво да направите, ако трябва да транспортирате кафемашината

- Запазете оригиналната опаковка като защита при транспортиране. Важно е да използвате оригиналната найлонова торба за защита от надраскване.
- Осигурете кафемашината и термоканата срещу удари. Производителят не носи никаква отговорност за щети по време на транспорт.
- Изпразнете резервоара за вода и контейнера за използваното кафе.
- Внимавайте с мястото на кафемашината - особено в студено време, когато минусовите температури могат да повредят уреда.

17 Технически данни

Напрежение на мрежата: 220-240 V

Консумация на енергия: 1350 W

CE Този уред отговаря на следните директиви на ЕС:

- Директива за ниско напрежение 2006/95/EC
- EMC директива 89/336/EEC с изменения 92/31/EEC и 93/68/EEC
- Материалите и аксесоарите, влизащи в контакт с храни, отговарят на разпоредбата на ЕС 1935/2004

18 зхвърляне

Опаковъчен материал

Опаковъчните материали не вредят на околната среда и могат да се рециклират. Пластмасовите части са обозначени със знаци, например >PE<, >PS< и т.н. Моля, изхвърлете опаковъчните материали в съответния. предвиден за тази цел контейнер за събиране на отпадъци.

www.markabolt.hu

Остарял уред

Символът върху продукта и опаковката означава, че не бива да се третира като домакински отпадък. Вместо това трябва да се предаде на пункт за вторични отпадъци за рециклиране на електрическо и електронно оборудване. Изхвърляйки продукта по правилен начин, ще помогнете да се предотвратят потенциални отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве, които иначе биха били предизвикани от неправилното изхвърляне на продукта. За повече информация относно рециклирането на този продукт, се свържете с местния Съвет, службата за събиране на отпадъци или с магазина, откъдето сте закупили продукта.

19 При нужда от сервиз

При нужда от ремонт, включително подмяна на захранващия кабел, моля, свържете се с най-близкия Център за обслужване на клиенти на Electrolux. Моля, прочетете също информацията за сервизните центрове и гаранционните условия в отделната брошура на Electrolux .

Трябва да запазите оригиналната опаковка, включително частите от пенопласт.

С цел избягване на повреди при транспортиране трябва да опаковате уреда сигурно.

При изпращане на уреда винаги прилагайте каната. Необходима е за тестване на уреда.

www.markabolt.hu

RUS

Уважаемые покупатели!

Внимательно прочитайте это руководство по эксплуатации. Обязательно соблюдайте указания по технике безопасности! Храните руководство и, в случае продажи прибора, передайте его новому владельцу.

Содержание

1 Пояснение к иллюстрации 520
1.1 Вид спереди (рис. 1) 520
1.2 Вид спереди с открытой служебной дверцей (рис. 2) 520
1.3 Панель управления (рис. 3) 520
2 Кофе и эспрессо 521
3 Указания по технике безопасности 521
4 Обзор пунктов меню 523
5 Режим меню 523
6 Первый ввод в эксплуатацию 523
6.1 Установка и подключение прибора 523
6.2 Добавление воды 524
6.3 Помещение зерен в контейнер 524
6.4 Первое включение 524
6.5 Включение прибора 525
6.6 Выключение прибора 526
6.7 Настройка жесткости воды 526
7 Приготовление кофе из зерен 527
7.1 Советы по розливу горячего кофе: 528
7.2 Операция промывки 529
8 Приготовление нескольких чашек с помощью функции кувшина 529
9 Приготовление молотого кофе 530
10 Вспенивание молока 531
10.1 Прочистка паровой трубки 532
11 Подогрев воды 533
12 Настройка тонкости помола 533
13 Настройка параметров с помощью меню 534
13.1 Настройка языка 534
13.2 Настройка температуры кофе 534
13.3 Автоматическое отключение 534
13.4 Настройка программы кувшина (крепость кофе и объем кофе в кувшине) 535
13.5 Настройка программы кофе (настройка объема) 536
13.6 Запрос количества приготовляемого кофе, количества приготовляемых чашек и количества процедур удаления накипи (статистика) 536
13.7 Восстановление заводских настроек (сброс) 537
14 Чистка и уход 537
14.1 Регулярный уход 537
14.2 Удаление кофейной гущи 538
14.3 Чистка мельницы 538
14.4 Чистка варочного блока 539
14.5 Запуск программы удаления накипи 540
15 Что делать, если на дисплее появится следующее сообщение... 541
16 Проблемы, которые можно устранить перед тем, как позвонить в клиентскую службу 543
17 Технические характеристики 545
18 Утилизация 545
19 Клиентская служба 545

www.markabolt.hu

1 Пояснение к иллюстрации

1.1 Вид спереди (рис. 1)

A Сетка
B Термокувшин
C Главный выключатель (задняя сторона прибора)
D Регулируемая по высоте выпускная трубка
E Панель управления (см. рис. 3)
F Крышка контейнера для зерен
G Крышка воронки для кофе
H Подогреваемая площадка для чашек
J Шарнирная труба для пара и горячей воды
K Паровая трубка (съемная)
L Внутренняя часть паровой трубки (съемная)
M Кнопка для открывания служебной дверцы
N Емкость для воды с отметкой максимального уровня (съемная)
O Поддон для сбора капель с поплавком (съемный)

1.2 Вид спереди с открытой служебной дверцей (рис. 2)

P Служебная дверца (открыта)
Q Контейнер для кофейной гущи (съемный)
R Откидная полка
S Варочный блок
T Ручка настройки тонкости помола
U Контейнер для зерен
V Мерная ложка
W Воронка для размолотого кофейного порошка
X Фирменная табличка (нижняя сторона прибора)
Y Жидкость для удаления накипи
Z Тестовая полоска

1.3 Панель управления (рис. 3)

a Регулятор «Крепость кофе / молотый кофе»
b Регулятор «Размер чашки»
c Дисплей
d Клавиша «1 чашка кофе»
В режиме меню эта клавиша служит для перемещения по меню («<»)
e Клавиша «2 чашки кофе»
В режиме меню эта клавиша служит для перемещения по меню («>»)
f Клавиша «Пар»
В режиме меню эта клавиша служит для подтверждения пункта меню («OK»)
g Клавиша «МЕНЮ» MENU
В режиме меню эта клавиша служит для возврата на последний уровень без внесения изменений («ESC»)
h Клавиша «вкл./выкл.»
j Регулятор пара и горячей воды
k Клавиша «Кувшин кофе»

www.markabolt.hu

2 Кофе и эспрессо

С помощью полностью автоматизированной кофеварки можно легко **приготовить** кофе, она проста в обслуживании и уходе.

Превосходный, неповторимый **вкус** благодаря

- специальной подготовке кофе: перед завариванием молотый кофе увлажняется, что делает напиток необыкновенно ароматным,
- индивидуальной настройке количества воды в чашке от крошечного «эспрессо» до обильного кофе с пенкой,
- настраиваемой температуре заваривания кофе,
- возможности выбора между стандартным и крепким кофе,
- настройке тонкости помола в зависимости от обжарки зерен,
- и, не в последнюю очередь, — венчику пены, который так ценят истинные гурманы.

Кроме того, для приготовления кофе «эспрессо» требуется значительно менее продолжительное взаимодействие воды с кофейным порошком, чем для традиционного кофе. По этой причине из порошка извлекается меньшее количество горьких веществ, а значит, готовый напиток легче усваивается организмом.

3 Указания по технике безопасности

⚠ Безопасность данного прибора отвечает существующим техническим и законодательным нормам. Несмотря на это, рекомендуется внимательно ознакомиться с представленными ниже указаниями по технике безопасности.

Общие указания

- Напряжение, вид и частота тока в сети, к которой подключен прибор, должны соответствовать значениям, указанным на фирменной табличке в нижней части прибора.
- Питающий кабель не должен соприкасаться с горячими частями прибора.
- Не тяните за питающий кабель для извлечения вилки из розетки!
- Не используйте прибор, если:
  – поврежден питающий кабель;
  – имеются заметные повреждения на корпусе.
- Выключите прибор перед тем, как вставлять штекер в розетку.
- Этот прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), которые по причине своей неопытности или неосведомленности не в состоянии безопасно им управлять, а также людьми (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями. Исключением из данного правила являются случаи, когда такие люди получают инструкции по безопасной эксплуатации прибора от ответственного за них лица и первое время пользуются прибором под наблюдением этого лица.

Безопасность детей

- **Не оставляйте включенный прибор без надзора и не подпускайте к нему детей!**

www.markabolt.hu

- За детьми следует наблюдать, чтобы не допустить игр с прибором.
- Упаковочные материалы, например, полиэтиленовые пакеты, не должны попадать детям в руки.

Указания по безопасной эксплуатации

- **Внимание! Выпускная трубка, паровая трубка и площадка для чашек в процессе эксплуатации нагреваются. Не подпускайте близко детей!**
- **Внимание! Будьте осторожны, когда открыта паровая трубка! Попав на кожу, исходящий кипяток или пар может вызвать обваривание. Открывайте паровую трубку, только если под ней находится соответствующая емкость.**
- Не используйте пар для разогрева воспламеняющихся жидкостей!
- Перед включением прибора убедитесь, что в системе имеется вода! Нельзя заливать в емкость для воды ничего, кроме холодной воды, **например, молоко, горячую воду или другие жидкости.** Не наливайте больше 1,8 л воды.
- **Не используйте замороженных или карамелизированных кофейных зерен! В прибор должны засыпаться только жареные зерна. Удалите из зерен все посторонние предметы, например, камешки. Устранение блокировки или повреждений мельницы, возникших из-за наличия в ней посторонних предметов, условиями гарантии не предусмотрено.**
- В загрузочную воронку можно засыпать только молотый кофе.
- Выключайте прибор, когда он не используется.
- Не подвергайте прибор воздействию атмосферных явлений.
- В случае необходимости используйте стандартный удлинитель с диаметром провода не менее 1,5 мм^2.
- Во избежание получения травмы люди с нарушением моторно-двигательных функций должны пользоваться прибором только под присмотром.
- **Прибор должен использоваться только после установки контейнера для гущи, сетки и поддона для сбора капель!**

Чистка и уход

- Соблюдайте правила чистки и удаления накипи.
- Отключите прибор и вытащите штепсель перед проведением чистки или технического обслуживания.
- Не погружайте прибор в воду.
- Паровую трубку можно чистить только на отключенном, остывшем и не находящимся под давлением приборе!
- Не используйте для мойки прибора посудомоечную машину.
- **Попадание в мельницу воды может вызвать ее повреждение.**

Не открывайте и не пытайтесь ремонтировать прибор самостоятельно. Неправильно выполненный ремонт может послужить причиной травмирования пользователя.

Ремонт электроприборов должен производиться только подготовленным специалистом.

В случае необходимости выполнения ремонтных работ, включая замену питающего кабеля, обращайтесь

- к продавцу прибора или
- в клиентскую службу компании Electrolux.

Кроме того, действие гарантии не распространяется на случаи неправильной эксплуатации прибора, использования его не по назначению, а также невыполнения программы удаления накипи немедленно после появления сообщения «УДАЛИТЕ НАКИПЬ!», в соответствии с инструкциями,

www.markabolt.hu

приведенными в данном руководстве. Устранение блокировки или повреждений мельницы, возникших из-за наличия в ней посторонних предметов, условиями гарантии не предусмотрено.

4 Обзор пунктов меню

Ниже представлен обзор пунктов меню, позволяющих менять настроенные предприятием-изготовителем стандартные параметры прибора, сохранять внесенные изменения, запускать программы и вызывать на дисплей дополнительную информацию. Более подробное описание см. в последующих главах этого руководства.

- **Меню «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК»**
  Язык дисплея; доступно несколько вариантов.
- **Меню «ЖЕСТКОСТЬ ВОДЫ»**
  Программируемое значение жесткости воды от 1 (мягкая) до 4 (очень жесткая).
  Заводская настройка:
  4 (очень жесткая).
- **Меню «ТЕМПЕРАТУРА»**
  Программируемая температура кофе: НИЗКАЯ, СРЕДНЯЯ и ВЫСОКАЯ.
  Заводская настройка: ВЫСОКАЯ.
- **Меню «ВРЕМЯ АВТО-ОТКЛ.»**
  Программируемое время отключения от 1 до 3 часов.
  Заводская настройка: 1 час.
- **Меню «ПРОГРАММА КУВШИНА»**
  – Программируемое количество воды (размер чашки) и количество порошка (крепость кофе) для чашек, которые приготовляются в кувшине.
- **Меню «ПРОГРАММА КОФЕ»**
  Определение количества воды для каждой чашки (чашка «Эспрессо», маленькая чашка, большая чашка, кружка).
- **Меню «УДАЛЕНИЕ НАКИПИ»**
  Запуск программы удаления накипи.
- **Меню «СТАТИСТИКА»**
  Запрос количества приготовляемых чашек кофе, количество кувшинов на 4, 6, 8 или 10 чашек или количества выполненных программ по удалению накипи.
- **Меню «ВЕРНУТЬ СТАНД.ЗНАЧ.»**
  Восстановление стандартных значений для измененных параметров прибора.

5 Режим меню

Нажатием клавиши «Меню» осуществляется переход в режим меню. В режиме меню клавиши «1 чашка кофе» , «2 чашки кофе» , «Пар» и «МЕНЮ» используются для навигации. Соответствующая функция показана на дисплее над клавишей (рис. 5):

- «<» («1 чашка кофе») и «>» («2 чашки кофе») позволяют «листать» меню
- «OK» («Пар») подтверждает пункт меню
- «ESC» («МЕНЮ») служит для возврата на последний уровень меню без внесения изменений

6 Первый ввод в эксплуатацию

6.1 Установка и подключение прибора

Подберите горизонтальное, устойчивое, сухое, водостойкое и неподогреваемое основание для установки прибора.

⚠ Помните о необходимости свободной циркуляции воздуха вокруг прибора. Сбоку и сзади от прибора должен быть отступ не менее 5 см, над прибором – не менее 20 см.

Прибор нельзя устанавливать в помещениях, в которых температура

www.markabolt.hu

может опускаться ниже 0 °C (прибор может повредиться в результате замерзания воды).

⚠ Внимание! Подождите около 2 часов перед тем, как включать прибор, если он транспортировался или хранился при низких температурах!

Чтобы предотвратить повреждение поверхности брызгами, установите прибор на подходящей подставке.

☞ Подключите прибор к заземленной розетке. Не используйте незаземленные розетки.

6.2 Добавление воды

Перед включением прибора проверяйте наличие воды в емкости и доливайте ее при необходимости. Прибор автоматически промывается водой при каждом включении и выключении.

☞ Вытащите емкость для воды из прибора (рис. 6). Перед тем как вынуть емкость для воды, переместите паровую трубку в середину прибора, иначе вынуть емкость не удастся.

☞ Наполните емкость свежей холодной водой. Уровень воды не должен превышать отметку MAX.

ⓘ В емкость нельзя наливать другие жидкости, кроме холодной воды (например, минеральную воду или молоко).

☞ Вставьте емкость для воды обратно (рис. 6). Нажмите на емкость для воды, чтобы открылся вентиль.

ⓘ Чтобы кофе всегда был ароматным и вкусным,

- ежедневно меняйте воду в емкости и
- как минимум раз в неделю мойте емкость свежей, проточной водой (но не в посудомоечной машине). После этого ополосните емкость свежей водой.

6.3 Помещение зерен в контейнер

☞ Откройте крышку контейнера для зерен и наполните его свежими кофейными зернами (рис. 7). Затем закройте крышку.

⚠ Внимание! Помните, что нельзя использовать замороженные зерна, а также зерна с различными ароматизаторами и подсластителями. Убедитесь, что в контейнер не попали посторонние предметы, например, камешки. **Устранение блокировки или повреждений мельницы, возникших из-за наличия в ней посторонних предметов, условиями гарантии не предусмотрено.**

ⓘ Предприятием-изготовителем устанавливается средняя тонкость помола. При необходимости эту установку можно изменить. Инструкции по установке требуемой тонкости помола см. в разделе «Настройка тонкости помола», стр. 533.

⚠ **Тонкость помола можно изменять только в процессе размола. Изменение установок при выключенной мельнице может привести к повреждению прибора.**

ⓘ Кофеварка была проверена на заводе. Для этого использовался кофе, поэтому в мельнице может оставаться немного кофе. Существует абсолютная гарантия того, что эта кофеварка новая.

6.4 Первое включение

При первом вводе прибора в эксплуатацию автоматический процесс включения будет продолжен только после выбора языка.

☞ Включите прибор с помощью главного выключателя, расположенного на задней стороне (рис. 8).

На дисплее будет последовательно высвечено сообщение «НАЖАТЬ

www.markabolt.hu

МЕНЮ ДЛЯ ВЫБОРА РУССКОГО» на всех доступных языках.

☞ Подождите, когда появится нужный язык. Тогда для подтверждения нажмите клавишу «Меню» (рис. 4) и удерживайте ее нажатой, пока на дисплее не появится надпись «УСТАНОВЛЕН РУССКИЙ».

i После первого пуска в эксплуатацию язык можно в любой момент изменить, см. «Настройка языка», стр. 534.

После выбора языка на дисплее отображается сообщение «ЗАПРАВЬТЕ ЕМКОСТЬ!».

☞ О заправке емкости для воды см. «Добавление воды», стр. 524.

☞ Вставьте емкость для воды обратно (рис. 6). Нажмите на емкость для воды, чтобы открылся вентиль.

Теперь на дисплее появится надпись: «ПОВЕРНИТЕ РЕГ. ПАРА».

☞ Поверните паровую трубку наружу и поставьте под нее чашку (рис. 9).

☞ Поверните регулятор пара и горячей воды до упора против часовой стрелки в положение (рис. 10).

Через пару секунд из паровой трубки вытечет немного воды и будет показана строчка прогресса. Когда чашка наполнится водой приблизительно на 30 мл, строчка заполнится и на дисплее возникнет сообщение «ПОВЕРНИТЕ РЕГ. ПАРА».

☞ Поверните регулятор пара и горячей воды до упора по часовой стрелке в положение ● (рис. 10), чтобы выключить сток воды.

Теперь прибор покажет «ВЫКЛЮЧЕНИЕ… ПОДОЖДИТЕ…» и отключится.

☞ Засыпьте кофейные зерна в контейнер для зерен, см. «Помещение зерен в контейнер», стр. 524.

⚠ Внимание! Чтобы предотвратить сбои, никогда не засыпайте молотый кофе, замороженные или карамелизированные кофейные зерна или другие вещества, способные повредить прибор.

☞ Нажмите клавишу «вкл./выкл.» ⏻ на панели управления (рис. 11).

Прибор покажет «НАГРЕВАНИЕ…» в верхней строке дисплея, а в нижней строке – строку прогресса, отображающую процентную долю «■■■■ ■ 40%» нагревания.

После завершения нагревания прибор покажет:

«ОПОЛАСКИВАНИЕ» в верхней строке дисплея, а в нижней – строку прогресса с указанием процентной доли «■■■■ ■ 40%» и выполнит автоматическое ополаскивание (немного горячей воды вытечет из выпускной трубы и попадет в поддон для сбора капель).

Теперь на приборе будут показаны основные параметры настройки, т.е. в верхней строке дисплея отобразится размер чашки, в нижней – крепость кофе, например:

«СРЕДНЯЯ ЧАШКА НОРМАЛЬНЫЙ ВКУС».

6.5 Включение прибора

Перед включением прибора проверяйте наличие воды в емкости и доливайте ее при необходимости. Прибор автоматически промывается водой при каждом включении и выключении.

☞ Включите прибор, нажав клавишу «вкл./выкл.» ⏻ (рис. 11).

i После включения происходит автоматическая настройка прибора. Об этом свидетельствует несколько повышенный уровень шума.

i В процессе разогрева (около 120 секунд) в верхней строке дисплея появится сообщение «НАГРЕВАНИЕ…», а в нижней – строка прогресса, отображающая процесс нагревания в процентном

www.markabolt.hu

отношении
«■■■■ ■ 40%».

После завершения нагревания прибор покажет:

«ОПОЛАСКИВАНИЕ» в верхней строке дисплея, а в нижней – строку прогресса с указанием процентной доли
«■■■■ ■ 40%» и выполнит автоматическое ополаскивание (немного горячей воды вытечет из выпускной трубы и попадет в поддон для сбора капель).

Прибор готов к эксплуатации. Содержимое дисплея соответствует режиму, который был выбран последним пользователем.

6.6 Выключение прибора

☞ Выключите прибор, нажав клавишу «вкл./выкл.» ⏻ (рис. 11).

Прибор выполнит ополаскивание (сообщение на дисплее «ОПОЛАСКИВАНИЕ ПОДОЖДИТЕ…») и выключится.

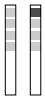
ℹ Если прибор не будет использоваться длительное время, то после выключения с помощью клавиши «вкл./выкл.» выключите дополнительно главный выключатель на задней стенке прибора (рис. 8).

6.7 Настройка жесткости воды

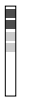
После первого ввода прибора в эксплуатацию, а также в случае применения воды из другого источника на приборе необходимо настроить жесткость воды. Для определения жесткости воспользуйтесь прилагаемым тестером или обратитесь к поставщику воды.

Определение жесткости воды

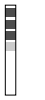
☞ Примерно на 1 секунду погрузите тестовую полоску в холодную воду. Стряхните лишнюю воду. Уровень жесткости определяется по количеству розовых полосок.



Нет или **одна** розовая полоска:
уровень жесткости 1
(мягкая вода)
до 1,24 ммол/л, или
до 7° немецкой меры жесткости, или
до 12,6° французской меры жесткости



Две розовых полоски:
уровень жесткости 2
(вода средней жесткости)
до 2,5 ммол/л, или
до 14° немецкой меры жесткости, или
до 25,2° французской меры жесткости



Три розовых полоски:
уровень жесткости 3
(жесткая вода)
до 3,7 ммол/л, или
до 21° немецкой меры жесткости, или
до 37,8° французской меры жесткости

Четыре розовых полоски:
уровень жесткости 4
(очень жесткая вода)
более 3,7 ммол/л, или
более 21° немецкой меры жесткости, или
более 37,8° французской меры жесткости

Настройка и сохранение уровня жесткости воды

Можно настроить любой из четырех уровней жесткости. Предприятием-изготовителем стандартно устанавливается значение 4.

☞ Нажмите на включенном приборе клавишу «Меню» (рис. 4). Будет отображен пункт «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится пункт «ЖЕСТКОСТЬ ВОДЫ».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5).
На дисплее отобразится текущая настройка, например, «ЖЕСТКОСТЬ ВОДЫ 4».

☞ Затем нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится нужный уровень жесткости воды.

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5).

Если клавиша «ОК» не нажата, то приблизительно через 120 секунд прибор автоматически вернется

www.markabolt.hu

в режим приготовления кофе без сохранения введенных данных.

После программирования дисплей автоматически отобразит пункт меню «ЖЕСТКОСТЬ ВОДЫ».

☞ Чтобы вернуться в режим приготовления кофе, нажмите клавишу «Меню» (рис. 4) или подождите около 120 секунд, пока возврат не будет выполнен автоматически.

Сведения о настройке других пунктов меню см. в разделе «Настройка параметров с помощью меню», стр. 534.

7 Приготовление кофе из зерен

Если кофе готовится из зерен, автоматически выполняются следующие действия: размалывание, разделение на порции, прессование, подготовка, заваривание и выброс кофейной гущи.

Прибор можно настроить в соответствии с личными предпочтениями в отношении тонкости помола и количества кофейного порошка на одну чашку.

Помните, что нельзя использовать замороженные зерна, а также зерна с различными ароматизаторами и подсластителями. Убедитесь, что в контейнер не попали посторонние предметы, например, камешки. **Устранение блокировки или повреждений мельницы, возникших из-за наличия в ней посторонних предметов, условиями гарантии не предусмотрено.**

Прибор настроен на средний размер чашки и кофе обычной крепости. Выберите «эспрессо» краткого приготовления или кофе с пенкой длинного приготовления.

☞ Выберите нужный размер чашки с помощью регулятора «Размер чашки» (рис. 13). Будет показан выбранный размер чашки.

На предприятии установлены стандартные значения. Их можно индивидуально изменить и сохранить для каждого размера чашки «Настройка программы кофе (настройка объема)», стр. 536.

Можно выбрать кофе с очень мягким, мягким, обычным, сильным или очень сильным вкусом.

☞ Выберите нужную крепость кофе с помощью регулятора «Крепость кофе» (рис. 14). Будет показана выбранная крепость кофе.

☞ Поставьте под выпускными трубками одну или две чашки (рис. 15). Чтобы уменьшить потерю тепла и предотвратить разбрызгивание кофе, отрегулируйте длину трубки в соответствии с высотой чашки (рис. 16).

Если через несколько секунд после настройки размера чашки или крепости кофе не нажать ни одну из клавиш, то на дисплее будет предложен следующий шаг: «НАЖМИТЕ КЛАВИШУ ДЛЯ 1 ИЛИ 2 ЧАШЕК».

☞ Нажмите клавишу «1 чашка кофе» для приготовления одной чашки кофе или клавишу «2 чашки» для приготовления двух чашек кофе.

Прибор начнет размалывать зерна. Сначала кофейный порошок смачивается небольшим количеством воды. После небольшой паузы начинается непосредственное заваривание кофе. Кофе выливается в чашку, в верхней строке дисплея отображается выбранный размер чашки, а в нижней строке – строка прогресса с указанием процентной доли «■■■■ ■ 40%».

Когда строка прогресса заполнится, будет вылито нужное количество кофе. Прибор автоматически завершит выдачу кофе и отбросит ис-

www.markabolt.hu

пользованный кофейный порошок в контейнер для кофейной гущи.

☞ Выдачу кофе можно досрочно прервать в любой момент, для этого нужно повторно нажать уже нажатую клавишу «1 чашка» ☐ или «2 чашки» ☐☐ или повернуть регулятор «Размер чашки» (рис. 13) против часовой стрелки в направлении «Чашка эспрессо».

☞ После завершения выдачи кофе можно увеличить количество кофе, нажав и удерживая клавишу «1 чашка» ☐, пока не будет получено нужное количество (клавишу нужно нажать непосредственно после того, как на линейке прогресса будет показано 100%), или повернув регулятор «Размер чашки» (рис. 13) по часовой стрелке в направлении «Кружка».

Через пару секунд прибор будет снова готов к эксплуатации, и можно будет готовить следующий кофе. На дисплее будут показаны последние выбранные настройки.

ⓘ Если кофе вытекает каплями или не полностью или вытекает слишком быстро и пенка образуется не так, как Вам хочется, то необходимо изменить настройку тонкости помола, см. «Настройка тонкости помола», стр. 533

ⓘ Если на дисплее показано сообщение «ЗАПРАВЬТЕ ЕМКОСТЬ!», то необходимо заполнить емкость для воды, поскольку иначе прибор не сможет приготовить кофе. (Когда появится это сообщение, в емкости для воды может оставаться еще немного воды.)

ⓘ Если на дисплее появится сообщение «ВЫБРОСЬТЕ КОФЕЙНУЮ ГУЩУ ИЗ КОНТЕЙНЕРА», это означает, что контейнер для кофейной гущи полон и его необходимо опустошить и очистить, см. «Удаление кофейной гущи», стр. 538. Сообщение сохранится до тех пор, пока контейнер для кофейной гущи не будет очищен, при этом машина не сможет приготовить кофе.

ⓘ Не вынимайте емкость для воды в процессе выдачи кофе. Если она вынута, кофеварка не сможет больше приготовить кофе. Для выпуска воздуха из кофеварки поверните регулятор пара и горячей воды до упора против часовой стрелки в положение ♨ и дайте воде несколько секунд протечь через паровую трубку.

ⓘ При первом пуске в эксплуатацию кофеварки необходимо приготовить 4-5 чашек кофе, только после этого прибор начнет давать удовлетворительный результат.

7.1 Советы по розливу горячего кофе:

- Если сразу же после включения кофейной машины приготовить маленькую чашку кофе (меньше 60 мл), используйте горячую воду операции промывки для предварительного разогрева чашек.
- Установите в соответствующем меню более высокую температуру, см. «Настройка температуры кофе», стр. 534.
- Если прибор длительное время оставался включенным, но не использовался для приготовления кофе, то перед следующим завариванием систему необходимо промыть, чтобы разогреть варочный блок. Выберите функцию промывки в соответствующем меню (см. «Операция промывки», стр. 529). Дайте воде стечь в подставленный поддон для сбора капель. Эту воду можно также использовать для подогрева чашки, в которую будет наливаться кофе. Для этого нужно просто слить горячую воду в чашку (а затем вылить ее).
- Не используйте очень толстые чашки, если только они не подо-

www.markabolt.hu

греты, поскольку они слишком быстро поглощают тепло.

- Используйте только подогретые чашки, для этого их нужно ополоснуть теплой водой или поставить как минимум на 20 минут на подогреваемую площадку для чашек (H) включенной кофеварки.

7.2 Операция промывки

В процессе промывки разогревается варочный блок и выпускные трубки.

Промывка длится только несколько секунд.

☞ Нажмите клавишу «Меню» (рис. 4). Будет отображен пункт «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится пункт «ОПОЛАСКИВАНИЕ».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «OK» (рис. 5). На дисплее появится сообщение «ОПОЛАСКИВАНИЕ» и строка прогресса с процентной долей «■■■■ ■ 40%».

После ополаскивания прибор автоматически вернется в режим приготовления кофе.

8 Приготовление нескольких чашек с помощью функции кувшина

С помощью этой функции можно автоматически **приготовить несколько чашек кофе непосредственно во входящий в комплект термокувшин из нержавеющей стали:** размалывание, разделение на порции, прессование, подготовка, заваривание и выброс кофейной гущи происходят так же, как описано в предыдущем разделе.

Прибор настроен на средний размер чашки и кофе обычной крепости. Нужный размер чашки и нужную крепость кофе можно выбрать как описано в разделе «Настройка программы кувшина (крепость кофе и объем кофе в кувшине)», стр. 535.

☞ Поверните крышку входящего в комплект кувшина из нержавеющей стали (рис. 17) и снимите крышку. Ополосните кувшин и крышку.

☞ Поверните крышку на кувшине в положение высыпания (рис. 18) и поставьте его под выпускную трубу (D). Чтобы вставить кувшин, выпускную трубу нужно полностью поднять вверх.

На дисплее появится бегущая строка «ЗАПОЛ.КОНТ.ЗЕРЕН И ЕМК. ВОДЫ, ВЫБРОСЬТЕ КОФЕЙН. ГУЩУ, НАЖ.ОК», напоминающая об основных операциях, необходимых для приготовления партии кофе для кувшина.

☞ Убедитесь в том, что емкость для воды полна, что в контейнере достаточно зерен и что контейнер для кофейной гущи пуст. Затем нажмите клавишу «OK» (рис. 5).

В верхней строке дисплея будет показана крепость кофе, установленная в меню «кувшин», например, «ОЧЕНЬ МЯГКИЙ, КУВШИН». В нижней строке появятся клавиши «<» или «>» и количество чашек, которое необходимо залить в кувшин, например, «< > 4».

ℹ Для изменения крепости и объема кофе в кувшине следует действовать так же, как описано в «Настройка программы кувшина (крепость кофе и объем кофе в кувшине)», стр. 535.

☞ При необходимости установите с помощью клавиш «<» или «>» с шагом в 2 чашки количество чашек, которое необходимо залить в кувшин (4, 6, 8, 10 чашек).

ℹ Если в течение нескольких секунд не будет нажата ни одна из клавиш, то на дисплее будет предложен

www.markabolt.hu

следующий шаг: «ВЫБЕРИТЕ ЧИСЛО ПОРЦИЙ КОФЕ, НАЖМИТЕ КЛАВИШУ "КУВШИН"».

☞ После выбора нужного количества порций подтвердите выбор, нажав клавишу «Кувшин» (рис. 19).

На дисплее появится строка прогресса и процентная доля «■■■■ ■ 40%», отображающая состояние процесса заваривания.

Когда строка прогресса заполнится, а процентная доля достигнет 100%, прибор закончит процесс заваривания кофе и автоматически вернется в режим приготовления кофе.

☞ Теперь нужно вынуть термокувшин и закрыть крышку (рис. 20), чтобы кофе долгое время оставался теплым.

ⓘ Если кофейных зерен недостаточно для завершения нужной процедуры, прибор прервет операцию и подождет, пока контейнер для зерен не будет заполнен, и будет нажата клавиша «Кувшин» (рис. 19). Например, если нужно приготовить 8 чашек, а зерен хватает только на 6 чашек, прибор приготовит 6 чашек, а затем прервет операцию приготовления. Наполните контейнер для зерен и нажмите клавишу «Кувшин» (рис. 19). После этого прибор приготовит две недостающие чашки.

Если в емкости недостаточно воды для завершения указанной процедуры или контейнер для кофейной гущи заполнен, прибор прервет операцию. Чтобы заполнить емкость для воды или опустошить контейнер для кофейной гущи, необходимо вынуть кувшин, в этот момент текущая программа будет прервана. После устранения причины прерывания программу необходимо запустить повторно. При этом следует учесть уже находящееся в кувшине количество кофе, чтобы кувшин не переполнился.

9 Приготовление молотого кофе

Эта функция предназначена для приготовления молотого кофе, например, без содержания кофеина.

⚠ Внимание! Убедитесь, что порошок не остается на стенках воронки и не содержит посторонних предметов. Воронка не предназначена для хранения кофе, порошок должен попадать непосредственно в варочный блок.

☞ Поверните регулятор «Крепость кофе / молотый кофе» (рис. 21) в нужное положение (для 1 чашки) или (для 2 чашек), чтобы выбрать функцию для молотого кофе. В результате кофемолка будет отключена. На дисплее отображается, например, «ЧАШКА ЭСПРЕССО 1 ЧАШ.С ПРЕДВ.ПОМОЛ.».

☞ Откройте крышку воронки для кофе и засыпьте свежий кофейный порошок (рис. 22).

Обязательно пользуйтесь входящей в состав мерной ложкой. Не засыпайте больше 2 мерных ложечек без горки, иначе прибор не сможет приготовить кофе, или кофейный порошок рассыплется по прибору и испачкает его, или кофе будет выливаться каплями, и появится сообщение «СЛИШКОМ ТОНКИЙ ПОМОЛ ОТРЕГУЛИР. КОФЕМОЛКУ И ПОВЕРНИТЕ РЕГ.ПАРА».

В процессе заваривания кофе добавлять порошок нельзя. Дождитесь окончания заваривания и засыпьте порошок для следующей чашки. Никогда не засыпайте кофейный порошок в выключенную кофеварку, т.к. при этом он размажется внутри прибора.

www.markabolt.hu

⚠ Используйте только кофейный порошок для полностью автоматических кофеварок. Не засыпайте в воронку кофейные зерна, растворимые, высушенные вымораживанием порошки и другие аналогичные продукты. Слишком мелкий порошок может привести к засорению машины.

ℹ Если воронка для размолотого кофейного порошка засорилась (по причине повышенной влажности в приборе или из-за того, что было засыпано больше 2 мерных ложек кофейного порошка), протолкните застрявший порошок ножом или черенком ложки (рис. 23). Затем выньте варочный блок и очистите его вместе с кофеваркой как описано в «Чистка варочного блока», стр. 539.

☞ Закройте крышку.

ℹ Если через несколько секунд после выбора функции «молотый кофе» не нажать ни одну из клавиш, то на дисплее будет предложен следующий шаг: «НАЖМИТЕ КЛАВИШУ ДЛЯ 1 ИЛИ 2 ЧАШЕК».

☞ Выберите нужный размер чашки с помощью регулятора «Размер чашки» (рис. 13). Будет показан выбранный размер чашки.

☞ Нажмите клавишу «1 чашка кофе» для приготовления одной чашки кофе или клавишу «2 чашки» для приготовления двух чашек кофе.

Начинается приготовление кофе.

ℹ Чтобы вернуться после приготовления кофе в режим приготовления кофе из зерен, поверните регулятор «Крепость кофе / молотый кофе» (рис. 21) на произвольную крепость кофе (снова появится возможность включения кофемолки).

10 Вспенивание молока

Пар может быть использован для вспенивания молока и нагрева жидкостей. Для генерации пара прибор запускается в специальном режиме, поскольку для этого требуется более высокая температура, чем для приготовления кофе.

ℹ Рецепт приготовления кофе «капуччино»: на 1/2–1/3 наполните большую чашку кофе «эспрессо» и добавьте вспененное молоко.

⚠ Внимание! Будьте осторожны, когда открыта паровая трубка! Попав на кожу, исходящий кипяток или пар может вызвать обваривание. Открывайте паровую трубку, только когда она погружена в молоко.

☞ Чтобы начать генерирование пара, нажмите клавишу «Пар» (рис. 24).

В верхней строке дисплея появится сообщение «НАГРЕВАНИЕ…», а в нижней – строка прогресса с указанием процентной доли «■■■■ ■ 40%».
После завершения процедуры разогрева на дисплее появится сообщение «ПАР». Прибор готов к вспениванию молока.

ℹ Если через несколько секунд после появления надписи «ПАР» не будет выполнено производиться никаких действий, то на дисплее будет предложен следующий шаг, при этом в верхней строке появится сообщение «ПАР», а в нижней – «ПОВЕРНИТЕ РУЧКУ ДЛЯ ПАРА».

ℹ Если функция генерирования пара не используется больше 2 минут, прибор автоматически переключается в режим приготовления кофе.

ℹ Чтобы при вспенивании остатки воды не смешались с молоком, воду необходимо предварительно слить. Для этого поместите сосуд под паровой трубкой и установите регулятор пара и горячей воды

www.markabolt.hu

(рис. 9) в положение , пока не начнет выходить пар. Поверните регулятор назад в положение ●.

☞ Налейте нежирное холодное молоко в узкую кружку, которая помещается под паровой трубкой.

ℹ Молоко необходимо хорошо охладить. Кроме того, пользуйтесь холодной посудой (лучше всего – кружкой из нержавеющей стали) и не ополаскивайте ее теплой водой.

☞ Вытащите трубку и поместите кружку таким образом, чтобы отверстие паровой трубки погрузилось в молоко (рис. 25).

⚠ **Внимание!** При высыхании молока происходит засорение паровой трубки. Не погружайте паровую трубку в молоко насколько глубоко, чтобы оно покрывало отверстие воздухозаборника в верхней части паровой трубки. При этом молоко может засосаться в паровую трубку, и вызвать ее засорение.

☞ Поверните регулятор пара и горячей воды (рис. 9) в положение . На дисплее появится сообщение «ПАР». Начнется вспенивание молока.

ℹ Для получения густой пенки медленно покачайте кружку снизу вверх. Дождитесь, пока молоко увеличится в объеме минимум вдвое.

ℹ Не рекомендуется пользоваться паром больше 2 минут без перерыва.

☞ Чтобы закончить вспенивание, поверните регулятор пара и горячей воды (рис. 9) в положение ● и вытащите кружку. На дисплее снова появится сообщение «ПАР – ПОВЕРНИТЕ РУЧКУ ДЛЯ ПАРА».

⚠ **Внимание!** Попадание горячих брызг молока на кожу может вызвать обваривание! Перед извлечением кружки обязательно отключите пар.

☞ Чтобы выйти из режима генерирования пара, нажмите клавишу «Пар» (рис. 24) или подождите примерно 120 секунд, пока прибор автоматически не переключится в режим приготовления кофе, а на дисплее загорится «ПОДОЖДИТЕ…».

Прибор готов к приготовлению кофе. На дисплее отображаются последние выбранные настройки.

☞ После вспенивания молока поверните регулятор пара и горячей воды (рис. 6) на короткое время в положение , чтобы промыть паровую трубку горячей водой.

Это позволяет предотвратить засорение трубки засохшими частицами молока. Подставьте емкость для улавливания вытекающей воды. На дисплее отображается сообщение «ГОРЯЧАЯ ВОДА».

☞ Снова поверните регулятор пара и горячей воды в положение ●. На дисплее отображаются последние выбранные настройки.

10.1 Прочистка паровой трубки

Внимание! Из гигиенических соображений рекомендуется проводить описанную ниже процедуру каждый раз после вспенивания молока. Это предотвратит оседание молока внутри паровой трубки.

☞ Поверните регулятор пара и горячей воды по часовой стрелке до упора в положение ●. Подождите пару минут, пока остынет паровая трубка.

☞ Затем возьмите шарнирную трубу за зажим черного цвета и откройте байонетное соединение паровой трубки, слегка повернув по часовой стрелке. Вытащите паровую трубку вниз (рис. 26).

☞ Вытащите внутреннюю часть паровой трубки вниз из шарнирной трубы.

☞ Промойте паровую трубку и внутреннюю часть теплой водой.

www.markabolt.hu

☞ Проверьте, что оба отверстия, отмеченные на рис. 27, не забиты. При необходимости проткните их иглой и прочистите.

☞ Снова установите нижнюю часть, аккуратно насадив ее на шарнирную трубу.

☞ Снова установите паровую трубку, для этого отодвиньте ее и поверните против часовой стрелки.

11 Подогрев воды

Горячая вода используется для подогрева чашек и приготовления горячих напитков, например, чая или бульона.

⚠ Внимание! Будьте осторожны, когда открыта трубка горячей воды! Попав на кожу, кипяток может вызвать обваривание. Открывайте трубку, только когда под ней находится соответствующая емкость.

☞ Поместите емкость под трубкой.

☞ Поверните регулятор пара и горячей воды в положение (рис. 10). Начинается подогрев воды, на дисплее отображается сообщение «ГОРЯЧАЯ ВОДА».

ℹ Не рекомендуется сливать горячую воду больше 2 минут без перерыва.

☞ После наливания горячей воды поверните регулятор пара и горячей воды в положение ● (рис. 10) и вытащите емкость.

12 Настройка тонкости помола

Предприятием-изготовителем устанавливается средняя тонкость помола. Если кофе выливается слишком быстро или слишком медленно (каплями), то в процессе размола необходимо изменить степень помола.

⚠ **Тонкость помола можно изменять только в процессе размола. Изменение установок при выключенной мельнице может привести к повреждению прибора.**

☞ В процессе измельчения зерен настройте тонкость помола с помощью ручки настройки тонкости помола (рис. 2, T) и (рис. 12).

- Если кофе капает или совсем не вытекает, то регулятор нужно повернуть на одно деление по часовой стрелке.
  Поворачивайте регулятор на одно деление, пока не будет достигнут удовлетворительный результат.
- Если кофе вытекает слишком быстро и пенка образуется не так, как Вам хочется, поверните регулятор на одно деление против часовой стрелки.

ℹ Не поворачивайте ручку настройки тонкости помола слишком сильно, т.к. иначе кофе для второй чашки может литься медленно (капать).

ℹ Результат изменения настроек будет виден только после двух следующих приготовлений кофе.

Удаление посторонних предметов из мельницы

Попадание посторонних предметов (например, мелких камешков) может привести к повреждению мельницы. Посторонний предмет в кофе вызывает равномерный громкий звук. Услышав этот звук, немедленно выключите прибор и обратитесь в клиентскую службу.

Устранение блокировки или повреждений мельницы, возникших из-за наличия в ней посторонних предметов, условиями гарантии не предусмотрено.

www.markabolt.hu

13 Настройка параметров с помощью меню

13.1 Настройка языка

Сообщения на дисплее прибора могут отображаться на разных языках. Изменить язык можно следующим образом:

☞ Нажмите клавишу «Меню» (рис. 4). Будет отображен пункт «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5). На дисплее появится выбранный язык.

☞ Нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится нужный язык.

☞ Когда появится нужный язык, нажмите клавишу «ОК» (рис. 5). Настроенный язык сохраняется в памяти прибора.

Если клавиша «ОК» не нажата, то приблизительно через 120 секунд прибор автоматически вернется в режим приготовления кофе без сохранения введенных данных.

i После программирования дисплей автоматически отобразит пункт меню «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Чтобы вернуться в режим приготовления кофе, нажмите клавишу «Меню» (рис. 4) или подождите около 120 секунд, пока возврат не будет выполнен автоматически.

13.2 Настройка температуры кофе

Можно выбрать один из 3 температурных режимов. Температурный режим отображается следующим образом:

«ТЕМПЕРАТУРА НИЗКАЯ»

«ТЕМПЕРАТУРА СРЕДНЯЯ»

«ТЕМПЕРАТУРА ВЫСОКАЯ»

Предприятием-изготовителем настраивается значение «ТЕМПЕРАТУРА ВЫСОКАЯ». Ее можно изменить следующим образом:

☞ Нажмите клавишу «Меню» (рис. 4). Будет отображен пункт «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится пункт «ТЕМПЕРАТУРА».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5). На дисплее отобразится текущая настройка, например, «ТЕМПЕРАТУРА ВЫСОКАЯ».

☞ С помощью клавиш «<» или «>» (рис. 5) выберите требуемый температурный режим.

☞ Когда будет показана нужная температура, подтвердите выбор, нажав клавишу «ОК» (рис. 5). Настроенная температура сохраняется в памяти прибора.

i Если клавиша «ОК» не нажата, то приблизительно через 120 секунд прибор автоматически вернется в режим приготовления кофе без сохранения введенных данных.

После программирования дисплей автоматически отобразит пункт меню «ТЕМПЕРАТУРА».

☞ Чтобы вернуться в режим приготовления кофе, нажмите клавишу «Меню» (рис. 4) или подождите около 120 секунд, пока возврат не будет выполнен автоматически.

13.3 Автоматическое отключение

По соображениям безопасности, а также для экономии электроэнергии прибор, который длительное время не используется, отключается автоматически.

Можно выбрать одно из 3 значений продолжительности для периода времени до автоматического отключения (от 1 до 3 часов).

«ВРЕМЯ АВТО-ОТКЛ. 1Ч»

«ВРЕМЯ АВТО-ОТКЛ. 2Ч»

«ВРЕМЯ АВТО-ОТКЛ. 3Ч»

Предприятием-изготовителем настраивается значение «ВРЕМЯ

www.markabolt.hu

АВТО-ОТКЛ. 1Ч». Его можно изменить следующим образом:

☞ Нажмите клавишу «Меню» (рис. 4). Будет отображен пункт «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится пункт «ВРЕМЯ АВТО-ОТКЛ.».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5). На дисплее отобразится текущая настройка, например, «ВРЕМЯ АВТО-ОТКЛ. 1Ч».

☞ С помощью клавиш «<» или «>» (рис. 5) выберите другое время отключения.

☞ Когда будет показано нужное время, подтвердите выбор, нажав клавишу «ОК» (рис. 5). Настроенное время отключения сохраняется в памяти прибора.

Если клавиша «ОК» не нажата, то приблизительно через 120 секунд прибор автоматически вернется в режим приготовления кофе без сохранения введенных данных.

i После программирования дисплей автоматически отобразит пункт меню «ВРЕМЯ АВТО-ОТКЛ.».

☞ Чтобы вернуться в режим приготовления кофе, нажмите клавишу «Меню» (рис. 4) или подождите около 120 секунд, пока возврат не будет выполнен автоматически.

13.4 Настройка программы кувшина (крепость кофе и объем кофе в кувшине)

На предприятии установлены стандартные значения для программы приготовления кофе в кувшине. Их можно изменить и сохранить в зависимости от Ваших вкусов. Для крепости кофе можно выбрать один из 5 режимов от очень мягкого до очень сильного, а с помощью графической линейки можно выбрать один из 10 объемов кувшинов.

Настройки можно изменить следующим образом:

☞ Нажмите клавишу «Меню» (рис. 4). Будет отображен пункт «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится пункт «ПРОГРАММА КУВШИНА».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5). На дисплее появляется сообщение «КРЕПОСТЬ КОФЕ В КУВ.».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5). На дисплее отобразится текущая настройка, например, «ОЧЕНЬ МЯГКИЙ, КУВШИН».

☞ С помощью клавиш «<» или «>» (рис. 5) выберите один из 5 вариантов крепости кофе от очень мягкого до очень крепкого.

☞ Когда будет показана нужная крепость кофе, подтвердите выбор, нажав клавишу «ОК» (рис. 5). Настроенная крепость кофе сохраняется в памяти прибора.

Если клавиша «ОК» не нажата, то приблизительно через 120 секунд прибор автоматически вернется в режим приготовления кофе без сохранения введенных данных.

i После программирования дисплей автоматически отобразит пункт меню «КРЕПОСТЬ КОФЕ В КУВ.».

☞ Для изменения и сохранения количества кофе в кувшине нажимайте клавишу «>» (рис. 5), пока не появится пункт «УРОВ.КУВШ. ИЛИ ЧАШКА».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5).

☞ На дисплее появится строка, которая может увеличиваться или уменьшаться, она отображает объем чашки. С помощью клавиш «<» или «>» (рис. 5) выберите один из 10 объемов.

www.markabolt.hu

Полная линейка соответствует максимальному объему чашки для программы кувшина, около 125 мл.

☞ Когда будет показан нужный объем, подтвердите выбор, нажав клавишу «OK» (рис. 5). Теперь настроен заданный объем.

Если клавиша «OK» не нажата, то приблизительно через 120 секунд прибор автоматически вернется в режим приготовления кофе без сохранения введенных данных.

После программирования дисплей автоматически отобразит пункт меню «УРОВ.КУВШ. ИЛИ ЧАШКА».

☞ Чтобы вернуться в режим приготовления кофе, дважды нажмите клавишу «Меню» (рис. 4) или подождите около 120 секунд, пока возврат не будет выполнен автоматически.

13.5 Настройка программы кофе (настройка объема)

На предприятии установлены стандартные значения. Их можно изменить и сохранить для каждого размера чашки.

Объем можно изменить для каждого из 5 размеров чашки «ЧАШКА ЭСПРЕССО», «МАЛАЯ ЧАШКА», «СРЕДНЯЯ ЧАШКА», «БОЛЬШАЯ ЧАШКА», «КРУЖКА»:

☞ Нажмите клавишу «Меню» (рис. 4). Будет отображен пункт «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится пункт «ПРОГРАММА КОФЕ».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «OK» (рис. 5). На дисплее появляется надпись «ЧАШКА ЭСПРЕССО».

☞ При необходимости с помощью клавиш «<» или «>» (рис. 5) выберите другой размер чашки.

☞ Когда будет показан нужный размер чашки, подтвердите выбор, нажав клавишу «OK» (рис. 5).

☞ На дисплее появится строка, которая может увеличиваться или уменьшаться, она отображает объем чашки. С помощью клавиш «<» или «>» (рис. 5) выберите один из 10 объемов.

Полная линейка соответствует максимальному объему чашки, около 220 мл.

☞ Когда будет показан нужный объем, подтвердите выбор, нажав клавишу «OK» (рис. 5). Теперь настроен заданный объем.

Если клавиша «OK» не нажата, то приблизительно через 120 секунд прибор автоматически вернется в режим приготовления кофе без сохранения введенных данных.

После программирования дисплей автоматически вернется к пункту меню настройки объема, например, «ЧАШКА ЭСПРЕССО».

☞ Чтобы вернуться в режим приготовления кофе, дважды нажмите клавишу «Меню» (рис. 4) или подождите около 120 секунд, пока возврат не будет выполнен автоматически.

Сохранить количество наливаемой воды можно только для одной чашки. Для заваривания двух чашек это значение удваивается.

13.6 Запрос количества приготовляемого кофе, количества приготовляемых чашек и количества процедур удаления накипи (статистика)

Прибор позволяет запрашивать следующие значения:

– общее количество кофе, изготовленного прибором к данному моменту,
– количество приготовленных кувшинов на 4 чашки, 6 чашек, 8 чашек и 10 чашек, а также
– количество выполненных процедур удаления накипи.

www.markabolt.hu

Если одновременно заваривается две чашки кофе, то счетчик увеличивается на 2.

☞ Нажмите клавишу «Меню» (рис. 4). Будет отображен пункт «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится пункт «СТАТИСТИКА».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5). На дисплее будет отображено количество приготовленных на данный момент чашек кофе, например, «ИТОГО ПОРЦИЙ КОФЕ 135» для 135 порций.

☞ Повторно нажмите клавиши «<» или «>» (рис. 5) для просмотра количества изготовленных кувшинов кофе для каждого возможного количества чашек (4, 6, 8, 10 чашек). На дисплее будет отображено количество приготовленных на данный момент кувшинов кофе с соответствующим количеством чашек, например, «КУВШИН 4 ЧАШКИ 12», если приготовлено 12 кувшинов на 4 чашки.

☞ Повторно нажмите клавишу «>» (рис. 5), чтобы просмотреть количество выполненных операций по удалению накипи, например, «ИТОГО УДАЛ. НАКИПИ 5», если накипь удалялась 5 раз.

☞ Чтобы вернуться в режим приготовления кофе, дважды нажмите клавишу «Меню» (рис. 4) или подождите около 120 секунд, пока возврат не будет выполнен автоматически.

13.7 Восстановление заводских настроек (сброс)

Эта функция позволяет восстановить заводские значения измененных параметров.

К числу таких параметров относятся:

- жесткость воды
- количество воды в чашке
- температура кофе
- время автоматического отключения.

☞ Нажмите клавишу «Меню» (рис. 4). Будет отображен пункт «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится пункт «ВЕРНУТЬ СТАНД.ЗНАЧ.».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5). На дисплее появляется надпись «ВЕРНУТЬ СТ.ЗНАЧ. НЕТ».

☞ Нажимайте клавиши «<» (рис. 5), пока на дисплее не появится пункт «ВЕРНУТЬ СТ.ЗНАЧ. ДА».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «ОК» (рис. 5). Значения, настроенные предприятием-изготовителем, восстановлены.

Если клавиша «ОК» не нажата, то приблизительно через 120 секунд прибор автоматически вернется в режим приготовления кофе без восстановления заводских настроек.

После изменения настроек прибор автоматически вернется в режим приготовления кофе.

14 Чистка и уход

Регулярная чистка позволяет обеспечить бесперебойное функционирование прибора и высокое качество приготавливаемого кофе.

14.1 Регулярный уход

Внимание! Перед началом чистки прибор необходимо выключить. Подождите, пока он остынет.

Внимание! Прибор или отдельные его части нельзя мыть с помощью посудомоечной машины. Прибор нельзя погружать в воду.

Внимание! Попадание воды в контейнер для зерен может вызвать повреждение мельницы.

www.markabolt.hu

⚠ Не используйте для чистки абразивные и едкие средства. Внутри и снаружи корпус необходимо протереть влажным полотенцем.

☞ Ежедневно снимайте емкость для воды (рис. 6) и выливайте из нее остатки воды. Сполосните емкость проточной водой. Используйте для приготовления кофе только свежую воду.

☞ Содержимое контейнера для кофейной гущи следует удалять каждый день или сразу же после того, как появится соответствующее сообщение на дисплее, см. «Удаление кофейной гущи», стр. 538.

☞ Регулярно выливайте жидкость из поддона для сбора капель. Жидкость также необходимо слить, если через сетку виден красный поплавок поддона для сбора капель (рис. 28).

☞ Регулярно (не менее одного раза в неделю) необходимо мыть теплой водой, мягким моющим средством и щеткой емкость для воды (N), поддон для сбора капель (O), сетку (A) и контейнер для кофейной гущи (Q).

☞ После каждого вспенивания снимайте паровую трубку и тщательно удалите остатки молока, см. «Прочистка паровой трубки», стр. 532.

☞ Следите за тем, чтобы не забивалось отверстие выпускной трубки. Засохший кофе можно счистить иголкой (рис. 29).

14.2 Удаление кофейной гущи

Прибор считает количество приготовленного кофе. После 14 отдельных или (7 пар) приготовленных порций кофе будет показано следующее сообщение: «ВЫБРОСЬТЕ КОФЕЙНУЮ ГУЩУ ИЗ КОНТЕЙНЕРА», указывающее на то, что контейнер полон, и его необходимо очистить. Сообщение сохранится до тех пор, пока контейнер для кофейной гущи не будет очищен, при этом машина не сможет приготовить кофе.

☞ Для очистки контейнера нажатием соответствующей кнопки для открывания разблокируйте служебную дверцу и откройте ее (рис. 30), затем выньте поддон для сбора капель (рис. 31), опорожните и очистите его.

☞ Вылейте содержимое контейнера для кофейной гущи и тщательно очистите его. Следите за тем, чтобы были удалены все остатки, находящиеся на днище.

Внимание! Каждый раз, вынимая поддон для сбора капель **необходимо** также выбросить содержимое контейнера для кофейной гущи, даже если он не совсем полон. Если не выполнить эту операцию, то при следующем приготовлении кофе контейнер для кофейной гущи может переполниться, и лишняя гуща забьет кофеварку.

ⓘ Если контейнер для кофейной гущи вынут, на дисплее загорится надпись «ПОСТАВЬТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КОФЕЙНОЙ ГУЩИ».

ⓘ Если прибор активно используется, контейнер для кофейной гущи следует чистить ежедневно. Контейнер для кофейной гущи можно вынимать только из включенного прибора. Только в этом случае прибор может определить, что он вынут.

14.3 Чистка мельницы

Остатки кофейного порошка из контейнера для зерен можно удалить мягкой щеточкой или пылесосом.

⚠ Внимание! Попадание в мельницу воды может вызвать ее повреждение.

☞ Выключите прибор с помощью клавиши «вкл./выкл.» (рис. 11) и главного выключателя (рис. 8). Отключите прибор от сети электропитания.

www.markabolt.hu

☞ Извлеките оставшиеся зерна (например, с помощью пылесоса со специальной насадкой).

ℹ Если не удается удалить посторонний предмет, обратитесь в клиентскую службу. **Устранение блокировки или повреждений мельницы, возникших из-за наличия в ней посторонних предметов, условиями гарантии не предусмотрено.**

⚠ **Внимание!** Контакт с работающей мельницей может привести к получению травмы. Не включайте прибор в процессе чистки мельницы. Это может послужить причиной получения тяжелых увечий. Обязательно отключите прибор от сети электропитания.

☞ Чтобы проверить работу мельницы, запустите процесс приготовления кофе с небольшим количеством зерен. При первом запуске мельницы (например, после чистки) в варочный блок попадает меньше порошка, поскольку часть его остается в канале. Это может повлиять на вкусовые характеристики первой чашки кофе.

14.4 Чистка варочного блока

Варочный блок рекомендуется чистить регулярно, в зависимости от интенсивности использования прибора. Если не предполагается использовать прибор на протяжении длительного периода времени (например, на время отпуска), необходимо произвести тщательную чистку прибора, включая варочный блок, емкость для воды и контейнер для кофейной гущи.

Для этого выполните следующие действия:

☞ Нажав клавишу «вкл./выкл.» (рис. 11), выключите прибор (не вынимайте сетевой штекер) и подождите, пока выключится дисплей!

☞ Разблокируйте служебную дверцу нажатием на соответствующую кнопку для открывания и откройте ее (рис. 30).

☞ Выньте и очистите поддон для сбора капель и контейнер для кофейной гущи (рис. 31).

☞ Нажмите на обе боковые красные клавиши разблокирования варочного блока и на середину блока (рис. 32) и достаньте варочный блок.

ℹ **Внимание! Варочный блок можно достать только, если прибор отключен с помощью клавиши «вкл./выкл.» ⏻ на передней части прибора. Прибор нельзя отключать от сети. Попытка вынуть варочный блок при включенной кофеварке может привести к повреждению прибора.**

☞ Промойте варочный блок под проточной водой, не используя моющие средства. **Не используйте для мойки варочного блока посудомоечную машину.**

☞ Тщательно очистите внутреннюю часть прибора. Счистите засохший кофе с помощью деревянной или пластиковой вилки или аналогичного инструмента, не царапающего поверхность (рис. 33), затем удалите все остатки с помощью пылесоса (рис. 34).

☞ Для последующего применения вставьте варочный блок (рис. 36, a) в крепление (рис. 36, b) и задвиньте штифт (рис. 36, c). Штифт должен войти в трубу (рис. 36, d) в нижней части варочного блока.

☞ Теперь сильно нажмите на надпись PUSH (рис. 36, e), чтобы варочный бок встал на место с щелчком.

☞ Услышав щелчок, убедитесь в том, что красные клавиши (рис. 36, f) встали на место, в противном случае не удастся закрыть служебную дверцу.
Рис. 37: Обе красные клавиши вышли правильно.
Рис. 38: Красные клавиши не вышли.

www.markabolt.hu

☞ Вставьте поддон для сбора капель и контейнер для кофейной гущи в прибор.

☞ Закройте служебную дверцу.

Если варочный блок вставлен неправильно, т.е. при вставке не было слышно щелчка, а красные клавиши вышли неправильно, то служебная дверца не закроется.

Если варочный блок вставляется с трудом, то его (перед вставкой) нужно привести к нужной высоте, для этого одновременно нажмите на блок снизу и сверху, как показано на рис. 35.

Если варочный блок и после этого вставляется с трудом, закройте служебную дверцу, выньте штекер питающего кабеля из розетки и снова вставьте его в розетку.

Подождите, пока выключится дисплей, затем откройте служебную дверцу и снова вставьте варочный блок.

14.5 Запуск программы удаления накипи

Выполнение программы удаления накипи позволяет полностью удалить образовавшуюся внутри прибора накипь. Если на дисплее появилось сообщение «УДАЛИТЕ НАКИПЬ!», то необходимо удалить накипь.

Внимание! Пользуйтесь только рекомендованными Electrolux средствами для удаления накипи. При использовании других средств Electrolux не несет ответственности за возможный ущерб. Средства для удаления накипи можно заказать в специализированных магазинах или в клиентской службе Electrolux.

Процесс удаления накипи (длительность около 45 минут) прерывать нельзя. В случае перебоев с электричеством программу необходимо запустить повторно.

☞ Перед запуском программы удаления накипи необходимо помыть варочный блок (см. раздел «Чистка варочного блока», стр. 539).

☞ Нажмите клавишу «Меню» (рис. 4). Будет отображен пункт «ВЫБЕРИТЕ ЯЗЫК».

☞ Нажимайте клавиши «<» или «>» (рис. 5), пока не появится пункт «УДАЛЕНИЕ НАКИПИ».

☞ Для подтверждения выбора нажмите клавишу «OK» (рис. 5). На дисплее появляется надпись «УДАЛИТЬ НАКИПЬ НЕТ».

☞ Нажмите клавишу «<», на дисплее появится «УДАЛИТЬ НАКИПЬ ДА».

☞ Для подтверждения нажмите клавишу «OK» (рис. 5). Запускается программа удаления накипи.

Если клавиша «OK» не нажата, то приблизительно через 120 секунд прибор автоматически вернется в режим приготовления кофе, и программа удаления накипи не будет запущена.

В верхней строке дисплея попеременно будут появляться сообщения «ДОБАВИТЬ АНТИ-НАКИПИН» и «ПОВЕРНИТЕ РЕГ. ПАРА» а в нижней – строка прогресса с указанием процентной доли, например, «■ ■ 5%».

☞ Слейте воду из емкости, залейте не менее 1 литра воды и добавьте средство для удаления накипи.

Внимание! Следите за тем, чтобы брызги средства для удаления накипи не попадали на восприимчивые к кислоте поверхности, например, на мрамор, известняк или керамику.

☞ Поставьте под паровую трубку сосуд объемом не менее 1,5 литра (рис. 9).

www.markabolt.hu

☞ Поверните регулятор пара и горячей воды в положение .

Запустится программа удаления накипи и средство для удаления накипи вытечет из паровой трубки. На дисплее появится сообщение «УДАЛЕНИЕ НАКИПИ» и строка прогресса с указанием процентной доли, например, «■■■■ ■ 25%».

Программа удаления накипи автоматически выполнит несколько промываний, разделенных паузой, чтобы удалить известковые отложения внутри кофеварки.

Приблизительно через 45 минут емкость для воды опустеет и в верхней строке дисплея попеременно будут появляться сообщения «УДАЛ. НАКИПИ ЗАВЕРШ.» и «ПОВЕРНИТЕ РЕГ. ПАРА», а в нижней – строка прогресса с указанием процентной доли «■■■■■ ■ 50%».

☞ Верните регулятор пара и горячей воды в положение ●.

Прибор готов к промыванию свежей водой. В верхней строке дисплея попеременно будут появляться сообщения «ОПОЛАСКИВАНИЕ» и «ЗАПРАВЬТЕ ЕМКОСТЬ!» а в нижней – строка прогресса с указанием процентной доли «■■■■■ ■ 50%».

☞ Вытащите емкость для воды, наполните ее свежей водой и вставьте назад. В верхней строке дисплея попеременно будут появляться сообщения «ОПОЛАСКИВАНИЕ» и «ПОВЕРНИТЕ РЕГ. ПАРА» а в нижней – строка прогресса с указанием процентной доли «■■■■■ ■ 50%».

☞ Слейте воду из емкости под паровой трубкой и опять подставьте ее под трубку.

☞ Поверните регулятор пара и горячей воды в положение .

Будет выполнено ополаскивание свежей водой, использованная вода вытечет из паровой трубки. На дисплее появится сообщение «ОПОЛАСКИВАНИЕ» и строка прогресса с указанием процентной доли, например, «■■■■■ ■ 55%».

Через несколько минут емкость для воды опустеет и в верхней строке дисплея попеременно будут появляться сообщения «ОПОЛАСК. ЗАВЕРШЕНО» и «ПОВЕРНИТЕ РЕГ. ПАРА», а в нижней – строка прогресса с указанием процентной доли «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Верните регулятор пара и горячей воды в положение ●.

На дисплее поочередно отображаются сообщения «ОПОЛАСК. ЗАВЕРШЕНО» и «ЗАПРАВЬТЕ ЕМКОСТЬ!».

☞ Вылейте воду из емкости.

☞ Вытащите емкость для воды, наполните ее свежей водой и вставьте назад.

Прибор готов к использованию и находится в режиме приготовления кофе, который был настроен последним.

ⓘ Мы рекомендуем вылить первую чашку кофе, заваренную после выполнения программы удаления накипи.

15 Что делать, если на дисплее появится следующее сообщение...

«ЗАПРАВЬТЕ ЕМКОСТЬ!»

- Емкость для воды пуста или неправильно установлена.

☞ Заполните емкость для воды и вставьте ее в соответствии с инструкцией, см. «Добавление воды», стр. 524.

www.markabolt.hu

- Емкость для воды загрязнена, или в ней образовались известковые отложения.

☞ Промойте емкость для воды или удалите накипь.

«СЛИШКОМ ТОНКИЙ ПОМОЛ ОТРЕГУЛИР. КОФЕМОЛКУ И ПОВЕРНИТЕ РЕГ.ПАРА»

- Кофеварка не может приготовить кофе.

☞ Поместите сосуд под паровой трубкой и поверните регулятор пара и горячей воды в положение ⌀, (рис. 9).

- Кофе вытекает слишком медленно.

☞ Поверните ручку настройки тонкости помола (рис. 12) на одно деление по часовой стрелке (см. «Настройка тонкости помола», стр. 533).

«ВЫБРОСЬТЕ КОФЕЙНУЮ ГУЩУ ИЗ КОНТЕЙНЕРА»

- Контейнер для кофейной гущи полон.

☞ Очистите контейнер для кофейной гущи как описано в «Удаление кофейной гущи», стр. 538 и правильно установите его на место.

«ПОСТАВЬТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КОФЕЙНОЙ ГУЩИ»

- Контейнер для кофейной гущи не был установлен после очистки.

☞ Откройте служебную дверцу и установите контейнер для кофейной гущи.

«ДОБАВЬТЕ МОЛОТЫЙ КОФЕ»

- После выбора функции приготовления кофе из молотого кофе в воронку не был засыпан порошок.

☞ Засыпьте кофейный порошок, как описано в пункте «Приготовление молотого кофе», стр. 530.

«ЗАПОЛНИТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ЗЕРЕН»

- В контейнере для зерен больше нет зерен.

☞ Заполните контейнер для зерен, см. «Помещение зерен в контейнер», стр. 524.

- Если при работе кофемолки создается сильный шум, это означает, что мельница заблокирована маленьким камешком, попавшим с зернами.

☞ Обратитесь в клиентскую службу. **Устранение блокировки или повреждений мельницы, возникших из-за наличия в ней посторонних предметов, условиями гарантии не предусмотрено.**

«УДАЛИТЕ НАКИПЬ!»

- Указывает на то, что кофеварка покрыта налетом известняка.

☞ Необходимо как можно быстрее запустить программу удаления накипи, описанную в главе «Запуск программы удаления накипи», стр. 540.

«ЗАКРОЙТЕ ДВЕРЦУ!»

- Открыта служебная дверца.

☞ Закройте служебную дверцу. Если служебная дверца не закрывается, убедитесь в том, что правильно вставлен варочный блок (см. «Чистка варочного блока», стр. 539)

«ВСТАВЬТЕ ВАРОЧНЫЙ БЛОК!»

- Возможно, варочный блок не был установлен после очистки.

☞ Установите варочный блок, см. «Чистка варочного блока», стр. 539.

«ОБЩ. НЕИСПРАВНОСТЬ!»

- Внутренняя часть машины сильно загрязнена.

☞ Тщательно очистите внутреннюю часть прибора, см. «Чистка варочного блока», стр. 539. Если после очистки сообщение не пропадет, обратитесь в клиентскую службу.

www.markabolt.hu

16 Проблемы, которые можно устранить перед тем, как позвонить в клиентскую службу

Если кофеварка не работает, причину сбоя можно найти и устранить самостоятельно, воспользовавшись главой «Что делать, если на дисплее появится следующее сообщение...», стр. 541. Если кофеварка не выдает сообщений, проверьте следующие параметры перед тем, как обратиться в клиентскую службу.

Кофе не горячий.

- Чашки не были подогреты.

☞ Чтобы подогреть чашки, их нужно ополоснуть теплой водой или поставить как минимум на 20 минут на подогреваемую площадку для чашек (H) (см. «Советы по розливу горячего кофе:», стр. 528).

- Варочный блок слишком холодный.

☞ Перед приготовлением кофе разогрейте варочный блок, запустив программу ополаскивания (см. «Операция промывки», стр. 529).

В кофе слишком мало пенки.

- Кофе слишком крупно помолот.

☞ Поверните ручку настройки тонкости помола на одно деление против часовой стрелки (см. «Настройка тонкости помола», стр. 533).

- Неподходящая смесь для кофе.

☞ Используйте смесь, предназначенную для автоматических кофеварок.

Кофе вытекает слишком медленно.

- Кофе слишком тонко помолот.

☞ Поверните ручку настройки тонкости помола на одно деление по часовой стрелке (см. «Настройка тонкости помола», стр. 533).

Кофе вытекает слишком быстро.

- Кофе слишком крупно помолот.

☞ Поверните ручку настройки тонкости помола на одно деление против часовой стрелки (см. «Настройка тонкости помола», стр. 533).

Кофе вытекает только из одного отверстия выпускной трубки.

- Отверстия засорились.

☞ Счистите присохший кофе иголкой (рис. 29).

При повороте регулятора пара и горячей воды из паровой трубки не выходит пар.

- Засорились мелкие отверстия паровой трубки и внутренней части паровой трубки.

☞ Необходимо прочистить отверстия паровой трубки и внутренней части паровой трубки (см. «Прочистка паровой трубки», стр. 532).

При выборе функции ☕ или ☕☕, из прибора вытекает не кофе, а вода

- Кофейный порошок застрял в воронке.

☞ Устраните застрявший в воронке порошок с помощью ножа (см. «Приготовление молотого кофе», стр. 530) (рис. 22). Затем очистите варочный блок и внутреннюю часть машины (см. «Чистка варочного блока», стр. 539).

Кофеварка не включается при нажатии клавиши ⏻.

- Главный выключатель на задней стороне прибора не включен (рис. 8), или не вставлен сетевой штекер.

☞ Убедитесь в том, что главный выключатель находится в положении «I» и что сетевой кабель правильно вставлен в розетку.

www.markabolt.hu

Невозможно вынуть варочный блок для очистки.

- Кофеварка включена. Варочный блок можно вынуть только из выключенного прибора.

☞ Выключите прибор и извлеките варочный блок (см. раздел «Чистка варочного блока», стр. 539).

Внимание! Варочный блок можно достать только, если прибор отключен с помощью клавиши «вкл./выкл.» ⏻ на передней части прибора. Прибор нельзя отключать от сети. Попытка вынуть варочный блок при включенной кофеварке может привести к повреждению прибора.

Кофе вытекает не из отверстий выпускной трубы, а сбоку из служебной дверцы.

- Отверстия выпускной трубы засорились засохшим кофе.

☞ Счистите присохший кофе иголкой (рис. 29).

- Откидная полка (R), расположенная с внутренней части служебной дверцы, заблокирована и не откидывается.

☞ Тщательно очистите откидную полку, в особенности вблизи шарниров, чтобы они могли свободно двигаться.

Вместо кофейных зерен использовался кофейный порошок, и кофеварка не выдает кофе.

- Засыпано слишком много молотого кофе.

☞ Выньте варочный блок и тщательно очистите внутреннюю часть прибора как описано в «Чистка варочного блока», стр. 539. Повторите операцию, не засыпайте больше двух мерных ложек без горки кофейного порошка.

- Регулятор «Крепость кофе / молотый кофе» не установлен в положение 𝅘𝅥 или 𝅘𝅥𝅘𝅥, и прибор использует и молотый кофе, и кофейный порошок, полученный из кофемолки.

☞ Тщательно очистите внутреннюю часть прибора как описано в «Чистка варочного блока», стр. 539. Повторите операцию, при этом сначала установите регулятор «Крепость кофе / молотый кофе» в нужное положение, как описано в разделе «Приготовление молотого кофе», стр. 530.

- Молотый кофе был засыпан в выключенную кофеварку.

☞ Выньте варочный блок и тщательно очистите внутреннюю часть прибора как описано в «Чистка варочного блока», стр. 539. Повторите операцию при включенной кофеварке.

Что делать, если прибор необходимо перевезти в другое место?

- Перевозите прибор только в оригинальной упаковке. Для защиты от царапин обязательно используйте оригинальный пластиковый пакет.
- Предохраняйте прибор и термокувшин от ударов. Гарантия не распространяется на повреждения, произошедшие во время перевозки.
- Прибор всегда отправляйте вместе с термокувшином. Он требуется для тестирования прибора.
- Опустошите емкость для воды и контейнер для кофейной гущи.
- Внимательно относитесь к подбору места расположения прибора, особенно в холодное время года. Воздействие минусовой температуры может привести к повреждению прибора.

www.markabolt.hu

17 Технические характеристики

Напряжение в сети: 220-240 В

Потребляемая мощность: 1350 Вт

CE Прибор соответствует следующим директивам ЕС:

- Директива по низкому напряжению 2006/95/EC
- EMC Директива 89/336/EEC с поправками 92/31/EEC и 93/68/EEC
- Материалы и части прибора, контактирующие с пищевыми продуктами соответствуют правилам европейской инструкции 1935/2004

18 Утилизация

Упаковочные материалы

Упаковочные материалы экологически безопасны и пригодны для вторичного использования. Синтетические части снабжены специальной маркировкой, например: >PE<, >PS< и т.д. Помещайте упаковочные материалы в соответствии с маркировкой в специальные контейнеры для сбора утиля, установленные местной коммунальной службой.

Старый прибор

Символ на изделии или на его упаковке указывает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Вместо этого его следует сдать в соответствующий пункт приемки электронного и электрооборудования для последующей утилизации. Соблюдая правила утилизации изделия, Вы поможете предотвратить нанесение вреда окружающей среде и здоровью людей. Неправильная утилизация подвергает опасности людей и окружающую среду. За более подробной информацией об утилизации этого изделия просьба обращаться к местным властям, в службу по вывозу и утилизации отходов или в магазин, в котором Вы приобрели изделие.

19 Клиентская служба

Храните оригинальную упаковку, включая прокладки из пеноматериалов. Тщательно упаковывайте прибор перед перевозкой.

Прибор всегда отправляйте вместе с термокувшином. Он требуется для тестирования прибора.

www.markabolt.hu

www.markabolt.hu

822_949_353 ECG6400_Elux.book Seite 547 Montag, 28. Januar 2008 11:57 23

UA Шановний покупець!

Уважно прочитайте цей посібник з експлуатації. Обов'язково дотримуйтеся вказівок з техніки безпеки! Зберігайте посібник і, в разі продажу пристрою, передайте його новому власнику.

Зміст

1 Пояснення до ілюстрацій 548
1.1 Вид спереду (рис. 1) 548
1.2 Вид спереду з відчиненими сервісними дверцятами (рис. 2) 548
1.3 Панель управління (рис. 3) 548
2 Кава та еспресо 549
3 Вказівки з техніки безпеки 549
4 Огляд пунктів меню 551
5 Режим меню 551
6 Перше введення в експлуатацію 552
6.1 Установка та підключення пристрою 552
6.2 Заливання води 552
6.3 Засипання зерен в контейнер 552
6.4 Перше увімкнення 553
6.5 Увімкнення пристрою 554
6.6 Вимкнення пристрою 554
6.7 Налаштування жорсткості води 554
7 Приготування кави із зерен 555
7.1 Поради для випуску гарячої кави 557
7.2 Процес промивання кавомашини 558
8 Приготування кількох порцій з функцією чайника 558
9 Приготування меленої кави 559
10 Спінювання молока 560
10.1 Чищення сопла для пари 562
11 Підігрів води 562
12 Налаштування ступеню помелу 562
13 Налаштування меню 563
13.1 Налаштування мови 563
13.2 Налаштування температури кави 563
13.3 Налаштування часу вимкнення 564
13.4 Налаштування програми для чайника (міцності кави та кількості води для чайника) 565
13.5 Налаштування програми приготування кави (програмування кількості води) 566
13.6 Запит кількості приготовлених чашок кави, кількості приготовлених чайників та кількості проведених програм з видалення накипу (статистика) 566
13.7 Повернення до заводських налаштувань (Reset) 567
14 Чищення і технічне обслуговування 568
14.1 Регулярне чищення 568
14.2 Спорожнення контейнера для кавових відходів 568
14.3 Чищення кавомолки 569
14.4 Чищення варильного блока 569
14.5 Проведення програми видалення накипу 570
15 Що робити, коли на дисплеї з'являється наступне повідомлення... 572
16 Проблеми, які можна вирішити без звернення до клієнтської служби 573
17 Технічні дані 575
18 Утилізація 575
19 Сервісне обслуговування 576

www.markabolt.hu

1 Пояснення до ілюстрацій

1.1 Вид спереду (рис. 1)

A Решітка

B Чайник, що зберігає тепло (далі термочайник)

C Головний вимикач (задня частина пристрою)

D Випускний отвір для готової кави (що регулюється по висот)

E Панель управління (див. рис. 3)

F Кришка контейнера для кавових зерен

G Кришка шахти для меленої кави

H Полиця для підігрівання чашок

J Поворотна трубка для пари та гарячої води

K Сопло для пари (знімне)

L Внутрішня частина сопла для пари (знімна)

M Кнопка відкривання сервісних дверцят

N Резервуар для води з відміткою "Max" (що витягається)

O Лоток для уловлювання крапель з поплавком (що витягається)

1.2 Вид спереду з відчиненими сервісними дверцятами (рис. 2)

P Сервісні дверцята (відчинені)

Q Контейнер для кавових відходів (що виймається)

R Поворотне відділення

S Варильний блок

T Ручка для регулювання ступеню помелу

U Контейнер для кавових зерен

V Мірна ложка

W Шахта для меленої кави

X Фірмова табличка (нижня частина пристрою)

Y Рідина для видалення накипу

Z Індикаторні стрічки

1.3 Панель управління (рис. 3)

a Ручка регулювання "Міцності кави / меленої кави"

b Ручка "Розмір чашки"

c Дисплей

d Кнопка "1 порція кави"
В режимі меню ця кнопка слугує для перегортання пунктів меню ("<")

e Кнопка "2 порції кави"
В режимі меню ця кнопка слугує для перегортання пунктів меню (">")

f Кнопка "Пара"
В режимі меню ця кнопка слугує для підтвердження пункту меню ("OK")

g Кнопка "MENU" MENU ("МЕНЮ")
В режимі меню ця кнопка повертає на останній рівень, без збереження змін параметрів ("ESC")

h Кнопка "УВІМКН./ВИМКН."

j Ручка для пари та гарячої води

k Кнопка "Чайник"

www.markabolt.hu

2 Кава та еспресо

Автоматична кавомашина є простою **в обслуговуванні**, як при приготуванні кави, так і в технічному обслуговуванні та догляді.

Відмінний неповторний **смак** кави досягається завдяки наступним чинникам:

- система ошпарювання кави: перед заварюванням для отримання найбільшого аромату мелена кава ошпарюється,
- можливість регулювати кількість води на порцію кави від "короткого" еспресо та "довгої" кави з пінкою,
- можливість регулювати температуру, при якій заварюється кава,
- можливість вибору нормальної або міцної чашки кави,
- ступінь помелу регулюється в залежності від ступеню обсмажування зерен,
- не останнє значення має також гарантоване отримання пінки, що робить каву еспресо особливо неповторною для знавців кави.
  До речі: При приготуванні кави еспресо час контактування води та меленої кави є значно коротшим в порівнянні з традиційною кавою, що готується в кавоварках з фільтрами. Завдяки цьому із меленої кави виділяється менше гіркоти, що робить каву більш корисною.

3 Вказівки з техніки безпеки

⚠ Безпека цього пристрою відповідає чинним технічним інструкціям та законодавчим нормам. Проте рекомендується уважно ознайомитися з наведеними нижче вказівками з техніки безпеки.

Загальні вказівки з техніки безпеки

- Напруга, вид та частота току в електромережі, до якої підключений пристрій, повинні відповідати значенням, вказаним на фірмовій табличці в нижній частині пристрою.
- Кабель живлення не повинен контактувати з гарячими частинами пристрою.
- Не тягніть за кабель, для того щоб витягнути штекер із розетки!
- Не використовуйте пристрій, якщо:
  – пошкоджено кабель живлення або
  – на корпусі є помітні пошкодження.
- Встромляйте вилку в розетку лише, коли пристрій вимкнено.
- Цей пристрій не призначений для використання особами (включаючи дітей), які через недосвідченість або непоінформованість не можуть безпечно ним управляти, а також особами (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями. Винятками є випадки, коли такі особи отримують інструкції з безпеки експлуатації пристрою від відповідальних за них осіб та спершу користуються пристроєм під наглядом такої особи.

Безпека дітей

- **Не залишайте увімкнений пристрій без нагляду, не підпускайте до нього дітей!**

www.markabolt.hu

- Діти повинні бути під наглядом для запобігання пустощів з приладом.
- Пакувальні матеріали, наприклад, поліетиленові пакети, не повинні потрапляти до дітей.

Вказівки з безпечної експлуатації

- **Увага! Випускний отвір для готової кави, сопло для пари та полиця для підігрівання чашок в процесі експлуатації нагріваються. Не підпускайте близько дітей!**
- **Увага! Будьте обережні, коли відкрито сопло для пари! Гаряча вода або пара, що виходять з пристрою, при потраплянні на шкіру можуть призвести до опіків. Відкривайте сопло для пари, лише коли під ним знаходиться ємність.**
- Не використовуйте пару для підігріву легкозаймистих рідин!
- Перед увімкненням пристрою переконайтеся, що в системі є вода! **Не можна** заливати в резервуар для води іншу рідину, окрім холодної води (наприклад, **молоко або гарячу воду**). Не заливайте більше 1,8 л води.
- **Не використовуйте заморожені або карамелізовані кавові зерна! До пристрою необхідно засипати лише смажені зерна. Звільніть зерна від сторонніх предметів, наприклад, камінців. При блокуванні або пошкодженні кавомолки внаслідок потрапляння сторонніх предметів гарантія виробника втрачає силу.**
- Засипайте в шахту для меленої кави лише мелену каву.
- Вимикайте пристрій, коли він не використовується.
- Не піддавайте пристрій дії атмосферних факторів.
- У разі необхідності використовуйте стандартний подовжувач з перерізом жил мінімум 1,5 мм^2.
- З метою запобігання травматизму особи з порушеннями моторних функцій повинні користуватися пристроєм лише під наглядом.
- **Використовуйте пристрій лише тоді, коли встановлені лоток для уловлювання крапель, контейнер для кавових відходів та решітка!**

Техніка безпеки при чищенні і догляді

- Дотримуйтеся вказівок із чищення та видалення накипу.
- Вимикайте пристрій та витягайте штекер з розетки перед чищенням або технічним обслуговуванням.
- Не занурюйте пристрій у воду.
- Перед чищенням сопла для пари переконайтеся, що пристрій охолов та не знаходиться під тиском, а потім вимкніть його!
- Не мийте деталі пристрою у посудомийній машині.
- **У жодному разі не допускайте потрапляння до кавомолки води,** це може призвести до її пошкодження.

Не відкривайте та не намагайтеся ремонтувати пристрій самостійно. Неправильно виконаний ремонт може спричинити травмування користувача.

Ремонт електроприладів має виконувати лише фахівець.

У разі необхідності проведення ремонтних робіт, включаючи заміну кабелю живлення, зверніться до

- продавця пристрою або
- клієнтської служби компанії Electrolux.

Дія гарантії не поширюється на пошкодження, спричинені неправильною експлуатацією або використанням пристрою не за призначенням, а також на випадок залишків накипу одразу після того, як на дисплеї з'явилося повідомлення «PLEASE DESCALE!» (Видаліть накип!),

www.markabolt.hu

відповідно до інструкцій, наведених у цьому посібнику. При блокуванні або пошкодженні кавомолки внаслідок потрапляння сторонніх предметів гарантія виробника втрачає силу.

4 Огляд пунктів меню

Далі наводиться огляд пунктів меню, в яких можна змінити та зберегти встановлені заводом-виробником параметри пристрою, а також запустити програми та зробити запит необхідної інформації. Детальна інформацію з цих питань знаходиться в наступних розділах посібника з експлуатації.

- **Меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови)**
  Програмування мови дисплею. Можна вибрати одну з декількох мов.
- **Меню «WATER HARDNESS» (Жорсткість води)**
  Програмування рівня жорсткості води від 1 (м'яка вода) до 4 (дуже жорстка вода).
  Заводська настройка: 4 (дуже жорстка вода).
- **Меню «TEMPERATURE» (Температура)**
  Програмування температури кави від LOW (низька), MEDIUM (середня) до HIGH (висока).
  Заводська настройка: HIGH
- **Меню «AUTO SHUTOFF TIME» (Час автоматичного вимкнення)**
  Програмування часу вимкнення від 1 до 3 годин.
  Заводська настройка: 1h (1 година).
- **Меню «JUG PROGRAM» (Програмування обсягу чайника)**
  Програмування кількості води (розміру порції) та кількості меленої кави (міцності кави) для порцій кави, що готується у чайнику.
- **Меню «COFFEE PROGRAM» (Програмування порцій)**
  Програмування кількості води для кожного розміру порції (чашка еспресо, маленька чашка, середня чашка, велика чашка, чаша)
- **Меню «DESCALE» (Видалення накипу)**
  Запуск програми видалення накипу.
- **Меню «STATISTICS» (Статистика)**
  Запит кількості зварених порцій кави, кількості чайників з 4, 6, 8 або 10 порціями та кількості проведених програм з видалення накипу.
- **Меню «RESET TO DEFAULT» (Повернення заводських параметрів)**
  Повернення від змінених параметрів пристрою до заводських параметрів.

5 Режим меню

При натисканні на кнопку "МЕНЮ" відбувається переключення в режим меню. Для перегортання пунктів меню слугують кнопки "1 порція кави", "2 порції кави", "Пара" та "MENU". Відповідні функції обираються за допомогою наступних кнопок (рис. 5):

- «<» ("1 порція кави") та «>» ("2 порції кави") дозволяють перегортати пункти меню
- «OK» ("Пара") підтверджує вибір пункту меню
- «ESC» ("MENU") повертає на останній рівень меню, без збереження змін параметрів

www.markabolt.hu

6 Перше введення в експлуатацію

6.1 Установка та підключення пристрою

Кавомашина встановлюється на горизонтальну, надійну, суху, водостійку поверхню, що не обігрівається.

⚠ Зверніть увагу на добру циркуляцію повітря. По боках та ззаду пристрою повинно залишатись близько 5 см вільного простору, а над кавомашиною - не менше 20 см.

Не встановлювати пристрій в приміщеннях, де температура повітря може знизитись до 0 °C та нижче (небезпека пошкодження пристрою замороженою водою).

⚠ Увага! Якщо в теплому приміщенні встановлюється пристрій, занесений з холоду, то його можна вмикати не раніше, ніж через 2 години!

Для запобігання пошкоджень бризками, під пристрій рекомендується підложити підкладку.

☞ Підключайте пристрій лише до заземленої розетки. Не використовуйте незаземлені розетки.

6.2 Заливання води

Перед тим як увімкнути пристрій, перевірте, чи є вода в резервуарі. У разі необхідності долийте воду. Пристрій автоматично промивається водою при кожному вмиканні та вимиканні.

☞ Вийміть із пристрою резервуар для води (рис. 6). Перед тим, як вийняти резервуар для води, поверніть ручку для пари в напрямку до центру пристрою. Інакше резервуар не витягти.

☞ Залийте в резервуар чисту холодну воду. Не заповнюйте резервуар вище відмітки MAX.

ℹ У резервуар можна заливати лише холодну воду. В жодному разі не заливайте будь-яку іншу рідину, наприклад, мінеральну воду або молоко.

☞ Вставте резервуар назад (рис. 6). Міцно натисніть на резервуар, щоб відкрився клапан резервуара.

ℹ Для того щоб кава завжди була ароматною та смачною:

- щодня замінюйте воду в резервуарі та
- щонайменше раз на тиждень мийте резервуар свіжою, проточною водою (не в посудомийній машині). Після цього сполосніть резервуар холодною водою.

6.3 Засипання зерен в контейнер

☞ Відкиньте кришку контейнера для кавових зерен та засипте в нього свіжі кавові зерна (рис. 7). Закрийте кришку.

⚠ Увага! Пам'ятайте, що не можна використовувати заморожені зерна, а також зерна з будь-якими ароматизаторами і карамелізованими компонентами. Переконайтеся, що в контейнер не потрапили сторонні предмети, наприклад, камінці. **При блокуванні або пошкодженні кавомолки внаслідок потрапляння сторонніх предметів гарантія виробника втрачає силу.**

ℹ Кавомолка налаштована на заводі-виробнику на середній ступінь помелу. При необхідності можна змінити це налаштування. Вказівки щодо зміни ступеня помелу знаходяться в розділі «Налаштування ступеню помелу», на стор. 562.

⚠ **Ступінь помелу можна змінювати лише під час процесу розмелювання. Налаштування,**

www.markabolt.hu

що виконуються на непрацюючій кавомолці, можуть пошкодити кавомашину.

Кавомашина пройшла перевірку на заводі-виробнику. Для перевірки використовували каву. Тому в кавомолці можуть знаходитися залишки кави - це нормальне явище. Виробник гарантує, що ця кавомолка є новою.

6.4 Перше увімкнення

При першому введенні в експлуатацію автоматичний процес увімкнення продовжується лише, коли обрано мову.

☞ Увімкніть головний вимикач, що знаходиться на задньому боці пристрою (рис. 8).

На дисплеї один за одним на всіх доступних мовах з'являється текст «PRESS MENU TO CHOOSE ENGLISH» (Для вибору англійської мови натисніть на кнопку меню).

☞ Дочекайтесь, поки на дисплеї не з'явиться текст бажаною мовою. Для підтвердження вибору мови натисніть на кнопку "MENU" (рис. 4) та тримайте її натиснутою, поки на дисплеї не з'явиться текст «ENGLISH INSTALLED» (Англійська).

Після першого введення в експлуатацію можна в будь-який час змінити мову, для цього див. розділ «Налаштування мови», на стор. 563.

Після вибору мови на дисплеї з'являється «FILL TANK !» (Наповніть резервуар!)

☞ Заповніть резервуар для води, див. розділ «Заливання води», на стор. 552.

☞ Вставте резервуар назад (рис. 6). Міцно натисніть на резервуар, щоб відкрився клапан резервуара.

На дисплеї з'являється: «TURN STEAM KNOB» (Поверніть сопло для пари).

☞ Поверніть сопло для пари назовні та поставте під ним чашку (рис. 9).

☞ Поверніть ручку для пари та гарячої води максимально проти годинникової стрілки в положення (рис. 10).

Через декілька секунд з сопла для пари вийде трохи води та з'явиться смуга прогресу. При заповненні чашки 30 мл води заповнюється смуга прогресу та на дисплеї відображається напис «TURN STEAM KNOB» (Поверніть сопло для пари).

☞ Для припинення випуску води поверніть ручку для пари та гарячої води максимально за годинниковою стрілкою в положення ● (рис. 10).

На дисплеї відображається «TURNING OFF PLEASE WAIT...» (Триває вимикання, почекайте...) та пристрій вимикається.

☞ Заповніть контейнер кавовими зернами, як це описано в розділі «Засипання зерен в контейнер», на стор. 552.

Увага! Не засипайте в контейнер для кавових зерен мелену каву, не використовуйте заморожені або карамелізовані кавові зерна, тощо, оскільки це може привести до пошкодження пристрою.

☞ Натисніть кнопку "УВІМКН./ВИМКН." ⏻ на панелі управління (рис. 11).

На пристрої з'явиться «HEATING UP...» (Розігрів...), а у верхньому на нижньому рядках на дисплеї відобразиться смуга прогресу «■■■■ ■ 40%» що показує досягнутий ступінь нагріву у процентах.

По закінченні нагріву на дисплеї відобразиться повідомлення:

«RINSING...», у верхньому на нижньому рядках на дисплеї з'явиться смуга прогресу з процентним співвідношенням «■■■■ ■ 40%».

www.markabolt.hu

Здійснюється автоматичне промивання пристрою (із випускного отвору на лоток для уловлювання крапель витікає трохи тепла вода).

На пристрої відобразяться основні налаштування, у верхньому рядку на дисплеї - розмір порцій, у нижньому - міцність кави, наприклад:

«MEDIUM CUP <

NORMAL TASTE» (Середня порція, звичайний смак)

6.5 Увімкнення пристрою

Перед тим, як увімкнути пристрій, перевірте, чи є вода в резервуарі. У разі необхідності долийте воду. Пристрій автоматично промивається водою при кожному вмиканні та вимиканні.

☞ Увімкніть пристрій за допомогою кнопки "УВІМКН./ВИМКН." ⏻ (рис. 11).

ℹ Безпосередньо після увімкнення починається налаштування пристрою. Тому абсолютно нормально, якщо при цьому виникає шум.

ℹ Під час нагріву (близько 120 секунд) на дисплеї відображається «HEATING UP...» (Розігрів...), у верхньому на нижньому рядках на дисплеї з'являється смуга прогресу «■■■■ ■ 40%», що показує досягнутий ступінь нагріву в процентах.

По закінченні нагріву на пристрої з'являється:

«RINSING...», у верхньому та нижньому рядках на дисплеї з'являється смуга прогресу з процентним співвідношенням «■■■■ ■ 40%».

Здійснюється автоматичне промивання пристрою (з випускного отвору на лоток для уловлювання крапель витікає трохи тепла вода).

Кавомашина готова до експлуатації. На дисплеї відображається останній режим приготування кави.

6.6 Вимкнення пристрою

☞ Вимкніть пристрій за допомогою кнопки "УВІМКН./ВИМКН." ⏻ (рис. 11).

Починається промивання пристрою (повідомлення на дисплеї «RINSING PLEASE WAIT...» (Триває промивання, почекайте...), пристрій вимикається.

ℹ Якщо кавомашина не буде використовуватися тривалий час, то після вимкнення за допомогою кнопки "УВІМКН./ВИМКН." необхідно додатково вимкнути головний вимикач, який знаходиться на задньому боці пристрою (рис. 8).

6.7 Налаштування жорсткості води

Після першого введення в експлуатацію або при використанні води іншої якості необхідно налаштувати пристрій на рівень жорсткості, що відповідає місцевому ступеню жорсткості води. Для визначення жорсткості скористайтеся індикаторними стрічками, які входять до комплекту, або зверніться до постачальника води.

Визначення жорсткості води

☞ Занурте індикаторну стрічку приблизно на 1 секунду в холодну воду. Обтрусіть зайву воду. Рівень жорсткості визначається за кількістю рожевих смужок.

Жодної або **одна** смужка: **рівень жорсткості 1 (м'яка вода)**
до 1,24 ммол/л, або
до 7° за німецькою шкалою, або
до 12,6° за французькою шкалою

www.markabolt.hu

Дві смужки:
рівень жорсткості 2 (вода середньої жорсткості)
до 2,5 ммол/л, або
до 14° за німецькою шкалою, або
до 25,2° за французькою шкалою

Три смужки:
рівень жорсткості 3 (жорстка вода)
до 3,7 ммол/л, або
до 21° за німецькою шкалою, або
до 37,8° за французькою шкалою

Чотири смужки:
рівень жорсткості 4 (дуже жорстка вода)
більше ніж 3,7 ммол/л, або
більше ніж 21° за німецькою шкалою, або
більше ніж 37,8° за французькою шкалою

Налаштування та збереження налаштування рівня жорсткості води

Можна налаштувати будь-який із чотирьох рівнів жорсткості води. На заводі-виробнику стандартно встановлюється значення 4.

☞ Натисніть при увімкненій машині кнопку "MENU" (рис. 4).
З'являється пункт меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Натискайте кнопку для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки не з'явиться текст «WATER HARDNESS» (Жорсткість води).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5).
На дисплеї відображається поточне налаштування, наприклад, «WATER HARDNESS 4» (Жорсткість води 4)

☞ Натискайте кнопку для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки не відобразиться визначений рівень жорсткості «WATER HARDNESS» (Жорсткість води).

☞ Підтвердіть вибір кнопкою "OK" (рис. 5).
Якщо не натиснути "OK", то пристрій через приблизно 120 секунд автоматично повернеться в режим приготування кави без збереження налаштувань.

ℹ Після програмування дисплей автоматично повертається до пункту меню «WATER HARDNESS» (Жорсткість води).

☞ Для повернення до режиму приготування кави, необхідно натиснути кнопку "MENU" (рис. 4) або почекати приблизно 120 секунд, поки пристрій автоматично повернеться в режим приготування кави.

ℹ Можна здійснювати також і інші налаштування, див. «Налаштування меню», на стор. 563.

7 Приготування кави із зерен

Наступні процеси приготування кави із зерен відбуваються **повністю автоматично**: помел, порціонування, пресування, ошпарювання, заварювання, видалення кавових відходів.

Завдяки можливості регулювання ступеню помелу та кількості меленої кави пристрій можна налаштувати за своїм смаком.

⚠ Пам'ятайте, що не можна використовувати заморожені зерна, а також зерна з будь-якими ароматизаторами і карамелізованими компонентами. Переконайтеся, що в контейнер не потрапили сторонні предмети, наприклад, камінці. **При блокуванні або пошкодженні кавомолки внаслідок потрапляння сторонніх предметів гарантія виробника втрачає силу.**

www.markabolt.hu

Пристрій попередньо налаштований на середню порцію та нормальну міцність кави. Оберіть за смаком "коротке" еспресо або "довгу" каву з пінкою.

☞ Оберіть за допомогою ручки "Розмір порції" бажаний розмір порції (рис. 13). Обраний розмір відображається на дисплеї.

ⓘ На заводі-виробнику пристрій налаштовано на стандартні значення. Ці налаштування за бажанням можна змінити та зберегти для кожної порції кави, див. розділ «Налаштування програми приготування кави (програмування кількості води)», на стор. 566.

Можна обрати каву з екстраслабким, слабким, нормальним або екстраміцним ароматом.

☞ Оберіть за допомогою ручки "Міцність кави" бажану міцність кави (рис. 14). Обрана міцність кави відображається на дисплеї.

☞ Поставте одну або дві чашки під випускний отвір для готової кави (рис. 15). Повертаючи випускний отвір вверх або вниз, можна оптимально відрегулювати висоту випуску в залежності від розміру чашки, що дозволяє зменшити втрати тепла та запобігти утворенню бризок кави (рис. 16).

ⓘ Якщо протягом кількох секунд після налаштування розміру порції або міцності кави не було натиснуто жодної кнопки, то на дисплеї пристрою з'являється пропозиція щодо наступного кроку: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (Натисніть кнопку "1 порція кави" чи "2 порції кави").

☞ Натисніть кнопку "1 порція" ☐ для приготування однієї порції кави або кнопку "2 порції" ☐☐ для приготування двох порцій кави.

Пристрій починає перемелювати зерна. При приготуванні кави мелена кава для попереднього заварювання спочатку змочується невеликою кількістю води. Після короткої перерви відбувається заварювання кави. Кава наливається у чашки, на дисплеї в верхньому рядку відображається обраний розмір порції, а в нижньому рядку - смуга прогресу з процентним співвідношенням «■■■■ ■ 40%».

Якщо смуга прогресу повністю заповнена, то це означає що розлито бажану кількість кави. Пристрій автоматично закінчує випуск кави та викидає використану каву в контейнер для кавових відходів.

☞ Випуск кави можна в будь-який момент зупинити, для цього необхідно або коротко натиснути кнопку "1 порція" ☐ чи "2 порції" ☐☐, або повернути ручку "Розмір порції" (рис. 13) проти годинникової стрілки в напрямку "Чашка еспресо".

☞ Після того, як закінчено випуск кави, можна збільшити розмір порції. Для цього необхідно натиснути та тримати натиснутою кнопку "1 порція" ☐, поки не буде досягнуто бажаної кількості кави (кнопку необхідно натиснути одразу ж після того, як смуга прогресу досягне 100%), або повернути ручку "Розмір порції" (рис. 13) за годинниковою стрілкою в напрямку "Чаша".

Через кілька секунд пристрій знову готовий до експлуатації і можна приготувати наступну порцію кави. На дисплеї відображається останнє обране налаштування для кави.

ⓘ Якщо кава витікає по краплях або зовсім не витікає, а пінка не відповідає вашому смаку, то необхідно змінити налаштування ступеню помелу, див. розділ

www.markabolt.hu

«Налаштування ступеню помелу», на стор. 562.

Якщо на дисплеї з'являється повідомлення «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (Надто дрібний помел, відрегулюйте млинок і поверніть ручку), то це означає, що помел кави занадто дрібний. Для зміни ступеню помелу див. розділ «Налаштування ступеню помелу», на стор. 562.

Якщо на дисплеї відображається повідомлення «FILL TANK» (Наповніть резервуар), то необхідно заповнити резервуар для води, в іншому випадку пристрій не буде готувати каву. (Якщо повідомлення відображається навіть тоді, коли в резервуарі є трохи води - це нормальне явище).

Якщо на дисплеї відображається повідомлення «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (Спорожніть контейнер для кавових відходів), то це вказує на те, що контейнер для кавових відходів заповнений, його необхідно спорожнити та очистити, див. розділ «Спорожнення контейнера для кавових відходів», на стор. 568. Доки це повідомлення буде залишатись на дисплеї та не буде очищено контейнер для кавових відходів, кавомашина не буде готувати каву.

Ніколи не витягуйте резервуар для води під час випуску кави. Якщо таке станеться, то кавомашина зупинить приготування кави. Для вентиляції кавомашини поверніть ручку для пару та гарячої води як можна далі проти годинникової стрілки в положення , та залиште на декілька секунд, щоб із сопла для пари вийшла вода.

При першому введенні в експлуатацію перед тим, як отримати задовільний результат, потрібно приготувати в кавомашині щонайменше 4-5 чашок кави.

7.1 Поради для випуску гарячої кави

- Якщо потрібно одразу після вмикання кавомашини приготувати маленьку чашку кави (не більше 60 мл), то чашку треба прогріти гарячою водою, яка витікає при промиванні кавомашини.
- Налаштуйте в відповідному меню більш високу температуру, див. розділ «Налаштування температури кави», на стор. 563.
- Якщо при увімкненій машині кава довго не витікає, то необхідно ще раз промити систему для нагріву варильного блока. Оберіть функцію промивання у відповідному меню (див. «Процес промивання кавомашини», на стор. 558). Вода буде стікати в лоток для уловлювання крапель. Цю воду можна також використовувати для підігріву чашок, в які буде заливатися кава. Для цього необхідно просто залити гарячу воду у чашку (а потім злити її).
- Не використовуйте чашки з занадто товстими стінками без попереднього підігріву, оскільки такі чашки сильно поглинають тепло.
- Використовуйте лише попередньо підігріті чашки, промиті гарячою водою, або ті, що не менше 20 хвилин залишалися на полиці для підігрівання чашок (H) при увімкненій кавомашині. Ця полиця розташована зверху кавомашини.

www.markabolt.hu

7.2 Процес промивання кавомашини

Промивання пристрою дозволяє підігріти варильний блок та випускний отвір для готової кави.

Промивання триває декілька секунд.

☞ Натисніть при увімкненій машині кнопку "MENU" (рис. 4). З'являється пункт меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Натискайте кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки не з'явиться пункт меню «RINSING» (Промивання).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). На дисплеї з'явиться повідомлення «RINSING» (Промивання) та смуга прогресу з процентним співвідношенням «■■■■ ■ 40%».

Після промивання пристрій автоматично повертається в режим приготування кави.

8 Приготування кількох порцій з функцією чайника

Ця функція дозволяє повністю автоматично приготувати **кілька порцій кави в термочайнику з неіржавіючої сталі, що входить до комплекту поставки**: помел, порціонування, пресування, попереднє ошпарювання кави, заварювання, видалення кавових відходів відбувається, як описано в попередньому розділі.

Пристрій попередньо налаштований на середню порцію та нормальну міцність кави. Пристрій можна налаштувати на необхідний розмір порції та міцність, як це описано в розділі «Налаштування програми для чайника (міцності кави та кількості води для чайника)», на стор. 565.

☞ Поверніть кришку сталевого термочайника, що входить до комплекту поставки, в положення для зняття (рис. 17) та зніміть кришку. Промийте чайник та кришку.

☞ Встановіть кришку на термочайник в положення для виливання (рис. 18) та поставте його під випускний отвір для кави (D). Випускний отвір має бути спрямований догори, щоб можна було вставити термочайник.

На дисплеї біжить текст «FILL BEAN CONT. AND WATER TANK, EMPTY WASTE CONT., PRESS OK» (Наповніть контейнер для зерен, опорожніть контейнер для відходів, натисніть кнопку OK), що нагадує про основні дії, які потрібно виконати щоб приготувати кілька порцій кави у чайнику.

☞ Переконайтесь, що резервуар для води повний, в контейнері для кавових зерен достатньо зерен, а контейнер для кавових відходів порожній. Натисніть кнопку "OK" (рис. 5).

На дисплеї в верхньому рядку відображається міцність кави, яка була налаштована в меню "Чайник", наприклад «EXTRA-MILD JUG» (Екстраслабка). В нижньому рядку з'являються кнопки для перегортання меню "<" або ">" та кількість порцій, що необхідно приготувати у чайнику, наприклад, «< > 4».

ⓘ Для зміни міцності кави та кількості води для функції "Чайник" необхідно виконати дії, описані в розділі «Налаштування програми для чайника (міцності кави та кількості води для чайника)», на стор. 565.

☞ При необхідності кнопками для перегортання меню "<" або ">" встановіть кількість порцій, що необхідно приготувати у чайнику, кратну 2 (4, 6, 8, 10 порцій).

www.markabolt.hu

Якщо протягом кількох секунд не було натиснуто жодної кнопки, то на дисплеї пристрою з'являється пропозиція для наступного кроку: «CHOOSE NUMBER OF COFFEE, PRESS JUG KEY» (Виберіть кількість порцій, натисніть кнопку "Чайник").

☞ Після того, як обрано кількість порцій, необхідно це підтвердити за допомогою кнопки "чайник" (рис. 19).

На дисплеї з'являється смуга прогресу та процентне співвідношення «■■■■ ■ 40%», що відображає протікання процесу заварювання.

При заповненні смуги прогресу та досягненні процентного співвідношення 100% пристрій закінчує заварювання та автоматично повертається в режим приготування кави.

☞ Зніміть термочайник та закрийте кришку (рис. 20), для того щоб кава залишалась ще довгий час гарячою.

Якщо в контейнер засипано мало кавових зерен, то пристрій зупиниться. Щоб продовжити процес заварювання засипте зерна у контейнер та натисніть кнопку "Чайник" (рис. 19). Якщо, наприклад, необхідно приготувати 8 порцій, а в контейнері кави достатньо лише для 6 порцій, то пристрій готує 6 порцій і процес приготування кави зупиняється. Далі необхідно заповнити контейнер для кавових зерен та натиснути кнопку "Чайник" (рис. 19). Після цього пристрій готує ще 2 порції кави і в результаті отримують необхідні 8 порцій кави.

Якщо у резервуарі недостатньо води для закінчення процесу або контейнер для кавових відходів заповнений, пристрій зупиняє роботу. Для наповнення резервуару для води або спорожнення контейнера для кавових відходів необхідно вийняти термочайник. В цей момент програма зупиняється. Після усунення помилки необхідно знову запустити програму. При цьому, щоб не переповнити чайник, необхідно врахувати кількість кави, що вже знаходиться у чайнику.

Якщо на дисплеї з'являється повідомлення «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (Надто дрібний помел, відрегулюйте млинок і поверніть ручку), то це означає, що помел кави занадто дрібний. Для зміни ступеню помелу див. розділ «Налаштування ступеню помелу», на стор. 562.

9 Приготування меленої кави

Ця функція дозволяє заварювати каву з попередньо меленої кави, наприклад, **кави без кофеїну**.

Увага! Переконайтеся, що в шахту для меленої кави не потрапили сторонні предмети та не залишилося кави. Шахта для меленої кави не є шахтою для зберігання, а мелена кава повинна потрапляти безпосередньо в варильний блок.

☞ Щоб вибрати функцію для приготування меленої кави, поверніть ручку "Міцність кави / мелена кава" (рис. 21) в позицію (для 1 порції) або (для 2 порцій). Завдяки цьому вимикається кавомолка. На пристрої з'являється відповідне повідомлення, наприклад, «ESPRESSO CUP PRE-GROUND 1 CUP».

☞ Відкрийте кришку шахти для меленої кави та засипте свіжу мелену каву (рис. 22).

www.markabolt.hu

Використовуйте лише мірну ложку, що входить до комплекту. Не засипайте більше, ніж 2 мірні ложки без гірки, інакше пристрій або не буде готувати каву, кава буде розсипатися та засмічувати пристрій, або кава почне витікати по краплях. На дисплеї з'явиться повідомлення «GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN KNOB» (Надто дрібний помол, відрегулюйте млинок і поверніть ручку).

Не засипайте мелену каву під час процесу заварювання. Лише по закінченні повного циклу заварювання, коли пристрій знову готовий до приготування кави, засипте в шахту каву для наступної порції. Не засипайте каву у вимкнену машину, інакше вона розсиплеться всередині пристрою.

⚠ Використовуйте лише мелену каву, яка підходить для автоматичних кавомашин "еспресо". Не засипайте в шахту кавові зерна, розчинну каву, а також інші порошкоподібні напої. Занадто дрібна мелена кава може спричинити закупорку.

ℹ При закупорці шахти для кави (через вологість в пристрої або, якщо було засипано більше, ніж 2 мірні ложки кави) для проштовхування кави використовуйте ніж або ручку ложки (рис. 23). Після цього витягніть варильний блок та очистіть його разом з кавомашиною відповідно до вказівок у розділі «Чищення варильного блока», на стор. 569.

☞ Закрийте кришку.

ℹ Якщо протягом кількох секунд після вибору функції "Попередньо мелена кава" не було натиснуто жодної кнопки, то на дисплеї пристрою з'являється пропозиція щодо наступного кроку: «PRESS 1 OR 2 CUPS KEY» (Натисніть кнопку "1 порція кави" чи "2 порції кави").

☞ Оберіть за допомогою ручки "Розмір порції" бажаний розмір порції (рис. 13). Обраний розмір відображається на дисплеї.

☞ Натисніть кнопку "1 порція кави" ☐ для приготування однієї порції кави або кнопку "2 порції" ☐☐ для приготування двох порцій кави.

Пристрій починає варити каву.

ℹ Для повернення до режиму приготування кави з кавових зерен поверніть ручку "Міцність кави/ мелена кава" (рис. 21) на будь-яке налаштування міцності кави (активується функція кавомолки).

10 Спінювання молока

Пара може використовуватись лише для спінювання молока та підігріву рідин. Оскільки генерування пари потребує більш високої температури, в пристрої передбачений додатковий режим генерування пари.

ℹ Для приготування однієї порції капучіно необхідно приготувати та заповнити на 1/2 - 2/3 велику чашку кавою еспресо, після цього додати спінене молоко.

⚠ Увага! Будьте обережні, коли відкрито сопло для пари! Гаряча вода або пара, що виходять з пристрою, при потраплянні на шкіру можуть призвести до опіків. Відкривайте сопло для пари лише після занурення його в молоко.

☞ Для генерування пари натисніть кнопку "Пара" (рис. 24).

На дисплеї у верхньому рядку з'явиться «HEATING UP…» (Розігрів...), в нижньому рядку відобразиться смуга прогресу та процентне співвідношення «■■■■ ■ 40%».
Після закінчення процесу підігріву на дисплеї з'явиться «STEAM».

www.markabolt.hu

Кавомашина готова до спінювання молока.

Якщо протягом декількох секунд після появи повідомлення «STEAM» (Пара) не виконується жодних дій, то на дисплеї пристрою з'являється пропозиція для наступного кроку, при цьому у верхньому рядку відображається «STEAM» (Пара), а у нижньому - «TURN KNOB FOR STEAM» (Поверніть ручку пари).

Якщо функція пари не використовується більше 2-х хвилин, то пристрій автоматично повертається у режим приготування кави.

Для запобігання змішування води з молоком при спінюванні необхідно завчасно злити воду. Для цього поставте під сопло для пари ємність та повертайте ручку для пари та гарячої води (рис. 9) в положення , поки не буде налаштовано пару. Після цього поверніть ручку назад у положення ●.

☞ Чаша, що знаходиться під соплом для пари, повинна підходити за своїм розміром до пристрою. В неї необхідно заливати нежирне холодне молоко.

Молоко має бути добре охолодженим. Також можна використовувати холодну ємність, краще за все з неіржавіючої сталі. Перед використання її не слід промивати теплою водою.

☞ Поверніть сопло для пари назовні та тримайте чашу під соплом так, щоб отвір сопла був занурений в молоко (рис. 25).

Увага! При висиханні молока існує загроза засмічення сопла для пари. Не занурюйте сопло для пари в молоко так глибоко, щоб молоко покривало отвір забірника повітря у верхній частині сопла. При цьому молоко може всмоктатися в трубку та спричинити її засмічення.

☞ Поверніть ручку для пари та гарячої води (рис. 9) у положення . На дисплеї з'явиться повідомлення про генерування пари («STEAM»). Молоко спінюється.

Для отримання кремоподібної молочної пінки слід повільно рухати ємність знизу догори. Спінюйте молоко до утворення подвійного об'єму.

Рекомендується випускати пару безперервно не довше 2-х хвилин.

☞ Для закінчення спінювання поверніть ручку для пари та гарячої води (рис. 9) у положення ● та заберіть ємність. Для відображення готовності до нового циклу генерування пари на дисплеї з'являється повідомлення «STEAM - TURN KNOB FOR STEAM» (Пара - поверніть ручку пари).

Увага! Будьте обережні з гарячим молоком, щоб не обпіктися! Перед тим, як вийняти ємність зі спіненим молоком, вимкніть пару.

☞ Вийдіть з режиму генерування пари. Для цього натисніть кнопку "Пара" (рис. 24) або зачекайте близько 120 секунд, поки пристрій автоматично повернеться в режим приготування кави. На дисплеї відобразиться «PLEASE WAIT …» (Почекайте).

Пристрій знову готовий до експлуатації, на дисплеї з'явиться останнє обране налаштування для кави.

☞ В будь-якому випадку після спінювання молока необхідно пропустити через сопло трохи гарячої води. Поверніть ручку для пари та гарячої води (рис. 6) у положення .

Це необхідно для того, щоб в середині сопла не засохли залишки молока, в наслідок чого воно

www.markabolt.hu

забивається. Для цього слід використовувати приймальну посудину. Під час цього процесу на дисплеї відображається «HOT WATER» (Гаряча вода).

☞ Після цього поверніть ручку для пари та гарячої води назад в положення ●, на дисплеї з'явиться остання обране налаштування для кави.

10.1 Чищення сопла для пари

Важливо! З гігієнічних причин рекомендується завжди проводити описаний нижче процес, щоб запобігти осіданню молока всередині сопла для пари. Це допоможе запобігти осіданню молока всередині сопла для пари.

☞ Поверніть ручку для пари та гарячої води за годинниковою стрілкою до упору в положення ●. Зачекайте кілька хвилин, поки охолоне сопло для пари.

☞ Візьміть поворотну трубку за чорну ручку та, трохи повернувши за годинниковою стрілкою, відкрийте байонетне з'єднання сопла для пари. Стягніть донизу сопло для пари (рис. 26).

☞ Стягніть внутрішню частину сопла для пари вниз від поворотної трубки.

☞ Очистіть сопло для пари та внутрішню частину сопла для пари теплою водою.

☞ Перевірте, чи не забиті обидва отвори, показані на рис. 27. При необхідності проколіть та прочистіть їх голкою.

☞ Встановіть на місце внутрішню частину. Для цього обережно насадіть її на поворотну трубку.

☞ Встановіть сопло для пари. Для цього насуньте його догори та поверніть проти годинникової стрілки.

11 Підігрів води

Гаряча вода може використовуватись для прогрівання чашок та приготування гарячих напоїв, таких як чай, супи швидкого приготування тощо.

⚠ **Увага!** Будьте обережні, коли відкрито сопло для гарячої води! Гаряча вода, що виходить з пристрою, при потраплянні на шкіру може призвести до опіків. Відкривайте сопло для гарячої води лише тоді, коли під ним знаходиться ємність.

☞ Поставте ємність під сопло для гарячої води.

☞ Поверніть ручку для пари та гарячої води в положення (рис. 10). Виходить гаряча вода, на дисплеї з'являється напис «HOT WATER» (Гаряча вода).

ⓘ Рекомендується випускати гарячу воду безперервно не більше 2-х хвилин.

☞ Після випуску гарячої води поверніть ручку для пари та гарячої води назад в положення ● (рис. 10) та заберіть ємність.

12 Налаштування ступеню помелу

Кавомолка налаштована на заводі-виробнику на середній ступінь помелу. Якщо випуск кави здійснюється дуже швидко або дуже повільно (по краплях), то ступінь помелу можна змінити під час процесу розмелювання.

⚠ **Ступінь помелу можна змінювати лише під час процесу розмелювання. Налаштування, що виконуються на непрацюючій кавомолці, можуть пошкодити кавомашину.**

www.markabolt.hu

☞ Відрегулюйте ступінь помелу за допомогою кнопки для налаштування ступеню помелу (рис. 2, T), (рис. 12).

- Якщо кава витікає по краплях або зовсім не витікає, то необхідно повернути ручку вперед за годинниковою стрілкою на одну позицію. Продовжуйте повертати ручку щоразу на одну позицію, поки не буде досягнуто належного випуску кави.
- Якщо кава виходить дуже швидко та утворюється недостатньо пінки, як на ваш смак, треба трохи повернути ручку проти годинникової стрілки на одну позицію.

ℹ Зверніть увагу, що при дуже великому повороті ручки для налаштування ступеню помелу існує ризик того, що при приготуванні 2 чашок кави кава буде витікати дуже повільно (по краплях).

ℹ Результат налаштування буде відчуватися як мінімум після другого приготування кави.

Видалення з кавомолки сторонніх предметів

Сторонні предмети, що потраплять в кавомолку, наприклад, камінчики, можуть пошкодити кавомолку. Сторонні предмети у каві спричиняють рівномірний гучний лускіт. Якщо під час розмелювання чутно такий лускіт, то необхідно одразу вимкнути пристрій та звернутися до клієнтської служби. **При блокуванні або пошкодженні кавомолки внаслідок потрапляння сторонніх предметів гарантія виробника втрачає силу.**

13 Налаштування меню

13.1 Налаштування мови

Можна вибрати одну з кількох мов. Для вибору мови необхідно виконати наступних дії:

☞ Натисніть при увімкненій машині кнопку "MENU" (рис. 4). З'являється пункт меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). На дисплеї відображається налаштована мова.

☞ Натискайте кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки на дисплеї не з'явиться бажана мова.

☞ Коли на дисплеї з'явиться текст на бажаній мові, підтвердіть його кнопкою "OK" (рис. 5). Мову запрограмовано.

Якщо не натиснути "OK", то пристрій через приблизно 120 секунд автоматично повернеться в режим приготування кави без збереження налаштувань.

ℹ Після програмування дисплей автоматично повертається до пункту меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Для повернення до режиму приготування кави, необхідно натиснути кнопку "MENU" (рис. 4) або почекати приблизно 120 секунд, поки пристрій автоматично повернеться в режим приготування кави.

13.2 Налаштування температури кави

Можна вибрати один з трьох ступенів температури. Ступені температури позначаються наступним чином:

«TEMPERATURE LOW» (низька температура)

«TEMPERATURE MEDIUM» (середня температура)

www.markabolt.hu

«TEMPERATURE HIGH» (висока температура)

Заводське налаштування - «TEMPERATURE HIGH». Його можна змінити наступним чином:

☞ Натисніть при увімкненій машині кнопку "MENU" (рис. 4). З'являється пункт меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Натискайте кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки на дисплеї не з'явиться пункт меню «TEMPERATURE» (Температура).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). На дисплеї відображається поточне налаштування температури, наприклад, «TEMPERATURE HIGH» (Висока температура).

☞ При необхідності виберіть кнопками для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5) іншу температуру.

☞ Коли на дисплеї з'явиться бажана температура, підтвердіть її кнопкою "OK" (рис. 5). Температуру запрограмовано.

ⓘ Якщо не натиснути "OK", то пристрій через приблизно 120 секунд автоматично повернеться в режим приготування кави без збереження налаштувань.

Після програмування дисплей автоматично повертається до пункту меню «TEMPERATURE» (Температура).

☞ Для повернення до режиму приготування кави, необхідно натиснути кнопку "MENU" (рис. 4) або почекати приблизно 120 секунд, поки пристрій автоматично повернеться в режим приготування кави.

13.3 Налаштування часу вимкнення

Якщо кавомашина не використовується тривалий час, то з причин безпеки та економії електроенергії вона автоматично вимикається.

Можна вибрати один з трьох періодів вимикання (автоматичне вимикання через 1-3 години):

«AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (Автоматичне вимикання через 1 годину)

«AUTO SHUTOFF TIME 2 H» (Автоматичне вимикання через 2 години)

«AUTO SHUTOFF TIME 3 H» (Автоматичне вимикання через 3 години)

Заводське налаштування - «AUTO SHUTOFF TIME 1 H». Його можна змінити наступним чином:

☞ Натисніть при увімкненій машині кнопку "MENU" (рис. 4). З'являється пункт меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Натискайте кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки на дисплеї не з'явиться пункт меню «AUTO SHUTOFF TIME» (Автоматичне вимикання).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). На дисплеї відображається поточне налаштування часу вимкнення, наприклад, «AUTO SHUTOFF TIME 1 H» (Автоматичне вимикання через 1 годину).

☞ При необхідності виберіть кнопками для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5) інший час вимикання.

☞ Коли на дисплеї з'явиться бажаний час вимикання, підтвердіть його кнопкою "OK" (рис. 5). Час вимкнення запрограмовано.

Якщо не натиснути "OK", то пристрій через приблизно 120 секунд автоматично

www.markabolt.hu

повернеться в режим приготування кави без збереження налаштувань.

Після програмування дисплей автоматично повертається до пункту меню «AUTO SHUTOFF TIME» (Автоматичне вимикання).

☞ Для повернення до режиму приготування кави, необхідно натиснути кнопку "MENU" (рис. 4) або почекати приблизно 120 секунд, поки пристрій автоматично повернеться в режим приготування кави.

13.4 Налаштування програми для чайника (міцності кави та кількості води для чайника)

Програма налаштувань для чайника налаштована на заводі-виробнику на стандартні значення. Їх можна підібрати за вашим смаком та зберегти. Міцність кави (від екстраслабкої до екстраміцної) має 5 позицій. Кількість води регулюється за допомогою графічної смуги, що має 10 позицій.

Ці налаштування можна змінити наступним чином:

☞ Натисніть при увімкненій машині кнопку "MENU" (рис. 4). З'являється пункт меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Натискайте кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки на дисплеї не з'явиться пункт меню «JUG PROGRAM» (Програмування обсягу).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). На дисплеї з'являється «JUG COFFEE TASTE» (Міцність кави).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). На дисплеї відображається поточне налаштування температури, наприклад, «EXTRA-MILD JUG» (Екстраслабка).

☞ При необхідності виберіть кнопками для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5) іншу міцність кави (від екстраслабкої до екстраміцної) - 5 можливих варіантів.

☞ Коли на дисплеї з'явиться бажана міцність кави, підтвердіть її кнопкою "OK" (рис. 5). Міцність кави запрограмовано.

Якщо не натиснути "OK", то пристрій через приблизно 120 секунд автоматично повернеться в режим приготування кави без збереження налаштувань.

Після програмування дисплей автоматично повертається до пункту меню «JUG COFFEE TASTE» (Міцність кави).

☞ Для зміни та збереження значення кількості води для чайника натискайте кнопку перегортання меню ">" (рис. 5) поки не з'явиться пункт меню «JUG OR CUP LEVEL» (Рівень води у чайнику чи порції).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5).

☞ На дисплеї з'являється смуга, яку можна збільшувати та зменшувати. Вона відображає кількість води для однієї порції. При необхідності кнопками для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5) можна вибрати іншу кількість води - 10 можливих варіантів.

Повне заповнення смужки відповідає максимальній кількості води у порції, що готується за програмою для чайника. Це приблизно 125 мл.

☞ Коли на дисплеї з'явиться бажана кількість води, підтвердіть її кнопкою "OK" (рис. 5). Кількість води запрограмовано.

Якщо не натиснути "OK", то пристрій через приблизно 120 секунд автоматично повернеться в режим приготування кави без збереження налаштувань.

www.markabolt.hu

Після програмування дисплей автоматично повертається до пункту меню «JUG OR CUP LEVEL» (Рівень води у чайнику чи порції).

☞ Для повернення в режим приготування кави 2 рази натисніть кнопку "MENU" (рис. 4) або зачекайте приблизно 120 секунд, поки пристрій автоматично повернеться в режим приготування кави.

13.5 Налаштування програми приготування кави (програмування кількості води)

На заводі-виробнику пристрій налаштовано на стандартні значення. Кількість води для кожного розміру порції можна підібрати індивідуально за вашим смаком та зберегти.

Можна вибрати один з п'ятьох розмірів порції: «ESPRESSO CUP» (Порція еспресо), «SMALL CUP» (Мала порція), «MEDIUM CUP» (Середня порція), «LARGE CUP» (Велика порція), «MUG» (Кружка):

☞ Натисніть при увімкненій машині кнопку "MENU" (рис. 4). З'являється пункт меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Натискайте кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки на дисплеї не з'явиться пункт меню «COFFEE PROGRAM» (Програмування порцій).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). На дисплеї з'являється «ESPRESSO CUP» (Еспресо).

☞ При необхідності виберіть кнопками для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5) інший розмір порції.

☞ Коли на дисплеї з'явиться бажаний розмір порції, підтвердіть його кнопкою "OK" (рис. 5).

☞ На дисплеї з'являється смуга, яку можна збільшувати та зменшувати. Вона відображає кількість води для однієї порції. При необхідності кнопками для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5) можна вибрати іншу кількість води - 10 можливих варіантів.

Повне заповнення смуги відповідає максимальній кількості води для однієї порції - 220 мл.

☞ Коли на дисплеї з'явиться бажана кількість води, підтвердіть її кнопкою "OK" (рис. 5). Кількість води запрограмовано.

Якщо не натиснути "OK", то пристрій через приблизно 120 секунд автоматично повернеться в режим приготування кави без збереження налаштувань.

Після програмування дисплей автоматично повертається до пункту меню для налаштування кількості води, наприклад, «ESPRESSO CUP» (Еспресо).

☞ Для повернення в режим приготування кави 2 рази натисніть кнопку "MENU" (рис. 4) або зачекайте приблизно 120 секунд, поки пристрій автоматично повернеться в режим приготування кави.

Можна зберегти кількість води лише для однієї порції кави. При приготуванні 2 порцій кави збережене значення подвоюється.

13.6 Запит кількості приготовлених чашок кави, кількості приготовлених чайників та кількості проведених програм з видалення накипу (статистика)

Пристрій дозволяє запросити наступні значення:

- загальну кількість приготовлених на пристрої чашок кави,

www.markabolt.hu

- кількість приготовлених чайників на 4, 8 та 10 порцій,
- кількість проведених програм з видалення накипу.

Якщо одночасно готується 2 порції кави, то вони рахуються, як 2 чашки кави.

☞ Натисніть при увімкненій машині кнопку "MENU" (рис. 4). З'являється пункт меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Натискайте кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки не з'явиться пункт меню «STATISTICS» (Статистика).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). На дисплеї відображається кількість приготовлених до цього часу чашок кави, наприклад, «TOT. COFFEES 135» (Загальна кількість 135), що означає 135 порцій кави.

☞ Ще раз натисніть кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5). На дисплеї відобразиться кількість приготовлених чайників для кожної з програм для чайника (на 4 порції, на 6 порцій, на 8 порцій, на 10 порцій). На дисплеї з'являється кількість чайників, приготовлених для відповідної кількості порцій, наприклад, «JUG 4 CUPS 12» (12 чайників, 4 чашки), що означає 12 приготовлених чайників на 4 порції.

☞ Ще раз натисніть кнопку для перегортання меню ">" (рис. 5). На дисплеї відобразиться кількість проведених програм з видалення накипу, наприклад «TOT. DESCALES 5» (Видалення накипу 5), що означає 5 програм з видалення накипу.

☞ Для повернення в режим приготування кави 2 рази натисніть кнопку "MENU" (рис. 4) або зачекайте приблизно 120 секунд, поки пристрій автоматично повернеться в режим приготування кави.

13.7 Повернення до заводських налаштувань (Reset)

Ця функція дозволяє повернути змінені параметри до заводських налаштувань.

Це стосується наступних налаштувань:

- жорсткість води
- кількість води на одну порцію
- температура кави
- час вимкнення

☞ Натисніть при увімкненій машині кнопку "MENU" (рис. 4). З'являється пункт меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Натискайте кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки не з'явиться пункт меню «RESET TO DEFAULT» (Повернути заводські параметри).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). На дисплеї з'являється «RESET TO DEFAULT NO» (Не повертати заводські параметри).

☞ Натискайте кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки на дисплеї не з'явиться «RESET TO DEFAULT YES» (Повернути заводські параметри).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). Пристрій повертається до заводських налаштувань.

Якщо не натиснути "OK", то пристрій через приблизно 120 секунд автоматично повернеться в режим приготування кави без повернення до заводських налаштувань.

Після програмування пристрій автоматично повертається в режим приготування кави.

www.markabolt.hu

14 Чищення і технічне обслуговування

Для забезпечення високої якості кави та надійного функціонування пристрою необхідно, щоб він завжди залишався чистим.

14.1 Регулярне чищення

⚠ **Увага!** Перед чищенням пристрій необхідно вимкнути. Необхідно дати кавомашині охолонути.

⚠ **Увага!** Не мийте пристрій або окремі деталі пристрою в посудомийній машині. Не занурюйте кавомашину у воду.

⚠ **Увага!** У жодному разі не допускайте потрапляння до контейнера для кавових зерен води, це може призвести до пошкодження кавомолки.

⚠ Не застосовуйте абразивних та їдких миючих засобів. Помийте корпус зсередини та ззовні лише вологою тканиною.

☞ Щодня виймайте резервуар для води (рис. 6) та виливайте залишки води. Промивайте резервуар для води чистою водою. Щодня заливайте в резервуар свіжу воду.

☞ Спорожняйте контейнер для кавових відходів щодня, найпізніше, коли на дисплеї з'явиться відповідне повідомлення, див. розділ «Спорожнення контейнера для кавових відходів», на стор. 568.

☞ Регулярно спорожняйте лоток для уловлювання крапель. Найпізніше, коли красний поплавок лотку для уловлювання крапель (рис. 28) з'явиться в отворі на решітці.

☞ Регулярно, щонайменше раз на тиждень, мийте резервуар для води (N), лоток для уловлювання крапель (O), решітку (A) та контейнер для кавових відходів (Q) теплою водою, м'яким миючим засобом, при необхідності пензликом.

☞ Після кожного спінювання молока необхідно виймати та ретельно очищати від залишків молока сопло для пари, див. розділ «Чищення сопла для пари», на стор. 562.

☞ Перевірте, чи не забилися отвори для виходу готової кави. Якщо так, видаліть засохлу каву голкою (рис. 29).

14.2 Спорожнення контейнера для кавових відходів

Пристрій рахує кількість приготовлених порцій кави. Після 14 окремих (або 7 пар) приготованих порцій кави на дисплеї з'являється наступне повідомлення: «EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (Спорожніть контейнер для кавових відходів). Це вказує на те, що контейнер для кавових відходів повний, його необхідно спорожнити та очистити. Доки це повідомлення буде залишатись на дисплеї та не буде очищено контейнер для кавових відходів, кавомашина не буде готувати каву.

☞ Для проведення очистки розблокуйте, натиснувши відповідну кнопку, та відкрийте сервісні дверцята (рис. 30), потім вийміть лоток для уловлювання крапель (рис. 31), спорожніть та очистіть його.

☞ Спорожніть та ретельно очистіть контейнер для кавових відходів. Слід видалити всі залишки кави, що знаходяться на дні контейнера.

Важливо! Щоразу, коли виймається лоток для уловлювання крапель, необхідно також чистити контейнер для кавових відходів, навіть якщо він не повний. Якщо цього не зробити, то при наступному приготуванні кави контейнер може переповнитися, і надлишкові кавові відходи закупорять кавомашину.

www.markabolt.hu

При вийманні контейнера для кавових відходів на дисплеї з'являється повідомлення «INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (Вставте контейнер для кавових відходів).

Якщо пристрій використовується щодня, контейнер для кавових відходів треба також чистити щодня.
Спорожнюйте контейнер для кавових відходів лише при увімкненій машині. Лише тоді пристрій зафіксує чищення контейнера.

14.3 Чищення кавомолки

Залишки кави можна змісти з контейнера для кавових зерен м'яким пензликом або всмоктати пилососом.

Увага! У жодному разі не допускайте потрапляння до кавомолки води, це може призвести до її пошкодження.

☞ Вимкніть пристрій за допомогою кнопки "УВІМКН./ВИМКН." (рис. 11) та вимкніть головний вимикач (рис. 8). Витягніть вилку з розетки.

☞ Видаліть залишки кавових зерен (для цього скористайтесь, наприклад, пилососом зі шлангом).

Зверніться до клієнтської служби, якщо не вдається видалити сторонні предмети. **При блокуванні або пошкодженні кавомолки внаслідок потрапляння сторонніх предметів гарантія виробника втрачає силу.**

Увага! Будьте уважні, коли працює кавомолка, існує небезпека травмування. В жодному разі не вмикайте пристрій при проведенні робот на кавомолці. Це може призвести до тяжких тілесних ушкоджень. Обов'язково витягніть вилку з розетки.

☞ Роботу кавомолки перевіряйте лише на малій кількості зерен, достатній для приготування однієї порції кави. При першому помелі або після чищення в варильний блок потрапляє менше меленої кави, оскільки необхідно заповнити канал. Це може вплинути на якість першої порції кави.

14.4 Чищення варильного блока

Рекомендується регулярно очищати варильний блок (в залежності від інтенсивності використання пристрою). Якщо кавомашина не буде використовуватись тривалий час (наприклад, під час відпустки), необхідно спорожнити контейнер для кавових відходів та резервуар для води, ретельно очистити пристрій, включаючи варильний блок.

Виконайте наступні дії:

☞ Вимкніть кавомашину, натиснувши кнопку "УВІМКН/ВИМКН." (рис. 11) (не витягуйте вилку з розетки). Дочекайтесь, поки вимкнеться дисплей!

☞ Розблокуйте та відкрийте сервісні дверцята, натиснувши відповідну кнопку (рис. 30).

☞ Вийміть та очистіть лоток для уловлювання крапель та контейнер для кавових відходів (рис. 31).

☞ Стисніть обидві деблокуючі червоні кнопки з боків до середини варильного блока (рис. 32) та витягніть варильний блок.

Увага! Варильний блок можна виймати лише, коли пристрій вимкнуто за допомогою кнопки "УВІМКН./ВИМКН." ⏻ на передній стороні пристрою. Не слід від'єднувати пристрій від електромережі. При намаганні витягнути варильний блок з увімкненої кавомашини можна її серйозно пошкодити.

☞ Очистіть варильний блок під проточною водою без використання миючих засобів. **У**

www.markabolt.hu

жодному разі не чистіть варильний блок в посудомийній машині.

☞ Ретельно очистіть кавомашину зсередини. Зчистіть кавову кірку всередині машини за допомогою дерев'яної або пластикової виделки або подібним засобом, що не дряпає поверхню (рис. 33), всі рештки приберіть пилососом (рис. 34).

☞ Установіть варильний блок (рис. 36, a) назад у тримач (рис. 36, b) та вставте штифт (рис. 36, c). Штифт має бути вставлений у трубку (рис. 36, d) під варильним блоком.

☞ Натискайте на напис PUSH (рис. 36, e) на варильному блоці, поки не почуєте клацання.

☞ Переконайтесь, що після того, як почули клацання, червоні кнопки (рис. 36, f) зафіксувалися, інакше не зачиняться сервісні дверцята.

Рис. 37: Обидві червоні кнопки зафіксувалися правильно.

Рис. 38: Обидві червоні кнопки зафіксувалися неправильно.

☞ Вставте лоток для уловлювання крапель та контейнер для кавових відходів.

☞ Закрийте сервісні дверцята.

ℹ Якщо варильний блок вставлений неправильно, тобто не було чутно клацання при вставлянні варильного блока або червоні кнопки не зафіксувалися належним чином, сервісні дверцята не закриються.

ℹ Якщо варильний блок вставляється туго, то, щоб повернути йому нормальні розміри, перед установкою необхідно одночасно стиснути його знизу та зверху, як показано на рис. 35.

ℹ Якщо, незважаючи на це, варильний блок входить туго, закрийте сервісні дверцята, витягніть вилку з розетки та вставте її знову в розетку.

Зачекайте, поки не вимкнеться дисплей, відкрийте сервісні дверцята та вставте варильний блок.

14.5 Проведення програми видалення накипу

Програма видалення накипу дозволяє просто та ефективно видалити накип у пристрої. Поява на дисплеї повідомлення «DESCALE» (Видаліть накип) вказує на необхідність видалення накипу.

⚠ **Увага!** Не використовуйте інших засобів для видалення накипу, окрім тих, які рекомендує компанія Electrolux. Компанія Electrolux не несе відповідальності за можливі пошкодження пристрою у випадку використання інших засобів для видалення накипу. Рідину для видалення накипу можна придбати у спеціалізованих магазинах або сервісних центрах компанії Electrolux.

ℹ Програма видалення накипу триває близько 45 хвилин. Її не можна переривати. Якщо було вимкнення струму, то програму необхідно запустити заново.

☞ Перед запуском програми видалення накипу має бути очищений варильний блок (див. розділ «Чищення варильного блока», на стор. 569).

☞ Натисніть при увімкненій машині кнопку "MENU" (рис. 4). З'являється пункт меню «CHOOSE LANGUAGE» (Вибір мови).

☞ Натискайте кнопки для перегортання меню "<" або ">" (рис. 5), поки на дисплеї не з'явиться пункт меню «DESCALE» (Видалення накипу).

☞ Підтвердіть вибір пункту меню кнопкою "OK" (рис. 5). На дисплеї

www.markabolt.hu

з'являється «DESCALE NO» (Не видаляти накип).

☞ Натисніть кнопку для перегортання меню "<", на дисплеї з'являється «DESCALE YES» (Видалити накип).

☞ Підтвердіть вибір кнопкою "OK" (рис. 5). Програму видалення накипу запущено.

ⓘ Якщо не натиснути "OK", то пристрій приблизно через 120 секунд автоматично повернеться в режим приготування кави, а програма видалення накипу не запуститься.

На дисплеї в верхньому рядку поперемінно блимають повідомлення «ADD DESCALER» (Додайте засіб для видалення накипу) та «TURN STEAM KNOB» (Поверніть ручку пари), а в нижньому рядку відображається смуга прогресу та процентне співвідношення, наприклад, «■ ■ 5%».

☞ Спорожніть резервуар для води, залийте в нього щонайменше 1 літр води та додайте засіб для видалення накипу.

⚠ Увага! Забезпечте, щоб можливі бризки засобу для видалення накипу не потрапили на такі чутливі до кислот поверхні, як мармур, вапняк, кераміка.

☞ Поставте під соло для пари ємність об'ємом не менше 1,5 л (рис. 9)

☞ Поверніть ручку для пари та гарячої води в положення ⏲.

Запускається програма видалення накипу, через сопло для пари витікає рідина для видалення накипу. На дисплеї з'являється повідомлення «DESCALING» (Триває видалення накипу) та смуга прогресу з процентним співвідношенням, наприклад, «■■■■ ■ 25%».

Програма видалення накипу автоматично виконує ряд зливів і пауз, для того щоб позбавити кавомашину від накипу.

Через приблизно 45 хвилин резервуар для води стає порожнім, а на дисплеї в верхньому рядку поперемінно блимають повідомлення «DESCALE COMPLETE» (Видалення накипу завершено) та «TURN STEAM KNOB» (Поверніть ручку пари), а в нижньому рядку відображається смуга прогресу та процентне співвідношення «■■■■■ ■ 50%».

☞ Поверніть ручку для пари та гарячої води назад у положення ●.

Кавомашина готова для промивання свіжою водою. На дисплеї в верхньому рядку поперемінно блимають повідомлення «RINSING» (Промивання) та «FILL TANK» (Наповніть резервуар), в нижньому рядку відображається смуга прогресу та процентне співвідношення «■■■■■ ■ 50%».

☞ Зніміть резервуар для води, залийте свіжою водою та вставте в пристрій. На дисплеї в верхньому рядку поперемінно блимає повідомлення «RINSING» (Наповніть резервуар) та «TURN STEAM KNOB» (Наповніть резервуар), а в нижньому рядку відображається смуга прогресу та процентне співвідношення «■■■■■ ■ 50%».

☞ Спорожніть та заново поставте ємність під соплом для пари.

☞ Поверніть ручку для пари та гарячої води в положення ⏲.

Виконується промивання свіжою водою і з сопла для пари витікає промивна вода. На дисплеї з'являється повідомлення «RINSING» (Промивання) та смуга прогресу з процентним співвідношенням, наприклад. «■■■■■ ■ 55%».

www.markabolt.hu

Через декілька хвилин резервуар для води стає порожнім, а на дисплеї в верхньому рядку поперемінно блимають повідомлення «RINSING COMPLETE» (Промивання завершено) та «TURN STEAM KNOB» (Поверніть ручку пари), а в нижньому рядку відображається смуга прогресу та процентне співвідношення «■■■■■■■■■■ 100%».

☞ Поверніть ручку для пари та гарячої води назад у положення ●.

На дисплеї поперемінно блимають повідомлення «RINSING COMPLETE» (Промивання завершено) та «FILL TANK» (Наповніть резервуар).

☞ Спорожніть ємність з промивною водою.

☞ Зніміть резервуар для води, залийте свіжою водою та вставте в пристрій.

Пристрій готовий до експлуатації і знаходиться в режимі приготування кави, щоб був обраний в останньому циклі.

ⓘ Після проведення програми видалення накипу рекомендується злити перші порції кави.

15 Що робити, коли на дисплеї з'являється наступне повідомлення...

«FILL TANK» (Наповніть резервуар)

- Резервуар для води порожній або вставлений неправильно.

☞ Заповніть резервуар для води та вставте його відповідним чином, див. розділ «Заливання води», на стор. 552.

- Резервуар для води засмічений, або на ньому утворився накип.

☞ Промийте резервуар або видаліть накип.

«GROUND TOO FINE ADJUST MILL AND TURN STEAM KNOB» (Надто дрібний помел, відрегулюйте млинок і поверніть ручку)

- Кавомашина не може приготувати каву.

☞ Поставте ємність під сопло для пари та поверніть ручку для пари та гарячої води проти годинникової стрілки в положення (рис. 9).

- Кава виходить дуже повільно.

☞ Поверніть ручку регулювання ступеню помелу (рис. 12) в наступне положення за годинникової стрілкою (див. розділ «Налаштування ступеню помелу», на стор. 562).

«EMPTY WASTE COFFEE CONTAINER» (Спорожніть контейнер для кавових відходів)

- Контейнер для кавових відходів повний.

☞ Спорожніть контейнер для кавових відходів, очистіть його відповідно до вказівок у розділі «Спорожнення контейнера для кавових відходів», на стор. 568, та правильно вставте у кавомашину.

«INSERT WASTE COFFEE CONTAINER» (Вставте контейнер для кавових відходів)

- Після очистки забули вставити контейнер для кавових відходів.

☞ Відкрийте сервісні дверцята та вставте контейнер для кавових відходів.

«ADD PRE-GROUND COFFEE» (Засипте каву)

- Вибрали функцію для приготування меленої кави, проте в шахту для меленої кави не засипали каву.

☞ Засипте каву відповідно до вказівок в розділі «Приготування меленої кави», на стор. 559.

www.markabolt.hu

«FILL BEAN CONTAINER» (Наповніть контейнер для кавових зерен)

- Контейнер для кавових зерен порожній.

☞ Заповніть контейнер кавовими зернами, як це описано в розділі «Засипання зерен в контейнер», на стор. 552

- Якщо кавомолка сильно гуде, це означає, що її заблоковано маленьким камінчиком, який знаходився в кавових зернах.

☞ Зверніться до клієнтської служби. **При блокуванні або пошкодженні кавомолки внаслідок потрапляння сторонніх предметів гарантія виробника втрачає силу.**

«PLEASE DESCALE !» (Видаліть накип!)

- Вказує на те, що у кавомашині накопичився накип.

☞ Необхідно як можна швидше провести описану в розділі «Проведення програми видалення накипу», на стор. 570, програму.

«CLOSE DOOR» (Зачиніть дверцята)

- Сервісні дверцята відкриті.

☞ Закрийте сервісні дверцята. Якщо не вдається закрити сервісні дверцята, переконайтеся, що варильний блок вставлений правильно (див. розділ «Чищення варильного блока», на стор. 569).

«INSERT BREWING UNIT!» (Вставте варильний блок!)

- Можливо, в кавомашину після чищення забули вставити варильний блок.

☞ Вставте варильний блок, див. розділ «Чищення варильного блока», на стор. 569

«GENERAL ALARM» (Загальне сповіщення)

- Кавомашина всередині дуже засмічена.

☞ Ретельно очистіть кавомашину зсередини, див. розділ «Чищення варильного блока», на стор. 569. Якщо після чищення кавомашини це повідомлення з'являється знову, то необхідно звернутись до клієнтської служби.

16 Проблеми, які можна вирішити без звернення до клієнтської служби

Якщо кавомашина не працює, можна легко знайти та усунути несправність. Для цього необхідно скористатися порадами, наведеними в розділі «Що робити, коли на дисплеї з'являється наступне повідомлення...», на стор. 572. Якщо на дисплеї не з'явилось жодного повідомлення, перед тим, як звернутися до клієнтської служби, необхідно виконати такі дії.

Кава не гаряча

- Чашки не підігріваються.

☞ Підігрійте чашки. Для цього промийте їх теплою водою або поставте мінімум на 20 хвилин на полицю для підігрівання чашок (H) (див. розділ «Поради для випуску гарячої кави», на стор. 557).

- Варильний блок занадто холодний.

☞ Перед приготуванням кави нагрійте варильний блок за допомогою програми промивання (див. розділ. «Процес промивання кавомашини», на стор. 558).

У каві мало пінки

- Помел кави занадто грубий.

☞ Поверніть ручку для регулювання ступеню на одну позицію проти годинникової стрілки (див. розділ

www.markabolt.hu

«Налаштування ступеню помелу», на стор. 562).

- Сорт кави не підходить.

☞ Застосовуйте придатний для автоматичних кавоварок сорт кави.

Кава виходить дуже повільно

- Помел кави занадто дрібний.

☞ Поверніть ручку для регулювання ступеню помелу на одну позицію за годинниковою стрілкою (див. розділ «Налаштування ступеню помелу», на стор. 562).

Кава виходить дуже швидко

- Помел кави занадто грубий.

☞ Поверніть ручку для регулювання ступеню на одну позицію проти годинникової стрілки (див. розділ «Налаштування ступеню помелу», на стор. 562).

Кава витікає тільки з одного з двох отворів для випуску готової кави

- Забилися отвори для виходу готової кави.

☞ Прочистіть отвори голкою, щоб видалити засохлу каву (рис. 29)

Після повороту ручки для пари та гарячої води із сопла для пари не виходить пара

- Забилися отвори сопла для пари та внутрішні деталі сопла для пари.

☞ Очистіть отвори та внутрішні деталі сопла для пари (див. розділ «Чищення сопла для пари», на стор. 562).

Обрано функцію ☞ або ☞☞, проте з кавомашини виходить не готова кава, а вода

- Мелена кава могла застрягти в шахті для меленої кави.

☞ Очистіть шахту для меленої кави ножем, як описано в розділі «Приготування меленої кави», на стор. 559) (рис. 22). Очистіть варильний блок та кавомашину зсередини (див. розділ «Чищення варильного блока», на стор. 569)

При натисканні на кнопку ⏻ кавомашина не вмикається

- Не увімкнено головний вимикач на задньому боці пристрою (рис. 8) або не встромлено вилку у розетку.

☞ Перевірте, чи знаходиться головний вимикач в положенні "I" та чи встромлено вилку у розетку.

Варильний блок не витягується для очистки

- Кавомашина увімкнена. Варильний блок можна виймати лише при вимкненій кавомашині.

☞ Вимкніть пристрій та витягніть варильний блок (див. розділ «Чищення варильного блока», на стор. 569).

Увага! Варильний блок можна виймати лише, коли пристрій вимкнуто за допомогою кнопки "УВІМКН./ВИМКН." ⏻ на передній стороні пристрою. Не слід від'єднувати пристрій від електромережі. При намаганні витягнути варильний блок з увімкненої кавомашини можна її серйозно пошкодити.

Кава витікає не з отворів для випуску готової кави, а збоку з-під сервісних дверцят

- Отвори для випуску готової кави закупорені засохлою кавою.

☞ Прочистіть отвори голкою, щоб видалити засохлу каву (рис. 29).

- Поворотне відділення (R), що знаходиться на сервісній кришці, заблоковано та не повертається.

☞ Ретельно очистіть поворотне відділення, особливо поряд із шарнірами, щоб вони залишалися рухливими.

Замість кавових зерен використовувалася мелена кава, і кавомашина більше не готує кави

- Було засипано занадто багато меленої кави.

www.markabolt.hu

☞ Вийміть варильний блок та ретельно очистіть кавомашину зсередини, як це описано в розділі «Чищення варильного блока», на стор. 569. Повторіть процес, засипаючи максимум 2 мірні ложки без гірки.

- Ручку "Міцність кави / мелена кава" не було поставлено в положення 𝄐 або 𝄐𝄐 і пристрій для приготування кави використовував як мелену каву так і розмелену в кавомолці каву в зернах.

☞ Ретельно очистіть кавомашину зсередини, як це описано в розділі «Чищення варильного блока», на стор. 569. Повторіть процес, поставивши ручку "Міцність кави / мелена кава" в правильне положення, як це описано в розділі «Приготування меленої кави», на стор. 559.

- Мелену каву засипали у вимкнену кавомашину.

☞ Вийміть варильний блок та ретельно очистіть кавомашину зсередини, як це описано в розділі «Чищення варильного блока», на стор. 569. Повторіть процес при увімкненій машин.

Що робити, якщо пристрій необхідно транспортувати?

- Транспортувати пристрій слід в оригінальній упаковці. Для захисту від подряпин використовуйте оригінальний пластиковий пакет.
- Бережіть пристрій та термочайник від поштовхів та ударів. Виробник не несе відповідальності за пошкодження при транспортуванні.
- Спорожніть резервуар для води та контейнер для кавових відходів.
- Приділіть увагу підбору місця розташування пристрою, особливо в холодну пору року. Дія мінусової температури може призвести до пошкодження пристрою.

17 Технічні дані

Напруга в електромережі:	220-240 В
Споживана потужність:	1350 W

CE Даний прилад відповідає наступним Європейським Директивам:

- Директива про низьку напругу 2006/95/EC
- Директива про електромагнітну сумісність 89/336/EEC з виправленнями 92/31/EEC й 93/68/EEC
- Матеріали та предмети, призначені для контакту з продуктами харчування, відповідають положенням директиви Європейського Союзу № 1935/2004

18 Утилізація

Пакувальний матеріал

Пакувальні матеріали є екологічно чистими й можуть бути повторно використані. Пластикові деталі позначені маркуванням, наприклад, >PE<, >PS< і т.д. Будь ласка, викидайте пакувальні матеріали у відповідний контейнер комунальних організацій для ліквідації відходів.

Старі прилади

Символ на продукті або на його упакуванні означає, що даний продукт не підлягає утилізації як побутове сміття. Замість цього необхідна його передача у відповідний пункт збору для переробки електричного й електронного устаткування. Забезпечуючи правильну утилізацію даного продукту, Ви допомагаєте запобігти потенційним негативним наслідкам для навколишнього середовища й здоров'я людей, причиною яких може стати

www.markabolt.hu

неправильне поводження з відходами даного продукту. Для одержання докладнішої інформації про переробку даного продукту, будь ласка, зв'яжіться з Вашою місцевою міською адміністрацією, представником Вашої служби утилізації побутового сміття або з крамницею, де Ви придбали продукт.

19 Сервісне обслуговування

Зберігайте оригінальну упаковку, включаючи деталі з піноматеріалів. Ретельно спакуйте пристрій перед транспортуванням для уникнення його пошкодження.

При пересиланні пристрою завжди комплектуйте його термочайником. Це необхідно для тестування пристрою.

www.markabolt.hu

822_949_353 ECG6400_Elux.book Seite 577 Montag, 28. Januar 2008 11:57 23

www.markabolt.hu

822_949_353 ECG6400_Elux.book Seite 578 Montag, 28. Januar 2008 11:57 23

www.markabolt.hu

822_949_353 ECG6400_Elux.book Seite 579 Montag, 28. Januar 2008 11:57 23

www.markabolt.hu

822_949_353 ECG6400_Elux.book Seite 580 Montag, 28. Januar 2008 11:57 23

Thinking of you

Electrolux

822 949 353 – 03 - 1207